



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>





37. 1194









**DIE**

# **DEUTSCHEN**

**UND DIE**

# **NACHBARSTÄMME.**

**Von Kaspar Zeufs.**



---

**MÜNCHEN 1837.**

**Bei Ignaz Joseph Lentner.**

---

**Augsburg.**  
**Druck der *W. Reichelschen***  
**Buchdruckerei.**

---



## VORREDE.

**I**n entgegengesetzten Richtungen drängen nach Eröffnung des Geschichtsschauplatzes im Abendlande die europäischen Stämme gegen einander, die nördlichen, Kelten, Germanen, Wenden, Nomaden am Pontus, gegen Süden, die südlichen, Iberer, Ligurer, Etrusken, Illyrier, Thraker, und über diese von ihrer Rückseite die Makedonier mit den Griechen und die alle überflügelnden Römer, nach Norden. Es gilt zwischen beiden Reihen bei ihrem Zusammentreffen den Kampf um Sieg und Herrschaft oder Unterwerfung und Untergang. Den Norden scheint das Loos der Unterjochung zu treffen, da nach Ueberwältigung des ersten Gliedes der nördlichen Reihe, der Kelten, die Vorposten der Römermacht über dem Rhein und der Donau stehen. Aber bald wendet sich der Lauf der Ereignisse. Was die Kelten dem Süden nur gedroht, vollführen Germanen und Wenden. Thraker, Makedonier, Hellenen unterliegen den nordischen Völkerstürmen, die Illyrier sind tief südwärts hinabgedrückt, die schon durch die Wanderungen der Kelten und das Römerreich zerrüttete Selbstständigkeit der italischen Völker wird durch neue Ueberschwemmungen aus dem Norden vollends verwischt, die Macht des Südens ist gebrochen und eine neue Ordnung hebt sich in Europa auf den Trümmern der alten.

Als das thätigste und mächtigste Volk in diesen Umwälzungen handeln die Germanen. Um sie herum sind die Kelten von West gegen Südost vorgerückt, die Wenden von Ost gegen Südwest; von anderer Seite, von ihren gewohnten Nomadenwegen her, haben asiatische Hirtenvölker zu neuen Bewegungen Anstoß gegeben. Die Deutschen aber, der Mittelstamm, haben

•

sich nach allen Richtungen über ihre Umgebungen hinaus ergossen, die westlichen wie die östlichen Länder überfluthet, Griechenland durchzogen, Italien und Spanien genommen, das Mittelmeer, den Pontus, das kaspische und das Nordmeer durchsegelt. Dieser Stamm, das Centralvolk Europas und in der Geschichte des Gesammterdtheils das wichtigste, das sich zugleich zur Freude der Nachkommen für die Kunde seines äußeren und inneren Lebens Begünstigungen rühmen kann, wie keiner seiner Nachbarstämme, durch die Berichte eines Caesar und Tacitus in die Geschichte eintritt, durch die reichhaltige Völkertafel des Ptolemaeus nach seinen alten Abtheilungen im Stammlande dargestellt ist, die Geschichte seiner Sprachentwicklung bis in das vierte Jahrhundert hinaufführt, seinen Urglauben und seine alte Weltansicht in einheimischen Denkmälern an die Nachwelt vererbt hat, fordert in der Betrachtung der Nordvölker dauernde Aufmerksamkeit, in ihrer Aufstellung den ersten Platz.

Diese Betrachtung muß, wenn sie der benachbarten Stämme äußere und innere Verhältnisse enthüllen, die Gliederungen erkennen und die Umgestaltungen nach ihrem Zusammenhange verfolgen will, den ganzen Zeitraum des langwierigen Kampfes des Nordens gegen den Süden von den ersten Nachrichten aus dem Norden bis zur endlichen Beruhigung seiner vielbewegten Völker umfassen. Er zeigt einfach zwei Abschnitte. Im ersten halten, nachdem die Kelten ihre Bewegungen schon lange begonnen und geendet hatten, und unter die römische Herrschaft gebracht waren, die Oststämme sich noch immer in Ruhe und leben in ihrer unbewegten Urzeit, bis mit dem dritten Jahrhundert der umgestaltende und drängende Geist sich auch ihrer bemächtigt, durch eine Reihe von Jahrhunderten ununterbrochen tobt, und nicht eher gestillt wird, bis nach den neuen Zügen der Normannen und Ungern die Verhältnisse der europäischen Völker sich bleibend feststellen.

## VORREDE.

v

Solches kriegsrüstigen nordischen Geistes unerachtet müssen wohlverdienter Vergessenheit jene Meinungen anheimfallen, welche in ihm nur Wildheit und Rohheit sahen, in der er sich nicht einmal zu einer mythischen Vorstellung erhoben hätte. Unsere Nordvölker sind nach den unumstößlichen Zeugnissen der Sprache und des Götterglaubens ebenbürtig den gebildeten Völkern des Südens, welche ihre bewunderten Geistesdenkmäler durch die glücklich unter ihnen entwickelte Buchstabenschrift der Nachwelt überlieferten, die in der üppigen, belebenden Natur des Südländes sich der Ausbildung der Rede und Kunst zuwandten, während jene im rauheren Norden von der Vorsehung wie zum Kriegswerkzeug aufbewahrt, eine neue Weltgestaltung herbeizuführen, als kräftige Natursöhne lebten. Nur in bestimmtem Zeitraume haben sie verheerend Europa durchstürmt; die Stürme haben sich gelegt und die wandernden Völker wie die Südländer an der neuen friedlichen Lehre aus dem Morgenlande Theil genommen. Und vorher, da Herodot am Pontus nach den Völkern der Nordwelt forschte, saßen sie, von dem wissbegierigen Wanderer nicht einmal erfragt, in so ruhiger Stille an den Nordküsten, und noch da Pythcas um dieselben segelte, gewiss nicht ohne jene Erheiterungen, die Pindar von ihnen, den Hyperboreern, preist:

*Μοῖσα δ' οὐκ ἀποδαμεῖ*

*τρόποις ἐπὶ σφρετέροισι· παντᾶ δὲ χοροὶ παρθένων  
λευρᾶν τε βοαὶ καναχαί τ' αὐλῶν δονέονται.*

Aber die Gesänge der nordischen Vorzeit, durch keine Schrift festgehalten, sind zu Grunde gegangen; die Lieder der Barden, die heiligen Gesänge der Druiden, die nicht entweiht zu werden, wie Caesar bezeugt, nicht geschrieben wurden, selbst die späteren Dichtungen des im Igorliede gefeierten Bojan bei den Wenden, sind verklungen, und wenn auch im Stamme der Deutschen ein günstigeres Schicksal gewaltet, den alten Götterglauben in einer nicht unbeträchtlichen Anzahl alter

Zu den Lesarten des Cod. Mir. stimmt größtentheils der lat. Ptol. von Ulm 1482, und bildet mit jenem eine von der der übrigen bis jetzt bekannten Hss. verschiedene und wohl zu beachtende Recension. Ich beschloß hiezu für meine Absichten die früher nicht benutzte Handschrift der Hofbibliothek zu Wien, die Kollar Supplem. LXXXIX beschreibt, zu vergleichen; sie schließt sich außer einigen wichtigen Abweichungen der Erasmischen an. Nur höchst willkommen konnte die zu gleicher Zeit zu Cassel erscheinende, von dem, worum ich mich eben noch bewerben wollte, doch schon das Wichtigste bietende Schrift sein: „Cl. Ptolemaei Pelusiotae Germania, e codice ms. graeco antiquissimo, nondum collato, qui Lutetiae Parisiorum in Bibliotheca manuscriptorum Regia sub titulo Cod. Reg. Fonteblandensis N. MCCCCI asservatur, accurate descripta et typis expressa, lectionis varietate ex ejusdem Bibliothecae Regiae codd. mss. praestantissimis tribus atque ex haud minus egregio codice ms. Bibliothecae manuscriptorum Imperialis Vindobonensis adjecta. Ed. Sickler.“ Sie gibt den vollständigen Abdruck des Kapitels Germania aus dem *Cod. Fontebland.* mit einer neuen Vergleichung des Cod. Coislin. (unter Cod. Reg. III.) zu demselben und die Varianten zweier anderer Hss. (*Par.* 1. 2.). Dadurch hat der kritische Apparat für die Germania wohl einigen Zuwachs erhalten, liefs aber nur um so mehr baldiges Erscheinen einer neuen Ausgabe des ganzen geographischen Werkes des Ptolemaeus mit Zugabe aller kritischen Hülfsmittel (wovon schon seit längerer Zeit verlautete) zu allseitiger, reichlicherer Benutzung wünschen. Dies und noch manches Andere ist bis heute unerreicht und für die Folge aufgespart. München, 19. August 1837.

---

## **Einleitung.**

### **Ueberblick des Schauplatzes.**

**E**uropa erhebt sich, wenn auch an Asien angelehnt, durch eigenen, von dem Gebirgssystem der östlichen Feste unabhängigen Bau aus dem Meere, in der Mitte durch enger zusammenschließende Felsengebäude erhöht, am Rande durch abgesonderte, von der Mitte wieder unabhängige, wie einzelne Burgen gegen die Fluthen des Oceans vorgelagerte Gebirgsmassen geschützt. Diese selbstständigen Vorlagerungen sind: 1. das System des skandinavischen Gebirgs, das zu äußerst dem Eismeer vorgebaut, seine Ablagerung gegen Ost und Süd ausdehnt; 2. in das Mittelmeer vorragend, das System der thrakisch-illyrisch-hellenischen Gebirge, die aus einem Punkte nach drei Richtungen auslaufend, auch ihre Gewässer in drei Seiten hinabsenden; 3. das System der iberischen Gebirge, die fast senkrecht gegen einander gestellt, in zwei Richtungen, gegen Südwest und Südost, absinken; 4. der apenninische Rücken (Italien); 5. die brittischen Inseln. Stiege das Meer einige hundert Fuß, so würden, wie diese, die übrigen Vorlagerungen von der Mitte getrennt sein, oder als Halbinseln mit schmalem Rücken mit ihr zusammenhängen. Das flache den Mittelstock an Asien knüpfende, in seinem größeren Umfange zu diesem sich neigende Ostland hat nur in Nordost eine Scheidewand im Ural, zwischen dessen Südende und dem kaspischen Meere die Oeffnung gelassen ist, durch welche sich die östlichen Steppen nach Westen fortsetzen, seit den ältesten Zeiten den weidenden Völkern Nordasiens der Weg nach dem Abendlande (Nomadenstraße).

**Mittleuropa.** Die europäische Mittelfeste, die Ripen, Ripäen \*) nach alter Gesamtnennung, wird vom System der Alpen und Arkynien gebildet. Der Gesamtname Ripäen ist wahrscheinlich von Osten durch die pontischen Griechen aus dem Munde der Skythen, die Namen Alpen und Arkynien sind von Westen vom Stamme der Kelten gekommen. Alpen \*\*) nannte der Kelte die am Südrande der Feste hoch aufgethürmten Bergmassen: nam *Gallorum lingua alpes montes alti vocantur*. Isidor. Hisp. Orig. 14, 8; *Alba, Albainn* heisst noch den Galen ihr steiles Gebirgsland. Arkynien \*\*\*) nannte er die den südlichen Gebirgsstock auf

---

\*) *Ῥιπᾱς* (τῆς *Ῥιπῆς*) ὄρος Alcman beim Schol. zu Sophocl. Oed. Col. v. 1248, αἱ *Ῥιπαί* Aristot. Sophocl., sonst τὰ ὄρη *Ῥίπαια*, *Ῥιπαία*, montes *Riphaei* bei den Römern. In ihnen weist die Isterquellen Aeschylus beim Schol. zu Apollon. Argonaut. 4, 284: τὸν Ἰστρον φησὶν ἐκ τῶν Ὑπερβορέων καταφέρεισθαι καὶ τῶν *Ῥιπαίων* ὄρων· οὕτω δὲ εἶπεν ἀκολουθῶν *Αἰσχύλῳ* ἐν λυομένῳ *Προμηθεὶ* λέγοντι τοῦτο. Ripäen heissen die Alpen: *Πρώταρχος* δὲ τὰς *Ἀλπεις Ῥίπαια* ὄρη οὕτω προσηγορεύσθαι καὶ τοὺς ὑπὸ τὰ *Ἀλπεια* ὄρη καιοικοῦντας πάντας Ὑπερβορέους ὀνομάζεσθαι. Steph. Byz. s. v. Ὑπερβόρειοι; τὰ δὲ πάλαι μὲν *Ῥίπαα* καλούμενα ὄρη, εἰθ' ὕστερον *Ὀλβια* προσαγορευθέντα, νῦν δὲ *Ἀλπια*. Athenaeus 3. 5; auch die Arkynien: οἱ μὲν (τῶν *Γαλαίων*) ἐπὶ τὸν βόρειον *Ὠκεανὸν* ὑπερβαλόντες τὰ *Ῥιπαία* ὄρη ῥυῆναι καὶ τὰ ἔσχατα τῆς *Εὐρώπης* κατασχεῖν. Plutarch. Camill. c. 15. Dagegen werden nach den Arkynien erwähnt von Aristoteles (Meteorol. 1, 13) ὑπ' αὐτὴν δὲ τὴν ἄρκιον ὑπὲρ τῆς ἔσχατης *Σκυθίας* αἱ καλούμεναι *Ῥιπαί*, ohne Zweifel den uralischen Zug bezeichnend. Der Name, den die beiden Hauptgebirgszüge in den Umgebungen der pontischen Skythen tragen, scheint ursprünglich allgemeine Gebirgsbezeichnung und aus der Sprache eben dieser Skythen zu sein. Dasselbe Wort ist vielleicht das slaw. *Rip*, mons *Rip*, *Rzip* bei Cosm. Prag. (ed. Dobr. 4, p. 7), böhm. wrch *Rzip* (St. Georgenberg an der Mündung der Moldau).

\*\*) *Alpes*, *Ἀλπεις*, τὰ *Ἀλπεια* ὄρη. Seltene Schreibungen: mit wechselndem Labial, *Ἀλβια* Steph. Byz., wie der Name der (rauben) Alb, Alba bei Vopisc., bei Ptol. *Ἀλπια* heisst; mit wechselndem Vokal, wie in *Ἀρχύνια* und *Ὀρχύνια*, *Ὀλβια*, *Ὀλπια* Athen. Favorin.; *Σάλπια* Lycophr. Auch die Gebirge der keltisch-illyrischen Japyden auf der illyrischen Küste hießen *Ἀλβια* nach Strabo 7, p. 314 und 4, 202: τὰ γὰρ *Ἀλπια* καλεῖσθαι πρότερον *Ἀλβια* καθάπερ καὶ *Ἀλπιόνια*· καὶ γὰρ νῦν ἐστὶ τὸ ἐν *Ἰάπυσιν* ὄρος ὑψηλὸν συνάπιον πῶς τῇ *Ἀκρᾷ* (*Ὀκρα* id. 4, 207. 7, 314) καὶ ταῖς *Ἀλπεσιν* *Ἀλβιον* λέγεσθαι.

\*\*\*) *Τὰ Ἀρκύνια* ὄρη zuerst Aristot., ὁ *Ὀρχύνιος* δρυμός Ptol. und Eratosth. bei Caesar, den Römern durchgehends

seiner Außenseite umkränzenden Höhen (das Wort erhält sich noch im kymr. *erchynu*, erheben, *erchyniad*, Erhöhung), und zwar den ganzen Waldzug von seinem südwestlichen Anfange bei den Kelten bis zum südöstlichen Ende bei den Skythen. Bei Apollonius (4, 627 — 648) schiffen die Argonauten auf dem Eridanus hinauf in den Rhodanus, der mit jenem und dem äußeren Eridanus (Rhein) in Verbindung gedacht ist, an die Herkynien. \*) Caesar hat von ihrer äußersten Richtung in Ost erfahren: *Hercynia silva*, (quam Eratostheni et quibusdam Graecis fama notam esse video, quam illi *Orcyniam* appellant,) . . . pertinet ad fines Dacorum et Anartium: hinc se flectit *sinistrorsus*, *diversis a flumine* (Danubio) *regionibus*, multarumque gentium fines propter magnitudinem attingit: neque quisquam est hujus Germaniae, qui se aut adisse ad initium ejus silvae dicat, quum dierum iter LX processerit, aut quo ex loco oriatur, acceperit. Bell. Gall. 6, 24. 25. Die nördlichen Geten über der Donaumündung kennt Strabo (7, p. 295 ed. Casaub.) als Anwohner des herkynischen Waldes. Die Benennung wich weiter in die Mitte zurück, je mehr die einzelnen Glieder der Waldkette bekannt wurden. Von diesen sind die beiden äußersten in isolierterem Bau die ausgedehntesten: im Westen die Berggruppe der Cevennen (*Cevenna* mons Caes., *Gebennae*, *Gebennici* montes Mel. Lucan., τὸ Κέμμενον ὄρος, τὰ Κέμμενα ὄρη Str. Ptol.), welche nach ihrem steilen Rande in Südost am Rhodanus in einigen nahe liegenden Zügen (Forez-, Auvergnergebirge) gegliedert, auswärts in sanft absinkendem Boden, dem Stammlande der Kelten, zum Meere abfällt; im Osten die Karpaten (ὁ Καρπάτης ὄρος Ptol.), die äußerste Erhebung gegen die aus Asien herreichenden Steppen, welche innerhalb ihres weit ausgedehnten Bogens noch einst von wei-

---

*Hercynia silva*, *Hercynius saltus*, und davon den späteren Griechen Ἑρκύνιος δρυμός, Ἑρκύνιοι δρυμοί. Das anlautende h der letzten Schreibung ist nicht wurzelhaft und zu beurtheilen, wie in Herminones, Hermunduri, Hibernia. Häufiger ist der Wechsel des kurzen a in o in keltischen Eigennamen, seltener in e, wie noch in Petovio, Petavio aus Παταούιον Ptol.

\*) Darum ist das Waldgebirge sogar nach Italien versetzt im Etymol. Magn. 375: Ἑρκύνιος δρυμός ὁ τῆς Ἰταλίας ἐνδοτάτω, ὡς φησιν Ἀπολλώνιος ἐν δ' Ἀργοναυτικῶν. Im Abendlande nennt es Parthenius (ebendas.), καὶ Παρθένιος, Ἄλλ' οἱ ἄψ' ἐσπερίης Ἑρκυνίδος ὠρετο γαίης.



denden Völkern besuchtes Steppenland umfaßt. Mit *Καρπάτης ὄρος* bezeichnet Ptolemaeus zunächst die Höhen um die Quellen der Theis; andere Zweige desselben Waldzuges, die seine Karte unrichtig von einander trennt, sind nach anwohnenden Völkern benannt, *τὰ Πευκίνα ὄρη*, *Alpes Bastarnicae* in der *Tabula Peut.*, in Südost, *τὰ Σαρματικά ὄρη*, zwischen der Donau und Theis. *Λούνα ὄρη* ist der letzte, bis an die Donau (bei Pressburg) ziehende Waldrücken des Karpats in Nordwest.

Die Absenkung des arkynisch - alpinen Gebirgssystems ist durch seine beiden Hauptketten eine doppelte, eine äußere von der Außenseite der Arkynien gegen das äußere Meer, von der schon Aristoteles spricht: *τῶν δ' ἄλλων ποταμῶν οἱ πλεῖστοι (ῥέουσι) πρὸς ἄρκτον ἐκ τῶν ὄρων τῶν Ἀρκυνίων ταῦτα δὲ καὶ ὕψει καὶ πλήθει μέγιστα περὶ τὸν τόπον τοῦτον ἔστιν.* *Meteorol.* 1, 15. Die zwischen den beiden Bergreihen entquellenden Gewässer sind gezwungen, auch zwischen ihnen den Weg ins innere Meer zu nehmen, auf der einen Seite durch die Donau, auf der andern durch die Rhone. Nur der Rhein hat zwischen diesen innern Kanälen einen Weg nach Außen gefunden und alle vom äußeren Meere bis zu seiner Quelle am Gipfel des Adula ihm entgegenstehenden Schranken durchbrochen.

*Deutschland.* Enger schliessen sich der südlichen Hauptfeste die Mittelglieder der Waldkette an, welche in mehrfachen Reihen erhoben durch ihr Zusammengreifen unter sich und mit dem südlichen Randgebirge sammt ihrer nördlichen Ablagerung den Bau des Striches bilden, den wir jetzt Deutschland nennen. Da der Granit als Grundlage der Formationen der Erdrinde erkannt ist, so kann als Basis dieses Bodens eine nach Norden abhängige Granitfläche gedacht werden, welche an ihrem Südrande als steile Mauer, in ihrer mittleren Ausdehnung in einzelnen Streifen sich emporhebt, und mit den dazwischen eingelagerten oder angelehnten übrigen Gesteinbildungen zum mannigfaltig durchbrochenen, abwechselnden Berg-, Hügel- und Thalland *Oberdeutschlands* gestaltet, an das sich die sandige, sanft zum Meere geneigte, in ihrer östlichen Erweiterung in das Ostland übergehende Fläche *Niederdeutschlands* anlegt. Der südliche Hauptgebirgsstock, aus einer inneren Granitmauer und zu beiden Seiten angelagerten Kalkmassen zusammengesetzt, streicht nach

der Abbeugung von der Nordrichtung zwischen dem Mittelmeere und dem Lemensee fast gerade gegen Osten ununterbrochen als zusammenhängendes Ganzes; doch sind von einzelnen Strichen mit besonderen Namen schon seit dem Alterthume die bekanntesten: 1. Ueber den Meer-, den cottiſchen und grajiſchen Alpen (*Alpes murilimae, cottiuae, grajuae*), nach der Beugung, die penniniſchen Alpen, *Alpes Penninae, Peninae*, jugum *Peninum*,\*) nach falſcher Ableitung, die ſchon Livius abweist, *Poeninae*, "Ἀλπεις Ποῖναι Ptol. Auf ihrer Oſtſeite gibt der Adula, Ἀδούλας ὄρος Str. Ptol. (St. Gotthard), dem Rhein und Rhodanus den Urfprung. 2. Die raetiſchen Alpen (*Alpes raelicae*) in der Ausdehnung der raetiſchen; 3. die noriſchen Alpen (*A. noricae*) in der Ausdehnung der noriſchen Bergvölker. Von den noriſchen Alpen trennt ſich die Kalkanlagerung unter dem Namen *Alpes Juliae* und *Ocra*, ἡ Ὀκρά Str. Ptol., nach Süden; den Hauptzug ſchließt an der Donau τὸ Κέτιον ὄρος Ptol., in den Urkunden der mittleren Zeit *mons Comagenus*,\*\*) der Wienerwald.

Der Name *Hercynia* blieb als Geſammtbezeichnung den germaniſchen Waldhöhen, zog ſich aber auch da noch in engeren Raum. Die *Hercynia* vom *Oberrhein* und von der *Südſeite*: *oritur ab Helvetiorum et Nemetum et Rauracorum finibus, rectaque fluminis Danubii regione pertinet ad fines Dacorum*. Caes. B. Gall. 6, 25; vom *Mittlerhein*: *Chatti initium sedis ab Hercynio saltu inchoant. . . Chattos suos saltus Hercynius prosequitur simul atque deponit*. Tac. Germ. 50; vom *Niederrhein*: *accola sylvae Bructerus Hercyniae*. Claudian. de IV. Cons. Hon. 450; von der *Nordſeite*: *καταντικρὺ τῶν Ἑρκυρίων ὀνομαζομένων δρυμῶν, οὓς μεγίστους ὑπάρχειν παρειλήφαμεν τῶν κατὰ τὴν Εὐρώπην, νῆσοι πολλαί*

---

\*) Breton. kymr. *penn*, *pen* = gal. *cean*, Haupt, Spitze, wovon der auf der Höhe verehrte Berggott *Deus Peninus* Liv. 21, 38. Inſchrift bei Murat. 8, 6: *Deo Pennino*. In summo *Pennino*, *Pennino* die beiden röm. Itinerarien. *Alpes Peninae, iter Peninum* Tac.

\*\*) Mon. Boica 4, 48. 12, 356: *montes Comageni* (a. 1188); 28. 2, p. 87. 88.-202 (a. 903), von dem nahen *Comageni* (das jetzige Tulln, das erſt ſpäter nach dem Flusse benannt iſt?): *juxta Comagenos civitatem in monte Cuneoberg*. Annal. Einh. ad a. 791, Pertz 1, 177; *imperator prope flumen Tullinam Monte-Comiano colloquium habuit*. Ann. Fuld. ad a. 881. Pertz 1, 301. Vom Berge heiſt auch der Ort *Kaumberg* auf der andern Seite.

κατὰ τὸν Ὠκεανὸν ὑπάρχουσιν, ὧν ἔστι μέγιστη ἡ Βρετανική. Diodor. 5, 21; τὰ πρὸς νότον [l. ἄρκτον] ρεύοντα μέρη παρὰ τε τὸν Ὠκεανὸν καὶ τὸ Ἑρκύνιον ὄρος. id. 5, 32; in eadem septemtrionali plaga Hercyniae silvae roborum vastitas intacta aevis et congenita mundo, prope immortalis sorte miracula excedit. Plin. 16, 2. Von der *Ostseite*: inter Danubium et Hercynium saltum usque ad Pannonica hiberna Carnunti, Germanorumque ibi confinium . . Jazyges . . tenent. Plin. 4, 12. Insbesondere hieß Hercynia der *Böhmen umfassende Waldkranz*: Maroboduus *incinctos Hercyniae sylvae campos* incolebat. Vellej. 2, 108. Strabo gibt an (7, p. 292), man reise aus Keltika über den (Boden-) See, dann über den Ister, dann über offene Höhen an den herkynischen Wald, von dem er sagt: ὁ δὲ Ἑρκύνιος δρυμὸς . . κύκλον περιλαμβάνων μέγαν· ἐν μέσῳ δὲ ἴδρυνται χώρα καλῶς οἰκεῖσθαι δυναμένη. Auch dem Berichtersteller des Ptolemaeus ist Ὀρκύνιος δρυμὸς, zwischen den Sudeta und sarmatischen Gebirgen, \*) ohne Zweifel in diesem Sinne genannt worden, wenn auch von dem Geographen neben der Gabreta besonders aufgeführt (wonach es scheinen möchte, es seien von ihm in speciellster Bedeutung damit nur die mährischen Waldhöhen bezeichnet), wie auch Strabo noch neben seiner deutlichen Erklärung meldet (ebendas.): ἔστι δὲ καὶ ἄλλη ὕλη μεγάλη Γάβρητα· ἔπειτα δὲ τὰ τῶν Σουήβων, ἐπέκεινα δ' ὁ Ἑρκύνιος δρυμὸς. Die nächsten an das Hauptgebirge sich anlegenden Glieder dieser Mittelhöhen sind: von der Ostseite der böhmische Wald, *Nordwald* einst bei den Baiern, Γάβρητα (al. Γαβρίτα) Ptol., Γαβρητα (al. Γαύβρητα) Str., vorher bei den Kelten, \*\*) der,

---

\*) Σούδητα ὄρη, . . ὑφ' ἧς ἔστιν ἡ Γάβρητα ὕλη· ὧν (nicht ἧς, wie ohne Zweifel verdorben nur Cod. Fontebland.) μεταξὺ καὶ τῶν Σαρματικῶν ἔστιν ὁ Ὀρκύνιος δρυμὸς. Der Ὀρκύνιος δρυμὸς schließt die Γάβρητα als einzelnen Theil in sich.

\*\*) Auch saltus *Hircanus* (vom alten Hercynius) in den Annal. Einh. et Lauriss. Pertz 1, 191. 192; nemus *Hircanum* in Meginfredi Vita S. Emm. ap. Canis. ed. Basn. 2. 1, 95. Der alte keltische Name Gabreta, mit der Ableitung -et aus gabr-, das in Gabromagus, zusammengestellt mit Vergobretus (*summus magistratus Aeduorum*. Caes. B. Gall. 1, 16), das sich dadurch als Compositum aus der Verstärkungspartikel *ver* (Venant. Fortunat. 1, 9; kymr. *gicer*) und *gobretus* = *gabretus* erweist, bedeutete etwa Hochwald? Die Benennungen Gabreta und Nordwald (*Nordwald* M. B. 28. 1, 45. a. 853, später öfter erwähnt) reichen

obschon seine Gipfel sich auf dem Nordufer der Donau erheben, an seinem Südostende seine Granitlager über den Strom bis an die Kalkalpen vorschiebt, an seinem Nordwestende sich mit dem äusseren Walde vereinigt; von der Westseite die jura-albische Kalklinie, die mit ihrer den Alpen sich anneigenden Südwestspitze an der Rhone beginnt, unter dem Namen Jura, *Jura mons* Caes., *Ἰουρασσός* Ptol., nach Nordost bis zum Rhein und zur Aarmündung läuft, jenseits des Rheins und der Donau unter dem Namen Alb, *τὰ Ἀλπια ὄρη* Ptol., *Alba* Vopisc. Prob. 15, \*) sich von Neuem erhebt und ihre Formation in derselben Richtung durch den fränkischen Landrücken (fränk. Jura) gegen den äusseren Wald und das äussere Ende der Gabreta fortsetzt. Das von den Alpen, der Gabreta und der jura-albischen Linie umschlossene Land ist das Hochland der mitteleuropäischen Feste (man könnte es den deutschen Hochgau nennen), am meisten vom Hochgebirge abschüssig, von dem die Flüsse in reissendem Laufe abströmen, sanft geneigt von den äusseren Linien, aus denen die Gewässer ruhig dem ableitenden Strome zufließen. Die Ablagerungen dieser Hochfläche umschliessen wieder in einem weiten Bogen zwischen den äussersten arkynischen Gliedern, von den Karpaten bis zu den Cevennen, folgende Höhengruppen: 1. das Riesengebirge, *τὸ Ἀσκιβούργιον ὄρος* Ptol., \*\*) *τὰ*

---

gleichweit in Südost. Ptol. zeichnet auf seine Karte einen Zufluss der Donau aus der Gabreta, der der Kamp sein muss; in derselben Gegend nennt eine Urkunde von 1159 (Hansiz. Germ. sacr. 1, 506) *praedium Zwetl dictum in Nortica sylva*. Die Baiern benannten den Wald nach seiner Lage, wie Nordgowe, Nordfilisa (oberpfälz. Vils), eben so die östlichen Franken den Wald an ihrer Nordseite (Frankenwald): *nemus secus Kranach, quod vulgariter dicitur Nortwalt*. (a. 1194), M. B. 13, 193; in ihm Nordhalben. Den Thüringern wäre der Harz Nordwald, an ihm Nordhausen.

\*) Eben so auch später *Albegowe* und *Alpegowe*. S. den Namen *Alpes*.

\*\*) Wäre in der jetzigen Sprache *Eschburger* Gebirge, wahrscheinlich von einem benachbarten Orte dieses Namens, wie *salvus Teutoburgiensis*. Ein *Asciburgium* am Niederrhein nennen Tac. (Germ. 3), Ptol., Tab. Peut.; das ptol. *Τουλισούργιον* scheint aus *Τευτιβούργιον* entstellt. Seit grauem Alterthume spielt also die Esche ihre Rolle in deutschen Namen. Hieber gehören noch aus Ptol. *Ἀσχαλίγγιον* (*Ascilinga*, M. B. 6, 44), *Ἀσχαυχαλίς*; später werden genannt *Askituna*, *Ascabrunno*, *Ascfeld*, *Ascloha*, *Asche-*

*Οὐρανδαλικὰ ὄρη* Dio Cass. nach ihren alten Anwohnern, *krkonoské hory*, *Kerkonosze* bei den Böhmen, von den Karpaten gegen Nordwest gewendet. Von ihm aus läuft ein flacher Waldzug, der mährische, zum Südostende der Gabreta, und trennt die Gewässer der Donau und der Elbe. Neben seinem Nordwestende bilden das lausitzer Gebirge und das böhmische Mittelgebirge noch kleinere abgesonderte Gruppen. 2. Das Erzgebirge, der Franken-, Thüringerwald, von Ptol. unter der Benennung *τὰ Σούδητα* (al. *Σούδιτα*) ὄρη zusammengefaßt, nach seiner ausdrücklichen Angabe das Gebirge zwischen der Gabreta, den Waristen und den Teuriochaimen (Hermunduren, Thüringern). Im Fichtelgebirge liegt der Vereinigungspunkt der unteren Begrenzungslinien des südlichen hohen Dreiecks und der äußeren Waldkette. \*) 3. Zum Rheine

bach, Aschaha, Ascafa (Flussname) u. a. Sie (ask früher masc.) ist der heilige Baum der Deutschen; in der nordischen Mythologie ist der heilige Weltbaum eine Esche, *askr* Yggdrasill, und heisst *Ask* der erste Mensch.

\*) Der ptol. Gesamtname *Σούδητα* stammt wohl, wie *Γάβρητα*, von den nahe wohnenden Kelten; zu seiner Erklärung bietet sich keine Hülfe. Für den Namen des Fichtelgebirgs, Fichtelbergs, der, wie es scheint, urkundlich nicht vorkommt, lassen sich als ältere Formen Fichtenberg, Fihtonoberc (Grimm. 2, 540, 1011) vermuthen. Das Erzgebirge ist mit der alten deutschen Benennung *Fergunna* (Waldgebirge) bezeichnet im Chron. Moissiac. ad a. 805, Pertz 1, 508 (wo das Wort falsch für einen Ortsnamen genommen wird); die Höhen um den oberen Lauf der Saale (Franken-, Thüringerwald) hießen *Loiba* oder nach ihren slawischen Bewohnern Slawenwald, *saltus Slavorum*, qui ob densitatem nemoris umbrosam juxta linguam eorum *Lovia* dicitur. Monach. Brunwillerens. ap. Leibn. 1, 520, westlich bis an die Werra: quoddam monasterium situm est in confinio *Loibae* silvae Regipherisbrunno nuncupatum (Reinhardtsbrunn über Gotha). Dipl. von 1086 in Chartular. Reinhartsborn. ap. Schann. Vindem. 1, 106; apud sylvam *Loidin* in villa Sule. Contin. Lamb. Schafnab. ad a. 1238. Der Name scheint von den Slawen zu stammen. Schwierig ist die Bestimmung der *Σημανά* (nach Erasm. Mir., *Σημανούς* Codd. Coisl. Vindob. Pariss.) ὄρη des Ptol., die nur einmal genannt ist in der unbestimmten Andeutung: ὑφ' ἧ (τοῦ Μηλιβόχου πέρας) ἐστὶν ἡ Σημανά ὄρη. Ptol. nimmt sonst in seine Karte nicht flache Waldstriche, sondern wie *Γάβρητα ὄρη*, *Λούνα ὄρη*, bedeutendere Bergwälder auf. Wäre also in der *Σημανά* das westliche Ende der Sudeta, der jetzige Thüringerwald bezeichnet, oder vielleicht doch seinem Referenten mit diesem Namen der Semnonenwald, das Heiligtum der Swebenvölker, (für *Σιμανά*, wie *Δηύονα* = Divona?

setzen den äußeren Waldkranz fort angenehme, mit Laubwald bewachsene Berggruppen: die Gleichberge;\*) in nordwärts geöffnetem Bogen, die Rhöne mit dem Vogelsberg, einst unter dem Gesamtnamen *Buchonia*,\*\*) ahd. *Buohunna*, *Puohunna*, d. i. Buchenwald, bekannt, dann die Höhe, mons *Tannus* Mel. Tac., deren Fortsetzung jenseits des Rheins der Hunsrück mit dem Idar- und Hochwald.\*\*\*) 4. Nach seinen Vorbergen, dem Donnersberg und dem Hardtgebirge, †) wendet sich südwärts gegen den Jura und beugt sich dann südwestlich gegen die nördlichen Zweige der Cevennen der Rücken der Vogesen, mons *Vosegus* Caes., *Vogesus* Lucan., *Vosagus* Tab. Peut., ὁ Βάρσεγος [*Bῶσεγος*?] Julian. ††) Ein von ihm gegen Norden sich absenkender hoher Waldstrich, der Argonnerwald, †††) bildet den Grenzdamm zwischen den Gewässern des Seine- und des Rheingebietes und umfaßt mit der Arduenna

---

oder *Sêmana* vom goth. *sêma*, semen: *tanquam inde initia gentis*. Tac.?) als berühmter Wald genannt worden?

\*) Zuerst urkundlich in Schannat Traditt. Fuld. n. 505 (a. 867): *montes, qui a quibusdam Similes, a quibusdam vero Steinberg et Bernberg vocantur*.

\*\*) *Buckonia* zuerst sicher bei Fredegar c. 87. *Buconia* bei Gregor. Tur. 2, 40 kann eine andere dem Rhein nahe Laubwaldung bezeichnen; vielleicht war in früherer Zeit der Name bis an den Rhein verbreitet. Zu vergleichen sind die *Buccinobantes*, Mainz gegenüber, bei Ammian. Die Rhöne, ahd. *Ronaha*; der Vogelsberg, ahd. *Fugalesberg*, beide Formen von Schannat gegeben in *Buchonia* vet. An diesem gleichnamig *Fugalespure*, Schann. 546 (a. 906), in jener *Ronaha*, Schann. 608 (1050).

\*\*\*) *Hundesruche*, Gudenus 1, n. 141 (a. 1074). Ein Ortsname Hunsrück, M. B. 28. 2, 170, Benennung wie Pokkesrück, Pocchesrück, Geizrück, ibid. p. 171. 155. Der Idar, *sylva Jeder* Dipl. Dagob., Chronic. Gottwic. 2, 556, gleichnamig mit dem Fl. *Hiedraha* (Iderbach) Dipl. d. a. 895 bei Honth. Hist. dipl. Trevir. 1, 252, heißt auch Saonwald: *Zusch in nemore situm, quod Saonus nominatur a Spanheimensibus, Trevirensibus autem et Mosellanis Hydorus*. Trithem. Chron. Hirsaug., Opp. 2, 610.

†) Hardt = *Hart*, *Harz*, häufig vorkommender Waldname. Der Donnersberg, *Thoueresberg*, Schannat Hist. episc. Wormat. n. 9 (a. 869), vom Gott Thunar. Vgl. Grimms Mythol. p. 115.

††) Davon *Wasgau*, les *Vosges*. Versetzt sind die Formen *Vogasus*, *Vogesus*, die *Vogesen*.

†††) *Silva Argoenna*, saltus *Arguenna*. Adsonis (c. 980) transl. et mirac. S. Basoli ap. Mabill. Acta Bened. Saec. 4. 2, 140. Richardi (saec. 11.) Vita S. Rodingi, ibid. p. 535.

und den Vogesen das Thalland der oberen Maas und das hügelige Moselland. Zwei Landschaften sind von den inneren und äusseren Höhen rings umschlossen, von denen die östliche die Quellflüsse der Elbe bewässern, die westliche der Rhein durchströmt; jene (man könnte sie den Obergau der Elbe nennen) fällt rings von den einschliessenden Höhen in die Mitte ab, ein welliges, mit unabsehbaren Hügeln bedecktes Land, diese (das Oberland des Rheins) senkt sich in einzelnen Abstufungen von Ost gegen West zum Rheinthale, von denen die erste durch einen von der inneren Kalklinie zum Aufsenwalde laufenden Sandrücken, im Süden einst die Firgun genannt, \*) Steigerwald und Hasberg \*\*) in seiner nördlichen Fortsetzung, begrenzt ist, die zweite durch eine von den vulkanischen Bildungen der Buohunna bis zum Kalk des Jura ziehende Granit- und Sandsteinlinie, die im Norden als Spessart, Odenwald weniger mächtig, sich in bedeutender Masse am Süden, im Schwarzwald, einst *Abnoba*, *sylva Marciana*, erhebt. \*\*\*) In sanftem

---

\*) Zwischen Ellwangen und Ansbach. Dipl. Caroli M. d. a. 786 ap. Strebel. Franc. illustr. p. 157: infra Vualdo, qui vocatur *Virgunnia*. Sonst auch *Virgundia*, *Virgunda*, *Vergunt*, später entstellt *Virngrund*. Es ist das goth. fairguni (Gebirgsstrich), ahd. fergunna im Chron. Moiss., wovon die Erdgöttin auch altn. Fiörgyn heisst. S. Grimm 2, 175. 453.

\*\*) *Silva quae vocatur Stegericalt. . . nemus quod dicitur Steigerwalt*. M. B. 29. 1, 502. 503 (a. 1151). *Forestum quod Haseberg appellatur*. ibid. p. 407 (a. 1172). Die Umgebungen der Hasberge hiessen einst *Hasagewe*, Hasgau, abwärts bis *Hasfurt*.

\*\*\*) Spessart ist Spechtshart, *Spehteshart*, Schann. n. 550 (a. 910), Dithm. Merseb. ed. Wagn. p. 150, *Spehteshart* Regino ad a. 903, Pertz 1, 610. *Odanwald*, Eginh. Transl. SS. Petri et Marcell., Boll. Jun. 1, 182; *sylvae Otenwalt*, Schann. Hist. ep. Wormat. n. 1 (a. 798), *Otenwalt*, *Odenwald*, ibid. n. 7. 25. 46; *Odtonicwald*, Annal. antiqui Fuldens. ap. Pertz 1, 95; *Odonewalt*, *Odenewalt*, *Ottene-walt*, *Odenicwald*, Cod. Lauresham. n. 19. 20 95. 513, wie *Odenberg* (niederhess. Berg), beide vielleicht aus *ōdi* (desertus) und ursprünglich Audinawald (oder auch Audōniwald?), Odinewald, Odineberg. *Swarzwalt*, Neugart n. 777 (a. 983). Ob auch sein früherer Name, *sylvae Marcianae* Amm., *silva Marciana* schon in der Tabula Peut., deutsch von *marca*, Grenze, der Grenzwald? Keltisch ist der älteste, *Abnoba* bei Plin., Avien., in zwei an Ort und Stelle gefundenen Inschriften, verdorben bei Tac. Germ. 1 *Arnoba* (al. Arbona, Anriba), abgeleitet aus gal. *abhainn* (= abhinn), gen. *aibhne*, Fluss, also der Flusswald, weil ihn die Donau entquillt, oder vielmehr, weil ihn der Rhein umströmt? Darum sind bei Ptol. τὰ Ἀβνοβα, Ἀβνοβαία ὄρη



Abfall senkt sich die Ablagerung des Aufsenwaldes nach Norden ab und dehnt sich im Osten in breitem, flachem Rande bis zum Meere aus; im Westen verengern den Küstenstrich einzelne noch jenseits aufsteigende Bergmassen. 1. Der Harz (= Hart), *Bacenis* den alten Deutschen, \*) *τὸ Μηλίβορον ὄρος* bei Ptol. in keltischer Benennung, ein einzeln stehender, nur durch niedrige Hügel mit dem Aufsenwalde verbundener Fels. 2. Die Arduenna, \*\*) die äußerste nordwestliche in niedrigen Hügelzügen sich bis an die Küste fortsetzende Erhebung. 3. Zwischen beiden die quer vom Rhein gegen die Weser, in ihren Seitenzweigen bis an ihr Uferland ausgebreitete Höhenreihe des Westerwalds, des Rothhaar-, des Eggegebirges, deren letzter Ausläufer der Osnig, \*\*\*) einst saltus *Teutoburgiensis*, der Schauplatz der Varusschlacht; und die das Ostufer der Weser begleitenden Berge: der Solling, der Vogler, der Süntel, †) und zu äußerst das Wiehen-, Deister- und Bückegebirge.

Die aus diesen Räumen die Gewässer ableitenden Flüsse sind: 1. Die Donau, *Danubius*, *Δανούβιος*,

---

Codd. Mir. Coisl. Vindob. (al. *Δύνοβα*) die den Rhein auf seinem rechten Ufer begleitenden Höhen (alle, oder wie es scheint, nur die vom Nordufer des Mains?).

\*) Abgeleitet aus *bac*, Rücken? Unmöglich kann *Bacenis*, wie man erklärt hat, die spätere Buchonia sein. *Μηλίβορος*, kelt., Compositum, wovon das erste Wort in *Μηλόξανος* Ptol., *Melodunum* Caes., *Melibodium* (Maubeuge), das zweite in *Triboci*. *Hart* zuerst im Gaunamen *Hartegowe*; saltus qui vocatur *Hartz*. Traditt. Fuld. p. 302. n. 69.

\*\*) D. i. Höhe. Abgeleitet wie *Argoenna*, im Deutschen *Buobunna*, *Fergunna*. Eine irische Legende (Boll. Jul. 5, 599) gibt die Namen *Ard na goerach*, *Ard mor*, *altitudo ovium*, *altitudo magna*; gal. *airde*, Höhe. Im Alterthume bezeichnete der Name den ganzen Waldzug bis zum Rhein (Caes. de bell. Gall. 5, 5. 6, 29); jetzt nennt man *Ardennen*, les *Ardennes*, den westlichen Abhang und unterscheidet östlich das *hohe Veen* (goth. *fani*, abd. *fenni*, Sumpf), das *Eifelgebirge* (im Gau Eifla, Eiflia).

\*\*\*) *Mons qui Osnengi dicitur*. Einh. Vita Caroli M. c. 8 (Pertz 2, 447); *silva Osnig*, Wigands Archiv 1. 4, 76. 79, abd. *Ansninc*, *Ansaninc* aus *ans*, altn. *ás* (plur. *Aesir*, die *Asen*), sächs. *ôs* erklärt von Grimm, Mythol. p. 82. *Osnabrück* wäre also abd. *Ansanaprukka*.

†) *Forestum quod Soligo dicitur*. Falke p. 225 (a. 1198). *Mons Fogilari*, *mons Fugleri*, Pistor. Scriptor. rer. Germ. ed. Struve 3, 810 (a. 1033). Leibn. 2, 153. *Suntal*, Annal. Einh., Lauriss., Poëta Saxo ad a. 782.

**Δανούβιος** den Kelten, **Ister**, **Ἰστρος** im unteren Laufe bei den Thrakern, \*) umfaßt in ihrem Haupte die größere Ausdehnung der Hochfläche, deren Grenze sie zwischen den Voralpen und der Gabreta durchsetzt in ihre von den Karpaten umkränzte Mittelstufe. Weder Herodot noch Aristoteles kannten die Quelle des Isters und setzen sie an die Pyrenäen (Herod. 2, 53. Aristot. Meteorol. 1, 13). Doch scheinen in den Namen seiner letzten Zuflüsse, die Herodot (4, 49) erfuhr, in **Κάρπις ποταμός**, **Ἀλπης ποταμός**, die Namen der beiden Gebirge (Alpen, Karpaten) zu liegen, aus denen der Strom seine äußersten Gewässer zieht. Unter dem thrakischen Namen war er schon frühe den Griechen bekannt, Caesar nennt zuerst den keltischen, **Danubius**, den die Deutschen in ahd. **Tuonowa**, **Duona**, **Tuonaha**, mhd. **Duonouwe**, nhd. **Donau**, die Slawen in **Dunaj** umformten. Von den bedeutenderen Zuflüssen der Donau im Hochlande sind schon aus dem Alterthume genannt: der Inn, **Aenus** Tac., **Αἶνος** Ptol., **Ἔνος** Arrian., zuerst, nur verderbt **Ἀ[τησ]ινός** von Strabo; der Lech, **Λικίας** Ptol. (Codd. Coisl. Vindob., al. **Λυκίας**), **Licca**

---

\*) Wie weit die Namen Danubius und Ister reichten, darüber sind die Angaben der Alten sehr verschieden: **ὁ Ἰστρος, ὃν μέχρι Οὐϊνδοβούνης πόλεως Δανούβιον καλοῦσιν.** Agathemer. ap. Hudson 2, p. 38; **per innumeras lapsus gentes Danubii nomine . . unde primum Illyricum alluit, Ister appellatus.** Plin. 4, 12; **καὶ μάλιστα αὐτῆς (τῆς Σεγεστανῶν πόλεως) ἔχρηξεν ὁ Καίσαρ ὡς ταμειῶ χρησόμενος ἐς τῶν Δακῶν καὶ Βασταρνῶν πόλεμον, οὗ πέραν εἰσὶ τοῦ Ἰστρου λεγομένου μὲν ἐνταῦθα Δακουβίου, γιγνομένου δὲ μετ' ὀλίγον Ἰστρου.** Appian. Illyr., Schweigh. p. 860. **Μέχρι τῶν καταρακιῶν** geht Strabo (7, p. 304); am weitesten hinab Ptol. 3, 8: **ἀπὸ τῆς ἐκτροπῆς μέχρις Ἀξιουπόλεως Δανουβίου ποταμοῦ, ἀφ' ἧς ἤδη καλεῖται ὁ μέχρι τοῦ Πόντιου καὶ τῶν ἐκβολῶν Δανούβιος, Ἰστρος,** und wiederholend: **ἡ κατὰ Ἀξιούπολιν ἐπιστροφὴ, ἀφ' ἧς καὶ Ἰστρος, ὡς ἔγλαμεν, ὁ ποταμός καλεῖται ὁ Δανούβιος μέχρι τῶν ἐκβολῶν.** Da nirgends nach der Abstammung dieser Namen gefragt ist, konnte auch nicht zuverlässige Auskunft gegeben werden. Danubius ist der keltische, Ister der thrakische Name des Stroms; jeder reichte so weit, als Kelten oder Thraker saßen. Nur Jornandes bemerkt c. 12: **Danubius in lingua Bessorum Hister vocatur.** Die Bessen waren ein thrakisches Volk. Falsch und verkehrt aber erklärt Lydus de magistr. 3, 32: **περὶ δὲ τὴν Θρακίαν ἐλλοιόμενος (ὁ Ἰστρος) ἀποβάλλει μὲν παρὰ τοῖς ἐπιχωρίοις τὸ ἔμπροσθεν ὄνομα, Δανούβιος μεταβάλλει. Οὕτω δὲ αὐτὸν οἱ Θράκες ἐκάλουν. . Δανούβιον δὲ τὸν νεφελοφόρον ἐκεῖνοι καλοῦσι πατρὶως.** Der Name zeigt sich abgeleitet **Dan-ub** neben **Mandubii**, **Esubii**, **Gelduba**, **Abnoba**.

Venant. Fortun. \*); aus späterer Zeit (in Chroniken, Legenden und Urkunden) die Ens, *Auesus*, *Anisa*; die Traun, *Druna*, *Truna*; die Iller, *Hilara*; von der Nordseite die Altmühl, *Alcmona*, \*\*) bei Ptol. im gleichbenannten Orte *Ἀλκιμοεννίς*, \*\*\*) wohl sämtlich keltische Namen. †) 2. Der alle Abstufungen des deutschen Bodens durchströmende Rhein, *Rhenus*, ὁ *Ῥήνους*, ahd. *Hrin*, *Rin*. Die erste Spur seiner Kunde zeigt sich bei Herodot (3, 115) in dem ins Nordmeer ausfließenden Eridanus; seinen keltischen Namen Rhenus ††) hat Caesar zuerst den Römern denkwürdig gemacht. In

\*) *Liccam* Baivaria transiens. 1, 1; pergis ad Augustam, quam *Virido* et *Licca* fluentant. Vita S. Martini l. 4. So richtig ein Cod. Vatic. und Paul. Diac., der sich auf diese Stelle bezieht (2, 13): Augustam civitatem, quam *Virido* et *Lech* (al. Lecha) fluentant, der Text der Ausg. von Luchi *Virido Lycusque*, verdorben, wahrscheinlich durch falsche Zusammenstellung mit *Vindelicia*. *Virido* ist der alte keltische Name (vgl. bei Caes. Virido, Viridomarus, Liv. epit. 20 Viridomarus), der im Munde des Deutschen *Wertaha*, *Wertach* wurde.

\*\*) *Alcmona*, M. B. 28. 1, 108 (a. 895), in den Chron. zum J. 795 bei Pertz 1 mehrmals; *Alimonia* (Alcmonia?), M. B. 28. 1, 158. 292. Pertz 1, 500. *Alchmona*, *Alhmon*. Cod. traditt. S. Emm. ap. Pez Anecd. 1. 5, c. 19. Pertz 1, 92. Doch auch schon deutschem Laute näher gebracht *Altmuna*, M. B. 28. 1, 285 (a. 1000), *Altmule*, Schann. n. 446.

\*\*\*) So liegen die alten Namen noch einiger anderer Flüsse des Hochlandes in alten Ortsnamen, in *Ambre* Min. Ant. *Amber* (Ammer), in *Abusina* It. Ant., Tab. Peut. verschrieben *Arusena*, der Name der Abens, mit eingeschobenem n *Abunsna* Meichelb. n. 186; der Name des Trascens in *Trigisamo* Tab. P. (Traismauer heisst noch in Urkunden Treisima, Treisma; dasselbe ist der Name des Treisamflüsschens, *Dreisima* Neug. 424, bei Freiburg, in altem Keltenlande). Die Namen der Isar und Ips liegen in den verstümmelten Pontibus \*rensibus, Ponte \*ises der Tab. Peut.; sie erscheinen wieder in Urkunden *Isara*, *Isura*; *Ipusa*, *Ipisa*, *Ibisa*. Noch nennt die Tab. den keltischen Namen der Salzach, *Itarus*, in Urkk. noch *Ivar*. Den Kamp deutet Ptol. nur an; seinen Namen, *Cambus*, gibt zuerst Eginh. Ann. ad a. 791 (Pertz 1, 177).

†) Auch die Namen der Nab und des Regens? *Naba* Meginfredi Vita S. Emm. ap. Canis. ed. Basn. 2. 1, 115, *Napa* Traditt. S. Emm. ap. Pez c. 27, *Crumbanaba* (krumme, Waldnab), M. B. 29. 1, 148 (a. 1061). *Regan*, *Reganus* Geogr. Ravenn. und im Namen *Regensburc*, schon unter den Römern castra *Regina*.

††) Wäre kelt. *rhén* = goth. *hráins*, *gés* in Gesoriacum, *Gesonia*, *Γεσόδιον* Pt. neben *Γαισάται* = goth. *gáis*? Also *Rhén* der reine oder helle Fluß?

dem zu ihm geneigten Westlande die Schelde, *Scaldis* Plin. (schon bei Caes. B. Gall. 6, 53?); die Maas, *Mosa* Caes., mit der Sambre, *Sabis* Caes., noch durch besondere Mündungen dem Meere zuströmend; dem Hauptstrome zufließend die Mosel, *Mosella* (= die kleine Mosa?), in ihrer eigentlichen Benennung *Ὀβριγγας*, *Ἀβρίκκας* Ptol. Marcián., mit der Saar, *Sararus* Auson. und in *Ponte Saravi* Tab. Peut. Itin. Ant.; von den bedeutenderen im oberen Laufe nur die Nahe, *Nava* bei Tacit. Auson., die Aar, *Ara*, *Arula*, erst später in Legenden genannt. Von der Ostseite: der Neckar, *Nicer* Vopisc. Eumen. Amm., ahd. *Nekir*, in Urkk. *Niccarus*, *Necarus*; der Main, *Moenis* Mel., *Moenus* Plin. Tac. Eumen., ahd. *Moin*, *Mohin*, *Mogin*, \*) bisher ohne Zweifel sämtlich keltische Benennungen; \*\*) deutsche folgen erst vom äußeren Walde an in den Stammsitzen der Germanen, *Logana*, *Siga*, *Rura* (Lahn, Sieg, Ruhr) erst aus späterer Zeit, aus dem Alterthume *Lupia*, *Luppia* Mel. Vellej. Tac., *Λοῦπία* Str. Dio Cass., später *Lippia*, *Lippa*, *Lippe*; *Ὀῦτ' ὄρος*, nur bei Ptol., wahrscheinlich die Vecht; *Flero* Mel., *Flerus* Plin., die Erweiterung der östlichen Rheinmündung (Vliestrom); keltisch dagegen ist der Name des westlichen Rheinarms,

---

\*) *Mogus* in späteren Urkunden, Formen, welche die irrige Ableitung des Namens Mogontiacum veranlassten: *Mogin*, ex quo, ut fama sonat, *Mogontia* dicta est. Vita S. Aegili, Broweri Sidera p. 56. *Magontiacum*; mit wechselndem Vokal *Mogontiacum*, hat nichts mit Moenus, Moin gemein und ist mit Ableitung aus dem in keltischen Ortsnamen häufigen *magus*, gal. *magh*, Feld, Ebene, etwa das deutsche *Feldenze*.

\*\*) Ob auch *Radantia*, in den fränk. Chron. zum J. 793, ahd. *Ratenza* (die Rednitz, entstellt Regnitz; *Rethrutanze*, l. Rehtr., Strebel Franc. illustr. p. 157. a. 786, *Rehtrutanze*, Anamodi tradit. S. Emm. ap. Pez 1. 5, c. 2. 45, ist zu *Rezat* geworden) für keltisch zu halten? und *Paginza*, Büttners Franconia 2, 60 (a. 912), *Pagenza*, M. B. 28. 1, 504 (a. 1021), *Begenz*, *Begenze*, *Beginze* ibid. 25, 103. 546. 554 (die Pegnitz; aus älterem Bagantia, wie Bregenze aus Brigantia, oder aus Bagontia, wie Elisenza, Elisantia, Elsenz, Alsenz, Zuflüsse des Neckars, der Nahe und der Mosel, aus dem kelt. Alisontia Auson. Mosell. 377?), dann *Dubra* Geogr. Rav., ahd. *Tular* (die Tauber)? wahrscheinlich der letzte, zu *Dubris* (Dover), *Vernodubrum*, gall. Fluß bei Plin. (kymr. *dyofr*, Wasser), gestellt. Dagegen ist -enza auch echte deutsche Ableitung, und die Wurzeln *rad*, *bag* verläugnen nicht deutsche Abkunft. Nicht deutlicher zeigen ihre Abstammung die Namen *Jagista* (Jaxt), *Cochina*, *Cochen* in *Cochengowe* (Kocher) und *Enzin* (Enz), alt Anitin, Antin?

*Valahis* \*) Caes. (*Hellus* bei Plinius entstellt?), die Waal.  
3. Die Elbe, *Albis*, ὁ Ἄλβις, ὁ Ἀλβίας Dio Cass.,  
ahd. *Elba* aus älterem Albja, altn. *Elf*, *Elfa*, allgemeine  
Flussbenennung, von den Slawen in *Labe* umgestellt,  
aus den inneren Waldgehängen. Tacitus und Ptolemaeus  
kennen noch nicht ihre Quelle, setzen sie zu den Her-  
munduren, letzterer an die Sudeta, das südliche Grenz-  
gebirge der Teuriochaimen (Hermunduren), obschon er  
von einem Zuflusse zur Elbe im Westen der Weichsel-  
quelle Kenntniss hat; erst Dio Cassius weiß, daß sie  
aus den wandalischen Bergen fließt. Von ihren bedeu-  
tenderen Nebenflüssen ist die Saale, Σάλας ποταμός,  
aus dem Zuge des Drusus schon von Strabo (7, p. 291) ge-  
nannt, später die Havel, *Habola*, *Havella*, mit der Spree,  
*Sprewa*, beides vielleicht noch deutsche Namen. \*\*) Durch  
den Untergang der thüringischen Macht wird zuerst die Un-  
strut, *Onestrudis* Greg. Tur., bekannt. Obschon von Slawen  
umwohnt, haben *Elstra* (Elster), *Milda* (Mulde), *Agira*  
(Eger) ihre deutschen Namen bewahrt; \*\*\*) unter den  
slawischen Benennungen *Moldawa*, *Wllawa* (Moldau)  
liegt die ältere deutsche *Waldaha* verborgen. 4. Die  
Weser, *Visurgis* Vellej. Plin. Tac., Βίσουργις, Οὔτ-  
σουργις, Οὔισουργις, Οὔισούργιος Str. Ptol. Dio Cass.,  
später bei den Deutschen schon mit mehr abgeschliff-  
ener Ableitung *Wisura*, *Wiser*, *Wiseraha*, zieht ihre  
Quellwässer, die den Alten unbekannt sind (Ptol. setzt  
sie irrig an den Melibocus, Tac., der wohl die *Adrana*,  
die Eder, *Adrana* und *Aderna* noch in Chron. und Urkk.,  
kennt, erwähnt noch des einen Quellflusses, der Werra, †)

\*) Aus kymr. gwahanu (separare)?

\*\*) *Habula*, Diminutivum aus hab, habe, altn. haf (aequor),  
wegen ihrer Stagnationen?

\*\*\*) *Elstra* ursprünglich wahrscheinlich Alistra, wie Indistra  
(die Innerste). Ist *Agira* (wie der gleichnamige Fluß im Rieße,  
Traditt. Fuld. n. 19, a. 762), *Agara* Chron. Moiss., Comparativ-  
form, verglichen mit *Agista*, *Agasta* (Feld-, Waldaist im Mühl-  
viertel)? Das böhm. *Ohrze* aus *Ogre* (*Ogra* schreibt Cosm. Prag.)  
ist = *Agira*, der echte böhmische Name ist *Chub* (flumen *Chub*,  
dipl. d. a. 1086 ap. Cosm. Prag. p. 169), wie noch den Böhmen  
die Stadt Eger heißt.

†) Beide Quellflüsse haben ihre Namen *Fulda* und *Werra*  
(alt nur abwechselnd mit *Fuldaha*, *Wirraha*), seit sie genannt  
sind, unverändert erhalten. Für *Wiseraha* steht schon in einer  
Urkunde Karls des Großen (bei Adam von Bremen Hist. eccl. 1, 10,  
wenn es da nicht spätere Umschreibung ist) und noch bei Adam  
von Bremen mit assimiliertem s *Wirraha* (wie aus dem Orts-

nennt ihn aber nicht), meist vom Aufsenrande des Waldes, dessen allmählig abfallende Gehänge sie in langen Hügelreihen bis in das Flachland begleiten. Obwohl schon von den Römern überschritten, werden erst nach den Zügen der Franken die Zuflüsse *Alara* (Aller), *Lagina*, *Legine*, *Lagne*, *Logne* (Leine), *Obaccar*, *Obacra*, *Ovacra* (Ocker) genannt; in Urkunden erscheint *Hunta* (die Hunte). 5. Im ganzen Laufe fließt durch offenes Land die benachbarte Ems, *Amisia* Tac., *Ἀμισία* Str., *Amisius* Plin., *Ἀμισίος*, *Ἀυάσιος* Ptol., *Amisa*, *Emesa* bei den Spätern, und ihr Nebenfluß *Hasa* (die Hase). 6. Die Oder, *Οὐῖαδος* bei Ptol., an anderer Stelle, wahrscheinlich richtiger *Ἰαδούας*, von den Slawen in *Odora* umgebildet. \*) Mit anderem Namen ist von Ptol. in der Völkertafel derselbe Fluß (die Ostgrenze der Semnonen) *Σουῖβος*, Swebenfluß, genannt, aber in seine Karte irrig als ein verschiedener eingetragen. Slawische Namen tragen ihre Zuflüsse: *Nissa* (die Neisse), *Bober* (d. i. der Biber), *Wrta* (Warta). 7. Die Weichsel, *Vistula* Mel., *Vistillus* sive *Vistula* Plin., *Οὐῖστρούλας* Ptol., *Bisula* Ammian., *Viscla* bei Jorn. nach der slawischen Form *Wisla*, bei Ptolemaeus der Grenzfluß von Großgermanien; aber der letzte germanische Fluß scheint in Nordost *Guttalus* Plin. (von den Gutten, Gothen benannt? Memel oder Pregel?) gewesen zu sein, in Südost nach dem *Marus* Plin. Tac., ahd. *Maraha*, nhd. *March*, *Morawa* den Slawen, *Cusus* Tac. (die Waag?).

---

namen Hasariod später Herrieden geworden ist), darum ist vielleicht *Werraha* dieselbe Zusammenziehung, die in den oberen Gegenden allein in Gebrauch geblieben ist. Auch steht zuweilen Wisera für Werra: Salzunga in finibus Thuringorum super fluvium *Vuisara*. Schann. n. 454 (a. 841); ad Salsunga super fluvium *Uuisera*. . . Milinga super fluvium *Uuisera* (Mila an der Werra). Dipl. Caroli M. d. a. 775 in Wencks Hess. Landesgesch. 3, n. 5. 6; villa. quae vocatur Thoranthorph super fluvium *Uuisora* (Dorndorf an der Werra). a. 786. ebendas. n. 16.

\*) Dafs die Slawen, vorzüglich für gröfsere Flüsse, die alten Namen beibehielten, nur nach ihrem Organ, zuweilen nach ihrer Etymologie, umformten, zeigen mehrere Beispiele. Gewagter wäre *Οὐῖαδος* in *Οὐῖνδος* zu emendieren und für synonym mit *Σουῖβος*, wie *Vindili* mit *Suevi*, *Ἰαδούας* für Entstellung zu erklären.

---

## **ERSTES BUCH.**

### **D A S   A L T E R T H U M .**

---

#### **ERSTES KAPITEL.**

##### **DIE MITTELEUROPÄISCHEN HAUPTSTÄMME.**

**S**eit dem Anfange der Geschichtschreibung in Europa ist der Name der Kelten bekannt. Neben ihnen zeigt zuerst Caesar den Stamm der Germanen, und von der Rückseite der Germanen nennt Plinius den neuen Namen der Wenden. Kelten, Germanen und Wenden, seit sie erscheinen, mächtig in den Gang der Weltereignisse eingreifende, in Masse und Ausbreitung die ersten Völker in Europa, sind von den Nachbarvölkern und unter sich verschiedene Stämme, unter sich zwar gleicher Körperbildung und Lebensweise, doch deutlich getrennt in den wesentlichen Merkmalen der Individualität der Stämme, der Sprache und dem Götterglauben.

Diesen drei großen Völkern gehören die drei großen Sprachstämme in Mitteleuropa. In Irland und den gebirgigen Theilen der britischen Insel und auf der armorischen Spitze leben noch eigene, von den benachbarten verschiedene Sprachen, das Irische und Galische, das Kymrische und Bretonische. Aus ihrer nahen Verwandtschaft unter sich erhellt, daß sie Zweige eines Sprachstammes sind, und aus der Zusammenstellung der aus dem Alterthum von keltischen Völkern erhaltenen Wörter und Eigennamen mit ihren Wurzelwörtern, daß es der *keltische* war, dessen Reste sie sind. Als eigenthümlichen von diesem verschiedenen erweist sich der



in seinen mannigfaltigen Entwicklungen vom Gothischen bis auf die noch lebenden Zungen vielfach gespaltene, die große Schaar der germanischen Völker, wie die alten Eigennamen darthun, umfassende *deutsche*. Da die Wenden ein Volk sind mit den Slawen, so gebührt ihnen der dritte besondere große Sprachstamm in Mitteleuropa, der *slowenische*. Die Sprachen der drei Stämme können eben so wenig mit einander verwechselt und für eins gehalten werden, stehen sich eben so ferne, wie das Griechische und Lateinische. Nur das Band einer inneren Verwandtschaft knüpft sie alle wieder zusammen.

Das Slowenische, Deutsche und Keltische sind die drei äußersten nordwestlichen Glieder einer großen von Indien bis Hibernien reichenden Sprachenfamilie, deren einzelne Zweige in der Umhüllung der Wurzelwörter durch Beugung und Ableitung und in einer Masse besonderer, jedem eigenthümlicher Wortstämme sich von einander unterscheiden, und gegenseitig als selbstständige Sprachindividuen ausschließen, durch die Identität des größeren Theils derselben aber wieder in Verbindung stehen, und darauf hinweisen, daß die Völker, denen sie angehören, die in der Urzeit zerfallenen Theile eines ursprünglich gleichen Ganzen sind, die nach der Spaltung selbstständig in Sprache, wie in Sitte, sich fortgebildet haben.

Wenn nun in dieser Entwicklung einige der frühe getrennten Völker unter sich größere Gleichförmigkeit zeigen, als andere, so wird sich die Folgerung ziehen lassen, daß eben diese in jener dunklen Urzeit, in die kein Strahl der Geschichte fällt, mögen sie ihre alten nachbarlichen Verhältnisse später behauptet haben oder nicht, sich auch näher gestanden, als die, bei welchen eine mehr abweichende Richtung in der Entfaltung der gemeinschaftlichen Grundlage bemerkt wird.

Daß das Griechische und Lateinische in ihren Bildungen unter sich selbst in näherer Verwandtschaft stehen, als mit andern Sprachen, ist bekannt. Dasselbe gilt von den nördlichen Gliedern dieser Familie, wie vom Deutschen und Slawischen. Nicht bloß Wurzeln, die sich anderswo nicht wieder finden, haben beide Sprachen gemein; wie mit keiner andern zeigen sie unter sich Uebereinstimmung auch in der Umhüllung ihrer Wurzeln, zunächst in der Beugung. Das Lateinische, wie das Griechische, hat für das Adjectivum und Substantivum gleiche Art der Abwandlung, das Deutsche und Slawische für jedes eine besondere. Das Pronomen

nimmt hier an der Abwandlung des Adjectivs Theil, wie die Wurzel *i*, Bezeichnung der dritten Person, die im Lat. *i-s*, *e-jus* (für *i-jis*), *e-i*, wie *lex* (= *leg-s*), *leg-is*, *leg-i*, *audax*, *audacis*, *audaci* beugt, im Goth. *i-s*, *i-s*, *i-mma*, wie das Adj. *blind-s*, *blind-is*, *blind-amma* abwandelt, nicht wie das Subst. *fisk-s*, *fisk-is*, *fisk-a*, im Ahd. *ir*, *es*, *imu*, wie *plinter*, *plintes*, *plintemu*, nicht wie *wolf*, *wolfes*, *wolfa*, und gleich im Slaw. *i* (Acc., im Nom. ungebräuchlich), Gen. *j-ego*, Dat. *j-emu*, wie das Adj. *dobryj*, *dobrago*, *dobromu*; *bisznij*, *bisznjago*, *bisznemu*,\*) nicht wie das Subst. *rab*, *raba*, *rabu*. Ganz eigen ist dem Deutschen die Abwandlung durch *n* (schwache Decl. bei Grimm), die einer bestimmten Anzahl von Substantiven ausschließlich zukommt, und deren jedes Adj. außer seiner eigenthümlichen Abwandlung noch theilhaft werden kann. Diesen Gegensatz kennt das Slawische, das dem *n* vielmehr abgeneigt ist, nicht, hat aber einen andern entwickelt, der sich vielleicht beim Subst. mit jenem vergleichen läßt, in der Abwandlung durch weiche Vokale, durch eingeschobenes *i* oder *j*, das häufig mit dem Schlusconsonanten der Wurzel verschmilzt und ihn erweicht, gegenüber der harten Abwandlung, die den Schlusconsonanten in seiner ursprünglichen Gestalt bewahrt, und jenes Zwischen-*i* ausschließend, Vokale, die keinen solchen erweichenden Einfluß haben (harte), wie *a*, *o*, *u*, *y* (= *ü*), unmittelbar ansetzt. Dieser Gegensatz zwischen hart und weich reicht aber im Slawischen weiter, als die deutsche *n*-Bildung, und äußert sich im ganzen Sprachbau. Wie im Deutschen, lassen sich im Slawischen Stammverba von abgeleiteten unterscheiden. Jene (bei Grimm Verba starker Conjugation) fügen die Conjugationsformen unmittelbar an den Stamm an, wie goth. *gib-an*, *lig-an*, slaw. *nes-ti*; diese (Verba schwacher Conjugation) setzen nach der Wurzel noch ableitende Vokallaut ein, die dann im Deutschen auch eigenthümliche Conjugationsformen mit sich bringen, nicht auch im Slawischen, wo sich darum beide Klassen in ihrer Conjugation nothwendig mischten. Diese ableitenden Vokale, welche auch die Bedeutung der Wurzel, ursprünglich vielleicht in einem und demselben Sinne, modificierten, sind: 1) *i*, vor Vokalen *j*, meistens in Factitiven, und dann in beiden Sprachen Ablaut

\*) Nur einige unmittelbar aus Subst. abgeleitete Adj. behalten die substantivische Declination bei (Dobr. Instit. p. 597).

bewirkend, wie goth. *ligan* (liegen), *lagjan* (legen); *vindan* (winden), *vandjan* (wenden); *diups* (tief), *dáupjan* (eintiefen, taufen); slaw. *lezhati* und *lozh-i-ti*, in Wurzel, Form und Bedeutung das goth. *ligan*, *lagjan*, außerdem häufig in bloßen Iterativen: *nos-i-ti* aus *nes-ti*, *woditi* aus *wedu*, *woziti* aus *wezu* (Dobr. Inst. p. 360); 2) *ô*, slaw. *u* oder aufgelöst *ow*, *ew*, meist Durativa aus Substantiven ableitend, wie goth. *thiudan-ô-n* (König sein) von *thiudans*, *gudjinôn* von *gudja*, Priester, *fráujinôn* (imperare) von *fráuja*, Herr, *gáunôn* (lugere); slaw. *wdow-ow-ati*, Praes. *wdow-u-ju* (Wittwe sein) aus *wdowa*, *mirowati* (*εἰρηνεύειν*), *likowati* (jubilare); 3) goth. *ái*, ahd. *ê*, slaw. *je* (vgl. goth. *hláibs* = slaw. *chljb*), im Deutschen in verschiedenem Sinne gebraucht, im Slaw. meist bei Inchoativen. Außer diesen zeigt das Slawische noch den Zwischenvokal *a* in der größeren Zahl der Activa, offenbar nicht in ableitender Bedeutung, sondern als Nebenbildung zur Klasse der Stammverba. Geht auch der Gebrauch dieser Ableitungen weiter über die angegebenen Fälle hinaus, so erhellt doch hinlänglich, daß beide Sprachen derselben in auffallender Uebereinstimmung, die sich nicht so anderswo findet, sich bedient haben. Auf der andern Seite schließt sich die slawische Sprache mit der ihr so ähnlichen aistischen Schwester nahe der indischen an. In den noch lebenden Resten des keltischen Stammes läßt sich gleicher Parallelismus mit der deutschen Sprachbildung nicht auffinden, kann aber darum für das Alterthum noch nicht geläugnet werden, da jene unterscheidenden Formen verwischt sein können, wie in den jetzigen, zum Theil auch schon älteren deutschen Dialekten. \*)

---

\*) Die noch übrigen Reste des Keltischen scheinen im Laufe der Zeit stark erschüttert und abgeschliffen zu sein; aber gewiss übertriebener Zweifel ist, ob sie ganz und gar der indisch-europäischen Sprachfamilie zuzuzählen seien. Hiefür entscheiden sicher Zahlwörter, Pronomina, übereinstimmende Wortbildungen, viel Lexikalisches selbst noch nach der jetzigen Gestalt der Dialekte. Und gesetzt auch, von diesem sei die Hauptmasse, wie sie aussieht, wirklich fremd und eigenthümlich, so ließe sich nur schließen, das Keltische sei in dem jedem Stamme eigenen Vorrathe (solcher ist jedem zuzugestehen, warum irgend einem nicht auch in reicherm Maße?) besonders reich, und früher von der gemeinschaftlichen Wurzel abgezweigt; aber es ist kaum zu bezweifeln, daß eine gründliche, durch Vergleichung der Dialekte unter sich und zu älteren Sprachdenkmälern die Gesetze ihrer Umgestaltung darlegende

Der Sprachentwicklung geht die Entwicklung des Götterglaubens zur Seite, und hierin läßt sich die Uebereinstimmung der Nordvölker, da die Nachrichten vom keltischen Glauben hinzukommen, vollständiger nachzeigen.

An der Spitze der Götterwelt steht bei allen der mächtige über Alles gebietende Gott, der das Prädikat *Fater*, *Allfater* trägt, und ihm zunächst folgen zwei ausgezeichnete Gestalten, gleichsam die Individualisierungen der starken Aeufserungen des ersten Gottes in der Erscheinung des Donners und in der Begünstigung in Ruhm und Kriegsglück, die darum als dessen Söhne auftreten. Der Allgott der Deutschen heißt *Wodan*, abd. *Wuotan*, altn. *'Odinn*, *'Odhim*,\*) von den Römern in nicht genügender Interpretation meistens *Mercurius* genannt, dem auch Menschen als Opfer fallen durften: *Deorum maxime Mercurium colunt, cui certis diebus humanis quoque hostiis litare fas habent.* Germ. 9; *Wodan*, quem adjecta littera *Gwodan* dixerunt, ipse est, qui apud Romanos *Mercurius* dicitur, et ab universis Germaniae gentibus ut deus adoratur. Paul. Diac. 1, 9; *colimus maxime Mercurium*, quem *Woden* lingua nostra appellamus, sagt Hengist zu Vertigern bei Galfridus und Matth. Westmon. (Grimms Mythol. p. 91); *Odhim* heitir *Allföðhr*, thvi at hann er fadhir allra godha, heißt es in Snorris Edda p. 24, und daselbst p. 5 fragt Gangler in Asgard: *Hverr*

---

Etymologie noch eine bedeutende verwandte Masse herausstellte, Wer sieht dem kymr. *teyrn*, ir. *tiarna* (dominus) Verwandtschaft zu den benachbarten Sprachen an? Gal. ist es *tighearn* (der alte Name *Tigurini* und *tigernus* in *Vertigernus*) und mit Ableitung aus *tigh* (domus) = Dach, *tectum* von *tegere*, wie *dominus* aus *domus*.

\*) Aus dem Stamme *vadan* (*vadere*, *transmeare*, *cum impetu ferri*) kann der Name für synonym gelten mit *Geist* aus der Wurzel *gisan* (*cum impetu ferri*, *flare*). Altn. *óðkr* (für *vóðhr*, da der Dialekt *w* vor dem *o* abstößt) bedeutet noch *ingenium*, *mens*, *sensus*, aber das Adj. *óðkr* *praecipitans*, *vehemens*, und schon goth. *vóðs* *furiosus*, wie unser *Wuth*, *wüthig*. Schon im Namen liegen die zwei Hauptseiten des Gottes, des Geistigen und des Kriegerischen, angedeutet. Jede dieser zwei Seiten tritt besonders personificiert auf in den angesehensten seiner Söhne; in Tyr die kriegerische. Als geistiger, allwaltender, schaffender Gott hat er die Erde als Gattin zur Seite und der Repräsentant dieses Verhältnisses ist ihr Sohn Thor. Eben so sondert sich wieder Thor, der Starke und Muthige, in Magni und Móðhi.

er æztr edha ellztr allra godha? und erhält die Antwort: Sà heitir *Allföðhr*; . . lifir hann of allar alldir, oc stiornar öllu riki sinu, oc rædhr öllum lutum stórum oc smám; . . hann smidhadhi himin oc iörðh oc loptin oc alla eign theirra. Wodan ist also der *Regnator omnium* Deus, der bei den Semnonen Menschenopfer erhielt (Germ. 39), und ist als Allvater *Tuisco*, der Gott vorzugsweise, des Volkes Stammvater. *Eo omnis superstitio respicit, tanquam inde initia gentis*, sagt Tacitus vom semnonischen Heiligthume Wodans. Darum gehen die alten Genealogien, als die noch aufbewahrten angelsächsischen, von Wodan aus, und noch eine spätere Legende sagt von Kentigern, Bischof von Schottland (6. Jahrh.): Woden, quem principalem deum crediderunt et Angli, de quo *originem duxerant*, . . hominem fuisse mortalem asseruit et regem Saxonum, a quo *plures nationes genus duxerant*. Boll. Jan. 1, 820. Wodan, als allvermögender Gott Verleiher alles Erwünschten, als geistiger Gott Erreger des Geistes und des Muthes, ist auch der Gott des Sieges und Kampfes, *Sigtýr* in den Edden, *Valfadir*, *Herfadir*, dem die im Kampfe Gefallenen gehören, und von dieser Seite auch Ares, Mars in griechisch-römischer Interpretation: τῶν δὲ ἱερείων σφίσι (Θουλίταις, den Skandinaven) τὸ κάλλιστον ἄνθρωπός ἐστιν, ὅνπερ ἂν δοριάλωτον ποιήσαιντο πρῶτον· τοῦτον γὰρ τῷ Ἀρει θύουσιν, ἐπεὶ θεὸν αὐτὸν νομίζουσι μέγιστον εἶναι. Proc. B. Goth. 2, 15; communibus Deis et *praecipuo deorum Marti* grates agimus, spricht ein Tencterer bei Tacitus, Hist. 4, 64; \*) und hiezu stimmt eine Glosse zu Jonas von Bobbio: qui apud eos (Alamannos) Vuotant vocatur, Latini autem *Martem* illum appellant. (Grimms Myth. p. 95.) Der für Krieg und Ruhm eigens personifizierte Gott heisst Tiu, altn. *Týr*, ahd. *Ziu*. \*\*) Sein

---

\*) Diese Stellen lassen sich nicht auf Tiu deuten, einmal wegen des Ranges, dann wegen des Zeugnisses des Tacitus, daß nur dem Wodan Menschen geopfert wurden.

\*\*) Die lat. Wurzel *div*, *div* entwickelt in zwei Reihen die Wörter *deus*, *divus*, *dives* für den Begriff Gott und *dies*, *diurnus*, *diuum* für Tag und Licht, und eben so die entsprechende deutsche *tiu* *Tiusco*, altn. *tivar* (Sing. in *Sigtýr*, *Hangatýr* = *deus*) für die eine Seite, und wohl nicht wieder für dieselbe, sondern an der Spitze einer zweiten den Namen des Gottes *Týr*, *Ziu*, und das identische altn. Substant. *týr* (*fama*, *gloria*), in ihrem Gefolge die abgeleiteten ags. alts. *tír* (*gloria*), ahd. *ziori*, *zieri* (*famosus*, *insignis*). Vgl. Grimm p. 132. Im ags. Menologium steht

Name hat sich in Deutschland nur im Namen des dritten Wochentages erhalten, des dies Martis, *Cies dac* (= Ziestag) in einer Glosse des 11. Jahrh. (Grimm p. 87), aus dem später wieder Tiestag, Diestag, und noch mehr verderbt Dienstag geworden ist. Seine Bedeutung bestimmt die *Snorraedda*: hann er diarfaztr oc bezt hugadhr, oc hann rædhr miök *sigri í orostum*. p. 29; kalla hann . . *víga-gudh*, son Oðhins. *Skáldskaparm.* p. 405. Thunar, ahd. *Douar*, altn. *Thórr* statt *Thour*, ist der deutsche Donnergott, Jupiter von den lateinischen Schriftstellern gleichfalls in nicht völlig zutreffender Interpretation\*)

„Martius redhe.“ *Hredhe* als Adj. bedeutet gloriosus, famosus, und hieher gestellt, bestätigt sich der *Krodo* der Sassenchronik (Leibn. 3, 286, *Reto* bei Letzner in Hist. S. Bonif.), wenn auch seine Abbildung und Deutung erdichtet ist, doch dem Namen nach. Altn. ist *hródhr* laus, gloria, ahd. *hruod* in Eigennamen, wie *Hruodolf*, *Hruodperht*, woraus sich *Hrodo*, ahd. *Hruodo*, ags. *Hredha*, als gleichbedeutende Nebenbenennung des Tiu ergibt. Ursprünglich hieß wahrscheinlich der Monat, wie im *Menologium*, bloß *Hredha*, wie *Majus*, *Julius*, und nur in ungenauer, die Bedeutung des Namens nicht mehr beachtender Zusammensetzung *Rhedmonath* (für *Hredhanmonadh*) bei Beda, der eben dadurch zur Angabe von einer Göttin *Rheda* veranlaßt sein mochte: *Rhedmonath a dea illorum Rheda*, cui in illo sacrificabant, nominatur. de temp. rat. c. 13. Eine andere Benennung des Gottes ist *Er* bei den Sachsen, erhalten im Ortsnamen *Eresberg*, *Aeresberg*, den lat. Urkunden durch Mons Martis übersetzen (jetzt Mersberg in Westfalen, Grimms Myth. p. 134), *Ero* bei den Baiern, die den Ziuwestac, dies Martis, *Eritac*, *Ergetac*, *Erctac*, *Erigtag*, *Erihtag*, *Erichtag*, *Ertag* (Schmell. B. Wb. 1, 96. 97. Grimms Myth. 88) benannten und noch benennen. Für *Eretac* stehen mit eingeschobenem g (wie in *gauge*, *Pazzauge*) die Formen *Ergetac*, *Ergtac*, *Erctag*, und daraus scheint *Erigtag*, *Erihtag*, *Erichtag* verderbt; die richtigste Schreibung ist ohne Zweifel, die sich auch in den ältesten Urkunden zeigt, *Eritac*, und diese für *Erintac* zu nehmen, wie ahd. *manetac* bei Notker für *manintac*. Schon frühe hat sich also in diesen vielgebrauchten Zusammensetzungen das genitivische n abgeschliffen und im Mittelhd. findet sich bereits schon nur *mantac* für *manentac*, wie *suntac* neben *sunnentac*. Daß der Name hier in schwacher, dort in starker Form auftritt, hindert nichts; diesen Wechsel zeigen noch sonst Eigennamen, wie *Erp*, *Erph* neben *Erpo*, *Brun* neben *Bruno*, *Chun* neben *Chuno*; für den Genit. darf man nur an die Namen alts. *Bruneswic* und ags. *Brunanburh* (*vicus*, *castrum Brunonis*) erinnern. Mit diesem Namen scheint *Αρης* zusammen zu fallen. Da noch *Saxnot* hinzukommt, so stellen sich zum Hauptnamen des Gottes noch drei Nebenbenennungen, und zwar alle vom Festlande.

\*) Wegen einiger Abweichungen der griechisch-römischen

genannt, dessen Andenken sich in *Donnerstag*, dies Jovis, erhält. Seine Bedeutung gibt schon der Name, der den Gott, wie seine Aeußerung, die Naturerscheinung, bezeichnet, \*) wie Týr im Altn. der Gott heißt, und was er verleiht, der Ruhm. Diese drei obersten Götter sind mit einander genannt schon von Tacitus: Deorum maxime *Mercurium* colunt, . . *Herculem* ac *Martem* concessis animalibus placant. Germ. 9; und noch in der Abrenuntiationsformel: ec forsacho allum diaboles uuer-cum and uuordum *Thunaer* ende *Woden* ende *Saxnote* ende allem them unholdum the hira genotas sint. Pertz 5, 19. Denn *Saxnot* wird neben Thunar und Wodan

---

Götterreihe von der nordischen sind auch einige nordische Götternamen in römisch-griechische gründlich nicht übertragbar. Dort ist Blitz und Donner dem Allgott gebiehen, hier das Auszeichnende einer eigenen Gestalt, der in der südlichen Ordnung nur die etwas anders gewendete des Vulkan entspricht. Wodan steht an der ersten, und Jupiter an der ersten Stelle, Wodan ist also Jupiter, aber ohne den Tonans. Dieser nicht donnernde Jupiter ist nun sehr matt durch Mercurius gegeben, der unter den Untergöttern steht, wegen einiger zufälligen Merkmale, die sie gemein haben, da es doch Wodans wesentlichen Charakter ausmacht, daß er Allvater ist. Thunar ist durch Jupiter übertragen (durch Hercules vorsichtiger nur von Tac.); aber Jupiter ist mehr als Thunar, ist Wodan und Thunar zugleich. Anders verhalten sich die nordischen Mythologien unter sich; hier ist Uebertragung möglich, weil sich ihre Gestalten gleichbedeutend parallel stehen. Auch mit dem Süden herrschte mehr Einverständniss, wenn Vulkan der Donnerer wäre.

\*) Es versteht sich von selbst, daß hier, wo es sich bloß um den Ueberblick der Mythologien der verwandten Völker und ihre daraus erhellende Gemeinschaft oder Abweichung handelt, nur die ersten Anfänge der mythischen Gestalten angedeutet werden. Wenn Thor, der Donnergott, weiter in ihm ganz fremd scheinenden Zügen und Unternehmungen, als Gott des Ackerbaues (Grimms Myth. p. 120) erscheint, wenn Freyr, der Sonnengott, Freyja, die Mondgöttin, mit den ihnen verwandten Lichtalfen (Sternen) als in der Luft waltende Wesen (Freyr als Wettergott in der Edda bezeichnet; die der Freyja identische asiatische Venus, *Ἀφροδίτη ἡ οὐρανία*, ausdrücklich Luftgöttin genannt bei Jul. Firm. de err. prof. rel. c. 4; wehende Alfe: *Gustr*, *Vindálfr*, Grimms Myth. p. 260), Heimdallr, der Gott der Morgendämmerung, Loki, der Abenddämmerung, noch in mannigfaltigen Verhältnissen, letzterer insbesondere im großen Weltniedergange, der Welt- oder Götterdämmerung (*aldar rök*, *ragna rök*), und andere Götter noch in anderen Beziehungen auftreten, so ist dies immer Erweiterung und Ausbreitung des ursprünglichen Begriffs (der eben dadurch nicht selten verdun-



genannt eine Nebenbenennung des Tiu sein, von *saks*, Messer, Schwert, und *naut*, *nôl*, Genosse, der Schwertgenosse, Kampfgenosse, Mitkämpfer, \*) und *Hercules* in Gesellschaft der beiden Andern nur Thunar bezeichnen. Thörr er *sterkaztr* allra gudhanna oc manna, sagt die Snorraedda p. 25, und Tacitus berichtet von den Deutschen: *Herculem primum omnium virorum fortium* ituri in proelia canunt. Germ. 3. Wer sonst könnte nun dieser Hercules sein, wenn nicht Thor, jener gewaltige Riesenfeind, der alles mit seinem Hammer zermalmt und niederschmettert, und was der donnernde Gesang der Germanen im Beginn der Schlacht, den Tacitus dort weiter schildert, anders, als die nachgeahmte Donnerstimme des Gottes und dessen Anrufen? Ob Hercules sonst noch auf Thor passe oder nicht, ist nicht zu beachten, da auch die übrigen römischen Interpretationen, ausser Mars, nur halb zutreffen. Hieraus erhellt, daß der kriegerische Geist der Germanen seine mythischen Hauptgestalten sämmtlich in Kriegsgötter umgewandelt hat, während im Gegentheile bei den benachbarten weniger kriegerischen Aisten selbst der Gott, der die Stelle des eigentlichen Kriegsgottes einnimmt, in eine andere Bedeutung umgewendet, der Gott des Todes und des Unterganges ist. Auf diese Hauptgötter scheinen nun jene in der nordischen Lehre in ihrer Beziehung schon verdunkelten Namen *Hár*, *Iafnhár* und *Thridhi*, der Hohe, Gleichhohe und der Dritte, dritte Hohe, zu deuten (Sn. p. 3. Sæm, p. 46); aus dieser Götterdreiheit darf man die Heiligkeit der Neunzahl (3 × 3) ableiten.

An der Spitze der begleitenden Reihe der weiblichen Gestalten steht als Wodans Gemahlin und Göttermutter Frea, Fria: *Frea* uxor Wodan. Paul. Diac. 1, 8. Die altnordischen Denkmäler bringen denselben Namen \*\*)

---

kelt ist) und fällt der speciellen Betrachtung der Mythen anheim, für welche so eben gehaltvolle Forschungen mitzutheilen begonnen hat Ubland im „*Mythus von Thor*.“

\*) Es vergleicht sich das altn. *suthnautar*, Kochgenossen, die Opfernden, weil sie das Opfer gemeinschaftlich kochten (Grimms Myth. p. 690). *Saxnot* konnte demnach jeder heißen, der am Kampfe Theil nahm, Tiu aber, der Lenker desselben, vorzugsweise.

\*\*) Er muß goth. ahd. alts. *Fria* gelautet haben, ags. *Frigu* oder *Frigen* (= *Fria*), mit kurzem i, wie das o der langob. Form *Frea*, das ags. eo im Subst. *freo* (mulier), alts. *fri*, mit dem der



als den der Gattin Odins, nur nach der Eigenthümlichkeit ihres Dialektes, entgegen: kona Odhins hét *Frigg* Fiörgvins-dóttir, oc af theirra ætt er sú kynslódh komin er ver köllum Asa ættir. Sn. p. 10. Sie ist, das *Weib* (fri) vorzugsweise, Ehegöttin (Grimms Myth. p. 192). Im Verhältnisse zur Welt gedacht, hat der Allgott zur Gemahlin, wie bei den Skythen, die Göttin *Erde*, nach der nordischen Lehre zugleich seine Tochter, \*) Thors Mutter: *Förðin var dóttir* hanz oc *kona* hanz, af henni gerdhi hann inn fyrsta soninn, en that er Asathórr. Sn. p. 11. Wichtige Nachricht von ihrer Verehrung unter den alten Anwohnern der Westspitze des baltischen Meeres gibt schon Tacitus: in commune *Nerthum*,\*\*) id

Name ohne Zweifel zusammenhängt, beweist. (Vgl. im kurzen Stammaslaute den alten Volksnamen *Swiones*, ags. *Sreon*.) Fria folgt der starken weiblichen Abwandlung, altn. *Frigg*, Gen. *Friggjar*, weswegen der dies Veneris ahd. *Fria* dag, *Frige* tac, ags. *Frige* dæg heisst, und alts. *Fria* dag gelautet haben wird; altn. *Friadagr* neben *Freyjudagr* statt *Friggjardagr* läßt vermuthen, die Wochentagnamen seien erst später aus Deutschland nach dem Norden gekommen, und eben dieser nicht verstanden worden. Im Hiatus setzt nach i schon das Gothische j ein, welches in den spätern Dialekten in noch weiterem Umfange als g auftritt, im Altn. sehr pleonastisch gg mit nachschlagendem j, was vorhergehende Kürze voraussetzt, oder wenn sie nicht schon vorhanden, hervorbringt; so bildet das goth. *ái-s* (ovum) Gen. *ái-j-is*, ahd. Plur. *ei-g-ir*, altn. *e-ggj-ar*; der ahd. Gen. *zweiero*, zwei-*g-ero* heisst altn. *tve-ggj-a*, der ahd. Name *Pai-g-ira* ags. *Bæ-g-eras*; der Schreiber der Wessobrunner Hs. schreibt sogar Galliga für Gallia. Dieses j, g, ggj ist nun entweder aus dem i des Diphthongs ai aufgelöst, oder bloß wegen des Hiatus eingeschaltet, im letzten Falle nicht wurzelhaft, daher *Frea*, *Fria*, *Fri-g-e*, altn. *Frigg*, *Fri-ggj-ar* nicht verschieden, nur dialektische Formen eines und desselben Namens sind. Der altn. Nom. würde, wenn der Dialekt das alte u dieser Decl. beibehalten hätte, *Fri-ggj-u* lauten, behielt aber nach dessen Verlust doch gg bei. Ihrer Stellung nach ist *Frea* Juno; Nebenrücksichten auf den Zusammenhang des Namens mit fri (mulier), frijôn (amare) scheinen erlaubt zu haben, sie mit Venus zusammenzustellen.

\*) Tochter eines Zwergs und der Nacht nach einer anderen, aber spätern Ursprungs verdächtigen Angabe (Sn. 11).

\*\*) So die Hss.; die Verbesserungsversuche der Herausgeber sind verwerflich. *Nerthus*, mit dem räthselhaften prosthetischen N, das noch die Eigennamen *Nuithones*, *Narisci*, vielleicht noch das spätere *Neustria*, *Neustrasii* (s. unter denselben), dann *Ναρθών*, der Fluß Arabo bei Ptol., *Νούσινοι* bei Str. (wo es jedoch aus dem vorhergehenden ν angeschrieben sein

est, *Terram matrem* colunt, eamque intervenire rebus hominum, invehì populis arbitrantur. Germ. 40, und beschreibt noch näher ihren Dienst auf einer nahen Insel. In Skaldskaparm. p. 178 ist die Erde *Fiörgyn* beigenannt, das alt Firgunia (als Benennung von Waldgebirgen vorkommend, S. 8. 10) wäre, und *Hlódhyn*, alt Hlodunia, wie in der Völuspá 56, wo Thor mögr *Hlódhynjar*, der Erde Sohn, heisst. Merkwürdig, zum Beweise für den Gebrauch solcher Nebenbenennungen schon im Alterthume, findet sich der letzte Name in einer römischen Inschrift: DEAE HLUDANAE SACRUM C. TIBERIUS VERUS. (S. Grimms Myth. p. 156.)\*) Noch in anderer Auffassung, unter dem Namen *Rindr*, ist die Erde dem Odin vermählt, und Valis Mutter (Sn. p. 59). Als Thors Gemahlin wird von den nordischen Denkmälern *Sif* (goth. Sibja?\*\*) genannt; dem Kriegsgott ist weder von der deutschen noch der griechischen Mythe eine Gattin zugesellt.

Der Hauptgötterreihe gegenüber stellt sich eine zweite Göttergruppe, in der eine männliche Gestalt, welche die Römer bei den Kelten Apollo nannten, und wahrscheinlich auch bei den östlicheren Stämmen, hätten sie vollständige Kunde von ihrem Glauben genommen, so genannt hätten, und eine weibliche, als Geschwistere bezeichnet, hervorragen, in Ansehn und Verehrung den ersten Göttern gleichstehend. Auf dem deutschen Festlande scheint beim ersten Ueberblick der Nachrichten nichts der Art zu begegnen; um so deutlicher stellt sie die nordische Lehre auf in *Freyr* und *Freyja* (Herr und Herrin, in gothischer Form *Fräuja* und *Fräujô*, in alt-hochdeutscher *Frawo*, *Fro*, und *Frauwa*, wovon *Frau* übrig). Sie sind geschildert: (Niardhar) sonr hét *Freyr*, en dóttir *Freyja*, thau voru fögr áttum oc máttug. Sn. p. 28. Einzeln *Freyr*: *Freyr* er hinn ágætazti af Asum,

---

kann) zeigen, ist für *Erthus* zu nehmen, goth. *airtha*, ahd. *erda*. Die Endung *us* anzutasten und *Nertham* zu setzen, kann nicht gestattet werden, weil auch im Altn. die Form *iörðu* eine ältere *iörðu*, *erdhu* voraussetzt, und das angels. starke Fem. gleichfalls *u* zeigt, sie ist vielmehr ein Beweis für das hohe Alter dieses *u*.

\*) Bei Murat. 112, 7 ist der Name *Hludonia* geschrieben, was für *Hlodunia* genommen genau zur altn. Form passte.

\*\*) D. i. Sippe, Sippschaft, das Getraide, die große Sippschaft, in Beziehung zu Thor als dem Gott des Ackerbaues, nach Uhland p. 76.

hann rædhr fyrir *regni* oc *scini sólar*, oc thar meðh *ðvexti iardhar*, oc á hann er gott at heita til *árs* oc *fridhar*: hann rædhr oc fésælu manna. ebendas.; Züge des freundlichen, befruchtenden Sonnengottes. Bei den Schweden, im Tempel zu Uppsal, steht Freyr sogar an der Stelle des Tyr, neben Thor und Odin, Fricco von Adam von Bremen genannt, \*) bei dem er weiter bestimmt ist (de situ Daniae c. 253): tertius est *Fricco*, *pacem voluptatemque* largiens mortalibus, cujus etiam simulacrum fingunt ingenti priapo; immolant, si nuptiae celebrandae sunt, Fricconi. Er heisst Weltgott: kölludhu hann *veraldar godh*. Yngl. saga c. 15; der Edle, der königliche Herr: *Yngvi*, *Yngvi-Freyr*, *Ingunnar Freyr*, *Ingifreyr*. Yngl. s. c. 12. 14. Sæm. 65. Fornm. sög. 4, 3. 8, 2. 11, 413. Fornald. sög. 2, 106. 3, 651. (S. Ingaevones.) Von Freyja die Snorraedda p. 28: *Feyja* er *úgætuz* af Asynjum . . oc hvar sem hon ridhr til *vígs*, thá á hon hálfan val en hálfan Odbinn, und p. 29: henni likadhi vel *mansöngur*, i hana er gott at heita til *ástla*. Ihrem Wesen nach Artemis, erschceint sie hier noch als Pallas und Aphrodite. \*\*) Der Freyja

---

\*) Die Identität des Fricco und Freyr ist nicht zu bezweifeln, wenn man die Angaben der Ynglingasaga vergleicht, wo Freyr nach ihrer Art als Swienkönig auftritt, den Tempel in Uppsal baut, und nach seinem Tode als Verleiher des Friedens und der Fruchtbarkeit die größte Verehrung erhält; nur auffallend ist die Form des Namens bei Adam von Bremen. Ist die Verwechslung der Frigg und Freyja, die einigemal vorkommt, auch hieher auszudehnen?

\*\*) Das Verhältniss scheint so zu betrachten. Die griechisch-römische Götterordnung ist, wie sehr sie es auch scheinen mag, von der deutschen und der der übrigen verwandten Völker wesentlich nicht verschieden. Der *Allgott*, Jupiter, *Vulcanus* und *Mars* stehen dem Wodan, Thunar und Tiu gleich. Vulkan, der Feuergott, ist der rothbärtige Donner ohne den Blitz, den Jupiter für sich behalten hat; nur hat sich der Allgott den Südländern in drei Gestalten gesondert, den höchsten Herrn, Jupiter, und die Beherrscher des Meers und der Unterwelt, deren jedem passend noch eine weibliche als Schwester zuge stellt ist, dem Jupiter *Juno* (= Frea), zugleich als Gemahlin; zu Pluto stellt sich *Ceres* (*Δημήτηρ* i. e. *Γημήτηρ* wie *δεσπ-ότης* für *χρеспότης* nach der lat. und slaw. Form desselben Wortes, also = Iördh), zur Neptun *Vesta* (der deutschen Mythe mangelnd, dafür die Erde zum zweitenmal als Rindr). Man könnte den Keim dieser Gliederung auch in der nordischen Mythe finden, in Odins Brüdern *Vili* und *Ve*, aber sie ist hier unentwickelt geblieben, und Odin alleiniger Herr. Der dreiegliederte

Halsgeschmeide, der große Brisingschmuck (it mikla men Brisinga Sæm. 72 a. b., die Milchstrasse), die Goldthränen (Sn. 37. 153, die Mondflecken) der Weltdurchwandernden sind noch nicht undeutliche Zeugnisse für die ursprüngliche Bedeutung der Göttin, der Gebieterin des nächtlichen Himmels. \*) Freyja ist identisch mit der persischen Mithra, der weiblichen Gottheit zu Mithras, die Herodot *οὐρανίη Ἀφροδίτη* bezeichnet, deren Dienst auch unter andern asiatischen Völkern verbreitet war, und durch weiblich gekleidete und wie Weiber sich geberdende Priester versehen wurde (Jul. Firmic. de err. profan. relig. c. 4); auch bei den Skythen kennt im Dienste der Göttin Herodot die *Ἐνάρες, ἀνδρόγυνοι* (4, 67). Dies wirft

---

Hauptgott, Vulcanus und Mars bilden die Hauptgötterreihe, die übrigen, *Apollo, Mercurius, Bacchus, Diana, Minerva, Venus*, die Nebenreihe. Nun scheint im Süden gleiche Gliederung, wie die des Allgottes, auch für die weibliche Hauptgestalt der Nebenreihe (eben so die männliche?) Statt zu haben, und Freyja erscheint als Diana, Minerva und Venus zusammen. Artemis ist den Griechen die reine Mondgöttin; die eine Seite der Freyja, in der sie sich als Göttin der Liebe zeigt, hat sich hier zur Aphrodite individualisiert, die andere, in der sie Kriegsgöttin ist, zur Pallas. Daß diese auch Göttin der Weisheit ist, findet in der nordischen Lehre darin Erwiderung, daß Freyja vorzugsweise *Vanadis* (*Vanorum nympa*) heißt, den Wanen aber die größte Weisheit zugeschrieben wird, und daß sie die Asen die Zauberkunst Seydh lehrt, wodurch sie Verborgenes und Zukünftiges erfahren (Yngl. s. c. 4). Daher kommt es auch, daß die der Freyja entsprechende Göttin bei den Kelten von den Römern *Minerva* genannt wird, und bei den morgenländischen Völkern von den Griechen bald *Aphrodite*, von Herodot genauer *οὐρανίη Ἀφροδίτη*, bald *Artemis*.

\*) Wie *Bifröst* zu *regnbogi* (Sn. 14) verhalten sich *Freyr, Freyja, Mithras, Ἀπόλλων, Ἀρτεμις, Apollo, Diana* zu *sól, máni, chor* (*χῶρος* nach den Alten, zend. *kvare*), *ἥλιος, σελήνη* u. s. f. Jenes sind die mythischen, dieses die gewöhnlichen Namen. Es folgt, daß die Erhebung auch der letztern Namen in die Mythe (in den Edden *Máni* und *Sól*, Kinder *Mundilföris*) nicht zum Alter der ersteren hinaufreichen, sondern erst entstanden sein könne, nachdem die ältern Personificationen, verschieden modificiert, sich in ihren ursprünglichen Bedeutungen schon verdunkelt hatten, und daß die Abweichung des Geschlechts im Deutschen, die nur in den gemeinen Benennungen Statt hat, nicht als Gegengrund gegen die gegebene Deutung gelte, vielmehr, da dieses im Gothischen, wie noch im Mittelhochd., schwankt (Grimm 3, 349. 350), wahrscheinlich erst späteren Ursprungs sei. Im ältesten Götterglauben stimmt auch der Deutsche zur Ansicht der übrigen Völker derselben Abstammung.

Licht auf die dunkle Nachricht des Tacitus vom Heiligthum der ligischen Nahanarvalen: apud Nahanarvalos antiquae religionis lucus ostenditur, praesidet *sacerdos muliebri ornatu*; sed Deos, interpretatione Romana, *Castorem Pollucemque* memorant: ea vis numini, nomen *Alcis*. Nulla simulacra, nullum peregrinae superstitionis vestigium: ut *fratres* tamen, ut *juvenes* venerantur. Germ. 43. Der sacerdos muliebri ornatu verräth das Geheimniss. Die beiden Gottheiten sind Freyr und Freyja; diese sind juvenes und fratres, d. h. Geschwistere, die interpretatio Romana ist wieder misslungen, noch mehr wie sonst, und der Name *Alx*, goth. *alhs*, ahd. *alah*, Heiligthum (*Alcis* ist entweder als Gen. oder *Alhis*, *Alhs* zu nehmen; vgl. Grimms Myth. p. 39), der Name der heiligen Stätte, auf die Gottheit bezogen. \*) Auch die Nebengötterreihe ist hiedurch für das deutsche Festland erwiesen. Die beiden Geschwistergötter sind durch *Njördhr*, von dem wie von seiner ganzen Familie Friede, Fruchtbarkeit und Reichthum ausgeht (Yng. s. c. 11), und der über Wind, See und Feuer gebietet (Sn. 27), *Skadhi*, dessen Gattin, und die Riesen *Thiassi* und *Ölvaldi* an das Geschlecht der Riesen angeknüpft (Sn. 27. 85); aber heller und freundlicher Natur sind die Herrscher in den freien Luft- und Himmelsräumen in die Gesellschaft der Asen aufgenommen, jedoch von ihnen durch den Namen *Vanir* \*\*) unterschieden. Zu dieser Reihe fügen sich *Heimdallr* und *Loki*, \*\*\*) *Heimdallr*, der weisse, gold-

---

\*) Jedoch ist *Alcis* auch für den Dat. Plur. erklärt worden. Dann wäre *Alci* (goth. *Alhôs?*), Gesamtbenennung des Götterpaars, anderer Name für das nordische *Vanir*, und die Beschuldigung des Missverständnisses mit *alhs*, Heiligthum, fiel weg.

\*\*) *Njördhr* wie *Freyr* heisst *Vana-gudh*, *Vana-nith* oder geradezu *Fan*, *Freyja Vanagodh*, *Vanadis*, *Vana brúdr*, *Skáldskaparm.* p. 105. 104. 119. 134. Scheint mit *vænn*, *venustus*, *formosus*, und dem lat. *Venus* einer Wurzel.

\*\*\*) *Loki* aus der Wurzel *liuk* (altn. *lýk*, *lauk*, *lukum*, *lokinn*, goth. *lûkan*) *claudere*, *finire*, wovon auch *lok*, n. plur., *finis*, *consummatio*. In *Heimdallr* ist das zweite Wort dunkel, aber doch wohl zusammenzunehmen mit dem Namen *Dellingr*, der in der Mythie zwischen Tag und Nacht gestellt, die Morgendämmerung bezeichnet. *Dellingr* scheint selbst nichts als Personification desselben Begriffs, den *Heimdallr* darstellt, aber mit seinem Gefolge *Nott*, *Dagr*, wie *Sól*, *Máni*, späterer Zusatz; *Heimdallr* dagegen greift tief ins ganze Mythensystem ein. Vielleicht ist die Göttin *Eostra* bei *Beda* (de temp. rat. c. 13), wie dessen *Rheda*, ein Gott, und *Ostar*, von dem der April, der

zahnige Götterwächter, Sohn von neun Riesenmädchen, wahrscheinlich der Vorsteher des Aufgangs, des Anfangs des Weltumschwungs, Loki, sein Gegner, etnischer Abstammung, der Asen immer trügerischer und verderblicher Gesellschafter, der Repräsentant des Niedergangs der Gestirne, \*) jener nach seiner Schilderung (Sn. 30. 404) als Morgengott etwa noch errathbar, und wenigstens als Beendiger des großen Weltlaufes mit seiner verderblichen Nachkommenschaft (Hel, Midgardsschlange, Wolf Fenrir) deutlich dieser, der asische Loki, *Asaloki* zum Unterschiede von *Utgardhaloki* benannt, der wahrscheinlich Surtr in Muspellsheim ist, \*\*) der Kampfgenosse des asischen Loki im letzten Weltkampfe.

Vodans übrige Söhne außer Thunar und Tiu, nur aus den nordischen Denkmälern bekannt, sind zum Theil kriegerische Personifikationen: *Baldr*, der Held, Fürst nach dem ags. *baldor*, dessen Gemahlin *Nanna*, goth. Nanthô? die Kühne, Muthige; *Hermódhr*, d. i. Heermuth; *Hödhr*, wahrscheinlich Kampf (ags. *headh* häufig in Zusammensetzungen, Grimms Myth. p. 143; goth. *hadus* in Theodahadus bei Cassiod.); *Vidhar*, nach Thor der Stärkste (Sn. 31); *Vak* (vgl. *Wal* in Walstatt), kühn im Kampfe; *Brugi* (vgl. ags. *brego*, dux, rex), der Gott der Dichtkunst. Sie stehen an Ruhm und Macht weit hinter ihren älteren Brüdern zurück, und selbst Baldr, der bekannteste unter ihnen, ist nur als Halbgott zu betrachten nach Saxo p. 39, wo er *semideus arcano superum semine procreatus* heisst, hierin, wie in seinem Tode, dem Herakles vergleichbar. Vielleicht sind einzelne erst spätere Gestaltungen oder nur dem nordischen Mythenkreise angehörig; Baldr jedoch kann auch für das Festland nicht aufgegeben werden wegen des *Forite*, *Forseti*, seines Sohnes, dessen Verehrung bei den Friesen auf Helgoland erwähnt wird in Alcuini Vita S. Wilibrordi c. 40: *insula, quae a quodam deo suo Forite ab accolis terrae Fositesland appellatur*. Von Tyr sind keine Söhne genannt; Thors Söhne aber:

---

Monat des wiedererwachenden Naturlebens benannt war, Heimdalls Name auf dem Festlande?

\*) Für dieses Verhältniss zu Heimdallr spricht der Mythos, dass von Loki der Freyja Brisingschmuck (die Milchstrasse?) geraubt, von Heimdallr zurückgebracht wird.

\*\*) Völusp. 51 steht ausdrücklich Loki an der Spitze der Muspellschaaren, d. i. Utgardhaloki, Surtr.

*Magni, Móðhi*, Tochter *Thrídhr*, Stiefsohn *Ullr* (Skáldskaparm. p. 101).

Die keltischen Hauptgötter, denen sämtlich Menschenopfer bluteten, nennt mit ihren einheimischen Namen Lucanus 1, 444:

Et quibus immitis placatur sanguine diro  
Teutates, horrensque feris altaribus Hesus,  
Et Taranis Scythicae non mitior ara Dianae.

*Taran*, noch in den lebenden Dialekten der Donner, ist ohne Zweifel Thunar, mit diesem identisch, nicht mit Jupiter, wie er von den Römern übertragen wird. Derselbe Name ist mit Ableitung, wie im slawischen Porenut, *Taranucnus* in Inschriften, dessen Bedeutung bestätigt wird durch eine andere Inschrift: J. O. M. TARANUCO. *Teutat* an der ersten Stelle, und so dem Wodan entsprechend, schon im Klange seines Namens an den ägyptischen Thoth, Theuth, den die Griechen mit Hermes übersetzten, erinnernd, konnte von dem Römer kaum anders übertragen werden, als durch Mercurius, mit dem er auch Mehreres gemein hat, und hierin zeigt sich der Grund des Ueberganges dieser römischen Benennung auf Wodan. *Hesus* bleibt nun für den Mars übrig, da es nicht wahrscheinlich ist, daß dem Apollo Menschen geopfert wurden und nicht dem Mars. \*) Diese drei Götter führt auch Caesar auf, mit Apollo, den er sogar vor Mars und Jupiter nennt, und Minerva: Deum *maxime Mercurium* colunt: hujus sunt plurima simulacra, hunc omnium inventorem artium ferunt, hunc viarum atque itinerum ducem, hunc ad quaestus pecuniae mercaturasque habere vim maximam arbitrantur. \*\*) Post hunc, *Apollinem*

---

\*) Obwohl sein Bild auf den alten Denkmälern der Kirche Notre Dame zu Paris, wo er nicht kriegerisch gerüstet mit einer Axt Zweige von einem Baume zu hauen scheint, mehr für den Apollo sprechen könnte. Man müßte denn den Mars hier in einer bestimmten Beziehung dargestellt annehmen. Wenn Týr, *einhendr Asa*, in einem Bilde übrig wäre, würde man in ihm den Kriegsgott erkennen? Der Name *Hes* stellt sich zum abd. *hēr* (splendens), goth. *háis*, wovon noch *háiza* (lampas) übrig ist. Vgl. Grimm 1, 121.

\*\*) Alles dies kommt auch dem Wodan zu. Von den auf der Wolga zu den Bulgaren Handel treibenden Russen, damals noch unvermischten Skandinaviern, erzählt Ibn Fozlan (Frähn p. 7): Sobald ihre Schiffe an den Ankerplatz gelangt sind, geht jeder von ihnen ans Land, hat Brod, Fleisch, Zwiebeln,



et *Martem* et *Jovem* et *Minervam*. De his eandem fere, quam reliquae gentes, habent opinionem: Apollinem morbos depellere; Minervam operum atque artificiorum initia transdere; Jovem imperium coelestium tenere; Martem bella regere. B. Gall. 6, 17. Häufig, wie nicht anderswo, tragen die keltischen Götter auf Inschriften Nebenbenennungen, theils von Orten, die unter ihren Schutz gestellt waren, theils nach unbekannten mythischen Beziehungen, als *Mercurius* Augustus, Aug. Artaius, Arcecius, Arvernus, *Mars* Britovius, Leucetius, Segomon, Vincius, Belatucardus, Caturix, Camulus (bei Grut. u. Murat.). Durch den letzten Namen, der sich auch in den keltischen Ortsnamen Andecamulum, Camulodunum zeigt, ist Mars einigemal ohne Beisetzung des lateinischen bezeichnet. \*)

Apollo, der eben so als Grannus, Mogounus, Tui-tiorix, Siannus vorkommt, trägt am häufigsten den Namen *Belenus*, *Belinus*, *Bilienus*; Minerva, nur einmal in einer sicher keltischem Glauben gehörigen Inschrift genannt, die Benennung *Belisana* (Relig. des Gaulois 1, 504). Der Name Belenus ist in diesen Inschriften zum

---

Milch und berauschend Getränk bei sich, und begibt sich zu einem aufgerichteten hohen Holze, das wie ein menschlich Gesicht hat, und von kleinen Statuen umgeben ist, hinter welchen sich noch andere hohe Hölzer aufgerichtet befinden. Er tritt zu der großen hölzernen Figur, wirft sich vor ihr zur Erde nieder und spricht: *o mein Herr! ich bin aus fernem Lande gekommen, führe so und so viel Mädchen mit mir, und von Zobeln so und so viel Felle; und wenn er so alle seine mitgebrachte Handelswaare aufgezählt, fährt er fort: dir hab ich dies Geschenk gebracht, legt dann was er gebracht, vor die hölzerne Statue, und sagt: ich wünsche, du bescherest mir einen Käufer, der brav Gold- und Silberstücke hat, der mir abkauft alles, was ich möchte, und der mir in keiner meiner Forderungen zuwider ist; ferner, daß er dann, wenn der Handel schlecht geht, neue Geschenke bringe, und bei neuen Schwierigkeiten auch die kleinen Statuen beschenke, nach gutem Erfolge aber Rinder und Schafe opfere. Diese große hölzerne Figur neben den kleineren ist wohl Odhins Bildniß? Wodans Wegkunde bezeugen seine Beinamen *Gangradhr*, *Vegtamr* (der Wegkundige). Othinus ordinandi agminis disciplinae traditor et re-pertor, heißt es bei Saxo Gramm. p. 146, und die Edda (Sæm. p. 28. 195) scheint ihm auch die Erfindung der Runen beizulegen. Vgl. Grimms Myth. p. 692.*

\*) Wäre Hesus ein apollinischer Gott, so müßte Camulus der keltische Marsname sein.



römischen Namen gestellt, wie Taranucus zu Jupiter; er ist der einheimische Name des Gottes, von den Schriftstellern ohne jene Verbindung genannt: *Belem sacratum ducis e templo genus*. Auson. de profess. Burdig. 4; *Belem aedituus*. ibid. 10; unicuique etiam provinciae et civitati suus est Deus, ut Syriae Astarte, ut Arabiae Disartes, ut Norcis *Belennus*. Tertull. Apologet. c. 24. Als Maximin Aquileja, dessen Bevölkerung keltisch war, belagerte, und mit dem Volke, das schon zur Uebergabe geneigt war, unterhandelte, hätten sich Menophilus und Crispinus entgegengesetzt mit dem Vorgeben: Deum *Belennum* per haruspices spopondisse, Maximinum esse vincendum, erzählt Capitolinus. Maxim. duo. c. 22, und fährt fort: unde etiam postea Maximini milites jactasse dicuntur, *Apollinem* contra se pugnasse. Noch deutlicher erklärt sich Herodian bei Erwähnung dieses Vorfalls (8, 5): *Βέλιν δὲ καλοῦσι τοῦτον (τὸν ἐπιχώριον θεὸν), σέβουσί τε ὑπερφυῶς, Ἀπόλλωνα εἶναι ἐθέλοντες*. Apollo *Belennus* und Minerva *Belisana*, wohl aus einer Wurzel abgeleitete Namen, stellen sich gleichbedeutend dem Freyr und der Freyja gegenüber. Dem Belenus war das Bilsenkraut heilig, das von ihm *Belenuntia*, *Belisa* \*) und *Apollinaris* hieß, und mit diesem wurde noch im 11. Jahrh. Aberglaube getrieben, um bei großer Dürre Regen zu erhalten (Burch. von Worms Samml. der Decr., Grimms Mythol. Anh. xi. vgl. Relig. des Gaul. 1, 384), um den der Skandinavier den Freyr anflehte. Hieher gehört die in einigen Inschriften nach Bergwäldern benannte *Diana*, *Diana Arduinna*, *Diana Abnoba*, und wie es scheint, *Ogmios*, *Ὀγμιος*, der nach Lucians Schilderung (ed. Hemsterh. 3, 82) als Herakles abgebildet, seiner Bedeutung nach aber Hermes, der Gott der Beredsamkeit war, und vielleicht noch einige andere Gestalten, deren Namen verloren sind oder unter den ohne Deutung in Inschriften genannten verborgen liegen. Der Deus *Peninus* (Liv. 21, 38), nach den peninischen Alpen benannt, wird nicht eine besondere Gottheit, sondern da er in einer Inschrift Optimus Maximus heisst, Teutat oder Taran sein.

Außer diesen angesehenen Keltengöttern findet sich noch eine nicht unbeträchtliche Zahl untergeordneter,

---

\*) Bei Burchard von Worms heisst es: herba, quae *teutonice belisa* vocatur. Doch gehört der Name, auffallend auch slaw. *blen*, russ. *belena*, ohne Zweifel auch dem Keltischen an.

ihrer Bedeutung nach größtentheils dunkler Gottheiten, meist nur aus Inschriften bekannt. *Andarta*, bei Dio Cass. (lib. 62, p. 1007. 1008) Ἀνδάρτη, Ἀνδάρτη, als Göttin des Sieges bezeichnet, *Kpona* (von *ep*, Pferd, in *Eporedia* Plin., gal. each), Stallgöttin, *Nehalennia*, die *Matronae Rumanhae, Vacallinae, Maviatinae, Gesatennae, Etracinae; Gurdinae, Valvine, Arvagastae, Asericinae, \*) Aufaniae, Malvisiae, Mopates* in Inschriften von der linken Seite des Niederrheins; *Cernunnus* (von *carn*, Horn), ein gehörnter Gott an der Kirche Notre Dame zu Paris, und ebendasselbst *Turros trigaranus*, Stier mit drei Kranichen, und in Inschriften von verschiedenen Seiten ein *Deus Lalobius, Leherennius, Boccus, Bacurdus, Agho, Dulovius, Moritasgus, Verjugodumnus, Abellio*.

Der Allgott der Slawen heist Swjato wit \*): *Suantevit Deus terrae Rugianorum inter omnia numina Slavorum primum obtinuit, clarior in victoriis, efficacior in responsis. Unde etiam nostra adhuc aetate non solum Wagirensis terra, sed et omnes Slavorum provinciae illuc tributa annuatim transmittabant, illum Deum Deorum esse profitentes. Helm. Chron. Slav. 2, 12; inter multiformia autem Slavorum numina praepollet Suantevith Deus terrae Rugianorum, \*\*\*)*

\*) L. *Arbogastae, Ascrici - nehae*. Zwei deutsche Mannsnamen. Dennoch scheinen diese *Nehae* (das Wort auch in *Nehalennia*) der deutschen Mythologie fremd. Haben sich also Deutsche auch zuweilen keltischen Ansichten bequemt?

\*\*) Mit den Ableitungssilben - *owit* aus *swjat*, Licht, Welt, als Adj. *swjatyj*, heilig. Die Ableitung - *owit*, in weicher Verbindung - *ewit*, wie in *Rujewit*, ist das russ. - *owicz* (dem deutschen - *ing* entsprechend), auch im Volksnamen *Apaxowitai*, bei Nest. Drgowiczi (als Mannsname *Dragawit, Dragowitus, Dragowit* in den Chroniken bei Pertz 1). Aus *grom*, Donner, ist serb. *gromowit*, Donnerer, in den serb. Liedern I, 77: *udri gromom, gromowit Ilija!* „schlag mit Donner, Donnerer Elias!“ Sonst heist *Elias gromowitnik*, Grimms Myth. p. 117. *Suantevit* Helm., *Swantovitus* Sax., *Swantaviz* Knytl. sag. (Fornm. sög. 11, 384) ist wie *Σφωρδοσλάβος* bei Constant. Porphyrog. = *Swjatoslaw*, wie *Zwentibolc, Zuentiboldus* bei den fränk. Chron. = *Swjatoplk*.

\*\*\*) Helmold hat die Eigenheit, die slawischen Götter dem Lande beizulegen, wo sie ein Heiligthum hatten, so heist auch *Siwa Deus Polaborum, Prowe Deus terrae Aldenburg*. Dafs sie im ganzen Volke verehrt wurden, versteht sich von selbst. Gröber ist sein Verstoß gegen die Wahrheit, wenn er der Fabeli beipflichtet, die *Rugier* hätten den *Sanctus Kitus*, „einst von Mönchen aus *Corvei* bekehrt aber abtrünnig, zum Gott *Swantewit* gemacht (1, 6. 2, 12). Eben so Saxo p. 221: „...“

cujus intuitu ceteros quasi semideos aestimabant. id. 1, 55; cui etiam templum ac simulacrum amplissimo cultu dedicaverunt (Rugiani), illi *primatum deitatis* specialiter attribuentes. id. 1, 6. Nachdem Dietmar von Merseburg von der Stadt der Redarier und ihrem auch an den Außenwänden mit Schnitzbildern der Götter und Göttinnen verzierten Tempel gesprochen, fährt er fort (ed. Wagn. p. 150): *interius autem dii stant manufacti... quorum primus Zuarasici* dicitur et *prae ceteris a cunctis gentibus* honoratur et colitur. Zuarasici \*) ist nur Entstellung des Namens Swatowit. Der Gott heisst publicum numen im Gegensatz zu Rujewit, Porewit und Porenut, den Göttern zu Karenz auf der Insel Rügen bei Saxo p. 327: *insignis hic vicus trium praepollentium fanorum aedificiis erat, ingenuae artis nitore visendis; iis tantum pene venerationis privatorum deorum dignitas conciliaverat, quantum apud Arkonenses publici numinis* autoritas possidebat. Swjatowit ist also jener eine Gott und Göttervater, von dem Holmold spricht (1, 83): *inter multiformia vero Deorum numina, quibus arva, sylvas, tristitias atque voluptates attribuunt, non dissitentur unum Deum in coelis ceteris imperitantem. Illum praepotentem coelestia tantum curare: hos vero distributis officiis obsequentes de sanguine ejus processisse et unumquemque eo praestantior, quo proximior illi Deo Deorum.* \*\*) Sein vierhauptiges Bild im Tempel zu Arkon beschreibt Saxo (p. 320). *Clarior in victoriis* von Helmold bezeichnet ist Swjatowit von dieser Seite betrachtet, wie Wodan, auch Kriegsgott und als solcher bestimmt in Hankas altböhm. Glossen: Ares, bellum, Suatouytt. p. 3; Mavors, Zuatouit. p. 13. Thunar, Taran heisst den Slawen *Perun* (Nestor von Schlözer 3, 273), wie der deutsche und keltische Gott mit Jupiter übertragen in den altböhm.

---

\*) *Zuarasici* hat Leibn. und noch Wagn.; aber Ursinus (Uebers. p. 328) versichert, in der Dresdner Hs. stehe *Zuarasici*. Zu schreibt Dietmar auch sonst für *Sic*, wie *Zuarin*, Schwerin. *Swaraviz* statt *Svantaviz* gibt entstellt auch eine Hs. der Knytlinga saga (Kornm. sög. 11, 384).

\*\*) Ein merkwürdiges Zeugnis von slawischer Götteransicht, in welcher deutlich ausgesprochen ist, der Polytheismus sei ein auseinandergegangener Monotheismus, die verschiedenen Göttergestalten Emanationen des Hauptgottes, Individualisierungen für einzelne Funktionen. Die verwandte indische Lehre läßt diese Individualisierungen, die Incarnationen der Götter, selbst nach großen Zeiträumen auf einander folgen.

Glossen (p. 42), dessen Bildniss, da *Porenut*\*) kaum etwas anderes ist, als Peronut, mit Ableitung wie Taranucus, Saxo schildert (p. 327): *Porenuti* templum appellatur. Haec statua quatuor facies repraesentans, quintam pectori insertam habebat, cujus frontem laeva, mentum dextera tangebatur. Swjatowit und Perun sind vermengt von Prokop: θεὸν μὲν γὰρ ἓνα τὸν τῆς ἀστραπῆς δημιουργὸν πάντων κύριον μόνον αὐτὸν νομίζουσιν εἶναι καὶ θύουσιν αὐτῷ. βόας τε καὶ ἱερεῖα πάντα. Bell. Goth. 3, 14. Der Kriegsgott ist Rujewit, von den Historikern verschieden wiedergegeben,\*\*) *Rugiaerithus* oder *Verovitus*: factum quercu simulacrum, quod *Rugiaerithum* vocabant... in ejus capite septem humanae similitudinis facies consedere, quae omnes unius verticis superficie claudebantur. Totidem quoque veros gladios cum vaginis uni cingulo appensos, ejus lateri artifex conciliaverat. Octavum in dextra districtum tenebat. . Hoc numen perinde ac *Martis* viribus praeditum, *bellis* praesse crediderant. Saxo Gramm. p. 327; Deo suo *Verovito*, qui lingua latina *Mars* dicitur, erat consecratus (clypeus), et in omni proelio victores sese, hoc praevio, confidebant. Vita S. Ottonis, Boll. Jul. 1, 409; Clericus Ditricus nomine videns aureum clypeum parieti affixum, *Verovito*, qui *Deus militiae* eorum fuit, consecratum, quem contingere apud illos illicitum erat, arrepto eodem clypeo obviam eis processit. Ebbon. Vita S. Otton., Boll. Jul. 1, 442.

Wie bei den Deutschen Wodan, Thunar, Tiu, bei den Kelten Teutat, Taran, Hesus, sind auch bei den Wenden die entsprechenden Swjatowit, Perun und Rujewit deutlich die hervorragendsten Götter und durch die ältesten Zeugnisse über ihren Glauben bestätigt; neben diesen fehlt auch hier nicht die Reihe der appollinischen Gestalten. Denn wenn auch die Bedeutung des Gottes *Prowe* nicht angegeben wird, so fällt doch sein Name buchstäblich mit dem deutschen Freyr (ahd. Frouwo) zu-

---

\*) Statt des Porenut bei Saxo geben die Hss. der Knytlinga saga (Fornm. sög. 11, 385) die wohl nur entstellten Namen *Turpidh*, *Turtuput*, *Turtupit*.

\*\*) Den Grund der Abweichungen, die Nachweisungen über die verschiedenen Lesarten, und die Erklärung des Namens s. unter *Rugiani*. Am leichtesten ergibt sich aus den entstellten Lesarten der Knytlinga saga (Fornm. sög. 11, 385) *Rinuit*, *Rutvit*, wohl für *Ruivit*, die einheimische Form.

sammen. Von seinem Heiligthum in Wagrien berichtet Helmold: accidit autem, ut in transitu veniremus in nemus, quod unicum est in terra illa: tota enim in planitiem sternitur. Illic inter vetustissimas arbores vidimus sacras quercus, quae dicatae fuerunt Deo terrae illius *Proven*, quas ambiebat atrium et sepes accuratior lignis constructa, continens duas portas. Praeter penates enim et idola, quibus singula oppida redundabant, locus ille sanctimonium fuit universae terrae . . . est autem Slavis multiplex idololatriae modus . . . alii (Dii) sylvas vel lucos inhabitant, ut est *Prove*, Deus Aldenburg, quibus nullae sunt effigies expressae. 1, 85; und erwähnt desselben noch 1, 52: praeter lucos atque penates, quibus agri et oppida redundabant, primi et praecipui erant, *Prove* Deus Aldenburgensis terrae. 1, 69: a barbaris terrae illius, quorum Deus erat *Prove*. Dazu stimmen einzelne Züge aus der Schilderung des nahanarvalischen Heiligthums (Freys und der Freyja) bei Tac. Germ. 43: antiquae religionis lucus ostenditur . . . nulla simulacra. Kaum wird, wegen des Zeugnisses Helmolds, daß Prowe in Wagrien nicht abgebildet war, wie Porenut zu Perun, zu Prowe *Porevit* (*Purnvit*, in anderen Hss. entstellt Primut, Prunvit, in der Knytl. saga c. 122) gestellt werden dürfen, von dem Saxo p. 327: ad *Porevithum* simulacrum, quod in proxima aede colebatur, avidius porriguntur. Id quinque capitibus consutum, sed armis vacuum fingebatur. Der Name kann zu *pora*, gelegene Zeit, Gelegenheit, auch Witterung, poln. *pora mrozhna*, kalte Witterung, gehalten werden, also *Porovit* und der Gott ein Wettergott sein. In diese Reihe gehört ohne Zweifel *Pripegala*, nur aus dem Rundschreiben der Bischöfe im Elblande an die westlichen vom J. 1110 bekannt (Martene et Durand vet. scr. ampl. collect. 1, 626): *Pripegala*, ut aiunt, Priapus est et Beelphegor impudicus. Ist der Name, dem sich russ. *pripeka*, Verbranntes, der Sonnenhitze ausgesetzte Stelle, vergleicht, Nebenbenennung des Prowe? Ferner *Radegast*, \*) als Landesgott

---

\*) Die Sassenchronik stellt den Radigast in einem sehr vollständigen Bilde dar (Leibn. scr. rer. Brunsv. 3, 559). Aber dieselbe führt in gleich vollständiger Ausmalung auch deutsche Götter auf, einen Abgott Armesule, als Mars, Krodo als Saturnus, Luna, alles in handgreiflicher, schamloser Erdichtung, und man sollte von ihren slavischen Göttern (darunter einer mit dem unslawischen Namen *Flins*) Besseres denken? Eine besonnene Forschung wird sich also vor diesen Bildern zu bewahren haben, so wie vor den Götzen von Prilwitz.

der Obodriten genannt von Helmold: *primi et praecipui erant Prove.. Siwa.. Radigast, Deus terrae Obodritorum.* 1, 52; *Radikost* in den altböhmischen Glossen (Hanka p. 14), dem Mercurius gleichgestellt. \*)

Eine Prowja zu Prove, gleich der Freyja zum Freyr, zeigt sich nicht; an ihre Stelle gehört vielleicht *Zhiwa*, \*\*). *Siwa* Dea Polaborum bei Helmold (1, 52), durch *Ceres, dea frumenti* erklärt in den altböhm. Glossen (p. 5. 6), die in bestimmter Beziehung, als Jagdgöttin, eins mit *Djewana* sein könnte (*Dziwanna* bei Dlugoss 1, p. 37, *Dziwica* noch in der oberlausitzischen Volkssage, Grimms Myth. p. 706), der Diana gleichgestellt in den altböhm. Glossen (Hanka p. 6): *Diana, Latonae et Jovis filia, Dewana* Letnicensina y *Perunowa* dei. „Dewana der Letnitsa und Peruns Tochter.“ Oder *Dzidzieha*, als Venus von Dlugoss erklärt, wenn ihm anders hier zu trauen ist (p. 37): *Venerem nuncupabant Dzidzieha, quam nuptiarum Deam existimantes, prolis foecunditatem, et filiorum atque filiarum ab ea deposcebant sibi numerositatem donari.* *Lada* ist Venus nach den altböhmischen Glossen: *Cytherea Venus, Lada.* p. 5; *Venus, dea libidinis, Lada.* p. 23. Als wagrische Gottheit nennt Helmold (1, 83) *Podaga*, was in *Pogada* umzuschreiben ist. *Pogoda* (fem.) ist günstige Gelegenheit,

---

\*) Nach Adam von Bremen (hist. eccl. 2, 11), den Helmold (1, 2) ausschreibt, sollte der Tempel zu Redra, einer angeblich rings von einem See (sie lag am Tollensersee) umflossenen Stadt mit 9 Thoren, dem *Radigast* geweiht sein. Besser scheint Dietmar unterrichtet (Wagn. p. 130), der von 3 Thoren spricht, von denen das dritte zum See und zum Tempel führte, und die Stadt selbst *Riedegost* nennt, an die Spitze der im Tempel aufgestellten Götterreihen aber den Zuarasici, d. i. Swantowit stellt. Der Tempel war also ein Pantheon, und konnte als solches leicht den Namen *Rjedegost* (von *rjad* = ordo) tragen, und von ihm die Stadt benannt werden. Adam von Bremen nahm ihn für den Namen des Gottes. Das Wort *gost* findet sich nicht nur in Mannsnamen, sondern auch häufig in Ortsnamen, und *Redra*, *Rethre* bei Adam, *Rhetra* bei Helmold, scheint nur abgekürzte Benennung bei Auswärtigen.

\*\*) Die Gottheit *Zywie* nennt die altpolnische Chronik des Prokosz, wie es scheint, als männliche (Grimms Myth. p. 391), wozu der sonst nur ungenaue Dlugoss stimmt (p. 37): *Deus vitae, quem vocabant Zywie.* Fände dies weitere Bestätigung, so ließe sich *Zywie* als andere Benennung des Prove geltend machen und wären *Zywie* und *Siwa* die dem Freyr und der Freyja entsprechenden Götter. Der Stamm ist *zhiwiti*, poln. *zhywic*, leben.

Witterung, vorzüglich schönes heiteres Wetter, *pogoda morska*, Meeresstille. Die Gottheit kann nur eine weibliche gewesen sein, nicht nach den verkehrten Angaben des Dlugoss, dem sogar Ljada zum Mars geworden ist, eine männliche (p. 57): *habebatur et apud illos pro Deo temperies, quem sua lingua appellabant Pogoda, quasi bonae aurae largitor.*

Zu bedauern ist, daß von der slawischen Göttergenealogie, von der Helmold spricht, nichts zu unserer Kunde gekommen ist. In der Hauptgötterreihe fände man, wenn nicht *Zhiwa*, vielleicht *Jesen*, *Jasne*, bei Hanka glossiert (p. 11): *Isis, lingua Aegyptiorum terra dicitur, Yessen, Yassni.* Wunderlich gibt Dlugoss p. 36: *appellabant autem Jovem Jessem lingua sua.* Wahrscheinlich ist auf eine dieser beiden Göttinnen des Tacitus Nachricht vom Dienste der *Isis* bei einer Abtheilung der Sueven zu beziehen (Germ. 9); denn die Wenden rechnet er noch zu den östlichen Germanen, den Sueven. *Priye*, Afrodia gedeutet in den altböhm. Glossen (p. 3), der deutschen *Fria* identisch? *Letnica* ferner, wenn die angegebene Glosse von der Diana Echtes, nicht wegen des Gleichklanges falsch verbundene Namen enthält.

Untergeordnete, in ihrer Bedeutung zum Theil unbekante, oder von späteren Quellen genannte slawische Gottheiten sind noch: *Triglaw*, der Dreihaupt, *simulacrum triceps, quod in uno corpore tria capita habens, Triglaus vocabatur.. Triglawi aurea effigies.* Vitae S. Otton., Boll, Jul. 4, 403. 437; *Trihlaw*, triceps, qui habet capita tria caprae. Hanka *Zbjrka* p. 23. Er ist Siegesgott nach *Knytlinga saga* c. 122 (*Fornmanna sög.* 11, 586): *Tiarnaglōfi,\*)* hann var *sigrgodh* theirra, ok fór hann i herfarar meðh theim. Dann daselbst genannt *Pizamarr*, in Asund auf Rügen verehrt. *Weles*, *Wolos*, (altböhm. Gloss., Nest., Igorl.), der Hirtengott. *Lel* und *Polel*. *Wesna*, Frühlings-, Jugendgöttin, und *Morana*, Todesgöttin: z *Wesny po Moranu*, „von Wesna bis zur Morana,“ von der Jugend bis zum Tode. *Kralodw. Rukop.* p. 72. Helmold berichtet 4, 52: *omnem prosperam for-*

---

\*) Nordischem Munde gerecht gemacht, wie öfter slawische Namen. Wsewolod wird Visivaldr, Ladoga zu Aldeigjaborg, Gutzkow zu Rōtskogaborg (*Fornm. sög.* 11, 393, zu skóg, Wald, gehalten). Bei *glaw* dachte der Nordmann an *glōfi*, Handschuh, und bildete weiter nach *iarnglōfi*, Eisenhandschuh (vgl. auch *tiörn*, gen. *tiarnar*, Sumpf), weswegen auch der Beisatz, der wohl auf Rujewit passt, hier etwa unecht?



tunam a bono Deo, adversam a malo dirigi profitentur, ideo etiam malum Deum sua lingua *Diabol* sive *Zernebach*, id est, nigrum Deum appellant. Czernebog ist hiernach deutlich der erst später aus der christlichen Lehre in das slawische Heidenthum übergegangene Teufel, der dann noch den Bjelbog, den weissen, guten Gott hervorgerufen hat. Dem ganzen alten Heidenthum ist ein solcher Gegensatz unbekannt. \*)

Zur weitem Bestätigung darf hier kurze Vergleichung der Hauptgestalten anderer nahe liegender Mythologien nicht fehlen. Ueber den aistischen Götterglauben belehrt uns Dusbarg auf ähnliche Art, wie Caesar über den deutschen. Erst spätere Quellen nennen aus der Sage von Weidewut im Heiligthum zu Romow die drei Hauptgötter *Perkunos*, *Potrimpos* und *Pikullos*. Man hat die Echtheit dieser Namen bezweifelt. Aber Perkunas ist schon durch die Vergleichung mit dem slawischen Perun gesichert und lebt noch im Munde des Volkes (Grimms Myth. p. 446), und auch die beiden andern sind nun urkundlich erwiesen durch die Collatio Episc. Warm. vom J. 1448 bei Voigt (Preuss. Gesch. 4, 587): expellendae erant et expulsae sunt gentes servientes daemonibus, co-lentes *Pacullum*, *Patrimpe* et alia ignominiosa fantasmata. Perkuns Bedeutung ist deutlich; Patrimpus (von pats, Herr, oder aus dem Stamme pater, goth. fadar) entspricht dem Swjatowit, Wodan, aber abweichend von der Bedeutung des dritten Hauptgottes der benachbarten Stämme erscheint Pikullos nicht als Kriegsgott, sondern ist als Gott des Untergangs und des Verderbens geschildert, und steht so dem *Schiwa* der indischen Reihe gleich, die wieder in einer andern Gestalt sich mit der slawischen verbindet. Der vierhauptige *Brahma* ist ganz, auch in der Form, identisch mit Swjatowit. Merkwürdige Beweise für die nahe Verwandtschaft dieser Völker, die weiter

---

\*) Der persische Dualismus von Ormuzd und Ahriman ist nicht zu vergleichen, denn auch dieser ist nicht ursprünglich im Volksglauben, und von ihm in der alten persisch-skythischen Götterlehre keine Spur zu finden. Ohne Zweifel nahm erst Zoroaster, der seine Religion auf dem alten Glauben seines Volkes aufbaute, zur Einschärfung des Gegensatzes zwischen Gut und Böse im Volke, den Agrômainjus, Ahriman, den bösen Geist, gegenüber dem Ahuramazdao, Ormuzd, dem guten Geiste, als dessen Bild er das Feuer, den ersten Gegenstand der alten Gottesverehrung, mit andern ihm dienenden Gestalten bestehen liess, in sein System auf.



noch durch die Sprache bestätigt wird. In der Bedeutung des *Wischnu*, des Erhalters, ist der indische Glaube eigenthümlich, Mars fehlt dem aistischen und indischen, oder haben sich dieselben Gestalten hier oder dort nur anders gewendet? Brahma, Schiwa, Wischnu bilden die bekannte indische *Götterdreieinheit* (Trimurti). Bei den Aïsten ist der Nebengott *Curche*, der nicht in Rom stand, aber im ganzen Lande allgemein verehrt war (Voigt 1, 588), erwähnt in der Vertragsurkunde von 1249: *idolo quem semel in anno collectis frugibus consueverunt confingere et pro deo colere, cui nomen Curche imposuerunt.* (nach Voigt 1, 590); bei den Indern sind die ersten hervorragenden Gestalten nach der Trimurti *Krischna*, in dem man den angesehenen Hauptgott der Nebenreihe, den Sonnengott, nicht verkennen kann, und *Buddha*, der Weise, mit sieben Häuptern abgebildet, mit dem Monde zu den Füßen, vielleicht \*) die diesmal in männlicher Gestalt auftretende Gottheit des Mondes, welcher die der Nebengötterreihe zugeschriebene Weisheit hier vorzugsweise zugetheilt ist. \*\*)

Die aufgestellten deutschen Götterreihen sind nur ein Theil des alten deutschen Glaubens; er erweitert sich noch zur gesamten Weltansicht. Ueber sich denkt er die Götter von gleicher Bildung mit den Menschen, daneben aber noch zwei Welten eigener Wesen, von denen die einen den Menschen an Stärke und Größe so weit überragen, als die andern zurückstehen, die Welt der *Riesen* und der *Zwerge*. Dem alten Volksbewusstsein personificierten sich seine Vorstellungen, die höheren wie die von den Aufsendungen; die Götter sind ideale

---

\*) Gewiss falsch ist seine durch den Gleichklang veranlasste Vergleichung mit Wodan, dem nur Brahma gleich steht.

\*\*) Die Abweichungen der griechisch-römischen Ordnung sind erwähnt. Schon stimmt nicht zu ihr, sondern mehr zur nordischen die thrakische: θεοὺς δὲ σέβονται μούρους τοὺςδε, Ἄρεα καὶ Διόνυσον, καὶ Ἀρτεμιν· οἱ δὲ βασιλεῖς αὐτέων, παρὲς τῶν ἄλλων πολιτῶν, σέβονται Ἑρμῆν μάλιστα θεῶν καὶ ὁμνύουσι μούρον τοῦτον, καὶ λέγουσι γεγονέναι ἀπὸ Ἑρμέω ἐαυτούς. Herod 5, 7. Ἑρμῆς, der oberste Gott, von dem die Könige ihr Geschlecht ableiten, bezeichnet schon hier, wie Mercurius bei den Römern, den nicht donnernden Allgott, und wer denkt hiebei nicht an die Stammtafeln der angelsächsischen Könige, die von Wodan ausgehen? Von der Hauptreihe fehlt nur Thunar, der vielleicht übersehen worden ist; Dionysos und Artemis sind die ersten Götter der Nebenreihe.

Gestalten, geistigen Ursprungs, die Riesen Personificationen der großen Naturgewalten, der Elemente. Et tunc, altn. *iötunn* vom Sing. *iötunn*, goth. vielleicht *itanôs*, von *itan* (essen), ist die deutsche (in den nordischen Denkmälern häufigste) Benennung der Riesen, die sich buchstäblich durch das lat. *edones* wiedergeben läßt, d. i. die Alles in sich Aufnehmenden, Verschlingenden; andere Namen sind noch altn. *thursar*, *thussar* und *risi*, ahd. *riso*, *Riese*. \*): An der Spitze der Riesen steht *Forniötr*, der Altriese. Seine Söhne sind *Hlér* oder *Oegi*, der Riese des Meers, *Ὠκεανός*, *Kári*, der Luft, *Logi*, des Feuers: *Forniötr* \*\*) ätti 3 syne, hët einn Hlér, er ver köllum Oegi, annar Logi, thridje Kári. Fundinn Noregr in Rasks Snorraedda p. 369. Dafs ihn die Angelsachsen kannten, beweist der ags. Name einer Heilpflanze, *Fornetes*, *Forneotes* folme, *Fornets* Hand (Grimms Myth. 147). Bekannter ist er aus den Edden unter dem Namen *Ymir* (Urstoff oder Chaos). Nach dieser Tradition haben ihn die Götter erschlagen, und aus seinem Blute das Meer, aus seinem Fleische die Erde, aus seinem Haupte den Himmel gemacht. Auch *Brimir* heifst er in der *Völuspá*. Aus der Riesenheimath sind die drei über die Menschen- und Götterwelt waltenden Schicksalsgöttinnen, die Nornen, *Urth*, alts. *Vurth*, die Gebieterin der Vergangenheit, *Verthandi*, der Gegenwart, *Skuld*, der Zukunft, die Thursenmädchen: *Thursameyar*, ámatkar miök, úr *Iötunheimum*. *Völusp.* 8. Alle über dem Willen der Götter oder gegen ihn stehenden Mächte sind riesisch gedacht. Den Riesen gegenüber bezeichnen die Zwerge die kleineren Regungen in der Natur. Gepolter im Hause, unbekanntes Getöse auf dem Felde, vom Felsen zurückgegebenes Echo kommt von Zwergen her. Sie wohnen im Innern der Erde, sind die geschickten Künstler der Götter und Göttinnen, ursprünglich die im Schoos der Erde wirkenden Naturkräfte bezeichnend. Nur diesen gebührt der Name Zwerge (*dverg*); ihnen verwandt, aber doch unterschieden sind die *Albe*, *Elbe*, *Alfe* (altn. *álfar*, ags. *ylfe*, Grimms Myth. Anh. cxxvii).

---

\*) Von goth. *thaurjan* (*sitire*), die Durstigen, und goth. *reisan* (*surgere*, *extolli*), die Uebermüthigen. Die weiteren Nachweisungen bei Grimm, p. 299, 301.

\*\*) *Fornjötr* im Texte wohl = *Forn-iötr*, wie ebendasselbst *Jötland* für *Iötunland*, *Iötunheimr*. Die abgekürzte (neucere?) Form *jotr*, *iötr* für *iötunn* scheint sich durch das schwed. *jätte*, *dän. jette* zu bestätigen. Der Volksname *Iötar* liegt abseits.

Der Alfe Heimath ist da, wo Freyr wohnt (Grimmism. 6); sie sind heller, wie die Sonne, und heißen *Lichtelfe*, *Liosálfar* (Sn. 24), die Sterne in mythisch-poetischer Anschauung. \*) Ihren Namen tragen auch die Zwerge und heißen zum Unterschiede *Schwarzelfe* (*svartálfar*, *dökkálfar*). Wie die Riesen bilden die Zwerge ein abgesondertes Geschlecht; an ihrer Spitze nennt die nordische Tradition *Málsognir* und *Durinn*; die bekanntesten sind die nach den Weltgegenden, wo sie aufgestellt sind, benannten: *Nordhri*, *Sudhri*, *Austri*, *Vestri*. *Vestralpus*, Name eines Alamannenkönigs bei Ammian, ist aus der Mythe genommen, wie der ahd. Mannsname Wuotan. Nach den aufgezählten Geschlechtern gibt es nun mit dem der Menschen vier Reiche, das der Götter, *Godaheimr* mit *Asaheimr* oder *Asgard* und *Vanaheimr*, das der Menschen, *Mannaheimr*, der Riesen, *Jötunheimr*, der Elbe, *Alfheimr*; dazu kommen noch die beiden Außenregionen (*Utgardhar?*)\*\*), im Süden, wo Licht und Feuer gedacht ist, *Muspellsheimr*, im Norden, wo Eis und Frost, *Niflheimr*, Nebelheim. In Muspellsheim hat *Surtr*, der Schwarze, seinen Sitz, in Niflheim *Hel*, riesischer Abstammung, welche die unblutig Gestorbenen empfängt, während die auf der Walstatt Gebliebenen in der *Wulhall* in Asgard bei Wodan, dem Walvater, Aufnahme finden. Der dunkle Name Muspell zeigt sich außerhalb des Nordens noch bei den Baiern im alten Gedichte *Muspilli* (von Schmeller herausgeg.), und bei den Sachsen *Mutspell*, *mudspell* (Grimms Myth. 466); der Name *Hel*, *Halja* bei den Gothen, Bezeichnung der Unterwelt, lebt noch in unserem *Hölle* aus älterem *Helle*, *Hella*. Sechs Heime gibt es systematisch, mehrere wenn man einige von den aufgezählten nicht wesentlich verschiedene, und Nebenbenennungen, wie *Thrymsheimr*, *Vanaheimr*, *Utgardhr* hinzuzählt; neun, wegen der Heiligkeit der Zahl, zählt die *Völuspá*: *nío man ek heima*, *nío ividhi*. In die Mitte setzt der Deutsche die Menschenwelt, altn. *Midgardhr*, ahd. *mittilgart*, *mittigart*, alts. *middilgard*, ags. *midlangeard*, goth. *midjungards*, die bewohnte Erde bezeichnend.

Aus den Frankenkriegen gegen die Sachsen ist die Zer-

---

\*) In nicht personificierender, weniger alterthümlichen Sprache sind die Gestirne Funken aus Muspellsheim. Sn. p. 9.

\*\*) Der Plur. nur in *Utgardhaloki*, der Sing. *Utgardhr* Sn. 53, *Burg* (*borg*) benannt, wie auch *Midbgard*, *Asgard*.

störung des Idols Irminsul bei den Westfalen bekannt. Das umständlichste Zeugniß darüber ist von Ruodolf von Fuld, einem Schriftsteller, der in der Zeit noch nahe stand (er schrieb etwa 90 Jahre nach der Zerstörung), das darum alle übrigen entbehrlich macht: *frondosis arboribus fontibusque venerationem exhibebant (Saxones). Truncum quoque ligni non parvae magnitudinis in altum erectum sub divo colebant, patria eum lingua Irminsul appellantes, quod latine dicitur universalis columna, quasi sustinens omnia.* Transl. S. Alexandri. Pertz 2, 676. Die Erklärung ist richtig; ebenso bedeutet ags. *eormencynn* das große Geschlecht, das Menschengeschlecht, dasselbe alts. *irminthiod*; *eormengrund* die Erde, und in der Edda *Iörmungandr* die riesische Wetschlange, die sich um den Midgard legt. Irminsul also die Allsäule, nach Ruodolfs eigenen Worten, die Alles stützende Säule, wird nichts anders bedeuten, als die Weltstütze, die durch alle Heime laufende, das Weltall aufrecht haltende, darum heilig verehrte Säule. Sieht man sich in der nordischen Lehre nach einer ähnlichen Gestalt um, so begegnet ein heiliger Weltbaum mit drei weit reichenden Wurzeln, deren eine nach Asgard läuft, unter der die Menschen wohnen, die andere zu den Thursen, die dritte nach Nebelheim zur Hel; er ragt über den Himmel empor und treibt seine Aeste über das Weltall: *allra treá mestr oc bestr: limar hanz dreifaz yfir heim allan, oc standa yfir himni.* Sn. 17. Er heißt der heilige Baum, die *heilige Esche*, die Esche *Yggdrasill* oder *Yggdrasils*. \*) Aus diesem ewig grünen, doch vielzernagten Baume (Sn. p. 20. Völusp. 49) wird kaum Einfacheres heraus gelesen, als ein Bild der das Weltall auch durch allen Wechsel \*\*) hindurch aufrecht haltenden Lebenskraft der Natur, ein von dem der Irminsul gegebenen wohl wenig verschiedener, jedoch offenbar mehr lebendiger, entwickelter Begriff. Aber war der Stock der Irminsul nicht wieder bloßes Bild der Vorstellung des Volkes, von der der Geschichtschreiber nichts meldet? Man darf wohl schließen, der *truncus ligni* der sächsischen Irminsul sei der Stamm

---

\*) D. i. Odins Pferd (von *Yggr*, Beiname Odins, und *drasill*, Pferd), weil Odin neun Nächte am windigen Baume hieng (ritt). Sæm. 27. Grimms Rechtsalterth. p. 798.

\*\*) Ein durch die ganze nordische Mythologie gehender Zug, daß sie immer auch des Wechsels, der Vergänglichkeit und des Endes der Dinge eingedenk ist.

einer Esche gewesen, des heiligen Baumes der Deutschen, dessen Cultus sich bei den Angelsachsen erhalten hat (Grimms Myth. p. 702). Die Irminsul heisst darum im Norden geradezu *helgr askr*, wie Ask der erste Mensch, der bei den Germanen des Festlandes Mann hiefs (Tac. Germ.).

Außer den Götternamen ist von der Mythologie der Kelten und Wenden fast Alles zu Grunde gegangen; nur Spuren lassen sich auffinden, die wahrscheinlich machen, daß auch in ihren Weltansichten die drei Völker zusammenstimmten. Steine in Gallien wurden *Suleris* et *Campestribus*, *Sulfis*, qui curam vestram (nostram?) agunt, *Silvanabus* et *Quadribis* geweiht (Relig. des Gaul. 2, 174. 177. 178). Sie vergleichen sich den den Menschen wohlwollenden Zwergen der Deutschen, den schalkhaften die *Dusii*: daemones, quos *Dusios* Galli nuncupant, hanc assidue immunditiam et tentare et efficere plures talesque asseverant. Augustin. de civit. Dei 15, 23. *Hercules Magnus*, auf Walchern abgebildet mit einem Delphin in der Hand, einem unbekannten Seethiere, und einem Altar mit Schilfblättern zu den Seiten, scheint dem Riesen Oegir gleichzustellen, und dann auch *Hercules Saxanus* für eine Riesengestalt zu halten. Elbarten sind bei den Slawen *vilkodlaci*, fauni, incubi, *dusii* erklärt in den altböhm. Glossen bei Hanka p. 7. 11, die *screti*, *scretti*, Penates, Penates intimi et secretales. ibid. p. 16. Ist *Silivrat*, mit dem dieselben Glossen (p. 17. 20) Saturnus übersetzen, ein Riese? \*) Halja war den Wenden Nija: Plutonem cognominabant *Nia*, quem inferorum et animarum, dum corpora linquunt, servatorem et custodem opinabantur. Dlug. p. 57. Oester macht Dlugoss weibliche Gottheiten zu männlichen. Als Alexander die Gesandten der Kelten am adriatischen Meere fragte, vor was sie sich am meisten fürchteten, in der eiligen Erwartung, sie würden ihn nennen, sagten sie, sie fürchteten sich vor nichts, als der Himmel möchte einmal über ihnen zusammenbrechen (Arrian. 1, 4). Hatten auch sie eine Weltsäule, an der Schlangen nagten? Auch von einer grossen heiligen Säule der Wenden wird berichtet: servus Dei Bernardus amore martyrii flagrans correptam secure columnam mirae magnitudinis Julio

---

\*) Bei den Indern ist *Satjatorata*, König von Drawira, einer von denen, die in der grossen Fluth gerettet werden (Creuzers Symbol. 1, 602).

Caesari, a quo urbs Julin nomen sumpsit, dicatam excidere aggressus est. . . Julin a Julio Caesare condita et nominata, in qua etiam *lancea ipsius columnae mirae magnitudinis* ob memoriam ejus infixata servabatur. Vita S. Otton., Boll. Jul. 1, 453, 439; nec *Julium ipsum*, nec *Julii hastam*, nec statuas idolorum vel simulacra ullo modo colatis. ibid. p. 418. Leider hat die alberne Erklärung bessere Angaben über ihre Bedeutung verdrängt, aber wegen des Spießes mag ihre Verwandtschaft mit der Irminsul bezweifelt werden.

Der Glaube der arischen Völker (Meder, Perser, Skythen) \*) wird unten (s. Skythen) betrachtet werden. Hier ist nur das Verhältniss der scheinbar weit abweichenden Götterstellung dieses benachbarten Stammes zu den bisher aufgestellten Götterordnungen zu untersuchen. Man darf für die Erzeugung der ersten Göttervorstellungen zwei verschiedene Elemente anerkennen. Das eine, rein geistige, liegt im Menschen selbst, in seinem Selbstbewusstsein, dem Bewusstsein des Alls; mit diesem ist auch die Idee des Allgottes gegeben. Der Allgott ist der erste, älteste, zuerst einzige Gott, aus ihm individualisieren sich eigene Gestalten für seine einzelnen Aeusserungen. Auf das weiche Gemüth des jungen Menschen musste die täglich prachtvoll über seinem Haupte auf und niedersteigende Sonne mit der vielwechselnden schwesterlichen Gestalt des Mondes unwiderstehlichen Eindruck machen, sie mussten sich ihm als belebte göttliche oder von Göttern gelenkte Wesen gleichsam aufdringen. Hier liegt das zweite, äussere, sinnliche Element. Der Allgott und seine Ausflüsse kommen von innen, die Nebengötter von aussen, \*\*) ja es scheint im Bewusstsein gegen die An-

---

\*) Dafs die Meder und Perser eines Stammes sind, ist anerkannt; dafs zu ihnen noch die Skythen gehören, darüber unten. *Ἀριοι* hiefsen nach Herodot (7, 62) die Meder, und nach diesem seinem altberühmten Zweige darf der grosse Stamm am kaspischen Meere eben so wohl benannt werden, als der keltische nach dem mächtigsten seiner Glieder. Zudem findet sich der Name noch im ganzen Stamme verbreitet, sowohl bei den Persern, als den Skythen. Ueber die zend. Form *airja*, *Airjana* s. Burnouf, *Yagna* p. 461 und *Notes* p. lxii.

\*\*) Hiernach wäre auch Thunar als ein Gott der äusseren Reihe zu erwarten. Dafs aber Blitz und Donner in naher Verbindung mit dem Allgott gedacht wurden, beweist die griechisch-römische Mythologie, welche die Naturerscheinung von Jupiter nicht trennt.

nahme der äusseren Götter ein Kampf (der Wanenkrieg) Statt gefunden zu haben, aber sie wurden aufgenommen, und als die hehrsten Götter an die Seite der Andern gestellt. Bedeutungsvoll trennt die deutsche Mythologie die geistigen Götter, die *Asen* (Anses Jorn.), von den äussern, sinnlichen, den *Wanen*, die sich in ihrer Verwandtschaft an die ausserliegenden Naturgestalten, die Riesen, anschliessen. \*) Das persisch-skythische Bewusstsein wendet sich nun mehr der zweiten Götterreihe zu, stellt nicht nur Mithras und Mithra mit ihrem Gefolge zu den vordersten Göttern, sondern noch über sie auf die erste Stelle das ihnen Gemeinsame, das Licht, Feuer; ausser dem Allgott aber ist auf der andern Seite nur Ares bei den Skythen, kaum bei den Persern bemerkbar. Dagegen behauptet die erste Götterreihe in den andern Mythologien, reich in männlichen, wie in weiblichen Gestalten entwickelt, auch bei dem hohen Ansehen der Wanengötter doch noch bei Weitem den Vorrang. Wie die Sprache der altverwandten Völker, ruht also auch ihr Götterglaube auf demselben Grunde, und unterscheidet sich nur durch seine weitere Entwicklung.

---

\*) Die deutsche Mythologie erhält die Götterreihen nach ihrem verschiedenen Ursprunge getrennt, und zeigt dadurch System und Einfachheit, zu ihr gehalten die griechisch-römische ein Göttergewimmel, das sich erst durch die deutsche Stellung ordnen lässt. Wohl unterscheidet auch die griechische Riesen und Götter; Uranos und Gaia, welche die Hundertarme, Kyklopen und die Titanen zeugen, stehen zu einander, wie Nebelheim und Muspellsheim, dessen glühende Funken die Eisfelsen Nebelheims befruchten und Ymir erzeugen, von dem die Riesenstammen. Aber sie lässt nicht die Riesenwelt neben der Götterwelt bestehen. In der deutschen sind Riesen und Götter verschiedene und getrennte, jedoch neben einander und in wechselseitigem Verkehr stehende Geschlechter, in der griechischen sind die Riesen in die Vergangenheit gesetzt. Bei dieser Nacheinanderstellung ist dann das Geschlecht der Götter an das vergangene Riesengeschlecht angeknüpft, und da nicht einmal die ersten Götter von den Riesen ferne gehalten sind, so fällt nothwendig auch die Sonderung der zweiten Götterreihe weg und Alles läuft in Eins zusammen. Die Echtheit des nordischen Systems aber, wer wollte sie mehr bezweifeln? Schon die Namen *Anses*, *Halja*, *midjungards* bei den Gothen, *es*, *ylfe*, *Fornet* bei den Angelsachsen, *Australpus* bei den Alamannen, *Irminsul* bei den Sachsen, *Muspilli* bei den Baiern und Sachsen, gleichsam einzelne Balken jenes Gebäudes, welche die Zeit im deutschen Südlande übrig gelassen hat, sind unwiderlegliche Beweise von seinem ehemaligen Vorhandensein im ganzen Stamme.



Kelten, Germanen, Aisten, Wenden und Inder stehen nach den Zeugnissen der Sprache und der Mythologie in nächster Verwandtschaft. Sie sind fünf leibliche Brüder, die in dieser Ordnung neben einander stehen, zwischen die sich nicht Griechen oder Lateiner stellen lassen, und, wie es scheint, nicht einmal Meder oder Skythen, \*) obschon diese zwischen ihnen wohnen. Die Inder folgen als das letzte Glied dieser Reihe zunächst den Slawen, wenn sie auch ferne im Osten ihre Wohnsitze aufgeschlagen haben. Aber wie ist es gekommen, daß eben dieses letzte Glied in so weiter Ferne getrennt liegt? Gerade diese Trennung läßt für die dunkle Urzeit dieser Völker die Vermuthungen wagen, sie hätten einst an den vordern Abhängen Hochasiens sich zusammengefunden, dann seitwärts gewendet, diese an die südlichste Spitze Asiens, jene bis an den äußersten Rand des Festlandes nach Nordwest, als andere Glieder derselben Verwandtschaft, zuletzt vielleicht Perser und Skythen, aus den Ebenen Hochasiens zwischen sie hindurch nach Westen zogen.

Unterscheidende Kennzeichen finden sich sonst weder in der Körpergestalt, noch in der Lebensweise unserer Nordvölker. Hierin herrscht vielmehr fast völlige Gleichheit. Starker, gestreckter Körperbau bei Kelten

---

\*) Wegen der abweichenden Mythologie. Dagegen erscheint nach dem, was vom Zend, der Sprache des alten Mediens, aus den Ueberresten des Zendavesta bis jetzt enthüllt ist, dieses in so engem Verwandtschaftsverhältnisse mit dem Indischen, als das Aistische mit dem Slawischen, dem Sanskrit also so nahe stehend, als keine andere Sprache derselben Familie. Doch ist, wie die Selbstständigkeit des Aistischen vom Slawischen, auch die des Zend vom Sanskrit anerkannt, und merkwürdig erweitert die Mythologie die Kluft zwischen den Stämmen dieser beiden Zungen mehr, als zwischen den Aisten und Wenden, die sie dagegen zunächst neben die Inder stellt. Von unmittelbarer Verwandtschaft zwischen den Deutschen und Persern, worüber eine Zeit lang so viel Lärmens war, kann jetzt nicht mehr die Rede sein, sondern davon: Wie verhalten sich Aisten, Wenden, Arier und Inder gegenseitig? Man möchte Aisten und Wenden, Arier und Inder immer für zwei verschiedene Seiten eines und desselben ursprünglichen Hauptstammes, älterer Entwicklung als die Zweige der einzelnen Stämme, ansehen und nacheinander aufstellen den keltischen Stamm, den germanischen, den aistisch-wendischen, zuletzt den indisch-arischen, bei welchem die arische Seite die entferntere wäre.



und Germanen, nach übereinstimmenden, zahlreichen Zeugnissen. Bei der Kelten: *plerumque hominibus Gallis prae magnitudine corporum suorum brevitatis nostra contemptui est*. Caes. B. Gall. 2, 30; Gallorum *procera corpora*. Liv. 38, 17; οἱ δὲ Γαλάται τοῖς μὲν σώμασιν εἰσιν ἐὺμήκεις. Diod. Sic. 5, 28; εἰσὶ δὲ καὶ ἄλλως οἱ Κελτοὶ μακροῦ πάντας ὑπερρηρότερος μήκει τοὺς ἀνθρώπους. Pausan. Phoc. 20; μεγάλοι οἱ Κελτοὶ τὰ σώματα. Arrian. 1, 4. Strabo, wo er von den Britannen spricht (4, p. 200): ἀντίπαιδας γὰρ ἡμεῖς εἶδομεν ἐν Ῥώμῃ, τῶν ὑψηλοτάτων αὐτόθι ὑπερέχοντας καὶ ἡμιποδίῳ. Bei den Germanen: *ingenti magnitudine corporum Germani . . immani corporum magnitudine homines*. Caes. B. Gall. 1, 39. 4, 1; animadvertit *mirifica corpora* Gallorum Germanorumque. Bell. Afric. c. 40; qui habitant (Germaniam) *immanes* sunt animis atque *corporibus* Mela 3, 3; τοὺς μετὰ Ἀριοβίστου Γερμανοὺς, οἱ καὶ τὰ μεγέθη μείζονες τῶν μεγίστων ὑπῆρχον. Arrian. Bell. Gall. c. 3. (Schweigh. 1, 74); Agrippa zu den Juden: τίς ὑμῶν οὐκ ἀκοῇ παρείληφες τὸ Γερμανῶν πλήθος; ἀλκὴν μὲν γὰρ καὶ μεγέθη ἴδετε δήπου πολλάκις. Jos. Flav. B. Jud. 2, 16; τῶν Γερμανῶν σώματα ἐπιμήκη. Herodian. 6, 7; quid adversus Germanorum *proceritatem* brevitatis (Romana) potuisset audere? Veget. 1, 1; inusitata corporum *magnitudo*, mores etiam Germanis feri. Quintil. declam. 3, 15; Germaniam decoravit (rerum natura) *altissimorum* hominum exercitibus. Columella de re rust. 3, 8; (Bastarnarum) *procera* et *immania* corpora. Liv. 41, 15; Βαστάρναι ἄνδρες ὑψηλοὶ μὲν τὰ σώματα. Plutarch. Aemil. Paul. c. 12; (Chaucorum) juvenus infinita numero, *immensa corporibus*. Vellej. 2, 106; Cheruscis *procera* membra. Tac. Ann. 1, 64; (Batavis) *procera* pueritia. Tac. Hist. 4, 14; Batavi *immensis* corporibus. ibid. 5, 18; (Γότθων) τὰ σώματα πρὸς τε μήκος ἀχρεῖον ἐλαυνόμενα καὶ βαρύτερα τοῖς ποσὶ, κατὰ τε τὸ μέσον διεσφιγμένα, ἥπερ φησὶν Ἀριστοτέλης τὰ ἔντομα. Eunap. in exc. legatt. ed. Bonn. p. 47; *ingentes* Albin liquere Cherusci. Claudian. de IV. Cons. Hon. 452; Alamanni *robusti* et *celsiores* . . *grandissimis* illi corporibus freti. Ammian. Marcellin. 16, 12; Burgundio *septipes*. Sidon. Apollin. Epp. 8, 9. Carm. 12, 11. Noch von Karl dem Großen Eginhard c. 22: corpore fuit amplo atque robusto, statura eminenti, quae tamen justam non excederet, nam *septem* suorum *pedum* proceritatem ejus constat habuisse mensuram. Mit Palmbäumen vergleicht der Araber die hochgewachsenen

Nordmänner (Frühns Ibn - Fozlan p. 5). Goldgelbes, röthliches Haar, dessen Farbe beide Völker noch durch Kunst zu erhöhen suchen; die Kelten: ταῖς δὲ κόμαις οὐ μόνον ἐκ φύσεως ξανθοί, ἀλλὰ καὶ διὰ τῆς κατασκευῆς ἐπιτηδεύουσι αὔξειν τὴν φυσικὴν τῆς χροῆς ιδιότητα. Diod. Sic. 5, 28; Gallorum promissae et *rutilatae* comae. Liv. 38, 17; truces *flavo* comitantur vertice Galli. Claud. in Rufin. 2, 110; *flava* repexo Gallia crine ferox. id. de laud. Stilich. 2, 240. Germanen: *rutilae* comae. Tac. Germ. 4; (Jovinus Alamannorum) videbat lavantes alios, quosdam comas *rutilantes* ex more. Ammian. 27, 2; *rufus* crinis et coactus in nodum apud Germanos. Senec. de ira c. 26; (Germani) *flavam* caesariem et madido torquentem cornua cirro. Juven. 13, 164; κόμας ξανθὰς καὶ εἰς κουράν τῶν Γερμανῶν ἡσκημένας. Herodian. 4, 7; *rutili* sunt Germanorum vultus et *flava* proceritas. Calpurn. Flacc. decl. 2; *auricomus, rufus* Batavus. Sil. Ital. 3, 608. Martial. 14, 176; *flavorum* genus Usipiorum. Martial. 6, 60; *flavi* Sicambri. Claudian. de bell. Get. 419. Sidon. Apollin. Carm. 7, 41; *flavam* sparsere Sicambri caesariem. Claud. de IV. Cons. Hon. 446; illinc *flavente* Sicambri Caesarie, nigris hinc Mauri crinibus irent. id. de laud. Stilic. 3, 18; *flavi* Suevi. Lucan. 2, 51. Claud. in Eutrop. 1, 380; Bissula, ein swedisches Mädchen: oculos caerula, *flava* comas. Auson. Idyll. 7. Von den gothischen Völkern Prokop: λευκοὶ γὰρ ἅπαντες τὰ σώματά τε εἰσὶ καὶ τὰς κόμας ξανθοί. Bell. Vandal. 1, 2; Getarum (Gothorum) *rutilus* et *flavus* exercitus ecclesiarum circumfert tentoria. Hieron. epist. ad Heliod. Priscus sah zu Rom den Sohn des Frankenkönigs (exc. legatt. ed. Bonn. p. 152) ξανθὸν τὴν κόμην τοῖς αὐτοῦ περιεχυμένην διὰ μέγεθος ὥμοις. Die Jungen der Galater, unter denen Diodor hier die Germanen meint, sind zuerst weisköpfig (5, 32): τὰ δὲ παῖδιά παρ' αὐτοῖς ἐκ γενετῆς ὑπάρχει πολὺ κατὰ τὸ πλεῖστον προβαίνοντα δὲ ταῖς ἡλικίαις εἰς τὸ τῶν πατέρων χρῶμα ταῖς χροαῖς μετασχηματίζεται. Doch sind schon frühe durch veränderte Lebensweise Abstufungen in diesen Eigenschaften eingetreten. Noch zeigen sie im höchsten Grade die freien, der ursprünglichen Sitte treuen Völker, vorzüglich die Germanen: Ἰερμῖανοὶ μικρὸν ἐξαλλάττοντες τοῦ Κελτικοῦ φύλου, τῷ τε πλεονασμῷ τῆς ἀγριότητος καὶ τοῦ μεγέθους καὶ τῆς ξανθότητος· τᾶλλα δὲ παραπλήσιοι καὶ μορφαῖς καὶ ἡθελσι καὶ βίοις ὄντες, οἷους εἰρήκαμεν τοὺς Κέλτους. Strabo 7, p. 290; *Flava* per ingentes surgit Germania

partus, Gallia vicino minus est infecta rubore. Manil. Astronom. 4, 713. Darum will die Germanen feuergelb genannt wissen Galenus im Commentar über des Hippokrates Schrift von der Diät (Opp. ed. Basil. 1558. V, p. 31): οὕτως γοῦν τινὲς ὀνομάζουσι τοὺς Γερμανοὺς ξανθοὺς, καὶ τοί γε οὐκ ὄντας ξανθοὺς, ἐὰν ἀκριβῶς τις ἐθέλοι καλεῖν, ἀλλὰ πυρρῶς. Eben so noch die freien Heltenvölker auf Britannien, wodurch sich selbst Tacitus irre führen läßt, sie für Germanen zu erklären: *rutilae Caledoniam habitantium comae, magni artus Germanicam originem asseverant.* Agric. 11. Gallier aber, die in Caligulas Triumphzug Germanen vorstellen sollen, müssen sich, um wie Germanen auszusehen, roth färben (Sueton. Calig. 47). Ueber das Aeufsere der Wenden Prokop: εὐμήχεις τε γὰρ καὶ ἄλκιμοι διαφερόντως εἰσὶν ἅπαντες, τὰ δὲ σώματα καὶ τὰς κόμας οὔτε λευκοὶ ἐς ἄγαν ἢ ξανθοὶ εἰσιν, οὔτε πη ἐς τὸ μέλαν αὐτοῖς παντελῶς τέτραπται, ἀλλ' ὑπερυθροὶ εἰσιν ἅπαντες. B. Goth. 3, 14.

Die besondere Bildung der Nordvölker scheint Folge gewesen zu sein ihrer eigenthümlichen ursprünglichen Lebensweise. Diese Art der Urzeit, welche die drei Völker in der Reihe, wie sie in die Geschichte eintreten, später verlassen, ist die unstäte, im Gegensatz zur späteren gebundenen Lebensweise in fester Ansiedelung. Noch besteht kein festes geregeltes Grundeigenthum. Der Bewohner ist noch nicht an eine bestimmte Stelle des Landes gekettet, es ist ungetheiltes Gesammteigenthum Aller. Nahrung gibt Vieh und Jagd; der Ackerbau wird nur für das Nöthigste getrieben, die Lieblingsbeschäftigung aber ist der Krieg. Am deutlichsten sind die Züge dieser Lebensweise von Caesar an den Germanen geschildert, die gleichsam auf dem Schritt, sie zu verlassen, damit nicht die alte Kraft aus dem Volke weiche, von den Oberen zurückgehalten werden: *agriculturae non student, majorque pars victus eorum in lacte, caseo, carne consistit: neque quisquam agri modum certum aut fines habet proprios; sed magistratus ac principes in annos singulos gentibus cognationibusque hominum, qui una coierint, quantum, et quo loco visum est, agri attribuant atque anno post alio transire cogunt.* Ejus rei multas afferunt causas: ne assidua consuetudine capti, studium belli gerundi agricultura commutent; ne latos fines parare studeant, potentioresque humiliores possessionibus expellant; ne accuratius ad frigora atque aestus vitandos aedificent; ne qua oriatur pecuniae cupiditas,

qua ex re factiones dissensionesque nascuntur; ut animi æquitate plebem contineant, cum suas quisque opes cum potentissimis æquari videat. B. Gall. 6, 22; Suevorum gens est longe maxima et bellicosissima Germanorum omnium. Hi centum pagos habere dicuntur, ex quibus quotannis singula millia armatorum bellandi causa ex finibus educunt. Reliqui, qui domi manserint, se atque illos alunt. Hi rursus invicem anno post in armis sunt; illi domi remanent. Sic neque agricultura, neque ratio atque usus belli intermittitur. *Sed privati ac separati agri apud eos nihil est; neque longius anno remanere uno in loco incolendi causa licet.* Neque multum frumento, sed maximam partem lacte atque pecore vivunt, multumque sunt in venationibus: quae res et cibi genere et quotidiana exercitatione et libertate vitae, quod a pueris nulli officio aut disciplina assuefacti, nihil omnino contra voluntatem faciant, et vires alit et immani corporum magnitudine homines efficit. ibid. 4, 1. Darum beschränkter Zugang der Kaufleute: mercatoribus est ad eos aditus magis eo, ut, quae bello ceperint, quibus vendant, habeant, quam quo ullam rem ad se importari desiderent.. Vinum ad se omnino importari non sinunt, quod ea re ad laborem ferendum remollescere homines atque effeminari arbitrantur. ibid. c. 4. Ein zweiter Zeuge ist Tacitus, Germ. 26: *agri pro numero cultorum ab universis in vices occupantur*, quos mox inter se secundum dignationem partiuntur. Facilitatem partiendi camporum spatia praestant. *Arva per annos mutant* et superest ager. Gleich das erste deutsche Volk, das in der Geschichte auftritt, zeigt diesen Charakter, die Bastarnen: *ἄνδρες οὐ γεωργεῖν εἰδότες, οὐ πλεῖν, οὐκ ἀπὸ ποιμνίων ζῆν νέμοντες, ἀλλ' ἐν ἔργον καὶ μίαν τέχνην μελετῶντες, αἰεὶ μάχεσθαι καὶ κρατεῖν τῶν ἀντιπαπομένων.* Plutarch. Aemil. Paul. c. 12. Dieses unstäte, unfeste Leben ist aber noch kein nomadisches; es steht in der Mitte zwischen der Art der Nomaden und der Ackerbauer. Völker solcher Weise haben Heimath und Wohnort, sind aber nicht an sie gefesselt, verlassen sie leicht, um ein neues Land zu suchen. Sie bauen Häuser; aber nur von leichter Arbeit und nicht zu Städten zusammengereiht, sondern, um dem freien Sinne nicht Schranken zu setzen, noch mit großen Zwischenräumen zu Dörfern. \*) Dagegen ist des Nomaden Obdach sein Zelt, und hält er sich auch innerhalb eines

---

\*) Noch die Alamannen scheuten Städte, wie umgarnte Schlupfwinkel, Ammian. 16, 2.

bestimmten Landstriches, so hat er keinen Wohnplatz, führt, von seinem Pferde getragen, seine Heerde von einem Weideplatz zum andern. Diese Verschiedenheit genügt dem Tacitus, die Wenden von den nomadischen Sarmaten zu trennen (Germ. 46). Eben so zeigt sich deutlicher Unterschied zwischen jener und der Lebensart der Völker, die außer der Jagd vorzüglich von Fischerei leben. Kein alter Schriftsteller schreibt solche Beschäftigung den Germanen oder Wenden zu; von den Britanniern wissen wir durch Dio Cassius (76, p. 1280), daß sie sich sogar aller Fische enthielten. Die Kelten sind nach Beendigung ihrer Wanderzüge bald zum Ackerbau und festen Besitzthum übergegangen. Daß sie einst wie die Germanen lebten, behauptet Strabo 4, p. 195: ἐκ τῶν παλαιῶν χρόνων τοῦτο λαμβάνομεν περὶ αὐτῶν, ἐκ τῶν μέχρι νῦν συµµενόντων παρὰ τοῖς Γερμανοῖς νομίμων· καὶ γὰρ τῇ φύσει καὶ τοῖς πολιτεύμασι ἐµφερεῖς εἰσὶν οὗτοι καὶ συγγενεῖς ἀλλήλοις. Noch kennt die alterthümliche Art Polybius bei den italischen Kelten (2, 17): ἤκουν δὲ κατὰ κώμας ἀτειχίστους τῆς λοιπῆς κατασκευῆς ἄμοιροι καθεστῶτες· διὰ γὰρ τὸ στιβαδοκοιτεῖν καὶ κρεωφαγεῖν, ἔτι δὲ μηδὲν ἄλλο πλὴν τὰ πολεμικὰ καὶ τὰ κατὰ γεωργίαν ἀσκεῖν, ἀπλοῦς εἶχον τοὺς βίους, οὔτ' ἐπιστήμης ἄλλης, οὔτε τέχνης παρ' αὐτοῖς τὸ παράπαν γινωσκομένης· ὑπαρξίς γε μὴν ἐκάστοις ἦν θρέμματα καὶ χρυσός, τῶν μόνων ταῦτα κατὰ τὰς περιστάσεις ῥαδίως δύνασθαι πανταχῇ περιαγαγεῖν καὶ μεθιστάναι κατὰ τὰς αὐτῶν προαιρέσεις. Aber sie war zu Caesars Zeit schon aus dem ganzen gallischen Festland gewichen, und gallische Sitte auch auf die Südküste Britanniens vorge- drungen, wo Belgen sich festgesetzt hatten. Von den Eingebornen aber, den Britannen, gibt Caesar Züge des alten Charakters: sunt humanissimi, qui Cantium incolunt, quae regio est maritima omnis, neque multum a Gallica differunt consuetudine. Interiores plerique frumenta non serunt, sed lacte et carne vivunt pellibusque sunt vestiti.. Uxores habent deni duodenique inter se communes, et maxime fratres cum fratribus parentesque cum liberis. Bell. Gall. 5, 14. Bei Dio Cassius spricht noch Bunduica (62, 6. Reim. p. 1007): ἄρχουσα. . ἀνδρῶν Βρεττανῶν, γεωργεῖν μὲν ἢ δημιουργεῖν οὐκ εἰδότων, πολεμεῖν δὲ ἀκριβῶς μαμαθηκότων, καὶ τὰ τε ἄλλα πάντα κοινὰ, καὶ παῖδας καὶ γυναῖκας κοινὰς νομιζόντων. \*) Bis

---

\*) Der Einzelbesitz also hier aus allen Verhältnissen verbannt.

auf die freien Völker der Insel wurden die Britten durch die Römer zu gallischer Weise umgebildet, wie Tacitus sagt, Agric. 11: (in Gallis) segnitia cum otio intravit, missa virtute pariter ac libertate. quod *Britannorum* olim actis evenit: *ceteri manent*, quales Galli fuerunt. Die Art der noch ungebeugten Völker schildert Dio Cassius 76, p. 1280: (Καληδόνιοι καὶ Μαιάται) μήτε τείχη, μήτε πόλεις, μήτε γεωργίας ἔχοντες, ἀλλ' ἐκ τῆς νομῆς καὶ θήρας, ἀκροδρόων τέ τινων ζῶντες· τῶν γὰρ ἰχθύων, ἀπείρων καὶ ἀπλέτων ὄντων, οὐ γέγονται· διαιτῶνται δὲ ἐν σκηναῖς, γυμνοὶ καὶ ἀνυπόδετοι, ταῖς γυναιξὶν ἐπιχοίνοις χρώμενοι, καὶ τὰ γεννώμενα πάντα ἐκτρέφοντες. Dals die Wenden spät noch die ursprüngliche Lebensweise bewahrten, erhellt aus Prokops wenn auch wenigen Worten hinlänglich: οἰκοῦσι δὲ ἐν καλύβαις οἰκτραῖς διεσκηνημένοι πολλῶ μὲν ἀπ' ἀλλήλων· ἀμείβοντες δὲ ὡς τὰ πολλὰ τὸν τῆς ἐνοικήσεως ἑκάστου χώρον. Bell. Goth. 3, 14.

Die alte Lebensweise hat die am meisten ausgebreiteten einheimischen alten Gesamtnamen hergegeben, vorzüglich bei den Germanen. Als einen solchen zeigt sich bei ihnen zunächst der Name Suevi. Seine Allgemeinheit bezeugen: Strabo 7, p. 290: τὰ γε τῶν Σουήβων ἔθνη, τὰ μὲν ἐντὸς ἴκει, τὰ δὲ ἐκτὸς τοῦ ὄρεως (Ἐρκυνίου), ὁμορα τοῖς Γέταις. Μέγιστον μὲν τὸ τῶν Σουήβων ἔθνος· διήκει γὰρ ἀπὸ τοῦ Ῥήνου μέχρι τοῦ Ἀλβίου· μέρος δέ τι αὐτῶν καὶ πέραν τοῦ Ἀλβίου νέμεται. Tacitus Germ. 38: *Suevorum* non una, ut Chatterorum Tencterorumve gens. *maiores* enim Germaniae partem obtinent, propriis adhuc nationibus nominibusque discreti, quanquam in commune *Suevi* vocentur. Ptolemaeus, der eine Reihe Suevenvölker vom Rhein bis über die Elbe, Σουῆβοι Λαγγοβάρδοι, Σουῆβοι Ἀγγεῖλοι, Σουῆβοι Σέμνονες, auführt. Dio Cassius 51, 22: οἱ μὲν (Σουῆβοι) πέραν τοῦ Ῥήνου, ὡς γε τὰκριβὲς εἰπεῖν· πολλοὶ γὰρ καὶ ἄλλοι τούτων τοῦ Σουήβων ὀνοματὸς ἀντιποιοῦνται. Der Name, für den sich aus dem mittelhochd. *Swābe*, althochd. *Suāpa*, die gothische Form *Svėbōs* folgern läßt, gehört zur verlornen einfachen Wurzel swīban, \*) für

---

\*) In Form wohl zusammenfallend, aber ganz abweichender Bedeutung ist ahd. *sueban*, altn. *svefa*, sofa (dormire), *svæfa*, *pacare*, woraus Grimm (2, 25) für den alten Namen die Bedeutung *pacifici*, *pacificantes* vermuthet, die nicht zum Charakter und zur Geschichte der Sueven passt, oder zu Caesar 4, 1: *Suevorum* gens est longe *bellicosissima* Germanorum omnium.



welche sich das verdichtete ahd. *suipan* (*ferri*) und das abgeleitete ahd. *suepên*, unser jetziges *schweben* (Grimm 2, 985), behauptet haben. \*) *Suevi*, besser *Suebi*, ist die Bezeichnung der Völker der alten unstäten (schwebenden) Lebensweise. Bei Tacitus umfaßt der Name *Suevi* die östlichen Völker, und an diesen vorzüglich schildert Strabo die alte Sitte (7, p. 291): κοινὸν δ' ἐστὶν ἅπασι τοῖς ταύτῃ τὸ περὶ τὰς μεταναστάσεις εὐμαρὲς, διὰ τὴν λιτότητα τοῦ βίου καὶ διὰ τὸ μὴ γεωργεῖν, μηδὲ θησαυρίζειν, ἀλλ' ἐν καλυβίοις οἰκεῖν ἐφήμερον ἔχουσι παρασκευήν· τροφὴ δ' ἀπὸ τῶν θρεμμάτων ἢ πλείστη, καθάπου τοῖς Νομάσιν ὥστ' ἐκείνους μιμούμενοι, τὰ οἰκεῖα ταῖς ἀρμαμάξαις ἐπάραντες, ὅποι ἂν δόξη, τρέπονται μετὰ τῶν βοσκημάτων. Im Westen der Elbe sind die später unter den besondern Namen Chatti, Hermunduribekannten Völker bei Caesar als *Suevi* zusammengefaßt, bei Ptolemaeus Σουῆβοι Λαγγοβάργοι bezeichnet, ihr Land noch in der Tab. Peut. *Suevia*. Obschon Caesar die alte Lebensweise im Allgemeinen an den Germanen schildert, so beschreibt er sie doch noch insbesondere an diesen Sueven, nennt die Cherusken ihre Gegner (6, 10), Tenchtherer und Usipeten von ihnen im Ackerbau gehindert und verfolgt (4, 1. 4), wie die Ubier, von deren Sitten er (4, 3): sunt ceteris humaniores, propterea quod Rhenum attingunt, multumque ad eos mercatores ventitant, et ipsi propter propinquitatem Gallicis sunt moribus assuefacti. Diesen Völkern kommt also schon bei dem Eintreten der Germanen in die Geschichte der Name Sweben nicht mehr zu, und wie die Ubier, scheinen auch die Cherusken, Usipen, Tenchtherer von der Sitte der Väter abgewichen und dadurch in feindselige Stellung gegen die Anhänger alter Weise gekommen zu sein. Der Mittelpunkt des Swebenstaates lag bei den Semnonen, wo die swebischen Völker zu bestimmten Zeiten in grauer Feier ihre Verbindung erneuerten (Tac. Germ. 39). Nach der Auflösung der alten Stellung der deutschen Völker haben einzelne den alten Gesamtnamen zu ihrer besondern Bezeichnung gewählt, wie 1. die *Sueven*, die Waffengefährden der Wandalen, kein anderes Volk, als die alten Semnonen; 2. die *Sweben*, *Schwaben*, Nachbarn der Ala-

---

\*) Zum Verhältniss des Ablautes *swēb*, *swāb* aus der Wurzel *swib* zum Verh. *suipan* noch analoge Beispiele Grimm 2, 70 not. 2. 346 not. (*sahs* aus *seihan*), und noch mehr getrennte, die gar keinen Wurzelvokal gemein haben, 2, 989.

mannen, durch welche der alte Name in Deutschland erhalten worden ist, eine Abtheilung der Juten (Teutonen); 3. die *Nordschwaben* an der Elbe, die alten *Warinen*; 4. *Sweben* heißen später auch die *Quaden* auf den Westkarpaten, so lange ihrer noch Erwähnung geschieht (die Nachweisungen bei den einzelnen Völkern); 5. *Sweben in Flandern*, unbekannter Herkunft, erwähnt in der Vita S. Eligii lib. 2, c. 3: Flandrenses atque Andoverpenses, Frisiones et *Suevi* et barbari quique circa maris littora degentes. c. 8: multum in Flandris laboravit, jugi instantia Andoverpis pugnavit, multosque erroneos *Suevos* convertit. (d'Achery Spicil. 4, p. 94. 93); in den Annal. Vedast. ad a. 880: Nortmanni Curtriacum sibi castrum ad hiemandum construunt, indeque Menapios atque *Suevos* usque ad internecionem delevare, quia valde illis infesti erant. Pertz 1, 519.

Gleicher Bedeutung mit Suevi, aber nur im Osten herrschend war der Name *Vindili* (bei Plinius 4, 14): *Vindili*, quorum pars Burgundiones, Varini, Carini, Guttones. Mit Ablaut heißt er in Tacitus Germ. 1 *Vandilii* (al. Vandali, Vandalii); seinen Sinn deuten die Verba *vindan*, winden, *vandjan*, wenden, *wantalón*, wandeln, an. \*) Auch dieser ist später Einzelname geworden, und eben so *Sriones*, bei Tacitus die germanischen Skandinavier umfassend, kaum anderer Bedeutung, als die ebengenannten, \*\*) später Benennung des Einzelvolks der Schweden. Als Bezeichnung fremder, unswebischer Völker wird *Sitones* (von *sitan*, sitzen, ahd. mit Ablaut *sazzon*, wie das alte *liti* später *lazzi*) zu nehmen sein, nach recht verstandener Nachricht bei Tacitus der Name der nicht germanischen Skandinavier. Vom Festlande liesse sich  $\Sigma\acute{\iota}\delta\omega\nu\epsilon\varsigma$  (für  $\Sigma\acute{\iota}\tau\omega\nu\epsilon\varsigma$  genommen) dazu stellen, von Ptol. in den Gegenden genannt, wo bei Tacitus fremde Osi und Gothini stehen.

Derselbe Name mit dem deutschen *Vindili* scheint bei den Kelten *Vindelici* gewesen zu sein, und noch *Gaoidhal*, von *gaoidh* (ventus, altkeltisch wahrscheinlich vind,

---

\*) Die Langobarden hießen nach ihrer Wanderungssage bei Paul. Diac. (1, 9) zuerst *Winili*, das für *Vindili* steht, wie das langob. *scilpor* (scutifer) bei demselben 2, 28 für *sciltporo*. Das Angels. gibt hier das n auf, als *Vedelgeat*, *Vidhelgeat* = *Vindilgaut*, Mannsname. Vgl. ags. *vadhol*, ahd. *wadalari*, ein Unstäter, Flüchtiger, und das Verb. *wadalon* (fluctuari).

\*\*) S. Skandinavier.



kymr. gwynt), die einheimische Benennung der Irländer, und, darf er für zusammengezogen aus Gaoidhal erklärt werden, *Gael*, der einheimische Name der schottischen Hochländer, deren Väter Tacitus und Dio vorzüglich der alten Sitte ergeben wissen, wenn man sich aus dem Deutschen erinnert, daß aus denselben Wurzeln, von denen die Eigennamen Vindili und Suebi, auch vind (ventus) und suep (aër), Bezeichnungen des leichtbeweglichen, wehenden Elementes, sind. Bei den Wenden läßt sich gleicher Ursprung und gleiche Bedeutung für den Namen *Srb* vermuthen, der Bezeichnung zweier zahlreicher Völker, der Süd- und Nordserben (Serben, Soraben)\*), wenn man den aus dem Slawischen sonst unerklärbaren Stamm mit gezischem Anlaute gleich nimmt dem goth. hvairban (= vandjan, vertere), und dem daraus abgeleiteten hvarbôn (= vandalôn, vagari, ire).

Nicht aus der eigenen Sprache, sondern aus der des Nachbarstammes ist die Gesamtbezeichnung, unter welcher (wo wenigstens eine solche Statt hat) jedes der Nordvölker in die Geschichte eintritt. Weder der Wende, noch der Germane, noch der Kelte hat ursprünglich eine einheimische seinen Stamm umfassende Benennung (selbst das weitverbreitete Suevi ist nicht gleiches Umfangs mit Germani), aber jeder Namen für seine Nachbarvölker.

---

\*) So wahrscheinlich es ist, daß der Serbename von diesen einzelnen, ihrer Verwandtschaft nach wohl zu trennenden, slawischen Völkern eben so erhalten worden sei, wie von deutschen der Swebename, nachdem er früher allgemeinere Volksbenennung gewesen, so läßt sich dies hier, der späten Entfaltung der Slawenvölker ungeachtet, doch nicht mit Sicherheit durch alte Zeugnisse beweisen. Σπόροι von Prokop als alter Gesamtname der beiden Wendenzweige genannt: ὄνομα Σκλαβηνοῖς τε καὶ Ἀνταῖς ἐν τὸ ἀνέκαθεν ἦν. Σπόρους γὰρ τὸ παλαιὸν ἀμφοτέρους ἐκάλουν, ὅτι δὴ σποράδην, οἶμαι, διεσκηνημένοι τὴν χώραν οἰκοῦσι. B. Goth. 3, 14, ist für Umgestaltung des Wortes *Srb* im Munde des Griechen erklärt worden, wohl annehmbar, oder kann noch geradezu für griechische Uebersetzung des slawischen *Srb* gedeutet werden, wenn nicht näher liegt die Verbindung mit *Spali*, dem Volke im Lande Win, dem Stammlande der Winiden (s. den Namen Winidae) bei Jornandes, aus anderer von der griechischen ganz unabhängigen Quelle, den alten gothischen Volksliedern, wo man nicht wieder Umgestaltung in so übereinstimmende Form annehmen kann. Auch hat andere Beziehung die Stelle der slawischen Völkertafel der Münchner Handschrift: *Zeriuani*, quod tantum est regnum, ut ex eo cunctae gentes Sclavorum exortae sint et originem, sicut affirmant, ducant. Darüber unten.

Die Stammnamen Aisten, Finnen, Wenden sind von den Germanen gekommen; der Name Germani selbst ist von den Kelten ausgegangen. Bei den Kelten hat Caesar die Germanen als einen eigenen, verschiedenen Stamm, für den sie doch eine Bezeichnung haben mußten, kennen gelernt. Den keltischen Ursprung des Namens zeigt sein weiteres Vorkommen bei den Kelten. Die Belgen, ein reinkeltischer Zweig, deren Eigennamen sämtlich keltisch sind, faßten unter der Benennung *Germani* die Anwohner des Waldgebirges der Arduenna, die Condrusi, Eburones, Caeraesi, Paemani (Caes. B. Gall. 2, 4) zusammen; Germani hießen auch die iberischen Oretani, Bewohner rauher Waldgebirge, wohl in der keltischen Benennung ihrer Nachbarn, der Keltiberer: Oretani, qui et *Germani* cognominantur. Plin. 3, 3; bei Ptol. ihr Hauptort Ὀρητον Γερμανῶν. Eben so hat der Kelte den Nachbarstamm jenseits des Rheins als Anwohner des weithinziehenden arkynischen Waldgebirges *Germani* genannt. \*) Dieser Ansicht scheint jedoch geradezu Tacitus zu widersprechen, bei dem eine ganz verschiedene Ableitung des Namens gegeben ist. Aber um ihn richtig zu würdigen, hat man seine Stelle im Zusammenhang zu betrachten: quidam, ut in licentia vetustatis, plures deo ortos pluresque gentis appellationes, Marsos, Gambri-

---

\*) Wenn auch nicht anzunehmen ist, daß ein alter Deutscher oder Swabe sich selbst einen Germanen genannt habe, so wenig sich ein Slawe einen Wenden nennt, so läßt sich vielleicht doch das Stammwort auch dem Deutschen rechtfertigen, und, wie andere, als ein beiden Sprachen gemeinsames oder sonst weiter verbreitetes nachweisen. Als altdeutscher Mannsname findet sich *Germo* (bei Schannat nicht selten; Günther 1, 4; Falke 119; vgl. altn. Gormr und Garmr), mit Ableitung als Ortsname *Germense*, *Germize* Cod. Lauresh. Nun möchte der Stamm *germ*, mit m abgeleitet, eben so das slaw. *gora*, sanskr. *giri* (mons) sein, wie *feld* = slaw. *pole*, wie *salt* = sol ist. Bei Meichelbeck steht n. 21: locum, quae dicitur *Germana* vel *ad monte*, in quo ecclesiam condedi. Hier muß *vel* wohl erklärend, nicht copulativ (wie auch in Urkunden für *et*) stehen. *Germana* ist wie ahd. *Logana* (Lahn), *Marsana*, *Semana*. Im Keltischen muß die Ableitungssilbe lange gesprochen worden sein, oder sie ist erst, übereinstimmend mit ihrem Worte *germanus*, γνήσιος (woraus Strabo erklärt hat, wie Dio Cassius Pannonii aus pan-nus), von den Römern verlängert worden. Die Erklärungen des Namens als Compos. aus *guerre*, welches das deutsche *Wirre* (Verwirrung) ist, oder aus *Wehre*, ahd. *iceri*, *icari*, müssen der Vergessenheit übergeben werden; er würde so gewiss *Virromani* oder *Varimanni* gelautet haben.

vios, Suevos, Vandilios affirmant, eaque vera et antiqua nomina. Ceterum *Germaniae vocabulum recens*, et *nuper additum*, quoniam qui *primi Rhenum transgressi* Gallos expulerint ac nunc Tungri, tunc *Germani* vocati sint. Ita nationis nomen, non gentis evaluisse paulatim, ut omnes primum a victore ob metum,\*) mox a se ipsis invento nomine Germani vocarentur. Germ. 2. Nicht seine eigene Erklärung stellt hier Tacitus auf, sondern einen fremden Versuch. Aber dieser Erklärungsversuch ist nicht glücklicher, als die vorhergehende Ableitung der Namen Suevi, Vandilii aus Götternamen. Er stützt sich auf Caesars Berichte und seine Angaben von dem Vorgeben der Belgen über ihre germanische Abkunft. Da dieses aber sich grundlos erweist (s. Belgen), so muß auch die weiter daraus abgeleitete Folgerung für irrig erklärt werden.

Vor Caesar kennt kein alter Schriftsteller den Namen der Germanen. Man suche ihn nicht bei Aristoteles, etwa wegen des Stephanus Byz.: *Γέρμαρα, Κελτικῆς ἔθνος, ὃ τὴν ἡμέραν οὐ βλέπει, ὡς Ἀριστοτέλης περὶ θαυμασιῶν*. In der genannten Schrift steht nichts hievon.\*\*) Aber er ist dennoch, wie es scheint, schon vor Caesar den Römern genannt worden. Die Fasti Capitolini, eine in Marmortafeln gehauene Chronik vom Jahre Roms 120 bis 765, melden vom Siege des Marcellus über die Gallier und ihre Bundesgenossen (vor Chr. 222): M. CLAUDIUS M. F. M. N. MARCELLUS AN. DXXXI COS. DE GALLEIS INSUBRIBUS ET

---

\*) Ob *metum* ist auf die furchterregende Bedeutung des Namens Germani zu beziehen, a victore, allgemein bestätigte Lesart, auf das angeblich über den Rhein gezogene, die Gallier verdrängende Tungernvolk zu deuten. Noch nebenbei enthält die wahrscheinlich von irgend einem unkritischen, die Verschiedenheit der Sprache der Kelten und Germanen nicht beachtenden Römer, unmöglich von einem Deutschen stammende Notiz Unzulässiges. Vom deutschen Stamme soll Germani als Gesamtbezeichnung angenommen worden sein. Aber so wenig konnte der keltische Name in die Sprache der Deutschen übergehen, als der deutsche Name Wenden in das Slawische übergegangen ist, und sein Gebrauch bei Deutschen wird nur für ihren Verkehr mit den Auswärtigen, Römern und Kelten, sich zugeben lassen.

\*\*) Hängt die Notiz mit hebräischen Ansichten zusammen? Josephus sagt Antiqq. 1, 6: *τοὺς μὲν νῦν ὑπὸ Ἑλλήνων Γαλάτας καλουμένους, Ἰομαῖρεις δὲ λεγομένους, Γόμαρος ἔκτισε. Γόμαρος* ist der Name Gomer (1 Mos. 10, 2. 3) und scheint zu *Κιμῆριοι* verglichen, die man sich einst im dunklen Nordwest dachte (Orphei Argonaut. 1118 — 20).

**GERMANEIS R. MART. ISQUE SPOLIA OPTIMA) RETTULIT DUC**  
**HOSTIUM VIR(domaro ad Cla)STID(ium interfecto).** Graevii  
 Thes. Antt. Rom. 11, p. 227. Polybius nennt bei Erzählung  
 dieser Ereignisse neben den Insubrern nicht Germanen,  
 sondern Gaisaten, und man müßte also, wenn man keine  
 Germanen hier haben wollte, *Germaneis* in *Gaesateis*  
 emendieren. Aber Polybius bezeichnet die Gaisaten als Söld-  
 linge aus den Gegenden am Rhodanus, an dessen Quellen  
 aus früherer Zeit germanische Völken genannt sind,  
 und Livius noch Halbgermanen kennt. Es ist nicht un-  
 wahrscheinlich, daß bei der bekannten Tapferkeit ihres  
 Geschlechtes vorzüglich diese, die wie ihre Stammge-  
 nossen jenseits des Rheins von den umwohnenden Kelten  
 Germani genannt sein mußten, in ihren Diensten gegen  
 die Römer standen. \*)

Durch die Römer ist der Stammname der Deutschen  
 aus der Sprache der Kelten bekannt geworden. Auch  
 nach Osten darf man den Blick wenden, und von dort-  
 her durch die Griechen Benennungen erwarten, mit de-  
 nen die dortigen Völker die Deutschen bezeichneten, die  
 schon lange vor Christus den griechischischen Ansiede-  
 lungen am Pontus nahe gerückt waren. Aber wie die um-  
 wohnenden Skythen oder ferneren Wenden den Stamm  
 benannten, kümmert den Griechen nicht; er weiß sich  
 selbst eine Bezeichnung zu schaffen, hält die hinter  
 den westlichen Gebirgsketten her gegen das Meer anzie-  
 henden Fremdlinge nach äußeren Aehnlichkeiten für glei-  
 ches Stammes mit den Plünderern, die gegen sein del-  
 phisches Heiligthum gezogen waren, und gibt ihnen ohne  
 Bedenken denselben Namen. Die Inschrift des Proto-  
 genes nennt als Bedränger der Stadt Olbia außer Thisa-  
 maten, Skythen, Saudaraten mit Skiren auch *Galater*,  
 unter denen man nur die nahen Bastarnen verstehen  
 kann (Boeckh Corp. Inscr. n. 2058. B. 2. 1, p. 122): τῶν  
 δὲ αὐτομόλων ἐπαγγελλόντων Γαλάτας καὶ Σκίρους  
 πεποιῆσθαι συμμαχίαν καὶ δύναμιν συνῆχθαι μεγάλην,  
 καὶ ταύτην τοῦ χειμῶνος ἥξειν ἐπαγγελλόντων, πρὸς δὲ  
 τούτοις Θισαμάτας καὶ Σκύθας καὶ Σανδαράτας ἐπι-  
 θυμῆν τοῦ ὀχυρώματος, διδιότας ὡς αὐτως καὶ αὐ-  
 τοὺς τὴν τῶν Γαλατῶν ὀμότητα, καὶ διὰ ταῦτα πολλῶν  
 ἔχόντων ἀθύμως καὶ παρεσκευασμένων ἐγλείπειν τὴν  
 πόλιν . . Die Phantasie des Griechen bringt diese Ga-

---

\*) Keltische Form zeigen jedoch die Namen ihrer Anführer  
*Κογχαίτιανος*, *Ἀνηρόεστος*, Polyb. 2, 22.

later, Ostgermanen, mit den westlichen Kelten in Verbindung, und läßt sie von jenen aus längs den Waldgebirgen (Ripäen) und dem Ocean in seine Nähe kommen: οἱ δὲ Γαλάται τοῦ Κελτικοῦ γένους ὄντες ὑπὸ πλήθους λέγονται τὴν αὐτῶν ἀπολιπόντες οὐκ οὔσαν αὐτάρκη τρέφειν ἅπαντας ἐπὶ ζήτησιν ἐτέρας ὁρμῆσαι, μυριάδες δὲ πολλαὶ γεγόμεναι νέων ἀνδρῶν καὶ μαχίμων, ἔτι δὲ πλείους παίδων καὶ γυναικῶν ἄγοντες, οἱ μὲν ἐπὶ τὸν βόρειον Ὠκεανὸν ὑπερβαλόντες τὰ Ῥιπαῖα ὄρη ῥυῆναι, καὶ τὰ ἔσχατα τῆς Εὐρώπης κατασχεῖν, οἱ δὲ μεταξὺ Πυρρῆνης ὄρους καὶ τῶν Ἀλπεων ἰδρυθέντες ἐγγὺς Σεννώνων καὶ Κελτορίων κατοικεῖν χρόνον πλύν. Plut. Camill. c. 15; εἰσὶ δὲ οἱ καὶ τὴν Κελτικὴν διὰ βάθος χαίρας καὶ μέγεθος ἀπὸ τῆς ἔξωθεν θαλάσσης καὶ τῶν ὑπαρκτίων κλιμάτων πρὸς ἥλιον ἀνίσχοντα κατὰ τὴν Μαιῶτιν ἐπιστρέφουσιν ἄπτεσθαι τῆς Ποντικῆς Σκυθίας λέγουσι. Plutarch. Mar. c. 11. Wie Plutarchus scheint auch Diodor über Galater Nachrichten aus dem Pontus benützt zu haben; mit wichtiger Miene bringt er vor, daß Galater nur die Völker gegen Skythien hin heißen, die Bewohner der germanischen Länder (5, 32): χρήσιμον δ' ἐστὶ διορίσαι τὸ παρὰ πολλοῖς ἀγνοούμενον. τοὺς γὰρ ὑπὲρ Μασσαλίας κατοικοῦντας ἐν τῇ μεσογείῳ καὶ τοὺς παρὰ τὰς Ἀλπεῖς, ἔτι δὲ τοὺς ἐπὶ ταῦτε τῶν Πυρρηναίων ὄρων Κελτοὺς ὀνομάζουσιν τοὺς δ' ὑπὲρ ταύτης τῆς Κελτικῆς εἰς τὰ πρὸς νότον [ἄρκτον] νεύοντα μέρη παρὰ τε τὸν Ὠκεανὸν καὶ τὸ Ἐρκύνιον ὄρος καθιδρυμένους καὶ πάντας τοὺς ἔξῃς μέχρι τῆς Σκυθίας, Γαλάτας προσαγορεύουσιν οἱ δὲ Ῥωμαῖοι πάλιν πάντα ταῦτα τὰ ἔθνη συλλήβδην μιᾷ προσηγορίᾳ περιλαμβάνουσιν, ὀνομάζοντες Γαλάτας ἅπαντας.\*) Hieraus erklärt es sich, warum die Bastarnen als Galater in die Geschichte gekommen sind.

Ganz in diesem Wahne ist noch der späte Dio Cassius befangen. Aber in geradem Widerspruche mit Diodor setzt er die Kelten nach Osten, deren Namen er als

---

\*) Ist eine falsche Behauptung. Nicht bis nach Skythia, bis an den Rhein reichte den Römern der Name Galli. Daß aber Diodor in allem Ernst mit seinen Galatern die Germanen meint, beweist er 5, 25: (τὸν Ῥῆνον) ἐν τοῖς καθ' ἡμᾶς χρόνοις Καίσαρ ὁ κληθεὶς θεὸς ἐξευξε παραδόξως καὶ περαιώσας πέζῃ τὴν δύναμιν ἐχειρώσατο τοὺς πέραν κοιτοικοῦντας αὐτοῦ Γαλάτας. Es kann aber nicht auffallen, wenn er anderwärts seine Unterscheidung selbst nicht weiter beobachtet.

den ehemals allein geltenden ausgibt (lib. 39, Reim. p. 249):  
 προχωρῶν δὲ ἐπὶ θυσμῶν (ὁ Ῥῆνος), ἐν ἀριστερᾷ  
 μὲν τὴν τε Γαλατίαν καὶ τοὺς ἐνοικοῦντας αὐτὴν,  
 ἐν δεξιᾷ δὲ τοὺς Κελτοὺς ἀποτέμνεται· καὶ τελευ-  
 τῶν ἐς τὸν Ὠκεανὸν ἐμβάλλει· οὗτος γὰρ ὁ ὄρος,  
 ἀφ' οὗ γε καὶ ἐς τὸ διάφορον τῶν ἐπικλήσεων ἀφίκοντο,  
 δεῦρο αἰεὶ νομίζεται· ἐπεὶ τότε πάνν ἀρχαῖον Κελτοὶ  
 ἑκάτεροι οἱ ἐπ' ἀμφοτέρω τοῦ ποταμοῦ οἰκοῦντες  
 ὠνομάζοντο. Dadurch erscheinen denn die Germanen  
 als Kelten in seiner Darstellung: Κελτῶν τινες, οὓς δὴ  
 Γερμανοὺς καλοῦμεν. 53, p. 704; Τεγκτηροὶ τε καὶ  
 Οὐσιπέται, Κελτικὰ γένη. 39, p. 245; οἱ ὑπὲρ τὸν  
 Ῥῆνον Κελτοί. 71, p. 4178, und noch an andern Stellen.  
 Noch nicht solcher Irrthum und Willkühr im Gebrauch  
 des Namens ist es, wenn der alte Ephorus in West und  
 Nord nur Kelten und Skythen aufstellt (Strabo 1, p. 34),  
 Aristoteles (de mundo c. 3. ed. Bekker 1, p. 393) Skythen  
 und Keltika neben einander nennt, sondern Mangel an  
 Erfahrung in der Erd- und Völkerkunde; von dort wa-  
 ren zu ihrer Zeit noch nicht mehr Namen bekannt, und  
 unter ihren Kelten können noch keine Germanen ge-  
 sucht werden.

Wenn auch späteren Ursprungs und in diesem nur  
 einige Theile des Volkes umfassend, kann nach seiner  
 Bedeutung in weiterer Ausdehnung als einheimische Ge-  
 sammtbezeichnung füglich der Name Deutsch gelten.  
 Er ist ursprünglich Bezeichnung der Sprache. Für den  
 ganzen Sprachstamm gab es begreiflich so wenig eine  
 allgemeine Benennung, als für das ganze Volk; die ein-  
 zelnen Abtheilungen benannten ihre Sprache nach ihren  
 Volksnamen. Die Sprache der Skandinavier heißt ein-  
 heimisch die *dänische* oder *nordische* Zunge (danska,  
 norræna tunga), die der Angelsachsen die *englische* (ein-  
 gelska), und hätte auch von den oberdeutschen Völkern  
 jedes seine Mundart besonders bezeichnen wollen, so  
 hätten die Namen peigirisca, alamannisca, duringisca ge-  
 braucht sein müssen. Aber Franken, Alamannen, Baiern,  
 Thüringer standen sich in ihrer Sprache sehr nahe, wa-  
 ren sich darin gegenseitig vollkommen verständlich; für  
 sie bedurfte es einer allgemeinen Bezeichnung. Man  
 nannte sie *diutisca*, die deutsche, in der man sich verständ-  
 igt und versteht, aus diutan, deuten, verständlich machen.\*)

---

\*) Hieher gehört githiuti Otfr. V. 8, 17 (Erklärung, Gedeute),  
 angels. getheode, in der Bedeutung Sprache in Alfreds Oros.

Seit dem Anfang des 9. Jahrh. (zuerst 813) ist sie in Urkunden und Schriften erwähnt als *lingua theutisca, theotisca, tiutisca, theudisca, theodisca, teudisca*.\*) Der Anklang zum alten Namen Teutones war zu stark, daß man sich dessen nicht hätte erinnern müssen; schon der Mönch von St. Gallen (Mitte des 9. Jahrh.) schreibt *theutonica sive teutisca lingua*, Pertz 2, 735, am richtigsten Notker 80, 3, altdeutsche Glossen und einige Urkunden\*\*) *diutisca*, entsprechend dem altnord. *thýdsca* aus *thýda* = ahd. *diutan*. Allmählig gieng der Name zur Gesamtbezeichnung der Völker der deutschen Zunge selbst über; Otto der Große heißt zuerst König der Deutschen; *rex Teutonicorum*. In Bedeutung nahe kommend dem Namen Slowene, der im Oststamme sich zum Gesamtnamen erhoben hat, zeigt sich auch Deutsch als passende einheimische Stammnenennung im Umfange des alten Germani.

Eine Gesamtbenennung für den Weststamm gibt es nicht. Daß der weitverbreitete Name Kelten dennoch nur ein Zweigname war, zeigte sich, als Caesar die Namen *Belgae, Britanni* von ihrer Rückseite her bekannt machte. Eine einheimische allgemeine Bezeichnung fand sich nicht vor, nicht einmal eine solche, die man etwa dem Suevi bei der Germanen an die Seite stellen könnte. Wie sie bei den Germanen hießen, ist unbekannt, ob

---

p. 22: Tha Finnas him thuhte and tha Beormas spræcon neah an getheode. Wohl hörte sich noch *thiot, diot* (Volk) als Stamm und aus ihm im Sinne des altordn. *thiódregr*, Volksweg, allgemeiner Weg, öffentliche Straße, *thiódkonúgr*, Volkskönig, Gesamtkönig, Herrscher über alle Abtheilungen des Volks (so heißt Gorm der Alte bei Snorri), für *diutisca* die nicht unpassende Bedeutung Gesamtsprache, gemeinsame Sprache, in der sich auch nicht minder *Deutsch* als einheimische Gesamtbezeichnung eignete. Aber der fortbildende Sprachgeist selbst hat den Namen in der obigen Verbindung gefaßt; während *diot* in den Eigennamen, in denen es sich erhalten hat, immer *diet* wird, wie in *Dieterich* (Theoderich), *Dietfurt*, *Dietmold*, *Detmold* (*Thiad-malli*), wird aus *diutisca* nie *dietsch*, sondern *deutsch*, wie aus *diutan* und seinen Ableitungen, *deuten*.

\*) Stellen gesammelt von Rühls, Erläut. der 10 ersten Kapitel der Schrift des Tacitus über Deutschland. Berl. 1821, p. 103—107; noch einige von Mone, Gesch. des Heidenth. imnördl. Eur. 2, 7.

\*\*) Notk. 80, 3. Ar. 142. 148 (Grimm 2, 374. 3, 154). Vgl. Schmell. Wb. 1, 406. Juvav. p. 112. 113. a. 890 (*diotisce, diutisce*), p. 201. a. 978 (*diutisce, deutisce*), p. 204. 205. a. 979 (*diutisce*).



Walchen, wie bei den Angeln noch die Britten, oder ob dieser Name nicht vielmehr eigentlich die Fremdlinge aus dem Süden, die Römer, und dann auch ihre Untergebenen bezeichnete. Durch die Germanen ist die Bekanntschaft mit dem großen Stamme nicht gemacht worden; die Römer aber benannten diejenigen Abtheilungen desselben, die sich ihnen selbst aufdrangen, mit dem Namen, den sich diese selbst gaben, Galli. In diesem könnte man etwa eine allgemeine Bedeutung suchen, da er auf beiden Seiten der Alpen, auf der Aufsenseite bis zu den Pyrenäen und dem Rheine verbreitet war, schon zur Zeit Caesars: *Gallia est omnis* divisa in partes tres, quarum unam incolunt Belgae, aliam Aquitani, tertiam.. Celtae. B. Gall. 1, 1; Belgae, quam tertiam esse Galliae partem diximus. 2, 1; Aquitania ex tertia parte Galliae est aestimanda. 3, 20. Allein man sieht bald, daß diese Ausdehnung nur willkürliche Erweiterung des Provinznamens durch die Römer ist. Die Aquitanier, iberischer Abstammung, konnten eigentlich nie Galli heißen, eben so wenig gehörte der Name den Belgen. Dies bestätigt Caesar selbst, wenn er Galli dem Namen Celtae gleich stellt, Belgae entgegengesetzt: qui ipsorum lingua *Celtae*, nostra *Galli* appellantur. B. Gall. 1, 1; Senonibusque *Gallis*, qui finitimi *Belgis* erant. 2, 2; wenn er Gallia in engerer Bedeutung für Celtenland braucht: Belgae ab extremis *Galliae* finibus oriuntur. 1, 1; Remi, qui proximi *Galliae* ex *Belgis* sunt. 2, 3. Der Name Galli geht also, in seinem eigentlichen Gebrauche, nach Caesar nicht über die Grenzen der Celtae hinaus. Desungeachtet würde es gewagt sein, *Galli* mit *Celtae* für einen Namen nur in verschiedener, durch fremden Mund umgebildeter Form zu nehmen. Wohl ist Galli nichts anderes, als das durch die Griechen genauer gegebene *Γαλάται*, \*) aber die kelti-

\*) Wie *Γαλάται* aus *γελών* (ein galatischer Eigenname auf einer Inschrift zu Ancyra ist *Γαίλατοδίαστος*, Murat. 2, 645); Licates, *Λικάτιοι* Ptol., aus dem Flußnamen Licus. Der Stamm wäre also GAL, der zu *Gael*, *Gail*, dem Namen der schottischen Hochländer, verglichen werden dürfte? Aus dem galischen *gal*, Schlacht, *galann* (kymr. *gal*), Feind, *gail*, Mord, ließe sich für das alte *galat* etwa die Bedeutung Krieger vermuthen; Oder ob nicht *Galat* bloß dialektische Verschiedenheit für *Celt* wäre? Wohl ließen sich Beispiele von ähnlichem Wechsel, als Gebenna Mel., Cevenna Caes., *Κέμμενα* Str. Pt., *Ἀρχύνια* bei den Alten, später Hercynia, dafür angeben; aber sie sind immer noch nicht hinreichend, da schon Aristoteles die Formen *Celt* und *Galat* neben einander hat.



schen Mannsnamen *Γάλατος* bei Polybius 2, 21, und *Cellilus* \*) bei Caesar 7, 4 zeigen, daß beide Namen bei den Kelten gebraucht waren. Galater hießen die Haufen, welche nach Griechenland und Asien zogen, Galater (den Römern Galli), die über die Alpen gestiegen waren und Rom überfielen, Galater waren auch diejenigen, welche die ligurisch-iberische Küste zu den Seiten der Rhonemündung in Besitz nahmen, denn nach ihnen heißt bei Aristoteles, bei dem der Name das erstemal erscheint, das nahe Meer τὸ Γαλατικὸν πέλαγος, ὁ Γαλατικὸς κόλπος (de mundo c. 5). Es scheint, daß diejenigen von den Kelten sich diese Bezeichnung gaben, welche auszogen, um sich neue Länder zu erobern. Die Römer aber nahmen den ihnen von beiden Seiten der Alpen her einmal bekannten Namen Galli nicht nur dem Celtae gleich, sondern erweiterten ihn in ihrer Provinzbenennung noch darüber hinaus, und Griechen haben Galli in diesem Umfange durch *Γαλάται* wiedergegeben. Dadurch, und daß die ausgewanderten Kelten Galater hießen, kam der Name *Galli*, *Galatae* in weitere Verbreitung, als der Name Kelten; nur bei Griechen wechselt mit *Γαλάται* in gleicher Ausdehnung *Κελτοί*, worüber Strabo 4, p. 189: (τοὺς νεμομένους τὴν Ναρβωντίν ἐπικράτειαν)\*\*) οἱ πρότερον Κέλτας ὠνόμαζον ἀπὸ τούτων δ' οἶμαι καὶ τοὺς σύμπαντας Γαλάτας Κελτοὺς ὑπὸ τῶν Ἑλλήνων προσαγορευθῆναι, διὰ τὴν ἐπιφάνειαν ἢ καὶ προσλαβόντων πρὸς τοῦτο καὶ τῶν Μασσαλιωτῶν διὰ τὸ πλησιόχωρον. Hießen selbst die Germanen den pontischen Griechen Galater, weil sie sie für wandernde Kelten hielten. Auch noch wenn die Identität der Namen *Γαλάται*, *Galli* und *Gael*, *Gail* auf dem schottischen Hochlande unzweifelhaft wäre, bewiese sie nicht ihre Allgemeinheit, so wenig die der Namen *Brigantes*, *Menapii* u. a. ihr doppeltes Vorkommen. Aus dem Weststamme wurden also nur große Namen, *Galli*, *Γαλάται*, *Celtae*, *Belgae*, *Britanni* gehört, aber keine allgemeine Benennung, wie aus dem großen Stamme

---

\*) Wahrscheinlich Diminutivform (entsprechend dem deutschen -ila, -ilo), wie *Roseillus*, *Abducillus* (Caes. B. Civ. 3, 59), *Cavarillus* (B. Gall. 7, 67) zum Volksnamen *Cavares*, *Mosella*, *Mursella*, zu *Mosa* und *Mursa* gehalten.

\*) Sie reichten noch weiter nordwärts. Von geringer Bedeutung ist die Meinung des Pausanias 1, 3: ὅψε δέ ποτε αὐτοὺς καλεῖσθαι Γαλάτας ἐξενίκησε· Κελτοὶ γὰρ κατὰ τὰ σφᾶς τὸ ἀρχαῖον καὶ παρὰ τοῖς ἄλλοις ὠνομάζοντο.

Westasiens nur die Einzelnamen Cappadoces, Syri, Phoenices, Babylonii, Hebraei, Arabes. Die Gelehrten haben für diesen, so gut es gieng, einen Namen geschaffen, und ihn den semitischen genannt. Für unseren Stamm ist es schon hergebracht, ihn den *keltischen* zu nennen. Der Name bleibe. *A potiori fiat denominatio.* Der Zweig der Kelten war der zahlreichste und hat die wichtigste Rolle in der Geschichte gespielt; mögen nach ihm auch seine nördlichen Stammgenossen keltisch heißen.

Nicht so arm ist der Oststamm in seiner Gesamtbezeichnung. Er ist durch seine Westnachbarn den Süd-völkern genannt worden und also unter deutscher Benennung in die Geschichte gekommen. Wenden ist diese Benennung, *Venedi* Plin., *Veneti* Tac., \*) *Ov'evéδα* Ptol., *Venedi*, *Venudi* Tab. Peut., *Winidae* Jorn., \*\*) überall richtig, nur von Tacitus und in einer zweiten Stelle des Jornandes \*\*\*) falsch, dem keltischen Namen gleich,

\*) Nach den Hss. und alten Ausgg.; *Venedi* in den späteren Ausgg. ist willkürliche Aenderung der Herausgeber.

\*\*) Abgeleitet wie *Veleda* (beide o kurz bei Statius Sylv. 1. 4. 90, also = *Vilida*, dessen einfacher Stamm im gepid. Eigennamen *Ov'ilas* bei Proc. B. Goth. 3, 1; altn. *Vili* in den Edden), *Gepida*, *Fastida*, vom goth. *vinja* (Weide), die *Weiden*? Am nächsten liegt aus Jornandes *Ouin* (ed. Lindenbr., in Hss. *verdorben* *ouin*, *oium* Codd. Vindob., *ocum* Ambr., *ouunum*, *ozin* Mon.) d. i. *Win* in goth. Schreibung (Grimm 1, 58), der Name des östlichen Flachlandes bei den Gothen. Nun aber nennt das Volk *Spali* dort die gothische Sage bei Jornand. c. 4: (Filimer) *pervenit ad Scythiae terras, quae lingua eorum Ouin vocabantur. . . Haec igitur pars Gothorum, quae apud Filimer dicitur in terras Ouin emenso amne transposita, optatum potita solum; nec mora, ilico ad gentem Spalarum adveniunt, consertoque proelio victoriam adipiscuntur.* Exindeque iam velut victores ad extremam Scythiae partem, quae Pontico mari vicina est, properant. Das schwierige *Σπόροι* bei Prokop (S. 58), das, wenn man es nicht für Uebersetzung des slaw. *Srb* nimmt, oder hierher zieht, keine Erklärung findet, ist es verdorben zu dem Griechen gekommen für *Σπόροι*, *Σπάροι*? *Spol* ist in den jetzigen slaw. Dialekten nur abgeleitet und in Zusammensetzungen gebraucht, wie poln. *spolem* adv., zusammen; *spolbrat*, Mitbruder; *spolek*, Gemeinschaft; *spolny*, gemeinschaftlich u. a. Fände sich hier wirklich ein alter einheimischer Gesamtname, dessen Bedeutung Kameraden, Stammgenossen, nicht bloß, wie *Suevi*, *Vindelici*, *Serbi*, eine weitverbreitete Benennung?

\*\*\*) Dies jedoch nur nach der Vulg. und den Codd. Vindob.; Ambr. und Monac. haben nicht nur c. 25 mit den

*Veneti* geschrieben. Die deutschen Völker haben die alte Gesammbenennung lange beibehalten und die in die alten Sitze ihrer ausgewanderten Stammgenossen weit gegen Westen vorgedrungenen Abtheilungen des Nachbarstammes überall damit bezeichnet. Den Oberdeutschen heißen sie *Winida*, mhd. *Winde*, nhd. *Wenden*: *Ratenzuwinida*, *Moinuwinida*; Wenden in Oberfranken; *Beouwinida*, in Beheim; *Uuinades* sind an der Ostgrenze der Baiern über der Ens genannt (Urk. v. J. 832, M. B. 28. 1, 21), und *Winden* in Kärnthen tragen noch den alten Namen. *Vinedas* nennt König Alfred bei Hædhum (Schleswig), und *Vinedaland*, *Veonodland* das Land von der Elbe und Saale bis über die Weichsel (Oros. p. 20. 25. 26). Den Skandinaviern sind die Anwohner der ihnen im Süden gegenüberliegenden Küste *Vindor*, *Vindir*, *Vindr*, ihr Land *Vindland*, *Vinduland*, *Vimland* (bei Snorri und in den Sagen häufig); *Læsjar* und *Austrvindor* bei Snorri (Heimskr. 6, 55) neben einander genannt, bezeichnen die lechischen und russischen, die östlichsten Wenden. Der Name Wenden ist den Wenden selbst fremd. Darum ist er nicht weiter den morgenländischen Schriftstellern bekannt, seit das Volk unmittelbar an der oströmischen Grenze steht, und hält sich nur bei den Abendländern. Dagegen erhebt sich ein einheimischer Name zur Bezeichnung des Stammes, mit dem er bald überall genannt wird, der Name *Slawe*, ursprünglich *Slouene*, *Stouene*. Der Stamm theilte sich in zwei Zweige (Dialekte), deren jeder, dem andern weniger verständlich, sich selbst *Slouenen* (von *slouco*, Wort), die Redenden,\*) sich gegenseitig Verständlichen, nannte, dem zweiten einen besondern Namen beilegte. Der südwestliche Zweig, *Σαλαβηνοί* bei Prokop, *Sclaveni*\*\*)

übrigen *Veneti*, *Venethi*, sondern auch an der ersten Stelle, c. 5; *Venetae*.

\*) Im Gegensatz zu den Slowenen heißt ein fremdes Volk ein *stummes* bei einem slaw. Chronisten, Schlözers Nest. 2, 52: „Hier ist ein *stummes* (*njem*, eine eigene Sprache redendes) Volk.“ In den altböhm. Glossen (Hanka p. 4) übersetzt *nemec* das lat. barbarus. Eben dieses aus *nem*, *njem* mit der Ableitung *-ets* gebildete Wort, *Njemetz*, ist den Wenden besondere Bezeichnung des westlichen Nachbarstammes, der Deutschen, geworden, wie *Walah*, *Wal* (ursprünglich wohl ein Fremder, oder undeutlich, unverständlich Redender, wie *βαρβαρος*?), den Deutschen und, wahrscheinlich durch sie, den Wenden besondere Benennung der Römer und ihrer Untergebenen.

\*\*) *Sclaveni* Cod. Ambr. und Monac., *Sclaveni*, *Sclarani* Codd. Vindob., *Sclavini* ed. Lindenbr., ohne Zweifel Slowene, Slow.

und schon mit abgeworfener Ableitungssilbe *Sclavi* \*) bei Jornandes, nannte seine nordöstlichen Brüder Anten. Die Nachkommen dieser Anten aber, die slawischen Anwohner des Dniepers, setzen noch zu Nestors Zeit sich als *Slowene* den Lechen entgegen (Nestor, der ein Ostslawe ist, 2, 121). Anten und Lechen stehen sich als Einzelnamen dieser Zweige gegenüber; Slowenen nannte sich jeder. So lange die alte Stellung bleibt, zeigt sich der Name *Slaveni*, vom südwestlichen Zweige aus genannt, noch neben *Antae*. Als aber auch Nordostvölker nach Süden hinabgestiegen waren, wurde von allen Seiten her der Name *Slowenen* gehört. Seit der Niederlassung der Serben und Chrowaten in Illyrien ist daher Σκλαβηνοί, Σκλαβινοί, Σκλάβοι (später auch Σθλαβινοί, Σθλαβησιανοί, Σθλάβοι, Ἀσθλάβοι) bei den griechischen, *Slavini*, *Slaveni*, *Slaviem*, *Slavani*, *Sclavi* bei den lateinischen Schriftstellern allgemeine Stammbezeichnung.

---

jane, *Slowjanini*, wie sich alle Theile des Wendenstammes nennen. Daß das jetzige kurze o slawischer Stammsilben früher a gewesen sei, zeigen die slawischen Eigennamen Κελαγαστός, Ἀνδραγαστός, Ἀρδαγαστός, Πειραγαστός bei Menander und Theophylactus, zusammengesetzt mit *gast*, das jetzt *gost* ist. Die Verbindung *sl* haben Griechen und Lateiner ihrem Organe durch eingesetztes *c* bequemer gemacht, das sie auch in deutschen Namen statt des kurzen Vokals zwischen denselben Consonanten eingefügt haben, wie *Godegisilus* (Greg. Tur. 2, 9), Γοδιγισκλος (Proc. B. Vand. 1, 3), *Godigisclus* (Ennodii Vita B. Epiphanii ap. Sirm. p. 1687); *Visla* bei Jorn. für *Visula*, *Visla*,

\*) Cap. 23, in Hss. (Codd. Vindob.) und der Lindenbr. Ausg.; aber Codd. Ambr. und Mon. haben auch hier *Slaveni*.

---

**ZWEITES KAPITEL.****DIE DEUTSCHEN VÖLKER.****I. DIE ZWEIGE DER DEUTSCHEN.**

Der vermehrende und zugleich sondernde Entwicklungstrieb, der den Urstamm der verwandten Völker vom indischen bis zum atlantischen Meer in mehrere Glieder (Stämme) gespalten hat, waltet noch fort im einzelnen Stamme. Der Stamm trennt sich wieder in Theile, die sich durch eigenthümliche Bildung der gemeinsamen Sprache unterscheiden (Zweige), der Zweig in neue Abtheilungen (Völker in engerem Sinne), das Volk in Striche (Gaue), in fortgesetzter Entfaltung in Mannigfaltigkeit ohne Zerstörung der Einheit.

Die Zweige der Germanen nennen zwei schätzbare, aber nicht zusammenstimmende Berichte:

Tacit. Germ. 2: Celebrant carminibus antiquis, quod unum apud illos memoriae et annalium genus est, 'Ivisconem Deum terra editum et filium Mannum, originem gentis conditoresque. Manno tres filios assignant, e quorum nominibus proximi Oceano Ingaevones, medii Herminones, ceteri Istaevones vocentur.

Plin. H. N. 4, 14: Germanorum genera *quinque*: Vindili, quorum pars Burgundiones, Varini, Carini, Guttones. Alterum genus Ingaevones, quorum pars Cimbri, Teutoni ac Chaucorum gentes. Proximi autem Rheno Istaevones, quorum pars Cimbri mediterranei [Sicambri. Mediterranei] Hermiones, quorum Suevi, Hermunduri, Chatti, Cherusci. Quinta pars Peucini, Basternae . . contermini Dacis.

Auf welcher Seite das Wahre und Echte liege, ist nicht schwierig zu entscheiden; des Plinius Anordnung zeigt sich näherer Betrachtung bald als eigenmächtige Compilation. Vindili, der dem Suevi gleichbedeutende, dafür nur im Osten gebrauchte Name, kann nicht wie ein Zweigname stehen, eben so wenig Peucini, Baster-

nae, Namen eines zahlreichen Volkes, die so lange genannt werden, als das Volk in der Geschichte selbstständig handelt, während die mehrere Völker umfassenden deutschen Zweignamen von den Auswärtigen nur einigemal vernommen werden. Plinius stellt ohne Rücksicht auf Art und Bedeutung willkürlich nur weit verbreitete Namen zusammen; er hätte noch Ligii und andere hinzufügen können. Tacitus bietet die Quelle selbst, den Inhalt des einheimischen Liedes vom Ursprunge des Volkes. *Herminen, Ingaeven, Istaeven* nennt dieses als deutsche Zweige. Herminen sind im Oberlande ausgebreitet, Ingaeven im Tieflande längs der Küste. Leider hat Tacitus unterlassen, die Lage der Istaeven zu bezeichnen. Plinius setzt sie unhaltbar an den Rhein. *Cimbri mediterranei* theilt ihnen der gewöhnliche Text zu, in offenbar verdorbener Lesart. Am Rhein können keine Cimbri Stelle finden; unmöglich ist es, die Aduatuker, angeblich Abkömmlinge der Kimbern, herbeizuziehen; sie tragen nie wirklich den Namen Kimbern und wohnten entfernt vom Rheine. Wahrscheinlicher, als falsche durch Versehen der Abschreiber entstandene Wiederholung des vorhergehenden *Cimbri*, ist der Name (bei vorhergehendem *s* leichte) Entstellung aus *Sicambri*, welcher die irrige Anknüpfung des zum Folgenden gehörigen *mediterranei* folgte. Sicamben aber können, da die größeren Völker zu ihren Seiten, die Cherusken und Chatten, zu den Herminen gestellt sind, die Friesen als Küstenbewohner zu den Ingaeven gehören, auch zusammengenommen mit ihren Nachbarvölkchen, den Ubiern, Tencterern, Usipen, noch keinen eigenen Zweig bilden; sie zeigen in der Folge, als Franken, keine besondere vom Dialekte ihrer östlichen Nachbarn kenntlich geschiedene Mundart. Die Istaeven gehören nach Osten an die Stelle der Vindili; die Vindili selbst sind die Istaeven. Plinius konnte den nach der falschen Einmischung der Vindili an diese schon vergebenen Platz nicht wieder mit Istaeven besetzen; durch irgend eine Veranlassung oder falsche Spur, worüber eine sichere Auskunft schwer zu geben ist, stellt er sie nach Westen.

In dem Geiste, in dem die bestehenden Dinge und Namen im heidnischen Alterthume, in den mythologischen Denkmälern der Griechen und Römer sowohl, wie noch in den eddischen Liedern und Erzählungen, aus der Götterwelt erklärt werden, gibt das alte Lied den deutschen Zweignamen die mythische Ableitung: *Des aus der Erde*

geborenen *Tuisco*,\*) des Gottes; Sohn ist Mann, der Mensch; nach Manns drei Söhnen sind die Volkszweige bekannt. Die Grammatik zeigt, daß die Benennungen für die Volkszweige in keinem andern Sinne gewählt sind, als die Eigennamen für einzelne Völker und Personen, und die *Edlen*, *Vornehmen*, *Starken* bedeuten. Die schwachformigen *Istaevo*, *Ingaevo* zeigen mit den Eigennamen *Frisaevo* Inschr. bei Grut. 532, 7, wofür *Friseus* ebendas. 6, *Frisavus* Murat. 1985, 3, *Frisiabones*, al. *Frisiavones* Plin. 4, 15. 17, -*Chamavi*, *Batavi*, *Hilleviones*, *Gambrivii*, *Lemovii* alte Ableitungssilben -*aevo*, -*av*, -*ev*, -*iv*, -*ov*, die schon in den alten Sprachdenkmälern nicht mehr vorkommen, also viel früher geschwun-

---

\*) *Tuisco* (*Tuisto* ist falsche Lesart), richtiger mit umgesetzten Vokalen *Tiusco*, in seiner Ableitung wie *Cheru - soi*, verhält sich zu *Tiu* (= *deus*, vgl. S. 22, 2. Anm.) wie das spätere *mannisco*, *mennisco*, Mensch, zum älteren *mann* (Grimm 3, 519). Später würde zwar *tiu*, *ziu* mit derselben Ableitung *Tiwisco*, *Ziwisco* gebildet worden sein, aber es läßt sich bemerken, daß in den alten Namen die Ableitungen sich enge an die Wurzel legen, wie *Alcis* bei Tac., goth. *alhs*, abd. *alah* ist und *Scmnones* unzweifelhaft zu *samanon* gehört, zu *heru* sich leicht *Cherusci* stellt, und neben *Chau - ci*, *Cau - lei* sich *Chab - ilci* findet. *Tiusco* im Liede ist der Gott vorzugsweise, der oberste Gott, Mann der Mensch vorzugsweise, der *crsto* Mensch. Welcher Gott der deutschen Mythologie der *Tiusco* sei, ist demnach nicht schwer zu sagen; er muß *Wodan*, *Odin*, der *Allvater*, sein (S. 21. 22). Dem deutschen Stammvater *Tiusco* entspricht der keltische *Dis pater* (d. i. *Divs* oder *Divit* aus der mit *deus*, *tiu* identischen Wurzel *div*, kymr. *duw*, altkymr. *dev* in Owens *welsh grammar* p. 7, die noch aus den keltischen Eigennamen *Divona*, *Divitiacus* bekannt ist) bei *Caesar*, wenn ihn dieser auch mit dem römischen *Dis Pater*, *Pluto*, zu vermengen scheint, B. Gall. 6, 18: *Galli se omnes ab Dite patre progenatos praedicant, idque ab Druidibus proditum dicunt. Ob eam causam spatia omnis temporis non numero dierum, sed noctium finiunt.* Auch die *Skythen* setzten an die Spitze ihrer Geschlechter *Papai*, den Allgott (Herod. 4, 5). *Tiusco*, *Wodan*, ist in dem alten Liede der aus der Erde geborne Gott. Die *Edden* setzen vor *Odin* noch zwei Glieder, den *Börr* und den *Buri*, der hier der Erste, durch das Lecken der Kuh *Audhumla* aus dem Salzfelzen Geborne ist. Des *Tiusco* Sohn ist Mann, der Mensch, im alten Liede. Dem *Odin* gibt bei der Schöpfung der ersten Menschenpaares, *Askr* und *Embla*, die *Sæmundareda* (*Völuspá*) *Hoenir* und *Lodhur* bei, die *Snorraedda* *Fili* und *Ve*, seine Brüder. Andeutungen, daß in den nordischen Denkmälern die alte einfachere Lehre mehr ausgeführt, im Einzelnen weiter gesponnen ist.



den sind, als die noch längere Zeit geltenden Ableitungen -ah, -ih, und nach den vorliegenden Beispielen, wie es scheint, sowohl schwaché als starke Form trugen, wenn das Schwankende in den Endungen nicht zu beurtheilen ist, wie in Gothones, Gothi, Burgundiones, Burgundii. Es bleiben also nur die Stämme zu betrachten.

**Istaeuvones** gehört mit *Astingi* zu einer Wurzel, wie Vindili und Vandilii, Ingriones, Angrivarii. Wie aber *Astingi* bei späteren besser unterrichteten Schriftstellern (Cassiodor, Dracontius, Jornandes) *Asdingi* geschrieben ist, so ist auch für Istaeuvones die (den Römern ungewöhnliche) Schreibung *Isdaevones* zu fordern. *Isdaevones*, alterthümlich mit dem unabgelauteten Wurzelvokale des Stammes goth. izdan (Grimm 2, 63), darf selbst dem eben daraus abgelauteten Namen Asdingi gleichbedeutend genommen werden,\*) der althochdeutsch Artinga aus *art*, goth. *azd* (genus, genus nobile), lauten würde, und sowohl als Volksname gebraucht war, wie als Benennung des königlichen Geschlechtes bei Westgothen und Wandalen. (S. den Namen Astingi.)

**Ingaevones** (bei Dicuil ed. Walckenaer. Paris. 1807. p. 32. in der aus Plin. 4, 13 genommenen Stelle *Ingueones* geschrieben, und bei Plin. 4, 14 in einigen Hss. *Inguaeones*, *Incyaeones*) ist nach dem alten Mannsnamen *Inguiomerus* bei Tac. auch und eigentlich *Ingaevones*.\*\*). Das alte Königsgeschlecht der Schweden heisst *Ynglingar*, ausdrücklich abgeleitet aus *Yngvi* (Yngl. saga c. 12. Skaldskaparm. p. 192. 193). *Ynglingar* (l ist eingeschoben oder ableitend, wie in Authlingar von Authi, Döglingar von Dagr, Skaldskaparm. p. 192, Freysgydlingar von Freysgodi, Islend. sög. 1, 215, und Inglingar vermengte der Nordmann mit ynglingr, Jüngling, woher

---

\*) Wie auch die alten Namen *Finni*, *Semnones* (= *Simnones*) mit *fani*, *samanon* zu verbinden sind, und *Sitones*, *Liti*, *Leti*, später *Sazzon*, *Lazzi* lauten. Darum darf vielleicht auch *Idistavisus*, *Usipii* = *Isipii* mit *Addasta*, *Assapa* bei Falke zusammengestellt werden.

\*\*) Obschon es nicht nothwendig scheint, diese Form als die allein richtige zu verlangen. Das Altn., das hier das alte *v* bewahrt, zeigt neben *Yngvi*, *Ingvi*, *Yngvar*, *Ingvar* auch häufig *Ingí*, fem. *Inga*, und ohne *v* immer die abgeleiteten und zusammengesetzten *Ingunn*, *Ingudhr*, *Inginundr*, *Ingimar*, *Ingólfr*, *Ingibiörg*, *Ingigerdhr* u. a.; statt *Ingvifreyr* geben auch *Ingifreyr* einige Stellen (Fornm. sög. 11, 413. Fornald. sög. 3, 651).



die falsche Schreibung mit *ŷ*, das dann weiter auch in Ingvi eindrang) ist aber nichts als andere Benennung bei dem nordischen Volke für Astingi bei den Wandalen und Gothen, nach den ausdrücklichen Erklärungen der nordischen Quellen über die Bedeutung von Yngvi: *Yngri* that er oc konungsheiti. Skaldskaparm. p. 194; hverr konúgr er kalladr *Yngri* edhr 'Thengill. Sn. p. 328; *Yngri* edr *Ynguni* (al. *Yngriin*, *Yngunni*) var kalladr hverr theirra ættmana alla æfi, enn Ynglingar allir saman. Yngl. saga. c. 19, welche noch durch den Gebrauch des Wortes in mehreren Dichterstellen bestätigt werden. *Ingrin*, *Inguni*, mit anderer Ableitung doch so viel wie Ingving, steht hiernach dem westgothischen *Garding* (altgoth. Azding. S. den Namen Astingi) gleich, und nicht verschieden in Form und Bedeutung ist das spätere *konúgr*; es werden folglich sich auch gleich stehen ihre Wurzeln *izd*, *azd*, *ingv*, und *kun*, *kon*, die im altn. *konr* \*) *nobilis*, *vir praeclans* bedeutet. Wohl kommt Yngvi als altn. Mannsname vor (ahd. *Ingo* für älteres *Ingro* oder vielleicht noch älteres *Ingrjo* nach Inguiomerus bei Tac.), aber es steht in der Saga kein König Yngvi an der Spitze der Inglinger, wie ein Karl an der Spitze der Karlinger, sondern der Gott Freyr als Yngvi. \*\*) Dem Sonnengott gab die Mythe auch den Beinamen des Edlen, Königlichen: Freyr hét *Yngri* öðrunafni. Yngl. Saga c. 12; er heisst Yngvi-Freyr, Ingunnar Freyr (d. i. Ingvinar Freyr, in der Verbindung zu Fenris úlfr zu vergleichen). S. oben S. 28. Der Weise des Alterthums, die menschlichen Dinge an die Mythe anzuknüpfen, bot sich hier die Verbindung von selbst. Es erklären sich hieraus die Ausdrücke der angelsächs. Poesie; eodor *Ingwina*, fræa *Ingwina* im Beowulf

---

\*) Ahd. als Mannsname *Chuno* und *Chun* (in Chunesuelt, Sprengers dipl. Gesch. von Banz p. 550, *Kunestat*, Schann. p. 281. n. 77, wie Ingoldestat, für Kunesstat? *Chunstat*, *Kunstat* immer in den Urk. bei Sprenger und Schultes), mit Ableitung *chuninc* (König). Die nackte Wurzel steht noch als Subst. neutr. goth. *kuni*, ahd. *chuni*, altn. *kyn* (genus). Das Altn. zeigt *konúgr* (nicht *kynigr*) neben *konr*, wie *inglingar* neben *ingvi*; zu *arting*, *adaling* scheinen sich jedoch nur *art*, *adal* als Abstracta (genus, nobilitas) zu finden. Vgl. Grimms d. Rechtsalterth. 250. 265.

\*\*) Im Islendingabók (Islend. sög. 1, 19) steht *Yngvi Tyrkja konúgr* vor Freyr und Niördhr nur durch Vermengung für *Yggdr*, d. i. Odhinn, *Tyrkja konúgr*. Sn. 368.

ed. Thork. p. 80. 100), welche den König Hrodgar, den Skylding, bezeichnen, und mit andern, wie *eorla drihten*, *eorla hleo*, *freá Scyldinga*, *helm Scyldinga* abwechseln. Und der alte Name *Inguionerus* bei Tacitus (Ann. 1, 60. 68. 2, 17. 21. 46), später *Ingomar*, wird in seiner Bedeutung den althochdeutschen Adalperht, Adalhoh, Adalmar, Cuniperht, Chuniperht, Chuniho, Cummar (Ried 8. 16. 31. 36. 45, 72. 80) nahe kommen, und *Ingo* dem Chuno, Adalo gleich sein. *Inguacrones* und *Isdaerones* kommen sonach, wenn sie schon wohl zu unterscheidende Theile des Volkes benennen, in ihrer Bedeutung überein.

**Herminones**, bei Mela (3, 3) und Plinius ungenauer *Hermiones*,\*) ist in schwacher Form das Wort goth. *airmun*, ahd. *irmin*, *ermin* mit prosthetischem unwurzelhaften *h*, wie in *Hercynia*, *Helisii*, *Harri*, das sonst nur in Zusammensetzungen (schon in *Hermunduri*) steht und die größte Verstärkung ausdrückt, wie in *irmansul*, *altissima columna*, *Weltsäule*, *irmindiot*, *genus humanum*, altn. *iörmungandr*, *serpens maximus* (Grimm 2, 448). Wenn schon einzelne Männer *Irmino* (Indd. bei Pertz) hießen, um so mehr konnte sich eine ganze Reihe starker Völker *Irminones*, die Starken, Mächtigen benennen.\*\*) A

---

\*) Auch dem Ptol. ist der Name nicht fremd, aber missverstanden als Name eines Einzelvolkes gegeben und entsteht *Xatmai*. S. unter *Hermunduri*.

\*\*) Wie *Irmino* (fem. *Irmina* Cod. Lauresh. 713 und öfter, sehr häufig in Zusammensetzung), *Ingo* (fem. *Inga* Pertz 2, 276. Cod. Lauresh., in den zusammengesetzten *Ingomar*, *Ingold*, *Ingebertus*, *Ingorammus*, wohl so viel wie *Adalrammus*, *Inguis*, Schann. 232. 275, wie *Arnus* das. 242, *Ingulint*) könnten als Personenbenennungen auch *Izda*, *Isdo*, *Asdo* (ahd. *Irto*, *Erto*, *Arto*? Vgl. *Ertini*, *Artinius* Neug. 258. 705, wohl so viel wie *Inguni*, *Ingvini*, fem. ahd. *Ingina* Cod. Lauresh. 198, und die zusammengesetzten *Arthraban* Schann. 215, wohl so viel wie *Ingoram*; *Arthelm*, *Artbald*, *Arthger*, *Artlind*, *Ertlint* Neug. und Cod. Laur.) gegolten haben. Wunderlich verstümmelt finden sich die Namen in der sonderbaren Völkergenealogie des Nennius (ed. Gunn, p. 55): *primus homo venit ad Europam Alanus* (Manus) *cum tribus filiis suis, quorum nomina Hisicion*, (Dlugoss. 1, p. 5. *Isicon* = *Isteon*) *Armenon*, *Neugio* (al. *Negno* = *Ingo*). *Hisicion* autem habuit filios quatuor: *Francum*, *Romanum*, *Alamanum* et *Brutonem*. *Armenon* autem habuit filios quinque: *Gothum*, *Valagothum*, *Cibidum*, *Burgundum*, *Longobardum*. *Neugio* vero habuit tres: *Vandalum*, *Saxonem*, *Boganum*.

Die bezeichnete Lage der drei Zweige reicht nicht über das Festland hinaus. Aber wer waren die Germanen auf Scandinavia, seit das Licht der Geschichte dorthin fällt, eine nicht unbedeutende Volksmasse? Sind sie noch den Ingaeven, den Anwohnern der Küste, beizuzählen? So könnte es scheinen nach Plinius, wahrscheinlich von ihm selbst in Deutschland (er war bei den Chauken) erkundigter Nachricht über die Nordküsten: (Nach Aufzählung der alten fabelhaften Angaben über die Bernsteinküste) incipit inde clarior aperiri fama ab gente *Ingaevonum*, quae est prima inde Germaniac. Sevo mons ibi immensus, nec Riphaeis jugis minor immanem ad Cimbrorum usque promontorium efficit sinum, qui Codanus vocatur, refertus insulis. H. N. 4, 15. Der mit den Ingaeven genannte Berg Sevo ist ohne Zweifel das skandinavische Gebirge. Aber genauer erwägt, sagt die Nachricht keineswegs, daß die Ingaeven die Anwohner des Sevo sind. \*) Sie sind keine andern, als eben die Kimbern mit ihren Nachbarn dem Sevo gegenüber, mit dem ihr Vorgebirge den Busen bildet. Plinius aber stellt sich diese äußere Küste nicht nordwärts aufsteigend vor, sondern niedergebeugt in Ost-richtung und vermengt sie mit der inneren, der Bernsteinküste, was die folgende Angabe beweist: quidam haec habitari ad Vistulam usque fluvium a Sarmatis, Venedis, Sciris tradunt. Nach solcher Verschiebung konnte er die Kimbern allerdings das erste germanische Volk von Osten her nennen. Ingaeven bleiben also noch außerhalb Scandinavia. Dieses bewohnt ein eigener Zweig, dessen Namen Plinius nennt in derselben Stelle: (insularum) clarissima Scandinavia est incomptae magnitudinis, portionem tantum ejus, quod sit notum, Hillevionum gente D incolento pagis, quae alterum orbem terrarum eam appellat.

---

Ab *Hiscione* autem ortae sunt quatuor gentes: Franci, Latini, Alamanni et Bryttones. ab *Armenione* autem Gothi, Walagothi, Cibidi, Burgundi et Longobardi. a *Neugione* autem Bogari, Wandali, Saxones, Tarinci. Aus einer vatic. Hs. theilt Grimm (Mythol. Anh. xxvii) die Schreibungen *Ermenius*, *Ingo*, *Escio* mit.

\*) Solinus, der den Plinius ausschreibt, hat dies gefunden (c. 25): mons Sevo, ipse ingeus, nec Riphacis minor collibus, initium Germaniae facit: *hunc Ingaevones tenent*, a quibus primis post Scythas nomen Germanicum consurgit. Wie schädlich Compitatoren werden können, wenn die Quelle verloren ist.

**Hilleviones**, der ausgebreitete, nach dieser Stelle offenbar die germanische Bevölkerung von Scandinavia umfassende Name, gehört als der vierte in die Reihe *herminones*, *istaevones*, *ingaeuvones*. Sein Stamm, der mit den beiden letzten Benennungen gleiche Ableitungslänge trägt, verknüpft mit den abgelauteten *Hala*, *Halla*, *Hallen* deutschen Salzorte, dem skandinavischen Namen *Halaland* (Salzland, Meerland, Küstenstrich? hierher auch *Holland*? vgl. *Salt*, Salz, als Bezeichnung des Meers, *Saltdalskaparm.* p. 184, *Ostarsalt* Pertz 1, 495, altn. *Eystra-land*, die Ostsee) liefse etwa in ihm zunächst eine Benennung des Volkes nach der Lage in der See vermuten; doch ohne Zweifel sicherer wird er unmittelbar mit dem altn. *hella* (petra, Fels, Klippe) verbunden, und benennt somit die Bewohner des skandinavischen Festbodens nach der Beschaffenheit ihrer Wohnsitze. \*) Er hier also deutlich ein von der Oertlichkeit hergenommener Name, keiner auf dem Festlande. \*\*)

Vier Zweige umfaßt der deutsche Stamm, drei auf

\*) Noch Jornandes sagt, wo er die Völker der skandinavischen Halbinsel, der ursprünglichen Heimath der nordischen Germanen, aufzählt (c. 3): *hi omnes excisis rupibus, quasi castella habitant, ritu beluino*. Liegt doch selbst Stockholm, die eigentliche nordische Hauptstadt, an Granitklippen, die über ihre Mauern hinüberschauen. Aus derselben Wurzel, nur mit anderer Ableitung, ist *Hellusii*, dem Tacitus aus dem letzten Orden genannt (Germ. 46), wohl Benennung der finnischen Bewohner der hohen Felsgebirge, der Kiölen, neben *Sitones*, die später *Scridfinnen* neben *Kwenen* stehen. *Helluland*, Steinland, Felsland, nannte der Nordmann Leif, der erste Unterforscher der nordamerikanischen Küstenländer, ein steinigcs Bergsland, das er auf seiner Fahrt berührte (*Snorris Heimskr.* p. 308). *Hilleviones*, Felsner, entspricht also in seiner Bedeutung dem keltischen *Carni*, *Cornavii*, und dem heutigen spanischen *Skipetaren*, von *carn*, *skipe*, Fels.

\*\*) Auch da schienen anfangs die Namen in demselben Sinne erklärbar, *ingaeuvones* mit dem goth. *aggvus* (enge) verbunden, und mit *Angli* (s. dort) verglichen, die an der Küste von den übrigen Umschlossenen, im Gegensatz zu den Herminen, als im Oberlande weit Ausgebreiteten, Uneingeschränkten; *ieuvones*, eines Stammes mit dem altn. *edda* (*proavia*, auch Benennung der heidnischen Glaubensschriften = Lehre vom Ursprung der Dinge?), und ahd. *ort* (*margo*, *extremitas*), die Ränder, am Rande Wohnenden zu bezeichnen. Aber die in der nordischen deutlich ausgesprochene Bedeutung von *Yngvi* und die Parallele mit *Garding* gebot, diese Verbindungen aufzugeben.

dem Festlande, deren das alte oberdeutsche \*) Lied allein gedenkt. Der vierte entfernte, durch die See getrennte, vom Liede nicht beachtete, der seine Heimath eine zweite Welt nennt, könnte nach diesen Andeutungen als ein zweiter den drei ersten zusammen gegenüber gestellt werden.

Stolz, wie keiner seiner Nachbarstämme, kann der deutsche Stamm auf die alten Sprachdenkmäler seiner Zweige sehen, die eine lange Reihe von Jahrhunderten hinaufreichend, die Genealogie seiner verschiedenen Zungen begründen. Keines seiner Glieder ist verloren gegangen; in der Sprache des Ostzweiges, die nach der Zerstreuung seiner Völker in die Fremde mit völligem Untergänge bedroht war, ist, wunderbar, das Erste, Aelteste des Stammes erhalten.

Von der *Sprache der Gothen*, die bei Plinius unter den Vindili (Istaeven) stehen, ist die der oberdeutschen (herminischen) Völker als verschiedener Dialekt zu unterscheiden. Ist auch das Oberdeutsche vor seinen spätern Entwicklungen dem Gothischen viel näher gestanden, so kann es doch auch in jener frühen Zeit mit ihm keineswegs identisch gewesen sein, wie schon die ältesten schwachformigen Mannsnamen zeigen, die im Gothischen auf *a*, im Oberdeutschen auf *o* enden.

Die zweite deutsche Lautverschiebung ist erst späteren Ursprungs und hat sich nicht über den ganzen Zweig, in dem sie auftritt, verbreitet. Die Sachsen, Nachbarn der Küstenvölker, Nachkommen der Cherusken, eines Herminenvolks nach Plinius, die aber schon seit älterer Zeit ihren hochdeutschen Brüdern unfreundlich gegenüberstanden (Caes. 6, 40. Tac. Ann. 42, 28) haben wie die Küstenvölker diese neue Umstellung von ihrer Sprache abgehalten, und an das Altsächsische schließt sich zunächst das Altfränkische an nach den alten Eigennamen und dem kleinen niederfränkischen Denkmal der Abrenuntiationsformel. Diese zweite Verschiebung, mit der erst auch andere eigenthümliche Formungen in Vokalen und Consonanten ohne Zweifel sich gleichzeitig entwickelten, hat sich also nur über Hochdeutschland verbreitet, westlich bis zur Mosel, wo nach den gemischten Formen in einem älteren Denkmale vom Ende des neunten oder dem Anfange des zehnten Jahrhunderts (bei Pertz 3, 261 nach

---

\*) Zu schließen aus dem schwachformigen Tuisco.

Grimms Recension) und noch in späteren Urkunden die Grenze lag. Vor ihrer Entstehung müssen sich die Zungen dieser Völker sehr nahe gestanden, ursprünglich wohl gleich gewesen sein, und das Hochdeutsche, Alt-sächsische und Altfränkische lassen sich demnach für die neueren Gliederungen des *oberdeutschen* oder *herminischen Sprachzweiges* erklären.

Von dieser alten Grundlage der oberdeutschen Zungen ist aber schon für das Alterthum die Sprache der Küstenvölker zu unterscheiden, deren alte schwachformigen Mannsnamen nicht *o*, wie die oberdeutschen, sondern, wie die gothischen, *u* zeigen. Aus der Reihe dieser Völker haben die Angelsachsen und Friesen nach Sprachdenkmäler, die mehrere Jahrhunderte hinaufreichen, und unter sich in naher Verwandtschaft, ferner dem Oberdeutschen oder Gothischen \*) stehen. Angelsächsisch und Alt-friesisch sind als spätere Fortbildungen aus gemeinschaftlichem Grunde, dem *ingaevischen Sprachzweige*, zu betrachten.

Ueber das Verhältniss des *Nordischen* zu den übrigen deutschen Zungen das Urtheil Grimms, Deutsche Grammat.; Ausg. von 1819, LI. Not.: „Die vier großen Stämme zeigen sich unter einander in mehrfachem Verhältniss. So stehen der erste (gothische) und zweite (hochdeutsche) in unlängbar näherer Verwandtschaft gegenüber dem dritten (niederdeutschen) und vierten (nordischen) . . In anderer Rücksicht darf man auch die *drei ersten Stämme dem einzigen vierten* entgegenstellen.“ Leipz. Literaturzeit. 1812. N. 287, Recens. der Uebers. d. Edda v. Rühls, p. 2290: „So passend die deutschen Sprachen in höhere und niedere fallen, so unschicklich scheint es, die nordische Sprache mit in diese Eintheilung zu fassen. Der germanische Stamm trennte sich *früh in einen nordischen und deutschen*, und

---

\*) Abweichung der niederdeutschen Flexion von der oberdeutschen schon in hohem Alterthume zeigt sich im schwachen Masc. der alten Eigennamen, von der gothischen nicht in demselben, wohl aber eine Spur verschiedener Formung im starken Femininum. Dieses bildet das Goth. mit dem Althochd. gleich auf *a*, das Angels. aber auf *u*, welches auch die Umlaute des Altn. voraussetzen. Nun nennt Tacitus, wo *er-von* der Verehrung der Erde bei den Anwohnern der Westspitze der Ostsee, ingaevischen Völkern nach der Lage, spricht, die Göttin *Nertham* nicht *Nertnam*. Goth. ahd. altn. wandelt *airtha*, *erda*, *iörth* stark ab; im Altniederdeutschen wird das Wort nicht abgewichen sein und *erth* gelautet haben. Vgl. S. 26. 27.

nur auf letzteren geht jener Unterschied, welcher sich vielmehr im Norden auf eigene Art reproducirt hat.“

Zur Bestimmung des Umfangs der einzelnen Zweige bietet Plinius durch Anführung mehrerer der bekanntesten jedem angehörenden Völker willkommene Hülfe. Die nicht genannten Völker müssen nach ihrer Mundart, wo sich Sprachüberreste erhalten haben, oder nach anderen Spuren vertheilt werden.

**A. HERMINONES.** Bei Plinius genannt: 1. *Suevi*, nach einer andern Stelle, wo er der Suevi gedenkt (4, 12), zunächst die Quaden bezeichnend, hier wohl noch die Markomannen, das Hauptvolk im suevischen Reiche Marobods, umfassend. Schwachformige quadische Mannsnamen: Sido, Vangio, (Tac. Ann. 12, 29. 50. Hist. 5, 5. 21); die Sprache der Nachkommen der Markomannen, der Baiern, ist oberdeutsch. Tassilo der erste historische Mannsname schwacher Form bei den Baiern. 2. *Her-munduri*. Ihre Nachkommen, die Thüringer, haben oberdeutsche Mundart. 3. *Chatti*, später ein Theil der Franken. Eigenn.: Sunno (Frigerid. ap. Gregor. Tur. 2, 9. Claudian. de laud. Stilich. 1, 241). 4. *Cherusci*. Die nahe Verwandtschaft des Altsächsischen zum Hochdeutschen beweist die Richtigkeit der Stellung.

Zu diesen gehören noch: a. die *Sigambren*. Sie zeigen später als Franken oberdeutsche Mundart. Bei Strabo 7, p. 291. 292) der Name *Μέλων* (= Milo). 6. Die *Bataven*, *Canninefaten*, Abkömmlinge der Chatten. Nom. pr. Brinno (Tac. Hist. 4, 15). c. Die *Tubanten*, *Usipen*, *Tenclerer*, später Theile der Alamannen, von welchen die ältesten schwachformigen Mannsnamen Agilo, Scudilo bei Ammian 14, 10. d. Die *ligischen* Völker. Eigenn.: *Σέμων* (Zosim. 1, 67), König der Logiones. Bei den *Wandalen*, einer Abtheilung der Ligier, zwar die Namen Pinta (Vita S. Fulgentii, Boll. Jan. 1, 41), Cyrola, Cyrila (Greg. Tur. 2, 2. Victor. Vitens. de persec. Vandal. 2, 3. 6), aber als Priesternamen, wahrscheinlich geborner Gothen. Sicher wandalische Namen: *Τζάζων*, *Γένζων* (Procop. B. Vand. 1, 6. 9. 11), Gento (Victor Vitens. de pers. Vand. 2, 5), Männer der königlichen Familie \*); Stilico (Oros. 7, 58). e. Die

---

\*) *Ἀμματίας*, *Γελλμερος ἀδελφος*, Proc. B. Vand. 1, 17, wird richtiger *Ἀμμαρος* sein, verglichen mit *Ommatius*, episcopus apud Turonos, Gregor. Tur. 3, 17. Haldicam in Victor. Vitens. Vita S. Eugenii ist Haldicum zu lesen; *Heldicus* (wie Clondicus, bastarn. Name, Liv. 40, 58) steht in desselb. Persec. Vand. 2, 5.



südwestlichen Nachbarn der Ligier, die *bastarmischen* Völker. Männliche Eigennamen: Cotto (Liv. 40, 57), *Δέλδων* (Dio Cass. 51, 23), Teutagonus, Teutaco? (Valer. Flacc. Argonaut. 6, 97).

B. ISTAEVONES (Vindili Plin.). Bei Plinius:  
1. *Guttones*, die Gothen, das Hauptvolk des Zweiges, dessen Sprache durch die Bibelübersetzung des goth. Bischofs Wulfila zur Kenntniss der Nachwelt gekommen ist. Der älteste gothische Name Catualda bei Tac. Ann. 3, 62. Ost- und westgothische Mannsnamen schwacher Form sind häufig: Ida, Anna, Duda, Avilfa, Tata, Sibia, Wilia, Gildia (Cassiod. Variar. 4, 17. 18. 28. 32; 5, 18. 19. 20. 23; 8, 26; 9, 11. 13), Pithia, Pitzia (Cassiod. 5, 29; Ennod. ap. Sirm. p. 1608, *Πίτζας* Proc. B. Goth. 1, 15), Grimoda, Adila, Tancila (Cass. 2, 29. 35; 3, 20), Manila, Brandila, Daila, Gudila, Quidila, Costula, Athala, Amala, Svintila, Chintila u. a. (bei Cassiod., Jorn., Isid.). Den Gothen benachbart und verwandt waren die *Taifalen* und *Gepiden*. Gepidenname: Fastida (Jorn. c. 17).  
2. *Burgundiones*, einst die Westnachbarn der Gothen. Eigennamen in den Unterschriften in der lex Burgundionum in den Hss. abweichend (Graffs Diutiska 2, 359), sicher: Signa Soniae. Gomae. Fastilae; Gibica, lex Burgund. tit. 3.  
3. *Varini*. Da Plinius nur bedeutendere Völker aufführt, so sind wohl nicht die *Ἀναρηνοί* des Ptol. an der Quelle der Weichsel, deren nicht weiter Meldung geschieht, sondern die Varini, die Nachbarn der Semnonen zu verstehen, deren Name sich in der Geschichte noch lange erhält.  
4. *Carini*, ein sonst ganz unbekannter, ohne Zweifel entstellter Name, etwa aus Samni, Semni, die Semnones, nur von Plinius, der selbst in Deutschland seine Erkundigungen einzog, in etwas abweichender Form aufgefaßt? Die Semnonen, die Westnachbarn der Burgunden, treten später mit den Wandalen als *Sueven* auf. Suevische Mannsnamen: Rechila, Audeca.

C. INGAEVONES. Plinius nennt hier die Bewohner der kimbrischen Halbinsel und ihre Nachbarvölker:  
1. *Cimbri*, womit er wahrscheinlich sämtliche Bewohner der Halbinsel bezeichnet, nach einiger Zeit schon ein verschollener Name.  
2. *Teutones*, die Juten, südöstlich gegen die Oder.  
3. *Chaucorum gentes*, an der Küste westlich bis zur Ems.

Diesen müssen rings herum noch benachbarte Völker beigezählt werden: a. Südwärts an der Elbe die *Angeln*, mit den *Sachsen* und *Juten* in der Folge die Er-



oberer Britanniens, deren beträchtliche Sprachdenkmäler die Eigenthümlichkeiten dieses Zweiges darlegen. b. Westwärts die *Friesen*. Das Altfriesische steht noch mit seinen späten, erst mit dem 13. Jahrh. beginnenden Denkmälern dem Angelsächsischen zur Seite. Eine Spur im Ptol., bei dem *Xaĩμαι* (verdorben aus *Hermionēs*, *Herminones*) über den *Bruclerern* genannt werden, verräth, daß die letzteren noch beizuziehen sind. c. Oestlich können die *Suardones*, *Φαραδεῖνοι* Ptol., die Anwohner der Küste über den Teutonen, später als *Heruler* bekannt, auf keine andere Seite gestellt werden. Ob auch die *Rugen* und *Turkilingen* noch hieher zu zählen, oder für nähere Verwandte ihrer Ostnachbarn an der Küste, der Gothen, zu denen gewiss die *Skiren*, das letzte deutsche Volk noch auf der Ostseite der Gothen, gehören, zu halten seien, bleibt zweifelhaft; in der Geschichte aber treten Rugen und Turkilingen, wie Skiren, nicht mit Gothen, sondern später erst mit Herulern auf. Das Angelsächsische wie das Altfriesische hat für das schwachformige Masculinum die Endung *a*, die in friesischen Mannsnamen in Chroniken und Urkunden nur von fränkischen Schreibern in *o* umgeschrieben ist. Aus älterer Zeit sind wenige friesische und chaulkische Namen genannt, darunter leider keine schwachformigen; herulische und rugische sind: *Σουαρτούας*, *Φάρας*. Procop. B. Goth. 2, 15. B. Vandal. 2, 4; Fava. Vita S. Sever. c. 8.

D. HILLEVIONES. Die einzelnen Völker werden von Ptolemaeus aufgezählt.

Mit dem Eintritte der Germanen in die Geschichte sind demnach die Herminen von den Bataven bis zu den Bastarnen, von den Mündungen des Rheins bis zu den Mündungen der Donau über die Höhen des Oberlandes ausgebreitet, hinter ihnen die Ingaeven am Meere ausgedehnt, an den Küsten der Nord- und Ostsee, zwischen beiden die Istaeven von der Weichsel bis an die Elbe eingesenkt, und von allen durch die See getrennt die Hillaeven.



## II. DIE VÖLKER DES OBERLANDES.

Eine dichte Reihe zahlreicher Völker, welche die römische Macht in ihrer Höhe nicht zu durchbrechen vermochte, und die vorzüglich nach dem Sturze des südlichen Reiches und dem Abzuge der Stammgenossen ihre Kraft dem Vaterlande bewahrt haben.

### A. Sigamben und Nachbarvölker.

**Sigambri.** Eines der thätigsten unter den deutschen Völkern. Das zweite Wort des zusammengesetzten Namens\*) mit Ableitung ist *Gambrivii* bei Tac. Germ. 2, *Γαμαβριούνοι* [*Γαμαβριούιοι*] bei Strabo 7, p. 291, wahrscheinlich seltene abgekürzte Benennung desselben Volkes. Ihre Sitze zur Zeit, da sie in die Geschichte eintreten, fallen auf die ersten Höhen, die sich auf dem rechten Rheinufer nach dem Flachlande erheben. Als Anwohner des Stroms bezeichnet sie Caesar, B. Gall. 6, 35: *Sigambri, qui sunt proximi Rheno.*\*\*) Ueber ihre weitere Begrenzung um diese Zeit gibt er nur Andeutungen. Südwärts saßen vor ihnen die Ubier, wahrscheinlich bis in die Gegenden der Sieg. Zu diesen setzte Caesar, die benachbarten Sigamben und Sueven zu züchtigen, zweimal über den Rhein, vom Gebiete der Trevirer aus (B. Gall. 4, 19. 6, 9), wie es scheint, in der Gegend von Bonn. Nur 6 Meilen von der Brücke abwärts aber setzten von den Sigamben, Anwohnern des Rheins, 2000 Reiter über den Strom in das gegenüber liegende Gebiet der Eburonen (B. G. 6, 35). Weiter südlich mußte die Grenze zwischen den Sigamben und Ubiern gesetzt

---

\*) Ahd. *sig*, *signu* (victoria), *cambar* (= *gambar*, strenuus), Siegtapfere. Für *Sigambri* hätte also Caesar richtiger *Siggambri* geschrieben, das für *Sigigambri* (vgl. *Segimerus*, *Segimundus* Tac.), wie der ahd. Eigennamen *Siggêr* für *Sigigêr* steht. Mit kurzem *u* für *i* (wie in *Ligii* Tac., *Λούγιοι* Ptol., *Luppia*, später *Lippia*) *Sugambri* Tac., *Σούγαμβροι* Str., wegen der Kürze richtiger *Σύγαμβροι* Ptol. nach den meisten Hss., Dio Cass., wie *Guttones* Plin. bei Ptol. *Γύθωνες*. Härtere Schreibung *Sicambri*, *Sucambri*, *Sycambri* bei Andern.

\*\*) Dies sagt auch Strabo 7, p. 291: *Σούγαμβροι πλησίον οἰκοῦντες τοῦ Πίνου*. Ungenauer ist er, wenn er sie unter den Völkern in der Nähe der See aufzählt: *πρὸς δὲ τῷ Ὠκεανῷ Σούγαμβροι τε καὶ Χαῦβοι καὶ Βρούκτεροι*. ebendas.; *τούτων (τῶν Γερμανῶν, οἱ μὲν προσάρακτιοι παρήκουσι τῷ Ὠκεανῷ) δ' εἰσι γνωριμώτατοι Σούγαμβροι τε καὶ Κίμβροι*. p. 294.

werden, wäre es gewiss, daß sich das Gebiet der Trevirer nordwärts nicht über die Arduenna hinaus erstreckt hätte. Als Stelle des Rheinübergangs müßte dann der Kessel von Koblenz, etwa die Gegend von Neuwied genommen werden; denn für die Strecke des Durchgangs des Flusses durch die Gebirge ist er nicht wahrscheinlich. Aber nicht nur galt das Ansehen der Trevirer an der Nordseite der Arduenna, wo die Eburones, Condrusi ihre Clienten waren (B. Gall. 4, 6), sie scheinen auch noch eigene Besitzungen über dem Walde gehabt zu haben, da er nach Caesars Angabe mitten durch ihr Gebiet lief (5, 3). Caesar konnte darum, wenn er bei Bonn oder zwischen Bonn und Köln die Rheinbrücke baute, noch immer auf trevirischem Gebiete sich befinden. \*) Caesar erzählt, daß die von ihm über den Rhein zurückgetriebenen Usipeten und Tenchtherer bei den Sigambern Aufnahme fanden (B. G. 4, 16). Da sie in den untersten Rheingegenden zurückgewichen waren, so haben sie wohl an der Nordseite der Sigambren Platz erhalten, und hier findet nachher Drusus auch die Usipeten, von den Sigambren durch die Lippe getrennt: ἅμα δὲ τῶν ἡρι πρὸς τὸν πόλεμον αὐτῆς ὥρμησε (Ἀρουῖσος) καὶ τὸν τε Πῆνον ἐπεραιώθη καὶ τοὺς Οὐσιπέτας κατεστρέψατο· τὸν τε Λουπίαν ἔξευξε καὶ ἐς τὴν τῶν Συγάμβρων . . προεχώρησεν. Dio Cass. 54, 33 (Reim. p. 763). Auf der Rückseite zeigt eben diese Stelle Cherusken und Chatten: καὶ δι' αὐτῆς (Συγάμβρων χώρας) καὶ ἐς τὴν Χερουσκίδα προεχώρησε μέχρι τοῦ Οὐισούργου· ἠδυνήθη δὲ τοῦτο ποιῆσαι, ὅτι οἱ Σύγαμβροι τοὺς Χάττους, μόνους τῶν προσοίκων μὴ θελήσαντας σφίσι συμμαχῆσαι, ἐν ὀργῇ σχόντες πανδημεὶ ἐπ' αὐτοὺς ἐξεστράτευσαν. Caesar kennt die Chatten im Rücken der Sigambren und Ubier unter dem Namen Sueven; sie zogen sich, als er sie mit einem Einfall be-

---

\*) Es steht nicht entgegen die Angabe, daß Caesar von der Brücke gegen die Eburonen ziehend durch die Arduenna kam (B. G. 6, 29); er reiste durch die nördlichen Zweige derselben, durch das hohe Veen und seine waldreichen Umgebungen. Im Gegentheil unterstützen andere Umstände. Ist Caesar innerhalb der Arduenna über den Rhein gegangen, so mußte er sich sogleich in die Waldungen und öden Striche des Siebengebirgs und des Westerwalds vertiefen und das Gebiet der Sigambren in Waldgegenden betreten. Von solchen Umgebungen aber sagt er nichts, er findet Dörfer und Getraidefelder und die Sigambren ziehen sich erst in Wälder zurück.

drohte, an den Wald Bacenis (den Harz) zurück. Da aber Chatten und Cherusken im Wesergebiete wohnten, so kann nach allen vorliegenden Angaben als das Stamm-land der Sigamben das Land zu beiden Seiten der Ruhr in ihren ganzen Laufe bezeichnet werden.

Um festen Fuß über dem Rhein zu gewinnen, mußten die Römer vor Allem suchen, das wehrhafte Volk der Sigamben zu beugen. Fast wäre es nach den erfolglosen Angriffen Caesars (B. Gall. 4, 16 — 19) und Drusus (Dio Cass. l. c. Flor. 4, 12) dem Tiberius, des Drusus Nachfolger im Oberbefehl, gelungen. Er brachte es dahin, das Volk zu trennen, und einen Theil ins römische Gebiet zu übersiedeln: *Sicambros dedentes se traduxit in Galliam atque in proximis Rheno agris collocavit*. Sueton. Octav. Aug. 21. Die Zahl der Versetzten gibt derselbe an im Tiberius 9: Germanico (bello) *quadraginta millia* dedititiorum trajecit in Galliam, juxtaque ripam Rheni sedibus assignatis collocavit. Uebertrieben Eutropius 7, 5: *CCCC milia* captivorum ex Germania transtulit, et supra ripam Rheni in Gallia collocavit. Daß diese Trennung nicht bloß durch Waffengewalt erreicht worden, gesteht Tiberius bei Tacitus Ann. 2, 26: *senovies a divo Augusto in Germaniam missum plura consilio, quam vi perfecisse: sic Sugambros in deditionem acceptos, sic Suevos*.. Die verpflanzten Sigamben finden sich in der Folge auf dem gegenüber liegenden Rheinufer unter dem Namen

**Guberni**, \* zwischen den Ubiern und Bataven genannt von Plin. 4, 17: *Rhenum autem accolentes Germaniae gentium*.. Ubii, Colonia Agrippinensis, *Guberni*, Batavi. *Gugerni* heißen sie bei Tacitus,\*\*) stehen unter Civilis in den Reihen der Feinde der Römer: Batavi *Gugernique* in dextro, laeva ac propiora fluminis Transrhenani tenuere. Hist. 5, 16. Daß sie der Ruhrmündung gegenüber, in der Gegend von Meurs, mit den Ubiern zusammengrenzten, erhellt aus Tac. Hist. 4, 26: *loco cui Gelduba nomen est, castra fecere*.. utque praeda ad virtutem accenderetur, in *proximos Gugernorum pa-*

---

\*) Wäre hier bei Plinius die richtige Schreibung und *Guberni*, in seiner Ableitung verglichen mit Basternae, Bastarnae, mit *Dulgibini* (= *Dulg-gibini*), *Δουλύγυμνιοι* (= *Dulg-gubini*) in der Wurzel, die sich zu *GAMB* verhielte, wie *studan* *zustandan*, identisch mit *Gambrivii*, nur anders geformt?

\*\*) In den Stellen Hist. 5, 16. 18 geben Hss. und alte Drucke auch *Cugerni*.

*gos*, qui societatem Civilis acceperant, ductus a Vocula exercitus.

Im Stammlande glaubte der Römer das Volk der Sigamben aufgerieben. So äußert sich gegen die hartnäckigen Feinde der Römer, die Siluren, der römische Imperator: ut quondam *Sugambri excisi* aut in Gallias trajecti forent, ita Silurum nomen penitus exstinguendum. Tac. Ann. 12, 39. Aber wie er Bructerer und Ampsivarier vernichtet, Langobarden und Hermunduren über die Elbe geflüchtet fälschlich wähnte, so war es auch hier. Noch blieben einzelne Haufen Sigamben selbst im Rheinuferlande; die Hauptmasse aber hatte sich vom Strome und der Nachbarschaft der Römer in die östlichen Waldböhen zurückgezogen, und erscheint eine Zeit lang unter dem neuen Namen

**Marsi**\*: ταύτης (τῆς ποταμίας) δὲ τὰ μὲν εἰς τὴν Κελτικὴν μετήγαγον Ῥωμαῖοι, τὰ δ' ἔφθη μεταναστάντα εἰς τὴν ἐν βάρθει χώραν, καθάπερ Μαρσοί· λοιποὶ δ' εἰσὶν ὀλίγοι καὶ τῶν Σουγάμβρων μέρος. Strabo 7, p. 290. Dafs die Marsen nur unter anderem Namen die alten Sigamben sind, sagt wohl kein alter Schriftsteller, aber auch keiner, dafs es die Guberni sind, dafs die Suevi im Rücken ein Volk mit den Chatti und Hermunduri. Gegen die Marsen sind, wie früher unter Drusus und Tiberius Oberbefehl gegen die Sigamben, unter Germanicus die jährlichen Angriffe der Römer gerichtet. Sie stehen, wie vorher die Sigamben, als das Hauptvolk dieses Striches neben den Cherusken und Chatten: fuerat animus *Cheruscis* juvare *Chattos*: sed exterruit Caecina huc illuc ferens arma, et *Marsos* congregi ausos prospero proelio cohibuit. Tac. Ann. 1, 56; C. Silio cum triginta peditum, tribus equitum millibus ire in *Chattos* imperat: ipse *majoribus copiis Marsos* irrumpit. Ann. 2, 25. Die Marsen hatten an der Schlacht gegen Varus Antheil genommen und einen römischen Adler erbeutet (Ann. 2, 25). Dafs durch die letzte Unternehmung des Germanicus

---

\*) Der dunkle Stamm hat sich nur in alten Eigennamen erhalten, als *Marsiburg*, *Mersiburg*, *Marsana*; *Marso*, altfränkischer Mannsname, in einer Urk. v. 692 bei Mabill. de re diplom. p. 474. Zu derselben Wurzel gehört altn. *Miörs*, Name eines Sees auf dem Südabhange des Dofrafialls. Das lat. Mars, dessen Stamm Mart, ist nicht zu vergleichen. Vielleicht sind die Namen Marsi und Gambrivii, von Tac. Germ. 2 neben einander genannt, gleichbedeutend, wie die darauf folgenden Vandilii und Suevi.

(16 n. Chr.) ihr Muthgebrochen worden, berichtet Tacitus, Ann. 2, 25: Caesar pergit introrsus, populatur, excindit non ausum congredi hostem, aut sicubi restiterat statim pulsum, nec unquam magis, ut ex captivis cognitum est, paventem. Der Name Marsi scheint sich nicht lange mehr in Gebrauch gehalten zu haben. Weder bei Erzählung des Zuges der Ampsivarier durch die Völker dieses Striches (J. 59) nennt ihn wieder Tacitus, noch in der Germania; Sigambern, scheint es, hielt er für vernichtet, und so ist bei ihm das bedeutende Volk ganz außer Acht geblieben. Ptolemaeus nennt es wieder, an der Südseite der Bructerer unter dem alten Namen Σύγαμβροι am Rheinufer, wo es im darauf folgenden Jahrhundert wieder unter neuen Namen, als Franci und Salii, den Römern gefährlicher wird, als vorher.

**Ubii**, \* einst Nachbarn der Sigambern im Süden. Aus Caesar erhellt über die Ausdehnung ihrer Stammsitze nur soviel, daß sie nordwärts wahrscheinlich bis in die Sieggenden, an die Sigambern, reichten (S. 83. 84), im Rücken und noch auf der Südseite von den Sueven umgeben waren (B. Gall. 4, 5). Vor ihnen floss der Rhein: Ubii, qui proximi Rhenum incolunt. B. G. 1, 54; Rhenum attingunt. 4, 3. Caesar spricht von früherer Stärke des Volkes: fuit civitas *ampla* atque *florens*. B. G. 4, 3; aber zu fremden Sitten und Verbindungen geneigt, waren sie schon zu seiner Zeit von ihren Stammgenossen gehaßt und verfolgt, und von den Sueven nach vergeblichen Versuchen, sie zu vertreiben, zinsbar gemacht und eingeschränkt (ebendas.). Sie schlossen sich darum immer an die Römer an gegen die Einheimischen (B. Gall. 4, 8. 11. 16. 19. 6, 9. 29) und folgten wahrscheinlich freiwillig dem Anbieten des Augustus, auf dem linken Rheinufer Sitze zu nehmen: πέραν δὲ ἔκουν Οὐβριοὶ κατὰ τοῦτον τὸν τόπον (τοὺς Τρηονίτους), οὓς μετήγαγεν Ἀγρίππας ἐκόντας εἰς τὴν ἐντὸς τοῦ Πήνου. Strabo 4, p. 194. Daß sie Agrippa schon vorgefunden, ist kaum zu folgern aus Tacitus: forte acciderat, ut eam gentem Rheno transgressam avus (Agrippinae) Agrippa in fidem acciperet. Ann. 12, 27; noch weniger aus Germ. 28: transgressi olim et experimento fidei super ipsam Rheni ripam collocati, ut arcerent,

---

\*) Ein Name dunkler Abstammung; seine Wurzel *ub* oder *us*, *is*? verwandt zur Praep. *oba*, *uba*, (*super*), oder zum Verb. *öban*, *uoban* (*colere*)? Vgl. *uobo*, *lantûpo* (*colonus*), Graffs Sprachsch. p. 71.

non ut custodirentur. Die neuen Sitze der Ubier fallen, ihren früheren gegenüber, nur mehr nördlich, außerhalb der Arduenna (zur Annahme, daß sie auch innerhalb des Waldes, im Moselthale angesiedelt wurden, zeigt sich kein hinreichender Grund) bis zu den Gubernen, vor welchen Gelduba (Dorf Geldub bei Kaiserswert) der letzte Ort der Ubier war (Tac. Hist. 4, 26). Südwestlich noch Tolbiacum (Zülpich) in ihrem Gebiete (Hist. 4, 79). Ihr Hauptort, *Ubiorum ara, civitas, oppidum* (Tac. Ann. 1, 36. 37. 39. 57. 71. 12, 27), das Hauptlager der römischen Heere am Niederrhein, heißt später *Colonia Agrippinensis* nach Agrippina, des Germanicus Tochter, der Gemahlin des Kaisers Claudius: Agrippina in *oppidum Ubiorum*, in quo genita erat, veteranos coloniamque deduci impetrat, cui nomen inditum e vocabulo ipsius. Tac. Ann. 12, 27. Sie selbst heißen davon Agrippinenses: ne Ubii quidem, quamquam Romana colonia esse meruerint, ac libentius *Agrippinenses* conditoris sui nomine vocentur, origine erubescunt. Tac. Germ. 28; actae utrobique praedae (a Germanis), infestius in Ubiis, quod gens Germanicae originis, ejurata patria, Romanorum nomine *Agrippinenses* vocarentur. Hist. 4, 28. Es bleibt der Haß der Germanen gegen sie; von ihrem Verhalten im batavischen Kriege Tacitus, Hist. 4, 28. 63—65. 77. 79.

Auf der Nordseite der Sigamben, im Uferlande jenseits der Lippe, hat kein Volk auf längere Zeit seine Sitze behauptet. Aus dem innern Lande vertriebene Völker treten hier der Reihe nach auf und wieder ab. Später nahmen es die Römer zu eigener Benutzung: *agri vacui et militum usui sepositi* heißt der Strich bei Tac. Ann. 13, 54. Friesen und Ampsivarier, welche hier einzogen, wurden gezwungen, sich wieder zu entfernen (n. Chr. 59). Die früher schon da gewohnt hatten, zählt Tacitus auf: *Chamavorum* quondam ea arva, mox *Tubantum* et post *Usipiorum* fuisse. Ann. 13, 55. Mit den Usipiern waren schon zu Caesars Zeit die Tencterer verbunden. Von diesen Strichen aus, wo sie zuerst auftreten, rücken zusammen allmählig weiter südwärts die drei Völker:

**Usipii, Tencteri, Tubantes.** \* Usipier

---

\*) *Usipii*, *Usipi* in mehreren Hss. des Tac., abgeleitet aus dem dunkeln Stamme *us* (wie bei Martial. 6, 6 *Usipii*, *us*? oder da den Fremden nicht immer zu trauen ist, vielmehr *us* = *is*? in welchem Falle sich *Usipii*, *Isipii* zum Ortsnamen *Assapa* bei Falke verhielte, wie *Vindili* zu *Vandali*) durch die Silbe



und Tenchtherer standen schon im Kampfe gegen Caesar jenseits des Rheins, wohin sie gezogen waren, eine neue Heimath zu suchen. Die Zeit und Ursache ihres Einfalls berichtet Caesar, B. Gall. 4, 1: ea, quae secuta est, hieme, qui fuit annus Cn. Pompejo, M. Crasso Coss. (55 a. Chr.) *Usipetes* Germani et item *Tenchtheri* magna cum multitudine hominum flumen Rhenum transierunt, non longe a mari, quo Rhenus influit. Causa transeundi fuit, quod ab Suevis complures annos exagitati bello premebantur et agricultura prohibebantur. Vergeblich schlägt Caesar vor, sie sollten sich im Gebiete der Ubier niederlassen (4, 8. 11). Während das Hauptheer der beiden Völker an der Mündung der Maas in den Rhein seinen Untergang fand, entkam, nach Caesars Bericht, nur ein Theil ihrer Reiterei über den Rhein zu den Sigamben: *pars equitatus* Usipetum et Tenchtherorum, quam supra commemoravi praedandi frumentandique causa Mosam transisse, neque proelio interfuisse, post fugam suorum se trans Rhenum in fines Sigambrorum receperat seque cum iis conjunxerat. 4, 16. Die Usipier findet auch in der Folge Drusus an der Nordseite der Sigamben, von ihnen durch die Lippe getrennt (Dio Cass. 54, 33. vgl. S. 84); wo damals die Tencterer saßen, wird nicht bestimmt, wahrscheinlich im Osten der Usipier nach Florus 4, 12: Drusus *primos* domuit *Usipetes*, *inde Tencteros* percurrit et Cattos. Vor den Usipiern hätten in dieser Gegend Tubanten gewohnt nach Tacitus. Usipier, Tencterer

---

*-ip*, ahd. *-if* in Wetifa (Fl. Wetz bei Wetzlar, ahd. Wetiflare), die seltener ist als *-ap*, *-af*, in Orts- oder Flußnamen, wie Arnafa (Erst), Ascapha (Aschaff), Waldapha. Die Form *Usipet*, *Usipetes* Caes. und nach ihm Tac. in einer Stelle (Ann. 1, 51) und Andere, scheint aus dem Munde der Gallier zu sein und zu verrathen, daß die altkeltische Pluralendung, wie noch im Bretonischen *et* gewesen sei, wozu die Formen des Namens Venones, Vennonetes zu vergleichen. *Νούσινοι* Str. 7, p. 292.

*Tencteri* Tac., *Tenchtheri* Caes., *Τεγχιηροι* Dio Cass., abgeleitet wie Bructeri. Der Name gehört zu den Adjectivformen ahd. *perht*, *vorht*, *zorht*, und wäre ahd. *zenht*; *Thenctula* steht als weiblicher Eigennamen bei Schann. 164. Mehr oder weniger entstellt ist der Name bei den Griechen, *Τέγχεροι* Ptol. (*Τίγγεροι* nur Erasm.), *Ταγχαρται*, *Ταγχεραι* Appian.

*Tubantes* Tac. Nazarii Panegy. Not. Imp., *Τούβαυτοι* Ptol., *Σορβάντιοι* verschrieben bei Strabo. Ableitung wie in den Eigennamen Fahenzo, Lopenzo, Regenzo. Ahd. wäre also der Name Zupenzon oder Zipenzon. Als Mannsname findet sich Zuppo, Zubbo, Neug,



und Tubanten sitzen nach der Varusschlacht zu beiden Seiten der Lippe; die Tencterer und Usipier weiter südwärts, schon auf das linke Ufer des Flusses hinüber, also in Theilen (wahrscheinlich den nordwestlichen) des früheren Sigamernlandes; denn Caecina, den Germanicus vom Rhein an die Ems schickt, findet auf seinem Wege nur Bructerer (Tac. Ann. 1, 60). Oestlich von ihnen, neben den Bructerern, sind die Tubanten zu suchen. Mit den Bructerern besetzen Usipier und Tubanten die Höhen, durch welche Germanicus sich von den Marsen zurückzieht (Ann. 1, 51). Noch finden die Ampsivarier auf ihrem Zuge die Usipier und Tubanten in diesen Strichen (J. 59). Von nun an aber ziehen sie sämmtlich in südlichere Gegenden. Um das Jahr 70 belagern die Usipier Mainz mit den dieser Stadt benachbarten Völkern, den Chatten und Mattiaken (Tac. Hist. 4, 37). Sie mußten also schon in der Nähe sein und neben ihnen nennt die Tencterer Tac. Germ. 32: *proximi Chattis certum jam alveo Rhenum, quique terminus esse sufficiat, Usipiac Tencteri colunt.* Noch setzt Ptol. die Tencterer an die Nordseite der Ingriones (wo später der Engersgau), in die Umgebungen der Sieg, *Οὔσιπιοι* [*Οὔσιπιοι*] aber schon viel südlicher, zunächst über die Eremos der Helvetier, in die Maingegenden. Auch die Tubanten, deren die Germania nicht gedenkt, finden sich bei Ptol. weiter im Süden, aber ferner vom Rheine, neben den Chatten. Nur Tubanten sind später wieder genannt. Alle drei Völker scheinen in die Masse der Alamannen geflossen zu sein.

**Ampsivarii.\*** Sind in gleicher Richtung, wie die genannten Völkchen, vom Niederrhein hergezogen, aber nicht in Verbindung mit ihnen. Von den Chauken aus ihren Sitzen vertrieben, erscheinen die Ampsivarier

---

\*) Die am meisten bestätigte Schreibung. *Ampsivarii* Tac. ed. pr. u. Hss., Notit. Imp. an zwei Stellen; *Ampsuarii* Sulpic. Alexander bei Greg. Tur. 2, 9; *Αμψανοί, Καμψιανοί* Str. (7, p. 291. 292), ohne Zweifel halbestellt derselbe Name. Doch wird bei Tac. auch *Ausivarii, Ansibarii*, bei Amm. Marc. 20, 10, wo der jetzige Text (sehr verdächtig) *Attuarii* hat, *An-tuarii, Ansuarii, Ansivarii* gelesen, vielleicht richtiger als Compositum aus *ans* (deus, altn. *ás*), das auch in Mannsnamen, als *Ansgis, Anselmu* u. a. wahrscheinlich in verstärkender Bedeutung vorkommt. Wollte man aus dem Flußnamen Ems, *Amisia*, an der das Volk allerdings seine ersten Sitz haben konnte, erklären, so ließe sich doch auch vollständig *Amisivarii* erwarten. Ueber -*varii* in den damit zusammengesetzten Völkernamen s. unter *Chattuarii, Τευτονοίραι, Baiovarii*.

unter Nero auf dem ehemaligen Asyl verjagter Völker, dem Rheinuferland im Norden der Lippe, wo die Römer um diese Zeit keinem mehr Aufenthalt gestatteten: *eosdem agros Ampsivarii occupavere, validior gens non modo sua copia, sed adjacentium populorum miseratione, quia pulsi a Chaucis et sedis inopes tutum exilium orabant.* Tac. Ann. 13, 55. Da Strabo die *Καμψιανοί, Ἀμψανοί* die er zweimal mit den *Καοῦλχοι* verbindet, in der einen Stelle (7, p. 292) unter den vom Germanicus geplünderten Völkern nennt, so sind ihre früheren Sitze, wenn sie der römische Feldherr erreichen konnte, neben den Westchauen zu suchen, von denen sie vertrieben wurden. Von den Römern aufs Neue verdrängt, wenden sie sich südwärts. Von ihrer Ankunft am Rheine und ihrem Abzuge erzählt Tacitus (Ann. 13, 55. 56); der römische Bericht weiß zum Schlusse von dem Volke einen kläglichen Untergang: *Ampsivariorum gens retro ad Usipios et Tubantes concessit. quorum terris exacti, cum Chattos, dein Cheruscos petissent, errore longo, hospites, egeni, hostes, in alieno, quod juventutis erat, caeduntur; imbellis aetas in praedam divisa est.* c. 56. Aber Ampsivarii zeigen sich später wieder als nicht unbeträchtliches Volk, neben den Chatten, und als bedeutende Abtheilung der Franken.

**Chamavi.\*** Hätten nach der Angabe des Tacitus (Ann. 13, 55. S. 88) schon vor den Tubanten und Usipiern, also schon in sehr früher Zeit, in demselben Uferstriche ihre Sitze gehabt. In der Folge finden sie sich rückwärts im Osten. An die Südseite der Friesen stellt sie Tacitus: *Angrivarios et Chamavos a tergo Dulgibini et Chasuarii cludunt . . a fronte Frisii excipiunt.* Germ. 34; dies aber nur nach einer falschen unter den Römern verbreiteten Nachricht, daß die Angrivarier und Chamaven die Bructerer vernichtet und ihr Land besetzt hätten (Germ. 33). Die Chamaven waren östlich den Bructerern, die noch lange in ihren alten Wohnsitzen geblie-

---

\*) *Καμαυοί* Ptol. (*Καμαβοί* in der zweiten Stelle Mir. Paris. 2, andere entstellt *Καμαυοί, Χαμυανοί*), *Χάμαβοι* Julian. Eunap., *Chamaves* Auson. Die Ableitungssilbe -av ist schon frühe geschwunden, darum *Hameland*, *Chamavorum terra*. Der Name gehört zur verlornen Wurzel *himan* (tegere?), wovon goth. *hamón* (vestire), *himins*, *himil* (Himmel), ahd. *hemidi* (Hemde), und könnte in seiner Bedeutung mit Chatti übereinkommen (S. daselbst).

ben sind, neben den Angrivariern und Cherusken aufzustellen, wo ihr Land sich etwa an der Werre und der obern Hunte ausbreitete. In diesen Gegenden weiß sie noch Ptol.: *Χαιρουσικοὶ καὶ Καμανοὶ μέχρι τοῦ Μηλιβόκου ὄρους*. Da die Cherusken, mit welchen diese Stelle die Chamaven als Nebenvolk zusammenfaßt, viel bedeutenderen Umfangs waren, als die Chamaven, so ist die beiden beigegebene Bestimmung „bis an den Melibokos“ offenbar mehr vom Hauptvolke, den Cherusken, die schon seit den ältesten Zeiten auf der Nordseite des Harzes gewohnt haben, geltend zu nehmen, und nicht nothwendig, die Chamaven an den Harz hinauf zu rücken. Sie finden sich im Gegentheil bald wieder im Westen, in ihren alten Sitzen am Rhein, wo sie sich den Franken anschließen.

**Bructeri**,\* von dem seine Bewohner so oft wechselndem Rheinuferlande östlich landeinwärts, wo sie durch längere Zeit hindurch ihre Sitze behaupten. Ihre Eintheilung in kleine (*ἐλάττονες, μικροί*) und große (*μεῖζους*) Bructerer ist schon dem Strabo und noch dem Ptolemaeus bekannt, aber von Tacitus nicht erwähnt. Die Ems schied nach des Ptolemaeus Bestimmungen die größeren von den kleineren am Westufer. Auf der Westseite des Flusses zeigt Bructerer auch Tacitus, Ann. 1, 60: (Caesar) *Caecinam cum quadraginta cohortibus Romanis . . per Bructeros ad flumen Amisiam mittit*. Ueber ihre Entfernung vom Rheine findet sich keine sichere Angabe. Strabo läßt die Lippe parallel mit der Ems in das Meer ausfließen, und weiß selbst das Maß ihrer Entfernung zu geben (7, p. 294): *ἐπὶ ταῦτα δὲ τῇ Ἀμασίᾳ φέρονται Βίσουργίς τε καὶ Λουπίας ποταμός, διέχων Πήνου περὶ ἑξακοσίους σταδίους, ῥέων διὰ Βρουκτέ-*

---

\*) Mit *or-* Ableitung (wie *Tencteri*) aus *borht*, das abgelautet aus *ahd. perht, peraht*, (*clarus*,) wahrscheinlich derselben Bedeutung, mit den Adj. *zorht, vorht* zusammenzustellen ist. Der Name findet sich noch als *altsächs. Mannsname Borhter* (Falke 86), als *Gauname pagus Borahtra* (Pertz 2, 417, weitere Stellen im zweiten Buche), mit Ableitung als *Orisname Borahtride* (Schannat p. 293, 1. 39), wonach die Schreibung *Burcturi* der Tab. Peut., *Βουσάκτεροι* [*Βουράκτεροι*] des Ptol. als die regelmäßige Form erscheint, *Βρούκτεροι* (einigemal verschrieben *Βούκτεροι* kaum für *Βρούκτεροι*, da Str. nicht *v* für *u* setzt, sondern *Σούγαμβροι, Γούτονες*, wo Ptol. *Σύγαμβροι, Γύθωνες*) des Strabo, *Bructeri* des Vellej. Tac. Plin. jun. Eumen. Nazar., der Notit. Imp. als umgesetzte.

ρων τῶν ἐλαττόνων. Da hier ohne Zweifel Missverständniss obwaltet, so darf das von Strabo vernommene Maß (gegen 13 geogr. Meilen) vielleicht für die Entfernung genommen werden, in welcher das Volk an dem Flusse wohnte. Daß die Bructerer, wenn sie nicht südlich über die Lippe hinüber reichten, wie Strabos nicht hinlänglich sichere Stelle aussagt, doch den Fluß berührten, erhellt daraus, daß die Germanen der Bructerin Veleda den erbeuteten römischen Dreiruderer auf der Lippe zum Geschenke beiführten (Tac. Hist. 5, 22. 4, 61). Im Südosten lagen die Grenzen der Bructerer im Winkel zwischen der Ems und Lippe: ductum inde agmen ad ultimos Bructerorum, quantumque Amisiam et Lupiam amnes inter, vastatum. Tac. Ann. 1, 60. Im Norden waren auf der Westseite der Ems Friesen, auf der Ostseite Chauken ihre Nachbarn. Sie müssen eine beträchtliche Strecke am Fluß hinab gewohnt haben, in welchem sie von der römischen Flotte bekämpft wurden: ἐν τῇ Ἀμασίᾳ Ἀροῦσος Βρουχτέρους κατεναυμάχησε. Strabo 7, p. 290. Im Rücken lagen ihnen die Angrivarier und Chamaven. Diese hat eine übertreibende römische Nachricht vernichtend über ihre Westnachbarn hervorbrechen lassen, von der selbst Tacitus getäuscht ist: juxta Tencteros Bructeri olim occurrebant: nunc Chamaeos et Angrivarios immigrasse narratur, pulsus Bructeris ac penitus excisis vicinarum consensu nationum, seu superbiae odio, seu praedae dulcedine, seu favore quodam erga nos Deorum. Nam ne spectaculo quidem proelii invidere: super sexaginta millia non armis telisque Romanis, sed, quod magnificentius est, oblectationi oculisque ceciderunt. Germ. 53. Noch behaupten die Bructerer immer ihre alten Sitze. Der jüngere Plinius spricht schon wieder von Händeln der Römer gegen das Volk: Spurinna Bructerum regem vi et armis induxit in regnum, ostentatoque bello, ferocissimam gentem (quod est pulcherrimum victoriae genus) terrore perdomuit. Epist. 2, 7. Noch steht zur Zeit des Ptolemaeus der Haupttheil des Volkes (Βουσάκτεροι οἱ μέγιστοι) an der Südseite der Westchauken, also auf dem östlichen Ufer der Ems, die übrigen (B. οἱ μικροί) westlich bis zum Rheine; erst im darauffolgenden Jahrh. sind sie von den Franken aus diesen Strichen vertrieben und südwärts über die Lippe gedrängt. Aus Ptolemaeus, bei dem unter den größeren Bructerern Χαῖμαι (Hermiones, entstellt und irrig als Einzelbenennung aufgefaßt) stehen, läßt sich schließen, daß die Bructerer

von den Herminen ausgeschlossen werden müssen. Da sie aber in der Geschichte mit den aufgezählten Völkern häufig in Gesellschaft auftreten, so haben sie hier neben ihnen passende Stelle.

### B. Westsweden: Chatten, Hermunduren.

Auf der Ostseite der Sigambern und Ubier kennt Caesar keinen andern Namen, als den der *Sueri* bis hinab zum Walde *Bacenis*, dem Harze: *referunt, Suevos omnes . . . penitus ad extremos fines sese recepisse: silvam esse ibi infinita magnitudine, quae appellatur Bacenis*: hanc longe introrsus pertinere, et pro nativo muro objectam, *Cheruscos ab Suevis, Suevosque ab Cheruscis* injuriis incursionibusque prohibere. B. Gall. 6, 40. Daß der Name hier die beiden Völker, die bald unter den Einzelnamen *Chatti* und *Hermunduri* bekannt werden, umfaßt, unterliegt keinem Zweifel; der alte Gesamtname hat sich noch durch längere Zeit erhalten. Sie stehen unter derselben Benennung, wie dem Caesar, dem Drusus entgegen: (Drusus) *validissimas nationes, Cheruscos, Suevos et Sicambros pariter aggressus est: qui viginti centurionibus concrematis hoc velut sacramento sumserant bellum, adeo certa victoriae spe, ut praedam in antecessum pactione dividerent. Cherusci equos, Suevi aurum et argentum, Sicambri captivos elegerant. Sed omnia retrorsum. Victor namque Drusus equos, pecora, torques eorum, ipsosque praeda divisit et vendidit. Flor. 4, 12.* In Dios Bericht über die Züge des Drusus erscheint schon der Name der Chatten, und der Name Suebia zurückweichend, als Bezeichnung des Landes der Hermunduren: *ὁ Δρουῖσος . . . ἔς τε τῶν Χάττων ἐξέβαλε καὶ προῆλθε μέχρι τῆς Σουηβίας, τὴν τε ἐν ποσὶν οὐκ ἀταλαιπώρως χειρούμενος καὶ τοὺς προσμυγνύντας οἱ οὐκ ἀναιμωτὶ κρατῶν κἀντεῦθεν πρὸς τε τὴν Χερουσκίαν μετέστη, καὶ τὸν Οὐῖσουργον διαβάς, ἤλασε μέχρι τοῦ Ἀλβίου, πάντα πορθῶν.* 55, 1 (Reim. p. 770). Der römische Feldherr wird durch das Gebiet der Chatten bis zur Werra, der Grenze gegen die Hermunduren, vorgedrungen, von da die Weser abwärts gezogen sein und sie im Gebiete der Cherusken überschritten haben. Aber den Namen Sweden kennen bis zum Rheine herrschend noch Ptolemaeus und die römische Reisekarte. Bei Ptol. sind die westlichen Sweden unterschieden durch den Beinamen Langbärte, *Σουῆβοι Λαγγοβάροιοι*, der ihnen von der Sitte geworden zu sein scheint, welche Tacitus vorzüglich den

Chatten zuschreibt: et aliis Germanorum populis usurpatum raro et privata cujusque audentia apud *Chattos* in consensum vertit, ut primum adoleverint; *crinem barbaramque submittere*, nec nisi hoste caeso exuere votivum obligatumque virtuti oris habitum. Germ. 51. Diese *Σουῆβοι Λαγγοβάροδοι* reichen nach der Völkerstellung des Ptolemaeus vom Rheine bis zur Elbe, an die *Σουῆβοι Ἀγγελιοί*, die Anwohner des Flusses in seinem Mittellaufe, offenbar die Chatten und Hermunduren umfassend, welche unter den Namen *Χάτται* und *Τευριοχαῖμαι* neben ihnen noch besonders aufgeführt werden, in demselben Missverständnisse, wie *Μαρκουάνοι* neben *Βαινοχαῖμαι* (Bojohaimern). Diese *Σουῆβοι* können also nicht mit den Langobarden, den Eroberern Italiens, verwechselt werden; Ptolemaeus selbst, scheint es, will sie unterschieden wissen, daß er diese, die schon in getrennten Sitzen aufgestellt sind, obwohl ihr Name derselbe ist, auch verschieden *Λακκοβάροδοι*\*) benennt. Noch zeigt die Tab. Peut. aus der Zeit, zu welcher schon am Niederrhein der Name der Franken, am Oberrhein der der Alamannen erstanden war, zwischen den Alamanni und Burcturi, also in der Lage der Chatten und Hermunduren, den Namen SVEVIA; er verschwand aus diesen Gegenden für immer, als bald darauf die Chatten sich den neuen Namen Franken beileigten.

**Chatti.** \*\* Die Bewohner des äusseren Waldabhangs im Wesergebiete. Caesar hörte von einer grossen Strecke unbebauten Landes auf der Südseite der Sueven (B. Gall. 4, 3), die ohne Zweifel der Strich ist zwischen dem Rhein, der Donau und dem Waldzuge, aus welchem die alten keltischen Bewohner vertrieben waren, und in dem sich nachher die Römer ansiedelten. Ueber diese Ansiedelungen, *agri Decumates* bei den Römern, hinaus setzt auch Tacitus vom Waldgebirge an den Anfang der Chatten: *ultra hos (Decumates agros) Chatti initium sedis ab Hercynio saltu inchoant*, non

---

\*) Nach den meisten und wichtigsten Hss., Coisl. Fontabl. Paris. 2 haben auch hier, wohl durch falsche Correctur, *Λαγγοβάροδοι*.

\*\*) So Plin., die besten und ältesten Hss. des Tac., *Χάτται* Str. Dio Cass., *Χάτται* Ptol. Ch ist später h, Chattuarii später Hattuarii, Hazzoarii. Der alte Mannsname *Hatto*, *Hazzo* ist also, obwohl schwacher Form, der Name Chattus, wie ahd. Francho Francus, Arpus (Tac. A. 2, 7) zwar Erp, Erph (in Er-

ita effusis ac palustribus locis, ut ceterae civitates, in quas Germania patescit; durant siquidem colles, paulatim rarescunt, et Chattos suos saltus Hercynius prosequitur simul atque deponit. Germ. 50. Deutlich ist das nördlich gegen das Flachland abfallende Hügelland bezeichnet. Nach Caesars Erkundigungen lag zwischen den Sueven und den Cherusken der Wald Bacenis, der Harz; in seine westlichen Umgebungen fällt auch die Nordgrenze der Chatten. Wahrscheinlich berührten sie jenseits des Diemelthales die Cherusken, die noch auf der Westseite der Weser saßen, und die Chamaven. Letzteres bezeugt Ptol.: ὑπὸ δὲ τοὺς Καμανοὺς Χάτται. Vielleicht nach der Voraussetzung, daß die Angrivarier und Chamaven westwärts in das Bructererland gezogen seien, läßt Tacitus hier Chauken bis zu den Chatten hinaufreichen: Chaucorum gens . . omnium, quas exposui, gentium lateribus obtenditur, donec in *Chattos usque sinuetur*. Germ. 35. Da aber die Stellung der Völker dieser Striche noch längere Zeit unverändert besteht, so läßt sich unmittelbare Berührung der Chauken und Chatten nicht denken, nur sind sie in diesem Winkel sich am nächsten gekommen. Vor sich bis zum Rheine hatten die Chatten in nicht genau zu bezeichnender Grenze zuerst die Sigamben und Ubier, später die Marsen, Tencterer, Usipier; sie selbst berührten den Strom mit ihrer Südwestspitze um den Taunus wahrscheinlich schon zur Zeit Caesars, der von den Trevirern die Nachricht erhielt, hundert Gaue Sueven seien am Rheine gelagert zum Uebergange nach Gallien (B. Gall. 1, 57), gewiss nach dem Abzuge der Ubier ins römische Gebiet. Bei den am Strome wohnenden Chatten setzte sich Drusus fest:

---

phesfurt, Erfurt), aber auch häufig Erpo, Erpho ist. Seine Verwandtschaft hat neuerlich Grimm nachgewiesen (Mythol. Vorr. xxii Not.); er gehört zum altn. *katr*, ags. *hæt*, pileus, von welchem *höttr* oder *katr*, pileatus, wie selbst Odin beige-nannt wird, das aber im mhd. *hæze*, *hez*, wie ags. *hæter*, die ganze Kleidung bedeutet. Darum kann Chatti gleicher Bedeutung sein mit Chamavi aus altn. *hamr* in *úlfahamr*, Wolfshemd (S. Mythol. p. 621), ahd. *hemidi*, altn. *hamdir* (indusiatus, loricated). Die weniger genaue Schreibung *Catti* steht zu Chatti, wie *Καμανοί* Ptol. zu Chamavi, *Καυχοί*, *Καούχοι* Str. zu Chauci, Chabilci. Zuweilen ist der anlautende Guttural ganz weggeblieben, wie Attuarii Vellej. für *Χατρούριοι* Str., Aviones Tac. für Chaibones (= Chaviones). Identität des alten Namens Chatti mit dem späteren Hassi, Hessi kann die Grammatik nicht zugeben.



ὥστε τὸν Δροῦσον . . φρούριόν τι σφισιν ἐπιτειχίσας καὶ ἕτερον ἐν Χάττοις παρ' αὐτῷ τῷ Ῥήνῳ. Dio Cass. 54, 55. Diese Befestigung ist kaum eine andere, als die von Tacitus erwähnte, auf dem Taunus: positumque (a Germanico) castellum super vestigia paterni praesidii in monte Tauno. Ann. 1, 55. In den Umgebungen war es wohl, wo den Chatten Ländereien angewiesen waren, von denen Dio Cassius berichtet (54, 56. Reim. p. 767): τὰ δὲ δὴ τῶν Κελτῶν τῶν τε ἄλλων καὶ τῶν Χάττων (πρὸς γὰρ τοῖς Συγάμβρους μετέστισαν, καὶ τῆς τε χώρας αὐτῶν, ἣν οἱ κεῖν παρὰ τῶν Ῥωμαίων εἰλήφεσαν, ἐξανέστησαν) ὁ Δροῦσος τὰ μὲν ἐκάκωσε, τὰ δὲ ἐχειρώσατο. Schon vor Caesar hatten die Sueven die Ueber eingeschränkt und sich unterwürfig gemacht (B. Gall. 4, 3). Mächtiger stehen ihnen die Sigambren gegenüber, die zur Zeit des Oberbefehls des Drusus selbst einen Einfall in das Land der Chatten wagen, weil sie allein unter den Nachbarvölkern sich weigerten, gegen die Römer Hülfe zu leisten (Dio Cass. 54, 33. S. 84). Es ist wahrscheinlich, daß die Höhen, welche die Wasserscheide zwischen dem Rhein und der Weser tragen, noch im ersten Jahrh. die Sigambren und Chatten schieden. Aber im darauffolgenden führt Ptolemaeus Σουῆβοι Λαγγοβάροδοι an der Südseite der Sigambren, unter den Anwohnern des Rheinufer auf, von denen freilich nicht zu bestimmen ist, ob sie nicht die Chatten sind, die nach des Dio Bericht aus den ihnen von den Römern angewiesenen Ländereien zu den Sigambren gezogen waren, oder erst nach dem Abzuge der Tencterer, Usipier und Tubanten gegen Süden und der entgegengesetzten Bewegung der Sigambren über die Lippe hinüber von Osten vorgedrungene Haufen. Oestlich folgten den Chatten ihre schwäbischen Nachbarn, die Hermunduren. Ueber die Grenzgegend zwischen beiden gibt des Tacitus Nachricht über feindselige Händel unter ihnen am Grenzflusse die Andeutung: inter Hermunduros Chattosque certatum magno proelio, dum flumen gignendo sale fecundum et conterminum vi trahunt. Ann. 15, 57. Man hat diesen Salzfluß für die thüringische oder die fränkische Saale erklärt. Die letzte Annahme muß geradezu als falsche verworfen werden; denn wenn auch Chatten bis zur fränkischen Saale reichen konnten, so haben nie Hermunduren im Süden des Waldgebirges gewohnt. Die erste Erklärung aber dehnt das Gebiet der Chatten zu weit nach Osten aus, und schränkt dagegen das der Hermunduren zu sehr ein. Der Salzfluß ist die Werra,



deren Thal an mehreren Punkten, in Suhl, Schmalkalden, Salzungen, Kreuzburg, Allendorf, Salzquellen und Salzwerke hat. Auf diese Gegend deutet schon der Zug des Drusus, der durch die Chatten bis Suebia (Hermundurenland) vordringt, dann zu den Cherusken sich hinabwendet, und hier erst über die Weser setzt. Die Werra ist noch später der Grenzfluß zwischen den Hessen und den Thüringern, den Nachkommen der Hermunduren, die ihre alten Sitze behauptet haben. Das Land der Chatten nimmt so nach den ältesten Nachrichten schon einen bedeutenden Raum ein, in der Form eines Dreiecks ausgedehnt, dessen eine Spitze um den Taunus an den Rhein reicht, die zweite im oberen Werrathal liegt, und die dritte unter der Diemel bei den Chamaven und Cherusken endet.

Die Südwestspitze des Chattenlandes in den Umgebungen des Taunus war schon durch Drusus besetzt, von den Chatten aber, wie es nach Dios Angaben scheint, verlassen worden. Doch finden sich in der Folge unter der Herrschaft der Römer hier wieder einheimische, ohne Zweifel chattische Bewohner unter dem Namen

**Mattiaci.** \* Ihre Lage am Taunus beweisen die nach ihnen benannten heißen Quellen: *Mattiaci* in Germania *fontes calidi trans Rhenum*. Plin. 51, 2, ohne Zweifel die Quellen von Wiesbaden. Von Bergbau in ihrem Lande unter Claudius spricht Tac. Ann. 11, 20: *Curtius Rufus . . in agro Mattiaco recluserat specus quae-*

\*) Der Name des chattischen Hauptortes *Mattium* (Tac. A. 1, 56) zeigt, daß die Wurzel des Namens *Mattiaci* deutsch ist. Die Ableitung, die durch die benachbarten Kelten beigelegt zu sein scheint, ist wie in den keltischen Ortsnamen *Magontiacum*, *Tolbiacum*, *Juliacum*, *Lauriacum* u. a. Auch *Mattium* heißt in dieser keltischen Formung bei Ptol. *Ματτιαχόν*, nur im Cod. Mir. verdorben *Ματτιαδόν*. *Mattiaci* aber als Benennung nach eben diesem Orte zu erklären, ist unzulässig. *Mattium* lag nach Tacitus im inneren Lande, an der Adrana, Eder. Fälschlich beschuldigt Mannert den Tacitus des Irrthums der Verwechslung der Eder mit der Lahn. Daß der von Tacitus dargestellte Zug des Germanicus nicht gegen die nahen *Mattiaci*, sondern gegen die Hauptmasse der Chatten selbst ins innere Land gerichtet war, erhellt aus dem Umstande, daß die Cherusken und Marsen den Chatten schnell zu Hülfe standen, was nicht hätte Statt haben können, wenn der von diesen Völkern gerade entfernteste Theil der Chatten den Angriifferlitten hätte. Für die Bedeutung der Namen *Mattium*, *Mattiaci* zeigt sich kein späteres Wort zur passenden Vergleichung.

rendis venis argenti, unde tenuis fructus nec in longum fuit. Im batavischen Kriege erscheinen sie mit ihren Nachbarn vereint vor Mainz: Moguntiaci obsessores mixtus ex Chattis, Usipiis, *Mattiis* exercitus. Tac. Hist. 4, 57. Dafs sie zu seiner Zeit noch den Römern gehorchen, sagt Tacitus Germ. 29: est in eodem obsequio et *Mattiacorum* gens. Protulit enim magnitudo populi Romani ultra Rhenum utraque veteres terminos imperii reverentiam. Ita sede finibusque in sua ripa, mente animoque nobiscum agunt. Wie lange das Ansehen der Römer bei ihnen noch gegolten habe, ist ungewiss. Ptolemaeus nennt ihren Namen nicht mehr; bei ihm stehen hier

*Ἰγγρίωνες μεταξύ τε Πήνου καὶ τῶν Ἀβνοβαίων ὁρίων, καὶ ἐπὶ Ἰντουέργοι, καὶ Οὐαργίωνες, καὶ Καριτνοί.\**) Es ist nicht unwahrscheinlich, dafs der Gänname Ingerisgowe, Engiresgowe (Günther 34.40.41), der vielleicht nur in ungenauer Schreibung Angerisgowe in anderen Urkunden heifst, den alten Namen aufbewahrt hat. Der Gau erstreckte sich vom Ausflufs der Lahn am Rheine abwärts bis in die Gegend von Linz, und rückwärts bis an die Quellen der Wied im Westerwalde, in passender Lage zur beigegebenen Bestimmung des Ptolemaeus. *Οὐαργίωνες* und *Ἰντουέργοι*, Benennungen, die in gegenseitiger Beziehung zu stehen scheinen, kommen sonach auf das linke Ufer der Lahn, die *Καριτνοί* auf das Waldgebirge selbst zu stehen, welche Lage auch ihr Name anzudeuten scheint. Noch sind in der Notitia Imperii *Mattiis* unter den römischen Truppen genannt, wahrscheinlich Deutsche aus diesen Gegenden, die noch den alten den Römern bekannten Namen tragen.

Als Abkömmlinge der Chatti verräth der Name die **Chattuarii**.\*\* Aber wer diese Chattuarii sind, wo ihre

\*) *Ἰγγρίωνες* Erasmi. (*Ἰγγρίωνες* liegt in den sonst noch entstellten Lesarten der Codd. Mir. Coisl. Vindob., *Νιργρίωνες* versetzt in Pariss. Ulm.) hat seinen Ablaut in *Angri-varii*. *Οὐαργίωνες* dürfte abgeleitet wargjo, von *warg*, *wargus*, lex Sal. Rip., altn. vargr (exul, latro, lupus) sein. Dasselbe Wort scheint in *Ἰντουέργοι* zu liegen, das schwierig ist in seiner ersten Hälfte, etwa *Ἰνντουέργοι*, im Verhältniss zu *Οὐαργίωνες*, wie altnord. Innthrandir zu Thrandir? *Καριτνοί* für *Χαριτνοί*, ist vielleicht Chartini, aus *kart*, Harz, Wald.

\*\*) Dafs *varii*, wahrscheinlich aus der Wurzel *varjan*, wehren, wovon auch altn. *ver*, mansio, domicilium, ags. *wer*, sepimentum, Aufbewahrungsort, und ursprünglich die wehrhafte Mannschaft bezeichnend, auch ohne diesen bestimmten Sinn in den

Sitze, darüber gibt kein alter Schriftsteller bestimmte Antwort. Man hat sie mit den Chastuarii Tac., *Κασσαυτοί* Ptol. für eins genommen, offenbar unkritisch. Ptolemaeus, der das vollständigste Verzeichniss der deutschen Völker liefert, mehrere den Uebrigen unbekannte Namen gibt, von einigen Völkern sogar, ohne sie als solche zu kennen, doppelte Bezeichnung, weifs keine Chattuarier in Grossgermanien. Die Chattuarii sind am wahrscheinlichsten die Bewohner der Rheininsel, die Batavi und Canninesates; diese stammen von den Chatten, wie wiederholt Tacitus bezeugt: *virtute praecipui Batavi non multum ex ripa, sed insulam Rheni amnis colunt, Chattorum quondam populus et seditione domestica in eas sedes transgressus, in quibus pars Romani imperii fierent.* Germ. 29; Batavi, *donec trans Rhenum agebant, pars Chattorum, seditione domestica pulsi, extrema Gallicae orae vacua cultoribus, simulque insulam inter vada sitam occupavere.* Hist. 4, 12; Canninesates . . *ea gens partem insulae colit, origine, lingua, virtute par Batavis; numero superantur.* Hist. 4, 15. Der Name Chattuarii, wohl gemeinsame Bezeichnung der beiden Völker nach ihrer Abstammung, steht in gleichen Verhältnissen mit dem Namen Suevi: er ist wegen der häufigeren Bezeichnung durch die Einzelnamen seltener genannt, oder nur einer einzelnen Abtheilung beigelegt. Das grössere Volk, die Bataven, sind damit bezeichnet von Vellejus 2, 105: *intrata protinus (a Tiberio) Germania: subacti Caninesates, Altuarii, Bructeri; recepti Cherusci.* Ausser ihm hat von den Alten nur noch Strabo unter anderen Namen den der *Χαττοβάριοι*, in zwei Stellen (7, p. 291. 292), in denen aber nicht Ordnung in der Folge der Völker gehalten ist, wie bei Vellejus.

**Batavi.\*** Nach ihnen, dem Hauptvolke, ist die Insel schon von Caesar benannt: *Mosa parte quadam ex Rheno recepta, quae appellatur Vahalís, insulam efficit.*

---

damit zusammengesetzten Namen wie ableitend gebraucht wurde, erbellt aus *Τευτονοάροι* neben Jutungi, wo es der Ableitung *-ing* gleich steht, aus dem altn. Rómveriar (= Romovarii, Romani) neben dem ahd. Rum-ara, aus Baiovarii neben Paig-ira. Vgl. noch die Namen *Τευτονοάροι*, Baiovarii.

\*) Mit *Βατενοί*; bei Ptol. Volk am Riesengebirge, der verlornen Wurzel *BATAN*, aus der goth. *batiza* (*melior*), *batnan* (*proficere*). Ableitung und Quantität, wie in Chamavi (v. Martial. Sil. It., doch auch v. Lucan. 1, 431).

**Batavorum.** B. Gall. 4, 10.\*) Die Auswanderung des Volkes aus den Stammsitzen fällt also vor Caesar; eine weitere Bestimmung der Zeit ist nicht gegeben. Daß Bataven noch außerhalb der Insel, über dem Strome, auf der galischen-Seite wohnten, sagen die gegebenen Stellen des Tacitus. Uneigentlich trägt ihren Namen die nordwestlichste Stadt der Insel, bei Ptol. (2, 9) *Λουγούδεινον Βαταβῶν* (Lugdunum Batavorum), wohl für *τῆς Βαταβίας, τῆς νήσου τῶν Βαταβῶν*. Die Sitze der Bataven verbreiteten sich über die östlichen Theile der Rheininsel, wo sich im Gaunamen *Batua*, und noch den jetzigen Landschaftsnamen *Over-*, *Neder Betuwe* der alte Name erhalten hat. Caesar hatte mit den Bataven noch nichts zu schaffen, und es ist auffallend, daß das wehrhafte Volk an den kriegerischen Vorfällen rings herum damals keinen Theil genommen hat. Auch hielten sie sich ruhig gegen Drusus, der von ihrer Insel aus über den Rhein setzte (Dio Cass. 54, 52), und am Niederrhein einen großen Kanal, die fossa Drusiana, baute (Sueton. Claud. 4. Tac. Ann. 2, 8. 15, 55. Hist. 5, 19). Dagegen erscheinen sie im Bunde mit ihren Stammesgenossen gegen Tiberius, nach Vellejus Angabe, und gegen Germanicus, in dessen Triumphzuge, nach Strabos Bericht, unter den besiegten Völkern auch Chaturarier aufgeführt wurden. Am heftigsten haben sie gegen die römische Herrschaft mit den Belgen unter Civilis gekämpft (Tac. Hist. 4, 12 — 37. 54 — 79. 5, 14 — 26). Nach ihrer Unterwerfung scheint sich keltische Art und Sitte über ihr Land verbreitet zu haben; die Namen der vorzüglichsten Orte, Lugdunum, Trajectum, Batavodurum, sind keltisch. Wegen ihrer früheren Verbindung mit den Römern und ihrer Tapferkeit wurden die Bataven immer mit mehr Achtung behandelt, als andere Völker. Ihre Verpflichtung war nur, Mannschaft zum römischen Heere zu liefern: *sibi non tributa, sed virtutem et viros indicit*. Tac. Hist. 5, 25. Und so zeigen sie sich auch an der Seite der Römer in ihren Feldzügen (Tac. Ann. 2, 8. 11. Hist. 1, 59. 2, 45. Agric. 36. Plut. Otho c. 12. Dio Cass. 55, 24). So noch zu Tacitus Zeit: *manet honos et antiquae societatis insigne. nam nec tributis contemnuntur, nec publicanus atterit: exempti*

---

\*) Eben so *Batavorum insula* Plin. 4, 15. Tac. Ann. 2, 6. Hist. 4, 12; *ἡ τῶν Βαταβῶν νῆσος* Dio Cass. 54, 52. Dann *ἡ Βαταβία*, *ἡ Βαταβία*. Dio Cass. 55, 24. Zosim. 3, 6. *Bataria*, *Patavia*. Pacat. Paneg. in Theod. c. 3. Tab. Peut. Nicht genau zu nehmen ist Dios Angabe (55, 24): *ἡ νῆσος οἷς τὸ τῶν Βαταβῶν ἀπὸ τῆς Βαταβίας τῆς ἐν τῇ Πήγῃ νήσου ὄνομα*.

oneribus et collationibus et tantum in usum procliorum sepositi, velut tela atque arma, bellis reservantur. Germ. 29. In römischen Inschriften sind sie fratres et amici genannt (Grut. 73, 9. Sriver. Antiqq. infer. Germ. p. 173. 174). Vorzüglich berühmt waren ihre Reiter: ἐπήγαγεν Οὔαρος Ἀλφῆνος τοὺς καλουμένους Βατάβους· εἰσὶ δὲ Γερμανῶν ἱππεῖς ἄριστοι. Plut. Otho c. 12; ξένοι τε ἱππεῖς ἐπίλεκτοι, οἷς τὸ τῶν Βαταούων.. ὄνομα, ὅτι δὴ κράτιστοι ἱππεύειν εἰσὶ, κεῖται. Dio Cass. 65, 24 (Reim. p. 797).

**Canninefates**,\* das kleinere Nachbarvolk. In welchem Theil der Insel sie wohnten, wird nicht gesagt. Nach der Folge der Namen bei Vellejus saßen sie im Westen. In den Kriegen mit den Römern handeln sie immer gemeinschaftlich mit den Bataven (Vellej. 2, 105. Tac. Hist. 4, 15. 16), und stehen auch wieder mit ihnen im Kriegsdienste derselben (Tac. Hist. 4, 19. Vgl. Ann. 4, 73. 11, 18).

Nach den Völkerbewegungen am Niederrhein erscheint wieder der alte Name Chattuarii über der Waal gegen Süden.

**Hermunduri**,\*\* nach den Chatten vom Werra-

\*) So Tacitus an mehreren Stellen; *Caninefates* Vellej. 2, 105; *Cannenfates* (al. *Caninefates*, *Cannenefates*) Plin. 4, 29; *Porcellae Vestinae Cananivati*, Inscr. ap. Grut. 1003, 3; Praef. eq. alae primae *Cannanefatum*, ibid. 385, 1; primus Dec. alae I. *Cafanatum*, Murat. 1035, 2. Fates könnte das goth. *faths* sein, das in *bruthfaths* dem ahd. *gomo* (Mann) in *brutigomo* (Bräutigam) entspricht; in der lex Wisig. ist das Wort *phadus* (*tyuphadus*) geschrieben. Es steht nirgends *Channinefates*, kann also nicht auf späteres *han*, *hannin* geschlossen werden. Wäre vom Verb. *kann* ein Adj. auf -in oder -in vorauszusetzen, wie der Kelte von *gall*, können, *galack*, der Starke, Tapfere, bildet? Die Ableitungssilbe -in erscheint auch mit assimiliertem Vokale in *Ermanaricus*, *Hermunduri* neben *Herminones*.

\*\*) *Hermunduri* Vellej. Plin. Tac., Ἑρμούνδουροι Dio Cass., Ἑρμόνδοροι [Ἑρμ.] Str. Augenscheinlich Compositum. *Hermun* ist das spätere in Zusammensetzung häufige verstärkende *irmin*, *ermin*, goth. *airmin*. Bemerkenswerth ist, daß Vokalanlaute zuweilen in alten Namen h vor sich zeigen, wie außer *Herminones* und *Hermunduri* auch *Hercynia* neben Ἀρχύνια, Ὀρχύνια, *Hibernia* neben *Ibernia*, Ἰουερνοί, *Harri*, *Helisii* bei Tac., während anlautendes h in Ch verstärkt ist in *Cherusci*, *Chatti*, *Chattuarii*, *Chauci* u. a.; ferner daß der im Gothischen durch *ai* bezeichnete Laut, der ein

thale gegen Osten ausgebreitet. Im Süden trennte sie das Waldgebirge von den jenseitigen Völkern, nach den bestimmten Angaben des Ptolemaeus: ὑπὲρ τὰ Σούδητα ὄρη, Τευριοχαῖμαι, ὑπὸ δὲ τὰ ὄρη, Οὐαριστοί. Im Osten die Elbe: ad flumen Albim, qui Semnonum *Hermundurorumque* fines praeterfluit. Vellej. 2, 106. Zwischen den Sueven und Cherusken kennt schon Caesar den Wald Bacenis, den Harz; und nach Nordost, also in die Gegenden um die Mündung der Saale, stellt Ptolemaeus die Σουῆβοι Ἀγγεῖλοι, οἱ εἰσιν ἀνατολικώτεροι τῶν Λαγγοβαρόδων, ἀνατείνοντες πρὸς τὰς ἄρκτους. Dafs die östlichen Langobarden-Sweben die Hermunduren bezeichnen, ist oben (S. 94. 95) gezeigt. Von der Werra, Elbe, dem Harze und dem Walde ist also das weite Land der Hermunduren umschlossen, eines starken deutschen Volkes, das zwar, von den Grenzen der Römern entlegen, nicht im Kampfe gegen sie auftritt, aber mächtigen Einfluss auf seine Umgebungen im innern Lande übt. Durch die Hermunduren unter der Führung des Königs Vibilius stürzte das Reich des Catualda, des Usurpators der swebischen Herrschaft, und darauf das Reich seiner Anhänger an der March (Tac. Ann. 2, 68.

---

Mittellaut zwischen e und a gewesen zu sein scheint, auch durch a ausgedrückt ist in Suardones (von svaird), Arpus (Chattenname bei Tac. Ann. 2, 7, alts. *Erp*, häufig bei Falke, ags. *Eorp*, ahd. *Erpf*, *Erf*, in Erfesfurt, der auf goth. airps zurückgeht, altn. *iarp*, fuscus) und Arminius, welcher Name für identisch zu nehmen ist mit Hermin, Hermun. Den Namen *Ermanaricus* Ammian. schreiben Inschriften (Murat. 409, 6. 410, 1. 2002, 2) *Herminericus* und *Arminericus*; und die Ableitung -airn, -airna schwankt zwischen e und a in Bastarnae, Basternae, Daliterni, Guberni. Durch diesen schwankenden Laut mochte wohl der Conciipient der Völkernamen des Ptol. sich veranlaßt finden, die Wurzeln *herm* und *haiu* in Hermunduri und Bojohaemum zu combinieren und zu seinen Βαινοχαῖμαι (*Βονοχαῖμαι* Erasm.) für Hermunduri die sonderbare, umgestellte Form Τευριοχαῖμαι zu schaffen. Τευριοχαῖμαι sind sicher dasselbe Volk mit den Hermunduri, wonach auch des Ptol. Χαῖμαι = Herminones. Die zweite Hälfte des Namens, *duri* bei den Römern, zeigt bei Ptol. t; der daraus abgeleitete Name der Nachkommen der Hermunduren, *Thuringi* bei dem mit deutschen Lauten vertrauteren Cassiodor, *Durinc* in ahd. Schreibung, weist aber offenbar auf die Aspirata des Linguallautes. Hiezu bietet sich nur aus dem Altnordischen die Wurzel *thora*, *audere*, aus der noch *thor*, *thoran* (*audacia*, *ausus*). *Hermunduri* bedeutete so *audacissimi*, die Vielwagenden, Muthigsten.

12, 29). Mit den Römern standen sie zu Tacitus Zeit in freundschaftlichen Verhältnissen und in Handelsverbindungen: *Hermundurorum civitas, fida Romanis: coque solis Germanorum non in ripa commercium, sed penitus atque in splendidissima Ractiae provinciae colonia. Passim sine custode transcunt: et quum ceteris gentibus arma modo castraque ostendamus, his domos villasque patefecimus non concupiscentibus. Germ. 41. \*)*

Daß die Hermunduren auf irgend einer Seite über die bezeichneten Grenzen hinaus gereicht hätten, kann nicht dargethan werden. Falsch ist die vielleicht durch das Zurückweichen einiger Haufen bei einem der Römerzüge veranlasste Nachricht Strabos (7, p. 290): μέρος δέ τι αὐτῶν (Σουήβων) καὶ πέραν τοῦ Ἄλβιος νέμεται, καθάπερ Εὐμόνδοροι καὶ Λαγκόσαργοι νῦν δὲ καὶ τελέως εἰς τὴν περσὶαν οὗτοί γε ἐκπεπτώκασι φεύγοντες. Vellejus, der selbst die Elbe gesehen hat, sicheres Zeugniß, und des Ptolemaeus Völkerstellung erweisenden Irrthum der Angabe. Von der Elbe sagt Tacitus Germ. 41: in Hermunduris oritur. Dies berechtigt noch nicht, Hermunduren nach Böhmen zu versetzen. Weder Tacitus, noch nach ihm Ptolemaeus, erst Dio Cassius kennt den Ursprung der Elbe. Eben dahien, wo Tacitus die Elbquelle glaubt, stellt sie noch Ptolemaeus, der jedoch schon Spuren besserer Kenntniss zeigt, auf das Gebirge, an dem die Τεγριοχαῖται wohnen, auf die Σούδητα. Unbestimmt läßt die Südgrenze Tac. Germ. 42: juxta Hermunduros Narisci. Man könnte hieraus Hermunduren südlich über den Wald erweitert an die Westseite der Narischen setzen; aber des Ptol. scharfe Bestimmung der Sudeta als der Südgrenze hebt allen Zweifel, und zu ihm stimmt noch Tacitus selbst. Nachdem er von den fernen Völkern an der Ostsee gesprochen, wendet er sich zu den Südländern gegen die Donau, wo zuerst „propior Hermundurorum civitas,“ und erst bei den Narisci, Marcomanni, Quadi: eaque Germaniae velut *frons* est, quatenus Danubio peragitur. Diesen also, die selbst noch

---

\*) Sonderbar steht ihr Name, Hermunduli geschrieben, in der Formel einer röm. Kriegserklärung, aus Cincius de re Militari, bei Aul. Gell. 16, 4: Quod populus *Hermundulus* hominesque populi *Hermunduli* adversus populum Romanum bellum fecere deliqueruntque, quodque populus Romanus cum populo *Hermundulo* hominibusque *Hermundulis* bellum jussit, ob eam rem ego populusque Romanus populo *Hermundulo* hominibusque *Hermundulis* bellum dico facioque.



nicht unmittelbar die Donau berührten, wohnten die Hermunduren noch im Hintergrunde. Wandernder Hermunduren, die in früher Zeit ihr Stammland verliessen, geschieht Erwähnung in einem Fragmente des Dio (Dionis Cassii Historiar. Roman. fragmenta, a Jos. Morellio edita. Bassani 1798. p. 52): ὁ γὰρ Διομήτιος πρότερον μὲν ἕως ἔτι τῶν πρὸς τῷ Ἰστροῦ χωρίων ἔρχε, τοὺς τε Ἑρμοῦνδούραυς ἐκ τῆς οἰκείας οὐκ οἶδ' ὅπως ἐξαναστάντας καὶ κατὰ ζήτησιν ἑτέρας γῆς πλωμένους ὑπολαβὼν ἐν μέρει τῆς Μαρκουμαννίδος κατήκτισε καὶ τὸν Ἀλβιαν μηδενὸς αἰ ἐναντιουμένου διαβάς, φιλίαν τε τῇς ἐκείνῃ βασιλεύεισιν συνέθετο. Da von diesen Auswanderern \*) sich später keine Spur zeigt, so scheinen sie sich unter die Markomannen, neben denen sie Sitze erhielten, verloren zu haben.

### C. Cherusken und Umgebung.

**Cherusci.\*\*** Stehen schon bei Caesar neben den germanischen Hauptvölkern, den Sueven und Sigambem, ein Rang, den sie in der Folge behauptet haben. An ihren Namen knüpfen sich grosse Erinnerungen. Nachdem die Römer die ersten und vordersten Kämpfer gegen ihre Macht, die Sigambem, getrennt und geschwächt hatten, fanden sie hinter ihnen als gleich wehrhaftes Volk die Cherusken, und nun galt es, sollte die römische Herrschaft unter den deutschen Völkern Wurzel schlagen und sich ausbreiten, diese unter das Joch zu beugen. Aber durch die Schlacht gegen das Heer des Varus vernichteten die Cherusken alle römische Gewalt unter den Germanen (Vellej. 2, 117—120. Dio Cass. 56, 18—24. Vgl. Tac. Ann. 1, 60. 61. Flor. 4, 12), und die Unternehmungen des Germanicus gegen die Retter der deutschen Selbstständigkeit nahmen ein unglückliches Ende (Tac. Ann. 1, 57—70. 2, 8—24). Auch im Innern kämpften

---

\*) Ein Auszug des ganzen Volkes kann natürlich, wenn schon τοὺς Ἑρμ. ὑπολ. steht, nicht verstanden werden.

\*\*) Aus ahd. heru (gladius) heru-sc, wie Tiu sco aus Tiu (S. 72). Beispiele von Benennung deutscher Völker nach Waffen sind noch Saxones, Suardones. Cherusci seit Caesar bei allen lat. Schriftstellern, Cherusci mit kurzem c richtig Claudianus, Χέρουσκοι unter den Griechen nur Dio Cass., Χαιρουσχοί Ptol. liesse sich etwa mit der goth. Schreibung hairus vergleichen, aber die Hss. des Ptol. schreiben nicht selten α für ε. Falsch Strabo Χηρουσχοι.



sie gegen die Gewaltherrschaft. Marobod, welcher im östlichen Lande eine Menge Völker unter seinen Willen gebracht hatte, wurde von ihnen angegriffen und zog geschwächt und verlassen sich in seine Heimath zurück (Tac. Ann. 2, 44—46). Nicht daß die Cherusken allein diese Thaten vollbracht hätten: ihre Nachbarvölker leisteten treue Hülfe; aber sie sind als die Führer, als das Haupt der Unternehmungen genannt: οἱ Χερουῖσχοι καὶ οἱ τοῦτων ὑπήκοοι, παρ' οἷς τὰ τρία τάγματα Ῥωμαίων μετὰ τοῦ στρατηγοῦ Οὐάρου Κοννιτίου.. ἀπώλετο. Str. 7, p. 291; *Cherusci sociique eorum*, vetus Arminii miles, summere bellum (in Marobodum). Tac. Ann. 2, 45. Schon bei Caesar stehen die Cherusken in feindseliger Stellung gegen die Sueven; auf einen alten Nationalhaß deutet Tacit. Ann. 12, 28: Cherusci, cum quis aeternum discordant (Chatti). Doch wenn es gilt, den Feind des gemeinsamen Vaterlandes abzuwehren, stehen sie in Verbindung (Flor. 4, 12. Tac. Ann. 1, 56); nur ein Cheruskenkönig, der sich an die Römer anschloß, wird genannt in einem Fragmente des Dio Cassius (ed. Reim. p. 1104): Χαριόμηρος δὲ, ὁ τῶν Χερουῖσκων βασιλεὺς, ὑπὸ Χάττων ἐκ τῆς ἀρχῆς διὰ τὴν πρὸς Ῥωμαίους φιλίαν ἐκπεσών. Den Chatten wäre es gelungen, den alten Gegner zu überwältigen, nach Tac. Germ. 36: qui olim boni aequeque Cherusci, nunc inertes ac stulti vocantur. *Chattis victoribus fortuna in sapientiam cessit. Tracti ruina Cheruscorum et Fosi*. Aber auch diese Nachricht scheint nicht weniger voreilig, als andere Uebertreibungen der Römer, mit denen sie die deutschen Völker sich gegenseitig aufreihen und sich flüchten ließen. In der Folge steht das Volk nur in noch größerer Macht den Franken und Thüringern gegenüber, als Kern der sächsischen Völkervereinigung.

Es läßt sich erwarten, daß von dem zahlreichen und mächtigen Volk der Cherusken ein weiter Raum besetzt gewesen sei; nur sind spärlich und unsicher die Angaben der Alten über die Ausdehnung des Cheruskenlandes. Daß eine Spitze noch auf der Westseite der Weser lag, zeigen die Berichte über die Römerzüge: ὁ Δροῦσος.. ἐς τὴν τῶν Συγάμβρων καὶ δι' αὐτῆς καὶ ἐς τὴν Χερουσκίδα προεχώρησε μέχρι τοῦ Οὐῖσου ὄρους. Dio Cass. 54, 55; πρὸς τε τὴν Χερουσκίαν μετέστη καὶ τὸν Οὐῖσου ὄρον διαβάς.. id. 55, 1; προήγαγον αὐτὸν (τὸν Οὐάρον) πόρρω πον ἀπὸ τοῦ Ῥήνου, ἐς τε τὴν Χερουσκίδα καὶ πρὸς τὸν Οὐῖσου ὄρον. id. 56, 18; subacti Bructeri, *recepti Cherusci.. transitus Visurgis*. Vellej.

2, 405. Diese Strecke ist von der Diemel abwärts zu suchen; hier grenzten sie mit den Chamaven und Chatten zusammen. Wie noch später der Harz die Thüringer von den Sachsen schied, trennte schon zur Zeit Caesars der Wald Bacenis die Cherusken von den Sueven (B. Gall. 6, 40). In die nördlichen Umgebungen des Harzes stellt die Cherusken richtig verstanden auch Ptolemaeus: ὑπὸ δὲ τοὺς Σίλιγγας, Καλούκωνες ἐφ' ἑκάτερα τοῦ Ἀλβίου ποταμοῦ, ὑφ' οὗς, Χαιρουσιχοὶ καὶ Καμανοὶ μέχρι τοῦ Μηλιβόκου ὄρους. Die Nordwestspitze seines Ἀσκιβούργιον ὄρος, welche in Südost des Ostendes des Melibokos liegen sollte, steht auf seiner Karte mit den Anwohnern, den Silingen, in der ungeheuren Verschiebung des Gebirges nach Norden, einige Grade nordöstlich über dem Melibokos. Hiedurch sind nun in derselben die Silingen (die alten Bewohner der Oberlausitz) auch über die Καλούκωνες (die Anwohner der Mittel- und der untern Havel) zu stehen gekommen; unter den Kalukonen aber stehen die Cherusken und Chamaven in Südwest immer noch im Norden des Melibokos. \*) Auch findet sich nirgends weiter eine Spur, daß Cherusken südlich über den Harz gereicht hätten. Der nordwestlichen Grenze geschieht Meldung in Tacitus Bericht über den Zug des Germanicus gegen die Cherusken; das zweite Treffen gegen sie wurde am Grenzwalde der Angrivarier geliefert: (paludis) latus unum Angrivarii lato aggere extulerant, quo a Cheruscis dirimerentur. Ann. 2, 49. Am wahrscheinlichsten war der Schauplatz beider Kämpfe an der Beugung der Weser zwischen Minden und Hameln. Die Angrivarier saßen zwischen den Cherusken und Chauken; nur die irrige Nachricht vom Abzuge der Angrivarier nach Westen läßt Tacitus die Chauken als unmittelbare Nachbarn der Cherusken angeben (Germ. 36). Daß sie östlich noch über die Aller nahe zur Elbe hin wohnten, erhellt aus Ptol., der die Kalukonen, ein Völkchen auf bei-

---

\*) So standen wohl die Völker auf der Karte des Ptol., die Silingen an der Südseite der Semnonen noch über dem Nordwestende des Askiburgischen Gebirges, unter diesen, links auf beiden Ufern der Elbe, also südwestlich, die Kalukonen, und gegen diese in gleicher Lage die Cherusken noch im Norden des Harzes. Auf Mannerts Entwurf der ptol. Karte sind die Silingen neben dem Nordwestende des Gebirgs willkürlich nach Süden hinabgezogen, darunter wieder die Kalukonen weit ausgebreitet, und so die Cherusken ganz wider Willen des Ptol. nach Thüringen geschoben.

den Elbufern, als ihre Nachbarn aufführt. Benachbart waren noch in diesen Gegenden die Langobarden und Dulgibinen.

Mit den Cherusken erwähnt der *Fosi*, eines weniger zahlreichen Volkes, Tacitus Germ. 36: tracti ruina Cheruscorum et *Fosi*, contermina gens; adversarum rerum ex aequo socii sunt, quum in secundis minores fuissent. Hätte von ihnen die Fose, etwa wie der Suebusfluß von den Sweben, der Guttalus von den Guttones, den Namen, so wären die Sitze des Völkchens, das nirgends wieder erscheint, an ihren Ufern zu suchen.

**Angrivarii.\*** Aus Tacitus läßt sich für ihre Sitze nur folgern, daß sie den Cherusken von dem Schauplatze des zweiten Treffens des Germanicus gegen Arminius an, wo der Grenzwall lag (vielleicht in der Linie von Rinteln über den Steinhudersee an die untere Aller), in Nordwest zu beiden Seiten der Weser wohnten. Daß ein Theil auf dem Westufer saß, zeigt die Angabe vom Abfall der Angrivarier im Rücken der Römer noch vor ihrem Uebergang über die Weser (Ann. 2, 8); und daß sie auch das Ostufer bewohnten, beweist die Darstellung der Schlacht selbst, die jenseits der Weser am Grenzwall der Angrivarier vorfiel. Ptolemaeus kennt sie nur auf dieser Seite, den Ostchauen im Süden; und den *Λαγγοβαρδοι* (Langobarden) im Westen; auf ihrer Südseite stehen durch die Missverhältnisse seiner Karte statt der Cherusken die *Σουήβοι Λαγγοβαρδοι*. Für ihren Abfall durch einen doppelten Angriff gezüchtigt, ergaben sich die Angrivarier den Römern (Ann. 2, 8. 22), und schickten später selbst durch den Sturm verschlagene Römer aus der Gefangenschaft unter den inneren Völkern, wohl den Langobarden und den weiterhin wohnenden, zu den Ihrigen zurück: *multos Angrivarii nuper in fidem accepti redemptos ab interioribus reddidere*. Ann. 2, 24. Wie erwähnt ist, hat sich Tacitus durch ein Gerücht unter den Römern täuschen lassen, die Angrivariernach Westen, in die Sitze der Bructerer, zu versetzen. Allein nicht nur bei Ptol. haben beide Völker noch ihre alten Sitze inne, sondern auch in späterer Zeit, wo sie ein Theil der Sachsen sind, halten sich die Angrivarier in den östlichen Gegenden, wie vorher, noch auf beiden Ufern der Weser,

---

\*) Tacit., *Λαγγοβαρδοι* Ptol., von angar, Anger? Bewohner der Aenger, des Wiesenlandes an den Weserufern?

**Lanzobardi.** \* Mit den Σουήβοι Αγγοβαρδοι des Ptol. dürfen nicht verwechselt werden seine Μακκοβαρδοι, die er von jenen außer der sonderbar abweichenden Schreibung am sichersten durch ihre Aufstellung als Zwischenvolk zwischen den Chauken und Sweben unterscheidet: μεταξὺ Καρχόν δὲ τῶν μεζόνων καὶ τῶν Σουήβων, Ἀγγριονάριοι, εἶτα, Μακκοβαρδοι, ὑπὸ οὓς Δοναγούριοι. Zwischen den Chauken in der nördlichen Hauptvölkerreihe und den Sweben in der südlichen wohnen von der Weser nach Osten bis zur Elbe neben den Ostchauken hin die Angrivarier und Lakkobarden, und südlich unter diesen die Dulgumnier, welche sonach die Langobarden von den Sweben (nach der Stellung des Ptol., in Wirklichkeit von den Cherusken)\*\*) trennen. Die

\*) Vellej., Tacit. nach den besten Hss., in andern und bei späteren latein. Schriftstellern dem Lateinischen näher *Longobardi*; Μακκόσαργοι verschrieben Strabo 7, p. 200; Μακκοβαρδοι Ptol. Codd. Erasm. Mir. Vindob. Paris. 1, Αγγοβαρδοι auch an dieser Stelle in den Codd. Coisl. Fontabl. Paris. 2, geschrieben wie Αγγοβαρδοι Σουήβοι, wofür Δογγοβαρδοι Σουήβοι nur Cod. Mir. und einmal Fontabl., Erasm., an einer Stelle Δογγίβαρδοι, wie auch bei den Byzantinern neben Αγγόβαρδοι, Αγγοβαρδοι, Αγγοβαρδοι häufig Αγγίβαρδοι, Δογγίβαρδοι steht. Schon die Alten kennen übereinstimmend die Bedeutung des Namens: Longobardos vulgo ferunt nominatos a proluxa barba et nunquam tonsa. Isidor. Hispal. Orig. 9, 2; certum est, Longobardos ab intactae ferro barbae longitudine, cum primitus Vinili dicti fuerint, ita postmodum appellatos. Nam juxta illorum linguam lang longam, bart barbam significat. Paul. Diac. 1, 9; ἡρώτων τοὺς Ῥωμαίους, τίρες εἰσὶν οὗτοι. καὶ ἔλεγον Δογγίβαρδοι, τοιτέστι βαθεῖαν ὑπὲρ ἡν καὶ μακρὰν ἔχοντες. Fragm. im Etymol. M. s. v. γένειον, ed. Sylb. p. 225. Die alte langobardische Sage läßt die Benennung von Wodan ausgehen (Paul. Diac. 1, 8). Der Grund derselben ist in der einheimischen Sitte zu suchen, die Tacitus vorzugsweise den Chatten, aber auch außer ihnen noch andern zuschreibt (Germ. 51).

\*\*) Des Ptolemaeus Bericht über Germanien ist das Vollständigste und wenn sich seinen Irrwegen auf die Spur kommen läßt, und dann seine Missstellungen wieder zurecht gesetzt werden können, ohne Zweifel das schätzbarste geographische Denkmal für das germanische Alterthum. Große Unsicherheit bemerkte man zunächst in des Geographen Stellung der Gebirge: So sind von ihm die sarmatischen Berge, der Karpat, und die Peukinischen Berge, Glieder einer einzigen Kette, weit von einander getrennt. Nicht sicherer geht er in Großgermanien. Das Askiurgische (Riesen-) Gebirge, dessen Nordwestende sich mit der

Langobarden haben also nach Ptol. folgende Lage: Im Norden wohnen die Chauken, im Westen grenzen sie an die Angrivarier, etwa um die untere Aller, und reichen im Osten bis an die Elbe, ungefähr südlich von Hamburg bis gegen Salzwedel. An ihrer Südseite sitzen die Dulgunnier. In diese Gegend herein sind aber noch die Kalukonen, die auf der ptol. Karte den Sweben durch ihr Verschieben an die Südseite gekommen sind, Anwohner der Elbe und Nachbarn der Cherusken, zu stellen, dann folgen erst südlich die Sweben, und zwar an der Elbe die *Σουῖβοι Ἀγγεῖλοι*. Und gerade in dieser von Ptol. bezeichneten Gegend finden sich später die vom Volke der Langobarden in den alten Sitzen Zurückgebliebenen. *Bardi* heißen diese mit abgekürztem Namen (Helmold 1, 26), ihre Landschaft *Bardengowe*, ihre Stadt *Bardowic* (Bardewik bei Lüneburg). Eine so genaue Bezeichnung der Lage der Langobarden, wie Ptol., geben die andern Schriftsteller, die ihrer erwähnen, nicht; aber sie stimmen in ihren Angaben mit ihm überein. Neben den Chau-

---

östlichen Spitze der Sudeta (Erzgebirge mit der westlichen Fortsetzung des Waldes) berühren sollte, steht hoch nach Norden hinauf, dagegen die Sudeta tief nach Südost hinabgerückt, und diesen ist gegen Südost auch der Melibokos (Harz) nachgezogen, so daß dessen Ostende noch anderthalb Grade südlicher steht, als das Nordwestende des Askiburgs. Beiden sind wieder die Abnobaerge vom Rheine ab gegen Südwest gefolgt. Daß solche Verschiebungen schon verwirrend für die Aufzählung der Völker, deren Namen Ptol. augenscheinlich in seinen Entwurf des Landes eingetragen und daraus in Zusammenstellung gebracht hat, werden mußte, ist einleuchtend. Hierzu kam noch bei den germanischen Völkern der Umstand, daß verschiedene Bezeichnungen eines und desselben Volkes für Namen verschiedener Völker gehalten wurden, und als solche aufgeführt werden. So stehen denn die Markomannen unter dieser Benennung an der Südseite der Sudeta und noch einmal als Bojohaimen (*Βουιοχαιμαι*) am nordwärts verschobenen Askiburg; die *Τευριοχαιμας* (Hermunduren) und die Chatten, deren Gesamtbenennung *Σουῖβοι Ἀγγοβαρδοι* war, unter ihren Einzelbenennungen richtig zwischen den Sudeten und dem Melibokos, aber der Name *Σουῖβοι Ἀγγοβαρδοι* ist besonders wieder hinter den nach Süden verschobenen Abnobischen Gebirgen und dem Melibokos hinweg mit den östlichen großen Swebennamen in einer Reihe aufgeführt. Dadurch sind nun noch weiter folgende falsche Combinationen entstanden: 1. Durch das nördliche Hinaufsetzen des Askiburgs sind die Anwohner seiner Nordwestspitze, die Silingen, falsch mit den weiter nördlich an der Elbe wohnenden Kalukonen verknüpft worden. 2. Da eben dadurch die östlichen

ken, im Westen der Elbe, zeigt sie auch Vellejus 2, 106: receptae Cauchorum nationes . . fracti *Langobardi*, gens etiam Germana feritate ferocior; denique . . usque ad flumen Albim . . Romanus cum signis perductus exercitus. Hiedurch widerlegt schon Vellejus die Nachricht Strabos (7, p. 290), daß sich die Langobarden über die Elbe zurückgezogen hätten. Der vertriebene Cheruskenkönig *Italko* wurde durch Unterstützung der Langobarden wieder an seine Stelle gesetzt (Tac. Ann. 11, 17); dies läßt auf benachbarte Wohnsitze schließen. Auf die Seite der Cherusken giengen auch die Langobarden mit den Semnonen, den Anwohnern des östlichen Elbufers, im Kampfe gegen Marobod über, dessen großem Swebenreiche sie einverleibt waren (Tac. Ann. 2, 45). Nach den Langobarden zählt Tacitus (Germ. 40) mehrere Völker auf, die alle erweislich jenseits der Elbe wohnten, die Angeln; Anwohner des linken Elbufers nach Ptol., ausgenommen; da aber die Langobarden nach den vorliegenden Zeugnissen nicht über den Fluß hinüberreichten, so läßt dies folgern, daß sie, wie die Angeln, unmittelbar am Westufer saßen. Auf ihre Lage paßt Tacitus Angabe, daß sie von vielen und starken Völkern umgeben seien. Außer den mächtigen Chauken, Cherusken, Hermunduren; Semnonen saßen in den Umgebungen noch eine Menge kleinerer Völker.

---

Sweben zu hoch stehen und zu sich in ihre Linie auch die westlichen Sweben, die Langobarden-Sweben und Angeln, nach Norden hinter den Melibokos gezogen haben, so hat die Swebenreihe im Westen die falsche Richtung an der Südseite der Angrivarier und Langobarden hinweg genommen, zwischen diesen und den Cherusken, die hingegen durch die falsche Verbindung der Silingen und Kalukonen, ihrer Nordostnachbarn, nach Süden gekommen sind, wo sie mit den nördlich hinaufgerückten, und ihnen östlich gegenüber stehenden Bainochaimen verknüpft werden. Die wahre Lage der Westsweben ist, wenn man sie nach richtiger Aufstellung der Gebirge zwischen dem Melibokos und den Sudeten an der Südseite der Cherusken hinweg führt. Durch die verfehlte Swebenstellung im Westen und durch derselben nördliche Hinaufschiebung mit dem Askiburg im Osten entsteht nun das große Gedränge bedeutender Namen auf schmalem Raume an der Nordseite der Ptol. Karte. 3. Wie die Cherusken sind auch die Chasuaren und die Nachbarvölkchen, die nördlichsten Anwohner der südlich verschobenen Abnoben, falsch an die Südseite der Sweben zu stehen gekommen und dadurch mit südlicheren Völkchen in Verbindung gebracht. Diese Combinationen können nicht in der Quelle des Ptol. gelegen haben, sie sind aus seiner Karte hervorgegangen; im Weiteren gibt der Geograph treu die Verbindungen seiner Quelle wieder.

Sie selbst, obwohl weniger zahlreich, sind doch durch Tapferkeit ausgezeichnet: Langobardos paucitas nobilitat, quod plurimis ac valentissimis nationibus cincti, non per obsequium, sed proeliis et periclitando tuti sunt. Germ. 40. Ihren Muth und ihre Kühnheit haben sie in ihren späteren Zügen bewiesen.

**Dulgibini** Tacit., nur noch von Ptol. *Δουλιγούμνιοι*, \*) als Nachbarn der Langobarden genannt. Tacitus setzt sie den Angrivariern, die nach seiner Meinung westlicher im Lande der Bructerer stehen, in den Rücken neben die Chasuarii (Germ. 54). Es scheint also, er hat sie dem angeblichen Zuge ihrer Westnachbarn zugesellt. Bei Ptol., bei dem diese Völker ihre alten Plätze noch inne haben, stehen auch die Dulgibinen noch im Osten, neben den Angrivariern und Langobarden. Ihre Sitze können also wohl nur an der Südseite der letzteren, gegen die Aller etwa um Celle und Gifhorn, gesucht werden, und sie trennten demnach die Langobarden von den Cherusken.

**Chaulci** (*Καούλχοι* Str., *Καλούχωνες* Ptol.). \*\*) Von Ptolemaeus über den Cherusken auf beiden Elbufern aufgestellt, können sie nur zwischen den Langobarden, Dulgibinen und Angeln, nordöstlich neben den Cherusken, am Flusse (in der Gegend von Arendsee, Stendal, Calbe; jenseits um die Havelmündung) Platz gehabt haben. Die Silingen, nach Ptol. ihre Nachbarn, sind nur auf seiner Karte durch Verschiebung des Aschiburgischen Gebirges nach Norden neben sie gekommen; ihre wirklichen Nachbarn in den östlichen Umgebungen waren die Semnonen und Warinen. *Καούλχοι* nennt sie an zwei Stellen Strabo: *Καυχοί τε καὶ Καούλχοι καὶ Καυψιαροί*. 7, p. 291;

---

\*) Wahrscheinlich, wie Sigambri für Siggambri, für Dulgibini zu nehmen, *Δουλιγούμνιοι* für Dulgubunii. Auch mehrere Hss. des Tac. geben Dulgubini, Dulgubuni (Dulc.). S. Germ. ed. Gerlach: p. 55. Altn. *dolgr*, Feind, *dolg*, Kampf; ags. *dolg*, ahd. *tolc*, Wunde; *gibin*, abgeleitet aus dem alten einfachen Stamme, aus dem mit eingeschaltetem n, wie aus *studan* *standan*, das Adj. *gambar*, tapfer; dazu ist der Name *Guberni* zu halten. Altn. Eigenname *Dolgtkrasir*, Völuspá 15.

\*\*) Derselbe Name ist *Chabilei* (Avieni ora marit. 667, deutsches Völkchen an der Quelle des Rhodanus) = *Chavilei*, nach Strabo *Chaulci*, aus derselben Wurzel mit dem Namen *Chauci*, mit der alten Ableitung *lc*, die eben so verloren gegangen ist, wie *rg* in *Visurgis*, *Κασουργίς*, *Βαρδουργίς*. Beide Namen *Καούλχοι* und *Chabilei* gibt Ptol. versetzt *Καλούχωνες* (verderbt zu *Λούχωνες* in den Codd. Vindob. Fontabl. Paris. 1) für *Καούλχωνες*.



**Καθύλων** [Καούλων] καὶ Ἀμψάνων. p. 292; in der letzteren unter den von Germanicus besiegt und in seinem Triumphzug gezeigten Völkern. Sie müssen, da sie der römische Feldherr erreichte, mit den Ἀμψανοί, Καμψιανοί (Ampsivariern), neben denen sie genannt sind, im Westen ihre früheren Sitze gehabt haben, und da von den Ampsivariern anderswoher bekannt ist, daß sie von den Chauken vertrieben worden sind, neben den Westchauken. Die Ampsivarier zogen westlich gegen den Rhein, die Chauken östlich und fanden an der Elbe, an der Seite der Cherusken, neue Sitze.

**Chasuarii** \* Tacit., und nur noch Ptol. **Κασουάροι**. Tacitus stellt sie mit den Dulgibinen und andern Völkchen in den Rücken der vermeintlich westlich gewanderten Angrivarier und Chamaven: *Angrivarios et Chamavos a tergo Dulgibini et Chasuarii cludunt aliaeque gentes*, haud perinde memoratae. Germ. 34. Daß die Dulgibinen nicht hieher, sondern nach Osten gehören, ist gesagt, und da die Bructerer ihr Land behalten, nicht an die Chamaven und Angrivarier verloren haben, so sind diese Völkchen hinter den Bructerern in den von den Römern wenig berührten Winkel zwischen den westlichen Angrivariern, den Chamaven und Chauken, etwa an die obere Hunte und die Haseflüßchen zu stellen, und zwar zuerst die Chasuarii, vielleicht Anwohner der Hase, nach ihnen die Völkchen, deren Namen Tac. verschweigt und nur Ptol. aufzählt: *πάλιν ἀπ' ἀνατολῶν μὲν τῶν Ἀβνοβαίων ὁρῶν οἰκοῦσιν ὑπὲρ τοὺς Σουήβους, Κασουάροι. εἶτα, Νερτερέανες. εἶτα, Δανδοῦτοι.* \*\*) Die Völkerstellung in der Karte des Ptol. verlangt *ὑπὸ τοὺς Σουήβους*, wie Codd. Coisl. Par. 2 lesen und der Straßb. Ptol. (sub Suevis) übersetzt, während Erasm. Vindob. Fontabl. Paris 1 *ὑπὲρ* schreiben. Da aber die Stellung der Langobarden-Sweben von Ptol. verfehlt ist, so ist

\*) Hss. auch *Chasuari*. Abgeleitet vom Namen des Flusses *Hase*, der Hase? oder nicht zusammengesetzt und wie *Angrivarii* für *Chasuvarii*, sondern abgeleitet aus dem Adj. ags. *hasva* (aridus, ariditate asper), mhd. *heswe* (torridus, pallidus)?

\*\*) Zu *Δανδοῦτοι* können die altsächs. Mannsnamen *Dando*, *Dandi* (Falke 72. 174. 186. 229) angeführt werden; ahd. *Tanto* Schann. 132. Dunkel ist *Νερτερέανες*, vielleicht entstellt aus *Εντερέανες* (oder *Νεντερέανες* mit prosthet. N wie *Nerthus*?) und noch im Gaunamen *Enterrigawe* (von der oberen Hunte gegen die Weser) erhalten.

kein hinlänglicher Grund vorhanden, diese Völkchen aus ihren nördlichen Sitzen nach Süden wandern zu lassen, um so weniger, da sie unter den östlichen Anwohnern der Abnobischen Berge, der den Rhein begleitenden Höhenzüge, zuäusserst genannt sind. Sollte Ptol. *ὑπὲρ τοὺς Σουήβους* in seiner Quelle gefunden, und im Widerspruche mit seiner Karte, welche falsch den ganzen Abnobazug den Sweben südlich ansetzt, in seinen Text eingetragen haben?

#### *D. Markomannen und umwohnende Völker.*

**Marcomanni.** Innerhalb des äusseren Höhenzuges, im Rhein- und Elboberlande, hatten einst keltische Völker gewohnt. Als Caesar an den Rhein kam, hörte er von einem ungeheuren, 120 geographische Meilen ausgedehnten, menschenleeren Grenzlande der Germanen auf dieser Seite: publice maximam putant esse laudem, quam latissime a suis finibus vacare agros: hac re significari, magnum numerum civitatum suam vim sustinere non posse. Itaque una ex parte a Suevis *circiter millia passuum DC agri vacare* dicuntur. Ad alteram partem succedunt Ubii. B. Gall. 4, 3. Erkennt keine Helvetier und Bojen mehr im Norden der Donau, nur Volcae Tectosages als Anwohner des herkynischen Waldes. Die Germanen kämpfen mit den Helvetiern am Oberrhein: Helvetii continentur una ex parte flumine *Rheno*... qui agrum Helvetium a *Germanis* dividit. B. G. 1, 2; Helvetii fere quotidianis proeliis cum *Germanis* contendunt, quum aut suis finibus eos prohibent, aut ipsi in eorum finibus bellum gerunt. 1, 1. Nach der Ausdehnung des grossen Grenzlandes, der *Marca* in alter Sprache, nach Caesars Angabe mußten, wie die Helvetier, auch die Bojen gewichen sein. Die *Marcomanni* sind die in diesen Gegenden kämpfenden Germanen, zur Fernhaltung der fremden Völkeraufgestellt. \*) *Marcomannine* nennt zu-

---

\*) Wie hier gegen die Kelten, gibt es noch in späteren Zeiten Markmannen, Grenz männer, Grenzvertheidiger gegen die Wenden und Dänen: vocantur autem usitato more *Marcomanni* gentes undique collectae, quae *Marca* incolunt. Sunt autem in terra Slavorum *Marcae* quam plures, quarum non infima nostra Wagirensis est provincia, habens viros fortes et exercitatos proeliis tam Danorum, quam Slavorum. Helmoldi Chron. Slav. 1, 67; *Marcomannos* oportet duram habere patientiam et

erst Caesar unter den Völkern Ariovists (B. Gall. 1, 51) ihre Sitze scheinen am mittleren und obern Main gewesen zu sein, von wo aus sie ihre Streifzüge leicht nach Ost, Süd und West richten konnten. Hier findet sie noch Drusus hinter den Chatten auf seinem Zuge vom Niederrhein her: Drusus primos domuit Usipetes, inde Tencteros percurrit et Catts. Nam *Marcomannorum* spoliis insignibus quendam editum tumulum in trophaei modum excoluit. Flor. 4, 12.\*) Aus diesen Sitzen führte sie nicht lange darauf Marobod ostwärts in das rings vom Gebirge umschlossene mehr geeignete Land, die Scinigen zu schützen, um sie hier bald zu einer bedeutenden Macht in Germanien emporzuheben, das Land, aus welchem sie die Bojen schon früher vertrieben hatten: praecipua *Marcomannorum* gloria viresque; atque ipsa etiam sedes, *pulsis olim Bojis*, virtute parta. Tac. Germ. 42; gens *Marcomannorum*, quae Maroboduus duce *excita sedibus suis* atque in *interiora* refugiens incinctos Hercyniae sylvae campos incolebat. Vellej. 2, 108. Bojoheim, Bojenheim, ein Name der sich durch die folgenden Zeiten behauptet hat, hieß bei den Deutschen die abgeschlossene Gegend nach den früheren Bewohnern: *Bojohoemum* (Bojohaemum cod. Amerb.); id regioni, quam incolebat Maroboduus, nomen est. Vellej. 2, 109; manet adhuc *Boihemi* (al. Bojemi) nomen signatque loci veterem memoriam, quamvis mutatis cultoribus. Tac. Germ. 28; weniger deutlich aufgefaßt von Strabo 7, p. 290: ἐστὶ καὶ τὸ

---

prodigos esse sanguinis sui. id. 1, 66. *Markamenn* heißen auch die Bewohner der *Markir*, der walddreichen (altn. mörk, gen. markar, sylva, nemus. S. über die Verbindung der Begriffe Grenze und Wald Grimms Rechtsalterth. p. 497) Grenzstriche zwischen den drei nordischen Reichen im Westen des Vänisees (Snorris Heimskr. 3, 214. 216. Fornm. sög. 8, 398. 9, 347. 391).

\*) Apogryph ist, was Sextus Rufus aus der Zeit des Augustus meldet, c. 8: *Marcomanni* et Quadi de locis Valeriae, quae sunt inter Danubium et Dravum, pulsi sunt. Dem unkritischen Compiler, der, wie er Britannien nach der Provinzeintheilung seiner Zeit von Caesar erobert sein läßt (c. 6), auch die Eroberung der Donauländer durch Augustus nach ihren späteren Abtheilungen darstellt, und jeder ihr Volk zutheilt, fehlt das Volk für Valeria, die erst später aus einem Theile Pannoniens gebildete Provinz; er setzt Markomannen und Quaden dahin, die zu seiner Zeit diese Striche häufig verwüsteten. Keine alte echte Quelle weiß in jener Zeit Markomannen oder Quaden in Pannonien.

**Βουταιμον,** \*) τὸ τοῦ Μαροβούδου βασίλειον, εἰς ὃν ἐκεῖνος τόπον ἄλλους τε μετανέστησε πλείους, καὶ δὴ τοὺς ὁμοεθνεῖς ἐαυτῷ Μαρκουμάνους. Bei Ptolemaeus ist daraus ein Volk *Βαινοχαῖμαι* (nach Codd. Vindob. Fontabl., *Βαινονχαῖμαι* Paris. 4, *Βοροχαῖμαι* Erasm., *Βωνοχαῖμαι* Mir.) \*\*) erwachsen und durch ein zweites Missverständniss als ein von den Markomannen verschiedenes aufgeführt. Ueber die Sitze der Markomannen erlauben keinen Zweifel die Bestimmungen des Ptol.: ὑπὲρ τὰ Σούδητα ὄρη, *Τευριοχαῖμαι*. ὑπὸ δὲ τὰ ὄρη, *Οἰαριστοί*. εἶτα, ἡ *Γάβρητα ὕλη*.. ὑπὸ δὲ τὴν *Γάβρηταν ὕλην*, *Μαρκομανοί*. Hier ist kein Schwanken und hält eines das andere. Der Wald Gabreta kann nur der Böhmerwald sein, an dessen einer Seite die Waristen, an der anderen die Markomannen wohnen. Im Osten sind sie durch den umschliessenden Wald, *Ὀρκύνιος δρυμός* (S. 6), von den Quaden getrennt. Auch im Süden reichen sie nicht über das Gebirge hinüber; zwischen diesem und der Donau sind von ihm kleinere, ohne Zweifel keltische, Völker angesetzt. Im Rücken der Markomannen hätten auf der ptolemaischen Karte die Sudeta und das Askiburgische Gebirge zusammentreffen sollen; aber nach der Verschiebung beider wird durch das südöstliche Herabziehen der Sudeta der Raum für die Markomannen sehr verengert, dagegen durch das nördliche Hinaufsetzen des Askiburgischen Gebirgs Land gewonnen, ein zweites Böhmen für die *Βαινοχαῖμαι*. An der Spitze des Swebenreiches, das Marobod von Bojohaim aus gründete, heissen die Markomannen vorzugsweise auch Suevi: Ca-

---

\*) Ohne Zweifel die richtige Lesart, die noch durch die zweite *Βουιάβιον* bestätigt wird; β und μ unterscheiden sich in Hss. oft wenig. Verdorben *Βουίασμον*.

\*\*) *Βαινοχαῖμαι* die Wiener Hs. im Text und auf der Karte des Agathodaemon, wozu noch stimmt *Benochemae* Ptol. Vicent. 4475, *Baenochemae* Lugd. 1541. Der Name ist aus *Βοιοχαῖμαι* oder *Βαιοχαῖμαι* durch eingeschaltetes ν entstellt, wovon bei Ptol. noch andere Beispiele vorkommen: *Φουνδοῦσοι*, der entstellte Name der Eudosi; *Βουντουνταί* Erasm., sonst *Βουγοῦνται*; *Γαμβρόητα*, Fontabl. für *Γάβρητα*; *Βρινξάνται* Coisl. Vindob. für *Βριξάνται*; für *Στερεόντιον* im Cod. Vindob. mit überschriebenem ν und Fontabl. *Στερενόντιον*, Sterenontium lat. Uebers.; *Ἀβιλούνον* Mir. für *Ἀβίλουον* der Uebrigen. Die Lesart *Βαινοχαῖμαι*, die noch durch den Namen *Βαίμοι* Bestätigung erhält, zeigt schon die Umwandlung des ei in den deutschen Diphthong ai.

malda valida manu fines Marcomanorum ingreditur . . veteres illic Suevorum praedae et nostris e provinciis lixae ac negotiatores reperti. Tac. Ann. 2, 62; in Raetiam mittuntur, specie defendendae provinciae ob imminentes Suecos. Ann. 1, 44.

**Narisci** Tac. Capitoliñ., *Οὐαριστοί* Ptol., *Ναρισται* Dio Cass. \*) Scheinen ein in den alten Sitzen zurückgebliebener Theil der Markomannen zu sein, welcher erst unter eigenem Namen auftrat, nachdem der Haupttheil des Volkes über den Wald gezogen war. Sichere Bezeichnung ihrer Lage gibt nur Ptolemaeus. Gegen Nord und Ost sind natürliche Grenzen die Waldzüge: *ὑπὸ τὰ Σούδητα, Οὐαριστοί. ἔτα, ἡ Γάβρητα ὕλη*. Im Westen und an ihrer Südseite bis zur Donau nennt er unbedeutende, zum Theil keltische Völkchen, Ob sie sich im Norden nur innerhalb des Fichtelgebirgs und der fränkischen Höhen gehalten, oder weiter nordwestlich auch in den Gegenden des oberen Mains gewohnt haben, von da etwa erst durch die Burgunden vertrieben wurden, darüber mangeln bestimmtere Angaben. Vermuthen ließe sich aus Ptol.: *ὑπὸ τὰ Σούδητα ὄρη, Οὐαριστοί*, im Gegensatz zu: *ὑπὲρ τὰ ὄρη, Τευριοχαῖμαι*, und aus Tac.: juxta Hermunduros Narisci, daß sie das nördliche Waldgebirge eine längere Strecke begleitet hätten.

**Quadi.** \* Wahrscheinlich liegt der Name, das

\*) Zu vergleichen kommt der Name der *Varasci* am Doubs, die vielleicht selbst Abkömmlinge der Narisci sind. Zwar zeigt sich auch hier *Waresti* neben *Waresci* (Egilberti Vita S. Ermenfredi, Boll. Sept. 7, 116. 117) aber wohl nur verschrieben, sonst immer *Varasci* (Vita S. Salabergac, Boll. Sept. 6, 522; Jonas Vita S. Eustasii, Mart. 3, 787; Vita S. Agili, Aug. 6, 580), wovon pagus *Warasch*. Zu den drei obigen fände sich also die vierte abweichende Form *Varisci*, *Warasci*. Hier scheint schwer durchzukommen. Die Form des Namens ist offenbar schon früh in Unordnung gerathen. Wäre die ursprüngliche *Aristi*, die Ersten (ahd. *erist*, primus, aus *er*, goth. *áir*, altn. *ár*), die Vorersten, nach der Lage des Volks? Diese gäbe die Schreibung des Dio Cass., in der N so sicher prosthetisch ist, wie in *Ναζών*, *Νούσιποι*, Nerthus, Nuithones. Mit *Aristi* mochte man Anklang finden in der Benennung *Varisci* (die Wehrischen, von *varjan*) und hat vielleicht schon im Alterthum damit gewechselt. So fänden nur *Ναρισται* und *Varisci* Bestätigung; *Narisci*, *Οὐαριστοί* müßten Mengformen aus beiden sein.

\*) Der Wurzel *quedan* (reden, sprechen)? Goth. Eigennamen *Quidila* bei Cassiod. Variar. 8, 26, auch in *Quidilingaburg*, Quedlinburg.

erstmal erwähnt, in dem verdorbenen Κόλδονοι Strabos 7, p. 290: ἔθνη τὰ μὲν οἰκοῦντα ἐντὸς τοῦ δρυμοῦ, κατὰ πρὸς τὰ τῶν Κολδούων (al. Κολδούλων), ἐν οἷς ἔστι καὶ τὸ Βουταίμον. Die Quaden sind die Osnachbarn der Markomannen: juxta Hermunduros Narisci ac deinde Marcomani et *Quadi* agunt. Tac. Germ. 41. Ihre Ausbreitung von West gegen Ost bestimmt Ptol.: ὑπὸ δὲ τὸν Ὀρχύνιον δρυμόν, Κούαδοι. ὑφ' οὗς, τὰ σιδηροορυχεῖα καὶ ἡ Λοῦνα ὕλη. Der Ὀρχύνιος δρυμός ist der Böhmen, das Markomannenland, umschliessende Waldkranz, dessen östlicher Theil, der mährische Waldzug, die Quaden und Markomannen trennte; der vom Karpat gegen die Donau ziehende Wald, ἡ Λοῦνα ὕλη, schied die Quaden und Βαῖμοι. Die Quaden hatten also das Gebiet der March und der Taya inne, in der Länge von der Donau bis rückwärts an das Waldgebirge ausgedehnt. An diesem nennt Tacitus die Völkchen Marsigni, Gothini, Osi, Buri, und weist von den Gothini, daß sie Eisen graben. Dieser Gruben gedenkt auch Ptol. über den Quaden. Es scheint nicht, daß die Quaden zu Caesars Zeit ihre Sitze schon inne hatten; die Volcae Tectosages, die derselbe als Anwohner des herkynischen Waldes erkündigt hat, können mit Wahrscheinlichkeit nach Mähren gestellt werden. Es läßt sich darum vermuthen, daß die Quaden von den Markomannen ausgegangene Haufen sind, welche die Eroberungszüge gegen die Kelten nach Osten fortgesetzt haben.

**Baemi.** Nur von Ptolemaeus nach den Quaden genannt: ὑφ' οὗς (Κουάδους), τὰ σιδηροορυχεῖα καὶ ἡ Λοῦνα ὕλη. ὑφ' ἣν μέγα ἔθνος, οἱ Βαῖμοι μέχρ' τοῦ Δανουβίου. καὶ συνεχεῖς αὐτοῖς παρὰ τὸν ποταμὸν, οἱ Τροακατρίαι. Da ὑπὸ hier wie in ὑπὸ τὴν Ἰάβρογταν ὕλην Μαρκομανοί, ὑπὸ τὸν Ὀρχύνιον δρυμόν Κούαδοι, ὑπὸ τοὺς Κουάδους ἡ Λοῦνα ὕλη in östlicher Richtung genommen werden muß, so waren sie die Osnachbarn der Quaden jenseits des westlichen karpatischen Waldzugs. In diese Gegenden aber wurde nach dem Sturze der beiden swebischen Gewalthaber, des Marobod und Catualda, ihr noch übriger Anhang aus Bojoheim verpflanzt, und gründete unter dem Quaden Vannius dort ein kleineres swebisches Reich: Barbari utrunque comitati, ne quietas provincias immixti turbarent, *Danubium ultra inter flumina Marum et Cusum locantur*, dato rege Vannio gentis Quadorum. Tac. Ann. 2, 65. Ohne Zweifel sind die Βαῖμοι des Ptol. diese aus Beheim verpflanzten Sweben; ihr Name scheint selbst aus Βατοχαῖμοι zusammengezo-

gen, oder abgeleitet *Baĩμοι*\*) aus der ersten Hälfte des Wortes. Bei Ptolemaeus heisst das Volk μέγα ἔθνος, bei Tacitus das swedische Reich an den Karpaten *dives regnum*, quod Vannius triginta per annos praedationibus et vectigalibus auxerat. Ann. 12, 29. Auch nach dem Sturze des Vannius dauerte noch die Macht des Volkes und gieng an seine Schwestersöhne Sido und Vangio über (Ann. 12, 50). Die *Baĩμοι* sind das äusserste deutsche Volk in Südost. Die Sueven bei Tacitus reichen nach Osten bis an den unbekannten Fluß Cusus; die Baimen bei Ptolemaeus bis an die sarmatischen Berge. Hier liegt bei ihm auf dieser Seite die Grenze von Germania. Vor den Baimen zeigt er das kleine, wahrscheinlich keltische, Volk der Teracatriae längs der Donau. Das aus dem Suevenreiche verpflanzte Volk trägt noch in seinen neuen Sitzen, wie nach seiner früheren Heimath den Namen *Baĩμοι*, nach seiner Herkunft den Namen Suevi: Vannius Suevis a Druso Caesare impositus pellitur regno. Tac. Ann. 12, 29; Daci ad Pathissum amnem a Maro, sive Duria est, a Suevis regnoque Vanniano dirimens eos. Plin. 4, 12; ἐν τῇ Μυσίᾳ [Δακίᾳ]\*\*) Λύγιοι Σουήβοις τισὶ πολεμῆδέντες πρέσβεις ἐπεμψαν αἰτοῦντες συμμαχίαν παρὰ Δομιτιανοῦ καὶ ἔλαβον. . . ἀνανακτῆσαντες δ' ἐπὶ τούτῳ οἱ Σουήβοι προσπαρέλαβον Ἰάξινγας καὶ προπαρεσκευάζοντο, ὥς καὶ μετ' αὐτῶν τὸν Ἰστρον διαρρησόμενοι. Dio Cass. 67, 5 (Reim. p. 1105). In der Folge herrscht in diesen Strichen der Name Quaden, ohne daß die Benennung Sueven ganz verschwindet.

Durch die deutschen Donauvölker beginnen mit dem Ende des 2. Jahrh. die von nun unaufhörlich fortgesetzten Einfälle der Deutschen ins römische Reich, durch welche dieses seinem Untergange allmählig näher gebracht wird. An der Spitze des Vereins der Feinde der Römer, der die Völker von der Donau tief ins innere Land umfaßt, stehen die Markomannen mit ihren Nach-

\*) Wozu der Name Manimi zu vergleichen. Hier fände sich demnach sicher schon der Diphthong ai (der später wieder in e zusammengezogen wird in *Beheim*. vgl. den Namen Baiovarii) für die deutschem Munde weniger geläufige Verbindung oi in *Bojobacum*, *Bojemum*, in welchem denselben bei Ptol. nur die Lesart *Baiyoχαιμum* gibt. Der Name hat wohl nichts gemein mit dem der Beimar in Skáldskaparm. p. 195: *Beimar* svá létu theír, er fylgdhu *Beimuna* konungi.

\*\*) Diese Verbesserung verlangt die Angabe, daß die Sweden mit den Jazygen gegen die Römer über die Donau gehen wollten.



barn: gentes omnes ab Illyrici limite usque in Galliam conspiraverant, ut *Marcomanni*, Narisci, Hermunduri, et Quadi, Suevi, Sarmatae.. Capitolini Antonin. Philos. 22; Quadorum natio.. immensum quantum antehac bellatrix et potens, ut indicant perpetrata, quoniam raptim proclivia, obsessaque ab iisdem ac *Marcomannis* Aquileja, Opi-tergiumque excisum, et cruenta complura perceleri acta procinctu: vix resistente perruptis Alpibus Juliis Principe serio Marco. Ammian. 29, 6; profecti itaque sunt paludati ambo Imperatores, Victoralis et *Marcomannis* cuncta turbantibus; aliis etiam gentibus, quae pulsae a superioribus barbaris fugerant, nisi reciperentur, bellum inferentibus. Nec parum profuit ista profectio, cum Aquilejam usque venissent. nam plerique reges et cum populis suis se retraxerunt, et tumultus auctores interemerunt. Capit. Ant. Ph. 14. Ihre Waffen an der Donau wieder geltend zu machen oder noch einige Vortheile zu gewinnen, hatten die Römer den schwierigen Kampf zu führen, der von ihnen *bellum Marcomanicum* benannt ist (Capitolin. M. Ant. Philos. c. 12. 15. 14. 17. 21. 22. 25. 27. Eutr. 8, 6. Aurel. Vict. Caes. 16. Herodian. 1 im Anf. Fragm. des Dio Cass. lib. 71. 72. 77, ed. Reim. p. 1178—1205. 1305, des Petr. Patric., Exc. legatt. ed. Bonn. p. 124).

Aus dieser Zeit sind das letztmal die Narisci genannt, bei Capitolinus unter den kriegführenden Völkern, und in einem Bruchstücke des Dio Cassius (71, p. 1189), das die Nachricht gibt, daß eine Abtheilung von 3000 Mann sich den Römern ergeben und von ihnen neue Sitze erhalten habe. In welchen Gegenden, wird nicht gemeldet; von Markomannen, welche in Italien angesiedelt wurden, spricht Capitolinus (M. Antonin. 21). Aber noch dauern durch einige Jahrhunderte, schrecklich ihren Nachbarn über der Donau, die Namen der Markomannen und Quaden.

In den Umgebungen der markomannischen Völker sind vorzüglich von Ptolemaeus noch mehrere, meist weiter unbekannte, zum Theil keltische Namen genannt. Die Spitze zwischen dem Rhein und der Donau, wo zu Caesars Zeit Germanen, ohne Zweifel Markomannen, herumstreiften, haben die Römer in Besitz genommen, nachdem sich vorher wieder keltische Haufen über das Land ausgebreitet hatten. Da Ptol. mehrere Völkchen nennt, deren Sitze in die nördlichen und östlichen Umgebungen dieses Römerlandes fallen, so ist seine *ἑρμους τῶν Ἑλλουηρίων*, welche dieselben Völkchen im Rücken hat, im

Umfange der römischen Besitzungen, einst Helvetierlandes, zu nehmen, obschon die Helvetier ehemals weiter reichten. Dafs die Bewohner der agri Decumates keltischer Abkunft waren, bezeugt Tacitus Germ. 29: non numeraverim inter Germaniae populos, quanquam trans Rhenum Danubiumque consederint, eos qui Decumates agros exercent. Levissimus quisque *Gallorum* et inopia audax dubiae possessionis solum occupavere. Mox limite acto promotisque praesidiis sinus Imperii et pars Provinciae habentur. \*) Zwischen diese Südwestspitze und die Sitze der Waristen fällt von den *Τούρωνοι*, die wegen der südlichen Verschiebung der Abnobischen Berge in falsche Verbindung mit den nördlichen *Δανδούτοι* gekommen sind, und wahrscheinlich an die Südseite der Langobarden-Sweben gehören, also von den Maingegenden in Südostrichtung bis zur Donau folgende Völkerreihe des Ptolemaeus:

ὑφ' οὗς (*Δανδούτους*), *Τούρωνοι* καὶ *Μαρουτῖγγοι*... καὶ ὑπὸ μὲν τοὺς *Μαρουτῖγγους*, *Κουρίωνες*. εἶτα, *Χαιτούωροι*. καὶ μέχρι τοῦ *Δανουβίου* ποταμοῦ, οἱ *Παρμαϊκάμποι*. \*\*) Eine Spur des Namens des letzten Volkes zeigt noch der Ortsname *Cham*, alt *Chambe*, *marcha Chambe* (in Urkunden und histor. Schriften), von den übrigen hat sich keine erhalten. Unter allen trägt sicher deutsche Form nur der Name der *Μαρουτῖγγοι* Coisl., *Μαρουτῖνγοι* Erasm. Vindob. Pariss., die wahrscheinlich am oberen Maine oder der Rednitz an der Seite der Waristen saßen. An diese Reihe schlossen sich längs der Donau an:

---

\*) Eine bei Marbach gefundene Steinschrift (Grut. 1010, 12) nennt *Triboci* und *Boi*. Ist sie echt und wohnten Triboci und Boji um den Fundort derselben, so sind sie wohl als Colonien der gleichnamigen Völker in Gallien, am Vosegus und bei den Aeduern, zu erklären.

\*\*) Wahrscheinlich keltische Namen; keltisch sind auch die meisten Ortsnamen in den Maingegenden bei Ptol. Turoni, bekanntes Volk und Stadt am Liger; *Κουρίωνες*, verglichen mit *Curiosolites*, *Tri-corii*, *Curia* u. a.; vielleicht auch *Χαιτούωροι*, *Χαιτάωροι* Mir. Unzweifelhaft keltische Zusammensetzungen sind *Παρμαϊκάμποι* und *Ἀδραβαϊκάμποι*. Das zweite Wort liegt in *Campodunum*. Die unterscheidende Bezeichnung der Völckchen scheint nach ihren Waffen zu sein. Das lat. *parma*, Schild, stammt wie die meisten lat. Waffenbenennungen aus dem Keltischen. (Vgl. Lydus de magistr. prooem.: *λεβῶν ὁ βασιλεὺς Νουμάς . . τῶν ὀπλῶν δὺς μαχὼν ἀπὸ Γαλατῶν.*) *Ἀδραβαῖται* erklärt Lydus p. 80 durch *κατάφρακτοι*. So wären es Schild- und Panzerkämpfer.

ὑφ' οὗς (Μαρχομανοὺς), Σουδηνοί. καὶ μέχρι τοῦ Δανουβίου ποταμοῦ, οἱ Ἀδραβαixάμποι. Σουδηνοί Vindob. Fontébl. Paris. 1, al. Σουδινοί, mit dem Gebirgsnamen Σούδητα verglichen, scheinen die Bewohner des Waldes über der Donau zu sein, die Ἀδραβαixάμποι die Anwohner des Stromes selbst, westlich wahrscheinlich noch mit den gleichbenannten Παρμαixάμποι zusammengrenzend. Der Flußname Kamp gibt noch keinen hinreichenden Grund, die Adrabaecampi von den westlichen Kampen zu trennen und an die südöstliche Abdachung des Gabretawaldes zu setzen.

Am Schlusse der germanischen Völkertafel des Ptol. stehen nach den Βαῖμοι:

συνεχεῖς αὐτοῖς παρὰ τὸν ποταμὸν, οἱ Τεραxατρίαι. καὶ οἱ πρὸς τοῖς Κάμποις, Ραxάται. Τεραxατρίαι sind ein Vorvölkchen, wahrscheinlich ein keltisches, der Baimen, wie die Kampen der Waristen und Markomannen, ob auch Ραxάται, hängt von der Erklärung des Beisatzes πρὸς τοῖς Κάμποις ab. Auf der Karte Agathodaemons in der Wiener Hs. sind die Ραxάται zwischen die in der südöstlichsten Ecke stehenden Τεραxατρίαι und die Ἀδραβαixάμποι gestellt, Κάμποι also für Ἀδραβαixάμποι in abgekürzter Benennung genommen. Allein so hätte Ptol., der immer vorwärts rückt, an der äußersten Grenze angekommen, einen Rückschritt gethan, was nicht glaublich ist. Es ist also entweder πρὸς ταῖς xαμπαῖς, an den Beugungen der Donau (die er in diese Gegend setzt), zu lesen, so daß die Racatae noch an die Ostseite der Teracatriae kommen, oder mehr empfiehlt sich vielleicht folgende Erklärung. In der Nähe von Cham liegt das Städtchen Retz, alt *Rehze* (M. B. 26, 8. a. 1255), was in oberdeutscher Lautverschiebung ganz der Name Ραxάται, Ράxται Mir., ist. Κάμποι sind allerdings die Kampenvölkchen, zusammen ohne unterscheidende Bestimmung. Ptol. hatte den Namen Ραxάται übersehen und schrieb ihn nachher an den Rand in dem Satze: καὶ οἱ πρὸς τοῖς Κάμποις Ραxάται, den die Abschreiber des Werks an den Schluß der Tafel setzten.

Nachbarvölkchen auf der Rückseite, an den Waldgebirgen, werden von Tacitus genannt:

Retro Marsigni, Gothini, Osi, Buri terga Marcomanorum Quadorumque claudunt. . Omnesque hi populi pauca campestrium, ceterum saltus et vertices montium jugumque insederunt. Germ. 45; von Ptolemacus:

ὑπὲρ οὗς (Βαινοχαίμους), Βατεινοί. καὶ ἔτι ὑπὲρ  
τούτους ὑπὸ τῷ Ἀσχιβουργίῳ ὄρει, Κορχοντοί. καὶ  
Λούγιοι Βοῦροι, μέχρι τοῦ Οὐϊστούλα ποταμοῦ.  
ὑπὸ δὲ τούτους, πρῶτοι Σίδωνες. εἶτα, Κόγνοι.  
εἶτα, Οὐϊσβούργιοι, ὑπὲρ τὸν Ὀρχύνιον δρυμόν.\*)

Gemein haben beide nur die Namen Buri, Gothini,  
Βοῦροι, Κόγνοι, letzterer offenbar wegen der häufigen  
Verwechslung des τ und γ in Hss. Κότνοι zu lesen, Κο-  
τινοί bei Dio Cassius (71, Reim. 1186). Die Buri fallen in die  
äußere Abdachung. Die Gothini und die nur von Tacitus  
genannten Osi sind fremde Völker, jene keltischer, diese  
pannonischer Abstammung (Germ. 45. 28). Dafs die  
Gothini Reste eines gröfseren unterjochten Keltenvolkes  
waren, wahrscheinlich der Volcae Tectosages, die zu  
Caesars Zeit an den Herkynien noch in Ansehn standen,  
läfst sich aus ihrer gedrückten Lage folgern. Tacitus  
berichtet von beiden Völkchen: tributa patiuntur. partem  
tributorum Sarmatae, partem Quadi ut alienigenis impo-  
nunt. Gothini, quo magis pudeat, et ferrum effodiunt.  
Germ. 45. Σίδωνες des Ptol., für Sitones genommen, in  
Skandinavien Bezeichnung der Nichtgermanen, könnte  
deutsche Bezeichnung der pannonischen Osi sein, viel-  
leicht Gesammthenennung der beiden fremden Völkchen,  
aus Missverstand als Einzelname aufgefaßt. (Vgl. S. 57.)  
Als deutsches Volk sind an ihrem Namen die Οὐϊσβούρ-  
γιοι zu erkennen. Die beigegebene Bestimmung „ὑπὲρ  
τὸν Ὀρχύνιον δρυμόν“ gilt wahrscheinlich von den drei  
genannten Völkchen zusammen, nach ihrer Lage in Nord-  
ost über dem böhmischen Waldkranze, während die der  
Quaden an der Südostseite desselben durch „ὑπὸ τὸν

---

\*) Βατεινοί ist zu Batavi zu vergleichen. Κορχοντοί, Κορ-  
χόντοι ist in seiner Ableitung zu Τούβαντοι zu halten, viel-  
leicht ursprünglich Harcanti, Harcantes, wozu sich aus dem  
Altnord. harka (fortitudo animi et corporis), harkamadr (vir  
immitis, saevus) bietet. Horko, als altsächs. Mannsname, Falke  
p. 215. Der böhmische Name des Riesengebirgs, krkonoské  
hory, gehört nicht hieher und hat slawische Etymologie (aus  
kruk, krok, krk, Rabe). Κόγνοι Erasm., Κῶγνοι Coisl. Vindob.  
Mir. Pariss., für Κότνοι, Κοτινοί ist eins mit Gothini bei Tac.,  
mit wechselndem g und c, wie in Cevenna und Gebenna.  
Οὐϊσβούργιοι, Compos. wie Wisgoz (Flussname, jetzt Weschnitz),  
Wisby auf der Insel Gotland, aus der Wurzel wis, Ruhe;  
Wisbircon heifst ein Ort der nordalbingischen Sachsen bei  
Adam von Bremen (Hist. eccl. 2, 9), und die Οὐϊσβούργιοι  
scheinen darum die Bewohner eines Ortes Wisburg gewesen  
zu sein.

Ὀρεῦνιον δρυμόν“ bezeichnet wird. Westwärts, um die Quellen der Elbe, sind zu suchen die *Βατεινοί* und *Κορκοῖντοι*, auch wahrscheinlich die Marsigni \*) des Tacitus.

### E. Ligische Völker.

**Ligii.** \*\* Ein weitverbreiteter Name auf dem äusseren Abhange des Waldgebirges jenseits der markomannischen Völker. Ueber ihre Lage und ihre Abtheilungen berichtet Tacitus:

Dirimit scinditque Sueviam continuum montium jugum, ultra quod plurimae gentes agunt, ex quibus latissime patet *Lygiorum* nomen, in plures civitates diffusum. Valentissimas nominasse sufficiet, Harios, Helveconas, Manimos, Helisios, Nahanarvalos. Apud Nahanarvalos antiquae religionis lucus ostenditur.. Harii super vires, quibus enumeratos paulo ante populos antecedunt, truces. Germ. 43.\*\*\*) Von diesen Einzelnamen kennt Ptolemaeus nur den der Helvecones, *Al-*

\*) d. i. Marsingi, aus Marsi.

\*\*) Mit wechselndem Vokale, wie Sigambri, Sugambri, Sygambri. *Ligii* Tac. Ann. 12, 29. 30. *Lugii*: Λουίους τὸ μέγα ἔθνος Str. 7, p. 290; Λούγιοι, Ptol. nach Wiederherstellung seines verdorbenen Textes; Lupiones verschrieben für Lugiones, Tab. Peut.; Λογίωτες Zosim. *Lygii* Tac. Germ. 43, jedoch nicht sicher, und mit *Ligii* in den Hss. wechselnd; Λύγιοι Dio Cass. Ist später die alte einfache Wurzel durch eingeschaltetes n verdichtet, und der Eigennamen Lungan (Schann. 593), das Adj. lungar (expeditus, celer) aus der Wurzel lingan hieher zu ziehen?

\*\*\*) *Harii*, nach den meisten Hss., auch *Arii* (was gleichviel ist, vgl. Arminius und Herminones), noch in zusammengesetzten Eigennamen: Ἀριόγαισος (Dio Cass. 71, 15), Ariovistus, von ar, Adler? *Manimi*, abgeleitet aus man (vir)? schwerlich mit Ὀμαροί bei Ptol. zusammenzustellen. *Helisii*, in Hss. auch *Elisii*, *Elysii*, *Helysii*, ist wohl *Elusii*, *Ilusii*, *Ilisii*, später noch vorkommend als Ortsname *Ilisa*, *Ilese*, *Ilse* bei Falke n. 244 und p. 252. 913, als männlicher Personennamen *Elesa* in der westsächs. Stammtafel, als weiblicher *Ilisa* Cod. Lauresh., mit Ablaut *Alisni* Pertz 1, 18, und bei Schann. n. 440 gen. *Asises* (l. Alises), n. 459. 441 *Elis*, n. 394 *Eliso*. Hieher auch die alten deutschen Ortsnamen Ἀλεισόν, Ἀλεισός bei Ptol. *Nahanarvali*, nach den meisten Hss. und den älteren Ausgaben, in der einen Stelle auch *Naharvali*, das von späteren Herausgebern allein in den Text genommen ist, wahrscheinlich Compositum, aber schwer nachzuweisen, Naha-narvali? *Nörvi* (ahd. Narwo, Narawo?) ist ein Riese, Vater der Nacht, in den Edden, *Nörvasund* die Strasse von Gibraltar bei nordischen Schriftstellern, ausserdem altn. *narvi*, vulpes.

*λουαίωνες*, aber nicht unter den Ligiern, sondern neben den Küstenvölkern. Er stellt folgende Ligiervölker auf:

*ὑπὸ δὲ τοὺς Βουγούντας, Λούγιοι Ὀμανοί. ὑφ' οὗς, Λούγιοι Δοῦνοι, μέχρι τοῦ Ἀσκιβουργίου ὄρους.. (ὑπὲρ Βατεινούς ὑπὸ τῷ Ἀσκιβουργίῳ ὄρει, Κορκοντοί,) καὶ Λούγιοι Βούροι, μέχρι τοῦ Οὐίστούλα ποταμοῦ. \*)*

Die Bari sind nur von Ptolemaeus den Ligiern beigezählt. Die *Λούγιοι Δοῦνοι*, Anwohner des Aski-

---

\*) Die Hss. geben diese Namen in mehrfachen Entstellungen, wie 1. *Λούτιοι Ὀμανοί* Coisl. (nach der Vergleichung bei Sickler, bei Montfaucon *Λουγοιοιομανοί*), *Λούτιοι οἱ Ὀμανοί*, *Ὀμαννοί* Erasm. Vindob. Paris. 1; 2. *Λούγιοι Διδούνιοι* Mir., *Λουγιδιδούνοι* Paris. 2; 3. *Λούτιοι οἱ Βούροι* Erasm. Vindob. Paris. 1. 2, *Λούτιοι οἱ καὶ Βούροι* Fontabl. Aber aus den weiteren Varianten für 1. *Λούτιοι Ὀμανοί* Mir., *Λούτιοι καὶ Ὀμανοί* Fontabl., für 3. *Λούτιοι Βούροι* Mir. Coisl. läßt sich mit Verbesserung des τ in γ für alle Stellen als die richtige Schreibung *Λούγιοι* folgern. Daraus ergeben sich auch die ferneren Lesarten für 2. *Λουγιδιδούνοι* Coisl. Vindob. Fontabl., *Λουγιδιδούνοι* Erasm., welche γ für τ bestätigen, als Entstellungen aus *Λούγιοι Δοῦνοι*, und die Abweichungen mit dem Artikel *Λούτιοι οἱ* sind als aus der gleichen Aussprache des οἱ mit ι entstanden zu erklären; καὶ ist nur von Fontabl. eingeschoben. *Dūn* ist in alter Sprache Höhe, Hügel. Schwierig ist die Deutung von *Ὀμανοί*, das kaum zusammengesetzt, vielleicht nicht ohne Entstellung wiedergegeben ist. Ob nicht hier, wie auch sonst, μ aus β entstanden (s. den Namen Burgundiones), und *Ὀσανοί* in der alten offenen Aussprache des w soviel als *Ούανοί*, Wani, mit *Uria*, *Win* bei Jornandes, dem Namen des flachen Ostlandes bei den Gothen (S. 67), verglichen, die Ligier der Fläche bezeichnet, im Gegensatze zu den *Λούγιοι Δοῦνοι*, den Gebirgsligiern? Dann wären diese griechischen Formen der Namen aus den einheimischen Benennungen (goth.) *Dunalugjōs*, *Wanalugjōs* (oder *Lugjans*?) gebildet. Man könnte zu *Λούγιοι Δοῦνοι* noch den Ortsnamen *Λουγιδουνον* (al. *Λουτιδουνον*) bei Ptol. vergleichen und das Volk davon benannt glauben. Nur setzt ihn der Geograph auf die andere Seite des askib. Gebirges und noch etwas südwestlich von der Quelle des östlichen Elbzufusses, den er kennt (der Elbquelle selbst?), wonach er nach Böhmen zu stehen käme. Das Wort findet sich auch noch sonst in deutschen Ortsnamen, wie ahd. *Askituna*, *Eskituna* bei Ried. 4. 30, am häufigsten in angelsächsischen, durch *mons* übersetzt von Beda, Hist. eccl. 3, 14: locus, qui vocatur *Wilfares duun*, id est, mons *Wilfari*. Das altn. *tún* in *Sigtún* ist verschieden und unser *Zeun*, worüber Grimm, *Rechtsalterth.* p. 534.

burgischen Gebirgs, kommen auf das schlesische Hügelland, wohl zu beiden Seiten der oberen Oder, zu stehen, die *Λούγιοι Όυαροί*, an der Südseite der Burgunden, auf das Flachland um die obere Warta. Wie *Λούγιοι* bezeichnet vielleicht auch *Όυαροί* die Volksabtheilung nach der Lage, und der Grund, daß Tacitus und Ptolemaeus in Aufzählung der ligischen Namen von einander abweichen, möchte darin liegen, daß dieser eigentlich nur ausgebreitete Lokalbenennungen, die wahrscheinlich wieder mehrere Unterabtheilungen umfaßten, Tacitus die Namen der wichtigsten einzelnen Abtheilungen selbst gibt. Die Geschichte erwähnt der Ligier noch nur bei einheimischen Händeln. Sie nehmen mit den Hermunduren Theil am Sturze des swedischen Reiches des Vannius: vis innumera *Ligii* aliaeque gentes adventabant. Tac. Ann. 12, 29; *Ligius* Hermundurisque illic ingruerant. 12, 30. Wieder unter Domitian zeigt sie mit denselben Sweden im Streite ein Bruchstück des Dio Cass. 67, Reim. p. 1105: ἐν τῇ Μυσία [Λακία] Λύγιοι Σουήβοις τισὶ πολεμηθέντες πρόσβεις ἐπεμψαν αἰτοῦντες συμμαχίαν παρὰ Δομιτιανοῦ, καὶ ἔλαβον, οὐ τῷ πλήθει ἰσχυρὰν, ἀλλὰ τῷ ἀξιώματι. ἑκατὸν γὰρ ἰππεῖς μόνοι αὐτοῖς ἐδόθησαν. (Vgl. S. 119.)

**Buri.\*** Von Ptol. in der Richtung vom Askiburgischen Gebirge bis zur Weichsel genannt, von Tacitus an die Höhen im Rücken der Markomannen und Quaden gestellt, fallen sie in das Quellenland der Weichsel und Oder. Sie waren also, sollte ihnen der Name Ligier, den ihnen Ptol. gibt, auch nicht gebühren, doch ein Nebenvolk den Ligier. Darum scheint *Βούροι* zu verbessern für *Ζούμοι* bei Strabo 7, p. 290: *Λούτους τὸ μέγα ἔθνος καὶ Ζούμους*. Die Buren, ein nicht unbedeutendes Volk, sind vor den andern Bundgenossen der Daken zur Zeit der Eroberung ihres Landes durch die Römer genannt, die den Kaiser warnen: στρατεύσαντι δὲ τῷ Τραϊανῷ κατὰ τῶν Λακῶν καὶ ταῖς Γάπαις, ἔνθα ἑστρατοπέδευον οἱ βάρβαροι, πλησιάσαντι μύκης μέγας

---

\*) So mehrere Hss. des Tac., andere *Burii*, *Buri* Capitolin., *Βούροι* Ptol., *Βούρροι* Dio Cass. Die *Βορανοί* des Zosimus sind ein anderes Volk. Ist der Name das ahd. *bür* (incola)? *Büron* ist auch oberdeutscher Ortsname, jetzt Beuern in Kaufbeuern, Benedictbeuern. *Buri* ist in der Edda der Erste, durch die Kuh Audhumla aus dem Stein Gelechte, goth. Bura? das zum altn. *burr*, gen. *burar* (filius), ags. *byre* zu gehören scheint.



προσεκομίσθη, γράμμασι λατίνοις λέγων, ὅτι ἄλλοι τε τῶν συμμαχῶν καὶ Βοῦρροι παραινοῦσι Τραϊανῷ, ὀπίσω ἀπιέναι καὶ εἰρηρῆσαι. Dio Cass. 68, 8.

**Silingae,\*** Nachbarvolk der Ligier im Westen. Nur Ptol. nennt den Namen, und zwar an der Südseite der Semnonen, wonach sie, Bewohner des nordwestlichen Abhanges des Riesengebirges und der Höhen der Oberlausitz, den Ligiern offenbar an die Westseite kommen. Sie müssen auch zu diesen gestellt werden, da sie in späterer Zeit als Wandalen wieder auftreten. (S. Vandali.)

### *F. Bastarnen.*

**Bastarnae.\*\*** Werden zuerst ein deutsches Volk genannt und nach ihren Abtheilungen aufgeführt von Strabo 7, p. 306: ἐν δὲ τῇ μεσογαίᾳ Βαστάρναι μὲν τοῖς Τυριγέταις ὅμοιοι καὶ Γερμανοῖς, σχεδόν τι καὶ αὐτοὶ τοῦ Γερμανικοῦ γένους ὄντες, εἰς πλείω φύλα διηρημένοι. Καὶ γὰρ Ἀτμονοὶ λέγονται τινες, καὶ Σιδόνες,\*\*\*) οἱ δὲ τὴν Πεύκην κατασχόντες, τὴν ἐν τῷ

---

\*) Σιλινγαι, an beiden Stellen, wo sie genannt sind, richtig nur Cod. Mir., und *Selingae* Ulm., in den übrigen Hss. mehr oder weniger entstellt, mit abgefallenem Σ, wie Ουέσσονες für Σουέσσονες, Ἀξονες in einigen Hss. für Σάξονες, Cod. Erasm. in der einen Stelle Ἰλιγγαι: ὑπὸ δὲ τοὺς Ἰλιγγας, wo Vindob. Paris. 1. 2: ὑπὸ δὲ τοὺς Εἰλιγγας; in der zweiten Stelle Αἰγγαι Erasm. Coisl. Vindob., Αἰγγαι an beiden Fontabl. Da einmal ολκοῦσι, dann τοὺς vorhergeht, so ist die Art des Verderbnisses leicht einzusehen. Abgeleitet aus silan (tenere, possidere, gaudere), und etwa gleichbedeutend mit Buri.

\*\*) Lautete *Bart* in der alten Sprache bazd (Grimm 1, 126. n. 2), so kann der Name für Basdarnae genommen, wie Astingi, Istaevores für Asdingi, Isdaevones stehen, mit Ableitung wie viduvairna (Grimm 2, 336), gothisch *Bazdairna* (barbiger) sein. Aber r zeigt schon frühe der Name Langobardi. Sicher ist die Ableitung goth. -airna, die wegen des schwankenden Lautes ai (s. Hermunduri) bald -arna, bald -erna geschrieben ist: *Bastarnae* Liv. Tac. Polyb.; *Basternae* Plin. Appian. Ptol. Codd. Mir. Coisl. Vindob.; es war unzeitige Sorgfalt der Philologen, wenn sie überall die Schreibung Bastarnae herstellen wollten. Dieselbe Ableitung zeigen die Namen Guberni, Daliterni.

\*\*\*) Leider sind die Eigennamen bei Strabo häufig entstellt. Für Ἀτμονοι läßt sich keine deutsche Wurzel nachzeigen. Etwa Ἀλμονοι, Ὀλμονοι, von holm, Insel, der deutsche Name der Peucini, während Σιδόνες, vom Adj. sido (amplus, vgl. den Eigennamen Sido bei Tac.), die nördliche Hauptmasse bezeichnete?

**Ἰστρον νῆσον, Πευκίνοι.** Von den letzteren derselbe, p. 305: πρὸς δὲ ταῖς ἐκβολαῖς (τοῦ Ἰστρον) μεγάλη νῆσός ἐστιν ἡ Πεύκη· κατασχόντες δ' αὐτὴν Βαστάρναι, Πευκίνοι προσηγορεύθησαν. Durch die pontischen Griechen, welche die von Nordwest in ihre Nähe heranziehenden Germanen für Galater hielten (S. 61. 62), waren die Bastarnen als Galater bekannt geworden. Die bastarnischen Hülfsstruppen des makedonischen Königs Perseus heißen Galater, bei Polybius 26, 9 (Schweigh. 4, 352): ἡκόντων δὲ τῶν Δαρδανίων καὶ περὶ τοῦ πλήθους τῶν Βασταρνῶν καὶ περὶ τοῦ μεγέθους τῶν ἀνδρῶν καὶ τῆς ἐν τοῖς κινδύνοις τόλμης ἐξηγουμένων, καὶ διασαφούντων περὶ τῆς Περσέως κοινοπραγίας καὶ τῶν Γαλατῶν, καὶ φασχόντων, τοῦτον ἀγωνιᾶν μᾶλλον, ἢ τοὺς Βαστάρνας, καὶ διὰ ταῦτα δεομένων σφίσι βοηθεῖν. ἔδοξε τῇ συγκλήτῃ, πέμψαι τινὰς, τοὺς αὐτόπτας ἐσομένους τῶν προσαγγελλομένων. Bei Livius, der hier aus griechischer Quelle schöpft, Galli; ihr Anführer: Clondicus, dux *Bastarnarum* (40, 58. 41, 18), und: Clondicus, regulus *Gallorum* (44, 26). Bei Plutarchus: ὑπεκίνει δὲ (Περσεὺς) καὶ Γαλάτας, τοὺς περὶ τὸν Ἰστρον ὄκημένους, οἱ Βαστάρναι καλοῦνται, στρατὸν ἱπποῦν καὶ μάχιμον. Aemil. Paul. c. 9; ἦκον γὰρ αὐτῷ δεηθέντι Βαστάρναι. c. 12; ἀπέπεμψε τοὺς Γαλάτας ψευσαμένους. c. 13. Bei Diodor von Sicilien: ὁ Περσεὺς πυθόμενος ἐπιλέκτους Γαλάτας πεπερακέναι τὸν Ἰστρον ἐπὶ συμμαχίᾳ. ὁ δὲ τῶν Γαλατῶν ἡγούμενος. ἐπανῆλθον εἰς τὴν οἰκείαν πάλιν οἱ Γαλάται. De virtutibus et vitiis, ed. Vessel. 2, 580. \*) Demnach sind auch für Bastarnen zu erklären die *Galater*, Feinde der pontischen Stadt Olbia, in der Inschrift des Protophenes (S. 61). Anders die Römer, welche die Kelten und Germanen besser zu unterscheiden wußten, als die Griechen. Nach Strabo, der die germanische Abstammung der Bastarnen nur vermuthet, stellt sie Plinius (4, 14) unbedenklich unter die Germanen, und keinen Zweifel läßt mehr übrig des Tacitus Zeugniß über ihre Sprache: *Peucini*, quos quidam *Bastarnas* vocant, *sermone*, cultu, sede ac domiciliis ut *Germani* agunt. Germ. 46.

---

\*) Es gehört mit unter die Schwachheiten des Appianus und Dio Cassius, wenn die Bastarnen bei jenem Geten heißen (Macedon., Schweigh. 1, 531): ὁ Περσεὺς. ἐς δὲ Γέτας ἐνεμπε τοὺς ὑπὲρ Ἰστρον. p. 532: ἤδη Γετῶν αὐτῷ προσίεναι μισθοφόρους. Γετῶν δὲ τῶν Ἰστρον περασάντων ἐδόκει Κλοιλίῳ μὲν τῷ ἡγεμόνι (Clondicus bei Liv.). Skythen dem andern (51, 23. Reim. 656): Βαστάρναι δὲ, Σχύθαι τε ἀκριβῶς νενομίδονται.

Die Bastarnen sind das erste deutsche Volk, welches auf dem Schauplatze der Geschichte auftritt, in der ersten Hälfte des 2. Jahrhunderts vor Christus, im Kriegsdienste des makedonischen Königs Perseus gegen die Römer, worüber am vollständigsten Livius berichtet (40, 5. 57. 58; 41, 18. 19. 25; 44, 26. 27). Als Volk des Wuchses und der Lebensweise ihrer nördlichen Stammgenossen zeichnen sie, nach Polybius in der angeführten Stelle, aus ihm Livius 41, 18: qui (Dardani) quum de Bastarnis exposuissent, quanta esset eorum multitudo, quam procera et immania corpora, quanta in periculis audacia, adjecerunt, societatem iis esse cum Perseo.. Plutarchus: ἄνδρες ὑψηλοὶ μὲν τὰ σώματα, θανμαστοὶ δὲ τὰς μελέτας, μεγάλαν-χοι δὲ καὶ λαμπροὶ ταῖς κατὰ τῶν πολέμιων ἀπειλαῖς. Aemil. Paul. c. 12. (Vgl. S. 53.) Die den Kelten und Germanen gemeinsame Einrichtung der Parabatan (Pausan. 10, 19. Caes. B. Gall. 1, 48) findet sich auch bei ihnen: ἦχον γὰρ αὐτῶν δευθέρντι Βαστάρναι, μύριοι μὲν ἵππεῖς, μύριοι δὲ παρὰ βᾶται, μισθοφόροι πάντες. Plut. Aemil. Paul. 12; umschreibend Livius 44, 26: veniebant decem millia equitum, par numerus peditum, et ipsorum juvenantium cursum equis, et in vicem prolapsorum equitum vacuos capientium ad pugnam equos. Auf dem nördlichen Ufer der Niederdonau lag ihre Heimath: cetera multitudo retro, qua venerant, *transdanubianam regionem* repetiit. Liv. 40, 58; Bastarnae patrias sedes repetere statuerunt. itaque ad Istrum regressi non sine ingenti laetitia flumen alta concretum acie obfenderunt, quae nullum onus recusare videretur. id. 41, 19. Unter den Hülffsschaaren des Mithridates stehen sie als das tapferste aus den pontischen Völkern, bei Appian. de bell. Mithridat. 69: Σαρροματῶν οἱ τε Βασίλαιοι καὶ Ἰάγγες καὶ Κόραλλοι καὶ Θρακῶν ὅσα γένη παρὰ τὸν Ἴστρον ἢ Ροδόπην ἢ τὸν Αἰμόν οἰκοῦσι καὶ ἐπὶ τοῖςδε Βαστέρναι, τὸ ἀλκιμώτατον αὐτῶν γένος. Alexander fand jenseits der unteren Donau noch allein Geten. Die Bastarnen erscheinen demnach als das erste zahlreichere deutsche Volk, welches aus seinen Stammsitzen, wohl vom oberen Weichsellande, von der Seite der Ligier, sich allmählig weiter bewegt hat. Als Ankömmlinge in der Nähe des Pontus nennen sie noch die Fragmente des Scymnus, v. 50: Οὗτοι δὲ Θραῖκες, Βαστάρναι τ' ἐπήλυδες. Dafs sie sich hier mit den nahen Sarmaten mengten, sagt Tacitus, Germ. 46: connubiis mixtis nonnihil in Sarmatarum habitum foedantur. Darauf scheint auch zu deuten eine allem Anschein nach frühe, aber schon durch die Alten

etwas verworrene, auf den Kimbernzug angewandte Nachricht bei Plutarch, Marius c. 11: τὴν Κέλτικὴν . . ἀπτεσθαι τῆς Πορτικῆς Σκυθίας λέγουσι· καὶ κεῖθεν τὰ γένη μέμικται· τούτους ἑξαναστάντας οὐκ ἔξ μιᾶς οὐμῆς, οὐδὲ συνεχῶς, ἀλλὰ ἔτους ὥρα καθ' ἕκαστον ἐνιαυτὸν εἰς τοῦμπροσθεν αἰὲν χωροῦντας πολέμῳ χρόνοις πολλοῖς ἐπελθεῖν τὴν ἡπειρόν· δι' ὃ καὶ πολλὰς κατὰ μέρος ἐπικλήσεις ἔχόντων, κοινῇ Κελτοσχύθας τὸν στρατὸν ὠνόμαζον. Die Sitze der Bastarnen erstreckten sich von den Ligiern an der Ostseite des karpatischen Gebirgszuges bis zu den Donaumündungen. Von der Rückseite der nördlichsten Daken, der dem Reiche des Vannius benachbarten Gebirgsdaken, nennt sie Plinius 4, 12: *adversa Basternae tenent aliique inde Germani*. In dem weiten Ostlande, das die Alten Sarmatia nannten, sind sie von Ptol. mit unter den grösseren Völkern aufgezählt (5, 5): ὑπὲρ τὴν Δακίαν Πευκῖνοι τε καὶ Βαστέρναι; zwischen ihnen genannt: μεταξὺ Πευκίνων καὶ Βαστέρνων, Καρπιανοί. Von den Peukinen spricht er noch in Niedermoesien (5, 10): τὰ δὲ στόματα (τοῦ Ἰστροῦ κατέχουσι) Πευκῖνοι . . und wieder: Βριτολάγοι δὲ ὑπὲρ τοῖς Πευκίνοις. Da er aber Peukinen auch unter den Völkern in Sarmatia aufzählt, und dort ein Gebirge Πεύκη ὄρος, τὰ Πευκῖνα ὄρη, offenbarnach dem Volke benannt, ansetzt, das, wenn auch noch so weit verschoben, kaum ein anderes sein kann, als die Alpes *Bastarnicae* der Tabula Peut., so muß der Name Peucini auch auf die Nordseite des Flusses ausgedehnt werden. Bei Tacitus steht er sogar gleichbedeutend mit Bastarnac.

### III. DIE VÖLKER DES ÖSTLICHEN FLACHLANDES.

Eine zwischen dem Küstenstriche und dem Oberlande vom Ostlande westlich bis zur Elbe sich einsenkende, weniger zahlreiche Reihe, aber starker Völker, die noch längere Zeit von den Grenzen der Römer entfernt, erst in späteren Jahrhunderten mächtig in die Ereignisse einwirkend auftreten.

**Semnones.** \* Das angesehene Centralvolk der Sweben, bei dem sie gemeinschaftlich ihre Verbindung

---

\*) Σέμνωνες Str., Σέμνονες Ptol. Dio Cass. Semnones = Simnones, wie Venedi = Winidi, steht zum Verb. samanōn, samnon (versammeln), wie Leti = Liti zum späteren Lazzi,

scierten, nach des Tacitus gewichtiger Nachricht: vetustissimos se nobilissimosque Suevorum *Semnones* memorant. Fides antiquitatis religione firmatur. Stato tempore in silvam auguriis patrum et prisca formidine sacram omnes ejusdem sanguinis populi legationibus coeunt, caesoque publice homine celebrant barbari ritus horrenda primordia. Est et alia luco reverentia: nemo nisi vinculo ligatus ingreditur, ut minor et potestatem numinis prae se ferens. Si forte prolapsus est, attolli et insurgere haud licitum: per humum evolvuntur. Eoque omnis superstitio respicit, tanquam inde initia gentis, ibi regnator omnium, Deus, cetera subjecta atque parentia. Germ. 39. Auch ihr Aeufseres stimmt zu ihrer Stelle im Vereine der Völker der alten Sitte: *magno corpore* efficitur, ut se Suevorum caput credant. *ibid.* Den beträchtlichen Umfang des Volkes bezeugt Tacitus: adjicit auctoritatem fortuna Semnorum: *centum pagi iis habitantur.*\*) ebendas.; und Strabo 7, p. 290, wo er sie unter den Völkern, die Marobod seinem Reiche einverleibte, nennt: καὶ τὸ τῶν Σουήβων αὐτῶν μέγα ἔθνος Σέμνωνας. Nähere Bestimmungen ihrer Lage geben nur Vellejus und Ptolemaeus. Jener nennt an ihrer Westseite die *Elbe* als Grenze gegen die Hermunduren (2, 106); Ptolemaeus zeigt noch ihre Ausbreitung im Osten bis an die Oder: καὶ τὸ τῶν Σουήβων τῶν Σεμνόων, οἱ τινες διήκουσι μετὰ τὸν Ἄλβιν ἀπὸ τοῦ εἰρημένου μέρους (τῶν μέσων τοῦ Ἄλβιος ποταμοῦ), πρὸς ἀνατολὰς μέχρι τοῦ Σουήβου ποταμοῦ. Als ihre Südnachbarn sind von ihm ausdrücklich die Silingen genannt: πάλιν ὑπὸ μὲν τοὺς Σέμνονας οἰκοῦσι Σίλιγγαι. An die Nordseite und in Südost kommen nach seiner Völkerstellung die Warinen und Ligier zu stehen. Semnones saßen demnach noch an der schwarzen Elster und Neisse und begleiteten die Spree bis an ihre Mündung.

---

Sitones zu Sazon, Fenni = Finni zum Subst. fani. Sie haben ihren Namen als das Versammlungsvolk der Sweben, nach Tacitus „omnes ejusdem sanguinis populi (Suevi) legationibus coeunt (ad Semnones).“ *Senones* bei Vellej. ist verschrieben; mit dem keltischen Namen Senones kann Semnones nichts gemein haben.

\*) Diese Angabe könnte entlehnt scheinen aus Caes. B. Gall. 4, 1, wo den Westsweben 100 Gaue zugeschrieben werden. Aber beide Angaben dürften vielmehr, ohne daß die eine von der anderen abhänge, durch unrichtige Auffassung der germanischen huntari entstanden sein. Vgl. Grimms Rechtsalterthüm. 532. 533.

Es ist nicht unwahrscheinlich, daß der von Plinius unter den Vindili neben Varini aufgeführte Name *Carini* durch die Abschreiber nach dem vorhergehenden Varini verderbt ist, und Semni in ihm liegt, der Name Semnones, nur von Plinius, der selbst seine Erkundigung in Deutschland einzog, verschieden aufgefaßt. \*) Auch ohne dieses Zeugniß müssen noch die Semnonen, die Westnachbarn der Burgunden, die Väter der späteren Sueven, dem Ostzweige zugezählt werden. Die Semnonen sind das erste bedeutende Volk des Ostzweiges an seiner westlichen Grenze; in ihren Umgebungen stossen die drei Zweige des Festlandes zusammen, bei ihnen daher das Heiligthum des Tiusco, der mit Mann, seinem Sohne, und des Manns Söhnen Gründer des Volks und seiner Zweige.

Als Hauptvolk dieses Striches sind die Semnonen von den deutschen Elbvölkern genannt, welche durch Gesandte freundschaftlich den Augustus begrüßten, im Monumentum Ancyrae (ex recogn. Edm. Chishullii, Sueton. ed. Wolf 2, 575. Tacit. ed. Oberlin. 2, 847): .. ET SEMNONES ET EIUDEM TRACTUS ALII GERMANORUM POPULI PER LEGATOS AMICITIAM MEAM ET POPULI ROMANI PETIERUNT. Auch sie hatte, wie Strabo bezeugt, Marobod mit seinem großen Swebenreiche vereinigt; ihren Abfall auf die Seite seiner Gegner berichtet Tacitus, Ann. 2, 45: e regno etiam Marobodui Suevae gentes, *Semnones* ac Langobardi, defecere ad eum (Arminium). Von einem Semnonenkönig, der nach Rom kam, erzählt ein Fragment des Dio Cass. 67, 5 (Reim. 1105): *Μάσνος δὲ ὁ Σεμρόνων βασιλεὺς καὶ Γάννα παρθένος (ἣν δὲ μετὰ τὴν Βελγίδα ἐν Κελτικῇ θειάζουσα) ἦλθον πρὸς τὸν Δομιτιανὸν καὶ τιμῆς παρ' αὐτοῦ τυχόντες ἀνεχομίσθησαν.* Noch einmal sind sie im markomannischen Kriege genannt.

**Varini.** \*\* Werden zuerst von Plinius unter den Vindili (Istaeven) genannt, von Tacitus nach den Anglii, damals Anwohnern des linken Elbufers, aufgezählt. Die

---

\*) Warum dies nicht, wenn auch Aviones, Chaibones bei Strabo *Χαῦβοι* gefaßt, Franci genannt sind, die sich selbst Francon hießen, und *Φρίσσορες*, Fresones für die ältere Form Frisii, umgekehrt Burgundii für Burgundiones gesetzt wird?

\*\*) *Varini* Plin. Tac., *Ἀῤαργοί* [*Ἀῤαργοί* = *Οὐάργοι*], *Οὐῖργουνοι* Ptol., *Guarni* Cassiod., *Warni* Jorn., *Οὐάργοι* Proc., *Warni* Fredeg., *Werini* in der Ueberschr. der *lex Anglorum et Werinorum*, ags. *Verne* im *Trav. song.* Auch als Mannsname *Warin*, *Werin*, altn. *Varinn*. Aus dem Verb. *warjan*, wehren.

Bestimmung ihrer Sitze wird nur durch Ptolemaeus möglich. Zwischen den beiden Teutenvölkern und den Sweben (Semnonen) gibt seine Völkertafel die Namen *Οὐτρουνοι* und *Αὔαρποι*: *Σαξόνων δὲ καὶ Σουήβων (μεταξὺ κεῖνται), Τευτονοάροι καὶ Οὐτρουνοι. Παραδεινῶν δὲ καὶ Σουήβων, Τεύτορες καὶ Αὔαρποι. Αὔαρποι* in seinem Anlaute nach der alten vollen Aussprache des w, wie *Avilla* (Cassiod. Variar. 5, 20) \*), darf, obschon alle Hss. zusammenstimmen, für Entstellung aus *Αὔαρποι* und dieses für *Οὐάροι* genommen werden, wonach sich beide Formen *Οὐτρουνοι* und *Αὔαρποι* nur als verschiedene Auffassungen eines und desselben Namens zeigen. \*\*) Das Volk hat sich also an der Nordseite der Semnonen und neben den Teutonen von der Elbe, etwa über das Havel-land, nach Osten erstreckt.

**Burgundiones.** \*\*\* Sind in ihrer nördlichen Heimath außer Plinius, der sie als eine Abtheilung der Vindili aufzählt, nur noch von Ptolemaeus genannt,

\*) Ist wohl Wilfa. Auch *Αὔαρηνοι*, *Αβαρηνοι* Vindob., von Ptol. an der Weichselquelle genannt, ist vielleicht der Name Varini, wenn anders das Völkchen, von dem Geographen neben mehreren dakischen aufgestellt, ein deutsches ist. Sonst ist dieses alte w noch durch ou gegeben, wie in *Quin Jorn.*, am häufigsten durch ub, wie in *Uburzis*, *Ubaldefredus*, worüber Grimm 1, 58.

\*\*) Man könnte jedoch *Οὐτρουνοι* noch für verschieden von *Αὔαρποι* = *Οὐάροι* gelten lassen, und nach dem Orte *Οὐτρουνον* benannt annehmen, wenn Ptol. diesen nicht zu weit nach Osten stellte, während er die *Οὐτρουνοι* mit den *Τευτονοάροι*, also westlich gegen die Elbe, auführt. *Wirun* ist dann noch weiter vorkommender deutscher Ortsname, locus qui dicitur *Uuyrun* bei Falke n. 201, ebenso in *Sarachonis registr. n. 722* (jetzt Werne in Westfalen).

\*\*\*) *Burgundiones* Plin., τὸ τῶν *Βουγουντιῶν* ἔθνος, τοὺς *Βουγουντίας* Ptol., einnal mit eingeschaltetem ν und τ für γ *Βουγιουντιῶν* Erasm., wo Vindob. *Βουιουντιῶν*, an der einen Stelle Cod. Mir. mit μ für β, welche in Hss. sich sehr ähnlich gebildet sind, und sonst entstellt, *μουγωάταις*, *Mugotas* Ulm. Eine ähnliche Verstümmelung dieses Namens scheint bei Strabo 7, p. 290 *Μουγίλωνες* zu sein, neben *Βούτορες* (*Γούτορες*) genannt. Auf schwache Form, goth. *Baurgundja*, plur. *Baurgundjans* aus *baurg* (Burg) abgeleitet durch -undja wie *nêhv-* undja (*proximus*), weist die Schreibung *Burgundiones*, nach Plinius bei Mamertin. (Panegyr. antiqq. 1, 5. 2, 17, doch hier an einer Stelle *Burgundii* in der Vulg.), Hieron., Oros., in der *lex Burgundionum*, und noch zuweilen bei den lat. Chro-



von Tacitus auffallend übergangen. Sie folgten den Semnonen gegen Osten, von der Oder bis zur Weichsel, nach Ptol.: καὶ τὸ τῶν Βουργουντῶν τὰ ἐφ' ἑξῆς (μετὰ τοὺς Σέμνονας) καὶ μέχρι τοῦ Οὐίστου ὕλα κατεχόντων. Ihr Stammland, an dessen Nordseite Ptolemaeus die Αἰλουαῖωνες (Helvecones, Nachbarn der Παντικῆλαιοι, Turcilingi), auf der Südseite die Αούγιοι Ουανοί aufstellt, lag also an der Netze und Warta. An der Stelle der Burgunden finden sich bei Tacitus die Helvecones und Gothones den Ligiern zu nahe gerückt.

## **Guttones, Gothones** \* Die Gothen, eines

nisten; Βουργουνζῖωνες, mit gezischtem d, wie Scanzia Jorn. für Scandia, bei Socr. Proc. Agath. Mehr oder weniger abweichend von dieser treueren Form steht der Name bei Ptol., bei Ammian *Burgundii*, Βουργουνδοί bei Zosimus, *Burgundii*, *Burgundi* bei späteren lat. Schriftstellern. Ein anderes Volk sind die Φβουργουνδῖωνες bei Ptol., die Οββουργουνδοί bei Zos.

\*) Der Name hat sich in der Form, wie das Gothenvolk selbst sich bezeichnete, aus dem Alterthum erhalten, in dem von Ang. Maj. aufgefundenen gothischen Kalender (Ulphilae part. ineditar. Specim. p. 26, vgl. Mafsmanns Skeircins p. 95. 96) zweimal genannt *Gutthiuda*, zusammengesetzt aus thiuda (Volk), wie altn. Svithiód, und der eigentlichen Bezeichnung *gut*, mit kurzem Vokale, wie Rugii, Ρογοί, Lugii, Ligii, Λογίωνες, wozu sich als Verbalwurzel goth. giutan, gaut, gut (fundere, gignere, creare) bietet. Aus dem ersten Ablaute ist der Name der skandischen Gautar, Γαυτοί Proc., aus dem zweiten Guttones, Gotones, goth. Gutans, das neben Gutthiuda bestanden haben muß, wie altn. Sviar neben Svithiód. Das altn. gautr ist vir sagax, inventor, von dem das goth. guta kaum in der Bedeutung wird zu unterscheiden sein, wenn man auch beide Völker wohl unterscheiden muß. Treu gibt den Namen wieder Plinius (4, 14. 37, 2), nur wegen der Kürze mit verdoppeltem Consonanten, *Guttones*; Tacitus Ann. 2, 62, mit kurzem o für u, *Gotones*, und Germ. 40 *Gothones* (th für t, wie in Juthungi, Nuithones). Γύθωνες (= Guthones, wie Sulla, Σύλλας) gibt der Quantität wegen Ptol. genauer als Strabo Βούτονες, verschrieben für Γούτονες; für Pytheas läßt sich aus Plinius vielleicht Γουτοροί oder Γοττοροί, wie alt Τευτοροί, folgern, Guttones scheint nur dem Plinius zu gehören, wiedergegeben, wie er selbst den Namen in Deutschland gehört hat. Die Schreibungen Γούτονες, Guttones — Gotones, Gothones — Γύθωνες verhalten sich also, wie Αούγιοι, Αογίωνες, Αύγιοι. Die spätere lat. Form *Gothi*, dem älteren Guttones noch näher, zuerst Spartian Carac. 10, Antonin. Geta 6, dann *Gothi* und die griech. Γότθαι, wie es scheint, nach dem einheimischen Gutthiuda gebildet, stehen zu den älteren, wie Burgundi, Burgundii zu Burgundiones.

der berühmtesten deutschen Völker. Noch ehe die Kimbern mit den Römern kriegten, ehe Bastarnen an die Donau zogen, lernte Pytheas Gutton, den ersten deutschen Namen, welcher den Südvölkern genannt worden ist,\*) an der Küste der Ostsee kennen: Pytheas *Guttonibus* Germaniae genti accoli aestuarium Oceani, Mentonomon nomine, heißt es bei Plinius 37, 2 unter seinen gesammelten Nachrichten vom Bernstein und der Bernsteinküste und gleich darauf aus derselben Quelle von dem Fundorte dieses Erzeugnisses Abalus (der Kurischen Nehrung): incolas pro ligno ad ignem uti eo proximisque *Teutonibus* vendere. Wie können Teutonen, die nach sicheren Zeugnissen nicht an der Küste und ferne an der Elbe (im Meklenburgischen) saßen, hier stehen und proximi heißen? Es ist nicht zu zweifeln, daß der Name falsch, daß auch hier nur von Gothen die Rede sei und Plinius für *Ιουτοροῖς* oder *Ιορτοροῖς* unrecht *Τευτοροῖς* gelesen habe. Da Mentonomon das frische Haß ist,\*\*) so fand Pytheas die Gothen an diesem Busen nach der ersten, aber kaum nordöstlich über den Pregel reichend nach der zweiten Angabe. Tacitus kennt sie auf der Rückseite der Ligier, wie es scheint, nicht als Anwohner der Küste: trans Lygios *Gothones* regnantur, paulo jam adductius, quam ceterae Germanorum gentes, nondum tamen supra libertatem. Protinus deinde ab Oceano Rugii et Lemovii. Germ. 45. An der Südseite der Wenden stehen sie bei Ptol. (in der Völkertafel von Sarmatia, 5, 5): *παρὰ μὲν τὸν Οὐρίσιούλαν ποταμὸν ὑπὸ τοῖς Οὐρέδαξ, Γούθωνες*, wieder nicht auf der Küste, sondern nur auf dem Ostufer der Weichsel, da bei ihm die Wenden am Meere sitzen. Aber aus diesen Angaben lassen sich noch keine sicheren Folgerungen ziehen; denn keiner der beiden Schriftsteller ist hier zuverlässig. Tacitus übergeht die Burgunden und scheint die Gothen mit ihnen zu vermengen und an ihre Stelle zu den Ligiern zu rücken; des Ptolemaeus Aufstellung der Wenden am Meere ist ferner erweislich falsch. Wohl mögen sich die Gothen um diese Zeit schon gegen Süden ausgebreitet haben; daß sie aber ihr altes Uferland am frischen Haß schon aufgegeben, läßt sich durch nichts beweisen, vielmehr durch die Aufstellung zunächst nach den Wenden, den angeblichen

---

\*) Wenn nicht die Namen der Germanen an der oberen Rhone bei Avienus doch noch älter sind.

\*\*) S. die alten Nachrichten über die Bernsteinküste unten bei den Aisten.

Küstenanwohnern, wahrscheinlich finden, daß sie ihre alten Sitze zwischen dem Pregel und der Weichsel immer noch behaupteten. Wie lange sie sich hier noch gehalten haben, ist genau nicht nachzuweisen; zur Zeit, wo ihr Name wieder genannt wird, stehen sie als mächtiges Volk an den Küsten des schwarzen Meeres, um sich bald von da gegen die Römer zu wenden, und den Ruhm ihrer Waffen durch Europa zu verbreiten.

So lange die Gothen noch in ihrem Stammlande sitzen, erscheinen sie nur in der Geschichte der inneren Händel des Vaterlandes, in der Geschichte des swebischen Reiches. *Βούτρος* [*Ιούτρος*] nennt Strabo (7, p. 290) unter den dem Marobod untergebenen Völkern; aber von ihnen ist der Sturz dieses Gewalthabers ausgegangen. Ein vornehmer, junger Gothe, Catualda, erzählt Tacitus (Ann. 2, 62. 63) brach mit einem starken Haufen der Seinigen in die Sitze des Herrschers, verdrängte ihn und setzte sich selbst an seine Stelle.

#### IV. DIE VÖLKER DES KÜSTENSTRICHES.

Eine lange, schmale Reihe zahlreicher und starker Völker, welche, wie noch in späteren Zeiten, schon in frühen und zuerst unter den Abtheilungen des deutschen Stammes ihre Schaaren gegen fremde Länder und Völker losgelassen hat.

##### A. Friesen, Chauken und Nebenvölker.

**Frisii.\*** Die Friesen treten zuerst auf in der Geschichte der Züge des Drusus; sie wurden durch ihn den Römern zinsbar: tributum . . *Frisiis*, transrhenano populo . . Drusus

\*) *Frisii* Plin. Tac., *Φρίσσιοι* Ptol., *Φρείσσιοι* Dio Cass. Später in schwacher Form *Φρίσσορες* Proc. (B. Goth. 4, 20), *Fresones* Beda, *Fresones*, *Frisonos*, *Frisiones*, auch *Fresi* bei den Chronisten; *Frisan* in der angels. Chronik (Adj. fresisc). *Friso*, *Freso* als ahd. Mannsname. Gegen die altn. Schreibung *Frisar*, *Frisland* erweist der Wechsel zwischen i und e in den übrigen Mundarten die Kürze des Vokals, und bestätigt *Φρίσσιοι*, *Φρίσσορες* (mit doppeltem Cons. wegen der Kürze) gegen *Φρείσσιοι*. Der Name setzt mit dem goth. Verb. *fräisan* (tentare) und dem ahd. *freisa*, ags. *frāsa* (periculum, perniciēs) ein *freisan*, *fräis*, *frisun* als gemeinschaftliche Wurzel voraus. Der ursprüngliche Sinn des Namens daher die Wagenden, Muthigen?

jusserat modicum, pro angustia rerum, ut in usus militares coria boum penderent. Tac. Ann. 4, 72. Sind ihm selbst behülfflich für seine weiteren Züge: ἔς τε τὸν Ὠκεανὸν διὰ τοῦ Ῥήνου καταπλεύσας, τοὺς τε Φρεισίους ᾠκειώσατο καὶ ἐς τὴν Χανκίδα διὰ τῆς λίμνης ἐμβαλὼν ἐκινδύνευσε, τῶν πλοίων ἐπὶ τῆς τοῦ Ὠκεανοῦ παλιρροίας ἐπὶ ξηροῦ γενομένων, καὶ τότε μὲν ὑπὸ τῶν Φρεισίων περὶ σιστρατευκότων αὐτῷ σωθεὶς, ἀνεχώρησε. Dio Cass. 54, 52 (Reim. 762). Doch gereizt durch den Uebermuth des Befehlshabers Olennius empörten sie sich, schlugen die Römer, und behaupteten ihre Freiheit bis zur Ankunft des Corbulo (J. 28 bis 47 n. Chr.). Bereits hatte dieser sie von Neuem zur Unterwürfigkeit gebracht, und ihnen Sitze und Grenzen bestimmt, als Claudius den Befehl ertheilte, die Unternehmungen gegen die Germanen aufzugeben und die Besatzungen über den Rhein zurückzuziehen (Tac. Ann. 4, 72 — 74. 11, 19. 20). Jenseits des Niederrheins behaupteten die Römer von da an nur den gegenüberliegenden Uferstrich; auch diesen wollten die Friesen für sich noch in Besitz nehmen. Aber die Römer duldeten in solcher Nähe kein deutsches Volk; Friesen und nach ihnen Ampsivarier wurden mit Gewalt daraus vertrieben (Tac. Ann. 13, 54 sqq.). In der Folge stehen die Friesen wieder unter Civilis in den Reihen der Römerfeinde (Tac. Hist. 4, 79).

Caesar weiß keine Namen von den Rheinmündungen, obschon er von ihren Anwohnern spricht: Rhenus, ubi Oceano appropinquat, in plures diffluit partes, multis ingentibusque insulis effectis, quarum pars magna a feris barbarisque nationibus incolitur, ex quibus sunt, qui piscibus atque ovis avium vivere existimantur, multisque capitibus in Oceanum influit. B. Gall. 4, 10. Außer anderen Völkchen nennt zwischen den äußersten Rheinmündungen, über den Bataven, auch Frisii und Frisia-bones Plinius 4, 15: in Rheno ipso .. nobilissima Batavorum insula et Cannenufatum et aliae *Frisiorum*, .. *Frisia-bonum*, .. quae sternuntur inter Helium ac Flevum. Daß die Friesen sich rings um die Seen des östlichen Rheinarms ausbreiteten, bestätigt Tacitus, Germ. 34: *majoribus minoribusque Frisiis* vocabulum est ex modo virium. Utraeque nationes usque ad Oceanum Rheno praetexuntur, *ambiuutque immensos insuper lacus* et Romanis classibus navigatos. Die Eintheilung der Friesen in größere und kleinere, die außer Tacitus in dieser Stelle kein anderer Schriftsteller kennt, läßt sich nur dadurch rechtfertigen, daß im Gegensatz zum Haupttheile im Osten der Issel

die im Westen wohnenden Friesen, die *Frisii* und *Frisiabones* des Plinius, die kleineren genannt werden konnten; außerdem wäre nur anzunehmen, daß Tacitus die Eintheilung, die er den Bructerern oder Chauken hätte geben sollen, irrig auf die Friesen übertragen habe. Ueber ihre Ausdehnung gegen Osten nur Ptol.: τὴν δὲ παρωχεανίτιν κατέχουσιν ὑπὲρ μὲν τοὺς Βουσαζιέτους, οἱ Φρίσσιοι, μέχρι τοῦ Ἀμισίου ποταμοῦ. Keine so bestimmte Linie, wie die Ostgrenze gegen die Chauken, hatte die Südgrenze gegen die Bructerer, und wechselte wohl zu verschiedenen Zeiten. Daß ihnen Tacitus auf dieser Seite statt der Bructerer mit Unrecht die Angri-varier und Chamaven zu Nachbarn gegeben hat, ist erwiesen worden (S. 95). Neben den Friesen und den Bewohnern der großen Rheininsel zeigt Plinius noch folgende kleinere Völker (4, 15):

Nobilissima Batavorum insula et Cannenefatum et aliae Frisiorum, Chaucorum, Frisiabonum, Sturiorum, Marsaciorum, quae sternuntur inter Helium ac Flevum. \*) Auffallend stehen Chauken in diesen westlichen Küstengegenden, während in späteren Zeiten umgekehrt Friesen weiter im Osten in den Sitzen der Chauken genannt werden. Die Marsaci erscheinen neben den Canninesaten bei Tacitus Hist. 4, 55: Claudius Iabeo . . nihil apud Batavos ausus . . furtim magis, quam bello Canninesates Marsacosque incursabat. Unbekannt sind sonst die Sturii.

**Chauci.** \*\* Treten mit den Friesen in die Geschichte ein. Dieselben Unternehmungen, welche die

\*) *Frisiabones*, in anderer Lesart *Frisiavones*, von Plin. noch 4, 12 genannt, ist wahrscheinlich nur andere Schreibung für *Frisaevones* (Gruter. 522, 7: Verino nat. *Frisaerone*) aus *Frisii* mit Ableitung, die gleich der durch -ingi, oder dem variu in den Compositis, so daß *Frisiabones*, die westlichen, kleineren Friesen, im Verhältnisse zu *Frisii*, wie *Chattuarii* zu *Chatti*? *Sturii*, aus *stiuran*, steuern? *Marsacii*, *Marsaci* Plin. Tac., nicht etwa Meersassen zu deuten, was *Marisati* erwarten ließe, ist wohl als *Derivatium* neben *Marsigni* zum Namen *Marsi* zu stellen.

\*\*) Die Namen *Chauci*, *Καούλζοι* (= *Chabilci*), *Caviones* (= *Aviones*, *Chaibones*, *Χαῦβοι*) stammen wohl sämmtlich aus der Wurzel *hāuan* (hauen, der Bedeutung sich schlagen, kämpfen?), und sind mit ihren Ableitungen *Chau-ci*, *Chau-lei*, *Cpav-jones* zu nehmen. Daß für späteres hätte Eigennamen, und selbst noch spätere fränkische, *ch* zeigen, ist durch mehrere Beispiele unzweifelhaft. Im Namen *Chauci* ist das ableitende *c* alterthümlich unmittelbar an die Wurzel getreten, wie die Ab-

Römer gegen die Friesen ausführten, trafen auch die Chauken, wenigstens den westlichen Theil derselben. Nach Unterwerfung der Friesen zog Drusus gegen sie (Dio Cass. l. c.). Wie bei jenen, findet sich auch bei ihnen römische Besatzung: in *Chaucis* coeptavere seditio- nem *praesidium agitanter* vexillarii. Tac. Ann. 1, 38; sie finden sich darum unter den Hülfsstruppen des Germanicus: *Chauci* cum auxilia pollicerentur, in *commilitum* ad- sciti sunt. Tac. Ann. 1, 60; quidam agnitum (Arminium) a *Chaucis* inter auxilia Romana agentibus emissumque tradiderunt. Ann. 2, 17. Nach der Empörung der Friesen handelten auch sie als Feinde der Römer, und zur Zeit der Ankunft Corbulos am Niederrhein machten sie unter Anführung des Gannascus Streifzüge ins römische Gebiet (Tac. Ann. 11, 18. 19). Eben hatte Corbulo nach Unterwerfung der Friesen auch gegen sie seinen Zug begonnen, als ihn des Kaisers Claudius Befehl zurückrief und bei- den Völkern die Freiheit gab: Γναῖος δὲ Δουμπίος Κορ- βούλων, ἐν τῇ Κελτικῇ στρατιῇ, τὰ τε στρατεύματα συνεκρότησε, καὶ τῶν βαρβάρων ἄλλους τε καὶ οὓς ἐκάλουν Καύχους ἐκάκωσε. καὶ αὐτὸν ἐν τῇ πολεμίᾳ ὄντα ὁ Κλαύδιος ἀνεκάλεσε. Dio Cass. 60, 50 (Reim. 967). Sie kämpfen wieder gegen die Römer im batavischen Kriege (Tac. Hist. 4, 79. 5, 19).

Die durch das Land der Chauken strömende Weser theilte das Volk in einen gröfseren und kleineren Theil. *Chauci* maiores, minores. Von diesen Abtheilungen spricht zuerst Plinius 16, 1: visae nobis *Chaucorum* gentes, qui *majores minoresque* appellantur. Ptolemaeus stellt beide in dieser Folge auf: μετὰ δὲ τούτους (τοὺς Φρισσίους), Καῦχοι οἱ μικροὶ, μέχρι τοῦ Οὐῖσοῦργιος ποταμοῦ. εἰτα, Καῦχοι οἱ μεῖζους, μέχρι τοῦ Ἀλβιος ποτα- μοῦ. Aber es erheben sich gegründete Zweifel gegen die Richtigkeit der Stellung. Geschichte und Lokalität zeigen die westliche Abtheilung als die gröfsere. Nach Unterwerfung der Friesen sucht Corbulo auch die gröfse- ren Chauken zum Gehorsam zu bewegen, berichtet Tac.

---

leitung in Cheru-sci, Tiu-sco; spätere Formung würde etwa Hawic, Hawico, Herwisci, Tiwisco bieten. Am richtigsten schreiben demnach *Chauci* Plin. Tac. Sueton. Dio Cass. (54, 32) in Χανκίς. Καῦχοι Strabo, x für χ, wie in Καμανοί, Κα- σουάροι Ptol., und mit versetzten Gutturalen *Cauchi* Vellej. Spartian., Καῦχοι Ptol. Dio Cass. Cayci, Cauci (v-) tren- nen des Verses wegen Lucanus 1, 463 und Claudianus de laud. Stilic. 1, 225, in Eutr. 1, 379.

tus, Ann. 11, 19: missis, qui *maiores Chaucos* ad deditionem pellicerent, offenbar die den Friesen benachbarte, westliche Abtheilung. Die Völkertafel des Ptolemaeus selbst zeigt die östlichen Chauken durch ihre Südnachbarn, die Langobarden und Angrivarier, mehr eingeschränkt, als die westliche durch die kleineren Südvölker oder die Bructerer, die sich mehr nach Südwest gegen den Rhein verbreiteten. Im Süden läßt Tacitus die Chauken an vielen Völkern hinweg bis zu den Chatten hinaufreichen: *Chaucorum gens, quanquam incipiat a Frisiis ac partem littoris occupet, omnium, quas exposui, gentium (Angrivariorum, Chamavorum, Dulgibinorum, Chasuariorum) lateribus obtenditur, donec in Chattos usque sinuetur.* Germ. 55. Aber auch in diesen Angaben wird Genauigkeit vermisst. Noch stehen bei Ptol. die Angrivarier, Chamaven und andere kleinere Völckchen zwischen den Chauken und Cherusken. Nicht einmal die Chauken und Cherusken grenzten zusammen, noch weniger ist an eine unmittelbare Berührung zwischen Chatten und Chauken zu denken. Wahrscheinlich hat dieselbe irrige Nachricht vom Abzuge der Chamaven und Angrivarier nach Westen, durch die Tacitus sich hat verleiten lassen, eben diese Völker an die Südseite der Friesen zu setzen, auch diese falsche Zusammenstellung veranlaßt. Bei solcher Ausbreitung, von der Ems bis zur Elbe, südwärts etwa bis zur Hase und der Mündung der Aller, gehörten die Chauken zu den zahlreicheren und stärkeren deutschen Völkern. Tacitus rühmt ihre Macht, und bei dieser ihre Besonnenheit und Mäßigung: *tam immensum terrarum spatium non tenent tantum Chauci, sed et implent: populus inter Germanos nobilissimus, quique magnitudinem suam malit justitia tueri. Sine cupiditate, sine impotentia, quieti secretique nulla provocant bella, nullis raptibus aut latrociniis populantur: id praecipuum virtutis ac virium argumentum est, quod, ut superiores agant, non per injurias assequuntur. Prompta tamen omnibus arma, ac, quae poscat, exercitus, plurimum virorum equorumque; et quiescentibus eadem fama.* Germ. 55. Vellejus hebt bei anderen Völkern anderes, bei den Chauken ihre zahlreiche und kräftige Jugend hervor (2, 106): *receptae Cauchorum nationes: omnis eorum juvenus, infinita numero, immensa corporibus, situ locorum tutissima, traditis armis.. ante imperatoris procubuit tribunal.* Mit diesen Zeugnissen über die Kraft und Menge des Volkes steht in scharfem Gegensatze des Plinius Schilderung (16. 1): *sunt in septentrione visae nobis Chaucorum (gentes) . .*



Vasto ibi meatu, bis dierum noctiumque singularum intervallis, effusus in immensum agitur Oceanus, aeternam operiens rerum naturae controversiam; dubiumque terrae sit, an parte in maris. Illic misera gens tumulos obtinet altos aut tribunalia structa manibus ad experimenta altissimi aestus, casis ita impositis, navigantibus similes, cum integant aquae circumdata, naufragis vero, cum recesserint: fugientesque cum mari pisces circa tuguria venantur. Non pecudem his habere, non lacte ali, ut finitimis, ne cum feris quidem dimicare contingit, omni procul abacto frutice. Ulva et palustri junco funes nectunt ad praetexenda piscibus retia: captumque manibus lutum ventis magis quam sole siccantes, terra cibos et rigentia septemtrione viscera sua urunt. Potus nonnisi ex imbre servato scrobibus in vestibulo domus. Et hae gentes, si vincantur hodie a populo Romano, servire se dicunt. Ita est profecto: Multis fortuna parcit in poenam. Auf Plinius, der hier als Augenzeuge spricht, den verwöhnten Beobachter der üppigen italischen Natur, konnte freilich der von der Meeresfluth überspülte norddeutsche Küstenrand und die Einförmigkeit der umgebenden Flächen nur einen sehr ungünstigen Eindruck machen, der ihn auch die Bewohner des Landes als ein unglückliches Geschlecht erblicken läßt. Die gerühmte Kraft und Stärke dieses Geschlechtes ist zurückgetreten in seinem Bilde, in dem nur die trübere Seite der Natur des Landes gezeichnet ist.

## *B. Völker der kimbrischen Halbinsel und der Umgebung.*

**Cimbri.** \* Die ersten Deutschen, die dem Römerreiche den Untergang drohten. Unter dem Consulate des C. Caec. Metellus und Cn. Papirius Carbo (113 vor Chr.)

---

\*) Der Eigenname *Cimberius* bei Caesar (B. Gall. 1, 57) läßt auf einheimische Form Kimberi, Kimbari schließen. Die Bedeutung des Namens gibt Plutarch. Mar. 11: *Κίμβρους ἐνονομάζουσι Γερμανοὶ τοὺς λεηστὰς*. Neben Plutarch und beim ungenauen Gebrauche des keltischen Namens wird kaum mehr Aufmerksamkeit verdienen die Angabe des Festus de signif. verbor. ed. Dacier, p. 78: *Cimbri lingua gallica latrones dicuntur*. Dies wäre aber aus dem altnord. kippa = kimpan (raptare, colligere) kimpari, mit nicht zutreffendem Labial. Und dennoch läßt sich diese Ableitung vielleicht halten, so-

erscheinen Kimbern in Illyrien und siegen im Kampfe mit den Römern: *Cimbri, gens caga, populabundi* in Illyricum venerunt. ab iis Papirius Carbo consul cum exercitu fusus est. Liv. epit. 65. Noreja nennt als den Ort des Zusammentreffens Strabo 5, p. 214; Appian, der hier aus Versehen nur Teutones nennt, erzählt die näheren Umstände (Exc. de legatt., ed. Schweigh. 1. 85), und schließt den Bericht: καὶ Τεύτορες εἰς Γαλάτας ἐχώρου. Sie treten aufs Neue siegreich in Südgallien, in den Rhonegegenden wieder auf, wo die römischen Feldherrn Silanus, Scaurus, Manlius und Caepio von ihnen geschlagen werden (Liv. epit. 65. 67. Vellej. 2, 12. Tac. Germ. 57. Flor. 5, 5. Eutrop. 4, 11. 5, 1). Nach einem Zuge über die Pyrenäen stehen sie wieder in Gallien, in Verbindung mit den Teutonen (Liv. epit. 67. Plut. Mar. c. 14. 15), und nun erst (vor Chr. 102) wird beschlossen, über Italien selbst herzufallen. Aus der drohenden Gefahr rettete das Land nur das Feldherrntalent des Marius. Er lagerte um die Mündungen des Rhodanus, während Catulus die östlichen Alpen bewachte. Nach zwei Richtungen brachen die nordischen Heere auf: τῶν δὲ βαρβάρων διελόντων σφᾶς αὐτοὺς δίχα Κίμβροι μὲν ἔλαχον διὰ Νωρικῶν ἄνωθεν ἐπὶ Κάτλον χωρεῖν καὶ τὴν πάροδον ἐκείνην βιάζεσθαι, Τεύτορες δὲ καὶ Ἀμβρωνες διὰ Αἰγύων ἐπὶ Μάριον παρὰ θάλατταν.

---

wohl durch die Annahme ungenauer Auffassung durch die Römer, denen die Verbindung *mbr* gewöhnlicher war, als durch das Schwanken des Labials bei verschiedenen deutschen Völkern selbst, wovon sich als Beispiel anführen liesse der Name Gipedes, in seiner ersten Erscheinung Sigipedes = Sig- gipedes (wie Sig- gambri), dessen Wurzel keine andere, als in Dulg- gibini und Guberni. Ueber die Ansicht der alten Germanen von Räubereien sagt Caesar de bell. Gall. 6, 23: latrocinia nullam habent infamiam, quae extra fines cujusque civitatis fiunt; atque ea juventutis exercendae ac desidia minuendae causa fieri praedicant. Darum liegt auch der Begriff des Kampfes im Ablaut derselben Wurzel: altn. keppa (= kampjan, contendere), kappi (athleta), ahd. champf (agon), chempho (pugil). Außerdem wäre man gezwungen, das Zeugniß des Alten aufzugeben, und etwa aus der verlornen Wurzel KIMBAN, wovon noch ags. *camb*, altn. *kambr*, ahd. *champ* (Hamm), zu erklären, nach der Art der Rüstung der Kimbern, von der Plutarch Mar. c. 25: οἱ δ' ἱππεῖς (τῶν Κίμβρων) . . ἐξήλασαν λαμπεροὶ, κράνη μὲν εἰλασμένα θηρίων φοβερῶν χάσμασι καὶ προτομαῖς ἰδομύρῃσι ἔχοντες, ὥς ἐκαιρούμενοι λόφοις πτερωτοῖς εἰς ὕψος ἐφαίνοντο μέγας. *Cumbr*, altsächs. Mannsname bei Falke.

Plutarch. Mar. c. 15. Schon war Catulus aus dem Etschthale zurückgewichen, und die Schaaren der Kimbern über die italischen Flächen am Fusse der Alpen ausgebreitet, als Marius nach dem Siege über die Teutonen herbeieilte und mit dem fliehenden Heere des Catulus vereinigt, die Kimbern aufrieb oder zerstreute (Liv. epit. Plutarch. Mar. Flor.). \*) Auf den Alpen lagernde Tiguriner, die sich ihnen zu diesem Zuge angeschlossen hatten, flohen zurück (Flor.). Zum Theil ergänzend, zum Theil mangelhaft und irrig ist der alte Bericht des Posidonius bei Strabo 7, p. 293: Ποσειδώνιος οὐ κακῶς εἰκάζει, ὅτι ληστροχοὶ ὄντες καὶ πλάνητες οἱ Κίμβροι, καὶ μέχοι τῶν περὶ τὴν Μαιῶτιν ποιήσαντο στρατείαν· ἀπ' ἐκείνων δὲ καὶ ὁ Κιμμέριος κληθεῖν βόσπορος, οἷον Κιμβροικὸς, Κιμμερίους τοὺς Κίμβρους ὀνομασάντων τῶν Ἑλλήνων. Φησὶ δὲ καὶ Βοῖους τὸν Ἐρκύνιον δρυμὸν οἰκεῖν πρότερον· τοὺς δὲ Κίμβρους ὀνομάσαντας ἐπὶ τὸν τόπον τοῦτον, ἀποχρονσθέντας ὑπὸ τῶν Βοῶν ἐπὶ τὸν Ἰστρον καὶ τοὺς Σχορδίσκους Γαλάτας καταβῆναι· εἴτ' ἐπὶ Τευριστὰς καὶ Ταυρίσκους, καὶ τούτους Γαλάτας· εἴτ' ἐπὶ Ἑλουηττίους, πολυχρούσους μὲν ἄνδρας, εἰρηναίους δὲ ὁρῶντας δὲ τὸν ἐκ τῶν ληστροχίων πλοῦτον, ὑπερβάλλοντα τοῦ παρ' ἑαυτοῖς, τοὺς Ἑλουηττίους ἐπαρθῆναι, μάλιστα δ' αὐτῶν Τιγροήνους τε καὶ Τωνγενοὺς [Τευτογοῖς]. ὥστε καὶ συνεξορμηῆσαι. Πάντες μὲντοι κατελέθθησαν ὑπὸ τῶν Ῥωμαίων, αὐτοὶ τε οἱ Κίμβροι καὶ οἱ συναράμενοι τούτοις, οἱ μὲν ὑπερβάλλοντες τὰς Ἀλπεις εἰς τὴν Ἰταλίαν, οἱ δ' ἔξω τῶν Ἀλπεων.

Wo diese Schaaren hergekommen, wufste anfangs Niemand, wie Plutarch sagt: αὐτοὶ μὲν γὰρ ἀμειξία τῇ πρὸς ἑτέρους, μήκει τε χώρας, ἣν ἐπῆλθον, ἡγνοοῦντό,

---

\*) Orosius (5, 16) nennt von den in diesem Treffen gefallenen oder gefangenen kimbrischen Fürsten *Lugius*, *Bojorix*, *Claodicus*, *Cesorix*. Cesorix ist wohl Gaisorix, der bekannte Name Goiserich, Genserich; Claodicus (al. Claudicus) der Name Clondicus, eines Bastarnenführers bei Liv., Hlondic, wahrscheinlich verwandt mit der Wurzel hlôd in Hlodoveus, Hlódhyn; Lugius identisch mit dem Volksnamen Lugii, also sämmtlich deutsche Namen, nur Bojorix, noch von Livius (epit. 67) und Plutarch (Mar. c. 25) genannt, zeigt keltische Gestalt, steht selbst als Keltename bei Livius 54, 46, kann aber durch die Auswärtigen umgestaltet sein, und auch selbst nicht einmal dem Deutschen abgesprochen werden, da noch später Bajo, Bojo als deutscher Mannsname vorkommt und schon bei Tac. (Ann. 13, 55. 56) Bojocalus, Name des Führers der Ampsivarier.

τίνες ὄντες ἀνθρώπων ἢ πόθεν ὁρηθέντες ὥσπερ νέ-  
 φος ἐμπέσοιεν τῇ Γαλατίᾳ καὶ Ἰταλίᾳ. Mar. 11. Ver-  
 muthungen und Combinationen fehlten nicht. Der leicht-  
 fertige Grieche verknüpfte sie mit den Kimmeriern. So  
 Posidonius bei Strabo; noch weiter ausgeführt theilt diese  
 Ansicht Plutarch mit: ἄλλοι δὲ φασι, Κιμμερίων τὸ μὲν  
 πρῶτον ὑφ' Ἑλλήνων τῶν πάλαι γνωσθέντων οὐ μέγα  
 γενέσθαι τοῦ παντὸς μόριον, ἀλλὰ φεγγὴν ἢ σιάσιν τινα  
 βιασθεῖσαν ὑπὸ Σκυθῶν εἰς Ἀσίαν ἀπὸ τῆς Μαιώτι-  
 δος διαπερᾶσαι Ἀνγδάμιος ἡγορούμενον, τὸ δὲ πλεῖστον  
 αὐτῶν καὶ μαχιμώτατον ἐπ' ἐσχάτοις οἰκοῦν παρὰ τὴν  
 ἔξω θάλασσαν γῆν μὲν νέμεσθαι σύσκιον καὶ ὑλώδη,  
 καὶ δυσήλιον παντὴ διὰ βάθος καὶ πικρότητα δρυμῶν,  
 οὓς μέχοι τῶν Ἑρκυνίων εἴσω διήκειν . . . ἐνθεν οὖν  
 τὴν ἑφοδὸν εἶναι τῶν βαρβάρων τούτων ἐπὶ τὴν Ἰτα-  
 λίαν, Κιμμερίων μὲν ἐξ ἀρχῆς, τότε δὲ Κίμβρων,  
 οὐκ ἀπὸ τρόπου προσαγορευομένων. Mar. c. 11. Für  
 Galater, wie die pontischen Griechen die wandernden  
 Völker in West und Nordwest nannten, wurden von An-  
 dern wieder die Kimbern gehalten, und in irriger Ver-  
 wechslung der Stämme und Züge nach Rom und Delphi  
 geführt (Diod. Sic. 5, 32. Appian. Illyr. 4. Vgl. S. 61. 62).  
 Gallier heißen sie, so lange von Norden noch kein an-  
 derer Name bekannt war, den Römern: *advorsum Gallos*  
*ab ducibus nostris Q. Caepione et M. Manlio male pug-*  
*natum; quo metu Italia omnis contremuerat.* Salust. Jug.  
 114; und noch nach diesen älteren Angaben Florus 5, 5:  
*Cimbri, Teutones atque Tigurini ab extremis Galliae*  
*profugi.* Endlich wurde, nachdem den Römern der ger-  
 manische Stamm zu näherer Kenntniss gekommen war,  
 als das Wahrscheinlichste gefunden, daß die Kimbern  
 Germanen, und zwar Nordgermanen, gewesen seien: καὶ  
 μάλιστα μὲν εἰκάζοντο Γερμανικὰ γένη τῶν καθη-  
 κόντων ἐπὶ τὸν βορειὸν Ὠκεανὸν εἶναι τοῖς μεγέ-  
 θεσι τῶν σωμάτων καὶ τῇ χαροπότητι τῶν οὐμάτων.  
 Plut. Mar. 11. Nur diese Meinung hat sich bestätigt.  
 Von den Kimbern und andern nordgermanischen Völkern  
 kamen Gesandte zu Augustus, sich seine Freundschaft zu  
 erbeten, berichtet unter den Großthaten und Ereignissen,  
 welche die Macht und das Ansehen des Herrschers be-  
 urkundeten, das Monum. Ancyranum (Sueton. ed. Wolf  
 2, 375): *CIMBRIQUE ET CHARIDES ET SEMNONES ET EIUDEM*  
*TRACTUS ALII GERMANORUM POPULI PER LEGATOS AMICITIAM*  
*MEAM ET POPULI ROMANI PETIERUNT.* Von dieser Gesandt-  
 schaft spricht auch Strabo und weiß von der Halbinsel der  
 Nordküste, ihrer Heimath (7, p. 293): *περὶ δὲ Κίμβρων*

τὰ μὲν οὐκ εὖ λέγεται, τὰ δ' ἔχει πιθανότητος οὐ με-  
 τρίας. Οὐτε γὰρ τὴν τοιαύτην αἰτίαν τοῦ πλάνητας  
 γενέσθαι καὶ ληστρικοὺς ἀποδέξαιτ' ἂν τις, ὅτι χεῖρ ὀ-  
 νησον οἰκοῦντες, μεγάλη πλημυρίδι ἐξελασθεῖεν ἐκ  
 τῶν τόπων· καὶ γὰρ νῦν ἔχουσι τὴν χώραν, ἣν  
 εἶχον πρότερον, καὶ ἔπεμψαν τῷ Σεβάστω δῶ-  
 ρον, τὸν ἱερώϊατον παρ' αὐτοῖς λέβητα, ἀλκοῦμενοι  
 φιλίαν καὶ ἀμνηστίαν τῶν ὑπηργμένων· τυχόντες δὲ  
 ὧν ἡξίου, ἀπῆραν. Nur im Wagne, von jenseits der Elbe  
 sei nichts bekannt, setzt er sie auf die Westseite des Flusses  
 (p. 294): τῶν δὲ Γερμανῶν οἱ προσάρκτιοι παρήκουσι τῷ  
 Ὠκεανῷ. Γνωρίζονται δ' ἀπὸ τῶν ἐκβολῶν τοῦ Ῥήνου  
 λαβόντες τὴν ἀρχὴν, μέχρι τοῦ Ἀλβιος. Τούτων δ'  
 εἰσὶ γνωριμώτατοι Σούγαμβροί τε καὶ Κίμβροι· τὰ  
 δὲ πέραν τοῦ Ἀλβιος, τὰ πρὸς τῷ Ὠκεανῷ, παντάπασιν  
 ἄγνωστα ἡμῖν ἐστίν. Führt sie unter ändern Völkern  
 zwischen dem Rhein und der Elbe auf (p. 291): πρὸς  
 δὲ τῷ Ὠκεανῷ Σούγαμβροί τε καὶ Χαῦβοι, καὶ Βρού-  
 κτεροί καὶ Κίμβροι, Κάυκοί τε καὶ Καοῦλκοι. Pli-  
 nius, der selbst auf dem norddeutschen Küstenlande war,  
 zählt die Kimbern als Ingaevenvolk auf (4, 14), kennt ihre  
 Sitze auf der Halbinsel, dem skandinavischen Gebirge  
 gegenüber, und den deutschen Namen der Halbinsel selbst  
 (4, 13): Sevo mons ibi immensus nec Rhiphaeis jugis  
 minor immanem ad *Cimbrorum* usque *promontorium*  
 efficit sinum, qui *Codanus* vocatur. . . Promontorium  
*Cimbrorum* excurrans in maria longe *peninsulam* efficit,  
 quae *Cartris* \*) appellatur. Dafs jedoch nur ein wenig  
 starker Rest in der alten Heimath zurückgeblieben war,  
 wie auch in späterer Zeit von den Langobarden und An-  
 geln kleinere Abtheilungen an der Elbe sitzen geblieben  
 sind, zeigen Tacitus und Ptolemaeus; Tacitus, der sie,  
 nur noch ein unbedeutendes Völkchen, auf die äufsersten  
 Theile der Halbinsel setzt: (Germania in septentrionem  
 ingenti flexu redit.) *Eandem Germaniae sinum proximi*  
*Oceano Cimbri tenent, parva nunc civilas, sed gloria*  
*ingens: veterisque famae lata vestigia manent utraque*  
*ripa castra ac spatia, quorum ambitu nunc quoque metiaris*  
*molem manusque gentis et tam magni exitus fidem.*  
 Germ. 37. Ptolemaeus benennt nach dem berühmten  
 Volke die Halbinsel *Κιμβρικὴ χερσόνησος*, stellt aber die  
 Κίμβροι auf ihrer Nordspitze, über den *Χαροῦδες*, die

\*) Ist dies *chart*, mit dem *insula* verdeutscht ist in den  
 Glossen bei Eckh. Francia *et* 2, 961, eine Halbinsel? p. 974  
 steht: *insula, in medio mari, samo.*

auch im Monumentum Ancyranum mit ihnen genannt sind, und den *Φουνδοῦσοι* (Eudosi) auf. Weder von diesem Rest der einst mächtigen Kimbern, noch ihren Nachbarn zeigt sich weiter eine Spur mehr; sie haben sich nachher wahrscheinlich unter die Eroberer der Halbinsel, die Dänen, verloren.

**Teutones,\*** der Kimbern gleichberühmte Waffen-

---

\*) *Teutoni* bei den Aeltern, Inschr. bei Grut. 436, 3, Caes., Cic., Liv., Mel., Posidon. in der entstellten Schreibung *Ταυγενοι* bei Strabo, auch Plin. Aus Deutschland selbst geben Plinius und Ptol. noch die Form *Teutoni*, *Teutones*, aber auch schon Tacitus *Niithones* (= Niuthones) mit nicht wurzelhaftem N, wie Nerthus, was also Iuthones ist, identisch mit *Eucii* (Eutii) im Briefe Theoderberts, *Euthiones* bei Venant. Fortun., *Juthae* bei Adam von Bremen, *Jutae* bei Beda, auch *Vitae* geschrieben, und einigemal *Vitland*, wie auch im abgeleiteten Namen schon bei Eumen. und Sidon. Ap. *Vithungi* für das häufigere *Juthungi*, *Iutugi*. Man könnte daraus schliessen, daß Teutones nicht die echte, deutsche, sondern durch die Kelten nach der Etymologie ihrer Wurzel *Teut* in *Teutomatus* Caes., *Teutomalus* Liv. (epit. 6), *Teutates* Lucan., *Teutobodiaci* Plin. umgestaltete Form des Volksnamens sei. Im Deutschen zeigt sich aber zu Iuthones, *Juthae* (th für t, wie in *Gotones* für *Gotones*) keine entsprechende Wurzel, weder iutan noch jitan, jutan, oder jiutan, und daß die Wurzel vitan (wissen) und damit auch die Schreibung *Vitae*, *Vitland* als ungenauere abzuweisen sei, erhellt aus der Form des Namens in deutschen Denkmälern, ags. *Iutan* in der ags. Chron., altn. *Iótar*, *Jótar*, *Jótland*, dann aus den identischen abd. Mannsnamen *Juto* (Neug. 432. 252), *Juzo* (Schann. 386. 390. 475), neben welchen die Schreibungen *Eucii* und *Euthiones* mit dem prosthet. N des Tac., das nur vor Vokalen antritt, den Diphthong iu im Anlaut zeigen, nicht die Verbindung ju. Nun bringt aber die Wessobrunner Hs. als alten Namen der Schwaben *Cyuuari* entgegen, d. i. Ziuvari, der kein anderer ist, als *Τευτονοῦροι* bei Ptol., der wieder dem nur in der Ableitung abweichenden *Juthungi* gleichsteht (s. *Τευτονοῦροι*); denn die Schwaben sind die Juthungen, und diese eine Abtheilung des nördlichen Teutenvolkes (darüber im zweiten Buche). Wäre also spätere Umsetzung der Wurzel *tiu* (worüber S. 22, Anm. 2) und Teutones dennoch als echte deutsche Form mit ableitendem alterthümlich enge an die Wurzel antretenden (wie auch an dieselbe Wurzel *r* antretend zeigt noch das abd. *ziori*, *famosus*) später schwindenden Consonanten *Teu-tones*, wie *Chau-ci*, anzunehmen? Wohl mag man dafür nicht mit Sicherheit die Namen *Teutoburgium* (*Teutoburgiensis saltus* Tac., *Τευτοβούργιον* Ptol., *Teutoburgium* Not. imp. an der Donau), *Teutobochus*, *Teutobodus* Flor. Plut. Eutr. Oros., *Teutomerus* Ammian. 15, 3, *Teutagonus* Valer. Flacc. anführen, denn diese könnten durch keltischen Einfluß oder durch Verwechslung mit *thiuda* (obwohl Strabo den Namen

geführten. In Verbindung mit den Kimbern zeigt sie erst in Gallien Liv. epit. 67: *Cimbri vastatis omnibus, quae inter Rhodanum et Pyrenaeum sunt, per saltum in Hispaniam transgressi, ibique multa loca populati, a Celtiberis fugati sunt: reversique in Galliam, bellicosius se Teutonis conjunxerunt.* \*) Mit den Teutonen selbst in Gesellschaft erscheinen immer

**Ambrones:** C. Marius consul summa vi oppugnata a *Teutonis et Ambromibus* castra defendit. Liv. epit. 68; *Τεύτονες καὶ Ἀμβρωνες διὰ Λιγύων ἐπὶ Μάριον.. Τεύτονες καὶ Ἀμβρωνες ἄραντες εὐθύς καὶ διελθόντες τὴν ἐν μέσῳ χώραν.* Plut. Mar. 15.

Von Posidonius sind die Teutonen, die ihm zu seinen Kimmeriern nicht passten, zu den Helvetiern, neben die Tiguriner gestellt. Der Name *Τωυγενοί* in seinem Berichte bei Strabo (S. 143) ist entstellt aus *Τευτονοί*, wie dessen Vorkommen neben Ambrones in einer anderen Stelle beweist (4, p. 183): *Μάριος Μασσαλιώταις ἔδωκεν ἀριστεῖον κατὰ τὸν πρὸς Ἀμβρωνας καὶ Τωυγενοὺς πόλεμον.* Die Angaben der Alten über die Züge der Teutonen sind mangelhaft oder irrig; wahrscheinlich waren Kimbern, Teutonen und Ambrones in Vereinigung aus dem Norden gekommen. Gewöhnlich wurde der Name

---

Theoderich nicht *Τευτόριξ*, sondern *Λευδόριξ* gibt) umgestaltet sein; die Umstellung iut aus tiu erscheint allerdings auffallend und wird kaum unterstützt durch Virtingui bei Pollio in Claud. 6 für Trivingi, Tervingi, das erst durch ungenaue Auffassung des Römers entstanden sein kann, oder durch die angels. Umstellungen, wie hors aus hros, fringan aus frignan (Grimm 1, 245. 259), die anderer Art zu sein scheinen, aber der Name Ziuvari, der nicht verdächtigt werden kann, da er historisch vollkommen bestätigt wird, neben Iutungi und *Τευτονοάροι* dürfte auf andere Weise schwer sich erklären lassen. Vielleicht hat der alte Mannsname ahd. *Zuto*, *Zuzō*, *Zuzzo* (Neug. 174. 606. 625. 73. 801), *Tūta*, also *Tūta*, Name eines Friesen in Fornm. sög. 6, 362. 363, noch das alte ableitende t bewahrt und ist derselbe mit Teuto, wenn er *Zūzo*, *Ziuzzo* (wie grūz für griuz) genommen werden darf, und dann ist auch der Familienname Zeuß in neuer Form der alte Name? Gewiss sind die Teutones, Nuithones und die Jüten dasselbe Volk, und wenn die Halbinsel der deutschen Nordküste im Alterthume nach den Kimbern die kimbrische benannt war, so heißt sie noch von den Teuten, Jüten, Jütland.

\*) Wenn Plinius (37, 2) schon den Pytheas die Teutonos nennen läßt, und zwar von der Bernsteinküste, so kann dies nur Versehen sein, worüber S. 135.



Kimbern allein genannt; den Teutonen allein schreibt Appianus die Ereignisse im Noricum zu, wo die Uebrigen nur von Kimbern sprechen. Dafs die Teutonen schon vor der Rückkehr der Kimbern aus Iberien, nach welcher erst Livius beide Völker in Verbindung treten läfst, in ihrer Wallengesellschaft waren, beweist Plutarch, der den Sieg über Manlius und Caepio ihren Verbündeten, den Ambronem, zuschreibt: τῶν παλαιῶν τὸ μαχιστάτον μέρος, ἀφ' οὗ προήκοντο Ῥωμαῖοι μετὰ Μαλλίου καὶ Καϊπίωνος πρότερον (*Ἀμβρόνες δ' ὠνομάζοντο καὶ πληθὸς ὑπὲρ τρισμυρίους αὐτοὶ καὶ αὐτοὺς ἦσαν*). Mar. 19. Plutarchus, der ausführlichste Erzähler der Ereignisse in Gallien, sagt nicht, dafs ein einzelner Haufe dieser nordischen Schaaren über die Pyrenäen gegangen sei; erst zum Uebergang über die Alpen läfst er sie sich trennen. Am Fusse der Scealpen bei Aquae Sextiae wurden die vereinigten Teutonen und Ambronem, nach dem Abzuge der Kimbern gegen den östlichen Alpenpass, von Marius aufs Haupt geschlagen (Plutarch. Mar. 18—22. Liv. epit. 68. Flor.). Die in sich nicht einmal genauen und vollständigen Angaben der alten echten Quellen sind durch spätere Schriftsteller in noch grössere Verwirrung gebracht. Eutropius nimmt alle Völker, die auf dem letzten Zuge erscheinen, gleich im Kampfe am Rhodanus zusammen: Romani consules M. Manlius et Q. Caepio a *Cimbris et Teutonibus, et Tigurinibus et Ambronibus*, quae erant Germanorum et Gallorum gentes, victi sunt juxta flumen Rhodanum. 5, 1; und läfst irrig den Marius zuerst gegen die Kimbern (hier, noch in Gallien, waren es die Teutonen und Ambronem, vgl. Liv. epit. 68) kämpfen und die Teutonen hierauf in Gesellschaft mit Kimbern in Italien einbrechen: (Marius) in quarto consulatu collegam habuit Q. Lutatium Catulum. Cum *Cimbris* itaque confligit et duobus proeliis CC millia hostium cecidit, LXXX millia cepit, et ducem eorum Teutobodum: propter quod meritum absens quinto Cos. est factus. Interea *Cimbri et Teutones*, quorum copia adhuc infinita erat, ad Italiam transierunt. Orosius, der ihm folgt, läfst sich durch seine Aufstellung der Völkernamen so irre leiten, dafs er mit den Alten in offenbaren Widerspruch geräth (5, 16): haec de *Tigurinibus et Ambronibus* gesta sunt. *Teutones autem et Cimbri* integris copiis Alpium nives emensi Italiae plana pervaserunt. Nie zeigen jene die Tiguriner, das einzige keltische Volk, das Theil nahm an diesen Ereignissen, mit den Ambronem in Verbindung; nach dem Bericht des Florus haben sie sich den Kimbern, und

erst auf ihrem Zuge gegen die norischen Alpen, angeschlossen. Dafs die Teutonen Germanen gewesen, lassen die Nachrichten von dem Volk der Teutonen in der Nähe der Ostsee nicht bezweifeln; als enge mit ihnen verbundenes Volk können auch die Ambronon nur für Deutsche gehalten werden. \*) Aber von ihrem Namen zeigt sich im Norden weiter keine sichere Spur. Entweder ist das ganze Volk in die Fremde gezogen, um dort zu verschwinden, oder wahrscheinlicher war Ambronon der ältere Name der den Teutonen benachbarten überelbischen Sachsen.

Die im Stammlande zurückgebliebenen Teutonen treten längere Zeit hindurch nicht wieder in die Geschichte ein und sind nur den Geographen bekannt. Schon weist sie Mela wieder mit Kimbern im Norden zu nennen (3, 3): in eo (sinu Codano) sunt Cimbri et *Teutoni*: ultra, ultimi Germaniae, Hermiones. \*\*) Plinius, der selbst in der Nähe war, zählt *Teutoni* unter den Ingaeven, den Völkern an den Nordküsten, auf (4, 14); ihre Sitze sind genauer durch Ptolemaeus bestimmt. Er stellt sie den Langobarden gegenüber von der Elbe zur Oder zwischen den Sachsen, Suardonen, Semnonen-Sweben und Warinen (um die meklenburgischen Seen und den ersten Lauf der Havel) in zwei Abtheilungen auf: (μεταξὺ) Σαξόνων δὲ καὶ τῶν Σουήβων, Τευτονοάριοι καὶ Οὐτρονργοί. Παραδεινῶν δὲ καὶ Σουήβων, Τεύτονες καὶ Ἀβάρποι. Die Teutones sind von Tacitus, unter den überelbischen Völkern, *Nuithones* genannt, die *Τευτονοάριοι*, \*\*\*) die

---

\*) Den alten Quellen, aus denen auch Florus schöpft, folgt Festus, de signif. verbor. p. 24: Ambronon fuerunt gens quaedam Gallica, qui subita inundatione maris cum amisissent sedes suas, rapinis et praedationibus se suosque alere coeperunt.

\*\*) Die Nachricht muß, wenn sie anders Sinn haben soll, von der Nordküste aus genommen werden. Kimbern und Teutonen, die dem Römer, der in dieser Ferne schiffte, am meisten beachteten Namen, sind nur von den Anwohnern des Busens genannt, und darüber hinaus, südwärts das Oberland hinauf, die weitverbreiteten Herminones. Dafs sie aber von Mela missverstanden und verdreht worden ist, beweist er 3, 6: in illo sinu, quem Codanum diximus, ex insulis Scandinavia (al. Codanonia), quam adhuc Teutoni tenent, ut fecunditate alias, ita magnitudine antestat. Auf Scandinavia weist sonst Niemand Teutonen.

\*\*\*) *Τευτονοάριοι* Fontehbl., richtiger *Τευτονοάριοι* oder *Τευτονοάριοι*, wohl derselbe Name mit Cyuvari (= Zjuuari), in der Wessobrunner Hs. (Graffs Dintiska 2, 370) aufgeführt als

späteren Jutingi, Vitingi (= Eutingi), in falscher Auffassung, *Reudigni*. Diese sind die zweite Schaar, welche das Teutenvolk nach Süden geschickt hat; sie erscheinen in der ersten Hälfte des 3. Jahrhunderts unter dem Namen Juthungi an der Donau.

**Saxones.** \* Zuerst und allein noch von Ptolemaeus genannter, bald ein weitverbreiteter Name, den ein Verein von Völkern sich zur Bezeichnung gewählt hat. Die Sachsen des Ptolemaeus sind noch das Einzelvolk dieses Namens, später die Eroberer von Britannien, und von ihm den Chauken gegenüber auf dem Eingange der Halbinsel aufgestellt: ἐφεξῆς δὲ (μετὰ τοὺς Καύχους) ἐπὶ τὸν αὐχένα τῆς κιμβρικῆς χερσονήσου, Σάξονες... μετὰ δὲ τοὺς Σάξονας ἀπὸ τοῦ Χαλούσου ποταμοῦ..., *Φαροδεῖνοί*. Als natürliche Grenzen sind hiernach der Chalususfluß, der nur die Trawe sein kann, und die Elbe in ihrem letzten Laufe bezeichnet; Suardonen und Teutonoaren waren ihre Nachbarn auf der Seite des Festlandes, kleinere Völkchen die Halbinsel einwärts. Vor der Elbmündung werden von Ptolemaeus noch erwähnt *Σαξόνων νῆσοι τρεῖς*, unter denen man wohl die bedeutendsten der jütischen Südwestküste, Nordstrand, Föhr, Silt, zu verstehen hat (vgl. Ostfriesen). Auffallen müßte die neue Erscheinung dieses Volkes, das sich in der Folge als eines der mächtigsten aus diesen Strichen zeigt, und dessen Name vorher von keinem Schriftsteller erwähnt ist, wenn es nicht wahrscheinlich wäre, daß nur der Name neu sei, und Ambrones die frühere Bezeichnung gewesen, die Sachsen also die Söhne seien jener Ambronen, die mit den Teutonen, ihren Nachbarn in Südost,

---

andere seltnere Bezeichnung der Suapa, die früher Juthungi = Iutingi = Tivingi hießen (s. Teutones). In diesem Namen zeigt sich also die Zusammensetzung mit -varii und die Ableitung mit -ing gleichgeltend neben einander gebraucht, und zwar seit früher Zeit, da Tacitus *Reudigni* nichts als falsch gehört ist für Teutingi, Eutingi, Iutingi, welchen die anderen Formen *Teutoouáροι*, *Ziuuari* zur Seite stehen.

\*) Messerträger, von *sahs*, Messer, ihrer gewöhnlichen Waffe, wie Witech. Corbej. p. 3: erat autem illis diebus Saxo-  
nibus *magnorum cultellorum* usus, quibus usque hodie Angli (i. e. Anglo-Saxones) *utuntur*, morem gentis antiquae sectantes. . . *cultelli* nostra lingua *sahs* dicuntur. p. 5: habentes ad renes *cultellos* magnos. Nímed eure *saxes*, (id est, *cultellos* vestros de siconibus vestris deducite), spricht Hengist zu seinen Sachsen bei Nennius c. 48.

in enger Verbindung schon in den kimbrischen Zügen aufgetreten sind. \*) Dafs Tacitus keinen dieser Namen nennt, kann nicht mehr befremden, als dafs er auch weder von Marsen, noch Sigambem, und nicht von Burgunden spricht. Nach den Sachsen stellt Ptol. auf der Halbinsel bis zu den Kimbern kleinere Völker in folgenden Reihen auf:

Αὐτὴν δὲ τὴν χερσόνησον (κατέχουσιν) ὑπὲρ μὲν τοὺς Σάξονας, Σιγούλωνες ἀπὸ δυσμῶν. εἶτα, Σαβαλίγγιοι. εἶτα, Κοβανδοί. ὑπὲρ οὗς, Χάλοι. καὶ ἔτι ὑπὲρ τούτους, δυσμικώτεροι μὲν, Φουνδοῦσοι. ἀνατολικώτεροι δὲ, Χαροῦδες. πάντων δὲ ἀρκτικώτεροι, Κίμβροι. \*\*)

\*) Man könnte selbst Beweisstellen dafür aufbringen: Paulinus Eboracensis archiepiscopus eos baptizavit et per XL dies non cessavit baptizare omne genus *Ambro-num*, id est, *Aldsa-ro-num*. Nennius ap. Gale 1, 115; et nunquam addiderunt Saxones *Ambro-nem* (al. *Ambro-num*, *Ambrones*?) ut a Pictis vectigal exigent. ibid. p. 116. Doch ist beider Zuverlässigkeit zweifelhaft; die erste steht nicht in der vatic. Hs. des Nennius (Marcus Anachoreta. *Historia Brittonum*, ed. Gunn. Lond. 1819) aus dem 10. Jahrh., zeigt sich also als späteren Zusatz, und die zweite ist aus einem genealog. Anhang in einer Hs. des Nennius. Vielleicht ist überall *Ambrones* von einem Britten nur in verächtlicher Bezeichnung des Volkes gesetzt. Bei Sigebert. Gemblac. (ad a. 466) spricht der Brittenkönig Utherpendragon gegen die Sachsen: vocabant me semimortuum *Ambrones* isti, sed malo semimortuus eos superasse, quam incolumis superari. Festus sagt (p. 24): *Ambrones* praedationibus se suosque alere coeperunt, . . ex quo tractum est, ut turpis vitae homines *Ambrones* dicerentur. Plutarch erzählt (Mar. c. 19), dafs der Ruf *Ambro-nes* von den *Ambro-nen* vor dem Treffen erhoben und von den Ligurern verstanden worden sei, und setzt hinzu: σφᾶς γὰρ αὐτοὺς οὕτως ὀνομάζουσι κατὰ γένος *Αίγυες*. Dies mag seine Richtigkeit haben, und hindert nicht, dafs *Ambro* auch deutsch sei, wie der Flußname *Ambra* (Emmer), der ahd. Mannsname *Ambricho* beweisen.

\*\*) Σιγούλωνες, abgel. aus *signu* (victoria)? Σαβαλίγγιοι aus Σάβας (goth. Mannsn., Leg. bei Boll. Apr. 1), *Savalo* im Ortsnamen *Savalinheim* (Cod. Laurens.). Κοβανδοί wohl für Καβανδοί, Χανανδοί, Partic. praes. aus *hāuan*, kaum ein anderer Name als *Aviones* = *Chavjones* (*Chaviones*, *Chaibones* Mamert.) mit -i Ableitung aus derselben Wurzel. Χάλοι ist zu Χάλουσος, dem Ortsnamen *Hala* zu vergleichen. Φουνδοῦσοι Erasm. Coisl. Vindob. Paris. 1. 2, Φουνδούσιοι Mir. Fontabl. ist in seiner ersten Silbe entstellt durch φ, das hier eben so unrichtig gegeben ist, wie in Φαραδεινοί, Φρουγουνδίωνες, und durch eingeschobenes ν, das hier eben so fremd ist, wie in Βουντιούνται, Βρινξάνται, Κένειον ὄρος in einigen, in Βαινοχαίμα in allen Hss. Sedusii gibt der

Die erste die Sachsen im Norden einschließende Reihe bilden von West nach Ost: Σιγούλωνες, Σαβαλλύγιοι, Κοβανδοί. Nur die letzten sind durch weitere Nachrichten bekannt, sind die Χαῦβοι des Strabo (7, p. 291), Ariones des Tacitus (Germ. 40), die Ὀβιοι des Petrus Patricius (Exc. legatt. ed. Bonn. p. 124), die sich zur Zeit des Markomannenkriegs mit Langobarden in Pannonien zeigen, Chariones, Chaibones des Mamerlinus (Panegyr. vet. 1, 5. 2, 7), der von ihrem Einbruche in Gallien in Gesellschaft der Heruler spricht. Diese Nachrichten mit der Stellung des Ptol. verglichen weisen sie in die Nachbarschaft der Suardones (später Heruler), an die Ostküste der Halbinsel, etwa um Kiel und Eutin. Die Χάλοι, die darüber allein die ganze Breite der Halbinsel einnehmen, erscheinen sonst nicht weiter; aber frühe schon zeigen sich die Südnachbarn der Kimbern, die Φουρδοῦσοι und Χαροῦδες. Sie sind ohne Zweifel die *Sedusi* und *Harudes* im Heere Ariovists (Caes. B. Gall. 1, 51. 31. 37) und erweisen, daß der deutsche Heerführer in Gallien seine Völker aus fernen Gegenden, der Heimath der frühe wandernden Kimbern und Teutonen, woher er vielleicht selbst gekommen war, herbei gezogen habe. Daß nicht die zunächst wohnenden Oberdeutschen allein seine Schaaren bildeten, läßt noch der schwachformige Name des Suevenanführers Nasua (B. Gall. 1, 37) schließen. Noch ist das eine Volk neben den Kimbern CHARIDES [CHARUDES] im Monum. Arcyran. (S. 144) genannt, das andere *Eudoses* von Tacitus (Germ. 40).

**Angli.** \* Das südlichste Volk dieser Gruppe.

---

gewöhnliche Text des Caesar; die Hss. des Orosius (6, 7), der hier aus ihm schöpft, zeigen *Eduses*, *Eudures*, *Edures*. Die richtige Schreibung hat wohl Tacitus, *Eudoses*, abgeleitet (wie Helusii, Χάλουσος, vgl. goth. bērusjōs) aus widu, Holz, Wald, für Vidusi. *Charudes*, *Harudes* scheint das altn. hördr, hördr (induratus) aus harudr, das auch als Mannsname vorkommt, folglich unser *hart* zu sein. Nicht gehört hieher, ist nur latinisierte Benennung der Bewohner des Hartegowe *Harudi* in den Annal. Fuldens. (Pertz 1, 368). Aber unbedenklich ist derselbe Name altn. *Hördhar* (i. e. Harudar) in Hördhaland auf der norwegischen Küste (s. Nordmanni). Wohl ist auch nicht verschieden der Herulernamen Ἀροῦς bei Proc. de bell. Goth. 4, 26, Agath. 1, 20, und nur versetzt Ἀροδος, Herulernamen bei Proc. de bell. Goth. 2, 15, und Arodus bei Paul. Diac. 4, 44: Longobardorum regnum Rothari genere Arodus suscepit.

\*) Tac., Ἀγγεῖλοι Ptol. (Ἀγγιλοι nur Cod. Fonteb.), Ἀγγίλοι Proc., *Angli* die Späteren. Kommt auch als Land-

Ihre Sitze lassen sich nur aus Ptolemaeus näher bezeichnen. Er nimmt sie in die Reihe der mächtigen Swebenvölker, und stellt sie an der Mittelelbe, den Langobarden-Sweben (hier offenbar den Hermunduren) in Nordost, auf: τῶν δὲ ἐντὸς καὶ μεσογείων ἔθνῶν μέγιστα μὲν ἔστι, τότε τῶν Σουήβων τῶν Ἀγγεῖλων, οἳ εἰσιν ἀνατολικώτεροι τῶν Λαγγοβάρδων, ἀνατείνοντες πρὸς τὰς ἄρκτους μέχρι τῶν μέσων τοῦ Ἀλβίου ποταμοῦ... Die Stammsitze des später durch die Eroberung von Britannien berühmt gewordenen Volkes lagen also um die untere Saale längs der Elbe etwa bis über die Ohre hinab. In eben diesen Gegenden finden sich in späterer Zeit noch zurückgebliebene Angeln mit Werinen unter dem Namen Nordschwaben. Die Lage der Angeln auf dem Westufer der Elbe, in der sie den Semnonen und Warinen gegenüber an der einen Seite von den Hermunduren, auf der andern von den Chaulken, Langobarden und Cherusken umwohnt, von den Küstenvölkern abliegend sich zwischen oberdeutsche Völker und die ersten des Ostzweiges einsenkten, könnte die Vermuthung veranlassen, daß sie einem dieser Zweige zuzuzählen seien, würde nicht ihre niederdeutsche Abkunft durch ihre Verbindung mit den nördlichen Nachbarn, durch die angelsächsischen Sprachdenkmäler, die unter sich keine Verschiedenheit zeigen, und durch spätere Spuren in den alten Stammsitzen selbst \*) mit hinlänglicher Sicherheit bestätigt.

---

schaftsname vor: Landschaft *Angeln* über Schleswig, *Angulus* (d. i. Angul) bei Beda, *Aungull* (aus Angul) in Hálogaland (Heimskr. 5, 454. Fornm. sög. 7, 522. 8, 184) mit Ableitung *Engilin*, *Englide*, thüringischer Gau. Dasselbe Wort ist Angel (*hamus*), altn. *aungull*, *öngull*, wohl von der Umbeugung benannt. *Angr* wird bei Biörn erklärt: *sinus v. lingula, tam terrae quam maris, locus scilicet angustus*. Die Landschaft Angeln ist von der Slie und dem Flensburger Busen umschlossen, der Gau Englide lag zwischen der Unstrut und Saale, hatten die Angeln ihren Namen von ihrer Lage, in der sie auf der einen Seite der Harz, auf der andern die Elbe einschränkte?

\*) Anglii nennt mit den Werini, den Nordschwaben, die Ueberschrift des alten nordschwäbischen Gesetzbuches. Nun sind diese Anglii wahrscheinlich die Bewohner des dem Schwabengau benachbarten Frisonofeldes, die von den naben Sachsen wie die Anwohner der Nordküste im Osten der Weser und über der Eider, die sich ihnen nicht assimilierten, Friesen genannt wurden, wohl weil sie noch die reinniederdeutsche (friesische) Mundart behielten. (S. Friesen und Warnen im zweiten Buche.)

**Sciri.\*** Das äußerste deutsche Volk, jenseits der Weichsel, den Wenden und Aisten benachbart. Allein bei Plinius findet sich sichere Nachricht von ihnen aus diesen Gegenden, und nur einem Missverständnisse von ihm ist es zu verdanken, daß er sie aufbewahrt hat. Nach seiner Vorstellung des Nordens, in welcher er die skandinavische Küste tief einbeugt, und mit der inneren vermengt, denkt er sich die Lage des Sevo (der Kiölen) jenseits der Weichsel. Aber damit stand die richtige Nachricht in Widerspruch, die er mittheilt (4, 13): quidam haec habitari ad Vistulam usque fluvium (er kommt von Osten her) a Sarmatis, Venedis, Sciris, Hirris tradunt. Der Name *Hirri*, der nirgends vorkommt, ist wahrscheinlich aus übergeschriebenem *Scirri* (wie die Späteren schreiben) verderbt in den Text gerathen. Dicuil (8. Jahrh.), der diese Stelle in seinen Bericht über den Norden aufnimmt, hat ihn nicht und schreibt (ed. Walckenaer, p. 33): quidam haec habitari ad Vistulam usque fluvium a Sarmatis, Venedis, Scirisque tradunt. Auffallen müßte es, bei Ptolemaeus, der die Völker in der östlichen Umgebung der Weichselmündungen sorgfältig verzeichnet, keine Erwähnung der Skiren zu finden, wenn man nicht vermuthen dürfte, der Name sei bei ihm nur entstellt worden. *Θίρροι* sind in seiner sarmatischen Völkertafel in dieser Lage neben den Gothen aufgeführt, wo von Finnen keine Rede sein kann, wahrscheinlich durch Verderbniss für *Σίρροι*. Sie wohnten dann an der Ostseite der Gothen, etwa über dem Spirdingsee, und waren wohl ein zunächst mit diesen verwandtes Volk; in der Geschichte aber erscheinen sie später in Gesellschaft der benachbarten westlichen Küstenvölker, der Völker Odoakers.

## V. VÖLKER AUF SCANDINAVIA.

Den Zweignamen der skandinavischen Germanen hat Plinius aufbewahrt (S. 76. 77); die dem Namen Suevi auf dem Festlande entsprechende Gesamtbenennung gibt Tacitus: *Suionum* hinc *civitates*, ipso in Oceano, praeter viros armaque classibus valent. Germ. 44; trans *Suionas* aliud mare, pigrum ac prope immotum; quo cingi cludique terrarum orbem . . fides. id. c. 45; nicht *Suionum* civitas, wie Hermundurorum civitas, sondern civitates, wie

---

\*) Goth. *skeirs* (clarus), lebt noch im oberdeutschen Namen *Scheiern*.



*Iygiorum nomen in plures civitates diffusum.* \*) Diesem zur Seite steht ein zweiter großer Name, ohne Zweifel deutsche Gesamtbenennung der nicht germanischen Völker der Halbinsel: *Suionibus Sionum gentes* continuantur. *Cetera similes, uno differunt, quod femina dominatur: in tantum non modo a libertate, sed etiam a servitute degenerant. Hic Sueviae finis. Germ. 45.* Noch hat der Bericht aus dem Norden keine Stammverschiedenheit erkannt, und fremde Sitones, wie Aestui, nach ihrer Art zu den Sueven gestellt; aber durch die Sage von der Weiberherrschaft in diesem Volke schimmern schon die späteren finnischen *Cvenas* in *Cvenland* (*feminarum terra*) nicht undeutlich hindurch. Ptolemaeus weiß wieder nur Germanen, und kennt nur das südliche Flachland der Halbinsel, die er unter der eigentlichen Benennung *Scandia* (*Σκανδεία* Erasm. Coisl. Vindob. Par. 1. 2, Codd. Mir. Fonteb. besser *Σκανδία*) \*\*) als die größte der skandinavischen Inseln in seine Karte zeichnet: *ἀπ' ἀνατολῶν δὲ*

\*) *Suiones* = *Sviones*, mit kurzem Stammvokale, wie aus dem goth. *Subreans* = *Sweans* bei Jorn. (s. *Suiones* im zweiten Buche) und dem ags. *Sveon* erhellt, wie im Eigennamen *Frea*, *Fria* (*Frigg*). Wohl steht altn. *Sviar*, wofür sich nach *Fri-gg*, *Fri-ggjar* (*S. 25. 26, Anm. 2*) *Sviggar* erwarten ließe. Aber da sich die reine Form im häufigen *Svithjóðh* hielt, so wurde der Vokal statt der consonantischen Einschaltung verlängert. Schwierig ist die Etymologie des Namens. Zusammenziehung für *Suibones* läßt sich für so hohes Alterthum nicht annehmen, auch auf die Lesart mit *v*, *Suivones* in einigen Hss., scheint kaum Gewicht zu legen, und schwerlich lassen sich die Schreibungen *Subreans*, *Suuehans*, *Suethans* bei Jorn. (c. 3) neben *Suethidi* in *Suebans* emendieren; es bleibt nur übrig, ihn für alte einfache Wurzel zu *swiban*, *swipan* als den weiter gebildeten, in demselben Verhältnisse, wie *fri*, goth. *freis*, zu *friks*, altn. *frekr* (*frech*), und *frank*, zu erklären, oder für umgestellt aus *Sivones*, einer Wurzel mit *saivs* (*See*), *saivala* (*Seele*), Bezeichnungen beweglicher thätiger Wesen, welche ein altes *seivan*, *saiv*, *sivun* voraussetzen, wonach seine Bedeutung in keinem Falle von der des Namens *Suevi* abweicht.

\*\*) *Scandinavia* bei Plin. 4, 13, *Mela* 3, 6; *Scandza* (Codd. Ambr. Monac., *Scanzia* vulg.) bei Jorn., d. i. *Scandha*, *Scandbia* mit aspiriertem *d*, *Schatanavia* bei Fredeg. Hist. Franc. epit. c. 65, *Scatenauge* beim ungenannten Langobarden in Ritters Vorr. zum Cod. Theod. -*avia* ist das alte *avi*, ahd. *awe*, altn. *ey*, fem. (*insula*, *Au*); noch in *Austravia*, *Ostinsel*, bei Plin. 4, 13 (*Austrania* in ungenauer Lesart) und 37, 3, und *Scandinavia* wird also einheimisch *Scandnavi* gewesen sein. Der Name ist ohne Zweifel ausgegangen von der Südspitze, wo er sich erhalten hat in *Skáney*, abgekürzt *Skáni*, *Scone* bei Alfred (*Schonen*), worin

τῆς χερσονήσου (κιμβρικῆς), τέσσαρες αἱ καλούμεναι Σκανδίαι. τρεῖς μὲν μικραὶ, . . μία δὲ μεγίστη καὶ ἀνατολικωτάτη κατὰ τὰς ἐκβολὰς τοῦ Οὐίστοῦλα ποταμοῦ. . . καλεῖται δὲ ἰδίως καὶ αὕτῃ Σκανδία. In glücklicher Ergänzung seiner Vorgänger gibt er keinen ihrer Gesamtnamen wieder, sondern führt die civitates Suionum einzeln auf:

Κατέχουσιν αὐτῆς (Σκανδίας), τὰ μὲν δυτικά, Χαιδεῖνοί. τὰ δ' ἀνατολικά, Φαυόνοι καὶ Φιραῖσοι. τὰ δὲ μεσημβρινὰ, Γοῦται καὶ Δαυκίωνες. τὰ δὲ μέσα, Λευῶνοι. \*)

Der kenntlichste unter diesen Namen, der sich auch am Leben erhalten hat, ist *Γοῦται* in den südlichen Theilen des Landes. Er ist weniger genau aufgefaßt statt *Γαῦται* ohne Zweifel derselbe mit *Γαυτοί* bei Prokop, der Name der *Gauten*, entstellt *Gothen* in Gothland (s. *Gauti* im zweiten Buche), eines von den Gothen des Festlandes wohl zu trennenden Volkes. Ihre Nachbarn im Südlande, die *Δαυκίωνες*, in dieser Form des Namens unbekannt, können nicht schon für Dänen, etwa *Δαννίωνες*, gelten; wahrscheinlich sind es durch eine bei Ptol. nicht ungewöhnliche Umsetzung und durch weitere Verstümmelung

Skán aus Skandîn, Skannîn zusammengezogen sein kann, wenn das altn. skán, cortex, crusta, nicht zu skinn (= skind), corium, pellis, gehört. Vielleicht bedeutete skand, skanda auch Rand, Küste, und Gothiscandza, bei Jorn., wie es scheint, die alte Heimath der Gothen, die Gothenküste?

\*) Χαιδεῖνοί, Χαιδῖνοι Fontabl., gebildet wie Φαροδεῖνοί, Σειδῖνοι, ist leicht aus altn. heidhi (goth. hāithi, Heide), einst vielleicht Benennung des späteren Upplands. Φαυόνοι Vindob. Fontabl. Pariss., Φαίονες Coisl., Φαυῶνοι Erasm., Φανόνοι Mir. ist zu dem altdeutschen Mannsnamen *Fava* (Eugipp. 31), *Favo* Juvav. p. 168 (= Paulus?) zu vergleichen; das altn. fáir (pauci) ist aus älterem favir, goth. favai. Φιραῖσοι nach allen Hss., Φιρέσοι nur Mir., findet in dieser Gestalt aus den deutschen Dialekten kaum Erklärung. Γοῦται, in Γαῦται zu verbessern, aus dem Stamme giutan; der Sing. altn. gautr (vir sagax), auch Beiname Odins, ahd. kauz, kôz, in zusammengesetzten Mannsnamen, weswegen nach organischer Entwicklung die Landschaft hochdeutsch Gofsland, nicht Gothland wäre. (Vgl. noch Grimm 2, 455 und den Namen Gothones.) Δαυκίωνες, Δαυκίονες Mir., verstümmelt aus Σκανδίωνες, zuerst nach dem Verluste des Σ *Κανδίωνες*, wie die Suessiones in allen Hss. des Ptol. Οὐέσσονες, die Σάξονες in einigen Ἄξονες, dann noch durch Umstellung (s. den Namen Πουτῖκλειοι) und mit verschriebenem ν Δαυκίωνες. Λευῶνοι mit Lio-thida Jord. zusammenzustellen, vom altn. lión, ahd. lewo (leo)?

**Σκανδιναβοί**, die Bewohner von *Skáney*, Schonen, der Südspitze der Halbinsel, welches ein alter Name, der Name Scandinavia selbst ist, den die Alten auf das ganze Land übertragen haben, wie Britannia, Hibernia von den Völkernamen Britanni, Iverni in den südlichen Theilen dieser Inseln. Zu beiden Seiten dieser Südländer, der Gauten und Skanier, stehen, die *Φαρόναι* und *Φιπαῖοι* im Osten, die *Χαίδεινοι* im Westen. Für den letzten Namen bietet sich die Benennung *Heid* an der südlichen Abdachung des Hochgebirges, noch erhalten in *Heidhmörk*, Landschaftsnamen um den Miørssee, der selbst *Heidhsær*, Heidsee, genannt gewesen zu sein scheint, und von ihm *Heidhsæristhing*, *Heidhsævislög*, Versammlung, Gesetz aller uppländischen Fylke (Heimskr. 1, 135. 2, 179. Fornm. sög. 4. 18. 7, 136. 139). *Χαίδεινοι* gehören sonach an die Südgehänge des Dofrafialls, wo die später noch ansehnliche, einst vielleicht noch ausgedehntere Landschaft *Heidhmörk* (vgl. Danmörk), wohl freilich nicht an der Westseite, sondern an der Nordseite der Gauten; aber eben dies veranlaßt eine wichtige Folgerung für die ptole. Bestimmungen, die noch durch die beiden andern Namen unterstützt wird. Hält man *Φαρόναι* und *Φιπαῖοι* nämlich mit den von Jornandes genannten *Finnaithae* und *Fervir* zusammen, so bestimmen sie sich gegenseitig, daß das undeutliche *Φιπαῖοι* aus *Φιπαῖδοι* und das eben so fremde *Fervir* aus *Favir* entsteht sei. Nun sind die *Finnaithae* die Bewohner von *Finneidhi* (an der Nissa über Halland; s. im zweiten B.), und die *Φαρόναι*, *Fervir* = *Favir* (= *Pauci*?), bei Jorn. nach den *Finnaithae* genannt, kommen nach Småland (Schmal-, Kleinland, dessen Bedeutung der des alten Volksnamens entspricht) zu stehen, beide den Gauten im Süden, nur den Skaniern im Osten. Es ist falsche Orientierung in des Ptol. Bestimmung von Skandia anzunehmen, wie bei der Nordspitze von Britannia und seiner Aufzählung der dortigen Völker. Die Küste von Halland und Schonen ist hier als Südküste genommen, was links liegt, als West, was rechts, als Ost, was rückwärts, als Mittelland (*τὰ μέσα*). Und folglich kommen die *Λευῶνοι*, die Bewohner des Mittellandes, an die Südostküste zu stehen, eben dahin, wohin sich der frühere Gesamtname *Suiones* zurückzieht; *Λευῶνοι*, vielleicht eins mit *Liothida* bei Jorn, (*Lió-thíodh*?), ist der alte Name der Schweden.

## DRITTES KAPITEL.

### NACHBARSTÄMME IN WEST UND SÜD.

**I. KELTEN.** Die Kelten treten nicht als ein in ihren Stammsitzen erkundigtes Volk, sondern das durch Vordrängen gegen die Nachbarstämme sich der Kenntniss aufdringt, als ein Wandervolk in die Geschichte ein, sogleich mit dem Anfang ihrer Berichte aus Westeuropa. In der Folge von West gegen Ost unter den grossen Nordvölkern das erste und vorderste, zeigen sie die ersten historischen Nachrichten aus dem Abendlande, wie die späteren die neuen Völker hinter ihnen, als ein Volk, das aus seiner Heimath hinausdrängt, und das den Anfang macht zu den Bewegungen in Europa, welche die noch über sie hinaus wohnenden Stämme nach der Reihenfolge wiederholen. Kelten waren schon zur Zeit Herodots, des Vaters der Geschichte, über die Pyrenäen gegangen, haben zunächst nach ihm die Alpen überstiegen, und darauf ihre Züge bis nach Asien fortgesetzt.

Herodot führt den Namen der Kelten in die Geschichte ein mit der ersten Nachricht über die Isterquellen: ῥέει γὰρ δὴ διὰ πάσης τῆς Εὐρώπης ὁ Ἴστρος, ἀρξάμενος ἐκ Κελτῶν, οἱ ἔσχατοι πρὸς ἡλίου δυσμέων μετὰ Κύνητας οἰκέουσι τῶν ἐν τῇ Εὐρώπῃ. 4, 49; Ἴστρος τε γὰρ ποταμός, ἀρξάμενος ἐκ Κελτῶν καὶ Πυρρήνης πόλιος, ῥέει μέσσην σχίζων τὴν Εὐρώπην. οἱ δὲ Κελτοὶ εἰσι ἔξω Ἑρακλήϊων στηλέων ὁμοῦρέουσι δὲ Κυνησίοισι, οἱ ἔσχατοι πρὸς δυσμέων οἰκέουσι τῶν ἐν τῇ Εὐρώπῃ κατοικημένων. 2, 35. Ein noch unklarer Blick ins ferne Abendland, der aber, gehaltvoller, als er scheint, nicht nur sichere Spähe von Kelten auf der iberischen Westküste zeigt, sondern auch Spuren hat vom Stammlande der Kelten, von den Kelten über die Stadt Pyrene \*) hinaus, in deren Ostumgebungen die

---

\*) Am Fusse der östlichen Pyrenäen, einst eine reiche Handelsstadt, nach Avien. Or. marit. v. 558:

Quelle des Isters lag. Nur ist in der ersten undeutlichen Ansicht des fernen Landes Oestliches und Westliches in einander geflossen, sind östliche und westliche Kelten in eins zusammengefallen.

*Iberische Kelten.*

Dafs bei Avienus (Ora marit. 566) eben da, wo die Stadt Pyrene, auch littus Cyneticum genannt wird, könnte leicht veranlassen, Herodots Kelten nur für die über den Pyrenäen zu nehmen; aber seine deutlichen Bestimmungen „ἔξω Ἡρακλήτων στηλέων,“ „ἔσχατοι πρὸς δυσμέων τῶν ἐν τῇ Εὐρώπῃ κατοικημένων“ lassen keinen Zweifel übrig, dafs schon zu seiner Zeit auf der Westküste von Iberien Kelten sassen, und dafs er von eben diesen sichere Kunde gehabt habe. Herodots Κύνητες, Κυνήσιοι sind also die Cynetes, die auch die Oramaritima in Iberien kennt und an den Anas setzt, die Κόνιοι des Polybius (10, 7), deren Landschaft von den Römern cuneus genannt wurde; seine Κελτοί aber die **Celtici** bei den Späteren, bei Strabo 3, p. 139: ὁ δ' Ἄνας πρὸς νότον ἐπιστρέφει, τὴν μεσοποταμίαν ἀφρορίζων, ἣν Κέλτιοι [Κελτικοὶ] νέμονται τοπλέον. Ausser den Celtici am Anas werden noch andere auf der äussersten Nordwestspitze genannt: Lucensis conventus populorum est XVI, praeter Celticos. Plin. 3, 3; conventus Lucensis a flumine Navilubione, . . promontorium Celticum. Amnes, Florius, Nelo. Celtici cognomine Neriae, superque Tamarici. . . Celtici cognomine Praesamarci, Cileni. id. 4, 20; ripa . . ad promontorium, quod Celticum vocamus, extenditur. totam Celtici colunt. . . Partem, quae prominet, Praesamarchi habitant. . . Cetera super Tamarici Neriique incolunt, in eo

In Sordiceni cespitis confinio  
Quondam Pyrenae civitas ditis arvis  
Stetisse fertur: hicque Massiliae incolae  
Negotiorum saepe versabant vices.

Sie ist wohl die grosse Stadt, deren Reste in der Nähe der römischen Colonie Ruscino den umwohnenden Iberern Illiberri hiessen: Colonia Ruscino, vicus Illiberri, magnae quondam urbis et magnarum opum tenue vestigium. Mela 2, 5; in ora regio Sardorum . . oppida Illiberis, magnae quondam urbis tenue vestigium, Ruscino Latinorum. Plin. 3, 4. Aristoteles, der über den Ursprung des Isters nur Herodots Nachricht weiss, aber die von den Griechen nach dem nahen Gebirge benannte Stadt nicht mehr kennt, setzt die Quelle des Stroms an die Pyrenäen selbst (Meteorol. 1, 13). Die grosse Handelsstadt ist vielleicht von den bis ans Meer vordringenden Galatern zerstört worden?

tractu ultimi . . Deinde ad septentriones toto latere terrā convertitur a *Cellico* promontorio . . In ea primum Artabri sunt, etiamnunc *Cellicae* gentis; deinde Astures. Mela 3, 4. Die nördlichen kennt als Verwandte der Südkeltiker Strabo 3, p. 155: *περιοικοῦσι δ' αὐτὴν (τὴν ἄκραν, ἣ καλεῖται Νέριον) Κελτικοὶ συγγενεῖς τῶν ἐπὶ τῷ Ἀναρ.* und erzählt weiter, daß sie mit den Turdulern von jenen aus gegen Norden gezogen seien. Beide Haufen müssen eines Stammes sein mit einem dritten Volk in Iberien, dem allgemein keltische Abkunft zugestanden wird, den **Celtiberi** nach dem Zeugnisse des Plinius 3, 4: *quae autem regio a Baeti ad fluvium Anam tendit . . Baeturia appellatur, in duas divisa partes totidemque gentes, Cellicos, qui Lusitaniam attingunt, . . Turdulos, qui Lusitaniam et Tarraconensem accolunt . . Celticos a Celtiberis ex Lusitania advenisse manifestum est, sacris, lingua, oppidorum vocabulis.* Diese Celtiberi, im Osten der Provinz Lusitania auf den Hochebenen der pyrenäischen Halbinsel um die Quellen des Durus, Tagus und Anas, und um den Rücken zwischen der westlichen und südöstlichen Abdachung ausgebreitet, das tapferste und zahlreichste Volk Iberiens, zerfielen nach der übereinstimmenden Angabe des Strabo und Plinius in vier Abtheilungen. Nur drei Völker lassen sich mit Sicherheit als keltiberische nachweisen: *Pelendones* aus Plinius 3, 5: *Pelendones Celtiberorum (in) qualuor populis*; *Arevaci* und *Lusones* aus Strabo 3, p. 162: *αὐτῶν τε τῶν Κελτιβήρων εἰς τέσσαρα μέρη διηρημένων οἱ κράτιστοι μάλιστα πρὸς ἑω εἰσὶ, καὶ πρὸς νότον, οἱ Ἀρεοῦάκοι, συνάπτοντες Καρπητανοῖς, καὶ ταῖς τοῦ Τάγου πηγαῖς . . καὶ οἱ Λούσωνες δὲ ἑωοὶ εἰσὶ, συνάπτοντες καὶ αὐτοὶ ταῖς τοῦ Τάγου πηγαῖς.* Den Arevaken gehörte die tapfere Stadt Numantia. (Ptol. 2, 6. Str. l. c.) Die vierte Abtheilung waren wahrscheinlich die *Βήρωνες*, die Strabo zwar ausdrücklich Kelten nennt, jedoch nicht unter den Keltiberern, sondern neben ihnen aufzählt: *Κελτοὶ, οἱ νῦν Κελτίβηρες καὶ Βήρωνες καλοῦνται.* p. 158; *οἰκοῦσι δ' ἐκ μὲν τῶν πρὸς ἄρκτον μερῶν τοῖς Κελτίβηρσι Βήρωνες . . καὶ αὐτοὶ τοῦ Κελτικοῦ στόλου γεγονότες.* p. 162. Ptolemaeus führt die drei nördlichen Völker mit ihren besonderen Namen auf, *Πελένδονες, Βήρωνες, Ἀρεοῦάκαι*, und seine *Κελτίβηρες* scheinen nur den südöstlichen Theil, die Lusones, zu bezeichnen. Appianus, dessen Völkerkunde nicht viel zuzutragen ist, stellt zu ihnen noch *Οὔαχκαῖοι, Αἰτθοῖ, Βέλλοι*, die von keinem Schriftsteller als Keltiberer genannt werden.

Ob nun diese Celtici und Celtiberes wie ihr Name anzudeuten scheint, wirklich ursprünglich Kelten waren, oder sie vielleicht einen eigenen, weder mit Iberern noch mit Kelten verwandten Stamm bildeten, und die Gleichheit des Namens nur zufällig ist? Die Alten sprechen für die erste Annahme. Strabo nennt die Keltiberer und Beronen Kelten, unter denen er offenbar keine andern versteht, als die zwischen den Alpen und Pyrenäen, und als eine Mischung von Völkern aus den beiden großen Stämmen der Iberer und Kelten schildert die Keltiberer Diodorus Sic. 5, 33: οὗτοι γὰρ τὸ παλαιὸν περὶ τῆς χώρας ἀλλήλοις διαπολεμήσαντες, οἱ τε Ἴβηρες καὶ οἱ Κέλτοί, καὶ μετὰ ταῦτα διαλυθέντες καὶ τὴν χώραν κοινῇ κατοικήσαντες, ἔτι δ' ἐπιγαμίας πρὸς ἀλλήλους συνθέμενοι, διὰ τὴν ἐπιμιξίαν ταύτης ἔτυχον τῆς προσηγούρας. Ἀνοῖν δ' ἐθνῶν ἀλκίμων μυχθέντων, καὶ χώρας ὑποκειμένης ἀγαθῆς, συνέβη τοὺς Κελτίβηρας ἐπὶ πολὺ τῇ δόξῃ προελθεῖν, καὶ Ῥωμαίοις πολλοὺς χρόνους ἀντιταξαμένους μόλις καταπολεμηθῆναι. Und diese Ansicht ist auch die wahrscheinlichste. Nach Plinius hatten die Keltiker und Keltiberer dieselbe Sprache, gleiche Städtenamen. Aber diese, mit den keltischen Namen verglichen, haben dem größten Theile nach den keltischen fremde Form, nur wenige werden für unzweifelhaft keltische erkannt, als *Contrebia*, caput Celtiberorum, Valer. Max., *Visontium*, *Brigantium*; *Germani* ein anderer Name der Oretaner scheint keltische Benennung dieses Volkes bei den benachbarten Keltiberern gewesen zu sein (S. 59). Man kann daraus folgern, daß wie das Volk ein Mischvolk, auch ihre Sprache eine Mengsprache geworden sei, und wahrscheinlich mit überwiegendem Bestandtheile der Sprache der umwohnenden Völker.

Hieraus folgt weiter die Frage, wer vor dieser Mischung Besitzer des Landes gewesen, ob Kelten, die von den vordringenden Iberern überwältigt worden, oder ob die Iberer die früheren Bewohner des ganzen Pyrenäenlandes waren, die Kelten aber, spätere Einwanderer, sich unter ihnen niedergelassen haben? Die Zeugnisse der Alten entscheiden für die Einwanderung der Kelten unter die Iberer. Varro stellt unter den Bewohnern Hispaniens die Iberer als die ältesten oben an, und zuletzt nennt er die Keken und Poener: in universam Hispaniam M. Varro pervenisse Iberos et Persas et Phoenicas, Celtasque et Poenos tradit. Plin. 3, 4. In derselben Folge läßt auch Strabo zuerst Tyrier, dann Kelten, zuletzt Karthager sich unter den Iberern niederlassen (3, p. 158): εἰ γὰρ δὴ συν-



ασπίζειν ἐβούλοντο ἀλλήλοις (οἱ Ἰβηρες), οὔτε Καρχηδονίοις ὑπῆρξεν ἂν καταστρέψασθαι ἐπελθοῦσι τὴν πλείστην αὐτῶν ἐκ περιουσίας· καὶ ἔτι πρότερον Τυρίοις, εἶτα Κελτοῖς, οἳ νῦν Κελτίβηρες καὶ Βήρωνες καλοῦνται. Die erste Ansicht ist auch sonst von Niemand aufgestellt worden, als von Niebuhr (Röm. Gesch. 2, 583—585), dem sie zusagte als Grund zu den großen Bewegungen der Kelten nach Süd und Ost. Hiernach sollten die Iberer ursprünglich fremd in den nördlichen Theilen der Halbinsel, den Sitzen der Kelten, von der Südküste verdrängt, gegen Norden vorgedrungen sein, die Kelten überwältigt und die Westpyrenäen übersteigend Aquitanien bevölkert und hiedurch den Anstoß gegeben haben zu den Wanderungen der Gallier; nur einzelne Reste der Kelten, die Keltiker in West, die Keltiberer um die Höhen der Wasserscheide zwischen den westlichen Flüssen und dem Iberus hätten sich behauptet. Aber wie läßt sich glaublich finden, daß die tapferen Kelten, die, wie die Keltiberer, auf Hochebenen und in flachen Strichen sich behaupten konnten, aus den Gebirgen, sonst unbezwingbaren Festungen bedrängter Völker, aus der ganzen Kette der Pyrenäen sich vertreiben ließen, wenn sie früher hier gesessen? Die Kelten waren im Alterthum, wie die Germanen, Völker unstäter Lebensweise und leicht zu Wanderungen geneigt. Wie läßt sich ein Anstoß nachweisen zu den Wanderungen der Kimbern, Sueven, Wandalen, Langobarden? Nicht durch Drangsale genöthigt, wohl aus freiem Entschluß, wie die Germanen, sind die Kelten ausgezogen, so wie die alte Ueberlieferung berichtet, die Livius aufbewahrt hat.

### *Italische Kelten.*

Die Wanderung der Kelten nach Iberien liegt noch außerhalb des Anfangs der Denkmäler europäischer Geschichte; innerhalb desselben, näher und deutlicher, die zweite Wanderung aus dem großen Weststamme Mitteleuropas in der entgegengesetzten Richtung über die Alpen. Noch weiß Herodot keine Kelten an der inneren Seite der Alpen; daß zu seiner Zeit noch Ὀμβρικοί und Τυρσηνοί ruhig die Poebenen bewohnten, sagt er 4, 94: ἔθνεα πολλὰ παραμειψαμένους (Τυρσηνοὺς) ἀπικέσθαι εἰς Ὀμβρικούς. ἔνθα σφεας ἐνιδρύσασθαι πόλιν καὶ οἰκέειν τὸ μέχρι τοῦδε. Ueber den Ombrikern nennt er weiter nichts, als zwei Zuflüsse des Isters (4, 49). Auch kennt er noch nicht Kelten am Fusse der östlichen

Alpen; Triballen um die Morawa, nomadische Sigynnen im Norden des Isters und Heneter am Adriabusen sind ihm dort die äußersten Völker (4, 49. 5, 9). Wären die kriegerischen Kelten schon in ihrer Nähe gewesen, sie hätten ihm nicht unbekannt bleiben können. Aber 50 Jahre nachher (390 vor Chr.) finden sie sich schon vor Clusium und gerathen mit Rom in die verderblichen Händel, durch welche dieses dem Untergange nahe kommt. Einige Jahre früher fällt die Zerstörung einer alten Stadt Oberitaliens durch die Gallier nach Cornelius Nepos bei Plinius 3, 17: Melpum opulentia praecipuum, quod ab Insubribus et Bojis et Senonibus deletum esse eo die, quo Camillus Vejos ceperit (U. c. 559, a. Chr. 393), Nepos Cornelius tradidit. In den Umgebungen der Ostalpen werden in sicherer Nachricht zuerst zu Alexanders des Grossen Zeit Kelten genannt, die schon um den Adriabusen ihre Heimath haben (Strabo 7, p. 301. 302. Arrian. 1, 4). Nach diesen Bestimmungen fällt der Auszug der Kelten gegen Osten um den Anfang des 4. Jahrhunderts vor Christus, und in diese Zeit setzen auch ihren Einbruch nach Italien die Berichte bei Polybius (2, 17. 18), Diodor (14, 113), Appian (Fragm., Schweigh. p. 77), Dio Cass. (Reim. p. 58), Justinus (20, 5). Livius allein weicht um ein Bedeutendes ab und setzt den Uebergang der Kelten über die Alpen in die Zeit des Tarquinius Priscus. Das Unstatthafte seiner Zeitbestimmung hat Niebuhr nachgewiesen (Röm. Gesch. 2, 581). Ein fabelhafter Zusatz \*) in der alten Tradition, nach welcher er erzählt, hat ihn zu dieser Annahme veranlaßt, mit der er aber in seiner weiteren Darstellung selbst in Widerspruch ist, wenn bei ihm zur Zeit der römischen Händel mit Veji (v. Chr. 394. 387) die Gallier, die er mehr als hundert Jahre früher schon über die Alpen ziehen läßt, noch heißen, gens *invisitata*, *novi* accolae Etruriae, gens *nova*, *invisitatus* atque *inauditus* hostis ab Oceano terrarumque ultimis oris bellum ciens (5, 17. 55. 37). Aber durch Livius ist die umständlichste Ueberlieferung über die Züge der Kelten um die Alpen aufbewahrt, in der berichtet wird,

---

\*) Die gegen die Alpen vorrückenden Gallier hätten den eben angekommenen Phokäern, den Gründern von Massilia (unter Tarq. Priscus) Hülfe gegen die nahen feindseligen Salyer geleistet. Nach anderer Tradition bei Athenacus aus Aristoteles (ed. Casaub. p. 576) und Justinus (43, 3) fanden die Phokäer bei den Anwohnern der Küste günstige Aufnahme, wurden aber später von den Salyern beunruhigt.

dafs sie in zwei Richtungen aus ihrem Stammlande vorwärts gedrungen sind, über die Alpen hinüber gegen Südost, und auf der Nordseite der Alpen vorwärts nach Ost. Nachdem der nördliche Zug nur angedeutet ist, wendet sich der Geschichtschreiber zur Aufzählung der südlichen Bewegungen (5, 34. 35):

De transitu in Italiam Gallorum haec accepimus. Prisco Tarquinio Romae regnante, Celtarum, quae pars Galliae tertia est, penes Bituriges summa imperii fuit: ii regem Celtico dabant. Ambigatus is fuit, virtute fortunaque cum sua, tum publica, praepollens, quod imperio ejus Gallia adeo frugum hominumque fertilis fuit, ut abundans multitudo vix regi videretur posse. Hic magno natu ipse jam, exonerare praegravante turba regnum cupiens, *Bellovesum* ac *Sigovesum*, sororis filios, impigros juvenes, missurum se esse, in quas Dii dedissent auguriis sedes, ostendit. Quantum ipsi vellent, numerum hominum excirent, ne qua gens arcere advenientes posset. Tum Sigoveso sortibus dati Hercynii saltus: *Belloveso* haud paullo laetiores in Italiam viam Dii dabant.

1. Is, quod ejus ex populis abundabat, Bituriges, Arvernos, Senones, Aeduos, Ambarros, Carnutes, Aulercos excivit. Profectus ingentibus pedum equitumque copiis, in Tricastinos venit. [Hier die offenbar unechte Zugabe von der Unterstützung der Phokäer gegen die Salyer.] Per Taurinos saltusque invios Alpes transcenderunt: fusisque acie Tuscis haud procul Ticino flumine, quum, in quo consederant, agrum Insubrium appellari audissent, cognomine Insubribus pago Aeduorum, ibi, omon sequentes loci, condidere urbem: Mediolanum appellarunt.

2. Alia subinde manus Cenomanorum, Elitovio duce, vestigia priorum secuta, eodem saltu, favente Belloveso, quum transcendisset Alpes, ubi nunc Brixia ac Verona urbes sunt (locos tenere Libui), considunt.

3. Post hos Salluvii [Salassi] prope antiquam gentem Laevos Ligures, incolentes circa Ticinum annem.

4. Penino deinde Boji Lingonesque transgressi, quum jam inter Padum atque Alpes omnia tenerentur, Pado ratibus trajecto, non Etruscos modo, sed etiam Umbros agro pellunt: intra Apenninum tamen sese tenere.

5. Tum Senones, recentissimi advenarum, ab Utente flumine usque ad Aesim fines habuere. Hanc gentem Clusium, Romamque inde, venisse comperio.

Eben diese keltischen Wanderschaaren werden nur mit Beimischung einiger anderer Völker, die sich als

fremde und eingeborne erweisen, aufgezählt von Polybius 2, 17:

ταῦτά γε τὰ πεδία τὸ παλαιὸν ἐνέμοντο Τυρρῆνοί. . οἷς ἐπιμειγνύμενοι κατὰ τὴν παράθεσιν Κέλτοί, καὶ περὶ τὸ κάλλος τῆς χώρας ὀφθαλμιάσαντες, ἐκ μικρᾶς προφάσεως μεγάλη στρατιᾷ παραδόξως ἐπελθόντες, ἐξέβαλον ἐκ τῆς περὶ τὸν Πάδον χώρας Τυρρηνούς καὶ κατέσχον αὐτοὶ τὰ πεδία. Τὰ μὲν οὖν πρῶτα καὶ περὶ τὰς ἀνατολάς τοῦ Πάδου κείμενα Λάοι καὶ Λεβέκιοι, μετὰ δὲ τούτους Ἰσομβρες κατέκρησαν, ὁ μέγιστον ἔθνος ἦν αὐτῶν, ἐξῆς δὲ τούτοις παρὰ τὸν ποταμὸν Κενομάνοι· τὰ δὲ πρὸς τὸν Ἀδρίαν ἤδη προσήκοντα γένος ἄλλο πάνυ παλαιὸν διακατέσχε, προσγορεύονται δὲ Οὐένετοι. . Τὰ δὲ πέραν τοῦ Πάδου τὰ περὶ τὸν Ἀπεννίνον πρῶτοι μὲν Ἀνανες, μετὰ δὲ τούτους Βοιοὶ κατέκρησαν· ἐξῆς δὲ τούτων ὡς πρὸς τὸν Ἀδρίαν Αἰγῶνες· τὰ δὲ τελευταῖα πρὸς θαλάττη Σήνωνες.

Durch diesen Andrang der Kelten wurden vorzüglich die Ligurer, Tusken und Umbrer auf die Seite gedrückt; im Osten blieben die Veneter am Haupte des adriatischen Busens, ein illyrisches Volk, in ihren alten Sitzen zwischen dem Meer und den Alpen, und im Westen schied noch zu Caesars Zeit die Garumna iberische Völker, die Aquitanen; von den Kelten. Weiter waren früher Iberer auf der Südküste verbreitet; daß dieser Strich bis zur Rhone hin einst noch Iberien hieß, sagt Strabo 3, p. 166: Ἰβηρίαν ὑπὸ μὲν τῶν προτέρων καλεῖσθαι πᾶσαν τὴν ἕξω τοῦ Ροδανοῦ. Gegen Osten folgten nach den Iberern auf der Küste bis an die Macra zu den Tusken die Ligurer, nordwärts auch tiefer landeinwärts reichend. Ihre Grenze gegen die Iberer lag am Rhodanus nach Avieni Ora marit. 609:

hujus (Rhodani) alveo

*Ibera tellus atque Ligures asperi*

*Intersecantur.*

Noch westlicher kennt Ligurer. Skylax (Gail 1, 237): ἀπὸ δὲ Ἰβήρων ἔχονται Λίγυες καὶ Ἰβηρες μιγάδες, μέχρι ποταμοῦ Ροδανοῦ. Als einzelne Völker zu beiden Seiten der Rhonemündungen sind genannt, östlich bis zu den Alpen Salyer, Salluvier: Ligurum celeberrimi ultra Alpes Salluvii. Plin. 5, 5; westlich aus älterer Zeit, Elisyker (Iberer oder Ligurer? oder Mischvolk aus beiden?), Avieni Ora marit. 585.

gens *Elesycum* prius

*Loca haec tenebat, atque Narbo civitas*

*Erat ferocis maximum regni caput.*

Diesen Küstenvölkern scheinen früher die Kelten noch ferne gewesen zu sein; sie finden sich nicht mit ihnen unter den Hülfsvölkern Hamilkars bei Herodot 7, 165: *Φοινίκων, καὶ Λιβύων, καὶ Ἰβήρων, καὶ Λιγύων, καὶ Ἑλισύκων, καὶ Σαρδονίων, καὶ Κυρνίων τριήκοντα μυριάδες*. Bei Aristoteles (de mundo c. 3) aber heisst schon der nahe Busen *ὁ Γαλατικὸς κόλπος*, und zwischen der Rhone und den Pyrenäen bis an das Meer reichend erscheinen später die *Volcae*, abgetheilt in Tectosages und Arecomici. Oestlich waren Ligurer von den Kelten auf die Felsenhöhen des Gebirgs gedrängt worden, wie des Avienus nach alten Urkunden bearbeitete *Ora maritima* berichtet (v. 152):

cespitem Ligurum subit  
Cassum incolarum . namque *Cellarum* manu  
*Crebrisque* dudum *proeliis vacuata* sunt.  
Liguresque pulsi, ut saepe fors aliquos agit,  
Venere in ista, quae per horrenteis tenent  
Plerumque dumos.

Dass jedoch unter den vordringenden Kelten noch Salyer auf den Ebenen zurückgeblieben sind, beweist der Name Keltoligyer auf dem linken Rhoneufer bei Strabo 4, p. 203: *καλοῦσι δὲ τοὺς Σάλυας οἱ μὲν παλαιοὶ τῶν Ἑλλήνων Λίγυας, καὶ τὴν χώραν, ἣν ἔχουσιν οἱ Μασσαλιῶται, Λιγυστικήν· οἱ δ' ὕστερον Κελτολίγυας ὀνομάζουσι, καὶ τὴν μέχρι Λουερίωνος [Λουερίωνος] καὶ τοῦ Ροδαροῦ πεδιάδα τούτοις προσνέμουσιν*. Dies erklärt das Schwanken, dass die Salluvii bei Plinius Ligurer sind, bei Livius aber *Salluvii Galli* heissen (epit. 60), dessen *Transalpini Ligures* (epit. 47. 60) auch keine andern sein können, als eben diese Salluvii. Auf dem inneren Abhange des Gebirges haben sich die Ligurer von der Küste noch tief landeinwärts, bis an den Po in seinem oberen Laufe, und zum Theil noch auf seinem linken Ufer erhalten. Als Grenzvolk gegen die Kelten begegnen hier zuerst die Taurini, sich am Po mit den **Salassi** berührend: *ἐπὶ δὲ θάτερα μέρη τὰ πρὸς τὴν Ἰταλίαν κεκλιμένα τῆς λεχθείσης ὀρεινῆς, Ταυρινοὶ τε οἰκοῦσι Λιγυστικὸν ἔθνος καὶ ἄλλαι Λίγυες· τούτων δ' ἐστὶ καὶ ἡ τοῦ Ἰδεόρνου λεγομένη γῆ, καὶ ἡ τοῦ Κοττίου· μετὰ δὲ τούτους καὶ τὸν Πάδον Σαλασσοί*. Strabo 4, p. 204: *Coloniae ab Alpium radicibus, Augusta Taurinorum, antiqua Ligurum stirpe, inde navigabili Pado*. Dein *Salassorum* Augusta Praetoria. Plin. 3, 17. Polybius, der sie Taurisci nennt, zeigt neben ihnen einen weiter nicht bekannten Namen (2, 15): *ἐπὶ τὰ πεδία Ταυρίσχοι καὶ Ἀγῶνες*

καὶ πλείω γένη βαρβάρων ἑτέρα. Aber Vergleichung mit andern Stellen erweist mehrfache Verstümmelung des Namens dieses Volkes, das wohl dasselbe ist, das anderswo (2, 17) Ἀνανες heißt, deren Landschaft Ἀναμάρων χώρα (2, 52) und Ἀνδροῶν χώρα, ihre Stadt Clastidium (2, 34): οἱ δ' Ἰσομβρες . . διαβιβάσαντες τὸν Πάδον εἰς τὴν τῶν Ἀνδροῶν χώραν, ἐπολιόρχουν τὸ προσαγορευόμενον Κλαστιδίον. Sie sind, da Livius (32, 29) Clastidium eine Ligurerstadt nennt, Ligurer, Ostnachbarn der Taurinen auf dem rechten Poufer (Polyb. 2, 17), und nach der vielleicht wahren Lesart Ἀνάμαρες wahrscheinlich des Plinius *Marici*. Ihnen gegenüber am nördlichen Poufer waren die äußersten Ligurer mit den Salassen und Insubrern zusammengrenzend die *Laevi* Liv. Plin. *Λάοι* Polyb., und *Libici* Plin. *Libui* Liv. *Λεβέκιοι* Polyb. *Λιβικοί* Ptol. Jene sind ausdrücklich als Ligurer bezeichnet von Livius (5, 35) und Plinius 3, 17: ex *Liguribus Laevi et Marici* condidere Ticinum. Die Libici sind es nach ihrer Abstammung: Vercellae *Libicorum ex Sallyis* ortae. Plin. l. c. Sie heißen ohne Zweifel irrig in einer Stelle des Livius (21, 38) *Libui Galli*, da sie anderswo (35, 37) mit den *Laevi* als Feinde der Gallier vorkommen und im Berichte über die Keltenwanderung als Bewohner des Landes vor Ankunft der westlichen Fremdlinge weit im Osten um Brixia und Verona genannt sind. Jenseits der Ligurer sind die Tusken und Umbrer über die Apenninen zurückgedrängt und die vom Gebirge sich zum Meere neigenden Ebenen von den Kelten bis Ancona hin besetzt worden, von den **Boji** von Nordwest, wo sie nach Polybius an die Ananes (Anamares) grenzten, und nach Plinius (3, 17) noch jenseits des Po neben den *Laevi* Laus Pompeja (Lodi) gründeten, bis zu den **Senones**, den äußersten Kelten im Süden, wo der Aesis (Esino) in der Nähe von Ancona Grenzfluß war. Ab Ancona *Gallica ora* incipit, bestimmt Plinius (3, 14); sie reichte von da bis zu den Pomündungen. Von dort wohnten, wie es scheint, ungeschmäler in ihren alten Besitzungen, zwischen den Alpen und dem Meere, die Heneter, vor welchen im Süden, im Winkel am rechten Ufer der Pomündung gegen die Bojen und Senonen sich die **Lingones**, verdorben *Λίγωνες* bei Polyb., niederließen, und an ihrer Westseite vom Po bis ans Gebirge in den Umgebungen des Gardasees die **Cenomani**. Als die westlichsten venetischen Orte sind bei Plinius (3, 19) und Ptolemäus (5, 4) genannt Patavium, Atria, Ateste, Vicentia. Hauptort der Cenomanen war

Brixia (Liv. 32, 30); Trident und Verona, die ihnen bei Ptolemaeus zugetheilt sind, waren nach Plinius (3, 19) Städte der Raeten, von Abkömmlingen der Tusken bewohnt, die sich nach den Zeugnissen der Alten über den Kelten in den Gebirgstälern erhalten haben; auch nennt Plinius Mantua noch eine Tuskenstadt. Zwischen den Cenomani und den Salassi, Salluvii\*) im Berichte des Livius, den Bewohnern des Thales der Duña, in dem Augusta Praetoria und Eporedia,\*\*) wohnten um Mediolanum die **Insubres**, und obschon Kelten auch von Norden her in die Alpen eindrangen, behaupteten sich, wie über den Cenomanen, auch über deren westlichen Stammgenossen im Gebirge noch Reste fremder Stämme, die Raeten und über den Salassen an den Quellen der Rhone mit den Einwanderern gemischte Germanen. Es waren also sechs Keltenvölker, drei nördlich, drei südlich dem Po, welche sich unter die älteren Bewohner des Landes hineingedrängt, und in schmaler aber langer Reihe vom Penninus bis nach Ancona ausgedehnt haben. Auch nachdem sie von den Römern unterjocht, einige von ihnen, wie die Senonen und Bojen, zum Theil aufgerieben, die Ueberreste allmählig romanisiert waren, haben sich ihre Namen erhalten, die noch Ptolemaeus nennt, den der Lingones ausgenommen, an deren Stelle seine *Βοιοὶ Γάλλοι* bis an die Küste und die Pomündung reichen.

### *Alpen- und Donaukelten.*

An die Spitze der keltischen Auswanderung nach Italien stellt des Livius alte Ueberlieferung den Bellovesus; seinen Bruder Sigovesus nennt sie als Führer des Keltenzuges um die Nordseite der Alpen gegen die herkynischen Wälder, von dem in ihr ein Weiteres nicht gegeben wird. Auch hat Caesar, der erste Römer, der an den Rhein kam, nur im Allgemeinen Kunde von den Bewegungen der Kelten über den Strom nach Osten: *ac fuit antea tempus, quum Germanos Galli virtute supe-*

---

\*) Livius schreibt *Salassi* (21, 38. Epit. 53) und *Salyes* (5, 34. 21, 26); *Salluvii* sonst auch für *Salyes* (Epit. 61. 73), hier aber wohl nur durch irrige Verwechslung für *Salassi*.

\*\*) Eporedia ist nach Plinius (3, 17) ein keltischer Name und eine keltische Stadt, bei Ptol. den Salassen zugetheilt. Dagegen bei Vellej. 1, 16: in Vagiennis Eporedia. Entweder ist dies verfehlt, oder des Plinius Angabe (3, 16), der die Vagienni Ligurer an der Quelle des Padus nennt.



rarent, ultro bella inferrent, propter hominum multitudinem agrique inopiam trans Rhenum colonias mitterent. Itaque ea, quae fertilissima sunt, Germaniae loca circum Hercyniam silvam. . Volcae Tectosages occupaverunt atque ibi consederunt. Quae gens ad hoc tempus iis sedibus sese continet summamque habet justitiae et bellicae laudis opinionem: nunc quoque in eadem inopia, egestate, patientia, qua Germani, permanent, eodem victu et cultu corporis utuntur. B. Gall. 6, 24. Nur die Tectosagen, die wahrscheinlich erst später von Pannonien aus über die Donau in die Umgebungen der östlichen germanischen Waldhöhen eingezogen sind, nennt er, weil sie zu seiner Zeit noch dort wohnten; daß die westwärts an der Seite der Sueven weit ausgedehnten Wüsten einst große Keltenvölker, die Helvetier und Bojen, besetzt hatten, weiß er nicht. Vielleicht erfuhren die Römer erst nachdem sie sich im Winkel zwischen dem Rhein und der Donau niedergelassen hatten, Näheres über die älteren Bewohner der umliegenden Gegenden; erst Tacitus, die Lücken, die Caesar gelassen hat, ausfüllend, berichtet darüber: validiores olim Gallorum res fuisse, summus auctorum divus Julius tradit; eoque credibile est, etiam Gallos in Germaniam transgressos. Quantulum enim amnis obstabat, quo minus, ut quaecque gens evaluerat, occuparet permutaretque sedes promiscuas adhuc et nulla regnorum potentia divisas? Igitur inter Hercyniam silvam Rhenumque et Moenum amnes Helvetii, ulteriora Boji, Gallica utraque gens, tenuere. Manet adhuc *Boihemi* nomen signatque loci veterem memoriam, quamvis mutatis cultoribus. Sed utrum Aravisci in Pannoniam ab Osis, Germanorum natione, an Osi ab Araviscis in Germaniam commigraverint, quum eodem adhuc sermone, institutis, moribus utantur, incertum est. Germ. 28. Nicht schwankend, mit gleicher Sicherheit wie die Helvetii und Boji hatte Tacitus auch die Osi, deren Sprache, wie er weiß, die pannonische war, als Einwanderer zu bezeichnen, vorzüglich ihre Nachbarn, die keltischen Gothini, hier, wo er von keltischen Uebersiedlern spricht, aufzuführen. Noch muß die Bevölkerung der Alpen und ihrer Umgebungen, wo Kelten unter den besonderen Benennungen Vindelici, Raeti, Norici, Carni auftreten, die Verbreitung dieses Stammes von den Ufern des Rheins um die nördlichen Abfälle des Gebirgs und über seine Höhen bis an die Ostseite der Veneter, bis zu den Istrern und Illyriern mit den von den Alten nur unvollständig bekannten Nordzügen in Verbindung gebracht werden.

Herodot weiß noch keine Kelten neben den Henetern; aber die an Alexander den Großen Gesandte schickten, des Ptolemaeus Lagi *Κέλτοι οἱ περὶ τὸν Ἀδρίαν* (bei Strabo 7, p. 301 und Arrian 1, 4), können nur für die Ostnachbarn der Heneter genommen werden, welche mit den nördlichen Gebirgs- und Donaukelten eine ununterbrochene Reihe bildeten, von den italischen aber völlig durch das zwischenwohnende Illyriervolk getrennt waren. Wären die Kelten an den Ostalpen von den italischen ausgezogen, so wäre nicht zu begreifen, warum die Zwischenstrecke des Venetergebietes allein unangetastet geblieben, und nicht von ihnen, um sich in Zusammenhang zu erhalten, wie andere Länder, überschwemmt worden wäre. In größerer Masse, als innerhalb der Alpen, erscheinen die Kelten außerhalb derselben in Nord und Ost ausgegossen und den jenseitigen Stämmen wie eine undurchdringliche Völkermauer gegen Osten hin bis zu den illyrischen Völkern vorgelagert. Aber die rückwärts wohnenden Germanen haben ihnen diese Ausdehnung nicht lange gegönnt, und die sich zwischen den beiden Strömen und dem äußeren Walde gesetzt hatten, wieder hinausgedrängt. Die Helvetier haben am Fusse der Westalpen neben den Raeten und Vindelikern, die Bojen am Fusse der Ostalpen neben den Norikern neue Sitze gefunden, und Rhein und Donau sind die Grenzflüsse zwischen den Stämmen der Kelten und Germanen geworden. Am linken Donauufer sind nur im Osten der ehemaligen Bojenheimath Gothini, wahrscheinlich die geschwächten Reste der Tectosages, die noch Caesar als tapferes Nachbarvolk der Germanen nennen hörte, und näher dem Strome einige kleinere Keltenvölker, zum Theil unter dem Schutze der Römer, zurückgeblieben.

### *Illyrische Kelten.*

Bevor die Römer ihre Waffen gegen die Illyrier und Thraker kehrten, hatten sich in den Grenzgegenden zwischen diesen Stämmen keltische Haufen, getrennt von ihren westlicheren Stammgenossen, festgesetzt, eine Geisel aller umwohnenden Völker. Sie waren unter dem Namen **Scordisci** bekannt geworden. Von ihrer früheren Macht und ihren Sitzen schreibt Strabo 7, p. 318: *καταστρεψάμενοι δέ ποτε οἱ Ἀνταριάται Τριβαλλοὺς ἀπὸ Ἀγριάνων μέχρι τοῦ Ἰστροῦ καθήκοντας ἡμερῶν πεντεκαίδεκα ὁδόν, ἐπῆρξαν καὶ τῶν ἄλλων Θρακῶν τε καὶ Ἰλλυριῶν κατελύθησαν δ' ὑπὸ Σκορδίσκων πρότερον,*

ἔσπερον δ' ὑπὸ Ῥωμαίων, οἳ καὶ τοὺς Σκορδίσκους αὐτοὺς κατεπολέμησαν πολὺν χρόνον ἰσχύσαντας ὥκησαν δ' οὗτοι παρὰ τὸν Ἰστρον, διηρημένοι δίχα, οἳ μὲν μεγάλοι Σκορδίσκοι καλούμενοι, οἳ δὲ μικροί, οἳ μὲν μεταξὺ δυοῖν ποταμῶν οἰκοῦντες, ἐμβαλλόντων εἰς τὸν Ἰστρον, τοῦ τε Νοάρου τοῦ παρὰ τὴν Σεγεστικήν ῥέοντος, καὶ τοῦ Μάρτου [Μάργου], τινὲς δὲ Βάργον φασίν· \*) οἳ δὲ μικροὶ τούτου πέραν συνάπτοντες Τριβαλλοῖς καὶ Μυσοῖς. Εἶχον δὲ καὶ τῶν νήσων τινὰς οἳ Σκορδίσκοι· ἐπὶ τοσοῦτον δ' ἠϋξήθησαν, ὥστε καὶ μέχρι τῶν Ἰλλυρικῶν καὶ τῶν Παιονικῶν καὶ τῶν Θρακίων προῆλθον ὅρων· κατέσχον οὖν καὶ τὰς νήσους τὰς ἐν τῷ Ἰστρῷ τὰς πλείους. Südwärts weit in das Land ausgebreitet, haben sie selbst Völker aus der Gebirgshöhen verdrängt, wie Strabo fortfährt: Βέσσοι . . . συνάπτοντες τῇ τε Ῥοδόπῃ καὶ τοῖς Παίοσι καὶ τῶν Ἰλλυροῖδων τοῖς τε Ἀνταριάταις καὶ τοῖς Δαρδανίοις. Μεταξὺ δὲ τούτων τε καὶ τῶν Ἀρδιαίων οἳ Δασαοήτιοι εἰσι καὶ Ὑβριᾶνες (Ἀγριᾶνες?) καὶ ἄλλα ἄσημα ἔθνη, ἃ ἐπόρθουν οἳ Σκορδίσκοι, μέχρι ἠρήμωσαν τὴν χώραν, καὶ δρυμῶν ἀβάτων ἐφ' ἡμέρας πλείους ἐποίησαν μεστήν. Ostwärts sind sie in das Gebiet thrakischer Völker eingedrungen. Ihre Lage ist darum am richtigsten bezeichnet von Strabo: οἳ Σκορδίσκοι καλούμενοι Γαλάται . . . τοῖς Ἰλλυρικοῖς ἔθνεσι καὶ τοῖς Θρακίοις ὥκησαν ἀναμίξ. p. 513; οἳ Κέλτοι οἳ ἀναμειγμένοι τοῖς τε Θραξὶ καὶ τοῖς Ἰλλυριοῖς. p. 504. Von den Römern ist der Schauplatz ihres Krieges gegen sie nicht bloß Thracia genannt: Cato Porcius consul in Thracia male adversus Scordiscos pugnavit . . . Livius Drusus consul adversus Scordiscos, gentem a Gallis oriundam, in Thracia feliciter pugnavit. Liv. epit. 63; sie heißen sogar Thruker bei Florus 3, 4: saevissimi omnium Thracum Scordisci fuere: sed calliditas quoque ad robur accesserat. Silvarum et montium situs cum ingenio consentiebat. Itaque non fusus modo ab his, aut fugatus, sed (simile prodigio) omnino totus interceptus exercitus, quem duxerat Cato. Didius vagos et libera populatione diffusos intra suam repulit

\*) Den Νοᾶρος des Strabo muß man in seinen sonderbar verwirrten Angaben über die Flüsse Illyricums für die Sawa erkennen; Μάργος, Βάργος, Margus bei den röm. Schriftstellern, ist die Morawa. Morawa ist spätere, slawische Umformung aus Margus (wie auch Morava, die nördliche, aus älterem Marus) und Margus, Bargas vielleicht keltische aus Βρόγγος; denn dies ist die älteste, wahrscheinlich thrakische, Benennung des Flusses bei Herodot (4, 49).

**Thraciam.** Drusus ulterius egit et vetuit transire Dannubium. \*) Einst gefährliche Feinde der Nachbarvölker und der Römer selbst, erscheinen die Scordisken, durch die Römer bezwungen, später sehr eingeschränkt und entfernt vom Schauplatze ihrer Macht: partem Thraciarum habitavere Scordisci, *longe nunc ab iisdem provinciis disparati*, saevi quondam et truces, ut antiquitas docet, hostiis captivorum Bellonae litantes et Marti, humanumque sanguinem in ossibus capitum cavis bibentes avidius: quorum asperitate post multiplices pugnarum aerumnas saepe res Romana vexata, postremo omnem amisit exercitum cum rectore. Ammian. Marc. 27, 4. Nach ihrem Sturze finden sie sich in Niederpannonien: Σκορδίσκους δὲ, ἀσθενεστάτους ἀπὸ τοῦδε (vom Kampfe gegen die Triballen ist diese angebliche Schwäche abgeleitet) γενομένους, ὑπὸ Ῥωμαίων ὕστερον ὁμοία παθεῖν καὶ εἰς τὰς νῆσους τοῦ αὐτοῦ ποταμοῦ φυγεῖν. σὺν χρόνῳ δὲ τινὰς ἐπαρελθεῖν, καὶ Παίωνων ἐσχατιαῖς παροικῆσαι. ὅθεν ἐστὶ καὶ νῦν Σκορδίσκων γένος ἐν Παίοσι. Appian. Illyr. 3. Σκορδίσκοι stehen bei Ptolemaeus (2, 16) in der südlichen Spitze Niederpannoniens, also an der Mündung der Save. \*\*)

Eine bestimmte Nachricht über die Ankunft der Kelten in diesen Donaustrichen findet sich nicht. Herodot kennt an ihrer Stelle, an der Morawa, Triballen. Diese saßen, als Alexander an die Donau zog, weiter östlich gegen die Mündungen des Stroms, wahrscheinlich durch die mächtigen Autariaten von Westen hergedrängt. Nur Kelten ferner vom Adriabusen werden aus jenem Zuge bekannt, noch keine neben den Triballen. Aber bald nachher, scheint es, sind Scordisken hier erschienen, da das bis auf Alexander blühende Volk der Triballen seinen Untergang durch sie gefunden hat nach einer Nachricht

---

\*) Dies ist Vermengung mit den eigentlichen Thrakern, den Daken oder Geten; Scordisken kommen sonst nicht auf dem linken Donauufer vor. Florus fährt auch im Folgenden fort, als gälte es den Scordisken: Minucius toto vastavit Hebro. Aber Livius epit. 65: M. Minucius proconsul adversus Thracas prospere pugnavit.

\*\*) Plinius (5, 25) hat die Bestimmung: Mons Claudius, cujus in fronte Scordisci, in tergo Taurisci. Sind diese Taurisci die Noriker? Aber pannonische Völker saßen unter ihnen an der Save. In Appians Illyr. 16 sind Ταυρίσκοι unter illyrischen Völkern genannt, eine östlichere Ansiedlung des Gebirgsvolks? Der Mons Claudius wird noch von Vellejus (2, 112) im illyrischen Kriege erwähnt, aber ohne Bezeichnung seiner Lage.

bei Appian (Illyric. 3): γένη δ' ἔστιν Ἰλλυριῶν, ὡς ἐν τοσῇδε χώρᾳ, πολλά· καὶ περιώνυμα ἔτι νῦν, χώραν νεμόμενα πολλήν, Σκορδίσκων καὶ Τριβαλλῶν, οὗ ἐς τοσοῦτον ἀλλήλους πολέμῳ διέφθειραν, ὡς Τριβαλλῶν εἴ τι ὑπόλοιπον ἦν ἐς Γέτας ὑπὲρ Ἰστρον φυγεῖν καὶ γένος, ἀκμάσαν μέχρι Φιλίππου τε καὶ Ἀλεξάνδρου, νῦν ἔρημον καὶ ἀνώνυμον τοῖς τῇδε εἶναι. Und auch von da aus, von den Scordisken ist weiter anzunehmen, daß die Galaterschwärme ausgegangen, welche häufig über die umliegenden Länder herfielen, über die Gebirge südwärts nach Makedonien und Griechenland und gegen Südost nach Thrakien und Vorderasien. Zwar sind die Scordisken als ein Rest des von Delphi fliehenden Gallierheeres ausgegeben bei Athenaeus 6, 5 (Casaub. 234): τῶν δὲ Γαλατῶν οἱ Κορδισταῖ [Σκορδίσκοι] καλούμενοι, χρύσον μὲν οὐκ εἰσάγουσιν εἰς τὴν αὐτῶν χώραν· ληϊζόμενοι δὲ τὴν ἀλλοτρίαν καὶ ἀδικοῦντες οὐ παραλείπουσι. Τὸ δὲ ἔθνος αὐτῶν ἔστι μὲν λείψανον τῶν μετὰ Βρέννου στρατευσαμένων ἐπὶ τὸ Δελφικὸν μαντεῖον Γαλατῶν. Βαθανάτιος δὲ τις ἡγεμὼν αὐτοὺς διώκισεν ἐπὶ τοὺς περὶ τὸν Ἰστρον τόπους, ἀφ' ἧς καὶ τὴν ὁδὸν, δι' ἧς ἐνόστησαν, Βαθανάτιαν καλοῦσι καὶ τοὺς ἀπογόνους τοὺς ἐκείνου Βαθανάτιους ἔτι καὶ νῦν προσαγορεύουσιν. Αἰφωσιώκασι δὲ οἱ τοὶ τὸν χρυσὸν καὶ οὐκ εἰσφέρουσιν εἰς τὰς πατρίδας, δι' ὃν πολλὰ καὶ δεινὰ ἔπαθον, ἀργύρῳ δὲ χρῶνται καὶ τούτου χάριν πολλὰ καὶ δεινὰ ποιοῦσι· καὶ τοίγχε ἔχρην οὐχὶ τὸ γένος τοῦ συληθέντος, ἀλλὰ τὴν ἱεροσυλίαν ἀσεβείαν ἐξορίσαι. Aber außerdem daß dieser Bericht, weil er den Tempelraub in Delphi durch die Galater unter Brennus irrig als geschehen voraussetzt, und daraus Unfälle der Scordisken ableitet, sich nicht als ungetrübte Quelle zeigt, \*) ist es nicht wahrscheinlich,

---

\*) Nur gegen die bestimmten Angaben über den Anführer, dessen Name, *Βαθανάτιος*, *Βατάνατος* nach anderen Hss., genannt wird, und über dessen Geschlecht läßt sich mit Grund nichts einwenden. Man hat vielleicht, wie die Sage den Bellovesus und Sigovesus an die Spitze der alpinen Wanderungen stellt, in diesem Bathanatius den Anführer des illyrischen Keltenzugs, den Eroberer Illyricums, der nur durch die Entstellungen der Griechen, die alles, was vor und nach dem delphischen Zuge auf der thrakischen Halbinsel von Kelten geschieht, mit diesem zusammen knüpfen, mit Brennus in Verbindung gekommen ist. Aus derselben Quelle scheint geflossen zu sein, was Justinus sagt (32, 3): Galli, bello adversus Delphos infeliciter gesto . .

dafs ein flüchtiger, von den Völkern, durch welche der Weg führte, verfolgter Haufe erst jetzt hier zwischen mächtigen Stämmen festen Fuß gefafst habe, vielmehr ist das Land an der Morawa und der unteren Save als der Ausgangspunkt der verschiedenen Galaterzüge auf der thrakisch-illyrischen Feste anzunehmen, wo sich aus verschiedenen Keltenvölkern wandernde Schaaren gesammelt hatten, die sich (vielleicht erst später, da der Name in den Berichten über die makedonischen und asiatischen Züge noch nicht vorkommt, sondern Trocmi, Tolistoboji, Tectosages genannt werden)\*) den Gesamtnamen *Scordisci*, wahrscheinlich nach dem benachbarten Gebirge *Scordus* (Liv. 45, 20. 44, 51, Σκάρδος Ptol. 2, 17, jetzt Scharag), beilegte. Hiezu kommt, dafs Kelten gewiss in den ersten Jahren des 3. Jahrhunderts vor Chr., oder den letzten des 4ten, an den thrakischen Gebirgen stehen, wo sie schon Handel haben mit Cassander, König von Makedonien (st. 298 v. Chr.): nascuntur fontes decisis plerumque silvis, quos arborum alimenta consumebant, sicut in Haemo obsidente *Gallos* Cassandro, cum valli gratia silvas cecidissent. Plin. 31, 4; fuit aliquando aquarum inops Haemus, sed cum *Gallorum* gens a Cassandro obsessa in illum se contulisset et silvas cecidisset, ingens aquarum copia apparuit. Senec. Natural. quaest. 3, 11. Nothwendig fällt sonach die Einwanderung der Kelten in Illyrien (in der Hauptmasse eher, als von den nahen Völkern, vom westlichen Stammlande aus, von woher auch später noch einzelne Nachzüge kommen) in das Ende des 4. Jahrh. vor Christus, und kann nicht mit den früheren Keltenzügen in Verbindung gebracht werden. Dies geschieht irrig von Justinus, der die Keltenbewegungen nicht gehörig sondert, der nördlichen gar nicht gedenkt; er knüpft den illyrischen Zug unmittelbar an den italischen an (24, 4): Galli abundantia multitudine, cum eos non caperent terrae, quae genuerant, trecenta millia hominum ad sedes novas quaerendas, velut ver sacrum, miserunt. Ex his portio in Italia consedit, quae et urbem Romanam captam incendit; et portio Illyricos sinus,\*\*) ducibus avibus, (nam augurandi studio Galli praeter

---

per eadem vestigia, qua venerant, antiquam patriam repetivere. Ex his manus quaedam in confluente Danubii et Savi consedit, Scordiscosque se appellari voluit.

\*) Ein Prauser wird Brennus genannt bei Strabo 4, p. 187.

\*\*) Hieraus scheint zu folgen, die pannonisch - thrakischen Kelten seien durch Oberitalien gekommen. Allein auf den Aus-

ceteros callent,) per strages Barbarorum penetravit, et in Pannonia consedit: gens aspera, audax, bellicosa, quae prima post Herculem, cui ea res virtutis admirationem et immortalitatis fidem dedit, Alpium invicta juga et frigore intractabilia loca transcendit; ibi domitis Pannoniae per multos annos cum finitimis varia bella gesserunt. Hortante deinde successu, divisis agminibus, alii Graeciam, alii Macedoniam, omnia ferro proterentes, petiverunt.

Die illyrischen Kelten waren bis zu ihrer Unterjochung durch die Römer ein kriegerischer, ihren Nachbarvölkern gefürchteter Haufe; am meisten durchtobten sie in den nächstfolgenden Jahren nach ihrer Ankunft die umliegenden Länder in wiederholten Raubzügen, unter welchen der unter Anführung des Brennus gegen Delphi der bekannteste ist. Pausanias zählt folgende auf: ὑπερ-  
 ὀριον μὲν οἱ Κελτοὶ στρατείαν πρώτην ὑπὸ ἡγε-  
 μόνι ἐποιήσαντο Καμβαύλῃ· προελθόντες δὲ ἄχρι τῆς  
 Θράκης, τὸ πρόσω τῆς πορείας οὐκ ἀπεθάρσυναν, κα-  
 ταγνόντες αὐτῶν, ὅτι ὀλίγοι τε ἦσαν, καὶ οὐκ ἀξιόμα-  
 χοι κατ' ἀριθμὸν Ἑλλήσιν. ἐπεὶ δὲ καὶ δεύτερον ἐπι-  
 φέρειν ἐδόκει ὅπλα ἐπὶ τὴν ἄλλων, ἐνῆγον δὲ μάλιστα  
 οἱ ὁμοῦ Καμβαύλῃ ἐκστρατεύσαντες, ἅτε ληστειῶν τε  
 ἤδη γεγευμένοι καὶ ἀρπαγῆς καὶ κερδῶν ἐς ἔρωτα ἦκον-  
 τες, πολὺς μὲν δὴ πεζὸς, οὐκ ἐλάχιστοι δὲ ἡδροίσθη-  
 σαν καὶ ἐς τὸ ἱππικόν. ἐς μοῖρας οὖν τρεῖς ἔνεμον οἱ  
 ἡγεμόνες τὸν στρατὸν, καὶ ἄλλος ἐξ αὐτῶν ἐπὶ ἄλλην  
 ἐτέτακτο ἵεναι χώραν. ἐπὶ μὲν οὖν Θράκας καὶ τὸ  
 ἔθνος τὸ Τριβαλλῶν ἔμελλε Κερέθριος ἡγήσασθαι· τοῖς  
 δὲ εἰς Παιονίαν ἰοῦσι Βρέννος ἦσαν καὶ Ἀχιχώριος  
 ἄρχοντες· Βόλγιος \*) δὲ ἐπὶ Μακεδόνας τε καὶ Ἰλλυ-  
 ριοὺς ἤλασε, καὶ ἐς ἀγῶνα πρὸς Πτολεμαῖον κατέστη,  
 τότε ἔχοντα τὴν Μακεδόνων βασιλείαν. Πτολεμαῖος  
 δὲ ἦν οὗτος, ὃς Σέλευκον ἐδολοφόνησε τὸν Ἀντιόχου,  
 καταπεφευγὼς ὁμῶς ἰκέτης ὡς αὐτὸν, καὶ εἶχεν ἐπὶ-  
 κλήσιν Κεραννὸς, διὰ τὸ ἄγαν τολμηρόν. καὶ ὁ μὲν  
 αὐτός τε ὁ Πτολεμαῖος ἀπέθανεν ἐν τῇ μάχῃ, καὶ τῶν

druck, der eine Reminiscenz des Epitomators aus dem Dichter (Virg. Aen. 1, 243) zu sein scheint, ist kein Gewicht zu legen; in der Inhaltsanzeige des 24. Buchs des Originals (Trog. prologus XXIV) steht einfach: repetitae inde Gallorum origines, qui Illyricum occuparant, atque ut ingressi Graeciam, Brenno duce, Delphis victi deletique sunt. Der Weg, den sie gekommen, ob vor oder hinter den Alpen, bleibt noch zweifelhaft.

\*) Belgus bei Justin. 24, 5. Ἀχιχώριος, Κιχώριος bei Diod. Sic.



Μακεδόνων ἐγένετο οὐκ ἐλαχίστη φθορά. προελθεῖν δὲ ὥς ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα οὐδὲ τότε ἐτάραξάν οἱ Κελτοί, καὶ ὁ δεύτερος οὕτω στόλος ἐπανήλθεν εἰς τὴν οἰκίαν. Ἐνθα δὲ ὁ Βρέννος πολὺς μὲν ἐν συλλόγοις τοῖς κοινοῖς, πολὺς δὲ καθ' ἑκάστον ἦν τῶν ἐν τέλει Γαλατῶν, ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα ἐπαίρων στρατεύεσθαι, ἀσθένειάν τε Ἑλλήνων τὴν ἐν τῷ παρόντι διηγούμενος, καὶ ὥς χρήματα πολλὰ μὲν ἐν τῷ κοινῷ, πλείονα δὲ ἐν ἱεροῖς, τὰ τε ἀναθήματα καὶ ἀργυρὸς καὶ χρυσὸς ἐστὶν ἐπίσημος· ἀνέπεισέ τε δὴ τοῖς Γαλάταις ἐλαύνειν ἐπὶ τὴν Ἑλλάδα, καὶ αὐτῷ συνάροχοιτας ἄλλους τε προσεῖλετο τῶν ἐν τέλει, καὶ τὸν Ἀχιχῶριον. Phocic. 19. Die Fahrt des Brennus, welche, auſſer Justinus (24, 6—8), Pausanias (10, 19—23) am ausführlichſten \*) ſchildert, fällt nach des Letzteren Angabe (c. 25) in das zweite Jahr der 125. Olympiade (280 vor Chr.). Es iſt nicht zu bezweifeln, daſs die Kelten vor Delphi eine Niederlage erlitten und nach dem Tode ihres Anführers mit vielem Verluſte ſich wieder in ihre Heimath gewendet haben, aber eben ſo gewiſs iſt es, daſs nicht leicht ein anderes Factum alter Geſchichte in ſeinen Umgebungen und Folgen ſo entſtellt iſt, wie dieſes, über welches die Superſtition der Alten und ihre Unwiſſenheit über die Sitze dieſer Kelten erbärmliche Erdichtungen und lächerliche Widerſprüche veranlaſst hat. Der Wundergeſchichten, daſs Erdbeben, Donner, Blitze und Hagel die Feinde des Gottes geſchreckt, daſs vom Parnassus abgeriſſene Felsenſtücke ſie zu Haufen von zweihundert und darüber niedergeschmettert, daſs der Gott ſelbſt, die Heldengeſtalten des Hyperochus, Amadocus, des Pyrrhus, Sohns des Achilles, des Phylacus und weiſſe Jungfrauen im Kampfe erſchienen, nicht zu gedenken, ſo wird gefabelt, weil Tectosagen unter den illyriſchen Kelten waren, die Tectosagen bei Tolosa ſeien reich geworden, weil ſie bei dem Zuge des Brennus die Weihgeſchenke zu Delphi erbeutet, ſeien wegen des Tempelraubes von der Peſt befallen worden (Dio Cass. ed. Reim. p. 41. Justin. 32, 3. Strabo 4, p. 188), wird noch von andern Schriftſtellern der Tempelraub als geſchehen voraus geſetzt, obſchon keiner auch der ausführlicheren Berichte ſagt, daſs die Galater den Tempel wirklich geplündert hätten, ſondern

---

\*) Kürzer noch Pausan. Attic. 4, und Diodor Sic. eclog. I. 22, 13. Poetiſche Schilderung in Callimachus Hymnus in Delum, v. 171—188.

dafs sie vor demselben vernichtet, oder aus seiner Umgebung verjagt worden seien. Nachdem von dem Heere von 152,000 Mann Fußvolk, 20,400 Reitern, 2 Ambacten für jeden Reiter hinzugezählt, zusammen 61,200 Köpfen, 6000 Mann in Phokis im Treffen, über eine Myriade in einem panischen Schrecken und durch Kälte, nicht weniger durch Hunger umgekommen, endet der Rückzug der Flichtenden bei Pausanias: *ὡς δὲ ἀφίκοντο ἐπὶ τὸν Σπερχειὸν, οἱ ἐντεῦθεν ὑποκαθήμενοι Θεσσαλοὶ καὶ οἱ Μαλιεῖς ἐνεφορήθησαν οὕτω σφῶν, ὡς μηδὲν αὖ οἶκαδ ἀποσωθῆναι.* c. 25; bei Diodor (nachdem vom Heere von 15 Myriaden Schildträger, einer Myriade Reiter mehrere Myriaden in Delphi, 4 Myriaden vor Hunger und Kälte auf der Flucht geblieben), *Eclog. lib. 22, 13* (Wesseling. 2, 497): *διὰ δὲ τῶν Δαρδάνων διερχόμενοι, ἅπαντες διεφθάρησαν καὶ οὐδεὶς ὑπελείφθη ἀπελθεῖν οἶκον.* Desungeachtet sind von Pausanias die Züge der Galater nach Asien unmittelbar an diese Ereignisse angeknüpft ohne Angabe, ob sie anderswoher gekommen, sind bei Polybios (1, 6. 4, 46) die asiatischen und thrakischen Kelten für Reste des von Delphi fliehenden Heeres ausgegeben. Vorsichtiger läßt Livius die Anführer der Ostkelten sich im Anfange des Zuges von Brennus trennen. Von Vernichtung des Heeres, das hier zu 150,000 Mann Fußvolk und 15,000 Reitern gezählt ist, spricht auch Justinus 24, 8: *gentes quoque nationesque, per quas iter habebant, palantes, velut praedam, sectabantur. Quo pacto evenit, ut nemo ex tanto exercitu, qui paulo ante fiducia virium etiam adversus deos contendebat, vel ad memoriam tantae cladis superesset.* Dennoch heisst es bei ebendemselben (32, 5): *Galli, bello adversus Delphos infeliciter gesto, in quo majorem vim numinis, quam hostium, senserant, amisso Brenno duce, pars in Asiam, pars in Thraciam extorres fugerant. Inde per eadem vestigia, qua venerant, antiquam patriam repetivere . . und sofort werden die Scordísen aus diesem Zuge abgeleitet, Tectosagen nach Tolosa zurück und von da von Neuem nach Illyrien geführt. Dafs der fremdartige Bericht dem Werke des Trogus aus trüber, wie es scheint, griechischer Quelle zugeflossen, zeigt die gleich angeknüpfte Fabel vom Ursprunge der Istrer aus Colchis. Daneben gibt er auch schätzbare Andeutungen über die Sitze der Kelten in der Nähe der durchplünderten Länder. Als bald nach dem Zuge des Brennus erscheint ein neuer Haufe in Makedonien (25, 1): Galli, qui a Brenno duce, cum in Graeciam proficisceretur, ad*

terminos gentis tuendos relictī fuerant, ne soli desides viderentur, peditum quindecim millia, equitum tria millia armaverunt; fugatisque Getarum Triballorumque copiis, Macedoniac imminentes, legatos ad regem (Antigonum) miserunt, qui pacem ei venalem offerrent. Nach dem Berichte von vollständiger Niederlage des plündernden Heeres heisst es im Folgenden (c. 2): Gallorum ea tempestate tantae fecunditatis juvenus fuit, ut Asiam omnem velut examine aliquo implerent. Denique neque reges Orientis sine mercenario Gallorum exercitu ulla bella gesserunt: neque pulsī regno ad alios, quam ad Gallos, confugerunt. Tāntus terror Gallici nominis, et armorum invicta felicitas erat, ut aliter neque majestatem suam tutari, neque amissam recipere se posse sine Gallica virtute arbitrarentur.

### *Makedonische, thrakische, asiatische Kelten.*

Dass Kelten dennoch in Makedonien zurück geblieben waren und sich dort behaupteten, beweist Livius, da er von der Abtheilung des Landes durch die Römer meldet (45, 50): *tertia regio nobiles urbes Edessam et Beroeam et Pellam habet et Vettiorum bellicosam gentem: incolas quoque permultos Gallos et Illyrios.* Eben diese kriegerischen *Vettii* auch scheint ihr Name, verglichen mit dem keltischen Mannsnamen Solovettius (Liv. 45, 34), \*) als Kelten zu verrathen.

Mit mehr Erfolg versuchten die illyrischen Galater ihr Glück gegen Osten hin; dort fanden die ausgezogenen Schaaren nicht nur neue Sitze, sondern erwarben sich auch die Herrschaft über ihre Umgebungen. Von einem Galaterreiche zwischen dem Haemus und Byzanz, von Comontorius (angeblich mit Flüchtlingen aus Delphi) gegründet, berichtet allein Polybius 4, 46: οὗτοι (Γαλάται οἱ περὶ Κομοντόριον) δ' ἐκίνησαν μὲν ἅμα τοῖς περὶ Βρέννον ἐκ τῆς οἰκείας διαφνυγόντες δὲ τὸν περὶ Δελφούς κίνδυνον, καὶ παραγενομένοι πρὸς τὸν Ἑλλήσποντον, εἰς μὲν τὴν Ἀσίαν οὐκ ἐπεραιώθησαν, αὐτοῦ δὲ κατέμειναν διὰ τὸ φιλοχωρῆσαι τοῖς περὶ τὸ Βυζάντιον τόποις· οἳ καὶ κρατήσαντες τῶν Θρακῶν καὶ κατασκευασάμενοι βασιλείον τὴν Τύλην, \*\*) εἰς ὅλο-

\*) Zusammenges. Solo - vettius, wie Solo - durum.

\*\*) Τύλην. Stephan. Byzant.: Τύλις πόλις Θράκης, τοῦ Αἰμου πελάγιον.

σχερῇ κίνδυνον ἦγον τοὺς Βυζαντίους. Κατὰ μὲν οὖν τὰς ἀρχὰς ἐν ταῖς ἐφόδοις αὐτῶν, ταῖς κατὰ Κομοντόριον τὸν πρῶτον βασιλεύσαντα, δῶρα διετέλουν οἱ Βυζάντιοι δίδόντες, ἀνὰ τρισχιλίους, καὶ πεντακισχιλίους, ποτὲ δὲ καὶ μυρίους χρυσοῦς; ἐφ' ᾧ μὴ καταφθίρειν τὴν χώραν αὐτῶν· τέλος δὲ ἠναγκάσθησαν ὀγδοήκοντα τάλαντα συγχωρῆσαι φόρον τελεῖν κατ' ἐνιαυτὸν, ἕως εἰς Καύαρον· ἐφ' οὗ κατελύθη μὲν ἡ βασιλεία, τὸ δὲ γένος αὐτῶν ἐξεφθάρη πᾶν, ὑπὸ Θρακῶν ἐκ μεταβολῆς ἐπικρατηθέν.

Bekannter und von wichtigeren Folgen war die Unternehmung der beiden Heerführer Leonorius und Lutarius gegen Asien, deren Zug Livius (38, 16) beschreibt. Auch sie stehen in diesem Berichte mit Brennus in Verbindung, von dem sie sich in Folge von Zwistigkeiten bei den Dardanern getrennt haben sollen. Leonorius und Lutarius waren nur die angesehensten unter mehreren Befehlshabern: τῶν Γαλατῶν περιφανεῖς μὲν ἐπὶ τὸ ἄρχεῖν ἑπτακαίδεκα τὸν ἀριθμὸν ἦσαν· οἱ δὲ καὶ αὐτῶν τούτων προκεκριμένοι καὶ κορυφαῖοι Λεωνώριος \*) καὶ Λουτούριος. Memnon Heracleota ap. Phot. p. 720. Ihre Schaaren bestanden aus drei Völkchen, den **Tolistoboji**, **Trocmi** und **Tectosagi**.\*\* Ein unbedeutender Haufe von 20,000 Mann, wovon nur die Hälfte waffenfähig, brachten sie Schrecken unter die asiatischen Völker und bemächtigten sich der Herrschaft in ganz Vorderasien bis auf Attalus, berichtet Livius: non plus ex viginti millibus hominum, quam deoem armatae erant, tamen tantum terroris omnibus, quae cis Taurum incolunt, gentibus injecerunt, ut, quas edissent quasque non adissent, pariter ultimae propinquis, imperio parerent. Postremo, quum tres essent gentes, *Tolistoboji*, *Trocmi*, *Tectosagi*, in tres partes, qua cuique populorum suorum

\*) Λεονόριος Strabo.

\*\*) *Tolistoboji* Liv., -*bogi* Plin.; *Τολιστοβόγοι*, -*βώγιοι* Str.; -*βόγιοι* Memnon bei Phot.; -*βύγοι* Ptol., -*βιοι* Appian. *Trocmi* Liv. Plin., *Τρόχμοι* Str. Appian., *Τρώχμοι* Ptol., *Τρωγμοι* Memn. *Tectosagi* Liv., -*sages* Caes. Plin., *Τεκτοσάγες* Str. Memn., -*σάγαι* App., -*σάκαι* Ptol. In alter Weise leitet Strabo die beiden ersten Namen von Mannsnamen ab (12, p. 566): τούτων δ' ἐστὶν ἔθνη τρεῖς· δύο μὲν τῶν ἡγεμόνων ἐπώνυμα *Τρόχμοι* καὶ *Τολισιοβώγοι*, τὸ τρίτον δ' ἀπὸ τοῦ ἐν Κελτικῇ ἔθνους *Τεκτοσάγες*. Sind die *Tolistoboji*, obschon die Griechen übereinstimmend *Bogi*, *Bogii* schreiben, zuletzt doch *Boji*, und erst nach ihrer Niederlassung besonders bezeichnet? *Τόλυσια χώρα* nennt bei ihnen Ptol. (5, 6).

vectigalis Asia esset, diviserunt. *Trocmis* Hellesponti ora data; *Tolistoboji* Aeolida atque Joniam, *Tectosagi* mediterranea Asiae sortiti sunt, et stipendium tota cis Taurum Asia exigebant. Sedem autem ipsi sibi circa Halyn flumen coperunt; tantusque terror eorum nominis erat, multitudinem etiam magna sobole aucta, ut Syriae quoque ad postremum reges stipendium dare non abnuerent. Primus Asiam incolentium abnuit Attalus, pater regis Eumenis. Von diesem Attalus, dem ersten, der sich in Pergamum König nannte (um 240), wurden die Galater auf das Land jenseits des Sangarius, das von ihnen den Namen *Galatia*, oder nach der Lage unter griechisch redenden Völkern, *Graecogalatia*, *Gallograecia* erhalten hat, eingeschränkt (Pausan. 1, 4. 8). Nach Strabo und Ptolemaeus wohnten westlich um Pesinus die Tolistobojen, östlich am Halys um Tabium die Trocmen, zwischen beiden die Tectosagen, deren Hauptort Ankyra; eben so nach Plinius, der zu den bekannten Völkernamen noch einige unbekannte hinzufügt (5, 32): Galatia agros majori ex parte Phrygiae tenet, caputque quondam ejus Gordium. Qui partem eam incedere Gallorum, *Tolistobogi* et *Voturi* et *Ambitui* vocantur, qui *Maeoniae* et *Paphlagoniae* regionem, *Traeni*. Praetenditur Cappadocia a septentrione et solis ortu, cujus uberrimam partem occupavere *Tectosages* ac *Teutobodiaci*. Et gentes quidem hae. Populi vero ac tetrarchiae omnes numero CXCv. Oppida; Tectosagum Ankyra, Trocmenum Tavium, Tolistobogorum Pesinus. \*) Sie sind im J. 189 vor Chr. von den Römern unter Anführung des Consuls Cn. Manlius unterjocht worden (Liv. 38, 42 — 27), haben jedoch unter der fremden Herrschaft ihre freie Verfassung behalten und ihre Sprache. Noch Hieronymus sagt, die Sprache der Galater sei dieselbe mit der der Trevirer (Prolegom. in Epist. ad Galat.).

### Die letzten Keltenbewegungen.

Dass in Illyrien nach den Abflüssen nach verschiedenen Seiten hinaus noch eine ansehnliche kriegerische Keltenmasse zurück war, beweisen die keltischen Söldnerschaaren im Dienste der Könige der umliegenden

---

\*) Abweichend und ganz verwirrt ist die Vertheilung bei Memnon (Phot. p. 721, ed. Bekk. p. 228): ἐδείμαντο δὲ πάλαι Τρωγμοὶ μὲν Ἀγκυραν, Τολιστοβόγιοι δὲ Ταβίαν, Τεκτοσίγες δὲ Πισινοῦνιαν.

Länder und neuer Ausfluß nach Osten hin. Antigonus Gonatas bedient sich gallischer Hülfsvölker gegen Pyrrhus (Justin. 25, 5. Pausan. 1, 13), dagegen dienen wieder Galater im Heere des Pyrrhus, und mit seinem Sohne Ptolemaeus ziehen 2000 gallische Söldner vor Sparta (Plutarch. Pyrrh. c. 28). Attalus, im Kriege mit Achaëus (49. Olymp.), zieht aus Europa Galater herbei, die die Städte Aeoliens erobern helfen, aber mit Weib und Kind auf dem Zuge, zuletzt den Dienst verweigern, und vom König am Hellespont Sitze erhalten (Polyb. 5, 77. 78). Das Treiben dieser neuen Galaterkolonie in Asien und ihr Ende zum Anfang der 40. Olympiade schildert Polybius 5, 111: ἐπράχθη δέ τι κατὰ τούτους τοὺς χρόνους καὶ Προυσία μνήμης ἄξιον. Τῶν γὰρ Γαλατῶν, οὓς διεβίβασεν ἐκ τῆς Εὐρώπης ὁ βασιλεὺς Ἀτταλὸς εἰς τὸν πρὸς Ἀχαιοὺν πόλεμον διὰ τὴν ἐπ' ἀνδρείᾳ δόξαν, τούτων χωρισθέντων τοῦ προειρημένου βασιλέως . . καὶ πορθοῦντων μετὰ πολλῆς ἀσελγείας καὶ βίας τὰς ἐπ' Ἑλλήσποντον πόλεις, τὸ δὲ τελευταῖον καὶ πολιορκεῖν τοὺς Ἰλιεῖς ἐπιβαλλομένων, ἐγένετο μὲν τις οὐκ ἀγεννὴς περὶ ταῦτα πράξις. . ἐφ' οὓς στρατεύσας μετὰ δυνάμεως Προυσίας, καὶ παραταξάμενος, τοὺς μὲν ἄνδρας κατ' αὐτὸν τὸν κίνδυνον ἐν χειρῶν νόμῳ διέφθειρε, τὰ δὲ τέκνα σχεδὸν ἅπαντα καὶ τὰς γυναῖκας αὐτῶν ἐν τῇ παρεμβολῇ κατέσφαξε . . καλὸν δὲ παράδειγμα τοῖς ἐπιγιγνομένοις ἀπέλιπε, τοῦ μὴ ῥαδιὰν ποιεῖσθαι τοὺς ἐκ τῆς Εὐρώπης βαρβάρους τὴν εἰς τὴν Ἀσίαν διάβασιν. Polybius nennt den Volksnamen dieser Galater (5, 77): Ἀτταλὸς ἔχων τοὺς Ἀλγοςάγας (nach allen Hss.) Γαλάτας.; (c. 78): Ἀτταλὸς μὲν οὖν ἀποκαταστήσας τοὺς Ἀλγοςάγας εἰς τὸν Ἑλλήσποντον . . offenbar verschrieben für Τεκτοσάγας. Das öftere Erscheinen dieses Namens im Osten zeigt, daß ein bedeutender Haufe, der ihn trug, unter den illyrischen Kelten gewesen sein müsse (ein fabelhafter Bericht bei Justinus 52, 5 läßt das Volk nach dem Zuge gegen Delphi nach Tolosa heimkehren und wieder nach Illyrien zurückkommen), da Tectosagen unter Leonorius nach Asien übersetzen, hier zum zweitenmal, und Caesar noch von Tectosagen am herkynischen Wald weiß, wahrscheinlich Einwanderern von Süden hinauf. Weiter ist nur der Name Scordisken Bezeichnung der illyrischen Kelten, des bis zur Ankunft der Römer den Nachbarvölkern gefürchteten, den Römern selbst noch furchtbaren Volks. Sie zogen (um 114) mit illyrischen Völkern vereinigt, von Neuem über die Gebirge hin-

über, zum zweitenmal bis Delphi, und plünderten, wie es scheint, nun erst wirklich den Tempel: Ἰλλυριῶν οἱ Σκορδίσκοι μάλιστα καὶ Μαῖδοι καὶ Δάρδανοι τὴν Μακεδονίαν ἐπέδραμον ὁμοῦ καὶ τὴν Ἑλλάδα, καὶ πολλὰ τῶν ἱερῶν καὶ τὸ Δελφικὸν ἐσύλησαν· πολλοὺς ἀποβαλόντες ὁμῶς καὶ τότε. Ῥωμαῖοι δ', ἔχοντες ἤδη δεύτερον καὶ τριακοστὸν ἔτος ἀπὸ τῆς πρώτης ἐς Κέλ-  
 τούς πείρας, καὶ ἐξ ἐκείνου πολεμοῦντες αὐτοῖς ἐκ διαστημάτων, ἐπιστρατεύουσι τοῖς Ἰλλυριοῖς ἐπὶ τῆς τῇ ἱεροσουλίας, ἡγουμένου Λευκίου Σκιπίωνος, ἥδη τῶν τε Ἑλλήνων καὶ Μακεδόνων προστατοῦντες. Appian. Illyr. 5.

Nach den mächtig auf die Stellung und Geschichte der europäischen Völker wirkenden Bewegungen der iberischen, italischen, alpinischen und illyrischen Kelten waren die grossen Galaterzüge beendet; einzelne spätere Wanderungen waren entweder nicht von Bedeutung oder sind durch die Wachsamkeit der Römer vereitelt worden. So war im Jahre der Stadt 566 (186 v. Chr.) ein Haufe in die Gegend von Aquileja gekommen: eodem anno Galli Transalpini, transgressi in Venetiam sine populatione aut bello, haud procul inde, ubi nunc Aquileja est, locum oppido condendo ceperunt. Legatis Romanis de ea re trans Alpes missis responsum est: Neque profectos ex auctoritate gentis eos, nec, quid in Italia facerent, se scire. Liv. 39, 22. \*) Der Consul M. Claudius Marcellus ergreift Massregeln gegen sie im Jahr der Stadt 569 (Liv. 39, 45. 54. 55. \*\*) Darauf (v. Chr. 182) neue Regungen: fama erat, Gallos Transalpinos juventutem armare: nec in quam regionem Italiae effusura se multitudo esset, sciebatur. Liv. 40, 17. Im J. 179 erscheint ein neuer Haufe und wird abgewiesen: Galli Transalpini, tria millia hominum, in Italiam transgressi, neminem bello lacescentes, agrum a consulibus et senatu petebant, ut pacati sub imperio populi Romani essent. Eos senatus excedere Italia jussit, et consulem Q. Fulvium quaerere, et animadvertere in eos, qui principes et auctores transcendendi Alpes fuissent. Liv. 40, 53.

---

\*) Schon frühe, zur Zeit des Gallischen Krieges, Epit. 20: Galli Transalpini, qui in Italiam irruperant, caesi sunt. Aber hier sind die Gaesaten, die Hülfschaaren der Insubrer, gemeint.

\*\*) Von ihrer Stadt auch Piso bei Plin. 5, 19: ab Aquileja ad duodecimum lapidem deletum oppidum etiam invito Senatu a M. Claudio Marcello, L. Piso auctor est.



Die Unternehmung der Helvetier und ihrer Nachbarn, ihre engen Sitze im Gebirgslande mit offneren auf der Westküste (im Gebiete der Santonen) zu vertauschen, die letzte keltische Bewegung (58 vor Chr.), ist durch Caesar aufgehalten worden (B. Gall. 1, 2 — 29).

**Stammland.**

Der alte Grieche hatte aus dem nordwestlichen Europa nur den Namen Kelten gehört und Kenntniss der Nordvölker gewähnt, wenn er die Skythen von Nordost hinzufügte, wie Ephorus bei Strabo 1, p. 34: μηνύει δὲ καὶ Ἐφορός . . . τὸ πρὸς τὸν Ἀπηνιώτην, Ἰνδοὺς ἔχειν πρὸς Νότον δὲ, Αἰθίοπας· πρὸς δύσιν δὲ, Κέλτους· πρὸς δὲ Βορρᾶν ἄνεμον, Σκύθας. Spät noch waren einige Schriftsteller in solchem Wahne von Ausdehnung des Keltennamens bis zu den Skythen. Als aber Caesar mit den römischen Waffen durch die Kelten bis zu den Belgen und Britannen, Völkern gleicher Sprache mit jenen, und zu anderszüngigen Germanen vorgedrungen war, so war die Entdeckung gemacht, daß im Norden nicht nur noch mehrere Stämme zu unterscheiden seien, sondern selbst der Name Kelt, wenn auch dem mächtigsten, doch nur einem einzelnen Zweige eines grossen mehrfach getheilten Stammes zukomme. Die Ausdehnung dieses Zweiges im Lande über den Alpen, durch das der römische Dictator zuerst die römischen Waffen trug, bestimmt er selbst B. Gall. 1, 1: Gallos (nostra, ipsorum lingua *Celtas*) ab *Aquitanis Garumna* flumen, a *Belgis Matrona* et *Sequana* dividit . . . Pars, quam Gallos obtinere dictum est, initium capit a *flumine Rhodano*; continetur *Garumna* flumine, *Oceano*, finibus *Belgarum*; attingit etiam ab *Sequanis* et *Helvetiis* flumen *Rhenum*. Dies ist das Stammland der Kelten, der Herd jener Bewegungen, woher jene zahlreichen Keltenschaaren, wie reissende Ströme, in verschiedene Richtungen hin sich ergossen haben. Hier finden sich viele von den Namen der wandernden Haufen wieder, die ferne unter fremden Völkern neue Sitze nahmen. Von den Belgen, die nach Britannien auszogen, sagt Caesar: omnes fere iis nominibus civitatum appellantur, quibus orti ex civitatibus eo pervenerunt et bello illato ibi remanserunt. B. Gall. 5, 12. Bei den Kelten wird es nicht anders gewesen sein. Senones, Lingones unter den italischen Kelten, Tectosages unter den illyrischen, sind auch bekannte Namen in Celtica; Insubres hiess nach Livius Bemerkung ein Gau der

**Aeduer.** Von den Boji ist im Stammlande kein Rest zurückgeblieben; Boji südlich und nördlich den Alpen waren vielleicht ursprünglich ein Volk, dessen beide Theile in verschiedenen Richtungen in die Fremde gezogen sind, und zu ihnen können noch die Tolistoboji genommen werden, wenn schon dagegen zuzugestehen ist, daß auch ganz verschiedene Völker denselben Namen tragen konnten. \*)

**B. BELGAE.** Hinter den Kelten, auf dem Rande des Festlandes zwischen der Seine und dem Rheine, hat Caesar einen zweiten mehrere kriegerische Völker umfassenden Namen, den der *Belgae*, vorgefunden, und zuerst in die Geschichte eingeführt. Das ungebeugte Geschlecht, das durch die Uebermacht, welche der römische Statthalter nach dem Siege über die Helvetier und Ariovists Sturz über die keltischen Völker errungen hatte, seine Freiheit bedroht sah, hatte sich gegen die Ankömmlinge verschworen, aber der römische Feldherr, dem nichts willkommener war, als Gelegenheit zum Kriege und zur Eroberung, stand unerwartet an ihren Grenzen. Hier, an der Südwestseite gegen die Kelten, erscheinen aus Caesars erster Unternehmung als die äußersten Belgenvölker, zuerst die Remi (deren Name sich in *Rheims*, wie die meisten Namen der keltischen und belgischen Völker in ihren Hauptorten, erhalten hat): *Remi, qui proximi Galliae ex Belgis sunt.* B. Gall. 2, 5; neben ihnen die *Suessiones (Soissons)*: in fines *Suessionum*, qui proximi Remis erant, exercitum duxit. 2, 12. Weiter zieht er nordwärts in das Gebiet der *Bellovaci (Beauvais)*: in deditionem *Suessiones* accepit, exercitumque in *Belloracos* ducit. 2, 13; darauf zu den *Ambiani (Amiens)* und den östlicheren Völkern. Seitwärts gegen die Küste hin blieben von diesem Zuge unberührt zwei

---

\*) So dürfen die italischen *Cenomani* nicht an die *Aulerci Cenomani* über dem Liger angeknüpft werden nach Cato bei Plin. 3, 19: auctor est Cato, *Cenomanos juxta Massiliam habitasse in Volcis*. Eben so ist sonst weiter kein Grund da, die *Manapii* und *Brigantes* auf *Hibernia* von den *Brigantes* und *Menapii* in Britannien und Belgien, die nordmannischen *Rygir* in Rogaland von den *Rugi* der Ostseeküste abzuleiten, oder die Süd- und Nord-Serben, Süd und Nordobodriten, die makedonischen und russischen *Dragowiten* für getrennte Theile desselben Volkes zu halten. Wenn verschiedene Personen häufig denselben Namen tragen, warum nicht auch zuweilen Völker, die oft nach der Lokalität ihrer Sitze benannt wurden?

Völker, die noch unter den Belgen, welche gegen Caesar die Waffen ergriffen, aufgezählt sind, die *Velocasses* (wovon noch der Landschaftsname *Vexin?*), die Ptolemaeus verschrieben *Οὐρελιοχάσιοι* nennt, und ihren Hauptort *Ratomagus* (Rouen), und die *Caletes* (in der Landschaft *Caux*), welchen Ptol. *Juliobona* (Lillebonne) zutheilt. Sie wohnten also den *Bellovacii* und *Ambiani* westlich am unteren Lauf der Seine bis zu ihrer Mündung, und durch die angedeutete Folge dieser Grenzvölker bestätigt sich die Bestimmung des Caesar 1, 1: *Gallos a Belgis Matrona et Sequana dividit*. Im Winterlager hatte Caesar die Nachricht erhalten, *alle Belgen* hätten sich gegen die Römer erhoben, und nachdem er zum Heere geeilt und zu den Remen gekommen war, erklärten ihm diese, sie selbst hätten nicht Antheil an der Verschwörung genommen, aber *alle übrigen Belgen* seien in den Waffen, und zählen die einzelnen Völker, auch die kleineren auf, mit Angabe der Mannschaft, die sie stellen (B. Gall. 2, 4). Die Sitze aller aufgeführten Völker fallen in den Strich zwischen der *Sequana*, *Matrona*, dem *Arduennawald*, dem Meer und dem *Niederrhein*. *Treviri*, *Mediomatrici*, *Leuci* sind nicht unter ihnen genannt; im Gegentheilschicken die *Trevirer* dem Caesar Hülfsstruppen (2, 24). Diese wären demnach zu den *Galli*, nicht zu den *Belgae* zu zählen, und dafür spricht auch noch Caesar 1, 1: *Belgae ab extremis Galliae finibus oriuntur; pertinent ad inferiorem partem fluminis Rheni*. Auf der andern Seite nennt er aber als die äussersten *Galli* gegen den Rhein nur die *Sequanen* und *Helvetier*; warum nicht auch die *Treviri* und *Mediomatrici*, von denen er anderswo angibt, dass sie bis an den Rhein reichten, wenn er von ihnen wusste, dass sie nicht zu den Belgen gehörten? Aus der römischen Provinzabtheilung könnte man schliessen, wie in *Germania prima* und *secunda* Völker germanischer Abkunft wohnten, müssten die Bewohner nicht bloss von *Belgica secunda*, sondern auch von *Belgica prima*, eben die *Treviri*, *Mediomatrici*, *Leuci*, Belgen sein. Allein mit geringster Sicherheit. Die spätere Abtheilung in *Belgica prima* und *Belgica secunda* ist hervorgegangen aus der früheren unter Augustus, durch die vorhandenen Namen sehr willkührliche Erweiterungen gegeben wurden. So wurde *Aquitania* weit über seinen ursprünglichen Umfang bis zum *Liger* ausgedehnt, über einen grossen Theil des *Keltenlandes*; *provincia Lugdunensis*, von *Lugdunum* am *Rhodanus* benannt, verbreitete sich bis an das nördliche

Meer, und umgekehrt wurde Belgica vom Meer bis an den Fuß der Alpen erweitert, wo sie die ausdrücklich als Galli genannten Sequani und Helvetii noch umfasste.

Als Belgen lassen sich demnach nur folgende von der Seine, Marne, der Arduenna und dem Niederrhein umgrenzte 17 Völker sichern: *Remi, Bellovaci, Suessiones, Nervii, Atrebates, Ambiani, Morini, Menapii, Cales, Velocasses, Veromandui, Aduatuci, Condrusi, Eburones, Cueraesi, Paemani, Segni*. Der Versuch, sie weiter gegen Süden auszudehnen, könnte sich weder durch die Stelle Caesars, in der er die Sequani und Helvetii als die äußersten Galli am Rhein nennt, halten: denn diese Angabe kann eine mangelhafte sein, daß sie die hierher gehörigen Treviri und Mediomatrici außer Acht läßt; auch nicht durch Mela 3, 2: a Pyrenaco ad Garumnani, Aquitania: ab eo ad Sequanam, Celtae: inde ad Rhenum pertinent Belgae. Aquitanorum clarissimi sunt, Ausci; Celtarum, Aedui; *Belgarum, Treveri*. Oder durch Tacitus Hist. 4, 71: nobilissimos *Belgarum*, in quis *Valentinum (Treverum)* cepit. Mela theilt Gallia noch nach Caesar ab, aber braucht, wie Tacitus, den Namen Belgae in der Erweiterung der augusteischen Provinzabtheilung. \*) Eben so wenig läßt sich Verbreitung des belgischen Namens über die angegebenen Grenzen im Westen rechtfertigen, wo ihn Strabo bis an den Liger reichen läßt: τοὺς Βέλγας ἀρίστους φασιν, εἰς πεντεκαίδεκα ἔθνη διηρημένους, τὰ μετὰ τοῦ Πήνου καὶ τοῦ Λείγηνος παροικοῦντας τὸν Ὠκεανόν. 4, p. 196; μετὰ δὲ τὰ λεχθέντα ἔθνη, τὰ λοιπὰ Βελγῶν ἐστὶν ἔθνη, τῶν παρωκεανιτῶν, ὧν οὐένετοι μὲν εἰσιν οἱ ναυμαχῆσαντες πρὸς Καίσαρα. p. 194. Strabo ist gegen Caesar, aus dem ein großer Theil seiner Angaben geflossen ist, keine Auctorität. Diese von allen alten Nachrichten abweichenden Behauptungen scheinen in einer irrigen Vermengung der Belgae und Armorici des Caesar ihren Grund zu haben. Strabo gibt noch andere Beweise, daß er seine Quelle nicht auf das genaueste benützt. Daß er diese Belgen, die bis an den Liger reichen sollen, in 15 Völker abtheilt, schöpft er offenbar aus Caesar 2, 4; er zählt die Völker, welche die Remi dem Caesar nennen,

---

\*) So wurden später die Helvetii, weil ihr Gebiet zur Provinz Maxima Sequanorum geschlagen wurde, zu Sequani: Caesar vicit Helvetios, qui nunc Sequani appellantur. Eutrop. 6, 14.

und beachtet nicht, daß die Angeber selbst Belgen, das 16te Volk sind. Auf seine Quelle weisen die gleich folgenden Angaben von der Abwehrung der Kimbern, dem Ansehn der Bellovaci und SueSSIONES, und der belgischen Streitmacht von 300,000 Mann (bei Caesar 348,000), alle aus der angegebenen Stelle Caesars. Caesar schreibt den Aduatukern germanische Abkunft zu, Strabo aber, wieder aus irriger Verwechslung, den Nerviern.

Die Belgen bilden nach den Kelten die zweite Abtheilung im Weststamme. Daß ihre Sprache dieselbe war mit der der Kelten, erweisen die aufbehaltenen Eigennamen hinlänglich. Nicht nur zeigen sich bei Kelten und Belgen dieselben Stammwörter, \*) sondern ganz dieselben Namen, als Divitiacus, König der SueSSIONES (B. Gall. 2, 4), und Divitiacus, ein Aeduer (2, 5), Noviodunum, Hauptort der SueSSIONES (2, 12), und Noviodunum bei den Aeduern (7, 55), Bibrax (= Bibract) bei den Remen (2, 6) und Bibracte Aeduorum (1, 25), Mediolanum in Belgien und in Gallia cisalpina, Lugdunum Batavorum und Lugdunum am Rhodanus. Daß aber die Sprache der Belgen von der der Kelten auch als dialektische Varietät desselben Sprachstammes verschieden gewesen sei, ist nicht bloß durch die Erscheinung zu vermuthen, daß große Abtheilungen in den Völkerstämmen sich immer durch eigenthümliche Sprachbildung unterscheiden, es wird noch durch alte Zeugnisse bestätigt. Caesar sagt, daß die Aquitanen, Kelten und Belgen, wie in Gesetzen und Sitten, sich noch durch ihre Sprache unterschieden hätten, und genauer, als er, \*\*) sondert noch Strabo 4, p. 176: οἱ μὲν δὲ τοιγὰρ διήρουν, Ἀκνιτανούς καὶ Βέλγας καλοῦντες καὶ Κέλτας· τοὺς μὲν Ἀκνιτανούς τελέως ἐξηλλαγμένους, οὐ τῇ γλώττῃ μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῖς σώμασιν, ἐμφερεῖς Ἰβήρσι μᾶλλον, ἢ Γαλάταις, τοὺς δὲ λοιπούς. Γαλατικὴν μὲν τὴν ὄψιν, ὁμογλώττους δ' οὐ πάντας, ἀλλ' ἐνίους μικρὸν παραλλάττοντας ταῖς γλώτταις. Man kann die letzte Bemerkung, zu Caesars Angabe gehalten, auf nichts

---

\*) Cativolcus (Fürst der Eburonen, B. Gall. 6, 31) verglichen mit den keltischen Volksnamen Catu-riges und Volcae; Antebrogus, remischer Mannsname, mit Allobroges; Morini mit Armorici; Ambiorix (= -rigs, gen. -rigis, das deutsche -ricus), Eburonenname, mit Bojorix, Eporedorix u. a.

\*\*) Man kann auch mit Caesar sagen: die Deutschen, Polen und Russen unterscheiden sich durch Sitten und Sprache. Aber der Unterschied ist ein ganz verschiedener.

anderes deuten, als auf die dialektische Verschiedenheit der Sprache der Kelten und Belgen. Die Sprache der Belgen muß aber außerdem auch eine selbstständige, der Mundart der Kelten gleichstehende Verschiedenheit gewesen sein, nicht eine erst später aus dieser etwa durch Beimischung einer benachbarten Sprache, als der der Germanen, verderbte. Denn auch zugegeben, Germanen wären schon frühe über den Rhein gegangen und hätten sich auf seinem Westufer niedergelassen, so gieng ja nach Caesars Nachrichten selbst die Mischung nicht durch die ganze Masse des Volkes, welche der Name Belgen umfaßt, so daß man dessen Entstehung eben aus dieser Mischung ableiten könnte, sondern beschränkte sich auf die östlichen Gegenden, während der Kern des belgischen Zweiges und seine Hauptmacht gerade nicht im Osten, sondern im Westen lag, bei den Bellovaken und ihren Nachbarn, deren Gegenden darum vorzugsweise *Belgium* hießen (B. Gall. 5, 24. 25). Aber zudem halten jene Angaben über Mischung der Belgen mit Germanen selbst nicht einmal eine genauere Prüfung aus. Als Caesar beim Ausbruch des belgischen Krieges zu den Remen gekommen war, und sich über die Belgenvölker erkundigte, erfuhr er: *plerosque Belgas esse ortos ab Germanis; Rhenumque antiquitus transductos, propter loci fertilitatem ibi consedissee Gallosque, qui ea loca incolerent, expulisse; solosque esse, qui patrum nostrorum memoria, omni Gallia vexata, Teutonos Cimbroscque intra fines suos ingredi prohibuerint. Qua ex re fieri, uti earum rerum memoria magnam sibi auctoritatem magnosque spiritus in re militari sumerent.* B. Gall. 2, 4. Im Widerspruch mit der letzten Angabe wird aber denn doch wieder erzählt (2, 29), die Aduatuker, die in der Mitte der Belgen wohnten, seien Kimbern und Teutonen, deren Väter, eine am Rhein zur Bewachung dort niedergelegten Gepäcks zurückgelassene Abtheilung von 6000 Mann, sich unter den Belgen neue Sitze erkämpft hätten. Caesar zweifelt nicht an diesen Erzählungen, und trägt sie treuherzig und vielleicht ernsthafter, als sie gemeint waren, wieder vor. Dazu kam noch der Name *Germani* (Bezeichnung der Waldvölker an der Arduenna), die er nach jenen Aussagen um so mehr des gleichen Namens wegen für eigentliche Germanen vom Geschlechte der üherrheinischen halten mußte, was er zwar nicht durch den Beisatz „*qui cis Rhenum incolunt*“, denn diesen mußte er geben, um Zweideutigkeit zu vermeiden, zu erkennen gibt, sondern weil er sie einmal von den Bel-

gen unterscheidet: *omnes Belgas in armis esse: Germanosque, qui cis Rhenum incolunt, sese cum his conjunxisse.* 2, 3. Allein weder bei diesen Germanen, noch bei irgend einem andern belgischen Volke läßt sich auch nur ein unzweifelhaft deutscher Name nachweisen; sie sind alle keltisch. Von den Völkchen am Oberrhein und selbst den Alpenvölkchen, die rings von Kelten umgeben waren, haben die Vangiones, Tulingi, Chabilci ihre deutschen Namen bewahrt, und zahlreiche deutsche Volkshaufen am Niederrhein, die jenseits des Stroms ihre Stammgenossen noch zu Nachbarn gehabt, sollten nicht nur ihre angestammten Volksnamen abgelegt, sondern auch keltische Personennamen (also wohl ganz keltische Sprache) angenommen haben? Die Belgen in ihrer ganzen Ausdehnung zu Caesars Zeit sind keine Germanen; ihr Vorgeben von germanischer Abstammung ist Fabel. Die Erzählung von der kimbrischen Abkunft der Aduatucker ist schon an sich mährchenhaft; aber es läßt sich auch die Quelle dieser belgischen Sagen nachweisen. Einfach zeigt sie Tacitus Germ. 28: *Treveri et Nervii circa affectationem Germanicae originis ultro ambitiosi sunt, tanquam per hanc gloriam sanguinis a similitudine et inertia Gallorum separentur.* Schon zu Caesars Zeit verglichen sich die Kelten in Tapferkeit nicht mehr mit Germanen (B. Gall. 6, 24), aber die tapferen und kriegslustigen Belgen lagen mit ihnen beständig im Kampfe (ib. 4, 1); noch Verehrer der alten kräftigen Lebensweise, wie die Germanen (B. Gall. 2, 15. 8, 25), verachteten sie ihre Stammgenossen, die sich allmählig unter das Joch der Römer beugten, und wollten lieber von einem gleichgesinnten, muthigen Geschlechte stammen. Dies veranlaßte Erdichtungen, die zuletzt im Volke selbst geglaubt wurden.

Von den Belgen läßt sich nicht nachweisen, daß sie sich auf dem Festlande über den bezeichneten Umfang hinaus ausgebreitet hätten; sie scheinen auf dieser Seite durch die zahlreicheren Kelten und Germanen in ihren ursprünglichen Sitzen gehalten worden zu sein, wie die aistischen Völker durch Germanen und Wenden. \*) Sie

---

\*) Wer den Belgus Just. Βόλγος Paus., den Anführer der Galater gegen Ptolemaeus Ceraunus wegen seines Namens für einen Belgen hält, verfährt wie der den Ούσιρίγοιθος Proc., einen Fürstenson der Heruler, für einen Ostgothen, oder die baierischen, alamannischen Männer, die Saxo, Friso, Durine heißen, für Sachsen, Friesen, Thüringer halten wollte.



haben ihren Unternehmungen die entgegengesetzte Richtung über das Meer gegeben, und jenseits die Ländereien der Britannen weggenommen. Vielleicht daß einst ihre Macht jenseits des Meeres weit ausgedehnt war. Caesar gedenkt Divitiacus, des Königs der Suessiones, als des mächtigsten Königs in Gallien vor seiner Ankunft, dessen Herrschaft sich auch über Britannien erstreckt habe (2, 4); aber von Belgen bevölkert war zu seiner Zeit nur die Südküste: *Britanniae pars interior ab iis incolitur, quos natos in insula ipsa memoria proditum dicunt: maritima pars ab iis, qui praedae ac belli inferendi causa ex Belgis transierant; qui omnes fere iis nominibus civitatum appellantur, quibus orti ex civitatibus eo pervenerunt et bello illato ibi remanserunt atque agros colere coeperunt.* B. Gall. 5, 12. Wie weit ihm der Küstenstrich reicht, sagt er selbst: *ex his omnibus longe sunt humanissimi, qui Cantium incolunt, quae regio est maritima omnis.* 5, 14; Cassivellaunus, *cujus fines a maritimis civitatibus flumen dividit, quod appellatur Tamesis.* 5, 11. Die Ansiedelungen der Belgen fallen demnach auf die Südostküste bis zur Themse, und hier zählt Ptolemaeus ausser den *Κάντιοι*, denen er noch Londinium (dessen erste Anlage also auf dem Südufer?) zutheilt, noch auf *Ἀτρεβάτιοι*, die nach Caesars Bemerkung von den Atrebates in Belgien abgeleitet werden müssen, dann nach den aufgeführten Orten in grosser Ausdehnung *Βέλγαι*, wahrscheinlich eine Vereinigung verschiedener Belgenhaufen, die den Namen ihrer Abstammung bewahrt haben. Bei den Atrebatern nennt Ptol. *Καλίονα* Mir., sonst entstellt *Ναλχοῦα*, *Calleva Atrebatum* im Itin. Antonin., in der Mitte zwischen Venta und der Themsebrücke auf dem Wege nach Londinium; bei den Belgae *Οὔέντα*, im Itin. *Venta Belgarum* (in der angelsächs. Chron. Vintceaster, Vintanceaster, jetzt Winchester), und ausser dem unbekannten *Ἰσχαλῖς* noch *Ὑδάτα Θεομά*, die *Aquae Solis* des Itin., das Badhancester, Badhon der Angelsachsen (jetzt Bath). Hiernach ist wahrscheinlich, daß diese Belgae westlich bis an die Severn gereicht und beide Meere berührt haben. Auf der westlich tief ins Meer hineinragenden Landspitze haben sich die Dumnonii behauptet, ein britannisches Volk. Neben die Atrebatern und Cantier stellt Ptol. noch *Πήγνιοι*, ihrer Lage nach Belgen; ob aber die *Δουρότριγες*, zwischen den Belgae und Dumnonii, vom Geschlechte ihrer östlichen oder westlichen Nachbarn waren, bleibt zweifelhaft.

**G. BRITANNI.** Die zweite Hauptmasse des Weststammes war über die großen aus dem Nordmeere sich erhebenden Inseln verbreitet, von welchen zuerst klare Kunde \*) Aristoteles zeigt: (*Ἡρακλείων στηλῶν*) ἔξω περιῶρεῖ τὴν γῆν ὁ Ὀκεανός· ἐν τούτῳ γε μὴν νῆσοι μέγισταί τε τυγχάνουσιν οὔσαι δύο, Βρετανικαὶ λεγόμεναι, Ἀλβιον καὶ Ἰέρωνη. . ὑπὲρ τοὺς Κέλτους κείμεναι. de mundo c. 3, ed. Bekker p. 393. Dem Caesar, dem ersten Römer, der über den Kanal setzte, ist *Britannia* besonderer Name der östlichen Insel, die westliche heisst auch ihm, mit geringer Abweichung in der Form, *Hibernia*. \*\*) Ueber die Stammverhältnisse der Inselbewohner geben die Römer keine ausreichenden Aufschlüsse; sie haben die östliche Insel nicht vollständig erobert, die westliche nicht betreten. Dagegen tritt hier der günstige Umstand ein, der auf dem Festlande nicht Statt findet, daß auf beiden Inseln sich die Sprachen der ursprünglichen Bewohner erhalten haben, wodurch sich alte Angaben nicht nur leicht entbehren lassen, sondern mit gröfserer Sicherheit entschieden werden kann, als es blofs durch jene möglich gewesen wäre. Im südlichen Theile von Britannia haben sich die Eingebornen gegen die germanischen Einwanderer auf den Gebirgen der Westküste behauptet und dort ihre Sprache gerettet. Aufser dem besonderen Namen Cymry (Cumbri), ihrer gewöhnlichen Bezeichnung, nennen sie sich noch *Brython*, und ihre Sprache *Brythoneg* (britonica), *Brythoneg Gymruin* (britonico-cumbrica). \*\*\*) Ihre Stammbrüder jenseits der Severn, die Dumnonii, haben zwar größtentheils den vordringenden Sachsen nicht widerstanden, aber ihre Freiheit und Sprache noch über Meer, auf der gebirgigen Nordwestspitze Galliens gerettet, wo ihre Nachkommen, nachdem sie nach einiger Zeit den besonderen Namen aufgegeben, sich noch *Bretonet*, *Brezonet* (Bretones), ihre Sprache *Brezonec* nennen. Man erkennt

\*) Ἰέρωνις nennen schon Orphei Argonaut. 1179.

\*\*) Den Bericht des Aristoteles kennt auch Plinius 4, 164 *Albion ipsi (Britanniae) nomen fuit, eum Britanniae vocantur omnes, de quibus mox paulo dicemus. Ptolemaeus in den Ueberschriften: Ἰουερνίας νήσου Βρετανικῆς θέσις. Ἀλουϊωνος νήσου Βρετανικῆς θέσις. Dem Strabo ist ἡ Βρετανικὴ die östliche, Ἰέρωνη die westliche Insel in dem nach Caesar herrschenden Sprachgebrauche.*

\*\*\*) Giraldus, ein einheimischer Schriftsteller, braucht *lingua Britannica* und *Cambrica* durchgehends gleichbedeutend.

neben den besonderen Namen die allgemeine Bezeichnung Britonen, unter welcher diese Völker vorzüglich den Auswärtigen bekannt sind. Die Angelsachsen nannten ihre Feinde auf den westlichen Bergen *Bretene*, *Brittas*, auch *Brettas*, *Bryttas* geschrieben, *Britones*, *Brittones* bei den Lateinischschreibenden fast durchgängig seit Gildas, *Βριττωνες* bei Prokop (B. Goth. 4, 20); die Franken das kampflustige Volk in der Nordwestecke von Gallien *Bretton*, die lateinischen Schriftsteller schon seit dem 5. Jahrhundert *Britanni*, *Brittones*, ihr Land *Britannia cismarina* (Bretagne). Es ist also kein Zweifel, daß der Name Brittones, Britones derselbe Name ist mit Britanni bei den Römern, \*) und ursprünglich Volksname, nach welchem die ganze Insel, obschon er nicht ganz durch sie hinauf reichte, Britannia benannt worden ist, wie die westliche Insel Hibernia, *Ἰουερνία* nach den Bewohnern der Südküste, den *Ἰουερνοι* bei Ptol. \*\*). Wie weit Britanni wohnten,

\*) Die Form *Britto*, *Brittones* ist selbst, wiewohl seltener, schon von den Römern gebraucht, meist in Inss., bei Grut. 93, 5. 359, 3. 569, 5. 1101, 3, Donius 143, 28. 229, 19; kaum bei Schriftstellern, unsicher bei Juvenal (15, 124). Wegen der Kürze der Wurzel wechselt die Schreibung mit e und verdoppeltem t bei den Griechen, *Βρεταννοι*, *Βρετταννοι*, auch *Βρετταννοι*, bei den römischen Schriftstellern jedoch durchgängig *Britanni* mit corripiertem i. Von Owen (Welsh Dictionary. Lond. 1803) ist *Brython* geschrieben, und von *bruth* (a stirring up, contention) abgeleitet. Wie dem sei, ob die Wurzel brit im Kymrischen später in bruth übergegangen, wie duw aus früherem div ist, so daß Britones, Britanni, Krieger bedeutete, oder eher aus *brith*, bunt, gefärbt, zu erklären, und an die Sitte der alten Britannen zu denken (Caes. B. Gall. 5, 14), vom alten Namen Britanni kann *Brython* nicht getrennt werden.

\*\*) Da sonach Britannia und Hibernia von den südlichen Hauptvölkern durch Ausländer immer auf die ganze Insel übertragene Benennungen sind, so läßt sich nach den ursprünglichen und einheimischen Benennungen der Inseln fragen. Für die östliche ist dies *Albion*. Für die westliche? muß es *Bergion* oder *Vergion* sein. *Bergion* nennt neben *Albion* die Fabel, durch welche die Griechen in Massilia ihr benachbartes Steinfeld erklärten: *litus ignobile est, lapideum, ut vocant, in quo Herculem contra Albionem et Bergiona, Neptuni liberos, dimicantem, cum tela defecissent, ab invocato Jove adjutum imbre lapidum ferunt. Credas pluisse, adeo multi passim et late jacent.* Mela 2, 5. Bei Ptol. heißt das Meer südlich von Hibernia an drei Stellen (2, 1. 2; 8, 3) in den verschiedenen Lesarten *Ἰουερνὸς Ὀυερνίου*, *Ὀυερνίου*, *Ὀυερνίου*, *Ὀυερνίου*, *Ὀυερνίου*, richtig wohl *Ὀυερνίου* (etwa für *Βερνίου*, ou für β, wie in *Ἀλουῖον*, *Ἰουερνία*?). Wohl weiter nichts als Entstel-

fragte der Römer nicht mehr, nachdem der Name *Britannia* herrschend geworden war; *Britanni* hießen ihm alle Bewohner der Insel. Erst durch Beda erfahren wir, daß sie bis an die beiden Firde reichten; *Alcloith* (*Baileclutha* bei Ossian) an der Clota nennt er die äußerste Stadt der Britonen. Obwohl die *Dumnonier* schon durch die Belgen von ihren nördlichen Stammgenossen getrennt waren, so kann man dennoch in den brittischen Sprachüberresten, dem Cumbrischen und Bretonischen (der Sprache der *Dumnonier*), auch nach der inneren Fortbildung und dem Einflusse von Aussen durch die vielen Jahrhunderte (das Bretonische hat vorzüglich viel Romanisches aufgenommen) nur verschiedene Entwicklungen einer und derselben Mundart \*) erkennen, die sich nicht viel ferner stehen, als das Irische und Galische. Daß die Sprache der *Britanni* eines Stammes war mit der der Kelten, erhellt daraus, daß die von den Alten als keltisch genannten Wörter dem größeren Theile nach sich in den brittischen Zungen wiederfinden, daß nach Caesar die Kelten ihre Religionsgeheimnisse bei den Britannen erlernten (B. Gall. 6, 13). Aber Tacitus spricht, außer der Verwandtschaft, doch auch von Abweichung beider Sprachen: *sermo (Gallorum et Britannorum) haud multum*

---

lung aus *Bergion* oder *Vergion* ist auch *Nerigon* bei Plin. 4, 16: *sunt, qui et alias prodant, Scandiam, Dumnam, Bergos, maximamque omnium Nerigon, ex qua in Thulen navigetur.* Das nebenstehende *Bergos* ist entweder eine andere Insel, oder wenn dieselbe, von Plinius aus einer andern Quelle geschöpft. Für Norwegen kann *Nerigon* durchaus nicht erklärt werden; Norweger kamen erst im 9. Jahrh. zuerst nach Island und fanden dort *Irländer* vor. Den Namen *Bergos* hatte wohl auch Mela vor sich, da er zu den bekannteren *Belgae* fehlgreifend schrieb (3, 6): *Thule Belgarum litori opposita est*; und wahrscheinlich ist auch *Δεργυρος*, bei Apollodor (3, 5, 10) neben *Δεβίων* als Sohn Poseidons genannt, nur verstümmelt. Albion ist zum kelt. alb (in Alpes, *Ἀλβια ὄρη*; Albain im Galischen, Gebirgsland) zu nehmen, also Gebirgsinsel; bedeutete *Bergion*, im Gegensatz, etwa die flache Insel?

\*) Giraldus (12. Jahrh.) sagt noch in der *Descriptio Cambriae*, ap. Cambden p. 886: *Cornubienses vero et Armorici Britonum lingua utuntur fere persimili, Cambri tamen propter originem et convenientiam in multis adhuc et fere cunctis intelligibili.* Sich ganz zu verständigen, mochte schwer halten, darum bei Nennius c. 23: *nos illos (Armoricos) vocamus in nostra lingua Letewicion i. e. semitacentes, quoniam confuse loquuntur.*

*diversus*. Agric. 11. Da die Alten der Beobachtung fremder Sprachen besondere Aufmerksamkeit nicht zugewendet haben, so genügt diese Bemerkung, die Sprache der Britanni als dritte Verschiedenheit des keltischen Sprachstammes zu bezeichnen, und die Britanni als den dritten Zweig im Weststamme aufzustellen. Die Bewohner der inneren Theile von Britannia über den belgischen Ansiedelungen, also die Britanni, werden in alter Ueberlieferung für die Ureingebornen der Insel erklärt, quos natos in insula ipsa memoria proditum dicunt. Caes. B. Gall. 5, 12.

D. CALEDONIO-HIBERNI. An den beiden Firden, der Clota und Bodotria, endete die Herrschaft der Römer; darüber hinaus lag das freie Gebirgsland, das in den römischen Berichten *Caledonia* benannt ist (Tac. Agric. 10. 11. 25. 27. 31). Seine kriegerischen Bewohner, bei Dio Cassius mit dem Gesamtnamen *Καληδόνιοι* bezeichnet, bewahrten noch die ursprüngliche Lebensweise und Körperbildung der Nordvölker, ein starkgebauter, rother Menschenschlag. Hätte Tacitus nach den allein unterscheidenden Merkmalen, der Sprache und dem Religionscultus, geurtheilt, er hätte an ihnen den Urcharakter der Kelten gefunden; aber durch äussere unzureichende, allen Nordstämmen nur mehr oder weniger zukommende Kennzeichen liess er sich verleiten, in ihnen Germanen zu erblicken: *rutilae Caledoniam habitantium comae, magni artus Germanicam originem asseverant*. Agric. 11. Die Bewohner eben dieses Landes, welche in der Folge unter dem neuen Namen Picti vereint gegen das römische Gebiet losbrechen, führt eine Fabel bei Beda (1, 1) aus Skythien herbei. Die Sprache der Hochländer, die sich jetzt selbst *Gael*, ihre Sprache *Gaelic* (*Gailic*) nennen, gehört mit den brittischen Mundarten zu einem Stamme; ihre Wurzeln sind, wie in diesen, keltisch. Aber sie zeigt auch hervorstechende Eigenthümlichkeiten und ist von den Bretonensprachen nicht nur bedeutend in den Formenbildungen des Nomens und Verbums verschieden, sondern selbst im Bau der Wurzel. So braucht sie den Guttural, wo jene und selbst das Altkeltische den Labial setzen, wie *cean* (*kean*) aus *cen* \*) (*caput*), *kymr.* *pen*,

---

\*) Gal. *ea* entspricht grösstentheils ältererem kurzen *e*, wie in den obigen Beispielen, oder *i*, wie in *Breathan*, *Britannus*, wonach auch *sylva Litana* (Liv. 34, 22) das gal. *leathan*, breit, Compar. *lithne*. Hiez zu *Litanobriga*; zu *scan* (*senex*) der alte Name *Senones*.

bret. penn, altkelt. pen oder penn in mons Peninus, Penninus; mac (filius), kymr. mab, bret. map; each aus ec (equus), altkelt. ep in Eporedia (Plin. 3, 17: Eporedicos Galli honos *equorum* domitores vocant); ceithre (quatuor), kymr. pedvar, bret. pedir, (daß das Altkeltische p hatte, zeigt der Name des vierrädrigen gallischen Fahrzeugs petorritum: est vox Gallica. A. Gell. 15, 30. cf. Fest. ed. Tac. p. 542), ein Wechsel, der sich sonst nur in verschiedenen Sprachstämmen zeigt, wie fidvor (quatuor), mit f aus p, durch alle deutschen Zweige, im Slawischen tschetyre, das auf keture weist (aus oko wird bei folgendem e otsche), aeol. πέσσορες, dor. πέτορα, und lat. quatuor; equus = ahd. ehu = sanskr. aswa, mit erweichtem Guttural und zend. aspô (p aus w erhärtet. Bopps Vergleich. Gramm. p. 47. 48), selten und nirgends so durchgreifend im Umfange desselben Stammes, wie statt πότε, πότερος, ποῖος der gewöhnlichen Sprache die jonische wohl χότε, χότερος, χοῖος, aber doch ἱππός spricht, wofür ἱκκος \*) nur veraltete aeol. Form. In Formenbildung und Wurzelbau stimmt zum Galischen, mit unbedeutenden Abweichungen, die Sprache der Bewohner der Westinsel, welche einst unter dem Gesamtnamen Scoti gleichzeitig mit den Picti, den Stammvätern der Hochländer, gegen die römischen Besitzungen zogen und nachher selbst das Hochland nahmen und benannten. Diese Uebereinstimmung im Sprachbau des Galischen und Irischen kann aber nicht etwa für die Folge der Herrschaft der Skoten im Hochland erklärt werden. Erst im 9. Jahrhundert vereinigten sich Pikten und Skoten zu einem Reiche, und wäre die Sprache der Pikten der der Skoten ferner, näher aber der brittischen gestanden, so hätte sie, auch das Eindringen der skotischen zugegeben, doch nicht spurlos verschwinden können, ohne in kennbarer Mischung Bestandtheile von sich zurück zu lassen. Das Galische ist aber keine Mischung aus verschiedenartigen Bestandtheilen, wie die Sprache der Insel Man, wo Britten unter den skotischen Eroberern zurückblieben; Galisches und Irisches können nur als selbstständige Fortbildungen eines und desselben Sprachzweiges angesehen werden, welcher früher die Völker des Hochlandes und der westlichen Insel umfaßte. Diese bilden den vierten Zweig im Weststamme,

\*) ἱππος = ἱκκος, wegen des kurzen Vokals für ἱπος, ἱκας, verhält sich zum sanskr. aswa, wie δάξα zu dasa, (ἔ)κασον zu sata; der Stamm ist ιρ, ερ, oder ικ, εκ, ακ.

für welchen ein Gesamtname aus dem Alterthume nicht aufbewahrt ist, \*) und der nach den hervorstechenden Eigenthümlichkeiten in Sprache und Körperbau vielleicht als eine zweite Hauptabtheilung den drei übrigen zusammengenommen gegenüber gestellt werden kann.

Untersuchungen über die Ausbreitung und Aufstellung der historischen Momente aller der zahlreichen Glieder, in welche sich wieder die Zweige des Weststammes gespalten haben, würden vom Hauptzwecke dieses Buches zu weit ab in ferner Liegendes und weniger Bedeutsames führen. Es genügt, über die Einzelvölker (*civitates*), welche den Germanen ferner wohnten, einen Ueberblick zu geben; dagegen müssen die benachbarten längs dem Rheine und den Alpen näherer Betrachtung unterworfen werden, nicht bloß, weil sie mit den Germanen in Berührung standen, sondern vorzüglich, weil sie schon seit alten Zeiten einzelne germanische Völker in ihrer Mitte hatten, und zum Theil selbst für Germanen ausgegeben und genommen worden sind.

\*) Dürfte man *Gael*, Gaelic für zusammengezogen erklären aus *Gaoidhal*, *Gaoidhleag*, das einheimische Benennung der Hibernier ist, und in späterer dialektischer Gestaltung das alte *Vindili*, *Vindelicus* (S. 57.58), so wäre *Vindeli* oder *Vindelici* als der Gesamtname des vierten Keltenzweiges aufzustellen. Der Name *Argail* auf der Westküste des galischen Hochlandes wird erklärt von *Marianus in Ranulphi Polychr. ap. Gale 4, 209: Argail . . sonat latine margo Scotorum, eo quod Scoti ibidem applicarent, ad faciendum damna Britannis, vel quia locus ille proximior est Hibernicis ad applicandum.* (*Ar*, *gal*, *air*, ist die *Praepos. ad*, gebraucht wie das slaw. *po* in *Pomorjane*, schon in den altkeltischen Namen *Armorici*, *Arecomici*.) Haben also die Hochländer auch die *Gaoidhal*, die Irländer, *Gael* genannt? Die Zusammenziehung scheint aber schon alt, da man den Namen wohl suchen darf in der *Vita S. Vodoali* (aus dem Ende des 9. oder dem Anfang des 10. Jahrh.) *ap. Mabill. Saec. 4. 2, 543: fuit namque iste beatissimus Vodoalus (ut ferunt) ex sagittifera Gelonum ortus natione, qui originem generis de Scythiae populis ducere perhibentur. De quibus et Poëta ait, Pictosque Gelonos, unde et nunc usque Picti vulgo vocantur.* Schon *Beda* hat die Ableitung der *Pikten* von den *Skythen*, welche die Aehnlichkeit des Namens mit dem der skythischen *Geloni* veranlaßt hat? Auch in *Gaoidhal* wird *dh* in der jetzigen Aussprache fast übergegangen.



**A. Uebersicht der Völker der Inseln und des keltischen Stammlandes.**

1. Hibernia. Ueber die Bewohner der Insel hat Caesar nichts erkündigt; Tacitus weiß nur von ihnen: ingenia cultusque hominum haud multum a Britannia differunt. Agr. 24. Ptolemaeus allein hat Kenntniss der einzelnen Völker. Auf der Südwestspitze kamen dem von Westen her segelnden Schiffer als das erste Volk entgegen die *Ἰουερνοί* (nach allen Hss., nur Erasm. verdorben *Οὔτερνοί*), nach welchen der Insel der Name gegeben worden ist. \*) *Ἰουερνος* und *Ἰουερνίς*, Fluß und Stadt, die Ptol. nennt, sind wahrscheinlich, wie der Name der Insel selbst, Benennungen von fremden Schiffen, nach dem äußersten Südwestvolk, nicht echte, einheimische. Neben ihnen sind auf der Südküste noch zwei Völker genannt: *Ἰουερνοί. ὑπὲρ οὓς, Οὐοδία καὶ ἀνατολικώτεροι, Βρίγαντες*. Auf der Nordseite stehen zwei Völker: *παροικοῦσι δὲ τὴν πλευρὰν, ἀπὸ μὲν δυσμῶν, Οὔεννίκνιοι. εἰτα ἐφεξῆς καὶ πρὸς ἀνατολὰς, Ροβόγδιοι*. Von da aus sind die übrigen in der Reihe nach Süden hinab, den beiden gegenüberliegenden Küsten entlang, aufgeführt; längs der westlichen: *παροικοῦσι δὲ τὴν πλευρὰν μετὰ τοὺς Οὔεννίκνιους, Ἐρδίνιοι. ὑφ' οὓς, Ναγνᾶται. εἰτα, Αὐτεινοί. εἰτα, Γαγγανοί. ὑφ' οὓς, Οὔελλέβοροι. \*\*)* Auf der Ostseite: *μετὰ τοὺς Ροβόγδιους, Δαρινοί. ὑφ' οὓς, Οὐολούντιοι. εἰτα, Ἐβλανοί. εἰτα, Καῦκοι. ὑφ' οὓς, Μανάπιοι. εἰτα, Κοριόνδοι, ὑπὲρ τοὺς Βρίγαντας. 2, 2. \*\*\*)* Die Namen haben keltische

\*) Die Aussprache Hibernia verhält sich zu *Ἰουερνία*, wie Hercynia zu *Ἀρκύνια*, wie Hermun in Hermunduri zu Erman in Ermanaricus und zu Arminius. Der Name der *Ἰουερνός* scheint sich in dem Landschaftsnamen *Iveragh* auf der äußersten Südwestspitze erhalten zu haben. Wäre er zum galjar, Westen, zu halten, Iverni, das Westvolk? Dann konnte der Name Ivernia, Westinsel, allerdings auch bei den Britannen gebraucht gewesen sein, von denen ihn Caesar wirklich gehört zu haben scheint, da seine Form nicht mit der griechischen zusammenstimmt.

\*\*) Andere weniger bestätigte Lesarten: *Ἐρπεδῖταινοι* für *Ἐρδίνιοι*; *Μαγνᾶται*; *Αὐτειροί*, *Οὐελλέβοροι*, al. *Οὐελίβοροι*, verdorben *Οὐτέλλαβοροι* und *Οὔτένλαβοροι*, ist in seiner Zusammensetzung wie *Vellocasses* Plin.

\*\*\*) Andere Lesarten: *Δάρνιοι*; *Οὐσλούντιοι*; *Ἐβδανοί* und *Βιάνιοι* für *Ἐβλανοί* nach dem Namen der Stadt *Ἐβλανα*.

Formung, und davon sind *Μαναπιοι*, *Βρίγαντες* bekannte Keltenbenennungen.

2. Britannia. a. *Caledonia*. Bei Tacitus steht *Caledonia* als Name des Landes über den Firden, nie *Caledonii* als Bezeichnung seiner Bewohner. Nur von Dio Cassius sind sie in *Καληδόνιοι* zusammengefasst; dem Ptolemaeus aber sind *Καληδόνιοι* ein besonderes Volk, Anwohner des caledonischen Waldes, von dem wahrscheinlich Volk und Land den Namen erhalten hat. Einzelvölker, von Tacitus nur im Allgemeinen erwähnt „*Caledoniam incolentes populi*“, „*civitates trans Bodotriam sitae*“ (Agric. 25), werden von ihm nicht benannt, außer den *Horesti* (Agr. 58), die nach seiner Darstellung in die Umgebungen des *Taum aestuarium* (des Tay Forth) zu setzen sind. Auch hier ergänzt die Lücke allein des Ptolemaeus unschätzbares Werk. Eine Eigenthümlichkeit des Geographen in der Zeichnung des nördlichen Theiles von Britannien ist zu beachten, bevor man von seiner Aufstellung der Völker Kenntniss nimmt. Von der Mündung des Flusses *Vedra* (*Wear* südlich dem *Tyne*-flusse) bricht er von der nördlichen Richtung, in der die Küste aufsteigt, ab, legt das ganze Nordland in der Richtung nach Osten gegen Germanien hin, und richtet die der Mündung der *Vedra* gegenüber westlich ins Meer vorspringende Landstrecke nach Norden auf, so dass die dortige Landspitze (*Mull of Gallway*) bei ihm die Nordspitze von Britannien wird. Was in diesem Umfange ihm nach seiner verschobenen Ansicht des Landes in Bezeichnung der Lage der Völker Ost und Süd heisst, ist demnach als Nord und Ost, West und Nord für Süd und West zu nehmen. Ptolemaeus kommt von den Völkern im Süden der beiden Baien, zunächst den *Damnonii*, den Anwohnern der *Clota*, und zeichnet von den Nordvölkern folgende Tafel: *μετὰ δὲ τοὺς Δαμνονίους πρὸς ἀνατολὰς ἀρκτικώτεροι μὲν, ἀπὸ τοῦ Ἐπιδίου ἄκρου ὡς πρὸς ἀνατολὰς, Ἐπίδιοι. μεθ' οὗς, Κέρωνες. εἶτα, Καρνονάκαι. εἶτα, Καριγοί. καὶ ἀνατολικώτεροι καὶ τελευταῖοι, Κορναύιοι. Ἀπὸ δὲ τοῦ Λεμαννονίου κόλπου μέχρι τοῦ Οὐάραρ εἰσχύσεως, Καληδόνιοι, καὶ ὑπὲρ αὐτοὺς, ὁ Καληδόνιος ὄρυμός. ὧν ἀνατολικώτεροι, Λεκάνται, μεθ' οὗς, Λούγοι, συνάπτοντες τοῖς Κορναυίοις, καὶ ὑπὲρ τοὺς Λούγους, Μέρται. ὑπὲρ δὲ τοὺς Καληδόνιους, Οὐακομάγοι. ὑπὸ δὲ τούτους, δυσιμικώτεροι μὲν, Οὐενίκοῦντες, ἀνατολικώτεροι δὲ, Ταί-*

ζαλοί. 2, 5. \*) In weitester Ausdehnung quer über das Land, vom Lemannonius Busen (zunächst über der Clota, also Loch Fine) bis zum Warar (Fird Murray oder Cromarty) erscheinen die *Καληδόνιοι* als die Bewohner der Gebirge, hinter ihnen die Bewohner der westlichen Küste und der nördlichen Landspitze, von den *Epidii* um das Vorgebirge Epidium (wahrscheinlich Mull of Cantir) und den *Decantae* auf der Ostseite bis zu den äußersten *Cornavii*, und vor ihnen längs der Südostküste die *Taezaki*, deren Lage durch das von Ptol. nördlich vom Fluß Deva (Dee) gezeichnete ἄκρον Ταϊζάλων und ihren wahrscheinlich vom Flusse benannten Hauptort Δήονα bestimmt ist, und südwärts gegen die Bodotria die *Vemicones*, mit dem Orte Ὀρρεα, in den Gegenden der Horesti des Tacitus. Wer kann zweifeln, daß hier keltische Völker genannt sind bei den Namen Οὐενίκοντες, Καρνονάκαι, Οὐακομάγοι, Κορνάβιοι, von welchen der letzte, der der Bewohner der höchsten Nordspitze, einer ist mit Cornubia, dem Namen der südwestlichsten Spitze der Insel.

b. *Britannische Völker.* Die äußersten Britten sind nach den Angaben späterer Schriftsteller die Bewohner des Landes zwischen den beiden Römerwällen. In diese Gegenden fallen die Völker, die Dio Cassius unter dem Namen *Μαιάται* zusammenfaßt. Einzelnamen gibt wieder nur Ptolemaeus: οἰκοῦσι δὲ τὰ μὲν παρὰ τὴν ἀρκτικὴν πλευρὰν ὑπὸ μὲν τὴν δμῶνυμον χειρσόνησον, Νουάνται. ὑφ' οὗς, Ἐλγοοῦνται. τούτων δὲ πρὸς ἀνατολὰς, Δαμνόνιοι μὲν, ἀρκτικώτεροι. Ῥαδινοὶ δὲ, ἀρκτικώτεροι. Ὠταδινοὶ δὲ, μεσημβρινώτεροι. \*\*) Ueber die Elgovae am südlichen Abhänge der Gebirge um die Flüsse Dee und Nith (*Δηούα* und *Νοούιος* bei Ptol.) kommen, nach der wahren Orientierung, nach Norden, auf die jenseitige Abdachung die *Damnonii* bis zur Clota (einige Orte an der Nordseite der Bai, Lindum, Alauna, Victoria, die Ptol. noch in das Gebiet der Damnonii stellt, fallen wahrscheinlich in die römische Befestigungslinie zwischen den Firden), und auf die nordöstlichen und östlichen Abhänge die *Radini* (*Gadini*) und *Oladini* zu stehen.

Südwärts erfüllte die Landenge das ausgebreitete

\*) Al. Καρηνοί; Κορνάβιοι, Κουρνακούιοι; Λόγοι; Σμέριται; Οὐενίκωντες; Ταϊζαλοί, Τέξαλοι. Λεμαννόνιος nach Mir., zu lacus Lemannus gehalten, al. Λαλαννόνιος.

\*\*) Al. Σελγοῦνται; Γαδινοί; Ὠταλινοί, Ὠιδηνοί.

Volk der Brigantes: πάλιν δ' ὑπὸ μὲν τοὺς Ἐλγοούας καὶ τοὺς Ὠταδινούς διήκοντες ἐφ' ἑκάτερα τὰ πελάγη, Βρίγαντες. Tacit. Agric. 17: *Brigantum* civitas, quae numerosissima provinciae totius perhibetur. Ihre südlichsten Orte sind nach Ptol. Ἐβόρακον (York), Καμουνλόδουνον, wohl verschrieben, im Itin. *Cambodunum* (29 röm. Milliarien südwestlich von Eboracum). Von den Briganten bis zu den Belgen auf dem Südufer der Themse führt Ptol. die Völker auf: πρὸς οἷς περὶ τὸν εὐλίμενον κόλπον, Παρίσοι. ὑπὸ δὲ τούτους καὶ τοὺς Βρίγαντας οἰκοῦσι, δυσμικώτατα μὲν, Ὀρδοῦϊκες. τούτων δ' ἀνατολικώτεροι, Κορναύϊοι. μεθ' οὗς, Κοριτανοί. εἴτα, Κατυευχλανοί. μεθ' οὗς, Σιμενοί. καὶ ἀνατολικώτεροι παρὰ τὴν Ἰμηνσαν εἰσχυσιν, Τρινοάντες. Πάλιν δ' ὑπὸ τὰ εἰρημένα ἔθνη, δυσμικώτατοι μὲν, Δημῆται. τούτων δ' ἀνατολικώτεροι, Σίλνυρες. μεθ' οὗς, Δοβοῦνοι.\*)

Von diesen sassen im westlichen Gebirge, in welchem sich später die Reste der Britten behauptet haben, die Ὀρδοῦϊκες, Δημῆται, Σίλνυρες, und am nördlichen Eingang, um die Stadt Deva (Chester) und von ihr südwärts, die Κορναύϊοι. Κορναύϊοι sind nur von Ptol. genannt, so wie die Δημῆται, auf der Südwestspitze, obschon dieser Name sich länger als alle übrigen erhalten hat. Die *Ordovices* kommen nach Tacitus (Agric. 18) in die nördlichen Theile, der Insel Mona (Anglesey) gegenüber, zu stehen, eben so nach Ptol., der ihnen östlich am Gebirge noch *Μεδιολάνιον* zuschreibt, *Mediolanum* des Itin. (50 Milliarien südlich von Deva), die *Silures* nach der Lage von Venta *Silurum* Itin. (Caer Gwend bei Chepstow) in die südöstlichen Theile des Gebirges über der Bai der Sabrina, als Ostnachbarn der *Demetae*. Mit eben so ungenügenden Gründen, wie die Völker von Caledonia von Germanien, werden diese *Silures* von Tacitus von den Iberern abgeleitet (Agric. 11). Ueber die Begrenzung der Gebirgsvölker im Innern gibt es keine Andeutungen.

Den Siluren östlich im Mittellande stehen Δοβοῦνοι, mit dem Orte Κορίνιον, *Durocornovium* Itin. (Cirencester), Βοδοῦνοι bei Dio Cass. (60, 20), und Κα-

---

\*) Al. Κορνάβιοι, Κορναούϊοι; Κοριτανοί; Καπευχλανοι, Κατυευχλανοί; Δοβοῦνοι. Statt Ἰμηνσα an anderer Stelle Ἰάμισσα, Ἰαμησα, verdorben für Τάμησα, aestuarium *Tamesae*, Tac. Ann. 13, 32, Mündung der Themse.

*τυευχλανοί*, ein offenbar verdorbener Name, der in *Κατυουελλανοί* oder *Κατυουελανοί* verbessert werden muß. Aus einer Inschr. bei Murat. 1056, 8, die CIVITAS CATUVILLAVABURUM nennt, ist die richtige Form *Catuvellauni* zu folgern; *Κατυουελλανοί* nennt sie Dio Cass. (60, 20). Ihr Ort *Ουρολάνιον*, Verolanium Itin. (St. Albans); einen zweiten, *Σαλῆναι*, stellt Ptolemaeus nordöstlich, nicht ferne von der Bai Metaris (Wash).

Die Ostküste von den Briganten bis zur Mündung der Themse berührten die *Παρίσοι*, nur von Ptol. genannt und über die Humbermündung gestellt, die *Κοριτανοί* mit den Orten *Λίνδον*, Lindum Itin. (Lincoln), und *Ράτε*, Ratae Itin., Ratae Corion (Coritanorum?) Geogr. Rav. (Leicester), die *Σιμενοί*, wohl entstellt aus *Ικενοί* (Σ ist im Anfang fälschlich bald zugeschrieben, bald weggelassen), Iceni bei Tacitus, mit dem Hauptorte *Ουέντα*, Venta *Icenorum* im Itin. (Caster bei Norwich), und über der Themse die *Τρινοάντες*, Trinobantes bei Tac. Ann. 14, 31, und Caes. B. Gall. 5, 20: *Trinobantes*, prope firmissima earum regionum civitas. In ihrer Nähe nennt noch Caesar (c. 21) Cenimagni, Segontiaci, Ancalites, Bibroci, Cassi, weiter nicht bekannte Völkchen, wahrscheinlich westwärts in den Gegenden der Catuvellauni, welches vielleicht ihr späterer Gesamtname ist. \*)

Zu den Britten müssen noch als Stammväter der gallischen Britten gezählt werden die Bewohner der Südwestspitze der Insel, die *Δαμνόνιοι* Ptol., Dumnani Solin. (c. 25). Sie reichten auf dieser Landspitze östlich bis über den Exefluß. Denn hier lag wohl Isca *Dumnoniorum*, \*\*) wie für Scadum Numiorum im Itin. gelesen werden muß, so beigenannt zum Unterschiede von dem nördlichen Isca im Gebiete der Silurer, wo die Legio II Augusta lag (jetzt Caer Leon, urbs Legionis). Ptol. hält irrig beide Orte für einen, und zieht das

---

\*) Namen kleinerer Völker scheinen noch zu liegen bei Ptol. in *Γαβραντοουῖκων εὐλίμενος κόλπος* (an eben diesen Busen stellt er die Parisi), *Σταντιλίων λιμὴν* (auf der Westküste, südlich der Moricambe Bai), *Καγκανῶν* (al. *Γαγγανῶν*, *Γαγγάνων*) ἄκρον (Spitze von Caernarvon). Mit dem letzten Namen darf man kaum vermengen die *Cangi* des Tacitus (Ann. 12, 52), die sonst ebenso unbekannt sind, als seine *Jugantes* (Ann. 12, 40. Brigantes?).

\*\*) Dies bestätigen die neuesten Ausgrabungen ansehnlicher römischer Alterthümer zu Exeter.

nördliche Isca mit seiner Legion an die Stelle des südlichen herab. 15 Milliarien östlich nennt das Itin. Maridunum, bei Ptol. *Δούνιον* schon im Gebiete der Durotriges. Im Laufe des Axflusses berühren sich auch die Landschaften Devonshire (ags. Defna scyre) und Dorsetshire (ags. Dornsætna scyre), welche wohl beide von den alten Völkern den Namen erhalten haben.

5. Keltisches Stammland. a. *Völker zwischen der Sequana und dem Liger*. Die Anwohner der Küste zwischen den Mündungen dieser Flüsse wurden unter dem Gesamtnamen Meeranwohner, *Armorioi*, zusammengefaßt. Sie sind aufgezählt von Caesar: civitates, quae Oceanum attingunt, quaeque eorum consuetudine *Armoricae* appellantur, quo sunt in numero Curiosolites, Rhedones, Ambibari, Caletes, Osismii, Lemovices, Veneti, Unelli. B. Gall. 7, 75; ad Venetos, Unellos, Osismios, Curiosolitas, Sesuvios, Aulercos, Rhedones, quae sunt *maritimae civitates* Oceanumque attingunt. 2, 54. In der ersten Stelle sind Caletes von den Belgen beigelegt, und Lemovices aus Verwechslung genannt statt der Lexovii (wie sie in Gesellschaft der Uebrigen 5, 9. 11. 47 richtig stehen), die in der zweiten Stelle *Sesuvii* heißen. Von ihnen waren die östlichsten die *Lexovii*, welche die Seine mündung berührten, die westlichsten die *Osismii*, auf der Spitze von Brest, die nördlichsten die *Unelli*, *Venelli* Plin., *Οὐένελοι* Ptol., auf der Spitze von Cherbourg. Die *Ambibari* sind wohl, in verdorbener Schreibung, die Ambiliati (5, 9), die Ambilatri des Plinius (4, 49) am linken Ufer des Ligers. Kleinere Völker sind noch anzusetzen, zwischen den Lexovii und Unelli die Bajucasses Notit. prov. Galliar., zwischen den Unelli und Rhedones die Abrincatui Ptol. Plin. und die Viducasses Plin., *Βιδουκέσιοι* Ptol. Die Namen der keltischen Völker haben sich zuweilen als Landschaftsnamen, größtentheils aber in den späteren Benennungen ihrer Hauptorte erhalten und deren früheren Namen verdrängt, hier *Vannes* (Veneti), alt *Δαριόριτον* Ptol. Mir., Dartorikum Tab. Peut., *Rennes* (Rhedones), alt *Condate*, *Abranches* (Abrincatui), *Bayeux* in der Landschaft *Bessin* (Bajucasses). Im Rücken der Küstenvölker, von Caesar noch unter den Armorici genannt, verbreiteten sich die Aulerci, abgetheilt in Aulerci Cenomani, mit dem Hauptorte *Οὐτύνδιον* Ptol. (lc *Mans*), und Aulerci Eburovices, *Αὐλίρκιοι Ἐβουραῖκοι* Ptol., mit *Μεδιολάνιον*, Mediolanum Aulercorum Itin. (*Eureux*)

Unter derselben Gesamtbennennung hat noch Ptol. *Ἀυλίριοι Διανλίται*, richtiger *Διαβλίται* Mir.; bei allen übrigen bloß Diablintes genannt. Des Ptol. *Ἀρούριοι*, *Ἀρούβριοι* Mir. in ihrer Nähe sind weiter nicht erwähnt. \*) Am Ufer des Ligers folgten nach den Nannetes Caes. Plin., *Ναμνῖται* Str., *Ναμνῆται* Ptol., bei ihm auch verschrieben *Σαμνῖται*, und irrig als zwei verschiedene Völker aufgestellt, mit ihrem Hauptorte *Portus Namnetum* Tab. Peut. (*Nantes*), die Andes Caes., *Andegavi* Plin., *Andicavi* Tacit., *Ὠδικάουαι* (al. *Ὠδικαῦαι*, *Ἀνδικανοί*) Ptol. um Juliomagus Ptol. Tab. Peut. (*Angers* in der Landschaft *Ἀνίου*), und östlich bis zur Seine ausgebreitet, die Carnutes Caes. Liv., *Carnuti* Plin., *Καρνούται* Ptol. Ihre Hauptorte waren *Ἀντρίκον* Ptol. (*Chartres*) und *Genabum* am Liger (wo Orleans): Caes. B. Gall. 7, 11. 8, 5; Strabo 4, p. 191: *ῥυεῖς δ' οὗτος (ὁ Λείγης) παρὰ Γήνάβον, τὸ τῶν Καρνούτων ἔμπορεῖον, κατὰ μέσον ποῦ τὸν πλοῦν συνοικούμενον*. In den Umgebungen der Seine waren Nachbarn der Belgen die Parisii mit ihrer Hauptstadt *Lutetia* Caes. Ammian., entstellt bei den Griechen *Λουκοτοχία* Str., *Λουκοτεκία* Ptol., *Λευκετία* Julian. (*Paris*); die Senones, *Σένωνες* Str., *Σένονες* Ptol., um *Agedicum* Caes., *Ἀγηδικόν* Ptol. (*Sens*); die Treccasses Plin., *Τρικάσιοι* Ptol., *Tricassini* Ammian., mit *Ἀύγουστόμανα* Ptol., *Augustobona* Itin. (*Troyes*), und an der Marne, die Caesar den Grenzfluß der Kelten nennt, die *Meldi* (Caes. 5, 5?) Plin., *Μέλδοι* Str., *Μέλδαι* mit dem Orte *Ἰάτινον* Ptol. (*Meaux*). Des Ptol. *Οὐαδικάσσιοι* πρὸς τῇ Βελγικῇ, \*\*) wahrscheinlich die *Bodiocasses* des Plin., und die *Silvanectes* (al. *Ulmanectes*, *Ulmanetes*) Plin., *Σουβάνεκτοι* ἀπ' ἀνατολῶν τοῦ *Σηκοάνα* ποταμοῦ Ptol. Coisl. Vindob., *Silvanectae* Notit. Imp. et Galliar., sind dem Caesar unbekannt, und wahrscheinlich früher zu den benachbarten mächtigen *Bellovaci* gehörend, als Belgen zu zählen, wie die *Catalauni* (um *Chalons* sur Marne) erst von Eumen., Eutrop. (9, 9), Ammian. (15, 11) genannt, zuerst ein Theil der *Remi* gewesen zu sein scheinen.

\*) Esubii hat der Oudendorpische Text des Caesar 3, 7 (wo andere Unelli). Wären Esubii, Sesuvii, *Ἀρούβριοι* [*Ἀσούβριοι*] zusammen zu stellen?

\*\*) Ptolemaeus stellt sie nordöstlich über die *Meldae*, rückt aber beide zu weit nach Süden.



**b. Völker zwischen dem Liger und der Garumna.** Die Anwohner der Küste waren die *Pictones* (nach allen Aeltern, *Pictavi* bei Amm. 15, 44) und *Santonnes*: πρὸς δὲ τῷ Ὠκεανῷ Σαντονοί τε καὶ Πίκτονες, οἱ μὲν τῷ Γαρούνᾳ παροικοῦντες, οἱ δὲ τῇ Λείγῃ. Str. 4, p. 190. Bei den *Pictonen* ist genannt *Lemonum* Caes., *Λίμωνον* Ptol. (*Poitiers*, alt *Poictiers* in der Landschaft *Poitou*, *Poictou*), bei den *Santonen* *Μεδιολάνιον* Str. Ptol., *Mediolanum* Itin. (*Saintes* in der Landschaft *Saintonge*). Das letzte keltische Küstenvolk, noch jenseits der *Garumna*, welche Caesar den Grenzfluß nennt zwischen den Kelten und Aquitanen, waren die *Bituriges*, *Vibisci* (Ὀυῖβίσκοι Ptol., *Ubisci* Plin., *Vivisci* Auson.) beigenannt: ἐκβάλλει δ' ὁ μὲν Γαρούνᾳς, τρισὶ ποταμοῖς ἀνῆλθεις, εἰς τὸ μεταξὺ Βιτουρίγων τε τῶν Ἰοσκῶν ἐπικαλουμένων καὶ Σαντόνων, ἀμφοτέρων Γαλατικῶν ἔθνων· μόνον γὰρ δὴ τὸ τῶν Βιτουρίγων τούτων ἔθνος ἐν τοῖς Ἀκουϊτανοῖς ἀλλόφυλον ἴδρυνται, καὶ οὐ συντελεῖ αὐτοῖς· ἔχει δὲ ἐμπορεῖον Βουρδίγαλα ἐπικείμενον λιμνοθαλάττῃ τινὶ, ἣν ποιοῦσιν αἱ ἐκβολαὶ τοῦ ποταμοῦ. Strabo 4, p. 190. Auf dem Stufenlande zwischen dem Gebirge und dem Küstenstriche breiteten sich aus nach den *Turones* Caes. Plin., *Turonii* Tac., *Τουρούπιοι*, *Τουρογιεῖς* Coisl., verdorben für *Τουρώνιοι* oder *Τουρόνιοι* Ptol., *Turini* Amm., welche wahrscheinlich zu beiden Seiten des *Ligers* saßen, an dem ihre Stadt *Caesarodunum* Ptol. Tab. Peut. (*Tours* in der Provinz *Touraine*), die *Bituriges Cubi* Plin., *Βιτούριγες οἱ Κοῦβοι* Str. Ptol., um *Avaricum* (*Bourges*) in *Berry*); die *Lemovici* Caes., *Λεμονίκοι* Ptol., mit dem Hauptorte *Augustoritum* Ptol. Itin. (*Limoges* in der Landschaft *Limousin*); die *Petrocorii*, deren Stadt *Ὀυέσουνα* Ptol., *Vesunna* Itin. (*Perigueux* in *Perigord*); die *Cadurci* um *Divona* Auson., entstellt *Δουήωνα* Ptol. (*Cahors* in *Quercy*), und an der *Garumna* die *Nitobriges*, *Antobroges* verdorben Plin., Grenzvolk gegen die Aquitanen. Ihr Ort *Ἀγιννον* Ptol. ist das jetzige *Agen*. In den Gebirgen selbst oder ihren nächsten Umgebungen wohnten die *Arverni*, das mächtige, über seine Nachbarn gebietende Volk, die Anwohner des Gebirges von *Auvergne*; südwärts auf dem Westabhange der *Cebenna* die *Ruteni*, *Ρουτηνοί* Str., *Ρουτανοί* Ptol., um *Σεγόδουνον* Ptol. (*Rhodesz* in der Landschaft *Rovergue*); aufwärts an der Wasserscheide desselben Gebirgszuges die *Gabali*, deren Stadt *Ἀνδέριδον* Ptol. (*Javaux* in *Geraudan*), und (in der Landschaft *Velay*)

die Velauni (al. Velavii, Velavi) Caes., *Ουελλάϊοι* Str., *Ουέλαννοι* Ptol., zu Caesars Zeit ein Theil der Arvern.

*c. Völker im Laufe des Rhodanus und in seinen Umgebungen.* Auf der Südküste, wo die ältesten Nachrichten Ligurer und Iberer nennen, findet sich später von der Rhonemündung bis an die Pyrenäen und den oberen Lauf der Garumna, auf der Nordseite von den Gabali, Ruteni, Cadurci, Nitiobriges umschlossen, das zahlreiche Volk der Volcae ausgebreitet, in zwei Abtheilungen, als *Arecomici* und *Tectosages*, jene östlich gegen den Rhodanus, wahrscheinlich von ihren Sümpfen beigenannt, \*) diese westlich gegen die Garumna. Noch Illiberis und Ruscino, im Winkel zwischen den Pyrenäen und dem Meere, nennt Polybius (bei Athenaeus 8, 2) Keltentstädte, und Ptol. theilt diese Städte den Tectosagen zu, deren Hauptort Tolosa war, so daß die iberischen Völker diesseits der Pyrenäen auf den Winkel innerhalb der Garumna eingeschränkt erscheinen. Hannibal fand schon die Volcae in diesen Sitzen (Liv. 21, 26). Die Ostgrenze der Volcae war der Rhodanus: *inter Volcas et Cavaras* emittitur (Rhodanus). Mela 2, 5. \*\*) Jenseits saß neben den *Cavares*, *Καύαροι* Str. Ptol., \*\*\*) denen Mela und Ptol. Avenio zuschreiben, und Plinius noch Valentia, von der Mündung der Druentia bis zur Küste und auf den Westabhängen der Seealpen das keltisch-ligurische Mischvolk der *Salyes*, *Salluvii* (S. 168). Darüber wohnte nordwärts in den Thälern des vielgespaltenen Alpenlandes eine beträchtliche Anzahl kleinerer Gebirgsvölker. Von den Salassen an gegen das Meer führt die Inschrift des Trophäums über die besiegten Alpenvölker bei Plinius (3, 20) folgende Reihe auf: *SALASSI, ACITAVONES, MEDULLI, UCENI, CATURIGES, BRIGIANI, SOGIONTHI, BRODIONTHI, NEMALONI, EDENATES, ESUBIANI, VEAMINI, GALLITAE, TRIULATTI, ECTINI, VERGUNNI, EGUITURI, NEMENTURI, ORATELLI, NERUSI, VELAUNI, SUETRI*. Plinius bemerkt noch: *non sunt adjectae*

---

\*) *Ultra (Rhodanum) sunt stagna Volcarum*. Mela 2, 5. *Arecomici*, wie *Aremorici*. Com im Keltischen See? *Comum* (am *Lacus Larius*) das ahd. *Seon*?

\*\*) Livius 21, 26 setzt Volcae auf beide Ufer des Rhodanus. Dies wird nicht weiter bestätigt.

\*\*\*) Daß der Name keltisch, zeigen die keltischen Mannsnamen *Καύαρος* bei Polyb., *Cavarillus* bei Caes.

Cottianae civitates XII, quae non fuerunt hostiles. Der Cottische Bogen zeigt 14, darunter mehrere der genannten (bei Muratori 1095, aus den beiden gleichlautenden Seiteninschriften zusammengestellt): IM. CAESARI AUGUSTO DIVI F. PONTIFICI MAXIMO TRIBUNIC. POTESTATE XV. IMP. XIII M. JULIUS REGIS DONNI F. COT . . US. PRAEFECTUS CIVITATUM . . E SUBSC. . . TAE SUNT. SEGOVIVORUM. SEGUGINORUM. BELACORUM. CATURIGUM. MEDULLORUM. TEBAVIVORUM. ADANATIUM. SAVINCIATUM. EGDINIORUM. VEAMINIORUM. VENICAMORUM. JEMERIORUM. VESUBIANORUM. OVADIATUM. ET CIVITATES QUAE SUB EO PRAEFECTO FUERUNT. Es ist nicht zu zweifeln, daß mehrere davon den Ligurern zugehören, vorzüglich südlich zwischen den Salyern und Taurinen, auf den Seealpen, wo Plin. die *Suetri*, Σουήτριοι Ptol., über den Küstenvölkchen, der *Oxubii* (Ligurern nach Plin. 3, 4 und Strabo 4, p. 185) und *Ligauni* nennt, Ptol. die Νερούσιοι um Οὐίντιον (Vince) und neben ihnen die Οὐενδιάντιοι, Οὐενδιάντιοι Mir., wahrscheinlich die Ovadiates der Inschrift, und dazu wohl noch die Ἀλβιεῖς καὶ Ἀλβίοικοι Str., bei Caes. . B. Civ. 1, 57 *Albici* (*Alebece* als Ortsname bei Plin. 3, 4), Ἐλικωκοί wahrscheinlich für Ἀλιβωκοί Ptol., die *Desuviates* bei Plin. über den *Anatili* in der Nähe des Steinfeldes, die Esubiani, Vesubiani der Inschriften? doch scheinen in dieser Lage Memini, Μήμινοι Ptol. mit dem Orte Φόρος Νέρωνος, dessen Bewohner bei Plinius Lutevani (nach dem einheimischen Namen des Ortes, Luteva) heißen, die Σέντιοι Ptol., Avantici, Bodiontici Plin. um Dinia (Digne) keltische Namen. \*) Mit Gewissheit lassen sich als Kelten schon nach der Gestalt ihrer Namen und nach ihrer nördlicheren Lage erkennen die Anwohner der cotti-schen und grajischen Alpen, Caturiges Caes. B. Gall. 4, 10, Κατούριγες Ptol., Κατόριγες Str. \*\*); Σεγουσίανοι Ptol. (Segugini der Inschrift?); Graioceli Caes. \*\*\*); Tricorii Liv., Τριχόριοι Str.; Medulli, Μέδουλοι Ptol., bei Str. Μέδουλοι und verschrieben

---

\*) Zu vergleichen sind die Namen *Lutetia*, *Aventicum* Helvetiorum, *Bodiocasses*.

\*\*) Aus den Caturigern leitet Plinius (3, 5. 16. 20) die Vegienni und nennt sie Ligurer. Ist die Ableitung richtig, so müssen sie Kelten gewesen sein.

\*\*\*) Ὀκελον ἄκρον Ptol., *Tunnocelum* Notit. Imp. in Britannien.

*Πεδύλοι* und *Μεδόαλοι*; *Ἰκόνιοι* Str. und an einer anderen Stelle *Σικόνιοι*, mit den *Tricorii* und *Medulli* genannt (die *Uceni* der Inschr.); *Centrones* Caes., *Κέντρωνες* Str. Ptol. Weiterer Raum war im Thallande, wo vorzüglich in den nördlichen Theilen sich starke Völker ausbreiteten. Zunächst über den Cavarern folgten die *Vocontii*, *Οὐοκούντιοι* Str., *Οὐοκόντιοι* Ptol., einmal verschrieben *Οὐακάνδιοι*, rückwärts bis in die Gebirgstäler, mit ihren weniger ansehnlichen Nachbarn, den *Segovellauni* Plin., *Σεγαλαυνοί* bei Ptol., der ihnen *Valentia* zuschreibt, und den *Tricastini*, *Τρικαστηνοί* Ptol., an der Nordseite; auf dem linken Ufer über den *Volcae Arecomici* die *Helvii* Caes., *Helvi* Plin., *Ἑλονοί* Str., an den Abhängen der Cevennen. Hierauf im offenen Oberlande, zwischen der Isar, dem Rhodanus und den Alpen die *Allobroges*, bei den Griechen von Polybius an, wohl weniger richtig, *Ἀλλόβριγες* fast durchgängig, *Ἀλλόβρογες* Ptol., und über dem Rhodanus, vom Arar bis zum Jura und zu den Vogesen die *Sequani*, *Σηκουανοί* Str., *Σηκοανοί* Ptol. Beiden gegenüber reichten vom rechten Ufer des Rhodanus und des Arars noch über die westlichen Höhen, welche die Wasserscheide des Rhonelandes tragen, die *Segusiani*, *Aedui*, *Lingones*; die *Segusiani* von *Lugdunum*, ihrer Hauptstadt, bis über den oberen Lauf des *Ligers*, an ihrer Nordseite vom Arar bis zum *Liger* ihre Schutzherren, die mächtigen *Aedui* Caes. Ptol., *ἑδουί* Plin., *Ἐδονοί* auch *Ἀλδονοί* Str., in deren Nähe und unter ihrer Herrschaft noch genannt sind *Aulerci Brannovices*, *Brannovii* (Caes. 7, 75), *Boji* (1, 28), *Ambarri* an der Mündung des Arars auf beiden Ufern\*) (*B. Gall.* 1, 11. 7, 75, wo wohl verdorben *Ambivareti*, für *Ambarareti*?). An ihrer Nordseite die *Mandubii*, um *Alesia* (*Alise*), an dessen Namen sich die Erinnerung des Untergangs der gallischen Freiheit knüpft, und vom Arar über das Hochland bis an die Quellflüsse der *Mosa* und *Sequana* hinüber, die *Lingones*, *Λόγγωνες* verschrieben Ptol., um *Andematunum* Ptol. Itin. (*Langres*).

## B. Völker im Westgebiete des Rheins.

**Menapii, Morini.** Auf dem Küstenstriche des Landes, das sich von der *Arduenna* und den von ihr

---

\*) Was wahrscheinlich auch ihr Name sagt, *Ambarri* = *Amb-arari*, wie *Amb-isontes*, *Ambidravii*.

gegen Nordwest hinziehenden Hügeln zum Rheine und zum Meere senkt, saßen vom Rheine bis zur Spitze von Boulogne die Menapii, *Μενάπιοι*, und Morini, *Μορινοί*, Nachbarvölker, und von den Alten in Verbindung genannt: omni Gallia pacata, *Morini Menapiique* superant, qui in armis essent. Caes. B. Gall. 3, 28; ut *Menapios et Morinos* et extrema Galliarum quateret. Tac. Hist. 4, 28; (ὁ πλοῦς) ἀπὸ τῶν ὁμορούντων τοῖς *Μενάπιοις Μορινῶν*. Str. 4, p. 199; τοῖς *Μενάπιοις* δ' εἰσὶ συνεχεῖς ἐπὶ τῇ *θαλάττῃ Μορινοί*. id. p. 194. Die östlichen Menapier erscheinen zu Caesars Zeit selbst auf dem Ostufer des Niederrheins: Usipetes et Tenchtheri ad *Rhenum* pervenerunt, *quas regiones Menapii incolebant*, et ad *ultramque ripam* fluminis agros, aedificia vicosque habebant. B. Gall. 4, 4. Ohne Zweifel waren dies die südlichsten und nächsten Theile der Bataveninsel; denn hier setzten die Germanen über den Strom und zogen sich wieder zurück (B. Gall. 4, 1. 4, 15). Im Süden sind Eburonen genannt: erant *Menapii propinqui Eburorum finibus*, perpetuis paludibus silvisque muniti. Caes. B. Gall. 6, 5. Wenn auch der größere Theil der Eburonen zwischen der Maas und dem Rheine wohnte, scheinen die Menapier doch noch beträchtliche Besitzungen im Osten der Maas gehabt und selbst in die Nähe des trevirischen Gebiets gereicht zu haben; denn Caesar reist von den Menapiern unmittelbar in das Trevirische: Caesar postquam ex Menapiis in Treviros venit . . B. Gall. 6, 9. Nachdem dahin deutsche Völker verpflanzt waren, fand sich die Hauptmasse der Menapier im Westen der Maas: aliam manum *Mosam* amnem *transire* jubet (Civilis), ut Menapios et Morinos . . quateret. Tac. Hist. 4, 28. Ptolemaeus, dessen Nachrichten von Nordbelgien auch sonst ungenau sind, ist darum in Irrthum, wenn er sie nur auf die Ostseite der Maas setzt, obschon er ihren Ort *Κάστελλον* (Kessel auf dem linken Maasufer) nennt. Noch vor den Menapiern kennt Plinius *Toxandri* in mehreren Abtheilungen (4, 17): a Scaldi incolunt *extera Toxandri* pluribus nominibus; deinde *Menapii, Morini*. Daß Plinius alle diese Völker der Schelde westlich setzt, ist Verschiebung, aus seiner Vorstellung entstanden, daß die Germanen bis zur Schelde wohnten; von der Maas, nicht von der Schelde, ist nach allen alten Nachrichten der Anfang zu nehmen. Aber seine deutlich ausgesprochene Stellung der *Toxandri* und *Menapii* umzukehren; *Toxandri* nach Westen zu setzen, wäre zu gewagt; dem widersetzen sich dazu be-

stimmt die späteren Berichte, die seine Stellung bestätigen. Als Julianus den Oberbefehl in Gallien übernahm, hatten die salischen Franken, die vorher die batavische Insel besetzt hielten, auch schon sich niedergelassen, wie Ammianus 17, 8 berichtet, apud *Toxiandriam* locum (wo locus für regio zu nehmen ist), offenbar in den Gegenden am linken Ufer der unteren Maas. In späteren Zeiten finden sich ebendasselbst *Taxandri*, *Texandri* wieder, und der Gau *Taxandria*, nördlich von Maastricht und Tongern (dem Hauptorte der Eburonen, unter denen Caesar Menapier kennt): regio, cui *Taxandria* nomen est, quae a Trajectensi oppido versus septentrionem vix tribus miliaribus disparatur . . . Descendit Evangelium praedicationis causa ad populos ipsi *Taxandriae* finitimos, quo fluvius Mosa Rheni fluminis aquis infectus et tumidus . . . non longe a mari Anglico *Taxandros* et ceteros ejusdem regionis incolas a Frisonibus dividit. Vita S. Landeberti, Boll. Sept. 5, 609; Bilisia villa. Locus iste in ingressu *Taxandriae* positus, duobus a dirutis urbis Tungrorum muris distat milibus. ibid. p. 610. Menapii dagegen weit im Westen, jenseits der Schelde, neben den Morini, und in einem Theile der früheren Besitzungen derselben, wo nach ihnen der Gau *Menapiscus*, *Mempiscus* benannt ist: (Nortmannorum) pars *Menapios*, *Tarvisios* (*Tarvennenses*) aliosque maritimos depraedantur. Annal. Bertin. a. 850, Pertz 1, 445; Nortmanni mari transito, *Tarvennam* urbem *Morinorum* . . ., omnem terram *Menapiorum* perambulando ferro et igne vastant. *Posthac Scaldum* fluvium intrant, et omnem *Brabantiorum* terram incendio et ferro delent. Annal. Vedast. a. 879, Pertz 1, 518; *Walachrenses*, *Scaldanii*, *Bevelandenses*, *Antuerpenses*, *Texandriani*, *Wasiani*, *Brabantini*, *Menapenses*, *Morinenses*, *Bolonienses*, vel ceterarum regionum plebes, ubertim affuerunt. Vita S. Arnulfi, Mabill. Saec. 6. 2, 553; Cassel, ehemals ein Ort der Morinen, \*) wird im Gau *Menapiscus* erwähnt: in loco qui dicitur Cassel, in pago *Mempisco*. Dipl. vom J. 1085, bei Miraeus p. 1137. Da aber außer Plinius die Alten Menapier bestimmt ostwärts bis zur Maas nennen, so bleibt nichts weiter zur Erklärung übrig, als die Annahme, daß *Toxandri* ein besonderer Name

---

\*) In der Tab. Pent. steht *Castellum Menapiorum*, wohl verwechselt für *Morinorum*; jenes wäre das *Κάστρον* des Ptol., östlich an der Maas genannt.

der östlichen Menapier sei, Menapii aber im weiteren Sinne beide Theile, im eigentlichen Gebrauche die westliche Abtheilung bezeichnet habe. Wie weit sich die Menapier, die gewiss durch die fränkischen Völkerzüge westwärts gedrückt wurden, zur Zeit der Römerherrschaft gegen Westen erstreckten, darüber gibt weder Caesar, noch ein anderer alter Schriftsteller eine Andeutung. Nach ihnen folgten auf der Küste bis zu ihrer Beugung nach Süden die Morini, deren Name (aus dem kelt. mor in Armorici) Meeranwohner bedeutet. Ihre Südnachbarn waren die Atrebates und Ambiani. Sie versprachen im belgischen Bunde die doppelte Mannschaft der Menapier gegen Caesar zu stellen; man kann daraus für jene Zeit weite Verbreitung ihres Gebietes nach Osten schliessen. Nach ihnen stehen noch bei Plinius 4, 17: Oromansaci, juncti pago, qui Gessoriacus vocatur. Von Mela und Ptol. aber wird Gesoriacum, später Bononia (Boulogne), den Morini zugeschrieben.

**Germani.** In den höheren Gegenden über den Menapiern, auf den waldigen Nordabhängen der Arduenna bis zum Gebiete der Trevirer lernte Caesar fünf Völkchen kennen, die unter dem allgemeinen Namen Germani, wahrscheinlich als Bewohner der Waldgegenden, zusammengefasst wurden: Condrusos, Eburones, Gaeraesos, Paemanos, qui uno nomine Germani appellantur. B. Gall. 2, 4; Segni Condrusique, ex gente et numero Germanorum. 6, 32. \*) Die wichtigste Rolle

---

\*) Keiner der Namen dieser Völkchen, angeblich deutscher Abkunft, lässt sich allein dem Deutschen zusprechen; sie sind keltisch, wie die ihrer Westnachbarn. *Condrusi*, Compositum wie *Con-bennones* (Fest. ed. Tac. p. 51), *Consuanetes* neben *Suanctes*. Die gallische Abkunft des Namens *Drusus* bezeugt Cic. Brut. 28: *pronepos est Drusi, qui primus cognomen hoc ab interfecto Druso, Gallorum duce, tulit*. Wohl ist *ebur* ein deutsches Wort, aber dass es auch dem Keltischen gehöre, zeigt *Eburodunum*. Als gallischer Ortsname steht sonst *Ceresium*, Testam. S. Widdadi, Mabill. Saec. 5. 1, 685; *Ciresium*, Transl. S. Urbani, Boll. Maj. 6, 21. *Segni*, *Paemani*, weiter unbekannt, vielleicht beide nicht ohne Entstellung wiedergegeben, lassen sich nicht als deutsche Wörter erweisen; unter keltischen werden sie für keltische zu nehmen sein. Und so muss auch Germani, Gesamtname keltisch benannter Völker, als keltische Benennung betrachtet werden (S. 59). Noch sind die aus diesen Germanen genannten Eigennamen, *Aduatuca*, Hauptort der Eburonen, *Ambiorix*, *Cativolcus*, unsweifelhaft keltisch. Nur



unter ihnen spielten die Eburones, welche zunächst über den Menapiern saßen (B. Gall. 6, 5). Etwa in der Mitte ihres Landes liege Aduatuca (Tongern), sagt Caesar 6, 32; die Hauptmasse des Volkes setzt er jedoch auf die Ostseite der Maas: Eburones, quorum pars maxima est *inter Mosam ac Rhenum*. B. Gall. 5, 24. Westnachbarn waren die Aduatucker (5, 38). In ihrem Rücken saßen die übrigen Germani, zunächst die Segni und Condrusi. Daß von den Segni nicht verschieden seien die Sunuci, Sunici, bei Plinius (4, 17) neben den Tungri genannt, nach Tacitus (Hist. 4, 66) Westnachbarn der Ubier gegen die Maas, läßt sich vielleicht vermuthen. Der Name des letzten Volkes aber hat sich erhalten; noch heißt der Strich am südlichen Ufer der Maas von Namür bis gegen Lüttich *Condros*, *le Condros*. Hier lag der pagus *Condrosius*, *Condruscus*, *Condrust*, *Condorusto* (Pertz 1, 435. 489. 3, 373. 517), den man so sicher nach den Condrusi benannt nehmen darf, als den pagus Menapiscus nach den Menapii, den pagus Taxandria nach den Taxandri. Die Lage der Landschaft stimmt ganz zur Lage, welche Caesar den Condrusi gibt. Hinter dem Condrust lag der pagus *Falmena*, pagus *Falminensis* (Famene): villa in pago *Falminensi* sita vocabulo Marca (Marche en Famene). Vita S. Remacli, Boll. Sept. 1, 700; und noch weiter rückwärts auf den Höhen um Prüm der pagus *Caroascus*, *Carascus*. Sollten dies nicht die im Munde der Deutschen umgestalteten Namen Paemani, Caeraesi sein? Leicht ist Carascus aus Caeraesi, wie Condruscus aus Condrusi, Menapiscus aus Menapii, aber unmöglich Falmina aus Paemani, wenn dieses nicht aus Falmani oder wenigstens Palmani verderbt ist. Die angegebene Lage bezeichnet selbst Caesar: Segni Condrusique ex gente et numero Germanorum, qui sunt *inter Eburones Trevirosque*. 6, 32. Die Eburones und Condrusi, die öfter genannt sind, ohne Zweifel die zahlreicheren unter den Germani, hatten sich an die Treviri angeschlossen: in fines Eburonum et Condrusorum, qui sunt *Trevirorum elientes*, pervenerant. B. Gall. 4, 6.

Der Eburonenort Aduatuca wird auch nach Caesar noch als Hauptort aufgeführt, aber sein Volk nicht weiter Eburones, sondern Tungri genannt; zu den *Τούγ-*

---

den 5 genannten Waldvölkchen kam der Name Germani zu, nicht mehr den Aduatuci, obschon sie von den Kimbern und Teutonen abgeleitet sind; sie werden noch von Caes. 6, 8 von den Germani cisrhenani unterschieden.

γγοι stellt Ptol. den Ort *Ἀτουάχουρον*, der im Itin. *Aduaca Tungrorum* bestimmt ist. Es folgt daraus, daß an die Stelle des Namens Eburones, der nach Caesar nicht wieder genannt wird, *Tungri* getreten ist. Die allgemeine Benennung der Arduennavölker könnte man noch vermuthen in Tac. Hist. 4, 15: *Vitellius e proximis Nerviorum Germanorumque pagis segnem numerum armis oneraverat*. Aber nicht für diese Annahme, sondern dafür, daß zu Tacitus Zeit der Name *Germani* für die Anwohner der Arduenna nicht mehr gebraucht war, spricht Germ. 2: . . qui primi Rhenum transgressi Gallos expulerint ac nunc *Tungri*, tunc *Germani* vocati sint.

**Aduatuci**, den Eburonen im Westen, zwischen ihnen und den Nerviern: Ambiorix statim cum equitatu in *Aduatucos*, qui erant *eius regno* (Eburonibus) *suicidi*, proficiscitur; neque noctem, neque diem intermittit. . . *Aduatucisque* concitatis, postero die in Nervios pervenit. B. Gall. 5, 38. Da über den Eburonen auf dem rechten Ufer der Maas die Condrusi saßen, und von diesen westwärts die Sabis (Sambre) bei den Nerviern floss (B. Gall. 2, 16), so müssen die Aduatuci beiden im Norden, also in Südbrabant, gesucht werden. Der Bericht, den Caesar über ihre Abstammung von den Kimbern und Teutonen mittheilt (B. Gall. 2, 29), ist wahrscheinlich nach ihren eigenen Aussagen wiedergegeben. Sie werden nach Caesar nicht wieder genannt, und scheinen, wie die Eburones, sich einen neuen Namen beigelegt zu haben. Dafür ist wahrscheinlich *Betasii* zu nehmen, bei Tacitus mit *Nervii* und *Tungri*, den Nachbarvölkern der Aduatuci, genannt: Cl. Labeo . . quosdam Nerviorum *Betasiorumque* in arma traxit. Hist. 4, 56; Cl. Labeo *Betasiorum* Tungrorumque et Nerviorum tumultuaria manu restitit. c. 66. Noch nennt Plin. 4, 17 *Betasi* unter Völkern, die nicht in genauer Ordnung aufgeführt sind; bei Ptol. sind sie übergangen, wie am Rhein auch die Ubier und Guberni, dagegen die *Tungern* westlich bis an die Schelde (*Ταβούδας*) erweitert, wohl eben so unrichtig, als die *Menapier* auf die Ostseite der Maas eingeschränkt.

**Nervii**, eines der tapfersten und mächtigsten Völker unter den Belgen. Bei den Remen erfuhr Caesar von ihnen: Nervios, qui maxime feri inter eos habeantur, polliceri millia armata quinquaginta. B. Gall. 2, 4; und die Ambiani erzählten ihm vor seinem Zuge gegen sie: nullum aditum esse ad eos mercatoribus: nihil pati vini reliquarumque rerum, ad luxuriam pertinentium, inferri, quod his rebus relanguescere animos et remitti

virtutem existimarent: esse homines feros magnaeque virtutis: increpitare atque incusare reliquos Belgas, qui se populo Romano dedidissent patriamque virtutem projecissent. 2, 15. Anhänger der alten Sitte und Lebensweise, wie sie noch bei den Germanen herrschte, gaben sie selbst germanische Abstammung vor (Tac. Germ. 28). Es ist aber Irrthum, wenn sie Strabo wirklich für Germanen ausgibt: *Νερούϊοι, καὶ τοῦτο Γερμανικὸν ἔθνος*. 4, p. 194; wahrscheinlich durch Verwechslung mit den Aduatukern, wie Appianus (Schweigh. p. 76): *ἦσαν δὲ (Νέροβιοι) τῶν Κίμβρων καὶ Τευτόνων ἀπόγονοι*. Ihre Sitze verbreiteten sich von den Aduatuci westlich bis an das Gebiet der Ambiani (B. Gall. 2, 15); von diesen aus zog Caesar drei Tage lang durch ihr Land bis an die Sambre, auf deren gegenüberliegendem Ufer er sie aufgestellt fand. Strabo läßt sie nach dieser Richtung hin bis zu den Trevirern reichen: *Τρηούροις δὲ συνεχεῖς Νερούϊοι*. 4, p. 194; was nicht von unmittelbarer Zusammengrenzung genommen werden kann, da kleinere Waldvölker, Klienten der Trevirer, dazwischen lagen. Ueber ihre Verbreitung nach Norden sind keine Bestimmungen gegeben; auf dieser Seite, scheint es, saßen die Völkchen, die unter ihrer Hoheit standen; *dimissis nunciis ad Ceutrones, Grudios, Levaocos, Pleumoxios, Geidunos, qui omnes sub eorum imperio sunt, quam maximas manus possunt, cogunt*. B. G. 5, 39. Im Westen waren außer den Ambiani noch die Atrebatens und Veromandui benachbart, jene an der nördlichen, diese an der südlichen Seite; beide verbündeten sich mit den Nerviern im Kriege gegen Caesar: *trans id flumen (Sabim) omnes Nervios consedissee . . una cum Atrebatibus et Veromanduis, finitimis suis*. B. G. 2, 16. Der Name Atrebatens ist in *Arras* übrig geblieben; die Lage der Veromandui bezeichnet noch der Landschaftsname *Vermandois*. Nach den Nerviern, Atrebatens und Veromanduern wohnten die jenseitigen Abhänge zur Marne und Seine hinab die mächtigen Völker, in welchen vor Caesar die Hauptstärke des Belgenzweiges vereinigt war. Bei Ptolemaeus stehen die aufgezählten Völker, in mehrmals verfehlter Stellung, in folgender Reihe (2, 9): *κατέχουσι δὲ τὴν παράλιον ἐπιλαμβάνοντες συχνὸν καὶ τῆς μεσογαίας παρὰ μὲν τὴν Σηκόαναν, Ἀτριβάτιοι. μετὰ δὲ τούτους ὡς πρὸς ἄρκτους, Βελλούακοι. μεθ' οὗς ὁμοίως, Ἀμβιανοί.\*) μεθ' οὗς, Μαρινοί.*

\*) An die Stelle der Ἀτριβάτιοι waren die Βελλούακοι zu

εἶτα μετὰ τὸν Ταβούδαν ποταμὸν, Τοῦγγροι, εἶτα μετὰ τὸν Μώσαν ποταμὸν, Μενάπιοι. καὶ πάλις αὐτῶν, Κάστελλον. ὑπὸ δὲ τὰ εἰρημένα ἔθνη, παροικοῦσιν ἀρκτικώτεροι μὲν, Νερούϊοι. ὧν πόλεις, Βάγανον, Ρατόμαγος. ὑφ' οὓς, Οὐερομάνδυες.

**Treviri**,\* im unteren Moselthale, ein mächtiges und tapferes Volk alter Lebensweise: Labienum cum duabus legionibus in Treviros mittit, quorum civitas, propter Germaniae vicinitatem quotidianis exercitata bellis, cultu et feritate non multum a Germanis differēbat, B. Gall. 8, 25. Sie leiteten darum ihr Geschlecht von den Germanen ab (Tac. Germ. 28). Ihre Hauptstärke lag in ihrer Reiterei: *equites Treviri*, quorum inter Gallos virtutis opinio est singularis. B. Gall. 2, 24; haec civitas longe plurimum totius Galliae *equitatu valet*, magnasque habet copias peditum. 5, 3. Sie empörten sich mit den Eburonen gegen Caesar und nahmen in späterer Zeit an dem Aufstande des Civilis Theil. Treveri liberi antea, sind sie neben den Leuci liberi bei Plinius (4, 17) aufgeführt, zu seiner Zeit früherer Vorrechte beraubt. Die Trevirer nahmen einen ausgebreiteten Raum ein, wohnten östlich bis an den Rhein (B. Gall. 3, 11. 5, 3, Str. 4, p. 194), und reichten nordwärts über den Arduennawald; wenigstens standen die Eburones und Condrusi auf dem jenseitigen Abhänge unter ihrem Schutze. Von den Trevirern aus setzte Caesar über den Rhein; es ist aber viel wahrscheinlicher, daß er außerhalb des Gebirges, als innerhalb desselben zu den kriegesischen Sigambem übersetzte. Bestätigung gibt noch Caesar selbst B. Gall. 5, 3: Arduenna, quae ingenti magnitudine *per medios fines Trevirorum* a flumine Rheno ad initium Remorum pertinet. Den Treviri westlich, am Ende der Arduenna, folgten die Remi, die jenseitigen Abhänge zur Seine hinab. Südlich über ihnen saßen an der Mosel die Mediomatrici. Nach Caesar findet sich von Trevirern im Norden der Arduenna keine Spur mehr; was sie dort, wie es scheint, am Rheinufer besessen hatten, wurde von den Römern den Ubiern zugetheilt. Daß aber die Uhier noch innerhalb des Waldes, in dem bergigen

---

setzen, statt der Βελλούαροι die Ἀμβιαναί, statt der Ἀμβιανοί die Ἀτρεβάντοι.

\*) Compos., Tre-viri? aus tre, tri (in Triboci, Tricassi u. a.), gal, tre, kymr. drwy (per), und kymr. gwyr, das Grüne (aus wyr), etwa Thalbewohner?

Grenzstriche zwischen Germania superior und inferior, das Trevirische besetzten, läßt sich nicht nachweisen; aus Plin. 4, 17 folgt es nicht; er nennt hier nur die deutschen Bewohner des linken Rheinufers, und kann die schon aufgeführten Trevirer darunter nicht wieder stellen, wenn sie auch in einer kurzen Strecke den Rhein berührten. Der alte einheimische Name des Hauptortes der Treviri ist nicht erhalten worden; er trägt schon, wo er das erstemal genannt wird (Mela 3, 2) den römischen Namen Augusta Trevirorum (Trier, Trèves).

**Mediomatrici, Leuci**, Bewohner des oberen Mosellandes. Oestliche Grenze der Mediomatrici, wie der Leuci, war die vogesische Kette. Nur Caesar 4, 10 führt sie als dem Rhein benachbart auf, kaum jedoch als unmittelbare Anwohner desselben, sondern etwa als Schutzherrn der kleineren dort wohnenden Völker, wenn sie nicht in allgemeinem Ausdruck als ein Hauptvolk genannt sind in der Richtung, die der Rhein nimint. Mit den nordwestlichen und nördlichen Nachbarn stellt sie Ptolemaeus in dieser Folge auf: ἀνατολικώτεροι δὲ τῶν Ῥημῶν ἀρχτικώτεροι μὲν, Τριβιροὶ μεσημβρινώτεροι δὲ, Μεδιοματρικαί. ὑπὸ δὲ τούτους, καὶ τοὺς Ῥημοὺς, Λευκοί. Wahrscheinlich gehörte zum Gebiete der Mediomatrici oder ihrer Westnachbarn, der ausgebreiteten Remi, früher die Stadt *Virodunum*, deren Bewohner erst in der Notit. Gall. als *Verodunenses* besonders aufgeführt werden. Spur des Namens der Mediomatrici hat sich im neueren Namen ihres Hauptortes, *Mettis*, *Metz*, einst *Divodurum* Tac. Ptol., erhalten; aber *Tullium* Ptol. Itin. (Toul), der alte Name der Stadt der Leuci, hat seine Stelle behauptet.

**Vangiones, Triboci, Nemetes.** Das Land innerhalb der Vogesen, das Westufer des Mittelrheins, hielten drei Völker besetzt, deren germanische Abstammung die Schriftsteller mit Zuversicht behaupten: *Rhenum autem accolentes Germaniae gentium . . Nemetes, Triboci, Vangiones*; hinc Ubii, . . Guberni, Batavi. Plin. 4, 17; ipsam Rheni ripam *hanc dubie Germanorum populi* colunt, *Vangiones, Triboci, Nemetes*. Tac. Germ. 28. Diese vom Stammlande getrennten Sitze können sie aber nicht seit uralter Zeit in Besitz gehabt, sondern erst genommen, und unter den Kelten, die früher dort wohnten, sich niedergelassen haben; denn alle Namen ihrer Städte sind keltisch. Aber sie müssen auch schon vor Caesar, vor Ariovist eingewandert sein. Caesar fand sie unter den Reihen der deutschen Kriegsvölker Ariovista

sich gegenüberstehend: Germani suas copias castris eduxerunt, generatimque constituerunt paribusque intervallis Harudes, Marcomannos, *Triboccos, Vangiones, Nemetes*, Sedusios, Suevos. B. Gall. 1, 51. Sämmtlich deutsche Namen, nur Tribocci und Nemetes nicht. Nachdem das Heer Ariovists geschlagen war, zogen sich seine Völker über den Rhein zurück; aber Triboci und Nemetes nennt Caesar noch an seinem Westufer ansässig (4, 10. 6, 25). Wie hätten sich diese weniger zahlreichen Völker allein gegen die ergrimten Gallier nach Caesars Siege behaupten können, während die Hauptmacht der Germanen ins Vaterland heimzog, wenn sie nicht schon längere Zeit diese Sitze inne gehabt hätten? Dafs sie schon länger unter den Kelten einheimisch waren, beweisen ihre keltischen Namen. Auch die Vangiones, über deren Sitze, vielleicht wegen ihrer entfernteren Lage, Caesar nichts bestimmt, konnten nicht später eingewandert sein; von einer Uebersiedelung durch die Römer ist nirgends die Rede, und sie selbst durften es nicht wagen, nach dem Sturze Ariovists, bei der Ausbreitung der römischen Macht, sich in ihrer Nähe neue Sitze zu verschaffen. In die Zeit vor dem Eintritt der Germanen in die Geschichte fällt auch die Besetzung der Alpen um die Quellen des Rhodanus durch deutsche Völker, die Chabilci, Tylangii, von denen die letzteren (Tulingi) zu Caesars Zeit mit ihren Nachbarn, den Helvetiern, schon wieder auswanderten. Widersprechend erscheint die Angabe Caesars, dafs die Sequanen und Mediomatriker nach den Helvetiern, also in den Gegenden, wo die Triboken und Nemeten sitzen, bis an den Rhein gereicht hätten: *pars, quam Gallos obtinere dictum est, . . attingit etiam ab Sequanis et Helvetiis flumen Rhenum*, B. Gall. 1, 1; *Rhenus . . per fines Nantuatium, Helvetiorum, Sequanorum, Mediomatricorum, Tribucorum, Trevirorum citatus fertur*. 4, 10. Diesen Stellen läfst sich aber aus Caesar selbst eine andere entgegen setzen: *oritur (Hercynia silva) ab Helvetiorum et Nemelum et Rauracorum finibus*. 6, 25. Hier werden weder Mediomatrici noch Sequani genannt, sondern mit den Helvetiern Rauraci, die um die Beugung des Rheins wohnten und bei Caesar selbst (1, 5) Nachbarn der Helvetier, also Anwohner des linken Rheinufers, sind. Aus dieser Richtung zu weichen und Nemeten etwa auf das rechte Ufer zu stellen, ist um so weniger Grund vorhanden, da auch ihre Waffengefährten, die Triboci, bestimmt auf dem linken Ufer aufgeführt werden, und überhaupt in beiden Stellen nur Westanwohner

des Stroms genannt sind. Hieraus ergibt sich dieselbe Völkerreihe längs dem Rheine, wie sie sich auch später findet, Helvetier, dann Rauraker, dann Nemetes; Sequanen sind vom Rheine ausgeschlossen und scheinen, wie die Mediomatrici, von Caesar nur als mächtigeres Volk in der Nähe, das über die unmittelbaren Anwohner des Flusses etwa auch herrschen mochte, genannt zu sein.

Uebereinstimmend in der Folge dieser Völker nennen Plinius und Tacitus in den unteren Strichen des Mittelrheins die Vangiones, weiter aufwärts die Triboci und Nemetes. Die Stellung der Vangiones bestätigt ihr Hauptort Borbetomagus (Worms), welcher, wie die meisten Hauptplätze in Gallien, später mit dem Namen des Volkes benannt wurde, *Vangiones* bei Ammianus und in der Notit. Imp.; noch in den deutschen Kaiserurkunden und bei den Chronisten heisst Worms bald Wormatia, bald civitas *Wangionum*, *Wangionia*. Die Sitze der Vangiones scheinen demnach um die Gehänge des Donnersbergs nördlich und östlich bis an den Rhein, westlich bis an das Gebiet der Trevirer sich ausgebreitet zu haben. Ihr Name zeigt deutlich deutsche Abstammung.\*) Ein solches Eintreffen findet beim ersten Anblick nicht Statt für die beiden andern Völker. Triboci sind nach den Vangiones genannt, dann Nemetes. Aber der nächste Hauptort über Worms, Noviomagus (erst später Spira) heisst bei Ammianus und in der Notitia Imp., wie Borbetomagus Vangiones, nach den Bewohnern *Nemetes*, *Nemetae*, und wird noch von Ptol. den Nemetes zugetheilt. Hier finden sich keine Triboci; diese stellt Ptol. zu den Orten Breucomagus (Brumt) und Elcebus (Helvetum Itin.). Und dennoch kann wieder die südliche Lage der Nemetes über den Triboken nicht bezweifelt werden, da Plinius und Tacitus darin zusammenstimmen, und dieselbe ihnen auch Caesar gibt, wenn er sie zu den Helvetiern und Raurakern stellt. Zur Hebung dieses Widerspruches bleibt nur übrig anzunehmen, daß die Nemetes von Norden nach Süden in der Länge ausgedehnt von den Wangionen bis zu den Raurakern nur das schmale flache Uferland besaßen, ihnen westwärts aber zur Seite die Triboken die

---

\*) Abgeleitet aus goth. *vaggs* (campus), ahd. *wano*, häufig in zusammengesetzten Ortsnamen, wie Fuhtinwanc, Elewanc (Feuchtwang, Ellwangen, wahrscheinlich nach ihrer Lage an sanften Gehängen). *Vangio*, alter schwedischer Mannsname bei Tac. Ann. 12, 29. 30.



höheren Striche und Hügel um das vogesische Gebirgsland inne hatten. Diese Annahme scheint selbst der Name Triboci zu verlangen, der zusammengesetzt aus dem Worte *boc*, welches in *Μηλί-βοχος*, ob mit dem deutschen *bac* (tergum, in *Bacenis*) verwandt oder nicht, eine Waldhöhe bezeichnet, kaum anderes als Waldanwohner bedeutet. \*) Ungewisser ist die Bedeutung des zweiten Namens. Gegen diese Stellung der Triboken kann es nicht als gegründeter Einwurf gelten, daß Caesar den Rhein nach den Helvetiern, Sequanen, Mediomatrikern die Triboken vorbeiführt; die zweite Stelle (B. Gall. 6, 25), welche nach den Helvetiern Rauraker und Nemetes zeigt, beweist hinlänglich, daß es ihm nicht um vollständige und genaue Aufzählung der Rhein-anwohner zu thun ist; Rauraker und Nemetes, gewiss die nächsten Anwohner nach den Helvetiern, hätten sonst nicht übergangen werden können. \*\*) Strabo kann weder dafür noch dagegen zeugen; er gibt weiter nichts als eben jene Stelle, nur etwas commentiert: *μετὰ δὲ τοὺς Ἑλουηττίους Σηκουανοὶ καὶ Μεδιοματριοὶ κατοικοῦσι τὸν Ῥήνον· ἐν οἷς ἴδονται Γερμανικὸν ἔθνος περαιωθὲν ἐκ τῆς οἰκείας, Τρίβοκχοι.* 4, p. 195. Es bleibt demnach immer noch stehen die gegebene Bezeichnung der Lage der drei Völker, in der im Norden die Vangiones Ufer- und Bergland bis in die Gegend der Neckarmündung gegenüber bewohnten, und über ihnen nebeneinander die Nemetes längs dem Strome, die Triboken längs dem Gebirge sich bis zu den Raurakern erstreckten, so wie die Annahme, daß sie sich in derselben schon zu Anfang der historischen Nachrichten vom Rheine befunden haben. Daß die südlichen Völker

---

\*) Tri (kymr. *drwy*, gal. *tre* = goth. *thairh*, durch) als der erste Theil der Zusammensetzung wird bestätigt durch Vergleichung der Namen *Tricassi* mit *Cassi*, *Cassivellaunus*, *Trinobantes* mit *Nobantes*, *Tricorii* mit *Curiosolites*. Andere Beispiele keltischer Praepositionalcomposition: *Aremorici*, *Arcomici*, *Ambidravi*. *Nemetes*, zu vergleichen mit *Nemetocenna*, *Nemavia*, *Vernemet* (*fanum ingens*, *Venant*, *Fortun.* 1, 9), *nimidae* (*sacra silvarum*, im *Indic. superst.*), mit -et Ableitung, wie *Helvetii* verglichen zu *Helvii*, aus gal. *neamh*, kymr. *nef* (beide aus *nem*), *coelum*, etwa *qui sub divo*, die im Offenen wohnen, im Gegensatz zu den Waldbewohnern?

\*\*) Das Flüchtige seiner Zusammenstellung zeigt am besten, daß er auch *Nantuates* an den Rhein setzt, die, wie aus ihm selbst zu erweisen ist, an der oberen Rhone wohnten und den Rhein gar nicht berührten. (S. *Alpengermanen*.)

aufwärts nebeneinander wohnten, konnten die Schriftsteller, da sie nur nackt die Namen herzählten, freilich nicht bezeichnen; Tacitus nennt zuletzt (Plinius in seiner Richtung von Süden nach Norden zuerst) die Nemetes; es konnten aber eben so gut auch die Triboken zuletzt genannt werden, wie dies bei Ptol. geschieht. Ptolemaeus bestätigt die gegebene Stellung. Nur ist in seiner Darstellung, ob durch ihn selbst oder seine Abschreiber, gleichviel, eine Umsetzung vorgegangen, durch welche Völker und Städte aus ihrer Lage gehoben erscheinen. Der Text heisst (2, 9): ἡ δὲ ἀπὸ τοῦ Ὀβριγγα ποταμοῦ πρὸς μεσημβρίαν καλεῖται Γερμανία ἢ ἄνω. ἐν ἣ πόλεις ἀρχομένων ἀπὸ τοῦ Ὀβριγγα ποταμοῦ,

Νεμητῶν μὲν, Νοιόμαγος,  
Ρουφιάνα.

Οὐαγγιόνων δὲ, Βορβητόμαγος,  
Αργεντόρατον,  
Λεγίων ἢ Σεβαστή.

Τριβόκων δὲ, Βρευχόμαγος,  
Ἐλκηβος.

Lässt man die Nemetes und Wangionen samt dem Hauptorte ihre Stellen tauschen und liest: ἀπὸ τοῦ Ὀβριγγα ποταμοῦ, Οὐαγγιόνων μὲν, Βορβητόμαγος,  
Ρουφιάνα.

Νεμητῶν δὲ, Νοιόμαγος,  
Αργεντόρατον,

so ist alles in gehöriger Lage. Worms liegt so nicht mehr südlich von Speier und die Wangionen nicht gegen die übrigen Zeugnisse über den Nemetes und zerissen um Worms und Straßburg, sondern Stadt und Volk im Norden. Die Nemetes stehen im Süden längs dem Rheine, an dessen Ufer ihre Städte Speier und Straßburg; die Triboken um Breucomagus (Brumt) und Elcebus (südwestlich von Straßburg) den Nemetes westlich gegen das Gebirge. Nur ist Brumt irrig gegen Süden über Straßburg hinauf verschoben, wohl aus keinem anderen Grunde, als weil sich Ptol. die Triboken, denen es gehörte, nicht neben, sondern nach den Nemetes vorstellte.

Im Empörungskriege der Trevirer gegen die Römer werden unter den Hülsschaaren des Tutor von Tacitus neben Wangionen und Triboken Caeracates genannt: Tutor Treverorum copias, recenti Vangionum, *Caeracatum*, Tribocorum delectu auctas, veterano peditate atque equite firmavit . . .; mox ubi duces exercitusque Romani propinquabant, honesto transfugio rediere, secutis Tri-

hocis Vangionibusque et *Caeracatibus*. Hist. 4, 70; ein sonst nirgends genannter Name. Seine Form scheint keltisch. \*) Ob sie Germanen oder Kelten waren, wo ihre Sitze, ob nicht vielleicht Caeracates ein anderer Name für Nemetes, läßt sich aus Mangel weiterer Angaben nicht bestimmen. Südlich folgten über den Nemeten und Triboken um die Biegung des Rheins bis zu den Helvetiern die Rauraci, Raurici Plin., *Ραυριοί* Ptol. Schon Caesar (B. Gall. 1, 5) kennt sie als Nachbarn der Helvetier. Ihr Hauptort wurde römische Colonie, *Augusta Rauracorum* (Augst bei Basel). Ptolemaeus stellt noch *Argentovaria* zu ihnen, woraus folgt, daß sie sich nördlich gegen die Triboken und Nemeten bis in die Gegend von Colmar erstreckten.

### C. Alpenvölker.

Nicht nur in den Umgebungen rings um den Felsentrücken der Alpen, der vom See Lemannus ostwärts bis zum Ister zieht, sondern selbst auf seinen Schneegipfeln hat der weitverbreitete Keltenzweig seine Wohnsitze aufgeschlagen. Nur von geringen Trümmern fremder Völker aus früherer Zeit zeigen sich noch sichere Spuren mitten unter diesen Gebirgsvölkern. Die Hauptvölker der Kelten von der Donau und dem Rheine über die Alpenhöhen bis an die südlichen Abhänge faßt Strabo in folgendem Ueberblick (7, p. 292): *Ἐλουήττιοι καὶ Οὐῖν-δελικτοὶ οἰκοῦσιν ὄροπέδια. Ραιτοὶ δὲ καὶ Νωριοὶ μέχρι τῶν Ἀλπεῖων ὑπερβολῶν ἀνίσχουσι, καὶ πρὸς τὴν Ἰταλίαν περινεύουσιν, οἱ μὲν Ἰνσούβροδι συν-ἀπτοντές, οἱ δὲ Κάριοις καὶ τοῖς περὶ τὴν Ἀκυληΐαν χωρίοις.*

**Helvetii**, \*\* Bewohner der Hochebene zwischen dem Jura und den Alpen, von Caesar (B. Gall. 1, 1) ausdrücklich zum Keltenzweige gezählt. Nord-, West- und Südgrenze ist von Caesar bestimmt: *undique loci natura Helvetii continentur: una ex parte flumine Rheno latissimo atque altissimo, qui agrum Helvetium a Germanis*

\*) Zu Vergleichen ist der Brittenname *Caractacus* bei Tacitus (Ann. 12, 33. 36. 37. Hist. 3, 45). Andere Lesarten *Ceracates*, versetzt *Cerataces*, das Richtige vielleicht *Caracates*?

\*\*) Zum Namen *Helvii* gehalten, mit -et Ableitung, wie *Nemetes*, welche von den Griechen durchgängig -ήτιοι geschrieben ist, *Ἐλουήτιοι* Ptol. Plut. Dio Cass., fehlerhaft -ήτιοι abgekürzt Str.

dividit; altera ex parte *monte Jura* altissimo, qui est inter Sequanos et Helvetios; tertia *lacu Lemanno* et *flumine Rhodano*, qui Provinciam nostram ab Helvetiis dividit. 1, 2. In Nordost weifs sie Strabo verbreitet bis zum Bodensee (7, p. 292): *προσάπτονται δὲ τῆς λίμνης ἐπ' ὀλίγον μὲν οἱ Παιτοί, τὸ δὲ πλεόν Ελουήττιοι*. In Südost bis an den Gotthard hinauf (4, p. 192): *τὴν δ' ἐπὶ τῷ Πήνῳ πρώτοι μὲν ἀπάντων οἰκοῦσιν Αἰτουάτιοι [Ελουήττιοι], \*) παρ' οἷς εἰσὶν αἱ πηγαὶ τοῦ ποταμοῦ ἐν τῷ Ἀδούλῳ ὄρει*. Es ist nicht unwahrscheinlich, daß die Helvetier, über das ganze Aargebiet ausgebreitet, den Adulas an seiner Nordseite berührten, aber aus anderweitigen Nachrichten gewiss, daß die Thäler des Rhodanus und des Rheins bis zu ihren Quellen hinauf kleinere nicht helvetische Völker bewohnten: In Südwest begrenzte sie der Genfersee; die aus ihm tretende Rhone war Grenze gegen die Allobroger (B. Gall. 1, 6). Auf dem rechten Ufer führte von den Helvetiern in das Gebiet der Sequanen der Weg durch den Engpass, den der Jura mit dem Flusse bildet; durch diesen zogen sie mit Bewilligung der Sequanen aus ihrem Lande (B. Gall. 1, 6). Doch hatten auf dieser Seite die Allobroger noch einige Besitzungen (ebendas.). Der Jura, Scheidewand zwischen den Sequanen und Helvetiern, scheint auch weiter in Nordwest diese von den Raurakern getrennt zu haben. Die Ausdehnung des helvetischen Gebiets wird von Caesar in der Länge auf 48, in der Breite auf 36 geogr. Meilen angegeben: *angustus se fines habere arbitrabantur, qui in longitudinem millia passuum CCXL, in latitudinem CLXXX patebant*. B. Gall. 1, 2. Es ist deutlich, daß hier nicht Resultate von Messungen, sondern nur Schätzungen vorliegen. Die Helvetier waren ein zahlreiches und tapferes Volk, welches in kriegerischem Muthe sich entschlossen hatte, seine Sitze zu verlassen. Sie wurden von Caesar

---

\*) Kyland. und Casaub. verbesserten den verderbten Namen aus Caes. 4, 10 in *Ναντουάται*; Koraγ in *Ελουήττιοι*; man könnte aus derselben Stelle, welche die Lepontii an die Rheinquelle stellt, noch *Αελόντιοι* vermuthen. Allein, wie Groskurd richtig bemerkt, Koraγs Verbesserung verlangt Strabos Darstellung selbst, der gleich im Folgenden fortfährt: *φασὶ δὲ καὶ πολυχρόστους τοὺς Ελουήττιους εἶναι* . . , was offenbar voraussetzt, daß im Vorhergehenden von den Helvetiern schon die Rede sei, welches nur der Fall ist, wenn man den Namen im entstellten *Αἰτουάτιοι* sucht.

gedemüthigt und gezwungen, ihre alten Plätze wieder einzunehmen. Sie sind die letzten keltischen Wanderer. In der Folge zeigen sie sich selten in der Geschichte. Als Gegner des Vitellius erlitten sie von Caecina eine blutige Niederlage. Aventicum (Avanche) wird um diese Zeit ihr Hauptort genannt (Tac. Hist. 1, 67 sqq.). Vor ihrem Auszuge hatten sie, berichtet Caesar 1, 5, gegen 12 Städte und 400 Dörfer bewohnt; er findet das Volk in mehrere Abtheilungen getheilt: *civitas Helvetia in quatuor pagos divisa est*. 1, 12. \*) Unter diesen hat einen berühmten Namen der *pagus Tigurinus*, die Tigurini, welche, gleichzeitig mit dem Aufenthalte der Kimbern und Teutonen an der Rhone, den Consul L. Cassius tödteten und sein Heer beschimpften (B. Gall. 1, 12. Liv. epit. 65) und sich dann den Kimbern zum Zuge gegen Italien anschlossen. Welchen Theil des Landes sie inne hatten, bestimmen keine Angaben; mit Turicum, castrum Turecum in den Urkunden (Zürich), hat ihr Name nichts gemein. \*\*) Ausser dem *pagus Tigurinus* nennt Caesar nur noch den *pagus Verbigenus* (1, 27). Die Namen der beiden übrigen sind nicht auf-

---

\*) Gleiche Verhältnisse wie bei den Germanen; die Alten unterscheiden deutlich unter den Gliederungen. Das Volk selbst heisst *civitas*, die Unterabtheilung *pagus*. Gaunamen keltischer Völker sind seltener genannt: *Vertacomacori*, Vocontiorum hodieque *pagus*. Plin. 3, 17; *Insubres pagus Aeduorum*. Liv. 5, 34. Die Namen, welche Caesar neben den Trinobantes in Britannien nennt, und später nicht wieder erwähnt werden, sind wohl nur Gaue eines Volkes, wahrscheinlich der Catuvellauni. Eben so ließen sich die Namen der kleineren Völker im ganzen Alpenlande in Beziehung auf die größeren Namen Raeti, Vindelici, Norici nur als Gaunamen betrachten. Ausgedehnte Gaue scheinen sich zuweilen von der Hauptmasse getrennt und abgesonderte *civitates* gebildet zu haben, wie wahrscheinlich die Segusiani bei den Arvernern, die Ambarri bei den Aeduern; bei den Helvetiern treten die Tigurini öfter selbstständig auf.

\*\*) Ist das gal. *tighearna*, kymr. *teyrn* (dominus), darum der herrschende Gau? als der wichtigste erscheint er wenigstens in der Geschichte. Dagegen *Verbigenus*, *minimus*? *Verbigenus*, wie *Ver-nemet*, *Ver-gobretus*, *Ver-cingetorix*, aus kymr. *gwer* (verstärkend) und gal. *beag*, bret. *bihan* (parvus)? Das keltische Wort *tigerin*, *tigern* findet sich auch in den Eigennamen *Ver-tigernus*, *Gurtigernus* (= Gwert.), des brittischen Königs zur Zeit des Sachseneinfalls, *Tigerinomalus* Boll. Jul. 6, 573, und lebt noch im südlichen Deutschland, dem früheren Heltenlande, im Namen Tegernsee, *Tegarinseo* M. B. 6, 152. 154.

bewahrt worden. Fälschlich hat man Ambrones und *Τωνυγενοί* an diese Stelle gesetzt; jene, die Begleiter der Teutonen, sind für Deutsche zu halten; *Τωνυγενοί* aber ist eine wahrscheinlich schon von Strabo vorgefundene Entstellung des Namens *Τευτονοί*, den Posidonius irrig unter die Helvetier gestellt hat. (S. Teutones.) Die *Τιγυρρηνοί* und *Τωνυγενοί* des Posidonius sind auch bei Strabo 4, p. 193 gemeint, wo von drei Abtheilungen der Helvetier (die dritte wären die von dem Zuge zurückgebliebenen, die Helvetier selbst) gesagt wird: *φασὶ δὲ καὶ πολυχρύσους τοὺς Ἐλουητιίους εἶναι· μηδὲν μέντοι ἤτιον ἐπὶ ληστείαν τραπέεσθαι, τὰς τῶν Κίμβρων εὐπορίας ἰδόντας· ἀφανισθῆναι δ' αὐτῶν τὰ δύο φύλα, τριῶν ὄντων, κατὰ στρατείας.*

Die Römer haben erfahren, daß die älteren Sitze der Helvetier jenseits des Oberrheins und der Donau waren, zwischen diesen Flüssen, dem Maine und dem herkynischen Wald sich ausbreiteten. Dies berichtet Tacitus (Germ. 28), dessen Angabe, diese ältere Heimath der Helvetier so genau umschreibend, und in Verbindung mit der Nachricht über die älteren Sitze der Bojen, deren Sicherheit keinem Zweifel unterliegt, vorgetragen, aus reiner und zuverlässiger Quelle geflossen sein muß. Bestätigung bringt noch Ptolemaeus, der zwar nicht in derselben Ausdehnung als Tacitus, aber doch innerhalb des Rheins und der Donau, über der Alb das verlassene Land der Helvetier kennt (2, 11): *τὰ μὲν παρὰ τὸν Ῥῆνον ποταμὸν . . Οὐϊσποὶ, καὶ ἡ τῶν Ἐλουητίων ἔρημος, μέχρι τῶν εἰρημένων Ἀλπίων ὁρέων.* Noch könnte man Kenntniss davon bei Dio Cassius vermuthen. Was Caesar von einem Theile der besiegten Helvetier meldet: *ad Rhenum finesque Germanorum contenderunt.* 1, 27, gibt er wieder: *οἱ δὲ, οὐκ ἐθελήσαντες τὰ ὅπλα παραδοῦναι, πρὸς τὸν Ῥῆνον, ὡς καὶ ἐς τὴν ἀρχαίαν σφῶν γῆν ἐπανελθεῖν δυνάμενοι, ὥρμησαν.* 38, p. 176 Reim. Aber man hat nicht aus dem Auge zu lassen, daß Dio Cassius die Kelten und Germanen vermengt. Näheres weiß die Geschichte nicht über die älteren Helvetier und ihre Rückwanderung über den Rhein, nur vermuthen läßt es sich, daß sie gleiches Schicksal mit ihren östlichen Nachbarn theilend, wie mit denselben gekommen, auch zu nicht viel verschiedener Zeit wieder verdrängt worden seien.

**Alpengermanen.** In der großen Thalschlucht der westlich absinkenden Alpen, am ersten Laufe des Rhodanus, nennt eine sehr alte Nachricht, vielleicht

selbst aus der Zeit vor der grossen keltischen Wanderung gegen Italien, deutsche Völker, wenn die Annahme über ihr Alter richtig ist, die ältesten deutschen Namen. Diese Nachricht hat Avienus, wie es scheint, aus dem alten Phileas, den er in seiner Schilderung des Rhodanus anführt, aufbewahrt (Ora marit. 666 sqq.):

Meat amnis autem fonte per Tylangios,  
Per Daliternos, per Chabilcorum sata,  
Temenicum et agrum (dura sat vocabula  
Auremque primam curcta vulnerantia:  
Sed non silenda tibimet ob studium tuum  
Nostramque curam)\*), panditur porro in decem  
Passus recursum gurgitem stagnum grave,  
Plerique tradunt: inserit semet dehinc  
Vastam in paludem, quam vetus mos Graeciae  
Vocitavit Accion.\*\*)

Darunter steht noch keiner von den Namen, welche in späterer Zeit, zuerst von Caesar, aus demselben Thale genannt werden; die keltischen Veragri, Seduni, Nantuates erscheinen demnach als Einwanderer, welche die früheren Bewohner, vielleicht gleichzeitig mit der Eroberung Italiens, unterworfen oder aus ihren Sitzen verdrängt haben. Der Bericht hat nur deutsche Namen, die ihre Abkunft deutlich zu erkennen geben. *Chabilci* ist ein Name mit dem der *Καούλχοι* Str., die in Ptolemaeus germanischer Völkertafel, die nach allen Anzeigen nach dem Berichte eines Galliers abgefaßt ist, *Καλούκωνες* heissen und an der Elbe stehen. In dieselbe keltische Form wurde der Name der Chabilci auf den Alpen von den umwohnenden Kelten umgestaltet. Sie finden sich in der Folge als *Calucones* Plin. (3, 20), *Καλούκωνες* Ptol. (2, 12) unter den raetischen Völkern am Oberrhein wieder. Die Tylangii sind kein anderes Volk, als die *Tulingi* Caesars (1, 5. 25. 28. 29); der Grieche, nach welchem Avienus darstellt, hatte mit geringer Abweichung *Τυλάγγιοι* für *Τυλίγγιοι* geschrieben.\*\*\*) Nachbarn der

---

\*) Vielen Dank für die barbarischen Namen!

\*\*) Der Name Accion ist vielleicht aus griechischen Sagen, bezeichnet aber hier ohne Zweifel den Lemman. Vgl. darüber Voss in der Jen. Literaturz. 1804, Intelligenzbl. N. 139.

\*\*\*) Mit -ing Ableitung aus tul, das noch im deutschen Ortsnamen *Τουλίφουρδον* bei Ptol., Tulum, verschrieben für Tuluin = Tulwin, goth. Mannsn. bei Cassiod. (Var. 8, 9. 10), wie Osuin bei demselben, und später noch in pagus Tullifeld erscheint, und nach dem in alten Namen nicht seltenen Wechsel



Helvetier, wurden sie von ihnen veranlaßt, ihre Dörfer zu verbrennen und sich ihrem Zuge anzuschließen, aber auch mit ihnen von Caesar wieder in ihre Sitze zurückgetrieben; sie waren demnach um diese Zeit nicht mehr Bewohner des Rhonethals, wo Caesar andere Namen nennt. Auf 36,000 Köpfe ist ihre Zahl bei Caesar 1, 29 angegeben; sie verschwinden für die Folge aus der Geschichte. Schon in seiner Endung kündigt sich *Dalitermi*,\*) verglichen mit Basternae, Guberni, als deutschen Namen an; er war vielleicht Bezeichnung der Bewohner des tieferen Thalstriches. Obschon weniger deutlich, wird neben den andern auch für deutsch zu nehmen sein der vierte Name in *Temenicus* ager. Von diesen beiden Völkern wird in der Folge keines anderswo wieder genannt. Sie haben wahrscheinlich ihre alten Sitze nicht aufgegeben, und sich mit den einwandernden Kelten vermischt. Darum heißen auch die Veragri und die Völker um den Peninus Halbgermanen: nec verisimile est, ea tum ad Galliam patuisse itinera (per Salassos montanos); utique, quae ad Peninum ferunt, obsepta gentibus *semigermanis* fuissent . . Veragri incolae jugi ejus. Liv. 21, 38.

Um die Strasse über den Peninus zu sichern, schickte Caesar, als er vom belgischen Kriege nach Italien zurückkehrte, den Galba gegen die räuberischen Völker über dem Lemannussee. Veragri, Seduni, Nantuates heißen nun die Bewohner des Thales und der umliegenden Höhen: Servium Galbam cum legione duodecima et parte equitatus in Nantuates, Veragros Sedunosque misit, qui ab finibus Allobrogum et lacu Lemanno et flumine Rhodano ad summas Alpes pertinent. B. Gall. 3, 1. Caesar nennt sie Galli, aber der Charakter der früheren deutschen Bewohner hat sich auch in der Mischung mit den Einwanderern nach Livius Zeugniß noch hervorstechend erhalten. Zuerst über dem See wohnten die Veragri; schon Caesar nennt ihren Hauptort Octodurus (das jetzige Martinach). Centrones, Anwohner der grajischen Alpen, sind auf der einen Seite genannt von Plin. 3, 20: *Octodurenses* et finitimi *Centrones*. Ueber ihnen folgten die Seduni, deren Name in *Sion*, *Sitten* sich erhalten hat. Zu oberst sind erst die Nantuates zu suchen, nicht etwa nach der Ordnung, in der sie Caesar

---

zwischen u und i, in welchem z. B. Luppia später Lippia, wohl eins ist mit til (bonus, utilis, opportunus).

\*) Doppelt abgeleitet, Dal-it-erni aus dal (vallia)?

nennt, unter den Veragri. Dafs er sie in höheren Strichen weifs, zeigt er, dafs er durch ihr Gebiet den Rhein laufen läfst (4, 10). Aber so weit reichten sie wieder nicht. Sie wohnten noch an der Rhone; denn zu ihnen wird nach demselben Zuge Galhas römische Besatzung gelegt, und die Quelle des Rheins setzt Caesar selbst zu den Lepontiern, von welchen eine Abtheilung, die Lepontii Viberi nach Plinius, noch an den Rhonequellen safs, und sie vom Rheine trennte, der in seinem entgegengesetzten Laufe unmöglich ihr Gebiet berühren konnte. Auch wurden in den späteren römischen Eroberungszügen keine Nantuates am Oberrhein gefunden, wohl aber zwischen den Lepontii und Seduni. Die Inschrift des Trophäums bei Plinius (3, 20), die in der Aufzählung der Völker Ordnung hält, führt die Bewohner dieser Alpenstriche in folgender Reihe auf: LEPONTII, VIBERI, NANTUATES, SEDUNI, VERAGRI, SALASSI. Richtig bezeichnet ihre Lage auch Strabo 4, p. 204: καὶ Οὐαράγροι, καὶ Ναντουᾶται καὶ ἡ Πελαμένηα [Λέμανος] λίμνη, δι' ἧς ὁ Ροδανὸς φέρεται, καὶ ἡ πηγὴ τοῦ ποταμοῦ. Οὐκ ἄπωθεν δὲ τούτων οὐδὲ τοῦ Ρήνου αἱ πηγαί, οὐδ' ὁ Ἀδούλας τὸ ὄρος, ἐξ οὗ ῥεῖ καὶ ὁ Ρῆνος ἐπὶ τὰς ἄρκτους.

**Raeti, Vindelici.** \* Das alpine Mittelland, im Osten der Helvetier und der Völker des oberen Rhonethals, bewohnten die Raeti und Vindelici, jene den Rücken des Gebirges, diese das nördlich vorliegende Flachland. Beide Völker sind keltischer Abstammung. Wenn auch der Name Raeti sich sonst nirgends unter Kelten zeigt, so kann er doch, da in den meisten raetischen Namen sich keltische Abstammung erkennen läfst, nicht anderer als keltischer Abkunft sein. Die raetischen Ortsnamen Tarvesede, verglichen mit Tarv-enna und Metio-sedum Caes., Curia mit Tricorii, Curiosolites, Magia mit dem häufigen -magus, Magontiacum, Matreja mit Medio-matricum, in der Ableitung mit Noreja, Celeja, die Namen bei Ptol. Βραγόδουρον, Ἐκτόδουρον, Ἐβό-

---

\*) *Raeti* zeigen gute Hss. und alte Denkmäler, bei Grut. 373, 4; 482, 4 (eine ansehnliche, gut erhaltene Steinschrift, jetzt am Eingange zur Hofbibliothek in Wien); 482, 5. 7. 8; 969, 13; *Raiti*, 376, 6; 524, 3. Nicht selten ist jedoch *Rhaeti*, spätere Schreibung *Rheti*, *Reti*. *Ῥαιτοί*, *Ῥαιτοί* durchgängig die Griechen. *Vindelici* ist nur bei Strabo an einigen Stellen und in einigen Hss. in *Οὐϊνδοῦναιχοί*, *Οὐϊνδολόγοι* entstellt.

δορυον, Αρονσόμαχος, Ταξγαίτιον (verglichen mit dem Mannsnamen Tasgetius bei Caes.), dann Cambodunum, Brigantium, Brixentes, Οὐένωνες, Οὐέννιοι Dio Cass. (mit Ableitungen kommen vor Veneti, Venelli, Venicnii, Venicantes) können nur dem Keltischen angehören. Der Volksname Vindelici ist aus dem Stamme vind, der noch weiter in Vindobona, Vindomagus, Vindonissa erscheint, und wohl eins mit Gaoidhal, Gaoidhleag der jetzigen Hibernier. \*) Die vindelikischen Namen Arto-briga, Bojodurum, Parrodunum, Consuanetes (verglichen mit Suanetes und Condrusi, Convictolitanes), Licus, Licates (verglichen mit Ἀμρί-λικοι) lassen keinen Zweifel übrig über ihre Abstammung. Hiezu kommt noch ein gültiges altes Zeugniß. Zosimus heisst, wie Carnuntum nach seiner Bevölkerung richtig eine keltische Stadt (2, 10: ἐν Καρνούτῳ πόλει Κελτικῇ), die Schaaren aus Noricum und Raetia, welches damals Vindelicia mit umfaßte, keltische Legionen (1, 52): ἔτι γε Νωρικῶς καὶ Ραίτοις, ἅπερ ἐστὶ Κελτικὰ τάγματα. Daß diese weit verbreiteten Völker von den benachbarten Kelten erst keltisirt worden seien, ist durchaus nicht glaublich, um so weniger, da sie als freie und räuberische Völker ihren Nachbarn feindselig gegenüber standen, und die Römer, als sie sie wegen ihrer Räubereien unterjochten, schon ihre keltischen Namen vorfanden.

Nur bei den Raeten ist eine Einschränkung zu machen; keineswegs sind alle Völker, welche unter der Gesamtbezeichnung Raeten vorkommen, vom Stamme der Kelten. An den Südhängen der Alpen haben einzelne Völker fremder Abkunft sich aus früherer Zeit erhalten. Um den Gardasee wohnten die *Euganei*, ein weitverbreitetes Volk, nicht von keltischer Art. Zu ihnen sind die Triumpilini, Trumpli Tab. Peut., von welchen das Thal der oberen Mella über Brescia noch Val Trompia, und westlicher, im Thal Camunica, die Camuni gezählt bei Plin. 3, 20: verso deinde Italiam pectore Al-

---

\*) Also abgeleitet Vind-el-icus, nicht etwa zusammengesetzt Vinde-licus. Mehrfache Ableitung ist in den nordischen Sprachen nicht selten, und am deutlichsten in den alten, ursprünglichen Formen der Wörter erkennbar. Der Stamm div = lat. divus, deus, zeigt Div-ona (fons divinus, fons additus Divis, Auson. ord. nob. urb. 14), Div-ico, aber auch Div-it-i-acus, das häufige magus Mag-ont-i-acum. Im Deutschen denke man nur an drach-is-al-ar-i, Drechsler, aus draban, drehen, im Slawischen an jed-ow at-in-a (Giftiges) aus jed, Gift.

pium, Latini juris *Euganeae* gentes, quarum oppida XXXIV enumerat Cato. Ex iis *Triumpihini*, venalis cum agris suis populus: dein *Cumuni*, compluresque similes finitimis attributi municipiis. Auch kennt Plinius Euganei um Verona (3, 19), und noch andere, deren Hauptort Stonos, saßen wahrscheinlich im Thal der Chiese (3, 20): praestantesque genere *Euganeos*, \*) inde tracto nomine. Caput eorum Stonos. Ihres Geschlechtes nennt Strabo noch die Lepontier. Diese Völkchen wurden nun mit den Gebirgsbewohnern, den darüber wohnenden Kelten, den eigentlichen Raeten unter derselben Benennung zusammengenommen: οἱ μὲν οὖν Ραῖτοι μέχρι τῆς Ἰταλίας καθήκουσι τῆς ὑπὲρ Οὐήρωνος καὶ Κωμου· καὶ ὅγε Ραιτικὸς οἶνος τῶν ἐν τοῖς Ἰταλικοῖς ἐπαινουμένων οὐκ ἀπολείπεσθαι δοκῶν, ἐν ταῖς τούτων ὑπωρείαις γίνεται· διατείνουσι δὲ καὶ μέχρι τῶν χωρίων, δι' ὧν ὁ Ρῆνος φέρεται· τούτου δ' εἰσὶ τοῦ φύλου καὶ Λεπόντιοι καὶ Καμοῦνοι. Str. 4, p. 206. Aber man wußte auch, daß sie, von den Kelten verschieden, einst Italien inne hatten: Ληπόντιοι καὶ Τριδεντῖνοι, καὶ Στόνοι, καὶ ἄλλα πλείω μικρὰ ἔθνη, κατέχοντα τὴν Ἰταλίαν ἐν τοῖς πρόσθεν χρόνοις, ληστρικά. Str. 4, p. 204. Man wußte, daß diese Völkchen Reste der alten Tusken im Polunde waren, liefs sich aber dadurch verleiten, alle Raeten von den Tusken abzuleiten: Tusci . . trans Padum omnia loca, excepto Venetorum angulo, qui sinum circumcolunt maris, usque ad Alpes tenuere. *Alpinis quoque ea gentibus haud dubie origo est, maxime Raetis*: quos loca ipsa efferarunt, ne quid ex anti-

---

\*) Eine Ableitung, die kein Vertrauen fassen läßt auf die Gründlichkeit des Alten, aus dem sie entlehnt ist. Der Art ist auch (ebendas.): ceteri fere Lepontios relictos ex comitatu Herculis interpretatione Graeci nominis credunt. Auch was Plinius aus Cato über die Abkunft einiger Gebirgsvölker angibt, steht nicht auf festem Boden. Er hält die Salassen und Lepontier für Taurisken (bei den Aeltern die Taurinen), also für Ligurer (ebendas.): Lepontios et Salassos Tauriscae gentis idem Cato arbitratur. Er kennt das Geschlecht der Orobier nicht; erbaulich hilft ein Anderer (3, 17): Orobiorum stirpis esse Comum atque Bergomum et Liciniforum et aliquot circa populos, auctor est Cato, sed originem gentis se ignorare fatetur, quam docet Cornelius Alexander ortam a Graecia, interpretatione etiam nominis, vitam in montibus degentibus. Sichere Berichte sagen, daß die Salassen Kelten sind; Comum und Bergomum sind keltische Namen, sind von Kelten gebaute Städte (Justin. 20, 5). Nur die Lepontier dürften auf Strabos Zeugniß von den Kelten zu trennen sein.

quo, praeter sonum linguae, nec eum incorruptum, retinerent. Liv. 5, 35. Und zur Ableitung des Namens wird den flüchtigen Haufen der Führer Raetus an die Spitze gestellt: *Rhaetos Tuscorum prolem* arbitrantur, a Gallis pulsos duce *Rhaeto*. Plin. 5, 20; Tusci quoque, duce *Rhaeto*, avitis sedibus amissis, Alpes occupavere et ex nomine ducis *gentes Rhaetorum* condiderunt. Justin. 20, 5. Auf welche Grenzen die nicht keltische Bevölkerung der Südalpen einzuschränken sei, ist bei so unsicheren Angaben nicht festzusetzen, wahrscheinlich auf das Gebiet der euganeischen Völker, die somit tuskischen Geschlechts sind, wozu nach Strabo noch die Lepontier gehören, die man jedoch auch, etwa noch auf Cato (bei Plin. 3, 20) gestützt, zu den näheren Ligurern stellen könnte. Kaum Erwähnens werth ist, was Scholiasten von der Abstammung der Vindelici träumen, Servius, der im Commentar zu Virgil (Aen. 4, 244) aus seinem Dichter findet, sie seien Liburnen, und in ihnen wegen des Horaz (4, 4) Abkömmlinge der Amazonen sieht, und Porphyrio zum Horaz, in anderer der vorigen gleichwerthen Ansicht, sie seien von den Amazonen vertriebene Thraker gewesen.

Zuerst zeigt Polybius (bei Strabo 4, p. 209) den Namen der Raeten und Kenntniss von dem Gebirgspasse durch ihr Land. Geöffnet wurde dieser Weg vom römischen Heere erst unter Augustus. Die Räubereien der Gebirgsvölker gaben die Veranlassung zum Zuge. Auf zwei Wegen drangen die beiden Brüder Tiberius und Drusus, jener durch das Thal des Rheins, dieser durch das Etsch- und Innthal durch die Völker des Gebirgs in die unbekannten Striche an der Außenseite und fanden dort das neue Volk der Vindeliker. Tiberius beschiffte den Bodensee, entdeckte die Quellen des Isters; die aufgefundenen Völker wurden unterjocht und dem römischen Reiche einverleibt (15 vor Chr.). Die Schilderung des neu entdeckten Landes von denjenigen, die es das erstemal sahen, konnte nicht sogleich ein treues Bild von demselben wiedergeben. Dies sieht man noch in dem Reiseberichte, nach welchem Strabo, 33 Jahre nach dem Zuge, das Land beschreibt. Alles erscheint hier ins Enge zusammengezogen. Die Berge an den Quellen der Donau (die Alb) und die Alpen sind als zusammenhängendes, nur vielgespaltenes Ganzes betrachtet; die Donau entspringt darum innerhalb der Alpen (p. 207): καὶ γὰρ ὁ Ἴστρος τὰς ἀρχὰς ἀπὸ τούτων λαμβάνει τῶν ὄρεων, πολυσχιδῶν ὄντων, καὶ πολυκε-

φάλων\*) μέχρι μὲν γὰρ δεῦρο (bis an den Ἀπέννινος, den grossen Ferner) ἀπὸ τῆς Λιγυστικῆς συνεχῇ τὰ ὑψηλὰ τῶν Ἀλπεων διέτεινε, καὶ ἑνὸς ὅρους φαντασίαν παρεῖχεν· εἴτ' ἀνεθύντα καὶ ταπεινωθέντα ἐξαίρεται πάλιν εἰς πλείω μέρη καὶ πλείω κορυφάς· πρώτη δ' ἐστὶ τούτων ἡ τοῦ Ῥήνου πέραν καὶ τῆς λίμνης κεκλιμένη πρὸς ἑωρᾶχίς μετρίως ὑψηλή,\*\*) ὅπου αἱ τοῦ Ἰστροῦ πηγαί. Die Alpen haben in jener ersten Auffassung nicht östliche Richtung, sondern südöstliche; die östlichen norischen Alpen sind in der Vorstellung weggeblieben, und was das Auffallendste ist, durch das Zusammenziehen ins Enge ist der See bei den Bojen (der lacus Pelso, Platten-see) für einen gehalten mit dem See bei den Helvetiern (dem Bodensee), und Bojen,\*\*\*) Anwohner des Pelso-sees, sind zusammengestellt mit Vindelikern um den Bregenzersee: ἐξῆς δὲ τὰ πρὸς ἑω μέρη τῶν ὄρων, καὶ τὰ ἐπιστρέφοντα πρὸς νότον Ῥαῖτοι καὶ Οὐῖνδελικοὶ κατέχουσι, συνάπτοντες Ἑλουηττίοις καὶ Βοῖοις· ἐπικεῖνται γὰρ τοῖς ἐκείνων πεδίοις.

---

\*) Man darf nicht etwa glauben, Strabo habe den Inn für den Quellfluß des Isters gehalten. Er kennt die Quelle der Donau in den Umgebungen des Bodensees gut, kennt auch den Inn, nennt zuerst, nur verdorben, seinen Namen. Vom grossen Ferner, den er Ἀπέννινος ὄρος (verschrieben für Πέννινον, vom kelt. penn, Haupt, Bergspitze) nennt, hat er die Nachricht (p. 207): ὑπέρκειται δὲ τῶν Καρνῶν τὸ Ἀπέννινον ὄρος, λίμνην ἔχον ἐξείσταν εἰς τὸν Ἰσαρον ποταμόν· ὃς παραλαβὼν Ἀιαγιν ἄλλον ποταμόν, εἰς τὸν Ἀδρίαν ἐκβάλλει. Ἐκ δὲ τῆς αὐτῆς λίμνης καὶ ἄλλος ποταμὸς εἰς τὸν Ἰστρον ῥεῖ, καλούμενος Ἀιησινός. Die λίμνη ist der Eisse, der Gletschersee auf dem Ferner; der Ἰσαρος die Eisach, deren Name urkundlich Isargus; der Ἀιαγίς, der in den Ἰσαρος mündet, offenbar die Etsch, und für Ἀιασίς verschrieben. Aus diesem Namen ist das Verderbniss auf den folgenden übergegangen, der Ἀ[ιησ]ινός geschrieben ist für Αἰνός, Inn.

\*\*) Die gleiche Benennung dieser Höhen (Ἄλβια, Ἄλπια ὄρη, Alb) trug dazu bei, sie mit den Hochalpen zusammen zu nehmen.

\*\*\*) Es gibt noch Beispiele solcher Verwechslung und Verschiebung. Als die Makedonier auf Alexanders Zuge den Jaxartes fanden, hielten sie ihn für den Tanais, und Alexanders Geschichtschreiber ignorieren die grosse Landstrecke zwischen beiden Strömen. Selbst Herodot, dem sorgfältigen Beobachter, begegnete einmal Aehnliches. Er verwechselt den Jaxartes mit dem Araxes, beschreibt, wo von jenem die Rede ist, den letzten, denkt sich die Quelle des weit im Osten des kaspischen Meeres fließenden Stroms bei den Matienen, von welchen der Gyndes zum Euphrat abfloss (I, 201. 202).

p. 206; προσάπτονται δὲ τῆς λίμνης ἐπ' ὀλίγον μὲν οἱ Ραῖτοι, τὸ δὲ πλεον Ἑλουήττιοι καὶ Οὐῖν-δελικοὶ, καὶ ἡ Βοῦων ἐρημία μέχρι Παννονίων. 7, p. 292. Illyricum, das bis an den See der Bojen, den Pelso, soweit Pannonier wohnten, reichte, erstreckt sich in dieser Zusammenschiebung des Landes bis zum See der Vindeliker: λέγωμεν δὴ τὰ Ἰλλυρικὰ πρῶτα, συνάπτοντα τῷ τε Ἰστρῷ, καὶ ταῖς Ἀλπεσιν, ἃ κεῖται μεταξὺ τῆς Ἰταλίας καὶ τῆς Γερμανίας, ἀρξάμενα ἀπὸ τῆς λίμνης τῆς κατὰ τοὺς Οὐῖνδελικοὺς καὶ Ραιτοὺς καὶ Τοινίους [Βοῦους]. 7, p. 343. Der Römer wählte auf der entgegengesetzten Seite des Gebirgs nach Illyrien hinabzusteigen; schon die ersten Völker im Nordabhange gelten ihm also für Illyrier: οἱ δὲ Οὐῖνδελικοὶ καὶ Νωρικοὶ τὴν ἐκτὸς παρωρείαν κατέχουσι τὸ πλεον μετὰ Βρεύνων καὶ Γενάυνων, ἥδη τούτων Ἰλλυριῶν. 4, p. 206. War diese Vorstellung des Landes nach dem ersten Betreten desselben vielleicht selbst allgemein, so mußte sie sich durch den bleibenden Besitz bald berichtigen. Plinius nennt die verschiedenen Namen beider Seen, lacus *Brigantinus* (9, 17) und (3, 24) lacus *Peiso* [Pelso], und weiter gibt es keine Bojen mehr bei den Vindelikern, wohl aber noch längere Zeit in der Nähe des östlichen Sees. Nie wurde Raetien weiter zu Illyrien gezählt, und wenn Noricum in der Folge unter Illyricum begriffen wurde, so war dies Erweiterung des römischen Provinznamen, die mit jener Ansicht in keiner Verbindung stand, wie es Ausdehnung der Provinz Italia war, wenn Raetia noch dazu gehörte. Es ist daher bloß Ungenauigkeit, wenn Appian auch Raeten zu Illyrien zählt (Illyr., Schweigh. 856): Ρωμαῖοι δὲ καὶ τοὺςδε, καὶ Παίονας ἐπ' αὐτοῖς, καὶ Ραιτοὺς καὶ Νωρικοὺς, καὶ Μυσοὺς . . κρινῇ δὲ πάντας Ἰλλυρίδα ἡγοῦνται.

Für die Kenntniss der alten Gebirgsvölker kommen zum Berichte des Strabo noch die Inschrift des Trophäums über die Unterjochung des Alpenlandes, welche Plinius aufbewahrt hat (3, 20), und die Bestimmungen des Ptolemaeus. Nur die gegenseitige Unterstützung und Ergänzung, welche sich diese Denkmäler gewähren, zeigt Mittel, die beiden Hauptvölker, Raeten und Vindeliker, zu scheiden, und einem jeden die einzelnen Völker zuzutheilen, die ihm gehörten. Nach Strabo wohnten nicht nur Raeten, sondern auch Vindeliker am See; Ptolemaeus aber bestimmt den Lech als Grenzfluß, und setzt westlich Raeten und östlich bis zum Inn Vindeliker, nicht



vereinbare Aussagen. Entscheidung läßt sich erwarten vom dritten Zeugen, der Inschrift des Trophäums. Als offizielle Nachricht verdient sie ohne Zweifel das meiste Vertrauen; ihr Werth wird noch dadurch erhöht, daß sie die Völker nach ihrer Folge in ihren Wohnsitzen aufzählt. Von ihr sind unter den besiegten Völkern aufgeführt VINDELICORUM GENTES QUATUOR, und sofort die Namen CONSUANETES, RUCINATES, LICATES, CATENATES. Diese Völker kennt auch Ptol. und zwar als Bewohner von Vindelicia; seine *Κονσουάνται, Πουνικάται, Λικάτριοι* sind offenbar die drei ersten Namen der Inschrift. Nur die Catenates fehlen bei ihm; dafür gibt er den sonst nirgends genannten, wahrscheinlich entstellten Namen *Λεῦνοι*. Die Catenates der Inschrift sind sicher Strabos *Κλαυτινάτριοι* (eines ist verschrieben); auch er nennt sie mit den Licates Vindeliker, die übrigen aber, Consuanetes und Rucinates, bei ihm *Κοτουάντριοι* und *Πουκάντριοι*, Raeten (4, p. 206): *ἱταμώτατοι δὲ τῶν μὲν Οὐῖνδελικῶν ἐξητάζοντο, Λικάτριοι καὶ Κλαυτινάτριοι, καὶ Οὐέννωνες τῶν δὲ Παιτῶν, Πουκάντριοι καὶ Κοτουάντριοι*. Gewiss aber ist hier entweder durch Strabo oder seinen Berichterstatter ein Missgriff geschehen; *Οὐέννωνες* wohnten an den Quellen des Rheins, wo sich nie Vindeliker fanden, und sind sonst überall Raeten genannt; es sollte stehen: *ἱταμώτατοι δὲ τῶν μὲν Οὐῖνδελικῶν ἐξητάζοντο Λικάτριοι καὶ Κλαυτινάτριοι, Πουκάντριοι καὶ Κοτουάντριοι* \*) *τῶν δὲ Παιτῶν, Οὐέννωνες*. Auch hier ergäben sich also dieselben vindelikischen Völker, und es bleibt somit kein Zweifel übrig, daß die Inschrift in den Namen, welche auf „Vindelicorum gentes quatuor“ folgen, diese vier Völker wirklich benennt. Bestätigend ist noch, daß der fünfte Name AMBISUNTES auch bei Ptol. nicht in Vindelicia steht, sondern *Ἀμβισόντριοι* als benachbartes norisches Volk genannt sind. Es folgt, daß nur die Consuanetes, Rucinates, Licates, Catenates, deren Sitze sich über das Flachland im Norden der Alpen verbreiteten, die Volksmasse der Vindeliker bildeten, und alle übrigen als nicht vindelikische Völker, als Raeten, nur

---

\*) Strabo hätte so alle Vindeliker als *ἱταμώτατοι* genannt, und nur den Gesamtnamen *Οὐῖνδελικοί* setzen können, aber nach seinem Berichte gibt es außer diesen vier Völkern noch mehr Vindeliker.

die Ambisuntes als Noriker, ausgeschlossen werden müssen. Die Raeten sind die Bewohner des Gebirgslandes, welches die vindelikische Hochebene umzieht. Die Begrenzung von Vindelicia durch den Inn und Lech bei Ptol. bestätigt sich demnach durch die Inschrift im Norden, da er aber seine Grenzlinie über den Lech auch südlich durch das Gebirge zog, wo nur Raeten wohnten, so war er gezwungen, raetische Gebirgsbewohner im Osten des Lechs, Breuni und Genauni, *Βρεῦνοι* und (entstellt) *Βενλαῦνοι* nach Vindelicia zu stellen. Wie Ptol. im Süden andere Völker zu den Vindelikern hinzufügt, so thut es Strabo im Westen. Er sagt, Vindeliker wohnten in einem längeren Striche am See als die Raeten, erzählt, Tiberius habe auf demselben den Vindelikern ein Seetreffen geliefert, und versichert, die Estiones und Brigantii, um die Städte Bregenz und Kempten, seien Vindeliker (p. 206): καὶ οἱ Ἑστίωνες δὲ τῶν Οὐῖνδελικῶν εἰσι, καὶ Βριγάντιοι καὶ πόλεις αὐτῶν Βριγάντιον καὶ Καμπόδουνον. Doch alle diese Behauptungen verlieren bei der verschobenen Ansicht, welche der strabonische Bericht vom Lande gibt, bedeutend an Auctorität; seine Völkerordnung, möchte scheinen, sei nicht weniger verzerrt, als seine Landesansicht. Diese große, den beiden andern Zeugen fremde Ausdehnung der Vindeliker möchte darin ihren Grund haben, daß Strabos noch weniger genau unterrichtete Quelle ihm alle außerhalb des Gebirges in tieferen Gegenden wohnenden Völker als Vindeliker angegeben hat. Das Wahre war auch ihm nicht unbekannt, wenn er mit Helvetiern und Vindelikern auch noch Raeten an den See setzt, welche aber daran nach seinen übrigen Angaben keinen Platz haben können, da auch das südlichste, den Hochraeten nächste Volk an demselben ihm Vindeliker sind. Ptolemaeus kennt in diesen Strichen nur Raeten und als raetisches Volk die *Βριζάνται*; die vindelikischen Völker der Inschrift reichen nicht bis an den See, und die Brixentes, die *Βριγάντιοι* des Strabo, kennt sie nicht unter den Vindelikern.

Nach den beiden Alpenstraßen durch die Raeten lassen sich ihre Völker in zwei Reihen, die östliche und westliche, stellen, wie sie als Anwohner oder Nachbarn der westlichen oder östlichen Straße bekannt geworden sind. Am vollständigsten zählt beide Reihen die Inschrift des Trophäums, das schätzbarste Denkmal über die Alpenvölker, auf; Ptolemaeus kennt nur die west-

lichen Völker als Raeten, östlich liegt ihm Vindelicia. In der Nähe des westlichen Passes, zuhöchst auf dem Rücken des Gebirgs, an den Quellen des Rheins und der Rhone, werden die Lepontii genannt: Rhenus autem oritur ex *Lepontius*, qui Alpes incolunt. Caes. B. Gall. 4, 10; *Lepontiorum*, qui *Viberi* vocantur, fontem Rhodani accolunt. Plin. 3, 20. Ptol. versetzt sie an die cottiſchen Alpen: ἐν ταῖς Κοτίαις [Ποιναιῖς?] Ἀλπεσιν Αἰποντίων Ὀσκέλλα. Oscella ist wahrscheinlich Domo d'Ossola. Sie bewohnten demnach noch die südlichen Alpenabhänge gegen den Lago Maggiore; ihr Name scheint sich selbst dort in Val *Levantina* erhalten zu haben. Strabo zählt die *Ἀηπόντιοι*, *Λεπόντιοι* ausdrücklich zu den südraetischen Völkern. An die westliche Straße selbst kommen zu stehen die *Σουανῖται* und *Πυγοῦσσαι*, welche Ptol. an die Südgrenze von Ractia stellt, etwa um den Rücken zwischen dem Rheine und dem Comersee. Sie sind die *Rugusci* und *Suanetes* der Inschrift. Nördlich folgten am Rheine *Καλούκωνες* und *Οὐέννωνες* Coisl. Vindob. (*Οὐέννωνες* Erasm., *Οὐέννοντες* Mir.). In der Inschrift steht nach Suanetes nur der Name *Calucones*; die *Vennonetes*, die hieher gehören, sind zur östlichen Reihe, zu den Venostes, vielleicht des Gleichlautes wegen, versetzt, der einzige Name, den sie nicht an seiner Stelle gibt. Die Calucones, ohne Zweifel die *Chabilci* der Ora maritima (S. 226) und Deutsche, sind aus westlicheren Gegenden hieher verdrängt worden. *Οὐένιοι* sind mit den Camuni genannt bei Dio Cass. 54, 20 (Reim. 749): καὶ γὰρ Καμούνιοι καὶ Οὐένιοι, Ἀλπικὰ γένη, ὅπλα τε ἀντίρραντο, καὶ νικηθέντες ὑπὸ τοῦ Πονπλίου Σιλίου ἐχέρωθησαν. Dem Strabo sind die *Οὐέννωνες* (*Οὐέννονες* p. 204) irrig Vindeliker. Plinius nennt sie mit den *Sarunetes* am Ursprünge des Rheins (3, 20): *Rhaetorum Vennonetes Sarunetesque* ortus Rheni amnis accolunt. *Sarunetes* kommen nicht weiter vor; vielleicht ist der Name verderbt aus *Suanetes*, das sicher richtig geschrieben ist. Hatten auch die *Latobrigi*, ein Nachbarvölkchen der Helvetier zu Caesars Zeit (B. Gall. 1, 5. 28. 29), die später nicht wieder erwähnt werden, um diese Höhen ihre Sitze? Nach den *Vennonetes* und *Calucones* folgen bei Ptol. und in der Inschrift *Brixentes*, *Βριξάνται* Erasm. Mir. (*Βρινξάνται* Coisl. Vindob.). Sie wohnten um den Bodensee. Strabo nennt sie *Βριγάντιοι* und ihre Stadt *Βριγάντιον* (Bregenz). Oestlich von diesen nennt nur Strabo noch *Ἑστίωνες* um *Καμιό-*

δουνον (Kempten). Ptolemæus faßt die Völker auf dieser Seite in folgende Zusammenstellung (2, 12): κατέχουσι δὲ τῆς Ραιτίας, τὰ μὲν ἀρκτικώτερα, Βριξάνται. τὰ δὲ νοτιώτερα, Σουανῖται, καὶ Πιγοῦσκαί. τὰ δὲ μεταξὺ, Καλούκωνες, καὶ Οὐέννονες. Dies die Raeten, durch welche Tiberius den Weg in die nördlichen Gegenden öffnete; Drusus fand auf seinem Zuge durch den östlichen Gebirgspass folgende Völker. Triumpilini, Camuni in den Thälern westlich vom Gardasee; weiter im Gebirge Venostes, im Vinstgau, vallis *Venusta* in den Urkunden des Mittelalters. Nach den Venostes nennt die Inschrift Vennonetes, aus dem Zuge des Tiberius hieher versetzt. Nach den Venostes im oberen Etschthale folgten an der Eisach die Isarci, Volk und Fluß zeigen sich gleichnamig; *Isarche flumen* heisst die Eisach noch in Act. S. Cassiani (ap. Resch Annal. Sabion. 4, 7), *Itargus*, verschrieben für Isargus, in der Consolatio ad Liviam Aug., de morte Drusi 385:

Rhenus et Alpinae valles et sanguine nigro  
Decolor infecta testis *Itargus* aqua.

*Ἰσαρος* nennt den Fluß Strabo. Venostes und Isarci sind nirgends als in der Inschrift genannt. Oestlich von Tridentum kennt Plinius noch Raeten, welche dieser Zug nicht berührte, im Thale des Plavis bis zu den Venetern hinab (5, 19): Fertini et Tridentini et Berunenses, Rhaetica oppida. Ueber den Isarci, jenseits des Brenners, fand Drusus abwärts Breuni, Genaunes, Focunates. In der Meinung auf dieser Seite nach Illyrien hinabzukommen, sah man gleich Illyrier in den Völkern des Innthals: μετὰ Βρεῦνων καὶ Γεναύνων, ἤδη τούτων Ἰλλυριῶν. Str. 4, p. 206. Den Sieg über die Breunen und Genaunen und die Zerstörung ihrer Felsburgen feiert Horat. 4, 14:

— Milite nam tuo  
Drusus *Genaunos*, implacidum genus;  
*Breunosque* veloces, et arces,  
Alpibus impositas tremendis,  
Dejecit acer plus vice simplici.

Nur diese zwei ractischen Völker der östlichen Straße sind dem Ptol. bekannt und von ihm zu den benachbarten Vindelikern gestellt worden. Der Name Genauni ist bei ihm in *Βενλαῦνοι* verderbt, in Senones bei Florus 4, 12: omnes illius cardinis populos, *Breunos*, *Senones* atque Vindelicos, per privignum suum Claudium Drusum perpacavit. Focunates kennt nur die Inschrift. Die Breuni

haben sich noch in späterer Zeit als selbstständiges Volk gezeigt.

Außerhalb des Gebirges verbreitete sich der zweite große Name, der Name der *Vindelici*. In vier Abtheilungen (Gauen?) wohnte das Volk über die Ebene bis zur Donau. Zuerst stehen in der Inschrift *Consuaneles*, die *Κοτουάντιοι* des Strabo, *Κονσουάνται* bei Ptol., den *Βρεῦνοι* und *Βενλαῦνοι* benachbart, also in den südöstlichen Theilen der vindelikischen Hochebene. Darauf folgen *Rucinales*, *Ρουκάντιοι* Str., *Ρουνικάται* von Ptol. in die nördlichen Striche des Landes gestellt, dann die *Licates*, *Λικάτιοι*, am Lech. Daß sie südwärts noch bis an das Gebirge wohnten, läßt die *ἀκρόπολις Δαμασία* schließen, die Strabo bei ihnen nennt, wohl eine *arx Alpibus imposita*. Im Namen des vierten Volkes weichen die Quellen ab: *Cutenates* schreibt die Inschrift, *Κλαυτινάντιοι* Strabo, *Λεῦνοι* Ptolemaeus. Da Südost, Nord, Südwest schon besetzt ist, so ist für sie in der Mitte oder in Nordwest noch Platz. Ptolemaeus hat die Völker seiner *Οὐινδελικία* (al. *Οὐινδελκία*) in folgender Ordnung aufgestellt: *τῆς δὲ Οὐινδελικίας, τὰ μὲν ἀρκτικώτερα κατέχουσι, Ρουνικάται. ὑπὸ δὲ τούτους, Λεῦνοι καὶ Κονσουάνται. εἶτα, Βενλαῦνοι. εἶτα, Βρεῦνοι. καὶ παρὰ τὸν Λικίαν ποταμὸν, Λικάτιοι.* 2, 15. Von der ractisch-vindelischen Grenze im Süden hat er keine genaue Kunde; im Westen setzt er den Lech zum Grenzflusse. Aber wohl ist es mit diesem nicht anders zu nehmen, als mit der Weichsel als Grenzfluß zwischen Germania und Sarmatia, dem Tyras zwischen Sarmatia und Dacia. Diese Flüsse konnten ihm nur als natürliche Anhaltspunkte zur Bezeichnung der Grenzgegend genannt worden sein. Nichts hindert, es gelten zu lassen, daß Vindeliker auch jenseits des Lechs gegen die Allgauer Alpen hin Besitzungen hatten. Die Lage von *Augusta Vindelicorum* kann nicht wohl auf der äußersten Grenze des Volkes gewesen sein. Unter der römischen Herrschaft wurde das Land der Vindeliker zur Provinz Raetia gezogen, welche Ptolemaeus auf der Seite der Vindeliker durch die Donau und den Inn abgrenzt. Seine Bestimmung bestätigt Tacitus (Germ. 1. Hist. 3, 5). Bald verliert sich daher der Name Vindelici, und erscheint nur sehr selten wieder, da das Volk nach dem Provinznamen mit den Raeti zusammengefaßt wird, wie es scheint, schon von Horaz 4, 4:

Videre Raeti bella sub Alpibus  
Drusum gerentem Vindelici.

In der Inschrift des augusteischen Trophäums sind die Bewohner des Mittelalpenlandes aufgestellt in dieser Folge: GENTES ALPINAE DEVICTAE: TRIUMPILINI, CAMUNI, VENOSTES, VENNONETES, ISARCI, BREUNI, GENAUNES, FOCUNATES, VINDELICORUM GENTES QUATUOR, CONSUANETES, RUCINATES, LICATES, CATENATES, AMBISUNTES, RUGUSCI, SUANETES, CALUCONES, BRIKENTES, LEPONTII, VIBERI.

**Norici**, die Bewohner der Ostalpen und ihrer Abhänge, wie ihre Nachbarn in mehrere Völker getheilt. Dafs ihr früherer Gesamtname *Taurisci* war, versichert Plinius 3, 20: *juxtaque Carnos quondam Taurisci appellati, nunc Norici*. *Taurisci* heißen bei älteren Schriftstellern, Cato (bei Plin. 3, 20), Polybius (2, 15), die *Taurini*; auch die östlichen Alpenbewohner kennt Polybius unter demselben Namen mit der Bestimmung *Νωριχοί*, bei Strabo 4, p. 208: *φησὶ Πολύβιος ἐφ' ἐαυτῶν κατ' Ἀκυληΐαν μάλιστα, ἐν τοῖς Ταυρίσχοις τοῖς Νωρικῶις, εὐρεθῆναι χρυσεῖον*. Hier bei der ersten Erwähnung des Volkes stehen schon seine beiden Namen neben einander; dafs jedoch beiden gleicher Umfang zukam, ist unwahrscheinlich. Nach Strabo wäre *Νωριχοί* Name des Gesamtvolkes, *Ταυρίσχοι* einer Abtheilung (p. 206): *οἱ ἐγγυὲς ἤδη τοῦ Ἀδριατικοῦ μυχοῦ, καὶ τῶν κατὰ Ἀκυληΐαν τόπων οἰκδοῦσι Νωρικῶν τέ τινες καὶ Κάρνοι τῶν δὲ Νωρικῶν εἰσι καὶ οἱ Ταυρίσχοι*. Gegen diese Angabe aber steht nicht blofs Plinius, der den Namen *Taurisci* in gleichem Umfange neben *Norici*, zu seiner Zeit Bezeichnung aller östlichen Gebirgsvölker nach den Raeten und Vindelikern bis zu den Carnen, stellt, sondern in geradem Gegensatze Ptolemaeus, der in der römischen Provinz Noricum keine *Taurisci*, sondern die *Norici* als Einzelvolk in den östlichen Theilen derselben auführt. Es ist keinem Zweifel unterworfen, dafs das Richtige auf dieser Seite liege. Der eigentliche Name des gesammten Volkes ist *Taurisci*, \*) Bezeichnung von Gebirgsbewohnern, wie *Carni* und wohl auch *Raeti*. Einzelne Abtheilungen lebten in engen Gebirgstälern, abgeschlossen und unbekannt; die grössere Masse aber verbreitete sich über die östlichen

---

\*) Die Ableitung -isc, im Deutschen und Slawischen häufig, ist auch dem Keltischen zuzueignen, wie der Name *Scordisci*, vom Gebirge *Scordus*, beweist. *Tauern* heißen den norischen Gebirgsbewohnern noch die Berghöhen. Vgl. Schmellers B. Wb. 1, 452.

Theile des Gebirgs und seine Südostabhänge um den Hauptort *Noreja*, nach ihm *Norici* genannt. Mit diesen standen die Römer schon lange vor der Eroberung des Landes in Verbindung, holten bei ihnen das norische Eisen. Der Consul Carbo führte schnell ein Heer zu ihnen, als die Kimbern gegen sie vorgedrungen waren. Ihr Name wurde darum von den Römern bald in demselben Umfange wie *Taurisci* als Bezeichnung der Alpenbewohner über den Carnen und Raeten gebraucht, und drängte sich nach und nach ganz in dessen Stelle. In dieser erweiterten Bedeutung kennt Strabo *Norici* an der nördlichen Abdachung der Alpen und an der südlichen neben den Carnen. Die älteren Nachrichten aber, welche er aus den ostnorischen Gegenden mittheilt, und in denen er das Volk noch mit dem Namen *Taurisci* bezeichnet fand, veranlaßten ihn, *Norici* als den Gesamtnamen des Volkes, *Taurisci* als Benennung einer Abtheilung zu nehmen. Dafs die Taurischen, wie ihre Westnachbarn, keltischer Abstammung waren, beweisen nicht nur die Eigennamen ihrer Städte und Völker, sondern bezeugt auch Strabo: *εἰτ' ἐπὶ Τευριστὰς καὶ Ταυρίσκους* \*) *καὶ τοῦτους Γαλάτας*. 7, p. 295; *καὶ τὰ Κελτικὰ (ἔθνη), οἳ τε Βοῖοι καὶ Σκορδίσκοι, καὶ Ταυρίσκοι*. p. 296.

Die Unterjochung der Noriker durch die Römer wird von den Historikern in Verbindung mit der Ueberwältigung der westlichen Alpen vorgetragen; aber nur ein einziges Volk, das Ptolemaeus nach Noricum setzt, ist in der Inschrift des Siegsdenkmals über die Alpenvölker genannt. Ein einzelner Bericht über einen besonderen Kriegszug gegen sie findet sich nirgends; das Wahrscheinlichste ist, dafs wenige Jahre nach der Besetzung der raetischen Alpen die römischen Waffen sich allmählig auch über die östlichen Alpen verbreiteten. Vor ihrer Unterwerfung waren sie ein mächtiges Volk und von Königen beherrscht, von welchen aus Caesar *Vocio* bekannt ist (B. Gall. 1, 55), aus Strabo *Critosirus*, dessen Macht sich noch über die benachbarten Bojen

---

\*) Der erste Name scheint nur verschiedene Form oder vielmehr Entstellung des zweiten zu sein; aber warum beide neben einander? *Ταυριστὰς* steht bei Strabo noch p. 296: *τοὺς δὲ Σκορδίσκους ἔνιοι Σκορδίσκας* [-- *ίστας*? *Κορδιστὰς* steht bei Athen.] *καλοῦσι καὶ τοὺς Ταυρίσκους δὲ Αἰγυρίσκους καὶ Ταυρίστας* *φασί*. Aber hier waren wohl in seiner Quelle die ligurischen *Taurini* gemeint.



ausdehnte, aber von den Daken gebrochen wurde (7, p. 313): οἱ Λάκοι καταπολεμήσαντες Βοτόνους καὶ Ταυρίσκους, ἔθνη Κελτικά, τὰ ὑπὸ Κριτοσίρω . . ἀλλ' ἐκείνους μὲν οἱ Λάκοι κατέλυσαν.

Die Noriker bewohnten neben den Vindelikern die Nordabhänge des Gebirges: οἱ δὲ Οὐϊνδελικοὶ καὶ Νωρικοὶ τὴν ἐκ τὸς παρωρείαν κατέχουσι τὸ πλεόν μετὰ Βρεύνων καὶ Γενάνων. Str. 4, p. 206; und neben den Raeten die Südabhänge: Ραιτοὶ δὲ καὶ Νωρικοὶ . . καὶ πρὸς τὴν Ἰταλίαν περινεύουσιν, οἱ μὲν Ἰνσούβροις συνάπτοντες, οἱ δὲ Κάρνοις καὶ τοῖς περὶ τὴν Ἀκυλήταν χωρίοις id. 7, p. 292. In West und Nord umgrenzt Ptolemaeus Noricum durch den Inn und die Donau, im Süden durch das Gebirge Καρυνάγκας (2, 14): καὶ τῷ ἐν τεύθεν ὑπὲρ τὴν Ἰστρίαν ὄρει, ὃ καλεῖται Καρυνάγκας. In der Nordostbegrenzung Italiens nennt er, obwohl er sich auf seine frühere Angabe beruft, nicht diesen Namen, sondern Καρουσάδιος (5, 1): καὶ τῇ Ὀκρά, καὶ τῷ Καρουσαδίῳ ὄρεσι, τοῖς ὑπὸ Νωρικόν, ὧν αἱ θέσεις εἴρηνται. Dafs der Gebirgsrücken, der zwischen der Geil und dem Tagliamento, der oberen Sawe und Drau Ostrichtung hat, die Noriker von den Carnen trennte, ist aus anderen Angaben klar. Die carnische Stadt Julium Carnicum (Zuglio) lag am obersten Lauf des Tagliamento; aus den Norikern strömte die Drau, an der Quelle der Sawe aber safsen Carnen: Dravus e Noricis violentior, Savus ex Alpibus Carnicis placidior. Plin. 3, 25. In nicht so genau zu bezeichnender Linie grenzten sie in Südost mit den pannonischen Völkern zusammen; in Nordost hatten neben ihnen die Bojen ihre Wohnsitze genommen. Gegen die Pannonier scheinen Celeja (Cilli) und Petovio (Petau) die äufsersten Städte der Noriker gewesen zu sein; jene wird von Plinius und Ptolemaeus im Noricum genannt, diese von Ammian (14, 11) den Norikern zugetheilt. Am Eingange von Pannonien nennt Petovio das Itin. Hierosol. (Wessel. p. 561): Civitas Petovione. Transis pontem, intras Pannoniam. Ueber der Sawe kennt nur Strabo Nauportus (um Laibach) als Ort der Taurisken: εἰς Ναύποντον [Ναύπορτον] . . τῶν Ταυρίσκων οὔσαν κατοικίαν. 7, p. 314; obwohl er selbst wieder anderswo an demselben Orte keine Taurisken, sondern in entfernterer Lage erwähnt: παραρρεῖ γὰρ τὸ Πάμπορτον [Ναύπ.] ποταμός, ἐκ τῆς Ἰλλυρίδος φερόμενος, πλωτός· ἐκβάλλει δ' ἐς τὸν Σάον, ὥστε εὐμαρῶς εἰς τὴν Σεγεστικήν κατάγεται, καὶ τοὺς Παννονίους, καὶ τοὺς Ταυρίσκους. 4, p. 207. In Nordost

reichte das Gebiet der Noriker bis zur Donau und umfasste noch das Land der Bojen, ihrer Verbündeten. Aber von den Daken gedemüthigt, haben sie sich wieder in das Gebirge zurückgezogen. Noch nennt Vellejus (2, 409) Carnuntum (bei Haimburg) einen Ort des norischen Reiches; Plinius (5, 24) norische Stadt Vianiomina ist wahrscheinlich durch Entstellung aus Vindobona, Vindomana, und desselben Flavium Solvense ist wohl kein anderer Ort als des Ptol. Σαλούα, das weit östlich um Gran zu suchen ist. Später findet sich keine Spur mehr von Norikern in diesen tieferen Gegenden; Bojen und andere kleinere Völker stellt Ptolemaeus dahin. Die Römer haben das von den Norikern aufgegebene Land bis zum Gebirge hin zur Provinz Pannonien gezogen.

Die einzelnen norischen Völker werden nur von Ptolemaeus aufgezählt (2, 14):

*Κατέχουσι δὲ τὰ μὲν δυσμικώτερα τῆς ἐπαρχίας ἀπὸ ἄρκτων ἀρχομένοις, Σεούακες, καὶ Ἀλαννοί, καὶ Ἀμβισόντιοι. τὰ δ' ἀνατολικώτερα, Νωρικοί, καὶ Ἀμβιδρανοί, καὶ Ἀμβιλικοί.*

Er fängt an von der Nordwestspitze des Landes, in welche er Σεούακες setzt; ihnen gehörte der Winkel zwischen dem Inn und der Donau. Dann folgen in der Richtung gegen Süden Ἀλαννοί und Ἀμβισόντιοι. Die Ἀμβισόντιοι werden wie Ἀμβιδρανοί oder Ambarri nach dem Flusse benannt gewesen sein, an dem sie wohnten. Im Indic. Arnonis heisst die Salzach Igonta: infra oppidum Salzburg, in pago Jaboacensium supra fluvium Igonta, qui alio nomine Salzaha vocatur. Juvav. p. 19; ein Name, der sonst nirgends genannt, ganz isoliert steht, wenn man ihn nicht zu Ἀμβισόντιοι hält und in Isonta verbessert. \*) Doch nicht bloß der alte Name des Flusses, es hat sich der Name des Volkes selbst erhalten, mit

---

\*) Also Amb-isontii, wie Amb-arri (für Amb-arari, die am Arar), amb-actus, einer vom Gefolge (Caes. B. Gall. 6, 15), nach Ennius bei Festus ein gallisches Wort, dessen Ableitung aus dem deutschen andbaht (Grimm 2, 211) zu verwerfen ist. Ambi (in Ἀμβι-δρανοί) gehört also dem Keltischen eben so gut, wie den benachbarten verwandten Sprachen, lat. ambi-, amb- (untrennbar), gr. ἀμφί, ahd. umbi. Und Isonta ist demnach alter keltischer Name der Salzach, obwohl sie sonst noch den gleichfalls keltischen Namen Ivarus trägt in der Tab. Peut., Ivar noch in den Salzb. Urkunden. Die Kelten, scheint es, liebten ihre Flüsse mehrfach zu benennen, wie Arar und Sauconna, Scaldis und Tabula, Mosella und Obringa.

Aphärese im Namen *Bisontium*.\*) Im Pinzgau nennt dasselbe Denkmal den Ort Bisonzio: in pago Pinuzgaoe loca nuncupantes *Bisonzio* et Salafelda. Juv. p. 25. Der Gau selbst (wie häufig in Gallien nach dem alten Volke Landschaft und Hauptort) heisst *Bisontium*, *Bisontia*, so daß *Pinuzgawe* nur als deutsche Umgestaltung desselben Namens erscheint: in *Bisontia* loco Leto nuncupato. Juvav. p. 129; actum in *Pisontia* in loco Cella. (a. 926), p. 155; in *Bisontio*, quod nunc *Pinzgov* dicitur. p. 39. Nach der Folge: Σεούακες, καὶ Ἀλαννοὶ, καὶ Ἀμβισόντιοι kommen Ἀλαννοὶ (Ἀλάραι Mir.) noch zwischen die beiden anderen Völker zu stehen, an keinen anderen Platz als in die Salzgegenden um Salzburg. Ihr Name selbst deutet auf diese Lage, Ἀλαννοὶ von dem Griechen leicht verschrieben für Ἀλαννοί.\*\*) Von diesen Völkchen sind nur die Ἀμβισόντιοι noch anderswo genannt, *Ambisuntes* in der Inschrift des augusteischen Alpentrophäums nach den vier vindelikischen Völkern. Zu gleicher Zeit mit den Vindelikern sind diese Ambisuntes durch Drusus unter das römische Joch gebeugt worden. Auffallend ist es aber, wenn nach der gegebenen Aufstellung die Ambisontii im Pinzgau, die Alauni um Salzburg wohnten, daß die Inschrift, welche sorgfältig die Völkernamen aufzählt, die Alauni übergeht, die auf jeden Fall vom Zuge gegen die Ambisontii berührt werden mußten. Nach der Lesart Ἀλαννοὶ οἱ καὶ Ἀμβισόντιοι (Alane qui et Ambesontii dicuntur. Ulm.) sind jedoch Alauni und Ambisontii nur verschiedene Benennungen desselben Volkes, das Alauni hieß nach seinen salzreichen Gegenden, Ambisontii nach dem

---

\*) Wie Raba, ahd. Rapa, Hrapa (die Rab), aus Arabo; biscop, Bischof, aus episcopus.

\*\*) Salz heisst kymr. halen. Das Flüschen Alen auf der Ostküste von Britannien heisst bei Ptol. Ἀλαννός. Hieraus läßt sich wohl schließen, daß das Wort lat. sal, gr. ἅλ, slaw. sol, deutsch salt (Salzflüsse heißen hier Sala, Salzorte Hala, Halla), im Altkelt. halaun gelautet habe, worin die letzte Silbe für Ableitung zu halten ist, verglichen zu Genauni und Geneva, Nemausus, Nemavia und Nemetes. Man könnte vernuthen, daß, wie Ambisontes sich nicht nur im Namen der Landschaft, sondern auch des Ortes Bisonzio (für Piesendorf nimmt es die Juvavia) erhalten hat, der Name Alauni in Hallein liege, wenn es nicht wahrscheinlicher wäre, daß dies nur die deutsche Gestalt des Namens Salinae ist; denn dieser kommt in den Salzburger Urkunden neben Halle, Reichenhall, vor, aber nicht Hallein.

Flüsse, den es von der Grenze des Nachbarvolkes im Norden wahrscheinlich bis an seine Quelle bewohnte. Nur in seinem oberen Laufe hat sich dieser Name erhalten. Im Osten nennt Ptol. *Νωριχοί*, ohne Zweifel von ihrem Hauptorte Noreja (über Klagenfurt) benannt, die zahlreichste Abtheilung, deren Name von den Römern auf das ganze Volk der Taurischen übertragen wurde. Die Noriker haben die Hauptrolle im östlichen Gebirge gespielt. Nach diesen sind noch zwei Völkchen genannt, aus deren Namen man erkennt, daß sie in Alpenthälern saßen, als deren Bewohner sie abgeschlossene Abtheilungen bildeten: die *Ἀυβιδρανοί* Mir., *Ἀυβιδρανοί* Erasm., verschrieben, deutlich Anwohner der Drau, und zwar in ihrem obersten Laufe, da östlicher um Noreja an derselben die Noriker saßen; die *Ἀυβίλικοί*, die Bewohner des benachbarten Thals der Geil, in deren Namen, *Ἀυβί-λικοί*, mit *Λιχίας* (Lech) verglichen, die alte keltische Benennung\*) des Flusses liegt.

**Boji.** Ostnachbarn der Noriker um die Donau, ein berühmter Name in der Geschichte der keltischen Völker. Bojen waren mit gallischen Völkern über die Alpen nach Italien gezogen und stritten dort gegen die Römer, Bojen widersetzten sich dem Andrang der Kimbern im herkynischen Walde; Bojen mit ihren Nachbarn, den Norikern, vereinigt kämpften in den Donau-gegenden gegen die Daken. Sie waren wegen ihrer Tapferkeit von ihren Stammgenossen geehrt, und die Aeduer baten darum den Caesar, Bojen bei ihnen Platz nehmen zu lassen (B. Gall. 1, 28). Aber stärkerer Macht, in deren Nachbarschaft sie sich begeben hatten, mußten zuletzt die Bojenvölker unterliegen, nicht nur jenseits, sondern auch im Norden der Alpen. Der Bojen, Nachbarn der Noriker, geschieht erst Meldung nach ihrem Unglücke durch Boerebistes, den Dakenkönig, Augustus Zeitgenossen: *Βοιρεβίστης . . Βοτῶνς καὶ ἄρσην ἠφάνισε τοὺς ὑπὸ Κριτασίρῳ, καὶ Ταυρίσκους*. Str. 7, p. 504; *τὰ Ἰλλυρικά . . ἀρξάμενα ἀπὸ τῆς λίμνης τῆς κατὰ τοὺς Οὐϊνδελικοὺς καὶ Παιτοὺς καὶ Τοινίους [Βοτῶνς]. Μέρος μὲν δὴ τι τῆς χώρας ταύτης ἠρῆμωσαν οἱ Λακοὶ καταπολεμήσαντες Βοτῶνς καὶ Ταυρίσκους, ἔθνη Κέλτικα, τὰ ὑπὸ Κριτοσίρῳ*. id. p. 515.

---

\*) Die sich wohl noch erhalten hat in der Benennung Lesachthal (an der oberen Geil), nur durch slawisches Organ umgeformt, wie Bacuntius in Bossut.

Dieser verwüstete, von seinen alten Bewohnern verlassene Strich lag über den pannonischen Völkern, zwischen den Norikern und der Donau, um den See Pelso (Plattensee), den Römern unter dem Namen Deserta Bojorum bekannt: Noricis junguntur lacus Peiso, \*) *deserta Bojorum*; jam tamen colonia Divi Claudii Sabaria et oppido Scarabantia Julia habitantur. Plin. 3, 24. In verschobener Ansicht des Landes ist bei Strabo der See, um den der Bojen Wüste (ἡ Βοῖων ἐρημία) lag, mit dem See der Raeten und Vindeliker (Bodensee) verwechselt (S. 232). Im Nordabhange der Alpen bis zur Donau, vom Bodensee ostwärts, findet sich keine Spur von Bojen; der Ort Bojodurum ist wegen seines Namens noch so wenig Stadt der Bojen, wie Eburodunum der Eburonen. So weit die Geschichte dieser Gegenden reicht, haben Noriker und Vindeliker dort gewohnt. Bei der weiten Verbreitung des Bojennamens dringt sich nothwendig die Frage auf, ob sich keine Verbindung dieser Donaubojen mit anderen Bojenabtheilungen zeigt, und mit welchen? Strabo gibt Antwort. Sie sind von den italischen Boji gekommen, berichtet er: μέγιστα τῶν Κελτῶν ἔθνη Βοῖοι καὶ Ἰνσουβροί, καὶ οἱ τὴν Ῥωμαίων πόλιν ἐξ ἐφόδου καταλαμβάνοντες Σένωνες μετὰ Γαισατῶν· τούτους μὲν οὖν ἐξέφθειραν ὕστερον τελέως Ῥωμαῖοι. Τοὺς δὲ Βοῖους ἐξήλασαν ἐκ τῶν τόπων· μεταστάντες δ' εἰς τοὺς περὶ τὸν Ἰστρον τόπους, μετὰ Ταυρίσκων ἦκουν πολέμουσιν πρὸς Δάκας, ἕως ἀπώλοντο πανέθνει· τὴν δὲ χώραν οὖσαν τῆς Ἰλλυρίδος μηλόβοτον τοῖς περιουχοῦσι κατέλιπον. 5, p. 212. 213; ἐντὸς τοῦ Πάδου . . κατεῖχον δὲ Βοῖοι καὶ Αἰγυες, καὶ Σένωνες, καὶ Γαισαῖται τὸ πλεον· τῶν δὲ Βοῖων ἐξελάθεντων, ἀφανισθέντων δὲ καὶ τῶν Γαισατῶν, καὶ Σενώνων, λείπεται τὰ Αἰγυστικά φῦλα, καὶ τῶν Ῥωμαίων αἱ ἀποικίαι. p. 216. Aber so deutlich, so zuversichtlich auch diese Angabe vorgetragen ist, so besteht sie nicht vor genauerer Prüfung. Wenn auch nicht zu bezweifeln ist, daß die Donaubojen erst später in die Nachbarschaft der Taurischen gekommen sind, so muß doch die Nachricht

\*) Ist *Pelso* zu lesen. So heisst ihn Aurel. Vict. de Caes. c. 40; *Pelsodis*, *Pelsois* Jornand. c. 52. 53; lacus *Pelissa* Anon. Salzburg. (9. Jahrh.), Juvav. p. 13; ahd. *Bilisaseo*, Anamodi Traditt. ap. Pez 1. 5, n. 25. Plattensee ist aus dem slaw. ungr. Blatno, Balaton und dieses aus Bilisa? Der Name *Pelso* ist wohl aus dem Munde der umwohnenden Pannonier oder Kelten, vielleicht ein Wort mit dem slaw. *pleso*, See.

befremden, daß sie aus Italien herbei gekommen seien. Von allen gallischen Völkern in Italien, so hart sie auch von den Römern gedrängt wurden, hat keines seine Wohnsitze verlassen; die Bojen wären die einzigen, welche aus dem Südlände hinter die Alpen gezogen wären. Desungeachtet müßte diese Auswanderung als Thatsache gelten, wenn sie anderswoher noch einige Bestätigung fände oder nur erwiesen werden könnte, daß Strabo aus sicherer oder alter Quelle geschöpft habe. Aber keines von beiden. Strabo trennt deutlich Senonen und Bojen; jene sind nach ihm vertilgt, diese aus ihren Sitzen vertrieben worden. Dem Plinius ist eine bojische Auswanderung nicht bekannt; beide Völker hatten gleiches Schicksal (3, 15): *in hoc tractu interierunt Boji, quorum tribus CXII fuisse auctor est Cato, item Senones*. Die Senonen und Bojen sind zu Grunde gegangen, als selbstständige Völker; sie sind Römer geworden. Livius, der ihre Ueberwältigung durch den Consul P. Cornelius Scipio im J. d. St. 561 (191 v. Chr.) ausführlich schildert (56, 58. 59. 40), weiß eben so wenig, daß auch nur ein Theil von ihnen das Land verlassen hätte. Sie erhielten nach dieser Niederlage die Strafe, daß die Hälfte ihres Gebietes den Römern zur Anlage von Kolonien, wenn sie diese für gut fänden, offen stehe, eine den Galliern verhaßte, ihrer Selbstständigkeit gefährliche Maßregel ihrer Feinde. Aber dennoch haben sich die Namen der Bojen und Senonen erhalten, und werden noch von Ptolemäus aus den Gegenden genannt, die sie früher besetzt hatten. Daß Strabo nicht aus reiner Quelle geschöpft habe, beweist er dadurch, daß er die Gaesaten als eigenes Volk neben die Bojen und Senonen in das Poland setzt. Keine alte Nachricht kennt dort ein Volk dieses Namens; Gaesaten waren Miethsoldaten, aus den Alpen- und Rhonegegenden geworben. \*) Strabos Angaben sind unhaltbar und aus trüben Quellen geflossen, sind später combinirt, wahrscheinlich \*\*) von Römern,

---

\*) Polyb. 2, 22: *διεπέμποντο (Ἰσομβρες καὶ Βοιοὶ) πρὸς τοὺς κατὰ τὰς Ἀλπεὶς καὶ τὸν Ῥοδανὸν κατοικοῦντας Γαλιῆτας, προσαγορευομένους δὲ διὰ τὸ μισθοῦ στρατεύειν Γαισάτους· ἡ γὰρ λέξις αὕτη τοῦτο σημαίνει κυρίως*. Doch nicht vom Dienste, von der Bewaffnung sind sie benannt. Dasselbe mit dem keltischen Wort (*Γαῖσος, ἑμβόλιον σιδηροῦν τριήρων*, Etymol. M.) ist wohl das goth. *gais* (telum). Es scheint auch noch in den Eigennamen Gesoriacum, Gesonia, *Γησοδοῦνον* zu liegen.

\*\*) Kaum von ihm selbst. Wo er die Veneter am adriati-

welche im Wahne, die Gallier im Süden des Po, deren Gebiete romanisiert waren, seien vertilgt oder verjagt worden, die am Ister aufgefundenen Bojen für den aus Italien entkommenen Rest ihrer alten Feinde ausgaben. Wie viel näher liegt die von sicheren Zeugnissen nicht entblößte Annahme, daß sie von Norden her über die Donau gekommen sind. Dort hatten in früher Zeit gegen den Main und den Rhein Helvetier und ihnen östlich Bojen gewohnt. Die Bojen saßen noch da zur Zeit der kimbrischen Wanderung, und behaupteten ihr Land gegen den Andrang der deutschen Völker: *φησὶ δὲ καὶ (ὁ Ποσειδώνιος) Βοῖους τὸν Ἐρχύνιον δρυμὸν οἰκεῖν πρότερον· τοὺς δὲ Κίμβρους ὁρμήσαντας ἐπὶ τὸν τόπον τοῦτον, ἀποκρουσθέντας ὑπὸ τῶν Βοίων ἐπὶ τὸν Ἰστρον . . καταβῆναι.* Str. 7, p. 293. Bald mußten sie jedoch ihren nördlichen Nachbarn weichen; weder Helvetier noch Bojen kennt Caesar mehr in diesem Striche, sondern eine menschenleere, von kriegerischen Deutschen durchstreifte Wüste in weiter Ausdehnung. Die Markomannen hatten die Bojen vertrieben; ihr von Waldhöhen umkränzt Land nannten aber die Deutschen nachher noch zu allen Zeiten Bojenheim. (S. Marcomanni, Baiovarii.) Die Helvetier finden sich in der Folge zwischen den Alpen und dem Oberrhein. Unmöglich können die Bojen, deren Macht den Kimbern widerstanden hatte, Bewohner eines Landes wie Beheim, spurlos aus der Geschichte verschwunden sein. Sie zogen über die Donau, drangen gegen Noreja vor, und erkämpften sich Sitze neben den Norikern. Mit diesen finden sie sich verbündet zur Zeit, da Boerchistes feindselige Stellung gegen sie genommen hatte. Sie unterlagen dessen Macht. Eine Abtheilung von ihnen hatte sich zu Caesars Zeit, wie es scheint, noch vor dem Unglücke ihres Volkes westwärts gewendet und den Helvetiern angeschlossen, die es unternahmen, neue Sitze zu erobern. Von diesen erfuhr Caesar, was er mit kurzen Worten von den nördlichen Bojen sagt: *Bojosque, qui trans Rhenum incoluerant, et in agrum Noricum transierant, Norejamque oppugnabant, receptos ad se socios sibi adsciscunt.* B. Gall. 4, 5. Nach der Niederlage der Helvetier fand diese Abtheilung Sitze bei den Aeduern (B. Gall. 1, 28. 7, 14), in deren Nachbarschaft

---

schen Meer von den armorischen Venetern ableitet, gibt er das offen als seine eigene Meinung an.



sie noch von Tacitus (Hist. 2, 61) erwähnt werden. Noch hat sich aber auch ein Theil des gedemüthigten Volkes in seinen Sitzen an der Donau erhalten. In der römischen Provinz Oberpannonien stellt Ptol. an der westlichen Grenze, etwa zwischen den beiden Seen gegen das Gebirge, *Boioi* Coisl. Vindob. (*Bioi* verschrieben Erasm. Mir.), und über ihnen, das nördlichste Volk in der Provinz, *Ἀζαλοι* auf. Beider Völker geschieht noch Erwähnung in einer Inschrift bei Gruter. 490, 2: L. VOL-  
CATIO Q. F. VEL. PRIMO. PRAEF. COH. I. NORICOR. IN  
PANN. PRAEF. RIPAE DANUVI ET CIVITATUM DUARUM BOIOR.  
ET AZALIOR. . . \*) Wohl hat sonach das Volk grosse Verluste erlitten und nur ein kleiner Rest seiner vorigen Grösse ist zurückgeblieben; aber so mit Stumpf und Stiel, *πανεθνεί*, wie Strabo sagt, wurde es nicht ausgerottet, ein neuer Grund, vorsichtig zu sein gegen die voreiligen Vernichtungsnachrichten der Römer.

**Carni, Japydes.** Von den Hochalpen herab haben sich längs der südwärts gegen das Meer hinziehenden Kalkgebirgskette Kelten bis zur Küste in die illyrischen Völker eingesenkt, durch welche sie aber noch sowohl im Osten als im Westen von ihren Stammbrüdern, den illyrischen und italischen Kelten, getrennt blieben. Zunächst am Hochgebirge sassen die *Carni*, \*\*) auf dem Gebirge der illyrischen Küste das keltisch-illyrische Mischvolk der *Japydes*, *Japodes*. Ihre heimatliche Bergkette beschreibt Strabo 7, p. 514: ἡ δ' Ὀκράταπεινότατον μέρος τῶν Ἀλπεων ἐστὶ τῶν διατεινουσῶν ἀπὸ τῆς Ραιτικῆς μέχρι Ἰαπόδων· ἐντεῦθεν δ' ἐξαίρεται τὰ ὄρη πάλιν ἐν τοῖς Ἰάποσι, καὶ καλεῖται Ἀλβια. Die Carnen hatten im Osten pannonische Völker,

---

\*) Auch noch sind sie genannt in einer alten Demonstratio Provinciarum bei Angelo Maj Class. Auct. e Vat. codd. ed. 3, p. 415: Illyricum et Pannonia ab oriente flumine Drino, ab occidente desertis, in quibus habitant *Boi* et *Carni* (cod. *Canni*, Maj falsch *Quadi*), a septentrione flumine Danubio . . . Daraus schöpft die Wessobrunner Hs. (Graffs Diutisca 2, 569). Wohl nur eine Erinnerung aus Plinius.

\*\*) Nach ihren zackigen Felsgebirgen benannt. Das keltische *carn* (auch *corn* in *Καρναύιοι* Ptol., *Cornubia*) = lat. *cornu*, deutsch Horn, semitisch *karn*. Noch bedeutet in den keltischen Dialekten *carn* Spitze, wie im Deutschen in den Schweizerbergen Aarhorn, Schreckhorn; dann Haufe, kymr. *carneg*, Steinhaufe. Auch Horn, musikalisches Instrument, im Altkelt. *Κάρνον*, τὴν σάλπιγγα. *Ἰαλάται*. Hesych. 2, 151.

im Norden die Noriker, im Westen die Veneter zu Nachbarn. Von den Norikern trennte sie die Bergkette, welche die Geil und Drau auf der Südseite begleitet. \*) An derselben lag Julium *Carnicum* (Zoglio an den Quellen des Tagliamento); die Sawe entspringe aus den *carnischen* Alpen, sagt Plinius (3, 25). Wie weit sie aber jenseits der Odra hinabreichet, ist nicht angezeigt. Plinius (3, 19) nennt als untergegangene carnische Städte außer Odra noch Segeste, womit Segestica an der Mündung der Culpa bezeichnet sein könnte. Aber bis dahin reichten die Carnen nicht; Pannonier waren nach sicheren Berichten die Bewohner jener Gegend. An der Ostseite der Veneter berührten die Carnen das Meer um den Busen von Triest. Concordia, die Mündung des Tivallavemptus (Tagliamento), Aquileja stellt hier Ptol. in ihr Gebiet (3, 1); ihnen gehörte Tergeste nach Strabo p. 314: *ἐκ Τεργέστης κώμης Καρνικῆς ὑπέρθεσις ἐστὶ διὰ τῆς Ὀκράς*. Daß Aquileja ein keltischer Ort war, bestätigt Livius 40, 54: Aquileja colonia Latina eodem anno (ab U. C. 571) in agro *Gallorum* est deducta. Nachdem Plinius von den Umgebungen Aquilejas gesprochen, fährt er fort (3, 18): Carnorum haec regio, *junctaque Japydum*. Andeutung über die Ausdehnung der Japoden gegen Norden gibt Ptol.: *ἐχόμενοι τῆς Ἰστρίας, Ἰάπυδες*. 2, 17; Strabo 7, p. 314: ὁ Νόαρος (Σάος) προσλαβὼν τὸν διὰ τῶν Ἰαπόδων ῥέοντα ἐκ τοῦ Ἀλβίου ὄρους Κόλαπιν [Κόλαπιν, Culpa]. Daß sie auf beiden Seiten ihres Gebirges hinabwohnten, sagt Strabo p. 314: *ἴδρυνται οἱ Ἰάποδες ἐπὶ τῷ Ἀλβίῳ ὄρει τελευταίῳ τῶν Ἀλπεων ὄντι, ὑψηλῷ σφόδρα, τῇ μὲν ἐπὶ τοὺς Παννονίους καὶ τὸν Ἰστρὸν καθήκοντες, τῇ δ' ἐπὶ τὸν Ἀδρίαν*. Sie berührten nach den Istrern die Küste, die nach ihnen die japydische hieß, welcher Strabo 1000 Stadien Länge, 500 weniger als der istrischen, und 500 weniger als der folgenden liburnischen gibt. Von ihrer Südgrenze allein Plinius 3, 21: . . . flumen Tidanum, quo *finitur Japydia*. *Τιδανίου ποταμοῦ ἐκβολαί* sind von Ptol. nicht ferne südlich (östlich bei ihm nach seiner verschobenen Lage der Küste) von Senia (Zeng) angesetzt; sie scheinen weiter nach Süden zu gehören. Von den Japoden nennt einige Abtheilungen Appian. Illyr. 16: *Ἰαπόδων δὲ τῶν ἐντὸς Ἀλπεων, Μοεντῖνοι μὲν καὶ Αὐεν-*

\*) Nach den südlichen Anwohnern Alpes Carnicae, später, mit der südlichen Fortsetzung, Alpes Juliae.

δεῖται προσέθεντο αὐτῷ (τῷ Σεβαστῷ) προσιόντι. *Αὐρουπῖνοι* δ', οἱ πλεῖστοι καὶ μαχιστάτοι τῶνδε τῶν *Ἰαπόδων* εἰσίν. Sie sind die Bewohner der Orte, die Strabo nennt (4, p. 207): *Ἀρούπεινον*, *Μονήτιον*, *Οὐένδον*, in einer zweiten Stelle (7, p. 514): *Ἀρούπιγος*, *Μονήτιον*, *Οὐένδος* (al. *Οὐενδώ*); dazu fügt er noch *Μέτουλον*, das nach Appian (Illyr. 19) und Dio Cass. (49, 35) der Hauptort der Japoden war, wie es scheint ein keltischer Name. Die Tab. Peut. hat *Avendo*, *Arypium* auf der Küstenstrasse südlich von Senia. Dafs die Japoden eine Mischung aus Kelten und Illyriern gewesen, ihre Tracht gemischt war aus keltischer und illyrischer, bezeugt Strabo: οἱ *Ἰάποδες* δὲ τοῦτο ἤδη ἐπίμικτον *Ἰλλυριοῖς* καὶ *Κελτοῖς* ἔθνος. p. 207; μέχοι τῶν *Ἰαπόδων*, *Κελτικοῦ* τε αἵμα καὶ *Ἰλλυρικοῦ* ἔθρους. p. 515; ὁ δ' ὅπλισμός *Κελτικός*· κατάστικτοι δ' ὁμοίως καὶ τοῖς ἄλλοις *Ἰλλυριοῖς* καὶ *Θραξί*. p. 515.

**II. ILLYRIER.** Nach den Ostkelten folgten zwei von Süden herauf in die Nähe der Germanen ausgebreitete Stämme; zunächst die Illyrier. Diese müssen als besonderer Stamm von ihren Nachbarn geschieden werden, wie Kelten von Germanen oder Wenden. Die Sorgfältigeren\*) unter den Alten haben nie Illyrier mit Thrakern oder Kelten vermengt; vorzüglich hat Strabo, der beste Führer durch die illyrischen Völker, sie genau

---

\*) Und doch nur die Aussprüche dieser werden als Norm aufzustellen sein. Wenn einzelne illyrische Völker bei einigen Schriftstellern Thraker, und umgekehrt thrakische Völker Illyrier genannt werden, so kommt dieses theils aus der späteren römischen Provinzabtheilung, nach welcher der Umfang dieser Namen willkürlich erweitert oder verengert ist, oder durch Irrung der Schriftsteller selbst, von denen dann eben so zu urtheilen ist, wie von Florus, wenn er die Skordisken, deren Abstammung doch bekannt ist, Thraker nennt, und von Appianus, dem dieselben Illyrier heissen. Solche Irrthümer können freilich auch nur irriger Behauptungen Stützen sein, wie sie Adelfung gedient haben, der die Sprachen der Völker im Süden des Isters und selbst noch kleinasiatischer und italischer in einen einzigen Sprachstamm, den er den thrakischen benannte, zusammenfasste, wie einmal Gelehrte die Sprachen der Nordvölker in den keltischen. Thunmann erinnert an zwei illyrische mit dem thrakischen *dava* zusammengesetzte Ortsnamen, *Thermidava* bei Scodra im Ptol., und *Quinedava* in Dardania bei Proc. Dadurch sind aber die Illyrier noch nicht Thraker, so wenig wie die Ligier Kelten, wenn bei ihnen ein Ort *Λουγίδουνον* heisst.

gesondert. Die Illyrier waren die Bewohner der östlichen Umgebungen des Adriabusens und berührten die Küste von der Verbindung des Busens mit dem jonischen Meere bis zur Pomündung. Von solcher Ausdehnung des illyrischen Namens zeugt zuerst Herodot. Illyrier kennt er an den westlichen Zuflüssen der Morawa (4, 49): *ἐξ Ἰλλυριοῶν δὲ ῥέων πρὸς βορρῆν ἄνεμον Ἀγγρος ποταμὸς ἐκβάλλει ἐς πεδίον τὸ Τριβαλλικὸν καὶ ἐς ποταμὸν Βρόγγον· ὃ δὲ Βρόγγος ἐς τὸν Ἰστρον.* Er weiß, daß zu ihnen die Anwohner des innersten Busens gehören, die *Ἑνετοί* (4, 196): *Ἰλλυριοῶν Ἑνετοί.* Hier die ursprüngliche Form dieses Volksnamens, der nachher von den umwohnenden Kelten in *Veneti* umgestaltet ist. \*) Daß die Veneter eine von der keltischen verschiedene Sprache redeten, sagt Polybius 2, 17: *οἱ Οὐένετοι τοῖς ἔθελαι καὶ τῷ κόσμῳ βραχὺ διαφέροντες Κελτῶν, γλώττῃ δ' ἄλλοιᾳ χρωμένοι.* Mit welcher aber diese Sprache verwandt sei, forschten die Alten nicht, und überließen sich allerlei Vermuthungen und Fabeleien. \*\*) Herodots Auctorität ist gegen alles dies hinreichend, die Veneter dem benachbarten Stamme am Adriaufer zuzustellen, und sie für die äußersten Illyrier in Nordwest zu nehmen. Im Süden bezeichnet als die Grenzgegenden der Illyrier Strabo die Umgebungen der Einmündung des Adriabusens ins jonische Meer, wenn er sagt (7, p. 525): *τὴν ὁδὸν ἐκ τῶν περὶ τὴν Ἐπίδαμνον καὶ τὴν Ἀπολλωνίαν τόπων ἰοῦσιν, ἐν δεξιᾷ μὲν ἐστὶ τὰ Ἑπειρωτικὰ ἔθνη . . , ἐν ἀριστερᾷ δὲ τὰ ὄρη τὰ τῶν Ἰλλυριοῶν.* Uebereinstimmend Pausanias 4, 35: *οἱ Ἰλλυριοὶ τὰ πρὸς τοῦ Ἰονίου*

---

\*) So gab der Name keltische Etymologie. Die armorischen *Veneti* sind bekannt. Außerdem erscheint der Stamm *VEN* in keltischen Völkernamen mit mehreren Ableitungen, *Venicones*, *Venicnii*, *Venostes* u. a. Die ursprüngliche Form auch *Ἑνετοί*, *Heneti* Str. Liv. Plin. u. a.

\*\*) Von den armorischen Venetern führt sie Strabo (4, p. 195) herbei. Die Aeltern aus Troja mit Teucrern und paphlagonischen *Henetern* (Plin. 3, 19; 6, 2. Liv. 1, 1. Virgil. *Aen.* 1, 242). Niebuhr (R. Gesch. 1, 172) möchte sie zu Liburnen machen, die er als verschiedenes Geschlecht von den Illyriern trennen will, und findet sie Liburnen genannt bei Virgil:

Antenor potuit mediis elapsus Achivis  
Illyricos penetrare sinus atque intima tutus  
Regna Liburnorum . . *Aen.* 1, 242;

während doch nach der Fabel Antenor die Veneter nicht schon vorgefunden, sondern erst gebracht und neben die Liburnen gesetzt hat.

τὴν Ἡπειρόν ὑπεροικοῦντες. Die Anwohner des südillyrischen Gebirgs werden von Strabo an anderer Stelle aufgezählt (p. 526): ἀναμέμικται δὲ τούτοις (Ἡπειρώταις) τὰ Ἰλλυρικά ἔθνη, τὰ πρὸς τῷ νοτίῳ μέρει τῆς ὄρεινῆς καὶ τὰ ὑπὲρ τοῦ Ἰονίου κόλπου· τῆς γὰρ Ἐπιδάμνου καὶ τῆς Ἀπολλωνίας, μέχρι τῶν Κεραυνίων περιοικοῦσι (al. ὑπεροικοῦσι), Βυλλίωνές τε καὶ Ταυλάντιοι \*) καὶ Παρθίνοι καὶ Φρύγοι. \*\*) Diese und vorzüglich die zunächst darüber wohnenden Völker sind die, welche auch besonders Illyrier benannt vorkommen, schon bei Skylax. Bei ihm reicht der Name Illyrier von den Bulinen vor dem Nestus (Czettina?) bis Chaonia, Korfu gegenüber: μετὰ δὲ Λιβυροῦς εἰσιν Ἰλλύριοι ἔθνος καὶ παροικοῦσιν οἱ Ἰλλύριοι παρὰ Θάλατταν μέχρι Χαονίας τῆς κατὰ Κέρκυραν τὴν Ἀλκινόου νῆσον. . . Οἱ δὲ Ὠρικοὶ κατοικοῦσιν τῆς Ἀιαντίας χώραν· εἰσιν μέχρι ἐνταῦθα Ἰλλύριοι ἀπὸ Βουλινῶν. . . Μετὰ δὲ Ἰλλυρίους Χάονες (ed. Gail p. 247. 252. 253). Einzelnamen führt er auf: Βουλινοὶ δ' εἰσιν ἔθνος Ἰλλυρικόν· παράπλους δέ ἐστι τῆς Βουλινῶν χώρας ἡμέρας μακρὰς ἐπὶ Νέστον ποταμόν. p. 248; οὗτοι δὲ εἰσιν Ἰλλύριοι ἔθνος Μανιοί, Λίμνη δέ ἐστι τὸ εἶσω τοῦ ἐμπορίου μεγάλη, καὶ ἀνήκει ἡ λίμνη εἰς Αὐταριάτας, ἔθνος Ἰλλυρικόν. . . Ἰλλυρίων ἔθνος εἰσιν οἱ Ἐγχελεῖς ἐχόμενοι τοῦ Ριζοῦντος. κατ' ἀντίον δέ ἐστιν τὸ Ἰλλυρικόν ἔθνος, ἐν ᾧ Ἐπιδάμνος ἐστι (die Taulantier nach Thucydides). p. 250. 251. In noch größserer Einschränkung steht der Name bei Mela, wie es scheint aus älterer Quelle, (2, 3): Partheni et Dassaretæ prima tenent: sequentia Taulantii, Encheliae, Phaeaces. Deinde sunt, quos *proprie Illyrios* vocant: tum Pyraei \*\*\* et Liburni et Istria. Und Plin. 3, 22: *proprieque dicti Illyrii et Taulantii et Pyraei.* Diese

\*) Zuerst bei Thucydides 1, 24: προσοικοῦσι δ' αὐτὴν (Ἐπιδάμνον) Ταυλάντιοι βάρβαροι, Ἰλλυρικόν ἔθνος.

\*\*) Sind wohl Herodots Βρύγοι Θρήϊκες (6, 45. 7, 185), und von Strabo ungenau hier mitgenannt. Auch nicht gerade als illyrische Landschaften oder Illyriervölker, sondern wegen ihrer benachbarten Lage fügt Strabo noch bei: πλησίον δέ που καὶ τὰ ἀργύρια τὰ ἐν Λαματιῳ, Περισάδιές τε συνεστήσαντο τὴν δυναστείαν, καὶ Ἐγχελεῖς καὶ Σεσυραστίους καλοῦσι· πρὸς δὲ τούτοις Λυγκηστιαί τε καὶ ἡ Λευρόπορος, καὶ ἡ τριπολίτις Πελαγονία, καὶ Ἐορδοὶ, καὶ Λιμία, καὶ Ἐράτυρα.

\*\*\*) Mela gleich im Folgenden: Nar (Narenta) inter Pyracos et Liburnos. Bei Strabo Ἰλλυριοί.

Südillyrier, Illyrier im engeren Sinne, heißen auch bei Livius, mit Ausschluss anderer illyrischer Völker, Illyrii, ihr König Gentius, rex Illyriorum, dessen Hauptort Scodra war (Buch 44). Zwischen Illyriern und Istrern stehen bei Skylax die einzigen *Λιβυρνοί*, ein früher weit verbreiteter, \*) aber nachher auf seinen beiden Seiten eingeschränkter Name, von der Nordseite her durch die vordringenden Kelten, die mit den Eingebornen das Mischvolk der Japoden bildeten, von der Südseite durch die sich weit ausdehnende Benennung *Dalmatae*, von der Stadt Dalminium nach Appians Versicherung und Strabos, der auch eine Stadt Liburna nennt. Mitten in der Reihe der illyrischen Völker längs der Küste müssen wohl auch die Istri als Illyrier gelten; ihre Ableitung aus Colchis (Justin. 32, 3) ist Fabel, und zu isoliert steht die Angabe des Skymnus (v. 590): *Ἐνετῶν ἔχονται Θράκες Ἰστριοὶ λεγόμενοι*. Weder dieses Zeugniß noch die Völkerstellung des Skylax, welcher die Liburnen wie die Istrer und Heneter vor den Illyriern besonders auführt, reicht hin, die Liburnen und Istrer als ein verschiedenes Geschlecht zu unterscheiden, nicht bloß weil auf allen Seiten sicher illyrische Völker wohnten, im Süden die eigentlichen Illyrier, in Nordost die Pannonier, in Nordwest die Heneter, Illyrier nach Herodot, sondern noch die Japoden, die Anwohner der früheren liburnischen Küste, ausdrücklich ein keltisch-illyrisches Mischvolk bei Strabo heißen, dessen illyrische Nachrichten zuverlässig erscheinen. Unter ehemals mächtigen Völkern zwischen dem Ister und dem adriatischen Meere sind drei von illyrischer Abstammung genannt von Strabo 7, p. 515: *Γαλατῶν μὲν Βοῖοι καὶ Σκορδίσκοι· Ἰλλυριῶν δὲ Ἀνταριάται καὶ Ἀρδιαῖοι καὶ Δαρδάνιοι· Θρακῶν δὲ Τριβαλλοί*. Die Ardiäer setzt er an den Fluß Naron (Narenta), der Insel Pharos gegenüber, die beiden andern waren die Grenzvölker gegen die Stämme in Ost und Südost, die Dardanier (p. 516): *συνάπτει δὲ (ἢ Δαρδανικῇ) τοῖς Μακεδονικοῖς ἔθνεσι καὶ τοῖς Παιονικοῖς πρὸς μεσημβρίαν . . τῶν δὲ Δαρδανιατῶν εἰσὶ καὶ οἱ Γαλάβριοι, παρ' οἷς πόλις ἀρχαία· καὶ οἱ Θουνάται, Μαιδοῖς ἔθνει Θρακίῃ πρὸς ἑω συνάπτου-*

---

\*) Sogar als alte Bewohner der gegenüberliegenden italienischen Küste erscheinen Liburnen bei Plinius 3, 14: *ab Ancona Gallica ora incipit. Siculi et Liburni plurima ejus tractus tenere*. Vielleicht waren noch andere Völkchen an dieser Küste illyrischer Abstammung.

σιν. Und neben ihnen und den thrakischen Bessen die Autariaten (p. 318): οἱ Βέσσοι συνάπτοντες τῇ δὲ Ροδόπῃ, καὶ τοῖς Παίοσι, καὶ τῶν Ἰλλυρίδων τοῖς τε Αὐταριαταῖς, καὶ τοῖς Δαρδανίοις.

**Pannonii.** Eine der größten Abtheilungen dieses Stammes breitete sich rückwärts in Nordost aus, die *Pannonii*, welche mit ihrer Nordspitze in die Nähe der Germanen hinauf reichten. Im Süden waren von ihnen die östlichen Abhänge der illyrischen Berge zur Donau besetzt. Ihre Lage und Ausdehnung in diesen Strichen bestimmt Strabo 7, p. 514: διατείνει (τὰ ἔθνη τῶν Παννονίων) μέχρι καὶ Δαλματίας, σχεδὸν δέ τι καὶ Ἀρδιαίων, ἰόντι πρὸς νότον· ἅπασα ἡ ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ Ἀδρίου παρήκουσα ὄρεινὴ μέχρι τοῦ Ριζονικοῦ κόλπου καὶ τῆς Ἀρδιαίων γῆς, μεταξὺ πίπτουσα τῆς τε θαλάττης καὶ τῶν Παννονίων ἔθνων. (p. 517): ὁροπέδια δ' ἐστὶ ταῦτα, ἃ κατέχουσιν οἱ Παννόνιοι, πρὸς νότον μὲν μέχρι Δαλματέων καὶ Ἀρδιαίων διατείνοντα, πρὸς ἄρκτον δὲ ἐπὶ τὸν Ἰστρον τελευτῶντα, πρὸς ἑὼ δὲ Σκορδίσκοις συνάπτοντα· τῇ δὲ, παρὰ τὰ ὄρη τῶν Μακεδόνων καὶ Θρακῶν. Uebereinstimmend Appianus Illyr. 14: οἱ δὲ Παῖονες εἰσὶν ἔθνος μέγα παρὰ τὸν Ἰστρον, ἐπίμηκες ἐξ Ἰαπόδων ἐπὶ Δαρδάνους. (22): ὑλώδης δὲ ἐστὶν ἡ Παϊόνιον καὶ ἐπιμήκης ἐξ Ἰαπόδων ἐπὶ Δαρδάνους. Die Nordpannonier lagen nach Strabo zwischen Segestica (an der Mündung der Culpa) und dem Ister (p. 515): Παννόνιοι μέχρι Σεγεστικῆς καὶ Ἰστροῦ πρὸς ἄρκτον καὶ ἑὼ· πρὸς δὲ τὰλλα μέρη ἐπὶ πλεον διατείνουσιν. Dazu ist aus anderer Stelle (p. 292) als dritter Grenzpunkt zu stellen der See bei den Bojen, an deren Wüste Pannonier anstießen. Nur einige und zwar meistens südliche Pannoniervölker nennt Strabo p. 514: ἔθνη δ' ἐστὶ τῶν Παννονίων Βρεῦχοι, καὶ Ἀνδιζήτιοι, καὶ Διασίωνες, καὶ Πειροῦσται, καὶ Μαζαῖοι, καὶ Δαισιτιᾶται, ὧν Βάτων ἡγεμῶν ἦν, καὶ ἄλλα ἀσημότερα συστήματα μικρά. Dafs die Pannonier zu den Illyriern gehören, kann nicht bezweifelt werden. Tacitus (Germ. 45) unterscheidet ihre Sprache, lingua Pannonica, von der keltischen, lingua Gallica. Sie müssen Illyrier sein, weil sie hier von den Kelten ausgeschlossen werden, weil es unzulässig ist, sie für Thraker zu erklären, und eben so undenkbar der letzte Fall, dafs sie einen eigenen Stamm gebildet hätten. Denn Völker, die Strabo als Pannonier aufführt, sind anderswo unter andern illyrischen allgemeinen Namen genannt von



Vellejus 2, 115 Perustae et Desitiae Delmatae, auch bei Plinius 5, 22 Mazaei, Daesitiae in Dalmatia. Wenn auch Strabo die Pannonier nicht ausdrücklich Illyrier benennt, so setzt er doch überall ihre illyrische Abstammung als bekannt voraus. Illyrien liegt ihm (5, p. 213) um den See bei den Bojen, bis wohin Pannonier wohnten; dort ist der Anfang des illyrischen Landes (7, p. 313); die Scordisken setzten sich zwischen die Thraker und Illyrier, unter welchen nur ihre Westnachbarn, die Pannonier, verstanden werden können (p. 313. 317). Griechen verwandelten, um nichts besser als spätere Lateinschreiber Dania in Dacia, den Namen Pannonii in Παιόνας, was eigentlich die Bezeichnung eines Volkes am Strymon ist, dessen Geschlecht von den Teucrern aus Vorderasien abgeleitet wird (Herod. 5, 13). Mit diesen haben die Pannonier keine Verbindung; sie wurden von ihnen durch die Dardaner getrennt. Gegen die Vermengung dieser Namen, die sich zuerst bei Appianus zeigt, dem Strabo noch fremd ist, spricht sich schon mit Recht Dio Cassius aus (49, 56. Reim. 595): τῶν δὲ δὴ Ἑλλήνων τινὲς, τὰληθεῖς ἀγνοήσαντες Παιόνας σφᾶς προσεῖπον, ἀρχαίου μὲν ποὺ τοῦ προσοήματος τούτου ὄντος, οὐ μὲντοι καὶ ἐκεῖ, ἀλλ' ἐν τε τῇ Ῥοδόπῃ, καὶ πρὸς αὐτῇ τῇ Μακεδονίᾳ τῇ νῦν μέχρ' τῆς θαλάσσης. ὑφ' οὐπερ καὶ ἐγὼ ἐκείνους μὲν Παιόνας, τούτους δὲ Παννονίους, ὥσπερ ποὺ καὶ αὐτοὶ ἑαυτοὺς καὶ Ῥωμαῖοι σφᾶς καλοῦσι, προσαγορεύσω. \*)

Der bei der Ankunft der Römer weit nach Süden verbreitete Name der Pannonier blieb nur den nördlichen Völkern, den Nachbarn der Germanen, in dem Lande über der Save, in dem sie selbst erst spätere Einwanderer sind. Sigynnen wußte Herodot nordwärts um den Ister, und hörte, daß sie westlich bis gegen die Heneter reichten (5, 9). Während Daken in der Folge das linke Donauufer einnahmen, drangen auf dem westlichen Pannonier bis an den Pelsensee vor. Bis dahin reicht Pannonia noch dem Plinius (3, 25), darüber lagen die deserta Bojorum. Aber die Römer bevölkerten diese Striche und bildeten aus dem Lande zwischen der Save und dem

---

\*) Aber verunglückt ist seine Erklärung des Namens aus πᾶννος, dem lat. pannus, ebendas.: ὀνομάζονται δὲ οὕτως, οἱ τοὺς χιτῶνας τοὺς χειριδωτοὺς ἐξ ἱματίων τινῶν ἐς πᾶννονους ἐπιχωρίως πῶς καὶ καταιέμνοντες καὶ προσαγορεύοντες συῶράπτουσι. καὶ οἱ μὲν εἰτ' οὖν διὰ τοῦτο, εἴτε καὶ δι' ἄλλο τι, οὕτως ὀνομάδονται.

Berg Cetius, von den Norikern bis an den Ister die Provinz *Pannonia*, die sie bald in *Pannonia superior* und *inferior* eintheilten. Zuerst kennt diese Abtheilung Ptolemaeus, und stellt nach ihr die Völker der Provinz auf, die ausser den pannonischen Völkern, der grösseren Zahl, noch einige keltische umfasste. In jeder der beiden Abtheilungen stehen ihm, wahrscheinlich in zu künstlicher Zusammenstellung, die Völker in zwei Reihen von Norden gegen Süden (2, 15. 16):

Κατέχουσι δὲ τὴν ἐπαρχίαν (Παννονίαν τὴν ἄνω), ἐν μὲν τοῖς πρὸς ἄρκτους μέρεσιν, Ἀζαλοὶ μὲν δυσμικώτεροι. Κύνιοι δ' ἀνατολικώτεροι. ἐν δὲ τοῖς μεσημβρινοῖς, Λατόβικοι μὲν, ὑπὸ τὸ Νωρικόν. Οὐαρχιανοὶ δὲ τὰ πρὸς ἀνατολὰς. ἐν δὲ τοῖς μεταξὺ, Βοιοὶ μὲν πρὸς δυσμὰς, καὶ ὑπ' αὐτοὺς, Κολετιανοί. Ἰάσσιοι δὲ πρὸς ἀνατολὰς, καὶ ὑπ' αὐτοὺς, Ὀσεριάτες.

Κατέχουσι δὲ καὶ αὐτὴν τὴν ἐπαρχίαν (Παννονίαν τὴν κάτω), ἐν μὲν τοῖς δυσμικοῖς μέρεσιν, Ἀμαντινοὶ ἄρκτικώτεροι. ὑφ' οὓς Ἑρκουνιάτες, εἴτα Ἀνδιάντες, εἴτα Βρεῦκοι. ἐν δὲ τοῖς ἀνατολικοῖς, ἄρκτικώτατοι μὲν, Ἀραβίσκοι. μεσημβρινώτεροι δὲ, Σχορδίσκοι.

In Oberpannonien, im Norden, zunächst am Noricum, die Ἀζαλοὶ, *Azali* Plin., *Azali* Inschr. b. Grut., und östlich neben ihnen Κύνιοι, sonst nicht mehr genannt. Gegen Süden folgten die Βοιοί, der Rest der Bojen, ihnen östlich Ἰάσσιοι. Beide kämen sonach an die obere Rab, abwärts bis in die Gegenden zwischen den beiden Seen zu stehen. Plinius nennt hier nur die *deserta Bojorum*, die *Jasi* aber, ohne Zweifel die Ἰάσσιοι, vielleicht auch Strabos *Διασίωνες*, (al. *Δάσνονες*, *Διασινῶνες*, *Διατίωνες*, *Δισίωνες*, *Δισίωνες*, aber auch *Διστίωνες*, *Διτίωνες*, *Ditiones* Plin. 5, 22), südlicher an der Drau unter den bedeutenderen pannonischen Völkern. Unter diesen stehen westlich Κολετιανοί, ein unbekannter Name, und östlich Ὀσεριάτες, *Oseriates* Plin. In den südlichsten Theilen Oberpannoniens, also in den Sawegegenden, Λατόβικοι, *Latovici* Plin., und östlich neben ihnen Οὐαρχιανοί, *Varciani* Plin. Darunter sind die Boji sicher Kelten, wahrscheinlich auch ihre Nachbarn, welche die Inschrift mit ihnen nennt, die Azali so wie die Latovici, deren Name (verglichen mit Latobriges und Ordovices, Ebuovices) keltische Abstammung zeigt. In Niederpannonien, im Uferlande der Donau von der Mündung der Rab, über den Plattensee bis zur Save, stehen an der Spitze der westlichen Reihe die Ἀμαντινοί, *Amanites* Plin., unter ihnen Ἑρκουνιάτες, *Hercuniates* Plin., wie

Hercynia sylva ein keltischer Name; beide um den Pelso-see, die letzteren vielleicht Anwohner des bakonyer Waldes. Dann gegen die Drau *Ἀνδιάντες*, Strabos *Ἀνδιζήτιοι*, und Plinius *Sandrizes*, unter den Völkern längs der Drau genannt, wohl verschrieben für Sandizetes. Zuletzt in dieser Richtung um die Save *Βρεῦχοι*, ein bedeutenderes Volk, noch von Plinius, Strabo und Dio Cassius (55, 29) als Pannonier genannt. Die östliche Reihe hat nur zwei Völker, Anwohner der Donau, im Norden *Ἀραβίσχοι*, *Eravisci* Plin., *Aravisci* Tac. Germ. 28. Der Name, mit Ableitung wie Scordisci, Taurisci, aus Arabo (Rab), scheint keltisch, und Benennung des Volkes bei den benachbarten Kelten. Sie selbst sind aber Pannonier nach dem Zeugnisse des Tacitus, von gleichen Sitten und gleicher Sprache mit den pannonisch redenden Osi (Germ. 28. 45). Zuletzt im Süden, um die Mündung der Save die *Σχορδίσχοι*, der Rest des berühmten Keltenvolks. Plinius nennt noch andere dem Ptolemaeus unbekannte Völker, und darunter als bedeutendere, vor den Jasi und Sandrizes an der Drau *Serretes*, *Serrapilli*; die *Colapiani* sind vom Fluß Colapis (Culpa) benannt, wahrscheinlich die *Σεγασταροὶ Παῖορες* bei Appian. Illyr. 22. Plinius stellt folgende Reihen auf (5, 25): Dravus per Serretes, Serrapillos, Jasos, Sandrizes, Savus per Colapianos, Breucosque. Populorum haec capita. Praeterea Arivates, Azali, Amantes, Belgites, Catari, Cornacates, Eravisci, Hercuniates, Latovici, Oseriates, Varciani. Mons Claudius, cujus in fronte Scordisci, in tergo Taurisci.

Der Stamm der Illyrier ist in seinen nördlichen Besitzungen zu Grunde gegangen, hat sich aber in seinen südlichen Gebirgen selbst mit seiner Sprache erhalten. Die Pannonier sind unter den Stürmen der Völkerzüge verschwunden. Die nördlichen Anwohner der Küste sind schon frühe durch eindringende Kelten eingeschränkt oder von einander getrennt worden, die Vener von den Istrern durch die Carnen, die Istrer von den Liburnen durch die Japoden. In der Folge ist der nordillyrische Küstenstrich an den neuangekommenen Stamm der Slawen verloren gegangen, welche ihn bis an den rhizonischen Busen (B. von Cattaro) besetzten. Von da aber wohnt noch nach den Slawen ein besonderer Stamm mit eigener Sprache, südwärts noch weit über die Grenzen des alten Illyriens hinaus, über Epi-

rus und die nordöstlichen hellenischen Länder, Thessalien, Aetolien, Bocotien, Attica und die benachbarten Inseln (Andros, Salamis, Poros, Hydra, Spezzia) verbreitet, die *Albaner*, *Albanesen*. Es ist nicht möglich, dieses Volk mit seiner eigenen, den indisch-europäischen verwandten Sprache aus der Ferne herbeizuführen. Die Albanesen, oder wie sie sich selbst nennen, *Skipetaren*, \*) sind die Nachkommen der Illyrier, welche im Norden eingeschränkt, sich im Süden ausgedehnt haben.

**III. THRAKER.** An der Ostseite der Illyrier lagen die Stammsitze der Thraker, weiter vom Ister und dem Meere begrenzt. Ausser den Illyriern waren sie noch von anderen Völkern auf einer kürzeren Strecke in Südwest an der makedonischen Abdachung umgeben: *μέχρι Στυμόνος ποταμοῦ, Μακεδόνες τε οἰκοῦσι καὶ Παίονες, καὶ τινες τῶν ὄρεινῶν Θρακῶν· τὰ δὲ πέραν Στυμόνος ἤδη, μέχρι τοῦ Ποντικοῦ στόματος καὶ τοῦ Αἴμου, πάντα Θρακῶν ἐστι.* Str. 7, p. 525. In Nordwest erhielten sie erst mit dem Anfange des 5. Jahrh. vor Chr. Kelten, die Scordisken, zu Nachbarn, welche die Morawebene, *πεδῖον τὸ Τριβαλλικόν* bei Herodot (4, 49), in Besitz nahmen, und ihre Bewohner, die Triballen, das äußerste Thrakervolk in dieser Richtung, nach Osten drängten. Schon frühe haben sich Thraker auf verschiedenen Seiten über diesen Umfang hinaus verbreitet; in Südwest bis Thessalien: *ἔχουσι Μακεδονίαν μὲν Θραῖκες καὶ τινὰ μέρη τῆς Θετταλίας.* Str. 7, p. 321; ostwärts über die Meerenge nach Vorderasien: *Θραῖκες ὄντες καὶ αὐτοὶ, καὶ οὓς νῦν Μοισοὺς καλοῦσιν· ἀφ' ὧν ὠρμήθησαν καὶ οἱ νῦν μεταξὺ Ἀνδῶν καὶ Φρυγῶν καὶ Τρώων οἰκοῦντες Μυσοί· καὶ αὐτοὶ δ' οἱ Φρύγες Βρίγες εἰσὶ, Θράκιόν τι ἔθνος, καθάπερ καὶ οἱ Μυγδόνες, καὶ Βέβρυκες καὶ Μεδοβιδυνοὶ, καὶ Βιδυνοὶ, καὶ Θῦναι· δοκῶ δὲ καὶ τοὺς Μαριανδυνούς. Οὗτοι μὲν οὖν τελέως ἐκλελοίπασιν πάντες τὴν Εὐρώπην.* Str. 7, p. 295; *τὰ μὲν γὰρ περὶ Κύζικον, Φρύγες ἐπώκησαν*

---

\*) Felsen-, Gebirgsbewohner, mit Ableitung aus *skipe*, *schkipe*, Fels (R. v. Xylander, die Sprache der Albanesen oder Schkipetaren. Frankf. 1855. p. 289), also wie das keltische *Carni*, *Cornavii*. Die Türken nennen sie Arnauten. Albanien war ursprünglich Name eines einzelnen Landstriches im alten Südillyrien, wo Ptolemaeus (5, 13) schon die *Ἀλβανοί* und ihre Stadt *Ἀλβανόπολις* nennt, und dehnte sich erst im 15. Jahrh. über das ganze Land und Volk aus.

ἕως Πρακτίου· τὰ δὲ περὶ Ἀβυδὸν Θράκες· ἔτι δὲ πρότερον τούτων ἀμφοῖν Βέρβρυκες καὶ Δρύοπες· τὰ δ' ἐξῆς Τρήρες, καὶ οἱ τοι Θράκες. \*) id. 13, p. 586. Einige von diesen scheinen von Strabo mit nicht hinlänglichem Grunde, nur wegen Gleichlauts der Namen den Thrakern zugezählt zu sein. Die Myser in Asien, welche Strabo von den thrakischen in Europa ableitet, weiß Herodot (7, 74) lydischer Abstammung; und obwohl er das thrakische Volk Βρύγοι in der Nähe von Makedonien kennt, so gibt er es doch nur als makedonische Sage, daß die Phryger früher Βρίγες geheißsen, und von ihnen aus nach Asien gezogen (7, 73); nach ihm sind die Phryger eines Stammes mit den Armeniern. (das.) \*\*) Thraker nennt er nur aus eigener Erfahrung die Bithynen (7, 75): Θρήϊκες δὲ διαβάντες μὲν εἰς τὴν Ἀσίην, ἐκλήθησαν Βιθυνοί· τὸ δὲ πρότερον ἐκαλέοντο, ὡς αὐτοὶ λέγουσι, Στυμόνιοι, οἰκέοντες ἐπὶ Στυμόνι. Und an anderer Stelle (1, 28): Θρήϊκες, οἱ Θυνοί τε καὶ Βιθυνοί, nachdem er vorher schon Φρύγες, Μυσοί, Μαριανδυνοί aufgeführt hat. Aus der nicht unbeträchtlichen Ausdehnung der Thraker von Makedonien bis nach Vorderasien und nördlich bis an der Ister folgert Herodot (5, 3): Θρήϊκων δὲ ἔθνος μέγιστόν ἐστι, μετὰ γὰρ Ἰνδοῦς, πάντων ἀνθρώπων. Aber hätte er gewulst, daß die Cappadoker, Syrer, Phöniker, Palästinaer, Babylonier, Araber, alle eines Stammes seien, woran die Alten, welche die Sprachen der Völker nicht beachteten, nicht gedacht haben, oder hätte er einige Jahrhunderte später geschrieben, und erfahren, daß von den Katarakten des Isters oder von Kleinasien bis nach Jerne und Thule ein Volk wohne von gleichen Sitten und gleicher Sprache, so stände diese Behauptung nicht in seinem Buche.

---

\*) Auch bei Thucyd. 2, 96 stehen Τρήρες unter thrakischen Völkern, neben Triballen. Sie waren ein Wandervolk nach Strabo (1, p. 61. 11, p. 511. 12, p. 573), bei dem sie auch ἔθνος Κιμμερικόν, Κιμμέριοι οὗς καὶ Τρήρωνες ὀνομάζουσιν heißen (1, p. 61. 14, p. 647). Ist diese Angabe auch richtig, so ist noch nicht die Folgerung sicher, daß die Kimmerier Thraker waren. Die Treterer können uneigentlich Thraker genannt sein, weil sie unter Thrakern wohnten, als σύνοικοι τοῖς Θράξι, wie sie einmal Strabo nennt (1, p. 59).

\*\*) Eben so nach Eudoxus bei Eustath., Huds. p. 124: Εὐδοξὸς ἐν γῆς περιώδῃ· Ἀρμένιοι τὸ γένος ἐκ Φρυγίας, καὶ τῇ φωνῇ πολλὰ φρυγίζουσιν.

**Getae, Daci.** Die grössere Masse der Thraker ist zuletzt ausgezogen, nordwärts in das Land über der Donau, wo ihre zahlreichen Völker, die *Geten* und *Daken* sich bis zu den Germanen hinauf ausgebreitet haben. Herodot weiß über dem Ister Skythen, Agathyrsen und Sigynnen; Geten noch im Süden des Stroms vor seiner Mündung (4, 95), wie nach ihm Thucydides (2, 96). Alexander aber kriegte schon mit Geten auf dem nördlichen Ufer. Ihre Besitzungen lagen seitdem auf beiden Seiten des Isters, in grösserer Ausdehnung im Norden bis zu den Germanen und den Anwohnern des Tyras: τὸ πέραν τοῦ Ἰλβίου τὸ μὲν συνεχὲς ἀκμὴν ὑπὸ τῶν Σουήβων κατέχεται· εἰτ' εὐθὺς ἡ τῶν Γετῶν συνάπτει γῆ, κατ' ἀρχὰς μὲν στενὴ, παρατεταμένη τῇ Ἰστρῷ κατὰ τὸ νότιον μέρος· κατὰ δὲ τοῦναντίον, τῇ παρορίᾳ τοῦ Ἐρκυνίου ὄρυμνός, μέρος τι καὶ αὐτὴ τῶν ὄρων κατέχουσα, εἰτα πλατύνεται πρὸς τὰς ἀρκτοὺς μέχρι Τυριγετῶν. Strabo 7, p. 294. 295. Im Westen begleiteten die Donau auf ihrem linken Ufer aufwärts die Daci: γέγονε . . τῆς χώρας μερισμὸς συμμμένων ἐκ παλαιοῦ· τοὺς μὲν γὰρ Δάκους προσαγορεύουσι, τοὺς δὲ Γέτας. Γέτας μὲν τοὺς πρὸς τὸν Πόντον κεκλιμένους, καὶ πρὸς τὴν ἑω. Δάκους δὲ, τοὺς εἰς τὰναντία πρὸς Γερμανίαν καὶ τὰς τοῦ Ἰστροῦ πηγὰς. id. 7, p. 304. Dafs beide Völker an der Donau in den Umgebungen der Stromschnellen zusammengrenzten, scheint zu folgen aus Str. p. 304: τοῦ ποταμοῦ τὰ μὲν ἄνω καὶ πρὸς ταῖς πηγαῖς μέρη, μέχρι τῶν καταρακτῶν, Δανοῦβιον προσηγόρευον, ἃ μάλιστα διὰ τῶν Δάκων φέρεται· τὰ δὲ κάτω μέχρι τοῦ Πόντου τὰ περὶ τοὺς Γέτας, καλοῦσιν Ἰστρον. Der Name Daci erscheint nicht im thrakischen Stammlande. Erst nach der Einwanderung, deren Zeit unbekannt ist, mufs sich ihn das Volk beigelegt haben; zuerst wird er von Caesar (B. Gall. 6, 25) genannt.\*) Dafs die Daken, wie die Geten, thrakischer Abstammung waren, beweisen die ausdrücklichen Angaben Strabos: παρὰ τῶν Γετῶν, ὁμογλώττου τοῖς Θραξίν ἔθνοισι. 7, p. 305; ὁμόγλωττοι δ' εἰσὶν οἱ Δάκοι τοῖς Γέταισι. p. 305. Beide Völker behaupteten ihre Eroberungen bis auf

\*) Aus Δάκοι erklärt den älteren Sklavennamen Δάος Strabo 7, p. 304: Δάκους οἱμοὶ Δάους καλεῖσθαι τὸ παλαιόν· ἀφ' οὗ καὶ παρὰ τοῖς Ἀπτικοῖς ἐλεπόλασε τὰ τῶν οἰκειῶν ὀνόματα Γῆται καὶ Δάοι· τοῦτο γὰρ πιθανώτερον, ἢ ἀπὸ τῶν Σκυθῶν, οὓς καλοῦσι Δάας.

Augustus, und um diese Zeit hatte selbst Boerebistes, ein Gete, ein mächtiges Thrakerreich über der Donau gegründet. Aber es zerfiel nach ihm wieder, und von den von Nord und Nordost her ziehenden Völkern wurden die Nordthraker allmählig weiter eingeschränkt oder vertrieben. Dies traf zuerst die Geten. Bastarnen waren schon früher, von Norden herabgekommen; Sarmaten, Roxolanen und Jazyger drängten von der Küste des Pontus Euxinus her. Die Geten warfen sich, wie später Carpen und dieselben Bastarnen von neuen Völkern gedrängt, den Römern in die Arme. Von ihrer Uebersiedlung über den Strom berichtet allein Strabo 7, p. 303: *ἔτι γὰρ ἐφ' ἡμῶν γούν Αἴλιος Κάτος μετώκισεν ἐκ τῆς περαιίας τοῦ Ἰστροῦ πέντε μυριάδας σωμάτων παρὰ τῶν Γετῶν, ὁμογλώττου τοῖς Θραξίν ἔθνοισι, εἰς τὴν Θράκην· καὶ νῦν οἰκοῦσιν αὐτόθι.* Das aufgebene Land hieß darum die Getenwüste (7, p. 305): *μεταξὺ δὲ τῆς Ποντικῆς θαλάττης τῆς ἀπὸ τοῦ Ἰστροῦ ἐπὶ Τύραν, καὶ ἡ τῶν Γετῶν ἐρημία προκεῖται πεδιάς πᾶσα καὶ ἀνυδροῦς.* Allein auch mit dieser Getenwüste ist es nicht anders zu nehmen, als mit der Wüste der Bojen; noch behaupteten sich immer Abtheilungen der früheren Bewohner, wie dies Strabo selbst sagt (7, p. 296): *καὶ γὰρ νῦν ἀναμέμικται ταῦτα τὰ ἔθνη (Σκύθαι καὶ Σαρμάται) τοῖς Θραξί, καὶ τὰ Βασταρνικά, μᾶλλον μὲν τοῖς ἐκ τῶν Ἰστροῦ, ἀλλὰ καὶ τοῖς ἐντός.* Und solche Abtheilungen sind die Costoboken und Carpen, welche noch in der Folge unter dem Völkergewühle in diesen Gegenden sich kennbar machen.

Bald mußten auch die Daken aus der Ebene zwischen der Theis und der Donau weichen und sie den Jazygern überlassen. Aber außerhalb der Theis erhielt sich noch einige Zeit die Macht des Volkes, durch wiederholte Einfälle den benachbarten Römern gefährlich, unter dem König Decebalus selbst drohend. Trajanus überwältigte sie und machte das Land zur römischen Provinz. Mit der Theis, dem oberen Dniester, dem Pruth und der Donau umgrenzt Ptolemaeus *Dacia*, und stellt in diesem Raume folgende Unterabtheilungen der Daken, meistens unbekannte Namen, auf (3, 8):

*Κατέχουσι δὲ τὴν Δακίαν, ἀρχτικώτατοι μὲν ἀρχομένοις ἀπὸ δυσμῶν, Ἀναρτοὶ, καὶ Τενυρίσκοι, καὶ Κοιστοβῶκοι. ὑπὸ δὲ τούτους, Πρεδανήνσιοι, καὶ Ρατακήνσιοι, καὶ Καυκοήνσιοι. ὑφ' οὓς ὁμοίως, Βίηφοι, καὶ Βουριδεήνσιοι, καὶ Κοτήνσιοι. καὶ ἔτι ὑπὸ τούτους, Ἀλβοκήνσιοι, καὶ Ποτοβλακήν-*



σιοι, καὶ Σήνσιοι. ὑφ' οὗς μεσημβρινώτατοι, Σαλ-  
ρήνσιοι, καὶ Κιάγειοι, καὶ Πιέφυγοι. \*)

Nur die zwei äußersten Völker der nördlichen Reihe sind weiter erwähnt, *Anarles* schon von Caesar (B. Gall. 6, 25) in denselben Strichen. Die *Costoboci*, wie ihre Nachbarn, die *Amadoci*, thrakischer Abstammung, fallen über die Gebirge in östlichere Gegenden; sie sind schon von Ptolemaeus in Sarmatia genannt und hier von der westlichen Seite her berührt. Ob die häufige Endung -ήνσιοι lat. -enses, oder selbst thrakische Form, ist zweifelhaft; noch zeigen sie *Amicenses*, *Picenses* von Ammian (17, 15) unter den Sarmaten in Dacia genannt, ohne Zweifel noch dakische Benennungen, und *Οιτήνσιοι*, *Ὀβουλήνσιοι*, *Δημήνσιοι*, *Πιαρήνσιοι* von Ptol. in Niedermoesien (3, 10). Nach der Ausdehnung der Provinz Dacia nach Osten über den Gebirgszug wurde der Name Daci auch über die jenseitigen Thraker, die Geten, ausgedehnt. Darum stehen die *Costoboci* bei Ptol. unter den dakischen Völkern und in der Tab. Peut. *Dagae*, *Dacpetoporiani* [Daci Petoporiani] über den Donaumündungen, wo einst nur Geten wohnten. Zuerst veranlasste diese Erweiterung des dakischen Namens die dakische Macht; schon Plinius sagt 4, 12: *Getae Daci Romanis dicti*.

Freie Daken haben sich außer der römischen Provinz auf dem nördlichen Zuge des Gebirgs gehalten. Dorthin hatten sie sich aus dem Striche zwischen der Theis und Donau vor den Jazygern geflüchtet: *campos et plana Jazyges Sarmatae, montes vero et saltus pulsati ab his Daci ad Pathissum amnem a Maro sive Duria est, a Suevis regnoque Vanniano dirimens eos, . . . tenent*. Plin. 4, 12. Da die quadischen Sueven in der Folge auf den Westabhängen des Gebirgs zur Donau bis an die Jazyger wohnen, so müssen die Daken, wenn sie vorher westlicher saßen, zurückgedrängt worden sein. Hinter den Quaden zeigen sie sich später wieder. In den Umgebungen der Weichselquellen, südlich den Avarenen, Anwohnern des Flusses, nennt Ptol. folgende wahrscheinlich sämtlich dakische Namen (3, 5): *Ἀναρηνοὶ παρὰ τὴν κεφαλὴν τοῦ Οὐϊστούλα ποταμοῦ. ὑφ' οὗς, Ὀμβρωνες. εἶτα, Ἀναρτοφράκτοι. εἶτα, Βουργίωνες. εἶτα, Ἀρσιῆται. εἶτα, Σαβόκοι. εἶτα, Πιενγῖται, καὶ Βιέσσοι παρὰ τὸν Καρπάτην ὄρος.* \*\*) Wohl

\*) Al. Κιστοβῶχοι, Κοιριτοβῶχοι; Πρενδανήσιοι; Καχοήνσιοι; Βιέφοι; Σίνσιοι, Σένσιοι; Κειάγειοι; Πιέφυγοι, Πιέγειοι.

\*\*) Al. Ἀβαρινοὶ; Ὀμβρωνες; Σαβῶχοι; Πιοιγγῖται. Ἀναρ-

gehört zu diesen Völkchen, und ist darum von Ptol. zu weit nach Norden unter die Germanen gerückt der Ort *Σετίδανα*, der sich in seiner Zusammensetzung mit dem in thrakischen Ortsnamen häufigen *dava* als dakischen erkennen läßt. Eben diese nördlichen Gebirgsdaken scheinen die Daken zu sein, die zur Zeit des markomannischen Kriegs an der Grenze der römischen Provinz auftreten: *ὁ δὲ Σαβινιανὸς καὶ Δακῶν τῶν προσόρων μυρίους καὶ διςχιλίους ἐκ τῆς οἰκείας ἐκπεσόντας, καὶ μέλλοντας τοῖς ἄλλοις βοηθήσειν, ὑπηγάγετο, γῆν τινα αὐτοῖς ἐν τῇ Δακίᾳ τῇ ἡμετέρᾳ δοθήσεσθαι ὑποσχόμενος.* Dio Cass. 72, p. 1205.

Weder von den nördlichen Thrakern, noch den südlichen jenseits der Donau sind Reste übrig, welche mit derselben Sicherheit für unvermischte Nachkommen des alten Volkes, wie die Albanesen für ein illyrisches Geschlecht, erklärt werden könnten. Die Provinz Dacia wurde im 3. Jahrh. von germanischen Völkern überfluthet, und von Aurelian aufgegeben, im darauffolgenden nach dem Abzuge der Deutschen innerhalb des Gebirges von Sarmaten besetzt, außerhalb von den gothischen Völkern und Roxolanen bewohnt. Auch die Gothen sind wieder abgezogen, die Roxolanen und Sarmaten aber unter den Eingebornen des Landes, den lateinisch verstehenden Daken, zurückgeblieben, und als eine Mischung beider Völker, deren gemeinsame Sprache die Romanische \*)

---

*τοφράκτοι, Σαβόχοι, Βιέσσοι* sind offenbar zusammenzuhalten mit *Ἀναρτοί*, Anartes, Costoboci, Bessi, thrakischen Namen nach anderen Nachrichten.

\*) Es wird nicht leicht jemand der Meinung sein, daß das Thrakische dem Lateinischen so nahe gestanden, daß das Walachische eine gleiche Entwicklung aus ihm sei, wie das Albanesische aus dem alten Illyrischen. Der Volksname Rumunje, Wlachen, beweist die römische Abkunft der Sprache. Warum aber hier das Romanische das Uebergewicht erhielt, während bei den Illyriern sich die Landessprache behauptet hat? In Dacia mußte die Mischung der verschiedenen Völker, deren jedem die Sprache der herrschenden Römer bekannter war, als irgend eine andere, dazu beitragen, diese Sprache im Gebrauche zu erhalten; die Illyrier aber wohnten noch als beträchtliche Volksmasse zusammen, außer den Römern weiter ohne fremde Gäste. Auch in Gallien hätte sich wahrscheinlich das Keltische, das dort noch in der zweiten Hälfte des 5. Jahrh. gesprochen wurde (Sidon. Apollin. Epist. 3, 3) erhalten, hätte nicht die Einwanderung verschiedenzün-

geworden ist, sind wohl die *Walachen*, *Wlachen*, Romanen oder *Rumunje*, wie sie sich selbst nennen, anzusehen, ein romanisch redender, und seit er bekannt ist, zur nomadischen Lebensweise geneigter Menschenschlag. Die Wlachen am Pindus aber, deren Sprache nach alten Zeugnissen dieselbe war mit der der Donauwachsen, sind wahrscheinlicher eine von diesen ausgezogene Abtheilung, als ein Rest romanisierter Thraker. Die Thraker des Stammlandes mußten, vor den Anfällen der Nordvölker, wie die Illyrier, in Masse zusammenlebend, noch unter der römischen Herrschaft ihre Sprache erhalten, wie auch Jornandes (der aus den unteren Donau-gegenden gebürtig war) noch von der Sprache der Bessen, eines thrakischen Volkes, spricht, und weiß, daß in dieser die Donau Ister heißt (c. 12). Hätte sich nachher noch ein Rest selbstständig erhalten, so wäre von ihm nicht romanische, sondern die einheimische Sprache zu erwarten. Aber durch die wüthenden Awarren- und Slawenstürme wurde der Stamm ganz zu Boden geworfen und sein Land von fremden Schaaren besetzt, und haben nach gleichen Angriffen oder Ueberschwemmungen von anderen Völkern sich immer noch Reste, oder selbst die Hauptmasse, erhalten, so sind dagegen die Thraker ganz das Opfer des Völkerzuges geworden.

---

giger Gothen, Burgunden, Franken dem Romanischen unter denselben Verhältnissen wie in Dacia, als der allen verständlichen Sprache, das Uebergewicht gegeben. Dagegen hat die Nähe des vollständig romanisierten Italiens die einheimische Sprache selbst von den höchsten Alpen verdrängt.

---

## VIERTES KAPITEL.

## NACHBARSTÄMME IN OST UND NORD.

**I. WENDEN.** Wie beim ersten Licht der Geschichte, das in die Gegenden über der Donau fällt, die Germanen im Rücken der Kelten jenseits des äußeren Waldes verborgen liegen, aber nur, um in der Folge um so kräftiger hervorzutreten, so hinter den Deutschen die Wenden. Noch unentwickelt und in engem Raume gegen ihre spätere Fülle und Ausbreitung zeigt sie die Geschichte zuerst im Osten der Weichsel und des baltischen Meeres. Das Gebirge Sevo denkt sich Plinius in seiner Ansicht des Nordens in dieser Lage, unterdrückt jedoch nicht die richtige Angabe Anderer, welche aus diesen Gegenden von Wenden, Sarmaten und Skiren Kunde hatten (4, 15): *quidam haec habitari ad Vistulam usque fluvium a Sarmatis, Venedis, Sciris tradunt*. Der Name des Volkes, wie es die Deutschen bezeichneten, den Römern also schon vor Plinius genannt, erscheint hier zum erstenmal. Strabo hat noch keine Kenntniss von diesen Strichen; die sarmatischen Roxolanen sind die äußersten, über die er gegen Norden, wie er versichert, kein Volk mehr weiß (7, p. 506). Aber in überraschender Klarheit stellt nach ihnen Tacitus die Ostseevölker vor Augen; ihm sind zuerst vollständigere Nachrichten aus den nordischen Küstenländern, ohne Zweifel auf dem Wege des Bernsteinhandels, zugekommen. Wenden und über ihnen Aestuen und Finnen zeigt er nach den Germanen und Sarmaten gegen den Norden hinauf; die Wenden in Raubzügen südwärts schon bis zu den Penkinen (Bastarnen, die von den Donaumündungen noch tief ins innere Land, vielleicht bis an die oberen Weichselgegenden wohnten,) streifend, im Norden von den Finnen begrenzt. Einen neuen von den Germanen verschiedenen Stamm, der sich wie seine Westnachbarn einmal weit über Europa verbreiten sollte, in diesem fernen Winkel nicht ahnend, bedenkt sich der Römer, welchem ihrer beiden Nachbarvölker er sie zuzuzählen habe, den Germanen oder Sarmaten. Doch lassen ihn seine sicheren Nachrichten über ihre Lebensweise nicht lange in Zwei-

fel, welchem Volke sie näher stehen; er trennt sie bestimmt von den Sarmaten: *Peucinatorum Venetorumque et Fennorum nationes Germanis an Sarmatis ascribam dubito . . Veneti multum ex moribus (Sarmatarum) traxerunt. Nam quicquid inter Peucinos Fennosque silvarum ac montium erigitur, latrociniis percurrant. Hi tamen inter Germanos potius referuntur*, quia et domos fingunt, et scuta gestant, et peditum usu ac pernecitate gaudent; *quae omnia diversa Sarmatis sunt*, in plaustro equoque viventibus. Germ. 46. Ptolemaeus zählt die Wenden als Hauptvolk mit im Lande jenseits der Weichsel (3, 5): *κατέχει δὲ τὴν Σαρματίαν ἔθνη μέγιστα· οἱ τε Οὐενέδαι παρ' ὅλον τὸν Οὐενεδικὸν κόλπον*. Noch blofs mit ihrem Gesamtnamen, nicht nach einzelnen Abtheilungen, wie die benachbarten Stämme, sind von Ptolemaeus die Wenden aufgeführt, von ihm zuerst ein grofses Volk genannt, wie sie nachher erscheinen. Aber gegen die Richtigkeit der Aufstellung am Meere und die Benennung des nahen Busens nach ihrem Namen erhebt sich gegründeter Verdacht. An der Küste, an welche er die Wenden von den Gothen an nordwärts stellt, nennt sie kein anderer Bericht, sondern Aisten sind, seit ihr Name genannt wird, seit Pytheas, die Bewohner des Küstenstriches. Der *κόλπος Οὐενεδικός* möchte darum eine blofs von Ptolemaeus, dem von seiner Quelle nicht der Gesamtname der zwischenliegenden Aisten, sondern ihre einzelnen Völkchen, dagegen in ihren Ostumgebungen der grofse Name der Wenden genannt ist, in falscher Auffassung derselben, in der er das grofse Volk dem Meere zu nahe setzt und die Aistenvölkchen trennt, für das nahe nicht benannte Meer geschaffene Benennung sein, nicht eine von seiner Quelle gegebene, und die Bestimmung *παρ' ὅλον τὸν κόλπον Οὐενεδικόν* wird, wenn sie nicht als Irrthum bezeichnet werden soll, nur als allgemeine Andeutung der Lage der Wenden um das Nordmeer gelten können, im Gegensatz zu der der südlichen Hauptvölker in Sarmatia, der Jazyger und Roxolanen, die am Südmeer aufgestellt werden. Anders verhält es sich mit den *ὄρη Οὐενεδικά*, die nach den umwohnenden Wenden benannt, nur auf die wolkowischen Höhen \*) zu deuten sind, deren Umgebungen, im Osten der aistischen, im Süden der

---

\*) Wolkowskyj ljes bei Nestor (2, 87), d. i. der Wald der Wasserscheide (wolak), sonst Wolchonski Wald, Waldai-gebirge.

finnischen Völker, auch nach Tacitus noch, dessen Nachrichten bloß erst von Streifzügen gegen Süden sprechen, als die Heimath des Wendenstammes betrachtet werden müssen.

**II. AISTEN.\*** Nach den schätzbaren von den Küsten der Ostsee ihm zugekommenen Nachrichten schildert Tacitus das Volk der Bernsteinküste, die Aestui, in Lebensweise zwar meist mit den Germanen übereinstimmend, aber mit eigener Sprache: ergo jam dextro Suevici maris litore *Aestuorum* gentes alluuntur: quibus ritus habitusque Suevorum, lingua Britannicae propior. . Frumenta ceterosque fructus patientius, quam pro solita Germanorum inertia laborant. Sed et mare scrutantur, ac soli omnium succinum, quod ipsi glesum vocant, inter

---

\*) Benennung des Stammes bei den Deutschen, wie Wenden, Finnen. Auf die älteste Form des Namens führt die Schreibung des Tacitus. *Aestui* (ohne Zweifel die richtige und schon von Gerlach aus den Hss., die *Estui*, *Eflui*, *Efflui* zeigen, in den Text genommene Lesart), gewöhnlich *Aestyi* mit  $y = u$ , wird bei den benachbarten Gothen Aistvôs (vom Sing. Aistvs, wie *saggvs*, *vaürstv*?) gelautet haben;  $y = u$  ist Auflösung des nachschlagenden alten  $v$ , das, wie andere Wörter, die es früher hatten, der Name später aufgibt, *Haesti* schon bei Cassiod., *Aesti* Jorn., bei deutschen Schriftstellern *Aisti* Eginh., *Eistir*, *Eistland* Sn. Seine deutsche Abstammung und die alte Form bestätigt ein deutscher Ortsname in den Elbgegenden bei Ptolemaeus, der im Erasm. Text *Αιστουία*, im Cod. Mir. *Κιστουία* heisst, aber offenbar *Αιστουία* zu lesen ist, wie auch der lat. Ptol. von Vicenza von 1475 und von Venedig 1511 *Aestuia* zeigen. Ob *Aiestuon*, *Ajeestoun* in den Stiftungsurk. des Bisthums Havelberg von 946 und 1150 (Wersebe, Beschreib. der Gaue zwischen Elbe und Weser p. 149. 150) derselbe Name? *Aistulf*, auch *Haistulf* geschrieben, findet sich als Mannsname bei den Langobarden und anderen Deutschen. Das Gothische hat das Verb. *áistan* (honore); aber im Ortsnamen Aistvia, wie im Volksnamen, scheint der Stamm eher örtliche Bedeutung gehabt zu haben. In der Schreibung *Ἀστιατοι* des Pytheas sind die Vokallaute versetzt, treuer hätte er *Αιστουοι* wiedergegeben; noch ungenauer gibt Artemidor *Ἀστιωες*. Angelsächsisch sollte *Aste* oder *Astas* stehen; Alfred gibt aus dem Reiseberichte Wulfstans, der den Namen wohl bei den Dänen hörte, *Estas*, *Eastas*, und nennt noch abweichender an anderer Stelle, nachdem er vom Meere Osti, der Ostsee, gesprochen, dadurch irre geleitet, auch das Volk *Osti*. *Estones*, *Estonia*, *Estia*, *Hestia* schreiben spätere lat. Schriftsteller, nordische zuweilen auch *Eystir*, *Eystland*, ungenau, da an austr, *cyst* (Ost) nicht zu denken ist.

vada atque in ipso litore legunt. Germ. 45. Daß der Bericht aus diesen fernen Ländern nur Gesamtnamen gibt, als Fenni, Veneti, Suiones, die Gliederung des Volkes in mehreren Abtheilungen (Aestuorum gentes), die verschiedene Sprache läßt mit Grund auf einen eigenen Stamm schließen. Und an der bezeichneten Küste hat sich auch durch alle Jahrhunderte ein besonderer von seinen beider mächtigen Nachbarn zu unterscheidender Stamm behauptet, der bei allen den großen Veränderungen und Bewegungen, die um ihn herum vorgegangen sind, sich nur wenig über seine ursprünglichen Sitze hinaus verbreitet hat, gewöhnlich nach einer seiner Abtheilungen der litauische genannt. Der Name Aisten gebührt ihm als Gesamtbezeichnung; Beweise dafür werden sich in der Folge der Nachrichten herausstellen. Seine Sprache, die sich in ihrer späteren Gestaltung in drei Mundarten entwickelt zeigt, der nun ausgestorbenen altpreussischen, der litauischen und der kurisch-lettischen, liegt, wie seine Heimath zwischen den Wenden und Germanen, in der Mitte zwischen der deutschen und wendischen Sprache. Während sie ihren Stoff aus dem Slawischen genommen zu haben scheint, neigt sie sich in ihren Formen zur deutschen Sprache; sie spricht gleichsam slawische Wörter mit deutschem Munde aus, und dennoch ist sie noch eine selbstständige, auf eigenem Grund ruhende, wie das Volk sich noch durch seine besondere Benennung seit den ältesten Nachrichten aus dem Norden, und durch seinen eigenthümlichen Götterglauben als einen eigenen Stamm darstellt. Im Klange hat der Reisende aus dem Süden seine Sprache der britannischen ähnlich gefunden; denn wie leicht einzusehen ist, kann nicht die Rede sein von einer Untersuchung der aistischen Sprache in ihrer Verwandtschaft mit jener, der sie natürlich zu keiner Zeit näher stand, als die deutschen oder slawischen Zungen dem Kymrischen oder Galischen stehen.

Es ist nicht zu bezweifeln, daß die Aisten schon lange vor Tacitus, schon durch Pytheas, der zuerst Kunde vom hohen Norden nach Süden brachte (um 320 vor Chr.) bekannt geworden waren, von ihm durch den Namen *Νοτιαῖοι* bezeichnet, den einzigen, welchen Strabo aus Pytheas Nachrichten von der Ostsee aufbewahrt, der sonderbare Mann, der Homer für den größten Geographen hält, und den kühnen Umschiffer Europas, der zuerst den Norden geöffnet hat, einen Lügner schmäht, und dessen Bericht, der für uns unschätzbar



wäre, aus beklagenswerthem Vorurtheile von seinem Werke ausschließt. Die wenigen Namen, die Plinius daraus aufbewahrt hat, beweisen das Falsche seiner Beschuldigung: Πυθίας, ἀνὴρ ψευδέστατος . . καὶ τὰ περὶ τοὺς Ὀστιάιους δὲ, καὶ τὰ πέραν τοῦ Ῥήνου τὰ μέχρι Σκυθῶν, πάντα κατέψευσται τῶν τόπων. 4, p. 65; des nordischen Entdeckers Bericht von der Bernsteinküste zeigt als die Quelle, aus welcher er den Namen entnommen hat, Stephanus Byzant.: ὈΣΤΙΩΝΕΣ, ἔθνος παρὰ τῇ δυτικῇ ὠκεανῷ, οὗς Κοσσίνους Ἀρτεμίδωρος φησι, Πυθίας Ὀστιάιους. (S. Aisten im zweiten Buche.) \*)

---

\*) Folgendes sind die alten Nachrichten von den Fundorten des Bernsteins, die meist aus Pytheas entnommen sind. Plinius sagt 37, 2: Pythæas Guttonibus Germaniae genti accoli aestuarium Oceani, *Mentonomon* nomine, spatio stadiorum sex millium; ab hoc diei navigatione insulam abesse *Abalum*, illuc vere fluctibus advchi (succinum) . . Huic et Timæus credidit, sed insulam *Basiliam* vocavit. Dieselbe Nachricht, aber entweder durch falsches Excerptieren oder durch Verstümmelung des Textes entstellt, wodurch der zweite Name übergangen, der erste an die Stelle des zweiten gekommen ist, ist die des Timæus bei Plin. 4, 13: ex quibus (insulis) ante Scythiam quae appellatur *Bannomanna* abesse diei cursu, in quam veris tempore fluctibus electrum ejiciatur, Timæus prodidit. Statt „quae appellatur *Bannomanna* abesse diei cursu“ geben Hss. und die jetzigen Ausgaben „quae appellatur *Raunonia*, unam abesse.“ Aber *Raunonia*, das Harduin für Benennung des nahen skythischen Festlandes halten will, ist ein Unding, das nirgends Bestätigung findet; andere Hss. und die älteren Ausgaben lesen *Bauno ma unam* abesse, *Baunomana*, *Bannomanna*, *Bantomannia* abesse. *Bannomanna*, *Bantomannia* und *Mentonomon* sind ein und derselbe Name, der Name des frischen Haffs bei den anwohnenden Gothen, wenn auch schwer ist, seine Etymologie anzugeben, da vielleicht beide Formen, von denen jedoch *Mentonomon* in sicherer Stelle vor der andern in verstümmelter den Vorzug verdient, den einheimischen Namen nicht treu wiedergeben. *Aestuarium*, das, wie das wahrscheinlich von Pytheas gebrauchte εἰςχυσις, eine Einbuchtung des Meers (öfter bei Tac. und Ptol.) bezeichnet, kann hier kaum auf Andres gedeutet werden; die angegebene Stadienzahl ist offenbar verdorben. Eine Tagsfahrt davon liegt *Abalus*, die kurische Nehrung, vielleicht noch mit der anliegenden Westküste Samlands, ohne Zweifel wieder deutscher Name, der sich zu Ἀβίλουον oder Ἀβίλουνον, (markomannischer oder quadischer Ort bei Ptol. über der Donau) und zum Gaunamen *Apelgowe* am Rhein vergleichen läßt. Die samländische Küste mit der kurischen Nehrung, noch der ergiebigste

Dafs Ptolemaeus den Namen der Aisten nicht nennt, könnte scheinen, habe seinen Grund darin, weil er die Wenden an die Küste rückt; aber er kennt das Volk dennoch, nur in seinen Einzelnamen. Sein Verhältniss zu Tacitus ist hier wieder dasselbe, wie bei den Swien; Tacitus gibt nur die Gesamtnamen: Suionum gentes, Aestu-

---

Fundort des Bernsteins, wird es auch im Alterthume gewesen sein. Von der frischen Nehrung ist noch keine Rede; dagegen als wichtiger Fundort die Insel Oesel (*Osilia* bei Heinr. dem Letten) erwähnt. *Osilia* wurde im Munde des Griechen leicht *Βασίλεια*, wie *Eysysla* dem germanischen Nordmanne. Unrichtig ist *Basilia* von Plinius in der ersten Stelle zu *Abalus* gestellt, anderswo anders und nicht besser zu *Baltia* (4, 15): Xenophon Lampsacenus a litore Scytharum tridui navigatione insulam esse immensae magnitudinis *Baltiam* tradit (ejus magnitudinem immensam, et pene similem continenti, setzt Solinus c. 22 bei), eandem Pytheas *Basiliam* nominat. Pytheas hat also die beiden Namen *Basilia* und *Abalus*, wohl als verschiedene, weswegen sich kaum *Abalus* für *Asalus* und als alte deutsche Form von *Osilia* wird erklären lassen. Offenbar ist ferner *Baltia* von *Basilia* zu unterscheiden und nach den angegebenen Bestimmungen nichts anders als Skandinavien, wahrscheinlich die Benennung bei den Aisten, von denen vielleicht auch der Name baltisches (weisses) Meer stammt. *Baltia* ist von Xenophon auch nicht Fundort des Bernsteins genannt, wohl aber *Basilia* bei Diodor. Sic. 5, 23: τῆς Σκυθίας τῆς ὑπὲρ τὴν Γαλατίαν (bei Diod. soviel wie Germania, S. 62) καταντικρὺ νῆσός ἐστι πελαγία κατὰ τὸν ὠκεανὸν ἢ προσαγορευομένη Βασίλεια. εἰς ταύτην ὁ κλύδων ἐκβάλλει θαυσιλὲς τὸ καλούμενον ἤλεκτρον, οὐδαμοῦ δὲ τῆς οἰκουμένης φαινόμενον . . . τὸ ἤλεκτρον συνάγεται μὲν ἐν τῇ προειρημένῃ νήσῳ, κομίζεται δὲ ὑπὸ τῶν ἐγχωρίων πρὸς τὴν ἀντιπέραν ἡπειρον· δι' ἧς φέρεται πρὸς τοὺς καθ' ἡμᾶς τόπους. Hier ist *Basilia* deutlich als eine vom Festlande gesonderte Insel bezeichnet und nicht etwa auf Samland zu deuten. Bestätigung gibt noch die Nachricht des Mithridates bei Plinius 37, 2: Mithridates in Germaniae litoribus esse insulam, vocarique eam *Oserictam*, cedri genere silvosam; inde defluere in petras (succinum). In die Umgebung von Oesel kommen nach Ptol. die aistischen Ὀσίοι zu stehen, einst wahrscheinlich die Besitzer der Insel, von denen sie sowohl *Osilia* als *Osericta* benannt wurde. Der letztere Name, zusammengesetzt mit *ricta* aus *riks*, Reich, wird *Osenland* bedeutet haben, wie jetzt die Insel nach den Kuren, wahrscheinlich den späteren Besitzern derselben, bei den benachbarten Finnen *Curresaar*, Kureninsel, heisst. Die in die Augen springende Erbärmlichkeit der angegebenen Excerpte aus Pytheas bei Plinius macht den Verlust der echten Nachrichten dieses kühnen Schiffers, die wohl noch manches Vortreffliche werden enthalten haben, um so fühlbarer.

orum gentes, Ptolemacus, ihn ergänzend, nennt die einzelnen Völker. Unter den Wenden stellt er an die Ostseite der Gothen, bis zu den skythischen Alaunen, die drei Völker (3, 5): τῶν δὲ εἰρημένων εἰσὶν ἀνατολικώτεροι, ὑπὸ μὲν τοὺς Οὐενέδας πάλιν, Γαλίνδαι, καὶ Σουδινοί, καὶ Σταυᾶνοι, μέχρι τῶν Ἀλανῶν. Ueberraschend zeigen sich die beiden ersten Völker noch in später Zeit unter den Preussen wieder in den Umgebungen des Spirdingsees, von Dusburg *Galinditae* und *Sudowitae* genannt, jene auf der West- und Südseite des Sees, diese in Nordost. Man hat auch die Stavani hinzunehmen wollen, Σταυᾶνοι in Σλανᾶνοι umgeschrieben zum Namen Schalauen gestellt, der aber bei Dusburg immer Scalowia, Scalowitae, nicht Sclavia oder Slavitae heisst, also offenbar verschieden ist. Die Stavani, die Nachbarn der Alaunen oder Alanen, sind für ein alanisches oder sarmatisches Volk zu erklären; derselbe Name, Σταυηνοί, Σταβαῖοι, Ἀσταβηνοί, wird von Ptolemaeus aus Aria, Persis und Hyrcania wieder genannt. Die Galinden und Sudinen, noch in später Zeit die vordersten Aisten, waren es schon zur Zeit des Ptolemaeus, aber keineswegs können sie schon damals am Spirdingsee ihre Sitze gehabt haben; dort sassen, auf der rechten Seite der Weichsel abwärts bis an die Küste Skiren und Gothen, die einen schmalen Raum eingenommen haben müßten, wenn sie zwischen sich und dem See noch ein Zwischenvolk gehabt hätten. Beide Völkchen können erst nach dem Abzuge der Deutschen dahin vorgerückt sein, und wohnten früher wahrscheinlich weiter nordöstlich an der Memel, in ihrem Rücken bis zur Küste über dem Pregel die preussischen Völkchen, die später an ihrer Seite auftreten, deren Namen, von welchen gewiss mehreren gleich hohes Alter zukommt mit jenen beiden, bei Ptolemaeus übergangen sind. Dafs aber schon für diese Zeit die ersten Aisten nicht über die Memel hinaufzusetzen sind, scheint aus Tacitus zu folgern, dafs nur sie den Bernstein sammelten, dessen vorzüglichster Fundort immer Samland gewesen ist. Ueber dem Busen, an den er die Wenden stellt, führt Ptolemaeus wieder die Völker auf: πάλιν δὲ τὴν μὲν ἐφεξῆς τῇ Οὐενεδικῇ κόλπῳ παρακειανῖτιν κατέχουσιν, Οὐέλται. ὑπὲρ οὗς, Ὅσιοι. εἶτα, Κάρβωνες ἀρκτικώτατοι. Hält man Ὅσιοι zum Namen der Insel Osericta an der Bernsteinküste, Οὐέλται zum Namen *Wilzi* bei Adam von Bremen (de situ Dan. c. 222), der ganz derselbe ist, und mit den Mirri,

Nestors Merja am Rostowschen See, und den Lami, einem sicher aistischen Völkchen, genannt, nur deutsche Gestaltung des einheimischen *Litica*, Litauer, sein kann, was auch *Κάρβωνες* von Cori, Curi zu sein scheint, so kann man sich der Vermuthung nicht erwehren, daß auch hier noch bei Ptolemaeus von aistischen Völkern, und schon von Litauern und Kuren die Rede sein müsse. So müssen diese Völker, die von Ptolemaeus nur durch die falsche Einschlebung der Wenden an die Küste von ihren südlichen Stammgenossen getrennt sind, zunächst nach diesen an der Küste aufgestellt werden; \*) die *Ουέλται* kommen in das heutige Kurland zu stehen, darüber die *Ὅσιοι*, der Insel Oesel, *Osilia*, *Osericta* des Mithridates, gegenüber und auf die Insel selbst, zu äußerst bis an den finnischen Meerbusen die *Κάρβωνες*, und die Ursitze der Aisten verbreiteten sich vor den Wenden längs dem Meere von der Südküste des finnischen Busens bis zum Pregel, aus denen der Stamm zur Zeit der Völkerbewegungen, nach Aufhebung der nördlichen Theile an die nachrückenden Finnen, gegen Süd und Südost vorwärts gezogen ist.

**III. FINNEN.** \*\* Die Wenden und Aisten waren die äußersten den Kelten und Germanen nicht bloß in Sprache, sondern auch in Sitte verwandten Stämme in Nordost; an ihren beiden Seiten hinweg reichten von Osten her bis in die Nachbarschaft der Germanen große Völker fremder Lebensweise, auf der Nordseite Finnen, auf der Südseite Skythen und Sarmaten. Die Finnen, das große Volk des hohen Nordens, Anwohner des nördlichen Oceans von Scandinavia bis über den Ural hinüber, werden von Tacitus unter dieser Benennung in die Geschichte eingeführt. Seine Nachrichten aus dem Norden nannten sie ihm über den Wenden: *Veneti . . quicquid inter Peucinos Fennosque silvarum ac montium erigitur, latrociniis pererrant.* Germ. 46. Einen eigenen

---

\*) Dann gehören die darauf genannten Völker östlich hinter die Wenden und sind entweder Finnen oder Skythen: *ὡς ἀνατολικώτεροι Καρεῶται καὶ Σάλοι . .*

\*\*) *Fenni* Tac., *Φίννοι* Ptol.? *Finni* Jorn., der noch *Trefennae* nennt, *Στριθίγιννοι* Proc., *Finnae*, *Tersennas* Alfr. Zu *Finni* steht goth. *fani*, ahd. *fanni*, *fenni* (Sumpf), in demselben Ablautsverhältnisse wie ahd. *Sazzon* zu *Sitones*, *Lazzi* zu *Leti*, *Liti*, *samanon* zu *Samnonas* (= *Simnonas*). *Finni* ist also deutsche Bezeichnung des großen Nordstammes nach seinen Sitzen an zahlreichen Sümpfen und Seen.

von den Germanen und Sarmaten verschiedenen Stamm vermuthet er in ihnen so wenig, als in den Wenden und Aisten. Ueber ihre Sprache hat er nichts erkundigt; wir wissen, daß sie nicht zur Sprachenfamilie ihrer südwestlichen Nachbarn gehört. Um so deutlicher schildert er aber ihre Lebensweise als eine ganz verschiedene von der der Wenden, Aisten und Germanen, und man erkennt sogleich das arme Jägervolk (und Fischer-volk, nur dieser Zug ist ihm noch entgangen), wie es die Nachrichten aus allen Zeiten beschreiben: *Fennia mira feritas, foeda paupertas: non arma, non equi, non Penates; victui herba, vestitui pelles, cubile humus. Sola in sagittis spes, quas, inopia ferri, ossibus asperant. Idemque venatus viros pariter ac feminas alit: passim enim comitantur partemque praedae petunt. Nec aliud infantibus ferarum imbriumque suffugium, quam ut in aliquo ramorum nexu contegantur, huc redeunt juvenes, hoc senum receptaculum. Sed beatius arbitrantur, quam ingemere agris, illaborare domibus, suas alienasque fortunas spe metuque versare. Securi adversus homines, securi adversus Deos, rem difficillimam assecuti sunt, ut illis ne voto quidem opus esset. Germ. 46.*

Daß jedoch auch schon Herodot von dem weit östlich und südlich reichenden Stamme Kunde erhalten habe, von ihnen, wenn freilich nicht den deutschen Gesamtnamen, doch die Namen einiger Einzelvölker gebe, ist kaum zu bezweifeln. Die Sarmaten weiß er von der Spitze der Maeotis fünfzehn Tagreisen weit nordwärts reichend (4, 21), und meint vielleicht die Nordspitze. Daß aber die Sarmaten auch auf der Ostküste der Maeotis wohnten, erhellt aus 4, 57: *Μαιῆτις οὐρίζει Σκύθας τε τοὺς βασιλῆϊους καὶ Σαυρομάτας.* Ueber den Sarmaten, in welcher Richtung wird nicht gesagt, folgten die Budinen, wo Wald und See in den Umgebungen (4, 21. 109), und an ihrer Nordseite (4, 22) *Βουδίνων δὲ κατ' ὑπερθε πρὸς βορρῆν ἐστὶ πρώτη μὲν ἔρημος ἐπ' ἡμερέων ἑπτὰ ὁδόν· μετὰ δὲ τὴν ἔρημον ἀποκλίναντι μᾶλλον πρὸς ἀπηλιώτην ἄνεμον νέμονται Θυσσαγέται.* Hiezu kommen noch die Bestimmungen aus 4, 123: *κέεταί δὲ (ἡ ἔρημος) ὑπὲρ τῆς Βουδίνων χώρας, ἐοῦσα πληθὺς ἑπτὰ ἡμερέων ὁδοῦ, ὑπὲρ δὲ τῆς ἐρήμου Θυσσαγέται οἰκέουσι· ποταμοὶ δὲ ἐξ αὐτέων τέσσερες μεγάλοι ῥέοντες διὰ Μαιητέων ἐκδιδοῦσι ἐς τὴν λίμνην καλεομένην Μαιῆτιν· τοῖσι οὐνόματα κέεται τάδε, Λύκος, Ὅαρος, Τάναϊς, Σύργις.* Der Syrgis ist wahrscheinlich nicht verschieden vom Hyrgis (4, 57), einem

Nebenflüsse des Tanais, der Oaros aber nach der Schilderung des persischen Kriegszugs gegen die Skythen (c. 124) kaum ein anderer Fluß, als die Wolga. Thyssageten im Nordlande, woher der Don und die Wolga fließen, weiter bestimmt: ἔθνος πολλόν καὶ ἴδιον, ζῶουσι δὲ ἀπὸ θήρης (c. 22), was sind sie anders, als jagende Finnen nach der Benennung der Skythen? Die Sitze der Budinen fallen hienach in den Winkel zwischen die kaukasischen Gebirge und dem kaspischen See, wo später die Alanen auftreten, die Wüste an ihrer Nordseite ist die Steppe zu beiden Seiten der unteren Wolga. Eben diese Angabe von der Wüste auf der Nordseite der Budinen läßt es nicht zu, dieses Volk auf eine andere Seite zu setzen, etwa westlicher nach der Erzählung von der Auswanderung der Neuren zu den Budinen (c. 105), die zu unbestimmt ist, als daß Sicheres daraus gefolgert werden könnte. Ueber diese Wüste hinaus, noch in Ostrichtung, sind nun die Thyssageten und Jyrken, Ἴϋρ καὶ οὗτοι ἀπὸ θήρης ζῶντες (c. 22), für Finnenvölker zu halten; und ihnen auch die Μελάγχλαινοι an der Nordseite der königlichen Skythen, ein nicht skythisches Volk (c. 20), beizuzählen? und noch am obern Dnieper Ἀνδροφάγοι, ἔθνος ἐὼν ἴδιον καὶ οὐδαμῶς Σκυθικόν (c. 18)? Wenden könnte man noch in diesen nach der Lage vermuthen, denn von Deutschen ist bei Herodot noch nicht eine auch nur wahrscheinliche Spur.

Von den älteren Schriftstellern zeigt den Finnenamen nur noch Ptolemaeus. Φίννοι stehen bei ihm den Wenden und auch den vordersten Aisten, den Galinden und Sudinen, südwärts neben den Gothen, Urgunden und Boranen auf der Ostseite der unteren Weichsel. Aber kann hier der große Nordstamm bezeichnet sein? Unmöglich. Nicht Finnen zeigten sich je in diesen Strichen, aber wohl lag hier die Heimath der Skiren, die man in den sonst so vollständigen Völkertafeln des Ptolemaeus vergeblich sucht (S. 156). Wie Ptolemaeus die Namen Suiones, Aestui übergeht und ihre Einzelvölker aufzählt, läßt sich auch, da er Finnen unter den Hauptvölkern in Sarmatia nicht aufführt, dieser Gesamtname nicht weiter von ihm erwarten. Einzelnamen finnischer Völker aber finden sich vielleicht unter den Nordsarmaten, die er hinter den Wenden nennt: ὧν ἀνατολικώτεροι, Καρεῶται καὶ Σάλοι. ὑφ' οὗς, Ἀγάθυρσοι. εἶτε, Ἀόρσοι καὶ Παγυρίται. Es ist schon erwähnt worden (S. 57. 157), daß *Sitones*, *Sitonum gentes* bei Tacitus für eine andere deutsche Bezeichnung der

finnischen Bevölkerung Skandinaviens zu halten sei; erst später tritt auch hier die eigentliche Stamm benennung Finnen auf. In die Region der Finnen fallen die Namen, die Tacitus am Schlusse seines Buches über Deutschland nennt: *cetera jam fabulosa: Hellusios et Oxionas ora hominum vultusque, corpora atque artus ferarum gerere; quod ego, ut incompertum, in medium relinquam.* Was Tacitus für Fabel hält, zeigt sich recht verstanden als Wirklichkeit in der Pelzkleidung der Finnen. Der Name *Hellusii*, offenbar zum Stamme des alten skandischen Namens Hilleviones, zu *hella* (petra, S. 77), gehörig, bezeichnet Felsenbewohner, in dieser nördlichen Lage ohne Zweifel die Bewohner der eisigen Felsgebirge der Kiölen und folglich die späteren Scridefinnen, die geschickten Kletterer auf jenen Höhen, neben welchen Kwenen (ags. *Cvenas*, altn. *Kænir*) vom Tieflande am botnischen Busen genannt werden, die *Oxiones* des Tacitus? \*) In diesem letzten Grenzgebiete des Nordens wird es weniger klar und sicher; doch war schon bis hierher, wo noch bis in späte Jahrhunderte dunkles Fabel land lag, die Kunde der Alten vorgedrungen.

**IV. SKYTHEN.** So deutlich, wie die Finnen, unterscheiden sich von den Wenden auch ihre Südnachbarn, die skythischen Völker. Im starren Norden wurden die Anwohner der Seen und des Meeres Fischer und Jäger; im üppigeren Süden streiften Hirten durch die Steppen und weidereichen Gegenden, die aus Asien herüber über dem Pontus Euxinus bis zur Donau reichten. Den Völkern dieser Steppen war die von Weide zur Weide getriebene Heerde zur Nahrung, das Zelt auf dem Wagen zum Obdach, dem Manne das Pferd unentbehrlicher Träger. Durch solche Sitten unterscheiden sich Sarmaten und Skythen deutlich als Völker eigener Weise von den Wenden und Germanen: *domos fingunt, . . peditum usu ac pernecitate gaudent (Veneti, Germani); quae omnia diversa Sarmatis sunt, in plaustro equoque viventibus.* Tac. Germ. 46: ἡ δὲ Σκυθέων ἐρημὴ καλουμένη πεδιάς ἐστι καὶ λειμακώδης, καὶ ψιλὴ καὶ ἐνυδρὸς μετρίως . . ἐνθαῦτα καὶ οἱ Σκύθαι διαιτεῦνται, Νομάδες δὲ καλεῦνται, ὅτι οὐκ ἔστι οἰκήματα, ἀλλ' ἐν ἀμάξεισι οἰκεῦσι . . ἐν ταύτῃσι μὲν ὧν ἀμάξεισι γυναῖκες διαιτεῦνται. αὐτοὶ δ' ἐπ' ἵππων ὀχεῦνται οἱ ἄνδρες ἐπον-

\*) Hss. geben statt *Oxiones* auch *Eriones*, *Etiones*. Wäre der Name entsteht für *Cuones*?



ται δ' αὐτέοισι καὶ τὰ πρόβατα ἔοντα, καὶ αἱ βόες, καὶ οἱ ἵπποι . . αὐτοὶ δ' ἐσθίουσι κρέα ἐφθὰ καὶ πίνουσι γάλα ἵππων. Hippocr. de aëre, locis et aquis (ed. Foesius p. 291). Die Skythen (der ursprüngliche auf ihre Stammeinheit deutende Gesamtname dieser unstäten Völker bei den Griechen, wie Saken bei den Persern,) erscheinen schon seit den ältesten Nachrichten aus ihrer morgenländischen Heimath, vom hohen Gebirgsstock Ostasiens und der Nachbarschaft der Perser und Meder westlich über dem Pontus Euxinus nach Europa bis in die Flächen der Mitteldonau und an die Mündungen dieses Stroms verbreitet. Σκύθαι Ἀμύργιοι nennt Herodot neben den Bactren unter den Völkern des persischen Heeres (7, 64): Σάκας δὲ οἱ Σκύθαι . . τούτους δὲ, ἔοντας Σκύθας Ἀμυργίους, Σάκας ἐκάλεον· οἱ γὰρ Πέρσαι πάντας τοὺς Σκύθας καλέουσι Σάκας. Βακτρίων δὲ καὶ Σακέων ἦρχε Ὑστάσπης. Massageten in den weiten Ebenen im Osten des kaspischen Meeres auf dem rechten Ufer des Araxes (Jaxartes), über den Cyrus setzte, das Volk zu bekriegen (Herod. 1, 204. 205), werden schon vor Herodot ein skythisches Volk genannt (1, 201): Μασσαγέται πέρην τοῦ Ἀράξεω ποταμοῦ, ἀντίον δὲ Ἰσσηδόνων ἀνδρῶν. εἰσὶ δὲ οἵτινες καὶ Σκυθικὸν λέγουσι τοῦτο τὸ ἔθνος εἶναι. Genauere Kenntniss hatten die Griechen von den Skythenabtheilungen, welche vom Tanais bis zu den Donaumündungen das Nordufer des schwarzen Meeres besetzt hatten; unter diesen machten sie sich selbst seit früher Zeit an mehreren Punkten ansässig. Die Skythen über dem Pontus in mehreren Abtheilungen (Αὐχάται, Κατίαροι, Τράσπιες, Παραλάται) hießen in einheimischer Benennung Skoloten, Σκολότοι, \*) den Griechen Skythen vorzugsweise, königliche Skythen unter ihnen die mächtigsten und zahlreichsten (Herod. 4, 6. 20). Diesen Skolotenskythen, den bekanntesten, blieb später die Benennung Skythen als Einzelname, und schon Herodot möchte sie allein für die wahren Skythen gelten lassen, und von ihnen die östlichen in Asien ableiten (4, 22): ὑπὲρ δὲ τούτων (τῶν Ἰυρκῶν) τὸ πρὸς τὴν ἡῶ

---

\*) Da Herodot Skythika mit dem Tanais begrenzt, so kann auch der Name Skoloten nicht über den Don ausgedehnt, oder die von ihm mitgetheilte skythische Stammsage (4, 5. 6) auf andere Theile des Stammes erweitert werden, die sich ausserdem auch dadurch bloß als lokale erweist, daß sie dem Targita, dem Stammvater, die Tochter des Borysthenes zur Mutter gibt. Umfaßt auch die germanische bei Tacitus nicht den ganzen Stamm, sondern nur die Zweige des Festlandes.

τετραμμένοι οἰκέουσι Σκύθαι ἄλλοι, ἀπὸ τῶν βασιλητῶν Σκυθέων ἀποστάντες, καὶ οὕτω ἀπικόμενοι ἐς τοῦτον τὸν χώρον. Dafs hier die Skythen im Stammlande um den Aralsee und Jaxartes zu verstehen sind, geht aus der Richtung des Weges, den er beschreibt, vom Pontus zu den Issedonen (auf der Hochebene von Ostasien nach Ptol. 6, 16 und Herod. 1, 201) hervor. Herodot sieht dies in seiner verschobenen Ansicht des Landes nicht; denn er stimmt auch der Nachricht bei, welche richtiger umgekehrt die Skoloten aus Asien ableitet (4, 11): ἔστι δὲ καὶ ἄλλος λόγος ἔχων ὥδε, τῷ μάλιστα λεγομένῳ αὐτὸς πρόσκειμαι. Σκύθας τοὺς νομάδας, οἰκέοντας ἐν τῇ Ἀσίῃ, πολέμῳ πιεσθέντας ὑπὸ Μασσαγετέων, οἵχεσθαι διαβάντας ποταμὸν Ἀράξεα \*) ἐπὶ γῆν τὴν Κιμμερίην· τὴν γὰρ νῦν νέμονται Σκύθαι, αὕτη λέγεται τὸ παλαιὸν εἶναι Κιμμερίων. Von den Skoloten aus lernten die Griechen die benachbarten Völker unter ihren besonderen Namen kennen, darunter das bedeutendste jenseits des Tanais, die Σαυρομάται, von den Römern, denen in treuer Wiedergabe fremder Namen mehr zu trauen ist, als den Griechen, später *Sarmatae* genannt. Die kriegerischen Jungfrauen dieses Volkes gaben den Griechen Veranlassung zu den Fabeln der Amazonen: ἐν δὲ τῇ Εὐρώπῃ ἔστι ἔθνος Σκυθικόν, ὃ περὶ τὴν λίμνην οἰκεῖ τὴν Μαιώτιν, διαφέρον τῶν ἐθνέων τῶν ἄλλων, Σαυρομάται καλεῦνται. τουτέων αἱ γυναῖκες ἱππάζονται τε καὶ τοξεύουσι, καὶ ἀκοντίζουσι ἀπὸ τῶν ἵππων, καὶ μάχονται τοῖσι πολεμίοισι, ἕως ἂν παρθένοι εἴωσι. οὐκ ἀποπαρθενεύονται δὲ μέχρις ἂν τῶν πολεμίων τρεῖς ἀποκτείνωσι. Hippocrat. p. 291. \*\*) Die Sauromaten nennt Hippokrates ein skythisches Volk, und Herodot hat in Verbindung mit dem Mythos über den Ursprung des Volkes aus den Amazonen (den er 4, 110—116 weitläufig mittheilt) erfahren, dafs ihre Sprache die skythi-

\*) Muß man diesen Fluß, da die Massageten schon auf der rechten Seite des Jaxartes wohnten, nicht für die Wolga nehmen? So sind bei Herodot der eigentliche Araxes, der Jaxartes, und Rha in eins zusammengefloßen. (Vgl. S. 232, Anm. 3.)

\*\*) Er fährt fort: τὸν δεξιὸν δὲ μαζὸν οὐκ ἔχουσι. παιδίῳσι γὰρ εἰσὶ ἐν νηκίοισι αἱ μητέρες χάλκεον τετεχνημένον ἢ ἐπ' αὐτέῳ τουτέῳ διάπυρον ποιέουσαι, πρὸς τὸν μαζὸν τιθέασιν· τὸν δεξιὸν καὶ ἐπιχαίεται, ὥστε τὴν αὐξήσιν ψθεύρεσθαι, ἐς δὲ τὸν δεξιὸν ὤμον καὶ βραχίονα πᾶσαν τὴν ἰσχὺν καὶ τὸ πλῆθος ἐκδιδόναι. Ολόρπατα ist der einheimische Name dieser Jungfrauen nach Herodot 4, 110.

sche (skolotische) sei (c. 117): φωνῇ δὲ οἱ Σαυρομάται νομίζουσι Σκυθικῇ, σολοικίζοντες αὐτῇ ἀπὸ τοῦ ἀρχαίου, ἐπεὶ οὐ χρηστῶς ἐξέμαθον αὐτὴν αἱ Ἀμαζόνες. Streift man das Fabelhafte, die entstellende Zugabe der Griechen, ab, so darf man als wahre Grundlage annehmen, daß die kriegerischen Sarmaten einen besonderen Dialekt desselben Sprachstammes sprachen. Herodot braucht in seinem Berichte über die Skythenländer Σκύθαι nur im Umfange von Σκολότοι; die Sauromaten, wie die Budinen, obwohl er beiden die skythische Sprache beilegt, wohnen nicht mehr in Skythika: Τάναϊν δὲ ποταμὸν διαβάντι, οὐκέτι Σκυθικῇ, ἀλλ' ἡ μὲν πρώτη τῶν λαξίων Σαυροματέων ἐστὶ . . ὑπεροικέουσιν δὲ τουτέων δευτέρην λάξιν ἔχοντες Βουδῖνοι. 4, 21; εἰσὶ γὰρ οἱ Γέλωνοι τῷρχαῖον Ἕλληνες· ἐκ δὲ τῶν ἐμπορίων ἐξαναστάντες οἴκησαν ἐν τοῖσι Βουδίνοισι καὶ γλώσση τὰ μὲν Σκυθικῇ, τὰ δὲ Ἑλληνικῇ χρέωνται. c. 108. Die nördlichen und westlichen Völker über den Skoloten nennt Herodot 4, 100: ἤδη ὧν ἀπὸ μὲν Ἰστρου τὰ κατύπερθε εἰς τὴν μεσόγαίαν φέροντα ἀποκληῖται ἡ Σκυθικῇ ὑπὸ πρώτων Ἀγαθύρσων· μετὰ δὲ Νευρῶν· ἔπειτα δὲ Ἀνδροφάγων· τελευταίων δὲ Μελαγχλαίνων. Von diesen sind nur Ἀνδροφάγοι ausdrücklich als ein Volk mit eigener Sprache bezeichnet (4, 106), Μελάγχλαινοι, denen skythische Sitten beigelegt werden, nur als nicht skythisches Volk (4, 107. 20). Die Νευροί werden als Volk skythischer Sitten genannt; über ihre Sprache ist nichts bemerkt, eben so wenig etwas von der Sprache der Ἀγαθύρσοι gesagt, deren Sitten den thrakischen nahekomend angegeben werden (c. 104. 105). Aber Aehnlichkeit der Sitten kann allein keine Entscheidung geben über die Abkunft eines Volkes, und da zu Herodots Zeit sonst noch keine Geten und Thraker auf dem linken Ufer der Donau wohnten, so zeigt sich kein Grund, die Neuren und Agathyrsen für Völker anderes Stammes zu erklären, als ihre Nachbarn, die Skoloten, waren. Dazu kommt noch, daß die beiden einzigen Namen, welche von den Agathyrsen aufbewahrt sind, auffallend zu den skythischen stimmen, ihr Volksname Ἀγαθύρσος zum skolotischen Namen Ἰδάνθυρσος (4, 76) und der Name ihres Königs Σπαργαπείθης (c. 78), der selbst als Skythenname steht (c. 76), weiter zum skythischen Ἀριαπείθης, Ἀριπείθης (c. 78), und wieder zu Σπαργαπίσης (1, 211), einem Namen aus dem Volke der Massageten, die vor Herodot schon Schriftsteller wohl richtig für ein skythisches Volk or-

klärten, er selbst aber bestimmt unterscheidet (1, 216), weil er nur in seinen Skoloten Skythen sieht, mit sich selbst im Widerspruche, da er in anderen Stellen Skythien in Asien, Amurgier-Skythen mit den Bactrern nennt. So wenig wie die Agathyrsen dürfen von ihren östlichen Nachbarn die Σιγύνναι getrennt werden, von denen Herodot wahrscheinlich nicht vom Pontus, sondern von den thrakischen Ländern aus Kunde erhielt, da er ihrer nach den Thrakern, an ihrer Nordseite, gedenkt, und die im Norden des Isters bis zu den Enetern reichend für die Bewohner der ungrischen Ebenen zu halten sind. Aus dem, was er von ihnen erfahren konnte, leuchtet nicht undeutlich hervor, daß auch sie Nomaden waren (5, 9):  
 τοὺς δὲ ἵππους αὐτέων εἶναι λασίους ἅπαν τὸ σῶμα,  
 . . μικροὺς δὲ καὶ σιμοὺς καὶ ἀδυνάτους ἄνδρας φέρειν·  
 ζευγνυμένους δὲ ὑπ' ἄρματα εἶναι ὀξύτατους· ἄρμα-  
 τηλατέειν δὲ πρὸς ταῦτα πρὸς ἐπιχωρίους.

Schon zeigen über dem Pontus, im Lande der Bewegung, in welchem die weidenden Völker in wiederholten Strömungen auf- und abfluthen, eine neue Völkerstellung die nächsten Nachrichten nach Herodot. Vom Süden waren thrakische Völker über die Donau gegangen und hatten sich im gegenüberliegenden Lande ausgebreitet; Sigynnen verschwinden; Agathyrsen kennt Ptolemaeus hoch im Norden. Im Osten hatten, unbekannt zu welcher Zeit, die Sarmaten die benachbarten Skoloten in harte Bedrängung gebracht: τούτους (Σαυρομάτας) δ' ὕστερον πολλοῖς ἔτεσιν αὐξηθέντας πορθεῖν πολλὴν τῆς Σκυθίας καὶ τοὺς καταπολεμηθέντας ἄρδην ἐναιρουῖντας, ἔρημον ποιῆσαι τὸ πλεῖστον μέρος τῆς χώρας. Diod. Sic. 2, 45. Sarmatische Abtheilungen, Jazyger, Roxolanen, Tyrangiten, sind nun die Bewohner der skythischen Flächen: ἡ δ' ὑπερκειμένη πᾶσα χώρα τοῦ λεχθέντος μεταξύ Βορυσθένους καὶ Ἰστροῦ, πρώτη μὲν ἐστὶν ἡ τῶν Ἰετῶν ἐρημία· ἔπειτα οἱ Τυριγέται· μεθ' οὓς οἱ Ἰάζυγες Σαρμάται, καὶ οἱ Βασίλαιοι λεγόμενοι, καὶ Οὐργοι, τὸ μὲν πλεονομαῖδες, ὀλίγοι δὲ καὶ γεωργίας ἐπιμελούμενοι· τούτους φασὶ καὶ παρὰ τὸν Ἰστρον οἰκεῖν, ἐφ' ἑκάτερα πολλάκις . . \*) Ῥωξολανοὶ δ' ἀρκτικώτατοι τὰ μεταξύ

\*) Daß Sarmaten unter Augustus schon an den Donaumündungen herumzogen, ist aus vielen Stellen in Ovids Briefen aus Tomi bekannt. Sie streiften selbst um jene Stadt:

Mixta sit haec quamvis inter Grajosque Getasque,  
 A male pacatis plus trahit ora Getis.

τοῦ Τανάϊδος καὶ τοῦ Βορυσθένου νεμόμενοι πεδία. Ἡ γὰρ προσάρκτιος πᾶσα ἀπὸ Γερμανίας μέχρι τῆς Κασπίας πεδιάς ἐστίν, ἣν ἴσμεν· ὑπὲρ δὲ τῶν Ῥωξολανῶν εἴ τινες οἰκοῦσιν, οὐκ ἴσμεν. Str. 7, p. 306. Strabos *Τυριγέται* (al. *Τυρρόηγέται*, *Τυρρόεγέται*, *Τυραγέται*) sind *Tyragetae* von Plin. (4, 12), *Τυραγγίται* von Ptol. (3, 5), an anderer Stelle (3, 10) *Τυραγγίται Σαρμάται*\*) genannt. Mit den Sarmaten sind auch von den Budinen, ihrem Nachbarvolke, in denen man kaum ein anderes Volk erkennen kann, als die späteren Alanen, mehrere Haufen nach Westen vorgerückt, wo sie von Ptol. noch unter dem alten Namen *Βωδηνοί*, von denen die ὄρη *Βωδηνά*, *Βουδηνά* Vindob., benannt sind, in der Nähe der Bastarnen, oder unter dem neueren *Ἀλαννοί*, d. i. Alani, aufgeführt werden, sind wahrscheinlich auch die *Φρουγουνδίωνες* Ptol. gekommen, die auch *Οὔρουγουῖνδοι* Zos., *Βουρουγουῖνδοι* Agath. (verschieden von den Burgunden) heißen, vielleicht der von den deutschen Nachbarn deutsch geformte Name *Οὔργοι*, den Strabo gibt; und auſser diesen wohl noch eine bedeutende Schaar kleinerer Haufen, die meist weiter unbekannt nur bei Ptol. aufgezählt sind neben den sarmatischen Hauptvölkern und den Resten der früheren skythischen über der (auf seiner Karte zu sehr vergrößerten) Maeotis (3, 5): *παρ' ὅλην τὴν πλευρὰν τῆς Μαιώτιδος, Ἰάζυγες, καὶ Ῥωξολᾶνοι καὶ ἐνδοτέρω τούτων, οἳ τε Ἀμαξόβιοι καὶ οἳ Ἀλαννοὶ Σχύθαι.*

Zuhöchst im Norden, über den Hauptvölkern, stehen, darunter vielleicht auch Finnen: *Καρεῶται καὶ Σάλοι. ὑφ' οὓς, Ἀγάθυρσοι. εἴτα, Ἀόρσοι, καὶ Παγυρίται. ὑφ' οὓς, Σαύαροι, καὶ Βορουσκοί, \*\*)*

*Sarmaticae major Geticaeque frequentia gentis,  
Per medias in equis itque reditque vias. 5, 7;*

— per Istrum

*Stridula Sauromates plaustra bubulcus agit. 3, 12;  
Protinus aequato siccis Aquilonibus Istro  
Invehitur celeri barbarus hostis equo. 3, 10;  
Threicio Scythicoque fere circumsonor ore. 3, 14;  
Jam didici Getice Sarmaticeque loqui. 5, 12.*

\*) Also nicht Tyre-getae, Tyras-geten, sondern Tyragetae (wie Massag-etae), Tyrang-itao, Anwohner des Tyras, Sarmaten am Dniester.

\*\*) Dieselben sind *Ῥόβασχοι* von Ptol. von der Ostseite her in Skythien innerhalb des Imaus genannt (6, 14): *ἐτι δὲ παρὰ μὲν τὰς ἀνατολικωτέρας τοῦ Ῥᾶ ποταμοῦ πηγὰς, Ῥόβασχοι. ὑφ' οὓς*

μέχρι τῶν Ῥιπαίων ὁρέων. εἶτα, Ἀκιβοὶ καὶ Νάσχοι. ὑφ' οὓς, Οὐϊβίωνες, καὶ Ἰδραὶ. καὶ ὑπὸ τοὺς Οὐϊβίωνας μέχρι τῶν Ἀλαννῶν, Στουῦρνοι. Westlicher in den Umgebungen der Deutschen und Wenden: ὑπὸ τοὺς Οὐενέδας, Γύθωνες. εἶτα Φίννοι [Σκίροι?]. εἶτα, Βούλανες. ὑφ' οὓς, Φρουγουνδίωνες.

Zwischen den Hauptvölkern selbst, und in Südwest unter deutschen und dakischen Völkern: μεταξὺ δὲ τῶν Ἀλαννῶν καὶ τῶν Ἀμαξοβίων, Καρίωνες, καὶ Σαργάτιοι. καὶ παρὰ τὴν ἐπισυροφὴν τοῦ Τανάϊδος ποταμοῦ, Ὀφλωνες, καὶ Ταναῖται. ὑφ' οὓς, Ὀσσοι, μέχρι τῶν Ῥωξολάνων. μεταξὺ δὲ τῶν Ἀμαξοβίων καὶ τῶν Ῥωξολάνων, Ῥακαλάνοι, καὶ Ἐξωβυγίται. καὶ πάλιν, μεταξὺ Πευκίνων καὶ Βαστερνῶν, Καρπιανοί. ὑπὲρ οὓς, Γηονῖνδὶ. εἶτα, Βωδηνοί. μεταξὺ δὲ Βαστερνῶν καὶ Ῥωξολάνων, Χοῦνοι. καὶ ὑπὲρ τὰ ἴδια ὄρη, Ἀμαδόκοι, καὶ Νάναροι. παρὰ μὲν τὴν Βύκην λίμνην, Τορεκκάδαι. παρὰ δὲ τὸν Ἀχιλλέως δρόμον, οἱ Ταυροσκύθαι. ὑπὸ δὲ τοὺς Βαστέρνας πρὸς δὲ Δακίαν, Τάγροι, καὶ ὑπ' αὐτοὺς, Τυραγγίται. \*)

Ohne Zweifel finden sich darunter Reste der Völker, die Herodot in den Umgebungen der Skoloten kennen lernte, vielleicht nur unter anderen Namen; die Skoloten selbst, für die durch den Gebrauch der Griechen der Name Skythen Einzelname geworden war, erhalten sich nach dieser Völkerfluth noch selbstständig unter den Uebrigen. Noch nennt sie Strabo nach der alten Benennung Βασίλαιοι, und die Inschrift des Grabmals des T. Plautius, der unter Vespasian diente, *Scythae* neben Roxolanen und Bastarnen (Grut. p. 455. Boeckh 2. 1, p. 82): REGIBUS BASTARNARUM ET RHOXOLANORUM FILIOS DACORUM.. EREPTOS REMISIT.. SCYTHARUM QUOQUE REGE A CHE-

Ἀζανοί. In der Schreibung verhält sich Βοροῦσχοι und Ῥύβασχοι wie Ἐβουροδοῦνον und Ῥοβοδοῦνον bei Ptol. in verschiedenen Hss. und Stellen (vgl. S. 155); welches für diesen Volksnamen die richtige Form sei, bleibt dahin gestellt. Das Völkchen, das dadurch einige Bedeutung erhalten hat, weil man in ihm die Preussen zu entdecken glaubte, ist neben den Ἀζανοί, wozu der persische Name Ἀζάνης bei Herodot zu halten ist, wohl ein Sarmatenvölkchen. Nach den gegebenen Bestimmungen wohnte es an der Kama.

\*) Al. Σαῦροι; Ἰρίωνες; Σούλανες; Καρύονες; Ὀσυλοι; Ρευκαχάλρι, Ρευκανάλοι; Βοδῖνοι; Τοτεκκάδαι.



RONENSI [CHERSONESI] QUAE EST ULTRA BORUSTHENEM OPSIDIONE SUMMOTO . . Eben so sind in der Inschrift des Protopogenes, deren Zeitalter ungewiss ist, *Σχύθαι* als einzelnes Volk mit Galatern (Bastarnen), Skiren, Thisamaten, Saudaraten genannt (S. 61). Dasselbe Volk bezeichnet Ptolemaeus wahrscheinlich *Ἀμαξόβιοι* oder *Ταυροσχύθαι*; seine *Ἀλαννοὶ Σχύθαι* sind Alanen. (S. diesen Namen.)

Nachdem die Sarmaten die Uferländer des Pontus überschwemmt, drangen sie selbst noch in die Flächen der Mitteldonau vor, von woher schon Herodot von nomadischen Sigynnen Kunde hatte, die inzwischen den Dakon gewichen waren. Zwar stellt Ptolemaeus unter den großen Völkern des Ostlandes über der Maeotis mit den Roxolanen noch Jazyger auf, nennt sie aber in der Vertheilung der kleineren Völker in die Zwischenräume der grösseren nicht wieder, sondern nur die Roxolanen. Sie waren, wenigstens die Hauptmasse des Volkes, über die Karpaten gestiegen, und hatten sich an der Donau, in der Nähe der Quaden, niedergelassen, wo der Geograph sie unter der Benennung *Ἰάζυγες Μετανάσται* aufstellt, und ihr Land mit der Donau, Theis und dem nördlichen Gebirge (*τὰ Σαρματικά ὄρη*) umschreibt (3, 7). Die Zeit dieser Einwanderung läßt sich nicht genau bestimmen. Strabon nennt die Jazyger noch, vielleicht aber, was von ihm öfter geschieht, aus älteren Berichten, hinter den Karpaten, zuerst auf den den Dakon abgenommenen Flächen Plinius 4, 12: *superiora autem inter Danubium et Hercynium saltum usque ad Pannonica hiberna Carnunti, Germanorumque ibi confinium campos et plana Jazyges Sarmatae, montes vero et saltus pulsi ab his Daci . . tenent.* \*) Die Roxolanen, *Rho-*

---

\*) Diese Donausarmaten werden von den Römern als die nächsten und ihnen bekanntesten später *Sarmatae* ohne nähere Bestimmung genannt, wie bei den Griechen die *Σχολότοι* vorzugsweise *Σχύθαι*, und in diesem Gebrauche steht *Sarmatae* als Einzelname neben *Roxolani* in der oben bezeichneten Inschr. bei Grut. 453: *motum orientem Sarmatarum compressit. Regibus Bastarnarum et Rhoxolanorum filios Dacorum . . captos remisit . .*; bei Spartianus: *audito tumultu Sarmatarum et Roxolanorum*. Adrian. c. 6; unter den Namen der Völker des markomannischen Kriegs bei Capitolin. M. Antonin. c. 22, und des Triumphzuges Aurelians: *Alani, Roxolani, Sarmatae, Franci*. Vopisc. Aurelian. c. 33. Darum nennt die Tabula Peut., obwohl sie *Roxolani* zeigt, Pannonien gegenüber nur *Sarmatae*, und nachher ist das Volk immer *Sarmatae*, nur von Themistius (ed. Dind. p. 52. 68) wieder *Ἰάζυγες* genannt.



*xolani Sarmatica gens* bei Tacitus, blieben an der pontischen Küste. *Roxulani Sarmatae* sind in der Tabula Peut. an die Flüsse im Westen des Tanais gestellt; sie scheinen jedoch nach dem Abzuge der Jazyger den Donaumündungen näher gerückt zu sein. Sie fielen im J. 70 nach Chr. in Moesien ein (Tac. Hist. 4, 79); dort schloß Adrian Friede mit ihrem Könige (Spartian. Adr. c. 6); Jazyger, die zu ihnen ziehen wollten, führte der Weg durch die römische Provinz Dacien (Dio Cass. 71, p. 1188).

Nach Ueberwältigung der Skoloten durch die Sarmaten ist im Westen in die Stelle des Skythennamens der Name der Sarmaten eingetreten, bei den Römern selbst in weiterer Verbreitung als diese reichten, während der andere bis an die äußersten Grenzen der bekannten Erde zurückwich: *Scytharum nomen usquequaque transit in Sarmatas . . ; nec aliis prisca illa duravit appellatio, quam qui extremi gentium harum ignoti prope ceteris mortalibus degunt.* Plin. 4, 12; weshalb in der Tabula Peut. Suani, Sasonae (*Συῆβοι, Σάσσονες* Ptol.), Nomaden hinter dem Aral, noch Sarmaten heißen, und Curtius sogar die verkehrte Behauptung aufstellt (7, 7): *Scytharum gens, haud procul Thracia sita, ab oriente ad septentrionem se vertit, Sarmatarumque non ut quidam credidere, finitima, sed pars est.* Aber Ptolemaeus dehnt Sarmatien, obschon er es nordwärts uneigentlich bis an das Nordmeer erweitert, östlich nicht über die Stammsitze des Volkes aus; das europäische Sarmatien reicht ihm von Germania und Dacia bis zum Don, das asiatische vom Don bis zum Rha, zur Wolga; von da nun beginnt Skythia, über die Flächen hinter dem kaspischen Meere bis an den Imaus, *Σκυθία ἡ ἐντὸς τοῦ Ἰμαοῦ*, und noch jenseits dieses Gebirges über die Flächen Hochasiens *Σκυθία ἡ ἐκτὸς τοῦ Ἰμαοῦ* bis Serica. Da die von den Skythen nach Herodots Zeugniß nicht verschiedenartigen Sarmaten auch nicht einem verschiedenen Stamme zugetheilt werden können, so ist anzunehmen, daß von den Grenzen der Seren bis zur unteren Donau ein und dasselbe Geschlecht ausgebreitet war, was durch die in dieser Ausdehnung wiederkehrenden Namen Bestätigung erhält. *Ταμυράκη*, Ortsname am Pontus, ist aus demselben Stamme mit *Τόμυρις*, dem Namen der Massagetenkönigin, die Cyrus bekriegte, und *Σπαργαπεΐθης*, Königsname der Agathyrsen über der Donau ist vielleicht ganz eins mit *Σπαργαπίσης*, dem Namen des Sohnes der Tomyris. Agathyrsen zuerst in Siebenbürgen, später am Ural, werden auch am Imaus genannt; *Ἀόρσοι* und *Ἐνά-*

ροί, Völkernamen an demselben Gebirge, finden sich auch im Westen wieder, dieser in der Benennung *Ἐνάρεις* bei den Pontusskythen, und *Ἀόρσοι* wieder als Volksname am Ural und am Tanais (Ptol. Strabo). Willkühr und Unbestimmtheit durch Ausdehnung auf Völker verschiedener Stämme kam in den Gebrauch des Namens Skythen erst, als man seit dem 3. Jahrhundert angefangen hatte, die verschiedenen Völkermassen der Gothen, Sarmaten, Geten, die von dem alten Lande Skythika aus ins römische Gebiet einbrachen, geradezu mit einem Namen Skythen zu bezeichnen (Pollion. Claud. c. 6. Zosim.). Aber wer waren nun jene alten Skythen und Sarmaten?

Man hat in den Skythen Finnen zu finden geglaubt, aus keinem andern Grunde, als wegen der Aehnlichkeit der Namen Tschud und Skyth;\*) gegen ihre Anknüpfung zum nordischen Jägervolke spricht sonst Alles. Niebuhr, der die Stellen Herodots über die asiatischen Skythen nicht beachtend, den ursprünglichen Gebrauch des Namens Skythen irrig auf die Nordküste des Pontus einschränkte, sah in diesen pontischen Skythen eine Mongolenkolonie (Kl. histor. Schr. S. 352 ff.), und fand als die vorzüglichste Stütze seiner Ansicht die Stellen des Hippocrates de aëre, locis et aquis, p. 291: *ποὺλὺ ἀπὴλ-λακται τῶν λοιπῶν ἀνθρώπων τὸ Σκυθικὸν γένος, καὶ ἔοικε αὐτὸ ἐνυτέῳ, ὥσπερ τὸ Αἰγύπτιον.* (p. 292): *τὰ εἶδεα αὐτέων παχέα ἐστὶ καὶ σαρκώδεα καὶ ἄρθρα [ἄναρθρα], καὶ ὑγρὰ καὶ ἄτονα, αἵ τε κοιλίαι ὑγρόταται πασέων κοιλιέων αἱ κάτω. οὐ γὰρ οἴοντε νηδὺν ἀναξηραίνεσθαι ἐν τοιαύτῃ χώρῃ καὶ φύσι καὶ ὥρῃ κα-παστάσι, ἀλλὰ διὰ πίμελὴν τε καὶ ψιλὴν τὴν σάοκα τὰ τε εἶδεα ἔοικε ἀλλήλοισι, τὰ τε ἄρσενά τοῖσι ἄρ-σενσι καὶ τὰ θήλεα τοῖσι θήλεσι.* Mit Niebuhr diese Züge, diese gleichförmige Körperbildung nur auf Mongolen anwendbar zu finden, gestattet aber keineswegs die so oft bezeugte Gleichheit der Gestalten in den Stämmen des Alterthums in ihrer ursprünglichen Lebensweise und Abgeschlossenheit; vergleicht doch Hippokrates selbst darin die Skythen mit den Aegyptiern; er hätte sie

---

\*) Czud ist offenbar die Benennung der Finnen bei den Slawen; Prusi nannten sie die Aisten, Njemci die Deutschen. (Vgl. den Namen Prusi.) Daß sie aber mit Czud auch wieder die nomadischen Skythen bezeichneten, ist unannehmbar, und unglaublich, daß der schon im hohen Alterthum weitverbreitete Name von den fernen Wenden ausgegangen, darum seine Erklärung aus jenem unstatthaft.

auch mit den Germanen vergleichen, an diesen dieselbe Gleichförmigkeit schildern müssen, wenn er sie gesehen hätte, wie Tacitus noch mehrere Jahrhunderte nach ihm: *habitus corporum, quanquam in tanto hominum numero, idem omnibus.* Germ. 4. Die Mongolen, deren ursprüngliche Sitze die östlichen Ebenen und Absenkungen Hochasiens sind, können in so hohem Alterthum noch nicht herbeigezogen werden; sie sind erst in späterer Zeit, viel später als die Türken, aus ihrer fernen Heimath nach Westen vorgedrungen. Und es bleiben noch die Fälle, daß die Skythen einen eigenen Stamm bildeten, oder den großen benachbarten Stämmen, dem persisch-medischen oder dem türkischen zugezählt werden müssen. Wären die Skythen ein besonderer von ihren Nachbarn verschiedener Stamm, so müßten von einer so zahlreichen Masse noch Reste vorhanden sein, und sich, wenn auch alle Völker in den Flächen und Nomadensteppen verschwinden konnten, gewiss in den mächtigen Gebirgen des Westrandes von Hochasien erhalten haben; doch am Imaus wohnen nur Türken und Perser. Daß aber die Skythen auf die Seite der letzteren zu stellen seien, dafür zeigen sich folgende überwiegende Gründe.

1. Der skythische Götterglaube ist identisch mit dem medisch-persischen. Von dem skythischen schreibt Herodot 4, 59: *θεοὺς μὲν μόνους τοὺςδε ἰλάσκονται, Ἰστίην μὲν μάλιστα, ἐπὶ δὲ Δία τε καὶ Γῆν, νομίζοντες τὴν Γῆν τοῦ Διὸς εἶναι γυναῖκα· μετὰ δὲ τούτους Ἀπόλλωνα τε καὶ οὐρανίην Ἀφροδίτην, καὶ Ἡρακλέα, καὶ Ἄρεα. τούτους μὲν πάντες οἱ Σκύθαι νενομίκασι· οἱ δὲ βασιλῆῖοι Σκύθαι καὶ τῇ Ποσειδέωνι θύουσι. οὐνομάζεται δὲ Σκυθιστὶ Ἰστίη μὲν Ταβιτί· Ζεὺς δὲ ὀρθότατα κατὰ γνώμην γε τὴν ἑμὴν καλεῖται Παπαῖος· Γῆ δὲ Ἀπία· Ἀπόλλων δὲ Οἰτόσυρος· οὐρανίη δὲ Ἀφροδίτη Ἀρτίμπασα· Ποσειδέων δὲ Θαμιμασάδας. ἀγάλματα δὲ καὶ βωμοὺς καὶ νηοὺς οὐ νομίζουσι ποιεῖν πλήν Ἀρηί· τούτῳ δὲ νομίζουσι. Von dem persischen derselbe 4, 151: *Πέρσας δὲ οἶδα . . ἀγάλματα μὲν καὶ νηοὺς καὶ βωμοὺς οὐκ ἐν νόμῳ ποιευμένους ἰδρύεσθαι, ἀλλὰ καὶ τοῖσι ποιεῦσι μωρίην ἐπιφέρουσι· ὥς μὲν ἔμοι δοκεῖ, ὅτι οὐκ ἀνθρωποφυέας ἐνόμισαν τοὺς θεοὺς, κατὰπερ οἱ Ἕλληνες, εἶναι. οἱ δὲ νομίζουσι Διὶ μὲν, ἐπὶ τὰ ὑψηλότατα τῶν οὐρέων ἀναβαῖνοντες, θυσίας ἔρδειν, τὸν κύκλον πάντα τοῦ οὐρανοῦ Δία καλέοντες· θύουσι δὲ ἡλίῳ τε καὶ σελήνῃ καὶ γῇ καὶ πυρὶ καὶ ὕδατι καὶ ἀνέμοισι. τούτοις μὲν δὴ μόνοις θύ-**

ουσι ἀρχῆθεν. ἐπιμεμαθήκασι δὲ καὶ τῇ Οὐρανίῃ  
 θύειν, παρὰ τε Ἀσσυρίων μαθόντες καὶ Ἀραβίων. κα-  
 λέουσι δὲ Ἀσσύριοι τὴν Ἀφροδίτην Μύλιττα· Ἀράβιοι  
 δὲ Ἀλίττα· Πέρσαι δὲ Μίτραν. Die beiden am mei-  
 sten hervorstehenden Gottheiten der Skythen waren He-  
 stia, Vesta, das Feuer, wie Ovid lehrt: Nec tu aliud  
 Vestam quam vivam intelligente flammam. Fast. 6, 294;  
 dann Παπαῖος, der Vater, der Allgott, Ζεὺς in griechi-  
 scher Interpretation. Bei den Persern gedenkt Herodot  
 des Feuers nur unter den Elementen, ohne seiner beson-  
 deren Auszeichnung zu erwähnen; daß aber bei ihnen  
 auch dieselbe Rangordnung Statt hatte, wie bei den Sky-  
 then, erfahren wir durch Xenophon: Κῦρος δὲ ἐλθὼν  
 οἴκαδε, καὶ προσευξάμενος Ἑστίᾳ πατρώᾳ, καὶ Διὶ  
 πατρώῳ, καὶ τοῖς ἄλλοις θεοῖς, ὤρματο ἐπὶ τὴν στρα-  
 τείαν. Cyrop. 1, 6. 1; ἐπεὶ δὲ εἰσῆλθεν ὁ Κῦρος, πρῶ-  
 τον μὲν Ἑστίᾳ ἔθυσεν, ἔπειτα Διὶ βασιλεῖ, καὶ  
 εἴ τιτι ἄλλῳ θεῷ οἱ μάχοι ἐξηγοῦντο. ibid. 7, 5. 57.  
 Auch die skythischen Benennungen der Götter erhalten  
 aus Persien Bestätigung und Erläuterung. Ταβιηνή, eine  
 Landschaft zwischen Carmania und Parthia, und Ταβίανα,  
 eine Insel an der Küste von Persis, von Ptolemaeus  
 (6, 4. 5) genannt, stehen mit anderer Ableitung aus dem-  
 selben Stamme neben Ταβιτί, und noch ist neupersisch  
*tâbîden*, leuchten, glänzen, erwärmen, *tâbânîden*, leuch-  
 ten, glänzen machen.\*) Παπαῖος, bei dessen Erwäh-

---

\*) Bei Meninski ist *tâb*, der Participialstamm von *tâbîden*,  
*tâbdâden*, erklärt: accendens, inflammans, illuminans, cale-  
 faciens, candefaciens et perpoliens ad nitorem, ut *âlem tâb*,  
 mundum illuminans, illustrans, etiam calefaciens, vel incen-  
 dens, amburens *Sol, Luna*; das abgeleitete *tâbân* bei Richard-  
 son: light, luminous, resplendent, radiant, dazzling, brilliant,  
 bright, shining, glittering, illuminating, splendid. Zwar könnte  
 man, da das Neupersische Erweichung älterer Tenuis zeigt (wie  
*ab* aus dem zend. *ap* = aqua = aha, Wasser), älteres *tâp* vor-  
 aussetzen; allein bei der Zusammenstimmung der Bedeutung  
 der gegebenen Wurzel mit den Namen Tabiti, Tabiana, wird  
*tâb* auch schon für das Alterthum anzunehmen sein, und davon  
 vielleicht das Verb. *tebîden* mit kurzem Wurzelvokal (*igne*  
*calere, rubere*, Meninski; to warm with fire, to redden, blush,  
 Richards.) zu unterscheiden, und diesem erst ein älteres *tep*  
 unterzulegen, und weiter zu vergleichen das lat. *tepidus*, *te-*  
*pere*, slaw. *teplo* (warm, heiß, bekannt aus den Namen Tepel,  
 Fluß von Karlsbad, und Teplitz), sanskr. *tap* (*lucere, collu-*  
*strare, calefacere, urere*). Hieher könnten dann auch die  
 persischen Namen *Τάπη*, Stadt in Hyrcanien bei Strabo,

nung Herodot offenbar auf die Bedeutung Vater anspielt, gehört in derselben zwar auch anderen Sprachen an, aber auch noch der neupersischen als *bâbâ*, *bab*. Herodot hat sich in der Schreibung Παπαῖος vielleicht dem griech. πάππας accomodiert; den Namen *Babai*, eines sarmatischen Königs, nennt Jornandes (c. 54. 55), wobei man sich erinnere, daß auch Wuotan deutscher Mannsname ist. \*) Eben so begegnen noch die übrigen skythischen Göttergestalten bei den persischen Völkern. Der Verehrung der Erde bei den Persern erwähnt noch Xenophon: ἐπεὶ δὲ ἀφίκοντο πρὸς τὰ τεμένη, ἔθυσαν τῷ Διὶ, καὶ ὠλοκαύτωσαν τοὺς ταύρους· ἔπειτα τῷ Ἡλίῳ, καὶ ὠλοκαύτωσαν τοὺς ἵππους. Ἐπειτα Γῇ σφάξαντες, ὡς ἐξηγήσαντο οἱ μάγοι, ἐποίησαν. Cyrop. 8, 3. 24; ἐπεὶ δὲ τάχιστα διέβη τὰ ὄρια, ἐκεῖ αὖ καὶ Γῇν ἱλάσκετο χοαῖς, καὶ θεοὺς θυσίαις. ibid. 3, 3. 22; der Verehrung des Mars bei den Harmaniern, die in Sitten und Sprache als ein persisch-medisches Volk bezeichnet werden, Strabo 15, p. 727: ὄνον τε θύουσι τῷ Ἀρεὶ, ὅνπερ καὶ σέβονται (im Texte unstatthaft ὃν Πέρσαι σέβονται) θεῶν μόνον. Bei den Persern selbst wird Ares nicht genannt, und stand also in andern Theilen des Stammes in größerem Ansehen, wie auch Poseidon, Θαμιασάδας (in der ersten Hälfte dem pers. Volksnamen Θαμαναῖοι bei Herod. 3, 93 zu vergleichen?), den Herodot allein den königlichen Skythen zutheilt, und Herakles, von dem sich keine sichere Spur bei den Persern zeigt. \*\*) Für die Nebengötter gibt Herodot von den Skythen die Namen Οἰτόσυρος und Ἀρτίμπασα; das Persische bietet er erweislich wieder nicht mit der Genauigkeit, die zu wünschen wäre. Wie er das Feuer

---

Ταπουροί, Ταπούρσοι, Völker in Medien und am Imaus bei Ptol., gehören.

\*) Richardson bemerkt s. v. *bâb*: In the old Persian, called the Pehlevi, or the language of the Magi (?), this epithet is given by way of excellence to express Fire, which they worship as the Father and principle of all things. Das Wort dürfte in das Pehlewi, wie so viele andere, aus dem Altpersischen aufgenommen, und hier also der alte persische Name des Allgottes, *Bab*, *Babai*, wie bei den Skythen, den schon der Magismus mit dem Feuer vereinigte, aufbewahrt sein.

\*\*) Auf Agathias Autorität allein, der die Perser (2, 24) Βῆλον, Σάινδην τε τὸν Ἡρακλέα, καὶ Ἀναΐτιδα τὴν Ἀφροδίτην verehren läßt, kann er ihnen nicht zugeschrieben werden. Von diesen Namen sind *Bel* und *Anais* sicher nicht persisch.

einfach unter den Elementen aufführt, so stellt er weiter den Glauben seiner mythischen Sprache entkleidend, ἥλιος und σελήνη in dieselbe Reihe, ohne des Namens und des hohen Ranges des Μίθρας zu gedenken, \*) während er die schwesterliche Göttin mit ihrem einheimischen Namen, Μίτρα für Μίθρα \*\*) geschrieben, zwar nennt, aber sie sonderbar, weil sie auch bei den West-nachbarvölkern verehrt wurde, für eine von dort entlehnte Gottheit ausgibt. Mithras und Mithra, bei Herodot ἥλιος und σελήνη, von welcher seine Μίτρα nicht verschieden ist, sind, wie Freyr und Freyja der Deutschen, Belen und Belisana der Kelten, alte, echte Gottheiten der Perser, \*\*\*) bei denen sie noch in weiteren Formen, oder gewiss noch unter anderen besonderen Benennungen auftreten. Weder die Περσία Ἀρτεμις, ἣν μάλιστα θεῶν οἱ πέραν Εὐφράτου βάρβαροι τιμῶσι. Plutarch. Lucull. c. 24, scheint von der Mithra verschieden, noch die von demselben erwähnte, θεὰ πολεμικὴν, ἣν Ἀθηναῖ ἄν τις εἰκάσειεν. Artaxerx. c. 3 (vgl. Freyja als Kriegsgöttin S. 28); doch wird von Strabo bei den Elymäern zugleich erwähnt (p. 744) τό, τε τῆς Ἀθηναῖς ἱερὸν καὶ τὸ τῆς Ἀρτέμιδος τὰ Ἀζαρα,

\*) Strabo, der seine Stelle über den pers. Cultus fast ganz ausschreibt, ergänzt ihn hier (15, p. 732): τιμῶσι δὲ καὶ Ἥλιον, δὲν καλοῦσι Μίθραν.

\*\*) An der Schreibung Μίτρα für Μίθρα kann man darum nicht etwa anstoßen, weil sie Herodot auch noch in zusammengesetzten Namen beobachtet, wie Μιτραδάτης 1, 110 (bei andern Schriftstellern Μιθριδάτης, Μιθραδάτης), Μιτροβάτης 3, 120, Σιρομίτης 7, 68. 79, Ἰθαμίτης 9, 102, neben dem einzigen Ἀρμαμίθρης 7, 88; auch bei Ctesias Σπαμίτης, Ἀσπαμίτης, Μιτραδάτης. Pers. 29. 50. 55. 57. 59.

\*\*\*) Merkwürdig für die magische Behandlung des alten Volksglaubens ist die Stelle des Jul. Firmicus de err. prof. relig. 1, c. 5: hi itaque (Persae et Magi) Jovem in duas dividunt potestates, naturam ejus ad utriusque sexus transferentes, et viri et feminae simulacra ignis substantiam deputantes. Denn dies ist offenbar zoroastrisch-systematische Ansicht, die den Allgott, das Feuer, Mithras und Mithra verknüpft. Auffallend, daß die Zendbücher nur einen Mithra zu kennen scheinen, und bis jetzt nur eine Stelle gefunden ist, die auf zwei gedeutet werden kann nach Burnouf Yaçna p. 551: „j' invoque, je célèbre les deux seigneurs Mithras“, in welcher die beiden Wörter ahura und mithra im Dual stehen: „akuraēibja mithraēibja“. S. daselbst den Commentar.



und bei Hesychius steht: Ζαρη̃τις, \*) Ἄρτεμις. Πέρσαι. Neben dem persischen Hom gedenkt Strabo (11, p. 512. 15, p. 753) der Göttin Ἀναίς, was aber sicher ein fremder, wahrscheinlich von Armenien aus, wo die Göttin nach Strabo am meisten verehrt wurde, verbreiteter Name der Mithra ist; beider Identität erhellt aus dem Bundehesch, nach welchem Anahid dem Samen Zoroasters vorsteht, was sonst dem Monde zukommt, und aus griechischen Schriftstellern, die sie durch Ἄρτεμις oder Ἀφροδίτη deuten (Kleukers Anh. zum Zendav. 2, 67). Als Nebengestalten zum männlichen Gott zeigen sich Ὠμανός (in anderer Lesart Ὀμανός, Ἀμανός) und Ἀνανδάτης (al. Ἀνανδράτης), Περσικοὶ δαίμονες, σύμβωμοι θεοί bei Strabo (11, p. 512); Oman, Homan ist der Comeus Apollo zu Seleucia bei Ammian (23, 6), dessen persische Abkunft der offenbar identische persische Mannsname Ὑμέης bei Herodot (5, 116) beweist. Beide sind mit Recht für Aniran und Hom (zend. Haôma), Izedes im Systeme der Zendbücher, erklärt worden, in welchen letzterer noch in nahem Verhältnisse zu Mithras steht (Kleuk. Zendav. 2, 251). Dafs nun der skythische Οἰτόσυρος nichts ist, als eine solche Nebengestalt des persischen Sonnengottes, oder vielmehr dieser Name eine Nebenbenennung der beiden Geschwistergötter, erhellt aus einer merkwürdigen Inschrift in Gudii Inscr. antiq. p. 56, 2: ΘΕΑ. ΣΗΛΟΙΤΟΣΚΥΡΑ. ΚΑΙ. ΑΠΟΛΛΩΝΩ. ΟΙΤΟΣΚΥΡΩ. ΜΙΘΡΑ. Μ. ΟΥΛΠΙΟΣ. ΠΛΟΚΑΜΟΣ. ΝΕΩΚΟΡΟΣ. ΑΝΕΘ. Σηλοισχύρα wird in Σελήνη Οἰτοσχύρα aufzulösen sein, woraus sich zu Mithras und Mithra noch Oitoskyros und Oitoskyra fügen. \*\*) Es kann also auch der Sonnen-

\*) Ζαρη̃τις läßt sich mit Ἄζαρη zusammenhalten, weil noch in andern persischen Eigennamen A vorne hinzutritt. Die Πάρσοι bei Ptol. und bei Strabo 11, p. 508. 515 heißen bei letzterem p. 511 auch Ἀπαρσοί, die medischen Μάρδοι Ptol., bei Str. p. 508. 510. 514 Ἀμαρδοί; Μάρδοι p. 524 und 523, wo bemerkt ist: καὶ γὰρ οὕτω λέγονται οἱ Ἀμαρδοί. Ἀζαρέθης, pers. Mannsname bei Proc. B. Pers. 1, 18.

\*\*) Ob Οἰτόσυρος oder Οἰτόσχυρος die richtige Schreibung, möchte wohl schwer zu entscheiden sein. Für Οἰτόσυρος läßt sich vergleichen Συρομηδία, Name einer medischen Landschaft bei Ptol., Ἀσιασύρας pers. Mannsname bei Ctes. 9. 20. 50, Plut. Artax. c. 12, vielleicht Syr, Benennung der Freyja in der Snorraedda p. 57; für die erste Hälfte des Wortes Ὀρ-οίτης, pers. Mannsname bei Herod. 3, 120, neben Ὀρόνις und Ὀρα, pers. Fluß- und Stadtnamen bei Ptol., gestellt.



dienst, wenn anders die Verehrung dieses Oitosyros davon verschieden war, den Skythen nicht fremd gewesen sein, wenn sich auch Herodot nicht näher darüber erklärt; von den skythischen Massageten hat er die einseitige Nachricht nur von diesem Theile ihrer Götterverehrung: θεῶν δὲ μόνον ἥλιον σέβονται, τῷ θύουσι Ἴππους. νόμος δὲ οὗτος τῆς θυσίης· τῶν θεῶν τῷ ταχίστῳ πάντων τῶν θνητῶν τὸ τάχιστον δατέονται. 1, 216. \*) Im Verhältnisse wie Οἰτόσιρος zu Mithras steht, wird zu Mithra ferner Ἀρτίμπασα genommen werden dürfen, ein Name, der in Persien nicht fremd gewesen sein kann, wo der Stamm ant eigentlich zu Hause ist, häufig in zusammengesetzten Namen (Ἀρταξέρξης, μέγας ἀρχῖος gedeutet von Herod. 6, 98), und mit Ableitungen Ἀρταῖοι (einheimische Benennung der Perser nach Herodot 7, 61; οἱ ἥρωες παρὰ Πέρσαις. Hesych.), Ἀρταμῖς (Flussname in Bactriana bei Ptol.), Ἀρτίμας (Mannsname bei Xenoph. Anab. in fin.). Ἀρτίμπασα, in der ersten Hälfte identisch mit Ἀρτεμῖς, enthält noch das Wort pasa, das sich auch in den persischen Namen Pasitigris (Arrian. Curt.), Pasargada zu Ἀργάδης, pers. Flussname bei Aelian, Ἀργαδίνα, Stadtn. in Margiana bei Ptol., in Πασαχάρτα zu Χατραχάρτα, Ortsn. in Bactriana bei Ptol. gehalten, zeigt.\*\*) In solcher Uebereinstimmung kann sich aber der Götterglaube, wie die Sprache, nur entwickeln entweder in Völkern desselben Stammes, oder in Stämmen, die in sehr naher Verwandtschaft stehen. \*\*\*)

---

\*) Eben so Justinus 1, 10 von den Persern: Solem Persae unum Deum esse credunt: et equos eidem deo sacratos ferunt. Auf gleiche Weise ist bei Strabo in der oben gegebenen Stelle Ares als der einzige Gott der Karmanier angegeben. Dies sind falsche auf halbe Nachrichten hin ausgesprochene Behauptungen, in deren Reihe sich auch Caesars Notizen vom deutschen Götterdienst und noch andere stellen lassen.

\*\*) Die Göttin Artimpasa nennen die Inschriften zweier Weihdenkmale bei Grut. 60, n. 5. 6, aus der Umgebung von Tusculum. Aus Persien haben sich gottesdienstliche Gebräuche und Götternamen ins römische Reich verbreitet, dies ist bekannt; aber auch aus Skythien?

\*\*\*) Aber auch die Türken, liesse sich entgegensetzen, hatten denselben Glauben, und Theophylakts Bericht anführen (7, 8): τιμῶσι τοιγαροῦν οἱ Τοῦρκοι λίαν ἐκτόπως τὸ πῦρ, αἴρα δὲ καὶ ὕδωρ γεραίρουσιν. ὑμνοῦσι τὴν γῆν, προσκυνοῦσι δὲ μόνως, καὶ θεὸν ὀνομάζουσι τὸν πεποιηκότα τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν. τούτῳ θύουσιν ἵππους καὶ βόας καὶ πρόβατα·

2. Der persisch-medische Stamm war im Alterthum neben dem indischen und semitischen der ausgebreitetste Stamm in Asien, und in einer beträchtlichen Zahl seiner Völker der nomadischen Lebensweise zugethan. Herodot sondert die persischen Völker in ackerbauende und nomadische: ἄλλοι δὲ Πέρσαι εἰσὶ οἵδε, Πανθιαλαῖοι, Δηρουσιαῖοι, Γερμάνιοι· οὗτοι μὲν πάντες ἀροτῆρες εἰσὶ· οἱ δὲ ἄλλοι νομάδες, Δάοι, Μάρδοι, Δροπικοὶ, Σαγάρτιοι. 1, 125; εἰσὶ δὲ τινες νομάδες ἄνθρωποι Σαγάρτιοι καλεόμενοι, ἔθνος μὲν Περσικὸν καὶ φωνῇ, σκευὴν δὲ μεταξὺ ἔχουσι πεποιημένην τῆς τε Περσικῆς καὶ τῆς Πακτυικῆς. 7, 85. Μάρδοι, Δρίβυκες, Σαγάρτιοι sind bei Ptol. in Media aufgeführt; die Γερμάνιοι, nach anderer Lesart, die durch die spätere Schreibung bestätigt wird, Καρμάνιοι, sind die Bewohner von Carmania. Persae originitus Scythae, sagt Ammian. (31, 2), wo er aber wohl eigentlich die Parther meint, die sonst häufig von den Skythen abgeleitet

ἱερεῖς κεκτημένοι οἱ καὶ τὴν τῶν μελλόντων αὐτοῖς δοκοῦσιν ἐκτίθεσθαι προσαγόρευσιν. Dafs dies derselbe Göttercultus mit dem der Perser und Skythen sei, ist nicht zu läugnen; allein Theophylakt theilt diese Nachricht mit, wo er von den Türken am Westrande Hochasiens, den Skythen (wie er sagt) in Bactrien, Sogdiana und am schwarzen Fluß (Jerken) spricht, wo noch heute neben den Türken die Bucharen, persischer Abstammung, die Hauptbevölkerung ausmachen, und Theophylakts Schilderung wird nicht von der Religion der eigentlichen Türken, sondern der Altbucharen, ihrer Untergebenen, die er von jenen nicht unterscheidet, also wieder von der persischen zu verstehen sein. Findet man doch noch in unseren geographischen Handbüchern die Bucharen für ein tatarisches (türkisches) Volk ausgegeben. Nicht anders, scheint es, verhält es sich mit dem Namen Ταργίτιος, des Stammvaters der Skythen bei Herodot (Τιργκιτιῶν, für Ταργιτιῶν? Name einer jaxamatischen Fürstentochter, steht bei Polyæn. Stratag. 8, 55), der sich bei den Awaren, einem sicher türkischen Volke, wieder findet, Ταργίτιος τῶν Ἀβάρων φύλῳ ἀνὴρ περίβλεπτος bei Theoph. 1, 6, sonst auch Ταργίτης, Gesandter des Chagans in Byzanz. Die Awaren sind von der Nachbarschaft der Uiguren und Bucharen ausgezogen, und wenn Targitius nicht selbst ein Buchare war, so kann der Name ein bucharischer gewesen sein (Δαργομαῖος, Δάργιδος sind Flußnamen in Bactriana bei Ptol.), wie die Hunnen sich gothische beilegte, ja vielleicht ist selbst der Name des Volkes, den es sich nach Theophylakts Bericht erst später wählte, aus dem Persischen genommen, wò āwāra einen Unstäten, Herumstreifenden (also soviel wie im Deutschen Schwebe, Wanderer?) bedeutet.

werden; Scythae Parthos Bactrianosque condiderunt, heisst es bei Justinus 2, 1. \*) Von den Anwohnern des Oxus und Jaxartes sagt Strabo 11, p. 517: τὸ μὲν οὖν παλαιὸν οὐ πολὺ διέφερον τοῖς βίοις καὶ τοῖς ἥθεσι τῶν Νουάδων οἱ τε Σογδιανοὶ καὶ οἱ Βακτριανοὶ μικρὸν δ' ὅμως ἡμερώτερα ἦν τὰ τῶν Βακτριανῶν. Dafs aber die Bewohner dieser Gegenden persischer Abstammung seien, kann man an ihren Eigennamen nicht verkennen. Der Name der Landschaft Margiana am Oxus und ihres Flusses Margus findet sich in Medien wieder im Namen der Grenzgegend *Μαργιανή* und des Volkes *Μάργασοι* bei Ptol.; Sogdiana wieder an der karmanischen Küste im Inselnamen *Σογδιανά* (Ptol.). *Χατραχάρτα* heisst bei Ptol. eine Stadt am Oxus und am Tigris (6, 1. 11), *Πασαχάρτα* in Parthien, und *Ζαδραχάρτα* bei Arrian, *Κάρτα* bei Strabo, in Hyrkanien; *Χοάνα* bei Ptol. in Bactriana und in Media, *Ἀρταχόανα* bei Arrian in Aria; *Φράτου* bei Ptol. in Bactriana, wahrscheinlich auch die persische Form des Flußnamens, wie sie die Semiten geben, Euphrates bei den Griechen, findet sich in den persischen Eigennamen *Φραταγούνη* Her., Fratafernes; *Δᾶοι*, Dahae bei lat. Schriftstellern (Volk in Dahestan), in den Persernamen *Δαούχις* und

---

\*) Bemerkenswerth ist, dafs die Sprache der Parther von der medischen unterschieden wird bei Justinus 41, 2: *Sermo his (Parthis) inter Scythicum Medicumque medius, et ex utrisque mixtus*. Man hat das Pehlewi diesen Parthern beigelegt. Wirklich enthält auch die Pehlewisprache eine bedeutende Masse Wörter aus dem Zend, der alten medischen Sprache, und zwar deutlich erkennbar als aufgenommene; denn sie ist eine eigene, von der persisch-medischen und der ganzen Sprachenfamilie, der diese angehört, zu trennende Sprache. Wäre nun die Annahme richtig, dafs das Pehlewi die Sprache der Parther gewesen, so wären diese von dem persischen Stamme ferner zu halten, als die verwandten Bactrianer, sie wären selbst ein von den Skythen noch zu unterscheidendes Volk (im Pehlewi finden skythische Wörter keine Erklärung), etwa ein von den sibirisch-hinterasiatischen vorgedrungenes. Nur ist es auffallend, dafs die älteren griechischen Nachrichten von jener Verschiedenheit der Parther keine Kunde haben, Parthyäer mitten zwischen den bactrianisch-persisch-medischen Völkern kennen, und Herodot nichts von ihrer anderweitigen Abstammung weifs; den Römern mochten die Parther, ihre unüberwindlichen Feinde, freilich als ein ganz besonderes Volk vorkommen. Im Pehlewi findet sich neben dem Zendischen noch viel aufgenommenes Chaldäisch. Ob Azvaresch, Husvaresch, wie sich das Pehlewi selbst nennt, nicht der assyrische Name?

*Δαϊφάρωνης* (Xenoph. Cyrop. 6, 3. 29; 8, 5. 21) verglichen zu *Φαρνούχης*, *Φαρουῦχος* bei Herod. und Xenoph. *Χωρασμία* läßt sich mit dem medischen Landschaftsnamen *Χωρομιθρήνη* bei Ptol. vergleichen (erklärt aus dem zend. hvare, pers. chur, Sonne) und mit *Ἀσμουρα* in Hyrcania; die chorasmischen Mannsnamen *Ἀρταύκτης* (Herod. 7, 78) und *Φαρασμάνης* bei Arrian (4, 15) sind persisch, der erste ausdrücklich als Persername genannt bei Herod. 9, 116, der letztere eins mit *Φαρισμάνης* (Fratafers Sohn) bei Arrian (6, 27), und zu *Ἀχαι-μένης* (neben *Ἀρταχάιος* und *Σπιταμένης*), wovon das persische Geschlecht der Achaemeniden, und dem zend. mainjus in Agrômainjus, Ahriman, vergleichbar. Die Gleichheit der Sprache in diesen Strichen bezeugt auch Strabo, nachdem er von der Lage von Arianā zwischen Persern, Medern, Bactriern und Sogdianern gesprochen (15, p. 724): εἰσὶ γὰρ πῶς καὶ ὁμόγλωττοι παρὰ μικρόν. Wo sich nicht Türken eingedrängt haben, wohnen in diesen Ländern noch Bucharen, und daß diese einen Dialekt des Persischen reden, also ihrer Abstammung nach Perser sind, hat Klaproth gezeigt (Asia polygl. p. 239 ff.). Die Bucharen reichen über den Imaus hinüber noch an den Ufern des oberen Jerken hinab, und die Stammväter dieser Ostbucharen werden die Skythenvölker jenseits des Imaus sein, die Ptolemaeus aufzählt. Bei solcher Ausdehnung des Stammes und bei der nomadischen Lebensweise, welche die äußersten Völker in Nord und Nordost beibehielten, könnte es nun nicht befremden, wenn sie sich nach den Westländern über das kaspische Meer noch weithin ausgebreitet hätten, und dies bestätigen denn auch die persisch-medischen Namen von den Skythenvölkern vom Imaus bis zur unteren Donau. Zum Namen der *Σκύθαι Ἀμύργιοι* bei Herodot zeigt sich der identische Persername *Ἀμόργης* (Herod. 5, 121. *Ἀμόργης* auch Name eines Skythenkönigs bei Ctes. Pers. 3), und *Μασσάγης* (Her. 7, 71) zu dem der *Μασσαγέται*;\*) zum letzteren stellt sich der skythische Volksname *Μασσαῖοι*, zu diesem der persische *Μασσάβατοι* (bei Ptol.), dann *Μασαβάτης*, pers. Mannsname bei Plut. Artax. c. 17. *Ταπούριοι*

---

\*) Also Massag-etae; -et ist Endung, wie -ot in *Σκολόιοι*, verglichen zu den Eigennamen *Σκύλης* (Herod. 4, 78) und *Scolopitus* (Justin. 2, 4), wie -at in *Jaxamatae*, *Sarmatae*. Vgl. das zend. Jaz-ata (Ized), aus der Wurzel jaz, anbeten. *Μασσαγέτης* noch als Skythenname bei Ctes. Pers. 16.

stehen bei Ptol. unter den Skythen am Imaus, *Τάποροι* unter den Völkern in Margiana und *Ταπουροί* in Medien. *Ζαρέται* in Skythien innerhalb des Imaus vergleicht sich dem Namen der persischen Göttin *Ζαρήτις*, und *Σαγα-ραῦκαι* Ptol., *Σακάρανλοι* Str., in denselben Strichen dem der *Σαγάρτιοι*; Cartasis, Name eines Skythen bei Curtius (7, 7), zu Carta in den obengegebenen pers. Städtenamen, in der Ableitung zum medischen Volksnamen Margasi. Der Name der *Ἀζανοί* an der Wolga bei Ptol. (6, 14) ist eins mit dem Persernamen *Ἀζάνης* bei Herod. (7, 66); der Name *Θυσσαγέται*, skythische Benennung wahrscheinlich eines finnischen Volkes (S. 273. 274) stellt sich in seiner Form zu *Μασσαγέται*, und die Skythennamen vom Pontus *Ἀριαντάς*, *Ἀριαπείθης*, *Ἀριπείθης* (Herod. 4, 78. 81) schliessen sich an die pers. Zusammensetzungen und Wortbildungen aus *ARI*, wie *Ἀριοβαρζάνης*, *Ἀριομάρδης* (Herod.), *Ἀριάσπη* (Ptol.), die Manns-, Völker- und Ländernamen *Ἀριαῖος*, *Ἀριάσπης*, *Ἀρειοί*, *Ἀρεία*, *Ἀρία*, *Ἀριάκαι* (am Jaxartes bei Ptol.); eben so die Skythennamen *Ἀρσακόμας*, *Μακέντης*, *Σισίννης*, *Γυνδάνης* bei Lucian, (Toxar. 44. 57. 61) leicht an die persischen *Ἀρσαμένης* und *Ἀβροκόμας*, *Σισιμάχης* und *Σισάμνης*, *Γύνδης* bei Herod. und Xenoph. Das persische Wort *ag* (kaum Ableitung, da es im Namen *Ἀγάθυρσοι* auch vorne steht)\*) in *Ἀστυάγης*, *Μασσάγης*, *Μασσ-αγ-έται*, *Θυσσ-αγ-έται* findet sich auch häufig in Eigennamen auf Inscriptionen von der Nordseite des Pontus, wie *Ἀβραγος* (zur ersten Hälfte vergl. pers. *Ἀβροκόμας* bei Herod. 7, 224, Xenoph. Anab. 4, 7. 12), *Τούμβαγος*, *Μάκαγος* (vgl. *Σισιμάχης* Herod. 5, 121), *Ἰάφαγος*, *Μουκούναγος*, *Ρηχούναγος*, *Ἀμναγος* (vgl. *Σισάμνης* Herod. 5, 25. 7, 66), in Boeckhs Corp. Inscr. n. 2070. 2071. 2072. 2078. 2084; in ihrer ganzen Gestalt zeigen sich in Persien wieder *Ὀρόντας*, *Ὀρόντης* (Xenoph. Anab. 4, 6. 2, 4), *Ἀρσάκης* (bekannter Name), *Φαρνάκης* (Herod. 7, 66), ebendas. auf Steinschriften von Olbia und Anapa n. 2060. 2068. 2074. 2130. 2131. Bei Herodot (4, 105. 4, 67) kommen skythische *Ἐνάρεις* vor, einmal *ἀνδρογόγυνοι* bestimmt, bei Ptol. *Ἀνάρεοι* am Imaus, beide Namen leicht aus dem pers. *ner*, sanskr. *nara* (*mas*) und dem privat. *a* oder *e* erklärlich. Herodot nennt und er-

---

\*) Der Compositions vocal *a* erscheint am häufigsten in persischen Namen, wie Artafernes, Artabazus, Tissafernes, Farnabazus neben Farandates, hier *Ag-a-thyrus* neben *Idan-thyrus*.

klärt den skythischen Namen der kriegerischen Jungfrauen der Sarmaten (4, 110): τὰς δὲ Ἀμαζόνας καλέουσι Σκύθαι Οἰόρπατα· δύναται δὲ τὸ οὐνομα τοῦτο καὶ Ἑλλάδα γλῶσσαν ἀνδροκτόνοι· οἴορ γὰρ καλέουσι τὸν ἄνδρα, τὸ δὲ πατὰ κτείνειν. Οἴορ scheint nichts als wior in griechischer Schreibung, und dieses das in den verwandten Stämmen weit verbreitete Wort lat. *vir*, preuss. *wyrs*, goth. *vair*, sanskr. *wirus*, *wira* auch im Zend (Burnouf *Yasna* p. 236); der Stamm *pat* findet sich zwar nicht selten in persischen Eigennamen, als *Πατιζείθης* (Herod. 5, 63), *Ἀρταπάτης* (Xenoph. Anab. 1, 8. 28), aber kaum in der angegebenen Bedeutung, sondern wie in den verwandten Sprachen in der Bedeutung herrschen, gebieten, wie im zend. *paitis*, sanskr. *patis*, lit. *pats* (*dominus*). Es erhebt sich darum auch Verdacht gegen die Genauigkeit der philologischen Deutung in den historisch verstümmelten Amazonennachrichten Herodots, der noch dadurch bestärkt wird, daß Skylax mit den Sarmaten an der Maeotis *Γυναικοκρατούμενοι* nennt: Σαυροματῶν δὲ ἐστὶν ἔθνος Γυναικοκρατούμενοι. ed. Gail. p. 285, die offenbar ihre Existenz von den *Οἰόρπατα*, den kriegerischen, gebietenden Sarmatenfrauen haben. Einen für heilig gehaltenen Ort zwischen dem Dnieper und Bug, wo eine bittere Quelle floss, nennt Herodot: ἐστὶ μετὰξὺ Βορυσθένεος τε ποταμοῦ καὶ Ὑπάνιος χώρος· οὐνομα δὲ οὗ ἐστὶ Ἑξαμπαῖος. 4, 81; und gibt die Bedeutung des skythischen Namens 4, 52: οὐνομα δὲ τῇ κρήνῃ, καὶ ὅθεν ῥέει τῷ χώρῳ, Σκυθιστὶ μὲν Ἑξαμπαῖος, κατὰ δὲ Ἑλλήνων γλῶσσαν Ἰραὶ ὁδοί. Aus dem Zend bietet sich *aschja*, *ascharun*, *aschaun*, *aschaon* (esch- nach Anquetils Aussprache), heilig, häufig auch *asja* geschrieben, und *pate*, Pfad, Weg; aber mit dem pers. *pai* in den Benennungen *Mahpai* (Mondgau), *Satterpai* \*) ergäbe sich die einfachere Bedeutung Heiliggau, heiliger Ort; wäre also auch hier ein philologischer Missgriff des Griechen anzunehmen? *Sch* in *aschja* könnte wohl älterem *g* entsprechen, und das Wort das griechische ἅγιος (ὅσιος vergleicht Burnouf)

\*) Creuzers Symb. 1, 706. Das pers. *pa*, *pai* = sanskr. *pada*, *pes*, *gressus*, *gradus*, aber auch *regio*, *locus*, *provincia*. Potts etymol. Forsch. p. 244. Zu vergleichen ist noch der pers. Mannsname *Bayanatos* Ctes. Pers. 44, neben *Bayaios* Herod. 3, 128, *Bayanátēs* Ctes. 9. Auch altdeutsche Namen sind mit *land*, *gowo*, *akar* (Odoaker, ahd. Otachar) zusammengesetzt.

sein, aber derselbe Laut findet sich auch durch ξ ausgedrückt in *Ξέρξης*, in der Keilschrift Khschhersch oder Khschwersch, Achschwerosch d. i. Chschwerosch (a ist nur prosthetisch) in der Bibel; die Silbe -an zeigt sich ohne Zweifel ableitend in persischen und skythischen Namen, wie Ariobarz-an-es, *Οὐρζάν*, *Βεργάν*, Städte in Persis bei Ptol., Far-an-dates, Id-an-thyrus, Hyp-an-is, und hier exau-pai. Plinius gibt den skythischen Namen der Maeotis (6, 7): Scythae vocant Maeotin *Temerinda*, quo significant *matrem maris*. Den Ungern heisst das Meer *tenger*, vielleicht von ihren ehemaligen skythischen Nachbarn entlehnt, von denen sie wahrscheinlich auch *ezar*, tausend, das sie mit keinem Volke ihres Stammes gemein haben, pers. *hesar*, zend. *hazagrô*, *Isten*, Gott, pers. *jezdan*, und noch andere Wörter \*) erhalten haben. Diesem *tenger* nähert sich wieder das türkische *dengis*; *inda* kann sich synonym zu Mutter, zend. *mate*, verhalten haben, wie *bahai* zu Vater, zend. *fedre*, und an dasselbe schliessen sich ungr. *anya*, türk. *anja*, *inja*. \*\*) Auch die alten Namen der Flüsse über dem Pontus stammen aus der Sprache der Skythen, als *Πυρετός*, bei den Skythen *Πόρτα* nach Herodot (4, 48), *Τύρας*, *Τυράμβη* (vgl. *Κοτάμβη*, Stadt in Persis bei Ptol.), *Ἰπανίς*, *Υργίς*, *Βορυσθένης*, *Ὀάρος* (vgl. *Ὀάριζος*, pers. Mannsname bei Herod. 7, 71), *Τάναϊς* (vgl. *Ταναοξάρης* bei Xenoph. Cyrop. 8, 7. 11, neben *Κυαξάρης* oder den skyth. *Ἀρπόξαις*, *Κολάξαις*; einheimisch wohl *Tanai*, wie *Babai*, *Achai* in *Ἀχαι-μένης* und *Ἀρταχαινής* Herod. 7, 97. 117) \*\*\*) und *Rha*. Dem letzten gaben die späteren tür-

\*) S. Potts etymol. Forschungen, Einl. LVIII.

\*\*) Bei Herodot heisst es bloß (4, 86): *ἡ Μαίητις τε καλεῖται καὶ μήτηρ τοῦ Πόντου*. Man darf vielleicht *Maietis* selbst für eine vollere dialektische Form von *mate* nehmen; dann ist *Μαίητις*, *Maeotis*, kurz Mutter, *Temerinda* in anderem bestimmteren Ausdrücke Meermutter. Ist diese Deutung von *Maietis*, *Macotis* richtig und *οἶος* = *wior* = *vir*, so läßt sich auf Vokalbäufung im skythischen Sprachzweige schliessen, wie sie sich in den zendischen Ueberresten zeigt.

\*\*\*) Plinius sagt an derselben Stelle, wo er den Namen *Temerinda* gibt: *Tanain Scythae Silin vocant*. Aber aus 6, 16 ergibt sich, daß dies aus der Relation der Makedonier ist, die den Jaxartes für den Tanais hielten. *Silis* gehört also zu *Jaxartes*, entweder ein zweiter Name des Flusses, wie *Sauconna* neben *Arar* bei den Kelten, oder andere Benennung bei den Nomaden auf der rechten Seite.



Anwohner den Namen Etel, Itil, den man wohl ehört hätte, wenn sie früher da gewesen wären. nen der Sarmaten, *Σαυρομάται* bei den Griechen haben die Römer genauer wieder gegeben; das arma liegt in *Σαρμάγανα*, Stadtnamen in Aria, en mit *Σουρογάνα* in Bactriana und *Ἀβρογάνα* *Ἀβραδάτας* bei Xenoph.) auf Hochasien bei Ptol.

Jazyges fügt sich in seiner Form zum Namen , eines Volks auf Hochasien bei Ptol. (6, 16), und ni, *Ῥωξολᾶνοι* stellt sich zu den persischen Per- nen *Ῥωξάνης* (Plut. Themistocl. c. 29), *Ῥωξάνη*, r Oxyartes, Alexanders Gattin), wahrscheinlich geleitet, sondern zusammengesetzt mit alani, das *Ρακαλάνοι*, Namen eines sarmatischen Neben- bei Ptol. (3, 5, jedoch unsicherer Lesart), und im Namen der Alanen vorkommt. welche eins Budinen des Herodot und gleichzünftig mit den nach Lucian (s. Alanen) dem Sarmaten- und geschlechte zugezählt werden müssen. Und zeigt, \*) daß die Sprache der Osseten, der men der Alanen, nach vieler Mischung noch sisch-medischen Sprachstamme am nächsten stehe. ie, von Jaxama, mit der Ableitung -ama in per- thischen Namen wie *Ἀρσάμης*, *Δατάμης*, *Δα-* rrian. 2, 2. 11. Xenoph. Cyrop. 8, 3. 17), *Ἀρταμης* 3. 290), Corocondama (Stadt an der Macotis), Axima i Persis bei Ptol.), steht neben Jaxartes, dessen -art gleichfalls als Ableitung betrachtet werden erglichen zu *Σισύρτις* bei Arr., und Sisygambe und Curt., zu *Σαγάρτιοι*, *Σαγάρανλοι* und *σά-* ers. Waffle). Von den sarmatischen Mannsnamen *σπος*, *Ζαντικός* bei Dio Cass. (74, p. 1187) trägt r erste das in persischen Namen so häufige asp, ht sich der andere der zendischen Form *zicantem* aquet.), das neupers. zend (vivus) ist, bekannt aus nen Zendavesta. In Usafer, Zinafer bei Ammian scheint fer die pers. Wurzel *fer* in *Φεραύλας* . Cyrop. 2, 5. 7 neben *Σαμβαύλας* ebendas. 2, 2. 28) itungen in *Φαραιμάνης* bei Arrian und *Φερειν-* *Δαρανδάτης* bei Herod. (7, 67. 9, 76), vielleicht Abkürzung desselben Wortes in Artafernes, Tis-

---

nia polygl. p. 88. Vgl. dessen Reise in den Kaukasus über das Alter und die Echtheit der Zendsprache. 6. p. 30. 31.

safernes; und Zizais bei Ammian (an ders. Stelle) ist vielleicht eins mit dem pers. Namen *Τίζαιος* bei Herod. (7, 88), das erste Wort in Zinafer mit dem zweiten in *Ἀσπαθίνης* bei Herod. (3, 70), wie der Name Agathyrsi später *Ἀκατζίροι*, Agazziri lautet. Rasparadanus, Sarmatenname in einer Inschr. bei Murat. 2099, 7, stellt sich zu *Παροδάνα*, dem Namen einer Stadt in Persis bei Ptol., und zu Respendial, einem der noch erhaltenen alanischen Namen, von welchen noch *Ἀσπαρ* (Candid. in Exc. legatt. ed. Bonn. p. 472) und *Γωάρ* (Olympiod. ed. Bonn. p. 454) sich der Erklärung auf dem bisherigen Wege fügen, wenn man sie mit der in Persernamen häufigen Ableitung -ar, wie in *Κυαξάρης*, *Ἀρτεμβάρης*, *Βουβάρης*, *Ῥωπάρας* bei Herod. und Xenoph., zu den zend. Wörtern *aspō* (equus) und *gâus*, *gô*, pers. *gau*, *gô* (taurus) hält.

3. Endlich fehlt es auch nicht an ausdrücklichen Zeugnissen für die medisch-persische Abstammung dieser Nomadenvölker. Von den nomadischen Sigynnen, den Nachbarn der Agathyrsen, den damaligen Bewohnern der ungrischen Ebenen, erfuhr Herodot wahrscheinlich bei den Thrakern, neben denen er ihrer erwähnt (5, 9): *εἶναι δὲ Μήδων σφέας ἀποίκους λέγουσι*, und bemerkt darüber: *ὅπως δὲ οὗτοι Μήδων ἀποικοὶ γεγόνασιν, ἐγὼ μὲν οὐκ ἔχω ἐπιφράσασθαι· γένοιτο δ' ἂν πᾶν ἐν τῇ μακρῇ χρόνῳ*. Bei seiner engen Ansicht von Skythika mußte ihn dies allerdings befremden. Auch die Verwandtschaft der Sarmaten mit den Medern kannte man: *Tanain amnem colunt Sarmatae, Medorum (ut ferunt) soboles, et ipsi in multa genera divisi*. Plin. 6, 7; liefs sie als eine von den in Asien herrschenden Skythen verpflanzte Kolonie aus Medien kommen: *ὑπὸ δὲ τούτων τῶν βασιλέων (τῶν Σκυθῶν) πολλὰ μὲν καὶ τῶν ἄλλων τῶν καταπολεμηθέντων ἔθνῶν μετοικισθῆναι, δύο δὲ μεγίστας ἀποικίας γενέσθαι, τὴν μὲν ἐκ τῶν Ἀσσυρίων μετασταθεῖσαν εἰς τὴν μεταξὺ χώραν τῆς τε Παφλαγονίας καὶ τοῦ Πόντου\*.) τὴν δὲ ἐκ τῆς*

---

\*) Bei Skylax folgen sich an der Südküste des schwarzen Meers: *μετὰ δὲ Χάλυβας Ἀσσυρία ἐστὶν ἔθνος . . μετὰ δὲ Ἀσσυρίαν Παφλαγονία ἔθνος*. ed. Gail. p. 289. 290. Derselben Landschaft gedenkt Apollonius, Argon. 2, 948. 966, wozu der Scholiast bemerkt: *Ἀσσυρίαν εἶπε τὴν Συρίαν τὴν Καππαδοκίαν· τινὲς δὲ τῶν ἀρχαίων Λευκοσυρίαν αὐτὴν ἐκάλουν*. Es sind die Kappadoken, die nördlichsten Syrer, die um die Mündung des Halys bis an die Küste reichten, und von Uebersiedlung kann hier so wenig die Rede sein, wie bei den Sarmaten.

*Μηδίας παρὰ τὸν Τάναϊν καθιδρυνθεῖσαν, ἧς τοὺς λαοὺς Σαυρομάτας ὀνομασθῆναι.* Diod. Sic. 2, 43. Es bedarf kaum der Erinnerung, daß ein so mächtiges, ein eroberndes und vielgetheiltes Volk sich nicht aus einer einfachen, innerhalb der historischen Zeit gegründeten Kolonie ableiten lasse. Auch die morgenländische Kleidung behielten diese Völker noch im Abendlande bei: *μούνους δὲ δύναμαι πνυθέσθαι οἰκέοντας πέρην τοῦ Ἰστροῦ ἄνθρώπους, τοῖσι οὖνομα εἶναι Σιγύννας, ἐσθῆτι δὲ χρεωμένους Μηδικῇ.* Herod. 5, 9; *Sarmatae gens habitu armisque Parthicae proxima.* Mela 3, 4; *locupletissimi (Germanorum) veste distinguuntur non fluitante, sicut Sarmatae ac Parthi, sed stricta et singulos artus exprimente.* Tac. Germ. 17. Die parthische Tracht aber war die medische: (Parthis) *vestis olim sui moris: posteaquam accessere opes, ut Medis, perlucida ac fluida.* Justin. 41, 2.

Aus der Richtung des Handelsweges vom Don nach Hochasien, zu den Issedonen über den östlichen Skythen, hat Herodot die Namen *Ἀργιππαῖοι* und *Ἀριμασποί* erfahren (4, 23. 27), welche noch persische Abstammung verrathen, wenn man *Ἀργιππαῖοι* zu *Ἀργαδίνα, Πασαργάδα* und *Ὀρσιπποι* (Volk in Bactriana) bei Ptol. stellt, und *Ἀριμασποί*, entweder *Ἀρι-μασποί* getheilt, zum häufigen *ari* und dem pers. Volksnamen *Μάσπιοι* (Herod. 1, 125), oder *Ἀριμ-ασποί*, mit dem häufigen *asp.* \*) Ueber den Issedonen nennt Ptol. 6, 16 *Ἡθάγουροι*. Dürfte man diese für die *Ὀγώρ* des Theophylakt, die Uiguren, halten, so

---

\*) Herodot hörte, sie seien einäugige Menschen, und theilt die Deutung des Namens mit: *οὐνομάζομεν αὐτοὺς Σκυθιστὶ Ἀριμασπούς· ἄριμα γὰρ ἔν καλέουσι Σκύθαι, σποῦ δὲ τὸν ἑφθαλμόν.* 4, 27. Dies ist aber wohl eben so philologische Fabelei, als jenes historische ist. Wäre eine Wurzel *σποῦ* im Namen enthalten, so müßte er, da die Griechen nur umgestalten, wenn sie ihren Organen oder ihrer Etymologie anpassen, was im Ganzen selten, und hier nicht der Fall ist, *Ἀριμασπουοί* oder *Ἀριμασπυοί* wiedergegeben sein, wie *Χοσρόης, Γωβρύης* aus Chosro, Gobru, nicht *Χοσρός* oder *Γωβρός*. Gibt doch Herodot selbst den Eigennamen Targita nicht einmal *Ταργίτας* oder *Ταργίτης*, wie er später heißt, sondern *Ταργίτας*. Ist oim (unus im Zend) zum ersten Worte verglichen worden? Hat hier Herodot Verdrehungen eifersüchtiger Kaufleute erfahren? So scheint auch seine Angabe zu beurtheilen, daß die Reisenden vom Pontus bis zu den Argippäern durch sieben Sprachen durchkämen. Woher diese alle vom Don auch bis in die Mitte von Hochasien?

hätte man hier die Vordersten des später weit gegen Westen vordringenden und sich ausbreitenden Stammes, den wir jetzt den türkischen nennen. \*) An der Nordostseite von Skythien innerhalb des Imaus stehen bei Ptol. (6, 14) die *Ἀλανά ὄρη*, benannt von dem äußersten Volke, das bei ihm in dieser Richtung aufgeführt ist: (*κατανέμονται*) *τὴν πρὸς ἄρκτους, πᾶσαν ἐγγὺς τῆς ἀγνώστου, οἱ κοινῶς καλούμενοι Ἀλανοὶ Σκύθαι*, worin man eine alte Gesamtbenennung dieses Stammes vermuthen könnte, eine griechische von *ἀλᾶν*, oder eine skythische? Gewiss können diese Alani nicht mit den kaukasischen verwechselt, noch weniger, da der Geograph das Land westlich durch den Rhafluß, die Wolga, begrenzt, an die *Ἀλανοὶ Σκύθαι* in Sarmatia Europaea (5, 5) angeknüpft werden. Sämmtliche im Osten des kaspischen Meeres herumziehenden Nomaden faßt Ammian unter demselben Namen zusammen, mit deutlicher Rücksicht auf Ptolemaeus: *Tanais Asiam terminat ab Europa. Hoc transito in immensum extentas Scythiae solitudines Alani inhabitant, ex montium appellatione cognominati. \*\*)* . . *Alani sunt Orienti acclines, diffusi per populosas gentes et amplas, Asiaticos vergentes in tractus, quas dilatari adusque Gangen accepi fluvium, intersecantem terras Indorum, mareque inundantem australe. Ibi partiti per utramque mundi plagam Alani (quorum gentes varias nunc recensere non refert) licet direnti spatiis longis, per pagos, ut Nomades, vagantur immensos: aevi tamen progressu ad unum concessere vocabulum, et summatim omnes Alani cognominantur.* 31, 2. Er bezeichnet damit, da er in den Nordweststrichen auch längst verschollene Skythenamen mit aufführt, wie es scheint, noch die Gesamtmasse der alten Skythen, \*\*\*) vielleicht auch schon,

---

\*) Der Name *Τῦρραι* bei Herodot läßt sich nicht wohl für den Türkennamen annehmen (S. 274). Zwar steht *Turcae* bei Mela 1, 21 und Plinius 6, 7, deren Quelle Herodot ist, in allen Hss., aber ebendasselbst ist auch der Name *Ἀργιππῆαι* verderbt in *Arimphaei* und daran gleich der mons Rhipaeus angefügt, woraus sich für den kritischen Werth dieser Stellen wenig Günstiges folgern läßt.

\*\*) Umgekehrt. Ptol. nennt die Gebirge nach den Völkern, wie *Οὐρεδικὰ, Σαρματικὰ, Μευχίρα, Ἀλανὰ, Βουδηνὰ, Ἀμάδοχα ὄρη*.

\*\*\*) Dafür muß sich aussprechen, wer die in Ammians Schilderung vorkommende corrupte Stelle: „*moreq et media et cfferatam vivendi sed jam immaturam*“ lesen will mit

da er sie in der Schilderung, die er im Folgenden entwirft, mit den Hunnen vergleicht, die neu von Osten vorwärts gedungenen Nomaden, die Türken. Zur Zeit der hunnischen Völkerumwälzung ist dieser Stamm aus seinen alten Sitzen, die man um die Gebirge des Nordwestrandes von Hochasien stellen darf, in die Flächen der Skythen herabgekommen, und findet sich bald weitverbreitet unter dem Namen Hunnen, der von nun in die Stelle der alten Skythennamen eintritt: οἱ Οὐννοὶ τὸ γένος, τὸ μὲν παλαιὸν κατέκουν τῆς Μαιώτιδος λίμνης τὰ πρὸς ἀπηλιώτην ἄνεμόν, καὶ ἦσαν τοῦ Τανάϊδος ποταμοῦ ἀρκτικώτεροι, \*) καθάπερ καὶ τὰ ἄλλα βάρβαρα ἔθνη, ὅποσα ἐντὸς Ἰμαίου ὄρους ἀνὰ τὴν Ἀσίαν ἐντύγγανον ἰδρυμένα. οὗτοι δὲ ἅπαντες κοινῇ μὲν Σκύθαι καὶ Οὐννοὶ ἐπωνομάζοντο. Agath. 5, 11; πυλίδας ἐνταῦθα ἡ φύσις ἐξεῦρεν, ἡ Κασπία ἐκ παλαιοῦ ἐκλήθη. τὸ δὲ ἐνθάδε πεδία τέ ἐστιν ἱππήλατα καὶ ὑδάτων πολλῶν ἀτεχνῶς ἔμπλεα, καὶ χώρα πολλὴ ἐπύβοτος τε καὶ ἄλλως ὑπτία. οὐδὲ τὰ Οὐννων ἔθνη σχεδὸν τι ἅπαντα ἰδρυται ἄχρι ἐς τὴν Μαιώτιν διήκοντα λίμνην. Proc. B. Pers. 1, 10; Αἰγᾶν δὲ ἣν Μασσαγέτης γένος, οὗς νῦν Οὐννοὺς \*\*) καλοῦσιν. id. de bello Vandal. 1, 11. Im Osten reichte der Name, dessen Vordringen im Westen wohl bekannt ist, bis an die Grenzen der Perser, wo er selbst den den Persern verwandten Ephthaliten beigelegt wird: Ἐφθαλίται δὲ Οὐννικὸν μὲν ἔθνος εἰσὶ τε καὶ ὀνομάζονται . . . προσοικοῦσι μὲν Πέρσαις πρὸς βορρᾶν ἄνεμόν, οὐδὲ πόλις Γοργῶ ὄνομα πρὸς αὐταῖς πον ταῖς Περσῶν ἐσχατιαῖς ἐστιν, ἐνταῦθα δὲ περὶ γῆς ὀρίων διαμάχεσθαι πρὸς ἀλλήλους εἰώθασιν. οὐ γὰρ νομάδες εἰσὶν ὥσπερ τὰ ἄλλα Οὐννικὰ ἔθνη, ἀλλ' ἐπὶ χώρας ἀγαθῆς τινος ἐκ πα-

Is. Vossius (Mela ed. Lugd. Batav. 1748. p. 796): mores e Media; at efferata vivendi secta immutarunt. Dafür scheint noch das darauffolgende: omnes multiplica disciplina prudentes sunt bellatores. Unde etiam Persae, qui sunt originitus Scythae, pugnandi sunt peritissimi. Dies wären dann noch fernere Beweisstellen für die persisch-medische Stammverwandtschaft der Skythen.

\*) ἀνατολικώτεροι in richtiger Orientierung.

\*\*) An mehreren Stellen wechselt Prokop (in jener albernen, vorzüglich bei späteren Schriftstellern nicht seltenen Zierrerei, in der neue Völker mit den Namen alter, in deren Sitze sie eingezogen, benannt sind) mit Οὐννοὶ und Μασσαγέται, wie B. Pers. 1, 21, B. Vandal. 1, 11. 18, B. Goth. 2, 1. 2.

λαιοῦ. ἴδρυνται . . μόνοι δὲ Οὐννων οὗτοι λευκοί. Proc. B. Pers. 1, 3. Um die Mitte des 6. Jahrh. verbreitete die Horde der Türken vom Ektag \*) ihre Herrschaft über die stammverwandten Völker, von denen die Χερχίς, Kirgisen, genannt werden (Menand. ed. Bonn. p. 383), und über die Sogdier und Ephthaliten bis zur Persergrenze, und seitdem tritt Türk als Gesamtname an die Stelle des Hunnennamens: Οὐννοι δ' οὗτοι προσοικοῦντες τῷ ἔθ, Περσῶν πλησιόχωροι, οὗς καὶ Τό ὕρκους ἀνακαλεῖν τοῖς πολλοῖς γνωριμώτερον. Theophyl. 1, 8. Wie im Westen die Sarmaten, sind auch im Osten auf der rechten Seite des Jaxartes die weidenden Skythen unter den nachrückenden Völkern verschwunden, nur am Kaukasus haben sich Alanen und jenseits des Jaxartes, auf der Westseite des Imaus die alten ackerbauenden Völker, mit ihren Stammgenossen auf der Ostseite des Gebirges, unter dem Namen Bucharen (einheimisch Tâdschik) erhalten.

---

\*) Ἐκτάγ in den Excerpten aus Menander (ed. Bonn. p. 381) und an anderer Stelle wohl verschrieben Ἐκτέλ (p. 404), χρυσοῦν ὄρος erklärt (τὸ ὄρος τὸ λεγόμενον χρυσοῦν erwähnt auch Theophylactus 7, 8), das aber in dem türkischen Namen nicht liegt, der = Aktag, der weisse Berg? Man nimmt ihn für den Altai. Die Tabula Peut. hat in diesen Regionen einen Berg *Cataca*, Ptol. Ἀσκατάγκας.

---

## ZWEITES BUCH.

### DIE NEUEN UMGESTALTUNGEN.

#### ERSTES KAPITEL.

#### DIE DEUTSCHEN WESTVÖLKER.

Im westlichen Germanien weichen seit dem Anfang des dritten Jahrhunderts nach und nach die alten Namen der Völker anderen wenigen, aber ausgebreiteten. Die einzelnen Theile des vielgegliederten Stammes haben sich hier in grössere Körper vereinigt, deren Unterschied für die folgende Zeit bleibend wird. Zu dieser Umgestaltung im Innern kommt ein Fortdrängen gegen die äusseren Umgebungen; die neuen Völker haben auch ihre früheren Sitze geändert und in erweiterndem Streben nach Aussen sich in neue Stellungen fortbewegt.

**I. Alamanni.\*** Der erste der neuen Namen. Caracalla, dessen Regierung im J. 213 endete, setzte

---

\*) Römische Geschichtschreiber wechseln *Alemanni*, *Aleman*, *Alamanni*, griechische *Ἀλαμανοί*, *Ἀλαμαννοί*; der Bindovokal a steht durchgehends bei den späteren latein. Geschichtschreibern, in den Gesetzen und Urkunden. Unkundige griechische Schreiber haben *Ἀλαμανοί* in *Ἀλβανοί* entstellt, wie im Suidas ed. Huster. 2, 294 steht, und in den Exc. Dion. Cass. ed. Reim. p. 1299. 1300. 1301, wo Reimar, um etwas nachzuhelfen, die Uniform *Ἀλαμβαννοί* in den Text gesetzt hat. Aehnliche Verstümmelung ist *Γαλμιόγων*, *Γαλβιόγων* (μ und β sind in griech. Hss. sehr ähnlich gebildet) für *Ἀλαμανῶν* bei Dexippus ed. Par. p. 11.



nach einem Siege über das neue Volk dessen Namen zu seinen Titeln: quum Germanici et Parthici et Arabici et *Alemannici* nomen ascriberet (nam *Alemannorum* gentem devicerat) . . Ael. Spartiani Antonin. Caracalla c. 40. Der Strich am Oberrhein vom äusseren Wald bis auf die Alpenhöhen ist die Heimath der Alamannen. Aber nicht zu gleicher Zeit hat das Volk diese ausgedehnte Strecke erfüllt, sondern ist in verschiedenen Epochen von Norden gegen Süden gerückt.

1. *Alamannen hinter dem römischen Limes; Bildung des Volks.* Die Südwestecke des Landes zwischen dem Main, dem Rhein und der Donau, einst Besitzthums der Helvetier, dann auf einige Zeit der rings umher streifenden Markomannen, hatten schon zu Tacitus Zeit die Römer besetzt, nachdem sie wieder von gallischen Kolonisten bevölkert war, und zu ihrem Schutze über sie eine Grenzwehr aufgestellt. Es ist kein Grund zur Annahme vorhanden, daß die Richtung dieser bewaffneten Grenzlinie damals eine andere gewesen sei, als in späterer Zeit, wo die wiederholten Angriffe der jenseitigen Deutschen es nothwendig machten, dem Limes eine größere Stärke durch eine Befestigung zu geben, deren Spuren sich bis auf unsere Zeiten erhalten haben. Von der Donau zwischen Pföding und Kelheim lassen sich Trümmer eines alten Walles, des Pfahls, gegen Nordwest verfolgen bis Gunzenhausen. Weiter in Nordwest, über dem Neckar, zeigen sich von Oehringen in Nordrichtung über den Kocher und die Jagst bei Jagsthausen Reste eines Walles mit Schanzen römischer Bauart als Spuren einer zweiten Linie, die sich nordwärts vielleicht an den Odenwald anlehnte. Daß diese Mauern unter sich oder gar mit dem Pfahle, der zur Deckung der römischen Besitzungen am Taunus hinter diesem Gebirge geführt war, zusammengehangen haben, läßt sich nicht erweisen und ist unwahrscheinlich. Sie bildeten wohl nur die Befestigung einiger Hauptvertheidigungsplätze in Gegenden, wo die Gegenwehr am nothwendigsten schien, oder von wo aus man die feindlichen Angriffe am leichtesten zurückzuschlagen hoffte. \*) Im Umfange dieses vom

---

\*) Aus der Folge der Nachrichten wird sich als wahrscheinlich ergeben, daß die beiden Linien zu verschiedener Zeit, doch im Laufe des 5. Jahrh., die über dem Neckar durch Posthumus gegen die eigentlichen Alamannen im Mainlande, die an der Donau gegen die im Rücken sitzenden Juthungen durch Probus, ihre stärkste Befestigung erhalten haben.

Limes begrenzten Römerlandes zwischen dem Rhein und der Donau ist der von Ptolemaeus unter der Benennung *ἔρημος τῶν Ἑλουητίων* zwischen der Alb und dem Rheine angesetzte Landstrich zu nehmen. Darüber hinaus gegen Norden, also in den Maingegenden, sind noch von ihm mehrere einzelne Völker aufgezählt, die *Οὐισποί*, ohne Zweifel *Οὐσιποί*, die von Norden her in diese Gegenden gezogen waren, und nach ihnen bis zu den Ingriones an der Wied *Καριτνοί*, *Οὐαργίωνες* und *Ἰντορέργοι*, Anwohner des Taunus; weiter östlich, dem Main aufwärts, stehen *Μαρονίγγοι*, und nördlich neben den Chatten *Τουβαντοί* (S. 90. 99. 124). Mit dem Anfange des folgenden Jahrhunderts aber erscheint in diesem Striche nur der grofse, bald selbst von den Römern gefürchtete Name der Alamannen, Gesamtbenennung der vereinigten kleineren Völker. Wohl haben sich auch noch gegen den Main zu den Usipiern ihre früheren Nachbarn, die Tencteri, gezogen, die Ptolemaeus noch nördlich über den Ingriones kennt, von Tacitus (Germ. 52) als ausgezeichnetes Reitervolk gerühmt. Als geübte Reiter fanden die Römer die Alamannen beim ersten Zusammentreffen mit ihnen am Maine: Antoninus . . Caracalla dictus . . *Alamannos*, gentem populosam, ex equo mirifice pugnantem, prope Moenum amnem devicit. Aur. Victor de Caes. c. 24. Die Tencterer und Usipier dürfen als die Grundlage der alamannischen Völkervereinigung angenommen werden, der sich die kleineren Völker im Norden des Odenwaldes und über dem römischen Limes noch anschlossen. Früher öfter unter den Rheinvölkern genannt, werden seitdem die Usipier und Tencterer nicht wieder erwähnt; die Tubanten, ihre Nachbarn schon in früherer Zeit in den unteren Rheingegenden, die ihnen wahrscheinlich auch südwärts gefolgt waren, noch einmal neben den Alamannen um das J. 520 in Nazarii Panegyri. 18: Quid memorem Bructeros? . . *Alamannos, Tubantes*? Sonst nur noch unter den römischen Hüllsvölkern in der Not. imp. (*Tubantes, Tybantes*, Graev. Thes. Antt. Rom. 7, p. 1822. 1465) genannt, sind wahrscheinlich auch sie unter die Alamannen gelassen. In diesem Sinne erklärt auch die Bildung des Volkes ein römischer, von Agathias wegen seiner Genauigkeit gerühmter Schriftsteller, Asinius Quadratus, und bestätigt seine Angabe durch die Deutung des Namens, gegen welche sich nichts einwenden läfst: οἱ δὲ Ἀλαμανοί, εἵγε χρηὴ Ἀσιννίῳ Κουαδράτῳ ἐπισθαι, ἀνδρὶ Ἰταλιώτῃ καὶ τὰ Γερμανικὰ ἐς τὸ ἀκριβὲς ἀναγραφασμένῳ, ξύγκλυδες εἰσιν ἄνθρωποι καὶ μεγάδες,

καὶ τοῦτο δύναται αὐτοῖς ἡ ἐπωνυμία. Agath. Histor. 1, 6. Das neue aus den verschiedenen Theilen vereinigte Gesamtvolk wird sich den Bundesnamen Alamannida (communio)\* beilegt haben; davon hießen dann die an der Vereinigung Theil nehmenden Völker Alamanni.

Die kriegerischen und zahlreichen Alamannen wurden den benachbarten Römern seit ihrem Auftreten immer furchtbarer und gefährlicher, und fielen in wiederholten Raubzügen über das benachbarte römische Gebiet und die nächsten Theile Galliens her. Doch haben sie innerhalb des römischen Limes noch nicht bleibende Sitze genommen. Die Tabula Peut. (aus der Zeit des Alexander Severus), welche ALAMANNIA hinter der silva Marciana (Schwarzwald) nach SUEVIA ansetzt, nennt noch die römischen Orte im Osten des Schwarzwaldes. Für die räuberischen Einfälle beschloß Alexander Severus diese seit Kurzem zügellos gewordenen Römerfeinde, welche die Geschichtschreiber dieser Zeit, wie es scheint, vorzugsweise Germani bezeichnen, in ihrem eigenen Lande zu züchtigen: ad *Germanicum* bellum profectus est . . . Erat autem gravissimum reipublicae, atque ipsi, quod *Germanorum* vastationibus Gallia diripiebatur; pudoremque augebat, quod victis jam Parthis, ea natio imminebat reipublicae cervicibus, quae semper etiam minusculis Imperatoribus subjecta videbatur. Ael. Lamprid. Alex. Sever. c. 59. Bei Mainz, von wo die ersten Unternehmungen der Römer gegen die Alamannen ausgehen, wird er bei Eröffnung des Zuges ermordet (Jorn. c. 15. Jul. Capitolin. Maximin. c. 7); aber sein Nachfolger Maximinus vergrößert die Zurüstungen und verwüstet das feindliche Land (Capitolin. Maximini duo c. 11. 12). Noch heftiger aber werden, trotz der Vertheidigungsanstalten der Römer, nach kurzer Zeit die Anfälle der Deutschen. Posthumus treibt sie (261) von Neuem aus Gallien zurück: nimius amor erga Posthumium omnium erat in Gallica gente populorum, quod *submotis omnibus Germanicis gentibus* Romanum in pristinam securitatem revocasset imperium. Treb. Pollion. trig. tyranni c. 3; wird zum Vertheidiger des Grenzwalles aufgestellt:

---

\*) Altn. almenningr (communitas, universitas). Im Oberdeutschen wird das Wort, wie Grimm Rechtsalterth. p. 498 anmerkt, erst später genannt: communio, quae vulgariter *almende* dicitur. Weisth. von Wetter (a. 1239).

*rhenum limitis ducem*, et Galliae praesidem Postumum fecimus, virum dignissimum severitate Gallorum. *ola Valeriani ap. Pollion. l. c.* Sieben Jahre lang ehrte er die Vertheidigungsanstalten gegen den Rhein, und ohne Zweifel fallen in diese Zeit die römischen Befestigungen über dem Neckar. Alles dies wird seinem Tode alsbald vernichtet, jedoch von Lollianus wieder in den vorigen Stand gesetzt: *et Lollianus quidem nihilum reipublicae profuit; nam plerasque Galliae castra, nonnulla etiam castra, quae Posthumus per octiduum annos in solo barbarico aedificaverat, quacunque relictis Posthumio subita irruptione Germanorum et incensa fuerant et incensa*, in statum veterem reformata. *Poll. trig. tyr. c. 5.* Die feindlichen Einfälle während der Zeit, die Alamannen erscheinen unter Aurelian selbst in Gallien: *Aurelianus Italiam repetivit, cujus urbes Alamannorum vexationibus affligebantur. Aur. Victor de Caes. 35.* In demselben Jahre (275) trugen die Consuln dem Senate Vopisc. Tacit. c. 3): *Imperator est deligendus: exersine Principe recte diutius stare non potest, simul cogit necessitas. Nam limitem trans Rhenum Germani irrupisse dicuntur, occupasse urbes validas, nobiles, et potentes. Proculus, der in Gallien befehligte, konnte nicht ohne Glück gegen sie: nonnihilum tamen profuit (Proculus); nam Alemannos, qui tunc adhuc Germani dicebantur,\*) non sine gloriae splendore conqueruntur. Vopisci Firm. Saturn. Proc. c. 45.* Aber den ungeheuren, schon weit hinaus streifenden Schaaren fern einen sicheren Damm entgegenzustellen, schien nicht mehr möglich zu sein. Nur dem Kaiser Probus blieb es noch einmal ihrer Meister zu werden: *quae pars est, quam ille non vincendo didicerit? . . . Franci, in viis strati paludibus, testes Germani et Alemanni, longe a Rheno submoti litoribus.* Vopisc. c. 12. Aus den Ländern und Plätzen, welche sie jetzt hatten, wurden sie wieder in ihre alten Sitze über den Neckar und die Alb hinter den Limes zurückgedrängt, und den Römern das verlorne Gebiet wieder genommen und neu befestiget: *cum ingenti exercitu Gallias peragravit, quae omnes occiso Posthumio turbatae fuerant, relictis Aureliano a Germanis possessae. Tanta autem proelia feliciter gessit, ut a barbaris sexaginta per*

\*) Nicht doch; der Name Alemanni wurde schon seit dem 3. Jahrhunderte gebräuchlich, nur die Geschichtschreiber haben meistens Germani dafür.

Gallias nobilissimas reciperet civitates; praedam deinde omnem, qua illi praeter divitias, etiam efferebantur ad gloriam. Et cum jam in nostra ripa, immo per omnes Gallias, securi vagarentur, caesis prope quadringentis millibus, qui Romanum occupaverant solum, *reliquias ultra Nicrum flumen et Albam removit*: tantum his praedae barbaricae tulit, quantum ipsi Romanis abstulerant: *contra urbes Romanas et castra in solo barbarico posuit, atque illic milites collocavit.* id. c. 13. Die Fürsten der verschiedenen Abtheilungen des Volks (neun sind zu dieser Zeit genannt) erscheinen nach den fortwährenden Streifzügen der Römer vor dem Kaiser, und versprechen Unterwerfung. Probus fordert Abgaben, aber unbeachtet bleibt des Römers Uebermuth, in welchem er den Häuptern der Alamannen auch außerhalb des Walles den Gebrauch der Waffen verbieten will: dicitur jussisse his (regulis novem ex diversis gentibus) acrius, ut *gladiis non uterentur*, Romanam expectaturi defensionem, si essent ab aliquibus vindicandi. Sed visum est, id non posse fieri, nisi si limes Romanus extenderetur, et fieret Germania \*) tota provincia. Vop. c. 14. Ein Volk, das nach vielen Demüthigungen durch die römische Uebermacht immer sich wieder mit neuer Kraft erhob, muß zahlreich und weit verbreitet gewesen sein. Die Tabula Peut. zeigt Alamannia zwischen Suevia und den Armalausi, im Rücken des Schwarzwaldes. Suevia, an der Seite der Bructerer, kann aber hier nur in alterthümlicher Benennung das Land der Chatten und Hermunduren bezeichnen (S. 95). Von Mainz aus, wo zuden Unternehmungen ins feindliche Gebiet von den Römern die Rheinbrücke geschlagen wurde, reichten also die Alamannen, an der Südseite dieser Völker, den Main aufwärts, wahrscheinlich in seinem ganzen Laufe, und über dem römischen Limes südöstlich bis zu den Armalausi. Zwar erscheint dieser Name nie in der Geschichte, aber seine Echtheit ist außer Zweifel, da er auch in den später compilirten Völker- und Städteverzeichnissen bei Aethicus u. A. *Armalausini*, *Armalai* genannt ist, und noch *Armelausa*, Name eines Kriegsgewandes, vorkommt, wahrscheinlich ein keltisches Wort, von Isidor von Hispalis, in seiner

---

\*) i. e. Alemannia. Eben so steht Germania für Alemannia in dem übertriebenen Bericht des Probus an den Senat: *subacta est omnis, qua tenditur late Germania: novem reges gentium diversarum ad meos pedes, immo ad vestros, supplices strati- que jacuerunt.* c. 15.

Weise, unstatthaft aus dem Lateinischen erklärt: *Armelau* vulgo vocata, quod ante et retro divisa atque aperta est, in armos tantum clausa, quasi armiclausula, c. litera ablata. Origg. 19, 22. Am wahrscheinlichsten sind die Armalausi in Gesammthenennung nach ihrer Bekleidung die keltischen Völkchen, die Ptol. im Osten der helvetischen Eremos von den offenbar deutschen *Μαροῦργοι* südwärts bis an das Ufer der Donau aufzählt, die *Κουρίωρες*, *Χαιτούργοι*, und vielleicht noch die *Κάμποι*. Und sonach wäre der Main fast in seinem ganzen Gebiete der Fluß, der um sich das Alamannenvolk entstehen und wachsen sah. Des Probus Anstrengungen zur Behauptung der römischen Grenzlinie waren von kurzer Dauer; unaufhaltbar drangen die Alamannen, wohin sie strebten, nach Süden.

2. *Alamannen südwärts bis zum Bodensee; Alamanno-Suevi.* Was von Probus gewonnen war, gieng mit seinem Tode wieder verloren; nach ihm nahmen die Alamannen bleibende Sitze innerhalb des Römerwalles. In Mamertins Lobrede auf Maximinian (J. 289) ist von keinem Limes transrhenanus mehr die Rede; der Rhein wird als die Grenze des Römerreichs bezeichnet (c. 7). Alamannia erstreckt sich von der Rheinbrücke bei Mainz bis zur Donaubrücke an der Günz: *a ponte Rheni usque ad Danubii transitum Contientem devastata atque exhausta Alamannia*. Eumenii Panegy. Constantio Caes. dict. (a. 296) c. 2. Bis zum Bodensee wohnten die Alamannen; denn es ist schon gewonnen, wenn die raetische Grenzlinie an der Quelle der Donau liegt: *Partho ultra Tigrim redacto, Dacia restituta, porrectis usque ad Danubii caput Germaniae Rhaetiaeque limitibus*. id. c. 5. Zu diesem Vordringen trieb die Alamannen nicht bloß ihre feindselige Stimmung gegen das Römerreich, sondern auch Anstoss von Außen. Die Burgunden waren um diese Zeit, von den Gothen vertrieben, von Südost gekommen, und hatten sich des alamannischen Oberlandes bemächtigt. Die Alamannen, die vorher vom Mainlande sich gegen Südost erstreckten, wurden durch die Burgunden in eine andere Lage gedrängt, und verbreiteten sich von nun an vom unteren Main den Rhein aufwärts bis an den Bodensee. Als die südlichste Abtheilung des Volkes sind im darauf folgenden Jahrhundert die Lentienses durch ihre wiederholten Einfälle ins römische Gebiet bekannt geworden. In den Umgebungen des Bodensees führte Constantius einen Zug gegen sie: *Lentiensibus Alamannicis pagis*

indictum est bellum, collimitia saepe Romana latius irumpentibus. Ammian. 15, 4; sie kommen unter Gratian bis Argentaria: et jam *Lentiensis Alamannicus populus*, tractibus Raetiarum confinis, per fallaces discursus violato foedere dudum concepto, collimitia nostra tentabat. id. 31, 10. Da das Südufer des Bodensees noch länger römisches Gebiet blieb, und die Notitia imperii östlich Bregantia, Vermania, Campodunum noch als römische Städte nennt, so können die an Raetia grenzenden Lentienses nur auf dem Nordufer des Sees gesucht werden, und hier lag auch zur Zeit der Gaucintheilung der *Linzgawe*, ohne Zweifel derselbe Name, nur nicht in solcher Ausdehnung, als in früherer Zeit. Die Brisingavi seniores und juniores der Notitia sind ohne Anstand Alamannen aus dem *Breisgau*. In den nördlichsten Strichen des Alamannenlandes werden Bucinobantes \*) genannt: in Macriani locum *Bucinobantibus*, quae contra *Mogontiacum gens est Alamanna*, regem Fraomarium ordinavit (Valentinianus). Ammian. 29, 4. Dafs das Gebiet des Macrianus an den südlichen Abhängen des äufseren Waldes, auf der Nordseite des Mains lag, ist aus Valentinians Zng gegen ihn deutlich, dafs es aber vor kurzer Zeit noch nicht bis an den Rhein, Mainz gegenüber, reichte, erhellt aus dem Einfalle Julians ins Alamannenland. Nicht auf der gewöhnlichen Uebergangsstelle bei Mainz wollte der Caesar über den Rhein setzen; denn auf dem jenseitigen Ufer lag damals das Gebiet des Suomarius, eines befreundeten Fürsten, das er nicht verletzt sehen wollte. Aber Macrianus hatte schon, als Valentinianus an den Rhein kam, seine Macht vergrößert und sein Gebiet erweitert: agitabatur autem inter multiplices curas id omnium primum et potissimum, ut Macrianum regem *auctum* inter mutationes crebras sententiarum, jamque in nostros *adultis viribus exurgentem*, vi superstitem raperet vel insidiis. Ammian. 29, 4. Fraomarius, der von den Römern eingesetzte König, war bald wieder vertrieben, und Macrianus im Besitze seiner früheren Macht wagte sich selbst gegen die benachbarten Franken zu erheben, zu seinem Untergange: periit autem in Francia postea,

---

\*) *Buccinobantes*, Notit. imp. ap. Graev. 7, 1463; wäre ahd., wie Destarbenzon (Pertz 1, 402), Puohhinapenzon, Bewohner des Buchenstrichs, zusammengesetzt mit bant, das in mehreren Gaunamen, wie Brabant, Teisterbant, die Stelle des häufigeren gawe vertritt.



nam dum internecive vastando perrumpit avidius, oppetit Mellobaudis bellicosi regis insidiis circumventus. l. 30, 3. Sind die Bucinobantes nicht etwa nur die Abtheilung der Alamannen zunächst am Rheine, über die zur Zeit des Oberbefehls Julians Suomar herrschte, sondern die ganze Volksmasse, über die Macrian gebot, so dürften ihre Sitze von Mainz sich weit ostwärts erstreckt haben, vielleicht, wofür noch die Bedeutung des Namens spricht, bis über den Spessart und durch die Buchen- und Eichenwäldungen nordöstlich gegen Hessen (damals Francia), welche in späterer Zeit unter der Benennung *Buchonia*, *Puohuma* bekannt geworden sind. Außer Macrianus und Suomarius werden noch sechs alamannische Könige aus dem Zuge des Julianus in das Land der Alamannen genannt. Er war von Mainz aus nicht durch das Gebiet des befreundeten Suomarius, am Nordufer des Mains, eingerückt, sondern südlicher. (denn nordwärts hätte er Franken gefunden) durch das Gebiet des Hortarius und bis an die östliche Grenze des Volkes, in die Gegend des Palas, ohne Zweifel des Pfahls, also bis über den Neckar vorgedrungen. Hier erschien vor ihm Vadomarius, der am Schwarzwald herrschte, und bat um Frieden für seine nördlichen Nachbarn, Arius, Ursicinus und Vestralpus, deren Gebiete durch den Zug (der also von Mainz südwärts gegen den Neckar gerichtet sein mußte) verletzt worden waren. Schon vor Vadomarius waren Macrianus und dessen Bruder Iariobaudus gekommen, deren Gebiete erst mit dem Einfälle bedroht waren, und also im Norden des römischen Lagers, östlich den Ländern des Hortarius und Suomarius, um den Mittelmain lagen. \*) Wie früher neun alamannische Fürsten dem Probus, mußte hier die Mehrzahl der Alamannenkönige das letztemal einem römischen Imperator, dem Julianus huldigen. Derselbe Zug bringt die Gegend zur Kenntniss, in welcher die Alamannen mit ihren Ostnachbarn, den Burgunden, zusammengrenzten; auf dieser Grenze lagerte sich das römische Heer: cum ventum fuisset ad regionem, cui Ca-

---

\*) Diese Könige sind auch im Treffen der Alamannen gegen die Römer bei Argentoratum genannt (Amm. 16, 12), nur Iariobaudus und Macrianus nicht, dafür aber Chnodomarius, der in römische Gefangenschaft kam, mit Bruder und Brudersohn, Mederich und Agenarich. Vadomarius war nicht persönlich im Kampfe, aber sein Volk hatte sich den Uebrigen angeschlossen.

*pellatii* vel *Palas* nomen est, ubi *terminales lapides Alamannorum et Burgundiorum confinia distinguebant*, castra sunt posita. Ammian. 18, 2. Wahrscheinlich ist *Capellatium* die alte keltische Bezeichnung der römischen Befestigungsmauer, *Palas*, das sich noch in Pfahl erhalten hat, dasselbe Wort, durch die Deutschen umgeformt. Da aber hier kein anderer Theil der römischen Grenzbefestigungen verstanden werden kann, als der über dem Neckar an der Jagst und dem Kocher, so ist anzunehmen, daß sich von da nach Osten die Burgunden verbreiteten. Eine andere Grenzbestimmung gibt noch Ammianus 28, 5: *Salinarum finiumque causa Alamannis saepe iurgabant (Burgundii)*. Welche Salzquellen aber hier verstanden werden müssen, ist kaum zu entscheiden, da die Burgunden ebensowohl bei Hall als bei Kissingen sich mit den Alamannen berühren konnten. Gewiss ist, daß die Burgunden von der Donau entfernt waren; denn nie werden sie während ihres Aufenthaltes neben den Alamannen als Nachbarvolk von Rätien genannt, wohl aber die Juthungen. Es darf aber für sicher gelten, daß die Burgunden einen beträchtlichen Raum einnahmen, und deswegen über das ganze obere Maingebiet ausgebreitet waren.

**Juthungi \* Suevi.** Ausser den Burgunden war noch ein anderes bedeutendes Volk an die Seite der Alamannen gekommen und selbst in ihren Verein getreten. Die Juthungen, die unter Constantius in Rätia einfallen, heißen, obschon sie noch lange Zeit sich als abgesondertes, eigenes Volk zeigen, Alamannen: *Juthungi, Alamannorum pars*, *Italicis conterminans tractibus, oblitus pacis et foederum, quae adepti sunt obsecrando, Rätias turbulente vastabant*. Ammian. 17, 6. Eine arge Geißel des römischen Gebietes sind sie noch öfter in den Umgebungen der oberen Donau genannt: *in medio Romani imperii sinu Juthungi populabantur Rätias: et ideo adversus Juthungum Hunnus accitus est*. Ambros. Epist. (Opp. ed. Benedictin. Paris. 2, 890); *Juthungi per eum (Aëtium comitem) similiter debellantes*.

---

\*) *Jutugi* Tab. Peut., *Juthungi* Ammian. Notit. imp. Ambros. Idat., *Τουθούγγου* Dexipp. Fragm. ap. Suid., *Ihutungi* Tiro Prosp., *Fithungi* Eumenii Panegyri. Sidon. Apollin. (wo von Herausgebern unnöthig *Juthungi* geändert wurde); *th* steht für *t*, wie in *Euthio* Venant. Fort., *Nuithones* Tac., später *Jutae*, *Vitae*, woraus mit der Ableitung *-ing*, *-ung* *Jutingi*, *Jutungi*, *Vitungi*. Vgl. die Namen *Teutones*, *Τευτονοί*.

tur et Nori. Idatii Chronic. ad a. 430; Aëtius *Ithulungorum* gentem delere intendit. Tironis Prosperi Chronic. ad a. 429;

Nam post *Vithungos* et Norica bella, subacto

Victor Vindelico, Belgam, Burgundio quem trux

Presserat, absolvit (Aëtius). Sidonii Apollin. Carm. 7, 233.

Nach diesen Stellen können die Juthungen nur in der Nachbarschaft Raetiens, und als Volk des alamannischen Bundes an der Seite der Alamannen gesucht werden. Die Tabula Peut. zeigt Raetia gegenüber an der Ostseite der Alamannen noch Armalausi, die Juthungen aber über der Donau weiter im Osten, IUTUGI, zwischen die Buchstaben des Namens Quadi eingeschrieben; sie wohnten also damals im Rücken dieses Volkes oder an dessen Seite. Wie die Burgunden haben die Juthungen ihre Sitze unter den östlichen Völkern verlassen, sich im Westen in die Sitze der Armalausi, von denen nichts weiter verlautet, gedrängt und den Alamannen angeschlossen, und zwar noch bevor die Burgunden denselben Weg zogen. Aurelian besiegte die Juthungen am Ister: ὅτι Αὐρηλιανὸς κατὰ κράτος νικήσας τοὺς Ἰουθούγγους Σκύθας, καὶ κατὰ τὴν τοῦ Ἰστροῦ περαίωσιν εἰς τὴν ἀποφυγὴν πολλοὺς τούτων ἀνελών, οἱ λειπόμενοι εἰς σπονδὰς ἤκον καὶ πρεσβείαν ἐστείλαντο. Dexipp. in Exc. legatt. ed. Bonn. p. 41; ihre Gesandte sprechen vor ihm: μέρει ἐλαχίστῳ τὰς πρὸς Ἰστροῦ πόλεις ἐπελθόντες Ἰταλίαν μικροῦ πᾶσαν κατειλήφαμεν. p. 45. Einen zweiten Einfall nach Italien unternahmen sie, als der Kaiser auf einem Zuge gegen die Wandalen (in Pannonien, wie aus Zosimus erhellt) war: οἱ δὲ λοιποὶ Βανδύλων διεσχεδάσθησαν καὶ ἀπενόστησαν ἐπ' οἶνον. βασιλεὺς δὲ Ῥωμαίων . . ἐπὶ Ἰταλίας ἐξήλαυνε σπονδῇ διὰ τὴν τῶν Ἰουθούγγων αὐτοῖς παρουσίαν. id. p. 21. Diese Bewegungen aber sind nach Zosimus Bericht von den Alamannen und ihren Nachbarn ausgegangen, die erwähnten Kämpfe in den obersten Donaugegenden vorgefallen, nur vermengt der Schriftsteller beide Züge (1, 49): πυνθόμενος δὲ ὁ βασιλεὺς ὡς Ἀλαμανοὶ καὶ τὰ πρόσοικα τούτοις ἔθνη γνῶμην ποιοῦνται τὴν Ἰταλίαν ἐπιδραμεῖν, ἐπὶ τῇ Ῥώμῃ καὶ τοῖς περὶ ταύτην τόποις εἰκότως πλέον πεφροντικῶς, ἱκανὴν τῇ Παιωνίᾳ καταλιπὼν ἐπικουρίαν, ἐπὶ τὴν Ἰταλίαν ἐτοάπῃ. καὶ καταστάς εἰς μάχην ἐν ταῖς περὶ τὸν Ἰστρον ἐσχατιαῖς, πολλὰς τῶν βαρβάρων ἀπώλεσε μυριάδας. Es kann also kein Zweifel obwalten, daß die von Aurelian am Ister besiegten Juthungen, die Plünderer

Italiens, schon um diese Zeit Nachbarn der Alamannen waren. Die Juthungen werden unter den Barbaren zu verstehen sein, die Aurelian aus Vindelicien trieb: *ad Gallias profectus, Vindelicos obsidione barbarica liberavit*. Vopisc. Aurel. 35; *ille Vindelicis jugum barbaricae servitutis amovit*. id. c. 41. Sie können nicht etwa an die Seite der Quaden gestellt werden, wenn sie neben diesen Eumenius in der Lobrede auf Constantius (J. 296) nennt (c. 10): *nunc vero . . cum toties proculcata esset Alamannia, toties obtrita Sarmatia; Vithungi, Quadi, Carpi toties profligati . .*; wie die Namen Quadi, Carpi zum vorhergehenden Sarmatia zurückzunehmen sind, so Vithungi zu Alamannia. Dafs sie, Dexippus Skythen nennt, in einer Ausdehnung dieses Namens gegen Westen, in der er sonst nicht gebraucht ist, beweist nichts als des Schriftstellers geographische Unkunde.\*) Aurelius Victor nennt nur den gemeinsamen Namen der Alamannen (de Caes. 55). Dafs aber Vopiscus (Aurel. 18) nicht den Alamannen, sondern den Markomannen diese Stürme zuschreibt, ist wohl aus Verwechslung beider

---

\*) Auch die Alamannen heissen ihm, wie es nach einer verdorbenen Stelle scheint, Skythen: *διδάσχεσθε, βλέψαντες ἐς τὰ Σκυθῶν πάθη . . τὰς τε γαλμιόνων [Ἀλαμανῶν] συμφορὰς ἄγειν σφᾶς τοῦ προχείρου τῷ ἀναρρήφθεντι τῆς ἐπιχειρήσεως ταχυτέρα καὶ δι' ὀλίγου ἔθεντο τὴν μετὰ γνῶσιν*. ed. Bonn. p. 17; ausserdem nennt er einmal, wo der Rhein gemeint ist, den Rhodanus: *τὸ γὰρ πλῆθος ὑμῶν σώμασί τε ἥκιστα ἰσχύει καὶ φρονήμασιν. ἀπελείπεται γὰρ Ῥοδανοῦ μὲν εἶσω καὶ τῶν ἡμετέρων ὁρίων· σπανίῳ δὲ ἄγορᾷ συνεχόμενον καὶ τῇ ἄλλῃ ταλαιπωρήσει, τοῖς ἄλγεινοις τοῖς μὲν ἤδη σύνεστι, τοῖς δὲ μέλλει*, spricht (p. 19) der Kaiser vor den Gesandten, wohl von dem Gesamtvolk der Juthungen-Alamannen, das im Westen in der längeren Strecke der Rhein begrenzte. Hinlängliche Beweise, dafs auch bei Dexippus nur von den obersten Donaugegenden die Rede sein kann. Vielleicht geht auch auf beide Völker die ohne dies übertriebene Angabe der juthungischen Gesandten über ihre Kriegsmacht: *ἰππικῶ μὲν στρατεύσαντες ἐς μυριάδας δ', καὶ τούτων οὐ μιγάδων οὐδὲ ἀσθενῶν ἀλλὰ, Ἰουθούγγων καθαρῶς, ὧν πολὺς ἐφ' ἵππομαχία λόγος. ἀσπίδα δὲ ἄγομεν διπλασίαν δυνάμεως τῆς ἰππικῆς, οὐδ' ἐν τούτοις ταῖς ἐτέρων ἐπιμιξίαις ἐπισκιάζοντες τοῦ σφετέρου στρατοῦ τὸ ἀνανταγώνιστον*. p. 15. In demselben Fragmente sind auch Jahresgelder erwähnt, welche vorher die Römer den Juthungen zahlten: *τῶν πρόσθεν κοιτώντων χρημάτων παρὰ Ῥωμαίων ἢ ἀποδοχῇ*. p. 11, welche die Gesandten auch nach der Niederlage wieder verlangen: *εἰ δὲ ταῦτα ποιεῖν ὥδε κρίνοιτε, ὑπάρχειν ἡμῖν δίκαιον καὶ ὅσα ἐν χρυσοῦ ἀσήμου τε καὶ ἐπισήμου δόσεσι καὶ ἀργύρου παρ' ὑμῶν ἐφόδια ἐπὶ φιλίας βεβαιότητι*. p. 15.

Namen. Am wahrscheinlichsten haben sich die Juthungen in der allgemeinen Verwirrung der Dinge unter Gallienus neben den Alamannen niedergelassen; schon zu dieser Zeit erscheinen Alamannen in Italien: *Alamannorum vis tunc aequae Italiam (possedit)*. Aurel. Victor de Caes. 55. Und sonach müssen unter den Alamannen, die Probus über den Neckar und die Alb zurücktrieb, auch Juthungen verstanden werden; jenseits des Neckars wohnten die eigentlichen Alamannen, hinter der Alb die Juthungen, und gegen diese ist wohl erst unter Probus der Pfahl über der Donau gebaut worden. Ueber die Höhen, auf welchen sich die Gewässer des Neckars und des Mains trennen, gedrängt, mußten damals die Juthungen sich noch rückwärts über die Reduitzebene verbreiten; ihre Verhältnisse zu den umwohnenden Völkern, den Narissen und den Armalausi, bleiben unbekannt. An der Donau kennt sie noch ein Fragment bei Suidas (ed. Kuster. 2, 123. cf. 1, 697): *Ἰουθοὺ γγῶι, ὄνομα ἔθνους. οἱ δὲ ἐπεραιώσαντο τὸν Ἰστρον, δόντων ἐκόντων εἶναι τὴν διόδον Ἰουθοῦ γγῶν, ἔχθρι τῷ πρὸς Ῥωμαίους*.

Juthungen sind zuletzt zum Jahr 450, in dem sie Aëtius bekämpfte, genannt; von nun verschwindet der Name, und in der Folge heißt das den Alamannen benachbarte und verbündete Volk Suevi, Suavi: *Theodemir Gothorum rex... Suevis (Suavis Cod. Mon.) improvisus a tergo apparuit... Quibus Sueris tunc juncti Alamanni etiam aderant... et tam Suevorum gentem, quam etiam Alamannorum, utrasque ad invicem foederatas devicit*. Jornand. 55; *Σουάβοι* \*) *τε ὑπὲρ Θουρίγγων καὶ Ἀλαμανοί, ἰσχυρὰ ἔθνη*. Proc. B. Goth. 1, 12; in den Jahren 557 und 558 werden Einfälle der Sueven und Alamannen nach Italien erwähnt von Cassiodor, Variar. 12, 7: *atque ideo illi vel illi, Suevorum incursione vastatis... (12, 28): his additur Alemannorum nuper fugata subreptio...*; Jornandes nennt bei Erwähnung der Züge des Aëtius statt der Juthungen Sueven (c. 34). \*\*) Die Wessobrunner Handschrift, die einige alte, meist verklungene Namen, unter welchen auch Dumnonii, die alte aus Britan-

\*) Hier das erstemal Suabi für älteres Suëbi.

\*\*) Wenn nicht nach dem alten Gebrauche des Namens für Markomannen, so sind schon für Juthungen zu nehmen die Sueven bei Ammian. 16, 10: *Imperator (Constantius) assiduis nuntiis terrebatur et certis, indicantibus Suevos Raetias incursare, Quadosque Valeriam et Sarmatas*.

nien mitgebrachte Benennung der gallischen Britonen, wie zur Enträthselung aufstellt, erklärt darum durch Suapa (Suevi) den durch sie allein noch aufbewahrten Namen *Cyuarī* [Ziuvari], der sich zu Juthungi eben so verhält, wie des Ptolemaeus *Τευτοῶροι* zu dem unrichtig aufgefaßten Reudigni des Tacitus (S. 146. Anm., 149. Anm. 3). Suabi, Ziuvari, Juthungi, *Τευτοῶροι*, Reudigni, ein und dasselbe Volk, sind die westlichen Teutones, die schon in der ersten Hälfte des 3. Jahrhunderts ihre nördlichen Sitze verlassen und zuerst (um das Jahr 250) in den Donauegenden neben den Quaden, Jutugi in der Tabula Peut. genannt, erscheinen. An der Seite der Alamannen hat das Volk den alten Namen Juthungi zuletzt aufgegeben, und sich den ehemals großen Namen Suevi beigelegt, wie unter andern deutschen Völkern ihre früheren Nachbarn, die Werini, die an der Elbe zurückblieben und später Suevi heißen, Nordsuevi zum Unterschiede von den mächtigeren Sueven im Süden.

Die Alamannen und Schwaben, zwei zahlreiche Völker, erscheinen seit ihrem ersten Zusammenwohnen enge verbunden; es läßt sich für keine Zeit eine bestimmte Grenze zwischen ihnen nachweisen, nur sagen, daß diese im Osten, jene näher dem Rheine sich ausbreiteten. Sie sind wie zu einem Volke verschmolzen. Die Schwaben, Juthungen, sind niederdeutscher Abkunft; ihre Brüder, die Juten, sind eine Abtheilung der Eroberer von Britannien, der Angelsachsen, und die Teutones, ihre Väter, sind von Plinius zu den Ingaeven gestellt. Die Juthungen aber scheinen in der Verbindung mit den Alamannen schon frühe ihre Mundart in den oberdeutschen Charakter umgeformt zu haben; so weit die Denkmäler hinaufreichen, zeigen die alamannischen Mannsnamen schwacher Form keine Verschiedenheit in den Endungen. Alamannen und Schwaben, die zwei großen Namen der beiden in eins zusammengeschmolzenen Völker, sind beide auch als Gesamtbezeichnung des ganzen Volkes in Gebrauch gekommen. Alamannen, der ursprüngliche Bundesname, umfaßte wie früher die Juthungen, auch später noch die Schwaben, dagegen steht der andere Name Suevi, Suavi, der in der späteren Zeit als Schwaben den Platz allein behauptet hat, auch schon frühe in gleichem Umfange mit Alamanni: *perveniant ad locum, quem peragrans vir Dei non suis placere animis ait, sed tamen ob fidem in eis serendam inibi paullisper moraturum se spopondit. Sunt enim inibi vicinae nationes Suavorum.* Jonae Vita S. Columbani ap. Mabill. Saec. 2, 26; iterum

propinqua ipsius Turingiae ascribitur patria *Suavorum, quae et Alamanorum patria*, confinalis existit Italiae. Geogr. Ravenn. 4, 26; qui montes (Alpes) dividunt inter Provinciam et Italiam, inter Burgundiam et Italiam, inter *Janos* [*Suavos*] et Italiam. id. 4, 57; inter hanc et *Suaciam*, hoc est, *Alamannorum patriam*. Paul. Diac. 2, 15; Droctulf ex *Suavorum*, hoc est, *Alamannorum* gente oriundus. id. 3, 18; οἱ λεγόμενοι Γερμανοὶ (Φράγγοι), οἱ ἀμφὶ τὸν Ῥῆνον ποταμὸν εἰσιν, οἱ κατέθεν τὴν γῆν τῶν Ἀλβανῶν [*Ἀλαμανῶν*], οὓς καὶ Σήνωνας [*Σουήνους*] καλοῦσιν. Fragm. ap. Suid. ed. Kuster. 2, 294. Man ist selbst gezwungen, solchen Umfang des Namens Suevi schon bei Ausonius (4. Jahrh.) anzunehmen. An die Kaiser läßt er den Danubius sprechen: gelidum fontem mediis effundo *Sueris*. Epigr. 4; *Sueri* werden am Rhein geschlagen nach Epigr. 3. Des Dichters gefeierte Schöne, Bissula, eine Gefangene aus den Alamannenkriegen, conscia nascentis Bissula Danubii (Idyll. 7), heißt *Sueva* virguncula (Idyll. 6). In dieser Allgemeinheit steht offenbar noch der Name, neben Franken genannt, in Idyll. 8, v. 29: Francia mixta *Sueris*. Hatten die Juthungen, die vom Ostlande kamen, wo sich schwedische Weise am längsten erhalten hat, den alten ehrwürdigen Namen auch bei den Alamannenvölkern wieder aufgefrischt?

3. *Alamannen bis an die Vogesen und Alpen.* Wie vorher über den Limes, brachen die Alamannen, seit der Rhein ihre Grenze geworden war, ununterbrochen über den Strom in die jenseitigen Länder ein (Ammian. 14, 10. 15, 4. 21, 3. 26, 4. 27, 1. 40). Durch den ganzen Lauf des 4. Jahrhunderts dauerten die Kämpfe und die Streifzüge bis ins Innere von Gallien; in der Nähe hatten sie sich selbst auf einige Zeit über dem Rheine festgesetzt: audiens itaque (Julianus), *Argentoratum, Brocomagum, Tabernas, Salisonem, Nemetas et Vangionas et Mogontiacum civitates barbaros possidentes, territoria earum habitare* (nam ipsa oppida ut circumdata retiis busta declinant), primam omnium Brocomagum occupavit. Amm. 16, 2. Noch vermochten sie sich nicht zu behaupten, und wurden bei Argentoratum durch Julianus, bei Argentaria durch Gratianus in blutigen Treffen auf das Haupt geschlagen (Amm. 16, 11. 12. 31, 40). Aber mit dem Anfange des 5. Jahrhunderts haben die Alamannen, durch die Burgunden, welche von den oberen Maingegenden westwärts sich zwischen sie und die Franken eindrängten, und sich noch des gegenüberlie-



genden römischen Landstriches bemächtigten, südwärts gedrückt, in diesen Jahren der allgemeinen Verwirrung, in denen Vandalen, Sueven, Alanen verwüstend das römische Westreich durchzogen, das Westufer des Rheins, an der Südseite der Burgunden, nun bleibend in Besitz genommen, und selbst noch weit über das Rheinthal hinaus scheinen sie, ehe die Burgunden an den Arar und die Rhone zogen, sich westwärts über Gallien verbreitet zu haben. Hieronymus führt auch die Alamannen unter den Völkern auf, die in Gallien einbrachen, und sagt darauf: *Vangiones* longa obsidione deleti, . . . *Nemetae, Argentoratus translati in Germaniam*. Epist. ad Ageruch. Die Städte um die Südvogesen heißen alamannische beim Geogr. Rav. 4, 26: in qua patria (Alamannorum) plurimas fuisse civitates legimus, ex quibus aliquantas designare volumus, id est, Ligones [Lingones], Bizuntia (Vesontio), Nantes, Mandroda (Epomanduodurum). Als die Burgunden am Jura saßen, gehörten ihnen diese Plätze, und bei demselben Geographen sind sie aus anderer Quelle als burgundische genannt (4, 27). Daß Aëtius Franken vom linken Rheinufer vertrieben habe, haben die mageren Chroniken aus dieser Zeit aufgezeichnet; aber die Burgunden, wohl zurückgedrängt, behaupteten sich im Westen des Rheins. Ob er auch gegen die westlichen Alamannen gezogen sei, wird nicht gesagt; Avitus konnte sie jenseits des Rheins wohl einschränken, aber nicht über den Fluß zurücktreiben, wie erhellt aus Sidon. Apollin. Carm. 7, 375 sqq.:

— *Rhenumque ferox Alamanne bibebas*

*Romanis ripis, et utroque superbus in agro*

*Vel civis vel victor eras. Sed perdita cernens*

*Terrarum spatia princeps jam Maximus, unum*

*Quod fuit in rebus, peditumque equitumque magistrum*

*Te sibi Avite legit. . .*

*Ut primum ingesti pondus suscepit honoris,*

*Legas qui veniam poscant, Alamanne, furoris.*

Den Alamannen bleibt der Landstrich jenseits des Rheins bis zu den Vogesen, den sie als erobertes Land *Alisat*, *Alisaz* (nhd. Elsaß), \*) den Fremdsitz, benennen. Viel-

---

\*) Vgl. ahd. alirarto (ein Fremdredender, Fremdzüngiger, barbarus), elibenzo (alienigena), alilendi (Elend, captivitas). Grimms Gr. 2, 628; Rechtsalterth. 596. Sat, von sitan, schon bei Ptol. im Ortsnamen Φουρυσιας (Waldsitz) am Gabretawalde, verglichen mit Furgulare bei Falke p. 429, und dem goth. fairguni.

nicht begrenzten schon damals die Alamannen im Elsaß auf der Nordseite die Wälder an der Lauter und Saargen die nördlich wohnenden Burgunden, wie später der Hagenauer Forst in derselben Lage die Franken vom Nordgau des Elsasses trennte. Wie auf der Westseite des Rheins die Alamannen nicht ihren früheren Sitz im Norden gegenüber, sondern weiter aufwärts verschieben, so finden sie sich auch auf der Ostseite nach Süden gerückt. In den späteren Ereignissen liegt kein inlänglicher Grund zur Entfernung des Volks aus seinen Stammsitzen; er muß schon in diesen Zeiten der Völkerbewegungen gesucht werden, über die kein alter Schriftsteller vollständige und zusammenhängende Nachrichten interlassen hat. Wahrscheinlich wurden den Alamannen von den Burgunden, die schon unter Valentinian die Bewegung gegen ihre Nachbarn zu Gunsten der Römer bis an den Rhein gemacht hatten (Amm. 28, 5), auch noch die unteren Maingegenden entrissen, und so lange sie am Rheine saßen, noch von einem Theile ihres Volkes in Besitz behalten. Nach dem Abzuge der Burgunden aber setzten Franken in ihre Stelle zu beiden Seiten des Rheins. Gegenüber ist noch der Neckar der Fluß des Alamannenlandes. Bei Sidonius:

Bructerus, ulvosa quem vel Nicer abluit unda,

Prorumpit Francus. Carm. 7, 524,

ann *quem vel Nicer abluit unda* nicht als Bestimmung von Francus, sondern muß als Umschreibung für Alamannus verstanden werden.

Für die Einschränkung im Norden brachen die Alamannen über den Rhein, und setzten sich bis an die Vogesen, später über den Südrhein um den Bodensee bis zu den Alpen. Gegen die Mitte des 5. Jahrh. geschieht noch eines alamannischen Einfalls in Graubünden, der durch die Römer abgewiesen wird, Meldung bei Sidon. pollin. Carm. 5, 575 sqq.:

Conscenderat Alpes

Ractorumque jugo per longa silentia ductus

Romano exierat populato trux *Alamannus*,

Perque Cani quondam dictos de nomine campos

In praedam centum novies dimiserat hostes.

Jamque Magister eras, Burconem dirigis illo

Exigua comitante manu, sed sufficit istud,

(Cum pugnare jubes, certa est victoria nostris)

Te mandasse acies.

In diese Zeit scheinen also Westraetien und die Nordhänge der Alpen noch den Römern gehört zu haben,

müssen aber bald von den Alamannen besetzt worden sein, wenn Theoderich der Ostgothe in dem eroberten Gebiete auch Alamannen zu Unterthanen hatte: *τούτους (Αλαμανούς) δὲ πρότερον Θεοδέριχος ὁ τῶν Γότθων βασιλεὺς, ἤνικα καὶ τῆς ξυμπάσης Ἰταλίας ἐκράτει, ἐς φόρον ἀπαγωγὴν παρασυστάμενος, κατήκοον εἶχε τὸ φῦλον*. Agath. 1, 6, ed. Par. p. 17; die erst unter Theoderich an die Franken kommen: *ὡς δὲ ὁ μὲν (Θεοδέριχος) ἀπεβίω, ὁ δὲ μέγιστος Ἰουστινιανῷ τε τῷ Ῥωμαίων αὐτοκράτορι καὶ τοῖς Ἰότθοις πόλεμος ξυγερῆσθαι, τότε δὴ οἱ Γότθοι ὑποδωπεύοντες τοὺς Φράγγους, καὶ ὅπως ἂν αὐτοῖς φίλοι τε ἐς τὰ μάλιστα καὶ εὖνοι γένοιτο μηχανώμενοι, ἐτέρων τε πολλῶν ἐξίστανται χωρίων, καὶ μὲν δὴ καὶ τὸ Ἀλαμανικὸν γένος ἀφίεσαν . . οὕτω δὴ οὖν καὶ τὸ τῶν Ἀλαμανῶν ἔθνος ὑπὸ Γότθων ἀρχειμένον Θεοδίξερος αὐτὸς ἐχειρώσατο*. id. p. 17. 18. Diese Nachrichten können nur von den Alamannen verstanden werden, die am Südrhein aufwärts in das römische Gebiet eingewandert waren, keineswegs von der ganzen Masse des Volks, da die ostgothische Herrschaft im Norden kaum die alten römischen Grenzen behauptete. Der erste, der mit Bestimmtheit das Land im Süden des Bodensees als Alamannenland bezeichnet, ist der Gothe Athanarit (beim Geogr. von Ravenna 4, 26), der nicht nach dem ersten Viertel des 6. Jahrh. schrieb; er nennt die Plätze am südlichen Ufer des Rheins und des Bodensees von Basel bis Bregenz und noch andere im Inneren bei den Alamannen. An den Hochalpen kennt darauf die Alamannen Jornandes (c. 55): *quibus Suevis tunc juncti Alamanni etiam aderant, ipsique Alpes Rhaeticas omnino regentes*, unde nonnulla fluenta Danubio influunt, nimio cum sono vergentia. Daß von den Alamannen das benachbarte Römergebiet am Oberrhein schon vor der Eroberung Italiens durch die Gothen, unter der Herrschaft Odoakers, besetzt worden sei, erhält noch dadurch Wahrscheinlichkeit, weil um diese Zeit selbst ferne Gegenden ihre Anfälle erdulden mußten.

Nicht nur Raetia und Noricum wurden durch die unaufhörlichen Räubereien der Alamannen und Schwaben ausgeplündert und verwüstet (Eugippii Vita S. Severini ap. Welser. c. 19. 22. 25. 27. 51), ihre Streifzüge erstreckten sich durch das gothische Pannonien bis nach Dalmatien: *Hunimundus, Suevorum dux, dum ad praedandas Dalmatias transit, armenta Gothorum in campis errantia deprædavit . . Hunimundo cum Suevis vasta-*

*alamanni* ad sua revertente, Theodemir . . , ne Suevi, pūne hoc lucrarentur, ad majorem licentiam prosit, . . inopinato proelio . . eos compressit. Jorn. c. 53. *lich* erscheinen sie bis Troyes: inter quos ei Sais rex Alemannorum eminentius impendebat obsequium . . . Nam *Alemannorum immanitas* forte vinctos rat *Brigouenses silvicolae*, partes *civitati Trecorum* entes vicinas. Vita S. Lupi (ob. a. 479), Boll. Jul. . Für jedes Volk wird aus diesen Zügen ein König ant, bei den Sueven Hunimund von Jornandes (c. 53), den Alamannen Sabaucus in der Vita S. Lupi, der daselbst p. 70 wohl richtiger Gebaudus heisst; die- n sind wahrscheinlich die von Eugippius erwähnten en: *Chunimundus* paucis barbaris comitatus Batavis it. Vita S. Severini, c. 22; propter Alamannorum sus assiduos, quorum rex *Gibuldu* summa eum (Sev.) entia diligebat. c. 19. Von Jornandes (c. 54) wergenannt, von denen der zweite wahrscheinlich Alakenkönig, Suevorum reges *Hunimundus* et *Alaricus*, sich mit den östlicheren Donauvölkern gegen die Gothen erhoben. Aber Theodemir, Theoderichs Vazüchtigte für ihren Uebermuth hart beide Völker: demir rex . . tam Suevorum gentem, quam etiam annorum . . *devicit, vastavit, et pene subegit*. Jorn. . Nicht anders, scheint es, verfahren die Alaman- gegen ihre Westnachbarn, die Franken. Nachdem lurch die Burgunden und später die Franken vom e ausgeschlossen waren, haben sie sich der alten wenigstens auf einige Zeit wieder bemächtigt und Rheinufer bis gegen Mainz genommen. Aus dieser sind die geographischen Angaben des Gothen Atha- (beim Geogr. Ravenn.), mag er selbst damals ge- eben oder erst unter Theoderichs Regierung ältere en (was daraus wahrscheinlich ist, daß er auch Langres, ncon alamannisch nennt) zusammengestellt haben. nken Rheinufer sind Worms, Altripp, Speier, Pforz, am Maine, der sammt der Tauber bei demselben raphen (4, 24), ungewiss ob auch aus Athanarit, in ischem Gebiete aufgeführt ist, sicher erkennbar affenburg und Würzburg als alamannische Städte ge- t: Ego autem secundum praefatum Anaridum [Aitha- Athanarit 4, 12. 13] praenominatae patriae civitates no- vi . . Item juxta suprascriptum Rhenum sunt civitates, id ormetia, quae confinalis est cum praenominata Magun- vitate Francorum, item civitate Altripe, Sphira, Porca ra, var. lectt. ap. Hudson.], Argentaria, quae modo

Stratisburgo dicitur . . Item ad aliam partem sunt civitates, id est Augusta nova, Rizinis, Turigoberga, Ascis, Ascapha, Uburzis. \*) 4, 26. Der Widerspruch, daß die Städte desselben Landes bei den Alamannen, die Flüsse bei den Franken aufgezählt werden, scheint sich nur durch die Annahme zu lösen, daß die Städte auf einige Zeit wieder unter alamannische Herrschaft kamen, wie derselbe Athanarit Bisanz, Langres den Alamannen zutheilt, in deren Händen sie nicht lange gewesen sein können. Wie die Donau, zogen sie auch den Rhein abwärts, und sie waren wohl auf einem solchen Streifzuge, als sie mit dem Könige der Ripuarier bei Zülpich zusammenstießen: Sigibertus pugnans contra *Alamannos apud Tulbiacense oppidum percussus in geniculo claudicabat*. Gregor. Turon. 2, 37.

Wahrscheinlich gaben ihre Einfälle die Veranlassung zu dem Zuge des Chlodoveus, des herrschsüchtigen Königs der salischen Franken, gegen sie, durch welchen dem Volke widerfuhr, was ihm schon von Seite der Gothen gedroht hatte. An den Ufern des Rheins, ohne Zweifel des Oberrheins, trafen sich beide Heere; nach tapferer Gegenwehr unterlagen die Alamannen: *contigit . . Francorum Regem Clodoveum Alemannis bellum inferre, qui tunc temporis regno suo per se potiti sunt, sed non eos ita offendit imparatos ut voluit. Nam fortissima collecta manu, Regi circa ripas Rheni fluminis obviaverunt, unanimes bellica virtute patriam defendere, vel libera manu pro patria mori . . Terga verterunt Alamanni, victoria cessit Regi et Francis. Alemannis suae subjectis ditioni, Rex ad patriam rediit . . Venit autem ad Tullum oppidum . . Vita S. Vedasti ab Alcuino emendata, Boll. Febr. 1, 795. Daß nicht etwa ein Theil, sondern die ganze Masse des Volkes von diesem Schlage getroffen wurde, erhellt aus dem Schreiben Theoderichs, Königs der Gothen, in dessen Gebiet alamannische Haufen gedrängt wurden, an Chlodoveus nach seinem Siege: Luduin Regi Francorum Theodoricus Rex . . *Alamannicos populos, causis fortioribus inclinatos, victrici dextera subdidistis; . . motus vestros in fessas reliquias temperate:**

---

\*) Vollständig Ascaphsburg, Uburzburg (gothische Schreibung für Uvurzburg, Wurzburg), wie auch das vorhergehende Rizinis (für Risinis, wie Bazela bei demselben für Basela) Risiniburg ist, castellum *Risinespurch* vocitatum, Vita S. Uldarici ap. Vels. p. 545, *Risinispurck* M. B. 23, 7 (Reisensburg an der Donau bei Günzburg).

quia jure gratiae merentur evadere, quos ad parentum vestrorum defensionem respicitis confugisse. Estote illis remissi, qui nostris finibus celantur exterriti. Memorabilis triumphus est, Alamannum acerrimum ita expavisse, ut tibi eum cogas de vitae munere supplicare. Sufficiat *illum Regem cum gentis suae superbia cecidisse: sufficiat innumerabilem nationem partim ferro, partim servitio subjugatam.* Cassiod. Variar. 2, 41. Auch die Schwaben werden mitgenannt in den Gestis regum Francor. 14: nullo modo animum ejus ad credendum commovere potuit (Regina), donec tandem aliquando bellum contra *Alamannos Suevosque* moveret. Der Theil der Alamannen, der sich zu den Gothen geflüchtet hatte, wurde, wie Ennodius in der Lobrede auf Theoderich erwähnt, nach Italien verpflanzt, für deren Nachkommen die Deutschen der Sette Comuni an den tridentinischen Voralpen, oberdeutscher Mundart, gehalten werden dürfen. (S. den Namen.)

Mit der Niederlage der Alamannen war nicht bloß ihre Herrschaft in den Maingegenden und den Rhein vom Elsass abwärts, sondern ihre Unabhängigkeit vernichtet, und vielleicht wurden sie außerdem jetzt erst durch die erbitterten Franken noch aus dem unteren Lauf des Neckars gedrängt. Aber gewiss ist es übertrieben, ein Volk nach einem einzigen Treffen, nach dem es sich dem Sieger unterwirft, aus einem Striche, der fast die Hälfte seiner ganzen Ausdehnung ausgemacht hätte, verjagen, die Alamannen erst jetzt durch Chlodwig vom Main und den äußeren Höhen bis über die Enz und Murg zurücktreiben zu lassen. Wohl weicht in den Völkerbewegungen nach und nach eines dem andern, aber durch einen einzigen bald geendeten Kriegszug ist nicht so leicht eine große Volksmasse aus einer so weiten Fläche, aus bevölkerten Thälern und Städten, auf die Seite geschafft. Die Annahme, daß die alamannische Bevölkerung des nördlichen Landes nur in der politischen Abtheilung zum Lande der Franken gezogen worden sei, ist ungenügend. Wenn auch schon in früher Zeit der Name des herrschenden Volks auf das beherrschte übergeht, wie auch die Baiern zuweilen Franken heißen, so hat sich doch im einzelnen Volke immer der eigentliche ursprüngliche Name erhalten; am Maine und untern Neckar aber werden nie in der Folge Alamannen, sondern nur Franken genannt. In unbestimmter Erzählung, nicht einmal den Ort des Treffens bezeichnend, läßt ohne Belehrung, von dem am meisten zu erwarten wäre,

der Geschichtschreiber der Franken, Gregor von Tours (2, 30): Alamanni terga vertentes in fugam labi coeperunt. Cumque regem suum cernerent interemtum, Chlodovechi seditionibus subdunt, dicentes: Ne amplius, quaesumus, pereat populus: jam tui sumus. At ille prohibito bello, coartatoque populo,\*) cum pace regressus, narravit Reginae, qualiter per invocationem nominis Christi victoriam meruit obtinere.

Nur in allgemeinen Beziehungen, ohne besondere Bestimmung, bezeichnet Jornandes die Lage der Alamannen-Schwaben zwischen den Nachbarvölkern (c. 55): regio illa Suevorum (quibus juncti Alamanni) ab oriente Baioarios habet, ab occidente Francos, a meridie Burgundiones, a septentrione Thuringos. Seit das Volk den Main aufgegeben hat, und von dem untern Neckar gewichen und über den Rhein gegen die Vogesen und an die Alpen gezogen ist, hat es seine Ausdehnung über diesen Raum behalten: südwärts bis auf die Alpen; im Osten bis an den Lech, und jenseits der Donau bis an die Wernitz; im Westen bis zur Linie von den Alpen längs der Sane bis in die Aar, und über den nördlichen Jura zu den südöstlichen Bergen der Vogesen, der Grenzlinie zwischen deutsch und romanisch redenden Völkern; in Nordwest an die Vogesen bis zur Quelle der Sur, und im Norden an die fränkische Grenze über Thäler und Wälder die Sur abwärts über die Murg, Enz und den Neckar bis gegen die obere Altmühl. Die Orte an der oberen Rhone und den östlichen Ufern des Lemannersees, dann an den Südvogesen Busuntius (Besançon), Mandrodo (Mandeure), Portin (Port) sind von dem Geographen von Ravenna (4, 26. 27) bei den Burgunden genannt; Solodurum kennt als burgundische Stadt noch Eginhard (Transl. SS. Marcell. et Petri, Boll. Jun. 1, 184). Nach den Burgunden, heisst es bei dem Geogr. Ravenn. (4, 37), lagen die Alpen zwischen Italien und den Schwaben; im oberen Rheinthal aber hielt sich um Chur noch ein romanisch redendes Geschlecht, deren Gebirgsthäl darum Churewala benannt wurde (Neug. n. 553). Im Norden berührte sich auf dem Westufer des Rheins der Nordgau des Elsasses mit dem fränkischen Speiergau an der Sur; über dem Rhein sind als Grenzorte genannt oder Grenzgegenden erwähnt: *Heimbodesheim* (Heims-

---

\*) Ist dies coartato populo Alamannorum, oder in Gregors Sprache = coërcito milite?



heim bei Weil westlich von Stuttgart), *in confinio Franciae et Alamanniae*. Continuat. Reginon. ad a. 965, Pertz 1, 627; noch auf fränkischem Gebiete Kloster Hirsau, an der Nagold bei Calw: *monasterium (Hirsaugia) situm est in provincia scilicet, quae dicitur Theutonica Francia, in episcopatu Nemetensi*. Dipl. de a. 1075, M. B. 29. 1, 191; in alamannischem aber Canstadt: Karlomannus cum vidisset Alamannorum infidelitatem, cum exercitu *finēs eorum irrupit*, et placitum instituit in loco qui dicitur *Condistat*. Annal. Mettens. ad a. 746, Pertz 1, 329; über dem Neckar zwischen dem Hoher und der Wislauf (die bei Schorndorf in die Rems mündet): *usque ad Cochinhnam, ac sursum secus Staigerbachum et sic per limites Franconiae ac Sueviae ad supradictum fontem Wislaufam*. Dipl. de a. 1027, in Crusii Ann. Suev. 2, 189; an der Wernitz bei Wassertrüdingen: *hinc ad villam Ursingen (Irsingen), hinc ad fontem quem dicunt sancti Wunebaldi, hinc iterum ad flumen Werinza in vadum Rintgazza, hinc ad fontem, ubi duae provinciae dividuntur, Suevia quidem et Franconia*. Dipl. d. a. 1053, Schultes histor. Schr. 2, 346; mit den Gebeinen des h. Venantius kam Priester Addo (J. 836) von dem baierischen Orte Suolenhus (Solenhofen an der Altmühl) nach Holzkirchen an der Wernitz, in locum qui vocatur Holzkircha, *situm in Alamannia*, von wo ihn die Alamannen über Truhtimintiga (Wasser-Trüdingen) bis nach Hasariod (Herrieden) begleiteten. Rudolphi mon. Fuld. Vita Rabani Mauri, Boll. Febr. 1, 516. 517. Ellwangen, Feuchtwangen und Herrieden in diesen alamannisch-fränkischen Grenzgegenden sind noch als alamannische Klöster aufgeführt\*) in der Const. de serv. monast. vom J. 817 bei Pertz 3, 224: *In Alamannia: Monasterium Elchenwanc. Monasterium\* Fiuhtinwanc. Monasterium Nazaruda [Hasaruda]*. Ueber der Donau begrenzt das Lechthal gegen die Baiern (Annal. Einh. a. 787).

**III. Franci.** Vom Unterrhein, von den Alamannen abwärts bis zu den Mündungen des Stroms, wurde

---

\*) Genau kann diese Angabe nicht sein. Im Gegentheil gibt die Urk. von 1053, welche der Grenzscheide bei Wassertrüdingen erwähnt, die Erzählung Rudolfs von Fuld, daß die alamannischen Begleiter Addos, die wieder in ihre Heimath zurückkehren wollten, schon vor Herrieden entlassen wurden, und die jetzt hier herrschende fränkische Mundart Grund genug, die Bevölkerung dieser Orte für fränkisch zu erklären.

dem Römer, kurz nachdem er den Namen der Alaman-  
nen vernommen hatte, der Gesamtname der Franken  
genannt, ihm bald furchtbarer als jener. Zuerst steht  
der Name in der römischen Reisekarte. Ptolemaeus kennt  
noch die Bructerer an der Südseite der Friesen von der  
Ems westlich bis zum Rhein, und südlich die Sigambern,  
ungefähr in den Gegenden um die Lippe, und diesen in  
Nordost an der Nordseite der Chatten die Chamaven (S. 87. 92.  
93. 96). Erst nach Ptolemaeus geschah, was ein falsches Ge-  
rücht schon vor Tacitus unter den Römern ausgebreitet hatte,  
daß die Bructerer von den benachbarten Völkern verdrängt,  
und von ihnen ihre Sitze eingenommen seien. In Ver-  
bindung mit denselben Chamaven, die jenes Gerücht ge-  
nannt hatte, erscheinen zwar nicht die Angrivarier, son-  
dern die Sigambern auf der Tabula Peut. an der Stelle,  
wo vorher Bructerer genannt sind, an den Ostufern des  
Rheins, da wo er sich aus einem Bette in mehrere Rich-  
tungen spaltet, als die ersten Franken. In den niederen  
Gegenden, der Insel Batavia gegenüber, stehen Chamavi,  
qui et Franci, darüber, den Rhein aufwärts, in wei-  
terem Raume FRANCIA, und dann erst südlicher die  
Bructerer, hier in treuer Wiedergabe des Namens Bur-  
cturi genannt, die in der Folge als weniger zahlreiches  
Volk sich an der Lippe und Ruhr finden. Francia ist  
hier das Land der Sigambern. Von den Römern unter  
Drusus und Tiberius bekämpft und zersplittert, und un-  
ter dem Namen Marsen aufs Neue gedemüthigt, ver-  
schwinden auf einige Zeit die Sigambern, selbst von  
Tacitus überschen, bis sie Ptolemaeus unter dem alten  
Namen wieder aufführt. Bald stehen sie in neuer Kraft  
und in Verbindung mit den Chamaven, als wollten sie  
die Römer von nun an strafen für ihren Uebermuth und  
die zugefügten Unbilden, in langer Reihe an dem Ufer  
des Niederrheins von der Lippe bis zu seinen Mündun-  
gen, dicht an der Römergrenze, unter dem neuen Namen  
der Franken, der Freien. \*) Daß aber der alte Name

---

\*) In seiner etymologischen Verwandtschaft scheint er zu  
fri, frei, goth. freis, und goth. friks, altn. frekr (frech) zu  
gehören, und zu letzterem sich zu verhalten, wie der ahd.  
Mannsname Lungan, das Adj. lungar (celer) zur Wurzel lig im  
Volksnamen Ligii, wie standan zum goth. studan (= stidan).  
Nach seiner Weise erklärt sich denselben der Grieche, Libanius  
Sophista ed. Reiske 3, 317: *ἔστι γένος Κελτικὸν ὑπὲρ Πίνον ποτα-  
μὸν, ἐκ' αὐτὸν ὠκεανὸν καθήκον, οὕτως εὖ περιγραφόμενον  
πρὸς τὰ τῶν πολέμων ἔργα, ὥς τε τὴν προσηγορίαν ἀπ' αὐτῶν εὐ-*

des Volkes selbst in späterer Zeit nicht in Vergessenheit gekommen ist, beweisen mehrere Stellen der Alten genügend: *Mitis depone colla Sicamber, adora quod incendisti, incende quod adorasti*, spricht der Bischof Remigius zum Frankenkönig Chlodwig bei seiner Taufe (Gregor. Tur. 2, 31); καὶ Συγάμβροις ἐπαγρυπνεῖν ἠπείλει (Φράγγους αὐτοὺς ἐξ ἡγεμόνος καλοῦσιν ἐπὶ τοῦ παρόντος οἱ περὶ Ῥῆνον καὶ Ῥοδανόν); Lydus de magistrat. p. 248; Cum sis progenitus clara de gente *Sygamber* . . Venant. Fortun. an König Charibert, 6, 4; (Dagobertum, filium regis Chlotharii) ille acceptum ita altissima et profunda erudiit sapientia, ut in *Sicamborum* natione rex nullus illi similis fuisse narraretur. Vita S. Arnulphi Episc. (ob. a. 640), auct. anonymo aequali, Boll, Jul. 4, 438.

Nicht lange nach dem ersten Vorkommen am Niederrhein findet sich der neue Name auch weiter den Rhein aufwärts bis an die Alamannen ausgedehnt. Franken erscheinen gegen die Mitte des 3. Jahrhunderts bei Mainz: idem *apud Maguntiacum* tribunus legionis sextae Gallicanae *Francos* irruentes, quum vagarentur per totam Galliam, sic afflixit, ut trecentos ex his captos, septingentis interemitis, sub corona vendiderit. Vopisc. Aurelian. c. 7. Wahrscheinlich aus den Mainz benachbarten Gegenden zog schon vorher Posthumius seine fränkischen Hülfschaaren: cum multis auxiliis Posthumius iuvaretur Celticis ac *Francicis*, in bellum cum Victorino processit. Poll. Gallieni duo c. 7. Vor Kurzem wurde noch der Name Chatten aus diesen Gegenden gehört. Gegen das Ende des 2. Jahrhunderts machten Chatten einen Einfall ins römische Gebiet: *Catti* in Germaniam ac Rhaetiam irruerant. Capitolin. M. Antonin. Philos. c. 8. Caracalla, der im Anfange des 3. Jahrh. gegen die Alamannen zog, kämpfte auch in ihrer Nähe gegen die Chatten (in Κέννοι haben griechische Abschreiber, die Ἀλαμανοί in Ἀλβανοί verdorben haben, den Namen Χάττοι, Κάττοι entstellt, der sich so noch in den Exc. Peiresc. zeigt): ἐπολέμησε δὲ καὶ (ὁ Ἀντωνῖνος) πρὸς τινὰς Κέννους, Κελτικὸν ἔθνος. . τούτων [τῶν Χάττων Exc. Peiresc. p. 749] οὖν αἱ γυναῖκες καὶ τῶν Ἀλβανῶν, οὐ μὴν ὕσαι γε ἐάλωσαν δουλόπρεπές τε ὑπέμειναν. Dion. Cass.

---

ράμενοι τῶν πράξεων ὀνομάζονται Φρακτοί, οἱ δὲ ὑπὸ τῶν πολλῶν κέκληνται Φραγχοί. Und so heisst denn in der Folge das Volk immer Φρακιοί bei diesem Criticus.

lib. 77. Exc., ed. Reim. p. 1500. In der Reisekarte erscheint hier noch einmal, das letztemal an dieser Stelle, der Suevenname, SVEVIA, den die Chatten in diesen Jahren für immer aufgeben. Zwischen dieser Suevia, die in Kurzem Francia wird, und der niederen Francia steht trennend das isolirte Volk der Burcturi in der Mitte. Dem neuen Gesamtnamen weicht allmählig selbst der alte Einzelname Chatten. Er wird zuletzt genannt von Sulpicius Alexander (bei Greg. von Tours 2, 9) aus dem Ende des 4. Jahrh. und mit Sicherheit\*) noch von Claudianus de bello Get. 419:

Agmina quin etiam flavis objecta Sicambris,

Quaeque domant *Cattos*, inmansuetosque Cheruscos.

Wenn auch die beiden fränkischen Hauptvölker, die Sigambern und Chatten, von der Mitte des 5. Jahrhunderts an unter dem Gesamtnamen der Franken zusammengefaßt werden, so handeln sie dennoch, wie früher, noch lange Zeit als besondere und getrennte Völker, wie die Alamannen und Juthungen unter der Gesamtbenennung Alamannen; sie haben nur den Namen gemein und ein von nun an unbesiegbares Streben, die römischen Länder zu verwüsten, zu berauben und in Besitz zu nehmen.

### A. Niederfranken.

Als die Sigambern unter dem Namen Franken auftraten, waren sie am Niederrhein abwärts, in den sumpfigen und wasserreichen Flächen des mehrfach sich spaltenden Stromes, ausgebreitet: quae mundi pars est, quam ille non vincendo didicerit? Testes sunt Marmaridae in Africae solo victi, testes *Franci in iis strati paludibus*. Vopisci Prob. 12; *Ῥήνος δὲ ἐς τὸν Ὠκεανὸν τὰς ἐκβολὰς ποιεῖται. λίμναι δὲ ἐνταῦθα, οὗ δὴ Γερμανοὶ τὸ παλαιὸν ᾤκηντο, βάρβαρον ἔθνος, οὐ πολλοῦ λόγου τὸ κατ' ἀρχὰς ἄξιον, οἱ νῦν Φράγγοι καλοῦνται*. Procop. B. Goth. 1, 12; aut ad *paludicolas Sicambros*, aut ad *Caucasigenas Alanos*. Sidon. Apoll. Epist. 4, 1;

Tu Tuncrum et Vachalim, Visurgin, Albin,  
*Francorum et penitissimas paludes*

---

\*) *Chaucum* wird für *Chattum* zu lesen sein bei Sidon. Apollin. Carm. 7, 590:

Saxonis incursus cessat, *Chattumque* palustri  
Alligat Albis aqua.

Intrares, venerantibus Sicambri,

Solis moribus inter arma tutus. id. Carm. 23, 244.

Zuerst auf dem Ostufer des Rheins, erstrecken sie sich nach der Zeichnung der Reisekarte etwa von der Lippe bis zu den Chamaven, die nordwärts neben ihnen stehen, also noch eine beträchtliche Strecke an der Issel hinab. Wahrscheinlich erhielten sie von diesem Flusse den dritten Namen **Salli**, mit dem sie noch seit der zweiten Hälfte des 4. Jahrh. benannt werden, zuerst bei Ammian 17, 8: Francos eos videlicet, quos consuetudo *Salios* appellavit.\*) Die Namen Sigambri, Salii, Franci Salii bezeichnen ein und dasselbe Volk.\*\*)

Nicht nur durch Ueberfälle zu Lande, auch durch Seeräubereien suchten die um diese Zeit dem Meere benachbarten Sigambri den Römern zu schaden. Von einem verwegenen Haufen fränkischer Seeräuber, die unter Probus Regierung das ganze mittelländische Meer unsicher machten, geben Eumenius (Panegy. 4, 18) und Zosimus (1, 71) Bericht. Ihren Räubereien Einhalt zu thun, wurde Carausius, ein Menapier, an der belgischen Küste aufgestellt, aber, wenn auch anfangs gezüchtigt, wurden die Franken bald durch denselben veranlaßt, sich zum erstenmale weiter über das römische Gebiet zu verbreiten. Da wegen des Verdachts des Einverständnisses mit den Franken und Sachsen Maximianus den Carausius zu tödten befahl, fiel er ab, und bemächtigte sich Britannien (Eutr. 9, 15); die Franken aber besetzten unter seiner Begünstigung Batavia und das Land bis über die Schelde. Doch von Constantius, der das ab-

---

\*) Dazu eine ähnliche Stelle bei demselben 31, 3: Alani . . quos Greuthungis confines Tanaitas consuetudo nominavit. War also Sala der ältere Name der Issel, vielleicht auch neben diesem bestehend? Der Gau, der sonst dem Flusse gleichnamig *Isloi*, heißt auch Sala: in pago *Salon* et in flumine *Isula*. Dipl. d. a. 997 ap. Falke p. 452; noch jetzt heißt dieser Landstrich, nordöstlich über Deventer, *Saalland*. Nur Wortspiel, dem Etymologie aus *salire* vorausgesetzt zu sein scheint, kann keine Bedeutung haben für die Erklärung des Namens die Stelle des Sidon. Apollin. Carm. 7, 237: vincitur illic . . Sauromata clypeo, *Salus pede*, falce Gelonus.

\*\*) Salii und Sicambri sind, als wären sie zwei verschiedene Völker, nach einander genannt von Claudianus:

Ut *Salus* jam rura colat, flexosque *Sicambros*

In falcem curvet gladios. De laud. Stilich. 1, 221,

in demselben Irrthume, wie von ihm auch Ostrogothi und Greuthungi, in Eutrop. 2, 155.

trünnige Britannien überwältigte, wurden auch die Franken wieder zurückgetrieben, ein Theil in römisches Gebiet verpflanzt: multa ille (Constantius) *Francorum milia, qui Bataviam, aliasque cis Rhenum terras invaserant*, interfecit, depulit, cepit, abduxit. Panegyr. vett. 5, 4; illa regio divinis expeditionibus tuis, Caesar, vindicata atque purgata, *quam obliquis meatibus Scaldis\*) interfluit, quamque divortio sui Rhenus amplectitur*, paene, ut cum verbi periculo loquar, terra non est . . penitus aquis imbuta permaduit . . Sed neque illae fraudes locorum, nec quae plura inerant, perfugia silvarum barbaros tegere potuerunt, quominus ditioni tuae divinitatis omnes sese dedere cogerentur. Eumenii Panegyr. Constantio dict. c. 7; qui, dum aedificandis classibus Britanniae recuperatio comparatur, *terram Bataviam, sub ipso quondam alumno suo* (Carausio) *a diversis Francorum gentibus occupatam*, omni hoste purgavit, nec contentus vicisse, ipsas in *Romanos transtulit nationes*, ut non solum arma, sed etiam feritatem ponere cogerentur. Eumen. Panegyr. Constantino dict. c. 5. Von Constantius Sohn und Nachfolger, dem Kaiser Constantin, dessen Unternehmungen vorzüglich gegen die südlichen Franken gerichtet waren, wird gerühmt, er habe auch die äußersten Völker zur Unterwerfung gebracht: purgavit ille (pater tuus) *Bataviam, advena hoste depulso*, tibi se ex *ultima barbaria indigenae populi dedidere*. Panegyr. 8, 25.

Desungeachtet fand ein halbes Jahrhundert nachher Julianus die salischen Franken wieder nicht nur auf Batavia, sondern schon im Besitz der Gegenden im Westen der Maas. Vom Winterquartiere zu Paris aus unternahm er den Zug gegen sie, und nachdem er ihre Gesandtschaft, die dem Caesar den Frieden anbot, wenn man sie in Ruhe lasse, abgefertigt, überfiel er sie, und zwang einen Theil, sich zu ergeben; quibus paratis, petit primos omnium *Francos*, eos videlicet, quos consuetudo *Sahios* appellavit, ausos olim in *Romano solo apud Toxiandriam locum\*\*)* *habitacula sibi figere praeticenter*. . . Severo duce misso per ripam, subito cunctos aggressus, tanquam fulminis turbo percussit: jamque precantes

---

\*) Hss. und Drucke haben *callidis*, *calidis* verdorben aus *Scaldis*, welches einige Hss. bieten, das weiter bestätigt wird durch den Beisatz *obliquis meatibus*, und durch Paneg. 5, 4: qui *Bataviam aliasque cis Rhenum terras invaserant*. Vahalis in den neueren Ausgaben ist also falsche Correctur der Herausgeber.

\*\*) Vgl. S. 211.

potius, quam resistentes, in opportunam clementiae partem effectu victoriae flexo, dedentes se cum opibus liberisque suscepit. Ammian. 17, 8. Zugleich trieb er die vordringenden Chamaven zurück (ibid.). Die Beweggründe zur Unternehmung gibt Julianus deutlich an in seinem Schreiben an den Rath und das Volk von Athen: τὸ δὴ μετὰ τοῦτο, δεύτερος ἐνιαυτὸς καὶ τρίτος καὶ πάντες μὲν ἀπελήλαντο τῆς Γαλατίας οἱ Βάρβαροι, πλεῖσται δὲ ἀνελήφθησαν τῶν πόλεων, παμπληθεῖς δὲ ἀπὸ γῆς Βρεττανίδος ναῦς ἀνίχθησαν· ἑξακοσίων νηῶν ἀνήγαγον στόλον, ὧν τὰς τετρακοσίας ἐν οὐδὲ ὅλοις μῆσι δέκα ναυπηγησάμενος, πάσας εἰσῆγαγον εἰς τὸν Ῥήνον, ἔργον οὐ μικρὸν διὰ τοὺς ἐπικειμένους καὶ παροικοῦντας πλησίον Βαρβάρους. Ὁ γοῦν Φλωρέντιος οὕτως ᾔετο τοῦτο ἀδύνατον, ὥστε ἀργύρου διςχιλίας λίτρας ὑπέσχετο μισθὸν ἀποτίσειν τοῖς Βαρβάροις ὑπὲρ τῆς παρόδου· καὶ ὁ Κωνσταντίος ὑπὲρ τούτου μαθὼν (ἐκοινώσατο γὰρ αὐτῷ περὶ τῆς δόσεως) ἐπέστειλεν αὐτὸ πρὸς με, πράττειν κελεύσας, εἰ μὴ παντάπασιν αἰσχρόν μοι φανείη. Πῶς δὲ οὐκ ἦν αἰσχρόν, ὅπου Κωνσταντίῳ τοιοῦτον ἐφάνη, λίαν εἰωθότι θεραπεύειν τοὺς Βαρβάρους; ἐδόθη μὲν αὐτοῖς οὐδὲν. ἀλλ' ἐπὶ αὐτοὺς στρατεύσας, ἀμυνόντων μοι καὶ παρεστώτων θεῶν, ὑπεδεξάμην μὲν μοῖραν τοῦ Σαλίων ἔθνους, Χαμάβους δὲ ἐξήλασα, πολλὰς βούς, καὶ γυναῖα μετὰ παιδαρίων συλλαβών· οὕτω δὲ πάντας ἐφόβησα, καὶ παρεσκεύασα καταπτῆξαι τὴν ἐμὴν ἐφοδόν, ὥστε παραχρῆμα λαβεῖν ὁμήρους, καὶ τῇ σιτοπομπῇ παρασχεῖν ἀσφαλὴ κομιδὴν. Juliani Opp. ed. Spanh. p. 279. 280. Ohne des Angriffs auf die Salier und Chamaven zu erwähnen, berichtet Zosimus bloß Julians Unternehmen, den verwüsteten Städten und Schlössern am Rhein Zufuhr aus Britannien zu verschaffen (3, 5). Dagegen erzählt er ausführlicher den Kampf Julians gegen die westlichen Sachsen, die er aus Verwechslung Quaden nennt statt Chauken, dessen Julianus selbst und Ammianus nicht gedenken. Die Chauken überfielen die Salier auf Batavia, die ihnen den Uebergang ins römische Gebiet, aus Furcht vor einem neuen Angriffe durch Julian, \*) verwehrt hatten, und trieben sie

\*) Δέει τοῦ μὴ τῷ Καίσαρι δοῦναι δικαίαν αἰτίαν τῆς κατ' αὐτῶν αὐθις ἐφόδου. Zos. 3, 6: Klare Andeutung, daß dieser Angriff auf die Quaden (Chauken) nicht mit dem ersten auf die Salier und Chamaven zu verwechseln ist, sondern ein späterer, mit jenem nicht zusammenhängender war.



auseinander. Da liefs Julianus die Chauken angreifen, die Salier aber verschonen, von denen sich dann wieder ein Theil unterwarf. Gegen die Chauken, die den Krieg nur in heimlichen Ueberfällen fortsetzten, bediente er sich der Hülfe eines in räuberischen Künsten geübten Haufens unter Anführung des Charietto (3, 6. 7). Aus diesen Begebenheiten geht hervor, daß die Salier, sowohl diejenigen, die sich den Römern unterwarfen, als auch die übrigen in den Sitzen blieben, die sie bei Julians Ankunft inne hatten. Daß aber die Salier vorher in diese Striche vorgerückt waren, im Rücken durch die Sachsen gedrängt, berichtet Zosimus 3, 6: (Κούαδοι) τῇ Βαταβίᾳ προσχόντες, ἣν δίχα σχιζόμενος ὁ Ῥήνος νῆσον ποιεῖ, πάσης ποταμίας μείζονα νήσου, τὸ Σαλίων ἔθνος, Φράγκων ἀπόμοιρον, ἐκ τῆς οὐκείας χώρας ὑπὸ Σαξόνων εἰς ταύτην τὴν νῆσον ἀπελαθέντας, ἐξέβαλλον. αὕτη δὲ ἡ νῆσος, οὕσα πρότερον πᾶσα Ῥωμαίων, τότε ὑπὸ Σαλίων κατεῖχτο.

Einige Zeit hindurch scheint das Verhältniss der Salier zu den Römern, in welches sie Julianus gesetzt hatte, nicht bedeutend gestört worden zu sein. *Salii* sind unter den römischen Hülfsvölkern in der Notitia imperii genannt. Wohl geschieht wieder Erwähnung der Räubereien der Franken und Sachsen unter Valentinian (Am-  
mian. 27, 8); aber in diesem Jahrhundert wird weiter keiner Unternehmung der Römer gegen sie gedacht, und noch unter Stilichos Verwaltung scheinen sie sich ruhig gehalten zu haben nach Claudian. de laud. Stilich. 1, 219:

Rhenumque minacem

Cornibus infractis adeo mitescere cogis,

Ut *Salius* jam rura colat, flexosque *Sicambros*

In falcem curvet gladios, geminasque viator

Cum videat ripas, quae sit Romana requirat.

Aber im Anfange des 5. Jahrh., zur Zeit, wo Gallien den wilden Plünderungen der fremden Völker erlag, erhoben auch sie sich zu neuen Streifzügen gegen Westen; denn ohne Zweifel sind sie die Bestürmer der belgischen Städte, die Hieronymus aufzählt: *Remorum* urbs praepotens, *Ambiani*, *Atrebatæ*, extremique hominum *Morini*, *Tornacus* . . . translati in Germaniam. Epist. ad Ageruchiam. Vielleicht waren eben diese Gegenden der Schauplatz des heftigen Kampfes zwischen den Franken und Wandalen, dessen ein Fragment des Frigeridus (bei Gregor. Tur. 2, 9) gedenkt.

Den Anfang zu den letzten und erfolgreichsten Bewegungen machen die Sigambren einige Jahrzehende später, unter Clojo, in der gewohnten Richtung gegen Westen, um dort bleibend sich festzusetzen, und sich zum mächtigen, herrschenden Volke zu erheben. Gegen Clojo, mit welchem das Volk seine neue ruhmvolle Laufbahn eröffnet, kämpften Majorianus und Aëtius im Gebiete der Atrebater:

Pugnastis pariter, *Francus qua Clojo patentes*

*Atrebatum terras pervaserat.* Sidon. Apollin. Carm. 5, 211. Chlogio, Chlodio nennen ihn die späteren fränkischen Schriftsteller, und lassen ihn von Dispargum gegen Camaracum ausziehen und seine Herrschaft bis an die Somme erweitern: ferunt etiam tunc Chlogionem utilem ac nobilissimum in gente sua, regem Francorum fuisse, qui apud *Dispargum* castrum habitabat, quod est in termino Thoringorum. In his autem partibus, id est, ad meridionalem plagam habitabant Romani usque Ligerim fluvium. Ultra Ligerim vero Gotthi dominabantur. Burgundiones quoque Arianorum sectam sequentes, habitabant trans Rhodanum, qui adjacet civitati Lugdunensi. Chlogio autem missis exploratoribus ad urbem *Camaracum*, perlustrata omnia ipse secutus, Romanos proterit, civitatem adprehendit, in qua paucum tempus residens *usque Suminam fluvium occupavit.* Gregor. Tur. 2, 9. Jedoch nicht vom Lande der Thüringer aus, wohl aus der Landschaft der Tungern, ist nach dem Zusammenhang der Begebenheiten der Zug der Franken ausgegangen, und sollte die Schreibung „in termino Thoringorum“ von Gregor selbst sein (Hss. geben hier auch Tungrorum, Tongrorum), so ist schon frühe Verfälschung in den Namen gekommen, wie noch in einer anderen Stelle desselben Geschichtschreibers (ebendas.): tradunt enim multi, eosdem (Francos) de Pannonia fuisse digressos. Et primum quidem litora Rheni amnis incoluisse; dehinc transacto Rheno *Thoringiam* [stimmt nur zur Geschichte vom Lande der Tungern verstanden] transmeasse. Leicht war von den der Urgeschichte ihres Volkes unkundigen Schriftstellern der Franken der Missgriff geschehen für den bekannteren Namen der Thüringer, und Dispargum (Duysborch in Brabant?) ist sofort von einigen unbedenklich über den Rhein gesetzt: primus Rex Francorum Chlodio a castro Thoringiorum Dysporo profectus Rhenum transiit, superato Romanorum populo Carbonariam silvam tennit, usque ad Camaracum venit, ibique interfectis Romanis sedem sibi statuit. Ado ap. Bouquet 2, 666; habitabat itaque Chlodio Rex in Dis-

pargo castello in finibus Toringorum, in regione Germaniae . . Ipse postea cum grandi exercitu Rhenum transiens, multo populo Romanorum prostrato, hostes fugavit, Carbonariam silvam ingressus, Tornacensem urbem obtinuit. Exinde usque Camaracum urbem properavit, . . et exinde usque ad Sumnam fluvium omnia occupavit. Gesta reg. Francor. 5. Nach Chlodio ist Meroveus genannt (Greg. Tur. 2, 9), von welchem das Königsgelecht der Merovinger. Sein Sohn Childerich setzt die Eroberung im Westen fort (Greg. Tur. 2, 18. 19), und Childerichs Sohn Chlodoveus wird durch Ueberwältigung aller umwohnenden Völker Gründer des fränkischen Reiches.

In den neuen Sitzen vermengen sich die Eroberer, von den Eingebornen noch längere Zeit Germani\*) genannt, mit den keltisch-römischen Völkern des Landes zum Mischvolk der Franzosen.

**Chamavi.** Die Chamaven, welche nach Tacitus schon frühe einmal am Rhein, dann aber längere Zeit in östlicheren Strichen wohnten (S. 88. 91), zeigt zum erstenmal wieder am Rhein die Tabula Peut., und zwar als einen Theil der Franken. Nördlich über Francia, dem Lande der Sigamben, setzt sie zunächst an den „Renus fl.“, den östlichen Rheinarm, „Chamavi“ mit dem Beisatze „qui Elpranci“, d. i. qui et Franci. Wahrscheinlich hatten sie damals ihre Sitze um die untere Issel, an der Seite der Friesen. Als Constantius die Sigamben aus den oberrheinischen Gegenden, in die sie vorgerückt waren, zurücktrieb, wurden auch die Cha-

---

\*) Wie einzelnen Wendenvölkern bei den Deutschen der Name Wenden, Winden, blieb, so den sigambrischen Franken bei den Galliern der Name Germanen: Βανδίλοι . . ἐς Γερμανούς τε, οἳ νῦν Φράγγοι καλοῦνται, καὶ ποταμὸν Ῥῆνον ἐχώρουν. Proc. B. Vandal. 1, 3; Γερμανοὶ, οἳ νῦν Φράγγοι καλοῦνται. B. Goth. 1, 12; an mehreren Stellen setzt er weiter Γερμανοί statt Φράγγοι; προσοικδοί . . εἰσι τῇ Ἰταλίᾳ καὶ ἀγχιτέρμοις τὸ γένος τῶν Φράγγων. εἶεν δ' ἂν οὗτοι οἱ πάλαι ὀνομαζόμενοι Γερμανοί. Agath. 1, 2; vgl. noch oben S. 317 das Fragm. bei Suidas. Darum steht beim Geogr. Ravenn. der Gallia Belgica Alobrites (4, 24) entgegen als Niederbelgien Gallia Belgica Germania, quam modo, ut diximus, Francorum possidet generatio (5, 28). Eben so 1, 11: prima ut hora noctis Germanorum est patria, quae modo a Francis dominatur, cujus post terga infra Oceanum praedicta insula Britannia. Gleichbedeutend mit Gallia setzt darum Germania=Francia auch Venant. Fortunatus (1, 1; 6, 7. 11; 7, 5. 8. 12; 9, 16).

maven mit den Friesen von den Angriffen der Römer getroffen, und Abtheilungen von ihnen nach Gallien verpflanzt. Arat ergo nunc mihi *Chamarus* et Frisius, erinnert noch Eumenius (Panegy. 4, 9), nachdem er der Uebersiedlungen durch den Kaiser gedacht hat. Am südlichen Abhange der Vogesen findet sich noch spät ein pagus *Chamavorum*, pagus *Amaus*, wieder. Die Chamaven zeigen sich darauf wieder unter den Völkern, die sich gegen Constantius Nachfolger Constantin verbündeten: quid memorem Bructeros? quid *Chamavos*? quid Cheruscos? . . Hi omnes sigillatim, dein pariter armati, conspiratione foederatae societatis exarserunt. Paneg. 9, 18. Durch das Vordringen der Sigamben auf Batavia und über die Waal kamen ohne Zweifel auch sie aus ihrer vorigen Stellung, und wurden, wie es scheint, von den rückwärts her drängenden Sachsen mehr südlich geschoben, gegen die Spaltung des Rheins in die früheren Wohnplätze der Sigamben. Sie sperren zur Zeit des Oberbefehls des Julianus in Gallien mit den Sigamben den Niederrhein: Χαμάβων γὰρ μὴ βουλομένων ἀδύνατόν ἐστι τὴν τῆς Βρετανικῆς νήσου σιτοπομπίαν ἐπὶ τὰ Ῥωμαϊκὰ φρούρια διαπέμπεσθαι. Eunap. in Exc. legatt., ed. Bonn. p. 42. Sie waren auch auf die Westseite des Stroms verbreitet, wurden aber von Julianus zurückgetrieben, wie er selbst berichtet: ὑπεδεξάμην μὲν μοῖραν τοῦ Σαλίων ἔθνους, Χαμάβους δὲ ἐξήλασα. Opp. p. 280; und Ammianus 17, 8: *Chamavos* itidem, *ausos similia*, (quam Franci,) adortus, eadem celeritate partim cecidit, partim acriter repugnantes vivosque captos compegit in vincula: alios praecipiti fuga trepidantes ad sua, ne militem spatio longo defatigaret, abire interim permisit innocuos: quorum legatis paulo postea missis, precatum consultumque rebus suis, humi prostratis sub obtutibus ejus, pacem hoc tribuit pacto, ut ad sua redirent incolumes. Nebisgast wird bei Erwähnung dieser Gesandtschaft von Eunapius ihr König genannt (ed. Bonn. p. 45). \*) Als wohl beachtetes Volk nennt sie wieder neben den Franken Ausonius, Mosella 434:

Accedent vires, quas Francia, quasque *Chamaves*,  
Germanique tremant.

In denselben Sitzen, wohin sie Julianus zurückdrängte, nördlich den Bructern, findet sie noch gegen das Ende

---

\*) Eine sentimentale Scene zwischen dem römischen Caesar und diesem Chamavenkönig (eine selte zwischen Germanen und Römern) stellt dasselbe Fragment vor Augen.

des 4. Jahrhunderts Arbogast auf seinem Zuge von Köln gegen die übrerrheinischen Frankenvölker: Arbogastes . . transgressus Rhenum Bricteros ripae proximos, pagum etiam quem *Chamari* (al. *Chamani*) incolunt, depopulatus est. Sulpicius Alexander ap. Gregor. Tur. 2, 9. Sie sind später nicht mehr genannt, aber ihr Name hat sich ohne Zweifel erhalten im Namen *Hameland*, des Gaues, der sich von der Spaltung des Rheins die Issel hinab bis über Deventer erstreckte, in denselben Strichen, wo die Geschichte das Volk zuletzt nennt. \*) Der Gau erscheint als ein Theil des Gebietes der Sachsen, denen sich seine Bevölkerung angeschlossen haben muß, in Sigeberti Vita Theodor. Metens. Episc. ap. Leibn. 4, 294: Deodoricum ex pago *Saxoniae Hamaland*.

**Chattuarii.** Durch das Vorrücken der Salier über den Rhein wurden ohne Zweifel auch die früheren deutschen Bewohner Batavias, die Chattuarier in Gesamtbezeichnung (S. 100), mit in die Bewegung gezogen. Obwohl nicht genannt, müssen auch sie am Kampfe gegen Constantius Theil genommen haben, da neben dem Gau der an die Vogesen verpflanzten Chamaven später auch ein pagus *Attuariorum* genannt wird, die wohl nur nach eben diesem Kriege mit den Chamaven dorthin versetzt sein können. Was von den Chattuariern den Saliern wich, zog sich wahrscheinlich schon damals über die Waal in das Land der Gubernen, wo sie vielleicht wieder in denselben Verhältnissen zu den Römern lebten, wie vorher. \*\*) Noch nennt die Notitia imperii unter

---

\*) Hameland steht mit Abstossung der veralteten Ableitungssilbe ebenso für Hamaveland, wie Ost-, Westfali für das ältere -falahi. Die Ausdehnung der Landschaft läßt sich erkennen aus ihren Hauptorten, welche genannt sind in Sarachonis Registr. ap. Falke: in Sutfeno in pago *Hameland*. 695; in Duisburg in pago *Hameland*. 696; in Dauindre in eodem pago *Hameland*. 698; und in einem Dipl. vom J. 1083 (Lindenbr. Scr. rer. septentr. p. 144): abbatiam Altene (Hochelten bei Emmerich) juxta Rhenum flumen in pago *Hamaland*.

\*\*) Die Attuarii bei Ammian (20, 10), die vor der Ankunft Julians in Gallien in heftigen Einfällen vom Hügelland über der Lippe aus das römische Gebiet verletzten, sind nach der sicherern Lesart einiger Hss. die Ampsivarii, die sich kurz darauf in der von Ammian bezeichneten Gegend nach einem andern Bericht wieder finden. Bestätigung für die erste Lesart könnte man finden im Namen des Gaues Hatteri an der Ruhr: in villa Mundelingheim (Mündelheim) in pago *Hatteri*, in comitatu

den römischen Hülfsvölkern Batavi, dann Equites Batavi seniores, Equites Batavi juniores. Zwischen dem Rhein und der Maas, längs der Niers, zeigen die Hattuarier die späteren Nachrichten: memorato Ansfrido in pago *Hattuariensi* et in villa quae vocatur Geizefurt, super fluvium Nerse. Cod. Lauresh. n. 23; quod trado res proprietatis meae in pago *Hattuaris* in Odeheimero marca, in villa quae dicitur Geizefurt, quae sita est super fluvium Nersa. ibid. n. 55. Ihr Gau am Rhein und an der Grenze des fränkischen Gebietes gelegen, war den Anfällen der Dänen und der benachbarten Sachsen ausgesetzt: in illo tempore (c. a. 515) Danicum rege suo, nomine Chochilago, cum navale hoste per altam mare Gallias appetunt, Theuderico pagum *Alloarios* vel alios devastantes atque captivantes, plenas naves de captivis habentes, alto mare intrantes, rex eorum ad litus maris resedit. Gesta reg. Francor. c. 19. Ein Einfall der Sachsen wird von den fränkischen Chroniken zum Jahre 715 bemerkt: Saxones vastaverunt terram *Chatuariorum*. Annal. S. Amandi, Pertz 1, 6; terram *Hattuariorum*. Annal. Tiliani. ibid.; terram *Hattuariorum* (al. *Hazzoariorum*). Annal. Petaviani, p. 7; terram *Hattuariorum*. Annal. Mettens., p. 323; terram *Hazzoariorum*. Annal. Fuld., p. 343; terra *Hattuariorum* a Saxonibus depopulata est. Gesta abbat. Fontanellens., Pertz 2, 279. Aus dem 9. Jahrh. sind sie noch erwähnt, in der Theilung von 850: Ribuarios, *Atuarios*. Pertz 3,

Erenfridi. Dipl. de a. 946, Leibn. 2, 575; in villa Stormheim (Stirum bei Mühlheim) in pago *Hattera* in comitatu Gerhardi comitis. Dipl. Heinr. IV., Spaen Histor. van Gelderland 1, 152; de pago *Hatterun* ex villa Heribeddiu (Herbede an der Ruhr). Transl. S. Alexandri, Pertz 2, 680. Allerdings kann, wie Paigira = Baiovarii, *Hattera* der Name *Hattuarii* sein; allein in den Urkunden und Chroniken sind die Namen *Hattuaris* und *Hattera* nie gleichgeltend gebraucht, und nie heisst der pagus *Hattuaris* an der Niers pagus *Hattera*, oder umgekehrt der überrheinische pagus *Hattuaris*, wonach die Bewohner beider Gaue nicht als dasselbe Volk, sondern wohl getrennt erscheinen. Will man aber dennoch in *Hattera* die Chattuarier nicht aufgeben, so kann man für diese die westlich gegen den Rhein gelegene Abtheilung der Chatten nehmen, die Ptol. unter dem Gesamtnamen Σογγοβαρῆες an der Südseite der Sigambren am Rheinufer aufstellt, vielleicht die Chatten, die sich nach dem Bericht des Dio Cassius (S. 97) aus den ihnen von den Römern angewiesenen Ländereien zu den Sigambren begeben hatten, und auch später in ihren Sitten, obwohl von Bructern, Ampsivariern überfluthet, sich hielten.

359; in der Theilung von 870: comitatus Testrabant, Batua, *Hallunarias*, Masau. Pertz 1, 488. 3, 517; von Altfred in der Vita S. Ludgeri: mulier quaedam de *Hattunariis* . . Pertz 2, 418; auch werden sie in zwei angelsächsischen Gedichten genannt, *Hetware* im Beowulf (ed. Thorkel. p. 176. 216), und *Hælvare* im Travellers song (65).

## B. Oberfranken.

Die römische Straßenkarte ist aus der Zeit der Entstehung und Verbreitung des Frankennamens. Nur erst die Sigambren und Chamaven umfaßt zur Zeit ihrer Anfertigung der Name Franci; die Chatten behaupten noch die alterthümliche Benennung Suevi. Aber bald darauf nahmen auch sie mit den benachbarten Ampsivariern an dem Namen der Franken Theil und an ihren verheerenden Zügen gegen das Römergebiet. Ganz Gallien durchstreiften die Franken, die Aurelian, da er noch Feldherr Valerians war, überwältigte (Vopisci Aur. 7); bis Spanien waren unter Gallienus Frankenhaufen vorgedrungen, und hatten von dort zu Meere ihre Züge fortgesetzt: Gallienus rem Romanam quasi naufragio dedit, cum Salonino filio, cui honorem Caesaris contulerat, adeo uti Thraciam Gothi libere progressi, Macedonas, Achaeosque et Asiae finitima occuparent, . . Alamannorum vis tunc aequae Italiam, *Francorum gentes*, direpta Gallia, Hispaniam possiderent, vastato ac paene direpto Tarracensium oppido, nactisque in tempore navigiis pars in usque Africam permearet. Aurel. Vict. de Caes. 33. Am härtesten trafen die Einfälle der oberen Franken den Uferstrich am Rhein von Mainz bis über Köln hinab. Aus dem Anfange des 4. Jahrhunderts sind die Frankenkönige Ascarich und Merogais, heftige aber unglückliche Römerfeinde, ohne Zweifel Fürsten der oberen Franken, bekannt aus der Lobrede des Eumenius an Constantius, c. 10: *Reges ipsos Franciae*, qui per absentiam patris tui pacem violaverant, non dubitasti ultimis punire cruciatibus, nihil veritus gentis illius odia perpetua et inexpiabiles iras. (c. 11): inde est igitur, Imperator, pax ista, qua fruimur. Neque enim Rheni jam gurgitibus, sed nominis tui terrore munimur . . Sciunt posse Franci transire Rhenum, quos ad necem suam libenter admittas, sed nec victoriam possunt sperare, nec veniam. Quid ipsos maneat, ex regum suorum cruciatibus metiuntur . . Ubi nunc est illa ferocia? ubi semper infida mobilitas?



Jam ne procul quidem Rhenum audetis accollere, et vix securi flumina interiora potatis. Contra hinc per intervalla disposita magis ornant limitem castella, quam protegunt. Arat illam terribilem aliquando ripam inermis agricola, et toto nostri greges flumine bicorni mersantur. Haec est tua, Constantine, de *Ascarici Merogaisique* \*) supplicio quotidiana atque aeterna victoria. Constantin bekämpft auch die Franken in ihrer Heimath, baut eine Brücke bei Köln: eodem impetu, quo redieras in Gallias tuas, perrexisti ad inferiorem Germaniae limitem. . . Ruperat fidem gens levis et lubrica barbarorum, et robore atque audacia lectis eruptionis auctoribus, institisse Rheno nuntiabantur. Illico obvius adfuisti, et praesentia tua, ne auderent transitum, terruisti. . . Simulato nuntio majoris in superiore limite tumultus, occasionem stolidis ac ferinis mentibus obtulisti in nostra veniendi, relictis in occulto ducibus, qui securos adorirentur. . . Toto Rheni alveo, oppleto navibus, devectus *terras eorum ac domos* moestas lugentesque *populatus es*, tantamque cladem, vastitatemque perjurae genti intulisti, ut post vix ullum nomen habitura sit. Panegy. Constantino dict. 8, 21. 22; insuper etiam *Agrippinensi ponte faciundo* reliquiis adflictae gentis insultas, ne unquam metus ponat, semper horreat, semper supplices manus tendat, cum tamen hoc tu magis ad gloriam imperii tui et ornatum limitis facias, quam ad facultatem, quoties velis, in hosticum transeundi, quippe cum totus armatis navibus Rhenus instructus sit, et ripis omnibus usque ad Oceanum dispositus miles immineat. Eumenii Panegy. Constantino dict. c. 15. Als Julianus an die Spitze des gallischen Heeres gestellt wurde, war, mit dem umliegenden Uferlande, Köln von den Franken genommen: (Taurinis) nuntio percellitur gravi, qui nuper in comitatum Augusti perlatus, de industria silebatur, ne parata disfluerent. Indicabat autem, *Coloniam Agrippinum*, ampli nominis urbem in secunda Germania, *perstinaci barbarorum obsidione reseratam magnis viribus, et deletam*. Amnian. 15, 8; und 10 Monate in ihren Händen, wie Julianus selbst schreibt: *ἐν τούτοις οὖσαν κα-*

---

\*) So ist offenbar die verdorbene Schreibung der Hss. *Asacari cinere gaisique*, *Asacari cumero geasique*, *Assaccari cymero craisique*, *Asacari cymero gaisique* herzustellen; in den Ausgg. unrichtiger *Ascarici Regaisique*. Nur den ersten Namen gibt Nazarii Panegy. Constantino dict. c. 16: tu ferocissimis regibus *Ascarico* et comite suo captis, tanta laude res bellicas auspiciatus.

ταλαβῶν ἐγὼ τὴν Γαλατίαν, πόλιν τε ἀνέλαβον τὴν Ἀγριππίναν ἐπὶ τῷ Ῥήνῳ, πρὸ μηνῶν ἑαλωκυῖαν που δέκα. Ad S. P. Q. Atheniensem, Opp. p. 279. \*) Wie Köln werden auch die übrigen Uferstädte von Julianus wieder besetzt und mit Getraide aus Britannien versehen: horrea quin etiam exstrueret pro incensis, ubi condi posset annona, a Britannis sueta transferri. Et utrumque perfectum est spe omnium citius; nam et horrea veloci opere surrexerunt, alimentorumque in iisdem satias condita: et *civitates occupatae sunt septem, Castra Herculis, Quadriburgium, Tricesimae, Novesium, Bonna, Antunnacum et BINGIO*. Ammian. 18, 2. Gegen das Ende des Jahrhunderts waren die Franken Genobaud, Marcomer und Sunno der Schrecken der römischen Umgegenden: eo tempore *Genobaude, Marcomere et Sunnone ducibus Franci* in Germaniam prorupere ac pluribus mortalium limite inrupto caesis, fertiles maxime pagos depopulati, Agrippinensi etiam Coloniae metum incussere. Sulpic. Alexander ap. Gregor. Tur. 2, 9. Arbogast, der Befehlshaber des römischen Heeres, unternahm einen Winterzug gegen sie, aus dem die einzelnen vorgefundenen Völker genannt werden: Arbogastes *Sunnone et Marcomerem subregulos Francorum* gentilibus odiis insectans, Agrippinam rigente maxime hieme petiit, ratus tuto omnes Franciae recessus penetrandos urendosque, cum decussis foliis nudae atque arentes silvae insidiantes occulere non possent. Collecto ergo exercitu, transgressus Rhenum, *Bricteros* ripae proximos, pagum

---

\*) Den damaligen Zustand des ganzen westlichen Rheinuferlandes schildert Julianus in demselben Schreiben an die Athener: δίδωσί μοι (ὁ Κωνσταντῖος) τῶν στρατοπέδων τὴν ἡγεμονίαν ἤρος ἀρχῇ· καὶ στρατεύω μὲν ἀκμαῖζοντι τοῦ σίτου, πολλῶν πάνυ Γερμανῶν περὶ τὰς πεπορθημένας ἐν Κελτοῖς πόλεις ἀδεῶς κατοικούντων. Τὸ μὲν οὖν πλῆθος τῶν πόλεων πέντε που καὶ τεσσαράκοντά ἐστι, τείχη τὰ διηρηασμένα, δόξα τῶν πύργων καὶ τῶν ἐλασσόνων φρουρίων. ἥς ἐνέμονιο γῆς ἐπὶ τὰδε δὲ τοῦ Ῥήνου πάσης οἱ Βάρβαροι τὸ μέγεθος, ὅψον ἀπὸ τῶν πηγῶν αὐτῶν ἀρχόμενος ἄχρὶ τοῦ Ὠκεανοῦ περιλαμβάνει· τριακόσια δὲ ἀπειχον εἰς ἡϊόνος τοῦ Ῥήνου σιάδια οἱ πρὸς ἡμᾶς οἰκοῦντες ἔσχατοι· τριπλάσιον δὲ ἦν ἔτι τούτου πλάτος τὸ καταλειφθὲν ἔρημον ὑπὸ τῆς λεγασίας, ἐνθα οὐδὲ νέμειν ἐξῆν τοῖς Κελτοῖς τὰ βοσκήματα· καὶ πόλεις τινὲς ἔρημοι τῶν ἐνοικούντων, αἷς οὕτω παρήκουν οἱ Βάρβαροι. Opp. p. 278. 279. Dies war also wieder ein Grenzland, wie einst vom Auisenwald bis zur Donau nach Austreibung der Helvetier und Bojen, eine Marca, in der sich vielleicht, wenn es dabei geblieben wäre, wieder Markomannen gebildet hätten.

etiam, quem *Chamavi* incolunt, depopulatus est, nullo unquam occursante, nisi quod pauci ex *Ampsivariis* et *Chattis Marcomere duce* in ulterioribus collium jugis apparuere. Ejusdem fragment. ap. Gregor. Tur. Der Zug war also von Köln aus auf dem östlichen Ufer abwärts gerichtet, durch das Land der Bructerer an der Ruhr, und von da ins Gebiet der Chamaven, jenseits der Lippe; im Hintergrunde, auf den Höhen, zeigen sich Chatten und Ampsivarier. Das Ende der beiden Frankenfürsten berichtet Claudianus de laud. Stilic. 1, 241:

*Marcomeres Sonnoque* docent: quorum alter *Etruscum*  
Pertulit exsilium: cum se promitteret alter  
Exsulis ultorem, jacuit mucrone suorum. \*)

Unter dem gemeinsamen Namen der Franken nahm an diesen Zügen lebhaften Antheil der Chatten Nachbarvolk an der Nordseite, die

**Ampsivarii.** Früher von den Römern von den Ufern des Rheins vertrieben, hatten sich die Ampsivarier ins Innere zu den Chatten und Cherusken gezogen. Dort sollten sie nach römischen Berichten vernichtet worden sein (Tac. Ann. 13, 56. S. 91). Aber die Ampsivarier erscheinen wieder im 4. Jahrh. hinter den Chamaven und Bructerern neben den Chatten als heftige Plünderer des Römerlandes, gegen die Julianus einen eigenen Zug unternimmt: Julianus in *limitem Germaniae secundae* est egressus; omnique apparatu, quem flagitabat instans negotium, communitus, *Tricensimae oppido* \*\*) propinquabat. Rheno exinde transmisso, regionem subito pervasit *Francorum, quos Ansivarios vocant*, inquietorum hominum, licentius etiam tum percursantium extima Galliarum. Quos adortus subito nihil metuentes hostile, nimiumque securos, quod scruposa viarum difficultate arcente nullum ad suos pagos introisse meminerant principem, superavit negotio levi, captisque plurimis et occisis, orantibus aliis, qui superfuere, pacem ex arbitrio dedit, hoc prodesse possessoribus finitimis arbitratus. Ammian. 20, 10. *Altuarii* heisst das Volk in den Ausgaben Ammians, in Hss. wohl auch *Altuarii*, *Advari*,

\*) Kurze Zeit vorher ist von Ammian *Mellebaudes*, ein kriegsrischer König der Franken in der Nachbarschaft der Alamannen genannt (30, 3). Derselbe, wahrscheinlich aus dem Vaterlande vertrieben, erscheint unter Gratian in römischen Kriegsdiensten (31, 10).

\*\*) *Uia Saaten*.

und *Antuarii*, aber in andern am sichersten *Ansuarii*, *Ansirarii*. Gegen das Ende desselben Jahrhunderts findet in denselben Gegenden, vom Rheinufer entfernter, hinter den Bructerern und Chamaven Arbogast auf seinem Zuge gegen die Frankenvölker nicht Attuarii, sondern Ampsirarii neben den Chatten: *nullo unquam occursante, nisi quod pauci ex Ampsirariis (al. Ampsuariis) et Chattis Marcomere duce in ulterioribus collium jugis apparuere*. Sulpic. Alex. l. c. Daß auch Julianus ferner vom Rheinufer weiter ins Innere und Gebirgige (das Volk saß demnach um diese Zeit an der oberen Ruhr, wo ehemals Marsen und Sigamben) gezogen sei, beweist die Angabe Ammians, daß in die Schluchten des Frankenvolks vor dem Caesar noch kein römischer Prinz gedrungen war, da die Völker des Uferstriches zunächst vor Julianus schon Constantinus durchzogen hatte (Panegy. 5, 12. 8, 22. 9, 18). Zudem werden *Ampsirarii* um dieselbe Zeit in der *Notitia imperii* unter den römischen Hülfschaaren aufgeführt.

Während die salischen Franken sich in ihren neuen den Römern genommenen Sitzen behaupteten, wurden die oberen Franken und Alamannen von Julianus wieder über den Rhein zurückgedrängt; im folgenden Jahrhundert, nachdem die benachbarten Striche und Städte, Mainz, Köln, Trier in wiederholten Anfällen geplündert und verheert waren (Trier, von wo 418 die *Praefectura Praetorii Galliarum* nach Arelate verlegt wird, zum zweitenmal um 412: *Treverorum civitas a Francis direpta incensaque est secunda irruptione*. Hen. Profutur. Frigeridus ap. Gregor. Tur. 2, 9; zum viertenmal, da Salvianus schrieb, um 440: *Treverorum urbs excellentissima quadruplici est eversione prostrata*. De gubern. Dei, ed. Par. 1669. p. 150; vgl. p. 140. 144; nach gleichem Schicksale der Rheinstädte: *Mogontiacensium civitas excisa atque deleta est. . Agrippina hostibus plena*. ibid. p. 130), fassen auch die Oberfranken festen Fuß im Römerlande. Von einem Siege des Aëtius über die Franken am Rhein meldet Chronic. Prosp. und Cassiod.: *Felice et Tauro Coss. (J. 428). Pars Galliarum propinqua Rheno, quam Franci possidendam occupaverunt, Aëtii Comitibus armis recepta*. Auf das 7. Jahr Valentinians (430) schreibt das Chronic. Idatii: *Idatius Episcopus ad Aëtium ducem, qui expeditionem agebat in Gallis, suscipit legationem*. Und zum darauffolgenden: *superatis per Aëtium in certamine Francis et in pace susceptis, Censarius Comes legatus mittitur ad Suevos, supradicto secum Idatio re-*

deunte. Hier die letzte Gegenwehr der Römer gegen den Andrang der Franken am Mittelrhein, nach welcher endliche Einwilligung in ihren Besitz des eroberten Landes und gütliche Uebereinkunft. Da um diese Zeit das linke Rheinufer um Mainz die Burgunden, und in den unteren Frankengegenden schon längst die Salier inne hatten, so kann der Kampf des Aëtius nur in dem Rheinstriche zwischen diesen Völkern geführt worden sein, gegen diejenigen Franken, die nachher ebendasselbst unter dem Namen Ripuarii auftreten, und kurz darauf als Hülfsvolk der Römer gegen Attila erscheinen: his (Romanis) enim adfuere auxiliares Franci, Sarmatae, Armorici, Liticiani, Burgundiones, Saxones, *Riparii*, Olibriones. Jornand. c. 56.

**Riparii**, wahrscheinlich lateinischer Name, Uferbewohner, zuerst in der gegebenen Stelle des Jornandes. \*) Gregor von Tours, der wenig eingeweiht in die Stammverhältnisse und ältere Geschichte der deutschen Völker, so wenig den Namen der Riparier hat, als den der Salier, sondern bloß den allbekannten Gesamtnamen, erzählt aus der Geschichte dieser Rheinfranken nur, wie ihre letzten Könige Sigibert, der zu Köln seinen Sitz hatte, und sein Sohn Chloderich durch die treulose Hinterlist des Königs der Salier Chlodoveus um Herrschaft und Leben gebracht wurden (2, 40). Dem Volke wurden seine eigenen Gesetze, deren Zusammenstellung, *Lex Ripuariorum*, sich erhalten hat, gelassen, seine Wohnsitze dem fränkischen Reiche einverleibt,

---

\*) Die Benennungen Noricum *Ripense*, Valeria, Dacia *Ripensis* sind bekannt. Provincia Pannonia secunda *Riparensis*, sive Savia steht in der Notit. imp. (Graev. Thes. Antt. Rom. 7, p. 1959); in derselben (p. 2005) bezeichnet Provincia Gallia *Riparensis* den Landstrich an der Rhone, und eine Inschrift zu Lyon bei Reines. p. 650 n. 64 nennt Annonarii *Riparii*. Da der Name des deutschen Volkes am Rhein das erstemal eben so geschrieben vorkommt, so scheint er römischen Ursprungs, und durch deutschen Mund umgebildet die Form *Riparii*, *Ripoarii*, auch *Riboarii* mit romanischer (altfränkischer? Grimms Rechtsalterth. p. 776) Erweichung des Labials, wie in scabinus für scapinus, alts. scepeno (Schöffe), Sabaudia, Savoye, aus älterem Sapaudia, val Levantina aus vallis Lepontina. Jedoch hat Ripuarii = Hripuarii genommen, auch deutsche Etymologie. *Rippa*, *Hrippa*, *Ilripo*, *Hriffa* findet sich als Mannsname in der ostanglichen Stammtafel, bei Falke und Meichelbeck, wozu altn. *hripa*, tumultuarie agere. Darum auch wohl möglich, daß das Volk seinen alten Namen Ampsiwaren in Hripwaren umwandelte, und dieser erst in römischem Munde zu Riparii wurde.

und *Antuarii*, aber in andern am sichersten ichnet  
*arii*. Gegen das Ende desselben Jahrhund 1, 454.  
 selben Gegenden. vom Rheinufer entf ), häu-  
 Bructerern und Chamaven Arbogast r rum, Ri-  
 gen die Frankenvölker nicht Attu . 51. 58),  
*arii* neben den Chatten: nullo ur na abwärts,  
 quod pauci ex *Ampsivariis* (al. *Am* f dem west-  
 mere duce in *ullerioribus colliv* : Hauptstadt  
 Alex. l. c. Dafs auch Julianus Achen, Zül-  
 ins Innere und Gebirgige (d ufer Werden an  
 Zeit an der oberen Ruhr Mosel wohnten nicht

gamben) gezogen sei Annales Xantenses auch  
 dafs in die Schluchter um, Ripuaria, König Lo-  
 sar noch kein römis Ripuariae (Pertz 2. 227. 250.  
 Völker des Uferstr etzt der Chronist, ein Ripuarier,  
 stantinus durchzo aterlandes uneigentlich und in will-  
 Zudem werden für Lotharingia. Wer sind nun  
 titia imperii Franken, Südfranken, antwortet die  
 geführt. Chatten? Wären sie dies, so liefse

Währe also begreifen, warum sie unter dem beson-  
 den Röm auch Uferfranken auftreten, noch nicht ein-  
 die obr warum mit eigenen Gesetzen, mit eigenem König,  
 über nicht erwiesen werden kann, dafs er weiter als  
 hund nur das ripuarische Gebiet herrschte,\*) was alles dar-  
 Ma nicht dafs sie auch ein eigenes, von den Chatten  
 ur ist Volk gewesen sind. Sie sind, wie die gege-  
 J Neben Nachrichten deutlich angeben, ein neues, über  
 den Rhein eingewandertes Volk. Auf den gegenüber-  
 liegenden Höhen fanden sich die Ampsivarier noch am  
 Ende des 4. Jahrh., vorher wegen ihrer kühnen Streif-  
 züge selbst von Julianus bekriegt; Volk und Name ver-  
 schwindet dort im folgenden. Die Ampsivarier sind die  
 Franken, gegen die die Römer zuletzt am Rheine kämpf-  
 ten, die, nachdem die unteren Rheingegenden von den  
 Saliern und Chattuariern besetzt waren, sich um Köln  
 den Rhein aufwärts verbreiteten, und in ihren neuen  
 Sitzen anfangs, seit dem Friedensschlusse mit Aëtius,  
 Bundesvolk der Römer, in der lateinischen in der Ge-

\*) Dazu reicht nicht hin die Stelle des Greg. Tur. 2, 40: cum-  
 que ille (rex Sigibertus) egressus de Colonia civitate, transacto  
 Rheno per *Buconiam* silvam ambulare disposeret . . *Buconia*  
 von *boka*, *puohha* (fagus) ist hier weiter nichts als der Name  
 der Köln gegenüberliegenden Waldhöhen, erst später allein  
 Bezeichnung der Buchenwaldungen an der Rhöne und dem Vo-  
 gelberg.

## Franken, an der Mosel u. am Mittelrhein. 345

herrschenden Sprache, als Bewohner beider  
nen Namen Riparii erhielten.

**Die Franken.** Eine Abtheilung der  
Ampsivariern zwei Jahrzehende später  
ihrer Südseite, am Rheine, wo vor Kur-  
ohnen, und an der Mosel, deren An-  
noch unter den römischen Hülf-  
annt werden. Nach der Fahrt des  
allein die Oberfranken Herren die-  
um das J. 454 schon in ihrem Besitze:  
*unum primum, Belgamque secundum*  
*Rhenumque ferox Alamanne bibebas*

as ripis . . .

*perdita cernens*

*errarum spatia princeps jam Maximus, unum*

Quod fuit in rebus, peditumque equitumque magistrum

Te sibi Avite legit. Sidon. Apoll. Carm. 7, 372. \*)

Um das J. 472 schreibt Sidonius an Arbogast (der comes Tre-  
virorum heisst in einem Schreiben des Bischofs Auspicius  
von Toul an denselben, Bucher. Belgic. Rom. p. 570), und  
rühmt ihn wegen seiner Kunde der lateinischen Sprache  
unter den Barbaren an der Mosel: *potior Mosellae Tibe-*  
*rim ructas: sic barbarorum familiaris, quod tamen ne-*  
*scius barbarismorum* . . . Quocirca sermonis pompa Ro-  
mani, si qua adhuc uspiam est, *Belgicis olim sive Rhe-*  
*nanis abolita terris*, in te resedit: quo vel incolumi, vel  
perorante, etsi apud *limitem ipsum Lutina jura ceciderunt*,  
verba non titubant. Epist. 4, 17. Nur Franken können  
diese Barbaren sein; zum erstenmal nennt sie ausdrück-  
lich im Mosellande Mappinius, Bischof von Rheims, im  
Schreiben an Nicetius, Bischof von Trier (a. 550), ap.  
Sirmond. Concil. antiqq. Gall. 1, 292: *iteratis scriptis*  
(rex Theodebaldus) *edocuit, beatitudinem vestram, dum*  
*aliquos Francorum pro zelo divini timoris corripit, ac*  
*pro incestis conditionibus a communione ecclesiastica remo-*

\*) Die fränkischen Chronisten, welche die Frankenabthei-  
lungen nicht kennen, werfen auch ihre Züge durcheinander: in  
illis diebus ceperunt Franci Agrippinam civitatem super Rhe-  
num, vocaveruntque eam Coloniam; multumque populum Ro-  
manorum a parte Egidii occiderunt ibi. Egidius vero exinde  
per fugam elapsus evasit. (Aegidius, der mit den salischen  
Franken kämpfte, ist ohne Zweifel falsch nach Köln versetzt.)  
Venerunt autem Treviris civitatem super fluvium Mosellam,  
vastantes terras illas, ipsamque urbem succedentes ceperunt.  
Nam ante a Chunis fuerat disrupta atque afflicta. Gesta regum  
Francor. c. 8, Bouq. 2, 546.



vet, scandala . . sustinere. Zu seiner *Francia Rhenensis* stellt der Geograph von Ravenna das Thal der Mosel (4, 26): item juxta praenominatum fluvium *Mosela, quam Franciam Rhinensem* nominavimus sunt civitates, id est Tulla, Scarbona, Mecusa [Metusa], Gannia, Treoris, Nobia, Princastellum (Berncastel), Cardena (Carden), Conbulantia (Koblenz). Von Koblenz aufwärts ist das Rheinufer fränkisch bis zum Forst von Hagenau, vor welchem der SpeiERGau, der äußerste Frankengau gegen die Alamannen im Elsaß, liegt.

Der grössere Theil der chattischen Franken ist über dem Rheine auf dem vaterländischen Boden in den ursprünglichen Sitzen und in ihren südlichen Umgebungen zurückgeblieben. Franken zeigt die folgende Zeit zwischen den Sachsen, Ripuariern, Alamannen und den ersten Westslawen ausgebreitet vom Thale der Sieg und der Diemel bis an die Murg und Enz, durch den Lauf des Kochers, der Jagst und der Tauber, des Mains bis in seine oberen Thäler an die Rednitz und die Werra; in diesem Umfange dehnen sich die ostfränkischen Gaue aus. Chatten haben sich also nicht bloß über den vaterländischen Boden hinaus verbreitet, sie haben im Vaterlande selbst eine erweiterte Stellung eingenommen. Ueber die Zeit dieser bedeutenden Verbreitung nach Süden über den Main bis in das untere Thal des Neckars enthalten die historischen Schriften des Alterthums keine ausdrückliche Angabe. In der zweiten Hälfte des 4. Jahrhunderts waren noch die unteren Maingegenden im Besitze der Alamannen (Ammian. Marcell. 29, 4. 50, 5), aber es ist nicht wahrscheinlich, daß sie noch lange von ihnen behauptet worden sind, sondern daß sie in die Hände der vom oberen Lande vorrückenden Burgunden kamen, und nach dem Abzuge dieser das ganze Mainland an die Franken übergegangen ist. Waren Alamannen noch zur Zeit Chlodwigs in ihren älteren nördlichen Sitzen, und sind sie dort geblieben (und nach der baldigen Unterwerfung des Volkes unter den fränkischen Sieger könnte die Entfernung des Volkes aus einem so breiten Striche nicht angenommen werden), so mußten sie auch ihren Namen erhalten. Aber es werden nur Franken am Main genannt; die Lahn, die Nidda, die Tauber, der Main sind, wahrscheinlich aus dem gothischen Schriftsteller Athanasius, im Lande der Franken aufgeführt vom Geogr. Ravenn. 4, 24: in qua *Francorum* patria transeunt plurima flumina, id est, Logna, Nida, Dubra, Movit [Movin] . . In welcher Beziehung da-

neben die Städte Worms, Speier, Aschaffenburg, Würzburg als alamannische genannt sein können, ist bei den Alamannen gesagt (S. 521. 522). Franken predigte Sanct Kilian das Christenthum, und Franken heißen sich selbst mit Nachdruck die Mainanwohner um Würzburg in der Grenzurkunde (v. J. 779) bei Eckh. Franc. Or. 1, 675: so sagant daz so si Vuirziburgo marcha unte Hettingesveldono, unte quedent daz in dero marchu si jeguedar joh Chirihsaizzo sancti Kilianes, joh *frono* joh *friera* *Franchono* erbi.

An der Grenze der östlichen Franken gegen die Sachsen, in den Ursitzen der Chatten, erscheint später die besondere Volksbezeichnung

**Hessi**, zuerst genannt um 720 im Schreiben Gregors III. an die Ostfranken (Othlon. Vita S. Bonif. ap. Canis. ed. Basn. 3. 1, 551), in den historischen Schriften und Urkunden *Hassi*, *Hassii*, *Hessii*, *Hessones*. Ihr Land, *Provincia Hassorum*, *Provincia quam Hessi inhabitant*, *regio Hessonum*, *pagus Hessorum* in den Traditt. Fuld. (n. 472. 612. p. 303 n. 80. p. 305 n. 4), *Pagus Hessi* in den Traditt. Corbej., *Francorum pagus*, *qui dicitur Hassi* beim Poëta Saxo ad a. 774, erstreckte sich von der mittleren Fulda über die untere Eder längs der Weser bis in das untere Thal der Diemel. Der nördliche Theil an der Diemel, von den vordringenden Sachsen in Besitz genommen, hieß *pagus Hessi Saxonicus* (häufig in Sarachon. Reg. bei Falke, Dipl. de a. 1017 ap. Falke p. 68), der südliche, mit fränkischer Bevölkerung, *pagus Hessi Franconicus* (Saracho). Selbst in diesen, bis in die Nähe von Kassel, waren Sachsen gekommen: *ad villam cujus est vocabulum Vuluisangar* (Vvolfsanger), *quam tunc temporis Franci et Saxones pariter inhabitare videbantur*. Dipl. Caroli M. ap. Falke p. 377. Schannat n. 239. Als Bewohner eines unzweifelhaft chattischen Landstriches werden die Hessen sicher für Nachkommen des alten Volkes zu halten sein. Man hat selbst keinen Anstand genommen, den Namen Hessi für eins zu erklären mit Chatti. Dem widerspricht jedoch die Grammatik. Nicht Hazzi bei den Oberdeutschen, Hatti bei den Unterländern, wie der Name Chatti im Munde der Einheimischen sich wieder zeigen müßte, heißt er, sondern Hassi, Hessi, Hessones bei beiden, eben so verschieden von Chatti, wie der häufige Mannsname Hessi, Hasso von Hetti, Hatto, Hezzi, Hazzo (Grimm 1, 172). Auch die Geschichte könnte

gegen die Identität der Hassi und Chatti Einspruch thun. Könnten nicht bei dem Vordringen der Sachsen gegen Süden, vor welchen die vordersten Franken ohne Zweifel aus einigen Gegenden zurückwichen, auch die kleineren Völker um die untere Weser, die Chasuaren mit den Danduten und Nertereänen, in diese Gegenden gedrängt worden sein? Da jedoch keine Spur sich zeigt von der Vereinigung dieser Völkchen mit den Franken, sie wahrscheinlicher unter die große Verbindung der Sachsen, ihnen benachbart, sich verloren haben, und das Uebereinkommen des Namens Chasuarii allein keinen hinlänglichen Grund abgibt, so bleibt die Behauptung, daß die Hessen von den Chatten stammen, der Theil derselben sind, welcher im alten inneren Chattenland zurückgeblieben ist. Aber nirgends zeigen die abgezogenen Theile sich als einzelne Völker, weder die Franken am Main, noch am Neckar, noch an der Mosel sich unter besondern Namen, sollten die Hessen allein als ursprünglich isoliertes Volk der Chatten genommen werden müssen, deren Namen die Geschichte nicht als Gesamt-, sondern selbst als Einzelnamen kennt? Es läßt sich darum behaupten, daß Hessi in seinem Ursprunge nicht Volksname ist, der zum Gaunamen geworden, wie pagus Hattuaria, Borahtra, sondern umgekehrt Gauname, der später als Volksname in Gebrauch kam. *Hassi, Hessi, \**) großer Frankengau an der Fulda und Weser, wie das Grabfeld an der entgegengesetzten Abdachung zum Main, war der äußerste Gau gegen die feindlichen Sachsen. Die Bewohner dieses fränkischen Grenzstriches, als dessen Vertheidiger sie unter besonderer Bezeichnung genannt werden mußten, wurden am einfachsten nach ihrem Gaunamen bekannt, der dadurch allmählig zum Volksnamen geworden ist. \*\*)

---

\*) *Hassegowe, Hassagowe* ist auch ein thüringischer Gauname, auch *Hosagowe* geschrieben, *Hasugowe* in den Traditt. Corbej., *Hasagowe* noch ein ostfränkischer im Maingebiete (wo noch die Namen Hasberg, Hasfurt (vgl. S. 10, Anm. 2), nach deren Schreibung mit einfachem s neben der verdoppelten, durch die Kürze des Vokals entstandenen, auch Hasi, Hesi annehmbar ist, und weiter zu vergleichen der Flußname Hasa, der Ortsname *Κασουργίς* bei Ptol. (abgeleitet wie *Visurgia, Boudouryς, Boudouryς* Vindob. Fontabl., *Κοριδορυς, Βιχούριον*) und der Volksname *Κασουάροι*, Chasuarii. Als Mannsname kann Hassi, Hessi erst gebraucht worden sein, nachdem der Volksname schon geltend war, wie Alaman, Paigiri.

\*\*) Beispiele, daß die nackten Namen von Gauen, selbst von

Nach der Vereinigung aller Frankenvölker mit dem Reiche der salischen Franken wurde die Gesamtmasse unter zwei Hauptbenennungen unterschieden, als Ost- und Westfranken, *Austri, Neustri, Austrasii, Neustrasii*, in der alten Sprache *Austras, Niustras.* \*) *Austrasia, Austria, Auster*, war Ostfrankenland, so weit im Gebiete des Rheins Franken wohnten, *Neustria, Neustler*, das westwärts sich ausbreitende Frankengebiet, das Gebiet der erobernden Salier selbst. Angaben über die Grenzen beider Gebiete sind: *qui locus (Lingonica urbs), etsi Austrasiorum finibus immineret, vicinus tamen Burgundiae erat.* Vita S. Salabergae, Boll. Sept. 6, 525; *Virdunum, quae sita in confinio Neustriae et Austrasiae.* Hugonis Vita S. Magdalvei, Boll. Oct. 2, 542; Pippinus ad *Carbonariam silvam* \*\*) pervenit, *qui terminus utraque regna divideret*, . . jamdictam Carbonariam silvam transeunt, hostiliter cuncta vastantes ad interiores regni illius partes intrepidi perveniunt, haud proculque ab oppido Viromandorum juxta villam, cui vocabulum est *Textricium*, castra

7

Orten, ohne weitere Ableitung, mit bloßer Pluralendung zur Bezeichnung ihrer Bewohner wie Volksnamen gebraucht wurden, sind nicht selten: *Turingis et Hessis, Bortharis, Nistresis, Wedrevis et Lognais, Suduosus et Gräbfeldis*, im Schreiben Gregors III. bei Othlon; *Vuirziburgo* marcha unte *Hettingesveldon*, in der Wirzburger Grenzurkunde; in regione *Salagerrona*, in Provincia *Gräbfeldorum*, in confiniis *Gräbfeldono et Salagerrono*, in regione *Gräpfeld* in finibus *Vueterungono et Rugiheimono*. Schannat n. 486. 488. 492. 493, und noch in anderen Stellen. So auch ahd. *Beheima*, die Bewohner von Beheim, die *Beheimen*, *Böhmen*, selten *Beheimara* (*Beheimare* in der slav. Völkertafel der Münchn. Hs.), *Baiheimer*, wie sonst *Franchonofurtara, Hrannungero, Obordorsaro* marcha u. a. in Urkunden.

\*) Mit der alten Pluralendung -as (goth. -ôs) für -a, welche im niederfränkischen Sprachdenkmal der Abrenuntiationsformel im Worte *genotas* steht, auch in baierischen Ortsnamen, wie *Frisingas, Otingas* sich zeigt. Kaum anders stehen sich *Austrasia* und *Neustria* als in der Bedeutung Ost- und Westland einander entgegen, und *Neustria* für *Wistria* gibt sonach ein späteres Beispiel eines wirklich im Munde der Deutschen gelrauchten prosthetischen N zu den älteren *Niuthones, Northus*. Keine andere Bedeutung wissen die *Annal. Mettens.* ad a. 688: *Theodoricus rex occidentalium Francorum, quos illi Niustrios dicunt.* Man müßte außerdem den Namen als abgeleitet durch -ister, aus *niu*, neu, also *Neuland*, erklären wollen.

\*\*) An der Sambre: *juxta Carbonariam in loco qui vocatur Thimiun (Thuin).* Chronic. Reginon. ap. Perts 1, 590.

posuerunt. Annal. Mettens. ad a. 690, Pertz 1, 518. Der Geograph von Ravenna gibt nur den Namen des Westlandes (5, 28): item Britannia, vel patria, quae dicitur *Nustricus*. Sed non de insula Britannia, quae de infra Oceano existit, dicimus, sed haec Britannia intra Europam esse dignoscitur. Austrasia heisst ihm Francia Rhensis: iterum ad frontem ejusdem Frigonum [Frisonum] patriae, quomodo, verbi gratia, ut dicamus ad terram spatiosam ponitur patria, quae dicitur *Francia Rhinensis*, quae antiquitus Gallia Belgitia Alobrites dicitur. . . In qua Francorum patria transeunt plurima flumina, id est Logna, Nida, Dubra, Movit [Mohin], Rura, Inda, Arnesa. 4, 24; iterum desuper quomodo ut dicamus ad faciem patriae *Francorum Rhinensium* est patria, quae dicitur Turingia. c. 25; . . delo [Mosa?] *Francia Rhenense* nominavimus sunt civitates, id est Nasaga, Dinantis, Oin, Namon . . Item juxta praenominatum fluvium Mosela, quam *Franciam Rhinensem* nominavimus, sunt civitates . . c. 26. \*) Der Name Franken hat sich in der Benennung der Westfranken, der Franzosen, und ihres Gebiets, Frankreichs, und im deutschen Stammlande nur in den Maingegenden erhalten.

**Bructeri.** Hier nicht als Theil der Franken, welcher Name ihnen nirgends ausdrücklich beigelegt ist, sondern als Zwischenvolk zwischen den oberen und unteren Frankenvölkern zu erwähnen. Noch nannte sie Ptolemaeus, in kleinere und grössere Bructerer abgetheilt, den Sigambern im Norden. Eine bedeutende Um-

---

\*) Die Austrasii sind noch unter den näheren Bestimmungen *superiores, Franci superiores, inferiores* erwähnt. Die *Franci superiores, Austrasii superiores* (Gesta reg. Francor. c. 27. 56. Gesta Dagoberti, Bouq. 2, 585) sind die Moselfranken: dux ex ducibus *Austrasiae superioris*, quam nunc *Lotharingiam* vocant. Vita S. Bosonis ap. Bouq. 3, 591; die unteren Ostfranken die Völker an der Schelde und dem Niederrhein: sub Pippino duce *Francorum orientalium, videlicet inferiorum a Rheno adusque Schaldam*. Vita S. Fredegandi, Boll. Jul. 4, 295. *Franci superiores* sind neben den Austrasii (unter denen hier insbesondere die Franken auf der Ostseite des Rheins gemeint sind, wie bei Alfred: *be eastan Rine sindon Eastfrancan*. Or. p. 19) erwähnt: igitur Burgundiones et *Austrasii et superiores Franci*. Gesta reg. Franc. c. 36; Dagebertus Rex monarchiam in tribus regnis, Burgundionum, *Austrasiorum, superiorum Francorum*, sagaciter accepit. Fragment. hist. ap. Bouq. 2, 692. Eben so Hessii (in den Annal. Fuldens. und in der Theilung von 859, Pertz 1, 344, 435. 3, 375), so daß *Austrasii* im engsten Sinne die Mainfranken bezeichnet.

stellung erfolgte nach ihm in diesen Gegenden. Die erste Frankenvereinigung bildet sich hier; Chamaven kommen von Osten an die Nordseite der Sigamben, und die Bructerer, in deren Sitze sich nun die Franken und die nachrückenden Chauken theilen, erscheinen nach Süden geschoben zwischen Francia im Norden und Suevia im Süden, in treu wiedergegebener Form *Burcturi* genannt auf der Tabula Peut., welche nach Ptolemaeus von dort zuerst diese Kunde hat. In den Gegenden der Lippe und der Ruhr, auf dem Uferlande des Rheins, sind nach dieser Stellung ihre neuen Sitze zu vermuthen, und hier halten sie sich auch in der folgenden Zeit, wenn schon den Angriffen der Römer, später der Sachsen ausgesetzt. Sie finden sich wieder zu Anfang des 4. Jahrhunderts unter den gegen die Römer unter Constantins Oberbefehl verbündeten Deutschen: *quid memorem Bructeros? quid Chamavos? quid Cheruscos? . . . conspiratione foederatae societatis exarserunt . . . Innumerae simul gentes ad bellum coactae, sed uno impetu tuo fusae, dum collativam vim comparant, compendiosam victoriam praestiterunt.* Nazarii Panegyri Constantino Aug. dict. c. 18. Sie, das nächste Volk, wurden nach der Demüthigung der Franken vorzüglich vom Zuge Constantins über den Rhein getroffen, den mit schmeichlerischer Uebertreibung Eumenius schildert (Paneg. 8, 12): *ut tamen omnibus modis barbarorum immanitas frangeretur, nec sola hostes regum suorum (Ascarici Merogaisique) supplicia moererent, etiam inmissa Bructeris vastatione fecisti, Imperator invicte. . . Caesi igitur innumerabiles, capti plurimi. Quidquid fuit pecoris, captum aut trucidatum est. Vici omnes igne consumti. Puberes, qui in manus venerunt, quorum nec perfidia erat apta militiae, nec ferocia servituti, ad poenas spectaculo dati, saevientes bestias multitudine sua fatigarunt.* Auch sie traf wieder gegen das Ende desselben Jahrhunderts, so wie die Chamaven, welche seit dem Abzuge der Sigamben vom Ostufer des Rheins ihre Nordnachbarn geworden waren, der Einfall des Arbogast, durch den sie als Anwohner des östlichen Ufers bekannt werden: *Agrippinam rigente maxime hieme petiit, . . . transgressus Rhenum Bructeros ripae proximis, pagum etiam quem Chamavi incolunt, depopulatus est.* Sulpic. Alex. ap. Greg. Tur. 2, 9. Auf den östlichen Höhen hinter ihnen hatten sich seit der Mitte dieses Jahrhunderts wieder die Ampsivarier zu zeigen angefangen, von welchen ohne Zweifel im darauffolgenden den Bructerern ein Theil ihres Gebiets genommen wurde, als sie

**Canis. antiq. lectt. 2, 40.** Als auch die Bructerer mit den Anwohnern des Ostufers des Unterrheins unter fränkische Herrschaft gekommen waren, dauerte ihr Name als Gauname in den unteren Lippegegenden fort. \*)

**III. Thuringi.** Während im Laufe des Rheins die Alamannen und Franken ununterbrochen die Römer beunruhigen, an der Donau die Markomannen nach ihren früheren Stürmen sich wieder ruhiger halten, verschwinden im Hintergrunde die Hermunduri, die noch am markomannischen Kriege Theil nahmen (Capitolin. M. Antonin. c. 22. 27), fast aus dem Andenken. SUEVIA auf der römischen Reisekarte zwischen den Bructerern und Alamannen bezeichnet in östlicher Ausdehnung auch ihr Land. Noch einmal nennt Hermunduri Jornandes, ohne Zweifel aus älterer Quelle, wo er (in wenig genauen, ganz allgemeinen Beziehungen) nach den umwohnenden Völkern die Lage der Vandalen bestimmt, als sie ihre Sitze in Siebenbürgen hatten (erste Hälfte des 4. Jahrh.): *erant namque illis tunc ab oriente Gothi, ab occidente Marcomanni, a septentrione Hermunduri, a meridie Hister, qui et Danubius dicitur.* c. 22. Von nun an weiß die Geschichte keine Hermunduri mehr, sondern seit dem 5. Jahrhundert an ihrer Stelle *Toringi, Thoringi, Thuringi.* Dafs diese Thüringer kein verschiedenes Volk

---

\*) *Pagus Borahtra* in der Vita S. Ludgeri, Pertz 2, 417. In Urkunden: in pago *Bortergo* in villa quae dicitur Castorp. a. 834; in villa quae dicitur Porricbeci in pago *Borotra.* a. 820. Chartular. Werthinens. ap. Leibn. n. 25. 51; Holtheim, Hamarathi, Mulinhusun in pago *Boractron.* Ex Registr. Ms. bonor. abbat. Werthin. Falke p. 318; in pago *Boratre* in villa vocante Ismereleke, . . et in eodem pago in villa quae dicitur Anadopa, . . similiter et in eodem pago et in villa cujus vocabulum est Geiske. Dipl. vom J. 835; in pagis Dreini et *Boroetra* . . in Seliheim, in Stockheim. Dipl. v. 869; in pago *Borhtergo* cunctum . . Ericse. Dipl. v. 966. Wigands Archiv 1. 2, 86. 88. 89 mit Nachweisung der Ortsnamen. *Pagus Borctinsis* ist zu schreiben für *pagus Dorerinsis* bei Schannat n. 511: *res ex meridiana parte Lippae fluminis.* Am nördlichen Ufer der Lippe bis zum Hamaland und zum Rhein ist kein Gau erwähnt; wie einst hier die Chamaven und Bructerer, grenzten wohl auch später ihre Gaue Hamaland und Borahtra zusammen. Südwärts reichten die Bructerer bis über die Ruhr, da den Angaben des Pseudo-Marcellin kaum zu misstrauen ist: Bruno magnus Satrapa Saxonum cum nobili comitatu in provincia *Boructuariorum* pernoctans in rivo Ratingen. . .; in quadam *Boructuariorum* villa Felsenberg nomine. Vita S. Swiberti ap. Leibn. 1, c. 20. 21.



sind von den früheren Hermunduri, kann mit Sicherheit behauptet werden, da sich nicht nachweisen läßt, wohin sich diese verloren hätten, von wo anders her ein so beträchtliches Volk oberdeutscher Mundart, wie die Thüringer, gekommen wäre, und die Bestimmungen der Alten die Thüringer in den Rücken der Franken und Alamannen, an die Seite der Sachsen setzen, in dieselben Gegenden, welche früher die Hermunduren inne hatten: regio illa Suevorum ab oriente Baioarios habet, . . a septentrione *Thuringos*. Jorn. c. 55; desuper ipsam, quomodo ut dicamus ad faciem patriae Francorum Rhinensium est patria, quae dicitur *Turingia*, quae antiquitus Germania nuncupatur, quae propinquatur et patria Saxonum. Geogr. Rav. 4, 25. Daß sie ihre Sitze an der Ostseite der Franken von Augustus erhalten hätten, weiß nur Procop. de bell. Goth. 1, 12: *μετὰ δὲ αὐτοὺς (Φράγγους) ἐς τὰ πρὸς ἀνίσχοντα ἥλιον Θόριγγοι βάρβαροι, δόντος Αὐγούστου πρώτου βασιλέως, ἰδρύσαντο*. Ist diese Angabe nicht aus dem Eigenen des Procopius, was unwahrscheinlicher ist, sondern ihm als Sage zugekommen, so gehört sie wohl in den Kreis der Fabeln deutscher Völker über ihren Ursprung. Der Name Thuringi selbst ist aus dem alten Namen Hermunduri, aus der eigentlichen Volksbenennung Duri, \*) wie Chatuarii, Juthungi aus Chatti, Jutae. Zum erstenmal erscheint der neue Name gegen den Anfang des 5. Jahrhunderts, bei Vegetius Renatus de arte veterinaria s. de mulomedicina 4, 6: ad bellum Hunniscorum (equorum) longe primo docetur utilitas patientiae, laboris, frigoris, famis; *Toringos* \*\*) deinde et Burgundiones injuriae tolerantēs, tertio loco Frigiscos non minus velocitate quam continuationē cursus invictos . . asseverant. Aus der zweiten Hälfte desselben Jahrhunderts nennt die Thü-

---

\*) Nur der verschiedene Lingual scheint zu widersprechen; aber es zeigt sich, daß er von den Alten selbst nicht treu wiedergegeben ist. Während die Römer d geben, hat t Ptol. in *Τευριοχατῦντι*, und während die Ersten, die den Thüringernamen nennen, *Toringus* schreiben, zeigt der mit den deutschen Lauten vertrautere Cassiodor *Thoringi*. Auf die Aspirata des Zungenlautes weist die ahd. Schreibung *Durinc*, da *Toringus* sicher *Zurinc* erwarten ließe. Der dem Römer fremde Laut ist also von ihm unrichtig und schwankend wiedergegeben worden. Vgl. den Namen Hermunduri.

\*\*) Die thüringischen Pferde rühmt auch Jorn. c. 3.

ringer unter den Hülfsvölkern Atilas Sidonius Apollinaris Carm. 7, 525:

Chunus, Bellonotus, Neurus, Basterna, *Toringus*,  
Bructerus, . . prorumpit Francus.

Aber gleich bei seinem ersten Auftreten ist der Name Thuringi nicht bloß als neue Bezeichnung der Hermunduri zu nehmen, er erscheint auch auf einige Zeit in weiterer Ausdehnung südöstlich bis zur Donau verbreitet. Wo früher Narisken und Markomannen, werden nach der Zertrümmerung des hunnischen Reiches Thüringer genannt. Durch diese wurden damals die Donaugegenden verwüstet: et Rex (Rugorum), inquit, hunc populum, pro quo benevolus precator accedis, non patiar Alamannorum aut *Thuringorum* iniquorum saeva depraedatione vastari. Eugippii Vita S. Severini c. 31; Passau geplündert: quicunque enim ibidem (Batavis) contra hominis Dei interdictum manserunt, *Thuringis* irruentibus in eadem hebdomade alii quidem trucidati, alii in captivitatem ducti, poenas dedere contemptus. id. c. 27. Diese häufig einfallenden Thüringer konnten nicht aus der Ferne kommen; sie sind in der Nähe zu suchen. Die Flüsse Bac (wahrscheinlich aus Naba verdorben) und Reganus (der Regen) sind im Thüringerlande genannt von dem Gothen Athanarit beim Geogr. Ravenn. 4, 25: quam patriam secundum praefatum Anaridum [Athanaritum] Philosophum designavimus . . Per quam *Turingorum* patriam transeunt plurima flumina, inter cetera quae dicuntur *Bac et Reganum, quae in Danubio merguntur*. Auch Sidonius Apollinaris hat aus diesen Gegenden unter den Völkern in Atilas Heer weder Narisken noch Markomannen, sondern allein Thüringer. Schon früher erscheinen die Hermunduren nie gegen den Rhein hin wirkend, sondern ostwärts im Lande der Markomannen und gegen die Sueven. Dies ist auch hier wieder der Fall. Nachdem fast alle deutschen Völker, welche nicht in die Ferne zogen, in größere Verbindungen sich vereinigt hatten, und unter neuen Namen austraten, am Rhein die Alamannen und Franken, an den Küsten des Nordmeeres die Sachsen, standen isoliert nur noch die Hermunduren und Markomannen in Südost. Bald aber erscheint, diese Völker umfassend, auch hier der neue Name Thuringi.\*) Die fränkische Eroberung des Ostlandes trennte die Verbindung.

---

\*) Oder wäre die Verbreitung des Namens Thuringi bis zur Donau nicht zu vergleichen mit der Verbreitung des Franken-

Vollständige und zusammenhängende Nachrichten hat die Geschichte aus der ersten Zeit des Thüringernamens nicht über die äusseren, noch weniger über die inneren Verhältnisse des Volkes aufbewahrt. Als Zeitgenosse des fränkischen Königs Childerich wird Bisinus, König in Thüringen, genannt, dessen Gemahlin Basina die Mutter des fränkischen Eroberers Chlodwig geworden sein soll (Greg. Tur. 2, 12). Die Könige der Heruler, Warrenen, Thüringer (*Thoringorum*) werden zu Anfang des 6. Jahrh. von Theoderich, dem Könige der Ostgothen, aufgefordert, mit ihm und den Burgunden Gesandte an Chlodwig zu schicken, um ihn zu vermögen, seinem wilden Grimme gegen die Westgothen Einhalt zu thun. (Cassiod. Variar. 3, 3). Nach Bisinus herrschten in Thüringen drei Brüder, Badericus, Hermenefridus und Bertharius (Gregor. Tur. 3, 4), unter welchen Irminfrid die erste Rolle spielt. Um sich gegen den erobersüchtigen König der Franken zu befestigen, schloß er sich an die Ostgothen, und verband sich mit Amalaberga, der Nichte Theoderichs (Proc. B. Goth. 1, 12). Ihm schreibt der Gothenkönig bei Cassiodor 4, 1: *Herminufrido Regi Thoringorum* Theodoricus Rex. Desiderantes vos nostris aggregare parentibus, neptis charo pignori, propitia Deitate, sociamus, ut qui de Regia stirpe descenditis, nunc etiam longius claritate Imperialis sanguinis fulgeatis. : Habebit felix Thoringia, quod nutrit Italia litteris doctam, moribus eruditam, decoram non solum genere, quantum et feminea dignitate, ut non minus patria vestra istius splendeat moribus, quam suis triumphis. Aber diese Wünsche und Hoffnungen sind fehlgeschlagen. Die Könige der

---

des Alamannennamens über mehrere noch einzeln und unabhängig neben einander bestehende Völker, und hießen vielmehr die Völker auf der Nordseite der Donau Thüringer als Unterworfenen dieses Volks? Darauf könnte gedeutet werden Cassiod. Variar. 4, 1: ut non minus patria vestra (Thoringia) istius splendeat moribus, quam *suis triumphis*. Allein aus schmeichelnden Ausdrücken eines Schreibens, das Glückwünsche für die Zukunft ausspricht, ist kein sicherer Beweis zu ziehen. Gegen diese Ansicht sprechen vielmehr die Umstände, daß im deutschen Alterthume die einzelnen Völker eines Reiches immer noch mit ihren besonderen Namen aufgeführt werden, selten unter dem allgemeinen Namen der Gebieter, daß im Kampfe der Thüringer gegen die Franken weder von Unterstützung aus dem Süden (was zu erwarten wäre, wenn sie dort herrschten), noch von einem Zuge der Franken gegen die dortigen Völker die Rede ist.

Thüringer wurden durch den fränkischen Eroberer vernichtet und das Volk unter seine Herrschaft gebracht. Mit dem Untergange der Freiheit der Thüringer war auch die Abhängigkeit der östlichen deutschen Völker von den Franken entschieden; Nordschwaben, Sachsen, Juten, Baiern erscheinen sofort unter der Herrschaft der Franken. Theodebert, des fränkischen Theoderichs Sohn, berichtet selbst darüber an den Kaiser Justinian: id vero quod dignamini esse solliciti, in quibus Provinciis habitemus, aut quae gentes nostrae sint, Deo adiutore, ditioni subjectae, Dei nostri misericordia feliciter *subactis Thuringis*, et eorum Provinciis acquisitis, extinctis ipsorum tunc temporis Regibus, Norsavorum gentis nobis placata majestas colla subdidit, Deoque propitio Visigotis, qui incolebant Francia septentrionalem plagam, Pannoniam [Aquitaniam?], cum Saxonibus Euciiis, qui se nobis voluntate propria tradiderunt, per Danubium et limitem Pannoniae usque in Oceani litoribus, custodiante Deo, dominatio nostra porrigitur. Duchesne 1, 862. Bouquet 4, 59.

Eine Verbindung der Thüringer und Sachsen zu ihrer Befreiung im J. 553 ist ohne Erfolg geblieben, gab Veranlassung zu neuer Züchtigung durch die Franken (Greg. Tur. 4, 10. Marcellini Com. Chron. ap. Roncall. p. 352. Venant. Fortun. 4, 2. 3). Von Osten her beunruhigten neue Feinde, die vordringenden Slawen, und die Nachkommen der mächtigen Hermunduri, welche von der Werra bis zur Elbe wohnten, und ihr Ansehen noch weit über die benachbarten Völker geltend gemacht hatten, sahen sich bald nur innerhalb der Saale: *Sala fluvius, qui Thuringos et Sorabos dividit*. Eginhardi Vita Carol. M. c. 15. Auf der Westseite trennt sie die Werra, wie einst von den Chatten, von den grabfeldischen und hessischen Franken: in ripa fluminis praedicti (*Wirrae*) quod *Hassiam Thuringiamque* dirimebat. Lamb. Schafnab. ad a. 1074, Pistor. Scr. ed. Struve 1, 368; hier werden Salzungen und Gerstungen als Grenzstädte genannt: villa cujus est vocabulum *Salzhunga, in finibus Thuringiae* super fluvium Vuisara sita. Schannat n. 454; *in confinio Thuringiae et Hassiae*, in villa quae dicitur *Gerstengen*. Lamb. Schafnab. ad a. 1073, p. 362. Auch auf der Südseite ist die alte Grenze, der Wald, nicht überschritten worden; er schied von den Franken, die sich in seinem Rücken ausgebreitet hatten: *silva, quae Thuringiam dirimit a Francia*. Annalista Saxo ad a. 1078. \*) Im Norden ist der Harz, nach

---

\*) Es läßt sich nicht erweisen, daß es Früher anders gewe-

den ältesten Nachrichten aus Deutschland Grenzmauer zwischen den Cherusken und Sueven, es auch zwischen den Thüringern und Sachsen geblieben: in pago, qui dicitur Harthageuvi in saltu, qui vocatur *Harzs*, qui dividit *Saxoniam et Thuringiam*. Vita S. Liuthirgis ap. Eccard. hist. gen. Princ. Sax. p. 526. Nur auf seinem westlichen Abhange zur Weser, scheint es, sind Thüringer aus nördlicheren Gegenden, wie Franken aus dem Diemelthale, vor den Sachsen zurückgewichen. Die äußersten thüringischen Gaue zwischen der Verra und dem Oberharz, das Eichsfeld, das Onefeld, reichten nur wenig über die Wasserscheide der Unstrut und Leine hinüber. Oestlicher sind noch thüringische Gaue der Zurego und Helmego an der Zorge und über der Helme bis an den Harzrücken. Zwischen den Unterharz und die Saale sind von den fränkischen Königen Chlothar und Sigibert die Nordschwaben verpflanzt worden, in Gegenden, welche die Sachsen verlassen hatten, also wohl an die Nordseite der Thüringer, und somit hatte der Hassegowe (um Merseburg und Querfurt) im Süden des Schwabengau's noch thüringische Bevölkerung. \*)

---

sen sei. Dafs ein Herzog in Ostfranken einige Güter in Thüringen verschenkt (Eckh. Fr. Or. 1, 311), berechtigt noch nicht einmahl zur Folgerung, dieser Herzog müsse thüringischer Abstammung sein, viel weniger zur Ableitung der ganzen Mainbevölkerung aus Thüringen. Was von Eckh. Francia Or. 1, 214 weiter vorgebracht wird, ist sehr unsicher und unzureichend.

\*) Dafs der Gau später der sächsischen Diöces Halberstadt einverleibt wurde, widerlegt dies nicht, vielmehr spricht dafür die alte Beschreibung der Grenzlinie dieser Diöces (Leibn. 2, 421). Erst von der Sale, der Unstrut und der Helme aufwärts kommt sie usque ad fossata Walghusen et per ascensum fossatorum usque ad separationem Saxoniae et Thuringiae versus montana quae dicuntur *Hart*, et abhinc usque ad ortum Wipperae fluvii. Von derselben Grenzgegend spricht ein Dipl. v. J. 979 bei Wenck, Hess. Landesgesch. 2, n. 25: a summitate vallis, ubi se Saxones et Thuringi disjungunt, quae teutonice dicitur Girufde . . Quo se jungunt Sala et Unstrut fluvii . . usque in Helmnaha fluvium et de Helmnaha usque ad fossam supra scriptam Grofde. In der Folge haben die Sachsen die Schwaben an sich gebracht, wodurch der Hassegau Grenzstrich geworden ist, dessen Orte als Grenzorte zwischen den Sachsen und Thüringern bezeichnet werden: castrum Meresburg in confinio Saxonum, Thuringorum et Sclavorum. Liutprand. 2, 9; castellum Himelcuna [Mimelcuna] quod est inter Thuringorum et Saxonum confinia. id. 4, 7. Hier haben sich die Sachsen der Unstrut am

Erst seit dem 10. Jahrhundert wird an der Nordseite des Schwabengau's der Landstrich um Magdeburg, in der Ausdehnung von der Bode und untersten Saale bis zur Ohre, und von der Elbe bis über die Quellen der Aller, in Urkunden unter dem Namen *Norththuringowe*, *Norththuringia*, *Nordthuringlant* erwähnt, offenbar im Gegensatz zu dem südlichen Hauptlande, das darum nicht selten *Sudthuringia* bezeichnet wird. Dafs der Nordthuringgau diesen Namen trug, weil seine Einwohner Thüringer waren, unterliegt wohl keinem Zweifel; aber schwieriger anzugeben, weil nirgends angedeutet, ist es, wie diese Thüringer in die isolierte Lage, in welcher sie durch das Schwabenvolk von ihrem Mutterlande getrennt waren, gekommen sind. Die Annahme, dafs die Thüringer zur Zeit ihrer Macht sich bis dahin verbreitet hätten, wird durch die Nachrichten über die Verpflanzung der Schwaben widerlegt, nach welchen diese in Gegenden übergesiedelt worden sind, die früher den Sachsen gehörten, nicht den Thüringern; eine zweite, dafs die Nordthüringer zur Zeit der Schwabenansiedlung als Kolonie aus Südthüringen versetzt worden seien, ist nicht hinlänglich unterstützt, und dadurch unwahrscheinlich, weil die Schwaben früher sich weiter nordwärts ausdehnten und einen gröfseren Raum eingenommen haben müssen, als später der Schwabengau umfalste. Die Schwaben sind die älteren Warnen, ein früher öfter genanntes, nicht unbedeutendes Volk. Im J. 595 wurden aber diese von König Charibert in solchem Blutbade geschlagen, dafs nach

---

meisten genähert; nur von dieser Seite kann verstanden und auch da nicht als genaue Angabe betrachtet werden, was gesagt wird in der Transl. S. Alexandri, Pertz 2, 675: (*Saxones*) *a meridie quidem Francos habentes et partem Thuringorum, quos praecedens hostilis turbo non tetigit, et alveo fluminis Unstrutae dirimuntur.* Zwischen den Schwaben und Thüringern sind noch Holsingi genannt in den Ann. Fuld. ad a. 852, Pertz 1, 568: (*Mimida*) *transiens per Angros, Harudos, Suabos et Holsingos (al. Holsingos, i. e. Hocsingos) . . Thuringiam ingreditur.* Auf dem Wege nördlich um den Harz kommt der Kaiser vor seinem Eintritt in Thüringen nach den Schwaben, also an ihrer Südseite, zu den Holsingi. Darum darf jedoch dieser Name nicht etwa für Hosingi, Hasingi, Bewohner des Hassegaues, genommen werden, sondern ist mit Ableitung aus ihrem Hauptorte Hohseoburg, Hocseoburg, Seeburg (zwischen den beiden Seen), das in den Umfang des Gau's Frisonefeld (eines kleineren Gau's zwischen dem Hassegau und Schwabengau) fällt. Der eigentliche Gauname der Holsingi ist also Frisonefeld, dessen Bevölkerung nach dieser Stelle für sächsisch zu halten ist.

Fredegars Angabe nur ein unbedeutender Theil von ihnen übrig geblieben ist (c. 15), die Bevölkerung des Schwabengaus. Nach dieser Niederlage der Warnen dürften erst die Nordthüringer in ihre Sitze gekommen sein. Eben damals lagerten auf einige Zeit Awaren an der Elbe, bald darauf drangen Slawen von Osten vorwärts und unternahmen selbst auf dem Westufer der Elbe sich festzusetzen; das ganze früher unbezweifelt thüringische Land zwischen der Elbe und Saale ist nach einiger Zeit aufgegeben. Dafs die frühere Bevölkerung dieses Striches sich den fremden Ankömmlingen unterworfen habe, oder dafs alle über die Saale nach Westen gedrängt worden seien, ist nicht glaublich, sondern sehr wahrscheinlich, dafs wenigstens der nördliche Theil derselben über die untere Saale gesetzt, und das gegenüber liegende nordöstliche Land der geschwächten Warnen in Besitz genommen habe. Gerade über diese Ereignisse an der Elbe mangeln Nachrichten, und so wenig, wie vom Uebergange der Wenden über die Elbe, hat ein Schriftsteller vom Zuge der Nordthüringer Kenntniss. Die Nordthüringer sind in der Folge, wie die Schwaben, an die Sachsen gekommen, wahrscheinlich zur Zeit der grausamen Regierung Theothalds und Hedens, deren Willibald gedenkt in der Vita S. Bonifacii ap. Pertz 2, 344: *magna quidem eorum comitum multitudo sub Theotbaldi et Hedenes periculoso primatu, qui lugubre super eos tyrannici ducatus et infestum vastationis potius quam devotionis obtinebant imperium, . . . captivata est, in tantumque diversis constricta malis, ut cetera quae manebat residua populi turba, Saxonum se subiceret principatui.* Wohl von den nördlichen Thüringern, und nur allein den Nordthüringern und Schwaben (denn auch diese, zwischen Nord- und Südthüringern in der Mitte, wurden vorher zu Thüringen gerechnet) dürfte diese Angabe gelten, nicht auch von den Südthüringern. Im südlichen Lande ist keine Spur von sächsischer Herrschaft zu finden; hier hat weder Pippin noch Karl der Grosse gegen Sachsen zu kämpfen, sondern erst im Schwabengau betreten sie das feindliche Gebiet.

**Warni.** Seit Tacitus und Ptolemaeus war durch einige Jahrhunderte der Name des fernwohnenden Volkes nicht gehört worden, bis er zur Zeit der Wanderungen der östlichen Völker nicht selten wieder erscheint. Ueber die Sueven in Spanien setzte Theoderich,



König der Westgothen (Mitte des 5. Jahrh.), Achiulf, einen Warnen: Theodericus praeponens Suevis, quos subjecerat, clientem Achiulfum. Qui in brevi animum ad praevaricationem ex Suevorum suasionibus commutans neglexit imperata complere, potius tyrannica elatione superbiens, credensque se ea virtute provinciam obtinere, qua dudum cum domino suo eam subiecisset. Is siquidem erat *Warnorum* stirpe genitus, longe a Gothici sanguinis nobilitate sejunctus, \*) idcirco nec libertati studens, nec patrono fidem servans. Jorn. c. 44. Die Warnen haben ihre alten Sitze an der Elbe behauptet, Dort noch am Ostufer des Flusses, den Dänen im Süden, fand sie (um 512) ein Haufe Heruler, der von seinen vorigen Sitzen an den Karpaten nach Skandinavien zog; \*Ερουλοι . . . ἔρημον δὲ χώραν διαβάντες ἐνθένδε πολλὴν ἐς τοὺς Οὐάρονους καλουμένους ἐχώρησαν. μεθ' οὓς δὴ καὶ Δανῶν τὰ ἔθνη παρέδραμον. Procop. Bell. Goth. 2, 15. Zu Warnen flüchtete aus den südlichen Gegenden der Langobarde Risiulf, nach Procop. de bell. Goth. 3, 55: ὃς (Ρισιοῦλφος) δὴ ἐξ ἡθῶν ἀναστὰς τῶν πατρίων ξὺν ὀλίγοις τισὶν ἐς τοὺς Οὐάρονους αὐτίκα φεύγει, παίδων οἱ ἀπαλελειμμένων ἐνταῦθα δυοῖν. Unter andern nordischen Königen wird auch der König der Warnen zu gemeinschaftlicher Gesandtschaft an den unfriedlichen Frankenkönig Chlodwig aufgefördert von Theoderich, dem Ostgothen, bei Cassiodor Variar. 3, 3: Herulorum, *Guarnorum*, Thoringorum Regibus Theodericus Rex. Nach Prokops Nachrichten wären Warnen auch am Rheine zu suchen. Er erzählt eine romanhafte Geschichte von einer Unternehmung der Angeln aus Britannien unter Anführung ihrer jungen Königin gegen diese Rheinwarnen und ihren König Radiger und beschreibt ihre Lage: Οὐάρωνοι μὲν ὑπὲρ Ἰστρον ποταμὸν ἴδονται, διήκουσι δὲ ἄχρι τε ἐς Ὠκεανὸν τὸν ἀρκτικὸν καὶ ποταμὸν Ρῆνον, ὅς περ αὐτοὺς τε διορίζει καὶ Φράγγους καὶ τᾶλλα ἔθνη, αὐτῇ ἴδονται. οὗτοι ἅπαντες, ὅσοι τὸ παλαιὸν ἀμφὶ Ρῆνον ἐκατέρωθεν ποταμὸν ἦκηντο, ἰδίου μέντινος ὀνόματος ἕκαστοι μετελάγχον, . . . ἐπικοινωνοῦσι δὲ Γερμανοὶ ἐκαλοῦντο ἅπαντες. . . Οὐάρωνοι δὲ καὶ Φράγγοι τουτὶ μόνον τοῦ Ρῆνον τὸ ὕδωρ μεταξὺ ἔχουσιν. B. Goth. 4, 20. Daß Procopius den Rhein mit der Elbe verwechselt habe, ist

---

\*) Warum? Jornandes ist sehr für den Adel des Charakters und des Geschlechts der Gothen eingenommen.

bei den beigegebenen deutlichen Bestimmungen nicht annehmbar. Waren aber wirklich am Rheine um diese Zeit Warnen, so konnten sie dahin nur von Osten gekommen, nur ein Theil der östlichen sein. Procopius meldet nichts hiervon, unterscheidet nicht zwischen östlichen und westlichen Warnen; die Ausdehnung, die er hier den Warnen gibt, passt nicht auf eine kleine Abtheilung des Elbevolks; das Ganze passt nur auf die Sachsen. Offenbar ist in dieser Erzählung des Procopius, in der bei Schilderung der Inseln *Βριττία* (Britannia) und *Βριτανρία* (Hibernia, wahrscheinlich durch Vermengung mit Britannia cismarina, Bretagne) viel Fabelhaftes und Entstelltes durcheinander läuft, auch in die Namen Verwirrung gekommen, und sind statt der Sachsen, die hier nothwendig eine Stelle einzunehmen hatten, aber ganz ausser Sinn geblieben sind, in Britannien neben den Angeln *Φρίσσορες* (die nie dort wohnten), auf dem Festlande aber die zu jener Zeit wohl bekannten *Οὔαργοι* \*) genannt worden. Von einer Abtheilung Warnen, die in Italien unter Narses in oströmischen Kriegsdiensten standen, berichtet Agathias 1, 24: *Ναρσῆς ἐς Ἀρίμηνον ἐχώρει τὴν πόλιν, ξὺν τοῖς ὅποσοι αὐτῷ καὶ πρότερον εἶποντο. ἐπειδὴ γὰρ Οὐάκκαρος ὁ Οὔαργος τὸ γένος ὀλίγω πρότερον ἐτεθνήκει, ἀνὴρ ἐν τοῖς μάλιστα δεινός τε καὶ φιλοπόλεμος, αὐτίκα ὁ παῖς ὁ ἐκείνου Θεοδίβαλδος (τοῦτο γὰρ ὄνομα τῷ παιδί) ἅμα τοῖς ἐπομένοις Οὔαργοις βασιλεῖ τῶν Ῥωμαίων προσεχώρει καὶ ἐς Ἀρίμηνον παρῆν, ὡς αὐτοῦ τῷ Ναρσῇ ἐντενξόμενος.* Die in der Heimath zurückgebliebenen Warnen treten an der Elbe in der Folge unter dem Namen Schwaben auf, auch bestimmter Nordschwaben genannt, zum Unterschiede von den Schwaben im Süden, die, einst als Jutungen ihre Nachbarn, den Namen aus dem Norden dahin gebracht hatten. Nach dem Falle ihrer mächtigen Nachbarn erkannten auch sie die Oberherrschaft der Franken

---

\*) Also ein ähnlicher Missgriff wie bei Zosimus *Κούαδοι* für *Καῦχοι*. Der Verdacht derselben Verwechslung fällt nun auch, wenn nicht auf beide, doch auf die zweite der oben angeführten Stellen des Procopius, wo er meldet, daß des Langobarden Risiulfs zwei Söhne bei den Warnen zurückgeblieben waren. Wohl nicht bei den Warnen, bei den Sachsen d. i. in der Heimath konnten sie zurückgeblieben sein; denn die zurückgebliebenen Langobarden (Barden im Bardengau) schlossen sich der Verbindung der Sachsen an.

an: subactis Thuringis . . *Norsavorum* [Norsuavorum, Nordsuavorum] gentis nobis placata majestas colla subdidit. König Theodebert an Kaiser Justinian, Duchesne 4, 862. Der Name dieser Schwaben ist in der Folge im Gauenamen *Suevon* zwischen der Saale, Bode und dem Unterharz geblieben. Daß sie hieher erst nach dem Abzuge der früheren Bewohner durch die Könige Clothar und Sigebert versetzt worden seien, berichten, Gregor. Tur. 5, 15: tempore illo, quo Alboinus in Italiam ingressus est, Chlothacharius et Sigibertus *Suavos* et alias gentes in loco illo posuerunt. Paul. Diac. 2, 6: Chlotarius et Sigisbertus Reges Francorum *Suavos* aliasque gentes in locis, de quibus iidem Saxones exierant, posuerunt. Von denselben Schriftstellern wird weiter erzählt, daß die Sachsen, aus Italien in die alte Heimath zurückgekehrt, die alten Wohnplätze zurückverlangten, die Schwaben dagegen nach kräftigem Widerstande das Land behaupteten. Das Volk, das sich selbst stark genug fühlte, sich gegen die Franken zu erheben, wurde sehr geschwächt durch die fränkische Uebermacht zu Ende desselben Jahrhunderts; mit dem alten Namen benennt es wieder der Chronist: eo anno (595) exercitus Childeberti cum *Warnis*, qui rebellare conati fuerant, fortiter dimicavit, et ita Warni trucidati victi sunt, ut parum ex eis remansisset. Fredegar. c. 45. Nach dieser Niederlage, scheint es, haben auch die gedemüthigten Warnen ihre nördlichen Striche den benachbarten Thüringern eingeräumt, zur Zeit, als von diesen das Land zwischen der Elbe und Saale den Slawen überlassen wurde. So im Süden und Norden von Thüringern umgeben, werden die Warnen selbst Thüringer genannt in der Ueberschrift ihrer Gesetze: Incipit lex *Angliorum* \*) et *Werinorum*, hoc est, *Thuringorum*. Daß

---

\*) Nur hier sind noch Angeln, neben den Werinen in den Elbgegenden genannt. Darf man diesen Rest des berühmten Volkes, der in der alten Heimath zurückblieb, im Gause Frisonefeld, an der Südseite des Schwabengaus suchen? Friesen heißen, wie es scheint, nach der Ausbreitung der Sachsenvereinigung bei den Sachsen diejenigen Völker in ihrer Nachbarschaft, welche ihre Mundart von der sächsischen Vermischung rein erhalten haben, sonach leicht auch die Reste der niederdeutschen Angeln. Hiernach hätten zuerst Sachsen, dann die Werinen die alten Sitze der Angeln eingenommen, die zurückgebliebenen Angeln aber nur in den südlichen Theilen sich noch gehalten um Hohseoburg, Hochseeburg (Seeburg zwischen den Seen), dem Hauptorte des Friesenfeldes, und die Anglii der Gesetze, die Hohsingi des Chronisten (S. 359), die Friesen des Frie-

die Schwaben an der Bode eigene Gesetze hatten, bezeugt Witichind Corbej. 1, p. 654: *Suevi vero transbaldani* \*) illam quam incolunt regionem eo tempore invaserunt, quo Saxones cum Longobardis Italiam adiere, et ideo *aliis legibus* quam Saxones utuntur. Die Nordschwaben haben sich, wohl zu gleicher Zeit mit den Nordthüringern, an die Sachsen angeschlossen; das erstemal erscheinen sie als Sachsen und als Gegner der Franken im Jahr 748: Pippinus adunato exercitu per Turingiam in Saxoniam veniens fines *Saxonum*, quos *Nordosquaros vocant*, cum valida manu intravit. Ibi ducem gentis asperae Sclavorum in occursum ejus venerunt, unanimiter auxilium illi contra Saxones ferre parati, pugnatore quasi centum milia. *Saxones* vero, qui *Nordosquari* vocantur, sub suam ditionem subactos contritosque subegit. Annal. Mettens, ap. Pertz 1, 550.

**IV. Baiovarii.** Nach dem markomannischen Kriege kennt die Geschichte die Markomannen und Quaden noch durch zwei Jahrhunderte als Geisel der Nachbarggenden, jene im 3. Jahrhundert, und vorzüglich die Quaden, nachdem die Markomannen ruhiger geworden, im darauffolgenden in heftigen Ausfällen das römische Gebiet verheerend. In zusammenhängender Folge setzt die römische Reisekarte (aus der Zeit des Alexander Severus) noch die Namen *Marcomanni* und *Quadi* an das Nordufer der Donau bis gegen Vindobona. Zu Anfang desselben Jahrhunderts versucht Caracalla gegen beide seine List: *ἐμεγαλοφρόνει δὲ (ὁ Ἀντωνῖνος) ἐπὶ τῶν τοῦς Βαρδύλους καὶ τοῦς Μαρκομάνοὺς φίλους ὄντας ἀλλήλοις συγκεκρουμέναι· καὶ ὅτι καὶ τὸν τῶν Κονάδων βασιλέα Γαῖοβόμαρον κατηγορηθέντα ἀπεκτόνει*. Dio Cass. 77, p. 1505. Nachher erscheinen die Markomannen und Quaden nicht ferner in Verbindung; die Quaden treten weiter östlich an den Karpaten wieder auf in Gesellschaft der Sarmaten. Markomannen

---

senfeldes wären dieselben. *Aliae gentes*, deren die Nachrichten von der Schwabenansiedlung noch gedenken, sind wohl die umwohnenden Völker, und darunter eben die Angeln, die von diesen Gegenden noch Antheile erhielten. Wohl das große Friesenvolk, obschon neben den Suevi genannt, ist gemeint von Venant. Fortun. ad Chilpericum 9, 1: *Terror et extremis Frisonibus atque Suevis*.

\*) Richtige Lesart in Hss. (Ecc. Franc. Or. 1, 84. Falko Traditt. Corbej. p. 574), unrichtig *transalбини* bei Meibom.

allein nennt bei einem Einfall unter Valerian Zosimus 1, 29: Σκυθῶν δὲ ἐξ ἡθῶν ἀναστάντων, καὶ Μαρκομαννῶν πρὸς τοῦτοις ἐξ ἐφόδου τὰ πρόσοικα τῇ Ρωμᾶίων ἀρχῇ χωρία λεηλατούντων, εἰς ἔσχατον μὲν ἡ Θεσσαλονίκη περιέστη κινδύνου. Während Aurelius Victor und Zosimus nur von einem Einfalle der Alamannen nach Italien unter Aurelian sprechen, schreibt Vopiscus (Aurel. c. 18. 21) die heftigen Kämpfe bei Mediolanum und Placentia den Markomannen zu, vielleicht nur durch Verwechslung mit jenem Namen. Eines Sieges der Römer über die Markomannen gegen das Ende des Jahrhunderts gedenkt noch Aur. Victor (de Caes. c. 39). Im 4. Jahrh. geschieht keiner Angriffe von Seite der Markomannen mehr Meldung, wenn nicht auf sie zu deuten ist Ammian. Marcell. 16, 10: nuntiis indicantibus *Sueros* Ractias incursare. Ihr Name wird seltener und verliert sich allmählig. Bei Jornandes (c. 22) stehen sie, im Westen der Wandalen genannt, als diese in Siebenbürgen saßen; Ammianus gedenkt ihrer an drei Stellen (22, 5. 29, 6. 31, 4); in der Notitia imperii sind Honoriani *Marcomanni* seniores, Honoriani *Marcomanni* juniores unter den römischen Hülfschaaren aufgeführt. Gegen das Ende des Jahrhunderts geschieht ihrer noch Erwähnung in Paulini Diaconi Vita S. Ambrosii c. 36: per idem tempus *Fritigil* quaedam regina *Marcomannorum* Christo credidit. Ad quam ille (Ambrosius) epistolam præclaram scripsit in modum catechismi, in qua etiam admonet, ut suaderet viro suo, Romanis pacem servare. Quā accepta epistola mulier suasit viro, et cum populo suo se Romanis tradidit. Quae cum advenisset Mediolanum, plurimum doluit, quod sanctum sacerdotem, ad quem festinaverat, minime reperisset, jam enim de hac luce migraverat. Und aus dem darauffolgenden Jahrhundert erscheint der Name nur einmal wieder, unter den Völkern in Attilas Heer, in der Histor. miscella (Murat. 1, p. 97), nicht bei Sidonius Apollinaris, der nur *Toringi* aus diesem Striche auführt. Auch nicht Markomannen mehr, ein Name, der seit deutsche Völker auf verschiedenen Seiten tief ins Römergebiet vorge drungen sind, seine Bedeutung verloren hat, erscheinen zunächst nach Attilas Tode aus den Gegenden im Westen des Marchlandes, sondern *Thuringi* bei Eugippius, und in thüringischem Lande sind vom Geographen von Ravenna aus älterer gothischer Quelle die Flüsse *Bac* und *Reganum* genannt (S. 355). Dafs wie die Namen *Franci*, *Alamanni* allmählig mehrere Völker umfaßten,

auch der neue Name der Thüringer sich zum Gesamtnamen der Südostvölker erweiterte, ist angedeutet worden (S. 355. 356). Nach der Unterjochung der eigentlichen Thüringer durch die Franken zeigt sich aber auch dieser Name nicht weiter im Süden. Franken nennt aus dem Quellenlande der Elbe eine ohne Zweifel aus älterer, verlорner Quelle \*) geschöpfte Nachricht des Geographen von Ravenna 1, 11: in qua *Albis patria* per multos annos *Francorum* linea remorata est, et ad frontem ejusdem *Albis* *Datia*. Baiovarii erstcht nun als der neue Name des Volkes von Bojohaim; die Baiovarii sind jene Franken an der Elbe nach einer anderen, verdorbenen Stelle desselben Schriftstellers (4, 37): qui montes (Alpes) dividunt inter Provinciam et Italiam, inter Burgundiam et Italiam, inter Janos [Suavos] et Italiam, inter Ranicos, quae modo ab Aunariis [inter *Francos*, quae modo a *Bainuariis*] dominatur \*\*) et Italiam. Das von Waldhöhen umkränzte Quellenland der Elbe, Bojohaim bei den Deutschen nach seinen früheren Bewohnern, Bojohaemum Vellej., Boihemum Tac., *Βοιτ-αιμον* Str., wozu der ptol. Name *Βαιβοχαῖται* [*Baioχαῖται*] zu stellen ist, heisst abgekürzt *Baias*, d. i. *Baia* \*\*\*) bei demselben Geographen 4, 18: est patria, quae dicitur *Albis* \* \* ungani †) montuosa per longum, quae

\*) Der gothische Schriftsteller Marcomir ist von dem Geographen (4, 18) als die Quelle seiner Angaben über die patria *Albis* genannt.

\*\*) Vgl. bei demselb. 1, 11: Germanorum est patria, quae modo a Francis dominatur. S. 354, Anm. Vielleicht für denominatur?

\*\*\*) Hier also sichere Umwandlung der undeutschen Verbindung oi, oj in ai, die sich schon bei Ptol. in *Βαιβοχαῖται* wie in *Βαῖροι* ankündigt. Eben so wird aus Mo-in, Mohin, Mo-gin (Moenus) später Main und ist Graiz (Stadtname) aus Groiz, das wahrscheinlich wieder aus dem slaw. Grodice (Grodeze, Grodez, Grodiz ist urkundlicher Name des fränkischen Dorfes Graiz bei Sprenger Gesch. der Bened. Abt. Banz, p. 291. 294. 295. 298). Dieses aus oi gewordene ai wandelt sich aber weiter in ê (wie goth. saivs in ahd. sêo) in *Pêehaim*, *Beheim* (Pertz 1, 46. 192) für *Baiohaim*, ahd. *Beheima*, *Beheimare*, Bewohner von *Beheim* (vgl. den Namen Czechowé), in *Beowinida* für *Baiowinida*. Die Abkürzung *Baias* für *Baiohaim* (mit s, wie sonst noch *Bregantias*, *Perunas* in Schriften aus dem frühen Mittelalter) ist wie *Uburzis* für *Uburziburg* (wogegen *Stratisburgo*), *Ascapha*, *Rizinis* für *Ascaphaburg*, *Risinisburg* bei demselben Geographen, und liegt noch in *Beowinida*, *Baiovarii*.

†) Aus 1, 11 zu ergänzen: *Albis*, quae antiquitus dicebatur *Maurungani*. Ueber diesen Namen s. unter *Langobardi*.

ad orientem multum extenditur, cujus aliqua pars *Baias* dicitur. Die *Baiovarîi*,\*) *Paigira*, *Baiern* sind die aus dem Lande Baia.

---

\*) Offenbar Compositum wie *Chattuarii*, aus *varîi* (nicht selten noch bei angelsächsischen und nordischen Schriftstellern, als ags. *Cantrare*, qui Cantium inhabitant, sigelrære, Aethiopes, die im Sonnenlande, burhrære, ceasterrære, burgenses, castrenses; altn. *skiprerjar*, Schifflente, vom Sing. *skipveri*, schon als goth. Mannsname *Σκινόυαρ* bei Proc. B. Goth. 4, 23, *Vikrerjar*, die Bewohner der Landschaft Vik, *Manrerjar* in Fornm. sög. 7, 8. 9, 44, der Insel Man, *Rümerjar*, die von Rom, *Romani* u. a., in ableitendem Sinne gebraucht schon in hohem Alterthume, worüber S. 99, Anm. 2. S. 149, Anm. 3) und aus *Baia*, dem abgekürzten Namen des Stammlandes, der sich außerdem noch in der alten deutschen Benennung der wendischen Bewohner *Beheimis* findet: *Boemanni*, quos nos *Beuwinitha* vocamus. Pertz 2, 228. Die Hs. hat *heutwinitha*; ebendasselbst (p. 258, vgl. 1, 307) ist für das Chron. Moiss. ad a. 805 der verderbte Text: cum exercitu magno *abeuhuidines*“ verbessert: ad *Beuwidines*. Sicher steht der Name zweimal *Beuwinidi*, *Beouwinidi* in der Chronik des ungenannten Langobarden (in Ritters Vorrede zum Cod. Theodos.). *Baiovarîi* ist die alte volle, feierliche, in den Urkunden gebrauchte Form des Namens, die bei den Lateinischschreibern in Gebrauch geblieben ist, die selbst den alten Diphthong noch neben *Beowinida* festhält (selten begegnet *Beovarii*); im Volke dagegen ist seine Benennung bloß durch die Ableitung -ari, -iri aus *Baia* gebildet: Sing. masc. *Pejari* Schann. 100, *Peigiri* Meichelb. 19. 506; fem. *Pejarin* Schann. 88, Meichelb. 51 (als Personennamen). Plur. *Paigira*, *Peigira* Cod. Wessobr., Eekh. Fr. Orient. 1, 441. 855, *Beiera*, *Beiere* Gloss. bei Schmeller Wb. 1, 160; *Paigirolant* (Gen.) Cod. Wessobr., in *Bejeren* (Dat., in *Baiovarîis*) Schann. p. 510 n. 51; hiezu ags. *Bægcras* Chron. Saxon. ed. Ingram p. 115 (Alfred im Oros. schreibt *Bægdhvare* wohl verdorben für *Bægovare*), altn. *Beiarar* (al. *Beigarar*, *Byiarar*) Heimskr. 3, 247, *Bæjarar* Fornm. sög. 7, 99, in *Beiaraland*, *Bæjaraland*; nhd. *Baiern*, nach der Analogie von Schwaben aus *Suapa* der schwachen Declination zufallend, für *Baier* wie *Thüringer* aus *Thüringen* (als Landesnamen), *Gallier* aus *Gallia*. Die diphthongische Natur der Verbindung *ai* beweist ihr Ueberschwanken in *ê*, und da die neuere Sprache die von der älteren im Hiatus entwickelten *g* und *j* (vgl. S. 25. 26, Anm. zum Namen *Frea*) eben so aufgibt, wie das mit dem Diphthong *au* wechselnde alte *w*, so verhält sich nhd. *Baiern* zu ahd. *Paigira*, *Bejere*, wie nhd. *Eier*, *zweier*, *Passau*, *Gau* zu ahd. *eigir*, *zweigero*, *Pazzawa*, *Pazzauge*, *gawe*, *gaug*. Für die volle Form *Baiovarîi* erscheinen neben den häufigsten Schreibungen *Baiuvarîi*, *Bajovarîi*; dann *Baioarii*, *Beioarii*, *Bajoarii* (aus *Baivarîi*, *Bajvarîi*, wie *Alboin*, *Grimoald* aus *Albwin*, *Grinwald*) noch mehr oder weniger abweichende oder



Mit seinem Namen ändert das Volk auch seine Sitze. Aber nirgends findet sich ein alter, echter Zeuge, der aus der ersten Zeit des neuen Namens, von dem Auszuge des Volkes aus Beheim und den begleitenden Ereignissen umständlichere Nachricht gäbe. Wo der neubenannten Baiowaren die ersten Male beiläufige kurze Erwähnung geschieht, sind sie auch schon im Besitze ihres neuen Landes an der Ostseite der Schwaben: regio illa Suevorum ab oriente *Baioarios* \*) habet, ab occidente Francos. Jornand. c. 55; Venantius Fortunatus kam kurz nach der Zeit, da Jornandes schrieb, auf seiner Reise von Italien nach Gallien durch ihr Gebiet: Dravum Norico, Oenum Breonis, Liccam *Bojaria* (al. *Bairaria*), Danubium Aleman-  
nia, Rhenum Germania transiens. 1. 1; schickt auf demselben Wege sein Buch, Vita S. Martini, nach Italien zurück, lib. 4:

Pergis ad Augustam, quam Virido et Licca fluentant;  
Illic ossa sacrae venerabere martyris Aërae.

Si vacat ire viam, neque te *Bajoarius* obstat;

Qua vicina sedent Breonum loca, perge per Alpem.

Die beiden Geschichtschreiber des 6. Jahrhunderts, Prokop und Gregor von Tours, von denen sich wenigstens Angaben über die Stellung der Baiowaren gegen die umwohnenden Völker und ihre Ankunft an den Alpen erwarten ließen, nennen auffallend nicht einmal ihren Namen, obschon der Letztere, der freilich auch sonst über die Abtheilungen der deutschen Völker, selbst der Franken, gar zu wenig erkundigt hat, ihres Fürsten Garibald gedenkt. Bei diesem Mangel an bestimmteren Nachrichten muß genügen, was aus der Vergleichung der nächsten Ereignisse und der Verbreitung des Volkes in seinen neuen Sitzen sich ermitteln läßt.

In der letzten Hälfte des 5. Jahrhunderts wurde das Noricum Ripense und der angrenzende Theil von Raetia secunda durch die wiederholten Ueberfälle der nahen deutschen Völker, unter diesen der Thüringer, ver-

---

entstellte: *Bojotarii*, *Bojodrii*, *Baguarii*, *Banguarii*; mit verschlungenem i, *Bauvarii*, *Bavarii*, *Bavari* u. a. Auch den Byzantinern ist der Name nicht fremd geblieben: *Βαγιβαρεια* nennt das Land Constantinus Porphyrog. de admin. imp. c. 30, *Βαϊούρη* anderswo, wo er auch weiß, daß seine Bewohner Njemzen (Deutsche) sind: *εἰς τὸν Πῆγα Σαξωνίας, εἰς τὸν Πῆγα Βαϊούρη (ἐστὶ δὲ αὕτη ἡ χώρα οἱ λεγόμενοι Νεμέτσιοι).* de caerim. aulae Byz. 2, p. 598.

\*) So Hss. und ed. Lindenbr., *Bajobaros* Cod. Mon. und ed. Murat.

wüftet. Odoaker befiehlt, die römischen Kolonisten aus den Donaustädten nach Italien abzurufen: Aonulfus vero praecepto fratris (Odacharis) admonitus, *universos jussit ad Italiam migrare Romanos*. Tunc omnes incolae tanquam de domo servitutis Aegyptiae, ita de quotidiana barbarie frequentissimae depraedationis educti . . Cunctis nobiscum provincialibus idem iter agentibus, *qui oppidis super ripam Danubii relictis*, per diversas Italiae regiones varias suae permigrationis sortiti sunt sedes. Eugippius V. S. Severini c. 45. Eugippius schildert das Elend dieser Gegenden durch die Räubereien der umwohnenden Völker, aber er weiß noch keine Einwanderung eines neuen Volkes. Als die Ostgothen Italien beherrschten, lagen die äußersten Grenzen ihres Gebietes auf dieser Seite bei den raetischen Alamannen, die erst nach Theoderichs Tode an die Franken aufgegeben wurden (S. 320), und an der Save, wo noch Witigis Truppen werben liefs (Procop. B. Goth. 4, 16). Amalasuntha behauptete sich noch an der pannonischen Donau gegen die Beherrscher des Orients (Cassiod. Variar. 4, 1). Aber daß die alten Grenzen an der oberen Donau, die schon Odoaker aufgegeben hatte, wieder besetzt wurden, ist unwahrscheinlich. Im Gegentheil heißt das Schloß Veruca innerhalb des Gebirges an der Etsch der Schlüssel des Landes und die Grenzwehr gegen die Barbaren (Cassiod. 3, 48): *Universis Gothis et Romanis circa Verucam castellum consistentibus Theodoricus Rex . . Et ideo Leodifrido Sajoni nostro praesenti delegavimus jussione, ut ejus instantia in Veruca castello nobis domicilia construatis, quod a positione sui congruum nomen accepit. Est enim in mediis campis tumulus saxeus in rotunditate consurgens, qui proceris lateribus silvis erasus, totus mons quasi una turris efficitur . . Hunc Athesis, inter fluvios honorus, amoeni gurgitis puritate praeterfluit, causam praestans muniminis et decoris: castrum pene in mundo singulare, tenens claustra provinciae, quod ideo probatur magis esse praecipuum, quia feris gentibus constat objectum . . .* Et quamquam, Deo juvante, nostris temporibus provinciam securam credamus, tamen prudentiae nihilominus est cavere, etiam quae non putantur emergere. Die Breunen im Innthale zeigen sich selbstständig und räuberisch gegen die gothischen Unterthanen. (Cassiod. Variar. 4, 11). Zwar werden Provinciales *Norici* erwähnt (Variar. 5, 50) und *Rhaetiae, Rhaetiarum* Ducatus (Variar. 4, 11); allein, kaum sind diese Gebiets-theile noch über das Gebirge hinaus auszudehnen; mit

gleichen Worten, wie der Besatzung von Veruca wird dem Dux Rhaetiarum die Wichtigkeit seiner Stellung eingeprägt, sein Gebiet als natürliches Bollwerk gegen die fremden Völker bezeichnet (Variar. 7, 4): Formula *Ducatus Rhaetiurum*. Quamvis spectabilitatis honor unus esse videatur, nec in his aliquid aliud nisi tempus soleat anteferri: tamen rerum qualitate perpensa multum his creditum videtur, quibus confinales populi deputantur, quia non est tale pacatis regionibus jus dicere, quale suspectis gentibus assidere: ubi non tantum vitia, quantum bella suspecta sunt, nec solum vox praeconis insonat, sed tubarum crepitus frequenter insultat. *Rhaetiae namque munimina sunt Italiae et claustra provinciae*. Quae non immerito sic appellata esse judicamus, quando contra feras et agrestissimas gentes, *velut quaedam plagarum obstacula* disponuntur. Ibi enim impetus gentilis excipitur, et transmissis jaculis sauciatur furibunda praesumptio. Sic gentilis impetus vestra venatio est, et ludo geritis, quod vos assidue feliciter egisse sentitis. In diese Zeit scheint zu gehören die Bestimmung des Paulus Diac. 2, 45: inter hanc (Liguriam) et Suaviam, hoc est, Alamannorum patriam, quae versus septentrionem est posita, duae provinciae, id est Rhaetia prima et Rhaetia secunda, *inter Alpes* consistunt.

Allerdings stand demnach den Baiern zur Zeit, welche die alte Sage für den Uebergang des Volkes über die Donau ansetzt, im Jahre 508 (Bernardi Norici Chronic. Bavariae ap. Pez Scr. rer. Austr. 2, 65. Aventin. 3, 1) nichts weiter im Wege, in das längst verheerte und durchzogene Land hinüberzugehen. Ob nun auch wirklich dieser Zeitpunkt für den Auszug des Volkes aus Beheim festzusetzen ist? Bestätigung findet sich in echten, gleichzeitigen Quellen keine; keine Andeutung bei Cassiodor, daß sich ein neues, zahlreiches Volk außerhalb des Gebirges niedergelassen habe. Burgunden, Alamannen, Schwaben plünderten in den Jahren 537, 558 Norditalien (Variar. 12, 7. 28), weiter zeigt sich kein anderes Volk aus der Nähe. Daß die Baiern schon unter Theodeich die fränkische Hoheit anerkannten, von dem sie mit den benachbarten deutschen Völkern ihre besonderen Gesetze erhielten, beweist die Vorrede zu der unter Dagobert (um 630) revidierten Sammlung der Gesetze: Theodoricus rex Francorum, cum esset Catalaunis, legit viros sapientes, qui in regno suo legibus antiquis eruditi erant. Ipso autem dictante jussit conscribere legem Francorum et Alamannorum et *Bajuvorum*.

*riorum*, unicuique genti, quae in ejus potestate erat, secundum consuetudinem suam. Baluz. Capitul. 1, 26. Ob sic aber ihr Gesetzbuch von dem Frankenkönige bereits im neuen Vaterlande, oder in ihrer alten Heimath erhalten haben, entscheiden keine Angaben. Weder von Agathias, der berichtet (1, 4), daß Theodebert die Alamannen und andere benachbarte Völker sich unterworfen habe, werden Baiowaren genannt, noch im Briefe Theodeberts an Justinian, in dem er sich rühmt, daß seine Herrschaft längs der Donau bis Pannonien reiche. \*) Im Jahre 554 erscheint der erste baiowarische Fürst, *Garibaldus Dux* (Gregor. Tur. 4, 9), deutlich als Vasall des Frankenkönigs bezeichnet bei Paulus Diaconus: Cuswald [Theodebald] rex Francorum *uni ex suis*, qui dicebatur *Garibald*, in conjugium tradidit (Walderadam). 1, 21; von ihm weiter erwähnt 3, 10. 30. Um eben diese Zeit werden das erstemal die Baiern von Jornandes Ostnachbarn der Schwaben genannt. Als Garibalds Nachfolger wird vom König Childebert im J. 595 Tassilo eingesetzt (Paul. Diac. 4, 7). \*\*)

\*) Oder wäre dennoch der Name in dem verdorbenen „Pannoniam“ zu suchen, und dafür nicht Aquitaniam, sondern Baioariis zu lesen? Vgl. den Text S. 357. Wenn im Norden weniger mächtige Nordschwaben und Juten erwähnt werden, sollten im Süden die zahlreicheren Baiern nicht genannt sein? Der Name, weil noch weniger bekannt, vom Abschreiber entstellt, wäre dann hier das erstemal und deutlich von der Donau genannt.

\*\*) Die Baiern stehen bei ihrem Eintritte in die Geschichte unter fränkischer Oberhoheit, daran ist nicht zu zweifeln. Uebertrieben patriotische Schriftsteller haben sie davon befreien wollen, und vorzügliches Gewicht auf den Titel Rex gelegt, den Paulus Diac. dem Garibald beilegt. Aber diesen gibt er auch dem Tassilo (4, 7): Tassilo a Childeberto rege Francorum apud Baioariam rex ordinatus est. Daß der Schriftsteller rex nicht in der Bedeutung eines unabhängigen Beherrschers, sondern wie dux, princeps braucht, zeigt er noch 4, 38: una earum (filiarum ducis Gisulfi) *Alamannorum regi*, alio vero dicitur *Baiovariorum principi* nupsisse. Dux, wie bei Gregor von Tours, heißt der Gebieter der Baiowaren in ihrem Gesetze (Tit. 2, 20), genus *ducale* das Geschlecht der Agilolfinger, unter den edlen Familien des Volkes, den Huosi, Fagana (beide noch in Urkunden erwähnt), Drozza, Hahilinga, Anniona, die edelste. Die Baiern kommen selbst unter der Benennung Franken vor, außer den Stellen des Geographen von Ravenna, noch bei Fredegar: Ago rex Langobardorum accepit uxorem Grimoaldi et Gundoaldi germanam, nomine Theudelindam, ex genere *Francorum*. c. 34; ihre Tochter: Gundeberga parens *Francorum*. c. 51. 71. Ohne Zweifel datiert sich die Abhängigkeit der Baiern, wie der Sachsen, von dem Sturze der thüringischen Macht im deutschen Mittellande.

Seit der Name der Markomannen erlischt, erscheint das Volk von Böhmen, wie wenn es seines Namens beraubt nach einem neuen suchte, zuerst unter dem grossen Namen der Thüringer, dann der Franken, bis es mit neuem Einzelnamen, der an das alte Vaterland erinnert, wo es durch mehrere Jahrhunderte die Grenzen Deutschlands ruhmvoll vertheidigt hat, vor seinem ehemaligen Grenzwalde steht, in einem Raume ausgedehnt, der zeigt, daß es von einem zahlreichen Geschlechte stammt. Von den überstiegenen Waldhöhen an der Südwestseite der früheren Sitze und den Gipfeln des Fichtelgebirges haben sich die Bajuwaren bis an die Gletscher der Alpen, im Laufe der Donau vom Lech bis an die Ens verbreitet. Die Alpen nennt die Scheidewand zwischen den Baiern und Italien der Geograph von Ravenna (4, 37). Die Grenze zwischen ihnen und den Langobarden, den Erbkern des jenseitigen Landes lagen innerhalb des Gebirges; jenseits der kampfslustigen Breunen sind die Baiern die Besitzer von Bozen, und liegen in der Umgebung im Streite mit den Langobarden (um 685): Alachis dum dux esset in Tridentina civitate, cum comite *Baiocariorum*, quem illi *Gravionem* dicunt, qui *Banzannum* et *reliqua castella regunt*, conflictit. Paul. Diac. 6, 36. Unter dem Langobardenkönig Grimoald war *Magies* (Mays bei Meran) der letzte langobardische Ort (Vita S. Corbiniani ap. Meichelb. c. 44, 35). Ostwärts trennten sie die höchsten Felsrücken von den Slawen, den Karentanen, welche die Donau aufwärts bis zu ihren Quellen vorgedrungen waren. Agentum in diesem Striche war der Kampfplatz zwischen beiden Völkern im Anfang des 7. Jahrh. (Paul. Diac. 4, 41). Auch in seiner östlichen Fortsetzung gegen das Ensthal trennte der Gebirgsrücken, der die Wasserscheide trug, die Deutschen und Slawen. Die Ostgrenze der Baiern bildete die Ens in ihrem zur Donau gewendeten Laufe. Bis hierher waren die Awaren vorgedrungen. Der Herzog Theodo, hier im Kampf mit ihnen, untersagt dem h. Emmeram, über den Fluß zu ziehen: eo tempore inter *Hunorum* et *gentem Bajuvariorum* orta est discordia, ita ut a vastantium manibus circa *annem Arisem inferjacentem* depopulatae urbes paene desertae esse viderentur. . . Theoto Bajuvariorum gentis dux, se discordare cum Avaris praenuntiavit, illuc cum ire minime sinere professus est. Aribonis Vita S. Emm., Boll. Sept. 6, 475. \*) Noch lag an der Ens die Grenze;

\*) Daß vor der Awaren Ankunft die Baiern weiter östlich

als Karl der Große es unternahm, die Awaren aus der Nähe des Frankenreichs zu entfernen: *prima castra super Auesum posita sunt. Nam is fluvius inter Baiourorum ulque Hunorum terminos medius currens*, certus duorum regnorum limes habebatur. Annal. Einhardi ad a. 791, Pertz 1, 177. Unter der Awarenherrschaft hatten sich auch Slawen bis zur Ens verbreitet, und dieselben Völker, scheint es, waren um diese Zeit die Bewohner der Gebirgsthäler der oberen Ens und Muhr. Nach der Zerstümmerung des Awarenreichs zogen Baiern in das genommene Land, das als Grenzland (*Marcha, Marcha orientalis, Regnum orientale*, ahd. *Ostarrichi* zuerst 996, Meichelb. 1, p. 193) zu Baioaria gezogen wurde, und verbreiteten bairische Art und Sprache über die zurückgebliebenen Slawen und weit über die östlich wohnenden. Im Westen kennt schon Jornandes die Baioaren den Schwaben benachbart. Zwischen beiden Völkern floss der Lech; darauf deutet Venantius Fortunatus in den beiden Stellen, wo er der Baiern gedenkt. Er ist auch für die Folge der Grenzflufs geblieben: *ipse (Carolus) cum exercitu, quem secum duxerat, super Lechum fluvium, qui Alamannos et Baiouarios dirimit, in Augustae civitatis suburbano consedit.* Ann. Einh. a. 787, Pertz 1, 173.

Nicht die ganze Masse der Baiern ist über die Donau gezogen, noch ist auf der nördlichen altheimathlichen Seite, wo ihre Ausdehnung später bekannt wird, als im südlichen Lande, ein nicht unbeträchtlicher Theil zurückgeblieben. Nicht blofs ist der schmale und waldige Südabhang des böhmischen Südgebirges zur Donau bis gegen ihre östliche Grenze \*) von ihnen nicht aufgegeben;

---

über die Ens reichen, ist nicht angedeutet, und unwahrscheinlich. Die nächst früheren Nachrichten aus diesen Gegenden zeigen die Rugen an der Donau aufwärts bis gegen die Ens, zur Zeit, als die Baiern noch hinter dem Walde waren. Das Volk ergofs sich von Böhmen aus mehr gegen Südwest über das Flachland.

\*) Der Strich zwischen der Ilz und unteren Mühl ist noch 1222 als *Comitia Ilskeu* erwähnt, M. B. 28. 2, 298. Weiter hin wurde das Land, in welchem, vorzüglich vor dem Kamp, waldige Berggruppen steil bis an das Ufer treten, zur Zeit als die Awaren bis zur Ens herrschten, als Grenzland zwischen Baiern, Czechen und Awaren wohl wenig bewohnt, später aber, wie das Land unter der Ens, von den Baiern besetzt und germanisiert. An der Narn und Aist werden Slawen und Baiern genannt: *inter Agastan. et Nardinam a locis videlicet ubi ipsa*

denn die Höhen des Waldgebirges (des Nordwaldes) bilden die Scheidewand zwischen Baiern und Böhmen: a fonte fluminis, quod dicitur Ilzisa, sursum usque ad *terminum praedictae silvae (Nortuualt)*, qui separat duas terras *Baiouriam videlicet et Boemiam*. Dipl. de a. 1010, M. B. 28. 1, 421; Caesar pertransiens castrum Hamb, cum admooveret aquilas *silvae*, quae dirimit *Bavariam atque Bohemiam*, cognovit, quod obstruerent Bohemi vias per silvam. Cosmas Prag. ad a. 1040, ed. Dobr. 1, p. 120. Noch haben hier in weiterem Raume die Baiern längs der nordwestlichen Fortsetzung des böhmischen Waldes, der sie von den Czechen scheidet, zwischen diesen im Osten und den Schwaben und Franken im Westen, in einer Spitze bis an das Fichtelgebirge reichend, das Land am Regen, der Nab und der Altmühl behauptet, das im Gegensatz zum bayerischen Lande im Süden der Donau der *Nordgau* heisst. Dieser Strich, einst die Sitze der Narischen, die seit dem markomannischen Kriege nicht mehr genannt sind, heisst beim Geographen von Ravenna Thüringerland, woraus wahrscheinlich ist, daß seine alten Bewohner, seit der Name Thüringer bis zur Donau reicht, sich mit ihren Nachbarn, den Markomannen, zu einem Volke verbunden haben. Baiern werden aus diesen Gegenden nicht vor dem 8. Jahrhundert genannt, erst nachdem Bonifacius auch hieher das Christenthum zu verpflanzen begonnen hatte; Willibaldus episcopatum, quod nuncupatur *Eichstetti*, in parte proxima nobis *Baguariorum*, id est in *Nordgoe*, erigens melioravit et custodivit. Luitgerus (ein Ostschwabe), Vita S. Gregorii; Bonifacius duos bonae industriae viros ad ordinem episcopatus promovit, Willebaldum et Burghardum, eisque (Wirzburg)

---

in Danubium fluunt . . usque in Nortuualt . . omnes homines qui super easdem res commandare noscuntur, tam *Baiuari* quamque *Sclavi*, liberi et servi. Dipl. a. 853, M. B. 28. 1, 45. 46. Die Gegend wurde zum Osterreich gerechnet: quoddam nostrae proprietatis praedium Nochilinga (Nöchling Ips gegenüber) nuncupatum in pago quoque *Osterriche* vocitato et inter fluviis Ispera et Sabinicha nominatis situm. Dipl. a. 998, ibid. p. 271. Hier und weiter abwärts scheinen spät noch die Slawen der Donau nahe gewesen zu sein: talem proprietatem, qualem habuit inter fluviis Dumilicha et Sabinicha (ist wohl der Bach von Saiblingstein, Saibling, wie Persnicha die Perschling) a termino Danubii usque ad *sclavinicum terminum*. Dipl. a. 1037, M. B. 28. 2, 84; usque in cacumen montis Comageni (Wienerwald) et ita usque ad Hangintenstein et ita ultra Danubium usque ad *Marerinos terminos*, Dipl. a. 985 — 991, ibid. p. 87.



in intimis orientalium Francorum partibus et (Eihstet) *Baguariorum terminis* ecclesias sibi commissas impertiendo distribuit. Willib. Vita S. Bonifacii c. 10; Wunebaldus (Willibalds Bruder) incertos *Baiouariorum* probare volebat incolas . . Tunc ille sacer Dei famulus sub Otilone Duce in *illa regione, quae vocatur Nortfiluse*, \*) proprium habitationis habebat locum. Vita S. Wunebaldi, Canis. antiq. lect. 4. 2, 522. 523; in der westlichen Gegend, über Ingolstadt, sind Adelschlag, Kesching, Solenhofen noch baierische Orte: vicus quidam in *Baiouaria regione*, pago Chelesgowe, *Adulottesloch* nuncupamine . . . *Cheskingam* dicunt incolae villam *in eadem provincia sitam*. Mirac. S. Walpurgis, Boll. Febr. 3, 535. 536; Addo Presbyter *in fines Baiouariorum* pervenit . . detulit in cellam, quae vocatur *Suolenhus*, sitam in regione Sualavel. Ruodolfi Fuldens. Vita Rabani Mauri, Boll. Febr. 4, 516. \*\*) Durch die fränkischen Könige wurde dieser Theil des baierischen Landes der Herrschaft seiner alten Herren entzogen, seit Karl dem Großen, wahrscheinlich, da Tassilo noch im J. 777 Güter im Nordgau an Kremsmünster verschenkt (Lit. fundat. Cremisfan., M. B. 28. 2, 197), nach der Empörung dieses Herzogs im J. 780, über deren Beilegung die Nachrichten der Chroniken abweichend, und wie es scheint, nicht vollständig sind. Dafs Tassilo gegen das Ende seiner Regierung im Nordgau nur noch die zwei Orte Ingolstadt und Lauterhofen besafs, die ihm vom Karl dem Großen überlassen blieben, erhellt aus des Kaisers Theilung vom Jahr 806 (Pertz 3, 141): *Baiouariam*, sicut Tassilo tenuit, excepto duabus villis, quarum nomina sunt *Ingoldestat* et *Lutrahahof*, quas nos quondam Tassiloni beneficiavimus, et pertinent ad pagum, qui dicitur *Northgowe*, . . Pippino dilecto filio nostro, . . et *partem Baiouariae, quae dicitur Northgow*, dilecto filio nostro Karolo concessimus. Hierin liegt vielleicht der Grund, warum Paulus Diac., der unter Karl dem Großen schrieb, Baiern im Norden durch die Do-

---

\*) Nordfilusa, Dipl. de a. 777, M. B. 28. 2, 197, die Nordvils, Vils im Nordgau zum Unterschiede von der Vils im Südgau (an beiden werden gleichnamige Orte genannt), welche Vilsa, Filusa ohne weitere Bestimmung im Chronic. Lunaclac. p. 19. 81.

\*\*) Gegen solche Zeugnisse steht als ungenaue Angabe: Williboldus et Winniboldus in *superioribus Franciae partibus* ad Heistatense ecclesiae locum pervenerunt. Vita S. Walburg., Boll. Febr. 3, 549.

nau begrenzt: Noricorum siquidem provincia, quam Baiovariorum populus inhabitabat, habet ab oriente Pannoniam, ab occidente Suaviam, a meridie Italiam, ab *aquilinis* vero parte *Danubii fluenta*. Hist. Longob. 3, 50. Sei dem so oder nicht, so kann seine Begrenzung des Landes im Norden durchaus nicht für genau bezeichnend genommen werden, \*) wird bestimmt durch die Worte Karls des Grossen widerlegt, der den Nordgau partem Baioariae nennt, und wenn auch dieser Theil in der Folge von Ostfranken aus als Markgrafschaft von einem ostfränkischen Grafen verwaltet wird (ducatus *Austrasiorum* cum Swalafelda et *Nortgovi* et Hessi. Annal. Bertin. ad a. 839, Pertz 1, 435, wie gleich darauf, ducatus *Toringubae cum marchis suis*), so bleiben doch seine Bewohner baierisches Volk mit baierischen Gesetzen. \*\*)

---

\*) Das Ihrige zu dieser oberflächlichen Fassung scheint noch die ungeschickte, auch in Urkunden durch längere Zeit gebräuchte Benennung der Baiovarii mit dem alten Namen *Norici*, der nie über der Donau galt, beigetragen zu haben.

\*\*) Seit früher Zeit unterscheiden sich die deutschen Völker in einzelnen Rechtsinstituten und gerichtlichen Gebräuchen, wie in der Mundart. Diesen Unterschied bemerkt wohl eine Urkunde von 1021, welche nordgauisch-baierische Güter an der Grenze, die zum benachbarten fränkischen Herzogenthum (Uraha in altera parte Ratenze, in terra scilicet et terminis *Francorum*. Dipl. c. 1047, Lang. Regest. 1, 83) gehörten, aufzählt: praedia ad curtem *Uraha* pertinentia atque servientia, *bauuaricis legibus subdita*, forestem scilicet inter Suabaha et Pagenza fluvios sitam, et villas Crinitilaha, Uualtgeresbrunun, Altrihesdorf, Heribrehtesdorf, nominatas ac innominatas terras, cultas vel incultas, ceteraque omnia, quibuscumque usibus ad praefatam curtem respicientia, in pago *Nortgouue* et in comitatu *Heinrici comitis constituta*. Cod. dipl. zur Bamberg. Deduct. üb. Fürth n. 20; eben so wie dies noch eine Urkunde von 1094 hervorhebt: Bodo *Noricus natione, vivens bavarica lege*. Schannat Vind. lit. 1, 175. Zu den obigen urkundlichen Beweisen kommt noch als unabweisbarer Grund für die baierische Abstammung der Nordgauer, daß die Volkssprache in dem Striche, soweit der alte Nordgau reichte, in ihrer Grundlage (mit unwesentlichen Abweichungen, wie z. B., was zuerst auffällt, die althochd. Laute *uo*, *io* = *ia* *ie*, die der Baier jenseits der Donau rein bewahrt und *Buoch Fuofs guot* = ahd. *puoh fuoz cuot*, *Liècht tief* diphthongisch = ahd. *licht diaf* spricht, der Nordgauer umsetzt und *Bouch Léicht* hören läßt) die baierische ist, eben so scharf von der fränkischen geschieden, als von der schweizerisch-schwäbischen, deren Charakter die frühe Verbindung des Nordgaves mit Ostfranken und die späteren po-

Eben so wenig als diese Stelle des Paulus Diaconus können gegen die deutlichen Zeugnisse für die baierische Bevölkerung des Nordgaues die historischen Angaben über die Gründung der baierischen und fränkischen Bisthümer geltend gemacht werden. Wenn als die bischöflichen Sprengel, in welche Bonifacius im J. 739 mit Einwilligung des Herzogs Baiern eintheilte, nur Passau, Salzburg, Regensburg, Freising genannt sind (Willibaldi et Othloni Vitae S. Bonif., Gregorii III. epist. ad Bonif.), nicht Eichstätt; wenn auf dem Concil, auf welches Karlmann im J. 742 die Bischöfe seines Gebietes (Episcopos, qui in regno meo sunt) berief, auch Willibald, der Bischof von Eichstätt erscheint, so beweist dies noch nicht, daß das Bisthum Eichstätt nicht auf baierischem Boden gegründet war, sondern daß Bonifacius in seiner kirchlichen Abtheilung Baioaria auf die Bisthümer einschränkte, deren Sitze auf der Südseite der Donau lagen, \*) die jenseitigen unter dem alten Namen Germania (nicht Francia) begriff. Als Bischof in Germania, nicht etwa als fränkischer Bischof war Willibald auf dem Concil von 742; den Bischöfen im Süden der Donau hatte der Papst schon 739 ein Concilium zu halten aufgetragen. Darum gehörte, als über die Kirchen in Germania im J. 745 von Pippin und Karlmann Mainz als Erzbisthum (Moguntia metropolis, habens sub se . . civitates omnes *Germaniae* gentis. Othlon.) erhoben und durch ihren Willen und mit des Papstes Zustimmung dem Bonifacius übertragen war, auch Eichstätt seinem Sprengel an, nicht die Bisthümer auf der Südseite der Donau. Chronisten haben die Verbindung von Würzburg und Eichstätt als Bisthümern in Germania mit dem neuen Erzbisthume Mainz um diese Zeit mit der früheren Stiftung vermengt: Bonifacius archiepiscopus cum auctoritate sedis apostolicac, annuente Karlomanno, duas sedes episcopales constituit, unam in castro Würziburg, ubi Burchartum collegam suum ordi-

---

litischen Vertheilungen nicht verwischt haben. In Baireuth und Hof hört man fränkische Laute, auf der andern zum Nordgau gewandten Seite des Fichtelgebirges, um Wunsiedel, baierisch-nordgauische. Wer kennt nicht die Nürnberger Mundart? Verschieden ist schon die der naheliegenden Städte außerhalb des Nordgaues, Erlangen und Ansbach; die Nürnberger sind Baiern, die Ansbacher und Erlanger Franken.

\*) Natürlich durften die Sprengel der an der Donau gelegenen Bischofssitze, wie Passau und Regensburg, auch über den Fluß hinüberreichen.

*quos terras illius incolae Bodoarios vocant*, pervenerunt (Eustasius et Agilus). Vita S. Agili (c. 650) auctore anon. suppari, Boll. Aug. 6, 580; gens *Baicariorum* (al. Baioariorum), quam Orosius vir eruditissimus et historiarum cognitor *Bojos* prisco vocabulo appellat, in extrema Germania sita. Vita S. Salabergae (a. 665) auctore anon. suppari, Boll. Sept. 6, 524. Der Werth dieser Angaben ergibt sich nach dem Vorhergehenden von selbst; sie gehören in die Reihe der unkritischen, nur durch den Gleichlaut herbeigeführten, in früher und späterer Zeit gemachten Combinationen, durch welche unter anderen Beispielen die Gothen mit Geten vermengt, die Iberer am Kaukasus mit den pyrenäischen, paphlagonische Eneti mit den illyrischen Henetern (Venetern) in Verbindung gebracht, die Pannonii von den Griechen als Paeones, die Wenden für Wandalen genommen worden sind. Allerdings stammt der Name Baiovarii, aus Baiohaim, Bojohaim, zuletzt aus dem Namen Boji, aber nicht, wofür man die gegebenen Stellen geltend gemacht hat, das deutsche Volk von dem keltischen Volke.

**V. Saxones.** Aus den nördlichen Umgebungen des Harzes von der Elbe bis zur Ems sind in den ältesten Nachrichten als die bedeutenderen Völker die Langobarden, Cherusken, Angrivarier, Chauken und Chamaven genannt. Nur zwei kennt die spätere Geschichte, welche sich von dieser Gruppe getrennt haben; die Langobarden sind nach Süden gezogen, die Chamaven haben sich gegen den Rhein gewandt und den Franken angeschlossen. Von keinem der übrigen, den Cherusken, Chauken oder Angrivariern geschieht Meldung, daß sie sich anderswohin entfernt hätten. Dies sind die drei Völker, welche die römische Karte hinter den Franken, den Chamaven am Niederrhein, in sehr entstellter Schreibung aufführt, aber doch nicht so, daß die Richtigkeit der Deutung einem Zweifel unterworfen wäre. Für das zunächst hinter „Chamavi qui Elpranci“ mit großer Schrift geschriebene CRHEPSTINI kann kein anderer Volksname in diesem Striche aufgebracht werden, aus dem es Verstümmelung sein könnte, als Cherusci, und das darüberstehende *Haci · vapii · varii* kann in dieser Verbindung nur die Chauci und Angrivarii bedeuten. Eben diese Völker sind es, welche nach kurzer Zeit im Rücken der Franken unter dem Gesamtnamen *Saxones* auftreten, nach den Alamannen und Franken die dritte große Völkerverbindung im dritten Jahrhundert. Die

Karte, die schon den Namen der Alamannen enthält, und zur Zeit der Entstehung des Frankenvereins abgefaßt ist, \*) zeigt noch nicht Saxones, sondern noch einzeln die Hauptvölker der Vereinigung; zum erstenmal erscheint der neue Verbindungsname gegen das Ende des Jahrhunderts: Carausius apud Bononiam per tractum Belgicae et Armoricae pacandum mare accepit, quod Franci et Saxones infestabant. Eutrop. 9, 15. Furchtbar stehen sie mit den Franken im darauffolgenden Jahrhundert den Römern gegenüber, wie der Kaiser Julianus aus eigener Erfahrung bezeugt: Φράγγοι καὶ Σάξονες τῶν ὑπὲρ τὸν Ῥήνον καὶ τὴν ἐσπερίαν θάλατταν ἔθνῶν τὰ μαχिमώτατα . . ἄλκιμοι Κέλτοι καὶ Ἰβηρες, Γερμανῶν τε οἱ πρόσοικοι τῷ Ῥήνῳ καὶ τῇ θαλάττῃ τῇ πρὸς ἐσπέραν, ἣν εἴτε Ὠκεανὸν χρὴ καλεῖν, εἴτε Ἀτλαντικὴν θάλατταν, εἴτε ἄλλῃ τινὶ χρῆσθαι προσωνημία προσῆκον, οὐκ ἰσχυρίζομαι· πλὴν ὅτι δὴ αὐτῇ προσοικεῖ δύσμαχα, καὶ ῥώμῃ διαφέροντα τῶν ἄλλων ἔθνῶν γένη βαρβάρων, οὐκ ἀκοῇ μόνῃ, ἥπερ δὴ τυγχάνει πίστις οὐκ ἀσφαλὴς, ἀλλ' αὐτῇ πείρα τοῦτο ἐκμαθὼν οἶδα. Opp. ed. Spanh. p. 34. 56.

Noch zeigen sich die Chauken als ein Volk aus dem inneren Lande zu Anfang des 3. Jahrhunderts; da sie einen Streifzug ins römische Gebiet unternehmen: Belgicam sancte et diu rexit. Ibi *Canchis* Germaniae populis; qui Albim fluvium accolebant, erumpentibus restitit tumultuariis auxiliis provincialium. Ael. Spartiani Didius Julianus c. 4. Um diese Zeit wohl mochten sie nach Westen und Süden drängend; die Ems, die Ptolemacus noch als ihre Westgrenze kennt, überschritten und Veranlassung gegeben haben zur neuen Stellung der Völker dieser Striche, welche zuerst die römische Karte zeigt, in der die Bructerer von ihren früheren Sitzen an den Ufern der oberen Ems entfernt in den Lippegegenden am Rheinufer stehen, die Chamaven aber, vorher die östlichen Nachbarn der Bructerer, an der Nordseite der Franken (Sigambren) zwischen der Ems und dem Rheine. Durch den neuen Sachsenbund wurden unter den Nachbarvölkern noch weiter neue Bewegungen verursacht. Zur Zeit Julians und nach ihm stehen die Chamaven süd-

---

\*) Nach Vergleichung der übrigen Nachrichten offenbar in den ersten Jahrzehenden des 3. Jahrhunderts. Die Aufstellung der deutschen Rheinländer auf der Karte allein schon verbietet, ihre Abfassung in eine spätere Zeit herabzusetzen.

licher, wo vorher die Sigambren, diese aber als Salier auf der batavischen Insel, und selbst hier wieder beunruhigt durch die Chauken (Quaden durch Verwechslung bei Zosimus), die ausdrücklich ein Theil der Sachsen genannt werden, als die westlichste Abtheilung derselben auftreten: Σάξονες οἱ πάντων δὴ καρτερώτατοι τῶν ἐκεῖσε νεμομένων βαρβάρων, θυμῷ καὶ ῥώμῃ καὶ καρτερίᾳ τῇ περὶ τὰς μάχας εἶναι νομίζοντες, Κονάδους, μοῖραν σφῶν ὄντας, εἰς τὴν ὑπὸ Ῥωμαίων κατεχομένην ἐκπέμπουσι γῆν. οἱ δὲ, ὑπὸ Φράγκων ὁμόρων αὐτοῖς ὄντων κωλυόμενοι διαβῆναι, . . . τῇ Βαταβίᾳ προσχόντες, . . . τὸ Σαλίτων ἔθνος, Φράγκων ἀπόμοιρον, ἐκ τῆς οἰκείας χώρας ὑπὸ Σάξόνων εἰς ταύτην τὴν νῆσον ἀπελαθέντας, ἐξέβαλλον. Zosim. 3, 6. Julianus liefs sie angreifen, konnte sich aber ihrer wiederholten verstohlenen Ueberfälle, nach dem Berichte des Zosimus, nur durch die List eines Räuberhäuptlings, Charietto, erwehren. Geradezu Anwohner des östlichen Rheinfers sind sie bei Claudianus de laud. Stilich. 1, 225:

Ut jam trans fluvium non indignante *Cauco*  
Pascat Belga pecus.

Aber aus dem inneren Lande erscheinen sie noch, wenn man den hier nicht passenden Namen *Chattas* verbessern darf, bei Sidonius Apollinar. Carm. 7, 390:

Saxonis incursus cessat, Chattumque [*Chaucumque*]  
palustri

Alligat Albis aqua.

Nach Ptolemaeus gibt den Namen der Cherusken die Tabula Peut. wieder, aber verdorben *Crhepstim* mit grösserer Schrift zwischen „Chauci. Angrivarii“ und „Chamavi qui et Franci“. Daraus jedoch die Lage des Volkes zwischen den Chauken und Franken in der Mitte zu folgern, berechtigt dies allein noch nicht, da auch sonst die Zusammenstellung der Namen auf der Karte nicht immer klar und sicher genug ist. Vanduli in derselben Schrift geschrieben stellt sie vor die Markomannen, zwischen diese und die Donau, wo sie unmöglich je Sitze hatten, wenn sie nicht in der Wildniss des Böhmerwaldes Platz nehmen wollten, und daneben ist der Name Jutugi mit anderer Schrift sogar in die Buchstaben von Quadi eingetragen. Als das angesehenste unter den rückwärts wohnenden Völkern, scheint es, sind die Cherusken auf der Karte mit grösserer Schrift gleich hinter den Franken aufgestellt, die seitwärts in den unteren Gegenden wohnenden Chauken mit den Angrivariern

noch im Hintergrunde. In der Folge stehen die Chauken als die vordersten Sachsen im Westen, mit den Franken zusammengrenzend. Bei diesen, den Franken, kann das zahlreiche Volk der Ckerusken nicht gesucht werden, findet sich von ihnen keine Spur. Die Cherusken sind ohne Zweifel in ihren alten Sitzen zurückgeblieben, als der Haupttheil der Vereinigung der Völker hinter dem Harze, unter denen sie schon im Alterthume durch Macht und Ansehen ausgezeichnet waren. Mit ihrem besonderen Namen sind sie noch erwähnt unter den deutschen Völkern, die zu Anfang des 4. Jahrhunderts sich gegen Constantin verbündeten, in der Rede des Nazarius (v. J. 321), c. 18: quid memorem Bructeros? quid Chamavos? quid *Cheruscos*, Vangionas, \*) Alamannos, Tubantes? Zum letztenmal nennt sie deutlich als ein Volk des inneren Landes Claudian. de IV. Cons. Honor. 450:

Venit accola silvae  
Bructerus Hercyniae, latisque paludibus exit  
Cimber et ingentes Albin liquere *Cherusci*. \*\*)  
Accipit ille preces varias, tardeque rogatus  
Annuit et magno pacem pro munere donat.

Dafs der Dichter zur Erhebung der Rede alterthümliche Kimbern nennt, wo Chauken stehen sollten, darf nicht irre führen und die Beweiskraft der Stelle, die doch wohl von wirklichen Vorfällen am Rheine spricht, schwächen; im Vorhergehenden nennt er neben Sicambri, Franci, Alamanni, Bructerus, sämmtlich historischen Namen seiner Zeit, in gleichem Wechsel, wie Cimbri für Chauci, allein die älteren Bastarnae deutlich statt der Gothen. Eben so erwähnt ihrer nach Britannen, Skotten, Pikten, Sigambren in Verbindung mit den Chatten derselbe Dichter, wo er von den Legionen am rheinischen Limes spricht, de bello Getico 419:

---

\*) Vangiones unter den übrerrheinischen Völkern? Der Name ist ohne Zweifel entstellt. Hss. haben auch *Chabionas*, *Lancianus*; am wahrscheinlichsten dürfte man Verstümmelung aus Saxones vermuthen, so dafs die Cherusken neben den Sachsen genannt wären, wie neben den Alamannen die Tubanten, wie bei Claudian die Sigambren neben den Franken.

\*\*) Wohl stellt derselbe auch Franken an die Elbe: mediumque ingressa per Albin Gallica *Francorum* montes armenta pererrant. De laud. Stilich. 1, 226. Aber dies ist nur übertreibender Ausdruck zur Bezeichnung der innersten Franken.



Agmina quin etiam flavis objecta Sicambris.  
 Quaeque domant Cattos, immansuetosque *Cheruscos*,  
 Huc omnes vertere minas; tutumque remotis  
 Excubiis Rhenum solo terrore relinquunt.

Noch kannten also die Römer die Namen wie der Franken-, auch der einzelnen Sachsenvölker. Cherusci nennt noch der Browerische Text des Venantius Fortunatus in seinem Schreiben an den Bischof Felix zu Nantes 3, 4: novi quidem, te mihi Canobo, *Cheruscis* accersentibus myoparonem praepetem, catus et arte armonica tutus inter symplegadas se mordentes exissem. Die sächsischen Seeräuber, die sich auf den Inseln an der Mündung des Ligers niedergelassen hatten, wären hiernach geradezu für Cherusken zu halten. Aber der Name ist Conjectur aus dem verderbten *Canobocherucis* der Hss., das wohl leichter und wahrscheinlicher aus Canobo Chauis verschrieben ist, als aus Cheruscis. \*) Von den Sachsen haben ohne Zweifel die Chauken als die nächsten Anwohner des Meeres am meisten Seeräuberei getrieben.

Der Angrivarier wird nach der Tabula Peut. bei den römischen Schriftstellern nicht mehr gedacht; dagegen erscheinen sie noch in später Zeit, in den Chroniken und Urkunden, als das dritte Hauptvolk der Sachsen.

Seit Sachsen in Niederdeutschland erstanden waren, war dieser Name dem benachbarten Römerlande fürchtbar geworden. Zu Wasser und zu Lande fielen sie, vorzüglich seit der zweiten Hälfte des 4. Jahrhunderts, über das fremde Gebiet her, seinen Bewohnern ein Schrecken wegen ihrer Verwegenheit und Raschheit: Gallicanos vero tractus Franci et *Saxones* iisdem confines, quo quisque erumpere potuit, terra vel mari, praedis acerbis incendiisque et captivorum funeribus hominum violabant. (Unter Valentinian.) Ammian. Marcellin. 27, 8; prae ceteris hostibus *Saxones* timentur ut *ripentini*. id. 28, 2. Ein großer zu Land unternommener Zug wurde durch Valentinian auf fränkischem Gebiete zurückgeschlagen: Valentinianus *Saxones*, gentem in Oceani litoribus et paludibus inviis sitam, *virtute et agilitate*

---

\*) Browerus bemerkt zu dieser Stelle: Haec vulg. depravatissime: *Te miki . . . Cono . . . Bocherucis* etc. Sed Colon. exemplar nebulam eam dispellebat. Ob er nicht wirklich Cheruscis gefunden hat, ist hieraus freilich nicht deutlich; aber noch ed. Venet. hat *Canobocherucis*, auch eine von mir eingesehene Wiener Hs. Luchi (ed. Rom. 1786), der hier dem Brow. folgt, gibt keine Abweichungen aus der Vatican. Hss.

*terribilem, periculosam Romanis finibus, eruptionem magna mole meditantes, in ipsis Francorum finibus oppressit.* Oros. 7, 32. Deuso (Deutz, Köln gegenüber) \*) nennen die Chroniken als den Kampfplatz: Saxones caesi *Deusone* (unrichtige Lesart ad Usonem) in regione Francorum. Chronic. S. Hieronymi, Roncall. 1, 514; Valentinianus IV. et Valens IV. (575). His Coss. Saxones caesi *Deusone* in regione Francorum. Cassiod. Chronic. ap. Roncall. 2, 222. Von einem Ueberfall zu Wasser berichtet Ammian 28, 5: erupit Augustis ter Coss. (570) Saxonum multitudo et Oceani difficultatibus permeatis Romanum limitem gradu petebat intento, saepe nostrorum funeribus pasta. Weiter erzählt er, wie dieser Haufe, nachdem er nach dem Zusammentreffen mit den Römern durch einen Vertrag freien Abzug erhalten hatte, durch deren treulose Hinterlist zu Grunde gegangen. \*\*) Die Räubereien, welche im Laufe des 5. Jahrhunderts das Nordmeer unsicher machten, sind wahrscheinlich meist von den überelbischen Sachsen ausgegangen. Von neuen Einfällen zu Lande spricht nur wieder Sidonius Apollinaris (Carm. 7, 390). Die den Anfällen der Sachsen ausgesetzte gallische Nordküste heißt schon in der Notitia imperii litus *Saxonicum*. Aber erst nachdem die Franken westwärts gezogen waren, erscheinen auch Sachsen als Bewohner der gallischen Küsten und als Besitzer der Inseln an der Ligeremündung, von wo aus sie Eroberungszüge ins innere Land unternehmen. Doch glückt es ihnen nicht auf dem Festlande, wo sie den Römern und Franken weichen müssen. Die Hauptrolle spielt hier Adovacrius: igitur Childericus Aurelianus pugnas egit: *Adovacrius* vero cum *Saxonibus* Andegavos venit . . . (Aegidio) defuncto Adovacrius de Andegavo et aliis locis obsides accepit . . . Veniente vero Adovacrio Andegavis, Childericus rex sequenti die advenit; interemtoque Paulo Comite, civitatem obtinuit. Greg. Tur. 2, 18; his itaque gestis, inter *Saxones* atque Romanos bellum gestum est; sed Saxones terga vertentes multos de suis, Romanis insequentibus, gladio reliquerunt: *insulae eorum* cum

---

\*) Deuso = Diviso, sonst Divitia (wie Divona, Divitiacus aus dem kelt. Stamme DIV), wie Saletio (Selz) Tab. Peut. Itin. auch Saliso bei Ammian. 16, 2.

\*\*) Ammian urtheilt darüber: ac licet justus quidam arbiter rerum factum incusabit perfidum et deforme, pensato tamen negotio non feret indigne, manum latronum exitialem tandem copia data captam.

multo populo interemto a Francis captae atque subversae sunt . . Adovacrius cum Childerico foedus iniit, Alamanosque [Alanosque] . . subjugarunt. id. 2, 19. Eben diese Sachsen hat noch Venantius Fortunatus zu fürchten, der auf des Bischofs Felix Wunsch (3, 4) „si Ligerim vobiscum ascendissem secundis fluctibus et Nannetis occurrissem“ erwiedert: novi quidem, te mihi Canobo, Cherucis [Chaucis] accersentibus myoparonem praepetem, . . tutus . . exissem. Derselbe rühmt die Bemühungen des Bischofs von Nantes, die wilden Sitten des benachbarten Geschlechts zu mildern (3, 9):

*Aspera gens Saxo, vivens quasi more ferino,  
Te medicante, sacer, bellua reddit ovem.*

Dafs auch auf der Nordküste Sachsen sich festgesetzt hatten, beweisen die *Saxones Bajocassini* des Gregor von Tours (5, 27. 10, 9) und in derselben Lage der Gau Ot lingua [Otlinga?] *Saxonia* in den Capitularien Karls des Kahlen (Pertz 3, 426). Von einem aus dem inneren Sachsenlande nach Italien abgezogenen Haufen, der nachher wieder in seine Heimath zurückkehrte, meldet Gregor von Tours 4, 43: post haec *Saxones, qui cum Langobardis in Italiam venerant*, iterum prorumpunt in Gallias, . . scilicet ut a Sigiberto rege collecti in loco, unde egressi fuerant, stabilirentur . . Hi vero ad Sigibertum regem transeuntes, in locum, unde prius egressi fuerant, stabiliti sunt. Dafs während ihrer Wanderung ihr Land von den fränkischen Königen andern Völkern überlassen wurde, gegen welche die wiederkehrenden Sachsen einen blutigen Vertilgungskrieg erhoben, berichtet derselbe Geschichtschreiber an anderer Stelle (5, 45): et quia tempore illo, quo Alboinus in Italiam ingressus est, Chlothacharius et Sigibertus Suavos et alias gentes in loco illo prosuerunt, hi qui tempore Sigiberti regressi sunt, id est qui cum Alboino fuerant, contra hos consurgunt, volentes eos e regione illa extrudere ac delere. Aber die Schwaben behaupteten das Land. Die Zahl der Sachsen ist auf 26,000 angegeben, von denen 20,000 beim ersten Treffen gefallen, die übrigen in einem zweiten gedemüthigt worden seien. Dieselben Nachrichten, ohne Zweifel aus Gregorius geschöpft, nur mit verdorbenen Zahlen, wiederholt Paulus Diaconus, und gibt den Grund ihrer Heimkehr an (3, 6): quantum datur intelligi, noluerunt Longobardorum imperiis subjacere. Sed neque eis a Longobardis permissum est, in proprio jure subsistere, ideoque aestimantur ad suam patriam repedasse. Aus der Lage, in welcher sich die Schwaben

n der Bode und Saale erhalten haben, erhellt, daß diese Vaffengefährten der Langobarden die ehemaligen Nachbarn derselben, die südöstlichsten Sachsen, gewesen sind, die Bewohner der Gegenden, die in noch früherer Zeit den Angeln gehörten.

Mit dem Sturze der thüringischen Macht durch die Franken sind auch schon die Sachsen in die Abhängigkeit des übermächtigen Frankenreiches gekommen. Theodebert meldet darüber in seinem Schreiben an Justinian: subactis Thuringis, . . Visigotis, . . cum *Saxonibus* Eutiis [Eutiis], qui se nobis voluntate propria tradiderunt, . . *sque in Oceanū titoribus*, custodiēte Deo, dominatio nostra orrigitur. (Vgl. S. 557.) Nirgends kommen die Euten (Juten) unter der Benennung Sachsen vor. Beide Namen sind also zu trennen; Sachsen und Jüten schlossen sich, wie Baiern, an den mächtigen Sieger an. Dies bestätigen spätere Nachrichten. Ueber eine Verbindung der Sachsen mit den Thüringern gegen die Franken unter Chlothar I. berichten, Comes Marcellinus: P. C. Basilii V. C. III. (a. 553). Quo ipso anno Hlotarius ipse *Saxones* *ebellantes* juxta Viseram fluvium magna caede domuit, et Thuringiam pervasam devastavit. Roncall. 2, 352; Gregor. Turon. 4, 10: eo anno *rebellantibus Saxonibus*, Chlothacharius rex commoto contra eos exercitu maximam partem delevit, pervagans totam Thoringiam ac devastans, pro eo quod Saxonibus solatium praebuissent. \*) Der Ausdruck rebellare deutet auf frühere Unterwerfung. Mit Bestimmtheit aber wird von nun an der Abfall der Sachsen gedacht: igitur Chlothacharius post mortem Theodobaldi cum regnum Franciae suscepisset atque illud circumiret, audivit a suis iterata insania effervescente Saxones, sibi que esse rebelles, et quod *tributa, vae annis singulis consueverant ministrare*, contemne-

---

\*) Von denselben Ereignissen spricht Venantius Fortun.  
2:

(Chlotharii) virtus,  
Quam Nablis ecce probat, Thoringia victa fatetur,  
Perficiens unum gemina de gente triumphum.  
*Nablis*, wie die Hss. haben, ist für Nabis, die Nab, erklärt worden. Aber die Baiern haben keinen Theil an diesen Händeln. Nach Marcellinus muß der Fluß die Weser sein. Hat der Dichter in poetischer Freiheit Albis gesetzt, und den Namen wegen des Versmaßes in Nablis umgeformt? Gleich darauf steht ebenarum Diethcubertus für Theodebertus. Im ganzen deutschen Norden findet sich kein Name Nablis; übrigens nennt anderswo Fortunatus den Fluß Albis.

rent reddere. Greg. Turon. 4, 14; *tributum Saxones, quod reddere consueverant*, praeceptione Dagoberti habent indultum: *quingentas vaccas inferendales annis singulis a Chlothario seniore censiti reddebant*, quod a Dagoberto cassatum est. Fredegar. c. 74 (a. 652); Saxones juri Francorum sese, *ut antiquitus mos fuerat*, subdiderunt, *et ea tributa, quae Chlothario quondam praestiterant*, plenissima solutione ab eo tempore deinceps esse se reddituros promiserunt. Continuator Fredegarii c. 117 (a. 747). Häufiger und heftiger als die Baiern und Alamannen haben die Sachsen für ihre Freiheit gegen den übermächtigen Gebieter gekämpft. Fast durch drei Jahrhunderte hindurch hatten die Sachsen ihre Einbrüche ins fränkische Gebiet wiederholt, die Franken ihre Angriffe erneuert und die verweigerten Abgaben erzwungen, als Karl der Grosse dem langwierigen Kampfe ein Ziel setzte, und das freiheitliebende Volk als sicheren Bestandtheil dem grossen Reiche einverleibte.

**Ostfali, Westfali, Angrarii.** Noch geschieht vor den Zügen Karls des Grossen gegen die Sachsen keine Erwähnung innerer Abtheilungen des grossen Völkervereins, noch wird desselben nur unter seinem allgemeinen Namen Saxones gedacht, zuweilen mit der Bestimmung *antiqui, Altsachsen*, sie von den britannischen Sachsen zu unterscheiden. \*) Erst seit der

---

\*) Sunt autem Fresones, Rugini, Dani, Huni, *antiqui Saxones*, Boructuarii. Beda Hist. eccl. 5, 10; expugnatis non longo post tempore Boructuariis a gente *antiquorum Saxonum*. id. 5, 12; Gregorius Papa universo populo provinciae *Altsaxonum*. Päbstl. Schreiben in Othloni Vita S. Bonif. ap. Canis. ed. Basn. 3. 1, 347; *antiquorum Saxonum* consuetudo. Annal. Bertin., Pertz 1, 437. Den Angelsachsen heissen die Sachsen des Festlandes immer Altsachsen: *Eald-Seaxe*. Chron. Saxon. ed. Ingr. p. 14. 77. 109; be nordhan him (Dhyringum) sindon *eald Seaxan*. Alfr. Oros. p. 20 und an andern Stellen; und von ihnen ist ohne Zweifel die Benennung, die auf dem Festlande für das niederdeutsche Volk nicht Statt findet, ausgegangen; und zwar aus der irrigen Ansicht, in der sie die deutschen Sachsen für ihr Stammvolk, für die älteren, betrachteten: de Saxonibus, id est ea regione, quae nunc *antiquorum Saxonum* cognominatur, venere orientales, . . meridiani, . . occidui Saxones. Beda 1, 15. Umgekehrt heissen die britannischen Sachsen Altsachsen: Paulinus Eburac. Archiep. non cessavit baptizare omne genus Ambronum, id est *Altsaxonum*. Nennius ap. Gale p. 115; apud *antiquos Saxones* natale duorum Hewaldorum presbyterorum, qui cum Wili-brordo episcopo venientes in Germaniam transierunt ad Saxones.

zweiten Hälfte des 8. Jahrhunderts sind die Haupttheile genannt, in welche die Verbindung zerfiel. ein östlicher Theil bis an die Elbe, Ostfalahi, Ostfalai, Ostfali, auch Osterlindi, Austreleudi, Austrasii, Saxones orientales; ein westlicher bis zum Rhein, Westfalahi, Westfalai, Westfali, Saxones occidentales; und als der dritte Haupttheil die Bewohner des Uferlandes der Weser, zwischen dem Ost- und Westvolke, die Angrarii, Angarii: anno 797 . . congregatis Saxonibus de diversis pagis, tam de *Westfalakis* et *Angrariis*, quam et de *Oostfalakis* . . Capitulare Saxon., Pertz 3, 75; De *Westfalakis* istos recipiet Haito episcopus et Hitto comis . . De *Ostfalakis* . . De *Angrariis* . . Isti veniant ad Mogontiam media quadragesima. Vorladung sächs. Geiseln vor Karl nach Mainz, wahrsch. vom J. 802, bei Pertz 3, 89. 90; de eo, quod vir et mulier simul conquisiverint, mulier mediam portionem accipiat et hoc apud *Westfalaos*, apud *Ostfalaos* et *Angarios* nihil accipiat, Lex Sax. 9; rex amne (Wisura) trajecto cum parte exercitus ad Ovacrum fluvium contendit, ubi ei Hessi, unus e primoribus Saxonum cum omnibus *Ostfalais* occurrens, et obsides, quos rex imperaverat, dedit et sacramentum fidelitatis juravit. Inde regresso, cum in pagum qui Bucki vocatur pervenisset, *Angrarii* cum suis primoribus occurrerunt, et sicut *Ostfalai*, juxta quod imperaverat, obsides ac sacramenta dederunt . . . Tum demum *Westfaluorum* obsidibus acceptis, ad hiemandum in Francia revertitur. Annal. Einhardi ad a. 775, Pertz 1, 155; tunc domnus Carolus . . perrexit usque Obaccrum fluvium. Ibi omnes *Austreleudi* Saxones venientes cum Hassione, et dederunt obsides . . venerunt *Angrarii* (al. *Angarii*) in pago qui dicitur Bucki una cum Brunone et reliquis optimatibus eorum et dederunt ibi obsides, sicut *Austrasii* . . Stragem ex eis fecit, et praedam multam conquisivit super *Westfalaos*, et obsides dederunt, sicut et alii Saxones. Annal. Lauriss. ad a. 775, Pertz 1, 154;

Generalis habet populos divisio ternos,  
Insignita quibus Saxonia floruit olim;

---

Martyrol. Rhabani ap. Canis. ed. Basn. 2. 2, 343; apud antiquos Saxones natalis sanctorum Edili et Evaldorii presbyterorum, qui cum Willibrordo episcopo venientes in Germaniam transierunt ad Saxones. Martyrol. Notkeri Balbuli, ap. Canis. 2. 3, 178. Und dies wäre ohne Zweifel richtiger, denn diese kennt Ptol. schon lange vor der Bildung des Sachsenbundes.

Nomina nunc remanent, virtus antiqua recessit.  
 Denique *Westfalos* vocitant in parte manentes  
 Occidua, quorum non longe terminus amne  
 A Rheno distat; regionem solis ad ortum  
 Inhabitant *Osterliudi*, quos nomine quidam  
*Ostralos* alio vocitant, confinia quorum  
 Infestant conjuncta suis gens perfida Sclavi.  
 Inter praedictos media regione morantur  
*Angarii*, populus Saxonum tertius; horum  
 Patria Francorum terris sociatur ab austro,  
 Oceanoque eadem conjungitur ex aquilone. Poëta  
 Saxo ad a. 772.

Dem ausgedehnten durch die bewegungsvollen Jahrhunderte seit seinem ersten Auftreten ohne Zweifel in seinen Hauptbestandtheilen gemischten, durch Aufnahme kleinerer Nachbarvölker später noch vermehrten Vereine hatten sich für seine ehemals getrennte Theile umfassenden Hauptmassen nach ihrer Lage neue Bezeichnungen ergeben. Den Bewohner des Flachlandes bezeichnete der Name *Falah*, *Fale*; die über das flache Land im Osten und Westen ausgebreiteten Massen die Namen *Ostfalen* und *Westfalen*. \*) In der Mitte sind die Bewohner des Uferlandes der Weser, sowohl auf der Flä-

---

\*) *Falah*, mit der später schwindenden Ableitung -ah aus *fal*, das sich zu *feld* halten läßt, wie *Sala* (deutscher Name von Salzflüssen), lat. *sal*, slaw. *sol*, zu *salt*, *Salz*, ist buchstäblich das slawische *poljak*, oder *poljan*, *poljanin*, Flächenbewohner, weswegen auch der slawische Name *Polowci* = ahd. *Falon*, *Falones* Öt. Frising., *Valawe*. *Falen* war den Sachsen Bezeichnung des gesamten Flachlandes; der Gau *Leri* liegt in *Falen*: in pago *Leri* in ducatu *Falhon*. Traditt. Corbej. n. 35; in *Falhon* in pago *Leri*. Registr. Sarach. n. 51, derselbe Gau, der zu Engern gehört nach dem Registr. Sarach. n. 605: in *Angari* in pago *Leri*. Das ableitende *h* zeigen noch häufig die älteren Chroniken und Urkunden; der specielle Gau *Fala* in *Ostfalen* heisst *Falaha*, Traditt. Fuld. n. 534 (a. 890), *Falhen* in den Traditt. Corbej., die den Eigennamen *Walab* *Walk* schreiben, und auch als Mannsnamen *Falh* geben. Fernere Beispiele über das Schwinden dieser Ableitung: *Masfeld* an der *Werra* heisst *Marahesfeld* (aus *Marah*, wahrsch. Mannsn.) Schann. 379. 438. 459. 468. 536, *Mareesfeld* 376. 391, endlich *Maresfeld* 378. 424. 553. 561. Ebenso *Alsheim* im Gau *Wormazfeld* *Alahesheim*, *Alehesheim*, *Alaisheim*, *Alaesheim*, *Alasheim*, *Alesheim* Cod. Lauresh., aus *Alah*, goth. *alh*, das ebendasselbst noch in den Eigennamen *Alaholf*, *Alaaolf*, *Alaolf*, *Alachgart* steht; in denselben Urkunden auch die Formen des Ortsnamens *Arahesheim*, *Araish.*, *Aracsh.*, *Aresheim*.



che als in ihrem Thalstriche, mit dem besonderen Namen Angrarii, Angarii benannt worden, der wohl derselbe ist mit dem von den alten Schriftstellern vom unteren Weserlande genannten Angrivarii, zu dem er sich verhält, wie Pejara, Paigira zur vollen Form Baiovarii.

Wollte man die späteren Angrarii ganz für dasselbe Volk halten mit den älteren Angrivarii, ohne Zumischung aus der Nachbarschaft, so müßte der ausgedehnte Raum auffallen, über den dieser Name, einst nur von der unteren Weser genannt, später ausgebreitet erscheint. Denn die Angrarii bewohnen die beiden Ufer der Weser in ihrem ganzen Laufe von dem Zusammenfluß der Werra und Fulda bis gegen ihre Mündung. Dieses Engerland, *Angraria*, *Angari*, pagus *Angeri*, durch den Fluß in zwei Hälften geschieden, *Angeri in orientali regione* (Ostengern), *Angaria occidentalis*, *Angeri in occidentali regione* (Westengern), bilden die Gaue, die zu beiden Seiten desselben hinab liegen, von welchen ausdrücklich genannt sind der Leinegau: in *Angari* in pago *Logne*. Sarachon. Registr. 739; villae juris nostri sitae in *Angruriis* in *Logni*. Dipl. imperat. Hludouici ap. Falke p. 277; der Nithegau: in *Angaria occidentali* et in pago *Nithega*. Sarachon. Registr. 79; der Gau Leri: in *Angari* in pago *Leri*. Sarach. Reg. 605; im Gau Bucki (um Bückeburg) huldigten Karl dem Großen die Engern im J. 775 (Ann. Einh. et Lauriss.); in der Bremer Diocese sind erwähnt in Sarachon. Reg. n. 734 decimae in episcopatu Bremensi in *Angeri in occidentali regione*. Zudem machen noch die römischen Nachrichten, welche bestimmt Cherusken im Weserthale nennen, wahrscheinlich, daß die Angern nicht nur die alten Angrivarii in sich fassen, sondern auch einen Theil der Cherusken in sich aufgenommen haben, und daß dieser Name in derselben Bedeutung wie vorher, aber in der Ausdehnung auf den ganzen Weserstrich die Anwohner des fruchtbareren Uferlandes im Gegensatz zum öderen Flachlande bezeichnen sollte, die auch nach ihren einzelnen Bestandtheilen eben so zu einem einzigen und eigenen Volk zusammenschmolzen, wie die Bewohner der Ost- und Westfläche.

Die Cherusken, deren Hauptmasse ohne Zweifel die Bevölkerung von Ostfalen bildete, darf man aber weiter nicht bloß unter den Bewohnern des Weserthals, sondern auch außerhalb ihrer ursprünglichen Wohnsitze noch in westlicheren Gegenden vermuthen. Wahrscheinlich haben die Cherusken, die einst nach den Sigambem

mit glücklichem Erfolge den Kampf gegen die Römer fortsetzten, und selbst im inneren Lande, unter den umwohnenden Völkern das angesehenste, eine ruhmvolle Rolle spielten, wie die Sigambren als das den Frankenbund eröffnende und anregende Volk erscheinen, in der Vereinigung der Sachsen sich obenan gestellt und ihre alte Würde unter den sich vereinigenden Nachbarvölkern behauptet, und zwar so, daß sie diese in sich aufgenommen und mit ihrer Masse durchdrungen haben. Die Chauken stehen bei Plinius unter den niederdeutschen Völkern, dem zu Folge ihr Dialekt der ihrer Nachbarn, der Friesen war, die Cherusken unter den oberdeutschen. In den Händeln der Sachsen gegen die Franken im 4. Jahrhundert zeigen sich die Chauken als die westlichen Sachsen, und man könnte demnach die Bevölkerung von Westfalen für chaukisch erklären. In den südlichen sicher sächsischen Strichen an der Lippe (weiter im Norden läßt sich sächsische und friesische Bevölkerung nicht genau sondern), zeigen aber die Manns- und Ortsnamen nicht friesischen Charakter, sondern wie im Weserthale den altsächsischen. Hier muß also Vermischung der Chauken, wenn sie sich bis dahin verbreitet hatten, mit Einwanderern von der Weser Statt gefunden haben, \*) und solche Vermischung läßt sich ferner auch für den noch übrigen Theil der Chauken folgern, der sich den Sachsen angeschlossen hat. Denn nicht das gesamte Chaukenvolk hat sich mit den Sachsen verbunden; die Küste zwischen der Ems und Weser,

---

\*) Als Spur dieser Mischung könnte das Schwanken der schwachformigen Mannsnamen zwischen a und o in westfälischen Urkunden betrachtet werden, wo man keine Willkühr der Schreiber vermuthen kann, wie in den Traditionen von Corvei und Fuld, wo in allen aus Friesland genannten Eigennamen das friesische a in das altsächs. oder fränk. o umgeschrieben ist. In den Fragmenten aus der Kanzlei des Bischofs Meinwerk von Paderborn (1009—1036) in Wigands Archiv 5, p. 114 ff. herrscht die Endung a vor, wie n. 12: Ekkica comes. Decanus Haica, Werinza presbiter. n. 18: Ekkica comes, Geba et filii ejus, Tiedric miles Ekkiconis, Bennaca et frater ejus Tiaza, . . Tianma comes et frater ejus Esic. n. 16: Benna comes et Ekkico comes et Eilbracht et Tada milites. Und n. 22: quidam miles Bruno vocatus, . . Benno, Vito, Sicco. Eben so gemischt in Dipl. Immadi episc. Patherbrunn. de a. 1054, Falke p. 215: testes sunt: Escelin. Heriman. Godeka . . Gela et frater ejus Eiza. Esic. Araka. Waza. Sibrab. Cono. Azo . . Tamna. Oddo. . Heio. Waldric. Hamaka. Horko et alii multi.

wo das Alterthum nur Chauken nennt, ist in späterer Zeit von Friesen bewohnt, die nicht erst eingewandert sein und das Land den mächtigeren Sachsen abgenommen haben können, sondern es sind die alten Chauken, die ihre Eigenthümlichkeit vor dem sächsisch-oberdeutschen Einfluß bewahrt haben, und wegen ihrer friesischen Mundart Friesen genannt wurden. In Beziehung auf die Zusammensetzung der Bestandtheile kann darum der Sachsenverein nicht mit dem der Franken verglichen werden, dessen einzelne Völker nicht nur gleicher Verwandtschaft waren, sondern sich auch selbstständig neben einander behaupteten, wohl aber mit dem der Alamannen. Bei beiden assimilierten sich Völker verschiedener Verwandtschaft, hier die Chauken den Cherusken und Angrivariern, dort die Juthungen den eigentlichen Alamannen, bei beiden sind später die Bestandtheile so ineinander geflossen, daß keine Grenzlinien zwischen ihnen zu führen sind, bei beiden siegte der oberdeutsche Charakter der Sprache. Denn obschon das Altsächsische, wie es scheint durch eben diese Mischung, von der weiteren Fortbildung, in der die Sprache der südlichen hochdeutschen Völker fortschreitet, zurückbleibt, und auch in Einzelform dem Niederdeutschen sich anschließt, so trägt es doch unverkennbar, zum Reinniederdeutschen gestellt, den oberdeutschen Charakter.

Zur Bildung der westlichen Masse haben sich den Hauptvölkern wohl noch die Chasuaren mit ihren Nachbarvölkchen, zur Bildung der östlichen den Ostfalen die zurückgebliebenen Langobarden im Bardengau, die Dulgibinen, Chaulken, und später noch die Schwaben und Nordthüringer als kleinere Theile beigegeben.

Die Sachsen haben sich nicht auf die alten Gebiete der Völker, welche der Bund in sich aufgenommen hat, der Cherusken, des größeren Theils der Chauken, der Angrivariern und der kleineren hinzugetretenen Völker beschränkt, sondern seit ihrer Vereinigung die Grenzen ihres Landes beträchtlich nach Außen erweitert. Schon seit dem 4. Jahrhundert stehen die sächsischen Chauken am Rhein, und verdrängen die Salier auf die batavische Insel; Claudian nennt die Chauken als Anwohner des Niederrheins (S. 382). Die Warnen bei Prokop (B. Goth. 4, 20), welche der Rhein von den Franken trennt, sind die Sachsen (S. 361. 362). Noch Adam von Bremen setzt die Westspitze des Sachsenlandes an den Rhein: *positio (Saxoniae) recte metientibus trigona videtur, ita*

ut primus angulus in austrum porrigatur usque ad *Rhenum* flumen. Hist. eccl. c. 1. Die Anwohner des Rheinufers, die Bructerer und Chamaven, waren unter ihre Herrschaft gekommen; noch gegen das Ende des 7. Jahrhunderts machten sie einen Angriff auf die Bructerer (Bed. Hist. eccl. 5, 12. S. 552); das Gebiet der Chamaven, der pagus Hamaland, ist als ein sächsischer Gau genannt (S. 556). An der Grenze dieses Gaues berührten die Sachsen die Friesen und das Reich der Franken, nachdem sich diese das Land im Westen der Issel unterworfen hatten: *in confinio Francorum atque Saxonum secus fluvium Isla*. Vita S. Liudgeri ap. Pertz 2, 408. In Nordostrichtung zog sich von dort die Grenze zwischen den Sachsen und Friesen in unbestimmter Linie über die Ems, und an der Südseite der friesischen Gaue zwischen der Ems- und Wesermündung (s. Ostfriesen) ostwärts bis an die Weser. Im Rücken der ripuarischen Franken haben die Sachsen das Gebiet der oberen Ruhr besetzt, und sind auf der östlichen Abdachung zur Weser in den nördlichen Theil des hessischen Gebietes an der Diemel eingedrungen, der nach ihrer Besetzung pagus Hessi *Saxonicus* heißt (S. 547). Von da aufwärts trennte die Weser und die Werra den ostengrischen Gau Logne vom pagus Hessi *Franconicus* bis zur Grenze der Thüringer. Gegen diese haben die Sachsen ihre Grenzen bis auf die Wasserscheide zwischen der Leine und Unstrut vorgeschoben; die Gaue Logne und Hliso sind hier die äußersten sächsischen Gaue. Weiter ostwärts trennten die Höhen des Oberharzes und der Rücken des Unterharzes beide Völker so, daß die Sachsen noch das Harzland selbst, die Thüringer nur das Flußgebiet der Unstrut in Besitz hatten (vgl. S. 558.) Am östlichen Abhange des auslaufenden Unterharzes haben an der Nordseite der Thüringer vorher von Angeln bewohnte, dann von Sachsen besetzte Striche zuletzt die Nordschwaben behauptet, sich aber selbst in der Folge mit ihren nördlichen Nachbarn, den Nordthüringern, den Sachsen angeschlossen (S. 560. 564). Hier lagen die südöstlichsten Ebenen des Ostsachsenlandes, wie vor der Uebersiedlung der Schwaben, so auch nach ihrer Verbindung mit den Sachsen: ipse (Karolus) per Thuringiam iter faciens venit in *campestria Saxoniae, quae Albi atque Salae fluminibus adjacent*, depopulatisque orientalium Saxonum agris . . in Franciam regressus est. Annal. Einh. ad a. 784, Pertz 1, 167. Von der Wesermündung und den Ostfriesen bis hieher zur

Saalmündung umschlossen das Meer und die Elbe das Land der Ostsachsen: *secundus vero (angulus Saxoniae) inchoans a maritimis Hadeloae regionis longo secus Albiam limite protenditur in orientem usque ad Salam fluvium; ibi est angulus tertius. Ad. Brem. c. 1.*

**Nordalbingi.** Als vierte Abtheilung der Sachsenvereinigung sind die Sachsen zu zählen, die seit den Zügen Karls des Grossen von jenseits der Elbemündung bekannt geworden sind, nach dieser Lage benannt *Nordalbingi, Nordliudi, Saxones transalbiani*:

*Saxonum populus quidam, quos claudit ab austro Albia sejunctim positos aquilonis ad axem.*

Hos *Northalbingos* patrio sermone vocamus. Poëta Saxo ad a. 798; omnes Bardongauenses et multi de *Nordleudi* baptizati sunt. Annal. Lauriss. ad a. 780, Pertz 1, 460; *Nordliudi* trans Albim sedentes, seditione commota, legatos regios comprehendunt. Ann. Laur. contin. ab Einh. ad a. 798, Pertz 1, 184; *Saxones transalbiani* legatos regis . . comprehensos interficiunt. Annal. Einh. ad a. 798, Pertz 1, 185. Nordwärts bis zu den Dänen in den Eidergegenden, und gegen Osten auf der Halbinsel über die Hälfte ihrer Breite hinüber bis zu den eingewanderten Slawen ausgedehnt, nehmen sie, wenigstens zum gröfseren Theile, eben die Gegenden ein, welche die Saxones, die Ptolemaeus hier aufstellt, die britannischen Sachsen, inne hatten, und sind wahrscheinlich eine Mischung aus Zurückgebliebenen dieses Volkes und aus westelbischen, aus dem Lande des Vereins eingedrungenen Sachsen. Die Angelsachsen zeigen sich in der Folge als ein niederdeutsches Volk, mehr den Friesen verwandt, als den Wesersachsen; die Nordalbinger nennt Chlotar an Pabst Leo ein Mischvolk aus beiden: *est enim gens in partibus nostri regni Saxonum scilicet et Fresonum commixta*, in confinibus Nordmannorum et Obodritorum sita. Ruodolfi Fuldens. Transl. S. Alexandri, Pertz 2, 677. Nur bis zur Eider ist der Sachsenname von Süden herauf vorgedrungen; nordwärts folgen auf der Küste bis an die Widaa die Nordfriesen, wahrscheinlich die unvermischten Nachkömmlinge der in der Heimath zurückgebliebenen Angelsachsen. (S. Friesen.)

In drei Abtheilungen zerfallen die Nordalbinger, *Thiedmarsi, Holtzati, Sturmarii*: *transalbianorum Saxonum tres sunt populi: primi ad Oceanum Thiatmarsgoi* (al. *Thiedmarsi*), et eorum ecclesia Mildinthorp (al. Melindorp); *secundi Holtzati*, dicti a sylvis, quas incolunt, eos

Sturia flumen interfuit, quorum ecclesia Sconenfeld; tertii, qui et nobiliores, *Sturmarii* dicuntur, eo quod seditionibus illa gens frequenter agitur. Inter quos metropolis Hammaburg caput extollit. Adam. Brem. Hist. eccl. c. 61; habet utique Hammenburgensis ecclesia praescriptos terminos suae parochiae, ultimam scilicet partem Saxoniae, quae est trans Albiam et dicitur Nordalbingia, continens tres populos, *Tethmarsos*, *Holsatos*, *Stormarios*. Helmold. Chron. Slavor. 1, 6; attritae sunt vires Saxonum, et servierunt Cruconi sub tributo, omnis terra videlicet Nordalbingorum, quae determinatur in tres populos: *Holzatos*, *Sturmarios*, *Thetmarchos*. id. 1, 26. \*) Grenzflüsse sind genannt, in Südost die Bille, vom Scholiasten Adams von Bremen zur obigen Stelle: Sturmarios affluit ab oriente *Bilena* fluvius, qui mergitur in Albiam flumen. Im Osten die Schwale: ad rivulum qui dicitur *Suale*, quique determinat Saxones a Slavis. Helmold. Chron. Slavor. 1, 25; \*\*) im Norden die Eider (an deren oberem Lauf nach anderen Zeugnissen noch Slawen wohnten): fluvius nomine *Egidora*, qui illos (*Danos*) et Saxones dirimit. Annal. Fuldens. ad a. 875, Pertz 1, 386.

Aus diesem äußersten Sachsenlande geschehen Uebersiedlungen in südlichere Gegenden noch in später Zeit. Von Verpflanzung einer Schaar Nordalbingier und ihrer Nachbarn auf dem gegenüberliegenden Elbufer durch Karl den Großen berichtet Eginhard (Vita Caroli M. c. 7): decem milia hominum ex his, qui utrasque ripas Albis fluminis incolebant, cum uxoribus et parvulis sublatis transtulit, et huc atque illuc per Galliam et Germaniam multimoda divisione distribuit. Das Chron. Moissiac. ad a. 804 (Pertz 1, 307): et deinde misit imperator scaras suas in Wimodia et in Hostingabi et in Rosogavi, ut illam gentem foras patriam transduceret; neque non et

---

\*) Thiedmarsi, Thetmarsi scheint nach der Schreibung Thiatmarsgoi bei Adam von Bremen aus Thiodmarsgowe als Gaubenennung. Sturmarii, Stürmer, nach Adams Erklärung. Holsati, Holzsaßen, plattdeutsch Holsten (für Holseten, Holtseten), ist hochdeutsch durch Missverstand *Holstein* geworden.

\*\*) Genau beschreibt Adam von Bremen Hist. eccl. c. 62 die östliche Grenzlinie gegen die Slawen, „limitem Saxoniae, qui trans Albiam est, praescriptum a Carolo et ceteris imperatoribus“, von der Elbe bis zur Mündung der Schwentine in die Ostsee, ohne einen dieser Punkte zu nennen, wenn nicht sein fluvius *Deluunda*, al. *Delicuda*, Belwoda, Bjelawoda (Weißwasser) gelesen, die Bilcua, Bille ist.

illos Saxones, qui ultra Albiam erant, transduxit foras, et divisit eos in regnum suum ubi voluit. Uebertrieben die Annal. Einh. ad a. 804 (Pertz 1, 491): aestate in Saxoniā ducto exercitu, omnes qui trans Albiam et in Wihtmuodi habitabant Saxones cum mulieribus et infantibus transtulit in Franciam, et pagos transalbianos Abotridis dedit. Daß in Ostfranken Nordelbingen Sitze erhielten, zeigt eine Güterbestätigungsurkunde für die Kirche Wirzburg vom Kaiser Otto vom J. 996, M. B. 28. 1, 268: ejusdem ecclesiae servos, vel sclavos sive parochos, quos bargildon dicunt, seu *Saxones, qui Northelbinga dicuntur*, sive ceteros accolae pro liberis hominibus in ejusdem ecclesiae praediis manentes. Holtsaten ziehen unter Heinrich IV. an den Harz: in diebus illis surrexerunt de populo *Holzatorum* amplius quam sexcentae familiae, transmissoque amne abierunt via longissima, quaerentes sibi sedes opportunas, ubi fervorem persecutionis declinarent. Veneruntque in *montes Harlicos*, et manserunt ibi, ipsi et filii et nepotes eorum usque in hodiernum diem. Helm. Chron. Slav. 1, 26.

**VI. Frisii.** Während im deutschen Westlande rege Bewegung die Völker gegen Westen drängt, und für neue Verbindungen neue Namen erwachsen, sind hinter den Franken und Sachsen auf dem äußersten Rande des Landes die Friesen das einzige bedeutende Volk, welches in den angestammten Sitzen den alten Namen, der noch in der Benennung Friesland dauert, erhalten hat. Im Hauptlande zwischen der Ems und dem Ostrhein behauptet das Volk seine alte Stellung; und sieht an seiner Südseite die Bructerer von den Chamaven und diese wieder von den Chauken verdrängt werden. Auf den westlichen Ufern des Ostrheins (der Issel) und seiner Seen wohnten Friesen schon in alter Zeit, nur ferner gehalten von den Anlagen der Römer; nach ihrem Abzuge erscheinen sie hier in ungehinderter Verbreitung. Im Westen des Hamalandes erstreckten sich die friesischen Gaue Feluwe und Fleithi bis an den Mittelrhein, der sie vom Gaue Batawa (des Umfangs der Gegenden Ober- und Niederbetuwe von der Trennung des Rheins bis zur Stadt Buuren) schied. Daß die Friesen auch diese Osthälfte der batavischen Insel in Besitz genommen hätten, ist nicht erweislich. Das Land war von den Franken besetzt, und ist auch nach ihrem Abzuge noch fränkisches Gebiet geblieben. Der Gau Batua ist nirgends ein friesischer Gau genannt. Der Geograph von Ravenna



führt die Orte an der Römerstrasse, welche die *Tabula Peut.* an das Südufer des Rhenus (des mittleren Rheinarms) zeichnet, selbst noch die in den westlicheren Theilen der Insel, in *Francia Rhenensis* auf; Dorstat am nördlichen Ufer dagegen nennt er im Friesenlande: *ingreditur vero ipse Rhenus in mare Oceanum sub Dorostale Frigonum patria.* 4, 24; *secunda ut hora noctis ex parte ipsa Germania vel Frixonum Dorostates est patria.* 1, 11.

Zu beiden Seiten seiner früheren Ausdehnung, längs der Küste hin, hat auch der Friesenname beträchtliche Erweiterungen erhalten. Auf der einen Seite zeigen sich Friesen in der Folge nicht nur über den westlichen Theil der batavischen Insel, sondern auch über die wasserreichen Gebiete der südlicheren Strommündungen verbreitet. Noch wohnen sie an den Ufern der Maas unter ihrer Vereinigung mit der Waal; bis hierher reichte südwärts der Gau *Testerbant* mit friesischer Bevölkerung: *Frisiones*, qui vocantur *Destarbenzon.* *Annal. Fuld.* ap. *Pertz* 1, 402. Hier war die Grenze gegen die südlicheren Völker: *fluvius Mosa Rheni fluminis aquis infectus et tumidus . . non longe a mari Anglico Taxandros et ceteros ejusdem regionis incolas a Frisonibus dividit.* *Nicolai* (sacc. 12.) *Vita S. Landeberti*, *Boll.* Sept. 5, 609. Noch weiter bewohnen sie die Küsten an der Mündung der Schelde: *villa Schalthem, quae juxta ostium Scaldis fluminis in maritima Frisonum regione posita est.* *Eginhardi Transl. SS. Marcellini et Petri*, *Boll.* Jun. 1, 202; *Flandrenses atque Andoverpenses, Frisiones et Suevi et barbari quique circa maris littora degentes.* *Vita S. Eligii* 2, c. 3 (*d'Achery Spicil.* 1, 91). Eben diese Gegend bezeichnet *Lambertus Schafnab.* ad a. 1071: *Frisia*, quae confinis est *Flandriae.* Wenn auch keine bestimmte Angabe über die Zeit des Vorrückens der Friesen im Küstenlande gegeben ist, so läßt sich dennoch annehmen, daß während die Franken die östlicheren Striche am untersten Rhein einnahmen, die Friesen schon zu gleicher Zeit sich längs der Küste ausdehnten, wo sie mit anderen Völkerhaufen, zwischen den Rheinarmen, schon lange vorher von *Plinius* genannt sind.

**Ostfriesen.** Auf der andern Seite reicht in späterer Zeit der Friesenname noch über die Ems, den alten Grenzfluß, an der Küste bis zur Wesermündung. Die erste Kenntniss dieser östlichen Erweiterung zeigten die Nachrichten des Gothen *Marcomer* beim Geographen von *Ravenna* (4, 25), wenn der daselbst bei den Friesen genannte Ortsname *Nocdac* entstellt *Nordac* oder *Norda*

(*Norditi*, *Nordhunnig* Pertz 1, 400. 2, 669, Norden in Ostfriesland) wäre. Noch nicht Bonifacius, erst Lindger brachte das Christenthum den überemsischen Friesen. Altfrids Lebensbeschreibung desselben nennt aus ihrem Lande den Ort *Hleri* (Leer) *juxta fluvium Lade*, Pertz 2, 413; über ihnen die Insel *Fosetesland* (Helgoland), *in confinio Fresonum atque Danorum*, p. 410. Früher hatte es Willibrord versucht und war auf dieselbe Insel gekommen: *in confinio Fresonum et Danorum* ad quandam insulam, quae . . . *Fositesland* appellatur. Alcuini Vita S. Willibrordi c. 10. Ihre Grenzen bezeichnet der alte Scholiast zu Adam von Bremen Hist. eccl. c. 9: hanc Fresiae partem dirimit a Saxonia palus, quae Walpinga dicitur, et Wirrahae fluvii ostia, a reliqua Fresia palus [pagus] Emisgoe terminat et mare Oceanus. Nur Chauken waren in früherer Zeit die Bewohner dieses Küstenlandes, und liesse sich keine Gemeinschaft zwischen diesen und den Friesen annehmen, so müßten die Ostfriesen als spätere Einwanderer betrachtet werden. Da es aber wenig Wahrscheinlichkeit hat, daß die Sachsen, welche nicht nur ihre alten Länder nicht aufgaben, sondern fast auf allen Seiten sich weiter ausbreiteten, das Land der verbündeten Chauken an Fremde überlassen hätten, so bleibt nur die Annahme, daß die alte Bevölkerung ihr Land behauptet, aber sich freigehalten habe von der Verbindung und Vermischung mit den Sachsen, und so an der Seite der Friesen, ihnen in der Sprache näher stehend als den Sachsen, mit dem Namen des zahlreichen Westnachbarvolks bezeichnet worden sei.

**Nordfriesen.** Dasselbe gilt von den Nordfriesen. Von der Eider bis nach Tondern zur Widaa auf der Küste und auf den benachbarten Inseln, unter denen Nordstrand, Föhr und Silt die bedeutendsten sind, wohnen diese Friesen. Ihr Gebiet heißt bei Saxo Gramm. (p. 3. 260) *Frisia minor*, zwar als fruchtbares, aber auch als niedriges, gefährliches, Menschen und Dörfern verderblichen Ueberschwemmungen ausgesetztes Land geschildert, *Frisia Eydorensis* in Hamsfortii Chronologia (bei Langebek 1 an vielen Stellen), wo von mehreren Meeresüberfluthungen berichtet wird. Saxo sagt p. 260: hos a Frisonum gente conditos, nominis et linguae societas testimonio est. Aber es ist nicht glaublich, daß dieses sumptige Land westliche Friesen sich zum neuen Vaterlande gewählt haben, sondern wahrscheinlicher, daß das Volk der nördliche Rest der überelbischen Sachsen in der alten Heimath sei (vgl. S. 395); eben die drei

genannten Inseln darf man für die drei Sachseninseln bei Ptolemaeus halten (S. 150). Ihren alten Namen konnten sie nicht mehr tragen, seit die Wesersachsen bis zu ihnen vordrangen, von denen sie sich wie die Friesen, ihre nächsten Verwandten; unterschieden; sie wurden mit eben diesem Namen benannt, der sich so über alles, was auf dem Festlande noch ingaevisch war, erweiterte.

Vom römischen Gebiete getrennt durch die Franken und Sachsen, mit welchen sie nie in Gesellschaft vorkommen bei den Einbrüchen ins fremde Land; verschwinden die Friesen auf einige Zeit fast aus der Geschichte. Im Texte der Ausgaben zeigt ihren Namen eine Stelle des Capitolinus in Clodius Albinus c. 6: per Commodum ad Gallias translatus, in qua fuis *Frisiis* transrhenanis, celebre nomen suum et apud Romanos et apud Barbaros fecit. Aber nur durch eine sehr gewagte Verbesserung der verdorbenen Lesart der Hss. in qua fuis fugientibus [gentibus?] transrhenanis. Auch die Tabula Peut. übergeht ihren Namen. Nur ein einzigesmal noch aus der Zeit der Römerherrschaft ist er genannt nach dem Zuge des Constantius gegen die Franken auf der batavischen Insel, nach welchem außer den fränkischen Völkern, den Chamaven und Sigamben, auch Friesen, vielleicht schon damals Bewohner der westlichen Theile der Insel, ins römische Gebiet verpflanzt wurden: arat ergo nunc mihi Chamavus et *Frisius*. Eumen. Paneg. Constant. dict. c. 9. Auch nicht in den folgenden Umwälzungen in den benachbarten Ländern treten sie mithandelnd auf. Irrig sind die Friesen (*Φρίσσορες*) statt der Sachsen unter den Völkern auf Britannia genannt von Prokop (B. Goth. 4, 20. S. 362). Den ersten fränkischen Unternehmungen gegen die überrheinischen Völker ferner liegend, werden sie auch in den fränkischen Annalen erst später erwähnt; nur Venantius Fortunatus spricht von ihnen schon im Verhältnisse zum Frankenkönig Chilperich (c. 580) 9, 1:

Terror et extremis *Frisionibus* atque Suevis,

Qui neque bella parant, sed tua frena rogant.

Der erste Kampf der Franken gegen die Friesen wurde von Pippin dem Aelteren geführt (J. 689), in der Gegend von Dorstat, gegen den König Ratbod (Contin. Fredeg. c. 102). Dem Frankenreiche wurde dadurch das westliche Friesland einverleibt, das östliche ist erst durch Karl den Großen hinzugekommen:

## ZWEITES KAPITEL.

### DIE DEUTSCHEN OSTVÖLKER.

Das Land von der Elbe bis zur Weichsel, vom Nordmeer bis zum Karpat ist von seinen früheren Bewohnern; zahlreichen deutschen Völkern, geräumt worden. Sie sind neue Heimath suchend in die Ferne gezogen, um dem lange bekämpften Römerreiche den Untergang zu bringen, aber auch dort unter fremde Völker zu verschwinden. Nach den Verbindungen, in welchen sich die vorrückenden Völker zusammengehalten haben, lassen sie sich in vier Hauptgruppen aufzählen; von welchen nur einige, eine besondere, isolierte Richtung nehmend, sich ausgeschlossen haben.

#### I. Südöstliche Gruppe. Gothische Völker.

**Gothi.** Während die Westvölker den Römern gegenüber sich längs dem Rheine aufstellten, schlugen die Ostvölker, nachdem sie ihre nördlichen Stammsitze verlassen hatten, bevor sie in das Römerreich einzogen, ihre Sitze längs der Donau auf; in ihrem untersten Laufe, an ihren Mündungen und am Pontus Euxinus, die Gothen. Zum erstenmal aus diesen Gegenden erscheint ihr Name; (noch richtiger Gotti geschrieben und näher der älteren Form Guttones,) zu Anfang des 3. Jahrhunderts, gleichzeitig mit dem ersten Auftreten der Alamannen im Westen: (Caracallus) cum Germanici et Parthici et Arabici et Alemannici nomen adscriberet (nam Alemannorum gentem devicerat), Helvius Pertinax, filius Pertinacis, dicitur joco dixisse, Adde, si placet, etiam Geticus Maximus, quod Getam occiderat fratrem, et *Gotti* Getæ dicerentur, quos ille, dum ad orientem transiit, tumultuariis proeliis devicerat. Spartianus in Antonin. Carac. c. 10; Helvius Pertinax recitanti Faustino praetori et dicenti, Sarmaticus Maximus et Parthicus Maximus, dixisse dicitur, Adde et Geticus Maximus, quasi *Gotticus*. id. in Antonin.

Geta c. 6. Das letztmal vor dieser Nachricht nennt Ptolemaeus die Gothen noch am Ostufer der Weichsel; ihr Zug nach dem Süden fällt also in die zweite Hälfte des zweiten Jahrhunderts. Spuren dieser Wanderung zeigt der Krieg mit den Markomannen, hinter welchen Völker am Kampfe Theil nehmen, welche später in Verbindung mit den Gothen vorkommen, als Victohalen, Astingen und vielleicht Gepiden (Sicobotes = Sigipedes, Gepidae?). Daß die Erhebung der Donauvölker um diese Zeit ihren Grund zum Theil selbst in den Völkerbewegungen im inneren Lande hatte, wußten die Römer: Victoalis et Marcomannis cuncta turbantibus, aliis etiam gentibus, *quae pulsae a superioribus barbaris fugerant, nisi reciperentur, bellum inferentibus.* Capitolin. M. Antonin. Philos. c. 14. Gothen selbst erscheinen nicht unter den Völkern im Rücken der Markomannen; sie haben sich bei ihrem Vorrücken weiter im Osten gehalten, wie Jornandes aus älteren Schriften und den gothischen Volksliedern berichtet (c. 4): *ibi vero (in ripis Oceani, sedibus Ulmerugorum) magna populi numerositate crescente, etiam pene quinto rege regnante post Berich, Filimer, filio Godarici, consilio sedit, ut exinde cum familiis Gothorum promoveret exercitus; . . pervenit ad Scythiae terras, quae lingua eorum Quin vocabantur, . . ad gentem Spalorum adveniunt, . . exindeque jam velut victores ad extremam Scythiae partem, quae Pontico mari vicina est, properant: quemadmodum et in priscis eorum carminibus pene historico ritu in commune recolitur, quod et Ablabius descriptor Gothorum gentis egregius verissima adtestatur historia.* Die Zeit vor der Wanderung, die Urzeit des Volkes, ist in seinem Andenken verdunkelt, und fabelhaft geworden, wie bei anderen deutschen Völkern. \*) Jornandes fand in den alten Liedern

---

\*) Wie die Gothen fabelten auch die Langobarden von Scandinavia als ihrem Stammlande. Die Burgunden wähten Abkömmlinge der Römer zu sein, wie schon Ammian meldet (28, 5): *jam inde temporibus priscis sobolem se esse Romanam Burgundii sciunt.* Daß die Fabel aus dem Namen entstanden sei, erhellt aus Oros. 7, 32: *hos quondam subacta interiore Germania a Druso et Tiberio, adoptivis filiis Caesaris, per castra dispositos in magnam coaluisse gentem: atque ita etiam nomen ex opere praesumsisse, quia crebra per limitem habitacula constituta burgos vocant.* Hieher gehört auch Prokops Angabe, die Thüringer hätten ihre Sitze vom Kaiser Augustus erhalten (S. 354). Die Franken leiteten ihr Geschlecht von den Trojanern: *Anschisi nomen ab Anchise patre Aencae, qui a Troja in*

und bei Ablabius, die Gothen seien in ihre Sitze am Nordmeere aus der Insel Scandia gekommen, eine unzweifelhaft falsche, doch des grossen Volks nicht so unwürdige Nachricht, als anderweitige Angaben, daß sie aus Britannien aus der Sklaverei entkommen seien., Jornandes, diese Albernheiten verschmähend, glaubt in dem ersten Berichte allein die Wahrheit zu finden (c. 4): *ex hac igitur Scandza insula, quasi officina gentium, aut certe velut vagina nationum, cum rege suo nomine Berich Gothi quondam memorantur egressi: qui ut primum e navibus exeuntes terras attigere, illico loco nomen dederunt. Nam hodie illic, ut fertur, Gothiscandza vocatur. Unde mox promoventes ad sedes Ulmerugorum, qui tunc Oceani ripas insidebant, castra metati sunt, eosque commisso proelio propriis sedibus pepulerunt. (c. 5): nec eorum fabulas alicubi reperimus scriptas, qui eos dicunt in Britannia vel in una qualibet insularum in servitutem redactos et unius caballi precio a quodam ereptos. Aut certe si quis eos aliter dixerit in nostro orbe, quam quod nos diximus, fuisse exortos, nobis aliquid obstrepet contrarium: nos enim potius lectioni credimus, quam fabulis anilibus consentimus.*

Mit denselben feindseligen Bestrebungen, wie die Rheinvölker, stellen sich die deutschen Völker an der Niederdonau den Römern gegenüber, unter ihnen vorzüglich durch verwüstende Einfälle furchtbar die Gothen, als Eroberer der Länder, die früher Skythen und Geten bewohnten, auch Geten, und in Gesellschaft der umwohnenden getischen und skythischen Völker häufig Skythen benannt. Da sie vorzüglich in der ersten Zeit ihrer Erscheinung über der Donau mit den Geten verwechselt wurden (Spartianus in den angeführten Stellen), \*) so dürfen auch die *Gaele* über der Donaumündung in der *Tabula Peut.*, welche den Namen Gothen nicht zeigt, für Gothen genommen werden. Skythen heissen die Gothen mit ihren Nachbarvölkern nicht nur bei mehreren griechischen Schriftstellern, sondern selbst bei einigen der

---

*Italiam olim venerat, creditur esse deductum. Nam gens Francorum, sicut a veteribus est traditum, a Trojana prosapia trahit exordium. Paul. Warnefr. Gesta episc. Mettens., Pertz 2, 264.*

\*) Desselben Irrthums macht sich noch Jornandes schuldig, der getische Geschichte in die gothische mengt. Prokop, der die Gothen und die ihnen benachbarten deutschen Völker als eigenen Stamm aufstellt, den er den gothischen nennt, sagt nur ein paarmal: *Γετιχὸν γὰρ ἔθνος πασι τοὺς Γόιθους εἶναι. B. Goth. 1, 24; εἰσὶ δὲ οἱ καὶ Γετιχὰ ἔθνη ταῦτ' (τὰ Γοιδικὰ) ἑκάλουν. B. Vand. 1, 2.*

sonst genauer bezeichnenden Römer (Capitolin., Trebell. Pollio), doch nur aus griechischen Schriften. Seit ihrem Auftreten im Süden stehen die Gothen als geachtetes Volk an den Grenzen des Römerreichs, dem schon unter Severus Jahresgelder gezahlt werden müssen (Petri Patricii Exc. legatt. ed. Bonn. p. 124). Bald erheben sie hier jene verheerenden Stürme, welche alle Abtheilungen des gesamten germanischen Stammes in den letzten Zeiten ihres Heidenthums, durch den kriegerischen Geist ihrer Götterlehre angefeuert, gegen ihre Umgebung losgelassen haben. Der Anfang dieser Bewegungen wird in die Zeit der Oberherrschaft des Maximus und Balbinus gesetzt: *sub his pugnatum a Carpis contra Moesos fuit et Scythici belli principium*, et Histriae ex-cidium eo tempore: ut autem Dexippus dicit, Histricae civitatis. Capitolin. Maximus et Balbinus c. 16; unter den Gordianen ist Arguntis der Führer der Züge genannt: *Arguntis* Scytharum rex finitimorum regna vastabat, maxime quod compererat, Misitheum perisse, cujus consilio respublica fuerat gubernata. Capitol. Gordianus tertius c. 31. Gordianus heisst victor *Gothorum* (Capitolin. c. 34) und Jornandes (c. 16) gedenkt eines gothischen Feldherrn *Arguitus*, welchen der Gothenkönig Ostrogotha nebst Guntherich unter der Herrschaft des Philippus an die Spitze seines Heeres gestellt und zur Plünderung Marcianopels über die Donau geschickt habe. Antrieß zu neuen Unternehmungen gab den Gothen der glückliche Erfolg ihres Kampfes gegen Decius, durch den der römische Kaiser in den Sümpfen der Donau (Tanais irrig bei Zosimus) seinen Tod fand (251) und sein Nachfolger Gallus gezwungen war, ihnen einen jährlichen Tribut zu zahlen (Zosim. 1, 23. 24). Darauf folgte eine unausgesetzte Reihe verwüstender Züge zu Wasser und zu Lande, aus welchen die Hauptunternehmungen zu bezeichnen hier genügen muß. Als theilnehmende Völker werden außer den Gothen noch die Heruler, Peukinen und die nicht germanischen Boranen, Urugunden und Carpen genannt. Die erste verwegene Fahrt über den Pontus, die Eroberung von Pityus und Trapezunt ist den Boranen allein zugeschrieben bei Zosimus (1, 31. 32. 33); aber Gregor von Neucacsarea (ed. Ger. Voss. p. 120) nennt mit den Boranen, die er Boraden heisst, auch Gothen (s. Boranen). Durch ihr Gelingen aufgemunter, zogen Andere nach anderer Richtung, gegen Byzanz, nahmen Chalcedon und plünderten die umliegenden Gegenden von Kleinasien (Zos. 1, 34. 35). Auf



einem dritten Seezuge, unter Gallienus (mit 1000 Fahrzeugen, Pollio im Claud. c. 8), verbrannten sie Ephesus, verwüsteten Cyzicus, nahmen Athen, Argos, Sparta, durchplünderten die illyrische Halbinsel in ihrem ganzen Umfang (Trebellii Pollion. Gallieni duo. c. 6. 13. Syncelli Cosmogr. ed. Par. p. 382. Zos. 1, 39). Einen vierten Zug unternahmen unter Claudius die Gothen, Peukinen und Heruler mit 2000 (6000 Zosim.) Fahrzeugen vom Dniester aus gegen die Inseln (Creta, Rhodus) und die Küstenländer des Archipelagus. Die Hauptmasse belagerte Thessalonich, und zog von da ins innere Land gegen das anrückende Heer des Kaisers Claudius, der sie bei Naissus zerstreute (Trebell. Pollio im Claud. c. 6 — 9. Zos. 1, 42—46). Fast wären die Gothen schon diesmal in der Mitte des römischen Reiches Herren des Landes geblieben, sagt Aurelius Victor: (Claudius) pellere Gothos (cupiens), quos diuturnitas nimis validos ac *prope incolas* effecerat. de Caesar. c. 34. Der erkrankte Claudius konnte dem Unheile nicht wehren; erst Aurelian trieb die Gothen nach muthigem Kampfe über die Donau zurück, \*) mußte aber die Provinz Dacia den jenseitigen Völkern überlassen. Die Stürme schienen sich hierauf gelegt zu haben, und die Gothen verhielten sich stille, bis unter Constantin dem Großen (J. 324) die Römer eine neue Fahrt beunruhigte, die jedoch der Kaiser abwehrte: cum Constantinus Thessalonica esset, Gothi per neglectos limites eruperunt, et vastata Thracia et Moesia praedas agere coeperunt. Tunc Constantini terrore et impetu repressi, captivos illi impetrata pace reddiderunt. Anonym. Valesii p. 660. Bei Zosimus (2, 24) heißen diese Plünderer *Σαυρομάται τῇ Μαιώτιδι προσοικοῦντες*, ihr Anführer *Ραυσίμοδος, ὁ σφῶν βασιλεύων*, ein offenbar deutscher Name. Nach Beendigung des Bürgerkriegs, in welchem der Gothe Aliquaca dem Licinius Hülfsstruppen zugeführt hatte, unternahm Constantinus einen Zug gegen sie in ihr eigenes Land über die Donau, trieb sie zurück und schloß Frieden mit ihrem König Ariarich (Eutrop. 10, 4. Anonym. Valesii p. 661. Chronic. Hieronymi ad a. 336). Durch drei Jahre hindurch (367—369) brachte aus gleicher Ursache, weil sie seinen Feind Pro-

---

\*) Eutrop. 9, 9: Gothos strenuissime vicit. Vopisc. Aurelian. 22: in Thraciis et in Illyrico occurrens barbaros vicit: Gothorum quin etiam ducem Cannabam sive Cannabaudem cum quinque millibus hominum trans Danubium interemit. Zu ihnen stimmt auch Ammian.

copius unterstützt hatten, \*) der Kaiser Valens den Krieg in das Land der westlichen Gothen unter dem Fürsten Athanarich, war aber, nachdem er dem Volke, das sich bei seinen jährlichen Einfällen ins Innere zurückzog, wenig Schaden zuzufügen vermocht hatte, am Ende dennoch genöthigt, das friedliche Verhältniss mit den drohenden Schaaren wieder herzustellen, und weil Athanarich geschworen hatte, nie das römische Gebiet zu betreten, sah sich der römische Kaiser sogar gezwungen, zu dem gothischen Fürsten über die Donau zu setzen, und mitten auf dem Strome den Frieden abzuschliessen (Ammian. Marc. 27, 5). Bis zur Zeit, wo ein Anstoss von Osten in neuen Strömen die nördlichen Völker über die Nachbarländer trieb, hatten die Gothen durch ein Jahrhundert hindurch sich seltener wieder erhoben und geruht von ihren verwegenen Zügen. Einen Rückblick auf die Gotheneinfälle gibt Ammianus 31, 5: *Duobus navium millibus perrupto Bosporo et litoribus Propontidis Scythicarum gentium catervae transgressae, ediderunt quidem acerbis terra marique strages: sed amissa suorum parte maxima reverterunt. Ceciderunt dimicando cum barbaris Imperatores Decii, pater et filius. Obsessae Pamphyliae civitates, insulae populatae complures, inflammata Macedonia; omnis diu multitudo Thessalopicam circumscdit, itemque Cyzicum. Anchialos capta, et tempore eodem Nicopolis, quam indicium victoriae contra Dacos Trajanus condidit Imperator. Post clades acceptas illatasque multas et saevas, excisa est Philippopolis, centum hominum millibus, nisi fingunt annales, intra moenia jugulatis. Vagati per Epirum Thessaliamque et omnem Graeciam licentius hostes externi: sed assumpto in imperium Claudio glorioso ductore, et eodem honesta morte praerepto, per Aurelium acrem virum et severissimum noxarum ultorem pulsus, per longa saecula siluerunt immobiles: nisi quod postea latrocinales globi vicina cum sui exitio rarius incursabant.*

**Tervingi, Greutungi; Wisigothi, Austrogothi.** Die Gothen über dem Pontus von

---

\*) So Ammian mit genauer Angabe der einzelnen Umstände und Namen, also besser unterrichtet als Zosimus, der nur in allgemeinen Zügen den Krieg schildert (4, 10. 11), und mit Eupapius (ed. Bonn. p. 46. 47) als dessen Veranlassung angibt, weil die gothischen Hülfsstruppen auf Athanarichs Verlangen von Valens nicht zurückgegeben worden seien.

den Dongegenden bis an die Donaumündungen und die südwestlichen Ketten der Karpaten ausgedehnt, haben sich in dem weiten Lande ihrer neuen Heimath in zwei Hauptmassen gesondert, die Greutungi in den sandigen Steppen des Ostlandes, die Tervingi in den walddreicheren Westgegenden. \*) Nach ihrer gegenseitigen Lage heissen eben diese Abtheilungen auch Austrogothi, Ostrogothi oder Wisigothi, mit jenen gleich alte Benennungen, wenn schon der erstere aus der Zeit der Römerherrschaft kaum ein paarmal, der letztere erst später genannt wird. Denn Pollio, derselbe, der zum erstenmal die Greutungen und Terwingen nennt, zeigt auch schon *Austrogothi*, und wenn der Name etwa als

---

\*) *Tervingi* von triu, Baum, umgesetzt für Trevingi, Trivingi, Bewohner der Waldgegenden; *Greutungi*, genau Griutingi, Griutungi (gotb. Griutungōs) von griut, Griefs, Bewohner der Sandgegenden, Steppen. Nach derselben Lokalität heissen auch später die slawischen Bewohner dieser Striche (nur etwas weiter im Norden) in den westlichen Waldgegenden Derewljane, *Δερβλεντινοί* Constantin. Porphyrog. (= Tervingi, von drewo = triu), östlich auf den Ebenen am Dnjepor Poljane, Flächenbewohner: (Slowjane) *sjedosza po Dnepru i narkoszasja Poljane; a družii Derewljane, zane sjedosza w ljesjech*, „Slawen liessen sich am Dneper nieder und wurden Polen genannt; andere Derewier, weil sie in Waldungen sassen.“ Nestor von Schlözer 2, 83. Die Alten geben die beiden deutschen Namen in verschiedenen Schreibungen oder Entstellungen; den ersten zuerst Pollio Claud. 6 mit merkwürdiger Umsetzung *Virtingui*, offenbar aus Trivingi, nach ihm Mamertinus im Panegyricus an Maximian (291) *Tervingi*, auch *Tervigii* nach Hss. und alten Drucken (von späteren Herausgebern voreilig in Thervingi corrigiert), *Tervingi* Notit. imp. orient. p. 1463 und Eutrop nach vielen Hss. und *Τερβίται* sein Paraphrast Paeianus, Ammian *Thervingi* mit th für t, wie bei ihm auch Vithimiris, Greuthungi. Die Greutungi, zuerst bei Pollio Claud. 6 verschrieben *Trutungi*, bei Vopiscus Prob. 18 im Cod. Palat. *Grauthungi*, in den Ausgaben verdorben *Gautunni*, heissen bei Ammian noch am richtigsten *Greuthungi*, bei Claudian mit falscher Correption der ersten Sylbe *Grutungi* (nach den meisten Hss., in einigen verdorben *Grutunni*, *Grotunni*, *Grothunni*, woraus Philologen Gothunni ausgebeutet und Got-hunni erklärt haben). Zosimus schreibt entstellt *Πρόθιγγοί*, Idatius *Greothingi*, *Γρούθιγγοί* ein Fragm. bei Suid. ed. Kuster. 3, 329: *καὶ σκηψαμένων τινῶν προδοσίων ὁμογλώσσων τοῖς Σκύθαις, τοῖς καλουμένοις Γρούθιγγοῖς*. Der Mannsname ahd. *Gruzing*, *Griuzing* Schann. 120, alt. *Gruting* Sarachon. Reg. ap. Falke n. 722, altn. *Grytingr* Heimskr. 1, 79. 134. 272 ist in seiner Bedeutung vielleicht zu marigrioz (Perle) zu ziehen.

Glosse zum vorhergehenden Grutungi verdächtig scheinen sollte, so nennt schon frühe genug noch Claudianus (in Eutrop. 2, 153) *Ostrogothi*. Jeden Zweifel benimmt der Name des Gothenkönigs *Ostrogotha* in der Geschlechtstafel der Amaler bei Jornandes, und nach demselben Zeitgenosse des Kaisers Decius, der auch von Cassiodor (Variar. 11, 1) nach Amalus, dem Gründer des Amalischen Königsgeschlechts, aufgeführt ist. Wie aber die alten Mannsnamen Franco, Saxo, Friso, Paigiri offenbar diese Namen als Volksnamen vor sich haben, so mußte zur Zeit des Königs Ostrogotha die Bezeichnung Ostrogothi schon bestehen,\*) und dem zu Folge auch die entsprechende Volksbenennung Wisigothi, die erst später bei den Schriftstellern vorkommt, zuerst abgekürzt *Vesus* bei Sidon. Apollinar. Carm. 7, 399. 431 und 5, 476: Burgundio, *Vesus*, Alites, Bisalta, Ostrogothus . . ; vollständig bei Cassiodor *Vuisigothi*, *Vuisigothae* Variar. 3, 1. 3; *Οὐσιγότθοι* Procop.; *Wesegothae*, *Wesigothae* Jorn.; *Wisigothae* Anon. Vales., *Wisigoti* Epist. Theodeb., *Wisigothi* bei Isid. und in den Gesetzen.\*\*)

Die Behauptung aber, daß die Namen Austrogothi und Wisigothi dieselben Abtheilungen der Gothen bezeichnen, welche in früherer Zeit häufiger Greutungen und Terwingen hießen, scheint sich für den Anfang nicht zu bestätigen. Die beiden ältesten Stellen nennen gerade die Ostgothen neben den Greutungen, als wären sie von diesen verschieden: Scytharum diversi populi, Peucini, *Trutungi*, *Austrogothi*, Viringui . . Pollion. Claud. 6; *Ostrogothis* colitur mistisque *Grutungis* Phryxager. Claudian. in Eutrop. 2, 155. Leicht ergäbe sich hieraus die Meinung, daß die Ostrogothi zwar nach der

---

\*) Zu jener unkritischen Weise der Alten, die Völkernamen aus Königs- oder Heldenamen abzuleiten, schwankt Ablabius bei Jorn. c. 14: pars eorum, qui orientalem plagam tenebant, eisque praeerat Ostrogotha, incertum utrum ab ipsius nomine, an a loco orientali, dicti sunt Ostrogothae. *Οὐσιγότθοι* [*Αὐσιγότθοι*] heißt auch ein Gepide, Sohn des Königs Elemund, bei Procop. B. Goth. 4, 27, das einzige Mal, wo bei ihm, der so viel von den Ostgothen, die ihm immer geradezu *Γότθοι* heißen, zu sagen hat, dieser Name steht.

\*\*) Wisigothi, Wesegothi ist ohne Zweifel Westrogothi, und zeigt, daß t in west nicht wurzelhaft ist, wie es auch ableitend erscheint, obschon es hier die gothische Form enthält, in aust, ost, verglichen mit *αὔριον*, aurora für ausora, wie soror für sosor, sanskr. swasri, goth. svistar, slaw. sostra. Grimm D. Mythol. 181. 349.

**Bedeutung des Namens der östliche Volkstheil gewesen** seien, die Greutungi aber davon verschieden, sonach auch Tervingi von den Wisigothi, etwa nur Unterabtheilungen beider Völker oder nur eines derselben, vielleicht der Westgothen. Dieser Ansicht sind die Gegengründe überlegen. Einmal, daß nach der Angabe des zuverlässigen Ammianus die Greutungen im Osten bis an die Anwohner des Dons, die Alanen, reichen (31, 3): *per vasis Alanorum regionibus, quos Greuthungis confines Tanaitas consuetudo nominavit*. Hiernach ist an der Ostseite der Greutungen für die Ostgothen als eine von ihnen verschiedene Abtheilung kein Platz und können Greutungen keine Westgothen sein, so wenig Terwingen, die Ammian in dem westlichsten Gothenlande nennt, in die Ostgothen gestellt werden können. Zweitens, daß nach Ammians Darstellung der Ereignisse Ermanrich als König eben dieser den Alanen benachbarten Greutungen erscheint, nach Jornandes aber aus dem königlichen Geschlechte der Ostgothen, der Amaler, stammt. Austrogothi und Greutungi bezeichnen demnach nur dieselbe Abtheilung des Gothenvolkes; die östliche, und folglich Tervingi und Wisigothi die westliche, und wenn in den gegebenen Stellen Austrogothi und Grutungi wie verschiedene Völker neben einander genannt sind, so ist dies Irrthum der Schriftsteller, welche verschiedene Namen auch für Bezeichnungen verschiedener Völker genommen haben. Die beiden Namen Tervingi und Greutungi, nur lokal für das Land über dem Pontus, sind verschwunden mit dem Auszuge der Gothen aus diesem Lande, Austrogothi und Wisigothi nur bleiben noch, weil auch die beiden Abtheilungen, wenn auch weiter von einander getrennt, in der alten gegenseitigen Stellung geblieben sind. Schon vor Jornandes Zeit, scheint es, waren jene Namen verschollen; er weiß nur die letzteren, und braucht sie nicht nur in der Darstellung der späteren Ereignisse, sondern auch aus seinem Vorgänger Ablabius allein für die Zeit des Aufenthalts über dem Pontus (c. 14): *Ablavius enim historicus refert, quia ibi super limbum Ponti, ubi eos diximus in Scythia commanere, pars eorum, qui orientalem plagam tenebant, . . dicti sunt Ostrogothae, residui vero Wesegothae in parte occidua*. Ueber die Begrenzung der beiden Abtheilungen der Gothen in ihren Sitzen über dem Pontus unter sich und gegen die benachbarten Völker gibt nur Ammianus einige Bestimmungen. Am Dniester, dessen Thal noch *vallis Greuthungorum* heißt, stellt sich

Athanasarich, der Westgothe, auf zur Vertheidigung seines Reiches (31, 3): Athanasaricus, *Therringorum* iudex, . . . castris denique prope Danasti \*) margineꝝ ac *Greuthungorum vallem* longius opportune metatis, Munderichum . . . cum Lagarimano . . . misit, hostium speculatuꝛos adventum. Der Dniester, der an der Grenze der flachen Oststeppen und des waldreicheren Hügellandes im Westen fließt, trennte demnach beide Gothenvölker. In den unruhigen Zeiten des unstäten Herumwanderns der Völker konnten die Grenzen unter den Nachbarstämmen, zwischen welchen sich oft noch heftige Kriege entzündeten, nur schwankend und wechselnd sein. Greuthungis *confines Tanaitas* nennt Ammian (31, 3); die Alanen, vor dem Hunneneinbruch Anwohner des Dons, sind das Nachbarvolk im Osten. An der Nord- und Westseite wird heftiger Kämpfe der Gothen gegen die nachrückenden Deutschen gedacht; der Ostgothen gegen Burgunden (hier Urugunden?), der mit Thaisalen verbündeten Westgothen gegen Wandalen und Gepiden: Gothi *Burgundios* penitus excindunt. Rursum pro victis armantur Alamanni [*Alam*]; itemque Tervingi, pars alia Gothorum, adjuncta manu *Thaifalorum* adversum *Vandalos Gepedesque* concurrunt. Mamertini Panegyꝛ. (a. 291) c. 17. Jornandes erzählt (c. 17) einen siegreichen Zug des Ostgothenkönigs Ostrogotha gegen Fastida, den König der Gepiden, der mit den Seinigen die westlichen Waldhöhen bewohnt, und (c. 22) eine Unternehmung Geberichs, Zeitgenossen Constantins des Großen, gegen die Wandalen, damals Nachbarn im Westen, die an der Marosch geschlagen und zur Auswanderung gezwungen werden. Zur Zeit des Hunneneinbruchs nennt Ammian auf dem Gebirgslande an der Westseite der Westgothen Sarmaten, nach deren Verjagung Athanasarich selbst das Hochland besetzt: (Athanasaricus) ad *Caucalandensem locum* \*\*) altitudine

---

\*) Da Dniester und Dnieper, deren älteste ohne Zweifel skythische Namen Tyras und Borysthenes sind, erst genannt werden, seit Gothen an denselben ihre Sitze aufgeschlagen haben, so scheinen dies die gothischen Benennungen beider Flüsse zu sein. Danastus Amm., Danaster Jorn. gehörte dann in seiner Ableitung neben Indistra (Innerste), Alistra (Elster); die Ableitung von Danaber Jorn. (-abr) zeigt sich später nicht wieder, wie auch nicht vollständig die in Visurgis, später Wisura. -aba ist gothische Adverbialableitung.

\*\*) *Caucalandensis locus*, goth. häuhaland, Hochland, wohl Bezeichnung des siebenbürgischen Gebirgslandes bei den Go-

silvarum inaccessum et montium cum suis omnibus declinavit, *Sarmatis* inde extrusis. 31, 4. Südwärts waren die Westgothen mit den benachbarten Thaifalen ohne Zweifel schon seit längerer Zeit in das ehemals römische Gebiet über der Donau eingerückt, wo sie in den letzten Jahren ihres Aufenthaltes über dem Strome Eutropius nennt (8, 2): *Dacia provincia trans Danubium facta in his agris, quos nunc Thaiphali habent, Victohali et Tervingi.* Vom Pruth bis an die Donau, das Land der Thaifalen vorbei, führte Athanarich nach seinem Rückzuge von dem Dniester, wie Ammian berichtet (31, 3), eine Mauer auf, sein Gebiet gegen die Hunnen zu schützen, das nach diesen Andeutungen über den Thaifalen (in der heutigen Wallachei) und von dem Pruth seitwärts von der Donau sich gegen das Gebirge verbreitete. Es wird von dem Heere des Valens von Noviodunum aus erst nach einigen Märschen durch fremdes Gebiet erreicht: *per Noviodunum navibus ad transmittendum amnem connexis, perrupto barbarico continuatis itineribus longius agentes Greuthungos* [Thervingos, aus Verwechslung] *bellicosam gentem aggressus est, postque leviora certamina Athanaricum . . coëgit in fugam.* Ammian. 27, 5. Noch gedenkt Ammian nach Erwähnung der Grenzwehr der Gothen Athanarichs anderer Gothen, welche der Einfall der barbarischen Hunnen aufschreckte (31, 3): *fama tamen late serpente per Gothorum reliquas gentes, . . populi pars major, quae Athanaricum attenuata necessariorum penuria deseruerat, quaeritabat domicilium remotum ab omni notitia barbarorum.* Diese übrigen Gothenvölker können nirgends anderswo gesucht werden, als in den südlichen, dem Strome und dessen Mündungen benachbarten Strichen, können keine anderen sein, als eben die Westgothen, die sich von Athanarich, nach weiteren Nachrichten schon vor der Ankunft der Hunnen, getrennt hatten,\*) die Gothen Fridigerns, von

---

then. Locus (wo ein Volk sich niederläßt) ist hier offenbar für regio, terra zu nehmen, wie in Toxiandria locus bei demselben (S. 211). Die Aspiration im Anlaut gibt Ammian durch C auch im Namen Comeus = *Ῥμέης* (S. 289).

\*) Nach Ammians nicht hinlänglich bestimmtem Ausdrucke scheint die Trennung der Westgothen und der Abfall von Athanarich erst während des Kriegs mit den Hunnen erfolgt zu sein. Aber schon aus der Zeit des Kriegs des Valens gegen Athanarich dürften Andeutungen von mehreren Abtheilungen unter den Westgothen sein, daß Themistius von mehreren Königen



welchen der Anfang gemacht worden ist zu den neuen Bewegungen, die Unheil und Zerstörung über das römische Reich gebracht haben. Der Anstoß zu diesen Stürmen und zur Umstellung der Völker im Norden der Donau ist von Osten gekommen.

der Skythen spricht, daß Ammian selbst den Athanarich den mächtigsten Richter der Terwingen, also nicht den einzigen, nennt, daß das römische Heer, ehe es ihn erreicht, zuerst durch fremdes, jenseits der untersten Donau aber doch wohl westgothisches Gebiet zieht (*perrupto barbarico continuatis itineribus longius agentes . . aggressus est*). Daß zur Zeit des Hunneneinbruchs zwei Abtheilungen der Westgothen schon bestanden, wird gewiss durch den Bericht des Sokrates, der jener Zeit nicht ferne lebte (*Hist. eccles. 4, 53*): οἱ πέραν τοῦ Ἰστροῦ βάρβαροι οἱ καλούμενοι Γότθοι ἐμψύλιον πρὸς ἑαυτοὺς κινήσαντες πόλεμον, εἰς δύο μέρη ἐτιμήθησαν· ὧν τοῦ ἐνὸς ἡγεῖτο Φριτιγέρνης, τοῦ δὲ ἑτέρου Ἀθανάριχος. ἐπικρατεσιτέρου δὲ τοῦ Ἀθαναρίχου φανέντιος, Φριτιγέρνης προσφεύγει Ῥωμαίοις, καὶ τὴν αὐτῶν κατὰ τοῦ ἀντιπάλου ἐπεκαλεῖτο βοήθειαν. γνωρίζεται ταῦτα τῷ βασιλεῖ Οὐάλεντι· καὶ κελεύει τοὺς ἐνιδρυμένους κατὰ τὴν Θράκην στρατιώτας, βοηθεῖν τοῖς βαρβάροις κατὰ βαρβάρων στρατεύουσι. καὶ ποιοῦνται νίκην κατὰ Ἀθαναρίχου πέραν τοῦ Ἰστροῦ, τοὺς πολέμους εἰς φυγὴν τρέψαντες. αὕτη πρόφασις γέγονε, τοῦ χριστιανοῦς γενέσθαι τῶν βαρβάρων πολλούς. ὁ γὰρ Φριτιγέρνης χάριν ἀποδιδούς ὧν εὐεργετεῖτο, τὴν θρησκείαν τοῦ βασιλέως ἡσπάζετο, καὶ τοὺς ὑψ' ἑαυτῷ τοῦτο ποιεῖν προετρέπειο. διὸ καὶ μέχρι νῦν πλείους οἱ Γότθοι τῆς Ἀρειανῆς θρησκείας ὄντες τυγχάνουσι, τότε διὰ τὸν βασιλέα ταύτην προσθέμενοι. τότε δὲ καὶ Οὐλφίλας ὁ τῶν Γότθων ἐπίσκοπος γράμματα ἐφεῦρε Γοτθικὰ καὶ τὰς θείας γραφὰς εἰς τὴν Γότθων μεταβαλὼν τοὺς βαρβάρους μανθάνειν τὰ θεία λόγια παρεσκεύασεν. ἐπειδὴ δὲ Οὐλφίλας οὐ μόνον τοὺς ὑπὸ Φριτιγέρνην, ἀλλὰ καὶ τοὺς ὑπὸ Ἀθανάριχον ταπτομένους βαρβάρους τὸν χριστιανισμόν ἐξεδίδασκεν, ὁ Ἀθανάριχος ὡς παραχαρτιζόμενης τῆς πατρῴου θρησκείας, πολλούς τῶν χριστιανιζόντων τιμωρίαις ὑπέβαλεν, ὥστε γενέσθαι μάρτυρας τῆς ἀληθείας βαρβάρους ἀρειανίζοντας. Dasselbe wiederholen aus ihm Isidorus im *Chronic. Gothor.*, und wörtlich Cassiodor *Hist. eccl. 8, 13*, welcher schließt: *quos Ariani martyres nunc appellant*. Die Wahrheit des Berichtes über Ulphilas ist außer allem Zweifel. Der Uebertritt Fridigerns zum arianischen Christenthum und das Martyrthum arianischer Gothen unter Athanarich wird, scheint es, selbst durch den mailänd. gothischen Kalender bestätigt (*Maj. Specim. p. 26*, aus der Hs. verbess. von Maßmann in *Skeireins p. 95. 182*): *thizê ana Gutthiudai managâizê martre jah Frithbareikeikeis* [oder *Frithakeireireis*, wogen der Aehnlichkeit des goth. k und r]. Nimmt man den in seiner letzten Hälfte offenbar entstellten Eigennamen für Fridigern, goth. *Frithagairns*, so ist es: (Gedenken) der vielen Martyrer im Gothenvolke und Frithagerna. Eben so wenig besteht gegen des

**Westgothen.** Nachdem die Macht des ostgothischen Königs Ermanrich durch die aus fernem Osten vorrückenden Hunnen zertrümmert und sein Nachfolger Withimir im Kampfe gefallen war, beschloßen die Heerführer Alatheus und Safrach, sich mit Withimirs jugendlichem Sohne Witherich gegen die Westgrenze des Reiches zurückziehend, dem fremden Geschlechte auszuweichen, dessen wildvordrängender Fluth auch Athanarich mit den Seinigen einen stärkeren Damm entgegenzustellen nicht vermochte. Da suchte der südliche Theil der Westgothen Zuflucht vor den Barbaren jenseits der Donau, bat den oströmischen Kaiser um Aufnahme, und zog im Jahr 375 unter Anführung Fridigerns und Alavivs über den Strom. Die mit ihrem Könige Witherich folgenden Ostgothen, welche Alatheus, Safrach und Farnob führten, wurden dagegen abgewiesen; Athanarich, eingedenk seiner früheren Verhältnisse zu Valens, verschmähte es, bei ihm Gnade zu suchen, und zog sich ins Gebirge zurück. Nach dem Willen des Kaisers Valens sollten Lebensmittel und Ländereien, wie es scheint, in Niedermoesien und im südistrischen Skythien, unter die Schaaren Fridigerns vertheilt werden, aber noch vor der Ausführung seiner Bestimmungen brach ob des empörenden Uebermuths der römischen Oberen und der schimpflichen Behandlung das Volk in Empörung und wilden Aufruhr aus, schlug den römi-

---

Sokrates übrige Angaben gegründeter Zweifel. Von ihm in der Zeitbestimmung abweichend setzt Sozomenus (6, 37) den Zwist erst nach dem Uebergang über die Donau, aber offenbar falsch. Von Valens, nicht seinem Nachfolger, konnten die Gothen den Arianismus erhalten; aber alsbald nach dem Uebergange brachen in Thrakien die Unruhen aus, und von da bis an seinen Tod war für den Kaiser keine Zeit, Gothen gegen Gothen zu unterstützen und zu bekehren; sondern sie zu bekämpfen; zudem blieb Athanarich unter Valens noch im Norden der Donau. Die Gothen Fridigerns waren um diese Zeit schon Christen; Fridigern selbst unterhandelt durch einen christlichen Priester mit Valens (Amm. 31, 12). Zwar waren die Gothen nach Sokrates Angabe (4, 34) kurze Zeit vor dem Einbruche der Hunnen unter sich wieder friedlich geworden, aber die Trennung war schon begründet in den vorhergehenden Ereignissen, die dem Ammian unbekannt geblieben sind. Daher die leichte Aufnahme Fridigerns, während die übrigen Gothen abgewiesen werden: *et primus cum Alavivo suscipitur Fridigernus, quibus et alimenta pro tempore et subigendos agros tribui statuerat Imperator. Amm. 31, 4.*

schen Feldherrn und durchtöbte das Land. Nirgends vermochten die römischen Heerführer der aufgeregten Menge zu widerstehen. Verstärkt durch die gothischen Haufen unter Colias und Sueridus, die in Adrianopel in römischen Kriegsdiensten standen, und die Greutungenschaar unter Safrach und Alatheus, die inzwischen über die Donau gegangen war, konnte Fridigern selbst dem Kaiser Valens die Spitze bieten, der mit frischen Truppen aus dem Oriente vorrückte und die Hülfsvölker Gratians aus dem Abendlande nicht abwarten wollte. Im Treffen bei Adrianopel wurde das römische Heer in die Flucht geschlagen, der Kaiser getödtet, das Land darauf bis zur Hauptstadt, die sich noch gegen den Feind hielt, und bis zu den julischen Alpen durchstreift. Soweit folgt vom Hunneneinbruch an in ausführlicher Darstellung dem Gange der Ereignisse Ammian im 31. Buche seiner Geschichten; dessen sichere Führung weiter um so mehr vermisst wird, je größer die Wirren der folgenden Zeit, je fragmentarischer die Berichte seiner Nachfolger sind. Unter Theodosius, der sich Gratianus zum Genossen des Reiches wählte, erweiterten die Gothen ihre verheerenden Züge nach Süden und Norden: Theodosio Principe . . Frigidernus *ad Thessaliam praedandam, Epiros et Achaia* digressus est: Alatheus vero et Safrach cum residuis copiis *Pannoniam* petierunt. Jorn. c. 27. Hier enden die Nachrichten über Fridigern, den Heerführer der südlichen Westgothen. \*)

---

\*) Ein merkwürdiges Beispiel, wie Thatsachen durch unbesonnene Schriftsteller entstellt werden können, ist, was Zosimus von den Gothenführern mittheilt. Nachdem er den Uebergang der Gothen über die Donau dargestellt, und dabei keinen anderen Namen als den der Skythen genannt hat (4, 20), kommen ihm (4, 34), erst unter Theodosius, zwei Germanenhaufen, der eine von Frigidernus, der andere von Allothus und Saphrax geführt, vom Rheine und Gallien her, weil ihnen Gratian Pannonien und Obermoesien anbietet, wenn sie die Kelten nicht weiter beunruhigen; sie schiffen sich daher auf dem Ister ein, wollen aber nach Griechenland ziehen, und vertreiben, um im Rücken frei zu sein, den Athanarich, Ἀθανάριχον πάντος τοῦ βασιλείου τῶν Σκυθῶν ἄρχοντα γένους! Was daraus zu ziehen, wäre etwa, daß Gratian mit Safrach und Alatheus, die nach Jornandes sich nach Norden wandten, während Fridigern gegen Griechenland zog, unterhandelt habe, ihnen Obermoesien und Pannonien einzuräumen, wenn sie ihre Züge nicht in die Westländer fortsetzten, und daß eben diese die Gothen Athanarichs gegen ihren Fürsten, der bis dahin unthätig blieb, aufregten, da auch Ammian (27, 5) davon spricht, daß Athanarich von den

Seine Schaaren, wenn auch durch manche Niederlagen, unter welchen Zosimus die durch Modares, einen gothischen Ueberläufer, ihnen beigebrachte ausführlicher schildert (4, 25), geschwächt, bleiben Herren im Lande, das sie seit der Niederlage des Valens als ihre Eroberung betrachteten: *Wesegothae Thracias Daciamque Ripensem post tanti gloriam trophaei, tanquam solo genitali politi, coeperunt incolere.* Jorn. c. 26. Neue Haufen Gothen setzten zu Anfang der Regierung des Theodosius über die Donau: *πλήθους δὲ πολλοῦ τῶν ὑπὲρ τὸν Ἰστρον Σκυθῶν, Γότθων λέγω καὶ Ταϊφάλων, καὶ ὅσα τούτοις ἦν ὁμοδαίαια πρότερον ἔθνη, περαιωθέντων, . . ὁ μὲν βασιλεὺς Θεοδοσίος ἐς πόλεμον πανστρατιᾷ παρεσκευάζετο.* Zosim. 4, 25; *ὅτι ἐπὶ Θεοδοσίου τοὺς πρώτους χρόνους τῆς βασιλείας τὸ τῶν Σκυθῶν ἔθνος ἐξελαυνόμενοι τῆς χώρας ὑπὸ τῶν Οὐννων, διεβεβήκεσαν τῶν φυλῶν ἡγεμόνες, ἀξιώματι καὶ γένει προήκοντες.* Eunapii Exc. ed. Bonn. p. 52. Das Volk Athanarichs waren, scheint es; diese Gothen, das nun den Hunnen weichend das Gebirge über der Donau verließ und sich seinen siegreichen Stammbrüdern wieder anschloß. Athanarich erscheint bald selbst als Nachfolger Fridigerns und im Bunde mit Theodosius: *Athanasaricum quoque regem, qui tunc Fridigerno successerat, datis sibi muneribus sociavit, . . ad se eum in Constantinopolim accedere invitavit* (Theodosius). Jorn. c. 28. Des zahlreichen, vom Norden neu verstärkten Volkes durch Waffengewalt Meister zu werden, war Unmöglichkeit geworden; nur durch freundschaftliche Vereinigung konnte es in den Verband des Reiches gebracht und ihm dienend gemacht werden. Dafs der Hof in Constantinopel diesen Weg einschlug, spricht deutlich der Zeitgenosse Themistius aus (Orat. XVI., ed. Dindorf. p. 252. 253. 256). Von dieser Ausgleichung zwischen beiden Völkern sprechen noch wichtige Zeugen: *Θεῖα γάρ τινι προνοίᾳ ὑπὸ τοὺς αὐτοὺς χρόνους τὰ βαρβάρων ἔθνη αὐτῶ (Θεοδοσίῳ) ὑπετάττετο. ἐν οἷς καὶ Ἀθανάριχος ὁ τῶν Γότθων ἀρχηγὸς ὑπήκοον ἑαυτὸν ἅμα τῷ οἰκείῳ πλήθει παρέσχευεν, ὃς καὶ εὐθὺς ἐν Κωνσταντίνου πόλει τὸν βίον κατέστρεψεν.* Socrat. Scholast. 5, 10; (Theodosius) *foedus cum Athanasarico rege Gothorum percussit.* Athanasaricus autem con-

---

Seinigen vertrieben (proximorum factione genitalibus terris expulsus) nach Constantinopel gekommen sei.

tinuo ut Constantinopolim venit, diem obiit. Oros. 7, 34; Eucherio et Evagrio Coss. (a. 381). Athanaricus rex Gothorum, cum quo Theodosius Imp. *foedus pepigerat*, Constantinopolim mense Januario venit, eodemque mense morbo periit. Marcellini Comit. Chronic., Roncall. 2, 268. Nach Athanarichs Tod standen die Gothen ohne allgemeines Oberhaupt, wie er und Fridigern waren, in römischen Diensten, nicht ohne Parteistreit unter ihren einzelnen Anführern, ob der Vertrag mit den Römern zu halten sei oder nicht (Zos. 4, 56). Auf seinem Zuge gegen Eugenius hatte Theodosius in seinem Heere 10,000 Gothen, unter deren Führern auch Alarich war (Zos. 5, 5. Socr. 7, 10. Vgl. Oros. 7, 35). Es war dies Alarich, der nach Theodosius Tod plötzlich aus der Mitte der übrigen Anführer emporsteigt, und von den Westgothen, die sich den Römern wieder feindlich entgegenstellen, an ihre Spitze gestellt wird. Jornandes nennt sein Geschlecht, das Geschlecht der Balthen, nach den Amalern das vornehmste unter den Gothen,\*) Nach des Theodosius Tod brachen die Gothen unter Alarich von Thrakien auf, zogen ungehindert durch die Thermopylen, nach Theben und Athen, das allein mit Schonung behandelt wurde, plünderten Corinth, Argos und Sparta, wendeten sich wieder rückwärts gegen die Städte von Epirus, und verweilten in diesem Lande (Zos. 5, 5. 6. 7. 26). Wie inzwischen ein anderer gothischer Heerführer Gaina im Osten es versuchte, sich der Hauptstadt und der Herrschaft zu bemächtigen, aber gezwungen wurde, sich mit den Seinigen über die Donau zurückzuziehen, erzählen ausführlich Zosimus (5, 13 — 22) und Sokrates (6, 6). Darauf erscheint Alarich wieder als Dux Illyrici in römischen Diensten (Claudian. de bell.

---

\*) C. 29: Gothi ordinant super se regem *Alaricum*, cui erat post Amalos secunda nobilitas, *Baltharumque ex genere origo mirifica*, qui dudum ob audaciam virtutis *Baltha*, id est *audax*, nomen inter suos acceperat. Nach der letzten Angabe könnte es scheinen, daß Alarich mit dem Beinamen *Baltha* der Gründer des Geschlechtes der Balthen geworden sei, aber das vorübergehende „cui erat *Baltharum ex genere origo mirifica*“ gibt ungezwungen aufgefaßt nicht diesen Sinn, der wenigstens „cui (ex quo) erat *Baltharum generis origo mirifica*“ verlangte. Jornandes sagt hier nur, daß er wegen seines kriegerischen Muthes *Baltha*, der Kühne, genannt wurde, und zugleich von den Balthen stammte, die er als herrschendes Geschlecht schon in die Sitze über der Donau versetzt (c. 5), ob mit Recht, entscheiden keine anderweitigen Nachrichten.

Get. 555—541, in Eutrop. 2, 216). So an der Grenze des Westreichs gelagert, wendet nun Alarich seinen Blick auf das noch ungeplünderte Italien. Vom Anfang seiner neuen Unternehmungen, der ins letzte Jahr des 4. Jahrhunderts fällt (Prosp., Cassiod. Chron.), ist nicht Näheres bekannt. Das Treffen mit dem Heere Stilichos bei Pollentia nach einem neuen Einbruche, über welches die Angaben der Alten in geradem Widerspruche stehen (Claudian. Prudent.; Oros. Cassiod. Jorn.), scheint (nach Prosp. Aquit.) ohne Entscheidung gewesen zu sein; Alarich zog sich in seine vorige Stellung zurück (J. 404). Mit diesen Einfällen hat Alarich die Fahrten der Gothen nach Italien eröffnet, das vorher nie ein Gothenheer auf seinen Ebenen gesehen hatte.

Gleich im darauffolgenden Jahre zog ein anderer Heerführer, Radagais, mit zahlreichen Schaaren, die man für Gothen erkannte, über die Alpen. Darüber schreibt der, wenn nicht unparteiische, doch gleichzeitige Augustinus: quod tamen nostra memoria recentissimo tempore Deus mirabiliter et misericorditer fecit, . . cum *Rhadagaisus rex Gothorum* agmine ingenti et immani jam in urbis vicinia constitutus, Romanis cervicibus immineret, uno die tanta celeritate sic victus est, ut ne uno quidem non dicam extincto, sed vulnerato Romanorum, multo amplius quam centum millium prosterneretur ejus exercitus, atque ipse cum filiis mox captus poena debita necaretur. De civitate Dei 5, 25; victi sunt *Gothi cum Rhadagaiso*. Mementote, fratres, mementote, non est longum, pauci anni sunt, recordamini. Eversis in urbe Roma omnibus simulacris, *Rhadagaisus rex Gothorum* cum ingenti exercitu, multo numerosiore, quam Alarici fuit, venit. Paganus homo erat Rhadagaisus, Jovi sacrificabat quotidie. . . Victus est Rhadagaisus, adjuvante Deo, miro modo. Sermo 105, 10. Nur von Gothen spricht der Bericht; auch nur Gothen nennen Orosius, Olympiodor, die älteren lateinischen Chroniken; Orosius und Comes Marcellinus auch Skythen, d. i. heidnische Gothen. Abweichend sind die Angaben über das Ende des Zuges. Dafs die feindlichen Schaaren von den hunnischen und gothischen Hülfsheeren unter Sarus und Uldin in den Engpässen von Facsulae eingeschlossen, in Gefangenschaft gerathen und verkauft worden seien, Radagais auf der Flucht ergriffen den Tod erlitten habe, schreibt Orosius, und nach ihm Marcellinus Comes und Jornandes (de regnor. success.); von einer Ausgleichung spricht Olympiodorus: ὅτι τῶν μετὰ Ραδογαῖσον Ἰούδων οἱ

κεφαλαιῶται ὀπτίματοι ἐκαλοῦντο, εἰς δώδεκα συντείνοντες χιλιάδας, οὓς καταπολέμησας Στελίων Ροδογάϊσον προσηταιρίσατο. Exc. legatt. ed. Bonn. p. 450. Spurlos verschwinden diese Schaaren, deren Zahl von Orosius, Marcellinus und Jornandes auf 200,000, von Zosimus sogar auf 400,000 angegeben ist. Zur Aufhellung dieses geheimnissvollen Zuges böte sich leicht die Vermuthung, daß diese Haufen keine anderen Völker gewesen seien, als die Wandalen, Sueven und Alanen, die im darauffolgenden Jahr in Gallien austraten, und diese also den Weg über Italien gekommen seien. Als Zeugen dafür könnten sogar aufgeführt werden, Tiro im Chronicon, der von drei Abtheilungen des feindlichen Heeres berichtet: multis ante vastatis urbibus Radagajus occubuit: cujus in *tres partes* per diversos principes divisus exercitus aliquam repugnandi Romanis aperuit facultatem. Insigni triumpho exercitum tertiae partis hostium, circumactis Hunnorum auxiliaribus, Stilico usque ad interencionem delevit. Roncall. 4, 746; Zosimus, der erzählt (6, 2. 3), daß der Usurpator Constantinus gegen den Uebergang der Wandalen, Sueven und Alanen die cottischen Alpen besetzte. Dagegen erhebt sich, daß Zosimus, wegen der Verworrenheit seiner Darstellung immer verdächtig, hier wohl die Besetzung der Pyrenäen mit der der Alpen verwechselt hat; daß der Zug der Wandalen, Sueven und Alanen nach sicheren Zeugnissen über den Oberrhein gerichtet war, also von Osten gekommen ist. Zudem erscheint Radagais schon beim ersten Gotheneinfall in Verbindung mit Alarich: Stilicone et Aureliano Coss. (a. 400). Gothi Italiam *Alarico et Rhadagaiso* ducibus ingressi. Prosperi Aquit. Chronic., Roncall. 4, 645; Stilico et Aurelianus. His Coss. Gothi *Halarico et Radagaiso* regibus ingrediuntur Italiam. Cassiod. Chron., Ronc. 2, 225. Es kann jene Meinung demnach immer noch nicht festen Fuß gewinnen gegen die Angaben der Alten, nach welchen noch wahrscheinlicher bleibt, daß des Radagais Schaaren Gothen, nicht nur Westgothen, sondern der Mehrzahl nach heidnische Ostgothen, darunter vielleicht die Haufen Safrachs und Alatheus waren, die sich gegen die Saxe gewendet hatten, \*) deren Reste nach dem unglücklichen Ausgange

\*) Des Zosimus Nachricht (5, 26), daß Radagais seine Heere jenseits des Rheins und der Donau gesammelt habe, ἐκ τῶν ὑπὲρ τὸν Ἰσθμὸν καὶ τὸν Πήγον Κελτικῶν τε καὶ Γερμανικῶν ἔθνων, verdient bei der Unsicherheit und Unbestimmtheit der geographischen Angaben dieses Schriftstellers nicht mehr Be-



des Zuges, den die partiischen Alten in Zahlen und Umständen übertrieben berichten, unter die römischen Hülfsstruppen verschwunden sind.

Darauf trat Alarich wieder an den Grenzen des Westreichs auf mit der Forderung auf die Geldsummen, die ihm bewilligt waren (Zosim. 5, 29. Olympiod. Exc. ed. Bonn. p. 449). Vergebens drang Stilicho auf die Erfüllung des Vertrags; Honorius überließ ihn den meuchlerischen Händen seiner Feinde. Da bricht Alarich auf das schwach vertheidigte Land los, rückt dreimal vor Rom, das seit dem Anfälle der Kelten das erstemal von Fremden wieder genommen, wieder feindliche Völker aus dem Norden in seinen Mauern sieht. Von Rom wandte sich der Sieger nach Unteritalien und endete dort seine Laufbahn. Nach seinem Tode trat Athaulf, seiner Gemahlin Bruder, der ihm mit einem zweiten Heere gefolgt war, an die Spitze des Volkes.

Fridigern, Athanarich und Alarich führten die Westgothen in den bewegtesten Zeiten; Athaulf und Wallia brachten sie an das Ziel ihrer Wanderungen. Alarich zeigte, daß er der Herr von Italien sei, aber wollte nicht selbst den Thron einnehmen; Athaulf zog es sogar vor, sein Volk weiter zu führen und das gewonnene Land aufzugeben. Gegen die Abtretung des südlichen Galliens giengen die Westgothen im Jahr 412 wieder über die Alpen zurück, und zogen nach kurzem Aufenthalte in Südgallien in das Land jenseits der Pyrenäen, wo Athaulf bald durch Meuchelmord fiel.

Nachdem Wallia im Bunde mit den Römern für sie die Wandalen und Alanen in Spanien bekämpft hatte, erhielt er mit den Seinigen Sitze in Westgallien: *Gothi intermisso certamine, quod agebant, per Constantium ad Gallias revocati, sedes in Aquitania a Tolosa usque ad Oceanum acceperunt.* Idatii Chron. ad a. Arcad. et Honor. XLV., Roncall. 2, 49; Maximo et Plinta Coss. (a. 419). Constantius pacem firmat cum Wallia, *data ei ad habi-*

---

achtung, als neben den anderen Zeugnissen seine Erzählung, daß Stilicho des Radagais Einfalle zuvorkommend, ihn am Ister geschlagen habe. Bei ihm wie bei Olympiodor lautet der Name *Ραδαγαισος*, richtiger bei den Uebrigen Radagaisus; ohd. Ratager, Ratiger, mit dem r aus s schon im warnischen (sächsischen) *Radiger* (ist Radiger zu nehmen, wie *Teiziger* Gailjmer ist.) bei Proc. B. Goth. 4, 20. Falsch stellt Böckh (Corp. inscr. 2. 1, p. 116) den offenbar deutschen Namen mit dem skyth. *Ραδαγωσος* (Inscr. n. 2070) zusammen und möchte den Gothenführer für einen Sarmaten halten.

*tandum Aquitania secunda et quibusdam civitatibus confinium provinciarum.* Prosperi Aquit. Chronic., Ronc. 1, 651. Durch Theoderich und Thorismund nach siegreichen Kämpfen befestigt, und von Theoderich II. auf beiden Seiten der Pyrenäen erweitert, kam das westgothische Reich in der zweiten Hälfte des 5. Jahrhunderts unter Eurich zu seinem höchsten Glanze. Der König, der über Spanien und den größeren Theil von Gallien gebot, hatte seinen Sitz in Tolosa (Hist. misc. ap. Murat. 1, 98) oder Arelate (Jorn. c. 47) oder Burdegala, welche Stadt Sidonius (Epist. 8, 9) als den Sitz der westgothischen Macht und den lebhaften Sammelplatz der verschiedensten Völker schildert. Aber nach Eurichs Tod mußten die Westgothen auf der Ostseite der Pyrenäen allmählig den Franken weichen, wo unter der fränkischen Herrschaft nur der südliche Küstenstrich nach ihnen den Namen *Gutia*, *Gozia* behielt (Pertz 1, 9. 26: 27). Jenseits der Pyrenäen unterlagen sie zwei Jahrhunderte später dem Andrang morgenländischer Völker.

**Ostgothen.** Von den Greutungen waren nur diejenigen, die sich um die Führer Alatheus und Safrach und den jungen König Withimir gesammelt hatten, über die Donau gegangen, nachdem sie auf ihre Anfrage um Aufnahme vom Kaiser zurückgewiesen, eine günstige Gelegenheit zum Übersetzen über den Strom ergriffen hatten (Amm. 31, 5). Mit Fridigern vereinigt drang ihre Reiterei unaufhaltsam in die Reihen der Feinde (Amm. 31, 42), nach deren Niederlage sie gegen Pannonien zogen, während Fridigern in südlichere Länder vordrang (Jorn. c. 27). Sie haben sich in der Folge vielleicht im Heere des Radagais oder unter die Westgothen verloren, von denen sie Jornandes, unzuverlässiger in der älteren Geschichte des Volks, nicht einmal unterscheidet. Daß Alatheus Schaaren nur ein Haufe der Greutungen waren, wird von Ammian nicht gesagt, aber durch die folgenden Ereignisse bewiesen. Unter der Regierung des Theodosius, nachdem die Westgothen in Thrakien schon beruhigt waren, erschien an den Donaumündungen eine zahlreiche Volksmasse vom Norden, um überzusetzen; wurde aber durch eine blutige Niederlage von dem römischen Feldherrn zurückgewiesen. Keinen andern Namen, als den ihres Anführers, Oidotheus, nennt Zosimus 4, 85: *Πρόμωτος δὲ, ὁ στρατηγὸς τῶν κατὰ Θράκην πεζῶν, Οἰδοθεὺς δυνάμειν συναγαγόντι πλείστην, οὐ μόνον ἐκ τῶν Ἰστρω προσοίκων ἔθνων, ἀλλὰ καὶ τῶν*

πορρωτάτω πόνυ καὶ ἀγνώστων, καὶ ἐπελθόντι στρατιᾷ καὶ περαιουμένῳ τὸν ποταμὸν, ἀπαντήσας πέζῃ, τε καὶ ποταμίαις ναυσὶ, τοσοῦτον εἰργάσατο φόνον, ὥστε καὶ τὸν ποταμὸν πλησθῆναι νεκρῶν, καὶ τοὺς ἐν γῇ πεσόντας οὐ ῥαδίως ἀριθμηθῆναι. Dafs aber diese Nordvölker die Greutungen waren, unterliegt nach weiteren Berichten keinem Zweifel. Dasselbe Treffen schildert Claudian und stellt den Theodosius selbst in den Kampf gegen den Edotheus\*) und die Grutungen, de IV. Cons. Honor. 623 sqq.:

Ausi Danubium quondam tranare *Grutungi*  
 In lintres fregere nemus, ter mille ruebant  
 Per fluvium plenae cuneis immanibus alni.  
*Dux Edotheus erat.* Tantaе conamina classis  
 Incipiens aetas et primus contudit annus.  
 Submersae sedere rates, fluitantia nunquam  
 Largius Arctos pavere cadavera pisces.  
 Corporibus premitur Peuce, per quinque recurrens  
 Ostia barbaricos vix egerit unda cruores.  
 Confessusque parens *Edothei* regis opima  
 Rettulit, exuviasque tibi: civile secundis  
 Conficis auspiciis bellum; tibi debeat orbis  
 Fata Grutungorum, debellatumque tyrannum.  
 Ister sanguineos egit te Consule montes.

Zosimus selbst weifs auch den Namen des Volkes. Aber in gleicher Verwirrung, wie er die Gothen, die unter Valens über die Donau zogen, in der Darstellung jener Vorfälle nur Skythen nennt, ihre Führer Fridigern, Ala-

\*) Aschbach (Gesch. der Westg. p. 61. 62) läßt Edotheus mit Alatheus eine Person sein und führt ihn und Safrach mit ihren Gothen, als dem ganzen Greutungenvolke, wieder über die Donau zurück. Aber abgesehen davon, dafs ein so zahlreiches Volk, wie die Ostgothen, nicht so leicht hin und her gesetzt werden kann, und jene Führer das letztemal weit im Westen, in Pannonien erscheinen, widerspricht bestimmt die gesicherte Abweichung in der Schreibung des Namens, der bei den beiden von einander unabhängigen Zeugen d. hat. *Edotheus*, wie in den meisten Hss. des Claudian, in einigen *Odotheus*, *Othodeus*, *Othodaenus*, *Ethotheus*, *Οιδόθεος* Zos. weniger genau, ist goth. *Idathius* (vgl. altn. *Idhavöllr*, ahd. *Itaberga* Pertz 1, 516, *lthart* Schann. n. 55, Compos. aus id-, it-, ags. ed-, Grimm 2, 757) und von Alatheus, goth. *Alathius*, eben so verschieden (wenn schon diese Namen in ihrer Bedeutung sich vielleicht nahe stehen,) wie *Ἐδόβιχος* Sozom. 9, 13. 14, *Ἐδόβιγχος* Zosim. 6, 2, von *Ἀλάβιχος* Sozom. 9, 12, *Ἀλόβιχος* Olympiod. Exc. ed. Bonn. p. 452.

theus und Safrach aber erst später vom Rheine herbeiführt, verzerrt er auch dieses Ereigniss, \*) und läßt, nachdem er vorher des Edotheus gedacht, die Grutungen, die er *Πρόθιγγοι* schreibt, dieselben, die schon mit Alatheus und Edotheus aufgetreten waren, zuletzt erst als ein ganz unbekanntes Volk aus dem Norden herbeikommen (4, 58): *ὑπὸ δὲ τοὺς αὐτοὺς χρόνους (a. 586) ἔθνος τι Σκυθικὸν ὑπὲρ τὸν Ἰστρον ἐφάνη, πᾶσιν ἄγνωστον τοῖς ἐκεῖσε ρωμαίοις. ἐκάλουν δὲ Πρόθιγγους αὐτοὺς οἱ ταύτῃ βαρβαροὶ. πλῆθος τοῖνυν ὄντες, καὶ ὠπλισμένοι κατὰ τὸ δέον, καὶ προσέει γε ῥώμῃ διαφέροντες, ῥᾶστα διαδραμύοντες τοὺς ἐν μέσῳ βαρβάρους παρ' αὐτὴν ἐληλύθασι τοῦ Ἰστροῦ τὴν ὄχθην καὶ τὴν διάβασιν αὐτοῖς ἦτον ἐπιτραπῆναι τοῦ ποταμοῦ. Πρόμωτος δὲ . . συγκαλέσας τῶν αἰσθανομένων τῆς ἐκείνων διαλέκτου τινας . . ἐπὶ προδοσίᾳ καθεῖναι λόγους τοῖς βαρβάροις τοῦτοις, ἀφίησιν . .* und nun in ausführlicher Erzählung, durch welche Verrätherei Promotus die Feinde herbeilockte, welche Anstalten er zum Empfange der arglosen Gothen machte, und wie er zuletzt noch den Theodosius zum Zeugen des Sieges aus der Nähe herbeigerufen habe (c. 58. 59). Eine Hs. des Claudian (ed. Petr. Burmann. Amstelod. 1760. p. 790) hat zur gegebenen Stelle des Dichters die Glosse: in anno primo consulatus hujus victus est a patre suo *Edotheus rex Grotunnorum* et exercitus ejus submersus. Zum ersten Consulat des Honorius (J. 536) melden die *Fasti Consulares Idatiani*: Honorio Nobilissimo et Evodio. His Coss. victi atque expugnati, et in Romania captivi adducti gens *Greothingorum* a nostris Theodosio et Arcadio, deinde cum victoria et triumpho ingressi sunt Constantinopolim die IV. Idus Octobres. Roncall. 2, 96; Idatius im *Chronicon* ad ann. Theodosii VII.: *Greothingorum*

---

\*) Es ist erstaunlich, in welcher Unordnung die Dinge im Kopfe dieses Historikers sich oft durchkreuzen, nicht nur Namen (statt des Danubius steht Tanais, statt Chauken Quaden), sondern die Ereignisse selbst in Folge und Verbindung, welcher historischen Uncorrektheit seine historische Taktlosigkeit, in der er Unwichtiges weit ausbreitet, Wichtiges kurz abfertigt, noch zur Seite steht. Trotz dem ist uns Zosimus ein werther, fast wegen dieser Fehler schätzbarer Schriftsteller, wenn er durch den letzten anderswo gelassene Lücken in der Geschichte ausfüllt, durch den ersten Ereignisse doppelt, also vollständiger mittheilt, als er ohne dies vielleicht gethan hätte. Nur muß man seine Verschobenheit zurecht stellen, wozu zum Glück sich außer ihm noch Mittel finden.

gens a Theodosio superatur. Roncall. 2, 10. Zehn Jahre nach dem Uebergange der Terwingen erscheinen hier die Greutungen als gefürchtete Schaa ren im Norden. Theodosius und Arcadius hielten nach dem Siege einen Triumphzug, und Arcadius errichtete seinem Vater eine Denksäule auf denselben (columna Theodosiana); denn es war ein wichtiges Ereigniss, die andere Hälfte der Gothen, welche nach ihrem Einfalle die Auftritte der Terwingen erneuert, ja in Verbindung mit diesen den Untergang des Reiches unabwendbar herbeigeführt hätten, mit einem empfindlichen Schlage zurückgeschreckt zu haben. Die Greutungen aber, deren Hauptmasse sonach bisher über der Donau zurückgeblieben war, verrätherisch von den Römern überlistet und gedemüthigt, mochten sich wohl nicht weiter Sitze in ihrer Mitte wünschen und vorziehen, auch ferner in ihrer nördlichen Heimath zurückzubleiben und den Hunnen sich anzuschließen. Kriegerischer Thätigkeit gewöhnt, richteten sie ihre Waffen gegen die umwohnenden inneren Völker, von denen die Anten, Sueven, Gepiden genannt sind (Jorn. 48); in das römische Gebiet ist während der Dauer des Hunnenreichs von ihnen keine andere Fahrt gemeldet, als die gegen Gallien im Heere Attilas, in welchem ihre Kriegsschaaren unter der Führung der Brüder Valamir, Theodemir und Widimir mit denen der Gepiden die bedeutendsten Theile bildeten (Jorn. 38). Daß die Ostgothen während der Herrschaft der Hunnen, deren Hauptmasse in Dakien vereinigt war, ihre Sitze an der Ostseite der Karpaten veränderten, wird nicht angedeutet, und ist unwahrscheinlich nach dem, was Jornandes anzugeben weiß (c. 48): Ostrogothae Hermanrici regis sui decessione a Wesegothis divisi, Hunnorum subditi ditioni, *in eadem patria* remorati sunt. Erst nach der Zertrümmerung des Hunnenreichs, nachdem die Gepiden sich nach der Niederlage der Söhne Attilas Dakiens bemächtigt, die Hunnen sich wieder gegen Osten zurückgezogen hatten, scheint es, suchten sie sich ferner von dem angefeindeten Volke neue Sitze, und treten nun in Pannonien auf, das ihnen die Römer überließen: Gothi vero cernentes Gepidas Hunnorum sedes sibi defendere, Hunnorumque populum suas antiquas sedes occupare, maluerunt a Romano regno terras petere, quam cum discrimine suo invadere alienas: *accipientes Pannoniam*, quae in longa porrecta planicie habet ab oriente Moesiam superiorem, a meridie Dalmatiam, ab occasu Noricum, a septentrione Danubium. Ornata patria civitatibus plurimis, quarum

prima Sirmis, extrema Windomina. Jorn. 50. Von den drei königlichen Brüdern, unter welchen die Ostgothen mit Attila nach Gallien gezogen waren und nachher die Macht seiner Söhne gebrochen hatten, beherrschte jeder einen besonderen Theil des Volkes, Walamir im Norden, südwärts Theodemir und Widemir: Ostrogothae in Pannonia sub rege Walemir ejusque germanis Theodemir et Widemir morabantur, quamvis divisa loca, consilia tamen habuere unita. Nam Walemir inter Scarniungam et Aquam nigram fluvios, Theodemir juxta lacum Pelsodis, Widemir inter utrosque manebat. Jorn. 52. Bei einigem Zusammenwirken ihrer Herrscher standen die Ostgothen wieder wie früher drohend vor den römischen Ländern, an den Grenzen des Ost- und Westreiches, und überlegen den umwohnenden nördlichen Völkern. Zwar spricht von Behauptung Noricums gegen die unruhigen Nachbarn Sidonius Apollinaris: Noricus *Ostrogothum* quod continet, iste (Ricimer) timetur. Carm. 2, 577; doch plündern Gothen bis Tiburnia (im oberen Drauthal): cives Tiburniae, vario cum *obsidentibus Gothis* certamine dimicantes. Eugippii vita S. Severini c. 17. Das Ostreich aber, gegen welches die alten Forderungen auf jährlichen Tribut wiederholt wurden, von den Ostgothen in seinen westlichen Provinzen alsbald überschwemmt, nachdem sie sich vom Kaiser Leo einer anderen Gothenabtheilung nachgesetzt sahen, konnte sich den Frieden nur durch Geldsummen erkaufen (um 460. Jorn. c. 52). Als Unterpfand der Erhaltung der Ruhe wurde Theoderich, Theodemirs Sohn nach Jornandes, nach Andern Walamers, dem Kaiser übergeben, damals ein Knabe von sieben Jahren, bald der gefeierte Führer der Ostgothen in den letzten Zeiten ihrer Macht, und glücklicher als Ermanrich in den ersten war. Auch den Feinden im Rücken haben die Ostgothen ihre Waffen furchtbar gemacht. Zwei Angriffe der Hunnen, welche die Ostgothen als entlaufene Sklaven betrachtend die alte Herrschaft wieder aufzurichten suchten, hatten sie muthig zurückgeschlagen (Jorn. c. 52. 55), als die Schwabensfürsten Hunimund und Alarich anfiengen, sie von Norden her zu beunruhigen, und sich gegen sie mit den Völkern über der Donau, den Sarmaten, Skiren und Rugen, verbündeten. Aber nachdem die vereinigte Macht in Pannonien geschlagen war, wurden die Schwaben und Alamannen selbst im Heimathlande gezüchtigt (um 470. Jorn. c. 54. 55). Bei den Rugen nennt Eugippius um diese Zeit den König Flacciteus, der durch die Gothen den Untergang seiner Herrschaft fürchtet:

*Rugorum* siquidem rex, nomine Flacciteus, in ipsis regni sui coepit nutare primordiis, habens *Gothos ex inferiore Pannonia* vehementer infensos, quorum innumera multitudo terrebatur. Vita S. Severini c. 5. Die gothischen Fürsten hätten ihm den Uebergang nach Italien versagt, und ihm drohe deswegen Todesgefahr, eröffnet der König dem frommen Manne, der ihm die Antwort ertheilt: *Gothorum nec copia nec adversitate turbaberis, quia cito securus eis discedentibus tu desiderata prosperitate regnabis.* Bald erheben sich die Gothen zu größeren Unternehmungen. Nach dem Tode Valamirs hatten die beiden anderen Brüder den Entschluß gefaßt, gegen die beiden römischen Reiche aufzubrechen (Jorn. c. 56). Widemir, der jüngere, führte die Seinigen nach Italien. Nach seinem Tode wurde sein Sohn Widemir vom Kaiser Glycerius durch Geschenke bewogen, nach Westen zu ziehen und sich den Westgothen anzuschließen. Theodemir aber und Theoderich, der nach seiner Rückkehr von Constantinopel im Kampfe gegen die Sarmaten sich schon als den künftigen Helden gezeigt hatte, drangen in das östliche Reich ein, und hielten sich erst ruhiger, als sie von den Oströmern Geschenke, Ehrenstellen und Ländereien erhalten hatten. \*) Zwischen der Nie-

---

\*) Jornandes läßt die Gothen nach dem Uebergange über die Save geradenwegs gegen Thessalien ziehen, wie sonst öfter, auch hier weniger genau und unvollständig in seinem Berichte. Umständlicheres geben die Bruchstücke des Malchus (die in den Excerpten nur etwas unordentlich durch einander liegen). Wie später die Awarenzüge, scheint auch die Fahrt der Ostgothen zuerst ihre Richtung die Donau hinab genommen zu haben. In Marcianopel ist Theoderichs Heerlager: αὐτὸν μὲν Θεωδέριχον ἔδοξε κινήσαντα τὴν αὐτοῦ δύναμιν, ἐν Μαρκιανοῦ πόλει τὴν πᾶσαν ἰδρυμένην, εἰς τὸ εἰσω ἐλαύνειν. Scr. Byz. ed. Bonn. I, 264. Der byzantinische Hof, schon länger durch einen anderen Gothenhäuptling, Theoderich, des Triarius Sohn, gequält, setzt sich mit dem Ostgothen in Verbindung, regt ihn gegen den anderen Gothen auf und verspricht Hülfe, offenbar nur in der Absicht, beide durch sich selbst zu verderben. Denn nichts erscheint von der versprochenen Hülfe der Griechen und Wegweiser führen die Ostgothen durch Schluchten des Haemus, in welchen sie auf ihre Feinde stoßen; aber die Gothen schließen Friede unter sich (p. 240. 254. 267). Noch haben die Ostgothen keine Sitze; von den Gesandten der beiden Gothenführer, welche die Nachricht über ihre Aussöhnung nach Constantinopel bringen, verlangt der des Theoderich unter andern Forderungen (p. 240): χώραν αὐτῷ, ἐν ἣ μένοι, δοθῆναι. Nun tritt der Ostgothe in Makedonien auf, plündert Stobi, nähert sich



derdonau und dem Haemus erhalten sie nach ihren Streifzügen mitten im Römergebiete neue Sitze: Trocondo et Severino Coss. (a. 482). Theodoricus cognomento Valamer utramque Macedoniam, Thessaliamque depopulatus est, Larissam quoque metropolim depraedatus. Fausto solo Cos. (a. 485). Idem Theodoricus rex Gothorum Zenonis Aug. munificentis pene pacatus, Magisterque praesentis militiae factus, Consul quoque designatus. *creditum sibi Ripensis Daciae partem, Moesiaque inferioris, cum suis satellitibus pro tempore tenuit.* Marcellini Comit. Chronic., Roncall. 2, 500. \*) Als Theoderichs

Thessalonich und Heraclea (p. 245. 246), was erst den Kaiser geneigt macht, ihm die Landschaft um Pautalia (zwischen Sardica und Stobi) abzutreten (p. 247): *χώραν μὲν αὐτῷ δοῦναι ἐν Πανταλίᾳ, ἣ τῆς μὲν Ἰλλυρικῆς μοίρας ἐστὶν ἐπαρχία, οὐ πολὺ δὲ ἀπέχουσα τῶν ἐκβολῶν τῆς Θράκης, ὅπως, εἴτε Θεοδέριχος ὁ Τριαρίου ἐγχειρῇ τι κινεῖν, ἐφεδρον ἔχοι αὐτὸν ἐγγύθεν καὶ ἔχειν, εἴτε αὐτὸς ταράττειν τὰ συγκαείμενα θέλοι, ἐν μέσῳ αὐτὸν ἔχων τῶν τε Ἰλλυρικῶν καὶ τῶν Θρακίων δυνάμεων εὐκολώτερον αὐτοῦ περιεῖναι δύναται.* Theoderich setzt sich weiter mit Sidimund, einem Gothen im Dienste des Kaisers, in Verbindung, und bewegt ihn (p. 248): *ἐξευρεῖν καὶ συμπρῆξαι τρόπον, δι' οὗ τῆς τε Ἐπιδάμνου καὶ τῆς ἄλλης Ἠπειροῦ συνεθείη κρατίσας στήναι τῆς πολλῆς πλάνης.* Hier, bei Epidamnus, wirft er dem Gesandten des Kaisers die griechische Hinterlist vor, die Ursache seines Grölles (p. 255): *ἐγὼ μὲν ἔξω τῆς ὅλης Θράκης διατρέβειν ἡρούμην, πόρρω πρὸς τὴν Σκυθίαν, ὅπου μένων οὔτε ἐνοχλεῖν ἐνόμιζον οὐδένα, ἐτοίμως δὲ βασιλεὶ ὑπακούσέσθαι ἐντεῦθεν ἐς ὃ, τι προστάξειεν. ὑμεῖς δὲ καλέσαντες ὥς ἐπὶ τὸν πόλεμον τὸν πρὸς Θεοδέριχον . . . ἐνταῦθα ἀναγκαίαν ἐβιάσθην σύμβασιν πρὸς αὐτοὺς (τοὺς πολεμίους) ποιήσασθαι.* Der Gesandte weist nun den Gothen auf Dardanien, d. i. Pautalia, (p. 255): *δεῖν οὖν, εἰ αὐτῷ πείθοιτο, ἐκλιπεῖν μὲν τὴν Ἠπειρον καὶ τὰς αὐτόθι πόλεις, (οὐδενὶ γὰρ εἶναι φορητὸν πόλεις οὕτω μεγάλας, τῶν οἰκητόρων ἐκβληθέντων, ὑπ' αὐτοῦ κατέχεσθαι,) ἔλθειν δὲ εἰς Δαρδανίαν, ἐν ἣ χώρᾳ εἶναι πολλὴν παρὰ τὰ οἰκούμενα, καλὴν μὲν καὶ εὖγειον, ἐνδεᾶ δὲ οἰκητόρων, ἣν δύναται γεωργῶν ἐν πᾶσιν ἀφ' ὅνοις αὐτοῦ τὴν στρατείαν διαγεῖν.* Sabinianus besiegt aber hierauf die Gothen in einem Treffen, was die Unterhandlungen wieder rückgängig macht (p. 257. 258). Diese Händel meint wohl Marcellinus im Chronicon, Roncall. 2, 299: Zenone Augusto III. Cos. (a. 479). Theodoricum idem Sabinianus regem *apud Graeciam debacchantem ingenio magis, quam virtute deterruit.* Erst einige Jahre nachher, nach dem Tode Theoderichs, des Sohns des Triarius, und der Plünderung von Larissa, meldet derselbe die Abtretung Niedermoesiens an die Ostgothen.

\*) Auch hievon weiß Jornandes soviel wie nichts. Gentem in Illyrico (ut diximus) residentem, weiß er (c. 57) zur letzten

Sitz nennen Civitas Nova (Nikopoli an der Donau?) mehrere Zeugen: Friderichus ad Theodoricum regem, qui tunc apud *Novam civitatem provinciae Moesiae morabatur*, profectus est. Vita S. Severini c. 45; Zeno misit ad *civitatem Novam*, in qua erat Theodericus dux Gothorum, filius Walameris, et eum invitavit in solatium sibi adversus Basiliscum. Anon. Valesii p. 665; superveniente Theoderico Patricio de *civitate Nova* cum gente Gothica . . ad defendendam sibi Italiam. id. p. 664; Theodericus ad *Novensem Moesiae civitatem*, unde advenerat, remeavit. Comes Marcellin., Roncall. 2, 502. \*) Zwei Gothenfürsten, außer

Zeit des Aufenthaltes derselben im Osten, auf das Vorausgehende zurückweisend, wo er von den Zügen der Gothenführer Folgendes erkundigt hat (c. 56): Theodemir Naissum primam urbem invadit *Illyrici*, filioque suo Theoderico consociatus adstat, et in villam comites per castrum Herculis transmittit *Ulpianam*. Qui venientes . . accipiunt, nonnullaque loca *Illyrici* inaccessibleia sibi tunc primum pervia faciunt. Nam *Heracliam* et *Larissam* civitates *Thessaliae*, primum praeda capta, jure bellico potiuntur. Theodemir vero rex . . egrediens *Naissitanam* urbem, paucis ad custodiam derelictis, ipse *Thessalonicam* petit . . und nun gleich Bündniss mit dem Römer: initoque foedere Romanus ductor cum Gothis loca eis jam sponte, quae incolerent, tradidit, id est *Cerra*, *Pellas*, *Europa*, *Mediana*, *Petina*, *Berea* et alia, quae *Sium* vocantur. Ubi Gothi cum rege sua armis depositis composita pace quiescunt. Also rechnet Jornandes diese Gegenden zu *Illyricum*? Aber diese Namen (die ich nach der Münchn. Hs. gebe) finden sich in *Makedonien* (*Pella*, *Beroea*, bekannte Städte; *Cerra*, gleich darauf noch einmal *Cerras* genannt, entweder *Serrae* östlich, oder *Cellae* westlich von *Thessalonic*; *Europa*, *Europus* am *Axius*; *Sium* verderbt aus *Dium* an der Westküste des *thermäischen Busens*; *Petina*, *Mediana*, *Pydna* und *Methone* nördlich von dem vorigen an derselben Küste), und die ganze Angabe mag sich auf die Anweisung von *Pautalia* beziehen, oder auch wirklich das Land vom Gebirge bis zum Meere den Gothen nach den von *Malchus* erwähnten Unterhandlungen und vor ihrer Niederlassung an der *Donau* auf einige Zeit überlassen gewesen sein.

\*) Von dieser Gothenresidenz läßt sich bei den Byzantinern, welche die Händel gegen die Awaren an der unteren *Donau* erzählen, nähere Angabe erwarten. Aber nur einmal ist eine *Νέα πόλις* genannt bei *Theophylactus* 2, 10: *Μαρίνος δ' εἰς τὰ περὶ τὴν Νέαν πόλιν γενόμενος, ἐνθα δὲ τὸν Χαγᾶνον τό, τε Ἀραρικὸν αὐλιζόμενον ἐνεσκόπευεν*. Der Name ist sonst im *Τομαία πόλις* entstellt, wie bei *Theophanes*, wo er von demselben Zuge spricht (p. 217): *Μαρίνος δὲ εἰς τὴν περὶ Τομαίαν τὴν πόλιν γενόμενος* . . Dafs dies nicht etwa *Tomi* am *Pontus* in *Scythia minor* sei, erhellt deutlich aus einem anderen Um-

dem früher begünstigten Theoderich, des Triarius Sohn, nun auch Theoderich, der Ostgothe, an der Spitze kampf-lustiger Haufen, in nicht großer Entfernung von der Hauptstadt, beide mit übertriebenen Forderungen auf Geldsummen und Ehrenstellen auftretend, waren unwillkommene Gäste in der Mitte des Reiches. Sie unter sich zu entzweien und durch sich selbst aufreiben zu lassen, mit einem derselben sich zu verbünden und ihn gegen den zweiten aufzuregen, und im Falle des Misslingens selbst wieder Verbindungen mit der vorher für feindlich erklärten Partei gegen die erste anzuknüpfen, darin suchte Gegenmittel der Hof in Constantinopel. Daraus sind die schwankenden Verhältnisse zwischen Theoderich und den Byzantiern entstanden, in welchen er bald als Patricius und Consul und mit Ehrenstellen überhäuft erscheint, bald als ihr Feind das Land bis an die Hauptstadt und westlich bis an die Meeresküste verwüstend, ein Wechsel, dessen Jornandes, wie häufig, auch hier oberflächlich von der Geschichte seines Volkes unterrichtet, nicht gedenkt, den aber die Fragmente des Malchus umständlicher behandeln, und von dem selbst der Chronist Marcellinus Kenntniss hat: Boethio solo Cos. (a. 487). Theodoricus rex Gothorum Zenonis Augusti nunquam beneficiis satiat, magna suorum manu usque ad regiam civitatem et Melentiadam oppidum infestus accessit, plurimisque locis igne crematis, ad Novensem Moesiae civitatem, unde advenerat, remeavit. Roncall. 2, 302. Nach dem Tode Theoderichs, des Triarius Sohns, sich auch seines zweiten Gastes zu entledi-

---

ternehmen gegen den Chagan, der vor *Τομέα πόλις* im thrakischen Mysien (doch wohl nur Moesia inferior) zieht, *συνλεξάμενος πλήθη περὶ τὴν Θρακικὴν Μυσίαν χωρεῖ, εἴτα Τομέα τῇ πόλει ἐφίσταται*. Theophylact. 7, 13; *ἄφνω τῇ Μυσίᾳ ἐφίσταται καὶ τὴν Τομοσίαν πόλιν ἐνεχείρει λαβεῖν*. Theophan. p. 592. Den Chagan zu vertreiben zieht Priscus von Singidunum herbei, von der andern Seite her Commentiolus. Dieser lagert bei *Ζικίδισα* (Sucidava bei Dorostolum), und rückt dann in 7 Tagen nach Jatrus am gleichnamigen Fluß (Jantra), wohin ihm der Chagan entgegen kommt. *Τομέα πόλις* liegt also im Westen des Jatrus. Der Name ist wahrscheinlich von den Griechen in der Folge wieder geändert worden, leicht in *Νικόπολις*, Nicopolis an der Donau, verschieden von dem älteren von Trajan erbauten Nicopolis, welches am Jatrus lag (jetzt Nicobi). Weniger wahrscheinlich würde man das untere Novae vermuthen, da dies Prokop *Νόβαι* nennt, und von demselben Theophylactus (7, 7) noch *Νόβας τὰς ἄνω* unterscheidet.

gen, mußte Zenos nächstes Bestreben sein. Da brach Theoderich, der Ostgothe, wohl selbst der Arglist der Byzantier müde, aufgefordert von dem Kaiser, sich Italiens, wo Odoaker die Herrschaft der Römer vernichtet hatte, für die Seinigen zu bemächtigen (Procop. B. Goth. 4, 1), zum letzten Zuge mit seinem Volke aus Moesien nach Westen auf (489), und gründete im Stammlande der römischen Herrschaft, auf den Trümmern der besiegten Macht Odoakers, das Reich der Ostgothen, gegen welche sich keines der benachbarten Völker zu erheben gewagt hat, so lange der tapfere Führer an ihrer Spitze stand. Aber mit dem Ende Theoderichs nahte auch das Ende seines Volkes. Während der Zwistigkeiten in der herrschenden Familie von Aufsen angegriffen, wurde das Gebiet der Ostgothen, wenn auch noch muthig vertheidigt, eine Beute des oströmischen Reiches, und die Ostgothen hörten auf, ein selbstständiges Volk zu sein.

Einzelne Abtheilungen der Gothen sind auch in den früheren Sitzen zurückgeblieben.

**Gothi minores.** Von einer bedeutenden Anzahl Gothen, die in Moesien geblieben sind, (wonach man sie auch Moesogothen genannt hat,) Jornandes c. 51: *erant siquidem et alii Gothi, qui dicuntur Minores, populus immensus, cum suo pontifice ipsoque primate Vulfila, qui eos dicitur et literis instituisse, hodieque sunt in Moesia regione incolentes Nicopolitanam (al. Eucopolitanam).* Ad pedes enim montis gens multa sedit pauper et imbellis, nihil abundans, nisi armento diversi generis pecorum et pascuis, silvaeque lignorum, parum habens tritici, ceterarum specierum est terra fecunda. Vineas vero nec si sunt alibi, certi eorum cognoscent, ex vicinis locis sibi vinum negociantes: nam lacte aluntur. Nach der Angabe, daß bei dem zahlreichen ackerbauenden Volke Vulfila Bischof gewesen sei, der in den früheren Nachrichten bei den Gothen Fridigerus genannt wird, können diese kleinen Gothen nur für Westgothen gehalten werden, welche eine ruhige Lebensart und den Ackerbau dem unstäten kriegerischen Treiben vorgezogen und nach ihrer Uebersiedlung in Moesien feste Sitze genommen haben. Als zahlreiches Volk aber lieferten sie den gothischen Heerführern immer noch frische Haufen; aus diesen Massen ergänzte wahrscheinlich Alarich sein Heer, und führte Athaulf neue Gothenschaaren seinem Schwager nach Italien nach, aus diesem Volke zog nachher Theoderich, des Triarius Sohn, seine Krieger, mit denen er

Gold und Ehrenstellen von dem Kaiser erpresste und sich dem Ostgothen Theoderich gegenüberstellte. Jornandes bemerkt, daß dieser vornehme Gothe nicht aus dem ostgothischen Königsgeschlechte stammte (c. 52): *missa legatione ad Imperatorem vident (Ostrogothae) Theodericum, Triarii filium, et hunc genere Gothico, alia tamen stirpe, non Amalae procreatum, omnino florentem cum suis Romanorumque amicitiiis junctum, et annua solennia consequentem.* \*) Nach dem Tode Theoderichs Triarius und dem Abzuge der Ostgothen enden die Unternehmungen der Gothen im Süddonaulande. Die Mocsogothen, welche auch die Ostgothen vor sich vorüberziehen ließen, als Anwohner des Haemus noch von Jornandes gekannt, sind unter den neuen Völkerstürmen, welche über das Isterland hereinbrachen, verschwunden.

**Gothi Tetraxitae.** Von diesem Gothenreste an der Maeotis gibt zuerst Prokop Nachricht. Sie saßen an der kimmerischen Meerenge: ἡ Μαιώτις καλουμένη λίμνη ἐς τὴν ἀκτὴν πόντου τοῦ Εὐξείνου τὰς ἐκβολὰς ποιεῖται. . . παρὰ δὲ τὸν χώρον αὐτὸν, ὅθεν ἡ τῆς λίμνης ἐκβολὴ ἄρχεται, Γότθοι οἱ Τετραξιταὶ καλούμενοι ὄκνηται, οὐ πολλοὶ ὄντες. Bell. Goth. 4, 4. Daß dieser in den fernsten Gegenden, wohin sich Gothen verbreitet hatten, zurückgebliebene Haufe Ostgothen waren, die vielleicht in diesem Winkel ihre Unabhängigkeit zu behaupten hofften, unterliegt keinem Zweifel. Ihre früheren Sitze setzt Prokop auf die Westseite des kimmerischen Bosporus, also in die Halbinsel Krim: λίμνην δὲ τὴν Μαιώτιν καὶ τὴν ἐξ αὐτῆς ἐκβολὴν ὑπερβάλλει, εὐθὺς μὲν ἐς αὐτὴν ποντὴν τὴν ταύτης ἀκτὴν οἱ Τετραξιταὶ καλούμενοι Γότθοι τὸ παλαιὸν ὄκνητο. B. Goth. 4, 5. Wie sie auch auf das gegenüberliegende Ufer kamen, erzählt er im Folgenden. Auf ihrem Heimzuge aus dem Westen seien die uturgurischen Hunnen

---

\*) Ostgothen nennt seine Leute in späterer irriger Hinzusetzung nur der Compiler der Hist. miscella, Murat. 1, 98: Theodericus cognomento Strabo, Triarii filius, cum magna Ostrogothorum multitudo usque ad quartum urbis miliarium armatus advenit, . . continuoque in Illyricum reversus extinctus est. Die Quellen, aus denen dieses geschöpft ist, Jornandes (de regnor. success.) und Marcellinus, haben: Theodoricus, Triarii filius, (Jorn. cognomento Strabo,) rex Gothorum, adscitis suis usque ad Anapium quarto urbis miliario armatus advenit. Hierauf die Erzählung von der Art seines Todes auf dem Rückwege.

auf diese Gothen gestossen, und hätten in ihrem Mutho und ihrer Lage unübersteigliche Hindernisse gefunden: αὐτοὶ γὰρ ἀλκιμώτατοί εἰσι τῶν τῇδε βαρβάρων. καὶ ἡ πρώτη τῆς Μαιώτιδος ἐκροή, οὐδὲν τότε οἱ Τετραξίται Γότθοι ἴδρυντο, ἐν κόλπῳ ξυγιοῦσα μηροειδεῖ, περιβαλοῦσά τε αὐτοὺς ἐκ τοῦ ἐπὶ πλείστον, μίαν ἐπ' αὐτοῖς εἴσοδον οὐ λίαν εὐρεῖαν τοῖς ἐπιούσι παρείχετο. Zuletzt aber seien beide Theile übereingekommen: ἐφ' ᾧ ἀναμιχθέντες κοινῇ ποιήσονται τὴν διάβασιν, καὶ οἱ Γότθοι ἰδρύνονται μὲν ἐν τῇ ἀντιπέρας ἡπείρῳ παρ' αὐτὴν τῆς ἐκβολῆς μάλιστα τὴν ἀκτὴν, ἵνα δὴ καὶ τανῦν ἴδρυνται, φίλοι δὲ καὶ ξυμμαχοὶ τὸ λοιπὸν Οὐτουργοῦροις ὄντες ἐπὶ τῇ ἴσῃ καὶ ὁμοίᾳ σφίσιν ἐν ταῦθα βιώσονται τὸν πάντα αἰῶνα. Auch erscheinen sie unter Justinian in Waffengesellschaft mit den Uturguren: οἱ δὲ (Οὐτούργοι) Γότθων τῶν σφίσι προσοίκων, οἱ δὲ Τετραξίται καλοῦνται, διςχιλίους ἐς ξυμμαχίαν ἐπαγόμενοι, διέβησαν πανδημεὶ ποταμὸν Τάναϊν. Proc. Bell. Goth. 4, 18. Prokop rühmt ihre Neigung zum Christenthume und erzählt, daß sie vom Kaiser Justinian einen Bischof erhielten, B. Goth. 4, 4: εἴτε δὲ τῆς Ἀρείου δόξης ἐγένοντό ποτε οἱ Γότθοι οὗτοι, ὥσπερ καὶ τὰ ἄλλα Γοτθικὰ ἔθνη, εἴτε καὶ ἄλλο τι ἄμφι τῇ δόξῃ αὐτοῖς ἴσκητο, οὐκ ἔχω εἰπεῖν, ἐπεὶ οὐδὲ αὐτοὶ ἴσασιν, ἀλλ' ἀφελεία τε τανῦν καὶ ἀπραγμοσύνη πολλῇ τιμῶσι τὴν δόξαν. οὗτοι ὀλίγῳ πρότερον (λέγω δὲ, ἤνικα πρῶτόν τε καὶ εἰκοστὸν ἔτος Ἰουστινιανὸς βασιλεὺς τὴν αὐτοκράτορα εἶχεν ἀρχήν) πρέσβεις τέτταρας ἐς Βηζάντιον ἐπέμψαν, ἐπίσκοπον σφίσι τινα δεόμενοι δοῦναι· ἐπεὶ ὅστις μὲν αὐτοῖς ἱερεὺς ἦν, τετελευτήκει οὐ πολλῷ πρότερον. ἔγνωσαν δὲ ὡς καὶ Ἀβασχοῖς ἱερέα βασιλεὺς ἐπέμψε, καὶ αὐτοῖς προθυμότατα Ἰουστινιανὸς βασιλεὺς ἐπιτελῇ ποιήσας τὴν δέησιν ἀπεπέμψατο. Ihre Landschaft bildete in der Folge ein griechisches Bisthum. Aus dem 8. Jahrhundert ist ihr Bischof Johannes, der sich mit dem ganzen Volke der Herrschaft der Chasaren widersetzt, bekannt aus der Vita S. Joannis, ex Cod. Vatic. ap. Boll. Jun. 5, 190, 191: οὗτος ὁ ὅσιος πατὴρ ἡμῶν Ἰωάννης ἐπίσκοπος ἦν Γοτθίας ἐπὶ Κωνσταντίνου καὶ Λέοντος τῶν βασιλέων, ὁμώμενος ἐκ τῆς περατικῆς τῶν Ταυροσκυθῶν γῆς, τῆς ὑπὸ τὴν χώραν τῶν Γότθων τελούσης, ἐμπορίου λεγομένου Παρθενιτῶν, Λέοντος καὶ Φωτεινῆς υἱὸς γεγονώς. . . ὁ δὲ ὅσιος οὗτος ἐπίσκοπος Ἰωάννης μετὰ ταῦτα μετὰ τοῦ ἰδίου λαοῦ τοῖς ἄρχουσι τῶν Χάζάρων ἐξεδόθη, διὰ τὸ συ-

σταθῆναι αὐτῇ τῇ κυρίῳ Γοτθίας, καὶ τοῖς ἀρχόνειν αὐτοῦ καὶ παντὶ τῇ λαῷ, πρὸς τὸ μὴ κατακυριεῦσαι τῆς χώρας αὐτῶν τοὺς εἰρημένους Χαζάρους. ἀποστείλας γάρ ὁ Χαγάνος παρέλαβε τὸ κάστρον αὐτῶν τὸ λεγόμενον Δορός, θέμενος ἐν αὐτῇ φύλακας ταξάτους, οὓς καὶ ἐξεδίωξεν ὁ εἰρημένος ὁσίος ἐπίσκοπος μετὰ τοῦ λαοῦ αὐτοῦ, καὶ τὰς χλησούρας ἐκράτησεν. In der Notitia graecorum Episcopatum (Codinus p. 381. 403) ist auch Γοτθία aufgeführt. Noch lange Zeit haben diese Gothen ihre Eigenthümlichkeit behalten. Der Reisende Rubruquis (1255) weiß deutsch redende Gothen auf der Halbinsel Krim (Bergeron. 1, 5): il y a des grands promontoires ou caps sur cette mer depuis Kersona jusque aux embouchures du Tanais et environ quarante châteaux entre Kersona et Soldaia, dont chacun a sa langue particulière. Il y a aussi plusieurs *Goths*, qui relient encore la langue Allemande. Und nach ihm Josafa Barbaro (1456), Viaggio d' Atana (Ramusio 2, 97): dritto dell' isola di Capha d'intorno, ch' è su 'l mar maggiore, si truova la *Gothia*, e poi l' Alania, laqual va per l'isola verso Moncastro . . *Gothi parlano in Todesco*. So questo, perche havendo un famiglia Todesco con me, parlavano insieme et intendeuansi assai ragioneuolmente, cosi come s'intenderia un Furlano con un Fiorentino. \*) Noch Busbequius hatte von Deutschen auf der Halbinsel Taurien gehört (Augerii Gislenii Busbequii D. legationis Turcicae epistolae quatuor. Francof. 1595. p. 257): de gente accepi, quae etiamnum incolit *Tauricam Chersonesum*, quam saepe audiveram sermone, moribus, ore denique ipso et corporis habitu *originem Germanicam referre*. Während seines Aufenthaltes als kaiserlicher Gesandter in Constantinopel (1557 — 1564) lernt er zwei von jenem Volke an den Sultan gesandte Männer\*\*) kennen,

---

\*) Der Bericht fährt noch fort: da questa vicinità de *Gothi* con *Alani* credo, che sia deriuato il nome di *Gothalani*. *Alani* erano prima in quel luogo, soprauenero *Gothi* et conquistorno quei paesi et fecero una mistura del nome loro co 'l nome degli *Alani* et si chiamarono *Gothalani*, si come quelle genti erano mescolate con queste. Tutti questi fanno alla Greca et similmente i Circassi. Ich weiß nicht, ist der Name *Gothalani* echt, und von dem Reisenden vorgefunden, oder wählte er ihn als einen alten Namen, etwa wie man im Claudian *Gothunni*, *Goth-Hunnen*, gefunden hat. Nach dem Obigen lagen *Gothia* und *Alania* neben einander.

\*\*) Den einen von ihnen fand Busbeck wie einen Holländer,



und erfährt von ihnen (p. 258): gentem esse bellicosam, quae complures pagos hodieque incoleret, ex quibus Tatarorum regulus, cum expediret, octingentos pedites sclopentarios scriberet, praecipuum suarum copiarum firmamentum: primarias eorum urbes alteram Mancup vocari, alteram Sciuarin. Einige Sprachproben, die er mittheilt, zeigen, daß ihre schon viel, wahrscheinlich mit Türkischem (oder Alanischem?), gemischte Rede von der hochdeutschen Lautverschiebung sich frei gehalten habe. Den Namen Gothen hat Busbequius, wie es scheint, nicht mehr gehört, denn er zweifelt, soll er sie für Nachkommen der Gothen oder durch Karl den Großen versetzte Sachsen (!) halten. Auch diese letzten Spuren sind nachher vollends verschwunden.

**Thaifali.\*** Ein neuer, erst von der Donau aus bekannter Name. Die Thaifalen, ein Nebenvolk der Gothen, wie die Silingen der Wandalen, zeigen sich fast immer mit den Westgothen, und sind zuerst genannt als Kampfgenossen der Terwingen in der zweiten Hälfte des 3. Jahrhunderts vom gleichzeitigen Mamertinus, im Genethliacus Maximiano Aug. dictus (a. 291), c. 17: Tervingi, pars alia Gothorum, adjuncta manu *Thaifulorum*, adversum Vandalos Gipedesque concurrunt. Aus noch früherer Zeit nennt sie Jornandes unter den Hülfsvölkern des Königs Ostrogotha gegen Decius (c. 16): Ostrogotha mox triginta millia virorum armata produxit ad proelium, adhibitis sibi *Thaiphalis* (al. *Taiphalis*, *Taifalis*) et Asdingis nonnullis. Als Bewohner der ehemaligen römischen Provinz Dacia kennt sie Eutropius (8, 2. S. 411). Welchen Theil dieses Landes aber sie inne hatten, läßt sich nur aus einigen Andeutungen des Ammianus entnehmen. Als die Römer unter Anführung des Kaisers Constantius die Sarmatae Limigantes, welche, früher Sklaven, ihre

---

(p. 258): alter erat procerior, toto ore ingenuam quandam simplicitatem prae se ferens, ut Flander videretur aut Batavus.

\*) Auch *Thaiphali*, *Theifali*, *Taifali*; *Θαίφαλοι* und *Ταίφαλοι* Zos. Kaum zusammengesetzt Thai-fali, sondern abgeleitet aus verlornen Wurzel goth. theifan, wie Wandali aus windan. Dem Stamme scheint th zu gehören, das die meisten schreiben, t nur Aur. Victor, Eutropius nach mehreren Hss. (nach anderen mit th, und *Θαίφαλοι* der griech. Uebersetzer), Notit. imp. und Ammian, der auch sonst gothisches th durch t, wie in Fritigerus, t durch th gibt. Angels. thāfjan (favere), das Grimm (Mythol. p. 50) zu Tanfana hält, ist wohl eher goth. thāifjan? Hierher der Name Tufa (Feldherr Odoakers) für Tifa, Thifa?

Herren vertrieben hatten und in das römische Gebiet eingefallen waren, für ihre Vergehen züchtigten und aus ihren westlichen Sitzen um die Mündung des Parthiscus (der Theis) verdrängten, fanden sich unter ihren Hülfsvölkern aus der Nachbarschaft freie Sarmaten und Thaifalen. Nach Beendigung des Zugs wurde das genommene Land auf folgende Weise vertheilt (17, 15): tractus contiguos Moesiae sibi miles elegit; *Taifali* proxima suis sedibus obtinebant; liberi (Sarmatae) terras occupaverant e regione sibi oppositas. Da das innere Land die Sarmaten selbst noch behaupteten, so können den Thaifalen nur die südöstlichen Theile zugekommen sein, etwa die Grenzgegenden der Wallachei zum Banat, und die Thaifalen müssen in dieser Richtung hin ihre Sitze gehabt haben. Im Osten reichten sie bis an die Westgothen, an deren Seite sie auf ihren Wanderungen geblieben sind. Dafs sie südwärts bis an das Ufer der Donau wohnten, scheint aus der Nachricht Ammians hervorzugehen, dafs Athanarich Schutzmauern gegen die Hunnen vom Flusse Gerasus (*Γερασός* Ptol.; Pruth) bis an die Donau, das Land der Thaifalen vorbei; es also mit einschließend, auführte (51; 3): a superciliis Gerasi fluminis ad usque Danubium *Taifalorum terras praestringens* muros altius erigebat. Die Thaifalen bedeckten sonach einen weiten Raum (fast die ganze Wallachei) oder haben doch über eine weite Strecke geherrscht, wenn die Erklärung der letzten Stelle sicher, und diese Angabe nicht, weniger genau, nur als allgemeine Bezeichnung der Richtung zu nehmen ist, da nach dem Berichte desselben Geschichtschreibers (27; 5) noch weiter in Südwest; beim Kastell Daphne (östlich von Giurgewo),\*) das Heer des Valens in gothisches Land übersetzte. Erst nach der Räumung der Provinz Dacia durch die Römer konnten die Thaifalen in die bezeichneten Gegenden eingezogen sein, seit welcher Zeit auch ihrer Einfälle ins römische Gebiet gedacht wird. Von einer Unternehmung ihrer Reiterei, der selbst Kaiser Constantin gewichen sei, berichtet Zosimus 2, 31: ἐπελθόντων δὲ Θαιῶν ἄλλων, Σκυθικοῦ γένους, ἱππεῦσι πεντακισίοις, οὐ μόνον οὐκ ἀντετάξατο τοῖσι, ἀλλὰ καὶ τὸ πολὺ τῆς δυναμὸς

---

\*) Die Lage von Daphne bezeichnet Procop. de aedif. 4, 7: τὸ Τραμακαρίσκου (Trasmarisch Tab. Peut., 25 Milliar. vor Durostorum, Silistria) ὁχύρωμά ἐστιν. οὐπερ καί τινα ἐν τῷ ἀντιπένοντι ἡπείρῳ Κωνσταντίνος ποιεῖ Ρωμαίων βασιλεὺς ἡρώδης οὐκ ἀπρημελημένως ἐκδομήσκειτο, Λάφην γινόμενα.

ἀποβαλὼν, καὶ τὰ μέγροι τοῦ χάρακος αὐτοὺς ληϊζο-  
μένους ἰδὼν, ἀγαπητῶς ἀποδράς διεσώθη. Nach der  
Ankunft der Hunnen schlossen sich an die auswandernden  
Greutungen auch Thaifalen an, und kamen mit ihnen,  
nachdem sie unter Anführung des Farnobius, eines vor-  
nehmen Gothen, der mit Alatheus und Safrach gekommen  
war, über die unbewachte Donau gesetzt hatten, mit dem  
römischen Feldherrn Frigeridus in den Kampf: (Frigeri-  
dus) Gothorum optimatem Farnobium cum vastatoriis  
globis vagantem licentius occupavit, ducentemque *Taifa-*  
*los*, nuper in societatem adhibitos: qui, si dignum est  
dici, nostris ignotarum gentium terrore dispersis, transi-  
ere flumen direpturi vacua defensoribus loca. Amm.  
31, 9. Nachdem der Geschichtschreiber die Niederlage  
dieser vereinten Haufen und die Versetzung des Restes  
nach Italien um die Städte Mutina, Regium und Parma  
gemeldet, fügt er noch über ein Laster dieses Volkes,  
das bei den Deutschen, den westlichen wenigstens, sonst  
unerhört, von Diodor von Sicilien (5, 32) den östlichen Völ-  
kern am Pontus zugeschrieben wird, folgende Nachricht bei:  
hanc *Taifalorum* gentem turpem ac obscœnæ vitæ fla-  
gitiis ita accepimus mersam, ut apud eos nefandi concu-  
bitus foedere copulentur maribus puberes, ætatis viri-  
ditatem in eorum pollutis usibus consumturi. Porro si  
qui jam adultas aprum exceperit solus, vel interemerit  
ursum immanem, colluvione liberatur incesti. \*) Die  
Hauptmasse des Volkes ist erst, wie es scheint, mit den  
Gothen Athanarichs zu Anfang der Regierung des Theo-  
dosius über den Strom nach Thrakien gezogen, wo sie  
mit dem Gothenvolke aufser Zosimus (S. 415) Aur. Victor  
nennt: (Gratianus) quum animadvertisset Thraciam Da-  
ciamque tanquam genitales terras possidentibus Gothis  
*Taifalisque*, atque omni perniciæ atrocioribus Hunnis et  
Alanis, extremum periculum instare nomini Romano, ac-  
cito ab Hispania Theodosio . . imperium committit. Epi-  
tome 47. Sie sind auch bei den Westgothen geblie-  
ben und mit ihnen nach Westen gewandert, wo sie in  
früher westgothischem Gebiete, an der Südseite des Li-  
gers, noch von Gregor von Tours wieder genannt wer-  
den: Beatus Senoch, gente *Theiphalus*, Pictavi pagi,  
quem *Theiphali* vocant, oriundus fuit. Vitæ Patrum,

---

\*) Auch von den Herulern schreibt Procop. de bello Goth.  
2, 14: καὶ μᾶλιστα οὐχ ὅστας τελούσιν, ἀλλὰς τε καὶ ἀνδρῶν καὶ  
ὄνων.

c. 15; Senoch genere *Theifalus*. Hist. Franc. 5, 7; (Austrius dux) regressus ad (Vallense) castrum suum mota super se *Theifalorum* scditione, quos saepe gravaverat, lancea sauciatus, crudeliter vitam finivit. ibid. 4, 18. Der Ort *Tifauge* an der Sèvre scheint ihren Namen erhalten zu haben.

**Gepidae.** \* Wie Thaifali, ein neuer, erst aus den Südgegenden genannter Name. Es läßt sich kaum zweifeln, daß in des Treb. Pollio (Claud. 6) *Sigipedes*, unter den gothischen Völkern genannt, und noch früher in des Capitolinus (Marc. Antonin. c. 24) *Sicoboles*, in der südöstlichen Reihe der Völker, die am markomannischen Krieg Theil nahmen, dasselbe Volk bezeichnet ist, und dessen erste Meldung geschieht, da wie Sigambri für Siggambri, Sigipedes für Sig-gipedes genommen werden darf, welcher Name in der Folge nur abgekürzt gebraucht wird, während umgekehrt für jenes Volk Gambrivii seltnere Benennung geblieben ist. Vermuthen läßt sich noch, daß schon in der Tabula Peut. *Piti* neben Gacte (Gothi) über der untersten Donau Entstehung desselben Namens sei. Zuerst nennen das Volk mit dem später allein gebrauchten Namen, Vopiscus aus der Zeit des Kaisers Probus, der vergebens einen Theil in das römische Gebiet zu verpflanzen suchte: cum et ex aliis gentibus plerosque pariter transtulisset, id est

---

\*) Wie Fastida, Winidae gebildet, also in goth. Form Gipedōs, mit dem Wechsel mit e (wie Wendae) *Gepedae*, und gemischt *Gipedae*, *Gepidae*. Darum brauchen lateinische Dichter (Panegy. in laud. Justini min. fragm. ap. Jaeger, v. 12; Corippus in laud. Justini min. 1, 254) Gepides, Gypides richtig die beiden Vokale kurz, Sidonius Carm. 7, 522 falsch Gēpida. *Γήπαιδες* bei den Byzantinern ist in der späteren Aussprache (in der auch *Ἀττίλας* = Attila, *Βανδίλοι* = Vandili mit kurzem i, wie auch *Βελίδα* bei Dio Cass. durch spätere Abschreiber für *Βελίδα*, *Βελέδα* = Vilida gesetzt ist) nichts als Gipedes, weswegen auch Agath. ed. Par. p. 15 *Γίπεδες* und *Γιπεδικός*, Lydus de magistr. p. 207 *Γίπαιδες*, Chronic. pasch. p. 270 *Γήπαιδες*. Der Stamm ist vielleicht, nur mit dialektischer Verschiedenheit des Labials, derselbe, der in Dulgibini (Dulg-gibini), Guberni, und mit aufgenommenem n in Gambrivii liegt, so daß der volle Name Sigipedes ganz mit Sigambri übereinkäme. Bemerkenswerth schreibt der anonyme Langobarde bei Ritter durchgehends mit b, Gibidi, Gibedi, Gebedi (an zwei anderen Stellen Gibites, Gebeti). Wie die Alten an diesem Namen ihre etymologische Kunst versucht haben: *Γήπαιδες*, οἵονεὶ *Γετίπαιδες*, οἱ *Γεῖων* *παιδες*. Etymol. Magn. 250; Gipedes pedestri proelio magis quam equestri sunt usi, et ex hac causa ita vocati. Isid. Hispan. Orig. 9, 2.

ex *Gepidis*, *Grantungis* et *Vandalis*, illi omnes fidem fregerunt. Prob. c. 18; Mamertinus im Genethl. Max. d. c. 17: (*Tervingi*) adversum *Vandalos* *Gipedesque* concurrunt. Aus älterer Zeit, von ihren früheren Sitzen, ehe sie südwärts gezogen sind, weiß nur Jornandes zu berichten, daß sie ein den Gothen verwandtes und benachbartes Volk einst im Norden an der Mündung der Weichsel ihre Wohnung hatten, Angaben, gegen welche sich kein begründeter Zweifel erhebt, so lange sie sich innerhalb des Festlandes halten; aber eben so wie die Grammatik die Ableitung des Namens aus *Gepanta* als irrig verwirft, weist die kritische Geschichte als Fabel zurück die Sage vom Auszuge wie der Gothen, so der Gepiden aus Scandinavia, welche Jornandes aus gothischen Volksliedern mittheilt: *quomodo vero Getae Gepidaeque sint parentes, si quaeris, paucis absolvam. Meminisse debes, me initio de Scandzae insulae gremio Gothos dixisse egressos cum Berich suo rege, tribus tantum navibus vectos ad ripam oceani citerioris, id est Gothiscandzam, quarum trium una navis, ut assolet, tardius vecta, nomen genti fertur dedisse: nam lingua eorum pigra gepanta dicitur. Hinc factum est, ut paulatim et corrupte nomen eis ex convitio nasceretur. Gepidae namque sine dubio ex Gothorum prosapia ducunt originem, sed quia, ut dixi, gepanta pigrum aliquid tardumque significat, pro gratuito convitio Gepidarum nomen exortum est, quod nec ipsum credo falsissimum. Sunt enim tardioris ingenii, graviores corporum velocitate. Hi ergo Gepidae commanebant in insula Visclae amnis vadis circumacta, quam pro patrio sermone dicebant Gepedojos. \*)* Nunc eam, ut fertur, insulam gens Vividaria incolit, ipsis ad meliores terras meatibus. c. 17. Auch im Süden haben die Gepiden ihre Wohnsitze zuerst in der Nähe der Gothen genommen, und zwar wie es scheint, an den Gebirgen auf der Nordwestseite der Westgothen, da sie nie gegen die Donau hin zum Vorschein kommen. Als ihren mächtigsten König um diese Zeit nennt Jornandes (c. 17) Fastida, der seine Herrschaft selbst über die benachbarten Völker erweiterte, nach einem vollständigen Sieg über die Burgunden sogar sich gegen das Gothenreich unter Ostrogotha erhebt, zu dem er die Sprache

---

\*) So Codd. Monac. Vindobb., *Gepidojos* Ambr., *Gepidos* ed. Lindenbr. Das letzte Wort goth. *ais* (ovum), oder entstellt aus *avi* (insula)?

den Langobarden, welche im Norden der Theis Sitze genommen hatten, und sich von da über die Donau nach Pannonien verbreiteten, nach Procopius (B. Goth. 3. 55) vom Kaiser Justinian herbeigerufen und durch die jährlichen Gelder unterstützt, die er den Gepiden, weil sie das römische Gebiet beunruhigten, verweigerte. Eine dauernde, unausgleichbare Feindschaft entspann sich zwischen beiden Völkern. Schon unter der Herrschaft des Thorisin (Turisend Paul. Diac.) bei den Gepiden, und Audoins bei den Langobarden, hatten die Gepiden, nachdem beide Völker zweimal in kriegerischer Wuth gegen sich losgegangen, aber nach gütlicher Vereinigung wieder heimgezogen waren, bei einem dritten Ausbruche von den Langobarden mit römischen Hülfsvölkern eine Niederlage erlitten (Proc. B. Goth. 3. 54. 4. 18. 25). Aber zum völligen Untergange Kunimunds, des Sohnes Thorisins, und zur Ueberlieferung des Gepidenlandes an seinen Bundesgenossen vereinigte sich, in blinder Leidenschaft gegen seine Gegner erbittert, Alboin, Audoins Sohn; mit dem Chakan der Awaren (Menand. ed. Bonn. p. 305) und brachte die Stammgenossen, einst die Befreier der deutschen Völker vom fremden Joche, unter die Knechtschaft der Fremden, \*) unter denen sie sich ohne eignes Oberhaupt verloren haben: *Gepidorum vero genus ita est diminutum, ut ex illo tempore ultra non habuerunt regem; sed universi, qui superesse bello poterant, aut Longobardis subjecti sunt, aut usque hodie Hunis eorum patriam possidentibus duro imperio subjecti gemunt.* Paul. Diac. 1, 27. Als der oströmische Feldherr Priscus im Jahre 600 in das awarische Gebiet ein-

---

\*) Nach der langobardischen Ueberlieferung wären die Gepiden vor der Ankunft der Awaren von den Langobarden allein besiegt worden; nur vom Siege des Chakans spricht der awarische Gesandte Targitius, der in Constantinopel die Abtretung von Sirmium verlangt: *ἐξότε τὰ τῶν Γηπαίδων ὑπ' αὐτοῦ (Βαϊανοῦ) διεγάρτο πράγματα.* Menand. ed. Bonn. p. 510, und p. 510: *(τὴν Σιρμιανὴν νῆσον) δικαιοτάτα καὶ προσήκειν αὐτῷ Γηπαίδων πρότερον κτήμα γενομένην, αὐτῶν δὲ ὑπὸ Ἀβάρων πολεμηθέντων.* In Menanders Bruchstücken geschieht nur noch Erwähnung der Ueberkunft Alboins mit dem Chakan Bajan, nach welcher dem letzteren der zehnte Theil des gesammten Vermögens der Langobarden an Vieh (*τῶν τετραπόδων ἀπάντων*), im Falle des Sieges die Hälfte der Beute und das Land der Gepiden versprochen wird, nicht des Kampfes selbst, den die schwächeren Langobarden nach allen diesen Umständen ohne Zweifel nicht ohne die Awaren gewagt haben.

fiel, traf er jenseits der Theis auf drei Gepidendörfer (Theophylact. 8, 5). Die letzte Kunde von ihnen gibt ein ungenannter Salzburger aus der zweiten Hälfte des 9. Jahrhunderts (Juvavia p. 15): Huni expulerunt Romanos et Gothos atque Gepidos. De Gepidis autem *quidam adhuc ibi resident*.

Nur die aufgezählten Völker dieser Reihe, die Ost- und Westgothen mit den Thaisalen und Gepiden, die enge Verbindung unter sich oder Verwandtschaft zeigen, könnten mit dem Gesamtnamen gothische Völker bezeichnet werden. Aber in noch erweiterter, uneigentlicher, von ihm selbst erfundener Benennung heißt Procopius gothische Völker alle die aus dem deutschen Stamme mit dem Ostreiche in unmittelbare Berührung gekommen und von ihm selbst als Völker derselben Art und Sprache erkannt waren, darunter die Wandalen mit offenbar von der gothischen verschiedener Mundart, und sogar fremde mit eben diesen Völkern in Gesellschaft auftretende Alanen. Während er die deutschen Völker in Nordwest mit ihren besonderen Namen nennt, darunter die Franken unter dem Namen Germanen, den er wohl auch als früheren Gesamtnamen weiß (B. Goth. 4, 20), und sich um ihre Stammverwandtschaft nicht weiter bekümmert, bildet er sich aus jenen einen eigenen Stamm, den er den gothischen nennt: Γοτθικά ἔθνη πολλά μὲν καὶ ἄλλα πρότερόν τε τῶν καὶ τανῶν ἐστὶ, τὰ δὲ διὰ πάντων μέγιστα τε καὶ ἀξιολογώτατα Γότθοι τέ εἰσι καὶ Βανδίλοι καὶ Οὐϊσίγοτθοι καὶ Γήπαιδες. πάλαι μέντοι Σαυρομάται καὶ Μελάγχλαινοι ὠνομάζοντο· εἰσὶ δὲ οἱ καὶ Γετικά ἔθνη ταῦτ' ἐκάλουν. οὗτοι ἅπαντες ὀνόμασι μὲν ἀλλήλων διαφέρουσιν, ὥσπερ εἴρηται, ἄλλω δὲ τῶν πάντων οὐδενὶ διαλλάσσουσι. λευκοὶ γὰρ ἅπαντες τὰ σώματά τε εἰσὶ καὶ τὰς κόμας ξανθοὶ, εὐμήκεις τε καὶ ἀγαθοὶ τὰς ὄψεις, καὶ νόμοις μὲν τοῖς αὐτοῖς χρῶνται, ὁμοίως δὲ τὰ ἐς τὸν θεὸν αὐτοῖς ἡσκηται. τῆς γὰρ Ἀρείου δόξης εἶσιν ἅπαντες, φωνή τε αὐτοῖς ἐστὶ μία, Γοτθικὴ λεγομένη, καὶ μοι δοκοῦν ἐξ ἐνὸς μὲν εἶναι ἅπαντες τὸ παλαιὸν ἔθνος, ὀνόμασι δὲ ὕστερόν τῶν ἐκάστοις ἡγησαμένων διάκρινισθαι. Bell. Vandal. 1, 2; πολλὰ δὲ ἀποθεν (τῆς Μαιώτιδος) Γότθοι τε καὶ Οὐϊσίγοτθοι καὶ Βανδίλοι καὶ τὰ ἄλλα Γοτθικά γένη ξύμπαντα ἴδουντο. Bell. Goth. 4, 5; οἱ δὲ Ρογοὶ οὗτοι ἔθνος μὲν εἰσὶ Γοτθικόν. B. Goth. 3, 2; Σκίρρους τε καὶ Ἀλανοὺς καὶ ἄλλα ἄττα Γοτθικά ἔθνη. B. Goth. 1, 1; Βανδίλοι Ἀλανοὺς ἐταιρισάμενοι, Γοτθικὸν ἔθνος. B. Vandal. 1, 3.



**Bastarnae, Peucini.** Seit einigen Jahrhunderten waren die Bastarnen Vorgänger der Gothen im Zuge nach Süden und in der Beherrschung der Gegenden über den Donaumündungen gewesen. Sie sind ihren zahlreichen Nachfolgern bald nach ihrer Ankunft gewichen. Noch stellt die Tabula Peut. *Blastarni* [Bastarni] an die Ostseite der dakischen Berge, die sie selbst nach ihnen *Alpes Bastarnicae* nennt. Als Bundesgenossen des ostgothischen Königs Ostrogotha kommen noch vor *Peuceni*, ab insula Peuce, quae ostio Danubii Ponto mergenti adjacet, bei Jornand. c. 16; und unter den Gothen, die unter der Regierung des Claudius auf Sceraub ausziehen, bei Treb. Pollio (Claud. 6) *Peucini*, und *Πεῦκαί* [*Πευκῖνοι*] bei Zosimus 1, 42. Nach Verpflanzung über die Donau durch Kaiser Probus sind die Bastarnen nicht ferner erwähnt, \*) und haben unter der römischen Herrschaft aufgehört ein selbstständiges Volk zu bilden: *facta pace cum Persis ad Thracias rediit et centum milia Bastarnarum in solo Romano constituit: qui omnes fidem servaverunt.* Vopiscus in Probo c. 18; *Βαστέρνας δὲ, Σκυθικὸν ἔθνος, ὑποπύοντας αὐτῇ προσέμενος κατώκισε Θρακίῳις χωρίοις καὶ διέτέλεσαν τοῖς Ρωμαίων βιοτεύοντες νόμοις.* Zos. 1, 71.

## II. Südwestliche Reihe. Ligier, Wandalen, Sueven und Nebenvölker.

**Ligii.** Noch kennt Ptolemaeus an den Abhängen der Gebirge, von welchen die Weichsel und Oder ihre ersten Zuflüsse erhalten, in weiter Verbreitung bis in die Ebenen hinab den Namen der Ligier in drei Zweigen, den Buren an den Quellen der Weichsel, dann einem westlichen Haupttheile am askiburgischen Gebirge (*Λούγιοι Λούνοι*), und einem östlichen an der Südseite der Burgunden (*Λούγιοι Οἰαῖνοι*). Am Ende desselben Jahrhunderts werden aus diesen Gegenden, deren Bewohner lebhaft Antheil nehmen an den Kämpfen

---

\*) Claudian scheint unter Bastarnae (de laud. Stilich. 1, 98; de IV. Cons. Hon. 450) Gothen zu bezeichnen. Bastarnen sind in der ersten Stelle die Mörder des Promotus (vgl. Zosim. 4, 61), die Stilicho züchtigt:

— quis enim Mysos in plaustra feroces  
Reppulit, aut saeva Promoti cado tumentes  
*Bastarnas* una potuit delere ruina?

der Donauvölker gegen die Römer, nicht mehr Ligier genannt, sondern unter besonderen Namen noch die Buren, und an ihrer Westseite Wandalen, östlich Victoralen. Dagegen stehen zu Anfang des darauffolgenden Jahrhunderts Ligier an der Nordseite der römischen Provinz Dacia, *Lupiones* verschrieben für *Lugiones* in der Tabula Peut., wie die nabewohnenden Venadi mit dem Beinamen Sarmatae, denen sie von den Römern ungenau beigezählt wurden. Diese Ligier können, da sie in der Folge keine Bedeutsamkeit zeigen, nur eine einzelne Abtheilung des großen Ligiervolks sein, welche wahrscheinlich aus dem zunächst über dem Gebirge gegen die Burgunden und Gothen hin liegenden Ligierlande über die Karpaten an die Seite der quadischen Sueven, Jazyger und Daken hinübergestiegen ist, wohl dieselben Ligier, die schon unter Domitian mit den Sueven und Jazygern im Theislande im Kampf lagen, und vielleicht seit der Plünderung des Suevenreichs des Vannius, an der Ligier Theil nahmen, hier festen Fuß gefasst hatten (S. 419. 426). Gegen die Römer, solange sie im Besitze der Provinz Dacia waren, scheinen sich diese Ligier ruhig gehalten zu haben. Erst nachdem das Land von Aurelian aufgegeben ist, stehen sie, in das vorher römische Gebiet vorgerückt, als Feinde gegen Probus, da er an der unteren Donau befehligt: *Λογίωνας, ἔθνος Γερμανικόν, καταγωνισάμενος, καὶ Σέμωνα ζωοθήσας ἅμα τῷ παιδὶ τὸν τούτων ἡγούμενον, ἰκέτας ἐδέξατο καὶ τοὺς αἰχμαλώτους καὶ τὴν λείαν πᾶσαν, ἣν εἶχον, ἀναλαβὼν, ἐπὶ ῥηταῖς ὁμολογίαις ἤφριε, καὶ αὐτὸν Σέμωνα μετὰ τοῦ παιδὸς ἀπέδωκε.* Zosim. 4, 67. Von da an verschwindet der Name der Ligier ganz aus der Geschichte, und diese Abtheilung der großen Vereinigung, welche den früheren Gesamtnamen für ihre Benennung noch fortgeführt hat, scheint sich an die Wandalen, welche in eben diesen Gegenden bald darauf als mächtiges Volk aufgetreten sind, angeschlossen zu haben.

**Vandali.\*** Am askiburgischen Gebirge, an welchem Ptolemaeus noch *Λούγιοι Λούνοι* nennt, sind im

\*) Im Verhältniss des Ablauts zu Vindili Plin., mit ihm und Suevi wohl gleicher Bedeutung (S. 57). Ausser den regelmäßigen Schreibungen *Vandali*, *Wandali*, *Vuandali* (Capitolini, M. Antonin. c. 17, Notitia imp., Cassiod., Jornand.), *Οὐάνδαλοι* (Exc. Petri Patric. ed. Bonn. p. 126. Sozom. 9, 12), *Οὐάνδα-*

markomannischen Kriege Wandali aufgetreten. Da die Buri zu dieser Zeit noch in den Gegenden stehen, wo sie Ptolemaeus als *Αούγιοι Βούροι* kennt, so ist auch kein Grund vorhanden, ihre westlichen Nachbarn, die duvischen Lugier aus ihren Sitzen zu führen; sie sind geblieben, aber zeigen sich von nun an, nachdem der Gesamtname Ligier aufgehört hat, und *Λούροι* Bezeichnung des Volks nach seinen Wohnsitzen war, nur unter dem besonderen Namen Wandali. Schon Tacitus (Germ. 2) nennt *Vandili*, aber neben Suevi wahrscheinlich noch als Gesamtbenennung, nicht verschieden von *Vindili*. In die Geschichte treten die Vandalen ein als Waffengefährten der Markomannen und der benachbarten Donauvölker auf ihren Zügen ins römische Gebiet und ihren Kämpfen gegen Marcus Antoninus: *Pannonias ergo et Marcomannis, Sarmatis, Wandalis, simul etiam Quadis extinctis, servitio liberavit. Capitolin. M. Antonin. c. 17; (Marcus Antoninus) bellum Marcomanicum confecit, quod cum his Quadi, Vandali, Sarmatae, Suevi, atque omnis barbaria commoverat. Eutrop. 8, 6.* Aber mit ihnen scheinen sich die Römer schon früher friedlich abgefunden zu haben, als mit den Markomannen und Quaden. Diesen legt Commodus im Friedensschlusse außer anderen noch die Bedingung vor: *πρὸς δὲ καὶ ἵνα μὴτε τοῖς Ἰάζυξι, μὴτε τοῖς Βούροις, μὴτε τοῖς Βανδάλαις πολεμῶσιν.* Dio Cass. 72, p. 1204 Reim. Caracalla vermochte selbst Zwistigkeiten zwischen ihnen und den Markomannen zu erregen: *ἐμεγαλοφρόνει δὲ*

*λοι* (Olympiod. Exc. ed. Bonn. 461. 462) mit wechselndem Vokale der Ableitungssilbe *Vanduli* Tab. Peut., *Βανδύλοι* (Zosim. 1, 68. 6, 3. Dion. Cass. Fragm. Reim. p. 1305, bei Prokop häufig, Lydus de magistr. p. 94, Suid. ed. Kuster. 2, 617), *Βανδύλοι* (= *Vandili*, wie *Αιγύλας*, ob richtig accentuiert *Βανδύλοι*?), *Βάνδηλοι* (Dion. Cass. Fragm. p. 1204, Dexippi, Prisci Exc. öfter, Malch. Exc. ed. Bonn. p. 235, Lydus de magistr. p. 228. 248). Gothischer Mannsname ist *Vuandil* bei Cassiod. Variar. 3, 38, althochdeutscher *Vuentil* bei Schann. 417, altn. *Dragvandill*, *-vendill* Fornald. sög. 2, 157. 154, *Snarvendill* 3, 512, *Avr-vuandil*, Riesenname in Skaldskaparm. p. 110; mit der Ableitung *-ari* *Wandalarius* (Wandeler) Jorn. c. 48, *Οὐίσανδος Βανδαλάριος* Proc. B. Goth. 1, 18. Die Ableitungssilbe immer kurz bei den Dichtern, Sidon. Carm. 2, 848: *Vandalus hostis*, am Schlusse des Verses, und 364: *Vandalicas turmas*. Prudent. Carm. contra Symmachianor., 807: *Vandalus Hunnus*. Corippus in laud. Justinian. : *Wandalici calcantem colla tyranni*. 1, 286; — *Wandalici ceciderunt strage tyranni*. id. 3, 384.

ἐπὶ τῷ τοῖς Βανδίλοις καὶ τοῖς Μαρκομάνοις φί-  
 λους ὄντας ἀλλήλοις σὺνκεχρυνέται. Dio Cass. 77,  
 p. 1305. Dafs die Wandalen in der Nachbarschaft der  
 Markomannen und Quaden ihre Sitze hatten, erhellt aus  
 diesen Stellen, weil aber die Geschichte nur die letzte-  
 ren an der Vorderseite über der Donau weifs, so kann  
 nur in ihrem Rücken die Heimath der Wandalen ge-  
 legen sein, wie die der Buren, und da eben diese die Er-  
 eignisse dieser Zeit in östlicher Lage gegen das daki-  
 sche Gebirge zeigen, so bleibt für jene nur Platz gegen  
 das westliche Gebirge. Dieser Stellung bringt sichere  
 Bestätigung, dafs eben dieses Gebirge, das Gebirge, aus  
 dem die Elbe fließt, das wandalische heisst: ῥεῖ δὲ (ὁ  
 Ἄλβιος) ἐκ τῶν Οὐανδαλικῶν ὄρων. Dio Cass.  
 55, 1; und dafs die Silingen, auf der Tafel des Ptol-  
 maeus an der Südseite der Semnonen und nach seinen  
 Stellungen der östlicheren Völker Westnachbarn der  
 dunischen Lugier, an der Seite der Wandalen in Spa-  
 nien auftreten, läßt noch vollständiger den Nordabhang  
 des askiburgischen Gebirges zwischen den Buren und  
 Silingen, das Land der Λούγιοι Λούνοι, als das Stamm-  
 land der Wandalen bestimmen. In der allgemeinen Be-  
 wegung brachen auch sie bald nach ihren ersten Käm-  
 pfen gegen die Römer aus ihrer Heimath auf, und be-  
 gannen den langen Zug, der sie längs durch Europa und  
 noch über seine Grenzen hinaus in einen anderen Erd-  
 theil geführt hat. Wann sie den ersten Anfang zu die-  
 ser Fahrt gemacht haben, lassen die Quellen nicht mit  
 Genauigkeit bestimmen. Die Tabula Peut. stellt VAN-  
 DVLI zwischen die Marcomanni und die Donau, und  
 daraus könnte, wenn auch nicht anzunehmen ist, dafs  
 sie sich in das Waldgebirge an der Südseite der Mar-  
 komannen gesetzt haben, doch geschlossen werden, dafs  
 sie der Donau näher gerückt waren; allein die Stellung  
 der Tabula, die gleich daneben sonderbar Jutugi mit  
 verschiedener Schrift in die Buchstaben von Quadi hin-  
 einschreibt, an deren Vermischung doch nicht gedacht  
 werden kann, ist nicht von hinlänglicher Sicherheit. Mög-  
 lich, dafs dieselbe Schreibung im Original auch bei den Na-  
 men Vandali und Marcomanni beobachtet war, und durch die  
 Verschiedenheit der Schrift die gröfsere Entfernung des  
 einen Volks, oder das Zusammenwohnen über einander  
 ausgedrückt werden sollte. Wie ihm sei, aus der Tabula  
 läßt sich nicht mehr entnehmen, als dafs zur Zeit ihrer  
 Anfertigung die Wandalen noch Nachbarn der Marko-  
 mannen waren. Auch bei Erwähnung ihres zweiten

Einfalles in Pannonien unter Aurelian (sie sind die Skythen bei Zosimus 1, 48. 49, mit denen der Kaiser selbst kämpft, aber bald Friede schließt, um nach Italien zu eilen, wohin die alamannischen Völker über die rätischen Alpen eingebrochen waren) geben die Schriftsteller keine Andeutung, daß sie damals anderswo, als früher, ihre Sitze aufgeschlagen hatten. Dexippus sagt nicht mehr, als daß der Haufe der besiegten Vandalen (nach Zosimus war das Treffen unentschieden), der nach den Unterhandlungen mit den Römern, wobei zwei Könige (der eine der verbündeten Silingen?) erscheinen, nicht in römische Kriegsdienste trat, nach Hause zog, von den Römern mit Lebensmitteln versehen bis zum Ister: *ὅτι ἐπὶ Αὐρηλιανοῦ οἱ Βανδῆλοι κατὰ κράτος ἡττηθέντες παρὰ Ῥωμαίων πρεσβείαν ἐποιήσαντο πρὸς Ῥωμαίους περὶ διαλύσεως πολέμου καὶ συνβάσεως. καὶ πολλὰ ἀναμεταξύ εἰπόντων ἀλλήλων, τοῦ τε βασιλέως καὶ τῶν βαρβάρων, διελύθη μὲν ὁ σύλλογος . . . οἱ δὲ τῶν βαρβάρων βασιλεῖς καὶ ἄρχοντες ἤκοντες . . . ἔδοσαν οὐκ ὀλίγους . . . οἱ τε γὰρ βασιλεῖς τοὺς παῖδας ἐκάτεροι διδῶσιν ἐς τὴν ὀμηρείαν, ἐνδοιάσαντες οὐδὲν, καὶ ἕτεροι ἅμα αὐτοῖς οὐ μάλα πόρῳ ἀξιώσεως. καὶ ἐπὶ τούτοις ἐχώρησάν τε πρὸς σύμβασιν, καὶ αἱ σπονδαὶ ἐγένοντο. συνεμάχουν δὲ ἀπὸ τῆςδε Ῥωμαίοις Βανδῆλων ἵππεῖς εἰς διςχιλίους, οἱ μὲν τινες αἰρετοὶ ἐκ τοῦ πλήθους ἐς τὴν συμμαχίαν καταλεῖντες, οἱ δὲ καὶ ἐθέλοντες ἐκούσιον στρατιὰν ὑποδύμενοι. ὁ δὲ λοιπὸς Βανδῆλων ὄμιλος ἐπ' οἶκον ἐκομίζετο, παρέχοντος τοῦ Ῥωμαίων ἄρχοντος ἀγορὰν ἔστε ἐπὶ τὸν Ἰστρον. Exc. ed. Bonn. p. 19. 20; und wieder nach Erwähnung der Streifereien einiger Haufen und ihrer Züchtigung: οἱ δὲ λοιποὶ Βανδῆλων διεσχεδάσθησαν καὶ ἀπενύστησαν ἐπ' οἶκον. p. 21. Aber nur wenige Jahre nachher zeigen sich die Vandalen mit einem Male fern von ihren Stammsitzen in dem vorher römischen Dakien an der Seite der Gothen und Gepiden, im Kampfe mit dem Kaiser Probus, der sie zum Unheile des Römergebietes zu übersiedeln versuchte: cum et ex aliis gentibus plerosque pariter transtulisset, id est ex Gepidis, Grautungis et *Vandalis*, illi omnes fidem fregerunt, et occupato bellis tyrannicis Probo, per totum paene orbem, pedibus et navigando, vagati sunt, nec parum molestiae Romanae gloriae intulerunt. quos quidem ille diversis vicibus, variisque victoriis oppressit, paucis domum cum gloria redeuntibus, quod Probi evasisent manus. Vopisc. Probus c. 18. Der Feindseligkeiten zwi-*

schen den Wandalen und Probus gedenkt auch Zosimus (1, 68), und nennt neben den Wandalen noch die Burgunden, nachdem er kurz vorher der Händel desselben Kaisers mit den Logionen erwähnt hat, \*) die nachher nicht wieder genannt werden und sich wahrscheinlich mit ihren nachrückenden Stammverwandten vereinigt haben. Nach dem Abzuge der Burgunden kennt sie mit den Gepiden in feindlicher Stellung gegen die benachbarten Terwingen und Thaifalen bald darauf Mamertinus (Panegy. 2, c. 17). Als bald nachdem Dacia von den Römern verlassen war, haben sich demnach die Wandalen gegen das aufgegebenes Land in Bewegung gesetzt; und unmittelbar aus ihrem nördlichen Heimathlande; wenn auch nicht in raschem Zuge; scheinen sie an die römische Grenze gezogen zu sein nach einer Angabe, die Jornandes aus Dexippus aufbewahrt hat: (Dexippus) eos ab Oceano ad nostrum limitem vix in anni spatio pervenisse testatur praë nimia terrarum immensitate. c. 22. Ihre Lage ist von Jornandes, wo er der neuen Händel des Volkes mit den Gothen unter Constantin dem Großen gedenkt; dadurch näher angedeutet, daß er die Maros und Körös \*\*) unter den Flüssen ihres Gebietes

---

\*) Nur ist alles in seiner Art wieder in leichtsinniger Verwirrung. Nach seiner Darstellung scheinen alle Kämpfe des Probus am Rhein geführt worden zu sein. Im vorhergehenden Kapitel läßt er ihn am Rhein auftreten, im Anfang des vorliegenden 68ten spricht er von einer Schlacht gegen die Franken (doch nur durch des Kaisers Feldherrn), und im folgenden fährt er fort: τοῦτων νοῦτω περί τὸν Πήγον αὐτῶ διαπολεμῶντων... Aber ein Schriftsteller wie Zosimus, der von Entstellung der Ereignisse aus Unkunde des Schauplatzes mehrere Beispiele liefert (S. 414. 418. 422, Anm.) ist keine Autorität zur Abweichung von der Richtung, welche gleichzeitige Nachrichten dem Zuge der Völker geben, sondern seine Confusion (die in seinen Berichten über die deutschen Völker grossentheils ihren Grund darin hat, daß er die Germanen, die ihm doch auch von der Donau genannt worden sind, von den Donauvölkern, seinen vermeintlichen Skythen, trennt und sich nur am Rheine denkt) muß durch eben diese geheilt und geordnet werden.

\*\*) Diese lassen sich aus seinen Flussnamen mit Sicherheit erkennen, wenn man dazu Constantin Porphyrog. de admin. imp. c. 40 hält, wo die Flüsse in Τουρξία (Ungern) der Reihe nach von Süd gegen Nord aufgezählt sind: οἱ δὲ ποταμοὶ εἰσιν οὗτοι· ποταμὸς πρῶτος ὁ Τιμήσης (Temes)· ποταμὸς δεύτερος Τούτης (Bega?). ποταμὸς γ' ὁ Μορήσης (Marisia, ungr. Maros). δ' ὁ Κρίσος (Grisia, ungrisch geformt Körös). καὶ πάλιν ἕτερος ποταμὸς ἡ Τίσις (Tisianus Jorn., ungr. Tisza, Theis). Was Jor-

nennt (c. 22): quo tempore erant in eo loco manentes, ubi Gepidae sedent, juxta flumina *Marisia*, *Miliare et Gilpil et Grisia*, qui amnes supradictos excedit. Erant namque illis tunc ab oriente Gothi, ab occidente Marcomanni, a septentrione Hermunduri, a meridie Hister, qui et Danubius dicitur. Ueber die ferneren Schicksale der Wandalen an der Grenze des Römerreiches beobachten die gleichzeitigen noch vorhandenen Schriftsteller ein gänzlichcs Stillschweigen. Nur der spätere Jornandes füllt diese Lücke ihrer Geschichte aus. Nach seinem Berichte (c. 22) erhob sich der Gothenkönig Geberich, der Nachfolger des Ariaricus, dessen Sohn Constantin im Friedensschlusse mit den Gothen als Geisel erhalten hatte (Anonym. Vales. p. 661), und des Aoricus, den Ruhm seines Geschlechtes und seiner beginnenden Regierung zu verbreiten, gegen die Wandalen und ihren König Wisumar aus dem Geschlechte der Asdingen, und vernichtete ihn mit einem grossen Theile seines Volks an der Marosch; der Rest erbat sich vom Kaiser Constantin Sitze in Pannonien. Es ist auffallend, dass Ammian, der die Einfälle der Quaden und Sarmaten in Pannonien in der zweiten Hälfte dieses Jahrhunderts und die Kriegssereignisse daselbst ausführlich darstellt, mit keinem Worte der Wandalen gedenkt, und doch mußten sie wohl dort schon ihre Wohnung haben, da er sie bei Erzählung der Ereignisse auf dem linken Ufer der Donau, der Wirren der Gothen und Sarmaten, noch weniger unberührt lassen konnte, wenn sie dort noch zurück waren. Jornandes fügt bei, dass sie sich in Pannonien bis zu ihrem Aufbruche in Unterwürfigkeit gegen die römischen Kaiser gehalten haben: tunc perpauci Vandali qui evasisent, collecta imbellium suorum manu, infortunatam patriam relinquentes, *Pannoniam* sibi a Constantino principe petiere, ibique per *LX annos* \*) plus minus sedibus locatis, *Imperatorum decretis ut incolae famularunt.* \*\*)

---

nandes noch, ohne Zweifel aus älterer Quelle (wie wäre er zu den Hermunduren gekommen?), hinzufügt, enthält nur sehr allgemeine Andeutungen.

\*) So Codd. Ambr. Monac. richtiger als „per XL“ der Vulg.

\*\*) Damit stände die Nachricht im Widerspruch, die Jornandes selbst anderswo mittheilt (c. 27): quod quum Gratianus Imperator, qui tunc Roma in Gallias ob incursionem *Wandalorum* recesserat, comperisset, . . . mox ad eos (Alatheum et Saphracem) collecto venit exercitu, . . . pacemque fecit. Aber es ist hier ein offener Missgriff im Namen, und muß Alaman-



Um so furchtbarer erhoben sich die Wandalen im Anfang des folgenden Jahrhunderts aus ihrer Ruhe, sich in verheerendem Strome über das westliche Europa ergießend. Unter dem sechsten Consulate des Arcadius und Probus (J. 406) zogen sie plündernd über den Rhein und brachten mit Sueven und Alanen in Verbindung Verwirrung und Zerstörung über Gallien: ἔκτον ἤδη τὴν ὑπάρων ἔχοντος ἀρχὴν Ἀρκαδίου καὶ Προβου, Βανδίλοι Σύνεβοις καὶ Ἀλανοῖς ἑαυτοὺς ἀναμίξαντες, . . τοῖς ὑπὲρ Ἀλπεῖς ἔθνεσιν ἐλυμήναντο. Zosim. 6, 3; Arcadio VI. et Probo Coss. *Vundali et Alani* Gallias trajecto Rheno pridie Kal. Januarias ingressi. Prosp. Aquit. Chronic., Roucall. 1, 646; Arcadius VI. et Probus His Coss. *Wandali et Alani* trajecto Rheno Gallias intraverunt. Cassiod. Chron., Ronc. 2, 226. Die Aufregung dieser Völker schreiben mehrere Schriftsteller dem Betreiben des Stilicho zu, außer Jornandes (c. 22) und Tiro (Chronic. ad a. XIII. Arcadii et Honorii, Ronc. 1, 746); auch Orosius: Stilico Eucherium filium suum in imperium quoquo modo sustinere nitcbatur; . . praeterea gentes alias copiis viribusque intolerabiles; quibus nunc Galliarum Hispaniarumque provinciae premuntur; hoc est, *Alanorum, Suevorum, Vandalorum*, ipsoque simul motu impulsorum Burgundionum, ultro *in arma sollicitans*; detereso semel Romani nominis metu; *suscitavit*. Eas interim ripas Rheni quater et pulsare Gallias voluit, sperans miser sub hac necessitatis circumstantia, quod et extorquere imperium genero posset in filium, et barbarae gentes tam facile comprimi, quam commoveri valerent. 7, 38; *excitavit* per Stiliconem *gentes Alanorum*, ut dixi, *Suevorum, Vandalorum* multaeque cum his aliae Francos proterunt; Rhenum transeunt, Gallias invadunt, directoque impetu Pyrenaeum usque perveniunt: cujus obice ad tempus repulsae, per circumjacentes provincias refunduntur. 7, 40; und Comes Marcellinus, Ronc. 2, 277: Stilicho eomes spreto Honorio regnumque ejus inhians, *Alanorum, Suevorum, Vandalorumque gentes donis pecuniisque illectas* contra regnum Honorii excitavit, Eucherium filium suum paganum et adversum Christianos insidias molientem cupiens Caesarem ordinare. In lebhaften Zügen schildert das Unglück Galliens zu

---

norum heißen; Gratian hatte eben den Einbruch der Alamanen bei Argentaria abgeschlagen, als er gegen die Gothen anzog (Ammian. 31, 10).

dieser Zeit Hieronymus Brief an Ageruchia, geschrieben im Jahr 409 noch vor dem Einbruche nach Spanien: Innumerabiles et ferocissimae nationes universas Gallias occuparunt. Quidquid inter Alpes et Pyrenaeum est, quod Oceano et Rheno includitur, Quadus, Wandalus, Sarmata, Halani, Gipedes, Heruli, Saxones, Burgundiones, Alemanni et o lugenda respublica! hostes Pannonii vastarunt.\*) Etenim Assur venit cum illis. Maguntiacum nobilis quondam civitas capta atque subversa est et in ecclesia multa hominum millia trucidata. Vangiones longa obsidione deleti. Remorum urbs praepotens, Ambiani, Attrebatae, extremique hominum Morini, Tornacus, Nemetiae, Argentoratus translati in Germaniam. Aquitaniae, novemque populorum, Lugdunensis et Narbonensis provinciae praeter paucas urbes populata sunt cuncta. Quas et ipsas foris gladius, intus vastat fames. Non possum absque lacrymis Tolosae facere mentionem, quae ut hucusque non rueret, sancti Episcopi Exuperii merita praestiterunt. Ipsae Hispaniae, jam jamque periturae, quotidie contremiscunt, recordantes irruptionis Cimbricae, et quidquid alii semel passi sunt, illae semper timore patiuntur. Opp. ed. Martianay 4. 2, 748. Es wird keiner Rüstungen gegen die vereinigten Völker von Seite der römischen Befehlshaber gedacht, außer von Constantin, der in dieser Verwirrung vom britannischen Heere zum Kaiser gewählt, auf das Festland übersetzte, um sich Galliens für sich zu bemächtigen, sich mit dem Fremden schlug (Zosim. 6, 5) und wenig beachtete Bündnisse schloß (Oros. 7, 40). Von einem heftigen Kampfe der Vandalen unter Godegisil gegen die Franken berichtet ein Fragment des Renatus Profuturus Frigeridus bei Gregor von Tours 2, 9: Respendial, rex Alamannorum [Alanorum], Goare ad Romanos transgresso, de Rheno agmen suorum convertit, *Vandalis Francorum bello laborantibus, Godegisilo rege absumto, acie viginti ferme millibus ferro peremptis, cunctis Vandalorum ad internecionem delendis, ni Ala-*

---

\*) Sarmaten, Gepiden, Pannonier, nur von Hieronymus neben den übrigen genannt, sind nur einzelne Haufen aus diesen Völkern, welche den Hauptheeren folgten, eben so Quaden, wiewohl diese wahrscheinlicher statt der Sueven stehen, die nicht genannt sind. So fanden auch die Langobarden von Pannonien aus nach Italien zahlreiche Begleiter aus den benachbarten Völkern: Gepidos, Bulgares, Sarmatas, Pannonios, Suavos, Noricos. Paul. Diac. 2, 26. Die Heruler kamen um diese Zeit als Seeräuber im Nordmeere nach Gallien.

norum vis in tempore subvenisset. Dafs die Völker über den Oberrhein um die Mündungen des Neckars und des Mains nach Gallien vorgedrungen sind, darauf deuten die Anfälle auf Mainz und Speier und der Anstofs der Bewegung auf die Burgunden, bestätigt ferner Salvianus, der dem Zuge weiter folgt: excitata est in perniciem ac dedecus nostrum gens (Vandali), quae de loco in locum pergens, de urbe in urbem transiens, universa vastaret. Ac primum a solo patrio effusa est in *Germanium primum*, nomine barbaram, ditione Romanam, post cujus exitium primum arsit regio Belgarum, deinde opes Aquitanorum luxuriantium, et post haec corpus omnium Galliarum. De gubern. Dei ed. Par. p. 164; über die nachlässig bewachten Pyrenäen haben sie nach dreijährigem Aufenthalte in Gallien ihre Fahrt nach Westen fortgesetzt, um gleiches Unheil über Spanien zu bringen: (τὴν ἐπὶ τὰς Σπανίας παράδον) δεομένοις Σπάνοις κατὰ τὸ ἀρχαῖον ἔθος φυλάττειν, οὐκ ἐπέτρεψεν (Κωνστᾶς). ὃ καὶ αἴτιον γέγονε μετὰ ταῦτα τῆς ἀπωλείας τῶν τῆδε. καταπεσοῦσης γὰρ τῆς Κωνσταντίνου δυνάμεως, ἀναλαβόντες ἑαυτοὺς Οὐρανδαλοὶ τε καὶ Σούϊβοι καὶ Ἀλανοὶ, ἔθνη βάρβαρα, τῆς παρόδου ἐκράτησαν, καὶ πολλὰ φρούρια καὶ πόλεις τῶν Ἰσπανῶν καὶ Γαλατῶν εἶλον καὶ τοὺς ἄρχοντας τοῦ τυράννου. Sozom. 9, 12; Honorio VIII. et Theodosio III. Coss. (a. 409). *Vandali Hispanias occupaverunt*. Chronic. Prosp. Aquit. et Cassiod., Roncall. 1. 646. 2, 226; *Alani et Vandali et Suevi Hispanias ingressi* aera CCCXLVII. alii quarto Kalendas, alii tertio Idus Octobris memorant die, tertia feria, Honorio VIII. et Theodosio Arcadii filio III. Consulibus. Idatii Chronic. ad ann. XV. Arcadii et Honor., Ronc. 2, 15. Wie sie Gelegenheit gefunden, sich der Pässe über das Gebirge zu bemächtigen, berichtet umständlicher Orosius (7, 40). Das Land, das den Zügen der nordischen Völker ferner gelegen, bis dahin von ihnen nur wenig berührt war, sah nun auch, zu gleicher Zeit von den fremden Schaaren verwüstet und von der Pest verheert, Gräuel, wie nie vorher: debacchantibus per Hispanias barbaris et saeviente nihilominus pestilentiae malo, opes et conditam in urbibus substantiam tyrannicus exactor diripit et miles exhaurit: fames dira grassatur, adeo ut humanae carnes ab humano genere vi famis fuerint devoratae: matres quoque necatis vel coctis per se natorum suorum sint pastae corporibus. Bestiae occisorum gladio, fame, pestilentia cadaveribus adsuetae quosque hominum fortiores interimunt, eorumque carni-

bus pastae passim in humani generis efferantur interitum: Et ita quatuor plagis, ferri, famis, pestilentiae, bestiarum; ubique in toto orbe saevientibus, praedictae a Domino per prophetas suos adnuntiationes implentur. Idatii Chronic. ad a. Arc. et Hon. XVI., Ronc. 2, 15. Um sich nach dem langen Zuge, dem nur das Meer ein Ziel setzte; und den heftigen Kämpfen in Ruhe zu setzen, vertheilten sich die wandernden Völker in den südlichen und westlichen Theilen des Landes, am äußersten Rande Europas; auf folgende Weise (Idat. Chronic. ad a. XVII. Arc. et Hon.; aus ihm Isid. Hist. Vandal.): sorte ad habitandum sibi provinciarum dividunt regiones. *Gallaecium Vandali occupant, et Suevi situm in extremitate Oceani maris occidua. Alani Lusitaniam et Carthaginensem provincias, et Vandali cognomine Silingi Baeticam sortiuntur.* Hispani per civitates et castella residui a plagis, barbarorum per provincias dominantium se subijciunt servituti. Ronc. 2, 15. Die Vertheidigung des bedrängten Landes konnte das geschwächte Rom erst dem Volke, das noch vor Kurzem sein eigener siegender Feind war, den Westgothen, übertragen; nachdem sie den Wandalen in die östlichen Theile Spaniens nachgefolgt waren, und ihr König Wallia sich mit dem römischen Hofe verbündet hatte. Wallia vernichtete die Alanen und Silingen, und erhielt von Rom dafür Aquitanien zum Wohnsitz. Die Wandalen saßen mit den Sueven ferner und sicherer im gallaecischen Gebirgslande. Hier kam es nach Entfernung der Gothen unter den beiden Nachbarvölkern selbst zu kriegerischen Händeln, nach welchen die Wandalen unter Gunderichs Anführung südwärts in die Striche rückten, die vor Kurzem den Silingen gehörten: inter Gundericum Wandalarum et Hermericum Suevorum reges certamine orto, Suevi in Nervasiis montibus obsidentur a Wandalis. Vandali Suevorum obsidione dimissa, instante Asterio Hispaniarum Comite, et sub Vicario Maurocello, aliquantis Bracarac in exitu suo occisis, *relicta Gallaecia ad Baeticam transierunt.* Idatii Chronic. ad annos Arc. et Honor. XXV. et XXVI. (419. 420), Ronc. 2, 19. Nachdem ein anfangs glücklicher Angriff des römischen Feldherrn Castinus auf die Wandalen in Baetica durch die Verrätherei der westgothischen Hülfsstruppen mit gänzlicher Niederlage der Römer geendet hatte (Chronic. Prosp. Aquit. ad Cons. Hon. XIII. et Theodos. X., a. 422. Idatii Chron. ad a. XXVIII. Arcad. et Hon.), waren alle benachbarten Länder und Städte ihrer wilden Verheerung ausgesetzt: Vandali Balearicas insulas depraedantur:

deinde Carthagine, Spartaria et Hispali eversa, et Hispaniis deprædatis, Mauritaniam invadunt. Idatii Chronic. ad a. Valentin. I. (424), Ronc. 2, 22. Im Jahr 428 starb König Gunderich (*Γόνθαρικς* bei Prokop, Godegisils Sohn) in Sevilla, das er erobert hatte; ihm folgte sein Bruder Gaiseric, \*) der berühmteste König der Wandalen, weil er sein Volk an das Ziel seiner Wanderungen geführt, ein deutsches Reich außerhalb Europa gegründet, und fast durch ein halbes Jahrhundert seine Macht den europäischen Herrschern furchtbar gemacht hat. Von Bonifacius, der durch Aëtius gedrängt, abgefallen war, zu Hülfe gerufen, führte er, nachdem er zuvor die im Rücken plündernden Sueven zurückgeschlagen und ihren Führer Hermigar getödtet hatte, das ganze Volk der Wandalen, 80,000 Mann, mit beigemischten Haufen von Alanen und Gothen, \*\*) im Mai des Jahres 429 über die Meerenge, brachte dem Bonifacius zuerst Hülfe, bald Krieg, und erhielt im Friedens-

---

\*) Gaisericus am richtigsten Idatius, goth. Gäisareiks, aus gáis, ahd. gër, kër (telum), in Radagais, Merogais, Notker und häufig in Eigennamen. Bemerkenswerth ist die Aussprache des Diphthongs als Nasallaut in Ginsericus Cassiod. Chronic., Gensericus Victor Tunnun., und der des slawischen je, ja (chljeb, Brod = goth. bláibs) in Svantovitus, slaw. Swjatowit, Σφενδοσθλάβος, Swjatoslaw, zu vergleichen. Ungenau die Byz. Γιζέριχος, wie Γελίμερ, das Geilimer Com. Marcellin., Geilamer Prosp. Chron. ex Ms. Aug. ap. Roncall. 1, 703, goth. Gäilamërs ist.

\*\*) Provenit, ut manus ingens diversis telis armata et bellis exercitata immanium hostium *Wandalorum et Alanorum, commixtam secum habens Gothorum gentem* aliarumque diversarum personas, ex Hispaniae partibus transmarinis navibus Africae influxisset et irruisset. Possidius in Vita S. Augustini, Boll. Aug. 6, 439; effera gens *Wandalorum, Alanorum et Gotthorum* ab Hispaniis Africam transiens omnia ferro, flammarum rapinis simul et ariana impietate foedavit. Chronic. Ruin. ap. Roncall. 2, 260. Der Rest der Alanen hatte sich in Spanien dem König Gunderich unterworfen, und Hunerich nennt sich *Rex Wandalorum et Alanorum* in seinen Edikten (s. Alanen). Gothisch war, wenn sich nicht einzelne Gothenhaufen angeschlossen haben, wenigstens die Priesterschaft, die den Arianismus zu den Wandalen brachte; die Priesternamen Cirila, Pinta, Atragila (S. 80) zeigen gothische Form; außerdem *Πουσαζίας*, Geilimers Gesandter (Proc. B. Vand. 1, 24), und *Γώδας, Γόνθος τὸ γένος* (ibid. c. 10). Die Umstände des Zugs nach Africa erzählen Procop. B. Vandal. 1, 3. 4. 5, Victor Vit. de persec. Vand. (der die Mannschaft der Wandalen auf 80,000 angibt, während Prokop nur 50,000 nennt), Idatius im Chronic. ad ann. Valentiniani V. ap. Ronc. 2, 25, Jornandes c. 33, Augustin. Epit. 220, c. 4.

schlusse mit den Römern einen Theil von Nordafrika. Zehn Jahre nach der Ueberfahrt bemächtigte er sich unerwartet Karthagos, wo er seinen Sitz nahm, sein Reich befestigte und erweiterte. Aber mit ihm gieng die Stärke der Wandalen unter. Schwach durch den Haß zwischen der katholischen und arianischen Bevölkerung wurde das Reich leicht eine Beute Justinians, mit dessen Sturze auch die Wandalen als selbstständiges Volk aus der Geschichte verschwinden.

Eine Abtheilung der Wandalen wollte dem Godegisil, der sein Volk über den Rhein in die Westländer führte, nicht folgen und blieb in den alten Sitzen zurück: *μοῖρά τις αὐτῶν ἀπελείπετο, οἷς δὲ ὀκνήσει ἐχομένοις πρὸς ἡδονὴν Ἰοδιγίσκῳ ἐπισπένθαι οὐκ ἦν*, erzählt Procopius de bell. Vandal. 1, 22; diese hätten nach der Eroberung Afrikas durch ihre Landsleute auf das von jenen verlassene Land, das sie sonst nicht länger behaupten könnten, sich von Gaiserich das ganze Eigenthumsrecht erbeten, um dann als dessen sichere Besitzer bei einem feindlichen Angriffe dafür ihr Leben zu lassen; sie seien aber nach eines weisen Alten Erinnerung an die Unbeständigkeit des Glückes zurückgewiesen worden. Von diesem Reste in der Heimath weiß Prokop selbst zu seiner Zeit nichts mehr: *τούτων μὲν οὖν Βανδίλων, οἱ ἔμειναν ἐν γῇ τῇ πατρίᾳ, οὔτε μνήμη τις οὔτε ὄνομα ἐς ἐμὲ σώζεται. ἄτε γάρ, οἶμαι, ὀλίγοις τισὶν οὔσιν ἢ βεβιάσθαι πρὸς βαρβάρων τῶν σφίσιν οἰόρων ἢ ἀναμειχθαι οὔτι ἀκουσίῳς τετύχηκε, τό τε ὄνομα ἐς αὐτοὺς πῃ ἀποκεκρίσθαι*. Aber auch von den älteren Zügen der Wandalen hat Prokop nicht das Mindeste erkundigt und wähnt ihre Heimath, wo er sich überhaupt die ersten Sitze der deutschen Donauvölker, die ihm die alten Sauromaten und Melanchlaenen sind (B. Vandal. 1, 2. S. 441), vorstellt, an der Maeotis, die sie durch Hungersnoth getrieben gleich zum Zuge nach Westen verlassen haben sollen: *Βανδίλοι δὲ ἀμφὶ τὴν Μαιῶτιν ὥκημένοι λίμνην, ἐπειδὴ λιμῶ ἐπιέζοντο, ἐς Γερμανοὺς τε, οἱ νῦν Φράγγοι καλοῦνται, καὶ ποταμὸν Ρῆνον ἐχώρουν, Ἀλανοὺς ἐταιρισάμενοι, Ἰοτθικὸν ἔθνος*. B. Vandal. 1, 5. Liegt, wie nicht unwahrscheinlich ist, jener etwas mährchenhaft gestalteten Erzählung irgend eine Thatsache zum Grunde, so wird die zurückgebliebene Abtheilung nur da zu suchen sein, von wo die Wandalen mit Godegisil zu ihrem letzten großen Zuge aufgebrochen sind, in Pannonien, an dessen südwestlichen Grenzen sich bis auf heute mitten unter Frem-

den ein deutsches Völkchen erhalten hat, das sich nicht ohne Wahrscheinlichkeit für einen Wandalenrest halten läßt, nämlich die Gotscheer (s. diesen Namen).

**Wandali Silingi.** Sie sind ohne Zweifel die *Silinyai* des Ptolemaeus an der Südseite der Semnen, die ältesten Bewohner der Oberlausitz (S. 127. 151), und waren in den Stammsitzen Nachbarn, dann Waffengenossen der Wandalen, auf dem ganzen Zuge unter ihrem Namen verborgen, bis sie im Westen am Ende der Bewegung und bei der Besitznahme des Landes wieder mit ihrem besonderen Namen auftreten. Nach Ptolemaeus nennt sie allein Idatius wieder, aus Spanien, und zwar immer, wenn sie auch von den Wandalen getrennte Sitze und verschiedene Schicksale hatten, unter der Benennung *Wandali*, wodurch sie bestimmt als ein den Wandalen verwandtes Volk, als begleitendes Nebenvolk derselben bezeichnet sind. Während die Wandalen in Nordwest sich niederließen, erhielten sie Sitze im südlichen Spanien neben den Alanen: *Alani Lusitaniam et Carthaginensem provincias, et Wandali cognomine Silingi Baeticam sortiuntur.* Idatius im *Chronic. ap. Roncall. 2, 15.* Mit ihren Nachbarn theilten sie gleiches Schicksal, wurden mit ihnen, den ersten Angriffen der Feinde bloßgestellt, während die Wandalen sichrere Stellung im fernerem Gebirgslande hatten, vom Westgothenkönig Wallia, der für Rom den Krieg führte, aufgerieben: *(Wallia) cum Patricio Constantio pace mox facta, Alanis et Wandulis Silingis in Lusitania et Baetica sedentibus adversatur.* Idatii *Chronic. ad a. Arcad. et Hon. XXII. (416).* Ronc. 2, 18; und zu den beiden folgenden Jahren: *Wallia rex Gothorum Romani nominis causa intra Hispanias caedes magnas efficit barbarorum. Wandali Silingi in Baetica per Walliam regem omnes extincti.* Des Untergangs dieses wandalischen Volkes gedenkt auch Sidonius Apollinaris *Carm. 2, 363:*

*Tartessiacis avus hujus Vallia terris  
Vandalicas turmas et juncti Martis Alanos  
Stravit, et occiduum texere cadavera Calpen.*

**Suevi.** Auch in die Bewegung gezogen und in fremde Länder entfernt erscheint der in der Heimath seit dunkler Vorzeit ehrwürdige Name der Sueven; auf dem Zuge über den Rhein und über die Pyrenäen kennt die Geschichte Sueven als Begleiter, in den genommenen Sitzen am Westrande Europas als Nachbarn der Wandalen, und nach ihrem Abzuge aus Spanien als Herr-



scher im Lande. Ueber die früheren Sitze dieses Wandervolks, ihre Herkunft und die Umstände ihrer Verbindung mit den Wandalen und Alanen gibt aber kein gleichzeitiger Schriftsteller Nachricht. Um so schwieriger müßte darum bei der Verbreitung des Suevennamens, den sich zu verschiedenen Zeiten verschiedene deutsche Einzelsvölker aneigneten, unter dem um diese Zeit noch die östlichen Quaden bekannt waren, bald darauf die Juthungen neben den Alamannen bekannt zu werden anhängen, das Stammland und das Stammvolk der wandernden Sueven zu bezeichnen sein, wenn nicht auch hier die Grammatik der Geschichte willkommene Hülfe böte. Die Endungen der suevischen Königsnamen Rechila, Maldra, Audica \*) beweisen, daß das Volk nicht zum oberdeutschen Zweige gehöre. Die Sueven können darum nicht die Quaden sein, wenn auch Hieronymus unter den Gallien verheerenden Völkern keine Sueven, sondern dafür Quaden nennt. Die quadischen Sueven zeigen sich schon aus früherer Zeit als oberdeutsches Volk, und finden sich später noch in ihrer Heimath, wo sie von den Langobarden bekriegt werden. Die Sueven aber von den Sueven neben den Alamannen abzuleiten, ist außerdem, daß diese nach dem Zuge der Wandalen in den alten Sitzen noch als zahlreiches Volk stehen, das selbst gegen die Ostgothen sich zu erheben wagt, noch dadurch unzulässig, weil für die Nachbarn der Alamannen zu Anfang des 5. Jahrhunderts noch nicht der Name Sueven (wenn auch schon Spuren davon bei Ausonius, S. 317) sich festgestellt hatte, sondern noch der Name Juthungen in Gebrauch war, die Sueven in Gallien und Spanien aber nie als Juthungen vorkommen. \*\*) Wenn nun auch die ligischen Völ-

---

\*) Wohl haben Isid. Histor. Suevor. ap. Lindenbr. p. 180, Joann. Abb. Biclari. ap. Ronc. 2, 384 und Greg. Turon. 6, 45 auch den suevischen Namen Miro; aber diesereinzige, wahrscheinlich nicht treu wiedergegebene (Mirus heißt er auch bei Gregor. Tur. 5, 42) beweist nichts gegen die sichere Form der übrigen.

\*\*) Gregor von Tours, der nicht einmal die verschiedenen Frankenvölker seiner Zeit zu unterscheiden weiß, und dem darum die wenigste Kenntniss der inneren Verhältnisse der deutschen Völker zuzutrauen ist, nennt wohl nicht aus älteren Quellen, sondern weil er in Deutschland nur Alamannen-Sueven kannte, auf dies hin auch die spanischen Sueven Alamannen (2, 2): *Vandalos secuti Suevi, id est Alamanni*, Galliciam adprehendunt. In der Folge seiner Darstellung sind sie gegen allen weiteren Gebrauch nur Alamanni genannt. Dagegen scheint Hi-

ker sich als oberdeutsche erweisen, so können die Suoven nicht von einem Volke stammen, das bis dahin an den römischen Grenzen gestanden, sondern müssen aus dem inneren Lande gekommen sein. Die Geschichte begleitet die ligischen, die gothischen Völker, die Burgunden auf ihren Zügen aus den Stammsitzen in die Ferne, sie führt die Anwohner der Ostsee, die Heruler, Rugen, Turkilingen, die Sachsen, Angeln und Juten, die weniger zahlreichen Langobarden, alle Völker rings um die Semnonen aus den heimathlichen Sitzen, und dieses zahlreiche und berühmte Volk sollte keinen Antheil an den Thaten der Stammgenossen genommen haben und spurlos verschwinden? Es ist kein Zweifel, daß auch sie der allgemeinen Bewegung gefolgt sind; nach Auflösung der alten heimathlichen Verhältnisse aber, während deren Dauer nur ihr früherer Name Semnen, Versammlungsvolk, Bedeutung hatte, konnten sie, einst das Haupt der Suevenvölker, das edelste, erste Volk in ihrem Bunde, unter keinem andern Namen auftreten, als dem der Sueven. Die Sueven sind demnach die Semnonen, welche vorher sich noch im inneren Lande gehalten, aber nachdem auch die Stürme auf Italien begonnen hatten, sich mit den Wandalen und Alanen vereinigt haben, um den Westen anzufallen. Zuletzt nennt ihren früheren Namen aus der Zeit des markomannischen Krieges ein Fragment des Dio Cassius 71, p. 1189: ὥστε καὶ τοὺς Κονάδους μὴ φέροντας τὸν ἐπιχειρισμὸν μεταστῆναι πανδημεὶ πρὸς Σεμνόνους ἐπιχειρῆσαι. ὁ δὲ Ἀντωνῖνος προμαθὼν τὴν διάνοιαν αὐτῶν, τὰς διόδους ἀποφράξας, ἐκώλυσεν. Wohl mochten schon um diese Zeit sich leere Striche an der Ostseite der Semnen finden, da sich die Gothen nach dem Süden wandten, die Burgunden ihnen nachzurücken anfiengen, und Ligier, wie es scheint, schon in Dakien sich festgesetzt hatten. Nachdem sich auch die Burgunden gegen Süden, dann gegen Westen entfernt hatten, stand den Semnonen das weite Ostland offen, und sie sind vielleicht, dann das erstemal unter dieser besonderen Bezeichnung, die Sueven, gegen

---

ronymus Quaden unter die Plünderer Galliens statt der Sueven gestellt zu haben, weil ihm, einem Pannonier, die seinem Geburtslande benachbarten Quaden unter ihrem eigentlichen Namen wie ihrer Nebenbenennung Sueven bekannt sein mußten. Beide irrten auf gleiche Weise, jener, weil er außer den Alamannen, dieser, weil er außer den Quaden von keinen andern Sueven wußte.

welche dort des Ostgothenkönigs Ermanrich Sohn kämpft: Hunimundus filius quondam regis potentissimi Hermanrici contra *Suerorum* gentem feliciter dimicavit. Jorn. c. 48. Aeltere Nachrichten römischer Schriftsteller können nicht von dem noch im inneren Lande wohnenden Volke verstanden werden; Die Sueven gegen M. Antoninus (Capitolin. c. 22) und gegen Aurelian (Vopisc. c. 18. 55) sind ohne Zweifel die quadischen Sueven. Nachdem die Sueven mit ihren Waffengenossen die Fahrt bis an den äußersten Rand des Festlandes vollendet, \*) nahmen sie mit den Wandalen ihre Sitze in dem äußersten Winkel Europas, im Gebirgslande Gallaccia (Idat. Chronic. Isid. Hist. Wandalor.), wo beide Völker vor dem Angriff der Westgothen sicherer waren, jedoch bald unter sich selbst in Streit geriethen. Nachdem die Wandalen sich südwärts gewendet, und bald darauf mit dem Reste der Alanen Spanien ganz geräumt hatten, verbreiteten die Sueven, nun allein von den wandernden Völkern noch zurück auf der Halbinsel, von Gallaccia aus ihre Herrschaft nach und nach fast über das ganze Land (Idatii Chron.), und wenn sie auch den Waffen der Westgothen wieder weichen mußten, behaupteten sie ihre Selbstständigkeit und Herrschaft in ihrem Gebirgslande noch längere Zeit, bis sie von Liubigild den Gothen unterworfen, aufhören, als eigenes Volk in der Geschichte zu handeln (Isidor. Hisp. Chron. Visigoth. Hist. Suev. Greg. Tur. 6, 45. Joann. Abb. Biclär.).

**Buri.** Sind noch Nachbarvolk der Quaden, ohne Zweifel nur von der östlichen Seite, also noch in den früheren Sitzen, wo sie sich aber längs des Gebirges weiter ausbreiten konnten, nachdem Ligierhaufen, Nachbarn auf der Ostseite, über die dakischen Berge gestiegen waren. Mit Jazygern und Wandalen, zwischen welchen ihre Heimath lag, sind sie in der Nähe der Quaden genannt in den Bruchstücken des Dio Cassius: οὐ μέντοι πρότερον οὔτε οὗτοι (οἱ Ἰάζυγες), οὔτε οἱ Βούρροι συμμαχῆσαι τοῖς Ῥωμαίοις ἠθέλησαν, πρὶν πίστεϊς παρὰ Μάρκου λαβεῖν, ἢ μὴν μέχρι παντὸς τῷ πολέμῳ χρήσεσθαι. ἐφοβοῦντο γὰρ, μὴ καταλλαγεῖς

---

\*) Im Zugo über den Rhein sind die Sueven mit den Wandalen und Alanen nur bei Orosius, nicht bei Prosper und Cassiodor, die nur die beiden letzten Namen zeigen, in Gallien bei allen Schriftstellern genannt, ausgenommen Hieronymus, der statt ihrer Quaden aufführt.

τοῖς Κονάδοις, ὥσπερ καὶ πρότερον, προσοίκους σφίσι πολεμίους ὑπολείπεται. 71, p. 1188; ἵνα μήτε τοῖς Ἰάζυξι, μήτε τοῖς Βούρροις, μήτε τοῖς Βαρδίλοις πολεμῶσιν (οἱ Κονάδοι καὶ Μαρκομάχοι). 72, p. 1204. Außerdem werden beim Friedensvertrage, den Commodus auch mit den Buren schloß, nachdem er sich mit den Markomannen und Quaden vereinigt hatte, mit ihnen noch andere ungenannte Völker, die näher gegen Dacia hin wohnten, erwähnt (ebendas. p. 1204-5): καὶ τοῖς Βούρροις δὲ ὁ Κόμμοδος εἰρήνην ἔδωκε πρεσβεύσασιν. πρότερον μὲν γάρ, καίτοι πολλάκις αὐτὴν αἰτήθεις, οὐκ ἐποίησατο, ὅτι τε ἔρρωντο καὶ ὅτι οὐκ εἰρήνην, ἀλλὰ ἀνοχὴν ἐς τὸ παρασκευάσασθαι λαβεῖν ᾔθελον. τότε δὲ, ἐπειδὴ ἐξετριχώθησαν, σινηλλάγῃ σφίσιν, ὁμήρους λαβὼν καὶ αἰχμαλώτους παρὰ τε τῶν Βούρρων πολλοὺς, καὶ παρὰ τῶν ἄλλων μυρίους καὶ πεντακισχιλίους κομισάμενος καὶ ἀναγκάσας τοὺς ἄλλους ὁμοῦσαι, ὥστε μὴ ἐνοικήσειν ποτὲ, μήτε ἐννέμειν τεσσαράκοιτα στάδια τῆς χώρας σφῶν, τῆς πρὸς τῇ Δακίᾳ οὖσης. Wahrscheinlich saßen diese Uebrigen an der Südostseite der Buren und sind die Victohalen, Astingen, Lacringen, Cotinen, die in einem anderen Berichte (p. 1185-86) in den nächsten Umgebungen des römischen Dakiens handeln. Unter den Völkern des markomannischen Kriegs nennt die Buren auch Capitolinus, M. Antonin. c. 22: Quadi, Suevi, Sarmatae, Latringes et Buri. Die Nachrichten des Dio vom markomannischen Kriege zeigen sie als bedeutenderes Volk neben Quaden, Markomannen, Jazygern und Wandalen, wie auch schon die von der Eroberung Dakiens durch die Römer, wo vorzüglich sie aus den dakischen Bundesgenossen genannt werden (Dio Cass. 68, 8. S. 126). Zum letztenmal gibt ihren Namen die Tabula Peut. zwischen den Sarmaten und Quaden über der Donau, unvollständig BVR, offenbar Buri. Da aber die Stellungen der Namen in diesem Striche, als die der Vandali, der Jutugi, auf der Tafel mit Recht verdächtig, und wie vor ihr, auch nachher (bei Ammian) die jazygischen Sarmaten als unmittelbare Nachbarn der Quaden genannt sind, so ist ihre Autorität allein nicht hinreichend, die Buri zwischen beide Völker hinein und an die Donau zu führen. Wahrscheinlich saßen die Buri noch immer im Rücken der Quaden, und haben sich später dort vielleicht selbst unter die nachrückenden Slawen verloren, wenn sie nicht unter die Wandalen geflossen sind. Eine sichere Angabe über sie findet sich darauf nicht mehr, und die

*Βοραιοί* bei den Göthen (Zosim. 1, 27. 31) sind wohl kein anderes Volk als die *Βούλανεγ* des Ptolemaeus.

Zwischen den beiden südlichen Völkerreihen, der gothischen und der ligischen, erscheinen durch einen kürzeren Zeitraum einige Völker, die weder vorher bekannt waren, noch nachher wieder vorkommen, die Victohalen, Astingen und Lacringen. Den Römern zuerst im markomannischen Kriege von der Rückseite der Markomannen, Quaden und Buren her genannt, scheinen sie, da man sie kaum für Verwandte der Gothen halten kann, die sich etwa westlich gewendet hätten, einzelne Haufen aus dem östlichen Ligierlande zu sein, von woher schon dem Tacitus einige, als Nahannarvali, Arii, Manimi, bekannt geworden sind.

**Victohali.** Wie es scheint ein starkes Volk, zeigen sich die Victohali (auch *Victoralis* geschrieben \*) zum erstenmale am Ende des 2. Jahrhunderts als die wildesten Plünderer des römischen Gebiets mit den Markomannen, und sind an der Spitze einer zweiten, hinteren Reihe der Völker des markomannischen Krieges genannt: *profecti itaque sunt paludati ambo Imperatores, Victoralis et Marcomannis cuncta turbantibus.* Capitolin. M. Ant. c. 14; *gentes omnes ab Illyrici limite usque in Galliam conspiraverant, ut Marcomanni, Narisci, Hermunduri, . . . hi alique, cum Victoralis Sosibes, Sico-botes, Rhoxolani, Bastarnae, Alani, Peucini, Costoboci.* id. c. 22. Sie scheinen sich in den östlichen Strichen über dem Gebirge gehalten zu haben, nur südwärts in das vorher römische Dakien vorrückend. Die Sarmaten, Bewohner der Theisebenen, von ihren Sklaven vertrieben, flüchteten sich nach den Nachrichten Ammians (17, 42), *ad Victohalos discretos longius.* Zum letztenmale stehen sie als Bewohner von Dacia neben den Terwingen und Thaifalen (wohl an ihrer Nordseite), bei

---

\*) Nur bei Capitolinus, die erste Schreibung bei Ammian wie bei Eutrop, in dessen gewöhnlichem Texte *Victophali* ohne Zweifel nach dem vorhergehenden Thaiphali verderbt ist. Die Ambros. Hs. der Hist. miscella, die diese Stelle aus ihm aufgenommen hat, schreibt *Victohali*, der griechische Uebersetzer Paeanius *Βικτόαλοι*, Hss. haben auch *Victohali*, *Victoali*, *Victuali*. Ein zusammengesetzter Name, dessen Bedeutung, wenn schon seine Bestandtheile sich sonst zeigen (*Victa*, *Wecta*, angelsächs. Name in den Geschlechtstafeln der Könige, *Wectari* langobardischer bei Paul. Diac. 5, 23. 24, und sowohl die Wurzel *wal* als *val*), schwer anzugeben ist.

Eutropius 8, 2: (Daciam) nunc Thaiphali habent, *Viclohali* et Tervingi.

**Astingi**, genauer Asdingi, gothisch Azdingô; sonst als Geschlechtsname bekannt, und Benennung der Glieder der königlichen Familie bei Wandalen und Westgothen, \*) hier Volksname. Sie beunruhigten unter Marcus Antoninus die Umgebungen der Nordgrenze des römiz

---

\*) Bei den Wandalen: Visumar regem *Asdingorum* (so Codd. Ambr. und Monac., auch ist c. 16 *Astringi* wohl aus Asdingi entstanden, *Astingi* an beiden Stellen Lindenbr.) e stirpe. Jorn. c. 22; nominis *Asdingui* bella triumphigera. Dracontii Satisfactio, v. 22 (Carm. ed. Arevali. Rom. 1791, p. 371); Hildericô Regi Wandalorum Athalaricus Rex . . Si inter *Hasdirigorum* (Hasdingorum) stirpem retinuissetis Anali sanguinis purpuream dignitatem. Cassiod. Variar. 9, 1; *Τελίμερα αὐτὸν σὺν τοῖς ἐνδόξοις τοῦ ἔθνους, οὓς ἐκάλουν Ἀστίγγους οἱ βαρβαροί*. Lydus de magistr. p. 248. Der Name, der Wurzel goth. izdan, aus welcher altn. edda, ahd. ort (Spitze) mit Uebergang des z in r, und unser Art, wäre ahd. arting und verhält sich in seiner Bedeutung, wie altn. konungr, ahd. chuninc (König), aus altn. konr (nobilis), goth. kuni, ahd. chunni (genus), worüber S. 74. Der Uebergang in r schon bei Victor Tunnun. ap. Roncall. 2, 364: Belisarius Gunthimer et Gebamundum *Gardingos* Regis fratres perimit. Bei den Westgothen: Legg. Wisigoth. lib. II., tit. 1, 1: videntibus cunctis sacerdotibus Dei, Senioribusque palatii atque *Gardingis*. Lib. IX., tit. 2, 8: seu sit Dux aut Comes, thiufadus aut vicarius, *Gardingus* vel quaelibet persona. Lib. IX., tit. 2, 9: si majoris loci persona fuerit, id est Dux, Comes, sive etiam *Gardingus*. Lib. XII., tit. 1, 5: secundus est Canon de accusatis sacerdotibus, seu etiam optimatibus palatii atque *Gardingis*. Vita S. Fructuosi, Mabill. Saec. 2, 587: Benedicta claro genere exorta atque ex *Gardingo* Regis sponsa. Zu dem prosthetischen g zeigt sich als weiteres Beispiel, weniger entsprechend Gulfilas (Isidor. Cliron. Goth. ap. Lindenbr. p. 166), das wahrscheinlich Gwulfilas, wie Gwodan, guerra, aus Wulfila, Wodan, wirra, als Gaspar, in hochdeutschem Munde Kaspar, aus Aspar, alanischer Name (Exc. legatt. ed. Bonn. p. 472)? wahrscheinlich punisch ist Aspar, Name eines Numidiens, bei Salustius Jug. c. 108. Die Benennung Asdinge, Artinge, muß auch noch bei andern deutschen Völkern gegolten haben, und Uebertragung derselben scheint regales bei den lateinischen Schriftstellern zu sein. Bei Quaden: *regalis* Vitrodorus Viduarii filius regis. Amm. 17, 12; bei den Alamannen: reges numero quinque, *regalesque* decem, et optimatum series magna. id. 16, 12; Hortarius rex reges omnes et *regales* et regulos ad convivium corrogatos retinuit. 18, 2; Alamannus *regalis* Randonomine. 27, 10; bei den Franken: Marcomere et Sunnono Francorum *regalibus* . . Sulpic. Alexander ap. Gregor. Tur. 2, 9:

Namen nebeneinander Capitolinus unter den Völkern des Markomannenkriegs im M. Anton. c. 22: *Quadi, Suevi, Sarmatae*. Dafs jedoch zur Zeit dieses Krieges der Name Quaden schon im Osten herrschte, beweist der Kaiser Antonin selbst in seinem Werke εἰς ἑαυτόν, am Schlusse des ersten Buches, das er am Granua (Granflufs) beendet: *Τὰ ἐν Κονάδοις πρὸς τῇ Ἰρανοῦα*. Von Quaden in den alten Sitzen im Marchlande ist nicht weiter die Rede; in der zweiten Hälfte des 5. Jahrhunderts sind diese Gegenden von den Rugen besetzt. Hatten alle Quaden sich östlich in das Gebirge gezogen; sich nicht auch Abtheilungen zu ihren Westnachbarn, den Markomannen, gewendet? Dafs die Quaden von ihrer früheren Macht herabgekommen seien, sagt Ammian 29, 6: *Quadorum natio, parum nunc formidanda, sed immensum, quantum antehac bellatrix*. Das letzte, was bei Ammian und Zosimus von ihnen gemeldet wird, ist die Absendung einer Gesandtschaft an Valentinian, sich über frühere Vorfälle zu entschuldigen, worüber der Kaiser in heftigem Zorn entbrannt, plötzlichen Tod findet (Amm. 30, 6. Zos. 4, 17). Noch nennt die Quaden Hieronymus (Epist. ad Ageruch.) für Sueven unter den Völkern, die in den ersten Jahren des 5. Jahrhunderts Gallien verwüsteten, die Historia miscella (Murat. 1, p. 97) unter den Hülfsstruppen Attilas. Dafs der alte Name Sueven immer noch gehört wurde, beweist die Nachricht bei Vopiscus im Aurelian c. 18: *Aurelianus contra Sueros et Sarmatas iisdem temporibus vehementissime dimicavit ac florentissimam victoriam retulit*. Das Volk wird selbst die letzten Male unter diesem Namen erwähnt. Paulus Diaconus schreibt von Wacho, dem König der Langobarden, die damals in den Theisebenen safsen, er habe sich die Sueven unterworfen. Wohl scheint es den Schriftsteller zu befremden, wie die Langobarden an die Sueven, die er in ihrer Nachbarschaft kaum vermuthete, gekommen, aber er erweist nachdrücklich die Sicherheit der Angabe: *Wacho super Sueros irruit eosque dominio suo subjugavit. Hoc si quis mendacium et non rei existimat veritatem, relegat prologum edicti, quem rex Rotharis de Longobardorum legibus composuit, et pene in omnibus hoc codicibus, sicut nos in hac historiola inseruimus, scriptum reperiet*: Gest. Longob. 1, 21. Eben so der anonyme Langobarde: *inclinavit Wacho Suauus (sic) sub regno Langobardorum*: Wahrscheinlich ist es auch mit ihnen geworden, wie mit den benachbarten Gepiden; sie haben sich unter die nachrückenden fremden Völker verloren. Wie Gepiden;



sind auch noch *Suavi* unter den Volkshaufen genannt, welche sich dem Zuge der Langobarden nach Italien anschlossen (Paul. Diac. 2, 26).

In vielfache Berührung mit den Südvölkern gekommen, jedoch in eigenen gesonderten Richtungen gezogen sind die Burgunden und Langobarden.

**Burgundiones.** Die Burgunden, in den Stammsitzen die Westnachbarn der Gothen, stehen auch nach dem Zuge gegen Süden bald in ihren Umgebungen. \*) Aus den Thaten des Gepidenkönigs Fastida, der von seinen waldigen Gebirgssitzen an den Karpaten seine Macht über die benachbarten Völker erweiterte, ist sein Sieg über die Burgunden hervorgehoben: Gepidarum rex Fastida, qui etiam gentem excitans patrios fines per arma dilatavit, *Burgundiones* paene usque ad internecionem delevit, aliasque nonnullas gentes perdomuit. Jorn. c. 17. Nach dem Abzuge der Römer vom Nordufer der Donau zeigen sie sich mit den Wandalen an der Westseite der Gothen am Strome selbst gegen den Kaiser Probus: (τοὺς Φράγγους) διὰ τῶν στρατηγῶν κατακράτος νενικηκώς, αὐτὸς Βουργούνδοις καὶ Βανδίλοις ἐμάχετο. Zos. 4, 68. \*\*) Aber es ist ihnen nicht gelungen, in den Umgebungen so vieler kriegerischer Völker einen bleibenden Sitz zu erkämpfen und zu behaupten. Wahrscheinlich auch von den Wandalen verdrängt, wenden sie sich westwärts gegen den Rhein und die Alamannen, zu denen vor nicht langer Zeit auch die Juthungen gezogen waren, und nehmen Besitz vom Lande im Rücken dieser Völker. Nur der Lobredner Mamertinus gibt Nachricht von diesen Bewegungen; vor dem Kaiser Maximian (J. 294) wünscht er dem römischen Reiche Glück zur Verwirrung der Nordvölker: Gothi *Burgundios* penitus excindunt.

---

\*) Man hat Burgunden auch über das Meer geführt und auf Bornholm gesetzt. Aber der einheimische Name der Insel ist *Borgundarhólmr*, nicht *Borgundahólmr*, nicht *Burgundorum insula*, sondern *insula Burgundi*, von Burgund als Mannsnamen. Dafs aus dem Reisebericht Wulfstans Alfred *Burgendas*, *Burgendaland* hat, reicht nicht aus, da von ihm die Eigennamen nicht selten ungenau und entstellt gegeben werden; er hat hier eben so unrecht den Namen des Volks vorausgesetzt als andere. Will man auch die alte nordmannische Stadt *Borgund* (Heimskr. 2, 308. 309), den friesischen Ort *Burcund* (Sarach. Reg. ap. Falke n. 667) mit Burgunden bevölkern?

\*\*) Ueber den Schauplatz des Kampfes S. 447.

Rursum pro victis armantur Alamani [Alani]. \*) . . *Burgundiones* Alamanorum agros occupavere, sed sua quoque clade quaesitos. Alamani terras amisere, sed repetunt. O magnam vim numinis nostri! Paneg. 2, 17. *Burgundii* (es werden keine abweichenden Schreibungen gegeben) sind zuerst genannt, von Gothen, und zwar Ostgothen überwältigt, doch von Alanen unterstützt, *Burgundiones* dann, nach Erwähnung der Kämpfe der Terwingen und Thaifalen gegen ihre Nachbarvölker, als Sieger neben Alamannen. Wären diese Namen nicht zu unterscheiden, so müßten Burgunden von der Donau wieder rückwärts nach Nordost und von da erst nach West gegen den Rhein geführt werden. Aber der Redner, der eine lange Reihe von Völkern nacheinander aufzählt, meint in dem letzten Volke kaum wieder dasselbe, dessen er zuerst erwähnt hat; er meint in dem östlichen Volke die Wurugunden (*Ὀυρουγουνδοι* Zos., *Βουργουνδοι* Agath. = Wurugundi, s. unten) und hat nur die beiden ähnlich lautenden Namen mit einander vermenget und gleich gebildet. Der Burgunden gedenkt er aus dem Westlande, wo sie mit den Alamannen das Römergebiet anfallen, schon einige Jahre früher in seiner Rede vor Maximian (J. 289): cum omnes barbarae nationes excidium universae Galliae minarentur, neque solum *Burgundiones* et Alamanni . . . in has provincias irruissent, quis deus tam insperatam salutem nobis attulisset, nisi tu adfuisses? Paneg. 1, 5. Neben den Alamannen, die kurz vorher vom Kaiser Probus hinter den Neckar zurückgetrieben, durch diesen Einfall von Neuem und für immer, weil ihnen der Raum zum Rückzuge genommen wurde, ins römische Gebiet vorwärts gedrängt sind, haben sich die Burgunden behauptet und über ein Jahrhundert ruhig und den Römern unschädlich hingebracht. Ihr Gebiet bleibt daher im Kriege Julians mit den Alamannen unangetastet, und an ihrer Westgrenze am Palas (dem Pfahl an der Jagst und dem Kocher) schlug der Caesar, um nur die unruhigen alamannischen Könige zu vernehmen, sein Lager auf. Da südwärts gegen die Donau die Juthungen saßen, und im untern Lauf des Mains bis zum Rheine die Go-

---

\*) Alamanni und Alani sind in den Hss. nicht selten verwechselt. In der östlichen Lage neben den Gothen kann von keinen Alamannen die Rede sein. Dafs unter den Gothi die Ostgothen zu verstehen sind, gibt das folgende: Tervingi pars alia Gothorum,

biete der Alamannenkönige Hariobaudus und seines Bruders, des mächtigen Macrian, sich ausbreiteten (S. 310. 311), so waren die Gegenden des oberen Maingebietes um diese Zeit Burgundenland, wahrscheinlich weit rückwärts bis an die Waldhöhen. Hier nennt sie Ammian (28, 5) *bellicosos et pubis immensae viribus affluentes ideoque metuendos finitimis universis*. Sie haben sich gesondert gehalten, nicht, wie die Juthungen, an die Alamannen angeschlossen, sich vielmehr gegen sie wegen der Grenzen und Salzquellen in häufigem Streite erhoben (S. 312). Dem Valentinian war es darum nicht schwer, sie gegen die Alamannen aufzuregen, und selbst zu einer bestimmten Unternehmung gegen dieselben zu gewinnen. Ein auserlesener Haufe drang bis an den Rhein, war aber den nichts weniger als dazu vorbereiteten Leuten des Kaisers, der die Völker über der Donau und dem Rhein nur hinterlistig und treulos zu behandeln gewohnt war, bloß zum Schrecken und zog unmuthig wieder heim (Amm. 28, 5). \*) Schriftsteller, welchen der Name der Burgunden aus früherer Zeit nicht bekannt war, und von den Umständen dieser Begebenheit nicht nähere Kenntniss hatten, haben sie so entstellt, als seien die Burgunden jetzt erst, ein neues Volk, im Westen und zwar am Rheinufer aufgetreten: *Burgundionum quoque, novorum hostium novum nomen*, qui plus quam octoginta millia (ut ferunt) armatorum ripae Rheni fluminis inderunt. \*\*) Orosius, zur Regierung Valentinians, 7, 32. Zwar setzt Ammian. den Vorfall in das 3te Consulat der beiden Kaiser (J. 370), das Chronicon des Hieronymus aber die gegebene Notiz nur ein paar Jahre vor den Tod Valentinians, und aufs 4te Consulat der Kaiser (373) das Chronicon Cassiodors mit denselben Worten als Hieronymus: *Burgundionum LXXX fere millia*, quot nun-

---

\*) Ammian fügt dieser Erzählung die Nachrichten bei: *apud hos (Burgundios) generali nomine rex appellatur Hendinos, et ritu veteri potestate deposita removetur, si sub eo fortuna titubaverit belli, vel segetum copiam negaverit terra: ut solent Aegyptii casus ejusmodi suis assignare rectoribus*. Nam sacerdos apud Burgundios omnium maximus vocatur *Sinistus*, et est perpetuus, abnoxius discriminibus nullis, ut reges. Hendinos ist das goth. kindins (*ήγεμών*), sinister das goth. sinistra (*πρεσβύτερος*). Auch die Schweden schoben bei großer Hungersnoth auf ihre Könige die Schuld (Yngl. saga c. 18. 47).

\*\*) Hierauf das Märchen von der römischen Abkunft der Burgunden. Vgl. S. 402, Anm.

quam antea, ad Rhenum descenderunt. Rönk. 1, 514. 2, 222. Daraus aber zu schliessen, dass die Burgunden einen neuen Zug in Masse gegen Westen unternommen und nach Verdrängung der Alamannen sich jetzt schon an den Rhein gesetzt hätten, ist darum unzulässig, weil bei Ammian, der die Ereignisse am Rhein unter Valentinian umständlich darstellt, von keiner weiteren Bewegung der Burgunden die Rede ist, im Gegentheil der alamannische König Macrian mächtiger und furchtbarer als vorher Mainz gegenüber auftritt; so dass Valentinian ein Jahr vor seinem Tode gezwungen war, zu ihm überzuschiffen und mit ihm Frieden zu schliessen (Amm. 30, 3). Erst der grosse Sturm der Vandalen, Sueven und Alanen auf Gallien veranlasste eine neue Stellung der oberen Rhein-völker. Nicht nur die Alamannen wurden in die Bewegung gerissen (sie stehen seitdem auch auf dem Westufer des Rheins, im Elsass), sondern auch Burgunden: (gentes) Alanorum, Suevorum, Vandalorum, *ipsoque simul motu impulsorum Burgundionum*, . . . suscitavit (Stilico). Oros. 7, 38. Sie zeigen sich darauf in der Umgebung von Mainz, wahrscheinlich zu beiden Seiten des Rheins und in ihrem gröfseren Theile noch auf dem Ostufer in dem vorher alamannischen Gebiete, gelagert. In Mainz wurde (J. 412) durch ihren König Guntiar und den Alanen Goar, der mit den Seiningen in römische Kriegsdienste getreten und am Rheine zurückgeblieben war (Frigerid. ap. Gregor. Tur. 2, 9), Jovinus zum römischen Kaiser aufgestellt: ὅτι Ἰοβῖνος ἐν Μουνδιακῷ τῆς ἐτέρας Γερμανίας κατὰ σπουδὴν Γωάρ τοῦ Ἀλανοῦ, καὶ Γυντιαρίου, ὃς φύλαρχος\*) ἐχρημάτιζε τῶν Βουργουντιόνων, τύραννος ἀνηγορεύθη. Olympiod. in Exc. legatt. ed. Bonn. p. 454. Das Heer desselben bestand aus den fremden in den Umgebungen wohnenden Völkern: vix dum quartus obsidionis Constantini mensis agebatur, cum repente ex ulteriori Gallia nuntii veniunt, Jovinum adsumsisse ornatus regios et cum *Burgundionibus*, Alamannis, Francis, Alanis omnique exercitu imminere obsidentibus. Frigeridus ap. Gregor. Tur. 2, 9. Im darauffolgenden Jahre treten die Burgunden als Bewohner des westlichen Rheinufers auf: Luciano V. Cl. Consule (415). Burgundiones

---

\*) Auch der Westgothenkönig Wallia heisst φύλαρχος dem Olympiodor: πρὸς Οὐάλλαν, ὃς τῶν Γόιθων ἐχρημάτιζε φύλαρχος. p. 462; ὅτι Οὐάλλου τοῦ φιλάρχου τελευταῖος, Θεοδέριχος τὴν ἀρχὴν διαδέχεται. p. 465.

*partem Galliae propinquantem Rheno obtinuerunt.* Chron. Prosp. Aquit. et Cassiod., Ronc. 1, 647. 2, 226. Neue Bewegungen der Burgunden nach einigen Jahrzehnden, westwärts vorzudringen, wurden durch Aëtius abgewehrt:

Nam post Vithungos et Norica bella subacto

Victor Vindelico, Belgam, *Burgundio quem trux*

*Presserat*, absolvit, junctus tibi (Aëtius). Sidon.

Apollin. Carm. 7, 233; *Burgundiones, qui rebellaverant,*

a Romanis duce Aëtio debellantur. Idatii Chronic. ad

ann. XII. Theodos. II. (436), und zum folgenden Jahre:

Burgundionum caesa viginti millia. Ronc. 2, 26; bellum

contra Burgundionum gentem memorabile exarsit, quo

universa paene gens cum Rege Peretio [per Aëtium]

deleta. Tiron. Chronic. ad a. Theodos. XIII., Ronc. 1, 754.

König Gundihar fand darauf in einem Angriff der Hun-

nen mit einem grossen Theil des Volkes den Unter-

gang: Theodosio XV. et Valentiniano IV. Coss. (435).

Eodem tempore Gundicarium *Burgundionum regem intra*

*Gallias habitantem* Aëtius bello obtrivit, pacemque ei

supplicanti dedit, qua non diu potitus est. Siquidem il-

lum Hunni cum populo suo atque stirpe deleverunt.

Chron. Prosp. Aquit. et Cassiod. ap. Ronc. 1, 659. 2, 228.

In die Zeit des Aufenthaltes am Rhein fällt die Bekeh-

rung des Volkes zum Christenthume, von der Orosius

und Sokrates gleichzeitige Nachricht geben, jener 7, 52:

(Burgundionum) esse praevalidam et perniciosam manum,

*Galliae hodieque testes sunt, in quibus praesumpta pos-*

*sessione consistunt*, quamvis providentia Dei omnes Chri-

stiani modo facti, \*) Catholica fide, nostrisque clericis,

quibus obedirent, receptis, blande, mansuete, innocenter-

que vivant, non quasi cum subjectis Gallis, sed vere cum

fratribus Christianis. Sokrates mehr sagenhaft (7, 50):

πρᾶγμα μέντοι περὶ τόνδε τὸν χρόνον ἄξιον μνήμης

γεγόμενον διηγήσομαι. ἔθνος ἐστὶ βάρβαρον, πέραν

τοῦ ποταμοῦ Ρήνου ἔχον τὴν οἰκησιν, \*\*)

Βουργουνζίῳνες καλοῦνται. οὗτοι βίον ἀπράγμονα

\*) Orosius führte seine Geschichte bis zum J. 417.

\*\*) Mit πέραν τοῦ Ρήνου, τοῦ Ἰστροῦ bezeichnet der Römer und Griechen die dem römischen Gebiete gegenüber liegende Seite der Grenzströme. Darf man auf diese Stelle Gewicht legen, so ist anzunehmen, daß eine Zeit lang wenigstens noch ein Theil des Volkes auf dem Ostufer des Rheins zurück war. Prokop nennt sie unter den Rheinvölkern noch den Thüringern südwärts: (Θορίγγων) Βουργουνζίῳνες οὐ πολλῶ ἀποθεν πρὸς νότον ἄνεμον ιετραμμένοι ἦκουν. B. Goth. 1, 12.

ζῶσιν αἰεὶ. τέκτονες γὰρ σχεδὸν πάντες εἰσὶν καὶ ἐκ ταύτης μισθὸν λαμβάνοντες, ἀποιρέφονται. τούτοις συνεχῶς τὸ ἔθνος τῶν Οὐννων ἐπερχόμενον, ἐλεηλάτει τὴν χώραν αὐτῶν, καὶ πολλοὺς πολλάκις αὐτῶν ἀνήρουν. οἱ δὲ ὑπὸ ἀμηχανίας, ἀνθυώπῳ προσφεύγουσιν οὐδενὶ θεῷ δὲ τινὶ ἐπιτρέψαι ἑαυτοὺς ἐβούλοντο. κατὰ νοῦν δὲ λαμβάνοντες, ὅτι Ῥωμαίων ὁ θεὸς ἰσχυρῶς τοῖς φοβουμένοις αὐτὸν βοηθεῖ, κοινῇ γνώμῃ πάντες ἐπὶ τὸ πιστεῦσαι τῷ Χριστῷ ἐληλύθασιν. γενομένοι τε ἐν πόλει μιᾷ τῆς Γαλλίας, παρακαλοῦσιν ὑπὸ τοῦ ἐπισκόπου τυχεῖν χριστιανικοῦ βαπτίσματος . . . τοῦ γὰρ βασιλέως τῶν Οὐννων ὑπὸ ἀδηφαγίας ἐν νυκτὶ διαρρήγέντος, ᾧ ὄνομα Οὐπταρος ἦν, οἱ Βουγουνζιώνες ἀστρατηγήτοις ἐπιθέμενοι, ὀλίγοι τε πρὸς σφόδρα πολλοὺς συμβαλόντες ἐνίκησαν. τρισχίλιοι γὰρ μόνοι περὶ τοὺς μυρίους κατήνεγκαν. καὶ ἐξ ἐκείνου τὸ ἔθνος διαπύρως ἐχριστιάνισεν. Wenige Jahre nach ihrer Niederlage durch Aëtius und die Hunnen erhielten die Burgunden, unbekannt durch welche Veranlassung, neue Sitze am westlichen Abhang der Alpen: *Sapaudia Burgundionum reliquiis datur cum indigenis dividenda*. Tironis Chronic. ad a. XX. Theodos. II. (445), Ronc. 1, 754. Von da haben sie sich in kurzer Zeit über das umliegende Rhoneland ausgebreitet und am Fusse der Alpen ein mächtiges Reich gegründet, das sich bis zum mittelländischen Meere, den Sevennen und den Vogesen ausdehnte. \*) Ihr Name hat sich erhalten, wenn auch ihr Land eine Beute der übermächtigen Franken geworden ist, und ihre Masse unter die Eingebornen gemischt aufgehört hat, ein selbstständiges Volk zu bilden.

\*) Als Grenzpunkte lassen sich angeben: *Augustanae clausurae* (Pass von Aosta), *finales loci*. Cassiod. Variar. 2, 5, offenbar gegen die Burgunden; *Arvernii*: oppidum siquidem nostrum quasi quendam sui *limitis* obicem, circumfusarum nobis gentium arma terrificant. Sic aemulorum sibi *in medio positi* populorum lacrymabilis praeda, suspecti *Burgundionibus*, proximi Gothis nec impugnantum ira, nec propugnantum caremus invidia. Sidon. Apollin. Epist. 3, 4; *Solodurum Burgundionum oppidum*. Eginhardi Transl. SS. Marcellini et Petri., Boll. Jun. 1, 184. Zwischen dem Jura und den Alpen nennt noch als burgundische Orte der Geograph von Ravenna 4, 26: Octodorus, Tarouas (Tarnaias), Peimolocus, Bibiscon, Lausonna, Equestris, Genua; im Süden: Lucdonon Secusianorum, Aquae, Sicutmageon, Ribision, Condate, Andereton, Ugurnon [Ugernum], quae confinatur cum Arelaton civitate provinciae Septimaniae; im Norden gegen die Vogesen c. 27: Busuntius, Mandroda, Portin.

**Langobardi.** Schon frühe war eine langobardische Schaar vor das römische Gebiet gerückt. Ein Bruchstück der Geschichte des Petrus Patricius, das zunächst vor den Nachrichten aus dem markomännischen Kriege steht, zeigt sie mit Obiern (Avionen, Chavjen), wie es scheint, mit den Völkern des Markomannenkriegs im Bunde, an der Grenze von Pannonien: *ὅτι Λαγγιβάροων καὶ Ὀβίων ἑξακισχιλίων Ἰστρον περαιωθέντων, τῶν περὶ Βίνδικα ἐππέων ἑξελασάντων καὶ τῶν ἀμφὶ Κάνδιδον πεζῶν ἐπιφθασάντων, εἰς παντελῆ φυγὴν οἱ βάρβαροι ἐτράποντο. ἐφ' οἷς οὕτω πραχθεῖσιν ἐν δέει καταστάντες ἐκ πρώτης ἐπιχειρήσεως οἱ βάρβαροι, πρέσβεις παρὰ Αἴλιον Βάσσον τὴν Παιονίαν διέποντα στέλλουσι, Βαλλομάριον τε τὸν βασιλέα Μάρκομάννων καὶ ἑτέρους δέκα, κατ' ἔθνος ἐπιλεξάμενοι ἕνα. καὶ ὅρκους τὴν εἰρήνην οἱ πρέσβεις πιστωσάμενοι οἴκαδε χωροῦσιν.* Exc legatt. ed. Bonn. p. 124. Gänzlichliches Stillschweigen von Langobarden herrscht seitdem bei den gleichzeitigen Schriftstellern durch die folgenden Jahrhunderte, bis sie wieder Prokop in den Donaugegenden weiß, als Sieger über die Heruler zur Zeit des Kaisers Anastasius. Dieser ganze Zeitraum bis zur Ankunft an der Donau bliebe unausgefüllt, wenn nicht Langobarden selbst die Ueberlieferungen ihres Volkes vom Auszuge aus der Heimath und den ersten Bewegungen niedergeschrieben hätten, am vollständigsten Paulus Diaconus unter Karl dem Großen gegen das Ende des 8. Jahrhunderts, in kurzer und verworrener Darstellung, die jedoch einige bemerkenswerthe Notizen enthält, ein ungenannter Langobarde im Anfang des 9. Jahrhunderts unter der Regierung Pippins in Italien. Die wenigen Angaben aus der älteren langobardischen Geschichte im Chronicon des Prosper Aquitanus, die nicht alle Handschriften enthalten, sind offenbar spätere Zusätze, jedoch wohl noch aus der Zeit der Langobardenherrschaft. Nur dieses durch langobardische Hand vermehrte Chronicon gibt eine chronologische Andeutung vom Auszuge des Volkes aus dem Stammlande, und setzt ihn nicht unwahrscheinlich in die Zeit, zu welcher die größeren Völker im Osten der Elbe sich schon aus ihren Ursitzen gegen Süden oder Osten entfernt hatten, in die zweite Hälfte des 4. Jahrhunderts. Aber wie bei anderen deutschen Völkern ist auch bei den Langobarden im Munde des Volkes die Ueberlieferung vom Stammlande und dem Auszuge aus



demselben fabelhaft geworden, und wie in der gothischen Sage ist auch hier Scandinavia das Land des Ausgangs, kenntlich jedoch noch als fremdartiger Zusatz neben den Spuren richtiger Kunde der Heimath an der Elbe: Ausonio et Olybrio Coss. (a. 379). Langobardi ab *extremis Germaniae finibus, Oceanique protinus littore, Scandiaeque insula magna egressi*,\*) et novarum sedium avidi, Iborea et Ajone ducibus Vandalos primum vicerunt. Prosp. Aquit. Chron., Ronc. 1, 635; postquam de eadem ripa (Vindelici amnis) Langobardi exierunt, sic *Scatenauge Albiae fluvii ripa* primis novam habitationem posuerunt. Langob. anon. in Ritters Vorrede zum Cod. Theodos. Dals das Volk noch unter dem Namen *Wimili* (S. 57) aus Scandinavia, dessen dritten Theil es inne gehabt, wegen Uebervölkerung durch das Loos verwiesen, unter der Führung des Ajo und Ibor, der Söhne der Seherin Gambara, in das Land Scoringa gegen die Wandalen und ihre Führer Ambri und Assi gezogen, hier durch Wodan den Namen Langobarden erhalten, sich hierauf in das Land Mauringa gegen die Assipitti gewendet, sich vor ihnen aus der Noth durch das Vorgeben hundsköpfiger Männer in ihrem Lager gerettet hätten, berichtet Paulus Diaconus (1, 7—11) nach der Volkssage, die historische Grundlage mit Fabel mengt. Während die Geschichte späteren Ursprung des Namens Langobarden läugnet, den Kampf mit den Wandalen, die schwerlich nach den Langobarden den Norden verlassen haben, unwahrscheinlich macht, das Volk Assipitti ganz ignoriert, findet sich Mauringa in weiteren Nachrichten beim Geographen von Ravenna als das Land im Osten der Elbe wieder,\*\*) und die folgenden Namen der durchzogenen Länder (c. 13), Golanda (Gotlanda? oder vielmehr nach der Lesart Rugulandia das Küstenland der Rugen?), Anthaib (Antarum pagus, vgl. Veter-

---

\*) Ed. Scal. Der Lesart der meisten Ausgg. *magna multitudine egressi* od. *ingressi* widersprechen die einstimmigen Angaben der Schriftsteller, die den Langobarden nur eine geringere Volkszahl zuschreiben, wie schon Tacitus Germ. 40, noch Procopius B. Goth. 5, 34, Paulus Diac. 1, 7. 11.

\*\*) *Maurungani* 1, 11, und verstümmelt *ungani* 4, 18, als anderer, älterer Name der grossen patria *Albis*, die vor den Dänen liegt, bis Dacia reicht und noch Baias, Baiohaim (S. 366. 367) umfalst. Vielleicht war Mauringa blofs Benennung des Flachlandes im Osten der Elbe, aus maur = mör, dem jetzigen Moor, Sumpfland?

eiba, Wetterau, in den Urkunden), Banthaib (unbekannt, oder verderbt durch Assonanz zum vorigen?), Wurgond-aib (Vurconthaib Cod. Ambr., pagus Wuncundorum, der *Οὐρουνδοί* Zos., *Ορουνδοί* Ptol.), führen in der Richtung gegen den Pontus weit in die östlichen Flachländer. Hier finden sich die Langobarden, nachdem sie die Sage noch die Amazonen vorübergeführt hat, in der Nähe der Bulgaren und im Kampfe mit ihnen (c. 15 — 17). \*) Als aber die Rugen an der Donau und der March durch Odoaker bekriegt, weggeführt und zerstreut waren (487), zogen die Langobarden nach Westen in ihr Land, Rugiland, nach einigen Jahren jedoch wieder abwärts in die nördlichen Theisebenen: Langobardi de suis regionibus egressi venerunt in *Rugiland*, quae latino eloquio *Rugorum patria* dicitur, atque in ea, quia erat solo fertilis, aliquantis commorati sunt annis. . Egressi quoque Longobardi de Rugiland, habitaverunt in *campis patentibus*, qui sermone barbarico *feld* appellantur. Paul. Diac. 1, 19. 20; redierunt Langobardi in *campis filda*. Langob. anon. Von hier aus, dem Schauplatz des Kampfes gegen die Heruler, sind die Langobarden wieder zur Kenntniss der Oströmer gekommen. Prokop (B. Goth. 2, 14) weiß sie um diese Zeit schon als Christen und als Untergebene der Heruler vor dem Kriege, der den Untergang des Herulerkönigs Rodulf und die Zerstreuung seines Volkes zur Folge hatte. Nach diesem Siege unterjochten die Langobarden auch

---

\*) Eigenes, mit Spuren späterer Deutung der schon missverstandenen älteren Sage, die Paulus rein mittheilt, gibt der ungenannte Langobardo. In der Heimath von Schlangen gequält, sei das wilde Volk der Langobarden durch die Seberin Gambara zum Auszuge bewogen worden, um seinem Heile, dem Christenthum, entgegenzugehen. Wegen des Namens Winili führt er sie nach der Ableitung der Wandalen vom Flusse Vindelicus in Gallien durch Isidorus Hisp. (Orig. 9, 2), der ihm Hieronimus ist, von eben daher an die Elbe (*Scatenaue Albiae flui ripa*) und von da nach Sachsen und Paderborn (*certantes Saxoniae patriam attigerunt. Locus ubi Patespruna cognominatur, ubi sicut nostri antiqui patres longo tempore asserunt habitasse, was wohl aus Ptolemaeus geflossen ist*), und unter dem ersten Könige Agelmund wieder weiter vorwärts gegen die Beowinidi (statt der Wandalen der Sage?) und sofort nach Tracia, Pannonia zu den Abaren, Namen, die in Irrthum statt der Ostgegenden und der Bulgaren gesetzt sind, denn von da kommt er, von nun übereinstimmend mit Paulus, nach Rugiland, und von Neuem nach Pannonia zu den Abaren.

gründete das Reich der Langobarden, dem erst Karl der Grosse ein Ende machte. Aber wie die deutschen Völker, die in die Mitte des römischen Reiches eingezogen sind, haben sich auch die Langobarden unter die Eingebornen des eroberten Landes verloren, und nur ihr Name hat sich erhalten zur Benennung der Landschaft Italiens, in der sie ihre Hauptmacht vereinigt hatten. \*)

### *III. Nordöstliche Reihe. Ostseevölker.*

**Heruli.** \*\* Wie Gipedes, Thaifali, ein neuer Name. Die Heruler sind das flüchtigste deutsche Volk, das fast ganz Europa durchrannt hat; sie erscheinen am Dnester und am Rhein, plündern in Griechenland und in Spanien, ziehen nach Italien und nach Scandinavia. Eine bestimmte Bezeichnung der Gegend, von woher sie ihre Ausflüge unternommen haben, wird nicht gegeben, nach allen Andeutungen können jedoch ihre Stammsitze nirgends anderswo gesucht werden, als am Südufer der Ostsee, und zwar an ihrer westlichen Spitze, von wo dem Tacitus und Ptolemaeus die Suardones, *Φαραδεῖνοι*, genannt waren. Sie sind kein anderes Volk, als eben diese Suardones unter neuem Namen. Zuerst zeigen sich die Heruler unter den gothischen Völkern am Pontus auf ihren Seezügen unter Gallienus und Claudius. Die Skythen, die nach Zosimus (1, 39) durch Griechenland verheerend gegen Thrakien vorrückten, sind als Heruler von der Maeotis bezeichnet von Georgius Syncellus, Chronogr. ed. Par.

\*) Lombardei; die Wessobr. Hs. übersetzt noch Italia durch *Lancpartolant* (Graffs Diutiska 2, 370).

\*\*) Als erstes böte sich, Heruli für Diminutivform aus *heru* (gladius), und für Benennung des Volkes nach seiner leichten Bewaffnung zu nehmen. Allein nie kommt, was neben *Che-rusci*, *Chaviones* zu erwarten wäre, die Schreibung *Cheruli* vor, und wenn sonst der Guttural, wie in *Aviones*, *Attuarii*, zuweilen abfällt, so ist dagegen hier *Eruli* das Häufigere und also wohl das Regelmässige, woraus sich das h der Schreibung *Heruli* bestimmt, wie in *Herminones*. Der Name könnte das Wort ags. *eorl*, altn. *iarl* (*comes*, *nobilis*) sein, dem vielleicht ein gothisches *airuls* (verwandt mit *airus*, *nuntius*? eines Stammes mit *airizo*, *airists*, *prior*, *primus*? vielleicht ursprünglich Adjectiv, der Vordere, Schnelle?) entsprochen hat. Das Altn., das hieraus wohl *iörl* erwarten liesse, kann einen andern Vokal in der Ableitung gehabt haben. Bei den Griechen auch umgesetzt *Ἑλιούροι*, *Ἑλιόροι*, *Λιλιόροι*.

p. 382: τότε καὶ Αἵρουλοι πένταχόσιαις ναυσὶ δια-  
τῆς Μαιώτιδος λίμνης ἐπὶ τὸν Πόντον διαπλεύσαντες,  
τὸ Βυζάντιον καὶ Χρυσόπολιν κατέλαβον . . . καὶ εἰς  
τὴν Ἀιτικὴν φθάσαντες ἐμπιπρῶσι τὰς Ἀθήνας, Κό-  
ρινθον τε καὶ Σπάρτην καὶ τὸ Ἄργος καὶ τὴν ὅλην  
Ἀχαΐαν κατέδραμον . . . τότε Ναυλοβάτος ὁ τῶν Αἵ-  
ρούλων ἡγούμενος Γαλιήνῳ τῷ βασιλεῖ δούς ἑαυτὸν  
ἐκδοτὴν, ὑπατικῆς ἡξιώθη τιμῆς παρ' αὐτοῦ. Unter  
den verwegenen deutschen Haufen am Pontus stehen  
wieder *Heruli* bei Treb. Pollio im Claudius c. 6, und  
zu den neuen Unternehmungen unter Claudius vom  
Dniester aus bei Zosimus 1, 42: (Σκύνθαι) ἐκ τῶν προ-  
λαβουσῶν ἐπαρθέντες ἐφόδων, Ἐρούλους καὶ Πεύ-  
κας καὶ Γότθους παραλαβόντες καὶ περὶ τὸν Τύραν  
ποταμὸν ἀθροισθέντες, . . . ἐπλεόν ἐπὶ τὸ πρόσω. Es  
ergibt sich, daß diese Heruler eine Abtheilung ihres  
Volkes sind, die schon frühe den Gothen an den Pontus  
gefolgt war, und die in Verbindung mit einer falschen  
Etymologie des Namens sonst verdächtige Angabe, daß  
sie an der Maeotis ihre Sitze hatten, scheint nicht zu  
verwerfen. In der Nachbarschaft der Gothen müssen  
die Heruler gewohnt haben, welche Ermanrich, wie Jor-  
nandes berichtet, trotz ihrer Flüchtigkeit durch go-  
thische Festigkeit überwältigte (c. 23): non passus est  
nisi et gentem *Herulorum*, quibus praeerat Alaricus,  
magna ex parte trucidatam, reliquam suae subigeret di-  
tioni. Nam praedicta gens (Ablavio historico referente)  
*juxta Maeotidas paludes habitans* in locis stagnantibus,  
quas Graeci hele vocant, Heruli\*) nominati sunt: gens  
quanto *velox*, eo amplius superbissima . . . Sed quamvis  
*velocitas* eorum ab aliis saepe bellantibus eos tutaretur,  
Gothorum tamen stabilitati subjacuit et tarditati. Nicht  
lange nachdem sich Heruler vom Pontus her bekannt  
gemacht hatten, kommen wieder Heruler in Gesellschaft  
mit Chavionen (vgl. S. 152), offenbar von ihren Stammsitzen  
an der Ostsee, ins römische Gebiet im Westen, doch nicht  
mit gleichem Erfolge der Fahrt, wie ihre Stammgenossen  
im Osten: cum omnes barbarae nationes excidium uni-  
versae Galliae minarentur, neque solum Burgundiones et  
Alamanni, sed et *Chaviones Erulique*, viribus primi bar-  
barorum. locis ultimi, praecipiti impetu in has provincias

\*) Ἑλουροι meinte der Grieche. Der Urheber der Etymo-  
logie scheint Dexippus nach dem Etymolog. Magn. s. v. Ἑλου-  
ρος. εὐθελια. Ἀπὸ τῶν ἐκεῖσε ἑλὼν Ἑλουροι κέκληνται. Δέξιππος  
ἐν δωδεκάτῳ χρονικῶν. καὶ γράφεται διὰ τοῦ ε ψιλοῦ.

irruissent, quis deus tam insperatam salutem nobis attulisset, nisi tu adfuisses? . . *Chaviones* tamen *Erulosque* . . aperto Marte, atque uno impetu perculisti, non universo ad id proelium usus exercitu, sed paucis cohortibus. . . Ita cuncti *Chaviones*, *Erulique* cuncti tanta interneccione caesi interfectique sunt, ut extinctos eos relictis domi conjugibus ac matribus non profugus aliquis proelio, sed victoriae tuae gloria nuntiaret. Mamertini Paneg. Maximiano Aug. dictus (a. 289), c. 5; laurea illa Raetica et illa Sarmatica te, Maximiane, fecerunt pio gaudio triumphare. Itidem hic gens *Charionum* \*) *Erulorumque* deleta, transrhenana victoria et domitis oppressa Francis bella piratica Diocletianum votorum compotem reddiderunt. Ejusd. Paneg. genethl. Maxim. Aug. dict. (a. 291), c. 7. Der gewandte Heruler wurde bald von anderen Völkern zum Kriegsdienste gesucht. Nulla erat tunc gens, quae non levem armaturam \*\*) in acie sua ex ipsis elegerit, sagt Jornandes (c. 25). Unter den römischen Hülfsvölkern nennt *Heruli* seniores die Notitia imperii, und Ammian mehrmals in Verbindung mit den Bataven *Aeruli* (20, 1. 4), *Eruli* (25, 10. 27, 1. 8); sie kämpften im Heere Attilas in Gallien (Hist. misc. p. 97) und brachen mit den deutschen Völkern die Macht der Hunnen (Jorn. c. 50). Auf Raubzügen im Westen finden sich die Heruler wieder im Laufe des 5. Jahrhunderts, in dessen Anfang sie schon Hieronymus (ad Ageruchiam) mit den Sachsen unter den Völkern nennt, die Gallien verheerten. Als aber um die Mitte des Jahrhunderts ihre westlichen Nachbarn, die Anglosachsen, nach Britannien abgezogen waren, unternahmen sie, nun allein Herren an der kimbrischen Halbinsel, Seezüge bis in die westlichsten Gegenden von Europa: de *Erulorum* gente septem navibus in Lucensi litore aliquanti advecti, viri ferme CCCC. expediti, superventu multitudinis congregatae duobus tantum ex suo numero effugantur occisis: qui ad

---

\*) Hss. und Drucke geben in diesen Stellen die Lesarten *Chaibones*, *Caybones*, *Cayrones*, *Cariones*, *Chabiones*, woraus *Chaviones* ohne Zweifel das Richtige ist.

\*\*) Die Art ihrer Bewaffnung beschreibt Procopius de bell. Pers. 2, 25: οὔτε κράνος οὔτε θώρακα οὔτε ἄλλο τι γυλακτῆριον Ἑρουλοι ἔχουσιν, ὅτι μὴ ἀσπίδα καὶ ἱριβῶντιον ἄνδρῶν, ὃ δὲ διεζωσμένοι ἐς τὸν ἀγῶνα καθίστανται. δοῦλοι μέντοι Ἑρουλοι καὶ ἀσπίδος χωρὶς ἐς μάχην χωροῦσιν, ἐπειδὴν δὲ ἄνδρες ἐν πολέμῳ ἀγαθοὶ γίνονται, οὕτω δὲ ἀσπίδας αὐτοῖς ἐγείναι οἱ δεσπόται προβάλλεσθαι ἐν ταῖς ξυμβολαῖς.

sedes proprias redeuntes, Cantabriorum et Varduliorum loca maritima crudelissime depredati sunt. Idatii Chron. ad a. Marciani V. (455), Ronc. 2, 58; *Eruli* maritima conventus Lucensis loca nonnulla crudelissime invadunt ad Baeticam pertendentes. id. ad a. Majoriani III. (459), Ronc. p. 45. Das letztemal in den Westgegenden nennt sie unter der Regierung des westgothischen Königs Eurich, noch mit Hindeutung auf ihre Heimath an der Ostsee, Sidonius Apollin. in seiner Epistel aus Burdegala (8, 9):

Hic glaucis *Herulus* genis vagatur,

*Imos Oceani colens recessus,*

Algo prope concolor profundo.

Die Dänen sind für die Folge in ihre Stelle eingetreten, und wohl noch in die Zeit desselben Gothenkönigs gehört die Nachricht des Jornandes c. 5: Dani ex ipsorum (Scandzae cultorum) stirpe progressi *Herulos propriis sedibus expulerunt*. Um das Jahr 480 treten die Heruler in den Donaugegenden auf, bei einem Anfall auf Salzburg hier zuerst erwähnt in der Vita S. Severini c. 24: *Heruli* insperate protinus irruentes, oppidumque (quod *Juvavo*, al. *Jopia*, vocabatur) vastantes, plurimos duxere captivos. Ihre neuen Sitze haben sie, da an der Donau selbst Rugen, darauf Langobarden, südwärts Gepiden genannt werden, im Rücken dieser Völker, wie es scheint um die obere Theis, vielleicht noch über die Gebirge hinüber aufgeschlagen und sich hier zum herrschenden Volke erhoben, unter dessen Befehlen aufer anderen Völkern auch die neuangekommenen Langobarden standen: "Ερουλοι ὑπὲρ Ἰστρον ποταμὸν ἐκ παλαιοῦ ὄκουν. \*) . . προϊόντος δὲ χρόνου δυνάμει τε καὶ πολυανδρωπία τῶν περιόικων βαρβάρων ἀπάντων καὶ πέρτεροι γεγεννημένοι, ἐπιόντες τε, ὡς τὸ εἶκος, ἑκάστους ἐνίκων καὶ βιαζόμενοι ἐληΐζοντο. καὶ τελευτῶντες Λογγιβάρδας τε Χριστιανούς ὄντας καὶ ἄλλ' ἅττα ἔθνη ὑπήκοα σφίσιν ἐς ἐπαγωγὴν φόρου πεποιήνται. Procop. B. Goth. 2, 14. Der König der Heruler wurde

---

\*) Prokop. nimmt es nicht so genau mit den älteren Sitzen und Bewegungen der deutschen Völker. Dafs die Heruler erst vor Kurzem vom Norden gekommen, darauf deutet, da die Völker, die früher gegen die römischen Grenzen gezogen waren, selbst die Langobarden schon, Kenntniss vom Christenthum haben, noch ihr heidnischer Cultus: "Ερουλοι πολὺν τινα νομίζοντες θεῶν ομίλον, οὓς δὴ καὶ ἀνθρώπων θυσίαις ἱλάσσεσθαι ὅσιον αὐτοῖς ἑδύκει εἶναι. Proc. an ders. Stelle.

mit anderen nordischen Königen von Theoderich, dem Ostgothen, aufgefordert, dem Vereine gegen den Uebermuth des Frankenkönigs Chlodoveus beizutreten (Cassiod. Variar. 3, 3); er wurde selbst von dem mächtigen Herrscher der Ostgothen der Ehre eines Waffensohnes nach deutscher Sitte für würdig erachtet: *Regi Herulorum Theodoricus Rex. Per arma fieri posse filium, grande inter gentes constat esse praeconium . . Et ideo more gentium et conditione virili filium te praesenti munere procreamus. . .* Damus quidem tibi equos, enses, clypeos et reliqua instrumenta bellorum: sed quae sunt omnimodis fortiora, largimur tibi nostra iudicia. Summus enim inter gentes esse crederis, qui Theodorici sententia comprobaris. Cassiod. Var. 4, 2. Das Ansehen und die Macht des Volkes wurde jedoch nach kurzer Dauer mit einem Schlage vernichtet. Die Heruler, welche nach Prokops Erzählung aus Uebermuth ihren friedliebenden König Rodulf zwangen, \*) sie gegen seine eigenen Untergebenen, die Langobarden, zu führen, verloren in vollständiger Niederlage den größten Theil der Ihrigen, König und Land. Der Rest, gezwungen, sich in andere Gegenden aus der Nachbarschaft der Langobarden zu retten, welche nach ihren eigenen Ueberlieferungen um diese Zeit schon aus dem Rugiland in die Theisebenen gezogen waren, wendete sich nach einigem Herumziehen über dem Gebirge südwärts

---

\*) Prokop schildert die Heruler als das schlimmste Volk der Welt: *εἰσὶ πονηρότατοι ἀνθρώπων ἀπάντων καὶ κακοὶ κακῶς ἀπολούμενοι . . ἀξυνειώτεροι γὰρ ἢ ἀσταθμητότεροι Ἑρουλῶν εἰσὶν ἀνθρώπων οὐδέ τινας.* B. Goth. 2, 14, Aussprüche, welche die folgenden nach ihm gegebenen Ereignisse zum Theil bestätigen, wenn sie nicht durch parteiische Griechen entstellt und übertrieben sind, gegen deren gesammte Macht sich das Volk übermüthig genug benommen hat. Dagegen weiß aber Prokop auch Heruler, Fara und seine Schaar, zu loben: *ἦν δὲ ὁ Φάρας οὗτος δραστήριός τε καὶ λίαν κατεσπουδασμένος καὶ ἀρετῆς εὖ ἥκων, καίπερ Ἑρουλος ὦν γένος. ἄνδρα δὲ Ἑρουλον μὴ εἰς ἀπιστίαν τε καὶ μέθην ἀνεῖσθαι, ἀλλ' ἀρετῆς μεταποιεῖσθαι, χαλεπὸν τε καὶ ἐπαίνου πολλοῦ ἄξιον. Φάρας δὲ οὐ μόνος τῆς εὐχοσμίας ἀντὶέχετο, ἀλλὰ καὶ Ἑρουλῶν ὅσοι αὐτῷ εἶποντο.* B. Vand. 2, 4. Nach der langobardischen Ueberlieferung, gegen deren Reinheit sich aber noch begründetere Zweifel erheben, lag die Veranlassung des Krieges zwischen den Langobarden und Herulern nicht auf der Seite der letzteren, sondern in der Frevelthat der langobardischen Königstochter Rumenrude gegen des Königs Rodulfs Bruder (Paul. Diac. 1, 20).



in die Nähe der Gepiden, von wo eine Abtheilung Aufnahme in das römische Gebiet findet: ὀλίγοι δέ τινες διεσώθησαν. διὸ δὴ ἐνδιατροίβειν ἤθεσι τοῖς πατρώοις οὐκέτι εἶχον, ἀλλ' ἐνθὲνδε ὅτι τάχιστα ἐξαναστάντες ἐπίπροσθεν αἰεὶ ἐχώρουν, τὴν γῆν ξύμπασαν, ἢ ἐκτὸς Ἰστροῦ ποταμοῦ ἐστὶ, ξύν τε παισὶ καὶ γυναιξὶ περιιόντες. ἐπεὶ δὲ ἀφίκοντο ἐς χώραν, ἢ δὴ Ρογοὶ τὸ παλαιὸν ὤκηντο, . . . ἐνταῦθα ἰδρύσαντο. ἀλλ' ἐπεὶ τῇ λιμῇ ἐπιέζοντο, ἅτε ἐν χωρίῳ ἐρήμῳ, ἐνθὲνδε οὐ πολλῇ ὕστερον ἐξαναστάντες, ἄγχιστά που τῆς Γηπαίδων χώρας ἀφίκοντο. . . Ἰστρον τε ποταμὸν διαβαίνουσι καὶ τοῖς ἐκείνῃ Ρωμαίοις προσοικεῖν ἐγνώσαν, Αναστασίου τὴν αὐτοκράτορα ἀρχὴν ἔχοντος. Proc. B. Goth. 2, 14. Das Jahr der Uebersiedlung bestimmt Marcellinus Comes, Ronc. 2, 312: Paulo et Musciano Coss. (512). Gens *Erulorum* in terras atque civitates Romanorum jussu Anastasii Caesaris introducta. Eine andere Abtheilung aber verschmähte es, sich unter römische Hoheit zu begeben, und faßte den sonderbaren Entschluß,\*) in das äußerste Land in der entgegengesetzten Richtung, nach Skandinavien zu ziehen, um dort neben den Gauten neue Sitze zu nehmen. Den merkwürdigen Zug beschreibt Procopius de bello Goth. 2, 15: ἤνίκα Ἐρουλοὶ Λαγγοβαρδῶν ἡσσηθέντες τῇ μάχῃ ἐξ ἡθῶν τῶν πατρίων ἕστησαν, οἱ μὲν αὐτῶν, ὥςπερ μοι ἔμπροσθεν δεδιήγηται, ὤκῃσαντο ἐς τὰ ἐν Ἰλλυριοῖς χωρία, οἱ δὲ δὴ ἄλλοι Ἰστρον ποταμὸν διαβαίνειν οὐδαμῇ ἐγνώσαν, ἀλλ' ἐς αὐτάς που τὰς ἐσχατίας τῆς οἰκουμένης ἰδρύσαντο· οὕτω γοῦν πολλῶν ἐκ τοῦ βασιλείου αἵματος ἡγουμένων σφίσιν ἡμειψαν μὲν τὰ Σκλαβηνῶν ἔθνη ἐφεξῆς ἅπαντα, ἔρημον δὲ χώραν διαβάντες ἐνθὲνδε πολλὴν ἐς τοὺς Οὐάρνους καλουμένους ἐχώρησαν. μεθ' οὓς δὴ καὶ Δανῶν τὰ ἔθνη παρέδραμον, οὐ βιαζομένων σφᾶς τῶν τῇδε βαρβάρων. ἐνθὲνδε τε ἐς ὠκεανὸν ἀφικόμενοι ἐναυτίλλοντο, Θούλῃ τε προσχόντες τῇ νήσῳ αὐτοῦ ἔμειναν. . . (Θουλιτῶν) ἔθνος ἐν πολυάνθρωπον οἱ Γαυτοὶ εἰσι, παρ' οὓς δὴ Ἐρούλων τότε οἱ ἐπηλύται ἰδρύσαντο. In Unterpannonien angesiedelt,

\*) Prokop sagt nicht, daß sie ehemals Bewohner von Skandinavien gewesen seien, so daß sie etwa nur wieder in ihre alten Sitze zurückgekehrt wären. Er weiß sie vielmehr von jeher als Bewohner des Festlandes, des Landes über dem Ister (ὑπὲρ Ἰστρον ἐκ παλαιοῦ ὤκουν), eben so gut als die Warnen (die Sachsen): Οὐάρνοι μὲν ὑπὲρ Ἰστρον ποταμὸν ἰδρυνται, διήκουσι δὲ ἄχρι τοῦ ὠκεανὸς τὸν ἀρκιτῶν. B. Goth. 4, 20.

wurden die Heruler auch den Römern mehr zu Feinden als zu Bundesgenossen, und selbst durch harte Züchtigung für ihren Uebermuth gegen die römischen Bewohner der Umgegend vermochte der Kaiser Anastasius nicht sie geneigter zu machen, in römische Kriegsdienste zu treten. Nach ihm versuchte sie Justinianus durch andere Mittel zu zähmen und für seine Dienste zu gewinnen: ἐπεὶ δὲ Ἰουστινιανὸς τὴν βασιλείαν παρέλαβε, χώρα τε ἀγαθὴ \*) καὶ ἄλλοις χρήμασιν αὐτοῖς δωρησάμενος, ἐταιρείαν λέγεσθαι τε παντελῶς ἴσχυσε καὶ Χριστιανούς γενέσθαι ἅπαντας ἔπεισε. Proc. B. Goth. 2, 14. Aber sie blieben der unbändige Haufe wie früher, und hätten, wäre Prokops Berichten zu trauen, wahres Possensspiel getrieben. \*\*) Sie erschlagen ihren eigenen König Ochon, nach Prokops Angabe, aus keiner andern Ursache, als weil sie einmal auch ohne König sein wollen. Nach Kurzem schicken sie jedoch wieder an ihre Brüder in Thule (Skandinavien) um einen Mann aus ihrem königlichen Geschlechte, in der Meinung aber, ohne den Kaiser nicht recht gehandelt zu haben, erbeten sie sich inzwischen auch einen König von Justinian und erhalten von Constantinopel den Heruler Suartua. Bald kam von den Gesandten geführt aus Skandinavien der König Todasios mit seinem Bruder Aordos und auserlesener Mannschaft. Suartua brach gegen die Ankommenden auf, sah sich aber von den Herulern verlassen und gezwungen, wieder nach Constantinopel zurückzukehren. Da beschließt der größere Theil der Heruler aus Furcht vor gewalttätiger Wiedereinsetzung des Suartua, sich zu den Gepiden zu begeben: βασιλεὺς μὲν πάσῃ δυνάμει κατὰγειν εἰς τὴν ἀρχὴν αὐτὸν ἐν σπουδῇ ἐποιεῖτο, Ἑρουλοὶ δὲ δύναντι τὴν τῶν Ῥωμαίων δειμαίνοντες Γήπαισι προσχωρεῖν ἔγνωσαν. Proc. B. Goth. 2, 15; ὀλίγοι μὲν τινες ἐν σπονδοῖς Ῥωμαίοις διέμειναν, . . οἱ δὲ λοιποὶ ἅπαντες ἀπέστησαν. 2, 14. In dem Kriege zwischen den Langobarden und Gepiden stehen beide Haufen sich selbst feindselig gegenüber, die unter Todasios, dessen

---

\*) Λακτίας χώρα δόντος βασιλέως (Ἰουστινιανοῦ) Ἑρουλοὶ ἔσχον ἀμφὶ πόλιν Σιγγηδόνα. B. Goth. 3, 33.

\*\*) Solcher Unsinn ist einem ganzen Volke nicht zuzumuthen, und Prokop kein Schriftsteller, der in die Verhältnisse und Ereignisse der Nordvölker immer genaue Einsicht zeigt. Parteien werden sich im Volke gebildet haben, eine römische und antiromäische, wie einst unter den Westgothen in Thracien, und hierin liegt der Grund der Ereignisse.

Bruder im Kampfe den Tod fand, auf der Seite der Gepiden, die andern neben den Römern und Langobarden: ξύμμαχοι δὲ αὐτοῖς Ἑρουλοι πεντακόσιοι τε καὶ χίλιοι εἶποντο, ὧν ἄλλοι τε καὶ Φιλημούθῃ ἦρχον. οἱ γὰρ ἄλλοι ξύμπαντες Ἑρουλοι ἐς τρισχιλίους ὄντες ξὺν τοῖς Γήπαισιν ἐτετάχατο, ἐπεὶ Ῥωμαίων ἀποστάντες οὐ πολλῶ ἔμπροσθεν ἔτυχον ἐξ αἰτίας, ἥ μοι ἐν τοῖς ἔμπροσθεν ἐβρῆθη. μοῖρα δὲ Ῥωμαίων τῶν παρὰ Λαγγοβάρδας ἐπὶ ξυμμαχίαν ἰόντων Ἑρούλων τισὶ ξὺν Ἀόρδῳ τῷ τοῦ ἄρχοντος ἀδελφῷ ἑξαπιναίως ἐντυγχάνουσι, . . καὶ τὸν τε Ἀόρδον τῶν τε Ἑρούλων πολλοὺς ἔκτειναν. B. Goth. 5, 34. Als die Awaren im römischen Gebiete neue Sitze verlangten, hatte Justinian die Absicht, sie in die Landschaft der abgezogenen Heruler zu setzen: ἐς τὴν Ἑρούλων (Ἑλούρων vulg.) χώραν κατοικίσαι τὸ ἔθνος, ἔνθα πρὸ τοῦ ἔρχουσι οἱ Ἑρουλοι· δευτέρᾳ δὲ προσαγορεύεται Παιονία. Menand. Exc. ed. Bonn. p. 285. Die im Dienste der Oströmer zurückgebliebenen Heruler haben sich in ihren Kriegen als die tapfersten und kühnsten Soldaten gezeigt. Sie haben zur Unterwerfung Italiens beigetragen (B. Goth. 2, 13. 22. 3, 13. 4, 26. 28. 31), in Asien (B. Pers. 1, 13. 14. 2, 24. 25) und in Afrika (B. Vandal. 2, 4. 17) gekämpft. Prokop nennt von ihren Führern Φανόθεος und seinen Nachfolger Φιλιμούθῃ (B. Goth. 2, 22), Οὐτίσανδος, Ἀλουήθῃ, Φάρας, Ἄρουθ, Βῆρος; zuletzt von den Herulern zu seiner Zeit spricht er als dem Volke, welches noch die römischen Provinzen verwüstet, während seine Gesandten in Constantinopel für den Dienst als Foederati ungeschmälert die bestimmten Geldsummen erheben: (ἀμφὶ πόλιν Σιγγηδόνα) δὴ νῦν ἵδρυνται, Ἰλλυριοὺς τε καὶ τὰ ἐπὶ Θράκης χωρία καταθέοντες καὶ ληϊζόμενοι ἐκ τοῦ ἐπὶ πλεῖστον. τινὲς δὲ αὐτῶν καὶ Ῥωμαίων στρατιῶται γεγέννηται ἐν τοῖς φοιδεράτοις καλουμένοις ταπτόμενοι. ἤνικα οὖν Ἑρούλων ἐς Βυζάντιον πρέσβεις σταλεῖεν, τούτων δὴ τῶν ἀνδρῶν, οἱ τοὺς Ῥωμαίων κατηκόους ληϊζονται, τὰς ξυντάξεις ἀπάσας πρὸς βασιλέως κεκομισμένοι πόρῳ οὐδενὶ ἀπαλλάσσονται. Bell. Goth. 3, 33. Nach ihm wird weder der nördlichen noch der südlichen Heruler wieder gedacht, nur noch durch einige Zeit des in Italien in oströmischen Diensten stehenden Haufens, den nach Filimuth Fulkari, des Fanitheus Neffe, führt: Φοβλκαρις ὁ τοῦ Φανιθέου ἀδελφιδούς. Agath. 1, 11. 14. 15; nach ihm Sindwald: Σινδουάλ, ὁ τῶν Ἑρούλων ἡγεμῶν, στρατηγός. id. 1, 20. 2, 7. 9. Sindwald erhebt sich in der Folge gegen Narses selbst: P. C. Basilii

a. XXV. (565). Eo anno *Sindewala Erolus* tyrannidem assumpsit et a Narseo Patricio interfectus est. Marii Episc. Chron., Roncall. 2, 411; *Ναρσῆς Βουσελίνον καὶ Συνδούαλδον καταπολεμήσας*. Evagr. Hist. eccl. 4, 24. Dafs er von Narses nach seiner Niederlage durch den Strang getödtet worden, berichtet Paulus Diaconus, der ihn schon mit Odoaker nach Italien kommen läfst: *habuit Narses certamen adversus Sinduald Brentorum \*) regem*, qui adhuc de *Herulorum* stirpe remanserat, quem secum in Italiam veniens simul Odoacar adduxerat. Gest. Langob. 2, 3. Und hiemit verschwindet das Volk aus der Geschichte.

**Rugi.** Treten später handelnd in der Geschichte auf, als ihre Westnachbarn. Ihr Name wird erst aus Attilas Zeit wieder genannt; unter den Völkern seines Heeres steht auch bei Sidonius (Carm. 7, 521) *pugnax Rugus*. In der Heimath an der Ostsee kennt sie nur noch die gothische Wanderungssage, die sie ihrem Volke weichen läfst: (Gothi) *mox promoventes ad sedes Ulmerugorum, \*\*)* qui tunc Oceani ripas insidebant, castra metati sunt, eosque commisso proelio propriis sedibus pepulerunt. Jorn. c. 4. Sie scheinen vor den Herulern von den Gestaden der Ostsee gegen die römischen Grenzen gezogen zu sein; denn sie treten nach dem Sturze der Hunnenmacht unmittelbar an den Ufern der Donau, vom böhmischen Walde gegen die March in den Gegenden, wo einst Quaden sassen, auf, während die Heruler im Rücken geblieben sind. Unter den Völkern des Hunnenreichs, welche nach dessen Auflösung sich neue Sitze genommen haben, nennt Jornandes auch Rugen auf dem rechten Ufer der unteren Donau (c. 50): *Rugi vero aliaeque nationes nonnullae Bizim et Arcadiopolim, ut incolerent, petivere*. Diese können nur als abgerissener Haufe angesehen werden, der vielleicht vor dem Gesamtvolke nach Süden zog; der nördlichen Rugen ge-

\*) Nirgends finden sich *Brenti*, oder wie andere Hss. geben, *Brebtī*, *Beuti*; der Name ist entstellt aus *Eruli*, vielleicht von Paulus schon so vorgefunden oder falsch gelesen. Sindwald war nach den andern Angaben weiter nichts als ein Heruler und Führer der Heruler.

\*\*) D. i. Holmrugi, Inselrugen, in der poetischen Sprache der gothischen Lieder, als Anwohner der Inseln an den Mündungen der Oder. Und zur Unterscheidung von den Ethelrugi auf Scandinavia (Jorn. c. 3)? Auch die späteren nordmannischen Rugen, altn. Rygir, in Rogaland und auf den nahen Inseln, heißen in der Skaldensprache *Hólmrygir* Heimskr. 1, 97. 156.

denkt er in den Nachrichten vom Kriege der Sueven und Skiren gegen die Ostgothen, meldet aber nicht mehr von ihnen, als daß sie jenen gegen die Gothen Hülfe leisteten (c. 54). Vollständigere Angaben über das Volk und seine Sitze um diese Zeit enthält des Eugippius Leben des h. Severin, dessen Nachrichten kurz vor dem Auszuge der Ostgothen aus Pannonien und der Fahrt Odoakers nach Italien (c. 5. 7) anfangend bis zum Kriege Odoakers gegen seine Landsleute (etwa von 470 oder 475 bis zum Jahr 487) gehen. Damals beherrschte die Rugen Flaccitheus, bedroht durch die benachbarten und feindlichen Gothen, die ihm den verlangten Durchzug nach Italien verweigert hatten, doch getröstet von dem heiligen Manne, der von allen umwohnenden kriegerischen Völkern wohl gekannt und verehrt war, mit der Voraussagung des baldigen Abzuges seiner Feinde (c. 5). Von seinen Söhnen Felectheus (c. 7, Feletheus c. 31), sonst Fava genannt, und Friderich folgte ihm der Erstere, dessen Sohn von seiner Gemahlin Gisa Friderich war. Auch zu ihnen war die arianische Lehre gedrungen (c. 5. 8). Sie hatten die benachbarten römischen Städte auf dem rechten Ufer der Donau in Besitz genommen (c. 1. 31), und reichten westwärts nicht ganz in die Umgebungen der Ens, wahrscheinlich nur bis an die Höhen, aus welchen die Krems und der Kamp laufen; westwärts durchzogen Thüringer und Alamannen das verheerte römische Gebiet. \*) Ueber die östliche Grenze ist keine Andeutung gegeben. Als Favas Bruder Friderich durch seinen Neffen umgekommen war, wurde von Odoaker, ohne daß eine andere Veranlassung oder Absicht seines Unternehmens bekannt wäre, die königliche Familie der Herrschaft beraubt: Boetius V. C. Cos. (487). Hoc Cos. Odoacer *Phaeba* (al. *Febano*) *rege Rugorum* victo captoque potitus est. Cassiod. Chron., Ronc. 2, 234; quapropter rex Otachar *Rugis* intulit bellum, quibus etiam devictis, et *Fridericho* fugato, *patre quoque Fava* capto, eum ad Italiam cum noxia conjuge supra memorata, videlicet

---

\*) Hunc populum non patiar *Alamannorum aut Thuringorum* iniquorum sacra deprædatione vastari, sagt zu Severin König Fava, der die Bewohner von Lauriacum (an der Mündung der Ens) zu seinen Städten hinabführen wollte, und mit einem Heere herbeigerückt war (Eug. c. 31). Aber er gieng auf Severins Bitten, der ihm auf 4 Stunden vor die Stadt entgegengegangen war, wieder zurück. Die Rugen wohnten also von der Ens noch entfernt.

Gisa, transmigravit. Post audiens idem Odochar Friderichum ad propria revertisse, statim fratrem suum misit cum multis exercitibus Aonulfum, ante quem denuo *frugiens Friderichus*, ad Theodoricum regem, qui tunc apud Novam civitatem provinciae Moesiae morabatur, profectus est. Eugipp. c. 45; adunatis Odochar gentibus, quae ejus ditioni parebant, . . venit in *Rugiland*, pugnavitque cum *Rugis*, ultimaque eos clade conficiens, *Feletheum* insuper eorum regem (qui et *Fera* dictus est) extinxit. Vastataque omni provincia, Italiam repetens, copiosam secum captivorum multitudinem abduxit. Paul. Diac. 4, 49. \*) Dadurch wurde der Auszug der Rugen aus ihrem Lande veranlaßt, das von ihnen nachher noch *Rugiland* hieß (S. 475). Sie schlossen sich, wahrscheinlich von Friderich aufgefordert, dem Zuge der Ostgothen gegen Odoaker an nach Italien, wo sie neben den Gothen als abgesondertes Volk lebend, mit ihnen auch im Kampfe gegen die Oströmer gemeinschaftlich handelten: (Ἐρουλοι) ἀφίκοντο ἐς χώραν, ἣ δὴ Ρογοὶ τὸ παλαιὸν ὠκνηντο, οἱ τῷ Γοτθῶν στρατῷ ἀναμιχθέντες ἐς Ἰταλίαν ἐχώρησαν. Proc. B. Goth. 2, 14; οἱ δὲ Ρογοὶ οὗτοι ἔθνος μὲν εἰσι Γοτθικόν, αὐτόνομοί τε τὸ παλαιὸν ἐβίων. Θεοδορίχου δὲ αὐτοῦς τὸ κατ' ἀρχὰς προσεταιρισμένου ξὺν ἄλλοις τισὶν ἔθνεσιν, ἐς τε τὸ γένος ἀπεκέκριντο καὶ ξὺν αὐτοῖς ἐς τοὺς πολεμίους ἅπαντα ἔπρασσον. γυναιξὶ μέντοι ὡς ἥκιστα ἐπιμιγνύμενοι ἀλλοτρίαις, ἀκραιφνέσι παίδων διαδοχαῖς τὸ τοῦ ἔθνους ὄνομα ἐν σφίσιν αὐτοῖς διεσώσαντο. id. 3, 2. Aber sie waren von der stärkeren Macht der Gothen abhängig geworden. Schon hatte Friderich, Favas Sohn, der der Sache Theoderichs untreu geworden war, seinen Untergang gefunden (Ennodii Paneg. p. 1606); Erarich, welchen die Rugen in der Verwirrung des Krieges gegen die Oströmer aus ihrem Geschlechte an die Spitze der deutschen Macht in Italien hoben (J. 541), wurde nach 5 Monaten getödtet und Totila gewählt (Proc. B. Goth. 3, 2). Mit ihren Waffengenossen den Oströmern unterworfen verschwinden sie aus der Geschichte.

**Sciri.** Skiren finden sich schon frühe am Pontus. Skiren sind mit Skythen, Galatern (Bastarnen), Thisa-

---

\*) Uebertreibend der Anonymus Vales. p. 664: Odochar rex bellum gessit adversus Rugos, quos in secundo vicit, et funditus delevit.



maten, Saudaraten in der Inschrift des Protogenes aus der Umgebung von Olbia genannt (S. 61). Fallen in Gesellschaft der Hunnen in das römische Gebiet ein: *Σκύροισι γὰρ καὶ Καρποδάκας Οὐννοῖς ἀναμειγμένους ἡμύνατο* (Θεοδόσιος), *καὶ ἐλαττωθέντας τῇ μάχῃ περραιωθῆναι τὸν Ἰστρον καὶ τὰ οἰκεῖα καταλάβειν συνηνάγκασεν*. Zos. 4, 34; erleiden bei einem gleichen Versuche grossen Verlust: *ὁ δὲ Οὐλδῖς (ὁ ἡγούμενος τῶν Οὐννων) πρὸς τὸ πέραν τοῦ ποταμοῦ μόλις διέσωθη, πολλοὺς ἀποβαλὼν, ἄρδην δὲ τοὺς καλουμένους Σκιρούς*. ἔθνος δὲ τοῦτο βάρβαρον, ἱκανῶς πολυάνθρωπον, πρὶν τοιαῦδε περιπεσεῖν συμφορᾷ. ὑστερήσαντες γὰρ ἐν τῇ φυγῇ, οἱ μὲν αὐτῶν ἀνηρέθησαν, οἱ δὲ ζωγρηθέντες, δέσμιοι πρὸς τὴν Κωνσταντινούπολιν ἐξεπέμφθησαν. δόξαν δὲ τοῖς ἄρχουσιν διανεῖμαι τούτους, μή τι πλῆθος ὄντες νεωτερίσωσι· τοὺς μὲν ἐπ' ὀλίγοις τιμήμασι ἀπέδοντο, τοὺς δὲ πολλοῖς προῖκα δουλεύειν παρέδωκαν, ἐπὶ τῷ μῆτε Κωνσταντινουπόλεως, μῆτε πάσης Εὐρώπης ἐπιβαίνειν, καὶ τῇ μέσῃ θαλάσῃ χωρίζεσθαι τὸν ἐγνωσμένον αὐτοῖς τόπον· ἐκ τούτων τε πλῆθος ἄπρατον περιλειφθὲν, ἄλλος ἄλλαχῇ διατρίβειν ἐτάχθησαν. πολλοὺς δὲ ἐπὶ τῆς Βιθυνίας τεθέσθαι πρὸς τῷ καλουμένῳ Ὀλύμπῳ ὄρει, σποράδην οἰκοῦντας, καὶ τοὺς αὐτόθι λόφους καὶ ὑπωρείας γεωργοῦντας. Sozom. 9, 5; kämpfen mit Alanen gegen die hunnische Macht und nehmen nach ihrem Sturze neben ihnen Sitze in Niedermoesien: *Sciri vero et Satagarii et ceteri Alanorum cum duce suo, nomine Candax, Scythiam minorem inferioremque Moesiam accepere*. Jorn. c. 50. Es läßt sich bezweifeln, ob diese Skiren, neben Skythen, Hunnen, Alanen genannt, dasselbe Volk sind, das Plinius hinter der Weichselmündung wufste, und nicht vielmehr, vorzüglich nach der Stelle des Jornandes zu schliessen, ein alanisches Volk, von jenen so gut zu unterscheiden, wie Wurgunden von Burgunden. Und wären sie Deutsche und von der Ostsee gekommen, so müßten sie wie die Heruler am Pontus für eine einzelne Abtheilung ihres Volkes betrachtet werden, die frühe aus der Heimath gezogen wäre, und schon vor den Gothen; denn daß die Inschrift des Protogenes, unbekannten Zeitalters, doch über die Gothenwanderung hinaufzusetzen ist, unterliegt keinem Zweifel. Die deutschen Ostseeskiren stehen mit ihren Westnachbarn, den Rugen und Turkilingen, zuerst im Heere Attilas (Sidon. Apollin. Carn. 7, 322: *Scirum*, al. *Scerum*, *Scoerum*), dann unter Odoakers Befehlen. Sie sind wahrscheinlich



zu gleicher Zeit mit den Rugen gegen die Donau vorgedrungen, und treten an dem Strome in der Nachbarschaft der Ostgothen, wie es scheint, an der Ostseite der Rugen auf. Nachdem sie einige Zeit friedlich mit den Gothen gewohnt hatten, verbanden sie sich mit den Schwaben zu eignem Verderben gegen die gothische Macht: (Hunimundus Suevorum dux) *Scirorum* gentem incitavit, *qui tunc supra Danubium considebant*, et cum Gothis pacifice morabantur, quatenus scissi ab eorum foedere, secumque juncti in arma prosilirent, gentemque Gothorum invaderent. . . Gothi vero . . . ita sunt proelii, ut pene de gente *Scirorum*, nisi qui nomen ipsum ferrent et hi cum dedecore, non remansissent, sic omnes extinxerunt. Jorn. c. 53. Eine neue stärkere Vereinigung der Völker über der Donau wurde von den Gothen mit gleicher Tapferkeit zurückgeschlagen: (*Scirorum*) exitium Suevorum reges Hunimundus et Alaricus veriti in Gothos arma moverunt, freti auxilio Sarmatarum, . . . ipsasque *Scirorum* reliquias quasi ad ultionem suam acrius pugnaturas accersentes cum Edica et Wulfo eorum primatibus, habuerunt simul secum tam Gepidas, quam ex gente Rugorum non parva solatia, ceterisque hinc inde collectis, ingentem multitudinem aggregantes ad amnem Bolliam in Pannoniis castra metati sunt, . . . consertoque proelio superior pars invenitur Gothorum. id. c. 54. Dafs beide Völker Hülfe in Constantinopel suchten, die Skiren erhielten, meldet ein morgenländischer Bericht: ὅτι Σκίροι καὶ Γότθοι εἰς πόλεμον συνελθόντες καὶ διαχωρισθέντες ἀμφοτέρωτεροι πρὸς συμμαχῶν μετὰ κλήσιν παρεσκευάζοντο· ἐν οἷς καὶ παρὰ τοὺς ἑώους ἦλθον καὶ Ἀσπαρ μὲν ἠγεῖτο μηδετέροις συμμαχεῖν, ὃ δὲ αὐτοκράτωρ Λέων ἐβούλετο Σκίροις ἐπικουρεῖν. καὶ δὴ γράμματα πρὸς τὸν ἐν Ἑλλυριοῖς στρατηγὸν ἔπεμπε, ἐντελλόμενός σφισιν κατὰ τῶν Γότθων βοήθειαν τὴν προσήκουσαν πέμπειν. Prisci Rhet. Fragm. ed. Bonn. p. 160. Walamir, der Ostgothenkönig, fand den Tod in diesen Kämpfen (Jorn. de regn. success. ed. Lindenbr. p. 59). Zum letzten Male werden die Skiren unter den Völkern Odoakers in Italien genannt (Proc. B. Goth. 1, 1). An der Donau kommen sie nach dem Kriege mit den Gothen nicht wieder vor, und wenn noch eine Abtheilung zurück war, so hat auch diese mit den Rugen, neben welchen noch einiger Völker gedacht wird (Ρογοὶ ξὺν ἄλλοις τισὶν ἔθνεσιν. Proc. B. Goth. 3, 2), die Heimath verlassen, um mit den früheren Gegnern, den Ostgothen, unter Theoderich nach Italien zu ziehen.

**Turcilingi.** Dieses, wie es scheint, weniger zahlreiche Volk, an der Ostsee schon von Ptolemaeus unter dem entstellten Namen *Πουτίκλειοι* zwischen der Weichsel und den Sidinen (Rugen) genannt, tritt nie besonders, sondern nur in Gesellschaft der andern Völker der Ostseeküste auf, zuerst im Heere des Attila (Hist. misc. p. 97), dann des Odoaker. Enge mit ihren Ost- und Westnachbarn, den Rugen und Skiren, verbunden, haben sie sich wahrscheinlich neben ihnen auch an der Donau, obschon sie hier nicht genannt werden, aufgehalten, und mit ihnen unter Theoderich, in dessen Heere sie mit den Skiren wohl unter „den andern Völkern“, die Prokop neben den Rugen erwähnt, zu verstehen sind, die Fahrt nach Italien unternommen.

Ein Heer aus diesen Völkern, welche einst die ganze Südküste der Ostsee, von der Trawe bis über die Weichsel inne hatten, und zu gleicher Zeit an die römischen Grenzen vorgedrungen waren, den Herulern, Rugen, Turkilingen und Skiren, mit Odoaker, einem Rugen von Geburt, an der Spitze war, nachdem die Westgothen unschädlich abgezogen waren, die erste deutsche Macht in Italien, welche den Römern die Gewalt aus den Händen riß und sich zueignete, und dem mehr als tausendjährigen Römmerreiche ein Ende machte: *Odoacer, genere Rugus, Turcilingorum, Scirorum, Herulorumque turbis munitus, Italiam invasit, Augustulumque Imperatorem de regno evulsum in Lucullano, Campaniae castello, exilii poena damnavit. Sic quoque Hesperium regnum, Romanique populi principatus cum hoc Augustulo periit.* Jornand. de regnor. success. ed. Lindenbr. p. 59; *Odoacer, Turcilingorum rex, habens secum Sciros, Herulos, diversarumque gentium auxiliarios, Italiam occupavit.* id. de reb. Get. c. 46; *Hesperiae plaga, quae nunc sub regis Turcilingorum et Rugorum tyrannide fluctuat.* id. c. 57; *superveniens Odoacer cum gente Scyrorum . . cum Herulis ingressus in Pineta.* Anonym. Vales. p. 662. 665; *Odoacer cum fortissima Herulorum multitudine, fretus insuper Turcilingorum siye Scirorum auxiliis Italiam ab extremis Pannoniae finibus properare contendit.* Hist. miscella ap. Murat. 4, 97; *adunatis Odoachar gentibus, quae ejus ditioni parebant, id est Turcilingis et Herulis, Rugorumque parte, quos jam dudum possederat, nec non etiam Italiae populis, venit in Rugiland.* Paul. Diac. 4, 19.

#### IV. Nordwestliche Gruppe. Sachsen, Angeln, Juten.

**Saxones.** Das Volk, das unter dem später weit verbreiteten Namen Saxones zuerst Ptolemaeus auf dem Eingange der kimbrischen Halbinsel kennt, ist durch seine eigene Richtung in der Geschichte wie durch seine Mundart hinlänglich von der Vereinigung der Sachsen unterschieden. Hinter der Elbe, weit von dem Gebiete der Römer entfernt, wären diese Altsachsen ihnen nicht näher zur Kenntniss gekommen, wenn sie nicht bald als geübte Schiffer die nördlichen Meere durchzogen, und sich durch ihre Angriffe auf die römischen Küstenländer, vorzüglich auf Britannien, furchtbar gemacht hätten. Mehr den östlichen Sachsen als den westlichen, welche benachbart und gleichnamig, die Römer nicht unterscheiden konnten, sind die Räubereien zuzuschreiben, durch welche besonders seit dem Anfange des 5. Jahrhunderts die gallischen Gewässer unsicher wurden. Hieronymus (ad Ageruchiam) nennt in Gallien in den Jahren der allgemeinen Verwirrung Sachsen mit Herulern, den Anwohnern der Ostsee. Die Fertigkeit dieser kühnen Schiffer schildert Sidonius Apollinaris Carm. 7, 369:

Aremoricus piratam *Saxona* tractus

Sperabat, cui pelle salum sulcare Britannum

Ludus, et assuto glaucum mare findere lembo.

Epist. 8, 6: contra *Saxonum* pandos myoparones, quorum quot remiges videris, totidem te cernere putes archipiratas, ita simul omnes imperant, parent, docent, discunt latrocinari. Unde nunc etiam, ut quam plurimum caveas, causa successit maxima monendi. Hostis est omni hoste truculentior. Improvisus aggreditur, praevisus elabitur: spernit objectos, sternit incautos: si sequatur, intercipit, si fugiat, evadit. Ad hoc exercent illos naufragia, non terrent. Est eis quaedam cum discriminibus pelagi non notitia solum, sed familiaritas. Nam quoniam ipsa si qua tempestas est, hinc securos efficit occupandos, hinc prospici vetat occupaturos, in medio fluctuum scopulorumque confragosorum spe superventus laeti periclitantur. Am meisten den Angriffen der überelbischen Sachsen ausgesetzt mußte das ihrer Heimath gegenüberliegende Britannien sein. Dort erscheinen sie seit der zweiten Hälfte des 4. Jahrhunderts auf wiederholten Zügen: hoc tempore (a. 365) *Picti Saxonesque et Scotti et Ata-*

cotti Britannos aerumnis vexavere continuis. Ammian. 26, 4; attritam pedestribus proeliis Britanniam referam? Saxo consumtus bellis navalibus offeretur. Redactum ad paludes suas Scotum loquar? Lat. Pacatii Drepanii Paneg. Theodos. Aug. dict. (391), c. 5;

maduerunt *Saxone* fuso

Orcades, incaluit Pictorum sanguine Thule.

Claudian, die Siege des Feldherrn Theodosius aufzählend, de IV. Cons. Hon. 31;

Illius effectum curis, ne tela timerem

Scotica, ne Pictum tremere, ne litore toto

Prospicerem dubiis venturum *Saxona* ventis,

spricht Britannia unter den römischen Provinzen, die der Dichter zum Ruhme Stilichos auführt, de laud. Stilich. 2, 253; die Händel dieser Zeit trägt in die Zeit des ersten Caesar über Sidonius Apollin. Carm. 7, 88:

victricia Caesar

Signa Caledonios transvexit adusque Britannos,

Fuderit et quanquam Scotum, et cum *Saxone* Pictum,

Hostes quaesivit, quem jam natura vetabat

Quacrere plus homines.

Dort schlagen endlich die Sachsen selbst ihre Sitze auf, nachdem in der allgemeinen Bewegung der Völker auch sie sich entschlossen, aus der Heimath zu ziehen. In den Stürmen des anfangenden 5. Jahrhunderts war das ferne, gleich den übrigen Provinzen von den umwohnenden Völkern hart bedrängte Britannien von den Römern aufgegeben. Zosimus berichtet (6, 2. 5), daß die Eingebornen, nachdem die römischen Legionen während der Verwirrung in Gallien zur Kaiserwürde nacheinander den Marcus, Gratian, und nach deren Ermordung den Constantin erhoben hatten, und dieser nach Gallien übergesetzt war, sich von der römischen Herrschaft losgesagt, und selbst die Vertheidigung ihres Landes übernommen; Gildas (c. 12. 14. 17), daß sie Hülfsstruppen von den Römern noch zweimal erhalten, zum drittenmal von Aëtius in seinem dritten Consulate (J. 446) vergeblich verlangt hätten. Um diese Zeit wird ein einheimischer König Vertigernus\*) genannt, unter dem sich die Sachsen in Britannien niedergelassen haben, nach Gildas, von

---

\*) Auch Gortigernus, Gwertigernus, in der sächsischen Chronik anglisiert Vyrigeorn, ein sicher keltischer Name, zusammengesetzt aus ver-, kymr. gwer-, und tigernus, tigerinus (dominus), entsprechend dem deutschen Ermenoaldus. S. 224, 2. Anm.

ihm gegen die Pikten zu Hülfe herbeigerufen, und in den östlichen Theilen der Insel angesiedelt, bis sie aus ihrer Heimath verstärkt als Feinde und als Eroberer des Landes auftreten, nach Nennius aber aus ihrer Heimath vertrieben, von dem König gütig aufgenommen und als Hülfsvölker gegen die nördlichen Feinde auf die Insel Tanet gesetzt, von wo aus sie mit neuen Schaaren aus ihrer Heimath die Insel überschwemmten. Beda (c. 15) setzt die Ankunft der Sachsen in die Regierung des Marcianus und Valentinianus (450—457), \*) um mehrere Jahre früher Tiro, im Chronicon ad a. Theodosii XVIII. (441): *Britanniae usque ad hoc tempus variis cladibus eventibusque laceratae in ditionem Saxonum rediguntur.* Ronc. 1, 754. Das Wahrscheinlichste ist, daß eine Abtheilung Sachsen, die in der gewohnten Richtung ziehend um die Mitte des 5. Jahrhunderts eine Landung auf dem östlichen Gestade versucht und dort festen Fuß gefaßt hatte, von den Eingebornen als Hülfschaar gegen die Anfälle der nordwestlichen Völker gebraucht, in der Verwirrung ihrer Angelegenheiten eine günstige Gelegenheit zu größerer Unternehmung erblickte, und die Ihrigen zur Eroberung des Landes herbeirief. Mit den Sachsen zogen die zahlreichen Angeln \*\*) und ein Theil

\*) Ein Jahr bestimmt er nicht. Nennius: quando Gratianus Aequantius (?) consul fuit in Roma. Saxones a Guorthegirno anno CCCCLVII. suscepti sunt. ed. Gunn. p. 62. 80. Constantius (5. Jahrh.) berichtet zur ersten Reise des Bischofs Germanus († 448) nach Britannien, die um 450 gesetzt wird, noch bloß von einem Anfälle der Sachsen mit Pikten: interea Saxones Pictique bellum adversus Britones junctis viribus susceperunt, quos eadem necessitas in castra contraxerat. Vita S. Germani, Boll. Jul. 7, 213. Dies setzt Chron. Ruinarti (Ronc. 2, 261) wohl irrig unter: Marcianus et Valentinianus annis VII. Sed et bellum Saxonum Pictorumque adversus Brittones eo tempore junctis viribus susceptum divina virtute retundunt (Germanus et Lupus episcopi). Um ein ganzes Jahrhundert verirrt sich ein Zusatz zu Isidors Chron. im Cod. Urbin. (Ronc. 2, 451 Not., Praef. L): Saxones in Britannia a Vertigerno rege Britonorum accersiti sunt anno a passione Domini 548.

\*\*) Prokops zum Theil mährchenhafte Nachrichten über Britannien, die ihm wahrscheinlich durch Franken zugekommen sind, nennen Friesen statt der Sachsen unter den Bewohnern der Insel (B. Goth. 4, 20): *Βριταννίαν δὲ τὴν νῆσον ἔθνη τρία πολλὰν ἀνθρώπων ἔχουσι, βασιλεὺς τε εἰς αὐτῶν ἑκάστῳ ἐφέστηκεν. ὀνόματα δὲ κεῖται τοῖς ἔθνεσι τοῦτοις Ἀγγεῖλοι τε καὶ Φρίσσονες καὶ οἱ τῇ νήσῳ ὁμώνυμοι Βρίτιωνες. ἰσαύτη δὲ ἡ τῶνδε τῶν ἔθνων πολυανθρώπων φάσκει οὕσα, ὥστε ἀνὰ πᾶν ἔτος*

der Juten zur neuen Heimath aus, und drängten die Eingebornen der Insel bis an die westlichen Gebirge. Nach Horsa und Hengist, die zuerst mit 3 Schiffen vorausgezogen waren, hatten die Eroberer, wie Nennius erzählt, auf 17, und wieder auf 40 Schiffen die nördlichen Ansiedler, denen noch einzelne Züge nachfolgten, \*) das Stammland völlig aufgegeben (c. 56. 37): *ita ut insulas, de quibus venerant, absque habitatore relinquerent*. Hieraus und aus Gildas ist klar, daß in einigen Hauptzügen in Masse die Eroberung vollendet war, die Verderben und Zerstörung über das Land und seine früheren Bewohner gebracht hat, wie der genannte Britte in seiner Schrift über den Untergang seines Vaterlandes klagt (c. 23): *Tum omnes consilarii una cum superbo tyranno Gurlthigerno Britannorum duce coecantur et adinvenientes tale praesidium, imo excidium patriae, ut ferocissimi illi nefandi nominis Saxones, Deo hominibusque invisi, quasi in caulas lupi, in insulam ad retrudendas aquilones gentes intromitterentur. Quo utique nihil ei usquam perniciosius nihilque amarius factum est. Tum erumpens grex catulorum de cubili leaenae barbariae tribus, ut lingua ejus exprimitur, cyulis, nostra lingua longis natibus, secundis velis secundo omine auguriisque . . . evectus primum in orientali parte insulae jubente infausto tyranno terribiles infixit ungues, quasi pro patria pugnaturus, sed eam certius impugnaturus. Cui supradicta genitrix, primo comperiens agmini fuisse prosperatum, item mittit satellitum canumque prolixiorem catulam, quae ratibus advecta adunatur cum manipularibus spuriis. . . Igitur intromissi in insulam barbari veluti militibus et magna (ut mentiebantur) pro bonis discrimina hospitibus subituri impetrant sibi annonas dari. Quae multo tempore imperitae clausurunt (ut dicitur) canis faucem. Item queruntur non affluenter sibi epimonia contribui, occasiones de industria colorantes et, nisi profusior eis munificentia cumularetur, testantur se cuncta insulae rupto foedere de-*

---

κατὰ πολλοὺς ἐνθὺνδε μετανιστάμενοι ξὺν γυναῖξὶ καὶ παισὶν ἐς Φράγγους χωροῦσιν. Die letzte Angabe kann nur dann einige Bedeutung haben, wenn man sie auf die nach Gallien ausgewanderten Bretonen bezieht. Vgl. S. 362.

\*) Als solche lassen sich betrachten die Landungen, die in den Jahren 477 — 514 in der angelsächs. Chronik aufgeführt sind, jedoch nur aus dem Südlände, während sie von der Besetzung des weiten Nordlandes, von der Themse bis über den Humber, gar nichts weiß.

populatuŕos. Nec mora, minas effectibus prosequuntur. (c. 24) Confovebatur namque, ultionis justae praecedentium scelerum causa, *de mari usque ad mare* ignis orientalis sacrilegorum manu exaggeratus et finitimas quasque civitates agrosque populans, qui non quievit accensus, donec *cunctam pene exurens insulae superficiem* rubra occidentalem trucique oceanum lingua delamberet.. (c. 25) Itaque nonnulli miserarum reliquiarum in montibus prehensi acervatim jugulabantur, alii fame confecti accedentes manus hostibus dabant in aevum servituri, si tamen non continuo trucidarentur, quod altissimae gratiae stabat in loco: alii transmarinas petebant regiones, . . alii a montanis collibus, minacibus praeruptis vallati et densissimis saltibus, marinisque rupibus vitam, suspecta semper mente, credentes, in patria licet trepidi perstabant. Um so fester haben die erobernden Völker auf den Trümmern der römischen Einrichtungen ihre Selbstständigkeit begründet und freier ihre Sprache und Sitte entfaltet, zuerst unter sich selbst unabhängig, und nachdem vom Volk der Sachsen aus ihre Vereinigung erfolgt war, der mächtigste Stamm der Insel, der seine Herrschaft über die Nachbarvölker, und in seiner angestammten Vertrautheit mit dem Weltmeere bis in die fernsten Theile der Erde verbreitet hat. Von den Namen der beiden Hauptbestandtheile überwog später der der Angli, und *Engleland, England* bezeichnet in der eigenen Sprache die Sitze der vereinigten Völker, \*) während sie die Nachkommen der Britten noch mit dem Namen, unter dem sie vom Anfang ihren Vätern furchtbar geworden

---

\*) Seit Egbert dem König der Westsachsen. Annal. Wintonens. ad a. 827: hoc vel sequenti anno Egbertus in regem totius Britanniae coronatus est. Edixit illa die, ut insula in posterum vocaretur *Anglia*, et qui Juti vel Saxones dicebantur, omnes *communi nomine Angli* vocarentur. Radulfi de Diceto Abbreviationes Chronicor. ap. Twysden p. 449, a. 828: qui prius vocati sunt reges Westsaxonum, abhinc vocandi sunt reges *Anglorum*. Chronol. Augustinens. Cant. ap. Twysd. p. 2258, a. 827: Egbertus coronatus rex totius Britanniae apud Wintoniam faciens edictum, ut omnes Saxones *Angli* dicantur et Britannia *Anglia*. Wahrscheinlich eher zur Vermeidung der Collision mit dem Sachsenamen des Festlands, als wegen der Uebersahl der Angeln, da die Macht doch von den Sachsen ausgieng. Bei Bonifacius heisst England (Epist. ad Zachar.) *Saxonia transmarina*. Paulus Diac. setzt beide Namen zusammen: *Angli-Saxones*. 4, 25; Hermelinda ex *Saxonum Anglorum* genere. 5, 37; Cedoaldus rex *Anglorum Saxonum*. 6, 15.



waren, Sachsen (kymr. *Saeson*, breton. *Soson*, vom Sing. *Sais*, *Sos*) benennen.

**Angli.** Der Name der Angeln, der zahlreichen Begleiter der Sachsen nach Britannien, welcher in der neuen Benennung des eroberten Landes fortlebt, erscheint nach ihrem Auszuge vom Festlande noch einmal aus den Stammsitzen in der Ueberschrift des Werinengesetzes: *Incipit lex Anglorum et Werinorum, hoc est Thuringorum*. Neben den Werinen, den Bewohnern des Schwabengau's, finden sich diese Anglii noch in den Gegenden an der Elbe, wo Ptolemaeus das Volk der *Ἀγγεῖλοι Σουήβοι* nennt, eine Abtheilung des Volkes, die wie die Bewohner des Bardengau's dem heimathlichen Boden treu, sich dem nordwärts gerichteten Zuge der Ihrigen nicht anschließen wollte. \*) Nach angelsächsischen Nachrichten hätten die Angeln, ehe sie über das Meer setzten, auf der kimbrischen Halbinsel ihre Sitze gehabt; sie nennen die Gegend ihres Ausgangs *Angul*, *Angeln*, und bezeichnen ihre Lage zwischen den Jüten und Sachsen (dem Gebiete des Sachsenbundes): *porro de Anglis, hoc est illa patria, quae Angulus \*\*)* dicitur et ab eo tempore usque hodie manere desertus inter provincias Jutarum et Saxonum perhibetur, . . Angli. Beda 4, 15; and be vestan eald Seaxum is Alfe mudha thære ea and Frisland. and thanon vest nordh is thæt land the man *Angle* hæst and Sillende and sumne dæl Dena. Alfred im Oros. p. 20; Other fand die Gegend auf seiner Schifffreise um Hædhum (Haideby, Schleswig): he seglode to thæm porte the man hæst æt Hædhum. se stent betvuh Vinedum and Seaxum and *Angle* and hyrdh in on Dene..

---

\*) Ist der Name *Anglevarii* Notit. dignit. Orient. p. 1415 richtig geschrieben (nicht für *Ampsivarii*), so bezeichnet er, mit *Chattuarii*, *Teutovarii* verglichen, Schaaren aus dem Angelnvolke.

\*\*) *Anglia* vulg. falsch wegen des folgenden *desertus*; *Angulus* haben Hss.; hat Alfred gelesen, und wohl auch Saxo Gramm. p. 5: *Angul*, a quo gentis Anglicae principia manasse memoriae proditum est, nomen suum *provinciae*, cui praecerat, aptandum curavit, levi monumenti genere perennem sui notitiam traditurus. Cujus successores postmodum Britannia potiti, priscum insulae nomen novo patriae suae vocabulo permutarunt . . Testis est Beda. Derselbe Name ist altn. *Avngull* (*ōngul*, aus *angul*), Landschaft in Halogaland: hann átti bú á Hálógalandi í *Aungli*, thár sem heitir á Steig. Heimskr. 3, 454. Vgl. Fornm. sög. 7, 322. 8, 184.

and tha tvegen dagas ær he to Hædhum come, him væs on thæt steorbord Gotland and Sillende and iglanda fela: on thæm landum eardodon Engle, ær hi hider on land comon. Alfr. Oros. p. 25. Eben so Ethelwerdus (11. Jahrh.), ap. Savile p. 855: *Anglia* vetus sita est inter Saxones et Giotos, habens oppidum capitale, quod sermone saxonico Sleswic nuncupatur, secundum vero Danos Haithaby. Wilhelmus Malmesburiens. (12. Jahrh.), ap. Savile p. 41: in oppido quod tunc Slaswich, nunc vero Eitheisi (al. Hurtheby) appellatur; est autem regio illa *Anglia vetus dicta*, unde *Angli venerunt in Britanniam*, inter Saxones et Giotos constituta. Auch Nennius (c. 56) nennt die Insel *Oghgul* (al. *Ochgul*, *Angul*), von der Hengist und seine Gefährten gekommen seien. Es ist der Landstrich zwischen der Slie und dem Flensburger Busen gemeint, der noch *Angeln* heisst. Aber dieser Name, der auch weiter noch als deutscher Landschaftsname vorkommt (S. 153), ist wohl erst aus Schiffernachrichten mit dem Namen und dem Zuge der Angeln in Verbindung gebracht. Das zahlreiche Volk der Angeln, vorher Anwohner der Elbe, lässt sich nicht vor seinem Auszuge noch in diesen Winkel setzen; wohl aber war das gegenüberliegende Ufer des Meeres und der Elbe vor ihrer Mündung seit alter Zeit die Heimath der anderen Hauptabtheilung der Eroberer Britanniens, der Sachsen. Auf die Angeln darf der zweite große Seezug gegen Britannien gedeutet werden, von dem Nennius c. 57: Henegistus Guorthegirno regi dixit: Gens mea valida est, ad bellandumque robusta. Si vis mittam filium meum cum fratruele suo, qui sunt viri bellatores, invitans eos, ut dimicent contra Scottos, et *da illis regiones quae sunt in aquilone juxta murum*, qui vocatur Gual. Licentia autem improvidi regis invitavit eos, Ohta videlicet et Ebissa *cum XL ceolis*. At vero ipsi cum navigarent circa Pictos vastaverunt Orcades insulas et occupaverunt regiones plurimas *usque ad confinium Pictorum*. (Ed. Gunn. p. 66. 67.)

Das ganze südöstliche Flachland der Insel ist in die Hände der Germanen gefallen und an der Stelle der alten keltischen Völkernamen stehen nun deutsche, der der Angeln im Norden zu beiden Seiten des Humbers, im Süden der Name der Sachsen an den Ufern der Themse, beide in mehreren Abtheilungen ausgebreitet, während eine Abtheilung Juten, die den größeren Völkern sich anschloss, am äußersten Rande des Südländes untergebracht wird: *advenerant autem de tribus Germaniac populis fortioribus, id est Saxonibus, Anglis, Jutis*. De

*Jutarum* origine sunt *Cantuarii* et *Vectuarii*, hoc est ea gens, quae Vectam tenet insulam, et ea, quae usque hodie in provincia Occidentalium Saxonum *Jutarum* natio nominatur, posita contra ipsam insulam Vectam. De *Saxonibus*, id est ea regione, quae nunc antiquorum Saxonum \*) cognominatur, venere *Orientales Saxones*, *Meridiani Saxones*, *Occidui Saxones*. Porro de *Anglis*, hoc est de illa patria, quae Angulus dicitur et ab eo tempore usque hodie manere desertus inter provincias Jutarum et Saxonum perhibetur, *Orientales Angli*, *Mediterranei Angli*, *Mercii*, tota *Nordhumborum* progenies, id est illarum gentium, quae ad boream Humbri fluminis inhabitant, ceterique Anglorum populi sunt orti. Beda 1, 45. \*\*) Im Volke der Angeln stehen der nördlichsten Abtheilung, den Nordhan-hymbre, die vom Nordufer des Humbers sich bis an die Grenzen der Cumbern und Pikten verbreiteten, gegenüber die Abtheilungen im Süden des Flusses, \*\*\*) die Eastengle, Angli orientales, auf dem Vorsprunge des Landes vor der Washbai bis zum Flusse Stur, abgetheilt in *Nordhfolc* und *Sudhfolc* (*Norfolk*, *Suffolk*); die *Mirce* (*Merce*, *Mercan*, *Mearce*, ungenauer geschrieben *Myrce*, *Myrcan*), *Mercii*, im We-

\*) Die Sachsen der Vereinigung. Vgl. jedoch S. 388.

\*\*) König Alfred übersetzt: comon hi of thrim folcum tham strangestan Germanie. thæt of Seaxum, and of Angle, and of Geatum. Of Geata fruman sindon Cantvare, and Vihtætan. thæt is seo theod se Viht thæt ealond on eardadh. Of Seaxum, thæt is of tham lande the man hatedh eald Seaxan, comon East-seaxan, and Sudhseaxan, and Vestseaxan. And of Engle comon Eastengle, and Middelengle, and Myrce, and eall Nordhembra cynn. is thæt land the Angulus is nemned betvyh Geatum and Seaxum. is sæd of there tide the hi thanon gevitan oðh to dæge thæt hit veste vunige. Und die angelsächsische Chronik schreibt (ed. Ingr. p. 14): tha comon tha menn of thrim mægdhum Germanie, of Eald-Seaxum, of Anglum, of Iotum. Of Iotum comon Cantvare, and Vihtvare, (thæt is seo mæidh the nu eardadh on Viht,) and thæt cynn on Vestsexum the man nu gyt het Iutnacynn. Of Eald-Seaxum comon East-Seaxan and Sudh-Seaxan, and Vest-Seaxan. Of Angle comon, se a sidhdhan stod vestig betvix Iutum and Seaxum, East-Engle, and Middel Angle, and Mearce, and calle Nordhymbra.

\*\*\*) Sudhan-hymbre, Sudhymbre (Chronic. Saxon. ed. Ingr. 37. 60) sind eine Abtheilung der Merken, die Nordmerken, an der Südseite des Humbers: *Mercii*, qui dicuntur *Suthumbri*, id est illa pars Merciorum, quae est a parte boreali Trent fluminis. Mathaeus Westmonast. p. 49.

sten bis an die Berge der Walen; die Girvii in den Sümpfen um die Washbai; \*) nördlich die Lindisfari; genauer *Lindistare* geschrieben im Chron. Sax. a. 678; an der Küste bis zur Humbermündung, die Bewohner der Landschaft *Lindissi*, \*\*) und neben diesen und den Merken (wie aus Beda 3, 24, 4, 12 erhellt; Näheres ist nicht bestimmt) die *Middelengle*, mediterranei Angli (*Middelengli* Beda 3, 21). In zwei Theile trennten sich wieder die Nordhumben: *regnum Deiorum* (*Deatne rice*, *Deran* Chron. Sax.; zunächst über dem Humberflusse), *regnum Berniciorum* (*Beornicas* Chron. Sax., nordwärts über dem Tine bis zu den Pikten): nam in has duas provincias *gens Nordhumborum* antiquitus divisâ erat. Beda 3, 1; eben so die Merken: *regnum austrarium Merciorum*, qui sunt (ut dicunt) familiarum quinque millium, discreti fluvio Treanta ab *uquilonaribus Mercis*, quorum terra est familiarum septem millium. id. 3, 24. Die Sachsen an der Themse sind auf dem linken Ufer des unteren Flusses; längs der Küste bis zu den Ostängeln, *Eastseaxan*, *Eastsexe*, *Saxones orientales* (in *Essex*); auf dem rechten Ufer in seinem oberen Laufe, westwärts bis zu den cornubischen Briten auf der letzten Südwestspitze; auf zwei Seiten vom Meere begrenzt, *Vestsæxan* (in *Wessex*); an der Südseite der östlichen Abtheilung, jenseits der Themse,

---

\*) Nach Thomae monachi Elyensis Vita S. Ethelredae, ap. Boll. Jun. 4, 494: in provincia *Girviorum*. Girvii autem sunt omnes australes Angli in magna palude habitantes, in qua est insula de Orlii. Der letzte Name ist verdorben und ohne Zweifel der Name *Elge*, *Elige*, Aalinsel (Beda 4, 19), jetzt Insel *Ely* zwischen den Flüssen Ouse und Nen. Monasterium, quod dicitur Medeshamstede in regione *Girviorum*, nennt Beda 4, 6, das jetzt Peterborough am Nenflusse ist (Gibson im Ind. zum Chron. Sax.). Sie sind weiter abgetheilt, *australes Girvii* erwähnt von Beda 4, 19.

\*\*) *Lindissi*, *Lindesse*, *Lindesige* im Chron. Saxon., jetzt *Lindsay*, wahrscheinlich vom Hauptort, dem alten Lindum Colonia, *Lindocolina* bei Beda (2, 16), jetzt Lincoln, benannt. Man darf mit den Lindisfari nicht vermengen die *Lindisfarnenses*, die auf der Insel *Farnæ* bei Beda 3, 16 (*ealand the is nemned Farene*. Alfr.) nahe bei Bebbanburh (Bamborough), *insula Lindisfarnensium* bei Beda 3, 17, *Lindisfarena* ea im Chron. Sax., jetzt *holy island*, die zu Bernicia gehörte. Im J. 678 wurden Edhed und Eata zugleich geweiht, jener zum Bischof in provincia *Lindisfarorum*, dieser zum Bischof in ecclesia *Lindisfarnensi*, qui *Berniciorum provinciam gubernaret*. Beda 4, 12.

**Sudhseaxan** (in *Sussex*); in der Mitte, eine weniger ausgedehnte Abtheilung, **Middelseaxan** (in *Middlesex*). **Gevisse** \*) gibt als besonderen Namen der Westsachsen schon Beda: gens occidentaliū Saxonum, quae antiquitus *Gevisse* vocabantur. 3, 7; episc. *Gerissorum*, id est occidentaliū Saxonum. 4, 15. Mit diesen grenzten zusammen die **Vicci** (*Heicce* im Chron. Sax.): in loco, ubi usque hodie lingua Anglorum Augustines ac, id est robur Augustini, *in confinio Wicciorum et occidentaliū Saxonum* appellatur. Beda 2, 2; die an der Nordseite der Sachsen um die Severnmündung zu suchen sind, ob noch eine Abtheilung der Sachsen oder der südlichen Angeln, wird nicht bestimmt. Daß von den Jüten, deren Name sich nicht neben den andern erhalten hat, außer denen, die Kent und die Insel Wight nahmen, den *Cantvare* und *Vihtvare* (*Vihtsætān*), eine Abtheilung noch einen Strich neben den Westsachsen besetzte, sagt Beda in der gegebenen Stelle, und bestimmt denselben näher 4, 16: flumen *Homelea*, quod per terras *Jutarum*, quae ad regionem *Gerissorum* pertinent, praefatum pelagus (*Solente*) intrat.

**Jutae.** Das berühmte Volk der Teuten, dessen Heere frühe Rom in Schrecken gesetzt hatten, hat noch zweimal seine Schaaren losgelassen; was von ihm dem vaterländischen Boden geblieben, hat sich an die Stelle der Kimbern gezogen, und der Halbinsel ihre neue Benennung gegeben, in der sein Name noch fortlebt. Schon im ersten Jahrhundert nach Christus hatte sich wieder eine große Abtheilung von der Hauptmasse getrennt, die bald unter dem Namen *Juthungi*, *Vithungi* von der Donau aus aufs Neue Italien schreckte (S. 312 ff.). Wieder eine Schaar hat mit den Sachsen, den Nachkommen der Ambron, der alten Waffengenossen ihrer Väter, über das Meer gesetzt, und neben ihnen die äußersten Küstenstriche Britanniens genommen.

---

\*) Die Gewissen, ahd. *Kiwissa*, *certi*, *fidi*? Für bloß bretonische Benennung ist der Name ausgegeben, und von *Gewis*, einem seiner Herrscher, abgeleitet, bei *Asserius de reb. gest. Alfr.* im Anf.: *Getois*, a quo *Britones* totam illam gentem *Gegwis* nominant. *Simcon Dunelm.* p. 119: *Gewis*, a quo *Britones* totam illam gentem *Gewis* nominant. Allein da Beda den Namen, den er schon einen alten nennt, öfter setzt, so muß er ein einheimischer sein (der vielleicht später nur bei den Britten in Brauch blieb), und wohl hieß wie *Ostrogotha* auch der König *Gewis* vom Volke, nicht umgekehrt das Volk vom Könige.

*Jutae* ist diese Abtheilung von Beda (in anderer Lesart *Vitae*) genannt; der Name in der angelsächs. Chronik geschrieben (ed. Ingr. p. 14): of *Iotum*, *Iutum*, *Iutnacynn*. \*) Das Stammvolk, von welchem jene streitbaren Schaaren ausgegangen, hatte, wie es scheint, noch durch das 6. Jahrhundert die Flächen im Osten der Elbe in der Nähe der Ostsee in Besitz. Nach Unterjochung der Nachbarvölker, der Thüringer und der Nordschwaben (Warinen), kamen auch die Euten, wie die Sachsen, unter die Herrschaft der

---

\*) Also ags. *Iutan*, *Iotan* oder *Iutas*, *Iute*, in den altnord. Schriften häufig genannt das Volk *Iotar*, *Jótar*, das Land *Jótland*, *Játland*; *Juti*, *Jutones*, *Jutenses* bei den lateinischschreibenden dänischen Chronisten; die Schreibung *Vitae* schon bei Beda auch später noch: *Dania cismarina*, quam *Vitland* incolae appellant. Annal. Saxo ad a. 952; *Vithlandia* in einer Urk. von 1309 bei Westphalen Monum. rer. Germ. 3, 362; verschiedener Name aber ist *Withesleth*, nicht *Vitasletta*, *Vitarum campus*, sondern wohl *Vidhisletta*, *patens campus*, wie *vidhivangr*. (Vgl. S. 146.) In Alfreds Version ist *Geatas* vielleicht eher verschrieben für *Geotas*, *Giotas* (wie ags. *geong* aus *jung*), als irrig Vermengung mit den *Geátas*, altn. *Gautar*; *Gioti*, *Giothi* schreiben auch Ethelwerd und Wilhelm von Malmesbury in den oben gegebenen Stellen, Alfred aus Others Bericht wieder weniger genau *Gotland* für *Geotland*. Falsch ist für das Altn., vielleicht aus angelsächs. Quelle geflossen die Schreibung *Gotland* in *Skaldskaparm.* p. 146, wo ohne Zweifel Jütland gemeint ist: *Skiöldr réðh löndum*, *thar sem nú er köllut Danmörk*, *en thá var kallat Gotland*. Im *Formáli* der *Edda* ist *Reidhgotaland* als alte Benennung von Jótland gegeben: *thar heitir nú Jótland er thá var kallat Reidhgotaland.* p. 14; und in den Sagen (*Fornald. sög.*) neben *Selund*, *Eygotaland*, *Vindland*, *Risaland*, *Hunaland* genannt wenn wohl schwebend, doch auch öfter auf Jütland bezogen. Dagegen wird derselbe Name nach Osten gesetzt in einem altn. geographischen Bruchstücke in *Fornm. sög.* 11, 414: *en austr frá Polen er Reidhgotaland*. Und aus *Skaldskaparm.* p. 195, wo aus Odins Nebenbenennungen *Gaut* und *Svithur Gautland* und *Svithiód* abgeleitet werden, und es dann heisst, das gesamte Festland, das er beherrschte, sei *Reidhgotaland* genannt worden, alle Inseln, wó nachher Schweden- und Dänenreich, *Eygotaland*, wird wahrscheinlich, daß *Reidhgotaland* alte, vielleicht mit einem verlorenen Mythos zusammenhängende Benennung des Festlandes im Gegensatz zum skandinavischen Insellande, dem *Eygotaland*, sei und erst nachher von den Skandiern insbesondere auf Jütland übertragen, das vom Festlande in ihre Hände gekommen war. Auch sind aus einander zu halten *Jótar* und der Riesenname *Iötnar*, Sing. *Iötunn*, der nach *Forniötr*, ags. *Forneot* (Altriese); wohl auch *Iötar* (goth. *Itôs*) heißen kann, aber nicht *Iötar* (goth. *Iutôs*):

Franken, durch freiwillige Unterwerfung, wie König Theodebert an den Kaiser Justinian berichtet: subactis cum Saxonibus *Euciis* [Eutiis], *qui se nobis voluntate propria tradiderunt*, . . usque in Oceani litoribus dominatio nostra porrigitur. (Vgl. S. 357. 387.) Bald nachher sind sie neben Dänen genannt als Feinde der Franken von Venantius Fortunatus, ad Chilpericum regem (c. 580), 9, 1:

Quem Geta, Wasco tremunt, Danus, *Euthio*, \*) Saxo,  
Britannus,

Cum patre quos acie te domitasse patet.

Zuletzt finden sie sich unter den Dänen auf der Halbinsel, die von ihnen den Namen *Jütland* erhält; sie haben sich vor den Sachsen, die über die Elbe an den Küsten der Nordsee, und den Wenden, die längs der Ostsee bis an die Eider vordrangen, ganz unter den Verein und den Schutz des nordischen Volkes zurückgezogen. Adam von Bremen kennt die Jüten bis zur Slie \*\*) und Jütland als den Namen der Halbinsel, soweit das dänische Gebiet reichte: *primi ad ostium Baltici sinus in australi ripa versus nos Dani, quos Juthas appellant, usque ad Sliam lacum habitant. De situ Daniae c. 224; et prima quidem pars Daniae, quae Jutland dicitur, ab Egdora in boream longitudine protenditur . . in eum angulum, qui Wendila dicitur, ubi Jutland finem habet. c. 208.*

---

\*) Brower hat den ihm unbekannten Namen in *Estio* verderbt.

\*\*) Die S. 495. 496 gegebenen Nachrichten der Angelsachsen über die Landschaft Angeln setzen diese zwischen die Jüten und Sachsen und trennen sie, als ihr Stammland, von Jütland. Da aber diese Annahme nicht begründet erscheint, so ist die Bevölkerung von Angeln, und zwar vorzüglich als der südlichsten den alten Sitzen der Jüten näheren Gegend, für jütische zu erklären.



## DRITTES KAPITEL.

## SKANDISCHE GERMANEN.

Wenn auch bei den häufigen Zügen der Nordvölker gegen Süden die Nachrichten aus Skandinavien immer noch selten bleiben, so enthalten die gegebenen doch beträchtlich erweiterte Kunde von seinen Bewohnern, und zeigen verglichen mit den späteren und früheren Berichten, daß unter den deutschen Völkern der Halbinsel gleiche Umgestaltungen, wie unter den Völkern des westlichen Festlandes, durch Vereinigung unter sich mit dem Streben zur Verbreitung nach Außen, Statt gefunden haben müssen. Plinius und Ptolemaeus gehen nicht über die deutsche Bevölkerung Skandiaviens hinaus, Tacitus hat schon Andeutungen über seinen zweiten Völkerstamm, ohne ihn als solchen zu bezeichnen. Deutlich spricht dagegen Prokop die Stammverschiedenheit der skandischen Völker aus, deren Zahl er auf 15 angibt, nennt den Namen der Finnen, von den vielgetheilten Germanen jedoch nur ein Einzelvolk: *ἔστι δὲ ἡ Θούλη μεγίστη ἐς ἄγαν . . ἐν ταύτῃ τῇ νήσῳ γῆ μὲν ἔρημος ἐκ τοῦ ἐπιπλεῖστον τυγχάνει οὐσα, ἐν χώρᾳ δὲ τῇ οἰκουμένην τριακαίδεκα ἔθνη πολυάνθρωπότατα ἴδονται. βασιλεῖς τέ εἰσι κατὰ ἔθνος ἕκαστον. . . τῶν δὲ ἰδουμένων ἐν Θούλῃ βαρβάρων ἐν μόνον ἔθνος, οἱ Σκριθίφρινοι ἐπικαλοῦνται, θηριώδη τινὰ βιοτὴν ἔχουσιν . . οἱ μέντοι ἄλλοι Θουλίται ὡς εἰπεῖν ἅπαντες οὐδέν τι μέγα διαλλάσσουσι τῶν ἄλλων ἀνθρώπων, θεοὺς μέντοι καὶ δαίμονας πολλοὺς σέβουσιν . . οὕτω μὲν Θουλίται βιοῦσιν. ὧν ἔθνος ἐν πολυάνθρωπον οἱ Γαυτοί εἰσι.* Bell. Goth. 2, 15. Der reichhaltigste und vollständigste Bericht aber aus dem ganzen Alterthum über die Bewohner des skandinavischen Nordens, offenbar aus gothischen Quellen geschöpft, ist von Jornandes aufbewahrt, der in langer Reihe die einzelnen Völker beider Stämme aufzählt: in (Scandzae) parte arctoa gens A dogit consistit . . Aliae vero ibi sunt gentes Refennae . . Alia vero gens ibi moratur Suethans, quae velut Thuringi, equis utantur exi-

miis. Hi quoque sunt, qui in usus Romanorum Saphirinas pelles commercio interveniente per alias innumeras gentes transmittunt, famosi pellium decora nigredine. Hi quum inopes vivunt, ditissime vestiuntur. Sequitur deinde diversarum turba nationum, Theustes, Vagoth, Bergio, Hallin, Liothida, quorum omnium sedes, sub humo plana ac fertili, et propterea inibi aliarum gentium incursionibus infestantur. Post hos Helmil, Finnaithae, Fervir, Gautigoth, acre hominum genus et ad bella promptissimum. Dehinc mixti Evagrae Otingis. Hi omnes excisis rupibus quasi castellis inhabitant, ritu belluino. Sunt et his exteriores Ostrogothae, Raumariciae, Ragnaricii. Finni mitissimi, Scandzae cultoribus omnibus mitiores, nec non et pares eorum Vinovilothe. Suethidi, Cogeni (al. cogniti) in hac gente reliquis corpore eminentiores, quamvis et Dani ex ipsorum stirpe progressi, [qui] Herulos propriis sedibus expulerunt. Qui inter omnes Scandzae nationes nomen sibi ob nimiam proceritatem affectant praecipuum. Sunt quanquam et illorum positura Granni, Agandziae, Unixae, Ethelrugi, Arochiranni, quibus non ante multos annos Rodulf rex fuit: qui contempto proprio regno ad Theoderici Gothorum regis gremium convolvit et, ut desiderabat, invenit. Hae itaque gentes Romanis corpore et animo grandiores, infestae saevitia pugnae. De reb. Get. c. 3. Sind wohl mehrere von diesen Namen spurlos verschwunden, so lassen doch die noch ferner erwähnten und erhaltenen Mittel finden, auf die unbekannten zu schliessen, dadurch die alten skandischen Völker zu reihen, und mit Zuziehung weiterer Nachrichten selbst die Grenzlinie zwischen den Ursitzen der beiden Stämme der Halbinsel zu bezeichnen.

An die Außenseiten der südlicheren Völker sind die *Ostrogothae*, die *Raumariciae* und *Ragnaricii* gestellt. Noch lebt der erste dieser Namen in *Östgothland*, der zweite im Landschaftsnamen *Romerige* in der östlichen und nördlichen Umgebung von Christiania, *Raumariki* in der alten einheimischen Sprache, von der Raumä, Raumelf (dem unteren Glommen), benannt. Südwärts von diesem Striche längs der Küste gegen die Gautelf (Götaelf) nennen die einheimischen Nachrichten die Gegend *Ráuriki*, \*) und hier sind die *Ragnaricii* Codd. Ambr. Monac.

---

\*) *Ráuriki frá Gautelfi ok til Svinasunds*. Heimskr. 1, 348. Für

Vindobb., *Raagnaricii* vulg., zu suchen. Die Räumarciae und Ragnaricii stehen also als Bewohner der fernen Nordwestküste den Ostgothen an der Südostküste gegenüber.

Mit gleicher Sicherheit läßt sich der Name *Finnai-thae* nachweisen. Neben Verandi nennt ihn über dem dänischen Gebiete auf der Halbinsel noch die Knytlingasaga c. 110 (Fornm. sög. 11, 558): *sidhan för Sveinn konúngr til Svithjóðar ok vann that ríki af Sviakonúngsveldi, er heitir Verandi, . . ok annat ríki vann hann, that er Finneidhi heitir, that eru 3 hêrudh, er svà heita: Austbú, Sudhrbú, Vestbú; thessi ríki ok hêrudh liggja næst Danakonúngsveldi.* Bei Saxo heisst die Landschaft Finnia, ihre Bewohner Finnenses: *rapinis et incendio Finniam praedabundus aggreditur* (Sveno). . *Post haec Werendiam intrat.* p. 264; und aus seinem weiteren Berichte vom Rückzuge des Königs Swein und dem Unglücke seiner Leute durch die Hinterlist der Bewohner derselben Landschaft erhellt, daß sie über Halland an der Nisse lag: *Carolus cum Canuto fratre receptorum obsidum fiducia spem liberac tutaeque reversionis praesumens, cum Hallandiae propemodum confiniis accessisset, a Finnensibus insidias hospitalitate tegentibus convivio exceptus . . Egregiae indolis pueri, quos sibi in clientelam Carolus respectu propinquitatis adsciverat, absque aetatis miseratione sub Nyssae amnis glaciem nudatis corporibus barbarorum ludibrio mersi, in eodem alveo fatum ac tumulum recepere.* p. 265. 266. Die Finnaithae sind demnach die Finwedi, die Adam von Bremen neben den Wermelani, den Bewohnern von Wermeland, aufführt: *inter Nordmanniam et Sveoniam Warmelani et Fincedi degunt et alii, qui nunc omnes sunt Christiani respiciuntque ad Scaranensem ecclesiam.* De situ Dan. c. 231. Durch diese Bestimmungen fällt nun auch Licht auf andere bei Jornandes mit den Finnaithae genannte Namen, *Helmil* Cod. Ambr., *Ahelmil* Codd. Vindob. 1. 2, *Bahelmil* Mon., *Athelnil* vulg. ist kaum etwas anderes als entstellt für *Vermii* oder *Avermii* (wie Avilfa bei Cassiod. für Wilfa), *Wermi* bei Saxo, *Vermir* bei Snorri (Heimskr. 3, 134); sie sind die bei Adam von Bremen auch eben mit den Finwedi genannten Wermelani. Es ist schon oben

---

Ránarriki? Rán ist die Gattin des Meerriesen Aegir; *rán* neutr., *rapina*, aus *rahan*, *rahanen* (*spoliare*). Genauer hätte sonach Jornandes *Rahnaricii*, *Racnaricii* geschrieben.

(S. 159) die Vermuthung angegeben, daß die Finnaithae schon bei Ptolemaeus in dem entstellten *Φιναιθοι* verborgen liegen, und die von ihm mit eben diesem Namen genannten *Φαυονες* eins seien mit den *Fervir* bei Jornandes. *Fervir* leicht verschrieben für *Favir* oder *Favii*, wie nicht selten in Hss. Cheruci für Chauci, zum altn. *fair*, aus älterem *favir*, goth. *favai* (pauci) gehalten; und zum alten Mannsnamen *Favo*, *Fava* (S. 158, Anm.), ist neben Finnaithae wohl der alte Name des Volkes der Landschaft, die später Småland, Schmal-, Kleinland, wahrscheinlich nach der Bedeutung des alten Volksnamens, benannt ist. Und dann wird es bei dem erwiesenen Verderbnisse mehrerer Namen des Jornandes nicht zu kühn sein, in den zunächst aufgeführten „mixti *Evagerae Othingis*“ vulg., *Evagreo Tingis* Ambr., *Evagreotingin* Monac., *Evagrae Olingis* Vindobb., die Namen Maurae, Blecingi, *Becinga* [Blec.] eg and *Meore* bei Alfred (Or. p. 26), von denen der letzte als Landschaft *Bleking*, *Bleiking* bei den nordischen Schriftstellern, *Blekingia* bei Saxo, deren Einwohner *Pleichani* bei Adam von Bremen c. 215, vorkommt, Möre und Bleking auf der südwestlichen Küste zu suchen.

Da die Sweans, Suethidi, die Schweden, die Bewohner des östlichen Landes sind, die Gauten mit den zugleich mit ihnen genannten Namen das südwestliche Land erfüllen, so wird sich nach den noch vor eben diesen aufgestellten nur aufwärts am Fusse des Hochgebirgs suchen lassen. Und hier begegnet auch für *Vagoth* d. i. *Vagôs* in goth. Pluralform\*) aus den späteren einheimischen Schriftstellern der Name *Vagar*, der Bewohner einer fruchtbaren und freundlichen Landschaft am Fusse des Dofrafialls (Olafs saga c. 117. 118, Heimskr. 2, 170. 172),

---

\*) Die Endung -oth in *Vagoth*, *Gautigoth*, *Vinovilo*th ist für nichts anderes als für die gothische Pluralendung starker Declin. zu erklären, ungenau geschrieben für -os. Wenn Jornandes mehrmals die schwache goth. Pluralendung gibt, wie in *Merens*, *Mordens*, *Remniscans*, *Tadzans*, *Suethans*, so läßt sich auch die starke von ihm erwarten. Der aspirierte Zungenlaut stand dem s nahe, darum findet sich s für th geschrieben in *Sehudericus* (*Theodericus*) Inschr. bei Murat. 412, 4, hier umgekehrt th für s. Diese gothischen Formen der Völkernamen beweisen, daß sie Jornandes unmittelbar aus den gothischen Quellen, wahrscheinlich aus denselben alten Volksliedern, aus denen er die gothische Wanderungssage mittheilt (worauf auch die mehr poetische als prosaische Form *Gautigôs*, wie ags. *Denigas* im *Beowulf*, deutet), geschöpft hat.

für *Bergio*, *Pergio* Vindobb., zu dem kaum der Name Bergen in Norwegen, altn. Biörgvin, Biörgun, gehalten werden darf, der alte Stadtname *Berg* in der Heidmörk (Fornald. sög. 2, 4. 20. 145), neben dem *Hallin* nicht mit Halland verknüpft werden kann, sondern entstellt zu nehmen ist aus *Hadin*, *Haedini*, der Name *Χαιδεῖνοι* bei Ptolemaeus, der in *Heidmörk* selbst sich erhalten hat. *Theutes* Codd. Vindob. 1. 2. Monac., *Thenstes*, *Thensthes* Vindob. 5. ed. Lindenbr. könnte zum Namen der Landschaft *Tholn* neben der Heidmark am Miörssee gehalten werden, oder wird wahrscheinlicher, weil vor den Vagoth genannt, weiter aufwärts an den Dofrafiäl gehören und dort verschollen sein (*Thiosti* findet sich als altnord. Mannsname); nach den *Haidinen* aber aufgeführt ist *Lioldida* abwärts zu suchen, und für *Lio-thiod* (goth. *Liuthiuda*) wie *Suehidi* für *Suithiod* erklärt, leicht eins mit *Λευθῖνοι* bei Ptolemaeus auf der Südostküste, deren Anwohner später sich den alten Gesamtnamen *Suiones* aneignen, der alte Name der *Sweans*, in dem Berichte noch neben der späteren Benennung des Volkes aufbewahrt. Wohl scheint für die angenommene Lage am Fusse des Hochgebirges keineswegs die beigegebene Bestimmung: *quorum omnium sedes sub humo plana ac fertili*. Aber nichts weniger als sicher ist diese Angabe und der Text hier des Verderbnisses höchst verdächtig. *Quorum omnium sedes sub uno plani ac fertilis*, liest der Cod. Monac., und andere: *sub una planicie ac fertiles*. Mit leichter Verbesserung zeigt sich der ganze Beisatz: *quorum omnium sedes sub iugo glaciali fertiles*, et propterea inibi aliarum gentium incursionibus infestantur“, sowohl übereinstimmend mit der bezeichneten Lage, als mit den späteren Nachrichten aus dem Norden. Aus den Gebirgen kommen noch zu Adams von Bremen Zeit, wie er aus dem Munde des Dänenkönigs berichtet, räuberische Völker, ohne Zweifel finnische, in die schwedischen Landschaften herab (de situ Dan. c. 252), und der Nordmann Other erzählt dem König Alfred, daß die *Kwenen* zum Raub westlich über das Gebirge zögen (Oros. p. 24).

Für die zuletzt aufgeführte Reihe, die *Grannii*, *Aganziae* vulg., *Augandziae*, *Auganziae* Codd. Mon. Ambr., *Acganzi* Vindobb., *Unixue*, *Eunixi* Vindobb., *Ethelrugi* (*Uniriletegrugi* Mon.), *Arochiranni*, *Arochirunni* Monac., *Arochiranni* Vindobb., *Arochi Ranni* Varr. bei Lindenbr., *Arothi Thanii* Rodericus Tolet. aus Jorn. (Hisp. illustr. 2, 32), wenn sie noch ins Innere gehören, scheint, da das Südländ von den Ostgauten bis zum Raumariki und den Vagar

am Dofrafiell besetzt ist, nur noch Platz an den Seiten des südwestlich auslaufenden Hochgebirges, im südlichen Norwegen, von wo auch in den einheimischen Nachrichten die Namen *Thilir* in *Thelamörk*, *Agdkir*, *Hördhar* (= Harudi), *Rygir* (= Rugi), *Sygnir* (= Sugni) genannt sind. Da nun der Name Rugi deutlich vorliegt, Agdir mit Agandziae (vielleicht nur in gothischem Munde umgebildet mit Participialendung) vergleichbar scheint, wären auch von den Thilir Spuren in *Ethelrugi* [Theli Rugi?], den Hörðar und Sygnir in Arochiranni, Arothi Ranni [Harudi Sugni?] zu suchen? Außerdem ließen sich diese Völkchen auch, was offenbar weniger für sich hat, nur noch für die Bewohner der Inseln des Belts halten. Das unbekannte *Cogeni* der Codd. Vindob. und der ed. Lindenbr. aber, wofür die Codd. Ambr. und Mon. *cogniti* lesen, ließe es sich dennoch als Eigenname rechtfertigen, etwa für entstellt aus Codeni oder Logeni, so läge in diesem, ob zu seiner Erklärung sinus *Codanus* herbeigezogen würde, oder sinus *Lagnus*,\*) conterminus Cimbris bei Plin. 4, 13, Gesamtname der Inselvölker des Belts, vielleicht besonderer der Bewohner Seelands, der größten.

Finnen weiß noch im Ostabhange der skandischen Alpen Adam von Bremen: in confinio Sveonum vel Nordmannorum contra boream habitant *Scritefinni*, quos ajunt cursu feras praeire. Civitas eorum maxima Halsingaland et Halsingaland regio est. De sit. Dan. c. 231; (Sveonia habet) a borea Vermilanos cum *Scritefinnis*, quorum caput Halsingaland. c. 232. Wenn auch Adams skandische Nachrichten nicht immer richtig gefaßt sind, und hier weitere sichere Angaben die Bevölkerung von Helsingland als schwedische und nordmannische Ansiedlungen erweisen, so folgt doch wohl noch aus seiner Aussage, daß Finnen dort unter den Einwanderern zurückgeblieben waren, oder sich noch in der Nähe hielten. Finnische Kwenen weiß vor ihm Oros. in dieser Lage auf der Nordseite der Schweden (Oros. p. 24). Finnen bewohnten nach desselben Bericht noch damals das Gebirge, und wenn Jornandes, wie wahrscheinlich, schon norwegische Völkchen nennt, so gehören diese Namen nur noch dem südlichsten Lande, die später weit nordwärts verbreiteten Namen Norwegen und Nordmannen sind ihm noch unbekannt. Fischende und

---

\*) Vgl. altn. lögr (mare), Lögin, Lögrinn, besondere Benennung des Mälarsees in Schweden, die Flußnamen Lagina, Logana (Leine, Lahn).

jagende Finnen scheinen über den Dofrafiell hinaus noch allein ihre Heimath gehabt zu haben, und es läßt sich schliessen, daß die Sitze der Völker des deutschen Stammes noch zur Zeit, in welche die ersten Nachrichten aus dem Norden hinaufreichen, sich nur über die südliche Fläche und aufwärts an die südlichen Gehänge und Ausläufer des Gebirges ausbreiteten, den nordwärts gerichteten Rücken (die Kilir, Kiölen) und seine Abfälle nach Ost und West hatten die Finnen inne.

All die Namen dieser kleineren Völker sind verdunkelt oder verschlungen worden von den Namen der grösseren und mächtigeren skandinavischen Völker, der Dänen, Gauten, Schweden und der späteren Nordmannen.

**Dani.\*** Als um das Jahr 512 eine Abtheilung Heruler nach Skandinavien zog, war das westliche Küstenland an der Ostsee, welches ihr Volk selbst vor einiger Zeit in Besitz hatte, von Dänen besetzt: ("Ερουλοι) ἐς τοὺς Οὐάρνους καλουμένους ἐχώρησαν. μεθ' οὗς δὴ καὶ Δανῶν τὰ ἔθνη παρέδραμον. . ἐνθενδε τε ἐς ὠκεανὸν ἀφικόμενοι ἐναυτίλλοντο. Proc. B. Goth. 2, 15. Woher die Dänen in diese Striche, wo sie Prokops Nachricht das erstemal erwähnt, gekommen sind, sagt Jornandes c. 3: *Dani ex ipsorum (Scandzae cultorum) stirpe progressi*, Herulos propriis sedibus expulerunt. \*\*) Ueber Meer sind also die Dänen bis an den Küstenstrich der Heruler gekommen, haben diese verdrängt, und erscheinen von nun an an ihrer Stelle auf Raubzügen in den westlichen Gewässern. Der Angriff auf den Gau der Hattuarier um das Jahr 515, aus dem sie von Theodebert, Theoderichs Sohn, mit Verlust ihres An-

---

\*) Mit kurzem Vokale, altn. *Danir*, ags. *Dene*. Ueber die Bedeutung des Namens scheint schwer Bestimmtes anzugeben. Die auf Bergen hausenden Riesen, die sonst *bergrisar*, *bergbuar* beige nannt werden, heissen auch *bergdanir* in Hymisquida, Sæm. 54. Bei Biörn findet sich *danimadr*, *dānumadr*, *vir spectatae fidei et probitatis*, mit langem Vokal, und wieder ohne denselben *danimenska*, *fides*, *candor*. Sinnlos ist eine Zeit hindurch in Chroniken und Urkunden die Schreibung *Daci*, *Dacia* für Dani, Dania.

\*\*) Aus ihm schöpft der Geogr. von Ravenna 1, 12: *quam insulam plerique Philosophi historiographi conlaudant, quam et Jordanus sapientissimus Cosmographus Scanzam appellat, ex qua insula pariterque gentes occidentales egressae sunt. Nam Gotthos et Danos imosimo simul Gepidas ex ea antiquitus exisse legimus.*



führers zurückgetrieben wurden, ist der erste Dänen-  
 einfall, dessen die fränkischen Annalisten gedenken  
 (Greg. Tur. 5, 5. Gesta reg. Francor. c. 19. Vgl. S. 557).  
 Aber von welchem Punkte aus der Dänename sich ausge-  
 breitet, ob vom inneren skandischen Lande oder den In-  
 seln des Belts, welche bei Ptolemaeus auch skandische  
 heißen, und bei Jornandes von seiner Scandza nicht ge-  
 schieden zu sein scheinen, möchte sich schwer entschei-  
 den lassen. Denn obwohl die nordischen Chroniken, die  
 ihre alten Landes- und Volksnamen durch mythische  
 Personifikationen erklären, den König Dan (bei Saxo und  
 anderen Chronisten mit Angul Sohn des Humblus, in den  
 Annal. Esrom. mit Nori, Oesten des Ypper, beides viel-  
 leicht verunstaltet aus Ymir, dem Namen des Urriesen,  
 wie auch Norwegen in Fundinn Noregr von Nor aus dem  
 Geschlechte Fornjots, des Altriesen, seine Benennung  
 findet) von Schweden ausgehen lassen, so werden doch  
 die östlichen Inseln des Beltes, Seeland mit den drei  
 Inseln an seiner Südspitze, Mön, Falster und Laland, un-  
 ter dem Namen Withesleth (aln. Vidhisletta, Weit-  
 fläche) zusammengefaßt, nachdrücklich als der erste  
 und eigentliche Sitz des Dänennamens bezeichnet: Dan,  
 filius Humblae, de Svecia veniens, regnavit super Sialan-  
 diam, Monen, Falster et Laland, cujus regnum dicebatur  
*Withesleth*. Chron. Erics reg. ap. Langeb. 1, 150; Dan pugil  
 strenuissimus et magnis operibus praeclarus, per electionem  
 totius populi constitutus et intitulatus est rex *primo* super  
 Sialandiam, Monam, Falstriam et Lalandiam, cujus regnum  
 dicebatur *Vitheslæth*. Deinde super alias provincias et  
 insulas et totum regnum. Petr. Olai Chron. reg. Dan. ap.  
 Langeb. 1, 77; ex ipso loco et *multis aliis Chronicis Da-*  
*norum* colligitur, non esse verum, quod Jutia est Dania:  
 sed *secundum Chronicas Sialandia, Lalandia, Falstria*  
*et Meonia est Dania, et illas terras primo et principaliter*  
*comprehendit hoc nomen Dania*. Dan enim, a quo  
 regnum nomen habuit, multis annis dominabatur istis in-  
 sulis, antequam acquisivit Jutiam. ibid. p. 83; fuit in  
 Upsala civitate Svethiae rex quidam Ypper nomine, tres  
 filios habens, quorum unus Nori, alter Oesten, tertius  
 Dan dicebatur. Quem pater suus misit in has partes,  
 quae nunc dicuntur Dacia; ad regendum insulas quatuor,  
 scilicet Sialand, Mön, Falster et Laland, *quae omnes uno*  
*vocabulo nuncupabantur Withesleth*. Imperavit enim  
 Ypper hic ab intus habitantibus, ut hanc plagam, scilicet  
 Withesleth, filio suo Dan darent ad sedem regni. Quo  
 facto regnavit Dan in Withesleth Sialandiac tantum, civi-

tatem construens Lethram\*) nomine, quam magnis opibus ditavit. Annal. Esrom. ibid. p. 223. Vier Haupttheile umfaßt die Dänenmacht nach ihrer Ausbreitung, im Westen Jütland und die nebenliegende große Insel Fünen, im Osten Withesleth und die gegenüberliegende skandinavische Südspitze: vidit autem rex Dan regionem suam, super quam regnavit, *Juciam, Fiumiam, Withesleff* [-slett], *Scaniam*, quod esset bona. Annal. Esrom. p. 224; praedictas partes istas, *Juciam* scilicet, *Feoniam*, *Scaniam* et *Withesleth* . . sequentes eum *Jutones*, *Feoniam*, *Withesleff*, *Scaniam*. ibid. Auf Jütland stehen die Dänen nach Prokops und Jornandes Nachrichten schon seit dem Anfange des 6. Jahrhunderts, so bald überhaupt der Name erscheint; im Osten ist die schonische Spitze dänisch, so weit die Nachrichten hinaufreichen. Othier berichtet dem König Alfred, daß er auf seiner Seereise von Skiringsal (westlich von Christiania) nach Heideby (Schleswig) drei Tage lang zur Linken dänisches Gebiet gehabt habe, und Wulfstan nennt denselben aus seiner Fahrt durch die Ostsee Sconeg, altn. Scáney, Schonen, eine dänische Landschaft (Alfr. Oros. p. 25. 26). Nach Schonen nennt als dänische Länder noch Blekingen und Halland Saxo p. 3: ceterum *Hallandia ac Blekingia* ab integritate Scaniae, ceu rami duplices ex unius arboris stipite promeantes, Gothiae Norvagiaeque longae declinationis spatiis, diversisque recessuum interstitiis adnectuntur.\*\*) Ist nun das anregende Volk der Dänenvereinigung von hier ausgegangen, oder war es von je in Seeland heimisch und hat von da sein Ansehen über das Meer nicht bloß nach Westen, sondern auch nach Osten ausgedehnt? Suethidi, Cogeni (al. cogniti) in hac gente reliquis corpore eminentiores et Dani *ex ipsorum stirpe progressi*, heißt es bei Jornandes. Ex stirpe Cogenorum, wenn sich dieser Name halten läßt, der Bewohner von Seeland? wenn nicht, ex stirpe Suethidorum,

---

\*) Altn. Hleithra, Leidhra, Hleidharborg (goth. hleithra, tabernaculum), alter dänischer Königssitz, jetzt Leire bei Roeskild auf Seeland, auch erwähnt von Dietmar von Merseb.: caput istius regni *Lederun* nomine in pago qui *Selon* (altn. Sælundr, von lundr, wegen seiner schönen Wälder, später Sialand, Seeland) dicitur. Wagn. p. 12; nach Saxo p. 31 vom König Rolvo (Hrólfr Kraki) erbaut.

\*\*) Wulfstan bei Alfred nennt Blekingen, Möre, Oeland und Gotland „Blecinga eg and Meore and Eovland and Gotland“ schwedisches Land, auf Bornholm aber einen eigenen König.

oder überhaupt *hujus gentis, Scandzae cultorum?* Wie ihm sei, so ist wohl *Dani*, von den Alten noch nicht vernommen, wie *Saxones, Franci*, neuer Name einer neuen Völkervereinigung über Insel- und Küstenland von den Gauten bis zu den Sachsen, als deren einzelne Bestandtheile die *Δανξιώτες* [*Σκανδιώτες*] des Ptolemaeus, die Bewohner von Bleiking (*Pleichani* Adam. Brem.), von Halland, wenn schwerlich die Völkchen, die Jornandes am Ende seines Berichtes nennt, doch wohl noch andere Völkchen auf Jütland, deren besondere Namen sich schon seit Ptolemaeus verloren haben, angegeben werden können. Mit den Franken sind nur die jütischen Dänen als Nachbarn ihres Reiches in Berührung gekommen, und haben sich schon im Laufe des 6. Jahrhunderts ihnen feindlich gegenübergestellt (Venant. Fortun. 7, 7. 9, 4). Die Eider war der Grenzfluß zwischen ihnen (Ann. Fuldens. ad a. 875, Pertz 1, 586). *Sudhdene* nennt Alfred (Oros. p. 20. 21) in ungenauer Orientierung diese Abtheilung des Volks, *Nordhdene* die Dänen der Inseln und der skandinavischen Feste. \*)

**Gauti.** Das einzige von Prokop unter den germanischen Bewohnern seiner Insel Thule genannte Volk, beträchtlichen Umfanges: (*τῶν Θουλιτῶν*) ἔθνος ἐν πολλῷ ἀνθρώπων οἱ Γαυτοὶ εἰσιν. Bell. Goth. 2, 15. Sie sind die *Γούται* [*Γαῦται*] des Ptolemaeus im südlichen Skandien, die kriegerischen *Gautigoth*\*\*) des Jornandes, die seekundigen *Geátas* d. i. Gautas des Heldenepos vom Beowulf, die *Gautar* Snorris, deren Land er *Gautland* (*Kystra-Gautland, Vestra-Gautland*) nennt, während er Gotland den Namen der benachbarten Insel schreibt. \*\*\*)

---

\*) Auch im Beowulf wird von *Sudhdene* und *Nordhdene* gesprochen und außerdem von *East-* und *Westdene*; aber man kann in diesen Namen nicht Benennungen bestimmter Abtheilungen des Volkes finden, wie etwa bei den Angeln und Sachsen, der Dichter scheint sich ihrer fast nur zur Abwechslung der Rede zu bedienen. Dazu nennt er noch *Gar-Dene* (p. 47. 140. 186), gewaffnete Dänen?

\*\*) Für *Gautigôs* (goth. Plur.), und dies für *Gautôs*, gewiss nicht tautologische Zusammensetzung, wofür doch neben *Ostrogothae* auch *Gautigothae* zu erwarten wäre. S. 505, Anm.

\*\*\*) Häufig in seinen historischen Schriften, wo er keine gefährlichen Zusammenstellungen macht, genau geschieden Heimskr. 2, 97, wo *Gautland* und Insel *Gotland* neben einander vorkommen. Nur einmal (2, 518. 529) scheint Vermengung Statt zu haben, vielleicht durch die Abschreiber. Anders, wo Combinationen

Die Gauten stehen unter den grossen skandischen Völkern, im Südlände der Halbinsel das zahlreichste neben den Swien. *Be sǣm tveonum eormencynn*, „das grosse Volk an zweien Meeren,“ nennt sie der Dichter des *Beowulf* (ed. Thork. p. 147; vgl. p. 99. 127).\*) Die Gauten wohnten von der Südostküste quer über das Land nahe bis an die Westküste und bis an den Wenersee, zu beiden Seiten des Wettersees, der sie in zwei Abtheilungen, die östliche und westliche, schied. Die östlichen Gauten, *Ostrogothae*,\*\*) nennt schon Jornandes unter den äusseren Völkern; die westlichen führt er, da er schon den Gesamtnamen des Volks gegeben hat, nicht besonders auf. Nähere Bestimmungen über ihre Verbreitung werden erst durch spätere Schriftsteller erfahren, zuerst von Adam von Bremen, *de situ Daniae* c. 231: *proximi ad nos habitant Gothi, qui Occidentales dicuntur; alii sunt Orientales. Verum Westergothia confinis est provinciae Danorum, quae Sconia dicitur. A qua ferunt diebus septem perveniri usque ad civitatem Gothorum magnam Scarane. Deinde Ostrogothia protenditur juxta*

---

vorgebracht werden, wie *Skaldskaparm.* 195: *Gotnareru kalladhir af heiti konungs thess, er Goti er nefndr, er Gotland er vidbkennt, hann var kalladhr af nafni Odhins, oc dregit af Gautz nafni; thvi at Gautland edha Gotland var kallat af nafni Odhins. . . I thann tima var kallat allt meginland that er hann átti Reidhgotaland, en eyjar allar Eygotaland, that er nú kallat Danaveldi oc Sviaveldi.* Dies ist irriges durch unkritisches Anknüpfen an Personennamen herbeigeführtes Durcheinanderwerfen von Gautland, Insel Gotland, und der Namen Reidhgotaland und Eygotaland, die wahrscheinlich mythischen Ursprungs (S. 500, Anm.) mit den ersten nichts gemein haben.

\*) Darum auch *Sægeatas* p. 139. Ausserdem heissen sie noch in demselben Gedichte *Wedergeatas*, *Wederas*. Wäre Wedergeatas mit dem ags. Mannsnamen *Vedelgeát*, *Vidhelgeát* (*Grimms Myth. Anh. viii*) zusammenzustellen, und *Wederas* derselben Bedeutung mit *Vindili* auf Skandinavien von den Gauten noch eine Zeitlang bewahrt neben *Sviardas*, was *Vindili* neben *Suevi* auf dem Festlande? Oder heissen sie *Wedergauten* vom Wettersee? *Wederas* für Anwohner des Wettersees scheint hart, doch läßt sich dazu ahd. *Beheim*, *Wirziburga*, die von *Beheim*, *Würzburg* anführen.

\*\*) Hier zuerst das Verderbniss des Namens Gauten in *Gothen*, obschon daneben noch die richtige Form *Gautigoth*. Die Zusammenstimmung der ältesten inländischen und auswärtigen Schriftsteller in der Schreibung *Gauti* erweisen diese als die echte, *Gothi* als dialektische (altn. *au* = dän. schwed. *œ*) oder durch falsche Verwechslung entstandene hinlänglich.

mare, quod Balticum dicitur, usque ad Birham. Hier-  
nach wohnten sie ostwärts bis an den Mälarsee, denn  
hier lag Birka, das Adam anderswo noch *oppidum Gotho-  
rum* nennt (Hist. eccl. c. 48), wahrscheinlich auf der In-  
sel, die jetzt Biörkö heißt. Aber es erheben sich gegen  
die Genauigkeit dieser Angaben Adams gegründete Zwei-  
fel. Zwischen Scania und Gothia weiß er keine andere  
Landschaft, sie folgen ihm unmittelbar aufeinander;  
aber hier nennen Halland, Småland, Bleking schon  
alte Nachrichten. Eben so liegt über Ostgothland  
vor dem Mälarsee noch Südermannland, welches diesen  
Namen offenbar als Bestandtheil der Swithiod trägt, und  
nicht als ein von Gothland erst nach Adam von Bremen  
abgerissenes Stück betrachtet werden kann, da schon  
lange vorher die Gauten unter schwedischer Herrschaft  
standen. Die Landschaft ist schon in den ältesten Sagen  
erwähnt; Granmar, König von Südermannland, war der  
einzige, der den Nachstellungen des Ingiald Illrade, des  
letzten der Ynglinger, gegen die awionischen Herads-  
könige entgieng (Ynglingas. c. 40). Auch im Westen  
zeigt Adam von Bremen weniger genaue Kunde von der  
Grenze des Volks: (Albis fluvius) oritur in praedictis alpi-  
bus, perque *medios Gothorum populos* currit in Oceanum,  
inde et Gothelba dicitur. de situ Daniae c. 229; bessere  
sein Scholiast zu ders. Stelle: Gothelba fluvius a Nord-  
mannis Gothiam separat, magnitudine non impar isti Al-  
biae Saxonum, unde ille nomen sortitur. Nach den ein-  
heimischen Nachrichten wurde Gautland auf dieser Seite  
vom Wenersee und der Gautelf begrenzt, und am rech-  
ten Ufer dieser Gewässer lagen die zwischen den Nord-  
mannen und Schweden streitigen Grenzstriche (Markir,  
wo jetzt Dalland), die wenn sie den Schweden gehörten,  
zu Westgautland gezählt wurden (Heimskr. 1, 88. 3, 214).  
An der Südseite der Gauten Småland, an der nördlichen  
Spitze des Wettersees Närke, zwei Landschaften, die  
weder zu Gothland, noch zur Swithiod gehören, wahr-  
scheinlich die Sitze besonderer Völkchen.

**Suiones.** Daß dieser Name bei Tacitus noch Ge-  
samtbenennung der germanischen Skandier sei, ist aus  
seiner Darstellung deutlich (S. 156. 157); aus dem Alter-  
thume werden nur von Ptolemaeus die besonderen Na-  
men auf der skandischen Südspitze gegeben, im Mittel-  
lande von der Westküste aus, nach richtiger Orientierung  
seiner Angaben auf der Südostküste (S. 159), *Λευῶνοι*,  
wahrscheinlich derselbe mit *Lio-thida* (aus *Liöthiödh*,

Leuvolk, Löwenvolk?) bei Jörnandes. Auf denselben Strich erscheint nachher der alte Gesamtname Suiones eingeschränkt. Wie auf dem Festlande Lugii, Semnones mit den früher allgemeinen Benennungen Wandali, Suevi auftreten, hat also hier das zahlreiche Volk an der Südostküste, das sich in der Folge zum mächtigsten auf der Halbinsel erhebt, auch den alten großen Namen auf der Halbinsel zu seinem eigenen gemacht. Zuerst nennt ihn in diesem engeren Umfange Jörnandes an zwei Stellen und in doppelter Schreibung, *Suethans* Codd. Vindob. ed. Lindenbr., *Suuehans* Cod. Mon., *Subveans* Ambr., \*) was offenbar die gothische schwache Pluralform *Sweans* ist, dem ags. *Sveon* gleichstehend, und *Suethidi* Codd. Vindob. Monac., *Suethidi* Lindenbr., wohl aus der einheimischen Benennung *Swithiódh* (Swienvolk, wie goth. Gutthiuda) gebildet.\*\*) Des Pelzhandels der Südländer mit den Schweden gedenkt der Bericht, rühmt ihren schlanken Wuchs und ihre Pferde; aber weder von einzelnen Abtheilungen des zahlreichen Volkes zeigt er eine Spur, wie bei den Gauten, noch gibt er irgend eine Andeutung über seine Lage. Noch lange ist dieses entlegene Land den Südvölkern unbekannt, selbst Fabelland geblieben; noch spätere Schriftsteller haben von den Sitzen des fernen Volkes, dessen Name durch mehrere Jahrhunderte höchst selten erscheint (*Sueones* bei Eginh., in der Vita S. Anskarii, und in den Annal. Bertin. zum J. 839 als Stammvolk der Ros genannt), nicht genauere Kunde, auch nachdem es schon seine Herrschaft über die benachbarten Völker ausgebreitet hatte. Wulfstan berichtet dem König Alfred aus seiner Fahrt durch das baltische Meer, daß der Küstenstrich nach Sconeg den *Sveon* gehöre, und Other, der Umsegler des Nordkaps, daß auf der anderen Seite der nordmannischen Berge südwärts unter den Kwenen *Sveoland* liege (Oros. p. 26. 24). Hieraus gibt Alfred folgende Bestimmungen: *Sveon*

---

\*) *Subveans*, mit der von Gothen gebrauchten Schreibung *ub = v* (Grimm 1, 58) soviel wie *Sveans*, *Sweans = Svians*, scheint die richtigste Lesart, *th* in *Suethans* erst eingeschoben, woraus vielleicht dann *Suuehans*, oder wäre vielmehr hieraus und aus *Subveans* mit versetztem *b* auf *Suuebans*, *Suuibans* zu schließen? Vgl. S. 157, Anm.

\*\*) Des Jörnandes Bericht über Scandza benennt also das Volk dreimal, einmal mit dem alten Namen *Liuthida*, dann *Sweans* und *Suethidi*, schwerlich aus einer und derselben Quelle.

habbadh be sudhan him thone sæs earm Osti, and be eastan him Sermende, and be nordhan him ofer tha vestennu is Cvenland, and be vestan-nordhan him sindon Scride-Finnas, and be vestan Nordhmen. Oros. p. 21. Noch hat Adam von Bremen, der von der Bekehrung der Skandinavier vieles erfragt hat, die Lage des mächtigen Nordvolks nicht ganz erfahren: igitur ut brevem *Sveoniæ vel Svediae* faciamus descriptionem: hæc ab occidente Gothos habet et civitatem Scaranen, a borea Vermilanos cum Scritefinnis, quorum caput Halsingaland, ab austro longitudinem habet Baltici maris; ibi est civitas magna Sictona. Ab oriente autem Riphæos montes attingit, ubi deserta ingentia, ubi nives altissimæ, ubi monstruosi hominum greges ultra prohibent accessum; ibi sunt Amazones, ibi Cynocephali, ibi Cyclopes. De sit. Dan. c. 232. Erst Snorri gibt dadurch, daß er die einzelnen Abtheilungen des Stammlandes aufzählt, eine sichere Umschreibung seines Umfanges. Nach Erwähnung der westlichen Provinzen des Swienreiches (*Sviaveldi*) kommt er auf die Sitze des herrschenden Volkes selbst (*Heimskr.* 2, 98): *í Svithjóðk sialfri* er einn lutr lands, er heitir *Sudhrmannaland*; that er einn biskupsdómr. Thá heitir *Vestmannaland* edhr *Fia-dhryndaland*, that er einn biskupsdómr. Thá heitir *Tiundaland*, hinn thridhi lutr *Svithjóðhar*: thá heitir hinn fiórdhi *Atlundaland*, thá er hinn fimti *Siáland*, ok that er thar liggr til hit eystra meðh hafinu. Die drei letzten östlichen Landschaften heißen sonst zusammengekommen *Uppland*, Oberland, und deren Bewohner *Upp-Sviar*, die edelste Abtheilung des Volkes (*Heimskr.* 2, 137. 141). Hier, in *Tiundaland*, lag *Uppsäl* (altn. *Uppsälir*, Plur.), das Heiligthum der Landesgötter *Odhinn*, *Thórr* und *Freyr*, und der alte Königssitz. Die Landschaft *Nerike* (altn. *Næriki* *Heimskr.* 1, 51. 55. 2, 314, *Neríki* al. *Náriki* Fornm. sög. 5, 25) an der Westseite ist nicht als Bestandtheil der *Swithjóð* genannt, auch nicht *Gestrike* (altn. *Gestrekaland* Fornald. sög. 2, 132. 3, 240. 556) an der Nordseite; darüber nordwärts lagen erst später von den Schweden besetzte Länder. \*)

---

\*) Von welcher Zeit an, ist nicht genau zu bestimmen. Finnische Kwenen nennt dort aus Others Bericht noch Alfred, obwohl Schweden schon in diesen Gegenden herrschen mochten. Daß die nordmannischen Ansiedler in *Jamteland* östlich am Busen schon Schweden vorfanden, bezeugt Snorri (s. unter den Normannenzügen). *Helsingland* nannten diese vorrückenden



**Nordmanni.** Von germanischen Ansiedlungen auf der skandischen Nordwestküste hat Jornandes wohl nicht undeutliche Spuren, jedoch nur von den südlichsten Theilen, und sein Bericht hat noch nicht den nachher weit ausgebreiten Namen, mit dem die germanischen Skandinavier ihre äußersten Stammgenossen bezeichneten; von dem Volke der Nordmannen über den Sween spricht zuerst Alfred (Oros. p. 24): and be vestan-nordhan him (Sveum) sindon Scride-Finnas, and be vestan *Nordhmen*. Other, ein nordmannischer Großer, schildert dem Könige die Lage seiner Heimath (p. 24): he sæde thæt *Nordhmannaland* være syðhe lang and syðhe smæl. Eall thæt his man ather oððhe eittan oððhe exian mæg, thæt liðh viðh tha sæ, and thæt is theah on sumum storum syðhe cludig, and licgaðh vilde moras viðh eastan and viðh upp on emnlange thæm bynum lande. On thæm morum eardiadh Finnas, and thæt byne land is easteveard bradost, and symle sva nordhor sva smælre. Easteveard hit mæg bion sixtig mila brad oððhe hvene brædre, and middeveard thritig oððhe bradre, and nordheveard he cvæðh, thær hit smælost være, \*) thæt it mihte beon threora

den Schweden das Küstenland, soweit sie sich hier ausbreiteten (im 14. Jahrh. bis zum Uleåfluss und Uleåträsk, Peringskjöld Monum. 1, 3 — 7), und diese am botnischen Busen herrschenden Schweden sind wohl das Volk *Wisû* (umgesetzt für *Sviu*) der arabischen Schriftsteller, von welchem Ibn-Foszlân, der Gesandte der Chalfen Muktedirân den König der Bulgaren im J. 922, bei Jakut berichtet (Frähns Ibn-Foszl. p. 207): „der König der Bulgaren habe ihm erzählt, daß hinter seinem Lande in einer Entfernung von drei Monaten Wegs ein Volk Namens *Wisû* sich befände, bei dem die Nacht (im Sommer) nicht einmal eine Stunde Länge hätte.“ Und wieder Jakut in einem besonderen Artikel: „*Wisû*, jenseits Bulgar gelegen. Zwischen ihm und Bulgar sind drei Monate Wegs. Dort ist die Nacht so kurz, daß man nichts von Finsterniss gewahr wird, und zu einer andern Jahreszeit wieder so lang, daß man kein Tageslicht sieht.“ Noch andere Stellen bei Arabern, die von dem Handel mit dem Volke, der in Pelzwerk bestand, und in der Richtung der Wolga von Bulgar aus gieng, hat Frähn gesammelt, und weniger passend auf das Völkchen *Wes* am weissen See gedeutet. Der Araber verbindet im Anlaute nie zwei Consonanten. Er hörte den Namen Sviar, Swion, Swithiod, und konnte, wenn er nicht vorsetzen und *Isviu* schreiben wollte, nur umsetzen in *Wisû* (ويسو).

\*) Others Angabe konnte nur sein, daß das Land im Süden seine größte Breite habe, und zwar in der Richtung nach Osten, dann nordwärts immer schmaler werde. Alfred hat die erste Bestimmung übersehen.

mila brad to thæm more, and se mor sidhdhan on sumum stovum sva brad, sva man mæg on tvam vucum oferferan; and on sumum stovum sva brad, sva man mæg on six dagum oferferan. *Noregr* heisst in der alten Sprache des Nordens das Land, in den nordischen Sagen vom Namen eines Königs Nor abgeleitet; doch gibt die Schreibung *Norrugia* Saxos, *Noricegia*, *Nordwegia* Adams von Bremen und anderer lateinischer Schriftsteller klar die Zusammensetzung. \*) Nach Alfred berichtet wieder Adam von Bremen vom Lande: transeuntibus insulas Danorum alter mundus aperitur in Sveoniam vel *Nordmanniam*, quae sunt duo latissima aquilonis regna, et nostro orbi adhuc ferè incognita. De quibus narravit mihi sanctissimus Danorum rex, quod Nordmannia vix queat transiri per mensem, cum Sveonia duobus mensibus non facile percurratur. Quod ipse, inquit, probaveram, quia nuper sub Jacobo rege XII annis in illis regionibus militavi, quae altissimis ambae montibus includuntur, magis autem Nordmannia, quae suis alpibus circumdat Sveoniam, de situ Dan. c. 229; Nordmannia ultima orbis provincia est. . Haec a modernis dicitur

---

\*) Von den Jötnen stammt der König Norr; der Name des Landes ist hier an die Mythe geknüpft, wie öfter auch Volksnamen, wie schon in der deutschen Stammsage die Namen der Volkszweige. *Noregr* ist mit *Austrvegr* zusammenzuhalten und steht für *Norvegr*, wie noch Are Frodi schreibt, und dies für *Nordvegr*. Jenes bezeichnet die östlichen Gegenden, die Küstenländer an der Ostsee, die Ostsee (sonst *Austrsalt*) selbst. Ist aber dieses *vegr* das Subst. *vegr*, via, in weiterer Bedeutung Richtung, Gegend, oder mit dem abgelauteten *vágr*, ags. *væg*, Gewoge, Meer, zusammenzunehmen? Uferland und umfluthendes Meer tragen in der nordischen Sprache mehrmals denselben Namen. Vik, eigentlich Busen, insbesondere der grosse Busen von Christiania, heisst auch die anliegende Landschaft; Fold, ein Fylki an der Nordseite desselben Busens, abgetheilt in Austr- und Vestfold, benennt auch wieder den Busen selbst (Heimskr. 2, 295. 300. 3, 432). Den Namen nennt zuerst Adam von Bremen, *Noricegia* und *Nordicegia* geschrieben (Norweon, Farriae, Gronlandon in älteren Urkunden bei Adam. Brem. ed. Mader. Helmst. 1670. p. 180. 186 sind offenbar eingeschobene Namen, vgl. Pertz 2, 765); Einhard in den Ann. zum J. 815 benennt das Land nicht, sondern bezeichnet es durch Umschreibung: ad Westarfoldam (altn. Vestrfold, südwestlich von Christiania, nicht Waestenland in Jütland, wie Pertz anmerkt) cum exercitu profecti (Danorum reges), quae regio ultima regni eorum inter septentrionem et occidentem sita, contra aquilonalem Britanniae summitatem respicit. Pertz 1, 200.

**Noruegia.** De cujus situ vel magnitudine, cum prius aliqua communiter cum Sveonia dixerimus, nunc vero hoc specialiter dicendum est, quod longitudine sua in extremam septentrionis plagam extenditur haec regio, unde et dicitur. Incipit autem ex prominentibus scopulis hujus freti, quod Balticum appellari solet: deinde reflexo in aquilonem dorso, postquam ferventis Oceani marginem suo circuit ambitu, tandem in Riphacis montibus limitem facit, ubi et lassus deficit orbis. Nordmannia propter asperitatem montium sive propter frigus intemperatum sterilissima est omnium regionum, solis apta pecoribus, indeque fortissimos educat milites, qui nulla fragum luxuria molliti saepius impugnant alios, quam ipsi molestentur ab alio. Sine invidia cum proximis habitant Sveonibus, quamvis a Danis aequae pauperibus non impune tentantur aliquando. de situ Dan. c. 238. Immer bloß allgemeine Angaben; nach den einheimischen Nachrichten aber, die Snorri niedergeschrieben hat, liegen schon aus der zweiten Hälfte des 9. Jahrhunderts die Grenzen und Abtheilungen des Landes vor. Gegen Süden lagen die Grenzen der Nordmannen gegen die Wermen und Gauten (Gebiet der Schweden) und die Bewohner von Halland (Gebiet der Dänen) von der Mündung der Gautelf über den Wald Eidaskog nordwärts an das Gebirge durch die Landschaften am westlichen Ufer des Wenersees, die nach ihrer Lage die Marken hießen. \*) Nachdem Harald Schönhaar sich die nordmannischen

---

\*) Dies war die angenommene Grenzlinie; aber zu verschiedenen Zeiten waren auch die Grenzen wechselnd. Brynjulf, ein angesehener Mann aus diesem Landstriche, sagt bei Snorri (Heimskr. 2, 67. 68): vitum ver bændr hvert réttast er landa skipti at forno milli Noregs konungs ok Dana konungs ok Svía konungs, at Gautelfr hefir ráðhit frá Væni til sæfar, enn nordhr Markir til Eidhaskogs, enn thadhan Kilir allt nordhr til Finnmarkar; svá ok that, at ymsir hafa gengit á annara lönd, hafa Svíar haft löngum vald allt til Svinasunds. Einzelne Marken, die der norwegische König Magnus für sein Eigenthum anspricht, sind genannt 3, 214: Magnus konungr taldi that verit hafa landaskipti at forno, at Gautelfr hefdhi skilit ríki Noregs konungs ok Svía konungs, en sidhan Væni til Vermalandz, taldiz Magnus konungr eiga alla thá bygð, er lá fyrri vestan Væni til Vermalandz, en that er Sunn-dalr ok Nordh-dalr, Vear ok Vardhynjar (verschieden und südlich neben Finneidhi Ferandi Fornm. s. 11, 358, deserta Verendiae, Werendia Saxo p. 3. 145. 264), ok allar Markir er thar liggja til. Die Bewohner heißen Markamenn, p. 214. 216.

Häuptlinge und die Jarle der verschiedenen Landschaften unterworfen hatte, setzte er seinen Sohn Guthorm als Grenzhüter an die *Marken* und in *Ránriki*, den äußersten Küstenstrich gegen Halland: Guthormi hafðhi hann gefit til yfir-sóknar frá *Elfi til Svínasunds ok Ránriki*; hann hafðhi hann sett til landvarnar austr við *landsenda*. Haralds Hárfagra saga c. 35. Ueber *Ránriki* folgte an der Küste die *Vingulmörk* und um den Busen von Oslo (Christiania) *Fold*, durch den Busen getrennt in *Austrfold* und *Vestfold*, zur Seite an der Raumelf die Landschaft *Rauumariki*; alle um den großen Busen tiefer gelegenen Landstriche wurden unter dem Gesamtnamen *Vik* zusammengefasst, ihre Bewohner *Vikverjar* genannt. \*) Darüber nordwärts lag zum *Dofrafiall* hinauf *Uppland*, das Oberland, dessen Bewohner *Upplendingar*, mit den beiden Hauptthälern, den *Egstridalur* (Ostthäler, am Glommen), \*\*) dem *Gudbrandsdalr* (an der Vermenelf), und den den Mjörnssee umgebenden Gegenden *Heidhmörk*, *Thotu*, *Hadhaland*, *Grenmar* (c. 35. 14). Auf den Abhängen des Gebirgszugs vom Südwestende des *Dofrafialls* bis zum *Lidhandisnes* (Cap *Lindesnäs*), der jetzt *Lange Field*, werden genannt, ostwärts zum Busen die Landschaften *Valdres*, *Hringariki* in der Nähe des *Gudbrandsdals* und *Westfolds*, und *Thelamörk* an der Küste, und in der Umgebung des Caps das Land der *Agdhir*, *Egdhir*; von da nordwärts auf dem Westabhange an dem zerrissenen Küstenstriche, zuerst um den vielverzweigten *Bukkefiörd* *Rogaland*, dann *Hördhaland* um den *Hardangerfiörd*, an den darauffolgenden Firden das Land der *Firdhir*, und in der Nähe die Landschaft *Sogn*. Die Bewohner von *Sogn*, *Hördhaland*, *Rogaland*, *Thelamörk* heißen *Sygnir*, \*\*\*) *Hördhar*, *Rygir*, †) *Thilir* (c. 49); in der Nähe von *Rogaland* ist *Judhar* genannt. Vom Vorgebirge *Stad* verbreiteten sich am nordwestlich abfallenden *Dofrafiall* die *Mærafylki*, *Sunnmæri* und *Nordhmæri*, mit der Landschaft

---

\*) Auch *Alfheim* in diesen Gegenden: *Alfheimar* voru thá kalláðhir milli Raumelfar ok Gautelfar. Heimskr. 1, 61. Hier wechselten also *Alfheimr*, *Vik*, *Ránriki*, *Vingulmörk*.

\*\*) In ihren unteren Strichen westwärts vom *Eidaskog* die *Sóleyjar* *Ynglinga* saga c. 46. Fornm. sög. 4, 250. 5, 9, *insulae Solis* Saxo p. 90.

\*\*\*) Heimskr. 2, 361.

†) Vom Dichter auch *Hólmrygir*, Heimskr. 1, 97. 156.

*Raumsdalr* (c. 10. 11. 12). Um den großen Busen von Drontheim lag die Landschaft *Thrándheimr*, deren Bewohner *Thrændir* (*Throndi* Sax.) mit dem Hauptorte *Nidharós* (Nidmünde), \*) später nach der Landschaft Drontheim, *Drontemnis* schon bei Adam von Bremen. Der Mündung des Busens näher liegen bei ihnen *Orkadalsr*, *Orkdæla-fylki* (an der Orkelelf), *Gaulardalsr*, *Gauldælafylki* (an der Gaulelf), das *Strindafylki* und *Stióradafr* (Stordal); weiter ins Innere folgten die *Innthrændir*, bei welchen genannt sind *Veradalsr*, *Skön*, *Sparbyggjafylki*, *Kynafylki* (c. 5. 7). Nordwärts über den *Thränden* *Naumudalsr*, *Naumdæla-fylki* (c. 8), und darüber das äußerste Land der Nordmannen, *Hálogaland*. \*\*) Daran stießen die *Finnmörk* und die Wüsteneien der Finnen. Othar, der Nordmann, der dem König Alfred seine Heimath *Halgolane* [Halogoland] nennt, sagt ihm: *thæt he ealra Nordhmanna nordhmest bude*. Or. p. 21. 24; und aus seiner Aussage, daß er seine Einkünfte meist aus den Abgaben der Finnen beziehe, erhellt, daß Halogaland selbst noch viel von Finnen bewohnt wurde. Adam von Bremen erfuhr von diesem Lande: *Halagland* insula vicinior Nordmanniae, verum magnitudine ceteris (insulis Island, Gronland) non impar. De situ Dan. c. 245; Besseres scin Scholiast: judicant, *Halagland* esse partem Nordmanniae postremam, quod sit proxima Scritefingis, asperitate montium et frigoris inaccessibilis.

### Normannenzüge.

Während die deutschen Völker des Festlandes zu Wasser und zu Lande Europa durchzogen, hielten sich ihre nordischen Stammgenossen noch in Ruhe. Nur die Dänen schienen, als sie die Herpler verdrängt und sich an ihre Stelle am Nordrande des Festlandes gesetzt hatten, auf der Bahn ihrer Vorgänger, der Sachsen und

---

\*) Heimskr. 1, 270: *sigldi nordhr til Thrándheims ok lagdhi fyrst inn til Nidharóss*.

\*\*) Land des Hálogoi, Hochlobe (des Nordlichtes?). Hálogoi ist in der Mythe Gemahl der Glödh (Glut), deren Töchter Eisa und Eimyrja. Fornald. sögur 2, 584. Vgl. Grimms Gramm. 3, 353. 781. Falsch faßt den Namen Adam von Bremen: *hoc ignorantes Pagani terram illam vocant sanctam et beatam, quae tale miraculum praestat mortalibus*.

der Heruler, folgen zu wollen; aber nach dem unglücklichen Raubzuge gegen die Gestade der Rheinmündung (J. 515) zeigen sich auch Dänen lange nicht wieder in den westlichen Gewässern. Erst nach einigen Jahrhunderten brachen in gleichem Drange, wie die Südgermanen in alle Länder Europas, auch die Nordvölker über ihre Grenzen hinaus, und Valvater trieb den Rest seines Volkes, in dem sein Dienst noch aufrecht stand, ehe er vor dem nahenden Christenthum vollends dahin sank, zum letzten wilden Kriegestoben. Den Abendländern sind die Normannen wohl bekannt geworden, die Ros den östlichen Völkern, Slawen, Griechen, selbst Arabern, In den westlichen Meeren schifften die Anwohner der westlichen Küsten, die Dänen und Nordmannen, die Sween und die um diese Zeit ihnen untergebenen Gauen wandten sich gegen Osten, und wenn auch Dänen und Nordmannen die östlichen Küsten plünderten, scheinen Schwedenschiffe nicht nach Westen gekommen zu sein, wo sich keine Spur von ihnen zeigt. *Nordmänner*, *Normaunen* nannten die Piraten dieser Gewässer die fränkischen Chronisten, Dänen von eigentlichen Nordmannen nicht unterscheidend, die britannischen *Ostmannen*; zuweilen sind sie *Marcomanni*, \*) was eigentlich Bezeichnung der Dänen war, *Ascomanni*, \*\*) häufig von Angeln, Friesen und Franken *Hædhenas*, *Hedhenaþiad*, *Pagan* genannt. In der einheimischen Sprache heißen diese Plünderer *Vikíngar* (von vik, Busen,

---

\*) Tempore quo *Normannorum* gens universas Gallias devastabat, universam Franciam rex Karolus gubernabat. Sed non valebat eis resistere, quin longe lateque fines regni sui devastarent *Marchomanni*. Vita S. Genulphi (scr. post a. 900), Boll. Jan. 2, 89; litteras, quibus utuntur *Marcomanni*, quos nos *Nordmannos* vocamus, infra scriptas habemus. Hraban. Maur. de inv. linq. ap. Goldast 2, 67; basilica nuper est a *Marcomannis* exusta. Vita S. Medardi (scr. sec. 9.) ap. d'Achery 2, 74; rursus cum adversus Ruthenenses *Marcomanni* truces ingruerent, omnemque late provinciam belli nube texissent . . Vita S. Amantii episc. Ruthen., die dem Venant. Fortun. zugeschrieben wird (in dessen Ausg. von Luchi c. 15), aber gerade wegen der *Marcomanni* abgesprochen werden muß. Die Benennung ist ohne Zweifel vom Namen Danmörk ausgegangen.

\*\*) Piratae, quos illi *Wíthingos* [Wikingos] appellant, nostri *Ascomannos*. Ad. Brem. de situ Dan. c. 212. Von asc (Esche), ascus vel navis in der Lex Sal. Vgl. Grimm 2, 448. 3, 437. Altn. *Askmadhr* als Beiname: Alfr *Askmadhr*, Gen. Alfs *Askmanns*, Heimskr. 1, 155. 158.

Meer), \*) ihr Treiben *herja* (ags. *hergian*, heeren, verheeren), und solches Unternehmen *hernadr*, *víking*. Die Seeräuberei galt dem heidnischen kriegerischen Nordmann nicht für eine ehrlose, vielmehr für eine männliche Beschäftigung, war das Lieblingstreiben der Großen, der Königssöhne von früher Jugend, der Könige selbst. Von Harald Schönhaar erzählt Snorri, daß er seinem Lieblingssohne Eirik, dem er nachher Halogaland, Nordmæri und Raumsdal verlieh, als er erst 12 Winter zählte, 5 große Schiffe ausrüstete, und dieser zeigt sich würdig des Vertrauens, das der königliche Vater in ihn setzt, ein mächtiger Viking: Eiríkr Haralds son var at föstri meðh Thóri Hersi Hroalds syni í Fiörðhum; honum unni Haraldr konúgr mest sona sinna, ok virdhi hann mest. Thá er Eiríkr var 12 vetra gamall, fékk Haraldr konúgr honum 5 lángskip, ok fór hann í hernadh, fyrst í Austrveg, ok thá sudhr um Danmörk, ok um Frisland ok Saxland, ok dvaldiz í theirri ferðh 4 vetr. Eptir that fór hann vestr um haf, ok herjadhi um Skotland, Bretland, Irland ok Valland, ok dvaldiz thar adhra 4 vetr. Eptir that fór hann nordhr á Finnmörk, ok allt til Biarmalands, ok átti hann thar orrostu mikla, ok hafðhi sigr. Haralds Hárfagra saga c. 34. Noch setzt er später selbst in England, wo ihm, nachdem er aus Norwegen verdrängt worden, vom Könige der Angeln Nordhumbrien übertragen war, die Räubereien fort: enn er hann hafðhi land litit, thá fór hann íafnan í hernadh á sumrum: hann herjadhi um Skotland ok Sudhreyjar, Irland ok Bretland, ok aflaðhi ser svá fiár. Hákonar Góðha saga c. 4. Eiríks Söhne, auch von Jugend auf des Plünderns gewöhnt, boten, als sie in Norwegen herrschten, ihre Macht auf zum Secraub: thá lýsa their Haraldr konúgr ok Gudhröðhr konúgr bróðhir hans thvi, at their munu fara í víking um sumarit vestr um haf, edhr í austrveg, sem their voro vanir. Haralds Gráfelds saga c. 9; Gudröd ladet König Tryggvi zum Zuge: thá sendi hann (Gudhröðhr) Tryggva konúngi ordh, at hann skyldi koma til móts viðh hann, ok færi their báðhir um sumarit í austrveg at herja. Tryggvis Sohn Olaf ist ein würdiger Nachfolger seiner Vettern; nach seinen Fahrten in der Ostsee spricht

---

\*) Uebertragung dieses Namens scheint zu sein *Wogensmanni* in Hamsfortii Chron. bei Langeb. 1, 312: *praedones Wogensmanni dicti*.



Snorri von seinen Westzügen: ræðh hann ser thá til herskipa ok fór thá enn i hernadh: herjadhi fyrst um Frisland, thar næst um Saxland, ok allt i Flæmingjaland. Saga af Olafi Tryggvasyni c. 30; sidhan hélt Olaf Tryggvason til Englands ok herjadhi vidha um landit; hann sigldi allt nordhr til Nordhimbralands, ok herjadhi thar; thadhan hélt hann nordhr til Skotlands, ok herjadhi thar vidha; thadhan sigldi hann til Sudhreyja, ok átti thar nockorar orrostur; sidhan hélt hann sudhr til Manar, ok bardhiz thar; hann herjadhi ok vidha um Irland; thá hélt hann til Bretlands, ok herjadhi vidha that land, ok svá thar er kallat er Kumraland; thadhan sigldi hann vestr til Vallands ok herjadhi thar; thá sigldi hann vestan ok ætladhi til Englands; thá kom hann i eyjar thær er Syllingar heita, vestr i haf frá Englandi. c. 31. Auf den Syllingen (den Sorlingen) wird er Christ. Nach dem Tode Haralds des Dänenkönigs, des Sohnes Gorms, der das Christenthum in seinem Reiche begünstigte, bricht sein Sohn Swein alsbald nach Westen los: enn brátt eptir daudha Haraldz, thá fór Sveinn Tiúguskegg sonr hans i hernadh, bædhi i Saxland ok Frisland, ok at lyktom til Englands. ibid. c. 59. Auch Olaf der Heilige hatte dieselbe Bahn und schon im 12. Jahre das Raubschiff betreten: Olaf Haraldsson var thá 12 vetra gamall, er hann steig á herskip fyrsta sinn. Olafs Helga saga c. 4. Nachdem er in Schweden, an den Ostküsten, in Finnland geplündert (c. 5 — 8), zog er nach Westen (c. 9): thá sigldi Olaf konúgr til Danmerkr. . . (c. 10): thadhan sigldi Olaf konúgr sudhr til Frislands ok lá fyrir Kinnlima\*) sidhu i hvössu vedhri.. (c. 18): lagdhiz vidh Peitoland, ok herjadhi thar, ok brendi thar kaupstadh, thann er Varrandi hét.\*\*) (c. 19): Olaf konúgr hafdhi verit i bernadhi vestr i Vallandi 2 sumor ok einn vetr. . . um haustit kom Olaf konúgr i Nordhmandi ok dvaldiz thar um vetrinn i Signu, ok hafdhi thá fridhland. Auch nachdem er den Thron von Norwegen bestiegen, macht er Gesellschaft nicht bloß mit Kaufleuten, auch mit Vikingen (c. 64. 143). Neben dem Handel war Seeräuberei die Hauptbeschäftigung im Lande geworden; die Bewohner von Vik waren, als Olaf die Landschaft

---

\*) Wahrscheinlich Kinnin, Landschaft an der holländischen Küste.

\*\*) Peitoland ist Poitu; Varrandi (al. Varandi), Marcennes, Marans?

zum Christenthum bringen wollte, Kaufleute oder Wikinge (c. 62): Vikverjar höfðhuz ok miök i kaupferðum til Englands ok Saxlands, edhr Flæmingjaland's edhr Danmerkr: enn *sumir toro i viking*, ok höfðhu vetrsetu á kristnum löndum. Wohl mag dieses Treiben schon lange im Lande bei dem kriegerischen Sinne seiner Bewohner Statt gehabt haben, wie auch die Ynglinga saga schon aus früherer Zeit Räubereien zwischen Dänen, Nordmannen und Schweden erwähnt (c. 54. 55); zu den Stürmen aber, in welchen die Normannen nach Aufsen ausbrechend, seit dem Ende des 8. Jahrhunderts die westlichen und östlichen Völker überflutheten, scheinen einzelne Machthaber den ersten Anstoß gegeben zu haben, die sich seit dieser Zeit über die übrigen Herrscher im Lande erhoben. Fylkis-konungar, Heradhs-konungar, die es verschmähten, sich einem anderen zu unterwerfen, zogen aus dem Lande, und wurden Führer von Wikingerschwärmen, Sækonungar, Herkonungar. \*) So verließen zahlreiche Haufen Norwegen, als Harald Harfager die Alleinherrschaft an sich riß.

Die ersten aufgezeichneten Wikingerzüge im westlichen Meere waren gegen die britannischen Küsten gerichtet, zuerst 787 gegen das Gebiet der Westsachsen, und 793, 794 gegen Nordhumberland. Ob dies Dänen oder Nordmannen waren, ist aus den Angaben der Chronisten nicht zu entscheiden; jedoch sind schon von da an in der angelsächsischen Chronik die Fremdlinge am häufigsten Dänen (Deniscan) genannt. \*\*) Nach einiger

---

\*) Bei Snorri heißen all die vielen Gebieter in den Landschaften und Thälern Norwegens, die Harald sich unterwarf, konungar. Sie sind fylkis-konungar, oder heradhs-konungar, wie die schwedischen Könige neben dem Oberkönige von Upsal heißen (Yngl. saga c. 38). Schon solche heißen, wenn sie See-  
räuberei treiben, sækonungar: Sölvi hét sækonúgr, sonr Högna i Niardhey, er thá herjadhi i austrveg: hann átti ok ríki á Jótlandi. Ynglinga saga c. 35. Sonst sind sækonungar bloße Führer von Räuberhaufen ohne Land: voro margir sækonúgar their er réðhu líðhi miklu, ok áttu engi lönd. Yngl. saga c. 34; enn vikingar their er íafnan lágu úti, ok réðhu fyrir líðhi miklu, létu sik konúnga kalla, thótt their ætti engi lönd til forráðha. Olafs Helga saga c. 9. Dasselbe sind herkonungar: fór hann (Eiríkr) i Sudhreyjar, ok voro thar margir vikingar ok herkonúgar. Hákonar saga c. 4. Thiódh-konúgr ist ein Grofskönig, der die ganze Masse des Volks beherrscht; so heißt Gotm der Alte, der Alleinherrscher der Dänen (Olafs saga c. 140).

\*\*) Asserius ad a. 789: eo etiam tempore primum tres naves

Zeit Ruhe erscheinen sie seit dem Jahr 852 wieder und umschwärmen in zahlreicheren Haufen, von mehr denn 30 Schiffln, fast jährlich (bezeichnet sind die Jahre 832, 855, 855, 836, 857, 858, 859, 840, 845) verheerend die südlichen und östlichen Küstenstriche der Insel. Das Unheil wuchs dem Lande mit dem Anfang der zweiten Hälfte des Jahrhunderts; die Heiden, kühner gemacht durch den Erfolg ihrer Räubereien, überwinterten von nun an auf den Küsten, zuerst 851 auf Tenet, und in demselben Jahre lief eine Flotte von 300 Schiffen in die Themse ein und plünderte Kent und London. Sie nahmen 854 auf der Schafinsel in der Themsemündung (aga. Sceapige, engl. Shepey) ihr Winterlager; 865 brandschatzten die von Tenet Kent und verheerten desungeachtet treulos das Land. Neue Stürme kamen mit dem Jahre 866 und es drohte nun dem Volke der Angelsachsen dasselbe Schicksal, das es selbst einst den Briten bereitet hatte. Ein grosses Heer landete in Ostangeln, um in den folgenden Jahren das ganze Land zu überschwemmen. Die neuangekommenen Haufen nahmen sogleich im darauffolgenden Jahre York ein, durchzogen das Land in verschiedenen Richtungen, tödteten Edmund, den König der Ostangeln (870), und verjagten den König Burhred von Mercien (874). Darauf theilte sich das Gesammtheer in zwei Hauptmassen. Mit der einen nahm Haldan die Nordländer in Besitz und vertheilte Nordhumbrien unter sie, mit der zweiten unternimmt Godrun, neben dem noch Oscytel (altn. Asketill) und Anwind genannt sind, den Süden zu unterwerfen, zieht in Mercien ein (877), überfällt in einem Winterfeldzuge unerwartet Westsachsen (878) und treibt seine Bewohner auseinander. Es war um das Volk der Angelsachsen geschehen, hätte sich nicht ein Mann gefunden, muthig, die Seinigen wieder zu sammeln, und kräftig, dem drohenden Sturze Einhalt zu thun, Alfred der Grosse, König der Westsachsen. Er selbst hatte sich in der allgemeinen Verwirrung seines Landes mit Mühe in entle-

---

*Normannorum*, id est *Danorum*, applicuerunt in insula, quae dicitur Portland. Chron. Saxon. ad a. 787 (ed. Ingr. p. 78): *evomon ærest III scipu Nordhanna of Heredha lande. . . That væron tha ærestan scipu Deniscra monna the Angelcynnes lond gesohton.* Auch hier also in gleichem Widerspruche Nordmannen und Dänen; doch konnten die ersten Schiffe leicht nordmannische von *Hördhaland* sein, auf die man nach den folgenden häufigen Dänenzügen auch den Dänennamen anwandte.

gene Bergschlösser gerettet; aber mit dem kommenden Frühling, als die vollständige Niederlage einer feindlichen Abtheilung vor einer Bergfeste in Damnonia den Muth der Sachsen wieder belebte, zog er mit dem Volke der umliegenden Landschaften dem Feinde entgegen, schlug ihn in einem Haupttreffen bei Ethandun, schloß ihn in sein Lager ein und zwang Godrun, sich zu ergeben, mit den Vornehmsten der Seinigen zum Christenthum überzutreten und sein Gebiet zu räumen. Die Feinde zogen sich nach Ostangeln zurück oder verließen die Insel, um in Gallien zu rauben, und Alfred, der den Kampf gegen die Fremdlinge, die noch an den Küsten herumschwärmten, auch zur See fortsetzte, wurde im ganzen Land als König anerkannt, außer Nordhumberland und Ostangeln, wo die Ankömmlinge unter Halfdan und Godrun saßen, die auch dem Könige schwuren, Friede und Treue zu halten (894). Alle Anstrengungen, welche aus Gallien neu angekommene Haufen, Hasting mit 80 Schiffen und eine in der Limnemündung gelandete Flotte von 250 Schiffen, durch drei Jahre in Verbindung mit den nordhumbrischen und ostanglischen Normannen machten, sich im Lande festzusetzen, wurden durch die Wachsamkeit Alfreds vereitelt, und sie entfernten sich (897).

Erst von diesen Schaaren läßt sich mit Sicherheit ihre Herkunft angeben; sie sind Dänen, ihre Führer die Söhne Ragnars Lodbrok, des Dänenkönigs. Dies erhellt aus des gleichzeitigen Asserius Bericht von dem Siege der Westsachsen über einen feindlichen Haufen in Damnonia im Jahr 878: *frater Hunguari et Healfdenae (Ubba nach Joh. Bromton. Chron. ap. Twysden p. 809) occisus est, . . ibique acceperunt spolia non minima, in quo etiam acceperunt illud vexillum quod reafan \*) vocant. Dicunt enim, quod tres sorores Hunguari et Hubbae, filiae videlicet Lodebrochi illud vexillum texuerunt, et totum paraverunt illud uno meridiano tempore. De Alfredi reb., gest. ap. Camden p. 40. Nordische Nachrichten melden, Ragnar selbst sei schon gegen Britannien gezogen, aber dem Angelnkönig Ella in die Hände gefallen, und seine grausame Hinrichtung habe seine Söhne zur Rache herbeigeführt (Saxo p. 175. 176. Olaus ap. Langeb. 1, 111. Fornald. sög. 1, 280 sqq. 286. 352). In Könige*

---

\*) Ags. hræfen, altn. hrafn, ahd. hraban (corvus). Ueber diese Fahne s. Grimms D. Mythol. 644.

und Jarle unterscheidend führt die Dänenführer dieses Zuges auf eine wahrscheinlich gleichzeitige Nachricht über die Zerstörung des Klosters Medeshamstede in Ost-angeln im J. 870, bei Langeb. 2, 53: *venerunt in ipsa nocte in castra paganorum ceteri reges de patria, qui dividentes inter se provinciam, ad depraedandum processerunt, scil. Godron, Baseg, Oskitell, Halfdenne et Hamond, et totidem comites, scil. Frena, Unguar, Ubba et uterque Sidrok, senior et junior.* Eben so Asserius und vollständiger die angelsächs. Chronik zum J. 871 im Berichte über das Treffen gegen die Westsachsen (ed. Ingr. p. 400): *and tha Deniscan hæddan II cyningas hæthene, Bagsæc and Healfdene, and eorlas fela. and hi værun on tvām gefylcum, on odhrum væs Bachsecg (al. Bagsceg, Bagsecg, Busecg) and Healfdene, tha hælthenan cyningas, and on odhrum væron tha eorlas. . . and thær veardh se cyning Bachsecg ofslegen.* Von den gefallenen Jarlen sind genannt: *and thær veardh Sidroc eorl ofslegen se ealda, and Sidroc eorl se geonga, and Osbearn eorl, and Fræna eorl, and Hareld eorl.* Und zum J. 875 (p. 103): *Godrum and Oscytel and Anvind (Amundus Asser. Flor., Hamond in der obigen Stelle, altn. Hámundr), tha III cyningas. Higwais und Ubba, die Mörder Edmunds, heißen heafodmen zum J. 870, die comites Unguar und Ubba der gegebenen Stelle; Ingver (al. Iver, Inver) heißt Ersterer noch in der Chronik zum J. 878, wie bei Asser Halfdans Bruder genannt, Ynguar, Unguar, Hungvarus in den Chroniken.* Von demselben spricht eine von Adam von Bremen erhaltene alte Notiz (c. 50): *crudelissimus omnium fuit Inguar filius Lodparchi (al. Lodbrogi), qui Christianos ubique per supplicia necavit.* Ist nun dieser derselbe mit dem Könige Ivar, Ivar beinlausi, Lodbroks ältestem Sohne von seiner Gemahlin Aslaug (Fornald. sög. 4, 346), von dem die nordischen Nachrichten am meisten wissen, der nach diesen des Vaters Tod zu rächen zuerst nach Britannien zieht und sich dort durch List festsetzt, indem er sich von Ella soviel Landes, als eine Pferdshaut bedeckt, erbittet, und mit der klein zerschnittenen Haut einen großen Platz bedeckt, wo er York baut (Fornald. sög. 4, 353. Saxo p. 176, durch Deutung des altn. Namens Jörvik aus jör, Pferd), und in England an Altersschwäche stirbt (Fornald. sög. 4, 356)? Klar sind beide unterschieden im Tháttr af Ragnars sonum (Fornald. sög. 4, 354): *Ivar konúgr átti thá 2 brædhr frilluborna, inn annar hét Yngvar, en annar Hústó [Hubba]; their pinudhu Iatmund konúgr enn Helga eptir bodhi Ivars, ok lagdhi*

hann sidhan undir sik hans riki. Wohl scheint auch Are Frodi übereinzustimmen: *Ivar Ragnarsson Lodhbrókar lét drepa* Eadmund enn Helga Engla konung. *Islendingab.* c. 2. Aber die beiden letzten Namen sind deutlich aus angelsächsischer Quelle (Hubba wäre altn. Ubbi), und erst nachher der einheimischen Sage eingeschaltet?

Die Dänen, welche in Ostangeln und Nordhumbrien, zum Theil in Mercien sich niedergelassen hatten, kamen mit ihren Häuptlingen unter die Oberherrschaft der englischen Könige. Doch folgten noch immer neue Angriffe von Dänen und Nordmannen, wie Snorri bezeugt, wo er von Eiriks Belehnung mit Nordhumberland spricht: Eiríkr konúgr tók Nordhimbraland at halda af Adhalsteini konúgi; skyldi hann verja thar landit fyrir *Dönnum ok ödhrum víkingum*. . . Eiríkr hafði atsetu í Jörvík, thar sem menn segja at fyrr hafi setit Lodhbrókar synir. Nordhimbraland var mest bygt af Nordhmönnum, \*) sidhan er Lodhbrókar synir unnu landit; *herjudhu Danir ok Nordmenn optígu* thangat, sidhan er vald landsins hafði undan heim gengit. *Hákonar saga* c. 3. Die angeblich vom Könige Ethelred selbst befohlene Niedermetzlung der zurückgebliebenen Dänen zogen ihre Stammbrüder von Neuem herbei; jedoch wurde durch Sweins und Knuts Züge das Land nur der dänischen Herrschaft unterworfen, nicht von ihren Völkern überfluthet.

Gleiche Verheerungen brachten dieselben wilden Seemänner über die Küstenstriche des Festlandes, vorzüglich die nördlichen. Mit den Jahren mehrte sich auch hier ihre Anzahl, und wuchs ihre Kühnheit, mit der sie allmählig weiter ins Innere vordrangen. Von der Art ihrer Einfälle sagt Folcuinus abb. Laubens. († 990) *de gest. abbat. Laubiens. ap. d'Achery c. 16: gens quaedam aquilonaris et quam plerique Nortalbincos, \*\*) alii usitatus Nortmannos vocant, piraticam agens, novo et inaudito retro ante temporibus modo Franciam est aggressa, quae maria primum occupans demum ostia fluminum, quae Franciam alluunt, est ingressa, subinde restans, subinde progrediens: ubi resistantem vidit neminem, quaquaversum sibi libitum visum est, ferebatur. Qui videlicet Nortmanni per quatuor nobilissima flumina,*

---

\*) Muß wohl Dönnum heißen; ungenaue Verwechslung, vielleicht weil eben von Uebersiedlung des Nordmannen Eirik mit den Seinigen die Rede ist.

\*\*) Verfehlt. So heißen sie nie; dies sind Sachsen.

Rhenum et Scalt ab oriente, Sequanam et Ligerem ab occidente, Franciam ingressi, incendiis et rapinis omnia depopulantur, nulli sexui vel aetati parcentes captivos abducunt: ipsa etiam altaria profanis manibus profanantes, quorum metu plura sanctorum corpora et optima quaeque ad tutiora loca deportantur. Sie erscheinen an diesen Küsten seit dem Anfang des 9. Jahrhunderts, zuerst unter Karl dem Großen, der sie noch in Zaum zu halten wußte, wie Eginhard berichtet: Rex Aquisgrani digressus litus oceani Gallici perlustravit, et in ipso mari, quod tunc piratis Nordmannicis infestum erat, classem instituit, praesidia disposuit. Annal. ad a. 800; molitus est et classem contra bellum Nordmannicum, aedificatis ad hoc navibus juxta flumina, quae et de Gallia et Germania septentrionalem influunt oceanum, et quia *Nordmanni Gallicum litus atque Germanicum assidua infestatione vastabant*, per omnes portus et ostia fluminum, qua naves recipi posse videbantur, stationibus et excubiis expositis, ne qua hostis exire potuisset, tali munitione prohibuit; . . ac per hoc nullo gravi damno vel Italia a Mauris, vel Gallia atque Germania a Nordmannis diebus suis affecta est, praeter quod in Frisia quaedam insulae Germanico litori contiguae a Nordmannis depraedatae sunt. Vita Caroli M. c. 17. Nach Karls des Großen Tode kommen sie einige Jahrzehende hindurch noch in einzelnen Zügen; 820 mit 13 Schiffen an die flandrische Küste, in die Seinemündung und an die Küste von Aquitanien (Annal. Bertin.), 830 und 835 auf die Insel Herio im aquitanischen Meere (Chron. Aquitan. ap. Pertz 2, 252), 834 nach Friesland und plündern Dorstad, 835 zum zweiten Mal, und wieder 836, 837, 839 (Annal. Bertin.), verbrennen 836 Antwerpen und die Handelsstadt Witla an der Mündung der Maas (Annal. Fuldens.). In ununterbrochener Wuth aber beginnen die Normannenstürme einige Jahre später, und legen sich nicht eher, bis den Räubern Ländereien abgetreten waren, oder die Einführung des Christenthums im Norden den wilden Kriegssinn dieser Völker milderte. Sie nehmen von nun bleibenden Aufenthalt an den Küsten, 843 in der Mündung des Ligers (Annal. Bertin.): piratae Nordmannorum urbem Namnetum aggressi, interfectis episcopo et multis clericorum atque laicorum sexusque promiscui, depraedata civitate, *inferioris Aquitaniae partes depopulari adoriuntur*; ad postremum insulam quamdam ingressi, convectis a continenti domibus, *hiemare velut perpetuis sedibus sta-*



*tuerunt.* \*) Reginò meldet diese Anfälle ein Jahrzehend zu spät, zum Jahr 853, und setzt hinzu: *tunc primum* Nordmannorum classis, ut ajunt, Ligeris attigit litora. Weiter zu den Jahren 844 und 845 die Annal. Bertin.: Nortmanni per Garrondam Tolosam usque proficiscentes, praedas passim impuneque perficiunt. . . Dani, qui anno praeterito Aquitaniam vastaverant, remeantes, Sanctonas invadunt, confligentes superant, *quietisque sedibus immorantur.* In den Jahren 846, 847 setzten sie sich in Friesland und Dorstad fest, wie dieselben Annalen: piratae Danorum *Fresiam* adeuntes, recepto pro libitu censu, pugnando quoque victores effecti, *tota pene provincia poliuntur.* . . Emporium quod Dorestadum dicitur, et insulam Batavam *occupant atque obtinent.* Der Küstenstrich zwischen der Rhein- und Elbemündung schon vom Anfang der Tummelplatz ihrer Räubereien, blieb als das nächste Land fortwährend ihren Angriffen bloßgestellt; 857 wurde Hamburg, 842 Nordunwig (Norden) verheert (Vita S. Ansk. c. 16, Pertz 2, 700. Nithardi hist. ib. p. 669). Seit 841 war die Seinemündung in beständiger Abwechslung von verschiedenen Seeräuberflotten bedeckt. Nachdem an den Küsten und in den unteren Flußgebieten Städte, Klöster, Dörfer geplündert, verbrannt, zerstört waren, drangen sie mit immer zunehmender Verwegenheit auf den Flüssen weiter ins Land. Die im Liger überfielen 854, 856, 857 Tours, Blois, Orleans, segelten 865 über Orleans bis Fleury und verbrannten das Kloster (Annal. Bertin.). Die Normannen in der Seine nahmen 845, 857, 861 Paris ein, vor dessen Mauern sie in der Folge häufig wieder die Anker werfen. Mit unglaublicher Kühnheit ziehen sie, als sie 887 wieder vor der Stadt erschienen, ihre Schiffe über zwei Meilen weit um dieselbe auf dem Lande fort und jenseits wieder in den Fluß, belagern Sens und durchplündern bis zum Sommer des darauffolgenden Jahres Burgund (Annal. Bertin., die Annal. Vedast. zu den J. 886, 887; 888 und 889 Kloster Beze über der Saone geplündert und Auxerre angezündet nach den Ann. Besuens. u. Lemovic., Pertz 2, 248. 251). Mehrmals liefen sie (887, 890, 896) von der Seine aus in die Marne und Oise ein, und raubten im Lande gegen die Schelde, die Maas und bis gegen Burgund (Annal. Vedast.). Auf

---

\*) Die Insel ist wohl Herio, wo sie schon früher sich festgesetzt und die Mönche vertrieben hatten, l'isle de Rhé?

dem Rheine drang ein Haufe 863 bis Neus vor, unter Begünstigung des Normannen Rorek, dem die Bewachung des Stroms übertragen war, und unter seinem Nachfolger Godfrid nahmen andere 884 Duisburg und überwinterten dort (Annal. Bertin., Chron. Regino.). Auf der Schelde lief 879 ein zahlreiches Heer ein, und tobte die folgenden Jahre im Lande rechts bis zur Somme und links bis zum Rheine, und lagerte sich 882 an der Maas in dem Orte Ascloha. \*) Die Verheerungen, die sie hier anrichteten, zählt Regino. auf zum Jahr 881: et primo quidem impetu finitima loca depopulantes, Leodium civitatem, Trajectum castrum, Tungrensem urbem incendio cremant; secunda incursione Ribuariorum finibus effusi, caedibus, rapinis ac incendiis cuncta devastant, Coloniam Agrippinam, Bunnam civitates cum adjacentibus castellis, scilicet Tulpiacum, Juliacum et Nisus, igne comburunt; post haec Aquis palatium, Indam, Malmundarias et Stabulaus monasteria in favillam redigunt. Nachdem der eine ihrer Führer auf die Seite des Kaisers übergetreten war, wendeten sich die Haufen des andern, der durch ungeheure Geldsummen bewogen war, seine Stellung zu verlassen, westlich gegen Rheims, Soissons, Laon und Noyon und fahren dann fort, das Land an der Schelde zu verheeren bis zum Jahr 887, worauf sie sich gegen Paris und die Gegenden an der Oise wendeten (Annal. Bertin., Vedast., Chron. Regin.). Ein neuer Einfall durch die Schelde von Britannien aus erfolgte 891. Ein Haufe, der bei Lüttich über die Maas gegangen war und bei Aachen geplündert hatte, wurde durch Arnulf an der Dile aufgerieben; dagegen kommt im darauffolgenden Jahr eine neue Schaar aus den Schiffen bis Bonn, Landulfesdorf und an die Mosel, und bringt reiche Beute zu den Schiffen zurück und in die Heimath (Chron. Regin.). Auch Frankreichs südliches Stromgebiet, das der Rhone, blieb nicht verschont; bis Valentia hinauf erfuhr es die Plünderungen der um ganz Europa herumschwärmenden Piraten in den Jahren 859 und 860 (Ann. Bertin.): piratae Danorum longo maris circuitu, inter Hispanias videlicet et Africam navigantes, Rhodanum ingrediuntur, depopulatisque quibusdam civi-

---

\*) So die Ann. Fuld., *Haslac* die Ann. Vedast., *Ahslen* Regino. Ascloha wäre Eschlohe; vielleicht ist der Name später entsteht in Elsloo, das unter Maastricht auf dem rechten Ufer der Maas liegt.

tatibus ac monasteriis, in insula quae Camaria \*) dicitur, sedes ponunt. . . Hi vero Dani, qui in Rhodano morabantur, usque ad Valentiam civitatem vastando, perveniunt; unde direptis quae circa erant omnibus, revertentes ad insulam, in qua sedes posuerant, redeunt. Sie ziehen gegen Italien (ebendas.): Dani, qui in Rhodano fuerant, Italiam petunt, et Pisas civitatem aliasque capiunt, depraedantur atque devastant. Dies sind dieselben, die fast das ganze Mittelmeer durchstreiften nach den Nachrichten Sebastians, Bischofs von Salamanca (Sandoval Historiae Pamplona 1534. p. 55): Normanni piratae his temporibus ad nostra litora pervenerunt. Deinde Hispaniam perrexerunt, omnem ejus maritimam gladio igneque praedando dissipaverunt. Deinde mari transvecti Nacchor civitatem Mauritaniae invaserunt, ibique multitudinem Caldeorum interfecerunt. Deinde Majoricam, Formenteram et Minoricam insulas adgressi gladio depopulaverunt. Post Graeciam advecti, post triennium in patriam sunt reversi. Auf die spanischen Küsten waren schon früher gleichzeitig mit den ersten Verheerungszügen im Aquitanien um 844 von dort Ausflüge gemacht worden (Annal. Bertin.): Nortmanni per Garrondam Tolosam usque proficiscentes, praedas passim impuneque perficiunt; unde regressi quidam, Galliciamque adgressi, partim balistariorum occurso, partim tempestate maris intercepti dispereunt. Sed et quidam eorum ulterioris Hispaniae partes adorti, diu acriterque cum Saracenis dimicantes, tandem victi resiliunt. Dieser letzte Haufe ist das Heidenvolk, von dessen Einfall in Südspanien Abulfeda Näheres berichtet in den moslemischen Annalen zum Jahr 250 der Hedschra (vom Sept. 844 auf 845. christl. Zeitr., Reiske 2, 178): „In diesem Jahre kamen die Madschus (Pagani der christlichen Schriftsteller, urspr. Magier \*\*) an den äußersten Strichen von Andalus zu Meer in das Gebiet der Moslemen. Es erfolgten zwischen ihnen und den Moslemen viele Treffen, in welchen die Moslemen in die Flucht geschlagen wurden. Und sie drangen vor und mordeten die Moslemen, bis sie an die Mauern von Ischbilija (Hispalis, Sevilla) kamen. Aber es zog ihnen das Heer Abd-er-Bahmans des Omajaden entgegen, des Herrn von Andalus. Da sammelten sich zu ihm die Moslemen

\*) La Camargue in der Rhonemündung.

\*\*) Vgl. Frähs Ibn-Foszlān p. 156. 157.

von allen Seiten und schlugen die Madschus in die Flucht und nahmen ihnen vier Schiffe mit ihrer Ladung, und die Madschus kehrten auf ihren Schiffen in ihr Land zurück.“ (Vgl. Sebast. v. Salam. p. 53.) Von den Normannenzügen gegen Spanien im Laufe des 9. Jahrh. spricht auch Masudi: „noch vor dem Jahre der H. 300 waren in Spanien Seeschiffe gelandet, mit Tausenden von Menschen angefüllt, die die Küsten mit Verheerung überzogen. Die Einwohner Spaniens hielten sie für ein Magiervolk.“\*)

Die Angaben der Chronisten über die Abstammung mehrerer der Seekönige, welche die europäischen Küstenländer beunruhigten, zeigen, daß auch hier, wie in England, die Mehrzahl der plündernden Haufen Dänen gewesen sind. Der Dänenkönig Gotfried hatte schon 840 mit 300 Schiffen Friesland überfallen, die naheliegenden Inseln verwüstet, den Friesen Tribut auferlegt, und Karl dem Großen gedroht, er werde bald mit den zahlreichsten Heereshaufen vor Aachen, des Kaisers Residenz, erscheinen (Eginh. Vita Caroli M. c. 14). Nicht Gotfried selbst, aber die Fürstensöhne seines Geschlechtes und die Dänen erfüllten später seine Drohung gegen die Franken. Von den Normannenhäuptlingen sind genannt:

*Roric, Rorih* (altn. Rærekr, Hrærekr) in den Fuldischen Annalen ein Bruder, in den Bertinischen vielleicht richtiger ein Neffe Heriolds des Dänenkönigs genannt, von Ludwig dem Frommen mit Dorstad und einem Theil von Friesland belehnt, wahrscheinlich zu gleicher Zeit als Heriold nach seiner Taufe zu Mainz 826 den Gau Riustri erhielt, um so den Piraten ihre eigenen Fürsten gegenüber zu stellen. Mehrmals aus seinem Gebiete entfernt (850, 855, 867) nimmt er es immer wieder mit bewaffneter Hand.

*Rodulf*, nach den Bertinischen Annalen ein Sohn Heriolds, zuerst 864 genannt, als er Lothar, Lothars Sohn, zum Tribute zwang, ein unruhiger Pirate, der in Verbindung mit Rorik 872 mit Karl unterhandelt, aber während jener dem Kaiser sich ergeben zeigt, seine Feindseligkeiten fortsetzt, und endlich 873 auf einem Raubzuge mit einer großen Zahl der Seinigen in Friesland getödtet wird (Annal. Bertin., Fuldens.).

*Godfrid* und *Sigfrid* sind mehrere erwähnt, die be-

---

\*) In Vaters und Riaks arab. syr. und chald. Lesebuch p. 107, übers. von Frähn, Ibn-Fosflan p. 157.

kanntesten die Führer der Normannen von Asklohe. Mit ihnen werden zugleich *Hals* und *Vurm* oder *Vurmo* genannt (Ann. Fuld., Bertin., Pertz 1, 396. 514). Nachdem Godfrid auf die Seite des Kaisers übergetreten, setzt Sigfrid seine Züge fort, zieht 886 vor Paris, und wieder rückwärts an die Oise, von wo er durch die Seine im folgenden Jahre nach Friesland segelt, wo er umkommt (Annal. Vedast.). Ein Normannenfürher *Sigfrid* wird zum Jahr 865 von den Bertin. Annalen in der Charente erwähnt. Godfrid, der bei Asklohe übergetretene, 882 getauft und Nachfolger Roriks in Friesland, wird wegen seiner übermüthigen Vergrößerungspläne vom Kaiser 885 durch List aus dem Wege geräumt. Zum J. 852 berichten die Bertinischen Annalen, daß *Godfrid*, ein Sohn Heriolds des Dänenkönigs, von Lothar abgefallen, sich mit bewaffneten Schaaren gegen Friesland und die Schelde und nach Paris gewendet habe, und dort 855 von Karl unschädlich gemacht worden sei (durch Abtretung von Ländereien nach den Fuldischen Annalen). 855 erscheint er wieder bei Rorik in Friesland. Daß dieser von dem 882 getauften Godfrid zu unterscheiden sei, geht schon hervor aus den Annal. Bertin. ad a. 852: *Godefridus, Herioldi Dani filius, qui quondam sub imperatore Hludowico Maguntiaci fuerat baptizatus, \*)* a Lothario deficiens ad suos se confert. Zum Jahr 891 sind in den Fuldischen Annalen wieder „duo reges Nortmannorum *Sigifridus* scilicet et *Godofridus*“ genannt, die im Treffen an der Dile gegen Arnulf fielen. Nach nordischen Nachrichten ist dieser Sigefridus derselbe mit Sigurd Schlangenaue, Ragnars Lodbrok Sohn, und Godofridus mit Gudröd, dessen Geschlecht weiter angegeben wird (Fornald. sög. 1, 357): Sigurdhr ormr i auga ok Biörn iarnsidha ok Hvitserkr höfðhu herjat vidha um Frakkland; thá snéri Biörn heim til rikis sins. Eptir that bardhist Örnúlftr keisari vidh thá bræðhr, ok féll thá af Dönum ok Nordhmönnum 100 thúsundradha; thar féll thá Sigurdhr ormr i auga, ok Gudhrödhr hét annar konúngr, er thar féll; hann var sun Olafs, Ringssunar, Ingialdssunar, Ingasunar, Ringssunar, er Ringariki er vidhkendt, hann var sun Dags ok Thóru drengjamóðhur; thau áttu 9 syni, ok er af theim komin Döglinga ætt. Und auch die Füh-

---

\*) Wäre qui — baptizatus auf Herioldus zu beziehen? Aber der Uebertritt der Normannen in den Dienst der Kaiser, in welchem Godfrid stand, war immer mit der Taufe verbunden.

rer der Normannen von Aschlohe nennt Söhne Lodbroks eine andere nur etwas flüchtige altnordische Notiz (Fornmanna sög. 1, 408. 41, 407); Danir ok Nordhmenn brendu Kolni ok allar borgir upp með Rin til Meginzo. Thá gerdhi Karl, bróðhir Lotharii lidh móti theim, their fundust vidh á thá, er Mosa heitir; i Dana lidhi voru their konungar *Sigfródhr* ok *Guthfródhr* (al. *Sigfredhr* ok *Gudhfredhr*), ok *synir Ragnars Lodhbrókar*; their sættust vidh keisara, ok létu skirast. En litlu sidhar rufu their allt sáttmálit ok herjudhu vestr á Frakkland allt til Parisar, en brendo hana; tha kom móti theim meðh miklum her Arnaldr, er thá var keisari, ok drap af theim 9 hundruth manna. Wenigstens läßt sich aus der Vergleichung beider Stellen die Identität Sigurds Schlangenauges mit Sigfrid, der mit Godfrid (wohl nennt auch einen Godefredh unter Ragnars Lodbrok Söhnen Olaus bei Langeb. 1, 409, aber nicht Saxo und die Sagas) an der Maas stand, im J. 886 vor Paris lag, und 891 gegen Arnulf fiel, wenn nicht in den Vedast. Annalen auf dasselbe J. 887, zu dem dieselben seinen Abzug aus der Seine melden, auch die kurze Angabe von dessen Tode zu beziehen ist; *Sigefridus* vero cum suis verno finiente in Sequanam rediit et circa auctumni tempora Fresiam petiit, *ibique interfectus est*. Von diesem Sigfrid ist noch zu unterscheiden der Vedastinischen Annalen (J. 884) *Sigefridus* Danus Christianus regique fidelis, qui nepos fuerat Heorici Dani, der als Unterhändler an seine Landsleute geschickt wurde.

*Hasting* (*Alstingus* in den Annal. Vedast., *Hæsten* nach anderer Lesart auch *Hæsting* im Chron. Saxon.) als Anführer der Ligernormannen genannt bei den Jahren 867, 874 (Chron. Regin.), verläßt diesen Strom, in welchen er nach dem Chron. Turon. schon 841 eingelaufen wäre, im J. 882 (Chron. Bertin.), nach der Angabe der Vedastin. Annalen vom König Ludwig gewonnen, erscheint wieder 890, 891 in der Somme, und 893, 894 mit 80 Schiffen in der Mündung der Themse (Annal. Vedast., Chronic. Saxon.). Wilhelmus Gemetic. erzählt, ohne nähere Zeitbestimmung, daß er vom König Karl Chartres erhalten, aber vom Comes der Stadt hintergangen sich entfernt habe, und derselbe schreibt mit dem Chron. monast. Floriac. (Script. Norm, p. 32) die Eroberung der Stadt Luna in Italien, die sie für Rom gehalten hätten, dem Hasting und seinem Haufen zu. Mit Bier, einem Sohne Lodbroks, bringen ihn in Verbindung dieselben Nachrichten: *pagani cum Lothroci regis filio Bier costae*

quidem *ferreae*, procurante ejus expeditionem *Hastingo*, a Noricis seu Danicis finibus eructuantes. Wilhelm. Gemet. p. 246. Hiernach heisst Hasting Bierii magister, paedagogus bei späteren Chronisten, und daraus erwiese sich auch die dänische Abstammung der Ligernormannen. Wohl kennen weder Dudo noch die früheren Chronisten jene Verbindung, und nennen allein den Anführer Hasting; jedoch scheinen die nordischen Nachrichten Bestätigung zu bringen. Im Tháttr af Ragnars sonum sind genannt als Söhne Lodbroks von seiner zweiten Gemahlin (Fornald. sög. 1, 346) Ivar beinlaus, der älteste, die jüngeren Hvitserkr, Sigurdhr ormr i auga, dann *Biörn iarnsíða* (Eisenseite), der offenbar jener Bier *ferreae costae* ist. Auch werden gerühmt die fernen Züge der Brüder als der kühnsten Nordmänner: Lodhbrókar synir fóru um mörg lönd meðh hernadhi: England ok Valland ok Frakkland, ok útum Lúmbardhi; en svà er sagt, at thar hafi theír framast komit, er theír *unnu thá borg, er Lúna heitis*; ok um eina stund ætludhu theír at fara til *Rómaborgar* ok vinna hana, ok hefir theírra hernadhr frægstr verit um öll Nordhrlönd af Danskritungu. p. 354. Vgl. p. 276. Fornm. sög. 1, 114. Biörn ist oberdeutsch Berno. Einen *Berno* aber nennen die Annal. Bertin. und das Chron. Fontanell. zu den Jahren 855, 856, 858, 859 als Anführer einer zahlreichen Flotte in der Seine.

Noch andere Seekönige, meist in der Seine: 1) *Ragner* (wahrscheinlich Ragnar Lodbrok): *Ragneri* dux Nortmannorum venit cum classe sua et usque Parisius accessit. Chronic. Fontanell. ad a. 845 (Pertz 2, 302); Ludovicus Beuvariorum rex Kobbonem aliosque ad principem Nortmannorum Horich nomine legationis causa direxerat. *Ragenarius* dux ante praefatum Horich cum ingenti superbia veniens dixit, quod opinatissimam Parisius civitatem captam haberet, quodque mansionem Germani senis intrasset. ., diffusis ad postremum visceribus medius crepuit. Fragm. ap. Duchesne 2, 657. 658. Die Entweihung der Kirche des h. Germanus in Paris schreibt das Chron. Olai dem Ragnar Lodbrok zu (Langeb. 1, 109): hic per XL annos urbes Franciae vastavit et Parisius veniens in ecclesia sancti Germani et in Aquisgrani in palacio Imperatoris stabulum equorum fecit. Nach den nordischen Nachrichten fand Ragnar Lodbrok einen grausamen Tod in England durch Ella. Poetische Aufzählung seiner Thaten im Krákumál (ed. Rafn. Kjöbenhavn 1826. Fornald. sög. 1, 500 ff.). Von einem *Reginheri*, der mit einem grossen Theil der Seinigen an der gallischen oder frie-



sischen Küste erschlagen wurde, berichten die *Annales Xantens.* zum J. 845 (Pertz 2, 228). 2) *Oscheri, Hoseri*, 841 vom Frühlings bis in den Sommer in der Seine, plündert, brandschatzt, verbrennt die umliegenden Orte, zieht hierauf gegen Bordeaux, kehrt 851 in die Seine zurück zu neuer Verheerung, und wendet sich abermals gegen Bordeaux (*Chron. Fontanell.*). 3) *Sydroc*, mit Godfrid, Heriolds Sohn, erwähnt im *Chron. Fontanell.* ad a. 852: *classis Sydroc et Godefridi ducum Danorum 7. Idus Octobris Sequanam ingreditur.* Erscheint 853 vor Nantes (*Chron. Malleac. ap. Labb. 2, 200*), und wieder in der Seine von 855 bis 856 (*Chron. Fontan.*): *maxima classis Danorum fluvium Sequanae occupat, duce item Sydroc.* . Sequenti anno *Sydroc* egreditur de fluvio. 4) *Welund*, dringt 861 auf der Seine bis Melun, kommt im folgenden Jahre zum Könige Karl, sich taufen zu lassen, und wird 865 von einem seiner Landsleute als Abtrünniger vor dem Könige getödtet (*Annal. Bertin.*). 5) *Hunedeus*, läuft 896 mit 5 Schiffen in die Seine und Oise ein. Seine Schaaren verschanzen sich bei Choisy, rauben bis zur Maas, kehren hierauf wieder in die Seine zurück; Hunedeus selbst aber läßt sich in Clugny taufen (*Ann. Vedast.*). Von der Herkunft der letzteren enthalten die Chroniken keine Andeutungen.

Dem so oft durchstreiften, verödeten und ausgemordeten Lande an der Seinemündung ward nicht eher Ruhe, als bis es den nordischen Haufen selbst überlassen wurde, und die hier zuletzt den Platz behaupteten, waren nicht Dänen, sondern Nordmannen im eigentlichen Sinne, Norweger; *Rollo*, der bekannte Eroberer der Normandie, ist nach sicheren Nachrichten ein Nordmann. Wenn schon die Nordmannen erst durch Harald Schönhaars Eroberung von Norwegen (um 880) in größerer Zahl in die See hinausgetrieben und mehrere Haufen veranlaßt wurden, in allen Richtungen aus ihrem Vaterlande zu ziehen, um neue Sitze zu suchen, so ist doch nicht zu zweifeln, daß schon früher unter den dänischen Seeräuberhaufen auch Nordmannen, die unter ihnen für Dänen galten, im Westen geraubt haben, und von den genannten Seekönigen wohl auch mehrere Norweger waren. Selbst noch *Rollo* wird für einen Dänen ausgegeben von Dudo (*Duschesne p. 70*). Schon auf das Jahr 876 setzt *Asserius* *Rollos* Ankunft an der französischen Küste von Britannien aus und meldet zum J. 898 die Belagerung von Chartres durch denselben (*Camd. p. 9. Gale 1, 165. 172*). *Lapsis post*

Hastingi incendia *tribus lustris*, nach Abt Odos Bericht über die Normanneneinfälle auf Tours (Langeb. 2, 50. 51) tritt aber erst Rollo im westlichen Frankreich auf, belagert Le Mans und plündert bis Tours und Orleans, bis Bourges nach der Vita S. Genulphi (Boll. Jan. 2, 89). Auffallend, daß die fränkischen gleichzeitigen Chronisten, die vor und nach dem Jahre 876 weniger bekannte Häuptlinge anführen, des Rollo nicht gedenken. Den zuverlässigsten Bericht über seine Herkunft gibt Snorri, nach dem *Rolf*,\*) Sohn Ragnvalds, des Jarls von Mæri, ein mächtiger Viking, als er aus der Ostsee zurückgekehrt, an der Küste seines Vaterlandes raubte, von dem erbitterten Könige Harald Schönhaar in öffentlicher Volksversammlung mit Landesverweisung bestraft wurde und sich darauf gegen Westen wandte: Rögnvaldr Mæra iarl átti Hildi, dóttur Rólfs Nefju; synir theirra váru their *Rólfr* ok Thórir. . . Rólfr var vikingr mikill. Hann herjadhi miök i Austrvegu. . . Rólfr fór síðan (nach der Verbannung) vestr um haf i Sudhreyjar ok thadhan fór hann vestr i Valland, ok herjadhi thar, ok eignadhiz thar iarlsriki mikit, ok bygdhi thar miök Nordhmönnum, ok er thar síðan kallat Nordhmandi. Haralds saga c. 24. Rollo erhält durch Unterhandlungen mit Karl dem Einfältigen 911 das Land von der Epte und Andelle bis zum Meer, das seitdem die *Normandie* genannt ist, und wird 912 getauft (Willh. Gemetic.; Annal. Asser.). Von diesen fränkischen Normannen sind im darauffolgenden Jahrhundert die Normannen ausgegangen, welche in Unteritalien und Sicilien neue Reiche gestiftet haben. Die norwegische Herkunft der südlichen Normannen kennt auch der Scholiast zu Adam von Bremen (de situ Dan. c. 238): ab istis *Nordmannis*, qui trans *Daniam* habitant, venerunt isti Nordmanni, qui Franciam incolunt, et ab his nuper Appulia suscepit tertios Nordmannos.

Auch die Piraten, welche schon in der ersten Hälfte des 9. Jahrhunderts Irland und die benachbarten nördlichen Inseln heftig beunruhigten und sich da nie-

---

\*) *Hrólfr*, *Rólfr* ist die wahre Form seines Namens, *Rollo*, *Rodla* in der angels. Chron., entsteht mit oberdeutscher oder angelsächsischer Endung. *Rodo* im Chron. Normannorum a. 895 ist nicht Rollo, sondern verschrieben für Hunedeus, und die dortige Angabe aus den Ann. Vedast. a. 896 genommen.

liefsen, scheinen Nordmannen gewesen zu sein; Norweger nennt sie Giraldus, ein Schriftsteller des 12. Jahrhunderts. Einen misslungenen Angriff auf Irland melden die Annales Einh. ad a. 842: *classis etiam Nordmannorum Hiberniam Scottorum insulam adgressa, commissoque cum Scottis proelio, parte non modica Nordmannorum interfecta, turpiter fugiendo domum reversa est.* Von neuen Ueberfällen und Besitznahme der Insel auf 30 Jahre erzählt Giraldus Topogr. Hibern. c. 37 (ap. Camd. p. 748): *in hujus vero Felmidii regis tempore Norwagienses in magna classe Hibernica litora anno octingentesimo trigesimo octavo appulerunt; qui et in manu forti terram occupantes et gentili furore debacchantes ecclesias fere omnes destruxerunt. Horum autem dux Turgesius vocatus multis variisque conflictibus et bellis atrocibus totam sibi insulam in brevi subjugavit et peragratis totius regni finibus totam undique terram locis idoneis incastellavit.* (c. 42. p. 749): *annos igitur circiter triginta Norwagiensium pompa et Turgesii tyrannis in Hibernia perduravit, et deinde gens Hibernica servitute depulsa et pristinam libertatem recuperavit et ad regni gubernacula denuo successit.* Darauf derselbe c. 43: *De Ostmannorum adventu.* Non multo vero post tempore iterum de *Norwagiae* et insularum borealium partibus, quasi de reliquiis gentis prioris, et quia vel oculata fide vel parentum relatione terram optimam noverant, non in bellica classe, sed sub pacis obtentu et quasi mercaturae exercendae praetextu in insulam quidam advenerunt: qui et maritimos Hiberniae portus statim occupantes, tandem de assensu principum terrae civitates in ipsis varias construxerunt. Und so seien zuerst die Städte Dublin, Gwaterford, Limerik erbaut und von den drei Heerführern, den Brüdern Amelaus, Sytaracus und Yvorus, besetzt worden. Doch sieht dies keineswegs den Normannen gleich, und enthält offenbar mehrfache Entstellung; vielmehr kann Irland von der nördlichen Inselgruppe, einem vorzüglichen Sammelplatze der Seeräuber, nur fortwährend feindlichen Angriffen ausgesetzt gewesen sein. Die Erbauung Dublins durch die Nordmannen findet keine Bestätigung, im Gegentheil sagt Snorri ausdrücklich, daß Thorgils und Frodi, Haralds Harfagers Söhne, die ersten Nordmannen waren, die sich dieser Stadt bemächtigten: *theim Thörgilsi ok Fródha gaf Haraldr konungr herskip, ok fóru their i vestrvíking, ok herjudhu um Skotland ok Bretland ok Írland: their eigin-dkuz fyrst Nordmanna Dyflinn.* Svá er sagt, at Fródha

væri gefinn banadryckr; enn Thörgils var lengi konúngr yfir Dyflinni, ok var svikinn af Irum, ok féll thar. Haralds saga c. 35. Selbst zu den ersten Angaben Giralds stimmen nicht die Annales Bertin. ad a. 847: Scotti a Nortmannis per annos plurimos impetiti, tributarii efficiuntur, insulis circumquaque positis nullo resistente potiti immorantes. Und zum darauffolgenden Jahre: Scotti super Nortmannos irruentes . . eos a finibus suis propellunt.

Am meisten drängte die Norweger aus ihrer Heimath hinaus Haralds Eroberung des Landes. Der freiheitliebende mit der Alleinherrschaft dieses Machthabers unzufriedene Nordmann suchte sich ein neues Vaterland westlich über dem Meere, oder östlich hinter dem Gebirge. Vor Kurzem waren Island und die Faröer durch nordmannische Raubfahrten bekannt geworden; die benachbarten Shetlandsinseln (altn. Hialtland), die Orkaden (Orkneyjar) und Hebriden (Sudhreyjar) wurden um diese Zeit voll von nordmannischen Vikingern: i theim úfridhi, er Haraldr konúngr gekk til landz i Noregi, thá funnuz ok bygðhuz útlönd, *Færejar ok Island*: thá var ok mikil ferðh af Nordhmönnum til *Hialtlands* ok margir rikismenn af Noregi flýdhu útlaga fyrir Haraldri konúngi, ok fóru i vestrvíking: voru i *Orkneyjum* edha *Sudhreyjum* á vetrum, enn á sumrum herjudhu their i Noregi, ok gerðhu thar mikin landzskadha. Haralds saga. c. 20. Harald war gezwungen gegen diese Verheerer seines Reiches zu ziehen, verjagte sie, und setzte Sigurd zum Jarl über die Orkaden: svà er sagt, á dögum Haralds ens Háfagra Noregs konúngs *bygðhuz Orkneyjar; enu áðhr var thar víkingubæli. Sigurdhr kæt him fyrsti iarl i Orkneyjum*; hann var son Eysteins Glumru, ok bróðhir Rögnvalds Mæraiarls. Olafs Helga saga c. 99. Von da aus trieb Seeräuberei gegen die benachbarten Länder auch Sigurd, von dem Snorri weiter berichtet in Haralds saga c. 22.: gaf Haraldr konúngr Rögnvaldi iarli, er hann sigldi vestan, Orkneyjar ok Hialtland; enn Rögnvaldr gaf thegar Sigurdhi bróðhur sinum bæðhi löndin, ok var hann vestr eptir. Haraldr konúngr gaf Sigurdhi iarlðóm, áðhr konúngr sigldi austr. Thá kom til lags viðh hann Thórsteinn Rauchi, sonr Olafs Hvita ok Audhar hinnar Diðpaudhgu; their herjudhu á Skotland, ok eignudhuz Katanes ok Sudhrland allt til Eckjalsbacka. Sigurdhr iarl drap Melbrigðha Tönn, iarl skotskan. Nach Sigurd konnte sich erst Torf-Einar gegen die Piraten halten. Dafs unter diesen auch Dänen waren, sagt Snorri nach Erwähnung des Todes Sigurds

(ebendas.): sidhan settuz í löndin *víkingar margir Danir ok Nordhmenn*. Noch fortwährend zogen in der Folge Seckönige von diesen Inseln zum Verderben der benachbarten Länder aus, mit vielen Räuberhäuptlingen Eirik, Haraldssohn, aus Nordhumbrien flüchtig: fór hann (Eiríkr konúgr) í vestrvíking, ok hafði *úr Orkneyjum* með sér Arnkel ok Erlend iarla, sonu Torf-Einars. Sidhan fór hann í *Sudkreyjar*, ok voru *thar margir víkingar ok herkonúngar*, ok réðhuz til lidhs með Eiríki konúgi: hélt hann *thá öllulidhina* fyrst til Írlandz, ok hafði *thadhan* lidh slikt er hann fékk. Sidhan fór hann til Bretlands, ok herjadhi *thar*. Eptir *that* sigldi hann sudhr undir England, ok herjadhi *thar* sem í öðhrum stöðhum; enn allt lidh flýdhi undan *thar* sem hann fór. Hákonar Góðha saga c. 4. Ebenso Eiríks Söhne, die sich nach dessen Tode in dem erwähnten Zuge gegen die Orkaden wenden (c. 5); *thau* halda lidhi sínu fyrst nordhr til *Orkneyja*, ok stadhfestuz *thar* um hriðh; *thá* var *thar* iarl Thórfidhr Hausakliúfr, son Torf-Einars. Tóku *thá* synir Eiríks undir sik *Orkneyjar ok Hialtland*, ok höfðhu skatta af, ok sátu *thar* of vetrum, enn fóro í vestrvíking á sumrum, ok herjudhu um Skotland ok Írland. Nach Entfernung der Söhne Eiríks nach Dänemark wurde Thorfinn, Einars Sohn, wieder Jarl der Orkaden. (c. 10).

Als der erste nordmannische Ansiedler auf den Färöen (Schafinseln) um dieselbe Zeit wird Grim Kamban genannt: madhr er nefudr *Grimr Kamban*; *hann bygdhi fyrstr Færeyjar* á dögum Haralds hins Hárfagra; *thá* flýdhu fyrir hans ofríki fiöldi manna, settust sumir í Færeyjum, ok bygdhu *thar*, en sumir leitudhu til annarra eydhilanda. Færeyinga saga c. 1.

Die Zeit der Einwanderung der Norweger nach Island bestimmt Ari Fródi, Islands erster Geschichtschreiber, im Islendingabók c. 1: Island bygdhisk fyrst *úr Norvegi* á dögum Haralds ens Hárfagra, Hálfðánarsonar ens Svarta, í *thann tíðh*, . . es Ivar Ragnarsson Lodhbrókar lét drepa Eadmund enn Helga Engla konúng; en *that* vas 8 hundrudh ok 70 (vetrum) eptir burdh Krists, at *thví* es ritit es í sögu hans. Der erste nordmännische Besitznehmer war Ingolf: *Ingólfr* hét madhr Norænn, es sannliga er sagt *at færi fyrst thadhan til Islands*, *thá* es Haraldr enn Hárfagri var 16 vetra gamall, enn í annat sinn fám vetrum sidharr; hann bygdhi sudhr í Raikjar-vík. . . Í *thann tíðh* vas Island vidhi vaxit á midbli síalls ok fiöru. *Thá* voru hér menn kristnir, *their* er Nordhmenn kalla Papa; en *their* fóru sidhan á braut, af *thví* at *their* vildu eigi vesa hér vidh

Leif nannte das Land nach den wilden Reben, die da gefunden wurden, *Vinland* (Weinland) und kehrte nach dem Winter nach Grönland zurück. Noch mehrere Fahrten wurden nach Leif von den übrigen Gliedern seiner Familie unternommen, ohne daß es dort zu bleibendem Aufenthalt gekommen wäre. Die Eingebornen, welche die Grönländer fanden, benannten sie *Skrælingjar*. Die Winlandsfahrten erzählt Snorri, wie sie Karlsefni, selbst ein Winlandsfahrer und Verschwägerter der Eirikischen Familie, berichtet hatte, in *Saga af Olafi Tryggvasyni* (c. 105 — 112). Es unterliegt keinem Zweifel, daß Winland ein Theil von Nordamerika, wahrscheinlich die Grönland gegenüberliegende Labradorküste war. Auch nach Deutschland war durch Dänen die Kunde von dem neuen Lande gedrungen: praeterea unam adhuc insulam recitavit (rex Danorum) a multis repertam in illo Oceano, quae dicitur *Winlund*, eo quod ibi vites sponte nascantur, vinum optimum ferentes. Nam et fruges ibi non seminatae abundare, non fabulosa opinione, sed certa Danorum comperimus relatione. Adamus Bremens. de situ Dan, c. 246. \*)

Während ein Theil der Nordmannen es vorzog, über das Meer zu ziehen, als sich den Machthabern im Lande zu unterwerfen, suchten andere ihre Freiheit jenseits des Gebirges zu retten, und ließen sich an dessen östlichem Abhänge in der Nachbarschaft der Schweden nieder. Durch diese wurden Jamteland und Helsingland bevölkert: eptir orrostu thessa (i Hafursfirðhi) fékk Haraldr konungr enga mótstöðhu í Noregi, voru þá fallnir allir mótstöðumenn ok hinir mestu fiandmenn hans; enn sumir flýðhu úr landi; ok var þat almikill mannföldi: thviat þá bygdhuz stór eyðhilönd: *þá bygdhiz Jamtaland ok Helsingjaland*, ok var thó áðhr hyartveggja nockot bygt af Nordhmönnum. Haraldssaga c. 20. Wie durch Harald war nämlich schon früher durch Eystein den Grausamen, König in Uppland, den Eroberer von Thrandheim, Auswanderung über das Gebirge veranlaßt worden. Um-

---

clementia, ut foeno non opus esset ad pecudes per hyemem alendas; nullum ibi hyemis sentiebatur frigus, nec nisi leviter ibi arescebant herbae et gramina. Major ibi erat dierum noctiumque aequalitas, quam vel in Groenlandia vel Islandia: occidit ibi sol hora post meridiem dimidia quinta, ortus est hora ante meridiem dimidia octava, cum dies erat brevissimus.

\*) Spätere und schon fabelhaft gewordene Angaben in Grimms Mythol. 367.

ständlicher berichtet von beiden Uebersiedlungen Snorri in Olafs Helga saga c. 147: *Ketill Jämti* hét madhr, son Önundar iarls, úr Sparabúi i Thrándheimi: hann flýdhi fyrir Eysteini konungi Ilfráða austr um Kiöl: hann ruddi markir, ok *bygdhi thar sem nú heitir Jämtaland*. Austr thangat flýdhi ok fiöldi manna úr Thrándheimi, fyrir theim ófridhi; thviat Eysteinn konungr skattgildi Thrændi, ok setti thar til konung hund sinn, er Saurr hét. Sonarson Ketils var *Thórir Helsingr*, *vidh hann er kennt Helsingjaland, thar bygdhi hann*. Enn er Haraldr hinn Hárfagri ruddi ríki fyrir sér, thá stukko enn fyrir honum fiöldi manna úr landi, Thrændir ok Naumdælir; ok gerdhuz thá enn bygdhir austr um Jämtaland, ok fóru sumir allt i Helsingjaland austan frá hafinu, ok voru their lýðhskyldir undir Svía konung.

Die Schweden hatten schon, bevor die Nordmannen über die Gebirge stiegen, sich längs dem Busen nach Norden ausgebreitet und die Finnen nordwärts gedrängt. Schon frühe müssen sie die benachbarten Thäler an der oberen Dalelf, Dalarne (*Jarnberaland* bei den älteren nordischen Schriftstellern, Heimskr. 2, 554. Fornm. sög. 8, 31. 64), so wie an der oberen Ljusnaelf, Herjedalen (altn. *Herðalir*, Fornm. sög. 8, 31), besetzt haben; im Küstenstriche selbst fand die Schweden schon Thórir, der Helsing beigenannt ist, vor: sonarson Ketils var Thórir Helsingr, hann fór fyrir víga sakir af Jämtalandi, ok austr yfir markir thær er thar verðha, ok bygdhi thar, ok sotti thannog fiöldi manna með honum; var that kallat *Helsingjaland*; *gengr that allt austr til sjávar*. *Helsingjaland bygdhu Svíar allt hit eystra með hafinu*. Saga Hákonar Góða c. 14. Dies bestätigt aber nicht die Angabe von der Benennung des Landes nach dem nordmannischen Einwanderer. Den Namen Helsingland können die Schweden, die früheren Bebauer, nicht erst von den Nordmannen erhalten haben; so aber nannten sie den ganzen Küstenstrich, soweit sie gegen die Finnen vorrückten. (Vgl. S. 515, Anm.)

Während Dänen und Nordmannen die Westländer durchtobten, waren auch Schweden nicht unthätig geblieben; ihre Züge waren nach Osten gerichtet. Wohl wird häufig, während von Schweden im Westmeere keine Meldung geschieht, von Raubfahrten der Dänen und Nordmannen (neben denen der Ostländer, Aisten und Wenden) gegen die östlichen Küstenländer (i Austrveg), \*)

\*) Vgl. S. 517, Anm. Noch andere Benennungen von der östli-



sowohl gegen die schwedischen als die ostländischen, berichtet; so schon in der Ynglinga saga: i thann tima herjudhu konungar miök í *Stíaveldi*, bædhi *Danir ok Nordmenn*. c. 54; Sölvi hét sækonungr, sonr Högna í Niardhey, er thá herjudhi í *austreg*; hann átti ok ríki á Jötlandi; hann hélt lídhi sinu til *Svíthjóðhar*. c. 35; thá var áðhr *Svíaríki miök herskált*, bædhi af *Dönnum ok Austrwegs-mönnum*. c. 56. Unnum átta iarla *austr fyrir Dinumynni*, hefst es von Ragnar Lodbrok im Krákumál 3; von den beiden Brüdern Hálfðan, Haralds Hárfagris Söhnen, in Haralds saga c. 33: Hálfðan Svarti ok Hálfðan Hvíti lágu í hernadhi ok herjudhu um *austreg*. Their áttu orrostu mikla í *Eistlandi*. Thar féll Hálfðan Hvíti. Von Eirík dem Jarl, Hakons Sohn, einem Nordmann, einem mächtigen Räuber: Eiríkr iarl fór í hernadh, at fá sér fiar ok lídhi sinu. Hann hélt fyrst til *Gotlands*, ok lá thar víðh lengi um sumarit, ok sætti thar kaupskipum, er sigldo til landsins, edhr vikingum; stundum géck hann uppá landit, ok herjadhi thar víðha meðh síanum... Síðhan sigldi Eiríkr iarl suðhr til *Vindlands*, ok hitti hann fyrir Staurinum vikinga skip nockor, ok lagdhi til orrostu víðh thá: thar féck Eiríkr iarl sigr, enn drap vikingana. Saga af Ólafi Tryggvasyni c. 96; Eiríkr iarl sigldi um haustit aptr til *Svíthjóðhar*, ok var thar vetr annan; enn at vari bió hann her sinn, ok sigldi síðhan í *Austreg*. Enn thá er hann kom í ríki Valdimars konungs, tók hann at herja ok drepa mannfólkit, ok brenna allt thar sem hann fór, ok eyddi landit; hann kom til *Aldeigjuborgar*,\*) ok settiz thar um, thar til er hann vann borgina, drap thar mart fólk, enn braut ok brendi borgina alla, ok síðhan fór hann víðha herskildi um *Gardharíki*. . . Eiríkr iarl var í thessom hernadhi öllum samt 5 sumor: enn er hann kom úr

---

chen Lage: í *Austrríki*, í *Austrlönd* in den Sögur öfter; Russia vocatur a Danis *Ostrogard* eo quod in oriente positus. Helmold. 1, 1. Darum die russischen und polnischen Slawen *Austrvindr*, die deutschen an der Südküste der Ostsee *Vestrvindr*, Heimskr. 3, 55. Fornm. sög. 11, 597; und heisst selbst diese Küste Westland: Re (Rügen) á *Vestlandi*. Fornm. s. 6, 55. Sonst noch Hólmgardh, Hólmgardharíki, und daraus vielleicht abgekürzt Gardharíki: *austr í Hólmgardh*. Fornm. s. 10, 198. *Hólmgardharíki*, er sumir menn kalla *Gardharíki*. Fornald. s. 3, 238.

\*) Ist Ladoga. Borg ist deutscher Zusatz wie in Romaborg, Jorsalaborg, Lundenbyrh, und Ladoga verhält sich zu Aldeiga, wie Labe (Elbe bei den Slawen) zu Albia, wladiti zu waldan, grad zu gard u. s. m.

Gardhariki, fór hann herskildi um alla *Adhalsýslu ok Eysýslu*, ok þar tók hann 4 víkinga skeidhur af Dönnu, ok drap allt af. . . Eiríkr iarl var á vetrum í Danmörk, enn stundum í Sviaveldi, enn í hernaði á sumrum. c. 97. Von Olaf dem Heiligen, auf den Raubzügen seiner Jugend, Olafs saga c. 7: hér segir svá at Olaf konungur fór er varadhi *austr til Eysýslu ok herjadi*; veitti þar landgöngu. En Eysýslir komu ofan ok höldu orrostu við hann. Þar hafði Olaf konungur sigr, rak flóttu herjadi ok eyddi landit. Selbst einzelner dänischer Niederlassungen im Osten geschieht Erwähnung; der ersten um die Mitte des 9. Jahrhunderts in Olaus Chron. reg. Dan. ap. Langeb. 1, 114: Lotheknut, filius Erics Barn, regnavit XI annis. Hujus tempore quilibet tertius de servis et popularibus exivit de *Dacia, totamque Pruciam, Semigalliam, Kareliam, aliasque plures terras vicerunt, occisis viris, remanentque ibi usque in praesens*. Von einer andern im Laufe des 10. Jahrh. unter Anführung Haquins, des Sohnes Haralds Blaatands, auf Samland meldet Saxo p. 184: *potiti enim Sembini Dani, necatis maribus feminas sibi nubere coëgerunt, rescissaque domesticorum matrimoniorum fide, externis avidius inhaerentes, suam cum hoste fortunam communi nuptiarum vinculo partiti sunt. Nec immerito Sembi sanguinis sui contextum a Danicae gentis familia numerant*. Adco enim captivarum amor victorum animos cepit, ut omissa redeundi cupiditate, barbariem pro patria colerent, alienis quam suis conjugis propiores. Aber sie beschränkten sich auf die Küste. In der Eroberung des großen Binnenlandes waren ihnen die näheren Schweden schon seit dem Anfange der großen Piratenbewegungen zuvor gekommen. Sind gleich aus jener Zeit aus dem Ostlande keine vollständigen Nachrichten aufbehalten, so ist doch sehr wahrscheinlich, daß eben damals, als im Westmeere die Wikinger von den skandinavischen Westküsten anfiengen, in den Küstenländern sich festzusetzen (seit 830), auch die Schweden, ihren benachbarten Stammbrüdern in Allem gleich, auf die naheliegenden Ostküsten Gleiches mit glücklichem Erfolge unternahmen; sie sind schon um die Mitte des Jahrhunderts unter dem Namen **Rôs** den Griechen als ein übermüthiges, mächtiges, räuberisches Volk aus dem weiten Lande über dem schwarzen Meere wohl bekannt. Der Name der Ros tritt mit der Erklärung, daß sie Schweden sind, in die Geschichte mit dem Jahre 839 ein. In diesem Jahre schickte der byzantinische Kaiser Theophilus, zur Erneuerung

der freundschaftlichen Verhältnisse, eine Gesandtschaft an den Kaiser Ludwig den Frommen, und mit ihr die Gesandten eines Königs der Ros, wahrscheinlich eines Seckönigs, der sich schon im Ostlande niedergelassen hatte, sie dem Kaiser zu empfehlen für ihre Heimreise, der aber mit den Leuten vom Norden schon besser bekannt, ihnen nicht die günstigste Aufnahme schenkt (Annal. Bertin.): misit etiam (Theophilus) cum eis quosdam, qui se, id est gentem suam Rhos vocari dicebant, quos rex illorum, Chacanus\*) vocabulo, ad se amicitiae, sicut assercbant, causa direxerat, petens per memoratam epistolam, quatenus benignitate imperatoris redeundi facultatem atque auxilium per imperium suum totum habere possent, quoniam itinera, per quae ad illum Constantino-  
polim venerant, inter barbaras et nimiae feritatis gentes immanissimas habuerant, quibus eos, ne forte periculum inciderent, redire noluit. Quorum adventus causam imperator diligentius investigans, comperit eos gentis esse Sueonum, exploratores potius regni illius nostrique quam amicitiae petitores ratus, penes se eousque retinendos judicavit, quod veraciter invenire posset, utrum fideliter eo necne pervenerint; idque Theophilo per memoratos legatos suos atque epistolam intimare non distulit, et quod eos illius amore libenter susceperit, ac si fideles invenirentur, et facultas absque illorum periculo in patriam remeandi daretur, cum auxilio remittendos; sin alias, una cum missis nostris ad ejus praesentiam dirigendos, ut quid de talibus fieri deberet, ipse decernendo efficeret. Pertz 1, 454. Von derselben Art, wie die abendländischen Völker die Normannen, lernten die morgenländischen die Ros kennen, als gewaltige Piraten. Sie dringen um das Jahr 865 bis Constantinopel, das selbst in Gefahr kommt, plündern und morden überall, nach des gleichzeitigen Niketas Bericht in Vita S. Ignatii Patriarchae Const. (Harduin. Act. Concil. 5, 966): κατ' ἐκείνον γὰρ τὸν καιρὸν τὸ μαιφονώτατον τῶν Σκυθῶν ἔθνος, οἱ λεγόμενοι Ῥῶς, διὰ τοῦ Εὐξείνου πόντου προσκεχωρηκότες τῇ Στενῇ, καὶ πάντα μὲν χωρία, πάντα δὲ μοναστήρια διηρπάκότες, ἔτι δὲ καὶ τῶν τοῦ Βυζαντίου περιοικίδων κατέδραμον νησίων, σκεύη μὲν πάντα ληϊζόμενοι καὶ χρήματα, ἀνθρώπους δὲ τοὺς ἀλόντας πάντας ἀποκτείνοντες. Πρὸς οἷς καὶ τῶν τοῦ

---

\*) Wenn man nicht Missbrauch des türkischen Titels Chakan durch die Byzantiner annehmen will, leicht der altn. Name Hákon.

Πατριάρχου (Ἰγνατίου) μοναστηρίων βαρβαρικῶ καταδραμόντες ὁρμήματι καὶ θυμῶ, πᾶσαν μὲν τὴν εὐρεθεῖσαν κτῆσιν ἀφείλοντο, εἴκοσι δὲ καὶ δύο τῶν γνησιωτέρων αὐτοῦ κεκρατηκότες οἰκειῶν, ἐφ' ἐνὶ τροχαντῆρι πλοίου τοὺς πάντας ἀξίναις κατεμέλισαν. Alle Byzantiner, die dieses Einfalls gedenken, schreiben den Namen Ῥῶς; weitere Angaben fügen bei der Continuat. Constant. Porphyrog. p. 122; ἐντεῦθεν γοῦν τὰ μὲν τῶν Ῥωμαίων ἢ τῶν Ῥῶς ἐκάκου ἐπιδρομή. Ἔθνος δὲ οὗτοι Σκυθικὸν, ἀνήμερόν, τε καὶ ἄγροικον. Τὸν τε πόντον αὐτὸν, οὗ μὴν καὶ τὸν Εὐξείνον, κατεμπίμπρα καὶ αὐτὴν τὴν πόλιν περιεστοίχιζεν, τηνικαῦτα τοῦ Μιχαὴλ κατὰ Ἰσμαηλιτῶν ἐκστρατεύοντος. Cedrenus p. 551: τὰ δὲ ἐντὸς Εὐξείνου καὶ πᾶσαν τὴν αὐτοῦ παραλίαν ὃ τῶν Ῥῶς ἐπόρθει καὶ κατέτρεχε στόλος. Ἔθνος δὲ οἱ Ῥῶς Σκυθικὸν, περὶ τὸν ἄρκτῶν Ταῦρον κατρχημένον, ἀνήμερόν τε καὶ ἄγριον. καὶ αὐτῇ δὲ τῇ βασιλίδι δεινὸν ἐπέσειε κίνδυνον. Zonaras 2, p. 162: τὸ δ' ἔθνος τῶν Ῥῶς Σκυθικὸν ὃν τῶν περὶ τὸν Ταῦρον ἐθνῶν, στόλῳ τὰ τοῦ Εὐξείνου πόντου κατέτρεχε, καὶ αὐτῇ Βυζαντίδι ἐπιέναι διεμελέτα. Die Griechen suchten hierauf alsbald die wilden Russen zum Christenthum zu bringen. Wie sie durch ein Wunder zur Annahme vermocht worden seien, erzählen Constantinus Porphyrogen. (Vita S. Basilii Maced. in Script. post Theoph. p. 241) und Zonaras (2, p. 173); der Zeitgenosse Photius, der Patriarch, spricht von ihrer Bekehrung, ihres neuerlichen Einbruches gedenkend, in seinem Umlaufschreiben an die orientalischen Erzbischöfe (Photii Epist. ed. Richard. Montacutius. Lond. 1651. p. 58): καὶ γὰρ οὐ μόνον τὸ ἔθνος τοῦτο (τῶν Βουλγάρων) τὴν εἰς Χριστὸν πίστιν τῆς προτέρας ἀσεβείας ἠλλάξατο· ἀλλὰ γε δὴ καὶ τὸ παρὰ πολλοῖς πολλάκις θρυλούμενον, καὶ εἰς ὠμότητα καὶ μαιφονίαν πάντας δευτέρους ταπτόμενον, τοῦτο δὴ τὸ καλούμενον τὸ Ῥῶς, οἱ δὴ καὶ κατὰ τῆς Ῥωμαϊκῆς ἀρχῆς τοὺς πέριξ αὐτῶν δουλῶσάμενοι, κακεῖθεν ὑπέρογκα φρονηματισθέντες, χεῖρας ἀντήραν. ἀλλ' ὅμως νῦν καὶ οὗτοι τὴν τῶν Χριστιανῶν καθαρὰν καὶ ἀκίβδηλον θρησκείαν τῆς ἑλληνικῆς καὶ ἀθέου δόξης, ἐν ἣ κατείχοντο πρότερον, ἀντηλλάξαντο, ἐν ὑπηκόων ἑαυτοὺς καὶ προξένων τάξει, ἀντὶ τῆς πρὸ μικροῦ καθ' ἡμῶν λεηλασίας, καὶ τοῦ μεγάλου τολμήματος, ἀγαπητῶς ἐγκαταστήσαντες. \*) Dafs

\*) Sonderbar verfiel Schlözer darauf, die Ros von 866 nicht

aber unter den Ros, denen nur kriegerisches Treiben zusagte, das Christenthum noch nicht Wurzel schlug, ist nicht zu verwundern; alle Spuren davon verschwinden wieder auf ein Jahrhundert unter ihnen; sie setzen ihre Raubzüge fort. Von einer großen Unternehmung in das kaspische Meer, dessen Küstenländer fast rings herum durch sie beunruhigt wurden, ist nur von arabischen Schriftstellern, bei denen sie *Rûs*, *er-Rûs* \*) genannt sind, umständlich vom gleichzeitigen Masudi in seinen „Gülden Wiesen“ wichtige Nachricht gegeben (Frähns Ibn-Foszlân p. 242 ff.): „Zu Anfang des vierten Jahrhunderts der Hedschra (nach 912)\*\*) kamen etwa fünfhundert Schiffe der Russen, jedes hundert Mann führend, herbei, und liefen in den Arm des Nites (Pontus)\*\*\*) ein, der mit dem Chasarenflusse (Chasarenmeere nach einer andern Hs.) in Verbindung steht. . . . Als nun die Schiffe der Russen zu dem chasarischen Posten, der an der Mündung jenes Stromarms aufgestellt war, gelangten, schickten sie zum Könige der Chasaren, ihnen

---

für die Ros gelten zu lassen, die im darauffolgenden Jahrhundert wieder nach Constantinopel kamen, und schrieb einen „Beweis, daß die Russen, die um das J. 866 sich vor Constantinopel zeigten, ein von den heutigen Russen ganz verschiedenes Volk gewesen, und folglich nicht in die russische Geschichte gehören“, in dem man sich aber vergeblich nach gültigen Gründen umsieht. Und wer sind nun Schlözern diese früheren Ros? Ein unbekanntes Volk, das hier das einzigemal auftritt, dann schnell verschwindet, so daß die ganze Geschichte nicht das Mindeste mehr von ihnen weiß, sollen sie sein, diese *Ῥως, τὸ ἔθνος τὸ παρὰ πολλοῖς πολλαῖς θρουλούμενον* (Photius), *τὸ ἔθνος δυσμαχώτατον ὄν* (Constantin. in Vita Basilii).

\*) *روس, الروس*, nach Jakut auch *الرس*, was aber sonst nicht vorkommt.

\*\*) Auf das Jahr d. H. 332 = Chr. 944 setzen den Einfall Abu-l-fedas Moslem. Annalen und Bar Hebraei Chron. syr. Derselben gedenkt auch Jakut im Artik. Rus (Frähns Ibn-Foszl. p. 3): „die Russen sind es, die sich der Stadt Berdaa bemächtigten und diese hart mitnahmen; bis sie Gott von da zurück schlug und sie vertilgte.“ Noch nur den Titel kenne ich von: Fr. Erdmann, de expeditione Russorum Berdaam versus auctore inprimis Nisamio. Casani 1835. 3 voll.

\*\*\*) Nites, durch die Unsicherheit der diakritischen Punkte der arabischen Schrift entstandene, bei den arabischen Schriftstellern aber fast ständig gewordene Corruption des Namens Pontus (*بنطس*, verderbt *نيطس*).

zu erlauben, durch sein Land passieren, seinen Fluß hinabfahren und ins Chasarenmeer (welches das Meer von Dschordschan und Tabristan ist, und noch nach andern persischen Ländern benannt wird,) einlaufen zu dürfen, wofür sie sich anheischig machten, ihm die Hälfte der Beute zu überlassen, die sie bei den an diesem Meere wohnenden Völkern machen würden. Als ihnen die Erlaubniss ertheilt war, liefen sie in den Kanal ein, langten bei dem Ausflusse des Stromes an, giengen diesen Wasserarm aufwärts, bis sie an den Chasarenfluß kamen,\*) auf welchem sie stromabwärts zur Stadt Itil schifften. Sie fuhren durch selbige, und gelangten an die Mündung des Stromes und an seinen Ausfluß ins kaspische Meer. Von dem Ausflusse bis zur Stadt Itil ist ein mächtiges Gewässer. Darauf breiteten sich die Schiffe der Russen über dies Meer aus, warfen ihre Schaaren in Dschil, Deilem, Tabristan, Aboscun (welches das Küstenland von Dschordschan ist), in das Land Nefata (Nafthaland) und gegen Aserbeidschan zu, (insoferne von Ardebil, einer Stadt Aserbeidschans, bis zu diesem Meere etwa drei Tagereisen sind). Ueberall vergossen die Russen viel Blut, raubten die Weiber und Kinder, plünderten alle Habe, machten Streifereien, sengten und brennten. Da schrien die Völker, die um dieses Meer wohnten, erschrocken auf; denn seit Menschengedenken hatten sie nie einen Feind gesehen, der sie auf demselben überfallen hätte, indem nur Kauffahrer und Fischer es befuhren. Die Russen hatten häufige Treffen mit dem Volke von Dschil und Deilem und dem Küstenlande von Dschordschan, mit einem Trupp des Volkes von Berdaa, Arran, Beilakan und Aserbeidschan, und mit einem General des Ibn-Abi-s-Sadsch, und sie kamen bis an das Küstenland Nefata, das zum Königreiche Schirwan, bekannt unter dem Namen Babekeh (Bakujeh?), gehört. Beim Rückzuge von ihren Streifzügen in die Küstenländer des Meeres pflegten sich die Russen nach einigen Inseln hinzuziehen, die in der Nähe von Nefata, in der Entfernung von einigen Meilen, liegen. König von Schirwan war damals Ali ben el-Heisem. Da rüsteten sich die Bewohner der Umgenden und fuhren in Kähnen

---

\*) Die Maeotis ist hier wie in byzantinischen Nachrichten mit der Wolga in Verbindung gedacht. Haben die Russen, nachdem sie den Don aufwärts gefahren, ihre Schiffe über das Land gezogen, wie die Normannen von Paris? Oder ist der Zug von der oberen Wolga ausgegangen?

und Kaufmannsschiffen nach diesen Inseln hin. Aber die Russen steuerten auf sie los und Tausende von Muhammedanern wurden getödtet oder ertranken. Viele Monate verweilten die Russen auf die beschriebene Weise in diesem Meere; und keines der an demselben wohnenden Völker konnte ihnen etwas anhaben. Die Menschen waren gegen sie gerüstet und auf ihrer Hut; denn dies Meer ist rings mit Völkern besetzt. Als die Russen nun genug geplündert und geraubt hatten, begaben sie sich zur Mündung des Chasarenflusses und zu seinem Ausflusse, schickten von dort zum Könige der Chasaren und übermachten ihm den verabredeten Theil der Schätze und der Beute. Dieser König hat keine Schiffe und seine Unterthanen sind in der Schifffahrt unbewandert. Wäre das nicht der Fall, würde von ihm den Muhammedanern grosses Unheil erwachsen. [Hierauf vom Zuge der Muhammedaner im Chasarenlande und der Christen von der Stadt Itil wider Willen des Chasarenkönigs gegen die Russen und der Niederlage der letzteren an den Wolgamündungen.] Etwa fünftausend entflohen und setzten zu Schiffe nach jener Seite hinüber, die an das Gebiet der Burtassen grenzt. Dort verliessen sie ihre Schiffe und setzten sich am Lande fest; aber ein Theil derselben wurde von den Burtassen niedergemacht, und andere, die ins Land der muhammedanischen Bulgaren geriethen, fanden dort ein gleiches Schicksal. Der durch die Muhammedaner am Ufer des Chasarenflusses Getödteten waren, so viel man deren hat zählen können, beinahe dreissig Tausend. Nach dieser Zeit haben die Russen dergleichen Einfälle nicht wiederholt.“ Jedoch bald wieder, nach der Zeit Masudis. Bulgaren, Chasaren, Burtasen wurden durch neue Einfälle zerstreut, ihre Städte zerstört, wie der Zeitgenosse Ibn-Haukal bezeugt (Frähns Ibn-Foszl. p. 66): „Heutiges Tages ist weder den Bulgaren noch den Burtasen, noch den Chasaren etwas übrig geblieben; weil die Russen über sie alle kamen, ihnen diese sämtlichen Länder entrissen und sie in Besitz nahmen. Diejenigen, die sich durch die Flucht vor ihnen retteten, halten sich zerstreut in den benachbarten Gegenden auf.“ (p. 64): „Bulgar ist eine kleine Stadt, die kein grosses Gebiet hat. Sie war einst weit berühmt, insoferne sie der Stapelplatz des Handels der dortigen Reiche war. Aber die Russen plünderten sie, so wie Chasaran, Itil und Semender, im Jahre 358 (968 oder 969 n. Chr.) rein aus, und zogen unverzüglich von da nach Rum (Griechenland) und Andalus (Spanien)



aus.“ (p. 65): „Es kamen die Russen über dies alles und vernichteten, was die gesammten Chasaren, Bulgaren und Burtasen am Flusse Itil besaßen, und bemächtigten sich desselben.“ Inzwischen, im Jahr 941, waren die Russen wieder gegen Constantinopel gekommen, aber ihre Flotte, unter Ingors Befehle, mehr als 1000 Schiffe (10,000 nach den meisten Byzantinern) zählend, durch die Wirkung des griechischen Feuers zurückgewiesen worden. Von den Kämpfen gegen sie und ihren Verheerungen berichtet Leo Gramm. ed. Par. p. 506. 507: Ἰουνίῳ δὲ μηνὶ ἐνδεκάτῃ δεκατετάρτης Ἰνδικτιῶνος κατέπλευσαν οἱ Ῥῶς κατὰ Κωνσταντινουπόλεως χιλιάδες δέκα. ἀπεστάλη δὲ μετὰ τριήρων καὶ δρομόνων ὁ Πρωτοβεστιάριος Θεοφάνης, καὶ τὸν τε στόλον προντρέπισε καὶ κατοχυρώσας ὡς μάλιστα τοὺς Ῥῶς ἐξεδέχετο. ἐπεὶ ἐκεῖνοι κατέλαβον καὶ πλησίον τοῦ Φάρου ἐγένοντο, οὗτος πρῶτος τῷ Εὐξείνῳ πόντῳ στόματι παρεδρεύων ἐν τῷ Ἱερῷ λεγομένῳ, καὶ δὴ πρῶτος ἐν τῷ οἰκείῳ δρόμῳ διεκπλεύσας, τὴν τε σύνταξιν τῶν Ῥωσικῶν πλοίων διέλυσσε καὶ τῷ ἐσκευασμένῳ πυρὶ κατέφλεξε· τὰ λοιπὰ δὲ ἐτρέψαντο εἰς φυγὴν· ὃ ἀκολουθῶν οἱ λοιποὶ δρόμῳνες ἐπεκδρομόντες τελείαν εἰργάσαντο τὴν τροπὴν, καὶ πολλὰ μὲν πλοῖα κατέδυσαν αὐτάνδρα, πολλοὺς δὲ κατέστρωσαν, πλείστους δὲ ζῶντας συνέλαβον. κατῆλθε δὲ τῆνικαῦτα Ἰωάννης ὁ Δομέστικος ὁ Κουρκούας μετὰ παντὸς τοῦ τῆς ἀνατολῆς στρατεύματος, καὶ πολλοὺς τούτων διέφθειρεν ἀποσπάδας τῇδε κῆκεῖσε καταλαμβάνων. πολλὰ γὰρ κακὰ οὗτοι διεπράξαντο. τό, τε γὰρ Στενὸν λεγόμενον ἐνέπρησαν, καὶ οὖς συνελάμβανον αἰχμαλώτους τοὺς μὲν ἀνεσταύρουν, τοὺς δὲ τῇ γῇ προσεπατάλευσαν, τοὺς δὲ ὥσπερ σκοποὺς ἰστάντες βέλεσι κατετόξευον. ὅσους δὲ τοῦ ἱερατικοῦ κλήρου συνελάμβανον, ὅπισθεν τὰς χεῖρας δεσμοῦντες ἤλους σιδηροὺς κατὰ μέσης τῆς κεφαλῆς αὐτῶν κατεπήγνυσαν, πολλοὺς τε ἀγίους ναοὺς τῷ πυρὶ παρέδωκαν. χειμῶνος δὲ ἤδη ἐνισταμένου καὶ τροφῶν ἀποροῦντες ἐβουλεύσαντο τὰ οἰκεῖα καταλαβεῖν, καὶ δὴ λαθεῖν τῷ στόλῳ σπονδάζοντες. Σεπτεμβρίῳ μηνὶ Ἰνδικτιῶνος δεκαπέμπτης νυκτὸς ἀντιπλεῦσαι ὠρμηκότες ἐπὶ τὰ Θρακῶα μέρη ὑπὸ τοῦ ῥηθέντος Θεοφάνους ὑπὸντήθησαν (οὐδὲ γὰρ ἔλαθον αὐτοῦ ἐγρηγορωτάτην ψυχὴν). εὐθὺς οὖν δευτέρα ναυμαχία ἐγένετο καὶ πλείστα πλοῖα ἐβύθισαν, ὀλίγοι δὲ μετὰ τῶν πλοίων περισωθέντες καὶ ἐν τῇ τῆς Κοίλης περισωθέντες ἀκτὴν νυκτὸς ἐπελθούσης διέφυγον. Θεοφάνης δὲ μετὰ νίκης ὑποστρέψας λαμπρὰς ἐντίμως ὑπεδέχθη καὶ Παρακοιμώ-

μενος ἐτιμῆθη. Liutprand, dessen Stiefvater eben damals in Constantinopel zugegen war, erkennt in diesen Russen, deren Namen er für griechische Benennung hält, leicht die Normannen der Abendländer (Hist. 5, 6): gens quaedam est sub aquilonis parte constituta, quam a qualitate corporis Graeci vocant *Russos*, nos vero a positione loci vocamus *Nordmannos*. Lingua quippe Teutonum Nord aquilo, man autem mas seu vir dicitur, unde et Nordmannos aquilonares homines dicere possumus.\*) Hujus denique gentis rex *Inger* vocabulo erat, qui collectis mille et eo amplius navibus Constantinopolim venit. . . Compositis itaque secundum jussionem suam chelandriis, sapientissimos in eis viros collocat (Romanus Imperator), atque ut regi Ingero occurrant, denunciat. Profecti denique, cum in pelago eos impositos rex Inger aspiceret, exercitui suo praecepit, ut viros illos caperet et non occideret. Denique miserator et misericors Dominus, qui se colentes, se deprecantes, se adorantes non solum protegere, verum etiam victoria voluit honorare, ventis tunc placidum reddidit mare. Secus enim ob ignis emissionem Graecis erat incommodum. Igitur in Russorum medio positi ignem circumcirca projiciunt. Quod dum Russi conspiciunt, e navibus confestim sese in mare projiciunt eliguntque potius aquis submergi, quam igni cremari. Alii tunc loriceis et galeis onerati, nunquam visuri ima pelagi petunt, nonnulli vero natantes inter ipsos maris fluctus uruntur, nullusque die illa evasit, qui fuga sese ad terram non liberavit. Russorum etenim naves ob parvitatem sui ubi aquae minimum est transeunt, quod Graecorum chelandria ab profunditatem sui facere nequeunt. *Ingenti Inger confusione postmodum ad propria est reversus.* Graeci vero victoria potiti, vivos secum multos ducentes, Constantinopolim regressi sunt laeti. Quos omnes Romanus in praesentia Hugonis nuncii, vitrici scilicet mei, decollari praecepit.

Dafs die Ros Auswanderer aus Skandinavien, insbesondere aus dem Volke der Schweden sind, erhellt schon aus den bisher angegebenen Zeugnissen und aus ihrem Treiben; dazu fügen sich noch folgende Beweise.

1. Bei Erwähnung des letzten Zuges gegen Constantinopel wird von zwei byzantinischen Schriftstellern, einem unbekannten Fortsetzer der Kaisergeschichte bis

---

\*) Eben so derselbe 1, 3: *Russii*, quos alio nomine nos *Nordmannos* appellamus.

zu Romanus dem Jüngern, des Constantinus Porphyrogen. Sohn, und von Symeon Magister (um 1140) eine gleichlautende Bemerkung über den Namen der Ros und ihre Abstammung beigegeben, von jenem (Scriptor. post Theophan. ed. Par. p. 262): δεκάτης καὶ τετάρτης ἰνδικτιῶνος, Ἰουνίῳ δὲ μηνὶ ἐνδεκάτῃ κατέπλευσαν οἱ Ῥῶς κατὰ Κωνσταντινουπόλεως, μετὰ πλοίων χιλιάδων δέκα, οἱ καὶ Δρομίται λεγόμενοι, οἱ ἐκ γένους τῶν Φράγκων καθίστανται. Von dem Letzteren (ibid. p. 490): τῷ ἐνιαυτῷ ἐκείνῳ κατέπλευσαν οἱ Ῥῶς, οἱ καὶ Δρομίται λεγόμενοι, οἱ ἐκ γένους τοῦ Φράγγων ὄντες, κατὰ τῆς Κωνσταντινουπόλεως, μετὰ πλοίων χιλιάδες δέκα. Ohne Zweifel hat Symeon aus älterer Quelle geschöpft; er erweitert an anderer Stelle die Angabe, zeigt aber nur, daß er nichts Gründliches darüber weiß (p. 465): Ῥῶς δὲ οἱ καὶ Δρομίται φερώνυμοι, ἀπὸ Ῥῶς τινος σφοδροῦ διαδραμόντες ἀπηχήματα τῶν χρησαμένων ἐξ ὑποθήκης ἢ θεοκλυτίας τινὸς καὶ ὑπερεσχόντων αὐτοῦ. Δρομίται δὲ, ἀπὸ τοῦ ὀξέως τρέχειν αὐτοῖς προσεγένετο. ἐκ γένους δὲ τῶν Φράγγων καθίστανται. Δρομίται ist wohl nichts, als Uebersetzung des Namens Ros, die wahrscheinlich von den Skandinaviern oder Russen selbst, die sicher seit dem Anfange des 10. Jahrhunderts in griechischen Diensten vorkommen, stammt. Das altn. *rás* ist *drómos*, Lauf, das Verbum *rása*, laufen. Der Name *Rós*, *Ῥῶς* bei den meisten Byzantinern, *Ῥῶσοι* bei Glycas, *Rūs* bei den Arabern, *Rus* bei Nestor, *Russi* bei lat. Schriftstellern, oder noch mehr entstellt *Ruzzi*, *Ruthi* und *Rutheni*, *Russen*, in ursprünglicher altnordischer Form wohl *Ræsar* vom Sing. *Ræsir*, \*) *δρομίτης*, cursor (wie von *mál*, *mensura*, *mælr*, *modius*; *stýrir*, gubernator; von *stýra*, regere), mit aus *â* umgelautetem *æ*, das auch in anderen alten Eigennamen durch *o* oder *u* wiedergegeben wird, \*\*)

\*) Gehört hieher auch *ræsir*, in den Liedern häufiges Synonymum für *konúngr*, etwa der Schnelle, Edle? vgl. Grimms *Rechtalterth.* p. 305; von *brós* (laus) leitet dies *Biörn*. Als Mannsname *Ræsir* *Skaldskaparm.* p. 191.

\*\*) Der altn. Name *Hrærekr*, *Rærekr* ist bei den Slawen *Burik*, bei den fränkischen Chronisten *Rorih*, *Roricus*, bei Saxo *Röricus*; *Nordhmæri*, *Sunnmæri* bei Saxo *Nordmoria*, *Sunnmoria*; *Thrændir*, die Bewohner von *Thrándheim*, bei Saxo *Thronði* (p. 144 *Thronder*, *Thrönski*). Das lange *a*, altn. *â*, wird im Dänischen und Schwedischen (*aa*, *â*) dem *ô* sehr nahe gesprochen, und muß schon frühe diesen Laut gehabt haben,

unter anderszüngigen Völkern formlos geworden, ist deutscher Abstammung, die Benennung, welche sich diejenigen von den Schweden beileigten, welche ihr Glück in unstätem Treiben außerhalb des Vaterlandes im Ostlande suchten. In der Heimath selbst scheint der Name nicht gebraucht gewesen zu sein, \*) ist weder in der Saga von den alten Schwedenkönigen, der Ynglinga saga, noch einem andern altnordischen Denkmal genannt; die Gesandten, die in Constantinopel angeben, sie seien von den Ros geschickt, können darum nicht unmittelbar aus Schweden gekommen sein. Der Beisatz in den gegebenen Stellen: die Russen sind vom Geschlechte der Franken, was kann er anders sagen, als die Russen sind vom Stamme der Germanen, der Deutschen? Dafs die gallischen Franken Einwanderer, Eroberer ihres Landes seien, war zu jeder Zeit bekannt; und Constantinus Porphyrogen., aus dessen Zeit die vorliegende Notiz stammen kann, kennt auch die Franken in Deutschland; ihm heifst der König der Deutschen, Otto der Grosse, *Ῥῆξ Φραγγίας τῆς καὶ Σαξίας* (de admin. imp. o. 30). \*\*) Als deutsch, insbesondere skandinavisch, lassen sich die Namen der ersten Russen, so sehr sie auch die Slawen ihrem Organ angepasst haben, \*\*\*) erkennen, und nicht aus dem Slawischen oder anderswoher erklären, als Rurik, für den man nur an den niederländischen Rorik, den Dänen, erinnern darf; Igor, *Ἰγγωρ* Constant. Porphy., Inger Liutpr., wohl altn. Ingvar; Ragvald, Ragnvald, Fürst in Polozk, nach Nestor „von jenseit des Meeres gekommen,“ und seine Tochter Ragnied = Ragnhild? Oskold = Asketil? Truwor = Truwar? Sineus = Snio?

Die Namen der Stromschnellen (Strudel) im Dnjeper sind durch Constantinus Porphyrogenitus in der

da Thrándheim bei Adam von Bremen und Saxo Drontemnia, Thronðheim heifst.

\*) Wenn man ihn nicht in Roslagen finden will, dem jetzigen Namen der schwedischen Ostküste, die bei Snorri Sialand heifst.

\*\*) Ferne liegen also Rosch und Meschech, wo Alte und Neue Russen und Moskau gefunden haben, bei Ezechiel 38, 2. 3. 39, 1. LXX: *Ῥως Μεσόχ*, im Urtext: *רֹשׁ מִשְׁכְּךְ וְחִיבֹל*.

\*\*\*) Eben so machen es umgekehrt die Skandinavier mit slawischen Namen; Jaroslaw wird Jarisleifr, Wsewolod zu Visivaldr, Wlodimir zu Valdemar. Vgl. S. 40, Anm.

Sprache der Russen und der Slawen, mit beigefügter Uebersetzung, aufbewahrt und einige der russischen vorzüglich durch Lehrberg mit solcher Sicherheit als altnordisch erwiesen, daß wegen der übrigen, die noch dunkel sind, kein Zweifel entstehen kann. Wer wollte auch von allen diesen Wörtern, die wie zu vermuthen ist, von einem Nichtrussen, wahrscheinlich einem Slawen, hinterbracht, von einem Griechen, wie man sieht, nicht mit der größten Genauigkeit niedergeschrieben sind, vollständige, in Allem genügende Enträthselung erwarten? Deutlich sind die Namen des 5ten, 2ten, 3ten, 4ten und 6ten Falles. Vom 5ten sagt Constantinus (de admin. imp. c. 9): εἰς τὸν πέμπτον φραγμὸν τὸν ἐπονομαζόμενον ῥωσιστὶ μὲν Βαρουφόρος, σκλαβινιστὶ δὲ Βουλνηπράχ· διότι μεγάλην λίμνην ἀποτελεῖ. Dem slawischen Namen, der Wolnyj prag ist (im Gr. besser Βολνουή, Βολνουῖ πράχ), aus wolna, wlina, Woge (Dobrowsk. Instit. p. 112), und prag, porog, entspricht ganz der russische Баруфѳоръ aus dem altn. bára, Woge, und fors, Stromschnelle, Wasserfall, eig. Drang, vom Verb. forsa, drängen, stürzen. Soll zur Bedeutung „Wellenstrudel“ der erklärende Beisatz passend sein, so muß Const. μεγάλην δίνην, „weil er einen großen Wirbel macht“, nicht λίμνην geschrieben haben. Er heißt noch heute Wolnyj porog. Dieselbe Zusammensetzung zeigt der Name des zweiten Porogs, über den Const.: εἰς τὸν ἕτερον φραγμὸν τὸν ἐπιλεγόμενον ῥωσιστὶ μὲν Οὐλβορσί, σκλαβινιστὶ δὲ Ὀστροβουνίπραχ· ὅπερ ἐρμηνεύεται τὸ νησίον τοῦ φραγμοῦ. Ὀστροβουνίπραχ, besser Ὀστροβνουῖ πράχ = Ostrownyj prag, Inselporog, und dem zu Folge wird Οὐλβορσί nichts anderes sein, als entstellt oder falsch aufgefaßt für Οὐλμφορς = altn. Hólmfors, zusammengesetzt mit hólmr, Insel. Beim dritten ist nur ein Name gegeben: τὸν τρίτον φραγμὸν τὸν λεγόμενον Γελανδρί· ὃ ἐρμηνεύονται σκλαβινιστὶ ἦχος φραγμοῦ. Lehrberg, dem dieser Porog derselbe ist, der jetzt Zwonetz heißt (von zwon, Klang, Schall), vermuthet mit Recht, daß der slawische Name ausgefallen sei, und restituirt Γελανδρί, ὃ ἐρμηνεύονται σκλαβινιστὶ [Σβόνετζ, ὃ ἐστὶ] ἦχος φραγμοῦ. Altn. ist gella resonare, der Name also wohl Gellandi (fors), der wiederhallende Strudel, d. i. der ein Echo gibt. Man merkt die Verkehrtheit der griechischen Uebertragung in νησίον τοῦ φραγμοῦ, und ἦχος φραγμοῦ, statt φραγμὸς τοῦ νησίου, τοῦ ἤχους. Vom ersten Strudel meldet der Kaiser: πρῶτον μὲν ἔρχονται

εἰς τὸν πρῶτον φραγμὸν τὸν ἐπονομαζόμενον Ἐσ-  
σουπῇ, ὃ ἐρμηνεύεται ῥωσιστὶ καὶ σκλαβινιστὶ, μὴ  
κοιμάσαι. Es muß Nesseluph oder Nesseluph stehen;  
nje sypj ist noch im Russischen: schlafe nicht!\*) Y ist  
aus älterem u (= gr. υ, deutsch ü), wie Βουσεγράδε  
bei Constant. das jetzige Wyszegrad. Altnordisch wäre  
dasselbe ne sof, oder ne sob, ne sveb, von sofa aus äl-  
terem soba, sveba, ahd. swēban. Der Berichterstatter  
fand beide Sprachen hier so gleichlautend, daß er kei-  
nen Unterschied anzugeben für nöthig fand. Der 6. und  
6. Porog: τὸν τέταρτον φραγμὸν, τὸν μέγαν, τὸν ἐπι-  
λεγόμενον ῥωσιστὶ μὲν Αειφάρ, σκλαβινιστὶ δὲ  
Νεασήτ· διότι φωλεύουσιν οἱ πελεκάνοι εἰς τὰ λι-  
θάρια τοῦ φραγμοῦ. . . καταλαμβάνουσι τὸν ἕκτον  
φραγμὸν, λεγόμενον μὲν ῥωσιστὶ Λεάντι, σκλαβι-  
νιστὶ δὲ Βερούτζη, ὃ ἐστὶ βράσμα νεροῦ. Nejasyt  
ist slawisch der Pelikan, der Geier. Lehrberg geht von  
der beigegebenen Erläuterung ab und erklärt Nejasyt  
aus nesyt, der Unersättliche, und vergleicht für den  
russischen Namen das ahd. eifar, gierig, und deutet „der  
um sich fressende Porog“ wohl ohne hinlänglichen  
Grund. Eher scheint Aifar den Russen Benennung des-  
selben Vogels gewesen zu sein, der den Slawen Nejasyt  
hieße, und ein Wort, das vielleicht im Altn. verlo-  
ren ist. Die gemeinschaftliche Bezeichnung fors und  
prag konnte leicht übergangen werden, und Nejasyt skyj  
prag, Eifar fors bedeutet den Pelikan- oder Geierstrudel,  
nach der Angabe, weil dieser Vogel an demselben ni-  
stete. Βερούτζη (al. Βερόντζη) ist von Lehrberg als  
verderbt genommen für warnitza, Kochplatz, weil die  
Kosaken noch auf diesem vorletzten Porog auf einer In-  
sel landen und sich laben, und darnach Λεάντι aus land,  
lenda (anlanden) erklärt. Aber beide Namen geben sich  
einfach als Participialformen von warju, wariti (kochen)  
und altn. lóa (anschlagen, von den Wellen), wonach  
Λωάντι, Λωάνδι zu lesen statt Λεάντι, also Wwar-  
juszcz, Lóandi (prag, fors), der anschlagende, brausende,  
kochende Porog, nach der beigegebenen Erklärung.  
Weniger deutlich sind die Namen des 7. und letzten  
Porogs: πρὸς τὸν ἕβδομον φραγμὸν τὸν ἐπιλεγόμε-  
νον ῥωσιστὶ μὲν Στρούβουν, σκλαβινιστὶ δὲ Να-  
πρεζή· ὃ ἐρμηνεύεται μικρὸς φραγμός. Lehrberg er-

---

\*) Lehrberg erinnert an das span. abreojos, portug. abrolhos, Untiefen, eig. thue die Augen auf!

klärt den slawischen Namen für na brezje, am Ufer, den russischen, ströndbuna, Ufer-, Strandstrudel, nach einer Beschaffenheit desselben, gegen die beigegebene Uebersetzung. Wäre der russ. etwa entsteht aus straum van, altn.straumur vann, und van Adject., von vana, vermindern, abnehmen (wovon unser wenig), also die kleine, abnehmende Strömung?

2. Die slawischen und slawisierten Völker des Landes, das von den Ros den Namen trägt, wußten noch bis auf Nestor nicht anders, als daß dieser Name von jenseits des Meeres (der Ostsee) von den Leuten gekommen sei, die sie *Warjazi*, Warangen, nannten, und der russische Chronist führt unter ihnen über dem Meere die Rus sogar als einzelnes Volk auf (2, 24): *Ljachowe i Prusi i Czjud' prisjedjat k morju Warjazhskomu. Po semuzhe morju prisedjat Warjazi sjemo k wostoku do predjela Sim..wa; po tomuzhe morju sjedjat k zapadu do zemli Aglianski i do Wolozhski. Asetowozhe koljeno i to: Warjazi,\*) Swei, Nurmani, Gotje, Rus',\*\*) Agljane,*

---

\*) Obschon es scheint, als stände hier Warjazi neben den übrigen als Einzelname, so ist darum doch wohl von dem in der vorhergehenden Stelle ausgedrückten allgemeinen Sinne nicht abzugehen; Nestor wollte nur den Namen nicht weglassen.

\*\*) Mit Unrecht hat Schlözer Rus hier für ein Einschichsel erklärt. Auf diese Stelle weist offenbar eine Randglosse (von Dobrowsky erkannt Nest. 5, 212), die an einer andern Stelle Nestors in den Text gekommen ist (2, 175): *idosza za more k Warjagom — k Rusi, sicebo zwachut' ty Warjagy Rus', jako se družii zowutsja Sweje, družiiizhe Urmani, Agljane, družii i Gote, tako i si — i rjesza Czjud' i Slowjene, i Kriwiczi i Wsi: zemlja nasza welika i obilna, .. da poidete ..* „Es giengen über das Meer zu den Warangen — den Russen, denn so heißen diese Warangen Russen, wie andere Schweden, andere Nordmannen, Angeln, andere Goten, so auch diese (nennen sich diese Rus) — und sprachen die Tschuden, Slowenen, Kriwitschen und Wes: unser Land ist groß und gut, .. kommet!“ Da aber Nestor den Namen Rus an die Stelle setzt, wo man Dänen, die er nicht nennt, erwarten sollte, so möchte man vermuthen, er habe die Ros für ein Volk mit den Dänen gehalten. Vielleicht galt selbst diese Meinung damals in Russland; Bestätigung gäbe Mukaddesis Russeninsel Wahia, worin wahrscheinlich Dania liegt. Aber dies Alles überwiegt bei Weitem der Bertinischen Annalen sicheres Zeugniß, und neben dem die größere Wahrscheinlichkeit, daß die näheren Schweden, die sich nicht im Westen zeigen, nicht die Dänen, eine größere Ausbreitung über das Ostland erlangten; jedoch möglich, daß auch einzelne



Galiczane, Wlochi. . . , Lechen, Preussen und Tschuden sitzen am warangischen Meere. An diesem Meere sitzen auch die Warangen, hierher zu nach Osten bis an die semitische Grenze; an eben diesem Meere sitzen sie nach Westen bis nach England und Walland. Japhets Geschlecht sind auch diese: Warangen, Schweden, Nordmannen, Goten, Russen, Angeln, Galizier (Spanier), Wälsche. . .“ Nun ist aber freilich in ganz Skandinavien nicht der Name der Warangen, weder als Gesamt- noch als Einzelname, so wenig als der der Rus einheimisch, und der Werth dieser Angaben möchte beim ersten Anblick zweifelhaft erscheinen. Aber die Geschichte der Warangen wird zu ihrer Würdigung Hülfe bieten. Seit dem Anfange des 10. Jahrhunderts werden nicht nur eigentliche Russen als Soldaten in griechischem Dienste genannt (zu den Jahren 902, 935, 949 von Const. Porphyr. in den Caerim. aul. Byz. p. 376. 378. 381. 383), sondern auch bald nachher Leute aus dem skandinavischen Norden, aus welchen vorzüglich der byzantinische Hof sich seine Leibwache bildete, und dieses Korps benannte sich in seiner Sprache mit dem Namen, der von den Griechen Βάραγγοι, von den Nordmannen selbst *Væringjar* geschrieben wird. \*) Zwar erscheint die Schreibung Βάραγγοι zum ersten Mal erst zum J. 1034 bei Cedrenus (l. 2, p. 735), aber es ist nicht zu zweifeln, daß nur eine Entstellung der noch wenig gangbaren fremden Benennung des Constantinus Porph. Φάργανοι, das erste Mal zum J. 935 genannt, ist (de caerim. aul. Byz. 2, p. 381). \*\*) Daß die

---

dänische Haufen, die nicht selten an der Ostküste erscheinen, sich unter die schwedischen Ros mischten.

\*) Alt. *vær*, *hilaris*, *væringjar*, *juvenes hilares v. procaces* bei Biörn. Vielleicht ist der Name Warangen nicht richtig mit diesem Worte gleich geschrieben worden, und eher *Væringjar*, *Væringjar*, von *verja*, wehren, passende Bezeichnung einer bewachenden, schützenden Schaar.

\*\*) Weder die Φάργανοι, noch die Βάραγγοι dürfen, wie von Reiske geschieht, mit den Franken vermengt werden. Sie stehen als verschiedene Namen nebeneinander, Φάργανοι und Φράγγοι: βασιλικούς ἀνθρώπους, ἐθνικούς πάντας, οἷον Φαργάνους, Χαζάρους, Άγαρινούς, Φράγγους, καὶ ὅσοι τῆς βασιλικῆς ἐξαυτῆς ἀπολαύουσι τῶν ῥογῶν προμηθείας. Constant. Porph. de caerim. aul. Byz. ed. Reiske p. 434; Βάραγγοι und Φράγγοι: μετὰ Βαράγγων καὶ Φράγγων πλήθους πολλοῦ. Joann. Scylitz. ed. Par. p. 858; ὁ δὲ βασιλεὺς στρατὸν ἐπαγόμενος, . . οἷον παρειχεν ὁ καιρὸς, ἐκ τῶν Μακεδόνων καὶ Βουλγάρων καὶ Καππα-

Varangen aus Skandinavien, welches die Byzantiner aus Prokop unter dem Namen Thule kennen, kamen, sagt Anna Comnena, die sie *τοὺς ἐκ τῆς Θούλης Βαράγγους, τοὺς ἀπὸ τῆς Θούλης νήσου βαρβάρους, στρατεύοντας* nennt (p. 62. 66. 269), und ihre Aussagen bestätigen die nordischen Sögur. Zwar nennen sie einige auch Britannen, ihre Sprache selbst die englische,\*) andere Kelten, aber dies alles vielleicht mehr aus unkundigem Durcheinanderwerfen und Verwechseln der nordischen Länder, von dem selbst der nähere Nestor nicht frei ist, wenn er, wie es scheint, die Angeln zu den Varangen zieht. Noch sind die Varangen zum J. 1344 genannt (Cantacuz. 1, p. 559). Nothwendig führte der Weg die Skandinavier, welche in Constantinopel unter die Varangen traten, durch Russland; Snorri erzählt Haralds, Olofs des Heiligen Bruders, der Anführer der Varangen wurde und mit ihnen viel im mittelländischen Meere und an der afrikanischen Küste plünderte, Zug nach Constantinopel und Heimkehr mit den Seinigen durch Holmgard (Saga Haralds Hardhráðha). Schweden,

*δοκῶν, καὶ Οὐζῶν καὶ τῶν ἄλλων παρατυχόντων ἐθνικῶν, πρὸς δὲ καὶ Φράγγων καὶ Βαράγγων, τῆς ὁδοῦ σπουδαίως ἐφύψατο.* id. p. 823. Franken, Bulgaren, Usen u. a. waren Hülfsvölker, zum Kriegsdienste, die Varangen, obwohl auch sie öfter im Felde erscheinen, mehr zum Dienste am Hofe und zur Bewachung des Kaisers bestimmt. Ihr Anführer heisst als nächster Folger des Kaisers *Ἀκολουθοῦς* (Codin. de off. Constantinop. p. 67). Ihre Bewaffnung war ein Schild und ein zweischneidiges Beil auf der rechten Schulter getragen; sie heissen darum häufig *οἱ πελεκυφόροι, οἱ ἐπὶ τῶν ὤμων τὰ ξίφη κραδαίνοντες, οἱ σείοντες ἐξ ὤμων τὰ ἀρεικὰ σιδήρια.*

\*) Codinus de off. p. 90: *κατὰ τὴν πατρίαν καὶ οὗτοι γλώσσαν αὐτῶν, ἥγουν ἰγκλινιστί.* Cinnam. p. 4: *ἐκέλευσε τοῖς ἀμφ' αὐτὸν πελεκυφόροις (ἔθνος δὲ ἐστὶ τοῦτο Βρεττανικόν, βασιλευσι Ῥωμαίων δούλευον ἀνέκαθεν.* Angeln konnten allerdings auch in das Korps aufgenommen worden sein. Bei Niketas Choniates sind sie einmal Germanen: *Γερμανῶν οἱ κατωμαδὸν τοὺς ἐτεροσιόμους πελέκει ἀνέχουσιν.* p. 161; dann Kelten (p. 170): *γνωσθέντας παρὰ τινος ἐκείσε φυλάσσοντος (γένους οὗτος τοῦ πελεκυφόρου καὶ Κελτικοῦ).* Merkwürdig heisst bei ihm der König von England, *τῶν Ἰγγλίων ῥήξ,* einmal auch (p. 267) *ὁ τῶν πελεκυφόρων κατάρχων Βρεττανῶν, οὗς νῦν φασιν Ἰγγλινοὺς.* Dem Pachymeres heissen sie Kelten, (p. 66) *τὸ Κελτικὸν πελεκυφόρον,* (p. 257) *οἱ Κελτοὶ σωματοφύλακες.* Was davon zu halten sei, lehrt vielleicht Zonaras, der auch von den Njemzen, den Deutschen, sagt: *Νέμεττοι, ἔθνος δὲ οἱ Νέμεττοι Κελτικόν.* (ed. Par. 2, p. 294).

Dänen, Norweger, vielleicht selbst Angeln, zogen als Warangen durch. So kam es nun leicht, daß der Slawe, der die Bedeutung dieses Namens nicht kannte, ihn für einen Volksnamen hielt; die Heimath dieser Krieger wurde ihm zum Vvarangenland, und *Warjagy*, *Warjazi* allgemeine Benennung der Skandinavier und in der Unkunde mit den Nordländern noch von weiterer Ausdehnung; das Meer, über das sie kamen, hieß das *W'arangenmeer*. Dieser Gebrauch des Namens ist aus Russland selbst zu den Arabern gekommen, und zwar schon frühe, im 10. Jahrhundert. Biruni (nach Frähns Angabe zu Ausgang des 10. und Anfang des 11. Jahrh.) wird darüber citirt von Abulfeda in seiner Geographie (Frähns Ibn-Fofzl. p. 178): „Von dem *Meere Waseng* [Wareng].\*) Dieses Meeres habe ich sonst nirgends Erwähnung gefunden, als in den Schriften des Abu-r-rihan Biruni und in der Teskireh des Nasir. Ich gebe hier deswegen die Notiz darüber so, wie sie Biruni geliefert hat. Bei ihm heißt es: das Meer *Waseng* geht vom nördlichen Weltmeere aus in südlicher Richtung. Es hat eine beträchtliche Länge und Breite. *Waseng* ist ein Volk an der Küste desselben.“ Treuer theilt Birunis Bericht der genaue Jaküt († 1229) in seinem geographischen Wörterbuch mit (bei Frähn, Ibn-Fofzl. p. 182): „Was die Beschaffenheit der Lage der Meere in dem bewohnten Erdtheile anbelangt, so ist die Auskunft, die ich darüber bei Abu-r-rihan Biruni gefunden habe, bei weitem die beste. Das Meer, sagt er, welches im Westen des bewohnten Erdtheils die Ufer der Länder von Tandscha (Tanger) und Andalus (Spanien) bespült, heißt das Weltmeer. Die alten Griechen nannten es Okeanos. Auf die Höhe desselben wagt sich Niemand, nur längs der Küsten beschifft man es. Von diesen Ländern weg dehnt es sich gen Norden aus, dem Lande der Saklab (Slawen) gegenüber. Und es geht von ihm im Norden der Saklab ein großer Arm aus und erstreckt sich bis in die Nähe des Landes der muhammedanischen Bulgaren. Man bezeichnet ihn mit dem Namen *Meer der Warang*.\*\*) Dies aber ist ein Volk, das an dessen Küste wohnt. Dann wendet es (das Weltmeer) sich hinter dieselben gen Osten; und zwischen seinen Küsten

---

\*) ورنك verschrieben für ورنك.

\*\*) Im Texte بحر اورنك.

und dem äußersten Gebiete der Türken finden sich nur unbekannte, wüste und unbewohnte Länder und Berge.“ Wenn nun Nestor die Russen Varangen nennt, sie aus dem Lande der Varangen über das Meer herbeiführt, so stimmt er mit den anderen Zeugnissen überein, daß sie aus Skandinavien gekommen sind; wenn er aber, wie es scheint, unter den Rus insbesondere die Dänen versteht, so kann dies nur für eine damals geltende, nicht begründete Ansicht genommen werden. Richtiger geben die Esten und Finnen diesen Namen den Schweden.\*). In beiden Fällen aber ist der Name erst von den ausgewanderten Schweden in das Land über dem Meere, ihre Heimath, übergetragen, wie der Varangenname.

5. Bestätigend kommen zu allem Bisherigen die Berichte der Araber über die Russen. Der älteste und wichtigste ist der Bericht Ibn-Fozlans, der in den J. 921 und 922 n. Chr. als Gesandter des Chalifen Muktedir an den König der Bulgaren gieng und die Russen an der Wolga kennen lehrte, aufbewahrt von Jakut, Verfasser eines geographischen Wörterbuches, und aus dem Reisebuch Ibn-Fozlans wörtlich in den Artikel Rus aufgenommen. Merkwürdig sind des Muhammedaners Angaben über die Verbrennung eines verstorbenen vornehmen Russen auf einem Schiffe im Strome, wobei ihm Pferde, Hunde, selbst ein Mädchen mit in den Tod gegeben werden, offenbar eine skandinavische Todtenfeier.\*\*). Ueber die Gestalt der Russen sagt Ibn-Fozlan: „Ich sah die Russen, wie sie mit ihren Waaren angekommen waren und sich am Flusse Ilil gelagert hatten. Nie sah ich Leute von ausgewachsenem Körperbau; sie sind hoch wie Palmbäume, fleischfarben und roth.“ Dies kann nur an den gestreckten Wuchs der Skandinavier erinnern, von dem schon Jörnandes spricht. Außerdem enthält Jakuts Artikel noch aus zwei Arabern, einem nicht genannten und aus Mukaddesi († 1052), die Stellen: „Rus ist ein Volk, dessen Land an das der

\*) *Ruotzalainen*, *Rootslane*, ein Schwede, *Ruotzi*, *Rootsi-maa*, Schwedenland.

\*\*) Dies beweist Balders Verbrennung im Schiffe (*Snorra Edda* p. 66) und Saxo Gramm. p. 87: (*Frotho*) *centurionis vero vel satrapae corpus rogo propria nave constructo funerandum constituit. Dena autem gubernatorum corpora unius puppis igne consumi praecepit; ducem quempiam aut regem interfectum proprio injectum navigio concremari.* Vgl. Grimms Mythol. p. 480.

Slawen und Türken grenzt. Sie haben ihre eigene Sprache und eine Religion. und ein göttlich Gesetz, worin sie mit keinem andern etwas gemein haben. \*) Mukaddesi sagt: sie wohnen auf der Insel Wabia, \*\*) die ein See umgibt, und die ihnen als Burg gegen diejenigen dient, welche ihnen etwas anhaben wollen. Ihre Zahl schätzt man auf hunderttausend. Saaten und Heerden haben sie nicht. Die Slawen thun Streifzüge gegen sie und nehmen ihnen ihre Habe. Wird einem von ihnen ein Sohn geboren, so wirft er dem ein Schwert hin und spricht: „Dein ist nur das, was du dir mit deinem Schwerte erwirbst.“ Man merkt den Morgenländer. Doch zeigt sich Kunde von der Eigenthümlichkeit des Volks, das sich noch durch Sprache und Religion von den andern Völkern des Landes unterscheidet, und Andeutung der älteren Heimath auf Skandinavien.

Ueber die Landungen der Ros an den östlichen Küsten und ihre Verbreitung über das Land haben sich keine andern Nachrichten erhalten, als die, welche Nestor, der erste russische Annalist, erst nach einigen Jahrhunderten, wahrscheinlich allein aus der Tradition des Volkes niedergeschrieben hat. Dafs diese darum nur mangelhaft sein können, und auch gegen sie noch Vorsicht zu brauchen ist, leuchtet ein. \*\*\*) Dafs mit den nächsten Anwohnern der Ostküste von den Schweden schon in der ersten Hälfte und um die Mitte des 9. Jahrhunderts heftig und mit abwechselndem Glücke gekämpft wurde, ist aufgezeichnet. Zur Zeit der zweiten Reise des h. Ansgar zu den Schweden (J. 855) hatten die Kurländer das schwedische Joch bereits wieder abgeschüttelt: *gens enim quaedam longe ab eis posita,*

---

\*) Dies ist eine ältere Notiz und kann nicht von Jakut selbst sein, da er am Schlusse anmerkt, dafs zu seiner Zeit die Russen Christen seien.

\*\*) Wahrscheinlich Insel Dania. Insel, wie bei Ibn-el-Wardi (Frähn p. 53): „Westlich vom Lande der Russen liegt die Insel Darmuscha [Danmarka].“ Wabia für Dania leicht verschrieben im Arabischen, *دانية* für *دانية*.

\*\*\*). Um so mehr Grund ist dazu vorhanden, da die russische Chronik, wo man sie mit auswärtigen und gleichzeitigen Nachrichten vergleichen kann, nicht immer im vortheilhaftesten Lichte erscheint. Arm, mangelhaft. selbst irrig zeigen sich ihre Angaben über die Ankunft der Ungern neben den Nachrichten der Franken und Griechen, entstellt die Geschichte des russisch-griechischen Kriegs unter dem Großfürsten Swjatoslaw.

*vocata Cori, Sueonum principatui olim subjecta fuerat; sed jam tunc diu erat, quod rebellando eis subijci dedignabuntur.* Vita S. Anskarii c. 30 (Pertz 2, 714). Nachdem ein Versuch der Dänen, wie weiter erzählt wird, eben bei Ansgars Ankunft, sich des Volkes zu bemätern, misslungen war, unternahmen im darauffolgenden Jahre dasselbe wieder die Schweden und blieben Sieger, scheinen aber aufs Neue verdrängt worden zu sein, da darauf Eirik, Eymunds Sohn, wieder die Ostländer anfällt: Eiríkr; Uppsala konúgr, Eymundar son, lagðhi undir sik Finnland ok Kyriale, Eistland ok Kurland, ok víðha um austrlönd; ok munu enn síá þær iardhborgir, ok önnur stórvirkir þar er hann gerdhi. Olafs Helga saga c. 81. Von solchen Unternehmungen weiß auch Nestor, daß im J. 859 die Varangen von jenseit des Meeres gekommen, die Slowenen (in Nowgorod), Tschuden, Meren und Kriwitschen mit Tribut belegten, im J. 862 aber von denselben Völkern über das Meer zurückgejagt wurden. Von den Landungen der Schweden aber, die im Lande sich niederließen und ausbreiteten, der Ros, spricht Niemand als Nestor. Das Verfahren der nordischen Piraten kann an den Ostküsten nicht anders gewesen sein, als in den westlichen Gewässern. Seekönige suchten auf verschiedenen Seiten in das Land einzudringen und sich festzusetzen. Als solche Seekönige können mit Wahrscheinlichkeit angenommen werden, der König der Ros (*Hakon?*), der nach Constantinopel an Theophilus Gesandte schickte (als Spione?),

---

Von Oleg angefangen geht die Darstellung in einer gewissen Gleichförmigkeit fort. Jedem Großfürsten ist ein Hauptzug beigelegt, der gegen die Griechen geht, nicht nur dem Igor und Swjatoslaw, deren Unternehmungen auch die auswärtigen Chroniken kennen, sondern auch dem Oleg. Dieser schließt schon einen langen Vertrag mit den Griechen, einen noch längeren Igor, und auch nach dem unglücklichen Feldzug des Swjatoslaw darf er nicht fehlen; daß alle unecht sind, ist nicht zu zweifeln. Dagegen kein Wort von dem Zuge ins kaspische Meer, von den Kriegen gegen die Wolgabulgaren, Chasaren. Hier auf der Seite der historischen Darstellung die Schattenseite, wo jedoch Nestors entferntes Zeitalter und der Mangel an älteren Quellen (nur Byzantiner sind bei den Händeln mit den Griechen benützt) wohl zu berücksichtigen ist. Dagegen ist eine ganz neue Welt der Völker im Ostlande zu seiner Zeit, von denen anderswo sich nur mangelhafte Angaben finden, uns durch ihn aufgedeckt, und hier ist er der klassische Schriftsteller des Landes.

*Rurik* in Ladoga, *Sineus* in Bjelozero, *Truwor* in Izborsk, *Oskold* und *Dir*, die schon nach Kiew hinüberzogen, und später *Ragicald* in Polozk, der „einer von jenseit des Meers“ heisst, und *Tury* in Tarow (Nest. 5, 197). Bei Nestor erscheinen nun abgesehen von dem ersten, den er nicht kennt, und den beiden letzten, deren er erst später gedonkt, die andern Russen in Verbindung, Oskold und Dir von den nördlichen aus Nowgorod gekommen, Rurik, Truwor und Sineus aber als Brüder, die von den genannten Völkchen, welche vorher die Warangen verjagt, herbeigerufen worden seien, ihr Land zu regieren, eine Angabe, die nicht mehr Wahrscheinlichkeit hat, als Giralds Nachricht, daß die Ostmannen friedlich als Kaufleute an die Küste von Irland gekommen, und ihre Führer, die Brüder Amelaus, Sytaracus und Yvorus, die irischen Städte zu erbauen angefangen (S. 559). Im Süden um Kiew mußten sich bald bedeutende Schaaren Russen gesammelt haben, da sie schon 866 einen verheerenden Zug nach Constantinopel unternehmen konnten, welchen die Chronik dem Oskold und Dir zuschreibt. Im Norden war inzwischen Rurik Alleinherrscher geworden, und hatte in Nowgorod seinen Sitz genommen, und nach seinem Tode zog Oleg, sein Heerführer, gegen Süden, erschlug Oskold und Dir, und herrschte mächtig über das ganze Land statt Igors, des Sohnes Ruriks. Ihm schreibt die russische Chronik einen großen Heerzug nach Constantinopel zu, der bezweifelt werden muß, weil auswärtige Schriftsteller dessen mit keinem Worte gedenken. Nach Oleg folgten mit gleicher Macht Ruriks Sohn Igor, und Swjatoslaw, Igors Sohn. Unter ihnen stehen die Russen noch abgesondert von den Slawen mit ihrer eigenen Sprache; ihr Zeitgenosse Constantinus Porph. führt die Dnieperstrudel noch nach den Benennungen beider Völker auf. Um diese Zeit zeigen sich auch noch germanische Namen, als Igor, Oleg (Swjatoslaws Sohn), Jasmund, Swienold (jener Erzieher, dieser Wojewode Swjatoslaws, Nest. 5, 25), aber schon abwechselnd mit rein slawischen, als Swjatoslaw, Jaropolk (Swjatoslaws Sohn), Mstislaw (Swienolds Sohn). Mit Finnen und Slawen vermischten sich allmählig auch die Beherrscher des Landes zu einem einzigen slawisch redenden Volke, das von ihnen den Namen trägt.

---



## VIERTES KAPITEL.

### WEST- UND SÜDNACHBARVÖLKER.

Von den West- und Südstämmen sind die benachbarten Abtheilungen der Thraker und Illyrier, die größere Masse der Kelten, nachdem sie einige Jahrhunderte hindurch unter der Römermacht in Ruhe gehalten waren, von den Nordvölkern überschwemmt worden und unter ihnen verschwunden. Neue Vereine und nach Abwerfung des Römerjoches wieder selbstständige Völker erstehen nur bei den Kelten an den Grenzen des Römerreichs, in den freien Ländern der Inseln, in dem aufgegebenen Britannien, und in einigen Gegenden in den westlichen und südlichen Umgebungen der Germanen.

#### A. Inselvölker.

1. *In Nordwest.* Die Bewohner von Hibernia sind im 3. Jahrhundert noch ruhig und unbekannt. Aus den nördlichen Theilen der östlichen Insel sind noch Caledonier mit ihren Südnachbarn, den Maialen, genannt von Dio Cassius 76, p. 1280: δύο δὲ γένη τῶν Βρεττανῶν μέγιστα εἰσι, Καληδόνιοι καὶ Μαιάται, καὶ ἐς αὐτὰ καὶ τὰ τῶν ἄλλων προσρήματα (ὥς εἰπεῖν) συγκεχώρηκεν. οἰκοῦσι δὲ οἱ μὲν Μαιάται πρὸς αὐτῇ τῇ διατειχίσματι, ὃ τὴν νῆσον διχῇ τέμνει, Καληδόνιοι δὲ μετ' ἐκείνους. καὶ νέμονται ἑκάτεροι ὄρη ἄγρια καὶ ἄνυδρα, καὶ πεδία ἔρημα καὶ ἐλώδη. Aber neue und dem nahen Römergebiete furchtbare Völker zeigt das darauffolgende Jahrhundert, wie in den freien Ländern über dem Rheine und der Donau, auch jenseits der Römergrenzen auf Britannien. Die erste Kunde von ihnen gibt Ammianus Marcellinus: Consulatu Constantii decies terque Juliani (a. 560), in Britanniiis cum Scotorum Pictorumque gentium ferarum excursus, rupta quiete conducta, loca limitibus vicina vastarent, et implicaret formido provincias, .. (Lupi-

cinus) petit Lundinium. 20, 1; hoc tempore (a. 364). . . *Picti* Saxonesque et *Scotti* et *Atacotti* Britannos aerumnis vexavere continuis. 26, 4; eo tempore (368) *Picti* in duas gentes divisi, *Dicalidonas* et *Vecturiones*, itidemque *Allacotti*, bellicosa hominum natio, et *Scotti* per diversa vagantes multa populabantur. 27, 8. Bis zum Untergange der Römerherrschaft in Britannien toben ihre Einfälle: (Britannia) duabus primum gentibus transmarinis vehementer saevis, *Scotorum* a *Circione*, *Pictorum* ab *Aquilone*, calcabilis multos stupet gemetque per annos. Histor. Gild. c. 11; gens igitur Britonum *Scotorum* *Pictorum*que impetum non ferens, ob quorum infestationem ac dirissimam depressionem, legatos Romam cum epistolis mittit. c. 12; emergunt certatim tetri *Scotorum* *Pictorum*que greges, moribus ex parte dissidentes et una eademque sanguinis fundendi aviditate concordēs. c. 15; *Scotti* de occidente et *Picti* de aquilone unanimiter pugnant contra Brittones et uno actu indesinenter. Nennius ed. Gunn p. 53; und bei Erwähnung einer Niederlage der Feinde nach dem Aufhören der römischen Macht in Britannien Gildas c. 19: revertuntur ergo impudentes grassatores ad *Hibernas* domos, post non multum temporis reversuri. *Picti* in extrema parte insulae tunc primum et deinceps requieverunt, praedas et contritiones nonnunquam facientes. (Aus ihm Beda 1, 12. 13. 14.)

**Scoti.** Die Bewohner von Hibernia. Dies weiß schon Claudianus:

*Scotorum* cumulos flevit glacialis *Ierne*. de IV. Cons. Hon. 33;

— totam cum *Scotus Iernen*

Movit et infesto spumavit remige *Tethys*. de laud. Stilich. 2, 251. \*)

Bestimmtere Nachricht über ihre Verbreitung gibt zuerst Orosius 1, 2: *Hibernia a Scotorum* gentibus colitur. Huic etiam *Mevania* insula proxima est, et ipsa spatio non parva, solo commoda, aequē a *Scotorum* gentibus habitatur. Durch mehrere Jahrhunderte ist sofort den Schriftstellern Hibernia als das Land der Skoten bekannt: *Scotia eadem et Ibernia* proxima Britanniae insula, . . *Scotia* autem, quod ab *Scotorum* gentibus colitur appellata. Isidor. Hisp. Orig. 14, 6; Columbanus igitur ortus est

---

\*) Noch nicht, wie es scheint, der Lobredner Pacatus Drepanius im Paneg. auf Theodos. (391) c. 5: redactum ad paludes suas *Scotum* loquar?

ex *Hibernia* insula in extremo Oceani sita. . . *Hanc Scottorum gens incolit*. Jonae Monachi Vita S. Columbanī, Mabill. Saec. 2, 7; haec (Hibernia) autem proprie patria *Scotorum* est. Beda 1, 1; *Scoti, qui Hiberniam* insulam Britanniae proximam *incolunt*. id. 2, 4; trans ipsam Britanniam . . . *Scotorum insula* invenitur, quae et *Hybernia* conscribitur. Geogr. Ravenn. 1, 3; parte septentrionali magis ex ipsa occidentali est insula maxima, quae dicitur *Hibernia, quae et Scotia appellatur*. id. 5, 32; quodque Britannus habet, *Scottorum Hibernia* quod fert. Bisch. Theodulphus, Zeitgen. Karls des Gr., Carm. (ap. Sirmond.) 6, 5, v. 117; classis Nordmannorum *Hiberniam Scottorum insulam* adgressa. Annal. Einh. ad a. 812. Dicuil, ein Skote, de mensura terrae. ed. Wvalckenaër. Paris 1807. p. 30: ex *nostra Scotia*. p. 27: circum *nostram insulam Hiberniam*. Noch schreibt Alfred (Oros. p. 30): *Igbernia, the ve Scotland* batadh. Von Unterabtheilungen des Volkes der Skoten haben die alten Nachrichten keine Kunde; vielleicht sind solche Namen erhalten in den alten Landschaftsbenennungen der Insel: in quinque enim portiones fere aequales *antiquitus* haec regio divisa fuit, has scilicet: *Momoniam* (Munster) duplicem, *borealem* et *australem*, *Lageniam* (*Lagenorum* terra. Jonas ap. Mabill. Saec. 2, 8, Leinster), *Ultoniam* (Ulster) et *Conactiam* (Connaught). Notandum videtur, duas Momonias australes Hiberniae partes obtinere, Ultoniam boreales, Lageniam orientales, Conactiam occidentales. Giraldi (12. Jahrh.) Topogr. Hibern. ap. Camden p. 701. Gleiche Sitte derselben, wie Dio Cassius von ihren Stammbrüdern in Caledonia (S. 55), berichtet Hieronymus: *Scolorum* natio uxores proprias non habet, et quasi Platonis politiam legerit et Catonis sectetur exemplum, nulla apud eos conjux propria est, sed ut cuique libitum fuerit, pecudum more lasciviunt. Advers. Jovinian. 2, Opp. ed. Martianay 4. 2, 204. Später weicht der alte Gesamtname aus der Insel und Scotia bezeichnet nicht mehr Hibernia; auch unter den Bewohnern der Insel ist der Name unbekannt. Sie nennen sich *Gaoidhal*, ihre Sprache *Gaoidhleag*, was abgeleitet aus *gaoidh*, \*) Wind, kaum etwas anderes ist, als der alte Name Vin-

\*) *Gaoidh* ist dialektische Entwicklung aus dem alten *vind* (S. 57. 229), das kymr. *gwynt* ist = germ. *wind*, slaw. *wjetr*, lat. *ventus*. Kymrisch würde der Name *Gwyntel*, *Gwynteleg* lauten, ist aber offenbar entstellt *Gwoysel*, wahrscheinlich der Etymologie wegen mit *gwyz*, *waldig*, welche im Irischen nicht Statt hat.

delicus. \*) Zur Benennung der Insel hat sich weiter *Irland*, *Ireland* (aus Hibernia zusammengezogen) festgesetzt, zuerst genannt (Iraland bei Alfred Oros. p. 25 mußs Island sein) von Adam von Bremen, de situ Daniae c. 217: *Hibernia Scotorum patria, quae nunc Irland dicitur.* \*\*) Den Namen Scotia aber haben ausgewanderte Skoten auf der östlichen Insel geltend gemacht. Unbekannt zu welcher Zeit haben sich Skoten an der gegenüberliegenden Küste der Ostinsel niedergelassen, nordwärts über dem Clyde nach Beda 1, 1: *procedente autem tempore Britannia post Britones et Pictos tertiam Scotorum nationem in Pictorum parte recepit. Qui duce Reuda de Hibernia egressi, vel amicitia vel ferro sibi met inter eos sedes, quas hactenus habent, vindicarunt. A quo videlicet duce usque hodie Dalreudini vocantur.* \*\*\*) . . . Ad cujus videlicet *sinus (Cluith) partem se-*

---

\*) Die schamlos fabelnden Irländer sind nicht verlegen um Erklärungen ihrer Namen, derlei Giraldus Cambrensis darlegt (Topogr. Hibern. ap. Camd. p. 737): a nomine praedicti *Heberi* secundum quosdam *Hibernienses* nomen traxerunt, vel potius secundum alios ab *Hibero*, Hispaniae fluvio, unde hi proveniunt. Dicti sunt et *Gaideli*, dicti sunt et *Scoti*. Sicut enim antiquae referunt historiae, *Gaidelus* (*Geythelos* bei Fordun), quidam Phaenii nepos, post linguarum confusionem apud Nembrothicam turrim in variis linguis peritissimus fuit. Ob quam peritiam rex Pharaon filiam suam *Scotiam* ei sociavit uxorem. Quoniam igitur Hibernienses ab istis, ut ajunt, originalem lineam ducunt, a *Gaidelo* et *Scotia* *Gaideli* et *Scoti* sunt sicut et nati, sic et nominati. *Gaidelus* iste, ut asserunt, Hibernicam linguam composuit, quae et *Gaidelach* dicitur, quasi ex omnibus linguis collecta.

\*\*) Die Zusammenziehung zeigt sich schon früher, wenn derselbe Name insula *Herus* ist in der Vita Walae (9. Jahrh.) bei Pertz 2, 538. 559. Oder wäre dies *Iraland* bei Alfr. Or. p. 25, Island? Vgl. S. 542.

\*\*\*) Unsichere Angabe. Nennius hat: *Istoreth Istorini filius cum suis tenuit Dalmetam* (*Dalrietam* bei Gale). ed. Gunn. p. 51. Die Dalreuden sind Gegner der Schotten in der angels. Chronik zum J. 605: *Her Aegthan, Scotta cyng, scaht vidh Dælreoda and vidh Aedhelferdhe, Nordh-hymbra cyng.* Nun ist bei Beda (1, 54) *Edan rex Scotorum, qui Britanniam inhabitant*, die er noch anderswo erwähnt (4, 26) *Scoti, qui erant in Britannia*. Argail (Argile über Cantyre) hält nach seiner Bedeutung für den Landungsplatz Marianus, in Ranulphi Polychron. ap. Gale 1, 209: *apud Argail applicuerunt Scoti, qui et Hibernienses, quod sonat latine margo Scotorum, eo quod Scoti ibidem applicarent ad faciendum damna Britannis, vel quia locus ille proximior est Hibernicis ad applicandum.*

*ptentrionalem Scoti*, quos diximus, *advenientes* sibi locum patriae fecerunt. Diese Ankömmlinge erhoben ihre Waffen, weniger glücklich im Anfange, nicht nur gegen die umwohnenden Pikten (Beda 4, 26), sondern auch gegen die Angeln (J. 603, Bed. 1, 34), unter König Keneth aber mit solchem Erfolge, daß das Reich der Pikten den Skoten unterlag (J. 859, Joh. Fordun Scotor. hist. ap. Gale 1, 659. 660. 662), und das Skotenreich vom Solwaybusen bis an die Nordspitze das ganze nördliche Gebirgsland\*) der Insel umfaßte, welches seitdem den Namen *Skotland*, *Schottland* trägt.

**Picti.** Der neue Gesamtname der Völker des caledonischen Hochlandes. Dies deutet schon die Stelle an, welche den Namen Picti das erstemal, schon vor Ammianus nennt, im Panegyricus Eumenii (6, 7): *Caledonum aliorumque Pictorum silvae et paludes*. Ammianus kennt als die beiden Abtheilungen des Gesamtvolkes die *Dicalidones* und *Vecturiones*, wahrscheinlich nach ihren Sitzen hinter dem caledonischen Walde, und vor demselben bis an die Firde.\*\*\*) Sie sind die Nord- und Südpikten bei Beda 3, 4: *septentrionales Picti arduis atque horrentibus montium jugis ab australibus eorum sunt regionibus sequestrati*. Namque ipsi *australes*

---

\*) *Albain*, *Albanach* (Gebirgsland) in der einheimischen Sprache. *Loegria* (kymr. Lloegyr, von lloeg, öffnen, das offene Land?) bezeichnete das Flachland im Osten von Cambria. Zur Erklärung dieser Namen haben die Chronisten ersonnen: Von *Brutus*, Sohn des Silvius des Sohns des Ascanius, sind die Britones benannt; er hatte drei Söhne, *Camber*, *Locrinus* und *Albanactūs*. Auf seiner Reise aus Griechenland fand er den *Corineus*, um ihn nach Cornubia zu führen (Giraldi Cambr. descr. p. 886. Ranulphi Higdeni Polychron. ap. Gale 1, 212). Den Brutus allein hat noch Nennius, bei ihm *Bruto* p. 49.

\*\*) Zu Dicaledones ist zu vergleichen aus Ptol. *Ὠκεανὸς δουηκαληδόσιος*, das Meer im Norden von Britannien = Oceanus transcledonius? Dicaledones = Transcledonii? Der Name Vectis (Insel Wight) lautet später bei den Bretonen Gueid, Guith, bei Nennius ed. Gale (c. 2) übersetzt mit divortium. Vecturiones also Benennung der Anwohner der trennenden Firde? Dasselbe Wort ist der Name der Stadt Edinburg, bei Beda 1, 12 urbs *Guidi*, galisch Dun *eidin* (mit abgeworfenem w, gw, wie im Nennius bei Gale c. 19 Pengual bretonisch = Ceanail skotisch d. i. galisch, von Beda 1, 12 Peanuahel entweder irrig für skotisch statt bretonisch angegeben, oder wahrscheinlicher Ceanuahel zu lesen, d. i. cen-ail, caput valli, Ort am Anfang des Römerwalles), also alt etwa Vectinium?

*Picti* intra eosdem montes habent sedes. Das ist wohl, diese sitzen an der Vorderseite des Gebirgs, jene an der Nordseite. Wie den Irländern der Name *Scoti*, eben so ist den jetzigen Hochländern der Name *Picti* fremd, wenn auch eben so wenig als *Scoti* der Name *Picti* dem Lateinischen, sondern wohl derselbe mit *Pictones*, *Pictavi* (Volk in Gallien), dem Keltischen angehört;\*) die Nachkommen der *Picti* nennen sich *Gael*, ihre Sprache *Gaelic*.

Skoten und Pikten sind die zwei großen Vereinsnamen der keltischen Inselvölker in Nordwest, die zwei großen neuen Namen der beiden Hauptabtheilungen des vierten Keltenzweiges, des caledonisch-hibernischen. Wie für solche neu erschienene Namen auf dem Festlande, als den der Franken, Sachsen, mancherlei irrige Combinationen ersonnen worden sind, so auch hier, und zwar viel früher als dort in reichlicher Ausstattung, worin sich vorzüglich bretonische und irische Scribenten gefallen zu haben scheinen; sind so die Skoten, wohl durch Anknüpfung des Namens Hibernia an Iberia und Iberus, aus Spanien herbeigeführt worden (in ausgesponnener Fabel schon bei Nennius ed. Gunn p. 50. 51. 52, dann bei Giraldus in der gegebenen Stelle), die Pikten (durch Zusammenstellung des einheimischen Namens Gael mit dem alten Namen Geloni? vgl. S. 198, Anm.) aus Skythien nach umständlichem Berichte bei Beda: *contigit gentem Pictorum de Scythia (ut perhibent) longis navibus non multis Oceanum ingressum circumagente flatu ventorum extra fines omnes Britanniae Hiberniam pervenisse ejusque septentrionales oras intrasse atque inventa ibi gente Scotorum sibi quoque in partibus illius sedes petisse nec impetrare potuisse. . . Responderunt Scoti, quod non ambos eos caperet insula. . . Itaque petentes Britanniam Picti habitare per septentrionales insulae partes coeperunt, nam austrinas Britones occupaverant. Hist. eccl. 1, 1; bei Nennius ed. Gunn p. 50: Picti venerunt et occupaverunt insulas, quae vocantur Orcades, et postea ex insulis vastaverunt regiones multas et occupaverunt eas in sinistrali parte Britanniae et manent ibi tertiam partem Britanniae tenentes usque in hodiernum diem.*

---

\*) Dies widerlegt noch nicht Claudianus de III. Cons. Hon. v. 54: *nec falso nomine Pictos*. Oder Isidor. Hisp. Orig. 19, 23: *genti Pictorum nomen a corpore, quod minutis opifex acus punctis et expressos nativi graminis sucos includit, ut has ad sui specimen cicatrices serat, pictis artibus maculosa nobilitas*. Auch die Britten hatten diese Sitte.

**Attacotti**, ein Name von kurzer Dauer, außer Ammian noch erwähnt in der Notitia imperii, welche *Alecotti* juniores Gallicani, Honoriani *Alecotti* seniores, juniores unter den römischen Hülfsvölkern aufzählt, ein britannisches Volk genannt von Hieronymus: ipse adolescentulus in Gallia vidi *Allicolos* (al. *Alicottos*), gentem *Britannicam*, humanis vesci carnibus. Advers. Jovinian. lib. 2., Opp. ed. Martianay 4. 2, 201; noch alter Lebensweise (vgl. S. 54. 55) mit den Skoten: Scottorum et *Allicolorum* ritu ac de republica Platonis promiscuas uxores, communes liberos habeant. Epist. ad Ocean. 4. 2, 648. Sie sind kaum anderswo zu suchen, als in dem Gebirgslande, wohin Dio Cassius den Gesamtnamen *Macatae* stellt, zunächst über dem südlichen Römerwalle, und in dieser Lage die äußersten Bretonen, da Beda die Grenze zwischen diesen und den Pikten an den Clyde setzt, und hier Alcluith die letzte Brittenstadt nennt (1, 1): est autem sinus maris permaximus, qui antiquitus gentem *Britonum* a *Pictis* secernebat, qui ab occidente in terras longo spatio erumpit, ubi est civitas *Britonum* munitissima usque hodie, quae vocatur *Alcluith*.\*) An ihrer Stelle findet sich später der Name der Pikten, die sich unter diesen Nordbritten schon frühe niedergelassen haben nach einer Andeutung des Gildas c. 15: cognitaque (Romanorum) reversione et reditus denegatione, solito confidentius omnem aquilonalem extremamque terrae partem pro indigenis *murotenis* capessunt. Beda selbst erwähnt vom Flusse Nith benannte Pikten in Vita S. Cuthberti, Boll. Mart. 3, 103: *Picti*, qui *Niduari* vocantur. Gallway heisst Piktenland: *Pictorum patria*, quae modo *Gallowedra* dicitur. Vita S. Kentigerni, Boll. Jan. 1, 820. Es findet sich auch die sonst freilich unechte Angabe, daß Carausius Pikten in diese Gegenden verpflanzt habe, aus Gaufrid in Ranulphi Higdeni Polychron. (Gale 1, 209): Carausius tyrannus dolo Pictorum, qui in auxilium Bassiani venerant, ipsum Bassianum interfecit, deditque *Pictis* locum mansionis in Albania, ubi permixti cum *Britonibus* per subsequens aevum permanserunt. Dem der Sammler beifügt: At cum *Picti* boreales prius *Albaniae* partes occupassent, videtur quod locus mansionis, quam Carausius iste dedit *Pictis*, sit pars austrina Alba-

---

\*) *Baileclutha*, d. i. die Stadt am Clutha (Clyde), bei Ossian, Ahlwardt 3, 12. 50, *Arecluta* in der Vita S. Gildae, Mabill. Act. Benedict. Saec. 1, 139, jetzt Dunbarton, d. i. Dun Breathan, oppidum Britannorum.



niae, a muro scilicet Romani operis transversa usque ad mare Scoticum protensa, in qua continetur Galwedra et Lodoneia. . . Hunc tandem pagum Saxones supervenientes fecerunt pertinere ad provinciam Northimbrorum Berniciorum, donec Kinadius Alpini filius rex Scotorum; deletis Pictis, illud territorium, quod est inter Twedam et mare Scoticum, fecerat suo regno pertinere.

Diese Nordbritten sind die *Stræclæd-Vealas* \*) (*Vealas* scheinen die Angeln vorzugsweise die Bretonen zu nennen), mit Pikten genannt in den anglichen Chroniken: Healsdene in regionem Northanhymbrorum perrexit, et ibi hiemavit juxta flumen, quod dicitur Tine, et totam regionem Northanhymbrorum suo subdidit dominio, nec non et Pictos et *Stratduttenses* (*Stræclædenses* Asser. Annal. ap. Gale 1, p. 165) depopulati sunt. Asserius de Alfredi reb. gest. ad a. 875 ap. Camden p. 8; Healsdene oft hergade on Peohtas and on *Stræclæd-Vealas*. Chron. Saxon. ad a. 875; und dasselbe zum J. 924: *Stræclæd-Veala* cyning, and calle *Stræclæd-Vealas*. \*\*)

Sowohl der Pikten- als der Brittenname ist zuletzt in diesen Strichen dem der Skoten gewichen.

2. *Im Süden der Ostinsel.* Im Anfang des 5. Jahrhunderts hatten die Römer die Provinz Britannia aufgegeben, und ihre Bewohner ihrer Freiheit und ihrem Schicksale überlassen. Nicht Gedeihen kam mit der neuen Freiheit dem Volke, sondern Untergang. Um die Mitte des Jahrhunderts waren deutsche Völker Meister des südlichen Flachlandes der Insel. Auf immer verschwinden von dort die Britten, und Reste von ihnen halten sich nur im nördlichen Gebirgslande, auf den Bergketten an der Westküste, oder sind gezwungen über Meer zu flüchten.

**Cambri.** Auf den Gebirgen der Westküste umfaßt die Brittenreste ein im Alterthum noch nicht gehör-

---

\*) Auch *Strætled-Vealas*, *Stratduttenses* Asser., *Stratduttenses*, *Strætgleidicalli* Florent. Eigentlich *Strætclæd-Vealas*, *Stratcluttenses*, *Stratclutenses*, an der Straße, Fird (hat im Ags. *stræt* diese Bedeutung?) des Clyde?

\*\*) Auch die benachbarten Inseln gehörten den Britten nach Beda 2, 5: Edwinus rex Northanhymbrorum gentis *Mevanias Britonum insulas*, quae inter Hiberniam et Britanniam sitae sunt, Anglorum subiecit imperio. Auf Mevania (Man) kennt aber schon Orosius Skoten; die Sprache der Insel zeugt von Mischung beider Völker.

ter Name, *Cumbri* am östlichen Ufer des Solwaybusens und *Cumbri* auf dem gebirgigen Vorsprunge des Landes über der Severn. Beides ist nur ein Name; der Wechsel zwischen a und u ist wie in Damnonii und Dumnonii, oder wie der sonst häufige zwischen a und o in altkeltischen Namen; die Cambri, wie sie in den Chroniken heißen, nennen sich *Cymry*, aus *Cymbry*, *Cumbry*.\*) Der einheimische Name der nördlichen Abtheilung ist auch von Auswärtigen gebraucht, ags. *Cumbraland*, *Cumber-land*, al. *Cumer-land* (angels. Chron. zu den J. 945, 1000.), altn. *Kumrualand* (Heimskr. 1, 222), jetzt *Cumberland*; *Vealas* aber insbesondere nannten die Angelsachsen die Cambri, die größte Masse der Britten, welche auf dem heimathlichen Gebirge den Fremden Widerstand geleistet hat. *Vyðise men*, *Valon*, *Vealon* setzt die angels. Chronik zu späteren Jahren, *Vales* (Wales) als Namen des Landes zuerst zum J. 1123. Früher (zuletzt zum J. 997) sind sie als *Nordh-Vealas* von den jenseits der Severn wohnenden Walen unterschieden.\*\*) Von den alten Völkernamen des cambrischen Gebirgslandes hat sich allein der der Demetae erhalten; wie Ptolemaeus *Δημηται*, schreiben noch *Demetae*, regnum *Demetorum*, *Demetica* regio Gildas (ap. Gale 1, 41), Neunius (ed. Gunn. p. 52. 76), Asserius (ap. Camd. p. 40. 45), *Deamodus* die angels. Chronik zum J. 918. Ihre Landschaft bildete den südlichen Theil des Cambernlandes; im Norden lag *Wenedotia*, kymr. *Gwynnez* (der altkeltische Name Veneti, Venetia), in der Mitte *Powis*, bei Nennius provincia *Gwenet*; regio *Pauoisorum* (p. 68. 65). Ueber diese Abtheilung des Landes Giraldus: *divisa est antiquitus Wallia totalis in tres partes, . . . Wenedotiam* scilicet, quae nunc *Nordwallia*, id est borealis Wallia, dicitur, *Demetiam* vel *Sudwalliam*, id est australem Walliam, quae britannice *Dekeubarth*, id

---

\*) *Cymbry* steht noch bei Giraldus, Itin. Cambr. ap. Camden p. 867: *Mon mam Cymbry*, *Mona mater Cambriae*; daneben descr. Cambr. p. 886: *Mon mam Cymry*. Häufig hat das Kymrische Consonanten ausgestossen und zusammengezogen; das alte Dubris (Ortsname, Dover, Dower) ist kymr. *dyfr*, *dour*, *dwr*, Wasser. Aus den letzten zusammengezogenen Formen ist falsch *durum* in den zusammengesetzten altkeltischen Ortsnamen erklärt worden, das wahrscheinlich das gal. *doire*, Wald, ist. Die Verbindung zwischen den Begriffen Stadt und Wald bei den Kelten lehrt Caesar B. Gall. 5, 21.

\*\*) Nordh-Vealas bis zur Sabrina zeigt die angels. Chron. zum J. 918: *hie gedydon innan Sæferne-mudhan, and hergodon on Nordh-Vealas æghvæc be thæm sæ*.

est dextralis pars, dicitur, *Powisiam* quasi mediam et orientalem. Descr. Cambriae p. 882.

**Domnonii.\*** Nicht so glücklich behauptete seine Landspitze das Volk der Domnonii. Nur auf den äußersten Vorgebirgen hat sich ein Rest gehalten, nach seiner Lage in der Folge Cornubii genannt, von den Angelsachsen *Vest-vealas* oder *Cornvealas* (angels. Chron. zu den J. 813, 835, 891, 997). Das östliche Land wurde von den Westsachsen besetzt, behielt jedoch den Namen *Damnonia* (Gildas ap. Gale 1, 11), *Domnania* noch genannt von Asserius zu den Jahren 876, 878; *Defenas* lautet er bei den Angelsachsen, wovon *Defenascyre*, *Defnascyre* (Devonshire), *Devonia* in den Chroniken. Die früheren Bewohner dieses Striches aber hatten es vorgezogen, ihre alte Heimath mit der gegenüberliegenden Nordspitze von Gallien zu vertauschen, als sich den Sachsen zu unterwerfen. Auf diesen Zug über Meer deutet Gildas: *alii transmarinas petebant regiones*. (S. 494); und noch hat von ihm sichere Kunde Eginhard (Annal. ad a. 786, Pertz 1, 169): (rex Carolus) exercitum in Britanniam cismarinam mittere constituit. Nam cum ab Anglis ac Saxonibus Brittannia insula fuisset invasa, *magna pars incolarum ejus mare trajiciens, in ultimis Galliae finibus Venetorum et Coriosolitarum regiones occupavit*. Der Britten in Armorica geschieht zuerst Meldung im J. 461, in welchem der Bischof der Britannen unter andern gallischen Bischöfen auf dem Concilium zu Tours unterschreibt: *Mansuetus episcopus Britannorum* interfui et subscripsi. Labbei Concil. ed. Venet. 5, 77. Als Bischof Germanus, erzählt Presbyter Constantius (Boll. Jul. 7, 216), aus Britannien, wo eben damals die Sachsen eingefallen waren, zurück kehrte, baten ihn Gesandte der Armoriker um seine Verwendung; denn Aëtius hatte wegen ihres Abfalls den Alanenkönig zu ihrer Züchtigung gegen sie losgelassen; Britannen sind noch nicht genannt. Bald wird ihrer öfter gedacht. Sidonius Apoll. bezeichnet sie (Epist. 1, 7) *Britannos super Ligerim sitos*. Sie stehen im Bunde mit den Römern gegen die Westgothen: Anthemius Imperator solatia *Britonum* postu-

---

\*) Mit wechselndem Vokale. *Δαμνόνιοι* schreibt Ptol. wie noch Gildas *Damnonia*; *Dumnani* Solinus, wie schon bei Caesar der kelt. Mannsname *Dumnorix*; *Domnonia*, *Domnania* die Späteren. Scheint zu beurtheilen wie der Wechsel in *Magontiacum*, *Mogontiacum*.

lavit. Quorum rex Riothimus cum XII millibus veniens in Biturigas civitatem Oceano e navibus egressus, susceptus est. Ad quos rex Wesegotharum Euricus innumerum ductans exercitum advenit, diuque pugnans Riothimum Britonum regem, antequam Romani in ejus societate conjungerentur, superavit. Qui ampla parte exercitus amissa, cum quibus potuit fugiens, ad Burgundionum gentem vicinam, Romanis in eo tempore foederatam, advenit. Jornand. c. 45. Von dieser Niederlage berichtet auch Gregor. Turon. 2, 48: *Britanni* de Biturica a Gothis expulsi sunt, multis apud Dolensem vicum peremptis. Sie wurden bald nachher von der benachbarten fränkischen Macht abhängig nach Gregor von Tours 4, 4: *semper Britanni sub Francorum potestate post obitum regis Chlodovechi fuerunt*, et comites (duces heißen sie sonst), non reges appellati sunt. Aber den freien Sinn des Volkes bezeugen seine Kämpfe gegen die Franken und die Einfälle ins fränkische Gebiet durch die folgende Zeit. Spätere Chronisten fabeln, die armorischen Briten seien einst mit Maximus aus Britannien gezogen, und von ihm in ihre neue Heimath gesetzt worden (Nennius p. 58. Girald. Cambr. descr. p. 882). Sie sind die Dumnonii, welche den Sachsen wichen, vielleicht noch mit andern Haufen aus östlicheren Gegenden vereinigt; ihren alten Namen haben sie mit ins neue Vaterland hinübergebracht. Domnonia heißt Niederbretagne in den einheimischen Legenden: ipse vero pagus (Aehmensis) *Domnonensis patriae* non modica pars est. . . Judgualus cognomento Candidus *Domnonensis patriae* dux nobilissimus. Vita S. Pauli episc. Leonens., Boll. Mart. 2, 116. 119; Rauualus *Domnoniae* dux. . . *Domnonicos* per pagos transiens. Vita S. Vvinwaloëi, Boll. Mart. 1, 254. 258; ut in tota cum sua sobole regnaverit *Domnonia* (Judualus). Vita S. Samsonis, Boll. Jul. 6, 586. Die Wessobrunner Hs. (Graffs Diutiska 2, 370) erklärt *Domnonia* durch *Pret-tonolant*. *Llydan*\*) heißt noch kymrisch die armorische Spitze, eine schon alte, wahrscheinlich auch einheimische Benennung nach der Vita S. Gildae (scr. c. 1024): in Armoricanam quondam Galliae regionem, tunc autem a Britannis, a quibus possidebatur, *Letavia* dicebatur. Mabill. Saec. 1, 145,

---

\*) Litorale, eines Stammes mit llydan (latus, breit), gal. leathan, altkelt. litan in den Namen *Litana* sylva bei Liv., *Litano-briga* (latinisiert *Latinobriga*) in den Itin., und mit dem lat. litus.

wovon das Volk selbst *Letavici* genannt ist: *nos illos (Armoricos) vocamus in nostra lingua Letewicion*, i. e. *semitacentes*, quoniam confuse loquuntur. Nennius ap. Gale c. 23, falsch erklärende Einschaltung eines wahrscheinlich kymrischen Interpolators; *Letani* [Letavi] in der Vita S. Pauli episc. Léonens. ap. Boll. Mart. 2, 118; butan *Lidvicium*, of *Lidvicum*, angels. Chron. zu den J. 885, 918 (ed. Ingr. p. 109. 151). Diese Einzelnamen sind allmählig der Benennung nach der Abstammung gewichen, und noch nennt sich *Bretonet*, *Bretonen*, das Volk, welches im weiten Hellenlande einen Rest der alten Sprache zu retten, aus Britannien herbeikommen mußte.

### B. Völker im westlichen Rheinlande.

Aus diesem Striche waren mehrentheils die Schaa-  
ren, die Jornandes als Hülfsvölker gegen Attila im Rö-  
merheere nennt: *his (Romanis) enim adfuere auxiliares Franci, Sarmatae, Armoriciani, Liticiani, Burgundiones, Saxones, Riparii, Olibriones,\**) quon-  
dam milites Romani, tunc vero jam in numero auxilario-  
rum exquisiti, aliaeque nonnullae Celticae vel Germani-  
cae nationes. De reb. Get. c. 36. Die Armoriciani d. i. Armorici haben sich nach dem Berichte des Zosimus im Anfang des 5. Jahrhunderts von der römischen Herr-  
schaft losgemacht (6, 5): *καὶ ὁ Ἀρμόριχος ἅπας καὶ ἕτεραι Γαλατῶν ἐπαρχίαι Βρεττανοῦς μιμησάμε-  
ναι κατὰ τὸν ἴσον σφᾶς ἤλευθέρωσαν τρόπον,  
ἐκβάλλουσαι μὲν τοὺς Ῥωμαίους ἄρχοντας, οἰκεῖον δὲ  
κατ' ἐξουσίαν πολίτευμα καθιστάσαι. (c. 6): καὶ ἡ μὲν  
Βρεττανίας καὶ τῶν ἐν Κελτοῖς ἐθνῶν ἀπό-  
στασις καθ' ὃν ἐτυράννει χρόνον ὁ Κωνσταντῖνος  
ἐγένετο.* Dafs Aëtius die Armoriker für ihren Abfall  
durch die Alanen habe züchtigen lassen, meldet Constan-  
tius; Westarmorica ist bald darauf von den Britannen  
genommen worden (S. Domnonii). Dafs sie seit ihrem  
Abfall noch unter den Hülfsvölkern den Römern dienten,  
erhellet aus Jornandes und Prokop. Letzterer nennt sie

---

\*) So ohne Zweifel allein richtig die zwei wichtigen Codd. Ambr. und Monac., in andern unrichtig getrennt *Riparioli Ibriones*, wie in den Codd. Vindob. und im Texte Murat., *Riparioli Briones* ed. Lindenbr. *Riparioli* für *Riparii* ist Uniform, und steht nirgends.

Nachbarn der Franken vor der Eroberung Galliens: ἐτύγχανον δὲ Ἀρβόρυχοι τότε Ῥωμαίων στρατιώται γεγεννημένοι. οὓς δὴ Γερμανοὶ κατηκόους σφίσιν ἐθέλοντες, ἅτε ὁμόρους ὄντας καὶ πολιτείαν ἣν εἶχον πάλαι καταβαλόντας, ποιήσασθαι ἐλητίζοντό τε καὶ πανδημεὶ πολεμησείοντες ἐπ' αὐτοὺς ἤεσαν. B. Goth. 1, 12. Da jedoch die Franken, ehe sie zum letzten Zuge in das westliche Gallien aufbrachen, bis zu den Atrebatern reichten, so scheint es nicht, daß der freie armorische Verein sich weiter nach Osten verbreitete, als derselbe Völkerbund zur Zeit Caesars (B. Gall. 7, 75). In das Rheinland aber gehören die Olibriones und Liticiani.

**Olibriones**, ein Name von kurzer Dauer, von dem sich nur nothdürftige Spuren weiter auffinden lassen. An zwei Stellen steht Gallia Belgica mit fremdartigem Beisatz im Geographen von Ravenna: ad frontem Frigonum.. patria, quae dicitur Francia Rhinensis, quae antiquitus Gallia Belgitia *Alobrites* dicitur. 4, 24; item juxta praclatam Galliam Belgicam *Alobroges* (al. *Asobriges*) ponitur patria, quae dicitur Burgundia. 4, 26. Aus den drei Lesarten dieses sonst unbekannten Beinamens ergibt sich als das wahrscheinlich Richtige *Alobriges*, und stellt man diesen Namen zu *Olibriones*, und erinnert sich des Wechsels zwischen a und o in keltischen Eigennamen, so ist *Olibriones* leichte Entstellung für *Alibriones*, *Alobriones*. Zur weiteren Erklärung bietet Ptolemaeus Hülfe. Er gibt (2, 9), eine andere Benennung der Mosel, den Namen Ὀβρίγγας, \*) womit *Alobriones*, *Alobriges* zusammengestellt, sich als Praepositionalcompositum (wie andere aus ar-, ambi-) erweist.\*\*) Die *Olibriones*, oder richtiger *Alobriges*, *Alobringes* sind die gallischen Bewohner des Moselthals,

---

\*) Wie *Sauconna* des *Arars*, *Tabula der Scaldis*. Ἀβρίγγας [*Ἀβρίγγας*?] schreibt den Namen *Marcianus Heracl.* aus *Ptol.* *Mosella* ist Diminutivform von *Mosa* (die kleine *Maas*), wie *Mursella* von *Mursa*. Der andere vielleicht eigentliche Name *Abringa*, *Obringa* scheint abgeleitet aus dem kelt. aber, Mündung, Vereinigung zweier Flüsse, den in den andern mündenden Fluß, den Nebenfluß des Rheins bezeichnend, im Gegensatz zur *Maas*, die ins Meer ausfließt? *Caesar*, der die *Mosel* B. Gall. 6, 8 zu nennen hatte, bezeichnet sie nur mit *flumen*.

\*\*) Dasselbe al- scheint in au erweicht in alten Namen vorzukommen, wie *Ausucum Itin.*, bei *Cassiod.* *Alsuganum*, und *Paul. Diac.* *Alsuca* (ein Ort in der *Val Sugana*), in *Au-tissiodorum*? *Au-sapa*? Ist *Al-cetium* zu trennen?

wovon das Volk selbst *Letav* folgend, und durch (Armoricos) vocamus in Nachbarschaft der Bursemilitantes, quoniam sich im Anfang des Gale c. 23, falsch erk' ihren Herrschaft lossagten, scheinlich kymrischer, in welchem die Prae- der Vita S. Pauli er von Trier nach Arelate ver- butan *Lidricium*. nach dem Beisatz des Jornandes: J. 885, 918 (ed. *tunc vero jam in numero auxilia-* sind allmählig d nach dem Abzuge des Attila aus wichen, und derfranken des Mosellandes bemäch- Volk, welch Name der Olibriones wieder ein ten Sprach durch Missverständniss setzt der Geo- mufste. *renna* in der einen Stelle Gallia Belgica

## B.

*Francia Rhinensis* gleich, die ihm im Vor- auch das untere Rheinland bis zu den re *Germania* hinzugefügt: ad partem autem occiden- f *Germania* habens totus mundus linem Oceanum, qui tangit *Galliam Belgicam Germaniam*, quam modo, ut diximus, *Francorum* possidet generatio. 5, 28. Waren in seiner Quelle Gallia Belgica *Alobriges* und Gallia Belgica *Germania* (von den salischen Franken, die es besetzt hielten und auch Germani hießen) sich als Ober- und Niederbelgien entgegengesetzt?

In den letzten Jahrhunderten des Römerreichs wurden von den römischen Machthabern mehrere Haufen aus deutschen Völkern im linken Rheinlande in unbebauten Gegenden angesiedelt, vorzüglich um sich derselben als Hülfsvölker zu bedienen.

**Leti.** ein deutscher von den Römern in *Laeti* umgeformter Name, *Liticiani* bei Jornandes, später in Urkunden häufig *Liti*,\*) Benennung einer eigenen Klasse von Hörigen unter den Deutschen, die zwischen den

---

\*) *Leti* also mit kurzem e, wie Venedi aus Winidi, bei Jorn. *Liticiani* Codd. Ambr. Monac. (vulg. ungenauer *Litiani*), mit der Ableitungssilbe der Namen röm. Hülfsvölker wie *Armoriciani* Cod. Mon. (vulg. *Armoritiani*), *Germaniciani*, *Teutoniciani*; *Lactus*, wie bei den übrigen Lateinern, auch bei Amm. 21, 15, dann 20, 8, wo *letti* in den ältesten Ausgg. entstellt aus *Laeti* (von Vales. *Leti* corrigiert), und wohl auch (16, 11) *Lacti* (vulg. *lacti*) barbari ad tempesta furta solertes, welche im J. 557 Lugdunum überfielen: treuer Zosim. *Aetoi*. Es ist das Adj. ahd. *laz* (wie der alte Name *Sitones* später *Sazzon* ist, und *Scimnones*



igenen und Freigebornen in der Mitte standen. Zweifel waren die Leti Individuen dieser Klasse, die Ihrigen verließen, in den Dienst der Römer zogen, und jenseits des Rheins eine neue Heimat fanden. Darum schreibt Julian bei Ammianus 20, equos praebebo curules Hispanos et miscendos gentilibus atque scutariis adolescentes *Laetos* quosdam, *cis Rhenum editam barbarorum progeniem, vel certe ex dedititiis, qui ad nostra desciscunt.* Sie konnten darum aus verschiedenen Völkern stammen; auch wurden sie in verschiedenen, jedoch meist belgischen, Gegenden angesiedelt. Zuerst sind die *Laeti Franci*, im Gebiete der Nervier und Trevirer, wohin sie Kaiser Maximianus verpflanzte, erwähnt von Eumenius im Panegy. Constantio Caes. dict. (296), c. 21: *tuo, Maximiane Auguste, nutu Nerviorum et Treverorum arva jacentia Laetus postliminio restitutus et receptus in leges Francus excoluit.* *Laeti Franci* und *Laeti Nervii* kennt auch die Notitia dignitatum unter den römischen Hilfsvölkern; außer ihnen noch mehrere Haufen aus anderen Völkern und Gegenden, darunter, wie es scheint, auch keltische, denen derselbe Name gegeben wurde (p. 2006): Praefectus *Laetorum Tentomicianorum*, Carnunto Senoniae Lugdunensis. Praefectus *Laetorum Batavorum et gentilium Suevorum*, Bajocas et Constantiae Lugdunensis secundae. Praefectus *Laetorum gentilium Suevorum*, Cenomannos Lugdunensis tertiae. Praefectus *Laetorum Francorum*, Redonas Lugdunensis tertiae. Praefectus *Laetorum Lingonensium*, per diversa dispersorum Belgicae primae. Praefectus *Laetorum Actorum*, Epuso Belgicae primae. Praefectus *Laetorum Nerviorum*, Fanomartis Belgicae secundae. Praefectus *Laetorum Batavorum Nemetacensium*, Atrebatis Belgicae secundae. Praefectus *Laetorum Batavorum Contraginesium*, Noviomago Belgicae secundae. Praefectus *Laetorum gentilium*, Remos et Silvanectas Belgicae secundae. Praefectus *Laetorum Lagensium*, prope Tungros Germaniae secundae. Praefectus *Laetorum gentilium Suevorum*, Arvernos Aquitaniae primae. Die den übergegangenen Liten angewiesenen Landschaften hießen *terrae Laeticae* (Cod. Theodos.). Zosimus nennt sie ein galatisches Volk, das heißt wohl nur in Gallien wohnende Leute, und gibt die Nachricht, daß der Kaiser Magnentius ein Barbar, der bei ihnen

---

später Samnon, Samanon wäre), unser laß, lässig, im Gegensatz zum Freien, Vornehmen, der im deutschen Alterthume ein Schnoller, Flüchtiger ist. Vgl. Grimms Rechtsalterth. 305 ff.

die römische Kultur sich aneignete, also ein Deutscher gewesen sei (2, 54): *Μαγνέντιος γένος μὲν ἔλκων ἀπὸ βαρβάρων, μετοικήσας δὲ εἰς Λετοῦς, ἔθνος Γαλατικὸν, παιδείας τῆς Λατίνων μετασχών.*

**Chamavi, Attuarii.** Nach Maximian ist von Constantius bekannt, daß er nach seinen Kriegen gegen die Niederfranken deutsche Haufen ins römische Gebiet verpflanzt habe. Davon sein Lobredner Eumenius c. 21: *sicut tuo, Maximiane Auguste, nutu Nerviorum et Treverorum arva jacentia Laetus . . Francus excoluit: ita nunc per victorias tuas, Constanti Caesar invicte, quidquid infrequens Ambiano et Bellovaco et Tricassino solo, Lingonicoque restabat, barbaro cultore revirescit.* Friesen nennt neben den fränkischen Völkern der Redner als die neuen Ansiedler in noch öden gallischen Strichen (c. 8): *neque illae fraudes locorum, nec . . perfugia silvarum barbaros tegere potuerunt, quominus ditioni tuae divinitatis omnes sese dedere cogerentur, et cum conjugis ac liberis, ceteroque examine necessitudinum ac rerum suarum ad loca olim deserta transirent, ut quae fortasse ipsi quondam depraedando vastaverant, culla redderent serviendo.* (c. 9): *arat ergo nunc mihi Chamavi et Frisii et ille vagus, ille praedator exercitio squalidus operatur et frequentat nundinas meas pecore venali, et cultor barbarus laxat annonam.* Von friesischen Ansiedlungen haben sich in den bezeichneten Strichen keine sicheren Spuren erhalten; fränkische im nördlichen Gallien im Gebiete der Ambianen, Bellovaken, Tricassen, wenn dahin solcho verpflanzt waren, haben sich wohl bei der Eroberung des Landes durch die Franken wieder mit den Ihrigen verbunden. Aber im alten Gebiete der Lingonen, an den Flüssen Vincenne, Tille und der Saone bis zu ihrer Vereinigung mit dem Doubs, werden noch in späterer Zeit in besonderen nach ihnen benannten Gauen Chamaven und Attuarier genannt, die wohl zu keiner anderen Zeit dahin gekommen sind, als zu Ende des 3. Jahrhunderts durch Constantius Chlorus. Der heilige Widrad, der begüterte Stifter und Abt des Klosters Flavigny (1. Hälfte des 8. Jahrh.), vertheilt in seinen beiden Testamenten unter vielen andern auch seine Besitzungen in den Landschaften der Attuarier und Chamaven (Mabill. Acta Sanctor. Ord. S. Bened. Saec. 3. 1, 684): *in pago Commavorum Stolingus et Mace-reas, . . in pago Ammavorum Cariniacum et Casellas, in pago Portinse Aviciacum et Puscionem, in pago Alho-*

*ariorum* Pussessionem. . . (p. 685): et in pago *Alhoariorum* Hicio et Blandoniaco et Colonica, in pago *Ama-  
corum* Fraxino. . . (p. 686): similiter et in pago *Athoa-  
riorum* Vedis-vineas, Voguntias, Luco, Sagoneco. . . (p. 689):  
in pago Belnise Sineaineas et Matronecum, in pago  
*Athoariorum* Flexo et Blandonero, \*) in pago *Amoeorum*  
Macerias et Fraxino seu Carimaco [Cariniaco] et Casel-  
las. \*\*) Des Gaues der Attuarier geschieht noch öfter  
Meldung im Chronicon Besuense: illustris vir Amalga-  
rius tempore ducatus sui in loco Fonte-Besua nuncupato,  
in pago *Attoariense*, monasterium construxit. d'Achery  
2, 402; quod Amalgarius monasterium nuncupatum Fontem-  
Besuam, \*\*\*) in pago *Attoariorum*, aedificasset. Charta  
Chlotarii regis de a. 658. ibid.; res juris sui sitas in pago  
*Attoariense* in loco, qui dicitur Bustellus. . . campum unum  
situm in pago *Attoariense*, in villa quae dicitur Maiascus.  
p. 407; campum unum, qui est situs in pago *Attoariorum* in  
villa Auxiliaco et habet terminationes, . . de alia fronte Vin-  
cennam fluvium percurrentem. p. 408; mansum unum, qui  
est in pago *Attoariensi* in villa, quae dicitur Lucus Me-  
dianus, et habet terminationes de una fronte Thilam flu-  
vium procurrentem, de alia fronte stratam publicam. . .  
partem de vinea quadam sita in pago *Attoariorum* in villa  
Novo-vico. p. 409; mansum unum, quod situm est in pago  
*Attoariorum* in villa quae dicitur Pontus . . . res proprii  
juris sitas in pago *Attoariorum*, in loco qui dicitur Vi-  
varius, ipsam videlicet villam Vivers appellatam et quid-  
quid ibi adjacet. p. 410; in comitatu *Attoariense*, loco  
nuncupato Nova-villa. p. 414; deserta cujusdam solitu-  
dinis in territorio *Attoarensium* juxta flumen Ararim  
posita. Urkunde vom Bisch. Jocerannus vom J. 1119,  
p. 451. Im Chronicon S. Benigni ist genannt ein Hugo  
*Attoariorum* Comes (d'Achery 2, 381). Capitul. Karoli II.  
a. 853, Pertz 3, 426: in comitatibus Isembardi, Augustu-  
duno scilicet, Matisconense, Divionense, Cabillone, Ha-

---

\*) Bei den Hattuariern: Hicio, sonst Icium, Is sur Tille. Blandoniaco und Blandonero [Blandoneco], vielleicht der anderswo Blaniacum genannte Ort, Blagny an der Vincenne. Vedis-vineas, sonst Vetus-vineas, Viesvigne bei Beze. Lucus, Lux an der Tille. Sagoneco, Saquenay. Voguntias, Vonge? Colonica, Colongo?

\*\*) Nach Mabillons Angabe Maizieres, Fresne, Chaselle, Charny, die beiden letzten über der Mündung des Doubs an der Saone.

\*\*\*) Beze an der Quelle des gleichnamigen Flüsichens.

*tuariis*, et in Tornedriso, et in Belniso. Seltner wird ferner der Landschaft der Chamaven gedacht, und während der Volksname ihrer Nachbarn sich unverändert erhalten hat, ist der ihrige in ihrem Gaunamen, pagus *Amaus*, *Emaus*, fast unkenntlich geworden: in villam pagi *Amausensis*, quae campus Vellii dicitur. Herici Monachi mirac. S. Germani episc., Boll. Jul. 7, 279; Elischowe, Warasch, Scudingum, *Emaus*, Basalchowa. Theilung von 870, Pertz 1, 489. 3, 517. Ebendasselbst, in der Theilung vom J. 859, steht der Gau in der Richtung von Süden nach Norden zunächst über dem Gau von Chalons vor den Hattuariern (1, 455. 3, 373): alteram partem Burgundiae, id est comitatum Genavensem, comitatum Lugdunensem, comitatum Cavallonensem, comitatum *Amaus*, comitatum *Hatoariorum*, comitatum Lingonicum, comitatum Tullensium, et sic per decursum Mosae.

**Warasci, Scudingi**, den Chamaven und Hattuariern gegenüber, auf dem Abhange des Jura zur Saone genannt, deutsche Namen, die offenbar einzelne, später eingewanderte, vielleicht wie ihre Westnachbarn von den Römern dahin verpflanzte Völkchen bezeichnen, und nicht für bloß burgundische Gaunamen gehalten werden können. Die Warasci werden zuerst erwähnt von den alten Verfassern der Vitae S. Eustasii, Agili, Salabergae. An die Ufer des Doubs setzt sie der Verfasser der Vita S. Salabergae (Boll. Sept. 6, 522): Eustasius ad Luxovium regressus est. Deinde ad *Warascos*, qui partem Sequanorum provinciae et Durii amnis fluenta ex utraque ripa incolunt, pergit. Später ist ihr Name zum Gaunamen geworden, *Warascum* in Urkunden und Legenden, wie in Adsonis Vita S. Waldeberti ap. Boll. Maj. 1, 281: in pago rusticorum usu *Warascum* nuncupato. Südwärts, wo der Salzort Salins, lag die Landschaft Scodinga, Scudingum: in archiepiscopatu Bisunticensi est quaedam regio nomine *Scodinga*, in qua est vallis Romano itineri pervia, quae Salinis bene suo sibi nomine dicitur, eo quod sal ibi sufficienter conficiatur. Vita S. Anatolii, Boll. Febr. 1, 359. Der Landschaftsname ist wieder aus dem Volksnamen geworden, der bei Fredegar steht (c. 24): defuncto Wandalmaro duce in pago Ultrajurano et *Scotingorum*. Und noch im Chronicon S. Benigni, d'Achery 2, 390: quidam miles Rotbertus dictus tradidit sancto Benigno omnem haereditatem in *Scodingiis* villa Sesilliis. Beide Gaue sind mit den benachbarten aufgeführt: Elischowe, *Warasch*, *Scu-*

*dingum*, Emaus, Basalchowa; in genauerer Folge von Süden nach Norden: partemque Burgundiae, . . deinde orientalem atque aquilonalem Rhodani partem usque ad comitatum Lugdunensem, comitatum *Scudingium*, comitatum *Wirascorum*, comitatum Portisiorum, in den Theilungen von 839 und 870, bei Pertz 1, 455. 489. 5, 573. 617. Für die Nachweisung der Abkunft dieser beiden Völkchen fehlen so sichere Berichte, wie für die der Chamaven und Chattuarier. Von den Warasken theilt wohl die Sage, daß sie von Osten gekommen, sich von den Burgunden ihre Sitze erkämpft hätten, Egilbert mit in der Vita S. Ermenfredi (scr. ante a. 732): (Eustasius) progrediens *Warescos* ad fidem domini nostri Jesu Christi convertit, *qui olim de pago, qui dicitur Studevanga, qui situs est circa Regnum flumen, partibus Orientis fuerunt ejecti, quique contra Burgundiones pugnam inierunt, sed a primo certamine terga vertentes, dehinc advenerunt, atque in pugnam reversi, victores quoque effecti, in eodem pago Warescorum consederunt.* Boll. Sept. 7. 117. Aber wie diese Angaben zu deuten? Ein pagus Studevanga findet sich meines Wissens sonst nicht; doch läßt sich *circa Regnum flumen* (Fluß Regen) als richtige Schreibung behaupten gegen die Lesart *circa Rhenum* einer zweiten Hs.; und dann sind die Warasci die alten Narisci, Varisti, \*) oder als Bewohner eines einzelnen Gaues eine Abtheilung derselben, und sind von den aus Beheim ziehenden Baiern vertrieben worden? Aber eine kleine Abtheilung siegreich im Kampfe gegen die mächtigen Burgunden? Desungeachtet liegt wohl dem Berichte Egilberts, der noch weiter Geschichtliches in sagenhaftem Gewande gibt, eine Thatsache zu Grunde, die vielleicht aus älterer Zeit, als die Sage selbst andeutet, im Andenken erhalten, und später mit Zusätzen vermehrt, dieselbe wäre, die Dio Cassius aus der Zeit des Markomannenkriegs meldet (71, p. 1189): *καὶ οἱ Ναριστὰὶ τάλαιπωρήσαντες τριςχίλιοι ἅμα ἠντομόλυσαν, καὶ γῆν ἐν τῇ ἡμετέρῃ εἰλάβον.* Und wenn dem so, könnten die Scudingi, Scotingi (von altn. skûta, liburna?) ein friesisches Schiffervölkchen gewesen sein, die mit den Chamaven und Chattuariern gekommen, nach-

---

\*) Auffallend, daß auch die beiden Hss. der Lebensbeschreibung Egilberts in der Schreibung des Namens mit *sc* und *st* schwanken, die eine *Waresci*, die andere wie Ptol. *Waresti* schreibt. Doch erhält hier nur die erste durch das häufig genannte *Warascum*, *Warasch* Bestätigung

dem die nördlichen und westlichen Striche schon besetzt waren, ihre Sitze unter den Warasken erhalten hätten?

### **C. Völker an den Alpen.**

**Raeti.** Auch die verbreiteten Namen der Alpenanwohner, schon unter der Römerherrschaft selten mehr genannt, haben nach dem Einbruche der Nordvölker aufgehört, oder sich nur in uneigentlichem Gebrauche, auf die Einwanderer übertragen, erhalten. Nur in den Thälern des Hochgebirges hat sich die ursprüngliche Bevölkerung mit ihrer Sprache (zwar nicht der alten einheimischen, der keltischen, sondern der während der römischen Herrschaft herrschend gewordenen) von den neuen Völkern abgesondert behauptet, und selbst noch längere Zeit ihre alten Namen bewahrt. An den Quellen des Rheins werden lange noch Raeten genannt, ihr Thal *pagus Retia, comitatus Rhetiae*, nach dem Hauptorte Chur und der undeutschen Bevölkerung\*) auch Churewala: *in villa quae dicitur Raitinis, in pago Retia, quod alio nomine Churewala appellatur*. Neugart n. 555 (a. 885); *in comitatu Rhetiae* Quadrauedes, Meilis, Senovic, Enslin, Nezudra, Cise, Vallis Drusiana, Campessia . . n. 762 (a. 972). Auch Paulus Diaconus weiß nur im Gebirge Raeten (2, 15): *inter Alpes, in quibus proprie Rhaeti habitare noscuntur*.

**Breuni.** Im Gebirgsthale des Inns erhielt sich unter seinem alten Namen das tapfere Völkchen der Breuni. Sie scheuten sich nicht, selbst gegen die mächtigen Gothen Räubereien zu begehen, und Theoderich gab dem Dux von Raetien Befehl, gegen sie zu verfahren: *Servato Duci Rhaetiarum Theodoricus rex. . . Quapropter Maniarum supplicatione commoti praesentibus te affamur oraculis, ut si revera mancipia ejus Breones irrationabiliter cognoveris abstulisse, qui militaribus officiis assueti, civilitatem premere dicuntur armati, et ob hoc justitiae parere despiciunt, quoniam ad bella Martia semper intendunt, dum nescio quo pacto assidue dimicantibus difficile est morum custodire mensuram, . . postulata facies sine intermissione restitui*. Cassiod. Variar.

---

\*) Cf. Ekkehardi Casus S. Galli: ille, quod risum multis moverat, *Rhetianus et minus Teutonus*: Cotulf erro respondit, id est: Deus adjuvat domino! Pertz 2, 115; arridens ei *bôn man* habere *romanisce* dixit. p. 140.

4, 11. Auf seiner Reise über die Alpen nennt sie über den Baiern Venantius Fortunatus: Dravum Norico, Oenum *Breonis*, \*) Liccam Bojoaria transmittens. Praef. ad lib. 1. Jenseits derselben führt er zum Heiligthum Valentins (bei dem castrum Magies, Mays bei Meran, Aribo Vita S. Corbiniani c. 39) sein Buch de Vita S. Martini, das er auf demselben Wege nach Italien zurückschickt:

Si vacat ire viam, neque te Bajoarius obstat,  
Qua vicina sedent *Breonum* loca, perge per Alpem,  
Ingrediens rapido qua gurgite volvitur Oenus,  
Inde Valentini benedicti templa require.

Dafs sie unter den Baiern standen, erhellt daraus, dafs diese zu Anfang des 7. Jahrhunderts jenseits derselben schon mit den Slawen kriegten, und unter Grimoald die Grenzen zwischen den Langobarden und Baiern bei Meran lagen. Bei Aribo sind sie als Vallenses (Bewohner des Innthals) bezeichnet und erscheinen noch als Romanen: cum autem venissent partibus *Vallensium* cum sancto corpore ejus, quidam nobilis *Romanus*, nomine Dominicus, *Breonensium* plebis civis, magnis vexatus febribus, . . pristinae sanitati restitutus. Vita S. Corbiniani c. 35. Daraus und aus den in Urkunden vorkommenden undeutschen Ortsnamen des gesammten Innthals folgt, dafs dort das Romanische lange herrschte, das später nur in dem obersten Theile desselben, dem Engadin, sich behauptet hat. \*\*) Das letzte Mal nennt ihren Namen Pregnarii, d. i. Breunarii, \*\*\*) eine Urkunde vom J. 828 bei Meichelbeck n. 532: Ego Quarti nationis No-

---

\*) *Briones* schreibt Paul. Diac. 2, 13, wo er von dieser Reise berichtet, und 4, 4: in regione quoque *Brionum* sanguis de nubibus fluxit.

\*\*) Das Romanische auf diesen Gebirgshöhen hat die beiden Hauptdialekte, das Ladinische in Ober- und Niederengadin, und das Romanische an den Quellen des Rheins, das wieder zerfällt in die Mundart der Ebene und des Oberwaldes (Surselva). Von letzterer sagt Hormayr, Gesch. v. Tyrol 1, 125: „dieser surselvische Dialekt der romanischen Sprache ist allem Vermuthen nach der reinste und echtste, der treueste Rest der etruskischen Sprache.“ Lassen wir das Etruskische bei Seite; aber fragen liefse sich, ob diese romanischen Sprachentwicklungen nicht keltische Bestandtheile bewahrten.

\*\*\*) Wie Anagnia für Anaunia; kaum wird man den Namen für verschrieben aus dem bekannteren Baguariorum erklären wollen. Der Name des Uebergabers ist romanisch. Aus dieser Form Pregnarii, Bregnarii scheint die Benennung des benachbarten Gebirgsrückens, des Brenners, entstanden.



ricorum et *Pregnariorum* dono Deo et sancto Candido ad Intiha monasterio propriam hereditatem meam.

**Norici.** Dem Beispiele anderer Keltenvölker in Nordwest folgend versuchten auch die Anwohner der Ostalpen die römische Herrschaft abzuwerfen. Aber nur ihre Niederlage durch Aëtius wird berichtet: (Aëtius) post Vithungos et *Norica bella*, subacto victor Vindelico. Sidon. Apollin. Carm. 7, 233; Juthungi per eum similiter debellantur et *Nori*. Idatii Chron. ad a. Valent. VI. (450), Ronc. 2, 25; und zum darauffolgenden Jahre: Aëtius dux utriusque militiae *Noros edomat rebellantes*. Bald darauf ist unter den weströmischen Gesandten an Attila genannt bei Priscus (ed. Bonn. p. 185): *Πριμοῦτος τῆς Νορικῶν ἀρχῶν χώρας*; bei Prokop stehen noch über den Sawegegenden (B. Goth. 1, 15): *Κάρνιοι τε καὶ Νορικοί*. Darauf sind die südöstlichen Abhänge der Alpen, das Land der Norici und Carni, vorher von den umwohnenden Deutschen besetzt oder geplündert, nach ihrer Entfernung den nachrückenden Slawen in die Hände gefallen, den Baiern die nördlichen Umgebungen des Gebirges. Von Resten der früheren Bewohner in den Gebirgsthälern auf der Nordseite geschieht später noch Meldung: praefatus dux (Theodo) tradidit *Romanos* et eorum tributales mansos LXXX inter vestitos et apsos, commanentes in supradicto pago Salzburgoense *per diversa loca*. Simul etiam jam fatus dux tradidit in pago Atragaoe secus torrentem Fecchilesaha *Romanos* et eorum mansos tributales V inter vestitos et apsos. . . Tradidit praedictus dux (Tasilo) in pago Salzburgae villula nuncupante Campus *Romanos* cum mansos tributales XXX. . . In jam dicto pago Salzburgense in loco qui dicitur *vico romanisco*. Indic. Arnonis, Juvav. p. 21. 25. 24; omnes res proprietatis suae quas habuerunt in vico *Walchsdorf romanisco*. Cod. traditt. ibid. p. 40. Noch eine Zeit lang lebt der Name Norici in Urkunden und historischen Schriften, aber in ungeschicktem Gebrauche zur Bezeichnung der Baiern, die nur einen kleinen Theil der alten Provinz in Besitz nahmen.

**Sette Comuni.** Von einer alamannischen Ansiedlung jenseits der Alpen nach der Niederlage ihres Volkes durch die Franken, unter dem Schutze des Ostgothenkönigs, spricht Ennodius im Panegyricus an Theoderich (Sirm. p. 1610): quid quod a te *Alamanniae generakitas intra Italiae terminos* sine detrimento Romanae

possessionis inclusa est? cui evenit habere regem, postquam meruit perdidisse. *Facta est Latianis custos imperii* semper nostrorum populatione grassata. Cui feliciter cessit fugisse patriam suam, nam sic adepta est soli nostri opulentiam. Von Aufnahme flüchtiger Alamannenhaufen schreibt Theoderich selbst an Chlodwig: *motus vestros in fessas reliquias temperate: quia jure gratiae merentur evadere, quos ad parentum vestrorum defensionem respicitis confugisse. Estote illis remissi, qui nostris finibus celantur exterriti.* Cassiod. Variat. 2, 41. Weiter gibt keine Schrift Nachricht von Alamannen in Italien. Aber noch wohnt an den äußersten Voralpen gegen das adriatische Meer, am oberen Laufe der Brenta, ein Völkchen, bekannt unter der Benennung *Le-sette* und *treileci Comuni*, welches rings von romanisch redenden Nachbarn umgeben, noch die deutsche Rede bewahrt. Der Mangel an sicheren Nachrichten von anderweitiger Abstammung dieser Ansiedlung, und der offenbar oberdeutsche Charakter ihrer Sprache gibt als Nächstes, sie für die Nachkommen der von Theoderich geschützten Alamannen zu halten. \*)

**Gotscheer.** Eine Schwabenkolonie, scheint nach alten Berichten, liesse sich an der Save finden. Dort nennt Σουάβοι neben Σίσκιοι Procopius de bello Goth. 1, 15: ὑπερθε δὲ αὐτῶν (Βενετίων) Σίσκιοί τε καὶ Σουάβοι (οὐχ οἱ Φράγγων κατήκοοι, ἀλλὰ παρὰ τοὺτους ἕτεροι) χωρὰν τὴν μεσόγειον ἔχουσι. καὶ ὑπὲρ τοὺτους Κάρνιοι τε καὶ Νουρικὸι ἴδρυνται. Sonst ist nur der Name des Landes genannt: ἐκ τῶν ἀμφὶ Σουαβίαν χωρίων. . . Ἀσινάριος ἀμφὶ τὴν Σουαβίαν γεγνόμενος. id. 1, 16; Universis Provincialibus et Capillatis, Defensoribus et Curialibus in *Suavia* consistentibus. Cassiod. Var. 4, 49; possessores idoneos *Suaviae*. 5, 14;

---

\*) Ihre eigenen Angaben, daß sie Abkömmlinge der Kimbern, oder daß sie Niederdeutsche aus der Gegend von Köln seien (Hormayrs Gesch. v. Tyrol 1, 136) sind unhaltbar. Man könnte noch verfallen auf die *Brenti* des Paulus Diac. 2, 3, diese an der Brenta, welchen Namen zuerst Venantius Fortunatus nennt, suchen, wie die Medoaci des Strabo (5, p. 216) am Medoacus, welches der alte Name desselben Flusses ist, und die Deutschen der sette Comuni für Heruler erklären. Allein abgesehen, daß in diesem Falle niederdeutsche Formung ihrer Sprache zu erwarten wäre, ist der Name *Brenti* für verdorben zu betrachten und statt Sinduald Brentorum rex zu lesen Erulorum rex, wie er sonst immer heißt (S. 484).

universis Possessoribus in *Suavia* constitutis. 5, 15; ad Dalmatiarum atque *Suaviae* provincias. 9, 8. Wie willkommen sind Deutsche in der Nähe, in Gotschee und der Umgebung südöstlich vom Zirknitzersee, noch mitten unter Slawen. Diese hält sogar für Schwaben, nur offenbar falsch für die Schwaben Hunimunds, die mit den Ostgothen kriegten, Lazius de migr. gent. p. 365: Quae declarant, Justiniano adhuc imperante *Suetos* ditionem in Liburnia habuisse, interque Dravum Savumque amnes et Istriam rerum fuisse potitos. Imo adhuc nostra tempestate et reliquias et posteritatem superesse constat, etsi a Slavinis in angustias redactam, *locoque arcto ac nemoroso Gotschee conclusam*, ubi oppidulum cum paucis castris, multisque pagis manet, quorum incolae in medio Slavinorum non solum Germanicam sonant, verum etiam Suevicam pronunciationem praeferunt. Fügte man dazu die Nachricht, daß Vannius mit seinen Sueven Ländereien in Pannonien erhielt (Tac. Ann. 12, 50), so ergäbe sich eine stattliche Genealogie der Gotscheer. Allein auch angenommen, diese Sueven hätten an der südlichsten Grenze von Pannonien und noch darüber hinaus ihre neuen Sitze erhalten, wie wäre möglich, daß der doch weniger zahlreiche Haufe durch so lange Zeit, unter der Römerherrschaft, in dieser von so vielen Völkerzügen überflutheten Gegend, sich in solcher Abgeschlossenheit und Selbstständigkeit behauptet hätte? Die Σοράβοι des Prokop können unmöglich auf diese deutsche Kolonie gedeutet werden; mit dieser dem deutschen Volksnamen gleich gewordenen Benennung bezeichnet er, wie durch Σίοξιοι die Einwohner der Stadt Σίοξια, die Bevölkerung der Provinz *Savia*, von den Gothen mehr deutsch geformt *Suavia*. Und dennoch läßt sich gegen die Annahme, daß die Gotscheer erst eine spätere deutsche Ansiedlung seien, das frühere Vorhandensein derselben nachweisen. Von der südöstlichen Grenze des fränkischen Reiches kamen vor Ludwig den Frommen zu Anfang seiner Regierung mit den Gesandten der Donauabodriten und Timocianen auch Abgeordnete des Volkes der Guduscani (Einhardi Ann. ad a. 818. Vita Hludowici Imp., Pertz 1, 205. 2, 624). Eben diese stehen um dieselbe Zeit in den Händeln zwischen Liudewit, dem Slawenfürsten in Pannonia inferior (Slawonien), und Borna, dem Herrn von Dalmatien, auf der Seite des Letzteren: Borna, dux Dalmatiae, cum magnis copiis ad Colapium fluvium Liudewito ad se venienti occurrens, in prima congressione a *Guduscanis* deseritur; auxilio tamen

praetorianorum suorum protectus, evasit. . . *Guduscani* domum regressi, iterum a Borna subiguntur. Einh. Annal. ad a. 819, Pertz 1, 206; Liudevitus Bornae occurrit Dalmatiae duci ad Colapium fluvium consistenti. Sed Borna *Goduscanorum* perfidia an timore desertus incertum, suorum tamen jutus auxilio domestico discrimen imminens tutus evasit, ~~sed et desertores suos~~ postea subegit. Vita Hludow., ibid. 2, 625. Name und Lage passen auf die Gotscheer. *Constantinus Porphyrog.* nennt, *Γουτζηκᾶ* unter den Städten des Wojans der Chrowaten: καὶ ὁ Βούνοϛ αὐτῶν κρατεῖ τὴν Κρίβασαν, τὴν Αἰτζαν, καὶ τὴν Γουτζηκᾶ. de admin. imp. c. 80. Banduri theilt (Imp. or. 2, 91) die ohne Zweifel richtigere Lesart *Γουτζησκᾶ* mit, d. i. Gatzisca, Gotschee. Der Name hat Anklang mit dem der Gothen, gibt aber darum noch keinen Grund zur Ableitung der Gotscheer aus diesem Volke, da die Schreibung *Goduscani* noch andere Etymologie (*Gôdisca* aus *gôd*, bonus?) zulässt. Dazu zeigt die Sprache des Völkchens keine Spuren von Abstammung aus dem Gothischen, sondern die Bildung der oberdeutschen Mundarten. Es scheint demnach nur noch übrig, die Gotscheer für Abkömmlinge der oberdeutschen Wandalen zu erklären, die vor ihrem Zuge durch Europa über ein halbes Jahrhundert in Pannonien saßen, was noch dadurch Bestätigung erhält, daß bei Prokop wirklich von einem in den alten Sitzen zurückgebliebenen Reste der Wandalen die Rede ist, der nach Karthago an Gaiserich Gesandte schickte (S. 454).

---

## FÜNFTES KAPITEL.

## NACHBARSTÄMME IN OST UND NORD.

**I. WENDEN.** Nach Plinius, Tacitus und Ptolemaeus nennt den Wendennamen zunächst wieder (zu Anfang des 3. Jahrh.) die römische Reisekarte, die *Kenadi Sarmatae* unter den unstät herumziehenden Völkern im Norden der Provinz Dacia, und *Venedi* unter den Anwohnern der Donaumündungen auführt. Aber als einzelne nach Süden vorgedrungene Haufen des großen Volkes räumten sie wieder den Platz den bald zahlreich vorrückenden, in diesen Strichen sich drängenden deutschen Völkern, und solange Gothen am Pontus sitzen und Hunnen an der Donau herrschen, werden von keinem Römer von diesem Tummelplatze unruhiger Völker wieder Wenden genannt. Sie blieben hinter den ersten Völkerreihen über dem Strome und dem Meere in ihrer nördlichen Heimath zurück, bis nach dem Sturze des Hunnenreichs die siegenden Völker, Ostgothen und Gepiden, in die Sitze der vertriebenen Fremdlinge westwärts vorgerückt waren. Nun erst ist ihnen Platz geworden, ihre zahlreichen Massen auszubreiten und südwärts an den Pontus und die untere Donau vorzuschieben, wo sie bald als gleich gefährliche Feinde, wie ihre deutschen Vorgänger, in zwei großen Abtheilungen dem Römerreiche gegenüber stehen: (*Θράκην*) *Σκλαβηνοὶ καὶ Ἄνται* σχεδόν τε ἀνὰ πᾶν καταθέοντες ἔτος, ἐξ οὗ Ἰουστινιανὸς παρέλαβε τὴν Ῥωμαίων ἀρχήν. Procop. Hist. arc. c. 18; *Σκλαβηνοὶ καὶ Ἄνται*, οἱ ὑπὲρ ποταμὸν Ἰστρον οὐ μακρὰν τῆς ἐκείνῃ ὁχθῆς ἴδρυνται. B. Goth. 1, 27. Nachdem sich auch die Langobarden und Heruler an die Donau zu den Gepiden gezogen hatten, standen die Länder von der Mündung der Elbe rings um die Gebirge bis zur Mündung der Donau und zu den Ufern des schwarzen Meeres von den Deutschen aufgegeben, nachziehenden Völkern offen. Die Wenden, dem alten Zuge der Völker gegen die römischen Grenzen folgend, erfüllten die Striche zwischen den genannten

Donaugermanen und dem Pontus, im Westen als Sklawenen, im Osten als Anten sich ausbreitend. Die Heruler, die um 512 auf der Ostseite der Gepiden nordwärts zogen, fanden in dieser Richtung Sklawenen bis zu den unbewohnten Flächen, die gegen die Ostsee und die Warnen lagen: ἡμειψαν μὲν τὰ Σκλαβηνῶν ἔθνη ἐφεξῆς ἅπαντα, ἔρημον δὲ χώραν διαβάντες ἐν θένδε πολλὴν ἐς τοὺς Οὐάρονους καλουμένους ἐχώρησαν. Proc. B. Goth. 2, 15. Im Süden nennt Prokop (de aedif. 4, 7) an der Donau auf römischer Seite von Dorostolos (Silistria) und Sikidaba abwärts Adina und Ulmiton, zwei Schlösser, die den Sklawenen lange Zeit zu Schlupfwinkeln dienten, von wo aus sie Raubzüge unternahmen; am Strome aufwärts gedachten (Ende des 6. Jahrh.) des byzantinischen Feldherrn Petrus trotzige Soldaten bei Carisca (d. i. Securisca) in der Nähe von Asimum (an der Mündung der Osma) nach Sklawinia überzusetzen, westlicher, um die Katarakten saßen damals die Awaren (Theophylact. 8, 5. 6). An der Ostseite folgte den Sklawenen hart der Zweig der Anten, gegen Nordost hin ausgebreitet bis in die Gegenden über der Maeotis: Ἀνται, οἱ Σκλαβηνῶν ἀγχιστα ὥκηνται, Ἰστρον ποταμὸν διαβάντες στρατῷ μεγάλῳ ἐξέβαλλον ἐς Ῥωμαίων τὴν γῆν. Proc. B. Goth. 3, 40; ἄνθρωποι δὲ, οἱ ταύτῃ (παρὰ τὴν Μαιῶτιν) ὥκηνται, Κιμέριοι μὲν τὸ παλαιὸν ὠνομάζοντο, τανῦν δὲ Οὐτόργουροι καλοῦνται. καὶ αὐτῶν καθ' ὑπερθεὶς ἐς βορρᾶν ἄνεμον ἔθνη τὰ Ἀντῶν ἄμετρα ἰδρύνται. B. Goth. 4, 4. In genaueren Bestimmungen umschreibt die Ausdehnung der beiden Hauptmassen des Wendenstammes, ohne noch Einzelnamen aus denselben zu nennen, Jornandes c. 5: In Scythia prima ab occidente gens sedit Gepidarum; . . introrsus illi Dacia est ad coronae speciem arduis Alpibus emunita: juxta quorum sinistrum latus, quod in aquilonem vergit, *Winidarum natio populosa* consedit. Quorum nomina licet nunc per varias familias et loca mutentur, *principaliter tamen Sclaveni et Antes nominantur. Sclaveni a civitate Novietunense* [Novidunense] *et lacu qui appellatur Mursianus* \*) *usque ad Danastrum et in boream*

\*) So die Codd. Ambr. Monac. Vindobb. 1. 2. Aber Vindob. 5: *a civitate novi et Sclavino rumunnense et lacu qui appellatur Musianus*, und die Vulg.: *a civitate nova et Sclavino Rumunnense et lacu qui appellatur Musianus*. Lacus Mursianus, Musianus erweist sich als eine der Stagnationen der Donaumündung durch Vergleichung anderer Stellen des Jornandes: Scythia

*Visla* \*) *tenus commorantur*: hi paludes sylvasque pro civitatibus habent. *Antes* vero, qui sunt eorum fortissimi, qui ad Ponticum mare curvantur, *a Danastro extenduntur usque ad Danabrum*: \*\*) quae flumina multis mansionibus ab invicem absunt. Aus dieser Stelle ist deutlich genug, daß Winidi, wie gezeigt ist, deutschen Ursprungs, Name des Stammes sei, Slaveni und Antes die zwei Hauptabtheilungen desselben, seine beiden Zweige, bezeichneten, und nach ihr kann nicht missverstanden werden eine andere Stelle des Jornandes c. 23: (Hermanricus) in *Venetos* arma commovit: hi, ut initio expositionis, vel catalogo gentis dicere coepimus, ab una stirpe exorti tria nunc nomina reddidere, id est *Veneti*,

siquidem Germaniae terrae confinis coteretur, ubi *Hister* oritur amnis, vel *stagnum dilatatur Mysianum* (al. *Morsianum*). Gleich darauf: (Scythia circumdatur) extremo alveo Histri, qui dicitur Danubius, *ab ostio suo usque ad fontem*. c. 5, vielleicht der lacus Halmyris bei Plin. 4, 12. Eben dahin führt die Lesart *a civitate Novietunense*, auf die Stadt Noviodunum, Novidunum, einen alten Uebergangspunkt an der untersten Donau (wo Isakdschi), zuerst von Ptol., nachher öfter von Historikern und in den Itinerarien erwähnt. Darum hat schon Dobrowsky die Vulgata für verderbt erklärt durch Einschubung eines übergeschriebenen *Slavinorum* (Slawin p. 295). Dennoch liesse sich, wenn nur noch Hss. die Lesung *nova* bestätigten, für diese noch Partei nehmen. *Slavinorum* könnte auch in guten Hss. ausgefallen, der Rest zusammengeschrieben worden sein; die Sobreibung *Novietunense* ist unzulässig und müßte in *Novidunense* verbessert werden. *Civitas nova* ist aus weiteren Nachrichten bekannt, Theoderichs des Ostgothen Residenz, wahrscheinlich Nikopoli an der Donau (S. 427. 428); Nikopoli gegenüber liegt am rechten Ufer der Aluta unter Brankowan Slawjany in dem noch in älteren Karten angezeigten Distrikte Rumanatz, Romanatzi. Ist dies nicht *Slavinum Rumunnense*? Die nördlichen Grenzen der Sklawenen lägen so am Dniester und an der Weichsel, die südlichen an der Donaumündung und der Aluta. Dazu stimmte noch Theophylakts Angabe vom Einfalle der oströmischen Soldaten in Sklawinia aus der Umgebung des heutigen Nikopoli.

\*) Ohne Zweifel der slawische Name der Weichsel, Wisla, mit eingeschobenem c wie Slaveni für Slaveni. Gleich vorher und nachher nennt sie zwar Jorn. *Vistula*, aber auch *Visla* noch c. 17.

\*\*) So die älteste von den Wiener Hss. des Jorn., wahrscheinlich die ursprüngliche Schreibung, woraus leicht *Danubium*, wie Ausgg. und Hss. haben, *Danaprum* Codd. Ambr. Mon. Kein Zweifel kann obwalten nach c. 5 am Schlusse: *a Boristhenae amne, quem accolae Danubium (Danabrum, Danaprum) vocant.*



*Antes, Sclavi* (al. *Sclaveni*). Bestätigung gibt noch Prokop, bei dem statt des deutschen Winidi Σπόροι (worüber S. 58. 67) als Gesamtname erscheint: ἔστι δὲ καὶ μία ἑκατέροις φωνὴ ἀτεχνῶς βάρβαρος. \*) οὐ μὴν οὐδὲ τὸ εἶδος ἐς ἀλλήλους τι διαλλάσσουσιν. εὐμήκεις τε γὰρ καὶ ἄλκιμοι διαφερόντως εἰσὶν ἅπαντες . . . καὶ μὴν καὶ ὄνομα Σκλαβηνοῖς τε καὶ Ἀνταῖς ἐν τῷ ἀνέκαθεν ἦν. Σπόρους γὰρ τὸ παλαιὸν ἀμφοτέρους ἐκάλουν, ὅτι δὴ σποράδην, οἴμαι, διεσκηνημένοι τὴν χώραν οἰκοῦσι. διὸ δὴ καὶ γῆν πολλὴν τινα ἔχουσι· τὸ γὰρ πλεῖστον τῆς ἑτέρας τοῦ Ἰστροῦ ὅχθης αὐτοὶ νέμονται. B. Goth. 3, 14.

Anten und Sklawenen, Nachfolger der Ost- und Westgothen in ihren Wohnsitzen, sind es auch in ihrem Verfahren gegen das Römerreich, das seit Justinian ihren unaufhörlichen Anfällen bloßgestellt ist. Im Anfange seiner Regierung gelang es noch drei Jahre hindurch den wilden Andrang zurückzuhalten; nicht mehr nach dem Tode des tapferen Befehlshabers der Donauarmee Chilbudius, wie Prokop offen gesteht: Σκλαβηνοὶ δὲ πανδημεὶ ὑπηντίαζον, μάχης τε καρτερᾶς γενομένης, Ῥωμαίων τε πολλοὶ ἔπεσον καὶ Χιλβούδιος ὁ στρατηγός. καὶ τὸ λοιπὸν ὃ, τε ποταμὸς ἐσβατὸς αἰεὶ τοῖς βαρβάροις κατ' ἐξουσίαν καὶ τὰ Ῥωμαίων πράγματα εὐέφοδα γέγονε, ξύμπασά τε ἡ Ῥωμαίων ἀρχὴ ἀνδρὸς ἐνὸς ἀρετῇ ἀντίρροπος γενέσθαι ἐν τῷ ἔργῳ τούτῳ οὐδαμῇ ἴσχυσε. Bell. Goth. 3, 14. Seit dem wird alles Land über der Donau durch sie und die Bulgaren zerfleischt: Ἰλλυρίους δὲ καὶ Θράκην ὅλην, εἴη δ' ἂν ἐκ κόλπου τοῦ Ἰονίου μέχρι ἐς τὰ Βυζαντίων προάστεια, ἐν τοῖς Ἑλλάς τε καὶ Χερρόνησος \* τῶν ἡ χώρα ἐστίν, Οὐννοὶ τε καὶ Σκλαβηνοὶ καὶ Ἀνταῖ σχεδὸν τι ἀνὰ πᾶν καταθέοντες ἔτος, ἐξ οὗ Ἰουστινιανὸς παρέλαβε τὴν Ῥωμαίων ἀρχὴν, ἀνήκεστα ἔργα εἰργάσαντο τοὺς ταύτῃ ἀνθρώπους. Proc. Hist. arc. c. 18; (τοῦ Ἰστροῦ) τὴν διάβασιν πολλάκις ἤδη

\*) Dünkt dem Griechen, der nichts davon versteht. Von solcher Ziererei geben selbst Römer Beispiele, die von schaudererregenden Namen der Sprache der Deutschen, der in ihrer alten Form volltönenden und vokalreichen, träumen. Fiel es auch in unserer Zeit noch dem Italiener Angelo Maj ein, von erschreckender Barbarei des Gothischen, der wohlgebauten Sprache, zu reden. Eher könnte man hier noch mit dem Griechen Nachsicht haben, dem die vielen slawischen Zischlaute, vom sanften z bis zum gewaltigen szcz, allerdings fremdartig lauten mußten.

Οὐννοι καὶ Ἄνται καὶ Σκλαβηνοὶ πεποιημένοι ἀνήκεστα Ῥωμαίους ἔργα εἰργάσαντο. B. Goth. 3, 14. (Veneti) nunc ita facientibus peccatis nostris *ubique desaeviunt*, sagt Jornandes c. 23, und schließt sein Buch de regnorum successionem: Hae sunt causae Romanae reipublicae praeter *instantiam quotidianam* Bulgarorum, *Antarum et Slavinarum*. Nur die wüthendsten Anfälle sind aufgezeichnet. Von einem grossen Zug der Hunnen, in dessen Gefolge sich ohne Zweifel ihre slowenischen Nachbarn befanden, der sich (J. 539) verheerend über Thrakien und den Chersones bis nach Kleinasien, über Illyrien, durch die Pässe der Thermopylen bis an den Peloponnes ausbreitete, berichtet Prokop de bello Pers. 2, 4: μέγα μὲν εὐθύς στρατεύμα Οὐννικὸν, διαβάντες ποταμὸν Ἰστρον, ξυμπάσῃ Εὐρώπῃ ἐπέσκηψαν, γεγονὸς μὲν πολλάκις ἤδη, τοσαῦτα δὲ τὸ πλῆθος κακὰ ἢ τοιαῦτα τὸ μέγεθος οὐκ ἐνεγκὸν πώποτε τοῖς ταύτῃ ἀνθρώποις. . . , und am Schlusse: οὕτω τε σχεδὸν ἅπαντας Ἑλλήνας, πλὴν Πελοποννησίων, διεργασάμενοι ἀπεχώρησαν. Anten verwüsten 546 wieder Thrakien (Proc. B. Goth. 3, 14), Sklawinen in den darauffolgenden Jahren das Land jenseits der Donau vom Meere zum Meere, durchstreifen 546 Illyricum bis Epidamnus (B. Goth. 3, 29), rauben 550 in Thrakien und Illyrien (B. Goth. 3, 38), ziehen 551 gegen Naisus, Thessalonich und Dalmatien, und wieder über Adrianopel bis an die lange Mauer vor Constantinopel (B. Goth. 3, 40), setzen 552 durch das Land der Gepiden über den Strom aufs Neue gegen Illyricum (B. Goth. 4, 25). Nach dem Awareneinfall, durch den sie in ihrer eigenen Heimath gefährdet waren, fühlte Thrakien abermals ihre Wuth: anno X. Justini Imp. *Slavini* in Thracia multas urbes Romanorum pervadunt, quas depopulatas vacuas reliquere. Joann. Abb. Bicular., Ronc. 2, 388; Thrakien und die umliegenden Länder von einer Schaar von 100,000 Mann im 4. Regierungsjahre des Tiberius, wie Menander meldet (ed. Bonn. p. 327), und (ein Jahr zu spät) der Abt Johann von Bicular, Ronc. 2, 390: anno V. Tiberii, qui est Leonegildi XIII. annus, . . *Slavinarum* gens Illyricum et Thracias vastant. Πολλὰς αἰχμαλώτων μυριάδας ἐκ τῆς Ῥωμαίων γῆς Σκλαβηνοῖς δεδουλωμένων ἐλευθέρας αὐτοῖς Ῥωμαίοις ἀποδοῦναι (Men. p. 334), rühmt sich der Chakan Bajangegen Seth, den römischen Befehlshaber von Singidunum. Sie setzen ihre Verheerungszüge fort, bis sich ihre Schwärme unaufhaltsam zum bleibenden Besitze über die ausgeplünderten Länder ausgießen.

Die Namen der Anten und Sklawenen dauerten, wenn gleich der Grund dieser Unterscheidung geblieben ist, nur so lange, als die bezeichnete Stellung beider Zweige dieselbe war. In der letzten Hälfte des 6. und zu Anfang des 7. Jahrhunderts erfolgten aber gewaltige Revolutionen in diesem Stamme, weit reichende Bewegungen seiner Theile; ferne aus seinen bisherigen Sitzen hinaus drängend entfaltet er sich in ein neues Völkergewimmel. Wenden verbreiten sich von den Quellen der Wolga, den Flächen des Dniepers und den Donaumündungen bis zum Südrande der Ostsee und zur Elbemündung, und überschreiten diesen Fluß in seinem oberen Laufe; Slawen kämpfen in den Pässen von Agunt gegen die Baiern und rücken gegen Griechenland und den Peloponnes vor; starke Massen desselben Volkes setzen sich am Südostabhang der Alpen bis zum Adriameer und an den Nordhängen der thrakischen Gebirge herab zur Donau bis zu ihrer Mündung. Nun treten die einzelnen Völker unter ihren Einzelnamen auf. Der spätere Geschichtschreiber oder Forscher, dem der Zusammenhang dieser letzten Entfaltung des Stammes mit seiner früheren Stellung unbeachtet blieb, täuschte sich bei der weiten Ausdehnung seiner Völker leicht über den Ursitz, aus dem diese Massen ausgezogen seien, und glaubte ihn da, wo sich die zahlreichsten Slawenvölker aufgestellt hatten, an der Donau zu finden. Einen fast vollständigen Ueberblick der neuen Slawenwelt, in auffallender Uebereinstimmung in dieser Ansicht, geben zwei gleichzeitige Zusammenstellungen der slawischen Völkernamen von entgegengesetzten Seiten her, die eine vom Dnieper, die andere von der oberen Donau, beide darum trefflich sich ergänzend, die erste in einheimischer Sprache von Nestor, Mönch im Höhlenkloster zu Kiew im Anfang des 12. Jahrhunderts, in seiner russischen Chronik, Ausg. von Schlözer 2, 66. 83. 84:

Ot sichzhe LXX i dwu jazyku byst jazyk Slowenesk, ot plemenizhe Afetowa, naricajemii *Ilurici*, \*) *jezhe sut Slowjene*.

---

\*) So hat Dobrowsky (Schlöz. Nest. 5, 212) das verdorbene *Inorici* der Hss., wofür Schlözer *Norici* in den Text setzte, verbessert, mit Hinweisung auf die aus den Byzantinern entlehnte Kosmographie Nestors (Schl. 2, 9), wo er den Namen *Illyric* seiner Quelle durch *Ilurik Slowjene* gibt. Hiezu gehört noch die Stelle 3, 225: *tu bo jest Ilirik, . . tu bo hjesza Slowjene perwoje*. „da ist Illyrien, . . hier waren die ersten Slowenen.“

Po mnozjeczhe wremenech sjeli sut' Slowjeni po Dunajewi, gdje jest nynje Ugor'skaja zemlja i Bolgar'skaja. Ot tjech Slowjen razidoszas po zemli, i prozwaszasja imeny swoimi, gdje sjedzi na ktorom mjestje. Jako priszedze sjedosa na recje imenem Morawa, i prozwaszas Morawa, a druzii Czesi narekoszas; a se tizhe Slowjene: Chorwati bjelii, Serb', Chorutane. \*)

Wolochom bo naszedzim na Slowjeni na Dunajskyja, i sjedzim wnich, i nasilajuszczim ini, Slowjenezhe owi priszedze i sjedosa na Wwislje recje i prozwaszasja Ljachowe. A inii o tjech Ljachow prozwaszasja Poljane, a Ljachowe druzii Luticzi, inii Mazowszane, inii Pomorjane.

Takozhe i tjezhe Slowjene priszedze, sjedosa po Dnjepru, i narkoszasja Poljane, a druzii Derewljane, zane sjedosa wljesjech. A druzii sjedosa mezhi Pripjetju i Dwinoju, i narkoszasja Dregowiczi. I inii sjedosa na Dwinje, rjeczky radi, jazhe wteczet' w Dwinu, imenem Polota, ot seja prozwaszas Poloczane.

Slowjenezhe priszedze z Dunaja, sjedosa okolo jezera Ilmera, i prozwaszasja swoim imenem; i sdjelasza grad, i narekosza i Nowgorod. A druziizhe sjedosa na Desnje, i po Semi, i po Sulje, i narkoszasja Sjewera.

I tako razidesja Slowenesk jazyk, tjemzhe i prozwasja slowen'skaja gramota.

„Von diesen 72 Völkern war eines das slowenische Volk, auch von Japhets Geschlechte, Illyriker genannt, welche Slowenen sind.

4. Und nach vielen Jahren saßen die Slowenen an der Donau, wo nun Ungern und Bulgarenland ist. Von

---

\*) Ohne Zweifel falsch ist hier Schlözers Interpunktion: a druzii Czesi narekoszas, a-se tizhe Slowene Chorwati bjelii: Serb', Chorutane. Die beiden letzten Namen sind dadurch aus aller Verbindung gerissen und Chorwati bjelii als Beinamen der Czechen aufgefaßt, was historisch uncrweislich ist. Die Weißchrowaten sind eben die illyrischen zum Unterschiede von den Chrowaten im Osten über dem schwarzen Meere, in Kiews (Nestors) Nachbarschaft. Tizhe Slowjene sind dieselben Slowenen, von denen vorher gesagt ist: ot tjech Slowjen razidoszas..., die Slowjeni jezhe sjeli sut' po Dunajewi. A se „und dies“ steht nicht selten im Anfang des Satzes und der Rede: A se o Ruskich knjazech. Nest. 2, 159; a se Archijepiskopi, „dies sind die Erzbisthümer.“ 3, 102; a se Jepiskopy. 3, 104; a se imena, a se gorody. 3, 554 sqq.

diesen Slowenen verbreiteten sich die Slawenvölker auf der Erde und legten sich ihre Namen bei, wo sie sich immer an einem Orte niederliessen. So nannten sich die Ankömmlinge, die am Flusse Morawa blieben, *Morawa* (Mähren), und andere hiessen *Tschechen*; und diese Slowenen selbst (die Donauslawen) sind: die *weissen Chorwaten*, die *Serben*, die *Caranlunen*.

2. Als die Wlachen einen Anfall auf die Slowenen an der Donau machten, und sich unter ihnen niederliessen, und ihnen Gewalt anthaten, so wanderten Slowenen aus, liessen sich am Flusse Weichsel nieder, und hiessen *Lechen*. Und einige von diesen Lechen wurden *Polen* genannt, und andere Lechen *Lutizer*, andere *Masowier*, andere *Pomern*.

3. Eben so sind die Slowenen angekommen, die sich am Dneper niederliessen und *Polen* genannt wurden; andere hiessen *Drewier*, weil sie in Waldungen sassen. Andere setzten sich zwischen dem Pripiat und der Dwina und hiessen *Dregowitschen*. Noch andere setzten sich an der Dwina, und wurden *Polotschanen* genannt von einem Flüschen, Namens Polota, das in die Dwina läuft.

Wieder Slowenen, Ankömmlinge von der Donau, setzten sich um den Ilmersee, und behielten ihren Namen; und bauten eine Stadt und nannten sie Nowgorod. Und andere setzten sich an der Desna, und am Sem, und an der Sula, und hiessen *Sjewerer*.

Und so verbreitete sich das Slowenenvolk, von dem auch die slowenische Schrift den Namen erhielt.“

Nur aus seiner Umgebung, vom Dnieper und der Weichsel, zählt Nestor kleinere Namen auf, im Westen und Süden längs der Elbe und Donau die grossen; die kleineren auf dieser Seite gibt die folgende Zusammenstellung.

Die zweite slowenische Völkertafel enthält eine Handschrift der Münchner Bibliothek aus dem Ende des 11. Jahrhunderts, aus dem Kloster St. Emmeram zu Regensburg stammend, astronomischen und mathematischen Inhalts, auf ihren letzten zwei Blättern, wohin sie wohl der erste Besitzer derselben, wahrscheinlich ein Mönch (der Abt?) des genannten Klosters, der sie vielleicht sich eine Uebersicht der damals noch wenig bekannten nördlichen und östlichen Völkerwelt zu bilden zusammengestellt hatte, aber sichtlich nicht ohne besondere Veranlassung, wie es scheint, weil ihm durch eine ausserordentliche, günstige Gelegenheit ausführliche Kunde

von den Völkern an der unteren Donau zugekommen war, hat einschreiben lassen. \*) Sie ist, von dort trennt, hier nur in drei Hauptabsätze, in die sie zerfällt (über deren Verhältniss unter Moravi), abgetheilt:

*Descriptio civitatum et regionum ad septentrionalem plagam Danubii.* Isti sunt qui propinquiore resident finibus Danaorum quos vocant Nortabtresti, ubi regio in qua sunt civitates LIII, per duces suos partitae. Uuilci, in qua civitates XCV, et regiones III. Linaa, est populus qui habet civitates VII. Prope illis resident quos vocant Bethenici, et Smeldingon, et Morizani, qui habent civitates XI. Juxta illos sunt qui vocantur Hehfeldi, qui habent civitates VIII. Juxta illos regio quae vocatur Surbi, in qua regione plures sunt quae habent civitates L. Juxta illos sunt quos vocant Talaminzi, qui habent civitates XIII. Beheimare, in qua sunt civitates XV. Marharii, habent civitates XI. Uulgarii, regio est immensa et populus multus habens civitates V, eo quod multitudo magna ex eis sit [vaga?] et non sit eis opus civitates habere. Est populus quem vocant Merehanos, ipsi habent civitates XXX. Istae sunt regiones quae terminant in finibus nostris.

Isti sunt qui juxta istorum fines resident. Osterabtresti, in qua civitates plusquam C sunt. Miloxi, in qua civitates LXVII. Phesnuzi, habent civitates LXX. Thadesi, plusquam CC urbes habent. Glopeani, in qua civitates CCCC, aut eo amplius. Zuireani, habent civitates CCCXV. Busani, habent civitates CCXXI. Sittici, regio immensa populis et urbibus munitissimis. Stadici, in qua civitates DXVI, populusque infinitus. Sebbirozi, habent civitates XC. Unlizi, populus multus, civitates CCCXVIII. Neri- uani, habent civitates LXXVIII. Attorozi, habent CXLVII, populus ferocissimus. Eptaradici, habent civitates CCLXIII. Uillerozi, habent civitates CLXXX. Zabrozi, habent civitates CCXII. Znetalici, habent civitates LXXIII. Aturezani, habent civitates CIII.

---

\*) Dafs sie nicht von der Hand des Zusammenstellers und des ersten Concipienten der Namen von der Süddonau eingetragen ist, läfst der Name *Wizunbeire* schliessen, der so wie er steht, Weissenbaiern, ohne Sinn ist und wohl für *Wizunburc* (Belgrad) verschrieben. Wie konnte ebenderselbe nachher so schreiben, wenn er vorher *Wizzunburc* gehört hatte? Vgl. die Erklärung des 2. Abschnittes unter den illyrischen Slawen.

Chozirozi, habent civitates CCL. Lendizi, habent civitates XCVIII. Thafnezi, habent civitates CCLVII. Zeriواني, quod tantum est regnum ut ex eo cunctae gentes Sclavorum exortae sint et originem sicut affirmant ducant. Prissani, civitates LXX. Uelunzani, civitates LXX. Bruzi, plus est undique, quam de Enisa ad Rhenum. Uizunbeire. Caziri, civitates C.

Ruzzi. Forsderen liudi. Fresiti. Serauici. Lucolane. Ungare. Uislane. Sleenzane, civitates XV. Lunsizi, civitates XXX. Dadosesani, civitates XX. Milzane, civitates XXX. Besunzane, civitates II. Uerizane, civitates X. Fraganeo, civitates XL. Lupiglaa, civitates XXX. Opolini, civitates XX. Golensizi, civitates V.

Das Verzeichniss enthält im ersten und letzten Abschnitt die Völkernamen von der Donau bis zur Ostsee und östlich bis zu den Russen verbreitete, mit dem der Bulgaren von der Südseite der Donau; aus dem Ostlande, das dem Schreiber am wenigsten bekannt ist, nur einige, ohne Angabe ihrer Ortezahl; mit mäßiger Angabe derselben die näheren längs der Elbe und oberen Donau. Aber woher die enormen Zahlen des zweiten Absatzes, in dessen dazu sonst unerhörten Namen sich eine fremde, ganz neue Völkerwelt zu öffnen scheint. Man hat diese Namen im Ostlande gesucht; aber Nestor, der auch die kleineren dort wohnenden Völkchen aufzählt, hat keinen von diesen; sie können unmöglich dahin gestellt werden. Der Name der Osterabtrezi, der Donauabodriten in Serbien auf dem Südufer der Donau, an der Spitze des Abschnittes weist trotz der Ueberschrift „in septentrionali plaga Danubii“ des offenbar wenig genau orientierten Conciipienten auf die Südseite der Donau. Ein serbischer Reisender, scheint es, zählte die einzelnen Abtheilungen und später meist sich verlierenden Namen seines Volkes nicht ohne Uebertreibung dem Schreiber auf, der dessen einzelne Angaben bröckelhaft, ohne Zusammenhang, concipiert. „Plus est undique, quam de Enisa ad Rhenum,“ des Volkes Ausdehnung sei in Breite und Länge weiter, wie von der Ens an den Rhein, erfährt er von dem Fremden, und ferner, was auch Nestor weiß, daß von da alle Slawenvölker ausgegangen: *Zeriواني* (Serbliani, Serbiani, Serbi), *quod tantum est regnum, ut ex eo cunctae gentes Sclavorum exortae sint et originem, sicut affirmant, ducant.\*)*

\*) Woher diese Ansicht stamme? Aus den Byzantinern



In Einzelem ergänzend ist der ältere, jedoch nur wenigere und westslawische Völker berührende Bericht Alfreds im Oros. p. 20:

Be nordhan Eald-Seaxum is Apdrede, and east nordh Vylte, the man Aefeldan hæþ, and be eastan him is Vineda land, the man hæþ Syssyle, and east sudh ofer summe dæl Maroaro, and hi Maroaro habbadh be vestan him Thyringas, and Behemas, and Bægdhvare healde, and be sudhan him on odhre healde Donna there ea is thæt land Carendre. Sudh odh tha beorgas, the man Alpis hæþ, to thæm ilcan beorgum licgadh Bægdhvare land gemære, and Svæfa, and thonne be eastan Carendran lande, begeondan thæm vestenne, is Pulgara land, and be eastan thæm is Creca land, and be eastan Meroaro lande is Visle land, and be eastan thæm sind Datia, tha the in væron Gottan. Be nordhan eastan Maroara sindon Dalamensan, and be eastan Dalamensan sindon Horithi, and be nordhan Dalomensan sindon Surpe, and be vestan him sindon Sysele. Be nordhan Horithi is Mægdhaland, and be nordhan Mægdhaland is Sermende odh tha beorgas Riffin.

Dafs die verbreiteten Namen Sklawenen und Anten eine Menge kleinerer Abtheilungen, Völker, unter denen ohne Zweifel schon mehrere die erst nach der letzten Umstellung des Stammes erscheinenden Namen trugen, umfaßt haben, ist in des Jornandes und Prokops Nachrichten deutlich ausgesprochen, woraus zu schliessen ist, dafs Merkmale vorhanden gewesen sein müssen, durch welche diese beiden Völkerreihen desselben Stammes sich als zwei besondere Massen unterschieden. Das Hauptmerkmal, durch welches, wie Völkerstämme gegenseitig, sich auch ihre einzelnen Abtheilungen unter sich

---

scheint sie Nestor nicht zu haben; sie findet sich nicht bei diesen, und nur der spätere Chalcocondylas berührt einmal (ed. Par. p. 17) nebenbei die Frage, ob man das Stammland der weitverbreiteten Slawen im Norden oder im Süden der Donau zu suchen habe. Seit dem Ende des 9. Jahrh. hatten die Slawen eigene Schrift und eine Priesterschaft, die doch gewiss auch um die Geschichte ihres Volkes nicht unbekümmert blieb. In dieser, deren Pflanzschule bei den Südslawen war, scheint sich jene Ansicht gebildet, und von ihr aus sich ausgebreitet zu haben. Ein drittes Zeugniß von derselben Ansicht gibt noch Boguphal ap. Sommersb. 1, 19: *scribitur enim in vetustissimis codicibus, quod Pannonia sit mater et origo omnium Slavonicarum nationum.*

wieder ausschliessen, ist aber die Sprache, und demnach wären auf historischem Wege zwei verschiedene Hauptcharaktere in der Sprache der wendischen Völker aus den zwei grossen Abtheilungen der Anten und Sklawenen zu folgern. Die Sprachforschung bestätigt diese Vermuthung. Dobrowsky, der gründliche Kenner der Mundarten seines Stammes, hat in den mannigfaltig entwickelten Sprachen der Wendenvölker zuletzt nur zwei verschiedene Grundformen erkannt und ihre unterscheidenden Merkmale nachgewiesen.\*) In der ersten Reihe stehen die Sprachen der Russen und der Südvölker, welche von den östlichen Alpen und dem adriatischen Meere auf der rechten Seite der Donau bis zum schwarzen Meere hinabwohnen, der Winden in Kärnten und Krain, der Chrowaten, der Serben, der Bulgaren; man kann sie nach der Lage der Völker die südlich - nordöstliche Ordnung nennen. Die zweite, die nordwestliche Ordnung, umfaßt die zwischen der ersten Reihe und den Deutschen wohnenden Slawen, die Slowaken in Ungern, die Mähren und Böhmen, die Polen, die ehemaligen Slawen zwischen der Oder, Elbe und Saale, von denen sich noch Reste in der Ober- und Niederlausitz erhalten haben.

Hiezu kommen noch bestätigend spätere historische Zeugnisse mit unverkennbaren Spuren der Unterscheidung der zahlreichen Slawenvölker in zwei Hauptmassen nach eben dieser Anordnung. Obschon Nestor dem gesammten Stamm den Namen Slowenen beilegt, so heissen ihm doch insbesondere Slowenen die östlichen Slawen, gegenüber den westlichen unter dem Gesammtnamen Lechen. Dieser Gegensatz tritt am deutlichsten hervor in der Erklärung des Annalisten über die Abkunft der Radimitschen und Wjatitschen, westlicher Völkchen, die sich an der Oka und Sozha an der Seite der Ostslawen ansiedelten (2, 121): *Poljanom zhiwuszczim osobje, ot roda Slowenska suszczim, a Drewljane ot Slowjenzhe i narekoszasja Drewljane; Radimiczi bo i Wjaticzi ot Ljachow.* „Die für sich besonders lebenden (Dnieper-) Polen stammten aus slowenischem Geschlechte, auch die Drewljanen von den Slowenen, und trugen den (besonderen) Namen Drewljanen; die Radimitschen aber und Wjatitschen von den Lechen.“ Hier sind Drewier und Polen, die bedeutendsten Völker auf den Flächen des Dniepers unter

---

\*) Zuletzt in den *Institut. linguae slav. Praef. p. III. IV.*

dem Namen Slowenen zusammengefaßt; ohne besondere Bezeichnung heißen auch die Slawen in Nowgorod Slowenen (so häufig neben den Einzelnamen der anderen Völkchen aufgeführt); von diesen aber sind ausgeschlossen die Lechen, unter welche der Annalist in der slowenischen Völkertafel die (Weichsel-) Polen, die Lutizer, Masowier, Pomern stellt, \*) und unter die er die Czechen und Morawer hätte stellen sollen, welche durch seine Ansicht vom illyrischen Ursprunge der Slawen in falscher Verbindung mit den Südslawen aufgezählt sind. Slowene und Ljachowe stehen sich somit gegenüber, wie im Alterthum Slaveni und Antae, aber mit dem Unterschiede, daß hier die Slowene im Osten, dort die Slaveni (= Slowene) im Westen stehen. Umstellung im Laufe der Zeit ist nicht anzunehmen; es sind andere Gründe zu suchen. Die Namen Slaveni und Antae sind ohne Zweifel von den Sklawenen, der südwestlichen, den Römern benachbarten Abtheilung ausgegangen; die Benennungen Slowene und Ljachowe bei Nestor, dem kiewischen Mönche, waren in dem bezeichneten Gegensatz bei den Ostslawen gebraucht. Daß der Name Lechen eigentlich nur bei den Völkern der östlichen Reihe zu Hause sei, sagt deutlich noch Dlugoss 1, p. 22: *vicinae tamen nationes, et praesertim Ruthenorum, quae in suis annalibus de stirpe Principis Lech ortas se fesse gloriantur (dies ist falscher, unpassender Zusatz des Polen), Polonos et eorum regiones Lechitas appellant, in hunc diem apud Slavos quoque Bulgaros, Carpatos et Hunnos\*\*) eadem adhuc manet appellatio, licet et in plerisque locis a nonnullis autoribus intitulentur et scribantur.* Jede Abtheilung nannte sich also selbst Slowenen (die Redenden, sich gegenseitig Verständigenden), und gab der zweiten durch ihren abweichenden Dialekt ihr weniger verständlichen Völkerfamilie einen eigenen Gesamtnamen. Anten und Lechen \*\*\*) stehen sich dem-

---

\*) Auch faßt Nestor die slawischen Anwohner der Ostsee als Ljachowe zusammen (2, 24): *Ljachowezhe i Prusi i Czjud' prisjedjat k morju Warjazhkomu.* „Lechen, Preussen und Tschuden sitzen am Warangenmeere.“

\*\*) Dies sind wohl die ungrischen Slawen, und nur auf der rechten Seite der Donau?

\*\*\*) Wie w poljach, auf den Ebenen, w derewech, in den Holzungen, für w Poljanech, w Derewljanech, schreibt Nestor auch einmal (2, 121) w ljasjech, in den Waldungen für w Ljachoch, bei den Lechen, und gibt dadurch die Ableitung des

nach als eigentliche Zweigbenennungen, sich gegenseitig ausschließend, gegenüber; der Name Slowenen läuft durch beide, und ist eben darum, wie gezeigt (S. 69), Benennung des ganzen Stammes geworden. Da die russischen Slawen, an der Stelle der Anten, als Nachkommen dieses Zweiges zu betrachten sind, welche die alten Sitze behauptet haben, so folgt, daß die Völker ihrer Reihe aus der Familie der Anten, die der zweiten Reihe aus den Sklawenen abgeleitet werden müssen, eine Ansicht, die in den historischen Angaben oder Andeutungen über die Züge der Wendenvölker weitere Bestätigung findet.

#### A. ÖSTLICHER ZWEIG.

Vor zwei Jahrhunderten war der Anfang der Bewegungen der deutschen Völker von der unteren Donau durch die Stürme der Hunnen gegen Westen herbeigeführt; zu den Zügen der Wenden gaben die von Osten vordringenden Awaren den ersten Anstoß. Ihr Anfall mußte zuerst den östlichen Zweig, die Anten, treffen. Ein Fragment der Geschichte Menanders beweist das feindselige Zusammenstoßen beider Stämme (ed. Bonn. p. 284): ὅτι ἐπεὶ οἱ ἄρχοντες Ἀντῶν \*) ἀθλίως διέτρεθησαν καὶ παρὰ τὴν σφῶν αὐτῶν ἐλπίδα ἐπεπτῶκε-

Namens aus ljas, ljes, Wald. Ljach, Ljech mit folgendem weichen Vokal wird ljes, weswegen *Λενζανῆνοι, Λενζενίνοι* (= Ljesjanine, Ljesenine) bei Constant. Porphy. de adm. imp. c. 9. 37 der Name Lech ist, wie auch *Læsjar*, neben Austr-vindum, Ostwenden, genannt bei Snorri (Heimskr. 3, 55); selbst im Westen scheint er vernommen worden zu sein, *Licicaviki* bei Witichind von Korvei 3, p. 660. Die Benennung Ljachowe (in voller Form Ljasjane, Ljesenine), Waldbewohner, passt zu den Sitzen des Westzweiges nach dem Vorrücken des Stammes gegen Süden, von der Weichsel auf der Ostseite des karpatischen Waldzuges bis zur Donau, und stammt wahrscheinlich aus dieser Zeit. Jornandes sagt insbesondere von diesem Zweige: *hi paludes sylvasque pro civitatibus habent*. Wie Slaveni ist ohne Zweifel auch Antae slawischer Name; in den heutigen Sprachen scheint nur jat (Svantovitus ist Swjatowit, ancora russ. jakor), jata, Hütte, Zelt, vergleichbar, also Jatowe, die in Zelten, Hütten wohnen? Oder gehörte es mit jutro, Morgen, in welchem r eben so ableitend ist, wie im deutschen auster, Ost (vgl. Grimms Myth. 349, 1. Anm.), zu einem Stamme, etwa die im Osten Wohnenden bedeutend?

\*) Den Namen hat in diesem Bruchstücke zuerst Valesius gefunden; verderbt war τῶν, in den folgenden Stellen αὐτῶν, αὐταῖς gestanden.

σαν, αὐτίκα οἱ Ἄβαροι ἔχειρόν τε τὴν γῆν καὶ ἔληττον τὴν χώραν. πιεζόμενοι δ' οὖν ταῖς τῶν πολεμίων ἐπιδρομαῖς ὡς οἶόν τε, ἐπρεσβεύσαντο ὡς αὐτοὺς Μεζάμηρον τὸν Ἰδαριζίου, Κελαγαστοῦ ἀδελφόν, ἐπὶ τὴν πρεσβείαν χειροτονήσαντες· ἐδέοντό τε πρίασθαι τῶν τινας τοῦ οἰκείου φύλου δορυαλώτων, καὶ τοίνυν Μεζάμηρος ὁ πρεσβευτῆς, στωμύλος τε ὢν καὶ ὑπαγόρας, ὡς Ἀβάρους ἀφικόμενος ἀπέρριψε ῥήματα ὑπερήφανά τε καὶ θρασύτερά πως. ταῦτά τοι ὁ Κοτράγηνος ἐκεῖνος, ὁ τοῖς Ἀβάροις ἐπιτήδειος, ὁ κατ' Ἀντῶν τὰ ἔχθιστα βουλευσάμενος, ἐπεὶ ὁ Μεζάμηρος ὑψηλότερον ἢ κατὰ πρεσβευτὴν διελέγετο, εἶπεν ὡς τὸν Χάγανον· „οὗτος ὁ ἀνὴρ μεγίστην ἐσὶν περιβέβληται δύναμιν ἐν Ἀνταῖς, οἷός τε πέφυκε κατὰ τῶν ὁπώσουν αὐτῷ πολεμίων ἀντιτάττεσθαι. δεῖ τοιγαροῦν ἀποκτανθῆναι τοῦτον, καὶ τὸ λοιπὸν ἀδεῶς ἐπιδραμεῖσθαι τὴν ἀλλοτρίαν.“ τούτῳ πεισθέντες οἱ Ἄβαροι παρωσάμενοι τὴν τῶν πρέσβων αἰδῶ, ἐν οὐδενί τε λόγῳ θέμενοι τὴν δίκην, ἀναιροῦσι τὸν Μεζάμηρον. ἐξ ἐκείνου πλέον, ἢ πρότερον, ἔτεμνον τὴν γῆν τῶν Ἀντῶν, καὶ οὐκ ἀνίσταν ἀνδραποδιζόμενοι καὶ ἄγοντές τε καὶ φέροντες.

### *Bulgarische (moesische) Slawen.*

Ohne Zweifel war dieser Awareneinbruch (J. 558) die Ursache der Trennung des Antenzweiges. Es ist sehr wahrscheinlich, daß ein beträchtlicher Theil desselben schon um diese Zeit, wie einst die Westgothen vor den Hunnen, sich gegen das römische Gebiet gewendet, und unter dem Versprechen, zu Hülfe zu stehen gegen die vorbrechenden Fremdlinge, Aufnahme gefunden habe. Als im Jahre 594 der byzantinische Feldherr Petrus einen Einfall in das Land der Sklawenen machte, schickte der Chakan der Awaren, darüber aufgebracht, seinen Feldherrn gegen das Volk der Anten, die als Bundesgenossen der Römer bezeichnet sind: τὰς Ῥωμαίων ἐφόδους ὁ Χαγᾶνος μεμαθηκώς, τὸν Ἀψήχ μετὰ στρατοπέδων ἐξέπεμπεν, ὅπως τὸ τῶν Ἀντῶν διολέσειεν ἔθνος, ὃ σύμμαχον Ῥωμαίοις ἐτύγχανεν ὄν. Theophyl. 8, 5; ταῦτα μαθὼν ὁ Χαγᾶνος τὸν Ἀψήχ μετὰ πλήθους ἀπέστειλεν, ὅπως τὸ τῶν Ἀντῶν\*)

---

\*) In beiden Stellen steht der Name wieder verdorben τῶν Ἀρτιων, τῶν ναυτιῶν.

διολέση ἔθνος ὡς σύμμαχον τῶν Ῥωμαίων. Theophanis Chronogr. ed. Par. p. 238. Diese Anten können nicht zunächst an der Ostseite der Awaren, da saßen die Sklawenen, in deren Gebiet die Römer eingefallen waren, noch weniger weiter östlich über diese hinaus gegen das schwarze Meer, sie können nur auf dem rechten Ufer der Donau, auf römischem Boden gesucht werden, und sie sollte Apsich für die Dienste züchtigen, die sie als Foederati den Römern leisteten. Eben dieses Volk sind dann jene sieben Geschlechter der Slawen, welche die Bulgaren in der zweiten Hälfte des darauffolgenden Jahrhunderts im Lande von der Donau bis zum Haemus antrafen, als sie über den Strom gingen und diesen Strich den Romäern entrissen: ἐλθόντες καὶ τὸν τόπον ἑωρακότες ἐν πολλῇ ἀσφαλείᾳ διακειμενον, ἐκ μὲν τῶν ὀπισθεν διὰ Δανουβίου ποταμοῦ, ἔμπροσθεν δὲ καὶ ἐκ πλαγίων δια κλεισουρῶν καὶ τῆς Ποντικῆς θαλάσσης, κυριευσάντων δὲ αὐτῶν καὶ τῶν παρακειμένων Σκλαβίνων ἔθνῶν τὰς λεγόμενας ἑπτὰ γενεάς· τοὺς μὲν Σεβέρεις κατήκησαν ἀπὸ τῆς ἔμπροσθεν κλεισούρας Βερεγάβων ἐπὶ τὰ πρὸς ἀνατολὴν μέρη, εἰς δὲ τὰ πρὸς μεσημβρίαν καὶ δύσιν μέχρι Ἀβαρίας τὰς ὑπολοιπὰς ἑπτὰ γενεάς ὑπὸ πάκτου ὄντας. Theophan. Chronogr. ed. Par. p. 299. Das zahlreiche Volk slawisierte in der Folge seine neuen Beherrscher, und mit ihnen zu einer Masse vereinigt, trägt es noch den Namen Bulgaren.

### *Illyrische Slawen.*

**Serbi, Chorwati.** \* Andere Haufen haben sich westwärts in die von den Deutschen verlassenen Flächen an der Nordseite der Karpaten gewendet; denn von dort

---

\*) Σέρβλοι Const. Porphy., mit dem epenthet. l der ersten Ordnung der Dialekte, *Sorabi* Eginh. Pertz 1, 209, *Serb'* Nest., *Servi*, *Servii* bei späteren Chronisten. Ueber die Bedeutung des Stammes *serb*, *srb* konnte Dobrowsky auch nach Vergleichung aller Dialekte nichts erforschen (Institut. p. 154). Hiernach wäre nur noch das Aeufserste übrig, Vergleichung mit dem Deutschen, mit dem das Slawische Vieles gemein hat, was sich in den verwandten Sprachen nicht findet, und auf diesem Wege begegnet goth. hvairban, altn. hverfa, wenden, goth. hvairbôn, wandeln, dem die slawische Wurzel entspräche, wie dem goth. hairtô, taihun, slaw. serdze, desjat; w nach h ist nur im Deutschen eingeschoben, wie in quinò, slaw. zhena,

stiegen zu Anfang des 7. Jahrhunderts die Chrowaten und Serben, die mit den moesischen Slawen derselben Ordnung der Dialekte angehören, mit ihnen also aus einem Zweige stammen, nach Illyrien hinab, wo sie sich als zahlreiche Völker ausgebreitet haben. Die Nachricht von dem Zuge dieser illyrischen Slawen gibt nur Constantinus Porphyrogenitus. Ueber ihre älteren Sitze weiß er weitläufig zu berichten: ὅτι οἱ Χρωβάτοι οἱ εἰς τὰ Δελματίας νῦν κατοικοῦντες μέρη, ἀπὸ τῶν ἄβαντιστῶν Χρωβάτων καὶ τῶν ἄσπρων ἐπο-

svistar, slaw. sestra. Die Bedeutung von Serb käme überein mit der der deutschen Namen Suevus, Vandalus (S. 58). Vielleicht hat von solcher noch etwas gewußt der altböhm. Glossator (Hanka p. 19): Sarabaitae, *proprie currentes vel sibi viventes*, Zirbi (= Srbi, wie er krt, krtice, talpa, p. 21 kirtice schreibt). Die Σέρβιοι des Const. Porphyrog. um den Dneper sind wahrscheinlich verschrieben die Sjewero des Nestor; die Serbi des Plinius (6, 7), Σίρβοι Ptol. (5, 9), um die Maeotis und untere Wolga, können so wenig für slawische Serben gelten, als des Ptolemaeus Συῆβοι Σχύθαι um den Imaus für deutsche Schwaben. Ortsnamen Serbice, wie Λιουτίτσα, Ljutice, neben dem Volksnamen Ljutowe, Ljuticzi, finden sich nicht selten.

Chorwati Nest., Χρωβάτοι Const. Porph., Χορβάτοι Cedren. Der Name zeigt sich noch als Gau- und Ortsname: Ghrouati, Chrouati, Urk. v. 1086 bei Cosm. v. Prag p. 169. In Kärnten: pagus Crauuati. Froelich Diplom. Styr., dipl. Goss. n. 4 (a. 960); Chrowata, Chrowat. Juvav. 251. 262 (a. 1074); locus Chrowat. M. B. 3, 399. 401. 402. 4, 403. 406. 413 (Kraubat an der Muhr bei Leoben). An der Saale, zwei Dörfer, jetzt Korbetha, nördliches (bei Halle): Chruuati Dithmar. Merseb. p. 55; südliches bei Weissenfels: ad transitum Salae in Cureicate. Chronic. Halberst. ap. Leibn. 2, 121. Im Peloponnes: Kravata. Fallmerayer, heut. Gr. p. 75; überall mit w in der alten ursprünglichen Schreibung. Und was der gar nicht seltene Name bedeute, ist schwer zu bestimmen. Wurzel ist ein verlornes chrw; nur im Kroat. und Illyr. findet sich chrew, truncus arboris, stirps (Dobr. inst. p. 214). Wäre etwa chrw mit dem gleichfalls ausgestorbenen deutschen heru (gladius) identisch? Polnisch ist Karwat (Croatus) auch Benennung eines kurzen Schwertes, in Form eines Messers (s. Linde.) Dann vergleiche sich Chorwati dem deutschen Cherusci oder Saxones; nur möchte dieselbe Bedeutung sich schwer auf den häufigen Ortsnamen anwendbar finden lassen, der nicht aus dem Volksnamen abgeleitet, sondern selbstständig ist. Die Etymologie aus chrw, chrib, collis, chrebet, dorsum, scheint unzulässig, da hier alle slaw. Dialekte den Labial genau unterscheiden, auch die Südslawen selbst (kroat. Chorwat, serb. Rwat, Croatus, kroat, herbet, serb. rbat, dorsum); ganz unstatthaft ist die Verbindung mit dem thrakischen Καρπύτης (vgl. den Namen Carpi).



νομαζομένων κατὰγονται· οἵτινες Τουρκίας μὲν ἐκεῖθεν, Φραγγίας δὲ πλησίον κατοικοῦσι, καὶ συνοροῦσι Σκλάβοις τοῖς ἀβαπτίστοις Σέρβλοις. τὸ δὲ Χρωβάτοι τῇ τῶν Σκλάβων διαλέκτῳ ἐρμηνεύεται, τουτέστι, οἱ τὴν πολλὴν χώραν κατέχοντες. de admin. imp. c. 31, ed. Par. p. 97; οἱ δὲ Χρωβάτοι κατέχουν τῆνικαῦτα ἐκεῖθεν Βαγιβαρείας, \*) ἐνθα εἰσὶν ἀρτίως οἱ Βελοχρωβάτοι. μία δὲ γενεὰ διαχωρισθεῖσα ἐξ αὐτῶν, ἤγουν ἀδελφοὶ πέντε, ὅ, τε Κλουκὰς καὶ ὁ Λόβελος καὶ ὁ Κοσέντζης καὶ ὁ Μουχλῶ καὶ ὁ Χρώβατος, καὶ ἀδελφαὶ δύο, ἡ Τοῦγα καὶ ἡ Βοῦγα, μετὰ τοῦ λαοῦ αὐτῶν ἦλθον εἰς Δελματίαν. . . οἱ δὲ λοιποὶ Χρωβάτοι ἔμειναν πρὸς Φραγγίαν, καὶ λέγονται ἀρτίως Βελοχρωβάτοι, ἤγουν ἄσπροι Χρωβάτοι, ἔχοντες τὸν ἴδιον ἄρχοντα· ὑπόκεινται δὲ Ὡτῶ τῷ Μεγάλῳ ῥηγὶ Φραγγίας τῆς καὶ Σαξίας, καὶ ἀβάπτιστοι τυγχάνουσι, συμπενθερίας μετὰ τοῖς Τούρκους καὶ ἀγάπας ἔχοντες. c. 30, ed. Par. p. 95; ὅτι ἡ μεγάλη Χρωβατία καὶ ἡ ἄσπρη ἐπονομαζομένη ἀβάπτιστος τυγχάνει μέχρι τοῦ σήμερον, καθὼς καὶ οἱ πλησιάζοντες αὐτὴν Σέρβλοι. ὀλιγότερον καβαλλαρικὸν ἐκβάλλουσιν ὁμοίως καὶ πεζικὸν παρὰ τὴν βαπτισμένην Χρωβατίαν, ὥς συνεχέστερον πραιδευόμενοι παρὰ τε τῶν Φράγγων, καὶ Τούρκων, καὶ Πατζινακιτῶν. ἀλλ' οὔτε σαγήνας κέκτηνται, οὔτε κονδούρας, οὔτε ἐμπορευτικὰ πλοῖα, ὥς μήκοθεν οὔσης τῆς θαλάσσης· ἀπὸ γὰρ τῶν ἐκεῖσε μέχρι τῆς θαλάσσης ὁδὸς ἐστὶν ἡμερῶν λ'. ἡ δὲ θάλασσα, εἰς ἣν διὰ τῶν ἡμερῶν λ' κατέρχονται, ἐστὶν ἡ λεγομένη Σκοτεινὴ. c. 31, ed. Paris. p. 99. Für die Lage an der Nordseite der Karpaten entscheidet c. 13, p. 65: οἱ δὲ Χρωβάτοι πρὸς τὰ ὄρη τοῖς Τούρκοις παράκεινται. Ebendaher die Serben: ἰστέον ὅτι οἱ Σέρβλοι ἀπὸ τῶν ἀβαπτίστων Σέρβλων, τῶν καὶ ἄσπρων ἐπονομαζομένων, κατὰγονται, τῶν τῆς Τουρκίας ἐκεῖθεν κατοικούντων εἰς τὸν παρ' αὐτοῖς Βόϊκι τόπον ἐπονομαζόμενον, ἐν οἷς πλησιάζει καὶ ἡ Φραγγία, ὁμοίως καὶ ἡ μεγάλη Χρωβατία ἡ ἀβάπτιστος, ἡ καὶ ἄσπρη προσαγορευομένη· ἐκεῖσε οὖν καὶ οὗτοι οἱ Σέρβλοι τὸ ἀπ' ἀρχῆς κατέχουν. c. 32, p. 99. Daß diese zahlreichen Völker durch den Anfall der Awaren aus dem Osten gedrängt, nachdem alle südlichen Striche schon besetzt waren, sich einige Zeit

\*) Bagivaria, Bagovaria, Bajovaria.

im Lande an der Weichsel und Oder gehalten haben, kann nicht bezweifelt werden; man wird durch die Namen ἄσπροι Σέρβλοι, ἄσπρη Χρωβατία, μεγάλη Χρωβατία an die große patria Albis des Geographen von Ravenna erinnert, welche das große Flachland an der Nordseite der Karpaten mit Böhmen umfaßt, und etwa als Weißland, nicht als Elbland zu nehmen ist? Die Kunde von den alten Sitzen im Norden hat sich wohl, wie bei den gegen den Süden abgezogenen Deutschen, auch bei den Slawen erhalten; aber gegründete Zweifel erheben sich gegen die Angaben über die Verhältnisse zu den späteren Bewohnern der bezeichneten Striche, die entweder Missverständniß von Seite des berichtenden Griechen, oder Verfälschung im Munde des Volkes voraussetzen. Die Südserven und die Nordserven, die Sorben (denn diese Nordnachbarn von Böhmen, nicht wie Constantin angibt, Bewohner dieses Landes, Βόϊκι bei demselben, sind wohl unter den Σέρβλοι ἄσπροι, ἀβάπιστοι zu verstehen), jene der östlichen Ordnung der Dialekte, diese der westlichen angehörig, können unmöglich getrennte Theile eines und desselben Volkes sein; sie sind zwei verschiedene Völker, die denselben Namen tragen. Nur der griechische Bericht weiß von der Nordseite der Karpaten die Namen Großchrowatei, Weißchrowatenland (Βελοχρωβατία = Bjelochrowatia), was nach ihm für alte slawische Benennung jenes Flachlandes gehalten werden könnte; im Abendlande sind von dort nur zwei Gaue des Namens Chrowati bekannt, auf der Nordostseite von Böhmen, vor dem schlesischen und troppauer Gau aufgeführt in der Begrenzungsurkunde des Bisthums Prag vom J. 1086 bei Cosmas von Prag: ad aquilonalem hii sunt termini: Psouane, *Ghrouati et altera Chrouati*, Zlasane, Trebouane, Boborane . . ed. Pelz. et Dobr. 1, 169, deren Bewohner wohl auch Alfred, dem noch von andern weniger ausgedehnten Slawenlandschaften am Nordabhange des äußeren Waldes Kunde zugekommen ist, mit den *Horiti, Horithi* (Or. p. 20), meint, die bei ihm an der Grenze seiner geographischen Kenntnisse, vor Mægdhaland, dem Lande der Amazonen,\*) stehen. Hatten diese Gaue ihren Namen von hier zurückgebliebenen Chrowaten, so ist auch dieser Rest noch unter den umwohnenden Slawinen verschwunden. Nestor

---

\*) Davon nicht viel ältere Nachricht auch bei Paul. Diac. 1, 15: et ego referri a quibusdam audiui, usque hodie in finibus Germaniae finibus gentem harum existere feminarum.

weißt hier keine Chrowaten, seine Chorwati bjeli sind die illyrischen Chrowaten selbst; ein Völkchen desselben Namens nennt er noch über dem Pontus (2, 121. 3, 252).

Ueber die Zeit der Ankunft der Serben und Chrowaten in Illyrien mangeln bestimmte Angaben. Nur in der Versicherung des Constantinus Porphyrog., daß sie auf Befehl des Kaisers Heraklius das Land besetzten, und in der plötzlichen Wendung der byzantinischen Angelegenheiten um das Jahr 620, da der Chakan der Awaren, der harte Bedränger der Hauptstadt, unerwartet die Belagerung aufhebt und in seine Sitze zurückkehrt, lassen sich Andeutungen finden, daß es um diese Zeit gewesen sei, daß diese Völker sich dem Lande der Awaren gegenüber lagerten, ein starker Damm gegen die gefährlichen Feinde des morgenländischen Reiches, entweder vom Kaiser selbst aus dem Norden dazu herbeigerufen, oder auf ihrem aus eigenem Entschlusse unternommenen Zuge gegen den Süden dorthin gelenkt.

Zuerst kamen die Chrowaten und entrissen den Awaren Dalmatien, das diese vor Kurzem besetzt hatten, nach des Kaisers Bericht: οἱ δὲ αὐτοὶ Χρωβάτοι εἰς τὸν βασιλέα τῶν Ῥωμαίων Ἡράκλειον πρόσφυγες παρεγένοντο πρὸ τοῦ τοῦς Σέρβλους πρόσφυγεῖν εἰς τὸν αὐτὸν βασιλέα Ἡράκλειον, κατὰ τὸν καιρὸν ὃν οἱ Ἀβάρεις πολεμήσαντες ἀπ' ἐκεῖσε τοῦς Ῥωμάνους ἐναπεδίωξαν. . . παρὰ δὲ τῶν Ἀβάρων ἐκδιωχθέντες οἱ αὐτοὶ Ῥωμάνοι ἐν ταῖς ἡμέραις τοῦ αὐτοῦ βασιλέως Ῥωμαίων Ἡρακλείου, αἱ τούτων ἔρημοι καθεστήκασιν χώραι. προστάξει οὖν τοῦ βασιλέως Ἡρακλείου οἱ αὐτοὶ Χρωβάτοι καταπολεμήσαντες, καὶ ἀπὸ τῶν ἐκεῖσε τοῦς Ἀβάρους ἐκδιώξαντες, Ἡρακλείου τοῦ βασιλέως κελεύσει ἐν τῇ αὐτῇ τῶν Ἀβάρων χώρα, εἰς ἣν νῦν οἰκοῦσι, κατεσκήνωσαν. de adm. imp. c. 31, ed. Par. p. 97. Südwärts durch die Czettina, ostwärts, wie es scheint, durch das Gebirge gegen die Serben begrenzt, dehnten sie sich längs der Küste nordwärts gegen Istrien aus: ἀπὸ δὲ τῆς Ζεντίνας τοῦ ποταμοῦ ἄρχεται ἡ χώρα τῆς Χρωβατίας, καὶ παρεκτείνεται πρὸς μὲν τὴν παραθαλασσίαν μέχρι τῶν συνόρων Ἰστρίας, ἤγουν τοῦ κάστρου Ἀλβούνου· πρὸς δὲ τὰ ὄρεϊνά καὶ ὑπέρκειται μέχρι τινὸς τῷ θέματι Ἰστρίας, πλησιάζει δὲ πρὸς τὴν Τζέντινα καὶ τὴν Χλέβενα τῇ χώρᾳ Σερβλίας. c. 30, ed. Par. p. 96. An der Küste liegen auch die Orte, die Constantin Porphyrog. als chrowatische nennt: ἐν τῇ τῶν αὐτῶν Χρωβα-

των χώρα . . εἰς τὸ κάστρον Σαλῶνας πλησίον τοῦ κάστρου Ἀσπαλάθου. . . ὅτι ἡ βαπτισμένη Χρωβατία εἰσὶ κάστρα οἰκούμενα· ἡ Νόνα, τὸ Βελόγραδον, τὸ Βελίτζειν, τὸ Σκόρδονα, τὸ Χλεβένα, τὸ Στόλπον, τὸ Τενήν, τὸ Κόρι, τὸ Κλαβῶκα. de adm. imp. c. 31, ed. Par. p. 97. 98; διεμερίσθη οὖν ἡ χώρα αὐτῶν εἰς Ζουπανίας ἰά, ἡγουν ἡ Χλεβιάνα, ἡ Τζέντζηνα, τὰ Ἕμοια, ἡ Πλέβα, ἡ Πεσέντα, ἡ Παραθαλασσία, ἡ Βρεβέρα, ἡ Νόνα, ἡ Τνήνα, ἡ Σίδραγα, ἡ Νίνα· καὶ ὁ Βοάνος αὐτῶν κρατεῖ τὴν Κρίβασαν, τὴν Λίτζαν, καὶ τὴν Γουτζηκά. ibid. c. 30, p. 95. \*) Weiter haben sie sich nach Nordost ausgebreitet: ἀπὸ δὲ Χρωβάτων τῶν ἐλθόντων ἐν Δελματία διεχωρίσθη μέρος τι, καὶ ἐκράτησε τὸ Ἰλλυρικὸν καὶ τὴν Παννονίαν· εἶχον δὲ καὶ αὐτοὶ ἄρχοντα αὐτεξούσιον διαπεμπόμενον καὶ μόνον πρὸς τὸν ἄρχοντα Χρωβατίας κατὰ φιλίαν. c. 30, p. 95. Sind dies die Slawen am Nordufer der unteren Save und an der Drawe, deren Land nachher von den Franken besetzt und *Slawomien* (Φραγγοχωρίον bei den Byzantinern) genannt wurde?

Von der Wanderung der Serben und der Besitznahme ihres neuen Vaterlandes erzählt Constantinus Porphy. de admin. imp. c. 32, p. 99: δύο δὲ ἀδελφῶν τὴν ἀρχὴν τῆς Σερβλίας (τῆς ἄσπρης) ἐκ τοῦ πατρὸς διαδεξαμένων, ὁ εἰς αὐτῶν τὸ τοῦ λαοῦ ἀναλαβόμενος ἡμῖσιν εἰς Ἡράκλειον τὸν βασιλέα Ῥωμαίων προσέφυγεν, ὃν καὶ προσδεξάμενος ὁ αὐτὸς Ἡράκλειος βασιλεὺς, παρέσχε τόπον εἰς κατασκήνωσιν ἐν τῇ θέματι Θεσσαλονίκης τὰ Σέρβλια, ἃ ἔκτοτε τὴν τοιαύτην προσηγορίαν παρείληφε. . . μετὰ δὲ χρόνον τινὰ ἔδοξε τοὺς αὐτοὺς Σέρβλους εἰς τὰ ἴδια ἀπελθεῖν, καὶ τούτους ἀπέστειλεν ὁ βασιλεὺς ὅτε δὲ διεπέρασαν τὸν Δάνον· βιν ποταμὸν μετὰμελοι γενόμενοι, ἐμήνυσαν Ἡρακλείῳ τῷ βασιλεῖ διὰ τοῦ στρατηγοῦ τοῦ τότε τὸ Βελάγραδον κρατοῦντος δοῦναι αὐτοῖς ἑτέραν γῆν εἰς κατασκήνωσιν. \*\*) καὶ ἐπειδὴ ἡ νῦν Σερβλία καὶ Παγανία

\*) Bekannt davon sind: Σαλῶνα, Salona. Ἀσπάλαθος, Spalatro. Νόνα, Nona. Βελόγραδον, Belgradum, Alba maris, Zara vecchia. Σκόρδονα, Scardona. Χλεβένα, Χλεβιάνα, Hliuno, Τζέντζηνα, Cettina, beide landeinwärts im Gebirge. Ἕμοια, Imota. Βρεβέρα, Bribir. Τενήν, Τνήνα, Knin. Κόρι, Chorin. Γουτζηκά, al. Γουτζησκά, Gotschee.

\*\*) Bis hieher Fabel. Von der Unhaltbarkeit der Angabe, daß die Serben eine Abtheilung der Nördserben, der Sorben, seien, ist oben gesprochen. Daß das Volk, das vom Timok sich

καὶ ἡ ὀνομαζομένη Ζαχλούμων χώρα καὶ Τερβουνία καὶ ἡ τῶν Καναλιτῶν ὑπὸ τὴν ἐξουσίαν τοῦ βασιλέως Ῥωμαίων ὑπῆρχον, ἐγένοντο δὲ αἱ τοιαῦται χαίραι ἔρημαι παρὰ τῶν Ἀβάρων· ἀπὸ τῶν ἐκέϊσε γὰρ Ῥωμαίους τοὺς νῦν Δελματίαν καὶ τὸ Δυράχιον οἰκοῦντας ἀπέλασαν· καὶ κατέσκηνωσεν ὁ βασιλεὺς τοὺς αὐτοὺς Σέρβλους ἐν ταῖς τοιαύταις χώραις· καὶ ἦσαν τῇ βασιλεῖ Ῥωμαίων ὑποτασσόμενοι· οὗς ὁ βασιλεὺς, πρεσβύτας ἀπὸ Ῥώμης ἀγαγὼν ἐβάπτισε, καὶ διδάξας αὐτοὺς τὰ τῆς εὐσεβείας τελεῖν καλῶς, αὐτοῖς τῶν χρόνων πίστιν ἐξέθετο.

Die Serben haben einen sehr beträchtlichen Raum eingenommen; sie haben sich von den moesischen Slawen (Bulgaren) westwärts bis zu den Chrowaten ausgebreitet und an der Südseite der Letztern über dem Gebirge noch eine lange Strecke des Küstenstriches besetzt. Zu den Serben gehörten die Slawen der Landschaft, die vom Fluß Bosna den Namen *Bosona*, *Bosnien* erhielt: ὅτι ἐν τῇ βαπτισμένη Σερβλία εἰσὶ κάστρα οἰκούμενα· τὸ Δεστινίκον, τὸ Τζερναβουσκεή, τὸ Μεγνρέτους, τὸ Δρεσνεήκ,\*) τὸ Δεσνήκ, τὸ Σαληνές· καὶ εἰς τὸ χωρίον Βόσωνα τὸ Κάτερα, καὶ τὸ Δεσνήκ. de admin. imp. c. 32, ed. Par. p. 102. 103. Dafs die Slawen des Küstenstriches von der Zentina südwärts, die *Παγανοί* (Pagani), die auch *Αρεντανοί*, Bewohner der Landschaft Arenta am Flusse Arenta (Orontus, Narenta), die *Ζαχλούμοι*\*\*) (um Ragusa), die *Τερβουνιάται*, *Καναλιται*, *Διοκλητιανοί*, die Bewohner der Landschaften Terbunia, Canale, Dioclea, bis in die Gegenden, wo jetzt diè Montenegriner (*Crnogorci* in der

bis zum adriatischen Meer ausdehnt, vorher im kleinen Thema von Thessalonich gegessen, dafs es ihm dort eingefallen, heimzukehren, und dann wieder eingefallen, zu bleiben, bedarf keiner weiteren Widerlegung. Dies hat der Name Serblia jenseits der Gebirge (jetzt Serfidsche in der Nähe des Olympus) veranlafst. In Belgrad, das von den Serben erst den Namen erhielt (Bjelgrad, Weissenburg), safs um diese Zeit kein römischer Befehlshaber.

\*) Ist *Δρεσνεήκ*, hier als serbischer Ort genannt, noch *Dresnik* im Westen am kleinen Kapella, oder ein anderes östlicheres?

\*\*) *Ζαχλούμοι* *Σέρβλοι* (Transmontani, aus za-, chl̃m, cholm, chl̃um) δὲ ὠνομάσθησαν ἀπὸ ὄρους οὕτω καλουμένου *Χλούμου*· καὶ ἄλλως δὲ παρὰ τῇ τῶν Σχλάβων διαλέκτιῳ ἐρμηνεύεται τὸ *Ζαχλούμοι*, ἡγουν ὑπίσω τοῦ βουνου, ἐπειδὴ ἐν τῷ τοιούτῳ χωρίῳ βουνός ἐστι μέγας, ἔχων ἄνωθεν αὐτοῦ δύο κάστρα, τὸ *Βόνα* καὶ τὸ *Χλούμ*. c. 33, p. 103.

einheimischen Sprache), das äußerste Slawenvolk gegen die Albanesen sind, Serben waren, von Norden zur Zeit des Kaisers Heraklius gekommen, wiederholt Constantin mehrmals (c. 30. 33 — 36). Dafs hier Serben safsen, hörten auch Franken: Liudewitus, *Siscia civitate relicta, ad Sorabos, quae natio magnam Dalmatiae partem obtinere dicitur*, fugiendo se contulit. Annal. Einh. ad a. 822, Pertz 1, 209.

Nur von den Küstenserben gibt Constantinus Porphyrogenneta die Namen der kleineren Abtheilungen, nicht von der Hauptmasse im Osten. Für serbische Einzelnamen auf dieser Seite sind ohne Zweifel die Namen der zweiten Abtheilung des slawischen Völkerverzeichnisses der St. Emmeramer Handschrift zu halten. Sie sind, einige in Städtenamen erhaltene ausgenommen, verschollen, wie im Norden einst wohl bekannte, als Miloiani, Dadosesani, Siusli, Liutici u. a. An der Spitze stehen die *Osterabtrezi*, die Ostabodriten, deren noch von den fränkischen Chronisten Erwähnung geschieht zu Anfang der Regierung Ludwigs des Frommen, da sie sich an die fränkische Macht anschlofsen, mit näherer Bestimmung von Eginhard in den Ann. ad a. 824: *legatos Abodritorum, qui vulgo Praedenecenti vocantur, et contermini Bulgaris Daciam Danubio adjacentem incolunt*. Pertz 1, 213; weiter genannt mit östlichen Völkern von demselben ad a. 822: *Marvanorum, Praedenecentorum, et in Pannonia residentium Avarum legationes*. p. 209; insbesondere mit den *Timociani*: *erant ibi et aliarum nationum legati, Abodritorum videlicet, ac Bornae ducis Goduscanorum, et Timocianorum*,\*) qui nuper a Bulgarorum societate desciverant et ad nostros fines se contulerant. a. 818, p. 205; *missi nationum, Abodritorum videlicet et Goduscanorum et Timotianorum*, qui Bulgarum societate relicta nostris se nuper sociaverant. Vita Hludowici Imp., Pertz 2, 624, die noch von Eginhard in der Nähe der Bulgaren genannt: *Timocianorum quoque populus, qui dimissa Bulgarorum societate ad imperatorem venire ac ditioni ejus se permittere gestiebat*. Annal. ad a. 819, Pertz 1, 206, die Anwohner des Timoks sind. Westlich in den Umgebungen der Morawa kennen an der Donau abendländische Schriftsteller die Stadt *Brandiz*

---

\*) *Timocianorum* ist zum obigen *legati* zu beziehen, nicht zum vorhergehenden *Borna dux*, der nicht zugleich in Gotschee gebieten konnte und am Timok.



(Arnold. ap. Leibn. 2, 651. 678. 684. Ansbert. Hist. de exp. Frid. Imp. ed. Dobrowsky p. 23. 28. 29. 35. 40), morgenländische *Βρανιτζοβα* (Cinnam. ed. Par. p. 75. Nicet. Chon. p. 12), *παρίστρα* genannt von Anna Comnena (ed. Par. p. 449), die alte serbische Stadt und Landschaft *Braniczewo*. \*) Leicht ist Predenetz in Predenecenti und Brandiz Umformung durch den Mund der Abendländer aus dem Stamme Branicz des Namens Braniczewo, und die Ostabodriten, Predenecenti sind die *Braniczewci*, die von Braniczewo, die Anwohner der Donau um die Mündung der Morawa. Die Timocieni nennt das Völkerverzeichniss nicht, dafür unbekannte *Miloxi*, was nicht für Timoci verschrieben sein kann, sondern an den nicht seltenen serbischen Manns- und Ortsnamen Milozh, Milozhewo erinnert, mit noch undeutlicheren *Phesnuzi*, *Thadesi*. Wären die *Glopeani* (Clopeani, Cloprani?) für die Anwohner der Colubara zu halten (Golubinje an der Donau südwestlich von Orsowa liesse sich noch vergleichen), die *Zuireani* die Anwohner des unteren Drin, und der Name in Zwornik erhalten? Deutlich sind die *Busani* die Bosnier, die Anwohner der Bosna. Landeinwärts werden die folgenden *Sittici*, *Studici*, *Sebbirozi*, *Unlizi* gehören, wo sich die Namen Sitnitza, See und Ort, und Seberut finden, und da eben da sich der Ort Ussitza zeigt, so wäre Ussizi zu lesen für Unlizi? Und dann westlich in die Gebirge und Thäler zu stellen sein *Neriuani*, *Atlorozi*, *Epturadici*, *Uuillerozi*, *Zubrozi*, *Znetalici*, *Alurezani*, *Chozirozi*, *Lendizi*, *Thafnezi*, sämtlich unbekannte Namen, wenn man nicht Thafnezi statt Trafnezi in Trawnik und Chozirozi (z für t, wie in Abtrezi) in Kottor finden will. Nicht ohne Uebertreibung können die ungeheueren beigegebenen Zahlen sein. Die Grösse des serbischen Namens, *Zeriuani*, wird dann noch nachdrücklich hervorgehoben, und seine weite Ausbreitung, mit der Strecke von der Ens bis zum Rheine verglichen, wie es scheint, noch durch Angabe der äussersten Serbenorte bestimmt. Die *Prissani*, für Prigrani, scheinen nämlich die Bewohner von Prisren, tief im Süden, die *Bruzi*, Brodci, die Bewohner von Brod an der Nordgrenze, an der Save zu sein. *Uuizunbeire*,

---

\*) Historische Nachweisungen von Schaffarik in den Wiener Jahrb. d. Lit. 42. Bd. (1828) p. 50 ff. Der Name ist nun verschollen. Marsili hat noch eine Festung *Breninkolatz* (derselbe Name?) auf dem rechten Ufer der Mlawa an ihrer Mündung in die Donau, Kostolatz gegenüber.



wie es steht, Weißenbaiern, \*) unerhörter Name, kann nur verschrieben sein für Uuizunburc (*Wizzenburck* Ansbert. p. 28), Weißenburg, Belgrad. Man darf daraus schliessen, daß diese Namen erst aus einem nachlässigen Concepte in die Handschrift eingetragen worden, und dadurch vielleicht noch in mehrere derselben Verderbniss gekommen sei. Schwer scheinen die *Uelunzani* zu finden; die *Caziri* aber sind wohl die äußersten Südserven auf der Küste, die von Cattaro (z für t wieder wie in Abtrezi, Chozirozi), deren Gebiet zum J. 1166 von Nicetas Choniates erwähnt ist (ed. Par. p. 103): τῶν Κατάρων ἡ κριότης.

### Alpenslawen.

Noch ehe die Chrowaten nach Dalmatien wanderten, hatten die Slawen, welche sich am Südostabhange der Alpen im Lande der Noriker und Carnen niederließen, den Anfang zu den Bewegungen nach Süden gemacht. Schon der Baiowarenfürst Tassilo zog alsbald nach seinem Regierungsantritte (J. 595) gegen die Slawen, der erste Zug der westlichen Deutschen gegen ihre neuen Ostnachbarn, dessen die Annalen gedenken: hiis diebus Tassilo a Childeberto rege Francorum apud Baioariam rex ordinatus est. Qui mox cum exercitu in *Sclavorum provinciam* introiens, patrata victoria ad solum proprium cum maxima praeda remeavit. Paulus Diac. 4, 7. Bald nachher: hiisdem ipsis diebus Baioarii usque ad duo milia virorum super *Sclavos* irruunt, superveniente Cacano omnes interficiuntur. c. 11. Wohl waren dies die Slawen an der Südostgrenze der Baiern, gegen welche nach Kurzem Tassilos Sohn und Nachfolger an der Quelle der Drau wieder im Kampfe steht (um 610): hiis temporibus mortuo Tassilone duce Baioariorum, filius ejus Garibaldus in *Agunto a Sclavis* devictus est, et Baioariorum termini depraedantur. Resumptis tamen viribus Baioarii et praedas ab hostibus excutiunt, et hostes de suis finibus pepulerunt. Paul. Diac. 4, 41. Um eben diese Zeit werden das erstemal Slawen an der oberen Save genannt: mortuo, ut diximus, Gisulfo, Forojuliensi duce, \*\*) Taso et

---

\*) *Beire* steht auch in kleinerer gleichzeitiger Schrift unten am Rande des letzten Blattes der Hs. in dem Satze: *Beire non dicuntur Bauarii, sed Boiarii, a Boia fluvio.*

\*\*) Zur Zeit des Regierungsantrittes des Kaisers Heraklius fiel Gisulf durch die Awaren (c. 57. 38).

Caco filii ejus eundem ducatum regendum susceperunt. Hii suo tempore *Sclavorum regionem, quae Zelkia \*)* appellatur, usque ad locum, qui Medaria dicitur, possederunt. Unde usque ad tempora Ratchis ducis iidem Sclavi pensionem Foro-Julianis ducibus persolverunt. Paul. Diac. 4, 40. Auf das Jahr 610 geschieht also von slawischer Bevölkerung der südöstlichen Alpenthäler sichere Meldung; Tassilos Zug gegen die Slawen läßt vermuthen, daß sie sich dort schon gegen das Ende des 6. Jahrhunderts festgesetzt hatten. Aber auch nur kurze Zeit vorher können sie das Land in Besitz genommen haben. Prokop (562) nennt hier noch die alten Namen, *Κάρνιοι τε καὶ Νορρικοί* (B. Goth. 1, 15), meldet noch nichts von einer Umstellung der Wendenvölker, sondern weiß sie noch als Anten und Sklawenen am Pontus und am Karpat. Durch den Einbruch der Slawen wurde das Christenthum mit seinen Einrichtungen in diesen Gegenden vertilgt, und nachher von Salzburg aus von Neuem eingeführt; noch waren aber im Jahre 579 die Bischöfe von Tiburnia und Celeja auf dem Concilium von Grad (Hansiz Germ. sacr. 1, 96). Da diese Slawen als die Vorläufer der Chrowaten und Serben als die vordersten Antenschaaren erscheinen, so werden sie auch den Weg von Osten über die obere Weichsel, Oder und die March gekommen sein.

**Carantani.** Die Benennung Noricum, Norici verschwindet nach der Einwanderung der Slawen aus diesen Strichen, und erhält sich nur noch für die von den Baiern besetzten Theile des Landes; vom Hauptorte *Carantana, \*\*)* dem alten Virunum, erhob sich auf

---

\*) Könnte etwa der alte Name Celeja, Cilli sein. Allein Hss. geben auch *Aglia, Cagellia*, und durch Vergleichung mit der Nachricht, daß unter Ratchis die Slawen in Carniola sich emporthoben (6, 52), wird Entstellung aus Carniola wahrscheinlicher.

\*\*) Der nun verschwundene Ort heißt noch civitas in einer Urkunde vom J. 982 (Juvav. p. 207): *de Carantana civitate, aliisque curtibus ad eandem civitatem pertinentibus*. Er lag in der Nähe des heutigen Mariasaal auf dem Zollfelde (Solum, nicht das alte Flavium Solvense, das an der Donau zu suchen ist, sondern der häufige slawische Ortsname Sol, deutsch Hala), dessen Kirche zur h. Maria darum auch *ecclesia ad Carantanam* heißt; die Stadtkirche selbst war dem h. Petrus geweiht; dies sagt eine Urkunde v. J. 927 (M. B. 14, 356): *loca ad sanctam Mariam ad Charantanam, ad sanctum Petrum in civitate Carantana. . . actum in synodo in ecclesia sanctae Mariae ad Carantanam*. Hier wurde der Be-

der slawischen Seite der neue Name *Carantani*, *Carantania*. Er erscheint zum erstenmal aus der Regierungszeit des Langobardenkönigs Grimoald: (Warnefridus) metuens Grimoaldi regis vires fugit ad *Sclavorum gentem in Carnuntum*, quod corrupte vocitant \*) *Carantulum*. Paul. Diac. 5, 22. Die Alpenslawen waren die südöstlichen Gebirgsthäler aufwärts gedrungen bis an die Wasserscheide, überstiegen sie in Einfällen in die jenseitigen Länder, und verbreiteten sich in den östlichen Umgebungen des Gebirges bis zur Ens. Aguntum, der Schauplatz der ersten Kämpfe zwischen Baiern und Slawen, ist das spätere Inticha, India (Innichen), in der Nachbarschaft slawischer Völker: dono atque transfundo locum

gierungsantritt der alten Herzoge von Kärnthengefeiert, und ihnen von ihrem Volke gehuldigt: Meinhardus in sedem ducatus sui solemniter collocatur, secundum consuetudinem a priscis temporibus observatam. Porro sub monte Karintbiano prope ecclesiam S. Petri lapis est . . Princeps stans super lapidem, nudum in manu gladium habens, . . de monte princeps properat ad ecclesiam Soliensem, . . deinde in prata Soliensia ad faciendum iudicium princeps pergit. Anon. Leobiens. Chronic. ap. Pez 1, 858 (a. 1287). Wie mit dem alten Orte Comageni die montes Comageni (S. 5) gleichnamig, so hier mit Carantana der mons Carentanus, dessen noch mit dem nahen Glanfluß gedacht ist in einer Urkunde vom J. 983: jugera tria in monte Carentano cum dimidia parte ligni illius montis in latere positi cum decem jugeribus pratorum juxta flumen Glana jacentium. M. B. 28. 1, 255. Trümmer und Spuren einer alten Stadt finden sich noch in der Nähe von Mariasaal. Eben dahin fällt nach den Bestimmungen der römischen Itinerarien das alte Virunum, der Hauptort im Noricum, und es ist demnach nicht zu zweifeln, daß Carantana späterer Name von Virunum ist. Slawischer? Karentia, Karentina ist slawischer Ortsname auf Rügen bei Saxo Gramm. p. 525. 528. Oder noch von den Kelten stammender? Kelten hatten mehrmals nicht nur mehrfache Benennungen der Flüsse, sondern wechselten auch die Städtenamen, wie Gesoriacum später mit Bononia; keltische Namen sind: Carantonus (Auson. Mosella in fin., Fluß Charente), Carentomagus, Carantomum (Act. Maill. Saec. 2, 184. 122). Eigentlicher Volksname wie Serben, Chrowaten ist also Carantani (*Quarantani* schreibt der Anon. Salzb., Juvav. p. 10) nicht, er hätte sich sonst auch wie diese im Volke erhalten müssen; dieses heißt sich selbst *Slovenci*, Slowenzen, und wird von den im Lande ansässigen Deutschen *Winden* genannt. Aber der Name mußte doch auch unter den Slawen bekannt sein, da ihn Nestor braucht, und *Chorutane* schreibt, dem slawischen Organe angepasst, wie Bossut aus Bacuntius.

\*) Ist falsche Korrektur des Geschichtschreibers durch Verwechslung mit Carnuntum, das an der Donau lag.

nuncupantem India, . . a rivo qui vocatur Tesido usque ad *terminos Sclavorum*, id est ad rivulum montis Anarasi, . . propter incredulam generationem *Sclavorum* ad tramitem veritatis deducendam. M. B. 9, 9 (a. 769). Das obere Drauthal nennt Slawenland eine Urkunde Arnulfs vom J. 894: capellam in *Sclaviniae* partibus ad curtem nostram, quae Liburna vocatur. M. B. 34. 1, 137. 139. Slawen verwüsten das obere Salzachthal (Juv. p. 53): Theodebertus dux ad illam cellam sancto Maximiliano ad Pongov (Bischofshofen) tradidit, . . interea contigit, ut a *vicinis Sclavis* illi fratres, qui ad Pongov de Salzburgensi sede ibidem destinati erant, inde expellebantur, et ita multis temporibus erat devasta eadem cella propter *imminentes Sclavos*, et crudeles paganos . . (p. 55): propter *Sclavos* crudelissimos paganos eadem cella multis erat temporibus desolata. Slawen an der Ens unter Tassilo erwähnt der Stiftungsbrief von Kremsmünster vom J. 777 (M. B. 28. 2, 198): tradimus autem et decaniam *Sclavorum*, . . quae conjuravit ille Jopan (Supan) qui vocatur Physso . . **XXX** *Sclavos* ad Todicha, . . tradimus autem et terram quam *illi Sclavi cultum fecerant* sine consensu nostro infra qui vocatur Forst ad Todicha et ad Sirnicha. Das Land (sonst auch Avaria, Pannonia, regio orientalis, Ostarrichi) heisst sogar Slawenland: quandam villam juris nostri prope fluvium Enisa in comitatu Ketoldi comitis quae dicitur Granesdorf, quae est sita *in parte Sclavanorum*. Urk. v. J. 834, M. B. 11, 106; territorium *in Sclavinia* in loco nuncupante Ipusa juxta Ipusa flumen. Urk. v. J. 837, Juvav. 88. Slawische Bergpamen in diesem Striche: ab eodem flumine (Erlafa) in orientali parte usque in medium montem qui *apud Uuinades Colomezza* vocatur. M. B. 28. 1, 22 (J. 832); et sursum versus per litus Ibisae usque in rivum qui dicitur Zucha, et per hunc usque in montem qui dicitur *sclavanice Ruznic*. ibid. p. 228 (a. 979). Undeutsche Benennungen im oberen Muhrthal: tale praedium, quale habuimus inter duos montes *Curolton Acozinae* a vertice montis *Zuneclopruc klopru* ad villam Bulchsisse in proprietatem concessimus in pago *Crauvati*. Dipl. Goss. ap. Froelich Diplom. Styr. n. 4 (a. 960). Nicht nur dieses Thal, sondern auch der Gebirgskessel der oberen Ens war im 11. Jahrhundert, nach der Trennung des Herzogthums Kärnthen von Baiern nicht bei diesem, sondern bei Carinthia (später wieder davon getrennt als marchia Styriae, Steyermark): loca ad Trasmam fluvium, ubi ad occidentem *in Carinthia oritur*. Stiftungsbrief von Gottweich v. J. 1083, Froelich Specim.

Chronol. Carinth. p. 477; ubi Liudzimannespah influit Ibisân, . . . a villa Chrellindorf usque in fluvium Zuchaba et ad Rudnicham, sicque ad *montana Carinthiam respicientia*. M. B. 29. 1, 46 (a. 1053). Im Süden trennten die Carantanen die carnischen Alpen von den krainischen Slawen, in Südwest von Italien: inter *Carontanos* et *Italiam* (dividunt Alpes). Geogr. Ravenn. 4, 37. Unbestimmt bleiben die Grenzgegenden zwischen den Carantanen und Awaren.

**Creinariî.** Geblieben ist auch nach der Slawen-einwanderung der Name Carnia. Aus alten Quellen nennt ihn neben den Carantanen der Geograph von Ravenna 4, 37: (Alpes dividunt) inter Carontanos et Italiam, inter patriam *Carnium* [Carniam] et Italiam: quae juga Carnium ab antiquitus Alpis Julia. Carniola wurde, wie es scheint durch die Langobarden, \*) Bezeichnung des alten Carnerlandes am Ostabhange der julischen Alpen, soweit es die Slawen besetzt hatten: juxta ipsam Valeriam ponitur patria, quae dicitur *Carneola*, quae et Alpes Juliana antiquitus dicebatur. Quam patriam Carnech [Carneola?], qui Valeriam patriam, ipsi eandem describere Philosophi. In qua Carnech patria . . . fluvius qui dicitur Corcac. Geogr. Rav. 4, 21; Ratchis apud Forumjulii dux effectus in *Carniolam Sclavorum patriam* cum suis ingressus, magnam multitudinem Sclavorum interficiens eorum omnia devastavit. Paul. Diac. 6, 52; *Carniolenses*, qui circa *Savum fluvium habitant* et Forojuliensibus paene contigui sunt. Annal. Einh., Pertz 1, 207. Krain, d. i. Grenzland, \*\*) heisst dagegen das Land, nach passender Umformung des alten Namens, in der einheimischen Sprache und bei den Deutschen: in comitatu Poponis comitis quod *Carniola* vocatur et quod vulgo *Creinamarcha* appellatur. M. B. 31. 1, 220 (a. 974); nostrae proprietatis partem in regione vulgari vocabulo *Chreine et in marcha* et in comitatu Paponis comitis. ibid. 28. 1, 210 (a. 974); praedium quod dicitur Ueldes situm in pago *Creina* nominato, in comitatu Uuatilonis supradicto nomine id est *Creina* vocitato. M. B. 28. 1, 319 (a. 1004).

Wahrscheinlich ist die slawische Bevölkerung von

---

\*) Kleincarnia, im Gegensatz zu dem Theil des Carnerlandes, den die Langobarden einnahmen?

\*\*) Von kraj (margo, extremitas) krajnaja zemlja, Krajna. Die Bewohner nennen sich *Krajnci* (Krainer, ahd. Chreinarar: via *Chreinariorum*. M. B. 28. 1, 210. a. 974).

Istrien von den krainischen Slawen ausgegangen. Von einem Ueberfalle des Landes um 610 spricht Paulus Diac. 4, 42: *Sclavi Histriam interfectis militibus lacrimabiliter deprædati sunt.*

### **Russische Slawen.**

Da die weiten Flächen an der Donau in ihrem Mittellaufe von den Awaren in Besitz genommen waren, so fanden die von Norden ziehenden Wendenvölker nur über sie hinaus, an den Abhängen der Gebirge zum Strome, von den Alpen rings herum bis zum schwarzen Meere ihre neuen Sitze, und dadurch, daß die Serben zwischen die moesischen Slawen und die Chrowaten in die Mitte traten, kamen diese wandernden Haufen des östlichen Zweiges wieder in Zusammenhang, in welchem sie seitdem die mächtige Reihe der Südslawen bilden. Daß aber nicht alle Ostwenden ihre alten Sitze aufgegeben haben, zeigt sich später, da von den Ufern des Dnepers und den nördlich darüber liegenden Gegenden, der Heimath der Anten, mehrere slawische Völker bekannt werden, die noch Nestor nicht nur von den andersredenden Stämmen dieser Länder unterscheidet, sondern auch von den stammverwandten lechischen Völkern trennt. Hier sind in Nestors slowenischer Völkertafel aufgeführt die *Poljane*, die Bewohner der Ebenen am Dneper um Kiew, an ihrer Seite die *Dereuljane*,\*) die Bewohner der westlichen Holzungen gegen den Pripiat, und die *Sjewero*\*\*) in Nordost, wohl, wie der Name andeutet, das äußerste slowenische Volk in dieser Richtung; vom Pripiat nordwärts gegen die Düna die *Dr'gowiczi*, *Dregowiczi*; über der Düna an der Polota, wo Polotsk, die *Poloczane*, und zu höchst im Norden, ein Rest in der Urheimath der Wenden, am Ilmersee die Nowgoroder, die hier von fremden Völkern umwohnt, auch mit besonderem Namen *Slowjene* heißen. Außer diesen werden in den Annalen noch andere aus südlicheren Gegenden genannt, die Buzhane am Bug (2, 105. 121), die Wolynjane (2, 105. 121), Duljebi (2, 112. 121. 3, 252), Tiwerci (al. *Tiwericzi*, *Tiwercy*,

---

\*) Als Orte der Drewier sind in der russ. Chronik genannt Wruczaŭ (Owruć, nordwestlich über Kiew) und Iskorostjen (al. Skorostjen, Korosten). 4, 103. 5, 191.

\*\*) Sjewero, Nord. Noch heißt Nowgorod an der Desna das sewerische, Nowgorod Sewerskoj.

*Twerici*) gegen die Donau (2, 121. 3, 75. 252. 4, 41), *Uliczi* (al. *Uglecy*, *Uglici*, *Uluczi*, *Lutcz*i, *Ljuticzi*, *Glyuticy*, *Luczane*) am Dneper, später westwärts gegen den Dnester (2, 121. 4, 3), die *Suliczi* (wahrscheinlich verschrieben die *Uliczi* 3, 75) und die *Chorwati* (2, 121. 3, 252); *Radimiczi* und *Wjaticzi*, lechische Völkchen, ließen sich ostwärts neben den Sewerern an der Sozha und Oka nieder (2, 121. 124. 153. 3, 75, 252. 5, 120). An der Wasserscheide zwischen der Wolga, der Düna und dem Dneper nennt Nestor die *Kriwitschen* (2, 105): *Kriwiczi*, izhe sjeđat na wjerch Wolgy, i na wjerch Dwiny, i na wjerch Dnjepra, ichzhe i gorod jest' Smoljensk. „die Kriwitschen, welche in den oberen Gegenden der Wolga, der Düna und des Dnepers sitzen; ihre Stadt ist Smolensk.“ Noch zum Jahr 1514 berichtet Dusburg einen Anfall der preussischen Deutschordensritter auf das Gebiet des Völkchens: hoc anno in mense Septembri frater Henricus Marschalcus cum omni virtute exercitus sui venit ad terram *Crivitiae*, et civitatem illam quae parva Nogardia dicitur cepit, et funditus destruxit, et terram circumjacentem rapina et incendio multipliciter molestavit. Chron. Pruss. 3, 315; daß aber die Unternehmer nach Wegnahme ihres Gepäcks im Rücken durch den Kastellan von Gartha (Grodno) der größten Noth ausgesetzt waren, zum Theil dem Hungertode erlagen, wird weiter erzählt. Ist parva Nogardia Nowogrodek, so reichten die Kriwitschen weit nach Westen und tief zwischen die Litauer hinein; aber vielleicht war Klein Nogard nur eine andere Benennung von Smolensk bei den Deutschen? Nach Nestor könnte scheinen, die Kriwitschen seien nicht für Slawen zu halten, da er sie weder in seiner Uebersicht der Slawenvölker aufführt, noch unter den Völkern slowenischer Zunge in Russland (2, 105): se bo w Rusi tokmo Slowjenesk jazyk: Poljane, Derewljane, Nowgorodci, Poloczane, Dr'gowiczi, Sjewero, Buzhane, zane sjeđat po Bugu, posljezhe i Wolynjane. Doch gedenkt der Kriwitschen ausdrücklich als eines slawischen Volkes schon Constantinus Porph. de adm. imp. c. 9, ed. Par. p. 59: οἱ δὲ Σκλάβοι οἱ πᾶσι τῶν αὐτῶν (τῶν Ῥώσ), οἱ Κριβηταιηνοὶ λεγόμενοι, καὶ οἱ Λενζανῆνοι, καὶ οἱ λοιποὶ Σκλαβίνιοι. Dieses Zeugniß und die offenbar slawischen Namen des Volkes \*) und des Hauptortes

---

\*) Noch als Ortsname: *Kriwiŭtz*, bei Schwerin; *Κρυβίτζα*, im Peloponnes, Fallmerayers Entst. der heutigen Griechen p. 85.



Smolensk lassen ihre Abkunft nicht bezweifeln; vielmehr erscheinen sie nach ihren Sitzen am wolkowischen Walde mit den Slowenen in Nowgorod als diejenigen Slawen, welche in der alten Heimath der Wenden zurückgeblieben sind. Ausser den Kriwitschen lassen sich von den russischen Slawen bei Constantin noch deutlich erkennen die Dregowiczzi, Derewljane und Uliczi: εἰς τὰς Σκλαβινίας τῶν τε Βερβιάνων, καὶ τῶν Δρουγουβιτῶν καὶ Κριβιτζῶν, καὶ τῶν Σερβίων, καὶ λοιπῶν Σκλάβων, οἵτινές εἰσι πακτιῶται τῶν Ῥῶς. de adm. imp. c. 9, ed. Par. p. 61; τοῖς ὑποφόροις χωρίοις χώρας τῆς Ῥωσίας, τοῖς τε Οὐλτίνοις, καὶ Δερβλενίνοις, καὶ Λενζενίνοις καὶ τοῖς λοιποῖς Σκλάβοις. c. 37, p. 106. Die Namen Σέρβιοι und Βερβιάνοι sind wahrscheinlich verschrieben für Σέβεροι (Sjeweri) und Δερβιάνοι (Drewljane = Drewljane). Am wenigsten Kunde hat der baierische Zusammensteller der Slawenvölkernamen aus diesem ihm fernsten Theile der Slawenwelt; nach dem Namen *Ruzzi* sind sicher aus diesen Strichen nur noch *Forsteren liudi*, d. i. Forsteren liudi,\*) Waldleute, Drewljane in deutscher Uebertragung, aufgeführt, vielleicht hier noch zu suchen dessen *Serauici*, die Σέρβιοι Constantins, die Sjewero? Wie die moesischen Slawen die Bulgaren, slawisierten auch diese Völker ihre Beherrscher, die skandischen Ros, und verschmolzen mit ihnen zum grossen Volke der Russen.

## B. WESTLICHER ZWEIG.

Nach der Ankunft der Awaren und ihrer Niederlassung im Lande der Gepiden hielten sich die südwestlichen Wenden noch die letzte Hälfte des 6. Jahrhunderts an der Ostseite derselben, grösstentheils von ihren herrschsüchtigen Nachbarn unabhängig,\*\*) aber ihre

---

\*) Die Hs. hat *Forsteren. liudi*, einen Punkt zwischen den beiden Wörtern, offenbar irrig nur durch den Abschreiber. Dafs *liudi* nicht besonderer Eigennamen sei, sondern mit *Forsteren* zusammengehört, zeigt ausser der Bedeutung noch der Anfangsbuchstabe, der nur hier klein geschrieben ist.

\*\*) Zwar sagt der Erzbischof Johannes von Thessalonien in den Mirac. S. Demetrii, Boll. Oct. 4, 143: τῶν Ἀβάρων ἡγούμενος καλεῖ πρὸς ἑαυτὸν τὴν ἅπασαν τῶν Σκλαβινιῶν θρησκείαν καὶ θηριώδη φυλὴν, ὑπέχειντο γὰρ αὐτῷ τὸ ἔθνος ἅπαν. Dies scheint übertrieben; aber bereits Helfer zu den Zügen

eifrigen Waffengefährten in den häufigen Angriffen auf das römische Gebiet, und in eigenen Unternehmungen die nahen Länder durchziehend, bis auch sie wie ihre östlichen Stammgenossen sich zum Zuge in eine neue Heimath erheben.

### Griechische Slawen.

Menander, ein Schriftsteller, der noch Sklawenen und Anten unterscheidet, meldet zum vierten Regierungsjahre des Tiberius (582) einen Einbruch von hunderttausend Sklawenen nach Thrakien und (an anderer Stelle, ungewiss ob derselben Schaaren oder eines anderen Zuges) \*) nach Griechenland, gegen die der Kaiser, eigene Heere aufzustellen nicht vermögend, sich zu helfen sucht, daß er den damals friedlich gesinnten Bajan, den Chakan der Awaren, zu einem Einfall in ihr Land bewegt: *κατὰ δὲ τὸ τέταρτον ἔτος Τιβερίου Κωνσταντίνου Καίσαρος βασιλείας ἐν τῇ Θράκῃ συνήνεχθη τὸ Σκλαβηνῶν ἔθνος μέχρι πού χιλιάδων ἑκατὸν Θράκην καὶ ἄλλα πολλὰ ληΐσασθαι.* ed. Bonn. p. 327; *ὅτι κεραϊζομένης τῆς Ἑλλάδος ὑπὸ Σκλαβηνῶν καὶ ἀπανταχόσε ἀλλεπαλλήλων αὐτῇ ἐπήρημένων τῶν κινδύνων, ὁ Τιβερίος οὐδαμῶς δύναμιν ἀξιόμαχον ἔχων οὐδὲ πρὸς μίαν μοῖραν τῶν ἀντιπάλων, μή τί γε καὶ πρὸς πᾶσαν, οὔτε μὴν οἶός τε ὢν πολέμοις σφισὶν ὑπαντιάζειν τῷ ἀνὰ*

über die Donau waren sie. Sie handeln sonst eigenmächtig. Die Aufhebung der Belagerung von Constantinopel unter Heraclius schreiben die Byzantiner zum Theil dem Umstand zu, daß die Slawen im Heere des Chakans sich weigerten, ferner Dienste zu thun. Vor dem Einfalle der Awaren in das Land der Sklawenen, zu welchem Kaiser Tiberius den Chakan Bajan bewog, schreibt Menander, habe diesem der Slawenfürst Dauritas mit den Scinigen auf die Aufforderung, sich ihm zu unterwerfen, die Antwort gegeben: *καὶ τίς ἄρα, ἔφασαν, οὗτος πέφυκεν ἀνθρώπων, καὶ ταῖς τοῦ ἡλίου θέρεται ἀκτίσιν, ὅς τὴν καθ' ἡμᾶς ὑπήκοον ποιήσειαι δύναμιν; κρατεῖν γὰρ ἡμεῖς τῆς ἀλλοτρίας ἐλώθαμεν, καὶ οὐχ ἕτεροι τῆς ἡμεδαπῆς. καὶ ταῦτα ἡμῖν ἐν βεβαίῳ, μέχρι πόλεμοι τε ὦσι καὶ ξίφῃ.* Exc. ed. Bonn. p. 406. Und wenn der Chakan im Friedensschlusse mit Mauricius den Römern gestattet, gegen die Slawen über die Donau zu setzen (Theophylact. 7, 12), so zeigt er, daß er ihr Gebiet nicht für das seinige betrachtet.

\*) Die erste dieser Stellen steht in den Fragmenten offenbar am unrechten Platze; Valesius setzt sie zur zweiten zurück und verbindet beide, ed. Bonn. p. 555.

τοὺς ἐφ' ὧς πολέμους τὰς Ῥωμαίων τετράφθαι δυνάμεις, πρεσβεύεται ὡς Βαϊανὸν τὸν ἡγεμόνα τῶν Ἀβάρων, τηνικαῦτα οὐ δυσμενῶς ἔχοντα πρὸς Ῥωμαίους, ἄλλως δὲ τῇ καθ' ἡμᾶς πολιτείᾳ χαίρειν ἐθέλοντα δῆθεν εὐθὺς ἐκ προοιμίων τῆς αὐτοῦ Τιβερίου βασιλείας. ταύτῃ τοι καὶ πείθει γε αὐτὸν κατὰ Σκλαβηνῶν ἄρασθαι πόλεμον, ὥς ἂν ὅποσοι τὴν Ῥωμαίων δηοῦσι, τοῖς οἰκείοις ἀνθελκόμενοι κακοῖς, ἐπαρκέσαι τε βουλόμενοι τῇ πατρίδι κατὰ τὸ μᾶλλον, παύσαιντο μὲν τοῦ τὴν Ῥωμαϊκὴν λεηλατεῖν, οἱ δὲ περὶ τῆς οἰκείας τὸν κίνδυνον ἀναδέξονται. p. 404. 405. Doch während der bald darauf wieder beginnenden Feindseligkeiten des Chakans gegen die Byzantier stand den Slawen nichts im Wege, sich in den Ländern jenseits der Gebirge festzusetzen, und selbst in den Peloponnes vorzudringen. Zweihundert achtzehn Jahre vor der wunderbaren Befreiung der Halbinsel unter Nikephorus (802 — 811) setzt ihre Eroberung, also in die Zeit von 584 bis 595, das Schreiben des Patriarchen Nikolaus (1081) an den Kaiser Alexius Comnenus: . . . δωρηθείσας ἐπισκοπὰς παρὰ Νικηφόρου βασιλέως τοῦ ἀπὸ γενικῶν, διὰ τὸ ἐν τῇ καταστροφῇ τῶν Ἀβάρων [Σκλάβων] \*) παρὰ τοῦ κορυφαίου τῶν ἀποστόλων καὶ πρωτοκλήτου Ἀνδρέου ὁφθαλμοφανῶς γενόμενον θαῦμα, ἐπὶ διακοσίοις δεκαοκτὼ χρόνοις ὅλοις κατασχόντων τὸν Πελοπόννησον καὶ τῆς Ῥωμαϊκῆς ἀρχῆς ἀποτεμομένων, ὥς μηδὲ πόδα βαλεῖν ὅλως δύνασθαι ἐν αὐτῇ Ῥωμαῖον ἄνδρα. Leunclavii Jus graecorom. 1, 278. Ohne Zweifel spricht von eben diesem grossen Slaweneinbruche auch die verstümmelte Nachricht des Abts Johannes von Biclar (Ronc. 2, 589): anno III. Tiberii Imp. qui est Leonegildi XI. annus, Abares a finibus Thraciae pelluntur, et partes Graeciae atque Pannonis occupant. Für Pannonis haben andere Ausgaben Pannoniae, aber von der Besetzung von Pannonien, das die Awaren schon seit dem Abzuge der Langobarden inne hatten, kann hier nicht mehr die Rede sein; der Name ist verstümmelt für Peloponnesi. Auch von Awaren kann hier wieder nicht die Rede sein. Während der Regierung des Tiberius wissen die griechischen Quellen ausser

\*) Offenbar Verwechslung der Slawen mit den Awaren. Slawen nennt Constant. Porphy., wo er das erwähnte Ereigniss erzählt (de admin. imp. c. 49). Von Awaren ist im Peloponnes keine Spur; Kutziagiren, eigentlich Bulgaren, die sich den Awaren angeschlossen haben, kommen in Thessalien vor.

der Wegnahme von Sirmium von keiner feindseligen awarischen Unternehmung gegen Süden; im Gegentheile bezeugt Menander (in der angeführten Stelle), daß sich der Chakan gegen Tiberius seit dem Anfange seiner Regierung freundschaftlich zeigte, und weiß, wo er von der Uebergabe Sirmiums berichtet (p. 425), daß damals der Chakan die seit *drei Jahren* von Tiberius nicht gezahlten Geldsummen verlangte, die ihm bewilligt waren „ὕπὲρ τοῦ μὴ χρῆσθαι ὀπλοῖς“, aber nichts von feindlichen Ueberfällen desselben. Schon mit dem Anfange der Regierung des Mauricius mußten demnach die hellenischen Länder an die Nordvölker verloren sein, obschon dieser Kaiser noch gegen das Ende seiner Regierung siegreich an der Donau gegen Slawen und Awaren kämpfte und selbst in ihr Gebiet eindrang. Alle Schranken aber waren aufgehoben unter der nachlässigen Regierung seines Nachfolgers Phokas, und ohne Zweifel ergossen sich neue Schaaren gegen den Süden. Heraclius sah bei seinem Regierungsantritt, wie die Perser gegen die östlichen Theile des Reiches, die Slawen gegen die schönsten Westprovinzen in Bewegung: Ἡράκλειος δὲ ὁ βασιλεὺς βασιλεύσας, εὗρε παραλελυμένα τὰ τῆς πολιτείας Ῥωμαίων πράγματα. τήν τε γὰρ Εὐρώπην οἱ βάρβαροι ἐρήμωσαν, καὶ τὴν Ἀσίαν οἱ Πέρσαι πᾶσαν κατέστρεψαν. Theophan. ed. Par. p. 251; Isidor von Hispalis schreibt im 5ten Jahre der Herrschaft des Kaisers, im Chronicon (Roncall. 2, 460): Heraclius dehinc quintum agit imperii annum. *Cujus initio Sclavi Graeciam Romanis tulerunt*, Persae Syriam et Aegyptum plurimasque provincias. Daß diese Slawen, welche die thrakischen Gebirge überstiegen, fast das ganze jenseitige Land überschwemmten, bezeugt der Epitomator des Strabo (ed. Almelov. p. 1261): καὶ νῦν δὲ πᾶσαν Ἠπειρον, καὶ Ἑλλάδα σχεδὸν καὶ Πελοπόννησον καὶ Μακεδονίαν σκύνθαι Σκλάβοι νέμονται. Langtobende Stürme der Verheerung und Vernichtung brachen herein über die heitere Heimath menschlicher Bildung. Auf den Gebirgen, die sonst in drangvollen Zeiten die alten Anwohner bargen und retteten, schlugen hier die Fremdlinge ihre Sitze auf zum sicheren, bleibenden Aufenthalt. Selbst am äußersten Rande des Landes, auf dem Taygetus bis zur Spitze von Taenarum, schreibt noch Chalkokondylas, wo er von der Verbreitung der Slawen spricht (ed. Par. p. 17): ὥς μὲν τοι διέσπαρται ἀνὰ τὴν Εὐρώπην πολλαχῇ ὥκησαν, ἄλλῃ τε δὲ καὶ ἐν τινὶ τῆς Πελοποννήσου χώρας τε τῆς Λα-

κωνικῆς εἰς τὸ Ταῦγετον ὄρος, καὶ εἰς τὸ Ταίναρον ὠκημένον. Durch eine Reihe von Jahrhunderten kam Verderben von den Höhen in die Thalländer, und auch Athen, dessen Bewohner sich nur auf der nahen Insel schützen konnten, sank in Schutt und Asche, berichtet ein Mönch des nach der Rückkehr aus Salamis in der Stadt (10. Jahrh.) erbauten anargyrischen Klosters (Fallmerayers Entst. der heut. Griechen, p. 23): κατ' αὐτὴν τὴν ἰδίαν ἑκατονταετηρίδα ἡ Ἑλλάς ἑκατήντησεν ὁ τόπος τῶν καταδρομῶν, ἡ Ἀττικὴ ἑκατήντησεν ἔρημος διὰ τετρακοσίους σχεδὸν χρόνους. οἱ Ἀθηναῖοι μετέφερον τὰς φAMILΙΑΣ τῶν εἰς τὴν Σαλαμῖνα· ἐκεῖ ἠκοδόμησαν τοὺς οἴκους τῶν οἱ περισσότεροὶ καὶ ἐκκλησίας εἰς τὸ χωρίον Ἀμβηλάκια καλούμενον, τὰς ὁποίας ἄχρι τοῦδε καλοῦν οἱ ἐγχώριοι τῶν Ἀθηναίων. ἀπὸ τοὺς κατοίκους τῆς Ἀττικῆς ὀλίγοι εἶχον μείνει εἰς τὴν Ἀκρόπολιν καὶ ἄλλοι τινὲς εἰς μερικοὺς πύργους τῆς πόλεως. καθ' ἑστίμην ἤρχοντο κλέφται, τοὺς ὁποίους οἱ κάτοικοι ἐκάλουν Φούστας, \*) ἐκτυποῦντο μὲν τοὺς ὀλίγους ἐγκατοίκους, ἄρπαζον ὅσα καὶ ἂν ἐδύναντο, καὶ ἔφυγον εἰς τὰ ὄρη. αἱ οἰκίαι αἱ περισσότεραι ἔπεσον, οἱ δρόμοι ἐγέμισαν ἀπὸ δένδρα, καὶ ἡ πόλις κατήντησεν ὅλη ἓνα δάσος ἐλεεινόν. οἱ λησταὶ ἔβαζον φωτιὰν εἰς τὰ δένδρα, καὶ αὐτὰ καιόμενα κατέκαιον καὶ τὰς ἀρχαιότητας. τότε ἔλαβεν τὴν μαυρὴν μορφήν τὸ γυμνάσιον τοῦ Πτολεμαίου, τοῦ ὁποίου μέρος καὶ ἐκρήμνισαν, τότε ἐμαύρισε ἀπὸ τοὺς καπνοὺς ὁ ναὸς τοῦ πανελληνίου Διὸς καὶ τόσα ἄλλα ἐκρημνήσθησαν. Die Angabe von den Jahrhunderte hindurch fortgesetzten Raub- und Verheerungszügen der Slawen, die der alten Bevölkerung des Landes verderblich werden mußten, bestätigt sich noch von anderen Seiten. Von Durchplünderung und Verwüstung Thessaliens, Hellas, Epirus, Achaïas und der Kykladen und Kleinasiens in der letzten Hälfte des 7. Jahrhunderts durch dieselben spricht der unbekannte Fortsetzer des Bischofs Johannes von Thessalonich de mirac. S. Demetrii (in der gleich unten anzuführenden Stelle); und zum Jahr 768 berichtet Nicephorus Patr. p. 49: Κωνσταντῖνος δὲ τοὺς Σκλαβηνῶν ἀποστέλλει ἄρχοντας καὶ ἀνακαλεῖται τοὺς ἐπὶ πλείονος χρόνου παρ' αὐτοῖς αἰχμαλωτισθέντας Χριστιανούς ἀπὸ τε Ἰμβρου καὶ Τενέδου καὶ Σαμοθράκης τῶν

\*) Eigenname, oder soviel wie κλέφται, λησταί?

νήσων, σθητικοῖς ἱματίοις τούτους ἀμειψάμενος τὸν ἀριθμὸν ὄντας ἄχρι διςχιλίων καὶ πεντακοσίων, καὶ πρὸς ἑαυτὸν ἀγαγὼν καὶ μικρὰ φιλοτιμησάμενος, ἀπέπεμψε πορεύεσθαι, οὐ ἂν βούλοιο ἕκαστος. Und wahrscheinlich aus dem Ende des 8. oder dem Anfange des 9. Jahrhunderts die genannte Legende (Boll. Oct. 4, 187): Κυπριανὸς (ἐξ Ἀφρικῆς ἀνὴρ, ἀρχιερατικῷ δὲ κοσμούμενος ἀξιώματι) τὴν πρὸς βασιλίδα τότε διὰ τινος χρείας στελλόμενος, περὶ πού τους τῆς Ἑλλάδος τόπους ἀπροςδόκητα τῷ τῶν Σκλαβινῶν ἔθνει ἐνήδρευται. ἀπάγεται τοίνυν τῇ σφῶν χώρα ἀνδράποδον ὃ κατ' ἀμφω σεμνὸς καὶ πολὺς ἐκείνος ἀρχιερεὺς.\*) Die makedonischen Länder heißen nun Slawenland, Σκλαβινία (Theophan., Neceph. Patr., Cedren.). Eroberungszüge dahin sind erwähnt, unter Constantinus II. (657): ἐπεστράτευσεν ὁ βασιλεὺς κατὰ Σκλαβινίας καὶ ἠχμαλώτευσεν πολλοὺς καὶ ὑπέταξε. Theoph. ed. Par. p. 288. Unter Justinianus Rhinotmetus, der einige Slawenhausen nach Kleinasien \*\*) versetzte (687): τούτῳ τῷ ἔτει ἐπεστράτευσεν Ἰουστινιανὸς κατὰ Σκλαβινίας καὶ Βουλγαρίας. καὶ τοὺς μὲν Βουλγάρους πρὸς τὸ παρὸν ὑπαντηκότας ὥθησε· μέχρι δὲ Θεσσαλονίκης ἐκδραμῶν πολλὰ πλήθη τῶν Σκλάβων τὰ μὲν πολέμῳ, τὰ δὲ προσρύντα παραλαβὼν, εἰς τὰ τοῦ Ὀψικίου διὰ τῆς Ἀβύδου περάσας κατέστησε μέρη. ἐν δὲ τῷ ὑποστρέφειν ὁδοστατηθεὶς ὑπὸ τῶν Βουλγάρων ἐν τῷ στενῷ τῆς κλεισούρας μετὰ σφαγῆς τοῦ οἰκείου λαοῦ καὶ τραυματίας πολλῆς μόλις

---

\*) Griechenland war also im Mittelalter slawischer Piratensitz, und bis zur byzantinischen Wiederoberung im südlichen Europa das, was Skandinavien im nördlichen.

\*\*) Von einer freiwilligen Slawenwanderung nach Kleinasien in der 2. Hälfte des 8. Jahrh. Nicephorus Patr. (p. 44): Σκλαβινῶν γένη τῆς ἑαυτῶν μεταναστάντα γῆς φυγάδες διαπερῶσι τὸν Εὐξείνου. συνειτέλει δὲ αὐτῶν τὸ πλῆθος ἄχρι καὶ ἐς ἀριθμὸν ὀκτὼ καὶ διακοσίας χιλιάδας, καὶ πρὸς τὸν ποταμὸν, ὃς Ἀρτάνης καλεῖται, αὐτοὶ κατοικίζονται. Da von Ueberschiffung des Pontus Euxinus die Rede ist, so kann das Ziel der Wanderung nur in Kleinasien gesucht werden, und ein Fluß Ἀρτάνης, Ἀριανός wird auch erwähnt in Bithynien, westlich vom Sangarius, von Skylax, im Periplus Arrians und eines Ungenannten (Gail 1, 291. 3, 63. 141). In der Notitia graecor. Episcopat. ist genannt unter den dem Stuhle von Nikaea untergebenen Bischöfen: τῷ Νικαίας Βιθυνίας. γ. ὁ Γορδοσέρβων. Codin. ed. Par. p. 385. Vielleicht ist dies der Name der eingewanderten Slawen, einer serbischen Abtheilung?

ἀντιπαρελθεῖν ἡδυνήθη. Theophan. ed. Par. p. 304; τὸ δὲ θέμα τοῦ Στρυμόνος τῇ Μακεδονίᾳ συντέτακται, καὶ Σχύθαι αὐτὸ ἀντὶ Μακεδόνων διανέμονται, Ἰουστινιανοῦ τοῦ Ῥινοτμήτου ἐν τοῖς ὅρεσι τοῦ Στρυμόνος καὶ ταῖς διαβάθραις τῶν κλεισουργῶν τούτους ἐγκατοικίσαντος. \*) Constant. Porphyrog. de themat. ed. Par. p. 23. Unter Constantinus Copronymus (758): τὰς κατὰ Μακεδονίαν Σκλαβινίας ἡχμαλώτευσεν καὶ τοὺς λοιποὺς ὑποχειρίους ἐποίησεν. Theophan. p. 361. Wohl hatten sich im Peloponnes noch mehrere römische Städte gegen die neue Bevölkerung aus dem Norden gehalten; aber die verheerende Pest unter Constantinus Copronymus (746) lieferte ihr noch das Uebrige in die Hände: ἐσθ' λαβώθη δὲ πᾶσα ἡ χώρα, καὶ γέγονε βάρβαρος, ὅτε ὁ λοιμικὸς θάνατος πᾶσαν ἐβόσκετο τὴν οἰκουμένην, ὅπηνίκα Κωνσταντῖνος ὁ τῆς κοπρίας ἐπώνυμος τὰ σκῆπτρα τῆς τῶν Ῥωμαίων διεῖπεν ἀρχῆς. Constant. Porph. de them. p. 25. Im Reisebuche des h. Willibald, der darauf nach dem Morgenlande wallfahrtete, ist die Halbinsel nicht mehr mit ihrem alten Namen benannt, \*\*) sondern heißt Slawenland (Boll. Jul. 2, 504): et inde (e Sicilia) navigantes venerunt ultra mare Adrium ad urbem *Manafasiam* \*\*\*) in *Sclavinica terra*. Et inde navigantes in insulam nomine Choo, †) dimittebant Corinthios in sinistra parte. Νῦν δὲ οὐδὲ ὄνομά ἐστιν Πισατῶν καὶ Κανκόνων καὶ Πυλίων· ἅπαντα γὰρ ταῦτα Σχύθαι νέμονται, sagt der Epitomator des Strabo (ed. Almelov. p. 1251). Eine Heeresmacht gegen alle griechischen Slawen schickte die Kaiserin Irene aus (J. 782): ἀποστέλλει Σταυράκιον τὸν Πατρίκιον, μετὰ δυνάμεως

\*) Hier läßt Porphyrogenitus auch den Constantinus Rhinotmetus ansiedeln und Länder vertheilen, über die er keine Gewalt mehr hat, wie den Heraklius mit den Serben und Chrowaten.

\*\*) Es erhebt sich der neue Name Morea, im Munde des Einheimischen ὁ Μορεῆς, der kaum anderswoher stammt als aus dem Slawischen, und abgeleitet scheint aus more, Meer, ursprünglich Morja oder morje, wie Topolja aus topol', im späteren Griechisch mit Abweichung im Geschlecht Moreas, Topolias. Zur Bedeutung vergleicht sich das altn. Siäländ, Seeland, Inselname und Benennung des schwedischen Ostküstenstriches. Polnisch ist pomorze (= pomorje), neutr., das Küstenland.

\*\*\*) Μονοβασίᾳ Theophan., Μονεμβασία, Napoli di Malvasia.

†) Ceos, Zea an der Südspitze von Attika. Die nächstgenannte Station ist Samos.



πολλῆς κατὰ τῶν Σκλαβίνων ἔθνων, καὶ κατελθὼν ἐπὶ Θεσσαλονίκην καὶ Ἑλλάδα ὑπέταξε πάντας καὶ ὑποφύρους ἐποίησε τῇ βασιλείᾳ, εἰςῆλθε δὲ καὶ ἐν Πελοποννήσῳ καὶ πολλὴν αἰχμαλωσίαν καὶ λάφυρα ἤγαγε τῇ τῶν Ῥωμαίων βασιλείᾳ. Theophan. ed. Par. p. 385. Für den Peloponnes hatte die Unternehmung noch keinen Erfolg; die dortigen Slawen sind erst seit der dem h. Andreas zugeschriebenen Niederlage vor Patras, nur einige Abtheilungen ausgenommen, dem Reiche unterworfen.

Die Namen der makedonischen und der ihnen südwärts wohnenden Slawen nennt eine griechische Legende aus dem 8. (höchstens 9.) Jahrhundert, welche die Erhebung dieser Völker gegen Thessalonich zur Zeit des Erzbischofs Johannes (zweite Hälfte des 7. Jahrh.), nach den Verheerungen, die sie vorher über die umliegenden Länder gebracht hatten, meldet (Boll. Oct. 4, 162): ἐγένετο τοίνυν, ὡς εἴρηται, ἐπὶ τῆς τοῦ ἐν ὁσίᾳ τῇ μνήμῃ ἐπισκοπῆς Ἰωάννου τὸ τῶν Σκλαβίνων ἐπαρθῆναι ἔθνος, πλῆθος ἄπειρον συναχθὲν ἀπὸ τε τῶν Δρογανβιτῶν, Σαγουδατῶν, Βελεγεζητῶν, Βαϊουννητῶν, Βερζητῶν καὶ λοιπῶν ἔθνων, πρῶτως ἐφευρόντων ἐξ ἑνὸς ξύλου γλύπτας νῆας κατασκευάσαι κατὰ θάλασσαν ὀπλισμένους, καὶ πᾶσαν τὴν Θετταλίαν καὶ τὰς περὶ αὐτὴν νήσους καὶ τῆς Ἑλλάδος, ἔτι μὲν καὶ τὰς Κυκλάδας νήσους καὶ τὴν Ἀχαΐαν πᾶσαν, τὴν τε Ἑπειρον καὶ τὸ πλεῖστον τοῦ Ἰλλυρικοῦ καὶ μέρος τῆς Ἀσίας ἐκπορθῆσαι καὶ ἀοικήτους . . . πλείστας πόλεις καὶ ἐπαρχίας ποιῆσαι, βουλευσασθαι τε ὁμοθυμαδὸν καὶ κατὰ τῆς εἰρημένης ἡμῶν φιλοχρίστου ταύτης πόλεως παρατάξασθαι καὶ ταύτην, ὡς τὰς λοιπὰς, ἐκπορθῆσαι. Später, nicht bestimmt zu welcher Zeit, wird der Eparch dieser Landschaft aufmerksam auf die Umtriebe eines slawischen Häuptlings (p. 173): τοῦ τῶν Ῥυγχίνων ῥηγὸς, τοῦνομα Περβούνδου, \*) dessen Gefangennehmung und Ermordung durch die Romäer die Seinigen und ihre Nachbarn, die Dragowiten und Sagudaten, in Wuth bringt, die sie wieder gegen die nahe Stadt loslassen. Mit Perwunds Volk, den Anwohnern des Rynchinus, \*\*) sind noch Slawen

\*) Ist Perwud oder Perwun (perwyj, primus) und steht gleich dem deutschen Frumari. Περιβούνιος bei Const. Porphyrog. de adm. imp. c. 51, der Name Priwina.

\*\*) Sonst Rechius: ῥεῖ δέ μς ποταμὸς Θεσσαλονίκης οἱκᾷ ἀποθεῖν, Ῥήχιος ὄνομα. Procop. de aedif. 4, 5.

vom Strymon genannt (p. 174): οἱ Σκλαβῖνοι οἱ ἀπὸ τοῦ Στρυμῶνος καὶ Πυγλίνου. Das bedeutendste dieser Völkchen scheinen die Dragowiten gewesen zu sein. Bei ihnen nennen einen Bischof die späteren Notitiae graecor. Episcopat. a Leone Sapiente ad Andronicum Palaeologum, ap. Codin. ed. Par. p. 386: τῷ Θεσσαλονίκῃς α'. ὁ Κίτρονς (ἐπίσκοπος). β'. ὁ Δρουγουβιτίων (eine Hs. Δουρογαβιτίας, eine andere verschrieben Γρουγαβιτίας). Der Metropolit von Philippopol setzt den Namen in seinen Titel: ὁ δὲ Φιλίππουπόλεως Δαμιανὸς γράψας ἡμῖν ἔγραψεν ἑαυτὸν ὑπέρτιμον καὶ ἑξαρχον πάσης Εὐρώπης καὶ Δραγουβιτίας. Codin. p. 407. Die Legende nennt sie in der Nachbarschaft der Stadt (p. 180): τὰ παρακείμενα ἡμῖν τῶν Δραγουβιτῶν \*) ἔθνη. Mit den Dragowiten erwähnt auch die Sagudaten in den Umgebungen Thessalonichs Joann. Comoniatas de excidio Thessalonice. (Script. post Theoph. ed. Par. p. 322): ἐμπεριέχει δὲ τῷ διαμέσου χώρῳ τὸ πεδῖον τοῦτο καὶ ἀμφιμίχτους τινὰς κώμας ὧν αἱ μὲν πρὸς τῇ πόλει τελοῦσι, Δραγουβίται τινες καὶ Σαγουδάτοι τὴν κλήσιν ὀνομαζόμεναι αἱ δὲ τῷ συνομοροῦντι τῶν Σκυθῶν ἔθνει οὐ μακρὰν ὄντι τὰς φόρους ἀποδιδόασιν. Auch diese Sagudaten, scheint es, hatten später einen eigenen Bischof, wenn der Bischofsitz Sugdaia der der Sagudaten ist. Wie für Δραγουβίται auch Δρουγουβίται geschrieben ist, konnte mit Σαγουδάται Σουγουδάται wechseln, woraus leicht Σουγδάται, Σουγδαία. In der Notitia graecor. Episcop. steht der Name in folgender Verbindung (p. 403): ὁ Βοσπόρου, ὁ Βιζίνης, ὁ Σουγδαίας, ὁ Μεσημβρίας, ὁ Ἀρκαδιουπόλεως, ὁ Σηλυβρίας. Alle in der westlichen Umgebuug von Constantinopel, woraus sich die Sitze des Volkes östlich von Thessalonich gegen Constantinopel folgern ließen. Derselbe Name scheint Σουβδαλία [Σουγδαλία] \*\*) im Verzeich-

\*) So schreibt die Legende auch sonst, nur oben Δραγουβίται. Dr'gowiczi, Dregowiczi Nest., Δρουγουβίται Const. Porph., nördlich über dem Pripet, ist derselbe Name mit der Ableitung -owit, wie Syantovitus, Swjatowit aus swjat, aus der Wurzel drag (pretiosus, carus), drug (amicus, socius), oder aus kroat. draga (convallis, Dobr. Instit. p. 129)? Er kommt noch vor als Mannsname: Dragawit, Dragoiŭit, Dragovit, Chronisten bei Pertz 2.; als Ortsname Dragawiti in den Stiftungs- und Bestätigungsurkunden des Bisth. Havelberg, Dreetz bei Rhinow.

\*\*) Fallmerayer fand in einer griech. Hs. der canon. Satzungen des Theodor Balsamon zu Florenz (Entst. der heut. Gr.

nisse der Bischofssitze des Patriarchats von Constantinopel von Theodor Balsamon, und *Σουβδελιτία* [*Σουγδ.*], Slawenlandschaft bei Constantinus Porph. de caerim. aulae Byz., ed. Bonn. p. 634: ἐδέξατο Μιχαήλ ὁ βασιλεὺς Σκλάβους τοὺς ἀτακτήσαντας ἐν χώρᾳ τῇ Σουβδελιτίᾳ καὶ ἀνελθόντας εἰς τὰ ὄρη καὶ πάλιν καταφυγόντας τῇ αὐτοκρατορικῇ καὶ ὑψηλῇ βασιλείᾳ. Aus einigen Angaben der Legende, die der Herausgeber Bueus nur in lateinischem Auszuge mittheilt (p. 176 not. g), erhellt, daß die *Βελεγεζῆται*, *Βελεγιζῖται* in der Ueberschrift des Kapitels, in den südlichsten Theilen von Thessalien, um die Städte Demetrias und Thebae wohnten, von woher sich die Bewohner von Thessalonich während der slawischen Belagerung von dem damals ruhigen Volke Lebensmittel holten. In dieser Richtung lassen sich etwa auch die *Βαῖουνῆται* vermuthen, und wenn der Deutung des Namens zu trauen, vielleicht rückwärts im inneren Lande gegen die Gebirge die *Βερζῆται*, \*) deren der Thessalonicher nicht ferner gedenkt. Weiter gibt nur von den letzteren noch aus der zweiten Hälfte des 8. Jahrhunderts Theophanes die Nachrichten, daß sie die Bulgaren zu versetzen vorhatten, daß ihr Fürst von einigen Griechen aufgereizt worden, die Söhne Constantins zu befreien, die zu Athen saßen (nach Zonaras), darauf aber durch die Kaiserin Irene geblendet wurden: ἐδέξατο μανδάτον ὁ βασιλεὺς (Κωνσταντῖνος) ἀπὸ Βουλγαρίας ἐκ τῶν κρυπτῶν φίλων αὐτοῦ, ὅτι ἀποστέλλει ὁ κύριος Βουλγαρίας ἑβ' χιλιάδας λαὸν καὶ Βοϊλάδας πρὸς τὸ αἰχμαλωτεῦσαι τὴν Βερζητίαν καὶ μεταστῆσαι αὐτοὺς εἰς Βουλγαρίαν. ed. Par. p. 376;

p. 88) die Varianten *Subdaa* und *Sugdaa*; letztere wird das Richtige sein.

\*) Leicht Wersiti, Wjersiczi hätte dann Nestor geschrieben, aus wjerch, wie *Λενζενῖνοι* aus Ljach. Wjerch, das Ende, Obere, die Höhe; wjerch Dwiny, Wolgy, Dnjepra bei Nestor das Hochland an den Quellen dieser Flüsse. Uppland nennt dies der Nordländer, und die Wersiti wären, die der Nordmann Upplendingar heisst. *Βαῖουνῆται*, mit der Ableitung -un, wie Perwun, gehört offenbar zur Wurzel boj oder woj, proclium, woraus wojna, Krieg, also Bojuniti, Wojuniti, Kämpfer, Krieger. In *Βελεγεζῖται*, wohl Compositum, ist das zweite Wort schwierig, obschon es noch im antischen Mannsnamen *Αβραγέζας* bei Agathias 3, 6. 21 steht. Vielleicht ist es das goth. gais, gäiz (gër) und wie chljb = bläibs, urslawisch gjez, nach Afficierung der Gutturale zhez. Zhezl im Slawon., baculus, virga. Dann wären diese Namen Dobrozhez, Welczheziczi.

ἡβουλήθη Ἀκαμήρος ὁ τῶν Σκλαβίνων τῆς Βελ-  
 ζητίας [Βερζ.] ἀρχων νυχθεὶς ὑπὸ τῶν Ἑλλαδικῶν  
 ἐξαγαγεῖν τοὺς υἱοὺς Κωνσταντίνου καὶ προχειρίσα-  
 σθαι ἐξ αὐτῶν βασιλέα. p. 400. Dafs auch die Le-  
 gende die Slawenvölker dieser Striche nicht alle nennt,  
 erhellt aus ihren Worten selbst. In der Notitia graecor.  
 Episcopatum sind unter anderen Suffraganbischöfen aus  
 diesen Ländern genannt (p. 593): τῷ Λαρίσσης δευτέρου  
 Θεσσαλίας . . δ. ὁ Ἐζερόν. (p. 595) : τῷ Φιλίππων  
 Μακεδονίας . . ε. ὁ Σμόλένων (al. ὁ Ὀσμολαίνων),  
 (p. 597): τῷ νεῶν Πατρῶν Ἑλλάδος. α. ὁ Γαλάζων.  
 Wie das peloponnesische Ezero die Ἐζερίται umwohn-  
 ten, können auch für das thessalische Ἐζερίται gefolgert  
 werden, und Σμόλενοι, wie Γάλαζοι, nach denen bul-  
 garische Kutziagern genannt sind, werden für Slawen  
 gelten, wenn man sich nur der Namen Smolensk und Ga-  
 lizien erinnert.

Dafs Boeotien von Slawen bevölkert worden, muß  
 schon aus den neuen slawischen Namen seines berühmten  
 Berges und seines Sees geschlossen werden, des Helikon,  
 slawisch *Zagora*,\*) des Kopais, jetzt *Тополъ*, von *topol*,  
 Pappelbaum. Sind die *Βαῖουνῆται*, Bojaniten, die sla-  
 wischen Boeotier?\*\*)

Von den peloponnesischen Slawen sind nur zwei  
 Einzelnamen, der beiden äussersten Slawenvölker, der  
 Bewohner der Maina und ihrer Umgebung, genannt und  
 ihre Wohnsitze geschildert von Constantinus Porphyro-  
 genitus de adm. imp. c. 50: ἐπὶ δὲ τῆς βασιλείας Μι-  
 χαὴλ τοῦ υἱοῦ Θεοφίλου ἀπεστάλη ὁ Θεόκτιστος . .  
 καὶ πάντας μὲν τοὺς Σκλάβους καὶ λοιποὺς ἀνυπο-  
 τάκτους τοῦ θέματος Πελοποννήσου ὑπέταξε καὶ ἐχει-

\*) Bedeutet dies der rückwärts, seitwärts gelegene Berg?  
 Den Namen (aus der Praep. za, trans, und gora, mons) tragen  
 sonst bei den Slawen Orte, die ihnen hinter dem Gebirge liegen,  
 oder Völker, wie *Заχλούμοι* bei Const. Porph., die hinter dem  
 Berge. *Ζάγωρα*, *Заγόρια* nannten die Bulgaren Debelus (nach  
 den Fortsetzern der byzant. Kaisergeschichte, in Script. post  
 Theoph, ed. Par. p. 102. 439), das auf der anderen Seite des  
 Haemus lag. Doch suche man nicht etwa dieses Namens wegen  
 Slawen schon im Alterthum am Halys, wo ein Ort *Ζάγωρα* er-  
 wähnt wird in Arrians Periplus des schwarzen Meers (Gail 3,  
 68); der Name ist hier auch nicht hinlänglich sicher und heisst  
*Γάζουρον* im Periplus des Ungenannten (bei Gail 3, 152 *Ζάγωρον*  
 cmendiert).

\*\*) Die Slawen gestalteten fremde Namen gerne nach eige-  
 ner Etymologie um; vgl. unten Chlemutzi aus Chelones.

Nachricht des russischen Annaisten historischen Werth, so wäre wahrscheinlich, daß vorzüglich durch eine Erhebung der älteren römisch redenden Bewohner der früheren Römerprovinz Dacia, der Walachen, gegen die späteren Einwanderer der Anstofs zur Umstellung des westlichen Wendenzweigs gegeben, und in ihm eine Trennung herbeigeführt worden sei, nach welcher ein Theil südwärts nach Griechenland zog, der zweite zahlreichere sich nordwestlich in die von den deutschen Völkern aufgegebenen Länder wendete.

### *Deutsche Slawen.*

Gewiss ist, daß im Laufe des 6. Jahrhunderts, in welchem die Sklawenen von der untersten Donau längs dem Karpat rückwärts nach des Jornandes Bestimmung bis zur Weichsel hinaufwohnten, von der Elbe noch keine Wenden im Abendlande bekannt waren. Gregor von Tours und Venantius Fortunatus, welche kleinerer Völker an der Elbe und in der Nähe, der Nordschwaben, der Juten, der westlichen Dänen, und ihrer Verhältnisse zu den Franken in der zweiten Hälfte des 6. Jahrhunderts gedenken, wissen dort noch keine Wenden; aber daß die Awaren dort auf kurze Zeit lagerten, wissen die Annaisten. Für den Anfang des folgenden Jahrhunderts mangelt leider ein bedeutenderer fränkischer Schriftsteller, der von den Ereignissen an den Ostgrenzen des Frankenreiches und der Ankunft der neuen Nachbarn ausführlich und zusammenhängend berichtete. Zuerst kommt Nachricht von Wenden an der Oberelbe mit dem

---

p. 74), Strobotza (Ort und Bach im Pelop., wahrscheinlich von strabiti, reficere, recreare, Dobr. Instit. p. 158), nicht Servlitza, Servlianika, Strobotitza, wie es antisch hiesse, und wie Porphyrogenitus immer Σέρβλοι, Σερβλία schreibt. Auf historischem Wege ließen sich etwa die makedonischen Slawen für Ostslawen erklären. Nestor erzählt (3, 183), Kaiser Michael, an den die Mähren um Lehrer des Evangeliums schickten, habe erfahren, in Thessalonich sei ein Mann, der zwei Söhne habe, Methodius und Constantin (Cyrillus), die slawisch verstanden und Gelehrte wären. Wenn sie nicht selbst vom Geschlechte der benachbarten Slawen waren, von wem anders konnten sie ihre Kenntniss der slawischen Sprache haben, als von diesen? Der Dialekt ihrer Bibelübersetzung aber gehört dem östlichen Sprachzweige an. Aber wieder, da Kyrill lange in Bulgarien wirkte, mußte er seine Sprache dort nicht accommodieren?

Jahr 623. Fränkische Kaufleute, unter ihnen Samo aus Sens, zogen zu diesen Slawen: anno XL. regni Chlotharii homo quidam, nomine Samo, natione Francus de pago Sennonago (al. Sennonico), plures secum negotiantes adscivit, ad exercendum negotium in *Sclavos*, cognomento *Winidos*, perrexit. Fredeg. c. 48. Die Slawen von den Awaren, die schon im Laufe dieses Jahrhunderts bis zur Ens, zu den Baiern, herrschten, gequält, hatten sich eben gegen sie erhoben, kämpften siegreich unter der Anführung des tapfern Samo, und wählten ihn zum Könige. Noch halten sich die Völker ruhig im Lande, das sie vor nicht langer Zeit besetzt haben können; aber bald regt sie ein Ereigniss zu jenen schwärmenden Zügen auf, durch die die Slawen ihre Nachbarschaft auf nicht minder gefährliche Weise, als einst germanische Völker den Römern gegenüber, ihren Umgebungen bemerkbar machten. Durch Ermordung und Plünderung fränkischer Kaufleute in Samos Gebiet kam es im Jahr 630 zum Bruch zwischen Dagobert und Samo. Der erste Kampf mit den Ostnachbarn endete unglücklich für die Franken. Zwar waren die Alamannen und Baiern \*) auf der einen Seite siegreich in das feindliche Gebiet vorgedrungen, aber die Ostfranken wurden bei der Burg Vogast, \*\*) wie

---

\*) So setze ich unbedenklich statt der Langobarden. Langobarden im Frankenheere neben den Alamannen, während der Baiern mit keinem Worte gedacht wäre! Und wenn auch Fredegar Langobardi las und schrieb, so war dies Entstellung des Namens, die leicht aus der Schreibung Baugovarii entstanden sein konnte. Der Langobardenname hat vorzüglich die Gelehrten verleitet, Samos Reich in ihrer Nähe, in Kärnthen zu suchen, gegen die übrigen Angaben Fredegars, die nur für Böhmen sprechen. Zwar könnte als Zeugniß für Kärnthen angeführt werden, was ein ungenannter Salzburger in der zweiten Hälfte des 9. Jahrhunderts schreibt (Juvav. p. 10): temporibus gloriosi regis Francorum Dagoberti Samo nomine quidam Sclavus (sollte Francus heißen) manens in *Quarantanis* fuit dux gentis illius. Allein dies ist nur spätere falsche Interpretation der älteren Nachricht auf die Carantanen, wozu der Schriftsteller verleitet sein konnte, daß dort einfach Winiden genannt sind, wie man immer die Kärnther bezeichnete, die Böhmen aber nachher, wenn noch Winiden, doch näher bestimmt Beowiniden, am häufigsten Beheimen, Boemannen hießen.

\*\*) Castrum *Vogastense*, *Vocastense* die meisten Hss.; andere Lesart: castrum *Wogastisburc*. In der Begrenzungsurkunde des Bisthums Prag vom Jahr 1086 bei Cosm. Prag. kommt vor: termini autem ejus occidentem versus hii sunt: *Tugast*, quae tendit ad medium fluminis Chub, *Zelza*, *Zedlica* . . Für Tugast ist

es scheint im Egerthale, aufs Haupt geschlagen. Und nun beginnen die Slawenstürme aus Samos Reiche, so wie von seinen Nordnachbarn, den Sorben, aus, die vorher, nachdem sie an den fränkischen Grenzen festen Fuß gefaßt, sich friedlich mit den Franken abgesunden hatten: *multis posthaec vicibus Winidi in Thoringiam et reliquos vastando pagos in Francorum regnum irruunt*. Etiam et Dervanus dux gentis *Urbiorum* [Surbiorum], *qui ex genere Sclavinorum erant*, et ad regnum Francorum jam olim adspexerant, \*) se ad regnum Samoni cum suis tradidit. Fredeg. c. 68. Vorzüglich war das offene dem Feinde naheliegende Thüringen seinen wiederholten Angriffen ausgesetzt: anno X. regni Dagoberti, cum ei nuntiatum fuisset, *exercitum Winidorum Thoringiam fuisse ingressum*, cum exercitu de regno Austrasiorum de Mettis urbe promovens, transita Ardenna, Magantiam magno cum exercitu adgreditur, disponens Rhenum transire... Saxones missos ad Dagobertum dirigunt, petentes, ut eis tributa, quae fisci ditionibus dissolvebant, indulgeret: ipsi vero eorum studio et utilitate Winidis resistere spondent, et Francorum limitem de illis partibus custodire promittunt. Fredeg. c. 74; anno XI. regni Dagoberti cum *Winidi jussu Samonis fortiter saevirent*, et saepe transscenso eorum limite regnum Francorum vastandum, *Thoringiam et reliquos pagos* ingrederentur, Dagobertus Mettis urbem veniens, . . . Sigibertum filium suum in Austeris regem sublimavit, sedemque Mettis civitatem habere permisit... Deinceps Austrasii eorum studio limitem et regnum Francorum contra Winidos utiliter defensasse noscuntur. id. c. 75. Die Ueberfälle, vorzüglich von Seite der Sorben, währten in der Folge fort.

Von dem Annalisten, der den Namen der Wenden von der Elbe her zum erstenmal nennt, ließen sich billig Nachrichten über ihre Ankunft an diesem Flusse erwarten, aber sein Ausdruck „ad regnum Francorum jam olim adspexerant“ zeigt, daß er nichts darum gewußt

---

noch geschrieben *Jugast*, *Lugast*, wahrscheinlich überall falsch für *Vugast*; *Woigast* war vielleicht die einheimische Form des Namens. Chub, Cheb ist der böhmische Name der Eger; wo aber an diesem Flusse das verschollene *Woigast* zu suchen sei, ist nicht zu bestimmen.

\*) Dies scheint nicht so genau zu nehmen. Wie konnten die Sorben, noch im Laufe des 9. Jahrh. die ärgsten Plünderer aus der slawischen Umgebung, gleich nach ihrer Ankunft dem Frankenreich unterworfen sein?



habe. Kein Schriftsteller hat das Jahr ihrer Ankunft aufgezeichnet, wie liefse sich Kunde von den Zügen der einzelnen vordringenden Völker selbst erwarten? Der Wenden an der Niederelbe und der Ostsee geschieht nicht Meldung vor Karl dem Großen. Statt alter Zeugnisse lassen sich also hier nur die aus der Gesamtübersicht der Slawenbewegungen folgenden Vermuthungen aufstellen: daß die slawischen Einwanderer an den Gebirgen und in den oberen Theilen der ehemals germanischen Länder, die bei Nestor in nächster Verbindung mit den Donauslawen stehen, die nördlichsten Abtheilungen des Sklawenenzweiges bildeten, und sich zuerst gegen West wandten (alle diese stehen sich in ihrer Sprache am nächsten, sprechen z. B. übereinstimmend h für g), und ihnen nachher eine zweite Hauptmasse von den südlicheren Theilen des Karpats herauf in die Flachländer und an die Ostsee gefolgt sei; daß diese Züge mit den Bewegungen der von da aus südwärts wandernden Slawen sich berührten, etwa die Alpenlawen, die späteren Carantanen und Krainer, der ersten Masse, der zweiten die Chrowaten und Serben Platz gemacht haben. Die letzten Ankömmlinge haben sich in vielen einzelnen Abtheilungen über das Land verbreitet, und sich meistens nach den Landstrichen benannt, wo sie sich niederließen.

*a. Slawen an der oberen Donau und Elbe.*

**Moravi**, die Ansiedler im Gebiete des Flusses *Marus*, \*) deutsch *Maraha*, *March*, slawisch *Morawa*. Wahrscheinlich haben sich Abtheilungen von ihnen schon frühe über das benachbarte oberungarische Gebirgsland, wie einst die Quaden aus dem Marchlande, vielleicht auch in die Ebenen hinab verbreitet. Nach dem Sturze der Awarenmacht herrschten sie eine Zeit

\*) Plin. 4, 12. Tacit. Ann. 2, 63, wahrscheinlich von den Kelten stammende Benennung. Kurz a, das dem Deutschen bleibt, dem Kelten in o schwankte, ist dem Slawen, später wenigstens, immer o geworden, darum Morawa aus Marus, Morawa (die südliche) aus Margus. Bei den lat. Chronisten deutsche und slawische Form gemischt: *Sclavi Marahenses*, *Marhani*, *Marvani*, *Maravenses*, *Maravi*, *Moravi*; altslaw. *Morawa*. Morawa ist slawisch eigentlich bloß Benennung des Flusses, dann auch des Landes, wie Bosna; der Bewohner nennt sich *Morawczyk*, *Morawec*. Alfreds *Maroaro* ist entstellt entweder für Maroare, Mar-vare, oder aus dem ahd. Marhara, aus dem auch die spätere Benennung *Markern*, *Merhern* (Pez 1, 968. 2, 1059), wofür zuletzt *Mähren*.

lang im weiten Nachbarland, das von ihnen ἡ μεγάλη Μοραβία bei den Byzantinern heißt. Die Nachkommen der älteren slawischen Bevölkerung vor der Ankunft der Magyaren und der Ueberrest der mährischen Macht auf dieser Seite sind die Slowaken, die in größter Masse an den Westkarpaten, sonst durch das Land zerstreut unter den Ungern leben, und deren Sprache sich an die ihrer Nordnachbarn, der Mähren und Böhmen, anschließt, im Einzelnen eigenthümlich sich entwickelt hat. Der erste Abschnitt des Verzeichnisses der St. Emmeramer Hs. scheint das Volk zweimal aufzuführen, einmal *Marharii* mit 11 civitates, dann *Merehani* mit 30. In wenigen Zeilen kann dies nicht für nachlässige Wiederholung genommen werden; die bedeutenderen Merehani, wenn der Name richtig, könnten etwa für die ungrischen Mähren erklärt werden. Allein da hier doch kein anderer Name zu nennen, also besonders aufzuführen war, ferner bei den vorher aufgezählten Namen in der Aufeinanderfolge genau Ordnung gehalten ist, Merehani aber nach *Vulgarii* steht, so ist dies wahrscheinlich nichts als entstellt statt *Serebani* (Serbi), derselbe Name der im 2. Abschnitte *Zeriuani* heißt. Daran knüpfen sich nicht unwichtige Folgerungen für die einzelnen Theile dieses ethnographischen Denkmals. Im ersten Absatze steht dasselbe Volk mit 30 civitates, dessen einzelnen Theilen im folgenden ungeheure Zahlen zugeschrieben sind: dies fließt nicht aus einer Quelle; eben so wenig aus derselben Quelle, wenn den Böhmen im ersten Absatze 15 civitates gegeben sind, den Milzanen 30, dem Gebiet von Prag 40, von Oppeln 20 im letzten. Jener ist ein in seinen Zahlenangaben mässiger älterer, von dem Concipienten des ganzen Denkmals schon vorgefundener Bericht, dem derselbe die ihm durch die oben (S. 601) vermuthete Gelegenheit zugeführten Nachrichten aus dem Süden hinzufügte (2. Abschnitt), worauf er mit Hinzugabe einiger östlicher Slawennamen, und einzelner im ersten alten Bericht übergangener vom Norden der Donau (5. Abschnitt) das Ganze zu einer, so viel ihm möglich war, vollständigen Slawenvölkertafel, ohne weiter auf einzelne Widersprüche zu achten, abzurunden suchte. Die Moravi sind in dieser also nur in *Marharii* bezeichnet, der echten altdeutschen Form des Namens, ahd. *Marhara*, aus *Maraha*, *Marha*; die alten Slawen lassen den Namen des Flusses zugleich zur Bezeichnung seiner Anwohner gelten, *Morawa* bei Nestor (2, 6. 3, 107. 173) und im Igorliede (ed. Hanka p. 20).

**Czechowé** (Tschechen), \*) der einheimische Name der slawischen Nachfolger der Baiern im Baialande, die den Deutschen Baiawenden, Beowiniden, Beheimen, Böhmen heißen. Sie haben im neuen Vaterlande sich bald stark und tapfer gezeigt, unter Samo die Ansprüche der Awaren und Franken von sich gewiesen. Die Sage gibt dem Volke den Anführer Czech, und setzt seine erste Niederlassung um den Berg Rip (böhm. wrch Rzip, Berg Reif in Hoffmanns böhm. Chron., St. Georgenberg) zwischen den Mündungen der Eger und Moldau (Cosm. Prag. p. 7). *Beheimare*, in qua sunt civitates XV, hat der 1. Abschnitt der Descriptio civitatum. Den Czechen scheinen einige von den unbekannten Einzelnamen zu gehören, die in demselben Verzeichnisse am Schlusse aufgezählt sind: *Besunzane* mit 2 Orten, *Uerizane* mit 10, *Fraganeo* mit 40, *Lupiglaa* mit 30, *Opolini* mit 20, *Golensizi* mit 5 Orten. Davon ist wohl Opolini deutlich der Name Oppeln (*Opol* in Urkunden), Lupiglaa wahrscheinlich Iglau (slaw. Iglawa) mit der Bezeichnung Lup (die mit *Lobia silva* verglichen wie in Lobenstein, Lubogast auf die Lage am Waldgebirge zu deuten scheint); doch gehören wohl innerhalb des böhmischen Waldkranzes die übrigen, wovon die ausge-

---

\*) *Czezi* Nest., *Τζέζοι* Kinnam. (um 1180), auffallend mit nicht gequetschtem Guttural *Κέζιοι*, *Κιέζοι* Chalcocond. Dobrowsky leitet den Namen aus der Wurzel *czk* (*czeti*, *czati*) im Verb. *cznu* in Comp. *zaczu*, *poczu* (anfangen), bei folgendem harten Vokal mit dem ursprünglichen Guttural *ko* in *konj* (Anfang), erklärt also Czechowé die Anfangenden, Vordenen (ihres Stammes), in passender Zusammenstimmung mit Lage und Geschichte. Aber wenn Czech dem Namen Lech, in welchem *ch* offenbar wurzelhaft ist, gleichzustellen wäre? Dann gehörte, wie Lech zu les (S. 604, 3. Anm.), Czech zu *czes* (Dobr. Instit. p. 101), von dem vielleicht die ursprüngliche Bedeutung verloren ist. Den Deutschen heißen sie ahd. *Beheima* Gloss. bei Schmell. Wb. 1, 140, *Beheimare* Descr. civitatum, ags. *Behemas*, *Beme* Alfr., nhd. *Böhmen* (aus Behomen), oder *Beowinida* (S. 367, Anm.), nach der alten Benennung ihres Landes Bojoheim, Baiobheim, Baia, Beheim (worüber S. 115. 116 und 366). Beheim ist die eigentliche Benennung dieses Landes, unser Böhmen aus Behemen, der Benennung der Bewohner, wie noch Aventin, Hundt unterscheiden, und Christoph Hoffmann in seiner Chronik der Behemen bei Pez 2, 1045: „Wie Tschech.. in das Land kam, das jetzt *Behem* genannt ist, und wie von seinem Namen die *Behemen* Tschechy genannt sind.“ Die lat. Chronisten geben nach der späteren Form Beheim oder der älteren Boihemum *Bechaimi*, *Bohemi*, *Bohemenses*, *Boemanni*, *Bemani* u. s. m.

Sclavi autem *Glomaci* appellant. . . Et haec provincia ab Albia usque in Caminizi fluvium porrecta. *Talaminzi*, qui habent civitates XIV, nennt auch die Descriptio civitatum weniger genau neben Surbi. Aus der Lage der Orte, welche Urkunden in Daleminza stellen, folgt, daß die Landschaft den Strich zwischen der Elbe und Mulde von Meissen bis Torgau umfasste. Siusli, auch als Gauname genannt von Dietmar (p. 48. 250. 258) pagus *Siusuli*, *Siusili*, fällt nach urkundlicher Bestimmung in die nordwestliche Umgebung von Daleminza. Siusli, Daleminci sind also einzelne ausgedehntere Sorbenstriche, neben welchen noch den bedeutendsten Raum einnahm der pagus *Chutici*, *Chutizi*, *Gutizi*, der sich von der Elster über Leipzig über Daleminzien hin gegen das Erzgebirge bis zur Elbe erstreckte (Dithm. Merseb. p. 4-57), und der auch die Landschaft *Coledici*, regio pagusque *Coledizi*, *Cholidici* in Urkunden von 973 (Raumer Reg. hist. Brandenb. n. 248. 250) noch umfaßt zu haben scheint. Von den Sorben dieses Striches ist die Rede in den Annal. Fuld. ad a. 859 (Pertz 1, 436): dispositae quoque Saxonum adversus Soraborum et Wiltzorum incursiones, qui nuper quasdam ipsius marchae Saxoniae villas incendio cremaverant, expeditiones. . . Saxones interea contra *Sorabos, qui Colodici vocantur*, apud Kesigesburch dimicantes victoriam adepti sunt, regeque ipsorum Cimusclo interfecto, eandem urbem et undecim castella ceperunt. *Coledici*, *Colidici* bei Dietmar, ist der Name Kolditz an der Mulde, unter dem noch Nirechowa, Nerchau, in Chutizi genannt ist (Raum. n. 343, a. 997), und über welchem Gutizi orientalis von der Elbe bis zur Chemnitz reicht (Dithm. p. 57); ist Chudice zu schreiben und aus chudij (schlecht, mager, arm) zu erklären, so ist dies passende Bezeichnung des kärglichen Erzgebirgslandes. Die armen Sorben dieser Ecke zwischen der Elbe und dem Waldgebirge mit ihren abwärts schon auf besserem Boden sitzenden Nachbarn, den Daleminzern und Sissilern, waren es also vorzüglich, welche so lange ihre Raubzüge gegen die Umgebungen fortgesetzt haben, und

---

Endung des Namens ist slawisch, vielleicht im Munde der Eingebornen Daleminici, Dolemenice, Dolemence (wovon das zweite Wort dunkel ist). War Glomuzi gleiches Umfangs, so ist dies für eine zweite Benennung nach dem heiligen See dieses Namens, von dem Dietmar Näheres angibt, oder dem Orte Lomatsch zu nehmen. Pagus *Dalminze seu Zlomekia* heißt der Gau auch in einer Urk. v. 981 bei Wenck, Hess. Landesgesch. 2, n. 27.

darum unter ihren besonderen Namen bekannt geworden sind. Aufgezeichnet sind Einfälle und Empörungen der Sorben zu den Jahren 782, 806, 816, 839, 858, 869, 874, 877, 880, 892 (Chronisten bei Pertz 1).

Erst mit dem 14. Jahrhundert wich auf dieser Seite das Slawische vollends dem Deutschen; 1527 hörte man in Leipzig auf srbisch (syrbisch) zu sprechen (Schafarik's Gesch. der slaw. Spr. p. 480).

**Milcieni**, \* die Bewohner der Oberlausitz, sind mit ihren niederlausitzischen Nachbarn für die Ostsorben zu halten. \*\*) Der milzienische Hauptort ist Bautzen: ipse (rex Henricus) cum Boëmiorum duce novo *Milzienos*, qui tum sibi fuere proximi, terminos per ineffabilem itineris difficultatem adiens, *Budusin* urbem possedit. Dithm. Merseb. 6, p. 145. Ihrer Grenze gegen die Böhmen im Waldgebirge gedenkt die Prager Begrenzungsurkunde v. J. 1086 bei Cosmas von Prag (ed. Dobr. p. 169): deinde ad aquilonalem hii sunt termini: . . . Dedosese, usque ad mediam sylvam, qua *Milcianorum* occurrunt termini. *Milzane* nennt sie die Descriptio civitatum und theilt ihnen 30 Orte zu.

**Lusici**, \*\*\* d. i. Luzhice, von luzha, Pfütze, passende Bezeichnung der sumpfigen Landschaft unter den milzienischen Höhen, dann Benennung ihrer Bewohner. *Lunsizi* nennt sie das Verzeichniss der St. Emmeramer Hs. und schreibt ihnen, wie ihren Nachbarn, den Milzienen, 30 Orte zu. Ursprünglich trug den Namen nur der Strich von der schwarzen Elster bis zur Spree. Ost-

---

\*) Wahrscheinlich einheimisch *Milczjane*; zu vergleichen sind die Ortsnamen, poln. *Mielcayn* bei Gnesen, böhm. *Milczjn* bei Tabor.

\*\*) Nur wegen der Letzteren entsteht Zweifel. Die Sprache der Wenden in den beiden Lausitzen ist in zwei Mundarten getrennt; die oberlausitzische neigt sich zum Böhmischen, spricht h für g, die niedere (die noch um Kottbus gesprochen wird) zum Polnischen, bewahrt mit diesem g. Doch läßt sich annehmen, daß die Sprache des sorbischen Gesamtvolkes dem Polnischen zur Seite gestanden, das Oberlausitzische in der Nachbarschaft des Böhmischen sich erst mit der Zeit diesem gleich gebildet habe (zum h für g neigen sich außer den oberländischen auch noch andere Slawen), und für die Ausbreitung des Sorbennamens bis zum Havellande spricht die Descriptio civitatum.

\*\*\*) Auch *Luisici*, *Luisizi*, *Luizizi*, *Luzici* geschrieben, *Luidizi* und mit den Liutici verwechselt, *Lusiki* bei Witichind von Kornei 3, p. 660.

wärts verbreiteten sich die Gegenden *Selpuk*, *Nice* oder *Nisici* (Dithm. Merseb. u. Urkk.), jene, nicht bestimmter Lage, wahrscheinlich in Nordost, diese in Südost von der Spree zur Neisse, und zu äußerst bis zum Bober, gleichnamig mit dem Orte Sorau, *Zara* Dithm. Merseb., *Sarowe*: *Marchia Lusatiae in se continet terram Sarowe* (vorher *Zarowe*), quae ex Slube usque ad fluvium Bobere extenditur usque ad terminos Poloniae, et usque ad terminos terrae Budessinensis. Dipl. d. a. 1301, Wilkii Tice-  
mannus, Cod. dipl. p. 158; Tacgolfus de Bohemia comes obtulit Deo et S. Bonifacio regionem suam, quamdam videlicet provinciolum sitam juxta Bohemiam, *Sarowe* nuncupatam. a. 801. Broweri Antt. Fuldens. p. 257. Der Name *Luzhice* ist nicht nur über diese Striche erweitert worden (*Niederlausitz*), sondern auch in der Benennung *Oberlausitz* auf das Bergland der Milzien.

*b. Fränkische, thüringische Wenden.* Durch die Kriege der Deutschen gegen ihre unruhigen sorbischen und böhmischen Nachbarn, durch das Vordrängen dieser Völker gegen Westen, und ihre häufigen Einfälle in die umliegenden Striche mußte es kommen, daß entweder slawische Kriegsgefangene als Leibeigene in die Umgebungen zerstreut wurden, \*) oder ganze Wendenhaufen sich da in Kolonien festsetzten. Die Verzeichnisse der Güter und Einkünfte des Klosters Fuld nennen Slawen (in einzelnen Stellen neben Franken und Sachsen, also als Volksnamen) unter ihren Dienstpflichtigen in den Orten der umliegenden Waldgegenden: *Ludera*, *Luterenbach*, *Summerde*, *Hagen*, *Vargelaha*, *Lupenzo*, *Nitharteshuson*, *Salzunga*, *Gerstungen*, *Cruciburg*, *Heringen*, *Sulaha*, *Ugesberc*, *Geysaha*, *Bezzingen*, *Biberaha*, *Nuenburc*, *Rora*, *Engelmarestat*, *Otricheshusen* (*Schann. Buchonia vetus*. Schoettgen et Kreysig Diplomatar. 1, p. 46—48); und noch erscheint der Wendenname aus denselben Gegenden: *Winatsazen* et in tribus villis Sclavorum et *Eitenmoinden* in pago *Salagowe*. Schoettgen Diplom. 1, 18 (a. 958); *Vuinidohoheim*, *Winithoheim*. Schann. Traditt. Fuld. n. 98. 278. Vet. polypt. ap. Schann. Buchon. vet. p. 431; in pago *Grapfelda* . . in loco *Vualahramesunimida*. Dipl. d. a. 908, M. B. 28. 1, 141. \*\*) Slawen in Orten

---

\*) Daber *Sclavus*, Sklave, der Bedeutung *servus*, Knecht, Leibeigener. Vgl. Grimms Rechtsalterth. p. 320 ff.

\*\*) Vgl. *Ernesteswiniden* (Schann. p. 288. n. 167) im Aischthale, *Woltheresuniniden* (im Dipl. Ottos II. von 979) im thüringi-

des Unterharzes (um Mannsfeld) erwähnt eine Urkunde vom J. 973: de possessionibus S. Bonifatii martyris praescriptus venerabilis abbas Vuerinharius pari mutuatione concambii dedit in jus et proprietatem S. Mauritii martyris, quicquid in Frekenleba et Scekkensteti, Arneri, Lembeki et Faderesrod, Kerlingorod, Mannesfeld, Duddondorf, Rodonvualli, Menstedi, Purtin et Elesleiba aliisque villis villarumque partibus, quas *slavuanicae familiae inhabitant*, . . visus est habere. Schann. Traditt. Fuld. p. 241; slawische Namen auf der Westseite der Saale eine Urk. von 993: Riedauuizi, Drogolisci, Siabudisci, Osutiscie, Cedlisciani. Erath Cod. dipl. Quedlinb. n. 31; und zwei von den J. 937, 955 ebendas. n. 7. 22: in loci marca, quae Smeon dicitur, *XII familiae Sclavorum* cum territoriis quas ipsi possident. . . villa Spileberg, quae etiam alio nomine Sibronuici dicitur, in marca quoque quae Smeon nominatur, sita (Schmon bei Querfurt). Noch zahlreicher finden sie sich in den oberen Maingegenden, an der Rednitz und der Aisch. Diese Striche heißen Slawenland, ihre Bewohner Main- und Rednitzwenden: qualiter . . dominus Karolus . . episcopis praecepisset, ut in terra *Sclavorum, qui sedent inter Moinum et Radantiam fluvios, qui vocantur Moinuvinidi et Ralanzuvinidi*, una cum comitibus, qui super eosdem Sclavos constituti erant, procurassent, ut inibi sicut in ceteris Christianorum locis ecclesiae construerentur, quatenus ille populus noviter ad Christianitatem conversus habere potuisset, ubi et baptismum perciperet. Dipl. Ludow. Germ. d. a. 846, Mon. B. 28. 1, 41; mit deutscher Endung: qui vocantur *Moinuvinida et Radunzuvinida*, in der Bestätigungsurk. Arnulfs vom J. 889, ibid. p. 95; Traditio bonorum in villa Thurpfilun. Ego Nidgoz trado . . quicquid proprietatis habeo in villa, quae vocatur *Thurpfilun*, juxta ripam fluminis Moin, *in regione Sclavorum*. Schannat n. 353 (a. 824); quasdam res juris nostri in pago Folchfeld dicto sitas, hoc est in comitatu cujusdam comitis, cui nomen Hessi, quicquid in loco *Fihuriot* nuncupato ad regiae serenitatis auctoritatem pertinere videtur una cum *caeteris slavienis oppidis* illuc justo conspicientibus. Dipl. Chuon-

---

schen Slawengau, Nidarun *Winida* (M. B. 9, 355) in Kärnthen, *Moinuwinida*, *Moinuviniden* (Schann. Dioeces. Fuld. p. 240. a. 874. Traditt. Fuld. p. 294. n. 32), *Nabauuinida* (M. B. 11, 121. a. 863) am Fichtelgebirge, *Adalhartesuineden* (Schann. n. 545. a. 905), *Gerhartiswindin*, *Kotzenwinden* (Sprengers Gesch. v. Banz 320. 344. a. 1151. 1225). Im Aischlande noch *Brodswinden*, *Ratsenwinden*, *Poppenwind*, *Reinhardswind* u. a.



radi a. 911, M. B. 28. 1, 145; tertiam partem *in Sclavis, in Heidn.* Dipl. d. a. 796 ap. Pistor. l. 2, 24. Slawen im Aischthal: in loco Hohenstat, qui situs est juxta ripam fluminis Cisca [Eisga, Eisca], .. in *eadem Slavorum regione* villas has Tutenstete, Lonrestat, Wachenrode, Sampach, simul *cum inhabitantibus Slavis*, qui singulis annis censum reddere debent Fuldensi monasterio. Schannat Trad. Fuld. p. 284. n. 69; in villa autem quae dicitur Medabah XL mansi de *Slavis* censum singulis annis reddere debent Sancto Bonifatio. ibid. n. 70. Doch muß hier den slawischen Bestandtheil der Bevölkerung immer noch der deutsche überwogen haben, oder der slawische Charakter bald dem überwiegenden deutschen Einflusse gewichen sein; auffallend zeigt sich aus diesem Slawenstriche kein slawischer Name. Deutsch sind Thurpfilun (= Durfilin, Dörflein, jetzt Dörfleins), Fihuriod (Viehried, Viehreut, jetzt Vieret), Heida (Ober-, Unterheid), alle am Main bei Bamberg, die Namen aus dem Aischthale, wie ein paar Wörter aus diesem Gebiete in einer Urkunde Arnulfs von 889 (bestätigt 923 von Heinrich I., 993 von Otto III., M. B. 28, 1. p. 98. 161. 259): *decimam tributi quae de partibus orientalium Franchorum, vel de Sclavis ad fiscum dominicum annuatim persolvere solebant, quae secundum illorum linguam steora (al. stiora) vel ostarstuopha\*) vocatur.* Deutsche Namen den Main aufwärts: Ebilesfelt et Wazzerlosa, Durngestat [Duringestat], Staffelstein, Kunestat. Traditt. Fuld. p. 284. n. 77. Eben so unter Deutschen eine slawische Ansiedlung an der Hainleite in Thüringen, wo die Gaue Winidon und Culm genannt werden: *quendam locum Bilistadt nominatum, in comitatu Siggonis comitis, et in pago Luinidon, quicquid respiciebat ad nos pertinens in villis Suozare, Ericha, Ruchenstad, Niuenstad, Westerenerich, Wolfheresuwinidon, in praescripto comitatu et pago sitis.* Dipl. Otton. II. de a. 979, ap. Harenberg Hist. Gandersh. p. 623; in villis et marchis subnotatis scilicet in pago *Culm* et in villa Culmnaha et in Urbah et in villa Bertelesrode. Urk. v. 966, in Oesterreichers n. Beitr. zur Gesch. 4. Heft p. 42, Schultes histor. Schr. Beil. 1; mangelhaft bei Schannat n. 587: in villis et marchis subnotatis Cul \* \* \* et in villa Urbach et in Berchtelesrode. Doch haben sich hier neben den deutschen Namen die slawischen Culm, Culmnaha (jetzt entstellt Keula), Worbis (alt Wor-

---

\*) Vgl. darüber Grimms Rechtsalterth. p. 298.

bizi, Worbiz) behauptet. Dafs die Saale die Thüringer und Slawen schied, ist aus den Chronisten bekannt; aufwärts safsen Slawen bis an ihre Quelle und verbreiteten sich über die umliegenden Höhen. Diese heifsen der Slawenwald: fuit in *saltu Slavorum*, qui ob densitatem nemoris umbrosam juxta linguam eorum *Lovia* dicitur, quique ob immensae latitudinis et longitudinis vastam solitudinem infinitam ursorum nutrit multitudinem, ursus quidam naturali rabie ceteris saevior, . . *provinciam Salarell* maxime devastaverat. Monachus Brunwillerens. ap. Leibn. 1, 320. Diese Slawen, Sorben, die sich hier mit den nordwestlichen Tschechen berührten, sind vielleicht zur Zeit Dagoberts um 630, da nach der Niederlage bei Wogast die Franken an ihren Ostgrenzen gedrängt wurden, auch in die inneren Gehänge des Höhenzuges, in die zum Maine sich neigenden, wahrscheinlich seit dem Abzuge der Burgunden spärlich bevölkerten Thäler hinabgestiegen, wo zwar nicht Urkunden, aber unzweifelhaft slawische Ortsnamen \*) slawische Ansiedlungen erweisen,

---

\*) Solche sind: Leugast (*Lubegast*, Cod. diplom. Langh. in Schultes hist. Schr., Sprengers dipl. Gesch. v. Banz p. 381), Schorgast (*Scorgaste*, M. B. 13, 108, zwei Flecken, Ludwig-, Markt-), Trebgast (*Trebgast*, *Treuegast*, M. B. 13, 341. 29. 1, 309), in den obersten Thälern des Maingebietes, und wahrscheinlich auch in dieser Lage: villa *Slopece* in pago Ratenzgowe, Urk. v. 1024, M. B. 28. 1, 510 (Schlop am Schlopbache? vgl. poln. Slupce bei Gnesen); vicus nomine *Silewize*, . . situs in pago Ratenzgouue. M. B. 29. 1, 47 (a. 1035), ist wohl Selbitz am gleichnamigen Flüschen in der Saalabdachung. An der Rodach: Graiz (*Grodeze*, *Grodiz* in den Urk. bei Sprenger, derselbe Name mit Graiz an der Elster, früher Groiz); Redwitz (*Redewiz*, Urk. v. 1338 bei Schultes p. 101; slaw. Rjedowice? *Riedauwizi*, Reidewitz an der Saale; bei Erath l. c., auf Rügen: terrula, quae *Redewiz* slavico appellatur. Urk. v. 1252, Dreger p. 338); Zedlitz, auch Zettlitz geschrieben, sonst noch häufig vorkommender Name (= poln. Siedlec, *Zedlica* in der Prager Grenzurk. bei Cosm. Prag. ed. Dobr. p. 169; praedium in terra Cujaviae *Cedelice* bei Dusbürg 2, 4, heisst *Sedlce* in Urkk. bei Dreger p. 150, Voigt p. 20. 43; vgl. *Novae Sedles*, *Ztare Zedlo* bei Boczek p. 189. 308. 314; böhm. *Sedlezany*, *Cedlisciani* bei Erath l. c.; von *sjedati*, sitzen, das deutsche Gisazi: *Gluzengisazi*, locus ubi Gluzo Sclavus habitare et diruere coepit. M. B. 28. 1, 253, oder *Sezze* in *Niusezze*, Neusefs, Ufsezze; das starke slaw. s ist deutsch z geworden, weswegen auch Zerbst, *Zirwoisti* Dithm. Mers., *Serbisti* sein kaun und *Zurbizi* Dithm.; jetzt Zörbig, *Serbice*); Schwürbitz (*Swerbiz*, M. B. 24<sup>o</sup>, 44, c. 1220, mit dem durch deutschen Mund eingesetzten w, wie *Suirbi* für Sorabi, offenbar slaw. *Serbice*, und derselbe Name mit *Servitza*, *Serfidicho* jenseits des Balkans, am Indschekara); Schmölz

und auf diesem Wege, da in Südost die Baiern gegen die Böhmen den Nordgau behaupteten, sind die Wenden abwärts bis an die Aisch und Rednitz gezogen. So weit ist das Volk der Wenden, das um Christi Geburt noch nicht gekannt, hinter der Weichsel verborgen lag, nach

(*Smoulnce* M. B. 13, 194, J. 1194, ursprünglich vielleicht *Smolence*, und dann den Namen *Σμόλενοι*, Smolensk zu vergleichen); Hüps (*Κυρce*, Sprenger p. 388, J. 1248, *Chubitz*, Urk. v. 1271 bei Schultes p. 84, von *kupa*, Haufe?); seitwärts am Wald Welitsch an der Tettau, deren alter Name *Tactia* (vgl. *mons Tetin*, provincia *Tetinensis* in Böhmen, Boczek p. 182. 183) mit anderen Flußnamen aus der Nähe in einer Urk. von 1194, M. B. 13, 194: 'de nemore nostro secus Kranach, quod vulgari-ter dicitur Nortwalt, . . ad ortum cujusdam fluvii, qui vulgo dicitur *Tyzwiz*, et inde procedens trans flumen, qui dicitur *Tactin*, protenditur ad alveum fluvii, qui vocatur *Chletiz*. Vgl. M. B. 24, 41. Von den Städten dieses Striches: Kulmbach, alt *Culminach*, *Culmnach* (noch in einer Urk. v. 1521 bei Schultes p. 92), in der ursprünglichen slawischen Form ohne Zweifel Chulmina, mit der häufigen Ableitung -ina aus *chlm*, *chulm*, Berg; Kronach, *Crana* zuerst genannt von Dietmar von Merseb., des Markgrafen Hezzilo Stadt, wohin er von Ammerthal und Creussen vor Heinrich II. floh, ehe er sich nach Böhmen wandte (darum jedoch nicht Goldkronach, das erst um 1363 durch den Bergbau entstand. Goldfuß und Bischof, Beschr. des Fichtelgeb. 2, 53), in Urkunden *Chrana*, *Chranaha*, *Cranack*, mit dem ursprünglichen *a* noch im 16. Jahrh. im Namen Lucas *Cranack*, findet, obwohl sich deutsche Namen wie Cranahfelde, Chranchvelt, Schann. Trad. Fuld. p. 308. 3, Sprenger p. 325, *Cranaha*, Schann. n. 63 (jener von ahd. *chranuh*, Kranich, der Vogel, dieser von *krana*, *grana*, der Bart?) zeigen, neben sicher slawischen Namen wahrscheinlichere Etymologie als slawisches *Chrana*, von *chraniti*, bergen, schützen (Dobrowsky Instit. p. 215), also Burg, Feste. Baireuth, d. i. Baierreut, alt Baierriute, scheint sein Name als eine spätere Ansiedlung, als jene beiden Städte sind, zu verrathen, eine baierische Kolonie aus dem nahen Nordgaue? Als die äußersten slawischen Namen im fränkischen Oberlande lassen sich anführen: Graiz, Mitwitz, Mödlitz (*Modlice*, vgl. *Pothmodelize*, Raum. Regest. n. 1015, Modlin) an der Steinach; Zedlitz und Hüps (Ober-, Unter-) bei Staffelstein; Scheslitz (*Schekezlize*, Schann. p. 282. 23, *Skehslitz*, M. B. 8, 177. a. 1230 = *Zbizhelice*, böhm. Ort im Bidschower Kreise? vgl. *Schesla*, Pertz 3, 133); Zwernitz (*Zuernze*, Sprenger p. 336. a. 1180, *Swerniz*, Schultes p. 79. a. 1246, ursprünglich wohl *Swerince* und mit Schwerin, *Zuarin* Dietm., zu vergleichen); Creussen? (*Crusni* Dietm., *Chrusin*, *Crusen*, M. B. 14, 415. 24, 44) und in der Nähe Oelsnitz (Ober-, Unter-, slaw. *Olsznice*, von *olsza*, Erle, wovon auch der Oelsnitzbach bei Berneck), Döberschitz (*Dobrzice*?), Döbercin, Kulmain (aus *Dobrin*, *Chulmin*?); Berg Kulm bei Neustadt, und in der Nähe Dölnitz (*Dolnice*).

sieben Jahrhunderten verbreitet, daß es nun vom Eurotas bis an die Wolga und den Main, von der Ostsee bis zum schwarzen, zum ägäischen und zum adriatischen Meere wohnt.

c. *Slawen im Flachlande zwischen der Elbe und Oder.* Eine bedeutende Zahl kleinerer nach ihrer Lage, ihren Hauptorten oder nach Flüssen benannter Abtheilungen ohne gemeinsamen Namen, doch wahrscheinlich derselben Mundart, die etwa mit dem Niederlausitzischen gleich, dem Polnischen zur Seite stand.

**Hevelli**, \* an der Nordseite der Lausitz, Bewohner des Havellandes. Zwei Einzelnamen nennt hier Helmold 1, 57: *Brizanorum et Stoderanorum populi, qui Havelberg et Brandenburg habitant.* Aber nur den letzten stellt dem Havellande gleich Dietmar: *Stoderania, quae Hevellim dicitur.* 4, p. 82. Unter den Lutizern steht derselbe bei Cosmas von Prag p. 36: *de durissima gente Luticensi, ex provincia nomine Stodor.* Und auch bei Alfred sind genannt (Or. p. 20) *Vylte, the man Aefel-dan hæet.* Doch findet dies sonst keine Bestätigung, und die Lutizer, Wilzen, sind nur die nördlichen Nachbarn der Haveler. Zu Stoderani ist Studernheim, Strodehne, zu Brizani Treuenbrietzen verglichen worden. *Hehfeldi*, qui habent civitates VIII, meldet die lateinische Tafel der Slawenvölker; pagus, provincia *Hevellon, Heveldun, Hevedun* schreiben Urkunden (Raum. Reg. a. 949. 980. 993. 1010. 1161). Nordwestlich an der Dosse sind ihnen vielleicht noch als Unterabtheilung oder besonderer Gau beizuzählen die *Doxani*, deren Landschaft *Dosseri, Dassia* in den Urkunden (Raum. Reg. a. 946. 949. 1161).

**Linones, Smeldingi, Bethenici:** filius imperatoris Karolus Albiam ponte junxit, et exercitum cui praeerat in *Linones* et *Smeldingos* . . transposuit, populatisque circumquaque eorum agris, transito iterum flumine, cum incolomi exercitu in Saxoniam se recepit. Annal. Einh. ad a. 808, Pertz 1, 195; Karolus Albiam ponte junxit, et cum exercitu cui praeerat in *Linones* et *Smeldingos* transposuit. Ann. Fuld. ibid. p. 354; Saxones venerunt ultra Albiam, et fregerunt unam civitatem cum

---

\*) Wohl für Havelli, Habuli, Habulani vom Namen des Flusses (S. 15); die Formen mit d scheinen durch etymologische Anknüpfung an feld entstellt. Helmold, der mit Adam von Bremen (c. 64) die Winidi zu Wandali und Winuli umwandelt, gestaltet noch in derselben Manier Havuli zu Heruli (1, 2).

nostris Guinidinis [Winidis], quae appellatur Semeldinconnoburg [Smeldingonoburg].\*) Chron. Moissiac. ad a. 809, Pertz 2, 258; accepto iterum a Saxonibus validiori auxilio, *Smeldingorum* maximam civitatem expugnat. Ann. Einh. eod. a., Pertz 1, 196. Die Linones heißen noch *Lini*, *Linoges*, *Linai*: Sclavi illi dicti sunt *Lini*, sive *Linoges*. Helm. 1, 57; Karolus imperator misit filium suum regem super Saxonia ultra Albia, ad illos Sclavos, qui vocantur *Linai*. Chron. Moiss. ad a. 808, Pertz 2, 258; *Linna*, est populus qui habet civitates VII, hat die Descriptio civitatum, die von Norden südwärts geht, nach Erwähnung der Wilci und weiter: prope illis resident, quos vocant *Bethenici*, et *Smeldingon*, et *Morizani*, qui habent civitates XI. Juxta illos . . Hehsfeldi. Sie kommen nach diesen Stellen vom Elbufer unter der Havelmündung östlich gegen den Mürizsee zu stehen. Provincia *Linagga* ist die Landschaft der Linen in einer Urk. v. 946 (Raum. Reg. p. 36); vielleicht ist nicht verschiedener Name der Name der Stadt Lenzen, Lunkini, Lunzin, Loncia, Leontium bei den Chronisten, slaw. Lunice, Lynice? Der Bethenici gedenkt nur noch das Chron. Moiss. ad a. 811 (Pertz 1, 309. 2, 259): ultra Albiam ad illos Sclavos, qui nominantur *Lanai* et *Bethenzi* (verschr. *Bethenzr*, al. *Bechelenzi*).

**Morizani**, mit den vorigen genannt in der Descriptio civitatum, am Mürizsee: erat illic (ad Havelam) vastissima silva, qua diebus quinque transmissa venit ad stagnum mirae longitudinis. . . Erat etiam illic barbarorum natio, quae *Moriz* (*Morim* verschrieben bei Abt Andreas, Ludwig 1, 496) vocabatur. (Ebbonis) Vita S. Ottonis, Boll. Jul. 1, 440. 441. In zwei päpstlichen Bullen (Raum. Reg. a. 1185. 1189) ist erwähnt silva, quae dicitur Bezunt (Besut), quae distinguit terras Havelliere (Havelberge) scilicet et *Muritz* (*Möritz*), eandem terram quoque *Muritz* et Vepero. Dieselbe Landschaft ist *Murizzi* zwischen Linagga und Tholenz genannt in einer Urk. v. 946 (Raum. p. 36), verschieden aber der Gau *Morezini* bei Dietm. p. 157, *Mortsani*, *Moritzani*, *Morezini*, *Morazena*, *Morazani* in Urkunden, an der Elbe, Magdeburg gegenüber.

**Warnabi** Adam. Brem. (an anderer Stelle verschrieben *Warnahi*), *Warnavi* Helm., d. i. Warnowe, Warnowane, gehören noch neben diese Völkchen, zwi-

---

\*) Da auch die Descriptio civitatum die schwache Form Smeldingon gibt (sonst -inga, -ingas, wie Frisinga, Frisingas, Otingas), so wird der Name Smeldingonoburg sein, wie Franconofort, Stadt der Smeldingen.

sehen den Havelern und Obodriten. Sie sind von Adam von Bremen mit den Linones genannt. Die erwähnte Grenzurkunde (des Bisthums Meklenburg von 1185) fährt nach Erwähnung des Grenzwaldes zwischen dem Havelande und Muritz fort: *silva, quae destinguit terras Havelliere scilicet et Muritz, eandem terram quoque Muritz et Vepero cum terminis suis ad terram Warnowe ex utraque parte fluminis quod Eldene dicitur usque ad castrum Grabow . . .* und umständlicher die zweite von 1189: *destinguit tandem terram Möritz et Veprouve cum omnibus terminis suis ad terram quae Warnowe vocatur, includens et terram Warnowe cum terminis suis ex utraque parte fluminis quod Eldena dicitur, usque ad castrum quod Grabou nuncupatur.* Bei Grabow, unweit der Elde, liegt der Ort Warnow, dessen Umgebungen das Völkchen bewohnt zu haben scheint.

**Liubuzzi, Ucri.** Jene könnten für die Lebuser an der Oder gehalten werden, sind aber wahrscheinlicher die Bewohner der im 11. Jahrhundert bekannten, von Dietmar öfter genannten Stadt Liubusua,\*) und dann den Havelern südlich neben der Lausitz zu suchen; denselben gegen Nordost, an der Ucker, saßen die *Uchri* (Witichind. Corbej.), *Uncrumi* (Contin. Reginon.), *Ucrani* (Dipl. Otton. imp. d. a. 965), *Uucrici* (*Wucrici*, Stiftungsbrief des Bisth. Brandenburg v. J. 949), die Bewohner der in späteren Urkunden genannten provincia *Ucra, Ukra, Ukere, Ucre* (Uckermark. Raum. Reg. a. 1168. 1172. 1178. 1194). Ob noch Wilini, bei Adam von Bremen neben den Liubuzzi und Stoderani genannt, in den südlichen oder östlichen Umgebungen der Haveler existirt haben, etwa dieselben mit den *Vuloini* bei Witichind von Korvei 3, p. 660, oder ob der erste dieser Namen nicht vielmehr durch falsche Auffassung für Lini (*Hilinones* geben auch Varianten bei Eginh.) stehe, und Vuloini eher Vulcini (Wilci) zu lesen sei, läßt sich schwer entscheiden. Es hat sich keine Spur dafür erhalten. Riezani (*Riaciani, Ritzani*) in Urkunden (Raum. Reg. a. 965. 973. 975) neben den Ucrani, Riedere, Tolensane, Zerezepani genannt, steht sonst nicht als Volks-

---

\*) Man hat auch diese Stadt, offenbar unrichtig, für Lebus gehalten. Dietmar war selbst in Liubusua, sagt manches von ihren Umgebungen, aber kein Wort von der Oder; nach allen Andeutungen lag sie nicht fern von der Elbe. Richtiger haben also Andere Lebus an der lausitzischen Grenze (bei Schlieben) dafür genommen.

name und in andern Urkunden (Raum. a. 949. 1161) mit Zemcici, Dassia und andern Gaunamen aufgeführt. Oder wäre an den Namen Brizani bei Helmold zu denken, und Wrietzen an der Oder herzunehmen?

**Polabi**,\* nach ihrer Benennung Anwohner der Elbe, die letzten Slawen an diesem Strome, grenzten an der Bille mit den sächsischen Sturmarn (S. 396). Ihr Hauptort war Ratzeburg.

**Wagri**,\*\* die nördlichen Nachbarn der Polaben, die letzten Slawen an der Ostsee. Ihr Hauptort war Aldenburg. Die Grenze gegen die Dänen lag an der Eider: *omnis Slavorum regio incipiens ab Egdora, qui est limes regni Danorum*. Helmold. 2, 14; Hædhum (Schleswig) nennt Other bei Alfred zwischen dem Lande Angeln, den Sachsen und den Wenden. Im Westen, gegen die nordalbingischen Sachsen, begrenzte die Schwalau (S. 396); im Süden die Trawe: *transitur fluvius Travena in nostram Wagirensen provinciam*. Helm. 1, 2. Wagria bezeichnet Helmold 1, 56: *Henricus . . intravit Slaviam, percussit . . omnem terram Plunensem, Luthilenburgensem, Aldenburgensem, omnemque regionem, quae inchoat a rivo Sualen et clauditur mari Baltico et flumine Trabena*. Daß auch die benachbarte Insel Femern Slawen bevölkerten, bezeugt Helmold 1, 2: *sunt et insulae Baltici maris, quae incoluntur a Slavis, quarum una Vemere vocatur*. Haec opposita est Wagiris, ita ut videri possit Aldenburg.

**Obodriti**,\*\*\* nach Adam von Bremen auch *Rerici*, ohne Zweifel nach der Handelsstadt Reric †) in ihrem Gebiete benannt, nach den Wagrern an der Küste von der Trawe bis zur Warnow; im inneren Lande liegen von Orten, die als obodritische genannt werden (Helm. 1, 87), am weitesten im Süden Zuerin (Schwerin),

\*) Mit deutscher Endung auch *Polabingi*; aus po, an, auf, und Labe, Elbe bei den Slawen.

\*\*) Noch *Wagiri*, *Waari* geschrieben.

\*\*\*) Wohl Compos. Ob-odriti; zu vergleichen *Odra*, *Odora*, der Flußname, *rivus Odri*, Boczek 283, sonst unbekannter Bedeutung. Verschiedene Schreibungen und Entstellungen des Namens: *Obotriti*, *Obotritae*, *Abotriti*, *Abotridi*, *Apodritae*, *Abatareni*. Alfred: *Apdrede*, *Afdrede*. *Abtrezi*, *Nortabtrezi*, die *Descriptio civitatum*.

†) *Thrasco dux Abodritorum in emporio Reric interfectus est*. Annal. Einh. et Fuld., Pertz 1, 196. 354; *emporium, quod in Oceani litore constitutum, lingua Danorum Reric dicebatur*. Annal. Einh., ibid. p. 195.



Melicon, sonst Malacowe (Malchow); der Hauptort war Mikilinburg (Meklenburg). Die *Descriptio civitatum*, die sie *Nortabtrezi*, zum Unterschiede von den Osterabtrezi, den Ostabodriten in Serbien, nennt, schreibt ihnen 53 Orte zu. Die Anhänglichkeit des Volkes an die Franken wird gerühmt von Einhard in den *Annal.* ad a. 798, Pertz 1, 185: *Abodriti auxiliores Francorum semper fuerunt, ex quo semel ab eis in societatem recepti sunt.* Sie erhielten von Karl dem Großen die Ländereien der verpflanzten Sachsen: *Saxones transtulit in Franciam et pagos transalbianos Abodritis dedit.* id. ad a. 804, p. 191. Vielleicht sind die Polaben diese vorrückenden Abodriten, und also eine Unterabtheilung dieses Volkes.

**Liutici**, *Luticzi* bei Nestor, der diesen einzigen Namen aus diesen Strichen nennt, *Willi*, *Wilzi* in deutscher Umformung, \*) ein zahlreiches Volk, nach den Obo-

---

\*) *Vylte* bei Alfred, aber in unrichtiger Verbindung (*Or.* p. 20): *Vylte*, the man *Aefeldan* hæte. Noch eine dritte Gestalt des Namens wird angegeben: *natio quaedam Sclavenorum est in Germania, sedens super littus Oceani, quae propria lingua Welatabi, francica autem Wiltzi vocatur.* Einh. Ann., Pertz 1, 175; *Sclavi, qui nostra consuetudine Wilzi, proprie vero, id est sua locutione, Welatabi dicuntur.* Einh. Vita Caroli M. c. 12. *Welatabi*, die in Germania sizzent, die wir *Wilze* heizen. Notk. c. 105; *Sclavi, qui dicuntur Weletabi.* Annal. Sangallens., Pertz 1, 81; die Letzteren wahrscheinlich aus Eginhard. Aber dies scheint nur die deutsche Form mit slawischer Endung, Weltowe, wie Warnabi, Warnavi = Warnowe, Warnowane, eigentlich Ljutowe, wie Verani für Rujane (s. Rugiani) durch deutschen Mund afficiert. *Luticii* (*Liuticii*, *Luticii*, *Leuticii*, *Lutizi*, *Lutitii*), *Ljuticzi* ist die oft wiederkehrende sicher slawische Form. Eben so ist *Wilzi* bei Adam von Bremen neben den östlichen Mirri, Lami vor Russland genannt wohl nichts anders als deutsche Umformung des Namens Litwa, und die *Ούλζια* bei Ptol. an der Ostseeküste, offenbar derselbe Name, werden auch deutsch eben diese Litwa sein. *A fortitudine Wilzi sive Lutici appellantur*, sagt Helmold. Das slaw. *ljutyj* ist grausam, grimmig, hart; die Bedeutung des deutschen Wortes *wilt* gibt Saxo Grammat. p. 105: *athleta, quem nostri Wasce* (altn. vaskr. fortis, strenuus), *Teutones vero diverso literarum schemate Wilze nominant.* Vielleicht sind *ljutyj* und *wilt* buchstäblich identisch, wie Labe und Albe. Noch weiter kommt das deutsche Wort vor bei Beda 5, 12: *castellum, quod antiquo gentium illarum vocabulo Wiltaburg, id est oppidum Wiltorum, lingua autem gallica Trajectum vocatur.* Derselbe Name ist *Wilzebure* (Wilzburg bei Weissenburg im Nordgau), M. B. 30, 1, 136. 161. a. 1226.

drüten an der Küste bis zur Oder ausgebreitet: *ultra Leuticos*, qui alio nomine *Wilzi* dicuntur, Oddora flumen occurrit. . . Oddora vergens in boream, per medios Winulorum transit populos, donec perveniat ad Juminem, ubi Pomeranos dividit a *Wilzis*. Adam. Brem. Hist. eccl. c. 66; *Wilzi et Leuticii* sedes habent usque ad Odoram fluvium. de situ Daniae c. 221; insula contra *Wilzos* posita, quam incolunt Rani, qui et Rugiani. Helm. 4, 2; (Dani) etiam Rugiana littora ac *Leuticios* scrutabantur anfractus. Saxo Gramm. p. 529. Südlich im inneren Lande lag Redra, berühmter Slawentempel am Tollensersee, noch im Lutizergebiete: civitas *Rethre*, quae est in terra *Lutitiorum*. Helm. 4, 16. Das Volk zerfiel in vier Abtheilungen, zwei am südlichen, zwei am nördlichen Ufer der Peene: cum multi sint Winulorum populi fortitudine celebres, soli quatuor sunt, qui ab illis *Wilzi*, a nobis vero *Leuticii* dicuntur, \*) inter quos de nobilitate potentiaque contenditur. Hi sunt scilicet *Chizzini* et *Circipani*, qui habitant citra *Panim* fluvium, *Tholosantes* et *Rheteri*, qui ultra *Panim* degunt. Ad. Brem. c. 140; venit ad *Circipanos* et *Kyzinos*, quos a *Tholenzis* et *Rederis* separat flumen *Panis* et civitas *Dimine*. *Kyzini et Circipani cis Panim*, *Tholenzi et Redari trans Panim* habitant. Hi quatuor populi a fortitudine *Wilzi* sive *Lutici* appellantur. Helm. 4, 2; quatuor autem sunt populi eorum, qui *Lutitii* sive *Wilzi* dicuntur, quorum *Kycinus* atque *Circipanos* circa *Panim*, *Riaduros* sive *Tolenzos* cis *Panim* habitare constat. id. 4, 21. Die *Redarii* (*Riedere* Urkk. von 965. 975, Raum. Reg. p. 46. 54) sind die Lutizer von Redra, die *Tholenzi*, *Tholosantes* (*Tolensane*, *Tolensani* dies. Urkk. bei Raum., *Tolonseni* Ann. Sangall., Pertz 4, 79) die Anwohner der Tollense, die *Chizzini* wahrscheinlich von ihrem Orte (Kessin bei Rostock) benannt: Zuentepolch direxit expeditionem in provinciam Obotritorum obseditque urbem, quae dicitur *Werlo*. Qua in potestatem redacta, ultra progressus est ad urbem *Kycinorum*. Helm. 4, 48; und 4, 87: castrum sibi retinuit *Wurle*, situm juxta flumen *Warnon*, prope terram *Kicine*. In ihrem Gebiete noch *Wotenick* bei Demmin: in *Kizin* *Wotencha*, prope *Dimin*. Bulle Cölestins III. vom J. 1191

---

1230. Auch das slawische Wort ist mit Ableitung *Лютіца* als Ortsname genannt in Thrakien bei Codinus ed. Par. p. 594.

\*) Verkehrte Angabe.

(Lindenbr. Script. rer. septentr. p. 169). Alles Uebrige über der Peene, das sumpfige zur rügischen Küste geneigte Land, scheint ursprünglich der Name Circipani (*Zerezepani*, *Zircipani* Urkk. bei Raum., *Zcirizspani* Annal. Sangall.), wie seine Bedeutung angibt, \*) umfaßt zu haben: rex (Waldemarus) deinde Rugiam advectus, *Circipenensem* statuit attentare provinciam. Quam dum peteret, eximiam vastae coenulentaeque paludis difficultatem offendit. Cujus superficies tenero vestita cespite, graminis quidem ferax, sed vestigii ita impatiens erat, ut plerumque calcantes obrueret; nam limo funditus subsidente in luteas voragines, sordidamque colluviem prolabebantur. Saxo Gramm. p. 543. Doch ist schon davon abgesondert die Landschaft Tribusees: (Canutus rex) duodenis millibus e Rugia contractis, *Tribusanam provinciam* ditioni suae parentem peragrat. Post haec *Circipenensium* devexam paludem paternae militiae aemulatione permensus ad urbem Lubeckincam pervenit. Qua praeterita, dum Diminum petere statuisset, in abundantem potionem vicum incidit. . . Saxo Gramm. p. 382; terra *Circipanorum*, quae *Tribuses* contigua. Arnold. Lubec. Chron. Slavor. 3, 4; die Landschaft Loitz: in terris vero *Lusiz et Cyrspaniae*. Urk. von 1226, Dreger Cod. dipl. Pom. n. 64; cum terris Tolense, Plöte, *Lositz*, *Tribuses*, *Circipene*. Urk. v. 1170, Raum. Reg. p. 228. Diese vier Völker standen sich gleich und unabhängig neben einander; bei heftigem Gegenkampfe ihrer nördlichen Brüder machten die beiden Südvölker wegen ihres vielbesuchten Tempels Ansprüche auf die Oberherrschaft im Gesamtvolke: de fortitudine et potentia valida orta est contentio. Siquidem *Kiaduri sive Tholenzi* propter antiquissimam urbem et celeberrimum illud fanum, in quo simulacrum Radigast ostenditur, regnare volebant, adscribentes sibi singularem nobilitatis honorem, eo quod ab omnibus populis Slavorum frequentarentur, propter responsa et annuas sacrificiorum im-

---

\*) Vergleichung mit den Namen Polabi, Pomorani, Ohodriti läßt auch im ersten Worte dieser Zusammensetzung eine Praeposition vermuthen. Diese wird *czrez*, *czerez* (per, auch super) sein, und der Name Tschirspanen, Tschrespanen, die über der Peene. Dem kommen auch die Schreibungen *Zerezepani*, *Cyrspania* in den oben angegebenen Urkunden nahe. Die lat. Scribenten waren in Verlegenheit die slawischen Zischlaute auszudrücken; fast hätte der Annalist von St. Gallen in *Zcirizspani* die polnische Schreibung getroffen.

pensiones. Porro *Circipani* atque *Kycini* servire detrectabant, imo libertatem suam armis defendere statuerunt. Helm. 1, 21. Die Descriptio civitatum gibt nur den Gesamtnamen des Volks mit der Zahl der Abtheilungen und ihrer Orte: *Wilci*, in qua civitates XCV et regiones IV. Wenn Adam von Bremen die Lutizer bis zur Oder ausdehnt, so wird dies nur von den Odermündungen zu verstehen sein, über welchen die Ucrani an der Uker nicht mehr zu denselben gezählt sind. Im leutizischen Lande haben sich die umwohnenden herrschenden Völker festgesetzt: die Dänen (Saxo in den gegebenen Stellen), die Pommern; Bischof Otto von Bamberg betrat in Demmin das pommerische Gebiet: per Albam flumen in Habalam perlapsus, Leutitiae littora usque adductus est, . . cunctaque Hallae coëmta et navigio usque in Leutitiam portata, curribus et quadrigis quinquaginta cum annona imponens, ibi per *terram Leutitiae usque Timinam civitatem Pomeraniae* transportavit. Vita S. Ottonis auctore synchr., Boll. Jul. 1, 407.

Adam von Bremen faßt die Slawen zwischen der unteren Elbe und Oder in folgenden Ueberblick (c. 64): populi igitur Slavorum sunt multi, quorum primi ab occidente confines Transalbianis sunt *Waigri* (al. *Iagri*), eorum civitas Aldenburg maritima. Deinde sequuntur *Obodriti*, qui altero nomine *Reregi* vocantur, et civitas eorum Magnopolis. Item versus nos *Polabingi*, quorum civitas Racisburg. Ultra quos *Lingones* [Linones] sunt et *Warnahi*. Mox habitant *Chizzini* et *Circipani*, quos a *Tholosantibus* et *Retharis* fluvius Panis separat, et civitas Dimine. Ibi est terminus Hammaburgensis parochiae. Sunt et alii Slavorum populi, qui inter Albiam et Odderam degunt, sicut *Heveldi*, qui juxta Haliolam [Habolam] fluvium, et *Doxani*, *Liubuzzi*, *Wilini* et *Stoderani* cum multis aliis. Inter quos medii et potentissimi omnium sunt *Retharii*, civitas eorum vulgatissima Rethre, sedes idololatriae.

Deutscher Uebermacht erlagen diese Völker nach heftigen und begeisterten Kämpfen für ihre Freiheit, wie selbst ihre Gegner anerkennen. \*) Albrecht der Bär

---

\*) Abotriti rebellaverunt et casso exercitu nostro ducem ipsum nomine Haicam extinxerunt. Ab ipso rege saepius ductus exercitus, eos laesit, et in multis afflixit, et in ultimam pene calamitatem perduxit. Illi vero nihilominus bellum, quam pacem elegerunt, omnem miseriam carae libertati postponentes. . . Transeunt sane dies plurimi, his pro gloria et pro magno lato-

ist der Vollender der längst begonnenen Unterjochung und Slawenausrottung, zugleich der Stifter einer neuen Ordnung, Pflanze deutscher Art und Bevölkerung über der Elbe: in tempore illo orientalem Slaviam tenebat Adelbertus Marchio, cui cognomen Ursus, qui etiam propicio sibi Deo amplissime fortunatus est in funiculo sortis suae. Omnem enim *terram Brizanorum, Stoderanorum, multarumque gentium habitantium juxta Havelam et Albiam*, misit sub jugum et infrenavit rebelles eorum. *Ad ultimum deficientibus sensim Slavis, misit Trajectum et ad loca Rheno contigua, insuper ad eos, qui habitant juxta Oceanum et patiebantur vim maris, videlicet Hollandos, Selundos, Flandros, et adduxit ex eis populum magnum nimis et habitare eos fecit in urbibus et oppidis Slavorum.* Helm. 1, 88. In die nördlichen, die obodritischen und benachbarten Länder, folgten Heinrichs des Löwen vernichtenden Heeren neue Völker aus dem Westen: munitiones, quas dux jure belli possederat in *terra Obotritorum, coeperunt inhabitari a populis advenarum, qui intraverant terram, ad possidendum eam. . . Porro Henricus comes de Radesburg, quae est in terra Polaborum, adduxit multitudinem populorum de Westfalia, ut incolerent terram Polaborum, et divisit eis terram in funiculo distributionis.* Helm. 1, 91; et praecepit dux Slavis, qui remanserant in terra Wagirorum, Polaborum, Obotritorum, Kycinorum, ut solverent redditus episcopales. . . Et auctae sunt decimationes in terra Slavorum, *eo quod confluerent de terris suis homines Teutonici ad incolendam terram spatiosam, fertilem frumento, commodam pascuorum ubertate, abundantem pisce et carne et omnibus bonis.* id. 1, 87. Der Wager Land wurde nach dem Vertilgungskrieg der Holsaten und Sturmarn von Adolf, des jungen Herzogs Verwalter, vertheilt: surrexit innumera multitudo de variis nationibus assumptisque familiis cum facultatibus venerunt in *terram Wagirensium* ad comitem Adolsum, possessuri terram. . . Et *primi quidem Holsatenses* acceperunt sedes in locis tutissimis ad occidentalem plagam Sigeberg circa flumen Trabenam,

---

que imperio, illis pro libertate ac ultima servitute varie certantibus. Witich. Corbej. 2, p. 647; post eam victoriam, qua primum Godescalco interfecto Nordalbingorum provincia percussa est, Slavi servitutis jugum armata manu submoverunt, *tantaque animi obstinatio libertatem defendere nisi sunt, ut prius maluerint mori, quam Christianitatis titulum resumere, aut tributa solvere Saxonum principibus.* Helm. 1, 25.

campestria quoque Zuentineveld et quicquid e rivo Sualen usque Agrimesou et lacum Plunensem extenditur. Dargunensem pagum *Westfali*, Utinensem *Hollandi*, Susle *Fresi* incoluerunt. Porro Plunensis adhuc desertus erat pagus. Aldenburg vero et Lutilenburg et ceteras terras mari contiguas dedit Slavis incolendas, factique sunt ei tributarii. Helm. 4, 57; und allmählig schwindet der Rest des Volkes in seiner Heimath: reaedificavit comes castrum Plunen et fecit illic civitatem et forum. *Et recesserunt Slavi, qui habitabant in oppidis circumjacentibus et venerunt Saxones et habitaverunt illic. Defeceruntque Slavi paulatim in terra.* id. 4, 83.

d. *Sächsische Slawen.* Noch haben Slawen die untere Elbe an einer Stelle, bei ihrer östlichen Beugung, überschritten und sich über den sächsischen Landstrich von der Ohre nordwärts noch über das ganze Gebiet der Jetzel ausgebreitet. Das linke Ufer der Ohre in ihrem ganzen Laufe zeigt slawische Ortsnamen; von da nennt eine Urkunde Ottos des Großen von 957 (Ecc. Hist. gen. princ. Sax. p. 135. n. 7): ex aquilonali parte Horaba fluminis in locis ita nominatis, Mosan, Pelinizi, Dudizi, Wizoboro, Velbpuchi, Zelici. Den slawischen Namen von Wolmirstadt gibt Dietmar p. 167: urbs Uualmerstidi, *slavonice autem Ustuire*, \*) eo quod Ara et Albis fluvii hic conveniunt, vocata. Aufwärts verrathen slawische Ansiedlungen unter andern noch deutlich die Namen: Jeseritz (Jezerice), Mieste (mjesto), Tarnewitz (Tarnowice, vgl. poln. Tarnow, von trn, tern, Schleh-dorn), Dölnitz (Dolnice), Kobbeltz (Cobbelici in Urkunden), Wendisch Brome, Mellin (böhm. Maljn); aus der östlichen Umgebung des Stöckener Teiches werden genannt: villae Berchmere, Abbanthorp, Varenthorp, Pychenusen, Ellenbeke, Watekoten, Budenstede, quarum *incolae adhuc Slavi erant*. Stiftungsurk. des Klosters Distorf von 1161, Gercken Fragm. March. 4, p. 5. Der von da nördlich gegen die Elbe laufende Hügelzug trägt noch auf seiner Abdachung zur Jetzel den slawischen Namen *Dracän* (von drewo, Baum), wo Klenze genannt ist in einer Urkunde von 1004 (Falke p. 905): Claniki in *Drevani*. Hier hat sich das Slawische länger erhalten, als im slawischen Küstenlande jenseits der Elbe, um

---

\*) Ustuice zu lesen von usta, Mund, also Mündung. Münde. Aber die folgende Bemerkung passt jetzt nicht. Hatte damals die Elbe hier einen andern Lauf?

Wustrow, Lüchow bis in die letzte Hälfte des vorigen Jahrhunderts; 1751 wurde in Wustrow zuletzt Gottesdienst in dieser Sprache gehalten. \*) Ueber die Einwanderung der Slawen in diesen Strich findet sich keine Nachricht; sie ist vielleicht so hoch hinaufzusetzen, als die Ankunft der Slawen an der Elbe. Wenn es nach Helmold (in der gleich folgenden Stelle) scheinen könnte, sie hätten sich hier erst nach der Zeit der Ottonen festgesetzt, so gilt dagegen schon die Bemerkung, daß die Urkunde Ottos I. von 937 bereits slawische Namen an der Ohre nennt, und Klenze im Drawän gleich nach Otto III., im J. 1004, erwähnt wird. Sie waren den Deutschen ergeben; sie sind wahrscheinlich die „*nostrī Winidi*“ im Chron. Moiss., die 809 mit den Sachsen in das gegenüberliegende Smeldingergebiet einfielen. Heinrich II. unterhandelt hier 1005 mit den überelbischen Slawen und befestigt Arneburg: *saepe cum Slavis in Uuiribeni* \*\*) *juxta Albim positam conventionē habita, nolentibus seu volentibus his necessaria regni suimet tractavit atque potenter finivit. Arnaburch prius devastatam ob defensionem patriae renovavit.* Dithmar. Merseb. p. 153. Doch scheinen sie sich nachher ihren östlichen Stammgenossen angeschlossen zu haben. Wilzen treten siegreich hier auf: *Pagani Slavi, Leutizi dicti, Saxoniae terminos infestant. Pagani, qui Luitici dicuntur, Vuirbinam castellum in confinio Saxoniae multis Christianis occisis et captis obtinent, quos Conradus imperator exercitu petit.* Hermann. Contr. ad a. 1034. 1035.

Markgraf Albrecht tritt auch auf dem Westufer die Slawen zu Boden und führt Niederländer dahin: *et australe littus Albiae ipso tempore coeperunt incolere Hollandienses advenae ab urbe Saleveldele [Saltwedele] omnem terram palustrem atque campestrē, terram quae dicitur Balsamerlande et Marscinerlande, \*\*\*) civitates et oppida multa valde, usque ad saltum Bojemicum posse-*

---

\*) Wörtersammlungen dieses Sprachüberrestes in Dobrowskys Slowanka 1, p. 12 ff. 2, 220 ff. Vgl. Schaffarik, Gesch. der slaw. Spr. u. Lit. p. 487 ff.

\*\*) Werben, slaw. *Namo*, *Werbina* aus *verba*, Weide.

\*\*\*) Balsamerland um Stendal: in terra ditionis meae, quae dicitur *Balsamerland*, in propria villa mea, quae appellatur *Stendale*. Urk. Albrechts des Bären, Buchholz Brandenb. Gesch. 1, 416; früher pagus *Belxa*, *Belesem*, *Belshem* (slawischer Name = *Bjelozemja*, *Bjela zemja*, Weißland?). Marscinerland, von *marasc*, *marisc*, Marsch, Land der Marschbewohner.



derunt *Hollandri*. Siquidem has terras Saxones olim inhabitasse feruntur, tempore scilicet Ottonum, ut videri potest in antiquis aggeribus, qui congesti fuerant super ripas Albiae in terra palustri Balsamorum, sed praevaleantibus postmodum Slavis, Saxones occisi et terra a Slavis usque ad nostra tempora possessa. \*) Nunc vero quia Dominus duci nostro et ceteris principibus salutem et victoriam large contribuit, *Slavi usquequaque prostrati atque propulsi sunt et venerunt adducti de finibus Oceani populi fortes et innumerabiles et obtinuerunt terminos Slavorum*. Helm. 1, 88.

e. *Slawen von der Oder über das Weichselland.*

**Poloni**, \*\* die Bewohner des weiten Flachlandes an den Ufern der Weichsel, westlich bis zur Oder, östlich bis zu den Völkern des östlichen Zweiges. Der Name Lechen, dem Ostslawen ursprünglich allgemeine Bezeichnung der Völker des Westzweiges, mußte am häufigsten das zunächst wohnende, die Polen, benennen, zuletzt nach dem Aufhören seiner Allgemeinheit sich zu ihrer besonderen Benennung festsetzen. Darum sind zunächst Polen zu verstehen unter den Lechen des Porphyrogenitus, den Ljesjane (S. 605, Anm.), die er einmal neben den Drewiern nennt: καὶ Δερβλενίνοις καὶ Δενζενίνοις καὶ τοῖς λοιποῖς Σκλάβοις. de adm. imp. c. 57; dann mit den Kriwitschen: οἱ Κριβηταιηνοὶ λεγόμενοι καὶ οἱ Δενζανῆνοι. c. 9; und darum ist von den späteren Chronisten, welche aus den Volksnamen Tschechen und Lechen sich zu ihrer Erklärung alte Heerführer Tschech und Lech voraussetzten, Lech den Polen an die Spitze gestellt worden.

Nach den Poljane nennt Nestor die *Mazowszane*, die Masovier, Masuren, die Südnachbarn der Preussen, Bewohner der Landschaft Masau (*Masovia, Mazovia, Ducatus Mazoviae*) um Warschau ostwärts über die Flüsse Bug und Narew, und nördlich bis zur Drewenz, ursprünglich, so gut wie Drewier und Kriwitschen, ein besonderes und selbstständiges Völkchen, neben dem auch

---

\*) Dies ist wohl auf das letzte Auftreten der Wilzen in diesem Striche zu beziehen, aber Helmold scheint der Meinung, die Slawen seien erst bei jenen Händeln hier eingezogen.

\*\*) *Poljane* Nest., *Polacy* in der einheimischen Sprache vom Sing. Polak, aus pole. Feld, Flachland, wie schon Gervasius (Leibn. 2, 764): inter Alpes Huniae et Oceanum est Polonia, sic dicta in eorum idiomate quasi *Campania*.

*Cujavia, Ducatus Kujaviae* in Urkunden, von Warschau auf dem linken Ufer der Weichsel abwärts, einen alten besonderen Namen voraussetzt; aber seit dem Anfange der polnischen Geschichte erscheinen sie in Verbindung mit dem Lande Polen. Einzelne den Ostpolen zuzuzählende Namen gibt noch die *Descriptio civitatum*: *Fresiti*, durch deutschen Mund umgeformt oder verschrieben für *Presiti*, *Bresiti*, der Name Brest, poln. Brzesć, am Bug; *Lucolane*, deren Name übrig in Luck am Styrflusse, mehr den Ungern benachbart, die hier als Ungare auch gleich beigelegt werden, dann *Wislane*, vom Flußnamen Wisla, deutlich die Anwohner der (oberen) Weichsel. Auch sind Theile des polnischen Gebietes schon zur Zeit, wo sie zuerst genannt werden, die kleinen Landschaften am linken Ufer der oberen Oder westlich bis zu den Milzien und Lausitzern: der pagus *Silensis*, in dem Nemzi (Njemce, Nimptsch) nennt Dietmar von Merseb. 7, p. 237, wohin *Zlasane* in der Begrenzungsurk. des Bisth. Prag von 1086 gehören, *Sleenzane* in der lat. Slawentafel, mit 15 Orten, \*) nun in weiter Ausdehnung der Name *Schlesien*; *Opolini* in der *Descriptio civitatum* mit 20 Orten, um Oppeln; *Boborane* in derselben Urkunde, \*\*) vom Bober benannt; *Thiedesisi*, *Dedose* in der Urkunde, *Dadosesani* mit 20 Orten in der *Descriptio civitatum*, an der Ostseite der Milzien, wo Dietmar (4, p. 91) den Ort Ilva (Halbau?) nennt, in dem der Fürst der Polen den Kaiser beim Eintritt in sein Gebiet empfängt. Auch an der Oder drang deutsche Art und Sprache allmählig aufwärts, seit Deutsche sich über der Elbe niedergelassen.

**Pomorani**, \*\*\* die Anwohner der Ostsee von der Oder bis zu den Aisten. Ihre ursprüngliche Westgrenze bestimmt Adam von Bremen, de situ Dan. c. 221:

---

\*) Dietmar fügt bei: in pago *Silensi*, vocabulo hoc a quodam monte nimis excelso et grandi olim sibi indito. Es ist der mons *Zlenc*, *Zlenz*, *Zlencz*, mons *Silentii* in Urkk. v. 1148, 1247, 1250 (Tzschoppe und Stenzel Urkundensamml. p. 310. 311), später Zobtenberg nach dem Marktflecken Zobten, einheimisch wohl *Slezh*, *Sljczh*, wie der Schlesier poln. höhm. *Slczhak*, *Slezhak* heißt. Dobrowskys Deutung aus *sljezhu*, *sljediti* (folgen), die Hinterslawen im Gegensatz zu *Czechowé*, den Vorderen, kann darum unmöglich Statt haben.

\*\*) Ebendasselbst *Trebonane* (Troppauer), gehörten mit der umliegenden Gegend an der Oppa zu Mähren (Boczek p. 115. 163. Tzschoppe und Stenzel p. 4. 284).

\*\*\*) *Pomorjane* Nest., wie kelt. *Armorici*, aus *po*, *more* (Meer).

Wilzi et Leuticii sedes habent usque ad Odoram fluvium, *trans Odoram* autem comperimus degere *Pomeranos*. Die Pommern sind durch ihre Verbindung mit den Deutschen germanisiert worden; nur in den östlichen Theilen des Landes hat sich die alte Sprache erhalten, auf der Spitze über Danzig, von woher in der Folge der Name *Kasuben* (*Cassubitae*, *Cassubia* in Urkunden) genannt wird, der im Lande selbst *Kaszeb* lautet. \*) Die Pommern haben ihre Herrschaft westlich über die Oder über einen Theil des wilzischen Landes ausgedehnt (Vorpommern). Bischof Otto von Bamberg fand ihr Gebiet ungefähr in der Ausdehnung, die Pommern noch hat. Nachdem er von Gnesen herkommend, nach Uzdum (Ustie, Uscie an der Netze) an der polnischen Grenze die waldigen Grenzgegenden längs der Netze durchzogen, kommt er in die erste pommerische Stadt Piritz, noch jetzt an der Südgrenze der Provinz: *ad Piritscum primum Pomeraniae castrum*. Vita S. Otton., Boll. Jul. 1, 435, durchwandert im Westen der Odermündung an der Seite des Pommernfürsten die Städte Unznoima (urkundlich Uznoim, Uznam, jetzt Usedom), Hologasta (verschrieben für Wologast), Hozgongia (bei Ebbo Cohzegowa, Gützigow), und betritt auf seiner zweiten Reise das pommerische Gebiet in Demmin (S. 658).

Ein muthiges, von den südlichen Stammgenossen für ehrwürdig geachtetes, für ihr Haupt anerkanntes Volk, saßen über den übrigen in heiliger Einsamkeit der See, auf der Insel Rügen, deren äußerste Spitze den Sitz des ersten Slawengottes, den berühmtesten Tempel dieser Völker trug, die

**Rugiani** (Runi, Rani, Verani) \*\*): *insula contra Wilzos posita, quam Rani vel Runi possident, fortissima Slavorum gens, extra quorum sententiam de publicis*

---

\*) Poln. Kaszuba, der Kaschube. Mrongovius, der angibt, daß sie die weiter im Lande wohnenden Kabatker nennen, von kabat, Jacke, Wamms, leitet die Benennung von kozha, kasha, einer eigenen Art Pelze, die sie tragen, im Gegensatz zu jenen, den Tuchrockträgern. Polnisch-deutsches Wörterb. Königsb. 1835, s. v. Kaszeb und Kaszuba.

\*\*) Die gewöhnliche Schreibung ist *Rugiani*, wie *Rugia*, in der aber aber g durch deutschen Mund eingeschoben zu nehmen ist wegen der Nebenformen *Runi* und *Rani* in den gegebenen Stellen Adams von Bremen und Helmolds, welche wieder zusammengezogen erscheinen neben *Ruani* Witich. Corbej. 5, p. 658, *Roani* (al. *Rojani*) in der Gen. reg. Dan. bei Langeb. 2, 156, *tinyani* bei Dusburg 3, 222, *Ruia* insula in päbstl. Urkk. v. 1177.

rebus nihil agi lex est, ita illi metuuntur propter familiaritatem deorum, vel potius daemonum, quos majori cultu ceteris

1189 (Lindenbr. Scr. rer. sept. p. 167. Raum. Reg. p. 257), *Rujani*, *Ruyani*, *Roiani*, *Ruja*, *Roja*, was besonders zu beachten, in den Urkundenunterschriften und Diplomen der rügischen Fürsten (bei Dreger häufig). Eine weitere Gestaltung des Namens ist *Verani*, *Verania* bei den Biographen des Bischofs Otto: est autem insula quaedam, non longe a civitate illa (Unznoimia, Usedom), habens mare interjectum, quasi itinere unius diei, *Verania* nomine. Boll. Jul. 1, 412; und p. 413: intellexit ergo vir Dei, *Veranos* evangelicae gratiae indignos. Und p. 444: erant autem trans mare barbari crudelitate et saevitia singulares, qui *Verani* dicebantur. Um das Verhältniss dieser letzten zu den übrigen Formen einzusehen, ist der Name Wilti, Wclatabi (= Wiltowe S. 655) neben Leuticii aus dem einheimischen Ljuticzi, Ljutowe zu vergleichen, und nach diesem Beispiele wird sich aus den Formen *Verani*, *Rugiani*, *Roani* und *Ruyani* die einheimische *Rujane*, zusammengezogen *Rjane*, folgern lassen. Im deutschen Munde wurde der Laut uj, juj zu we und mit dem anlautenden Consonanten umgesetzt. Darum wird nicht für richtig gelten können die Bemerkung des Abts Wibald: regio, quae a Teutonicis *Ruiana*, a Sclavis autem *Rana* dicitur. Brief von 1149 in Martene et Durand Collect. 2, 312. Diese beiden Formen sind slawischem Organe gerecht, dem deutschen *Rugia* und *Verania*. Vielleicht daß auch dem Slawen die Aussprache *Rewane* nicht ganz ungewöhnlich war, wie das ableitende u im Praes. -uju, im Infin. in -owati, -ewati übergeht, woran sich die Schreibung fügt in den Annal. Esrom. bei Langeb. 1, 241: Sclavi qui dicuntur *Rübo*, und gleich darauf Sclavi *Rübo*; und beim alten Scholiasten zu Adam von Bremen: *Reune* insula est Hunorum, vicina Junine [Jumne] civitati, qui soli regem habent. ad c. 226; dann die altn. Form *Re* (Fornm. sög. 6, 55. 75. 7, 295. 11, 378), wovon die Bewohner *Ræingar*, *Rængjar* (11, 577. 578. 583), dann die Insel selbst *Ræing*, *Ræng* (11, 586). Vergleichbar das poln. rwać, reißen, rwać się, sich reißen, drängen, zur zusammengezogenen Form das russ. r'janyj, hitzig, muthig (vom Pferde), mit dem poln. rzeski, frisch, lebhaft; desselben Stammes? Ob der Stamm *rwj*, *rw* nicht das umgesetzte *ver*, *vir* (Mann)? Durch den Namen des Volkes findet nun auch Bestimmung Erklärung der Name des slawischen Kriegsgottes, der bei Saxo p. 327 *Rugiae vithus* heisst, bei den Biographen des bamberg. Bischofs aber verschieden *Herovitus* bei Boll. Jul. 1, 409 und bei Ludwig Scr. Bamb. 1, 698, bei Canis. ed. Basn. 3. 2, 78 *Serovitus*, *Gervovitus* bei Abt Andreas ap. Ludw. 1, 495. 502 und in 2 Stellen des Eppo bei Boll. p. 442, offenbar überall verschrieben für *Verovitus*, wie er auch an einer Stelle Ebbos p. 440 steht. *Rujewit*, *Rjujewit* ist die einheimische Form, abgeleitet (*Rju-jewit* wie *Swjat-owit*) aus demselben Stamme, der Bedeutung der Männliche, Muthige? Weiter folgt, daß *Rugia*, *Rügen*, nichts mit dem deutschen Volksnamen *Rugi* gemein hat und das Uebereinkommen rein zufällig ist.

venerantur. Ad. Brem. de situ Dan. o. 226; supervenit exercitus *Rugianorum* sive *Ranorum*. . . Sunt autem *Rani*, qui ab aliis *Runi* appellantur, populi crudeles, habitantes in corde maris, idololatriae supra modum dediti, *primum praeferentes in omni Slavorum natione*, habentes regem et fanum celeberrimum. Unde etiam propter specialem fani illius cultum *primum venerationis locum obtinent*, et cum multis jugum imponant, ipsi nullius jugum patiuntur, eo quod inaccessibiles sint propter difficultatem locorum. Helm. 1, 36; de omnibus quoque provinciis Slavorum illic responsa petuntur et sacrificiorum exhibentur annuae solutiones. c. 6; etiam nostra adhuc aetate non solum Wagirensis terra, sed et omnes Slavorum provinciae illuc tributa annuatim transmittabant, illum (Zuantevit) Deum Deorum esse profitentes. id. 2, 12.

Das Volk ist von den nordischen Germanen überwältigt worden. Die Eroberung der Insel und die Vernichtung des alten slawischen Götterdienstes auf derselben durch die Dänen unter Waldemar (1169), \*) die Zerstörung des Haupttempels in Arkona, und die Zertrümmerung des vierhauptigen Swjatowit wird umständlich von dem Dänen Saxo berichtet.

Aus der Vergleichung der Sitze, welche die slawischen Einwanderer in dem von den Deutschen aufgegebenen Ostlande genommen haben, mit der früheren Vertheilung der deutschen Völker in demselben ergibt sich, daß die Mähren den Quaden (Rugen, Langobarden) gefolgt sind, die Tschechen den Markomannen (Baiern), die Polen den ligischen Völkern, Wandalen, Burgunden, die Milzien den Silingen, die Lausitzer und Haveler den Semnonen, der südliche Theil der Wilzen mit den kleineren Nachbarvölkern im Westen den Teuten und Warnen, die Pommern mit den Ranen und dem nördlichen Theile der Wilzen den Turkilingen und Rugen, die Obodriten und Wagrier den Herulern (Swardonen) und Chawjonen.

---

\*) Hamsfort nennt dies die 13. Expedition des Königs gegen Rügen, im Chron. ap. Langeb. 1, 277: anno Domini MCLXIX. Rugiani bellum deprecantur, sed frustra. Rex procinctum XIII. in eos facit, et capta Arcona, repudiatis idolis, Christo nomen dare coguntur et fiunt tributarii, Tetislao et Jaromaro fratribus cum nobilitate in regis verba jurantibus. Die Annal. Esrou. setzen das Jahr 1167, Langeb. 1, 241.

**II. AISTEN.** Wenn auch das Volk seine Bernsteinküste nicht verläßt, und nach dem Abzuge der Deutschen und Wenden sich nicht weit über seine alten Sitze hinaus südwärts ausbreitet, so erhält es sich doch noch im fernen Süden sein Andenken. Wegen eines Geschenkes mit dem seltenen Produkte seiner Küste und seiner freundschaftlichen Aufmerksamkeit sichert ihm Theoderich, der Ostgothenkönig, sein Wohlgefallen zu: *Haestis Theodoricus Rex. Illo et illo legatis vestris venientibus grande vos studium notitiae nostrae habuisse cognovimus, ut in Oceani litoribus constituti, cum nostra mente jungamini: suavis nobis admodum et grata petitio, ut ad vos perveniret fama nostra, ad quos nulla potuimus destinare mandata. Amate jam cognitum, quem requisistis ambienter ignotum. Nam inter tot gentes viam praesumere, non est aliquid facile concupiisse. Et ideo salutatione vos affectuosa requirentes, indicamus succina, quae a vobis per harum portitores directa sunt, grato animo fuisse suscepta, quae ad vos Oceani unda descendens, hanc levissimam substantiam, sicut et vestrorum relatio continebat, exportat; sed unde veniat, incognitum vos habere dixerunt, quam ante omnes homines patria vestra offerente suscipitis. Haec quodam Cornelio scribente legitur in interioribus insulis Oceani ex arboris succo defluens, unde et succinum dicitur, paulatim solis ardore coalescere. \*) Fit enim sudatile metallum teneritudo perspicua, modo croceo colore rubens, modo flammea claritate pinguescens, ut cum in maris fuerit delapsa confinio, aestu alternante purgata, vestris litoribus tradatur exposita. Quod ideo judicavimus indicandum, ne omnino putetis notitiam nostram fugere, quod occultum creditis vos habere. Proinde requirite nos saepius per vias, quas amor vester aperuit. Quia semper prodest divitum regum acquisita concordia, qui dum parvo munere leniuntur, majore semper compensatione prospiciunt. Aliqua vobis etiam per legatos vestros verbo mandavimus, per quos quae grata esse debeant nos destinasse declaramus. Cassiod. Variar. 5, 2. Jornandes, der genaueste Kenner des Nordens zu seiner Zeit, nennt sie, in langer Ausdehnung längs der Küste des Nordmeers, als Untergebene Ermanrichs, des mächtigen Gothenkönigs: *Aestorum quoque similiter nationem, qui longissimum ripam Oceani Germanici insident*, idem ipse*

---

\*) Mußten nicht die Aisten die Weisheit der Südleute anstaunen? Die Stelle bezieht sich auf Tac. Germ. c. 45.

prudentialae virtute subegit. c. 23; weiß noch ein anderes eigenes Volk an ihrer Südseite, an der Weichselmündung: *ad litus autem Oceani*, ubi tribus faucibus fluentia *Vistulae* fluminis ebibuntur, *Vidivarii* resident, ex diversis nationibus aggregati. *Post quos ripam Oceani item Aesti tenent*, pacatum hominum genus omnino. c. 5; Gepidae commanebant in insula *Visclae* amnis vadis circumacta, quam pro patrio sermone dicebant Gepedojos. Nunc eam, ut fertur, insulam gens *Vividaria* incolit, ipsis ad meliores terras meantibus. Qui *Vividarii* ex diversis nationibus acsi in unum asylum collecti sunt et gentem fecisse noscuntur. c. 17. Die *Vidivarii*,\*) wie offenbar der deutsche Name zu nehmen ist, nur durch Umstellung *Vividarii*, erscheinen hier als Mischvolk, wahrscheinlich aus den zurückgebliebenen Resten der deutschen Völker, Gothen, Skiren, Turkilingen, vielleicht schon mit Aisten, noch selbstständig neben den Aisten; aber sie verschwinden mit *Jornandes*, und müssen sich unter die nachrückenden Aistenvölker verloren haben. Aisten zeigen die späteren Schriftsteller an der Küste von der Weichselmündung nach Osten; auf der Südseite des baltischen Meeres *Eginhard*: *litus australe* *Sclavi* et *Aisti* et aliae diversae incolunt nationes. *Vita Carol. M.* c. 12; am Fluß *Elbing*, am frischen Haff, das Aistenmeer heißt, und wo

---

\*) Scheint mit dem Namen *Widland* zu verbinden. *Alfred* sagt aus *Wulfstaus* Reisebericht, die Weichsel sei ein großer Fluß und an ihr lägen *Wendland* und *Widland* (bei *Alfred* wohl unrichtig *Witland* geschrieben); *Witland* gehöre den Aisten. Die *Vidivarii* aber saßen eben nach *Jornandes* Bericht an der Weichselmündung und von den Gewässern des Flusses umflossen. Beides deutsche Namen für diese von den Deutschen schon aufgegebenen Striche, worauf könnten sie wohl Beziehung haben, wenn nicht auf das bekannte Produkt derselben? Ob also nicht *wid* das alte deutsche Wort für Bernstein wäre? Zur Wurzel *wadan* (durchdringen, von seiner Durchsichtigkeit?) könnte es sich verhalten, wie *skip*, Schiff, zu *skap*, schaffen (bauen). *Glesum*, *gles*, ist nach *Tacitus* Zeugnis nicht das deutsche Glas, sondern der aistische Name des Bernsteins. Dann wären die *Vidivarii* die Bernsteiner, das Volk, das mit demselben Handel treibt, *Widland* der Fundort des Produktes selbst, bei *Alfred* noch die frische Nahrung einschließend. Gewiss hat man bei Seite zu lassen die *Vites* des *Geogr. v. Ravenna* 1, 12: *Scytharum est patria, unde Sclavinorum exorta est prosapia, sed et Fites et Chymabes ex illis egressi sunt*. Der in seinen Namen oft heillos entstellte Geograph, der, was er vom Norden weiß, meist aus *Jornandes* hat, hat hier offenbar die *Sclavini*, *Antes* und *Winades* gemeint.



Witland liegt, Alfred nach Wulfstans, des Trusofahrers, \*) Bericht (Oros. p. 26): *seo Visle is svidhe micel ea, and hio to lidh Vitland, and Veonodland, and thaet Vitland\*\*) belimpeðh to Estum, and seo Visle lidh ut of Veonodlande, and lidh in Estmere, and se Estmere is huru fiftene mila brad. Thonne cymedh Ilfing eastan in Estmere, of thaem mere the Truso standedh in stadhe, and cumadh ut samod in Estmere Ilfing eastan of Eastlande, and Visle sudhan of Vinodlande. Ueber die Verbreitung der Aisten nach Ost und Nord findet sich keine Kunde; \*\*\*) aber Wulf-*

\*) Truso, nach der folgenden Bestimmung Wulfstans „der Elbing kommt von Osten in den Aistensee von dem See, an dessen Gestade Truso steht“ offenbar ein aistischer Handelsplatz (wohl für Bernstein und Pelzwerk) am gleichnamigen Drausen-see, stagnum *Drusne, Drusine, Drusnie*, Dusb. 3, 15. Dreg. p. 242. Mit der Richtung hat man es bei Alfred nicht haarscharf zu nehmen; doch steht hier vielleicht Ost in Beziehung zur westlich laufenden Weichsel.

\*\*) *Witland, Widland*, hier neben Wendland, kann in dieser Stellung schwerlich etwas anderes sein, als deutsche Benennung der Bernsteinküste. Sie scheint später, nachdem die (aistische?) Benennung *Neria, Nergia* (Voigt Cod. dipl. Pruss. p. 113. 114. 115. 176. 179. 181. *Neria Curonensis* Dusb. 5, 210) für die beiden Nehrungen geltend geworden, sich nur noch für die westliche Küste Samlands, den reichsten Fundort des Bernsteins, erhalten zu haben, noch erwähnt neben Samland und Ermland, vom Mönch Alberich zum J. 1228: *Prutia, Curlandia, Lethonia, Withlandia et Sambria*. Leibn. Access. hist. p. 527; in einer Urkunde von 1246: *de quibusdam terris, scilicet tertia parte Sambiae et Widlandiae et quadam parte Warmiae*. Voigt Codex diplom. Pruss. p. 61; die Gegend um Lochstedt, wo einst das frische Haff in die See mündete, heisst *Widlandesort*, d. i. Widlandsspitze, in derselben Urkunde bei Voigt p. 62, *Wytlandesort* in einer Urk. von 1258 bei Voigt p. 114. 115. (vgl. *Nergienort*, Nehrungsspitze, das.), und nach Dusb. 3, 107 hieß Lochstedt einst *Wiklantfort*, wohl verschrieben für *Widlandsort*. Dies bestätigt eine Urkunde von 1264, worin Bischof Heinrich von Samland dem Deutschorden seinen Antheil an *Witlandsort* abtritt (Dreger Cod. dipl. Pomer. p. 476): *cum fratres domus sanctae Mariae Theutonicae quandam munitionem, ut securus pateat introitus et exitus navibus ad terras Prussiae applicantibus, in loco qui Witlandisort vulgariter appellatur, intendunt construere, . . mit besonderer Erwähnung desselben als Bernsteinfundorts: quodsi in dicto loco Witlandisort contigerit inveniri lapides, qui Burnestein vulgariter nuncupantur, dictorum lapidum duae partes domui et fratribus antedictis et pars tertia cedat nobis*.

\*\*\*) Nichts Erhebliches gibt Alfred in seiner Zusammenstellung der Nordvölker, wo er *Osti* schreibt, wie es scheint durch die Benennung Ostsee verleitet (p. 20. 21): *sæs earne the man*

stan gibt ihrem Lande eine weite Ausdehnung und spricht von vielen Burgen und Königen (Or. p. 26): *thæt Eastland is svidhe micel, and thær biðh svidhe manig burh, and on ælcere byrig biðh cyninge*. Eben dieser Bericht Wulfstans zeigt den Namen Aisten das letztemal als Gesamtnamen des Stammes, der damit seit dem grauen Alterthume bezeichnet worden war; er ist nachher durch die Einzelnamen, unter welchen seine verschiedenen Abtheilungen bekannt geworden sind, verdrängt worden, und hat sich nur für den äußersten Winkel der Aistenküste, und zwar, wo gerade nicht mehr Aisten, sondern die ersten Finnen sitzen, nach der Benennung der Deutschen \*) erhalten. So gibt ihn zuerst Adam von Bremen, dem die ins Meer hineinragenden Spitzen des östlichen Küstenlandes als Inseln genannt worden sind: *maxima est illa (insula), quae Curland dicitur; . . praeterea recitatum est nobis, alias plures insulas in eodem ponto esse, quarum una grandis Estlund dicitur, non minor illa, de qua prius dixi. . . Et haec quidem insula terrae feminarum proxima narratur, cum illa superior (Curland) non longe sit a Birka Sveonum. de situ Daniae c. 223. 224.*

Da der Name Aisten bisher sich als die Benennung dieses Stammes bei den Deutschen erwiesen hat, so läßt sich nun noch fragen, ob sich nicht für denselben auch eine slawische oder einheimische Gesamtbenennung zeige. Da die Slawen Finnen und Deutsche mit Gesamtnamen, Tschuden und Njemzen, benannten, so mußte es befremden, wenn sie einen solchen nicht auch für ihre nächsten, die aistischen Nachbarn gehabt hätten. Dieser ist Prus. Noch Nestor schreibt (2, 24): *Ljachowe i Prusi i Czjud' prisjedjat k morju Warjazhskomu*, was man kühn ins Deutsche übertragen darf: „am Warangèrmeere sitzen Lechen, Aisten und Finnen.“ Das slawische Prus hatte gleiches Schicksal mit dem deutschen Aist; beide sind aus ihrem alten Umfange gewichen, und während Aist ferne in engem Winkel, behauptete sich Prus doch noch in weiterer Ausdehnung als Gesamtbenennung der den Polen zunächst wohnen-

---

*hæt Ostsæ . . Nordh Dene habbadh be him nordhan thone ilcan sæs earm the man sæ hæt Ost, and be eastan him sindon Osi the leode. . . Osi habbadh be nordhan him thone ilcan sæs earm. . . Sveon habbadh be sudhan him thone sæs earm Osi.*

\*) Weder Finnen noch Slawen haben den Namen für diesen Strich.

den, von den Deutschen unterjochten, kleineren Aisten-  
völker, der Preussen, Altpreussen. \*) Aistland, ur-

\*) Der nun in der Benennung eines deutschen Reiches weit über Deutschland verbreitete Name wird zuerst von Gaudentius, dem Begleiter des Bischofs Adalbert zu den Preussen und dessen Lebensbeschreiber, ohne Zweifel von Slawen gehört, zwischen 997 und 1006 genannt: *Pruzzi, Pruzia*. Vita S. Adalb. ap. Canis. ed. Basn. 2. 1, p. 56; dann von Dietmar p. 82 *Pruci*, p. 194 *Prucia* (wie gleich darauf *Rucia*); *Pruzzi, Prutzi* von Adam von Bremen. Er stellt sich in den Formen, in denen er in der Folge noch auftritt, ganz dem Namen *Russi* zur Seite, *Pruzzi, Prussi, Prutheni, Pruscia, Pruschia*, wie *Ruzzi, Russi, Rutheni, Ruscia*. Dies veranlaßte selbst, den Namen für zusammengezogen aus *Porussi*, „die an den Russen“, und von den Polen ausgegangen zu erklären. Doch außer der Unwahrscheinlichkeit der Annahme, daß ein Volk sein Nachbarvolk nach einem dritten, dessen Hauptsitze es selbst noch näher wohnte, benannt habe, widerspricht bestimmt, daß *po* nie in solcher Verkürzung vorkommt, auch bei Ausländern und lateinisch Schreibenden nie in gleicher Verbindung *Plabi* oder *Plexia*, *Plechia* für *Polabi*, *Polechia* steht, und daß, was entscheidend ist, der slawische Nestor nicht *Porusi*, sondern *Prusi* schreibt, eben so im 14. Jahrh. *Pruteni* ins Böhmische durch *Prussjane*, nicht *Porussjane* übersetzt wird (Hankas Zbjrka p. 76. Vgl. *Prusi, Pruzeh*, mährischer Ortsname bei Boczek p. 127. 207. 271, zuerst 1052). *Prus*, einfacher Stamm, ist die ursprüngliche Form. Derselben Wurzel scheint das Adj. *prisnyj*, das Dobrowsky (Institt. p. 119) durch *germanus, proximus, domesticus* erklärt. Obwohl das Slawische meist constant die Vokale seiner Stammwörter behauptet, so läßt sich doch, außer einer Art von Ablaut beim Verbum (*yvedu, wodi*), Vokalwechsel in einzelnen Beispielen beim Nomen nachweisen, wie in *trus* (*terrae motus*) aus *trjas-ti, tresti* (*movere*), und zur weiteren Bestätigung der slawischen Wurzel *prus* die lateinische *pror*, *pror* in *prope, proximus* (*pror-sinus, prop-sinus*; gebührt *pror* eigentlich dem Lat.; so steht es neben *pror*, wie neben *quinque* = *kinke* das slaw. *pjat* und goth. *fimf* aus *pimp*) für identisch mit ihr erklären; wie es *decem, desja* mit *desjat*, *octo* mit *osm*, *centum* mit *sto* ist. Während also der Slawo den Finnen, mit dem er am wenigsten gemein hatte, *Tschud* (*czuditisja, mirari, czuzhd* = *czudj*, *alienus, extraneus*, Dobr. Inst. p. 100), den Fremden, Wunderlichen, den Deutschen, mit dem er in Lebensweise übereinstimmte, nur *Njemetz*, den Unverständlichen, nannte, hieß er den Aisten *Prus*, den Nächsten, den Verwandten, nach Lage und Sprache. Folglich ist der Name *Prusi* so alt, als der Name *Aisten*, wenn er auch mehr als ein Jahrtausend später auftritt. Wie *Prus* neben *Rus* steht, so mußten sich auch die verschiedenen Formen dieser Namen bei den lateinischen Scribenten gleich entwickeln; das deutsche *Preussen* ist wie (das veraltete) *Reussen* aus *Russi*, *Kreussen* aus *Crusen*.

spränglich ohne Zweifel Benennung des Küstenstriches vom finnischen Busen bis zur Weichsel, ist von den im Süden erstehenden Namen Samland, Kurland nach Norden gedrängt worden, Prus dagegen auf die südlichen kleinen Küstenvölker eingeschränkt, da die Nordaisten von Livland aus, wo von den Finnen dieser Name nicht gehört werden konnte, unter ihren besonderen Benennungen bekannt wurden, und auf der Ostseite der Name der mächtigen Litauer sich geltend machte, der bei Dusbürg noch die nördlichen Samogiten und Semgallen umfaßt. Daß Prus bei den benachbarten Slawen weiter reichte, als das preussische Küstenreich, erhellt noch aus Kadlubek (4, 19), der die Pollexianen, die außerhalb des späteren Umfangs des Namens saßen, *Prussorum genus* nennt, und aus Dlugoss (1, p. 225), bei dem die südlichsten Aistengegenden preussische heißen: *Pruthenos, ad quos confugerat, Jacuingos, Slouenses ceterique Pruthenici tractus barbaros*.

Auch ein einheimischer Gesamtname scheint diesem Stamme zuzugestehen, ja ein aus hohem Alterthume stammender. Die älteren polnischen Chronisten stellen *Gethae* der slawischen Gesamtbenennung gleichbedeutend zur Seite: *Pollexiani Getharum seu Prussorum genus* . . Est enim omnium *Getharum* communis dementia, exutas corpore animas nascituris denuo infundi corporibus. Kadlub. 4, 19; Dacosque *Gethas seu Pruthenos* et Ruthenos. Boguphal bei Sommersberg 1, 26 (verbess. bei Voigt 1, 314 aus der Königsb. Hs.). Der Name wird sonst noch genannt, von Gervasius: illic (super Danubium) versus septentrionem sunt Cumani, illic *Gethae* et Coralli. . . Inter Graeciam et Russiam sunt *Gethae*, Planeti \*) et Coralli. Leibn. 2, 764. 765; von Martin Gallus p. 60, Kadlubek 2, 15. 3, 3, und noch in Chroniken *Gethae*, *Gettae*, *Getae*, zuweilen *Gotki* geschrieben.\*\*) An Uebertragung des deutschen Gothennamens auf diesen Stamm ist nicht zu denken; aber Umgestaltung einer ähnlich lautenden einheimischen Form in den

---

\*) Verschieden für *Plaueci* (*Plaucti* hat eine Hs.), i. e. *Polovci*. *Plauczi*, in anderen Hss. *Planci*, heißen die Polowzer auch bei Cosmas von Prag p. 21. Sie sind dieselben mit den in der andern Stelle genannten Cumani. Die Coralli sind die Karelrier noch höher im Norden.

\*\*) Sind also im Igorliede (ed. Hanka p. 20) *Gotskja krasnyja diewy na brezje sinemu morju*, „die schönen Gothenjungfrauen am Ufer des blauen Meeres“ Aistenmädchen?

alten bekannten Namen durch diese Chronisten läßt sich annehmen. Hier bietet sich nun des Praetorius Nachricht (Acta Boruss. 2, 900): „daß noch zu seiner Zeit die jetzige Nadrauische und Schalauische Sprache von den Preussen, die in Sudauen, Galinden, Nathangen, Pomesanien wohnen, zumal von dem *gemeinen Volke*, die *Guddische* Sprache genannt wird, wie denn noch die Nadrauer, Schalauer von denen in Nathangen, Samland und bei Königsberg *Gudden*, desgleichen auch die Litauer und Reussen noch jetzo *Gudden* heissen, daß also ihre Sprache noch die *Guddische*, das ist Gothische Sprache heisst.“ Auch hier noch ist der Gothename ferne zu halten; Gudden ist nach dieser Angabe offenbar einheimische Benennung, aber in seinem Gebrauche (auf die Russen erweitert? oder sind diese Reussen russische Litauer?) und vielleicht in seiner Form entstellt. Unbedenklich darf hier weiter das alte Zeugniß des Artemidor angefügt werden, das Stephanus Byzantinus aufbewahrt hat: ὩΣΤΙΩΝΕΣ, ἔθνος παρὰ τῷ δυτικῷ Ὠκεανῷ, οὗς Κοσσίνους Ἀρτεμίδωρος φησι, Πυθίας δ' Ὡστιαίους. „Τούτων δ' ἐξ εὐωνύμων οἱ Κόσσινοι λεγόμενοι Ὡστίωνες, οὗς Πυθίας Ὡστιαίους προσαγορεύει.“ Das Wörterbuch belegt seine Angaben fast durchgehends mit Stellen aus den Alten; hier ist der letzte Satz deutlich das Citat aus Artemidor. Soll man Κόσσινοι für Verstümmelung des Gothennamens erklären, und überdies noch dem Schriftsteller Vermengung der Aisten mit den Gothen zur Last legen? Einfach stehen die Namen Κόσσινοι und Ὡστίωνες gleichbedeutend nebeneinander, der erste, wie es scheint von Artemidor als der eigentliche vorangestellt, ist der einheimische (vielleicht Κόδδιννοι zu lesen?), der andere der bekanntere deutsche Name des Stammes.\*).

Von den Ufern der Duna bis an die Sümpfe des Pripets und die Weichselmündungen, bis zur Drewenz, zum Narew und Bug, von der Küste bis zu den Slawen in Polotsk und den Dragowiten an der Beresina zeigt die Geschichte, seit sie wieder Licht wirft in diese durch viele Jahrhunderte verdeckten Länder, die Aisten in vielen Abtheilungen ausgebreitet. Der Sprachstamm erscheint nach den im Volke oder in schriftlichen Denk-

---

\*) Dies wäre ein neuer Beweis, welche schätzbare Nachrichten von den Ostseeküsten unter den Griechen in Umlauf waren, was nun fast Alles dahin ist.

mälern auf unsere Zeit gekommenen Ueberresten in drei Zweigen entwickelt, dem preussischen, litauischen und dem kurisch-lettischen; als vierter muß hinzugefügt werden die Sprache der Südaisten, der Jazwingen, nach dem ausdrücklichen und deutlichen Zeugnisse des Matthias von Miechow († 1525), zu dessen Zeit noch Reste von diesem nun ausgestorbenen Volke übrig waren (*Chronica Polonorum*, Cracoviae 1521. p. 40): *Jaczwingi pauci supersunt nostris temporibus, sparsim inter Lithuanos commorantes et proprium linguagium loquentes. Lithuani item et Samagitae proprium linguagium sortiti sunt, aliud a Jaczwingis. Quemadmodum et Lotihali (Letgali, Letti) etiam appropriatum linguagium loquuntur, a praefatis gentibus distinctum; hii habitant in Livonia et confiniis ejus. Quattuor ergo gentes, Pruteni, Jaczwingi, Lithuani cum Samagitis, et Lotihali, habent propria linguagia, valde in paucis consonantia et convenientia.*

#### A. Westaisten.

**Prussi**, in der späteren Einschränkung des Namens, als Gesamtbeneennung der aistischen Küstenvölkchen von den Polen und Pommern bis zu den Litauern und Huren mit folgenden Einzelnamen: Galinditae Dusb., die *Γαλινδοί* des Ptol., die Nordnachbarn der Masowier über dem Narew von den Städtchen Radzilow und Chorzelo \*) nordwärts bis an den Spirdingsee und in dessen westlichen Umgebungen gegen die Quellen der Drewenz; ihre Landschaft *Galanda*, *Galandia*, *Galendia*, *Golenz* in Urkunden (Voigt Cod. diplom. Pruss. 1, p. 95. 99. 105. 160. 161. 163. 164). Sudowitae Dusb., die *Σουδοί* des Ptol., die Nachbarn der Galinden in Nordost, in den nördlichen Umgebungen des Spirdingsees, von Dusburg als edles und starkes Volk gerühmt (3, 3): *Sudovitae generosi sicut nobilitate morum alios praecedebant, ita divitiis et potentia excedebant.* Eine Abtheilung wurde durch die Deutschritter nach Samland verpflanzt (Dusb. 3, 212). Pomesani, auf dem rechten Ufer der Weichsel vor ihrer Mündung zwischen der Ossa und Sorge; ihre Landschaft *Pomezania*, dioecesis

\*) Voigts Gesch. v. Preuss. 1, 496; daselbst 475 — 510 nähere Umschreibung der preussischen Landschaften nach Urkunden und den Chronisten.

*Pomezaniensis*, Episcopi *Pomezanius* häufig in Urkunden. Pogesani, die Anwohner des frischen Haffs zwischen dem Drausensee und der Passarge; die Landschaft *Pogezania*, *Pogzania* in Urkk. (Cod. dipl. Pruss. p. 158. 165. 164. 188). Warmienses Dusb., früher erwähnt aus der Zeit Kanuts des Großen, des Dänenkönigs (1. Hälfte des 11. Jahrh.): *Pomeranos*, *Sclavos*, *Herminos* et *Samos*, omnes paganis ritibus deditos, sibi fecit tributarios. Gencal. reg. Dan. ap. Langebek 2, 157; von Gervasius (um 1211), Leibn. 2, 765: inter Poloniam et Livoniam sunt pagani, qui *Jarmenses* dicuntur. Die Bewohner Ermlands (*Warmia* häufig in Urkk., *Ermland*, *Ormaland* in altnord. Schriften), am frischen Haff zwischen den Pogesanen, Galinden und Nattangen. Nattangi, die Nordnachbarn der Ermen vom frischen Haff auf dem Südufer des Pregels bis zur Alle; Barthi, auf dem Ostufer der Alle südlich bis zu den Galinden; ihre Landschaften *Natangia*, *Barthia*, *Bartha* in Urkunden. Nadrowitae, über dem Pregel bis zur Memel und südwärts zwischen den Barthen und Litauern bis zu den Sudauern hinaufreichend. Bei ihnen war das Heiligthum des ganzen Stammes und der Sitz des Oberpriesters: fuit autem in medio nationis hujus perversae, scilicet in *Nadrowia*, locus quidam dictus *Romow*, \*) trahens nomen suum a Roma, \*\*) in quo habitabat quidam dictus *Criwoe*, quem colebant pro Papa. Quia sicut dominus Papa regit universalem ecclesiam fidelium, ita ad istius nutum seu mandatum non solum gentes praedictae, sed et *Lethowini* et aliae nationes *Livoniae* terrae regebantur. Dusb. 5, 5. Sambitae Dusb. (*Sembi*, *Sembones* Saxo Gramm., *Sembi*, *Sambi*, *Sami* bei den dänischen Chronisten), zuerst erwähnt von Adam von Bre-

---

\*) Ein heiliges Romene lag noch über der Memel: Ludovicus de Libencle, Commendator de Raganita, navale bellum multiplex habuit, unum versus Anstechiam terram regis Lethowiae, in qua villam dictam *Romene*, quae secundum ritus eorum sacra fuit, combussit. Dusb. 3, 252; ein Campus *Rumboo*, sacer campus, Dorf *Rummove*, *Romayn* (jetzt Dorf Romelnen) auf Samland, wohin wohl durch spätere irrigo Uebertragung die Ordenschronik den Oberpriester setzt: ende die Paus (Papst) woonde altyt in *Samelant*, in een dorp dat *Romawoe* hiet, ende dat noemden sy also na *Romen*; ende dese Paus was altyt genocint *Crywoe*. Voigt 1, 644. 640. 641. Auf Dusburgs Autorität muß das nadrauische *Romow* für den Haupttempel erklärt werden.

\*\*) Mönchische Erklärung, wie *Svantovitus* aus *Sanctus Vitus*.



men: ad quam stationem (Bircam) . . solent Danorum, Nordmannorum, Slavorum atque *Semborum* naves . . convenire. Hist. eccl. c. 48; ihr Land Samland: ab illa autem civitate (Julino) ad *Semland* provinciam, quam possident *Pruzzi*, navigatur. Hist. eccl. c. 66; für eine Insel ausgegeben: *insula, quae Semland appellari solet*, contigua Ruzzis et Polonis: hanc inhabitant *Sembi vel Prutzci*, homines humanissimi. de situ Daniae c. 227. Dusburg sagt von ihrer Macht (3, 3): Sambia populosa et opulenta potuit habere quatuor millia equitum et XI. millia pugnatorum. Sie saßen rings von Gewässern umschlossen, zwischen der Deime, dem Pregel und dem Meere. Scalowitae, an den Mündungen der Memel zu beiden Seiten: terra *Scalowitarum*, quae sita est in utroque littore Memelae. Dusb. 3, 477.

Diese Völker und ihre Landschaften mit dem südlichen Vorlande, was das Gebiet des Deutschordens umfaßte, stellt Dusburg auf (3, 3): terra Pruschiae in undecim partes dividitur. Prima fuit *Culmensis et Lubaria*, quae ante introitum fratrum domus Teutonicae quasi fuerat desolata.\*) Secunda *Pomesania*, in qua *Pomesani*. Tertia *Pogesania*, in qua *Pogesani*. Quarta *Warmia*, in qua *Warmienses*. Quinta *Nattangia*, in qua *Nattangi*. Sexta *Sambia*, in qua *Sambitae*. Septima *Nadrovia*, in qua *Nadrovitae*. Octava *Scalovia*, in qua *Scalovitae*. Nona *Sudovia*, in qua *Sudovitae*. Decima *Gutindia*. Undecima *Barthe et Plica Bartha*, quae nunc major et minor *Bartha* dicitur, in qua *Barthi vel Barthenses* habitabant. Vix aliqua istarum nationum fuit, quae non haberet ad bellum duo millia virorum equitum, et multa millia pugnatorum.\*\*)

---

\*) Die Landschaft war von Slawen bevölkert; Kulm und Löbau sind slawische Namen. Nach Dusburg 3, 279 herrschte in der Terra Lubowiae die polnische Sprache. Darum ist die Ossa Grenzfluß bei Dlugoss: *Ossa dividens Polonorum terras a Prutenorum*. 1, p. 13; Pruthenorum regio Polonorum regioni confrontata a flumine Ossa, qui et ipse in Wislam decedit *terrasque Polonorum a Pruthenis determinat*. p. 118. Vgl. in den Urkk. bei Voigt p. 103, bei Dreger p. 137. 159: *Ossae superius usque in Prusiam, . . per ascensum Ossae usque ad terminos Prusiae, . . ab eo loco ubi Drewentza egreditur terminos Prussiae*.

\*\*) Dieselben Namen erscheinen als Personennamen in der Sage von Widewut: *Duces fuere duo, nempe Bruteno et Wudawutto, quorum alterum scilicet Bruteno sacerdotem creaverunt, alterum scilicet Wudawutto in regem elegerunt.*

## B. Südaisten.

**Jazwingi**,\* zuerst bei Jornandes c. 23 in dem ohne Zweifel entstellten *Inaxungis* Cod. Ambr., al. *Inannxis* (oder selbst schon bei Ptolemaeus in *Ἰνυλλίωρες*, für *Ἰνυγγίωρες*, *Ἰατυγγίωρες*? an der Seite der Galinden und Sudinen genannt, wären sie dann mit den-

---

Rex Wudawutto duodecim liberos masculos habebat, quorum nomina fuerunt *Litpho*, *Saimo*, *Sudo*, *Naidro*, *Scalawo*, *Natango*, *Bartho*, *Galindo*, *Warmo*, *Hoggo*, *Pomeszo*, *Chelmo*... *Warmo* nonus filius Wudawutti, a quo Warmia dicta, reliquit uxorem *Arma*, unde Ermelandt. Fragment bei Voigt 1, 621 aus Christians, des ersten preussischen Bischofs, verlornen Chronik, nach der Ueberschrift: *Borussorum origo ex Domino Christiano*. Der Hoggo ist von Hockerland, der späteren Benennung des südlichen pogesanischen Hügellandes. Die Sage, welche die späteren Chronisten Simon Grunau und Lucas David ausführlich mittheilen, schon von Schlözer richtig gewürdigt, steht den erbärmlichen Machwerken polnischer Fabelmänner zur Seite. Das ganze Fabelsystem ist auf dem unhistorischen Anfange der gothischen Wanderungssage, die Jornandes nach alten gothischen Volksliedern erzählt, aufgebaut. Die Gothen ziehen dort von Skandia aus, und setzen sich an der Küste, im Gebiete der Rugen, die in der Dichtersprache Holmrugen, Ulmerugi bei Jorn., Inselrugen (S. 484, 2. Anm.) heißen, fest. Diese Ulmerugi werden nun, verstümmelt *Ulmigeri* oder *Ulmigani*, ohne Umstände zu den Ureinwohnern von Preussen gemacht, die Gothen, die Skandianer, kommen und vermischen sich mit ihnen zum Volke der Preussen. Dem neuen Volke werden zwei Führer gegeben, *Bruteno*, nach der späteren Form des Volksnamens, und *Widewut*, *Waidecut*, *Widewuto*, *Wudawutto*, aus Vidivarii bei Jornandes entstellter Name; in Widewutts des Königs Söhnen treten dann die preussischen Völkernamen auf. Bruteno ist Oberpriester — und nun erst wird auf faulen Boden Echtes und Schätzbares aufgesetzt — heißt *Griwo*, *Griwo Griwato*, hat das höchste Ansehen im Lande, hat seinen Sitz an der heiligen Götterreiche zu Romow, an der die drei Hauptgötter des Volkes, Potrimpos, Perkunos und Pikollos, aufgestellt sind. (S. 41.)

\*) *Jatwojazi*, *Jatwojezi* im Igorliede und in der russischen Chronik, *Jentuisiones*, *Jentuosi*, *Jacintiones* in päpstlichen Bullen in Baronii Annal. eccl. 14, a. 1255 n. 59. a. 1256 n. 14. a. 1257 n. 22, *Getuinzitae*, *Getwoezitae* in Urkk. v. 1260. 1263 bei Voigt Cod. diplom. p. 129. 149, *Jazwingi*, *Jacuingi*, *Jaczwingi* bei den polnischen Chronisten. Offenbar aistischer Name, noch vorkommend im litauischen Gebiete. Denowe tota, quam etiam quidam *Jecwesin* vocant, wird mit Schalauen und Samaiten vom König Myndow von Litauen 1259 an den Deutschorden verschenkt (Dreger Cod. dipl. Pom. p. 425).

selben um diese Zeit noch in nördlicheren Gegenden, etwa an der Wilia zu vermuthen, da bei Ptol. skythische Alanen, Stavanen, Wurgunden, Bulanen = Buranen in Ost und auf der Südseite, noch über den Sümpfen von Pinsk hinweg, westlich bis zu den Gothen stehen), das südlichste Aistenvolk über den Sümpfen des Pripets, zwischen den Masowiern und Litauern: est autem *Jaczwingorum* natio versus aquilonarem plagam, *Masoviae, Russiae et Lithuaniae terris contermina*, sita, cum *Pruthenica et Lithuanica lingua habens magna ex parte similitudinem et intelligentiam*, populos habens immanes et bellicosos, et tam laudis, quam memoriae avidos. Dlugoss. 4, p. 770; (Maslaus Mazovitarum princeps) Pruthenicis auxiliis subnixus. Itaque *Pruthenos*, ad quos confugerat, *Jacuingos*, Slonenses, ceterique Pruthenici tractus barbaros, resarciendum casum acceptum pluribus blandimentis et persuasionibus in bellum sollicitat. id. 4, 223. Ihre Landschaft ist neben Litauen und Galindien erwähnt in Urkunden: infideles in Lethowia et *Gotwezia*. a. 1257; contra infideles in Galandia, *Getuesia*, Letowia. a. 1268; ad acquirendum et occupandum Galendiam, *Getwesiam*, Lutouiam. a. 1268, Voigt Cod. diplom. Pruss. p. 109. 160. 161. 163. 164. Drohiczyn nennt ihren Hauptort Dlugoss 4, 394: gens autem *Jacuingorum natione, lingua, ritu, religione et moribus magnam habebat cum Lithuanis, Pruthenis et Samogitis conformitatem*, \*) cultui idolorum et ipsa dedita, cujus *principalis et metropolis arx Drohiczyn*. Sie waren Russen und Polen durch ihre Einfälle gefährlich. Herzog Boleslaus brach 1264 ihren Muth, zerstreute sie unter die Litauer (mit denen sie sich 1282 wieder zeigen, Dlug. 4, 825), und unterwarf sie zum Theil seiner Herrschaft: eo uno proelio omnis fere gens omnisque natio Jaczwingorum adeo deleta et extincta est, ut ceteris et his quidem paucis et agrestibus aut valetudinariis in ditionem Boleslai concedentibus, aut Lithuanis se jungentibus, *hactenus ne nomen quidem Jaczwingorum extet*. Dlug. 4, p. 771. Eben so Matthias von Miechow p. 145: omnisque natio Jaczwingorum eo bello (quoniam

---

\*) Ohnmächtig steht neben so nachdrücklichen älteren Zeugnissen die Angabe Mart. Cromers, de orig. et reb. gest. Polon. Basil. 1568. p. 51: feruntur adhuc tenues quaedam eorum reliquiae superesse in Lituania et Russia, *diversa prorsus a Slavis et Lituanis lingua utentes*. Dies ist Missverständniß der oben gegebenen Stelle des Matthias von Miechow, oder Vermengung mit Zigeunern.

pedem referre nec unquam pugnam etiam iniquam de-  
trectare voluit) deleta est, ut pauci agrestes superstites  
essent, exiunc et in temporibus nostris Lithuanis con-  
iuncti, sicque nomen Jaczwingorum perrarum et paucis  
nolum extet.

Da neben Galindien wie in einigen Urkunden Jat-  
wesien, in anderen *Polexia* genannt ist (a. 1255. 1257,  
Voigt Cod. dipl. p. 99. 105.), und vor den Sümpfen des  
Pripiets der Name *Podlactien* bis gegen den Spirdingsee  
reicht, so scheint nur slawische Benennung desselben  
Volkes Pollexiani. Von diesen Kadlubek 4, 19: sunt  
autem *Pollexiani Getharum seu Prussorum genus*, gens  
atrocissima, omnium ferarum immanitate truculentior,  
propter vastissimas intercapedines, propter concretissimas  
nemorum densitates, propter bituminata inaccessibilia  
palustria. Der russische Fürst in Drohiczyn, erzählt  
Kadlubek, begünstigte ihre räuberischen Einfälle nach  
Polen; Herzog Kasimir der Gerechte zog 1191 gegen sie  
aus. bezwang zuerst Drohiczyn und kam nach drei Tagen  
in ihr Gebiet. Ist nun dies Drohiczyn ein anderes, als  
das von Dlugoss als Hauptort der Jazwingen erwähnte,  
etwa Drogoczyn am oberen Bug, oder sind die Pollexia-  
nen nur eine Abtheilung der Jazwingen?

### C. Ostaisten.

**Litwani**,\* das mächtigste und ausgebreitetste Aisten-  
volk, das Volk von Litauen vor Russland: τὰ Λιτβὰν  
ἐνὸρια ὄντα τῆς μεγάλης Ῥωσίας. Notit. graec. episc.  
p. 405. Derselbe Name deutsch geformt ist *Wilzi* bei  
Adam von Bremen de situ Daniae c. 222, mit den Mirri,  
Lami, Scuti und Turci vor Ruzzia genannt, und folglich  
*Οὐέλται* bei Ptolemaeus. In unbestimmter Linie lief  
ihre Westgrenze neben den Jazwingen und deutschritte-  
rischen Aisten abwärts in den Gegenden der Memel,  
auf deren rechter Seite sie dem Deutschorden als ge-  
fürchtete Macht entgegenstanden: fratres domus Teuto-  
nicae contra gentem illam potentem et durissimae cer-

---

\*) *Litwa* bei Nestor nach der einheimischen Form (*Lie-  
tuwa*, Litauen, *Lietuwininkas*, ein Litauer), *Λιθολ* Notit. graecor.  
episcopat. ap. Codin. ed. Par. p. 403, *Lethowini* Dusb., *Lituini*,  
*Letwini*, *Lethuini*, *Lettowii*, *Litwani*, *Lithuani* in Urkunden  
und Chroniken, dann *Lectovia*, *Lettowia*, *Letowia*, *Littowia*,  
*Lituania*, *Lithuania*. Bei Heinrich dem Letten sind *Letthones*  
die Litauer, verschieden von *Letthi*, den Letten.

viciis exercitatumque in bello, quae fuit vicinorum terrae Pruschiae *ultra flumen Memele in terra Lethociae habitans*, inceperunt bellum. Dusb. 3, 216. Sie waren den benachbarten Nordvölkern weit überlegen: erant etiam tunc *Letthones* in tantum omnibus gentibus in terris istis existentibus dominantes, tam Christianis, quam paganis, ut vix aliqui in villulis habitare auderent, et maxime Letthi. . . Et erant Livones et Letthi cibus et esca *Letthorum*, et quasi oves in fauce luporum, quando sunt sine pastore. Heinrich der Lette p. 62. Im Süden reichten sie ohne Zweifel bis an die Sümpfe des Pripets, und in diesen Gegenden wird genannt von Dlugoss (1, p. 20) *Brzeznica fluvius terram Lucensem distinguens a Lituanis*, et ille est verus limes regni Poloniae. Im Osten sind von den Slawenvölkern, die Nestor aufzählt, die Dregowiczi und Poloczane die nächsten; Dlugoss nennt die Beresina als Grenzfluß: *is fluvius Brzesnia Lithuaniam a terris Russiae dividit*. 1, p. 20. Im Norden erstreckte sich der Name zur Zeit seines Anschens bis zu den Kuren und Letten, noch Samogiten und Semgallen umfassend. Samogitae, im Supplementum zu Dusburg neben den Litauern genannt: Poloni, Lithvani et Samogitae. c. 54; Polonos, Lithvanos, Ruthenos, Samogilus, Tartaros et alios barbaros et infideles. c. 55, stehen bei Dusburg, dem sie *Samechi* heißen, ihr Land *Samechia*, *Samechia*, (*Sameytha* in Urkunden), obschon sie unabhängig vom König der Litauer handeln (3, 252), noch unter diesem Namen: *Lethovini de Samethia, Samechia*. 3, 316. 357. Dlugoss nennt in ihrem Gebiete die Flüsse Dubischa und Niewasza, an ihrer Grenze gegen die Litauer die Swiatha: *Swiatha ex Samogitia, cujus fons prope Vilkomiriam et in villa Remygola, ostia circa Marlewerder, et hic dividit Lithuaniam et Samogitiam*. 1, 19; und gibt noch folgende Bestimmungen (2, 345): *est autem gens et regio Samogithica magna ex parte ad gelidum versa septentrionem, Prussiae, Lithuaniae, Livoniae contermina, sylvis, montibus et fluminibus circumsepta, fecundum habens solum, in hos districtus distincta, videlicet Iragola, Roszena, Medniki, Chrosze, Vidulky, Wyelunya, Colthini, Czetra*. An ihrer Seite Semigalli (bei Heinrich dem Letten und den dänischen Chronisten, *Zimgola* Nest., *Sangali*, *Samgali* Saxo Gramm. p. 105), die Anwohner des linken Ufers der unteren Düna. Bei Heinrich dem Letten kommen noch vor (p. 131) *Semigalli de Mesoyten*, von Mesoten an der Mussa bei Mictau. Sie heißen Littauer bei Dusburg

5, 540: tempore messium frater Henricus Commendator de Taplow cum octo fratribus et CCC viris equitavit ad campum *Semegalliae*, qui ex opposito castri Pastoviae situs est, et messorcs *Lethowinorum*, quos quaesivit, non invenit laborantes. Bei Heinrich dem Letten stehen sie gesondert den Litauern feindselig gegenüber. Auf dieser Seite noch Carsowitac, die Bewohner der Landschaft *Carsowe*, die in Urkunden des Königs Myndow von Litauen mit andern nordlitauischen Gegenden genannt ist (Dreger Cod. dipl. Pom. p. 361. 411). Dushurg erwähnt bei ihnen (5, 295) duo castra scilicet Schronecyten et Bujerwarte. Aus 5, 80. 81. 290 erhellt, daß *Carsoria* an Curonia grenzte.

### C. Nordaisten.

**Curl**, bei Dushurg *Curonenses*, *Curones* Heinrich dem Letten, *Curi*, *Cureles* Saxo Gramm., *Kors* Nest., zuerst genannt in der Vita S. Anskarii, die ihre Kämpfe gegen die Herrschaft der Schweden und Dänen um die Mitte des 9. Jahrhunderts erzählt: gens quaedam longe posita vocata *Cori*, Sueonum principatui olim subjecta fuerat. Pertz 2, 714. Die Bewohner des Vorsprunges des Landes vor dem Busen von Riga südwärts bis gegen das kurische Hafl, das mit der kurischen Nehrung von ihnen den Namen trägt (*Neria Curonensis*, stagnum *Curoniense* Dusb. 3, 240. 278), und neben Litauen bis zur Memel: Memela etiam est fluens aqua, ipsam Ruschiam, Lethoviam et *Curoniam* dividens etiam a Pruschia. Dusb. 3, 2. Adam von Bremen kennt ihre beträchtliche Ausdehnung, jedoch übertrieben, und hält ihr Gebiet für eine Insel: et aliae (insulae) interioris sunt, quae subjacent Sveconum imperio, quarum maxima est illa, quae *Curland* dicitur, iter octo dierum habens; gens crudelissima propter nimium idololatriae cultum fugitur ab omnibus. de situ Daniae c. 225; aber doch im Folgenden: divinis, auguribus, atque necromanticis omnes domus sunt plene, qui etiam vestitu monachico induti sunt. A toto orbe ibi responsa petuntur, maxime ab Hispanis et Graecis. Neben ihnen sind zu suchen die Lami, von Adam von Bremen (de situ Daniae c. 222) mit den Wilzi, Mirri vor Ruzzia erwähnt, noch genannt mit den Kurländern von Jul. Pompon. Sabinus (um 1480) in den Commentarii in Virgilium, Basil. 1544. p. 185: Scythia vero incipit a Boristhene, qui oritur ex palude inaccessibili, ex qua alii duo

fluvii magni\*) nascuntur, qui immerguntur in Rhodano,\*\*) simul labentes per *Laemonios et Curanios*. Bei Dusburg heisst es (3, 252): Ludowicus de Libencele Commendator de Raganita . . coëgit omnes Lethowinos, qui supra littus Memelae habitabant, a fluvio Nave, usque ad *terram Laemolinam*. Und in einer Urk. v. 1252 bei Voigt Cod. diplom. p. 87: quicquid proficui nobis potest provenire justo modo de *Lammethin et aliis terris nondum subjugalibus*.

**Letti**, bei Heinrich dem Letten *Letthi*, in vollständiger Benennung Letgalli: *Letthi, qui proprie dicuntur Letgalli*. p. 56; und gleich darauf: *Letthi vel Lettgalli*, adhuc pagani. Bei Nestor verschrieben *Sjetgola* für *Ljetgola*. Das äusserste Aistenvolk, auf dem Nordufer der Düna, neben den finnischen Liven und Esten, und von diesen vor der Ankunft der Deutschen unterdrückt: erant enim *Letthi* ante fidem susceptam humiles et despecti, et multas injurias sustinentes a Livonibus et Estonibus. Heinr. d. Lette p. 56. Mit den Letten werden genannt *Ydumei* und *Selones*: (Daniel sacerdos) ad *Ydumaeos* missus, quam plures ibi et *Letthos et Ydumeos* baptizans ecclesiam super Ropam aedificavit. p. 44; et facta est pestilentia magna per universam Livoniam . . . ubi corpora paganorum jacebant inhumata usque in Metsepole et sic in *Ydumecam usque ad Letthos* et Wenden. p. 81; Woldemarus, advocatus *Ydumeorum et Letthorum* . . Woldemarus reversus est in Livoniam et receperunt eum *Letthi cum Ydumeis*. . . in *Ydumea et in Letthia* collegit res et pecunias. p. 93. 94; in *Ydumecam, et terram Letthorum et Ydumaeorum* et Livonum simul. p. 125; (Rutheni) incendunt castrum *Kukenoys*, et fugiunt, unusquisque viam suam, *Letthigalli et Selones*, qui ibi habitabant, silvarum tenebrosa qua erant latibula. p. 55; *Letthgallos* videlicet *et Selones*, qui regis erant Ruthenici tributarii. p. 54; milites etiam de *Kukenoys et Letthi*, saepius eodem tempore *Selones* et *Letthones* despoliantes. p. 93. Nach den letzteren ist benannt *Selonum* castrum (p. 50), *Seleburg*; \*\*\*) die umliegende Landschaft, in Livonia terra quae *Selen* dicitur, erwähnt in einer Urk. v. 1255 (Dreger

---

\*) Die Düna und Memel?

\*\*) In Oceano? oder ist dies die Düna?

\*\*\*) Auf dem semgallischen Ufer über Kokenhus, später Sitz des Bischofs von Semgallen, der davon *Episcopus Seloniensis* hiess.



p. 583): Bei den Letten ließen sich nieder und gründeten Wenden die Wendi: (Daniel sacerdos) processit ad *Wendos*. *Wendi* autem humiles erant eo tempore et pauperes, utpote a Wyndo repulsi, qui est fluvius Curoniac, et habitantes in monte antiquo, juxta quem Riga civitas nunc est aedificata, et inde iterum a Curonibus effugati, pluresque occisi, reliqui fugerunt ad Letthones (muß Letthos heißen), et ibi habitantes cum eis, gavisii sunt de adventu sacerdotis. p. 44.

Diesen Völkerreihen kann man Namen an die Spitze stellen, die schon in hohes Alterthum hinaufreichen, der westlichen die Galinden und Sudinen, der östlichen die Welten, Wilzen oder Litwen, der nördlichen die Karwonen oder Kuren, wenn die im ersten Buche angenommene Identität der beiden letzten Namen gültig ist. Diese vorausgesetzt (und daß die Jazwingen in den *Ἰγυλλίωνες* des Ptol. stecken), ließen sich aus der Vergleichung der späteren Stellung dieser Völker mit der älteren bei Ptolemaeus für die Bewegungen im Aistenstamme die Folgerungen ziehen, daß die Galinden und Sudinen (an ihrer Vorderseite die Jazwingen) in ihre späteren Sitze von Nordost, von der Memel und Wilia, vorgedrungen seien, in ihrem Gefolge die preussischen Küstenvölker aus den Gegenden an der unteren Memel; über diesen Zug hinweg, vielleicht ihn eben seitwärts gegen Westen drängend, die Litauer von den Ufern der Düna her; die Kuren und Letten darauf in die alten Sitze der zweiten Reihe von dem Gestade des finnischen Busens, das den nachrückenden Finnen überlassen blieb.

Das aistische Küstenland ist durch den Kampf der Deutschritter und Schwerritter gegen das Heidenthum und die Freiheit dieser Völker mit Deutschen überschwemmt und germanisiert worden, von deren Einfluß sich nur die Völker des inneren Landes frei gehalten haben.

**III. FINNEN.** Finnen sind zuerst von der Ostseite des baltischen Meeres her genannt worden; Tacitus hat aus Skandinavien über den Swionen wohl von Sitonenvölkern gehört, aber in ihnen einen von den Germanen verschiedenen Stamm noch nicht vermuthet. Sie erscheinen auch hier unter dem Namen, mit dem die Deutschen das große nordische Jägervolk bezeichneten, nach ihrer verschiedenen Lebensweise deutlich von den Germanen gesondert, in den vollständigeren Nachrichten seit dem 6. Jahrhundert.

## Skandische Finnen.

**Skridefinnen, Terfinnen.** Die Skridefinni, Kletterfinnen, \*) weil sie auf Steigschuhen kühn auf den höchsten Eisfelsen der Nordalpen ihre Beute zu erreichen wußten, waren von den skandischen Finnen den Südländern die bekanntesten: τῶν δὲ ἰδρυμένων ἐν Θούλῃ βαρβάρων ἐν μόνον ἔθνος, οἱ Σκριθίφινοι ἐπικαλοῦνται, θηριώδη τινὰ βιοτὴν ἔχουσιν. οὔτε γὰρ ἱμάτια ἐνδιδύσκονται, οὔτε ὑποδεδεμένοι βαδίζουσιν, οὔτε οἶνον πίνουσιν, οὔτε τι ἐδώδιμον ἐκ τῆς γῆς ἔχουσιν. οὔτε γὰρ αὐτοὶ γῆν γεωργοῦσιν, οὔτε τι αὐτοῖς αἱ γυναῖκες ἐργάζονται, ἀλλὰ ἄνδρες αἰεὶ ξὺν ταῖς γυναῖξιν τὴν θήραν μόνην ἐπιτηδεύουσι. θηρίων τε γὰρ καὶ ἄλλων ζώων μέγα τι χοῆμα αἱ τε ὕλαι αὐτοῖς φέρουσι, μεγάλαι ὑπερφυνῶς οὔσαι, καὶ τὰ ὄρη, ἃ ταύτῃ ἀνέχει. καὶ κρέασι μὲν θηρίων αἰεὶ τῶν ἀλίσχομένων σιτίζονται, τὰ δέρματα δὲ ἀμφιέννυνται, ἐπεὶ τε αὐτοῖς οὔτε λῖνον οὔτε ὅτῳ ῥάπτοιεν ἔνεστιν, οἱ δὲ τῶν θηρίων τοῖς νεύροις τὰ δέρματα ἐς ἄλληλα ταῦτα ξυνδέοντες, οὕτω δὴ ἐς σῶμα ὅλον ἀμπίσχονται. . . τούτοις μὲν οὖν δὴ τοῖς βαρβάροις τὰ ἐς τὴν δίαιταν ταύτῃ πη ἔχει. οἱ μὲντοι ἄλλοι Θουλῖται ὡς εἰπεῖν ἅπαντες οὐδὲν τι μέγα διαλλάσσουσι τῶν ἄλλων ἀνθρώπων. Proc. B. Goth. 2, 15. *Skridefinnas* heisst der Name in richtiger Schreibung bei Alfred, bei Paulus Diaconus und Saxo Grammaticus entstellt *Scritobini*, *Skricfinni*, obwohl beide die Kunst des Volkes schildern, von der es benannt ist: huic loco *Scritobini* (sic enim gens illa nominatur) vicini sunt, qui etiam aestatis tempore nivibus non carent, nec aliis, utpote feris ipsis ratione non dispares, quam crudis agrestium animantium carnibus vescuntur, de quorum etiam hirtis pellibus sibi indumenta coaptant. Hi a saliendo (?), juxta linguam barbaram, etymologiam ducunt. Saltibus enim, utentes arte quadam ligno incurvo ad arcus similitudinem, feras assequuntur. Gest. Longobard. 1, 5; harum (Svetiae Norvagiæque) ortivas partes *Skricfinni* incolunt. Quae gens inusitatis assueta vehiculis, montium inaccessa venationis ardore sectatur, locorumque complacitas sedes dispendio lubricae flexionis assequitur. Neque enim ulla adeo rupes prominet, quin ad ejus fastigium callida cursus ambage per-

---

\*) Altn. skridha, kricchen, klettern; der Kletterschuh heisst skidh. Skridha kann ek á skidhum, rühmt sich auch der Nordmann.

veniat. Primo siquidem vallium profunda relinquens, scopulorum radices tortuosa giratione perlabitur, sicque meatum crebrae declinationis obliquitate perflectit, donec per sinuosos callium anfractus destinatum loci cacumen exuperet. Saxo p. 4. Bestimmungen über ihre Lage sind gegeben von Adam von Bremen: in confinio Sveonum vel Nordmannorum contra boream habitant *Scridefinni*, quos ajunt cursu feras praeire. de situ Daniae c. 231; von Alfred (Oros. p. 21): be vestan-nordhan him (den Sveon; in Nordrichtung wohnten die Cvenas) sindon *Scride-Finnas*, and be vestan Nordhinen. Neben ihnen nennt aus einem gothischen Schriftsteller einen zweiten Namen der Geograph von Ravenna 4, 12: item juxta ipsam Scythiam litus Oceanum, ponitur patria, quae dicitur *Rerefrenorum* (*Rerefennorum* 1, 11. 4, 46) et *Sirdifenorum* (*Scirdifennorum* 1, 11; *Scridif.* Fragm. in einer Wiener Hs.). Cujus patriae homines, ut ait Aithanarit, Gothorum Philosophus, rupes montium habitant, et per venationes, tam viri quam mulieres vivere, cibo vel vino ignari existentes in omnibus. Quae patria supra omnes frigida esse adscribitur. Keine andern als eben diese beiden Völker scheint Jornandes zu bezeichnen (c. 3): in (Scandzae) parte arctoa gens *Adogit* consistit, quae fertur in aestate media quadraginta diebus et noctibus lucem habere continuas, itemque brumali tempore eodem dierum noctiumque numero lucem claram nescire. . . Aliae vero ibi sunt gentes *Refennae*, qui frumentorum non quaeritant victum, sed carnibus ferarum atque avium vivunt. Ubi tanta paludibus foetura ponitur, ut et augmentum praesent generi et satietatem ac copiam genti. Sollten ihm, der die vollständigsten Nachrichten aus Skandinavien hat, allein die Skridefinnen unbekannt geblieben sein? Dürfte Adogit, *Adegit* Cod. Ambr., also für Verstümmelung aus Scridefinni genommen werden? Die gentes *Refennae* Codd. Mon. Ambr., al. gentes *Screro-fennae*, gentes *tres Crefennae*, sind ohne Zweifel die Rerefenni beim Geographus Ravennas, wofür sich als richtige Schreibung *Terefenni*, *Trefenni*, derselbe Name mit *Terfennus* bei Alfred (altn. tré, Baum) verlangen läßt, und im Texte des Jornandes gentes *Trefennae*, aus dem gentes *tres Crefennae* verdorben zu sein scheint. Die Skridefinnen sind die Gebirgsfinnen, früher weiter im norwegischen Küstenlande verbreitet, die Terfennen die Bewohner der waldigen und wasserreichen Niederungen in Nordost und an der Küste bis zu den Permen, nach Others des Halogaländers, des ersten bekannten Umseglers des Nordkaps Berichte, der die Ge-

þirgsfinnen in Halogaland und in dessen nördlichen Umgebungen einfach Finnen benennt: he (Othere) væs mid thæm fyrstum mannum on thæm lande, . . ac hira ar is mæst on thæm gafole the tha *Finnas* him gildadh. Alfr. Or. p. 23; he cvædh thæt he bude on thæm lande nordheveardum vidh tha vest sæ. he sæde dheah thæt thæt land si svidhe nordh thanon, ac hit is eall veste buton on feavum stovum, sticce mælum viciadh *Finnas*, on huntadhe on vintra, and on sumera on fiscodhe be thære sæ. He sæde thæt he æt sumum cyrre volde fandian, hu lange thæt land nordh riht læge, odhdhe hvæther ænig man be nordhan thæm vestene bude. Tha for he nordhrihte be thæm lande, . . and segledc thanon east be lande, . . fordhan thæt land beah thær sudhrihte, odhdhe sio sæ in on thæt land, \*) he nyste hvæther. tha seglde he thanon sudhrihte be lande, sva sva he mihte on fif dagum geseolian, . . ac him væs ealne veg veste land on thæt steorbord butan fisceran, and fugeleran, and huntan, and thæt væron ealle *Finnas*, and him væs a vid sæ on thæt bæcbord. Tha Beormas hæfdon svidhe vell gebun hira land, . . ac thæra *Terfenna* land væs eall veste, butan thær huntangevicodon, odhdhe fisceras, odhdhe fugeleras. p. 21. 22.

**Kwenen.** Als Finnenvolk auf Skandia finden sich bei Jornandes noch Vinovilothe: *Finni* mitissimi, *Scandzae* cultoribus omnibus mitiores, nec non et *pares eorum Finovilothe*. c. 3. Der Name, von Jornandes aus gothischen Schriften entnommen, nach der Schreibung loth für os in gothischer Form Vinovilôs, Vinovili, läßt sich nur mit dem Namen der Kwenen vergleichen, altn. *Kænir*, *Kvænir* (Fornald. sög. 1, 350. 2, 3. 3, 25), ags. *Crenas* bei Alfred, deren Sitze von den Schweden nordwärts sich ausbreiteten (Or. p. 21): and be nordhan him (Sveum) ofer tha vestennu is *Crenland*, and be vestan-nordhan him sindon Scride-Finnas. Ofer tha vestennu, d. i. über dem Gebirge weist sie Alfred aus den Berichten Others, der ihm ihre Einfälle in die Landschaften der Nordmannen von der Ostseite der Kiölen herüber erzählt (p. 24): thonne is to emnes thæm lande sudheveardum on odhre healfe thæs mores Sveoland, odh thæt land nordhveard, and to emnes thæm lande nordhveardum *Crenaland*. Tha *Cvenas* hergiadh hvilum on tha Nordhmen ofer thæne mor, hvilum tha Nordhmen on hi. and thær sind svidhe micle meras fersce geond tha moras, and beradh tha

---

\*) Deutlich das weisse Meer.

*Crenas* hira scipu ofer land on tha meras, and thanon hergiadh on tha Nordhmen. hi habbadh svidhe litle scipa, and svidhe leohte. Man hat Cvenas mit Grund aus dem finnischen Namen *Kainulaiset* (Plur. von *Kainulaine*, der Niederländer, aus *kainu*, Niederung), wie sich die Finnen in *Cajania* auf der Ostseite des botnischen Busens benennen, erklärt, und nicht blofs Cvenas, eben so gut ist Vinovilòs, statt Quinovilòs, für Umgestaltung des fremden Namens zu deutscher Etymologie (*quinò*, *quena*, Weib), von der sich schon bei Tacitus Spuren finden (S. 157), zu nehmen. Die Vinoviloth, Cvenas, in einheimischer Benennung *Kainulaiset*, waren demnach die älteren Bewohner des Küstenstriches an der Westseite des botnischen Meerbusens, den später die Schweden besetzten und Helsingland nannten. Darum wird *Crensa* bei Alfred (Oros. p. 20) zunächst Bezeichnung dieses Busens sein. Die Kwenen wichen um denselben vor den Schweden auf die Ostküste zurück, und in dieser Richtung weiß Adam von Bremen das aus dem deutschen Namen entstandene Fäblland der Weiber: *Gothi habitant usque ad Bircam, postea longis terrarum spatiis regnant Sveones usque ad terram feminarum. de situ Daniae c. 222; et haec quidem insula (Estland) terrae feminarum proxima narratur. c. 224; item circa haec litora Baltici maris ferunt esse Amazonas, quod nunc terra feminarum dicitur, quas aquae gustu aliqui dicunt concipere. . . Hae simul viventes, spernunt consortia virorum, quos etiam, si advenerint, a se viriliter repellunt. . . c. 228.* Dorthin gehört auch *Kænugardhr*, *Kæ-nugardhar*, neben *Hólmgardhr* und *Gardhariki*, den östlichen Reichen, genannt in den nordischen Sagen (Fornald. sög. 2, 294. 5, 562. Fornm. sög. 5, 271. 297), *Conogardia* neben *Holingardia* [*Holingardia*] bei Saxo (p. 89).

Der Name Finnen ist auf Skandinavien nur geblieben in der Benennung *Finnmarken*, altn. *Finnmörk*, auf der äußersten Nordwestküste über Halogaland; die über Helsingland wohnenden Finnenvölker erhielten von den Schweden den Namen Lappen, altn. *Lappir* (Fundum Noregr in Snorraedda p. 570), den zuerst Saxo Grammaticus nennt: *provincias Helsingorum, Jarnherorum et Jamtorum cum utraque Lappia* Dimaro cuidam procurandas attribuit. p. 89; *Helsingiam ei cum utraque Lappia, Finniam quoque et Estiam annuo stipendiorum jure contribuit.* p. 90.

## Ostfinnen.

Von der Ostseite des baltischen Meeres bringen die alten Schriftsteller nicht wieder den Gesamtnamen Finnen; viele Einzelnamen, von denen, wenn nicht anzunehmen ist, daß die meisten finnische Völker bezeichnen, wenigstens einige als Finnennamen in den späteren Nachrichten sich wieder erkennen lassen, nennt aus diesen nordischen Gegenden, aus der Zeit, da sie Ermanrich der Gothenkönig beherrschte, Jornandes (c. 23, nach der Ambr. Hs.): habebat siquidem, quos domuerat, Goltthes, Etta, Thividos, Inaxungis, Vasina, Bovoneas, Merens, Mordens, Remniscans, Rogans, Tadzans, Athaul, Navego, Bubegenas, Coldas.\*) Lange nachher hat zuerst wieder Kunde von den fernen Finnenländern Adam von Bremen, dem von jenseits des Landes, das er Weiberland nennt, genannt sind: supra illas Wilzi, Mirri, Lami, Scuti et Turci habitare feruntur usque ad Ruzziam. de situ Daniae c. 222. Darauf am vollständigsten Nestor (2, 24): wo Afetowjezhe czasti sjedit Rus', Czjud' i wsi jazycy Merja, Muroma, Wes', Mordwa, zawolockaja Czjud', Perm, Peczera, Jam, Ugra, Litwa, Zimgola, Kors, Sjetgola [Ljetg.], Lib'. Und 2, 105: i se sut' inii jazycje, izhe dan' dajut Rusi: Czjud', Wes', Merja, Muroma, Czeremis', Jam, Mordwa, Pjerm, Peczera, Litwa, Zimjegola, Kors, Neroma(?\*\*), Lib'.

Ferne gegen das Eismeer saßen die *zawolockaja Czjud'*, die Tschuden jenseits des Wolok, der Wasserscheide, *Zuolocenses*, *Zunlozenses* Pomp. Sabin. Comm. in Virgil. p. 50. 185, an der Dwina; die *Perm*, *Beormas* bei Alfred, zu denen Othar schiffte, und von denen er bezeugt, daß sie mit den Finnen, seinen Nachbarn, eine Sprache redeten, in dem von den Nordmannen oft besuchten und geplünderten *Biarmaland* am weißen Meere, *Biarmii* bei

---

\*) Die Münchner Hs. mit den Varr. der Wiener Codd.: *Goltthes* (*Gothos* Vind. 1, *Golthos* V. 2), *Cythathiudos* (*Scythas*, *Thuidos* V. 1, *Thiudos* V. 2), *Inaunxis*, *Vasinabroncos* (-as Vindd.) *Merens*, *Mordens*, *Imniscaris* (*Mordensimnis*, *Caris* Vindd.), *Rogas* (*Rocas* V.), *Tadzans*, *Athaul* (*Athual* V.), *Navego*, *Bubegenas* (-gentas V.), *Coldas*.

\*\*) Sonst unbekannter Name, scheint aber eben da aufgeführt, wo in der vorhergehenden Stelle Sjetgola statt Ljetgola, nur noch größere Verstümmelung desselben Namens.

Saxo, *Parmi* bei Sabinus: *Parmi*, deinde *Zaulozenses*. p. 185; und ostwärts gegen den Ural die *Peczera* an der *Peczera* und in Jugrien, *Ugra*, *Jugra* bei Nestor, die *Jugriczi* der russ. Annalen, *Ugari*, *Ugri* bei Sabinus, Comm. in Virgil. p. 50: prope glacialis oceani oras habitant silvestres homines *Ugari* sive *Ugri*, . . cum proxima gente mercimonia permutant, aut cum *Zavolocensibus*. p. 185: (Scythiae) finis est congelatus oceanus et altissimi atque excelsissimi montes. . . In ea ultima parte habitant *Ugri* (Schlöz. Nest. 2, 51. 52. 43.) Näher im Westen die *Careli* dän. Chronisten, Langeb. 1, 158. 256; *Coralli* paganorum gens ferocissima, carnibus crudis utens pro cibis. Gervas. ap. Leibn. 2, 765, in *Karelia* dän. Chron., *Kyriale* Snorri 2, 104, *Kirjälaland*, *Kirjälabornar*, Fornald. sög. 2, 294. 3, 540, zwischen dem weissen Meere und finnischen Busen; die *Turci* vielleicht in Abo, das finnisch *Turku* heisst, oder in der Landschaft *Tracia*, *Tricatia* über der Düna?

Bekannter sind die Grenzvölker gegen die Süd-stämme. *Estones* und *Livones* über den Aisten; die *Estones* Heinr. d. Lette, *Esti*, *Hesti*, *Estones* Saxo Gramm., *Eistir* Snorri, von den Deutschen mit dem verschobenen Namen des benachbarten Stammes bezeichnet, von den Slawen *Czjud'*, *Czud*, *pomorskaja Czud*, Finni maritimi genannt, zum Unterschiede von den *transvolocani*, vom Peipussee, der den Slawen *Czudskoje ozero* heisst, und der *Narwa*, auf dem nordwestlichen Vorsprunge des Landes gegen den finnischen Busen, dem *Estlande* (*Estonia*, *Hestia*, *Eistland*), von Adam von Bremen als Insel genannt (S. 670), und auf der nahen Insel: *Estones de Ozitia* insula. Heinr. d. Lette p. 24. An ihrer Südseite die *Livones* Heinr. d. Lette, *Lib'*, in Hss. auch *Lio* Nest., mit Letten zusammenwohnend bis zur Düna: *Livones de Ascherade et de Lencwarden* adhuc pagani. Heinr. d. Lette p. 27; *Livones de castro Aschrad*. . . *Livones omnes circa Dunam habitantes*. p. 35. Ein kleiner Rest des Volkes mit finnischer Sprache lebt noch unter den übrigen Bewohnern des Landes. Ihnen ostwärts *Ingarii*, slaw. *Izhorci*, die Bewohner von Ingermannland in der Umgebung des kleinen Flusses Inger, *Izhora*, der in die *Newa* fällt, bei Nestor *Jam* nach ihrem Hauptorte an der *Luga* (*Jama*, *Jamburg*) benannt, von der *Narwa* gegen Osten über den Slawen von *Nowgorod*: (*Estones*) *transeuntes Narwum*, *terram vicinam spoliaverunt*. . . (*Livones*) *abierunt eadem via et transeuntes Narwum*, *processerunt via remotissima in terram, quae Ingaria vocatur, quae est de regno No-*



gardiae. Et invenerunt terram illam repletam hominibus, et nullis rumoribus praemunitam, et percusserunt *Ingaros* illos plaga magna nimis. Heinr. d. Lette zum J. 1220, p. 150.

Weiter gegen Südost folgen auf der Südgrenze des Finnenstammes *Wes*, *Merja*, *Mordwa*, *Czeremis*, von denen man die Merja in den *Mirri* des Adam von Bremen, den *Merens* des Jornandes, die Mordwa in den *Mordens* des Jornandes, im Lande *Moðía* bei Constantinus Porphy. (de adm. imp. c. 37), nach seiner Angabe 10 Tagreisen von Patzinakia, deutlich erkennt, die Wes in den *Vasina*, die Czeremis in den *Remniscans* \*) bei Jornandes vermuthen darf. Ihre Lage bestimmt Nestor (2, 105): na Bjelje jezerje sjedit' *Wjes'*, a na Rostowje jezerje *Merja*, a na Kleszczinje jezerje sjedjat' *Mjerjuzhe*. A po Ocje rjecje, gde wteczet' w Wolgu, jazyk svoj *Muroma*, i *Czeremisi* svoj jazyk, i *Mordwa* svoj jazyk. \*\*) „Am weissen See sitzen die Wes, und am Rostowschen und zugleich am Kleschtschinischen See sitzen Meren. Und am Flusse Oka, wo er in die Wolga fällt, sind die Muroma ein eigenes Volk, \*\*\*) die Tcheremissen ein eigenes Volk und die Mordwa ein eigenes Volk.“ Noch sitzen die T'scheremissen und Mordwinen, *Morduins* noch von Carpin (Bergeron p. 7. 48), *Merdas*, *Merclas* von Rubruquis, *Mordui* von Marco Polo genannt, die in zwei Abtheilungen, die Ersen, Ersanen und Mokscha, *Moxel* bei Rubruquis (Bergeron p. 50), *Moxia*, *Moxii* Jos. Barbaro (Ramus. 2, 98), zerfallen, sammt den T'schuwachen, deren kein alter Schriftsteller gedenkt, in denselben Gegenden, nach ihrer Sprache als Finnen erkannt, und auch damals scheinen sie nicht nördlicher gewohnt zu haben, als sie Ermanrichs, des Gothenkönigs, Scepter erreichte. Diese Völker wären also die stäten Zuschauer der Völkerbewegungen gewesen, die seit dem Abzuge der Gothen auf der Völkerstrasse aus Asien über dem Ufer des schwarzen Meeres an ihrer Seite gegen

---

\*) Die Endungen -ens, -ans sind die Endungen des goth. schwachen Plurals (S. 505, Anm.), woraus sich die Schreibung *Mordensimnis Caris* als verdorben erweist. *Remniscans* ist durch leichte Umgestaltung aus *Czeremis*, *Keremis*.

\*\*) Einige Hss. fügen noch bei: *Meszczera* svoj, und eine: *wRusi* svoj jazyk. Die Meschtscheren sitzen weiter östlich unter den Baschkiren. Für wRusi wird Prusi (Preussen, Aisten) zu lesen sein. Wie es scheint, beides späterer Zusatz.

\*\*\*) D. i. ein von den Slawen verschiedenes.

Europa vorüberströmten, und selbst in den Strömungen unbewegt geblieben. Erst in späterer Zeit ist ein östlicher Zweig ihres grossen Stammes, der bis über den Ural hinüberreicht, denselben Weg gezogen.

**IV. VÖLKER AM PONTUS.** Verschiedenzüngige Völker an der Nomadenstrasse aus Asien, aus älterer Zeit in denselben Sitzen verbliebene, neue aus dem Morgenlande herbeiziehende.

**Sarmatae.** Wie die pontischen Skythen sich verloren, als die Sarmaten Herren über dem Meere geworden waren, so verschwinden wieder allmählig die Sarmaten, nachdem die Deutschen vom Nordmeer herab sich der Völkerstrasse aus Asien bemächtigt und selbst auf derselben aufgestellt hatten. Die Roxolanen, welche die Tabula Peut. an der Küste zwischen der Donau und dem Don zeigt, erwähnt nachher nur noch Jornandes (c. 24) als Untergebene des gothischen Königs Ermanrich. Eine wichtigere Rolle spielen noch die über die Karpaten gestiegen waren, die Jazyger-Sarmaten, die an der pannonischen Donau fast immer in Verbindung mit den benachbarten Deutschen auftreten. Schon Vannius, der Suevenkönig, nahm seine Reiterschaaren aus den Jazygern (Tac. Ann. 12, 29); im markomannischen Kriege sind sie neben den Markomannen und Quaden das bedeutendste Volk (Dio Cass. 71, p. 1178. 1182. 1185. 1186). In der Folge durchrennen sie das benachbarte römische Gebiet in wiederholten Raubzügen, vorzüglich um die Mitte des 3. und 4. Jahrhunderts, mit den Quaden (Eutr. 9, 6. Vopisc. Aurelian. c. 18. Amm. 16, 10. 17, 12. 26, 4. 29, 6. Zosim. 3, 1. 2. 4, 16. Vgl. S. 462. 463). Bei Ammian heissen darum beide: *Sarmatae et Quadi, vicinitate et similitudine morum armaturaeque concordēs, . . locorum confiniis et feritate junctissimi*. 17, 12; *ad raptus et latrocinia gentes aptissimae*. 29, 6. Schon unter den Völkern des markomannischen Kriegs sind die Jazyger unter dem allgemeinen Namen *Sarmatae* aufgeführt (S. 282, Anm.); nachher handeln sie in der Geschichte nur unter dieser Benennung. \*) Die römische Strassenkarte setzt an das linke Ufer der Mitteldonau die *solitudines Sarmatarum*,

---

\*) Den Einzelnamen gibt nur noch Themistius: καὶ διὰ τὸν ἡμέτερον οἰκιστὴν οὐ Γερμανοὶ καὶ Ἰάξ υγες τοῖς πόνοις ἐνιρυφῶσι τῶν πάλαι Ῥωμαίων. ed. Dind. p. 52; καὶ Χάονάς τε καὶ Ἰάξ υγας κεραϊζομένους, Γερμανῶν τε φυλα αἰάσθαι. p. 68.

und in dieselben *Sarmatae vagi* und *Sarmatae hamaxobii*, worin nicht etwa eine gegründete Abtheilung erkannt werden kann, und weiter östlich zunächst über Dacia sogar Wenden, Venadi, und deutsche Lugiones, verscriben Lupiones, als Bewohner der Sarmatenstriche, unter derselben Bezeichnung. Nachdem die Wandalen (unter der Regierung Constantins nach Jornandes) das linke Donauufer verlassen hatten, wurden die Sarmaten allein Herren auf den Theisflächen und verbreiteten sich über das ganze Land von den Gebirgen der Quaden südwärts bis zu den Thaifalen und in Südost bis zu den Westgothen. Um diese Zeit war unter ihnen selbst ein Zwist ausgebrochen, in welchem von ihren früheren Sklaven, die sich nachher unter dem Namen Sarmatae Limigantes als hartnäckige Feinde der Römer zeigen, die Herren überwältigt im römischen Gebiete Zuflucht suchten: Sarmatae *Limigantes* dominos suos, qui nunc *Aracaragantes* \*) vocantur, facta manu in Romanum solum expulerunt. Hieronymi Chron. ad a. 357, Ronc. 1, 498. Von einer bedeutenden Anzahl der Vertriebenen spricht der Anonymus Valesii p. 661: servi Sarmatarum adversum omnes dominos rebellarunt: quos pulsos Constantinus libenter accepit et *amplius trecenta millia hominum* mixtae aetatis et sexus *per Thraciam, Scythiam, Macedonium, Italiamque divisit*. Auch die Rheingegenden erhielten einen Haufen, in den Umgebungen des Hunsrücks und des Idarwalds, wo sie Ausonius auf seinem Wege von der Nahe zur Mosel findet (Mosella, im Anf.):

Transieram celerem nebuloso lumine Navam, ..

Praetereo arentem sitientibus undique terris

Dumnuissum, riguasque perenni fonte Tabernas,

*Arcaque Sauromatum nuper melata colomis:*

Et tandem primis Belgarum conspicio oris

Nivomagum, divi castra inclyta Constantini.

Im Heimathlande dauert die Spaltung zwischen den Limigantes und den Zurückgebliebenen der Gegenparthei, die von jenen als Liberi unterschieden werden: Sarmatae *Liberi* ad discretionem *servorum rebellium* appellati. Amm. 29, 6. Constantius führte freie Sarmaten, die sich zu den im Rücken wohnenden Victrohalen geflüchtet hatten, in ihre heimathlichen Sitze in der Nähe der Quaden zurück, zog südwärts gegen die Limigantes, die vorher zu gleicher Zeit mit ihren Gegnern das römische

---

\*) Arcaragantes und Limigantes sind wohl beides einheimische Namen.

Gebiet verlotzt hatten, *ad hanc solam fraudem dominis suis hostibusque concordēs*, sagt Ammian, und wies ihnen, nachdem er sie zurückgedrängt hatte, bestimmte Sitze an; sie brachen aber im darauffolgenden Jahre (559) wieder hervor und versuchten selbst den Kaiser bei Acimincum (der Mündung der Theis gegenüber) aufzuheben (Amm. 17, 12. 13. 19, 11). Aus Ammians Darstellung des Zuges und seinen Angaben, daß die römischen Soldaten die zunächst an Moesien liegenden Striche dieser Sarmaten, die Thaifalen die an ihr Gebiet angrenzenden für sich behielten, die mitkämpfenden freien Sarmaten die ihnen gegenüberliegenden (*liberi terras occupaverant e regione sibi oppositis*. 17, 13) besetzten, daß die Feinde sich zu unterwerfen von den Bergen in die Fläche ins Lager der Römer herabkamen, dann daß Athanarich, der Westgothe, bei seinem Rückzuge vor den Hunnen ins Gebirge von da die Sarmaten verdrängte, geht hervor, daß die Limigantes an der Südseite der Freien von der Mündung der Theis und der Donau ostwärts über das Gebirge sich bis zu den Thaifalen und den Gothen erstreckten und das Land eingenommen hatten, wo vorher die Vandalen saßen. Die Sarmaten überlassen darauf das Land wieder den Hunnen, und verschwinden unter diesen bis zu ihrem Sturze, nach welchem sie noch einmal mächtig an der Donau auftraten und unter Anführung der Könige Beuga und Babai an dem Kampfe der Schwaben und Skiren gegen die Gothen Theil nehmen. Eine Abtheilung fand nach dem Ende der Hunnenmacht Sitze in Illyrien. Babai wurde in seinem Uebermuth nach dem Siege, den er erst über den römischen Feldherrn Camundus erfochten hatte, von dem Ostgothen Theoderich nach dessen Rückkehr aus Constantinopel in seinen Sitzen jenseits der Donau erschlagen, und von demselben das von den Sarmaten besetzte Singidunum weggenommen. Dies sind die letzten Nachrichten von den Sarmaten bei Jornandes (c. 50. 54. 55); sie zeigen, daß Babai mit den Seinigen an der Südwestseite der Gepiden saß, welche die alten Sitze der Vandalen und Hunnen eingenommen hatten. Nachher erscheinen aber diese selbst in den Umgebungen von Singidunum. Noch nennt die Sarmaten Ennodius (Pancg. ap. Sirm. p. 1602) neben den Gepiden, die sich dem Zuge Theoderichs von der Niederdonau nach Italien widersetzen, und Paulus Diaconus (2, 26) unter den Völkerhaufen, welche die Langobarden nach Italien begleiteten. Daß das Volk aus diesen Gegenden sich ent-

δὲ Οὐλτίζουροι, καὶ ἄλλοι Βουρούγουνδοι. . .  
 αὐτίκα γοῦν Οὐλτίζουροί τε καὶ Βουρούγουνδοί  
 μέχρι μὲν Λέοντος, τοῦ αὐτοκράτορος καὶ τῶν ἐν τῇ  
 τότε Ῥωμαίων γνώριμοί τε ὑπῆρχον καὶ ἄλκιμοι εἶναι  
 ἐδόκουν· ἡμεῖς δὲ οἱ νῦν οὔτε ἴσμεν αὐτοὺς, οὔτε,  
 οἶμαι, εἰσόμεθα, τυχὸν μὲν διαφθαρέντας, τυχὸν δὲ  
 ὡς πορρωτάτω μεταναστάντας.

**Costoboci, Amadoci.** In die Gegenden von der oberen Weichsel zum Dnieper, wo Ptolemaeus die Wurgunden nennt, fallen nach ihm auch die Sitze der Costoboken, *Κοιστοβῶχοι* Erasm. Vindob., *Κιστοβῶχοι* Coisl., *Κυστοβωχοί* Pic. Bei demselben stehen noch Costoboken (mit gleichem Schwanken der Hss., *Κιστοβῶχοι* Erasm., *Κοιστοβῶχοι* Pic.) als das östlichste von den Nordvölkern von Dacia, und sind demnach eher, als eine einzelne Abtheilung, mit jenen ein und dasselbe Volk, das nur von verschiedenen Seiten her genannt ist. \*) Einen Einfall dieses Volkes nach Griechenland bis nach Phokis meldet aus seiner Zeit Pausanias (2. Hälfte des 2. Jahrh.) 9, 34: τὸ δὲ Κοστοβόκων τῶν ληστικῶν τὸ κατ' ἐμὲ τὴν Ἑλλάδα ἐπιδραμὸν ἀφίκετό καὶ ἐπὶ τὴν Ἑλλάειαν. Costoboci nennt Capitolinus (M. Antonin. c. 22) in der entfernteren Reihe der

---

\*) Die sarmatischen (oberungarischen) Gebirge und der Karpat stehen bei Ptol. getrennt und ziemlich weit auseinander. Noch Aergeres ist dem ὄρος Πεύκη widerfahren, was man nur für die Benennung der südöstlichen Fortsetzung derselben Kette, der Alpes Bastarnicae der Tabula Peut., von den Bastarnen oder Peukinen, halten kann. Der Berg ist nicht nur aus seiner Reihe genommen, sondern sogar über den Tyras verschoben worden. Man kann dafür nicht die Höhen nehmen, aus denen der Bug läuft; der Axiakes, der über Dakien, also über dem Grenzfluß Tyras (Dniester) fließend, nur der Bug sein kann, kommt nach Ptol. nicht vom Berg Peuke, sondern vom Karpat. Auf diese beiden Berge, Karpat und Peuke, herab nun zählt Ptol. von Norden zwei Reihen Völker auf, die westliche von den Gothen längs der Weichsel bis zu den Biessen am Karpat, mit vielen Namen, mit wenigen die zweite, in der nördlich die als Aisten bekannten Galinden und Sudinen stehen, mit den Stavanen zur Seite und den sonst unbekannten Τυγγίωνες, vielleicht verschrieben Τινγγίωνες, den Jazwingen (S. 677), im Süden μέχρι τῶν Πευκίνων ὁρίων die Τρανμονιάνοι, d. i. Transmontani, Transjugitani bei Ammian (17, 12), und zunächst vorher noch Κοιστοβῶχοι. Also auch diese Costoboken kommen gegen die Nordostseite von Dacia zu stehen.

Völker, die am markomannischen Kriege Theil nahmen. Um eben diese Zeit erhoben sich die Astingen an der Nordostgrenze von Dacia, nach einem Fragmente des Dio 71, p. 1185: τὴν τῶν Κοστούβων χώραν τοῖς ὅπλοις κτησόμενοι. (Vgl. S. 462.) Schon Plinius hat den Namen *Costobocci* (6, 7), wie er aber unter die Sarmatennamen über die Maeotis hinaus gekommen ist, ist nicht leicht begreiflich; in den westskythischen Flächen sind bei Ammian (22, 8) aus älterer Quelle *Costobocae* neben *Alani Europaei* aufgeführt. Dafs sie ein thrakisches Volk sind, läfst sich schliessen aus einer Inschrift zu Rom, bei Murat. 1039, 5: D. M. ZIAI TIATI FIL. DACAE UXORI PIEPORI REGIS \*) COISSTOBOCENSIS NATOPORUS ET DRIGISA AVIAE CARISS. B. M. FECER. Des Königs Gemahlin ist aus thrakischem Geschlechte, und die Namen Pieporus, Natoporus sind mit dem des thrakischen Königs Rhescuporis (Tac. Ann. 2, 64) zu vergleichen. Wahrscheinlich waren die Nachbarn der Costoboken die nur von Ptolemaeus (3, 5) genannten Ἀμαδόχοι, deren Name zu den thrakischen Mannsnamen Sparadocus, Amadocus (Thucyd. 2, 101. Liv. 39, 35) verglichen Thraker verräth. Nach ihnen sind die ὄρη Ἀμαδόχα benannt (in der Völkertafel: ὑπὲρ τὰ ἰδία ὄρη Ἀμαδόχοι), \*\*) und die Ἀμαδόχα λίμνη, welche von Ptolemaeus am Dnieper, nicht volle drei Grade südlich von seiner Quelle angesetzt, auf die Sümpfe von Pinsk gedeutet werden darf. Noch weiter von den thrakischen Stammsitzen, und über die Costoboken gegen Nordost hinaus, sassen also die Amadoken, wenn sie den Morästen von Rokitno den Namen gaben.

**Carpi.** Bei den gothischen Zügen vom Pontus aus werden die sonst räuberischen Costoboken nicht wieder genannt; desto häufiger erscheinen die Carpi unter den Feinden des römischen Gebietes aus dem Sky-

---

\*) Ob dieser Pieporus nicht mit den *Dacpetoporiani*, d. i. Daci Petoporiani, der Tabula Peut. (über der Donaumündung weiter im innern Lande) in Verbindung gebracht und geschlossen werden darf, dafs sich der König mit seinem Volke, das nachher nicht wieder sich zeigt, an die Römer ergeben habe?

\*\*) Berge in diesen flachen Gegenden, wo Ptol. noch τὸ Ἀλαῦνον ὄρος, Βουδῖνον ὄρος nennt, sind freilich keine andern, als die gory Nestors um Kiew, wo doch die Poljane, Flachländer, wohnen, nämlich Sandhöhen, Hügel oder wenig aus der Fläche sich erhebende, von dem karpatischen Gebirge gegen Osten ziehende Granitrücken. Anders verhält es sich mit dem Καρπάτης ὄρος, den Σαρματικὰ, Πευκίνα, Οὐρεδικὰ ὄρη.

thenlande. Auch sie kennt schon Ptolemaeus, und zwar wie es scheint wieder wie die Costoboken nach zweifacher Nachricht. Nachdem er in seiner Darstellung von Niedermoesien die Anwohner der Donaumündungen aufgezählt hat, fährt er fort von den nordwärts wohnenden Völkern (3, 10): τὴν δὲ ἀπὸ τοῦ ἀρκτικωτάτου στόματος τοῦ Ἰστροῦ παράλιον μέχρι τῶν τοῦ Βορυσθένου τοῦ ποταμοῦ ἐκβολῶν, καὶ τὴν ἐντὸς χώραν μέχρι τοῦ Ἰεράσου ποταμοῦ κατέχουσιν, Ἄρπιοι μὲν ὑπὸ τοὺς Τυραγγεῖτας Σαρμάτας, Βριτολάγαι δὲ ὑπὸ τοὺς Πευκίνους. Diese Arpii, ausgedehnt von der Donau längs der Küste his zum Dnieper, können doch wohl keine anderen sein, als die Carpi, die nachher als zahlreiches Volk von eben diesen Gegenden aus den Römern bekannt werden. Im ptolemaeischen Völkerverzeichnisse von Sarmatia stehen dann wieder Καρπιανοί, wohl Bezeichnung desselben Volks, zwischen den Bastarnen und Peukinen. \*) Ein Fragment der Geschichte des Petrus Patricius, das zwischen Nachrichten aus dem markomannischen Kriege und der Regierung Aurelians stehend, aus der ersten Hälfte des 5. Jahrhunderts berichtet, nennt sie zuerst Κάρποι, wie sie nachher immer vorkommen; sie verlangten damals eifersüchtig auf die Gothen wegen der Jahrgelder, die ihnen gezahlt wurden, Gleiches beim Dux von Moesien, Tullius Menophilus, und brachten vor (ed. Bonn. p. 125): καὶ δότω ἡμῖν τοσαῦτα· ἡμεῖς γὰρ κρείττονες ἐκείνων (τῶν Γότθων) ἐσμέν. Sie eröffneten darauf die verheerenden Züge von der untern Donau aus: sub his (Maximo et Balbino) pugnatum a *Carpis* contra Moesos fuit et Scythici belli principium. Capitol. Maxim. et Balb. c. 16. Von Zosimus sind sie zweimal als Theilnehmer an den gothischen Raubzügen um die Mitte des 5. Jahrhunderts genannt (1, 27. 31), einmal allein im Kampfe gegen den Kaiser Philippus (J. 244): αὐτὸς ἐπὶ Κάρπους ἐστράτευεν, ἥδη τὰ περὶ τὸν Ἰστρον ληϊσαμένους. 1, 20. 5000 Carpen zogen mit im Heere des gothischen Königs Ostrogotha gegen Decius, berichtet Jornandes (c. 16). Daß gegen das Ende des Jahrhunderts von ihnen wieder heftige Kämpfe gegen die Römer geführt wurden, dar-

---

\*) Daß Ptolemacus über die verschiedenen Länder sich von Verschiedenen Bericht erstatten liefs, ist begreiflich. Hier wird durch das doppelte Angeben derselben Völker die Annahme nothwendig, daß die Nachrichten über Dacia und Moesia von anderer Hand gekommen sind, als die über Sarmatia.



auf deutet Eumenius in der Lobrede auf Constantius (J. 296): Vithungi, Quadi, *Carpi* toties profligati. c. 40; adoratae sint mihi Sarmaticae expeditiones. . . Contenta sit voce gloriae suae etiam proxima illa ruina *Carporum*. c. 5. Sie waren zu derselben Zeit ins römische Gebiet verpflanzt worden: *Carporum* et Basternarum gentes in Romanum solum translatae sunt. Chron. Euseb., Ronc. 1, 486; wovon auch Jornandes: (Ostrogotha produxit ad proelium) et *Carporum* tria millia, genus hominum ad bella nimis expeditum, qui saepe Romanis infesti sunt, quos tamen post haec imperante Diocletiano Galerius Maximianus Caesar de civitate *reipublicae Romanae* subiecit. c. 46; Eutropius 9, 15: varia deinceps et simul et viritim bella gesserunt, *Carpi*s et Basternis subactis, Sarmatis victis, quarum nationum ingentes captivorum copias in Romanis finibus locaverunt. Dafs damals die schon früher angefangene Uebersiedlung erst vollendet wurde, sagt Aurelius Victor de Caes. c. 39: caesi Marcomanni, *Carporumque* natio translata omnis in nostrum solum, cujus fere pars jam tum ab Aureliano erat. \*) Sie wurden wahrscheinlich nicht weiter als auf das gegenüberliegende Donauufer gebracht, wo sie nicht wieder erwähnt werden, nur einmal von Ammian (27, 5) ein *Carporum* vicus am Ufer der Donau genannt ist. Aber es können nicht alle ihre Heimath verlassen haben, noch kommen bei Zosimus (4, 34) in Gesellschaft der Hunnen und Skyren, die Kaiser Theodosius über die Donau zurückwirft, *Καρποδάκαι* vor, in bedeutsamer Zusammensetzung des Namens, die wohl die Folgerung erlaubt, dafs die Carpen ein Einzelvolk der Daken (Geten) waren. \*\*) Auch zeigt die römische Weltkarte über den Donaumündungen, wo Ptolemaeus schon das Volk nennt, zwischen Getae (wahrscheinlich Gothen) und Venedi die

---

\*) Von Aurelians Handeln mit den Carpen sagt Vopiscus nur (Aur. c. 30): pacato Oriente in Europam Aurelianus rediit victor, atque illic *Carporum* copias afflixit: et cum illum *Carpicum* Senatus absentem vocasset, mandasse illico fertur: Superest, Patres conscripti, ut me etiam *Carpisculum* vocetis. (*Carpisculum* enim genus calciamenti esse, satis notum est.) quod cognomen deforme videbatur, cum et Gothicus et Sarmaticus et Armeniacus et Parthicus et Adiabenicus diceretur.

\*\*) Die Benennung des karpatischen Gebirges, *Καρπάτης* Ptol., ist ohne Zweifel thrakischen Ursprungs, von den dakischen Anwohnern ausgegangen, abgeleitet aus demselben Worte, mit dem sich das Volk bezeichnete.

Dagae [Dacae], und weiter im inneren Lande *Dacpétoporiani*, d. i. Daci Petoporiani, und übereinstimmend Dionysius Periegetes (v. 504. 505) in denselben Strichen Geten und Daken neben den Bastarnen.

Die Nomadenstrasse aus Asien gegen die untere Donau ist erst mit dem Sturze der letzten mongolischen Reiche über der Maeotis und dem kaspischen See von den Russen gesperrt worden, nachdem vorher auf derselben noch Chasaren, Magyaren, Petschenegen, Usen, Romanen, gefährliche Räuber der benachbarten Slawenvölker und des griechischen Reiches, und zuletzt aus dem fernen Ostasien her die mongolischen Horden mit zahlreichen Türkenschaaeren in Bewegung waren. Vor diesen und nach den Sarmaten haben sie ausser den Gothen durchzogen oder beherrscht die Alanen, Hunnen, Bulgaren, Awaren, Völker, die mit den Deutschen in vielfache Berührung gekommen sind.

**Alani.** Dafs die Alanen am Kaukasus wohnten, beweist eine hinreichende Anzahl übereinstimmender Zeugnisse aus mehreren Jahrhunderten. *Caucasigenas Alanos*, wie paludicolas Sicambros, bezeichnet nach ihrer Heimath Sidonius Apollinaris (Epist. 4, 1). Zemarch, der byzantinische Gesandte an die Türken, kam im Jahr 569 auf seiner Rückreise nördlich um das kaspische Meer herum von der Wolga her gegen Trapezunt durch *Alania* (Menand. ed. Bonn. p. 301) und umgekehrt der Feldherr Justinians II. im Jahr 709 von Süden hinauf (Hist. misc. p. 148): cum transisset *Caucasios montes*, venit in *Alaniam*. Eben so der Geograph von Ravenna 4, 2: desuper jam dictas patrias (Laziam, Abasgiam) ad partem septentrionalem ponitur patria, quae dicitur *Alanorum*. Genauere Bestimmungen gibt noch Prokop: τὸ δὲ στρατεύμα τοῦτο Περσαρμενίων τε καὶ Σουνιτῶν ἦσαν, οἱ δὲ Ἀλανοῖς εἰσιν ὁμοροῖ. Bell. Pers. 1, 15; μετὰ δὲ τοὺς Ἀβασγῶν ὄρους κατὰ μὲν τὸ ὄρος τὸ Καυκάσιον Βροῦχοι ὄκνηται, Ἀβασγῶν τε καὶ Ἀλανῶν μεταξὺ ὄντες. Bell. Goth. 4, 4; ταύτην δὲ τὴν χώραν ἢ ἐξ ὄρους τοῦ Καυκάσιου ἄχρι ἐς τὰς Κασπίας κατατείνει πύλας, Ἀλανοὶ ἔχουσιν, αὐτόνομον ἔθνος, οἱ δὲ καὶ Πέρσαις τὰ πολλὰ ἐνιμαχοῦσιν. ibid. 4, 5. Hiezu Constantinus Porph.: ἄνωθεν δὲ τῆς Κασαχίας ὄρη τὰ Καυκάσια εἰσὶ καὶ τῶν ὀρέων ἄνωθεν ἐστὶν ἡ χώρα τῆς Ἀλανίας. de adm. imp. c. 42; ὅτι τὰ ἐννέα κλίμαα τῆς Χαζαρίας τῇ Ἀλανίᾳ παράκεινται, καὶ δύναται ὁ Ἀλανὸς, εἰ ἄρα καὶ βούλε-

ται, ταῦτα πραιδεύειν. de adm. imp. c. 10. Es ergibt sich, daß die Alanen ihre Heimath am nördlichen Abhange des Kaukasus hatten, und unter den Anwohnern des Gebirges die zahlreichsten und verbreitetsten waren, wie es jetzt die Tscherkessen sind. Sie treten als kriegerisches Volk zu beiden Seiten des Gebirges auf, im Süden häufig als Bundesgenossen der Perser gegen die Römer (Proc. B. Goth. 4, 1. 8. B. Pers. 2, 29), oder auf Raubzügen in den umliegenden Ländern, durch welche besonders Armenien heimgesucht wird, und selbst Medien (Flav. Joseph. de bello Jud. 7, 7. Themist. ed. Dind. p. 452). Weiteren Raum sich auszubreiten haben sie auf den nördlichen Flächen gefunden, von wo aus sie mit deutschen Völkern, in deren Nachbarschaft sie gekommen waren, in die fernsten Gegenden gezogen sind. Am Don und der Maeotis weiß sie Josephus de bello Jud. 7, 7: τὸ τῶν Ἀλανῶν ἔθνος εἰσὶ Σκύθαι περὶ τὸν Τάναϊν καὶ τὴν Μαιώτιν λίμνην κατοικοῦντες. Ebendasselbst zeigt sie die Tabula Peut., welche sie neben den Aspuriani, nach Strabo Anwohnern des kimmerischen Bosporus, nennt, und Ammian am Don an der Ostseite der Ostgothen (31, 5). Auch über den Don nach Westen sind frühe schon Alanen vorgedrungen, wahrscheinlich zugleich mit den Sarmaten, den Nomaden aus den Umgebungen ihrer Stammsitze, nach Ueberwältigung der pontischen Skythen. Plinius, bei dem ihr Name zuerst erscheint, nennt sie (4, 12) neben den Roxolanen unter den Völkern von den Donaumündungen gegen Norden; und in denselben Strichen Dionysius Perieg. v. 502:

Τοῦ μὲν (Ἰστροῦ) πρὸς βορρῆν τετανυσμένα γῆλα  
νέμονται

Πολλὰ μάλ' ἐξείης Μαιώτιδος ἐς στόμα λίμνης  
Ἰερμανοὶ Σαμάται τε Γέται θ' ἅμα Βαστάρναι τε,  
Δακῶν τ' ἄσπετος αἶα καὶ ἀλκίεντες Ἀλανοί.

Von Ammian sind, nachdem er in östlicheren Gegenden schon zweimal der Alanen, einmal mit den Roxolanen, dann mit den Sargaten gedacht hat, eh er zur Donau hinabgeht, noch aufgeführt (22, 8) *Europaei Alani* et Costobocae. Nach diesen Zeugnissen sind die Ἀλαῦνοι Σκύθαι des Ptolemacus, die er als Hauptvolk in Sarmatia den Aisten in Südost setzt, in deren Nähe auch nach ihm die Costoboken zu stehen kommen, unbedenklich eben diese Alanen, und dieselben, welche mit den Peukinen und Costoboken unter den Völkern des Markomannenkriegs stehen (Capitolin. Antonin. Philos. c. 22), und welche in der letzten Hälfte des 5. Jahrhunderts für

mit den Alanen seien, bezeugen Carpin, der unter den Untergebenen des Großchans der Mongolen auch „*Alains ou Asses*“ nennt (Bergeron p. 58), und Jos. Barbaro (Ramus. 2, 92): la Alania è deriuata da' popoli detti *Alani*, liquali nella lor lingua si chiamano *As*.\*) Nach Klaproths Untersuchungen\*\*) stimmt nun die Sprache dieses Volkes, wenn schon mit andern gemischt, noch am meisten mit dem persisch-medischen Sprachstamm überein, und so sind die Alanen das einzige von den Skythenvölkern auf der rechten Seite des Jaxartes, welches sich bis in die spätere Zeit erhalten hat.

Wahrscheinlich sind mit den Hunnen wieder neue Alanenschaaren westlich gezogen; in Europa treten sie in der Folge in getrennten Haufen auf. Mit den Hunnen durchplündern Alanen Thrakien und die benachbarten Länder (Aur. Vict. Epit. c. 47. Pacat. Paneg. c. 11), und treten unter Gratian und Theodosius in römische Kriegsdienste (Zosim. 4, 35. Pacat. Paneg. c. 32). Eine Abtheilung blieb im Reiche der Hunnen zurück, und erhält nach dessen Untergang neue Sitze mit Skyren und Satagaren, vielleicht Völkchen desselben Stammes, in Niedermoesien und Skythien: *Scyri vero et Satagarii et ceteri Alanorum* cum duce suo nomine Candax Scythiam minorem inferioremque Moesiam acceperunt. Jorn. c. 50. Ein anderer Haufe ist mit den Wandalen und Sueven aus der Nachbarschaft der Hunnen in weite Ferne gezogen. Schon vor dem Hunneneinbruche zeigt diese in Verbindung mit den Wandalen Jornandes c. 31: nam *Wandali et Alani*, \*\*\*) quos supra diximus, permissu principum Romanorum utraque Pannonia resedere, nec ibi sibi ob metum Gothorum arbitantes tutum fore, si reverterentur, ad Gallias transiere. Eine neue Trennung erfolgte unter diesen wandernden Alanen beim Eintritt

---

\*) Akas schreibt Rubruquis, Berg. p. 24: vinrent vers nous certains *Alains*, qu'ils appellent *Acias ou Akas*, qui sont Chretiens à la Grecque. p. 30: les *Alains ou Acas*, qui sont Chretiens et combattent encore tous les jours contre les Tartares.

\*\*) Asia polygl. p. 88. Reise in den Kaukasus 1, 66. 2, 586. Kaukas. Sprachen p. 176. Ueber das Gebiet und die Distrikte der Osseten, Güldenstädt's Beschreibung der kaukas. Länder, herausgeg. von J. Klaproth, Berl. 1834, p. 158 — 147.

\*\*\*) Wenn dies nicht in nachlässiger Rede steht für cum Alanis Wandali, so daß sich der folgende Satz bloß auf die Wandalen beziehe, von denen auch oben (c. 22) nur die Rede ist.

nach Gallien. Goar war mit den Seinigen am Rhein, wo durch ihn und den Burgundenkönig Jovinus zum römischen Kaiser erhoben wurde, in römische Dienste getreten, als Respendial von da seine Schaaren gegen die Franken zur Unterstützung der bedrängten Wandalen führte (Frigerid. ap. Gregor. Turon. 2, 9. Olympiod. in den Exc. legatt. ed. Bonn. 454). Wahrscheinlich war es eben diese Abtheilung, welche nach drei Jahren mit den Wandalen und Sueven weiter über die Pyrenäen zog, sich an der äußersten Küste, in Lusitania und der provincia Carthaginensis, niederliefs und dort den Waffengefährten gebietend auftrat, bis ihre Macht durch den Gothenkönig Walja gebrochen wurde: *Alani, qui Wandalis et Suevis potentabantur, adeo caesi sunt a Gothis, ut extincto Atace rege ipsorum, pauci qui superfuerant, abolito regni nomine, Gunderici regis Wandalorum, qui in Gallaecia resederat, se patrocinio subjugarent.* Idatii Chronic. ad ann. Arc. et Honor. XXIV. (417), Ronc. 2, 19; vgl. Sidon. Apollinaris Carm. 2, 365 (S. 455). Der den Wandalen unterworfenen Rest zog mit ihnen nach Afrika; König Hunerich gibt sich noch in seinen Edikten den Titel: *Rex Hunerix Wandalorum et Alunorum.* Vict. Vitens. de pers. Vandal. 2, 15. 4, 2; und Gelimer wird im Schreiben seines Bruders Tzazo angeredet: *ὦ Βανδίλων τε καὶ Ἀλανῶν βασιλεῦ.* Proc. B. Vandal. 1, 24. In Gallien war ein, wie es scheint, nicht unbeträchtlicher Haufe Alanen zurückgeblieben, wo sie noch einigemal von den Ligergegenden genannt werden. Aus der Zeit des Einfalls Attilas in Gallien meldet Jornandes von ihnen und ihrem Könige (c. 37): *Sangibanus rex Alanorum, metu futurorum perterritus, Attilae se tradere pollicetur, et Aurelianam civitatem Galliae, ubi tunc consistebat, in ejus jura transducere. Quod ubi Theodericus et Aëtius agnovere, magnis aggeribus eandem urbem ante adventum Attilae destruunt, suspectumque custodiunt Sangibanum, et inter suos auxiliares medium statuunt cum propria gente.* Derselbe läßt sogar, was unglaublich ist, da sonst kein Schriftsteller davon weiß, den Attila noch einen eigenen Zug gegen das Völkchen unternehmen, und vor den Westgothen zurückweichen (c. 45): *Alanorum partem, trans flumen Ligeris consistentem, statuit suae redigere ditioni, quatenus mutata per ipsos belli facie, terribilior emeretur.* Igitur ab Dacia et Pannonia provinciis, in quibus tunc Hunni cum diversis subditis nationibus insidebant, egrediens Attila, in Alanos movit procinctum. Sed Thorismund rex Wesegothorum . . in sedes proprias fugere

compulit. Um dieselbe Zeit geschieht eines Königs derselben, Eochar, dem Aëtius das Land der freien Armoriker überliefs, Meldung bei Constantius (noch im 5. Jahrh.) in der Vita S. Germani, Boll. Jul. 7, 216: vix demum de transmarina expeditione remeaverat, et jam legatio Armorici tractus fatigationem beati antistitis ambiebat. Offensus enim superbae insolentia regionis vir magnificus Aëtius, qui tum rempublicam gubernabat, *Eochari*, ferocissimo *Alanorum* regi, loca illa inclinanda pro rebellionis praesumptione permiserat, quae ille aviditate barbaricae cupiditatis inhiaverat. Vielleicht ist dieser Eochar derselbe mit dem Beorgor, der in Italien einfiel: Rustico et Olybrio Coss. (464). *Rex Alanorum Beorgor* apud Bergomum a patricio Ricimere peremptus est. Chron. Cassiod., Anon. Cuspin., Marcell. Com., Ronc. 2, 125. 251. 295; (Anthemius) Ricimerem generum suum contra *Alanos* direxit, . . qui multitudinem Alanorum et regem eorum *Beurgum* in primo statim certamine superatos internecioni prostravit. Jornand. c. 45. Die aus Italien zurückgekommenen wurden von den verbündeten Sachsen und Franken unterjocht, wie Gregor von Tours aus alten Berichten mittheilt (2, 19): Adovacrius cum Childerico foedus iniit, Alamannosque [*Alanosque*], *qui partem Italiae pervaserant, subjugarunt*. Von da verschwindet das Andenken dieser Alanen.

**Hunni.** Ein wildes Volk, das im Jahr 375 in Europa und die abendländische Geschichte eintritt, eine gewaltige Revolution in den Ländern über dem Pontus bewirkt, bis an die römischen Grenzen vordringt, und sich dem ganzen Abendlande furchtbar macht. Die Gothen haben über ihre Herkunft Fabeln erdichtet (Jorn.), die Griechen unrichtige oder alberne Angaben erfahren (Ammian., Zosim., Procop., Agath.); nur aus dem Fortgange der Geschichte dieser morgenländischen Schaa-ren selbst läßt sich Besseres ermitteln. Nachdem sie die Gothen niedergeworfen oder verdrängt hatten, nahmen sie selbst Sitze in den Sarmatenebenen an der Donau. Balamber hatte sie herbeigeführt (Jorn. c. 24), unter der Anführung Uldis (Sozom. 9, 5. Zosim. 5, 22), Uptars (Socr. 7, 30), Ruas (Rugas, Roilas, Rugilas, Prisc. ed. Bonn. p. 166. 167. Socr. 7, 43. Chron. Tir., Ronc. 1, 751), der Brüder Bleda und Attila (Chronic. Marcellini Comit. et Tironis, Ronc. 2, 286. 287. 1, 751. 754) fallen sie sofort verheerend über die benachbarten Völker und vorzüglich die römischen Provinzen Thrakien und Illyrien her, während zahlreiche Haufen von ihnen schon seit

den ersten Jahren nach ihrer Ankunft in römischen Kriegsdiensten stehen. Im Jahr 444 wird Attila durch Brudermord allein Oberhaupt der Hunnen und bleibt durch 10 Jahre als Beherrscher zahlreicher Völker ein gefürchteter und gewaltiger Machthaber. In den Ebenen an der Theis schlug er sein Hoflager auf; eine hölzerne Stadt war der Sitz des Nomadenherrn (Prisc. ed. Bonn. p. 187. Jorn. c. 34). Priscus, von Byzanz aus gesandt, spricht von dem Wege dahin (ed. Bonn. p. 185): ἐπορευόμεθα ὁδὸν ὁμαλήν, ἐν πεδίῳ κειμένην, ναυσιπόροις τε προσεβάλομεν ποταμοῖς, ὧν οἱ μέγιστοι μετὰ τὸν Ἰστρον ὅ,τε Δρήκων λεγόμενος καὶ ὁ Τίγας καὶ ὁ Τιφρήσας ἦν. \*) Alsbald nach ihrer Ankunft hatten die Hunnen auch das westliche Donauufer genommen. \*\*) Wohl wurden die Römer wieder Herren ihres früheren Besitzthums, wie Marcellinus sagt (Ronc. 2, 282): Hierio et Ardabure Coss. (427). *Pannoniae, quae per quinquaginta annos ab Hunnis retinebantur, a Romanis receptae sunt.* Aber dies kann nicht von langer Dauer gewesen sein; Attilas Völker sitzen zu beiden Seiten des Stroms: ab *Dacia et Pannonia provinciis, in quibus tunc Hunni cum diversis subditis nationibus insidebant*, egrediens Attila. Jorn. c. 45. Von hier aus bedrohte Attila die beiden Römerreiche, zog 447 gegen die Oströmer und Griechenland (Chronic. Marcellini, Ronc. 2, 288. Hist. misc. p. 97) und 451 nach Westen, wo auf der catalaunischen Fläche die vereinte Macht der Römer und Westgothen dem Strome seiner Völker Einhalt that, die er darauf nach Italien lenkte (Jorn. 36—43. Chronic. Prosperi, Idatii, Cassiod.). Mit Attilas Tod kam auch das Ende der Hunnenmacht; die tapferen deutschen Völker, Ostgothen und Gepiden, bisher niedergedrückt durch die Uebermacht

---

\*) Bei Jorn. c. 34, wo er von dieser Gesandtschaft spricht, heißen die Namen Tysia, Tibisia, Dricca; *Δρέκων* heißt der letzte bei Prisc. p. 215. Nur Tibisia, *Τιφρήσας* läßt sich mit Sicherheit für die Theis erkennen.

\*\*) Nach Pacatus Redo an Theodosius hatten fremde Völker Pannonien besetzt, standen aber noch unter römischer Hoheit: *o res digna memoratu! Ibat sub ducibus vexillisque Romanis hostis aliquando Romanus, et signa, contra quae steterat, sequabatur, urbesque Pannoniae, quas inimica dudum populatione vacuaverat, miles impleverat.* Gothus ille, et Hunnus, et Alanus respondebat ad nomen, et alternabat excubias et notari infrequens verebatur. c. 32; dagegen c. 11: *rei publicae verba: . . . perdidisti infortunata Pannonias: lugeo filius Illyrici.*



des fremden Volkes, schlugen mit den benachbarten Völkern vereint Attilas Söhne aus dem Lande, um es selbst in Besitz zu nehmen. *Sarmatae, Cemandri, Scyri, Alani, Rugi*, Völker des zertrümmerten Reiches suchten nach dieser Katastrophe neue Sitze (Jorn. c. 50). Außer den Gepiden und Ostgothen, die den vorzüglichsten Theil der Hunnenmacht bildeten, waren Attilas Aufgebote noch deutsche Völker bis zur Ostsee gefolgt: *erant siquidem ejus subjecti dominio rex ille Gepidarum famosissimus Ardaricus, Uvalamir etiam Gothorum regnator, ipso cui tunc serviebat rege nobilior, fortissimae nihilominus gentes, Marcomanni, Suevi, Quadi: praeterea Heruli, Turcilingi, sive Rugi cum propriis regulis, aliaeque praeter hos barbarae nationes in finibus aquilonis commanentes.* Hist. misc. p. 97. Rheinvölker nennt noch in demselben Zuge Sidonius Apollinaris Carm. 7, 520:

Barbaries totas in te transfuderat arctos,  
Gallia, pugnacem *Rugum* comitante Gelono;  
*Gepida* trux sequitur, *Scirum Burgundio* cogit:  
*Chunus*, *Bellonotus*, *Neurus*, *Basterna*,\*) *Toringus*,  
*Bructerus*, *ulvosa quem vel Nicer abluit unda*,\*\*)   
Prorumpit *Francus*.

Unbedeutendere Völkchen an der Donau, die schon Ruas Herrschaft zu entkommen suchten, nennt Priscus, ed. Bonn. p. 166: ὅτι Ρούα βασιλεύοντος Οὐννων, Ἀμιλζούροις καὶ Ἰτιμάροις καὶ Τονώσουρσι καὶ Βοῖσκοις καὶ ἑτέροις ἔθνεσι προσοικοῦσι τὸν Ἰστρον, καὶ ἐς τὴν Ῥωμαίων ὁμαιχμίαν καταφυγγάνουσιν, ἐς μάχην ἐλθεῖν προηρημένους ἐκπέμπει Ἡσλαν. Sie sind dieselben, die Jornandes an der Maeotis weiß, von wo sie der hunnische Völkerstrom mit sich riß (c. 24): nam mox ingentem paludem (Maeotidem) transiere, illico Alpizuros, Alcidzuros, Itimaros, Tuncarsos\*\*\*) et Boiscos, quae ripae istius Scythiae insidebant, quasi quidam turbo gentium rapuere. Im Osten wurden durch Attila und Bleda unterjocht die Σόροσγοι, wahrscheinlich verschrieben für Ὀρουγοι, Wurgunden

\*) Gelonus, Bellonotus, Neurus, Basterna sind poetische Zugabe; leider sind dadurch andere von ihrem Platze verdrängt.

\*\*) Umschreibung statt Alamannus.

\*\*\*) *Alpizuri* Cod. Ambr., *Alpidzuri* Mon., *Adlipzuri* Vindob., *Alipzuri* vulg., sind die Ἀμιλζούροι, hier oder dort verschrieben, *Tuncarsi* Codd. Ambr. Mon. Vindob., *Tinicassi* vulg., die Τονώσουρες; die *Alcidzuri* Vindob. vulg., die Priscus nicht hat, schreibt Cod. Ambr. *Alchityri*, Mon. *Archilzuri*.

(S. 695); daß aber selbst Attilas Reich nicht über den Don reichte, beweist, daß er erst um das Jahr 448 die Akatziren über dem Pontus unter seine Gewalt brachte (Prisc. in Exc. legatt. ed. Bonn. p. 181. 182). Die Hunnen selbst zeigen sich erst in ihren Abtheilungen nach ihrer Niederlage und Zerstreuung. Nachdem Ellak, Attilas ältester Sohn, im Kampfe gefallen war, wurden Hernach und Dengisich mit den Ihrigen an den Pontus zurückgeworfen: *reliqui germani ejus eo occiso fugantur juxta littus Pontici maris, ubi prius Gothos sedisse descripsimus*. Jorn. c. 50. Beide Brüder finden sich in der Folge mit den ihnen gebliebenen Haufen in den unteren Donaugegenden. Ernach nahm nach Jornandes eigener Angabe Sitze in Kleinskythien, Eminezar und Uzindur, seine Verwandten, in Dacia ripensis, und Dinzio (Dengisich) erscheint, als die Ostgothen die Satagen, Verbündete oder eine zurückgebliebene Abtheilung der Hunnen, angriffen, alsbald an der Südgrenze von Pannonien: *Gothi coeperunt vicinas gentes circumcirca praedari, primo contra Satagas, qui inferiorem Pannoniam possidebant, arma moventes. Quod ubi rex Hunnorum Dinzio, filius Attilae, cognovisset, collectis secum, qui adhuc videbantur quamvis pauci ejus tamen sub imperio remansisse, Ultzinzures, Angisciros, Bitugures, Bardores, veniens ad Bassianam Pannoniae civitatem . . . fines ejus coepit praedari*. Jorn. c. 53. Die Satages (*Sadages* Cod. Mon., *Sadares* Ambr.) sind noch von Jorn. c. 50 *Satagarii* (*Sadari* Mon.) neben Scyri und Alani genannt, undeutlich ob ein alanisches oder hunnisches Völkchen; die Ultzinzures (so Cod. Mon., *Ulzinzures* Ambr., *Ulzingures* vulg.) sind des Agathias (5, 10) *Ὀὐλτίζουροι*, al. *Ὀὐλτίνζουροι*, von denen er sagt, daß sie bis zur Zeit des Kaisers Leo bekannt gewesen (S. 696), die Bitugures (nach Cod. Mon., *Bittugores* vulg., *Burtugures* Ambr.) desselben *Βίττορες* (*Βίττορες* zu lesen?): *Πάγναρις ἐκ τῶν Βιττόρων καλουμένων. Οὐννικὸν δὲ τὸ ἔθνος οἱ Βίττορες*. 2, 13. Die Hauptmasse des Volkes aber hielt sich auf der Nordseite des Pontus, wohin sie sich zurückgezogen hatten, wie Jornandes noch an anderen Stellen bezeugt, nach der ersten Niederlage: *Gothi cernentes Gepidas Hunnorum sedes sibi defendere, Hunnorumque populum suas antiquas sedes occupare*. c. 50; und nach einem neuen unglücklichen Versuche der Söhne Attilas gegen die Gothen: *ut vix pars aliqua hostium remaneret, quae in fugam versa, eas partes Scythiae peteret, quas Danabri*

*amnis fluenta praetermeant, quae lingua sua Hunnivar appellant. c. 52.* Von daher werden sie nach Kurzem wieder als Bulgaren bekannt.

**Bulgari.** Die Bulgaren sind die nach Osten an den Pontus und die Maeotis zurückgewichenen Hunnen. Diese Behauptung ist nicht so gewagt, als sie scheinen möchte. Achte man auf einige Züge in des Ennodius Schilderung der Bulgaren, die diesen Namen das erste mal nennt (in seiner Rede an Theoderich, wo er des Gothenkönigs Waffenthat gegen den Führer der Bulgaren vor seinem Auszuge aus Moesien feiert, Opp. Sirm. 4, 1598. 1599): *stat ante oculos meos Bulgarum* ductor Libertem dextera tua adserente prostratus, nec extinctus, ne periret monumentis, nec intactus, ne viveret arrogantiae: *ingente indomita domesticus adstipulator superfuturus roboris tui, qui si sufficiens leto vulnus excepisset, personam vicerat: quod in luce substitit, submitit originem. Haec est natio, cujus ante te fuit omne quod coluit:* in qua titulos obtinuit, qui emit adversariorum sanguine dignitatem: apud quam campus est vulgator natalium; nam *cujus plus rubuerunt tela luctamine, ille putatus est sine ambage sublimior: quam ante dimicationem tuam non contigit agnovisse resistentem: quae prolixis temporibus solo bella consummavit excursu.* Hos non montanac strues, non fluminum objectio, non negati egestas alimenti in artum necessitatis lege continuit, dum credunt satis esse ad delicias equini pecoris lac potare. Quis ferat adversarium, qui pernecis jumenti beneficio currit et pascitur?.. *His ante mundus pervius esse credebatur, nunc illam sibi tantum orbis partem interclusam aestimant, quam tueris.* Wer kann hier an ein neuangekommnes Volk, muß nicht vielmehr sich das wohlbekannte, gefürchtete Hunnengeschlecht denken? Damit jedoch nicht die starken Ausdrücke etwa nur für Uebertreibung des Lobredners gehalten werden, so schreibt König Athalarich an den römischen Senat von dem gothischen Feldherrn Tulwin: *egit de Hunnis inter alios triumphum et emeritam laudem primis congressibus auspicatus neci dedit Bulgares toto orbe terribiles.* Cassiod. Var. 8, 40. Hier ist nur von einem Kampfe und einem Siege die Rede, und Hunnen und Bulgaren stehen sich synonym. Prokop, der nie den Namen Bulgaren setzt, benennt das Volk immer Hunnen. Bulgares, Bulgari ist also nur neue Bezeichnung der nach Osten gedrängten Hunnen, die aber vorzüglich nach dem Abzuge der Ostgothen mit neuer Wuth wieder über das

römische Gebiet herfallen (Chronic. Marcellini. Comit. auf die J. 499, 502, 530, 535). Hae sunt causae Romanae reipublicae praeter *instantiam quotidianam Bulgarorum*, Antarum et Slavinarum, sagt Jornandes am Schlusse seines Buches de regnorum successione, und Prokop, wenn er von eben diesen Anfällen spricht, nennt neben den Sklawinen und Anten nur Hunnen (die Stellen S. 595. 596). Von einem wüthenden Sturme dieser Hunnen im J. 539 durch das ganze Südland über der Donau bis nach Kleinasien und an den Peloponnes erzählt derselbe, Bell. Pers. 2, 4 (S. 596). Indessen stehen Bulgaren und Slawen in römischen Kriegsdiensten: *Μαρτίνος τε καὶ Βαλεριανὸς ἦκον, ἑξακοσίους τε καὶ χιλίους στρατιώτας ἱππεῖς ἐπαγόμενοι. καὶ αὐτῶν οἱ πλεῖστοι Οὐννοὶ τε ἦσαν καὶ Σκλαβηνοὶ καὶ Ἄνται.* B. Goth. 1, 27.

Die einzelnen Abtheilungen jener Räuber nennt nun auch Prokop, und als die gefährlichsten die Kuturguren: *καὶ αὐτῶν (τῶν Οὐννων) Κουτούργουροι μὲν παῖδάς τε καὶ γυναῖκας μεταπεμψάμενοι ἐνταῦθα ἰδρύσαντο, οὗ δὴ καὶ ἐς ἐμὲ ὤκνηται. καὶ δῶρα μὲν πολλὰ πρὸς βασιλέως ἀνὰ πᾶν ἔτος κομίζονται, καὶ ὥς δὴ διαβαίνοντες ποταμὸν Ἰστρον καταθέουσιν ἐς αἰὲ τὴν βασιλέως χώραν, ἐνσπονδοὶ τε καὶ πολέμιοι Ῥωμαίοις ὄντες.* B. Goth. 4, 5. Sie wohnten dem römischen Gebiete am nächsten auf den Flächen an der Westseite der Maeotis: *Γήπαιδες ἐπεμψαν οὖν παρὰ τῶν Κουτουργούρων τοὺς ἄρχοντας, οἳ δὴ ἐνθ' ἐνδε ὤκνηται λίμνης τῆς Μαιώτιδος.* ibid. 4, 18; *ὑπερβάντι δὲ λίμνην τε τὴν Μαιώτιδα καὶ ποταμὸν Τάναϊν ἐπὶ πλεῖστον μὲν τῶν τῇδε πεδίων Κουτούργουροι Οὐννοὶ ὤκῃσαντο.* ibid. 4, 5. Ferner salsen, weniger gefährlich, die Uturguren: *καὶ τῶν Κουτουργούρων . . ἀπολελειμμένων ἐν τῇ γῇ ἐπὶ θάτερα τῆς λίμνης οὕση μόνοι Οὐτούργουροι τὴν χώραν ἔσχον, πράγματα Ῥωμαίοις ὥς ἡκιστα παρεχόμενοι, ἐπεὶ οὐδὲ αὐτῶν ἡγχιστα ὤκνηται, ἀλλ' ἔθνεσι πολλοῖς διειργόμενοι μεταξὺ οὖσιν ἀκουσίῳ ἀπραγμοσύνη ἐς αὐτοὺς ἔχονται.* B. Goth. 4, 5. Sie wohnten an der Ostseite der Maeotis: *Ἰουστινιανὸς πέμψας παρὰ Οὐννων τῶν Οὐτουργούρων τοὺς ἄρχοντας, οἳ δὴ ἐπέκεινα λίμνης ὤκνηται τῆς Μαιώτιδος.* ibid. 4, 18; und in der Nachbarschaft gegen den Kaukasus die Sawiren: *οἱ Σάβειροι, ἔθνος μὲν ἐστὶν Οὐννικὸν, ὤκνηται δὲ ἀμφὶ τὰ Κανκάσια ὄρη.* B. Goth. 4, 11; *Οὐννοὶ δὲ, οἳ καὶ Σάβειροι καλούμενοι, ἐνταῦθα ὤκνηται καὶ ἀλλ'*

ἅττα Οὐννικὰ ἔθνη. *ibid.* 4, 3; ὁ Καύκασος. ἔν-  
ταῦθα ἔθνη ἄλλα τε πολλὰ καὶ Ἀλανοὶ τε καὶ  
Ἀβασγοὶ ἤκηνται, Ζῆχοί τε καὶ μετ' αὐτοὺς Οὐν-  
νοι, οἱ Σάβειροι ἐπικαλοῦνται. *B. Pers.* 2, 29.  
Nur weiß Prokop über die früheren Schicksale die-  
ser Völker keinen gründlichen Bericht, sondern läßt  
in völliger Unwissenheit über die älteren Bewegun-  
gen im Norden und in auffallender Verwirrung der  
Begebenheiten zunächst vor seiner Zeit die Kuturguren  
und Uturguren nach zwei Königssöhnen, Kuturgur und  
Uturgur, benannt, die alten Kimmerier sein, sie, nach-  
dem Jünglinge im Verfolgen einer Hirschkuh den Weg  
über die See gefunden, über die jenseitigen Bewohner,  
die Gothen (bei ihm immer die Ostgothen), als die West-  
gothen und Wandalen schon im Westen Sitze genommen,  
herfallen, dieselben nach Thrakien verdrängen, und sie  
selbst das gothische Land in Besitz nehmen, die Utur-  
guren aber darauf wieder über die Maeotis zurückwan-  
dern (*Bell. Goth.* 4, 5). \*) Daß sich Kaiser Justinian der  
Räubereien der Kuturguren unter Anführung Zabergans,  
die sich bis nach Griechenland und an den thrakischen  
Chersones erstreckten, nur dadurch zu erwehren wußte,  
daß er die Uturguren und ihren Führer Sandilch durch  
das Versprechen, ihnen allein die festgesetzten jährlichen  
Gelder zu zahlen, gegen ihre Stammverwandten aufregte,  
erzählen Prokop (*B. Goth.* 4, 18), Menander (*ed. Bonn.*  
p. 545) und Agathias, der übertreibend sie nach diesen  
Kämpfen namenlos verschwinden läßt (5, 25): ἑκα-  
τέρωθεν αἱ δυνάμεις διαρρήνυσαι ἀνάστατοι ἄρδην  
γεγένηνται, ὥς καὶ αὐτὴν δῆπου τὴν πατριον ἐπώνυ-  
μίαν ἀποβεβληκέναι. ἐς τοῦτο γὰρ συμφορᾶς τὰδε τὰ  
Οὐννικὰ ἔθνη ἐξώκειλεν, ὥς εἶπερ ἄρα τι αὐτῶν καὶ  
μεμάνηκεν μέρος, σποράδην ἑτέροις δουλεύειν, καὶ ἐς τὸ  
ἐκείνων ὄνομα μεταβεβληῖσθαι. Uebereinstimmend mit  
der Schreibung des Prokop heißen beide Völker bei  
Agathias *Κοτρίγουροι*, *Οὐτίγουροι* (al. *Κοτρίγοροι*,  
*Οὐτίγοροι*), bei Menander *Κουτρίγουροι*, *Κοντρίγουροι*,  
*Οὐτίγουροι* (*ed. Bonn.* p. 385. 386. 387. 310. 284. 344.  
399. 401. al. *Κουτρίγουροι*, *Κοτράγουροι*, *Κοτράγγοροι*,  
*Οὐτήγουροι*, *Οὐττίγουροί*, *Οὐνίγουροι*), bei Theo-  
phylakt (7, 8) aber *Κοτζαγγοροι* *Οὐννούγουροι*;  
*Οὐγουροι* westlich von der Wolga sind aus der Rück-

\*) Von Attila weiß der vielredende Mann auch nicht ein  
Wort zu sagen. Das Obige ist seine ganze Geschichte der  
Hunnen.

reise Zemarch's von den Türken bekannt (Menand. ed. Bonn. p. 301), entweder verschrieben oder von dem Reisenden mit den östlichen Uiguren, Ὀγῶρ bei Theophylakt, \*) verwechselt. In der Aussprache des zweiten Namens schwanken die Griechen schon frühe, schon bei Priscus steht Ὀνόγουροι für Οὐτίγουροι (ed. Bonn. p. 158), und auch Agathias, der Οὐτίγουροι nennt, schreibt eben so, wo er von der Benennung des Schlosses Ὀνόγουρις in Colchis spricht: τήνδε δὲ τὴν ἐπωνυμίαν ἐκ παλαιοῦ ἔλαχεν τὸ χωρίον, Οὐννων ἴσως ἐν τοῖς ἄνω χρόνοις, τῶν δὴ Ὀνογούρων ἐπιλεγομένων, αὐτοῦ που ξυμβαλόντων τοῖς Κόλχοις καὶ εἰτα νενικημένων. 3, 5. Es zeigen sich keine hinreichenden Gründe, dies für einen verschiedenen Namen zu erklären. Auch an der Maeotis nennt denselben aus Libanius der Geograph von Ravenna 4, 2: item juxta mare Ponticum patria, quae dicitur Onogoria, quam subtilius Livanius Philosophus vicinam paludis Maeotidae summitatis esse decernit. Am meisten entstellt nennen ihn Ὀνογούνδουροι, Οὐννουγούνδουροι die Griechen die letzten Male, da sie des Volkes unter dieser besondern Benennung erwähnen. Σάβιροι, Σάβειροι sind noch erwähnt von Priscus (ed. Bonn. p. 158), Menander (ed. Bonn. p. 284. 317. 318, wo Ἀβείρ steht für Σαβείρ. 393. 394, wo von Sabiren die Rede ist, die mit Albanen gegen die Römer streiten und von ihnen an den Kur versetzt werden, wohl ein ausgewandeter Haufe des Volks), und Theophylakt (7, 8); sie trafen die er-

---

\*) Er setzt sie an den Fluß Til, der auch der schwarze Fluß. Daß aber dieser nicht die Wolga, Atel, sondern wahrscheinlich der westliche Steppenfluß Hochasiens (Jerken) ist, erhellt genügend aus den Bestimmungen Theophylakts. Die Gegend liegt nicht westwärts, sondern östlich den Türken: ἐπιβαίνει τοίνυν καὶ ἑτέρου ἐγχειρήσεως ὁ Χαγᾶνος καὶ τοὺς Ὀγῶρ ἐχειρώσατο πάντας. ἔθνος δὲ τοῦτο τῶν ἰσχυροτάτων κατέστηκε διὰ τε τὴν πολυανδρίαν καὶ τὴν πρὸς τὸν πόλεμον ἐνοπλον ἄσκησιν. οὗτοι δὴ πρὸς ταῖς ἀνατολαῖς τὰς οἰκήσεις ποιοῦνται, ἐνθα ὁ Τίλ διαρρέει ποταμός, δν Μέλανα Τούρκοις ἀποκαλεῖν ἔθος. 7, 7. Nachdem er von der angeblichen Gründung der Stadt Taugas in der Nähe von Bactriana und Sogdiana durch Alexander und von der Sorgfalt der Nordnachbarn der Inder in der Pflege der Seidenwürmer gesprochen, schließt er mit den Worten: μέχρι τούτων περὶ τῶν Σκυθῶν τῶν πρὸς Βακτριανῇ καὶ Σογδοανῇ καὶ τῷ μέλανι ποταμῷ. 7, 9. Hier kann nur die Rede sein von den Anwohnern des westlichen Gebirgsrandes Hochasiens. Ob die Uiguren, Ὀγῶρ, die Ἡθάγουροι des Ptol. in Serica?

Die Kutriguren schlossen sich den nach Westen ziehenden Awaren an. In den Händeln mit den Anten fordert den Chakan zur Ermordung des Gesandten der Anten auf: ὁ Κοτράγηγος [Κοτράγηρος] ἐκεῖνος, ὁ τοῖς Ἀβάροις ἐπιτήδειος, ὁ κατ' Ἀντῶν τὰ ἔχθιστα βουλευσάμενος. Menand. p. 284, wohl der Fürst der Kutriguren, und in den neuen Sitzen des Chakans erscheint das Volk in seinen Diensten: (ὁ Βαϊανός) παρεκελεύσατο δέκα χιλιάδας τῶν Κοντριγούρων λεγομένων Οὐννων διαβῆναι τὸν Σάον ποταμὸν καὶ δηῶσαι τὰ ἐπὶ Δαλματίαν. id. p. 310. Wahrscheinlich zu spät, in die Zeit des Kaisers Mauricius, da Türken um das kaspische Meer herrschten, setzt die Vereinigung der Kutriguren mit den Awaren Theophylakt 7, 8 (wo noch einige unbekannte Haufen genannt werden): κατ' αὐτὸν τὸν χρόνον οἱ Ταρνιαχ' καὶ οἱ Κοτζαγηροὶ (καὶ οὗτοι δὲ ἐκ τῶν Οὐάρ καὶ Χουννί) ἀπὸ τῶν Τούρκων ἀποδιδράσκουσι καὶ πρὸς τὴν Εὐρώπην γενόμενοι τοῖς περὶ τὸν Χαγᾶνον τῶν Ἀβάρων συνάπτονται· λέγεται δὲ καὶ τοὺς Ζαβενδέρ ἐκ τοῦ γένους πεφυκέναι τῶν Οὐάρ καὶ Χουννί. ἡ δὲ γεγονυῖα ἐπίθετος δύναμις τοῖς Ἀβάροις εἰς δέκα χιλιάδας ἠκρίβωτο. Sie sind die Bulgaren, welche in der Folge neben den Awaren an der Mitteldonau genannt werden. Schon mit Alboin zogen Bulgaren nach Italien (Paul. Diac. 2, 26). Das Schicksal eines Haufens von den Awaren verdrängter pannonischer Bulgaren ist aus den Annalen der Abendländer bekannt. Wie sie von den Baiern auf Dagoberts Befehl treulose Behandlung erfahren, bei den krainischen Wenden Aufnahme gefunden, erzählt Fredegar c. 72: eo anno (630) in Abarorum, cognomento Chunorum, regno in Pannonia surrexit vehemens intentio, eo quod de regno certarent, cui deberetur ad succedendum, unus ex Abaris et alius ex *Bulgaris*. Collecta multitudine invicem pugnarunt; tandem Abari Bulgaros superant. *Bulgaris superatis, novem millia virorum cum uxoribus et liberis de Pannonia expulsi*, ad Dagobertum expetunt petentes, ut eos in terra Francorum ad manendum reciperet. Dagobertus jubet eos ad hiemandum Baioarios recipere, dummodo pertractaret cum Francis, quid exinde fieret. Cumque dispersi per domos Baioariorum ad hiemandum fuissent, consilio Francorum Dagobertus Baioariis jubet, ut Bulgaros illos cum uxoribus et liberis unusquisque in domo sua in una nocte Baioarii interficerent, quod protinus a Baioariis est impletum. Nec



quisquam ex illis remansit *Bulgaris*, nisi tantum *Alticeus* cum septingentis viris, uxoribus et liberis, qui in marca Winidorum salvatus est. Posthaec cum Waluco duce Winidorum annis plurimis vixit cum suis. Wahrscheinlich sind diese Bulgaren dieselben, welche einige Jahrzehente später unter Anführung des Alzeco \*) nach Italien kamen, und vom Langobardenkönig Grimoald Sitze in den Abruzzen erhielten, wie Paulus Diaconus berichtet (5, 29): per haec tempora *Bulgarorum dux Alzeco* nomine, incertum quam ob causam, a sua gente digressus, in Italiam pacifice introiens cum omni sui ducatus exercitu ad regem Grimoaldum venit, ei se servituum atque in ejus patria habitaturum promittens. Quem ille ad Romoaldum filium suum Beneventum dirigens, ut ei cum suo populo loca ad habitandum concedere deberet, praecepit. Quos Romoaldus gratanter excipiens, eisdem spatiosa ad habitandum loca, quae usque ad illud tempus deserta erant, contribuit, scilicet Sepianum, Bovianum et Ierniam \*\*) et alias cum suis territoriis civitates, ipsumque Alzeconem, mutato dignitatis nomine, de duce Gastaldium vocitari praecepit. Qui usque hodie in hiis, ut diximus, locis habitantes, quamquam et latine loquantur, linguae tamen propriae usum minime amiserunt. Daß aber noch Bulgaren an der Donau neben den Awaren zurückgeblieben waren, erhellt aus der Fortsetzung der griech. Legende des Erzbischofs Johannes von Thessalonich (2. Hälfte des 7. Jahrh.) vom h. Demetrius durch einen ungenannten Thessalonicher, dessen Angaben in die Zeit nach dem Tode des Bischofs fallen. Er erzählt, daß von den Awaren gefangen weggeführte römische Unterthanen unter jenen Völkern an der Donau zu einem eigenen mit ihnen gemischten Haufen herangewachsen seien: ἅπαντα τὸν αὐτὸν λαὸν εἰς τὸ ἐκεῖθεν πρὸς Παννονίαν μέρος τὸ πρὸς τῇ Δανουβίῳ ποταμῷ, ἥστινος ἐπαρχίας πάλαι μητρόπολις ὑπῆρχεν τὸ λεχθὲν Σερμεῖον ἐκεῖσε οὖν, ὡς εἴρηται, τὸν ἅπαντα λαὸν τῆς αἰχμαλωσίας κατέστησεν ὁ λεχθεὶς Χαγάνος, ὡς αὐτῷ λοιπὸν ὑποκειμένους. ἐξ ἐκείνου οὖν ἐπιμιγνέστες μετὰ Βουλγάρων καὶ

\*) Der Name ist identisch mit *Alticeus* bei Fredegar, nach anderer Lesart *Alticus* = Altik, Alzik; o in *Alzeco* ist nur die schwachformige langobardische Endung.

\*\*) Die alten Orte Saepinum, Bovianum, Aesernia nordöstlich von Neapel im Gebirge.

ταμὸς καὶ αὐτὸς ἀπὸ τῶν Ἰβηρίων πυλῶν ἐξερχόμενος τῶν ἐν τοῖς Κανκασίοις ὄρεσιν, ἀπὸ δὲ τῆς μίξεως τοῦ Τάναϊ καὶ τοῦ Ἀτὰλ, ἄνωθεν τῆς προλεχθείσης Μαιώτιδος λίμνης σχιζομένου τοῦ Ἀτὰλ, ἔρχεται ὁ λεγόμενος Κοῦφισ \*) ποταμὸς καὶ ἀποδίδει εἰς τὸ τέλος τῆς Ποντικῆς θαλάσσης πλησίον τῶν Νεκροπυλῶν εἰς τὸ ἄκρωμα τὸ λεγόμενον Κριοῦ πρόσωπον. . . ἀπὸ δὲ τῆς αὐτῆς λίμνης εἰς τὸν λεγόμενον Κοῦφιν ποταμὸν, ἔνθα τὸ Ἕυστὸν ἀγρεύεται Βουλγαρικὸν ὀψάριν, ἡ παλαιὰ Βουλγαρία ἐστὶν ἡ μεγάλη, καὶ οἱ λεγόμενοι Κότραγοι ὁμόφυλοι αὐτῶν καὶ οὗτοι τυγχάνοντες. ἐπὶ δὲ χρόνων Κωνσταντίνου τοῦ εἰς τὴν δύσιν \*\*\* Κροβάτου \*\*) τοῦ κύρου τῆς λεχθείσης Βουλγαρίας καὶ τῶν Κοτράγων τὸν βίον μεταλλάξαντος καὶ πέντε καταλιπόντος υἱοὺς καὶ διατυπώσαντος μηδαμῶς τούτους ἀποχωρισθῆναι ἐκ τῆς πρὸς ἀλλήλους διαίτης διὰ τὸ πάντη κυριεῦν αὐτοὺς, καὶ ἐτέρῳ μὴ δουλευθῆναι ἔθνει. μετ' ὀλίγον δὲ χρόνον τῆς ἐκείνου τελευτῆς εἰς διαίρεσιν ἐληλυθότες οἱ πέντε αὐτοῦ υἱοί, διέστησαν ἀπ' ἀλλήλων μετὰ τοῦ ἐν ὑπεξουσιότητι αὐτῶν ὑποκειμένου λαοῦ· καὶ ὁ μὲν πρῶτος υἱὸς ὁ λεγόμενος Βατραιοῦ τὴν ἐντολὴν τοῦ οἰκείου φυλάξας πατρὸς, διέμεινεν ἐν τῇ προγονικῇ αὐτοῦ γῇ μέχρι τῆς δεῦρο. ὁ δὲ δεύτερος τούτου ἀδελφὸς ὁ λεγόμενος Κοτράγος τὸν Τάναϊν διαβάς \*\*\*) ποταμὸν ἀπέναντι τοῦ πρώτου ᾤκησεν ἀδελφοῦ. ὁ δὲ τέταρτος καὶ ὁ πέμπτος τὸν Ἰστρον ἦτοι Δάνουβιν περαιωθέντες ποταμὸν, ὁ μὲν εἰς Παννονίαν τῆς Ἀβαρίας ὑποταγεῖς τῷ Χαγάνῳ τῶν Ἀβάρων ἔμεινεν ἐκεῖ μετὰ τῆς δυναμεως αὐτοῦ, ὁ δὲ τὴν πρὸς τῇ Ραβέννῃ Πεντάπολιν καταλαβὼν ὑπὸ τὴν βασιλείαν τῶν Χριστιανῶν γέγονεν. †) ἔπειτα πάντων ὁ τρίτος, Ἀσπαρουχ λεγόμενος, τὸν Δάναπριν καὶ Δάναστριν περάσας καὶ τὸν Ὀγκλὸν ††) καταλαβὼν βορειότερους τοῦ Δα-

\*) Κωφῆν Men. p. 301, der Kuban.

\*\*) Bei Nicephorus p. 22 Κουράτος, richtiger Κουβράτος.

\*\*\*) D. h. die Kutriguren, die schon längst im Westen des Dons saßen, dieselbe Abtheilung mit der gleich folgenden, die zu den Awaren zog.

†) Alzeks Bulgaren, die über Neapel Sitze erhielten, können diese nicht sein; sind es die mit Alboin gekommenen?

††) Erinuert an den Namen Ingul, Συγγούλ Const. Porph. de admin. imp. c. 42, scheint aber den Pruth zu bezeichnen.

νουβίου ποταμούς, μεταξύ τούτων καὶ κείνου ὤκησεν. . . τούτων δὲ οὕτως εἰς πέντε μέρη διαιρέ-  
θέντων καὶ ἐν βραχύτητι κατανησάντων, ἐξῆλθεν τὸ  
μέγα ἔθνος τῶν Χαζάρων ἀπὸ τοῦ ἐνδοτέρου βάθους  
Βερζιλίας τῆς πρώτης Σαρματίας καὶ ἐδέσποσε πάσης  
τῆς περατικῆς γῆς μέχρι τῆς Ποντικῆς θαλάσσης, καὶ  
τὸν πρῶτον ἀδελφὸν Βατβαῖαν τῆς πρώτης Βουλ-  
γαρίας ἄρχοντα ὑποτελῆ καταστήσας, φόρους  
παρ' αὐτοῦ κομίζεται μέχρι τοῦ νῦν. ὁ δὲ βα-  
σιλεὺς Κωνσταντῖνος μεμαθηκώς, ὅτι ἐξάπινα ἔθνος  
ῥυπαρὸν καὶ ἀκάθαρτον ἐκεῖθεν τοῦ Δανουβίου εἰς  
τὸν Ὀγκλὸν ἐσκήνωσεν καὶ τὰ πλησιάζοντα τοῦ Δανου-  
βίου ἐκτρέχει καὶ λυμαίνεται, τοῦτ' ἐστίν, τὴν νῦν  
παρ' αὐτῶν κρατουμένην χώραν, ὑπὸ Χριστιανῶν τότε  
κρατουμένην, ἡνιάθη σφόδρα καὶ κελεύει πάντα πε-  
ράσαι τὰ θέματα ἐν τῇ Θράκῃ καὶ ἐξοπλίσας στόλον  
διὰ τε γῆς καὶ θαλάσσης ἀπεκίνησεν, πολέμῳ τούτους  
ἐκδιώξαι πειρώμενος. . . οἱ δὲ Βούλγαροι καταδιώξαν-  
τες αὐτοὺς μέχρι τοῦ Δανουβίου, καὶ τοῦτον περά-  
σαντες καὶ ἐλθόντες εἰς τὴν λεγομένην Βάρναν πλη-  
σίον Ὀδύσσου καὶ τοῦ ἐκεῖσε μεσογείου, καὶ τὸν τό-  
πον ἑωρακότες ἐν πολλῇ ἀσφαλείᾳ διακείμενον, ἐκ μὲν  
τῶν ὀπισθεν διὰ Δανούβιου ποταμοῦ, ἔμπροσθεν δὲ  
καὶ ἐκ πλαγίων διὰ κλεισουργῶν καὶ τῆς Ποντικῆς θα-  
λάσσης κυριευσάντων δὲ αὐτῶν καὶ τῶν παρακει-  
μένων Σκλαβίνων ἔθνων τὰς λεγομένας ἑπτὰ  
γενεάς· τοὺς μὲν Σεβέρεις κατ' ὤκησαν ἀπὸ  
τῆς ἔμπροσθεν κλεισούρας Βερεγάβων ἐπὶ τὰ πρὸς  
ἀνατολὴν μέρη· εἰς δὲ τὰ πρὸς μεσημβρίαν  
καὶ δύσιν μέχρι Ἀβαρίας τὰς ὑπολοιπὰς ἑπτὰ  
γενεὰς ὑπὸ πάκτου ὄντας. ἐν τούτοις οὖν πλα-  
τυνθέντων αὐτῶν, ἐγαυρίασαν καὶ ἤρξαντο τὰ ὑπὸ  
τὴν Ῥωμαϊκὴν πολιτείαν ὄντα κάστρα τε καὶ χωρία  
ἐπιθροῖπτειν καὶ αἰχμαλωτίζειν.

Die alten Bulgarenländer um die Maeotis sind von den Chasaren genommen worden. Desungeachtet behauptet sich der Bulgarenname auch in dieser Lage, nur in den höheren Gegenden an der Wolga, an der Nordseite der Chasaren. Araber berichten zuerst wieder von diesen Ländern, wo sie sich seit dem Anfange des 10. Jahrhunderts als Kaufleute oder zur Verbreitung des Islams einfanden, \*) und bei den Bulgaren an der Wolga machte im Jahr 922 christlicher Zeitrechnung Ibn-Foszlān,

\*) Frähns Ibn-Foszlān Vorr. IX. X.

ταμὸς καὶ αὐτὸς ἀπὸ τῶν Ἰβηρίων πυλῶν ἐξερχόμενος  
 τῶν ἐν τοῖς Καυκασίοις ὄρεσιν, ἀπὸ δὲ τῆς μίξεως  
 τοῦ Τάναϊ καὶ τοῦ Ἀτὰλ, ἄνωθεν τῆς προλεχθείσης  
 Μαιώτιδος λίμνης σχιζομένου τοῦ Ἀτὰλ, ἔρχεται ὁ  
 λεγόμενος Κουῖφισ \*) ποταμὸς καὶ ἀποδίδει εἰς τὸ  
 τέλος τῆς Ποντικῆς θαλάσσης πλησίον τῶν Νεκροπυ-  
 λῶν εἰς τὸ ἄκρωμα τὸ λεγόμενον Κριουῦ πρόσωπον. . .  
 ἀπὸ δὲ τῆς αὐτῆς λίμνης εἰς τὸν λεγόμενον  
 Κουῖφιν ποταμὸν, ἔνθα τὸ Ἕυστὸν ἀγρεύεται Βουλ-  
 γαρικὸν ὄψαριν, ἡ παλαιὰ Βουλγαρία ἐστὶν ἡ  
 μεγάλη, καὶ οἱ λεγόμενοι Κότραγοι ὁμόφυλοι  
 αὐτῶν καὶ οὗτοι τυγχάνοντες. ἐπὶ δὲ χρόνων  
 Κωνσταντίνου τοῦ εἰς τὴν δύσιν \*\*\* Κροβάτου \*\*)  
 τοῦ κύρου τῆς λεχθείσης Βουλγαρίας καὶ τῶν Κοτρά-  
 γων τὸν βίον μεταλλάξαντος καὶ πέντε καταλιπόντος  
 υἱοὺς καὶ διατυπώσαντος μηδαμῶς τούτους ἀποχω-  
 ρισθῆναι ἐκ τῆς πρὸς ἀλλήλους διαίτης διὰ τὸ παντὶ  
 κυριεύειν αὐτοὺς, καὶ ἐτέρῳ μὴ δουλευθῆναι ἔθνη  
 μετ' ὀλίγον δὲ χρόνον τῆς ἐκείνου τελευτῆς εἰς διαί-  
 ρεσιν ἐληλυθότες οἱ πέντε αὐτοῦ υἱοὶ, διέστησαν ἀπ'  
 ἀλλήλων μετὰ τοῦ ἐν ὑπεξουσιότητι αὐτῶν ὑποκειμέ-  
 νου λαοῦ· καὶ ὁ μὲν πρῶτος υἱὸς ὁ λεγόμενος Βατβαῖν  
 τὴν ἐντολὴν τοῦ οἰκείου φυλάξας πατρὸς, διέμεινεν  
 τῇ προγονικῇ αὐτοῦ γῇ μέχρι τῆς δευρο. ὁ δὲ δεύτερος  
 τούτου ἀδελφὸς ὁ λεγόμενος Κοτράγος τὸν Τάναϊ  
 διαβάς \*\*\*) ποταμὸν ἀπέναντι τοῦ πρώτου ὤκησεν  
 ἀδελφοῦ. ὁ δὲ τέταρτος καὶ ὁ πέμπτος τὸν Ἰστρον  
 Δάνουβιν περαιωθέντες ποταμὸν, ὁ μὲν εἰς Παν-  
 νίαν τῆς Ἀβαρίας ὑποταγεῖς τῷ Χαγάνῳ  
 Ἀβάρων ἔμεινεν ἐκεῖ μετὰ τῆς δυναμεως αὐ-  
 τοῦ· ὁ δὲ τὴν πρὸς τῇ Ραβέννῃ Πεντάπολιν κα-  
 λαβὼν ὑπὸ τὴν βασιλείαν τῶν Χριστιανῶν γέγον  
 ἔπειτα πάντων ὁ τρίτος, Ἀσπαρούχ λεγόμενος,  
 Δάναπριν καὶ Δάναστριν περάσας καὶ  
 Ὀγκλὸν ††) καταλαβὼν βορειότερους τοῖς

\*) Κωφῆν Men. p. 301, der Kuban.

\*\*) Bei Nicephorus p. 22 Κουράιος, richtiger Κουβ

\*\*\*) D. h. die Kutriguren, die schon längst im W  
 Dons saßen, dieselbe Abtheilung mit der gleich folgen  
 zu den Awaren zog.

†) Alzeks Bulgaren, die über Neapel Sitze erhi-  
 nen diese nicht sein; sind es die

††) Erinuert an den N  
 de admin. imp. c. 42, sche

ρυβίου ποταμούς, μεταξὺ τούτων κέκλεινον  
 κησεν. . . τούτων δὲ οὕτως εἰς πέντε μέρη διαιρε-  
 λυτων καὶ ἐν βραχύτητι κατακτησάντων, ἐξῆλθεν τό-  
 γα ἔθνος τῶν Χαζάρων ἀπὸ τοῦ ἐνδοτέρου βάρθους  
 ἱρξίλλας τῆς πρώτης Σαρματίας καὶ ἐδέσποσε πάσης  
 ἡ περατικῆς γῆς μέχρι τῆς Ποντικῆς θαλάσσης, καὶ  
 ἐν πρώτον ἀδελφὸν Πατριάραν τῆς πρώτης Βουλ-  
 κρίας ἄρχοντα ὑποτέλῃ κατὰσθησας, φόρους  
 πρὸς αὐτὸν κομίζεται μέχρι τοῦ νῦν. ὁ δὲ βα-  
 λεύς Κωνσταντῖνος μεμαθηκώς, ὅτι ἑξάκινα ἔθνος  
 παρὸν καὶ ἀκάθαρτον ἐκείθεν τοῦ Δανουβίου εἰς  
 τὸν Ὀγκλὸν ἐσκήνωσεν καὶ τὰ πλῆσιά, ὄντα τοῦ Δανου-  
 βίου ἐκτρέχει καὶ λυμαίνεται, τοῦτ' ἐστίν, τὴν νῦν  
 ἐκ αὐτῶν κρατουμένην χώραν, ὑπὸ Χριστιανῶν τότε  
 κρατουμένην, ἡνιάθη σφοδρὰ καὶ κτελεῖ πάντα πε-  
 ςαὶ τὰ θέματα ἐν τῇ Θράκῃ καὶ ἐξοπλίσας στόλον  
 ἐκ τῆς γῆς καὶ θαλάσσης ἀπεκίνησεν, πολέμῳ τούτους  
 ἵνα πειρώμενος. . . οἱ δὲ Βούλγαροι καταδιώξαν-  
 τούς αὐτοὺς μέχρι τοῦ Δανουβίου, καὶ τοῦτον περὶ-  
 ντες καὶ ἔλθοντες εἰς τὴν λεγόμενην Βάρναν πλη-  
 οὖν Ὀδύσσου καὶ τοῦ ἐκείσε μεσογείου, καὶ τὸν τό-  
 πον ἰσχυρότερον ἐν πολλῇ ἀσφαλείᾳ διακείμενον, ἐκ μὲν  
 ὅτιςθεν διὰ Δανουβίου ποταμοῦ, ἐμπροσθεν δὲ  
 ἐκ τῆς πλαγίων διὰ κλεισουργῶν καὶ τῆς Ποντικῆς θα-  
 λάσσης κυριενσάντων δὲ ἀνδρῶν καὶ τῶν παρακει-  
 μένων Σκλαβίνων ἔθνων τὰς λεγομένας ἐπὶ τὰ  
 ἡμέρας τοὺς μὲν Σεβέρους κατήκησαν ἀπὸ  
 τῆς ἐμπροσθεν κλεισούρας Περσέων ἐπὶ τὰ πρὸς  
 τὴν ἡμετέραν μέρη· εἰς δὲ τὰ πρὸς μεσημβρίαν  
 καὶ δόσαν μέχρι Ἀβασίας τὰς ὑπολοιπὰς ἐπὶ τὰ  
 ἡμέρας ὑπὸ πάκτου ὄντας. ἐν τούτοις οὖν πλα-  
 γιόθεν αὐτῶν, ἐγανυρίσσαν καὶ ἤρξαντο τὰ ἐκ τῆς  
 Ῥωμαϊκῆς πολιτείας ὄντα κάστρα τε καὶ χωρία  
 καταλαμβάνειν καὶ αἰχμαλωτίζειν.

Die alten Bulgarenländer um die Maeotis sind von  
 den Chasaren genommen worden. Desungeachtet be-  
 hauptet sich der Bulgarenname auch in dieser Lage, nur  
 in den höheren Gegenden an der Wolga, an der Nord-  
 seite der Chasaren. Araber berichten zuerst wieder von  
 diesen Ländern, wo sie sich seit dem Anfange des 10.  
 Jahrhunderts als Kaufleute oder zur Verbreitung des  
 Christenthums einfanden, \*) und bei den Bulgaren an der Wolga  
 im Jahr 922 christlicher Zeitrechnung Ibn-Foslan,

des Chalifen Muktedir Gesandter an den Bulgarenkönig, Bekanntschaft mit den Russen, dessen merkwürdigen Bericht über dieses Volk Jakut aufbewahrt hat; auch nur Araber berichten von der Ueberwältigung der Wolga-bulgaren durch die Russen und der Zerstörung ihrer Stadt Bulgar (S. 552), deren Ruinen bei Spask sichtbar sind. \*) Derselben gedenkt Ibn-Haukal: „(Itil fluvius) Russos, mox *Bulguros*, dein Burtasos transit, denique in mare Chasarorum involvitur.“ Frähn de Chasaris Excerpta ex scriptoribus arabicis. Petrop. 1822. p. 27, wie Ibn-Fozlan ebendas. p. 15: „Itil audit etiam fluvius a Russia et *Bulgaria* ad Chasariam fluens.“ Nestor (2, 87): iz Rusi mozhët' iti po Wolzje w *Bolgary* i w Chwalisy, „aus Russland kann man auf der Wolga zu den Bolgaren und Chwalisen reisen.“ Snorri aus der Zeit Olafs des Heiligen (Heimskr. 2, 525): Jarizleifr konúngr ok Ingigerdhr dróttning budhu Olafi konúngi at dveljaz meðh ser, ok taka upp ríki, that er heitir *Fulgaria*, ok er that einn lutr af *Gardharíki*, ok var that fólk heidhit i thvi landi. Großbulgarien nennen das Land zwischen den Mordwinen und Baschkiren die Reisenden des 15. Jahrhunderts, Plan Carpin (1246): ce pais de Comanie a immédiatement au Nord apres la Russie les Morduins et *Bilères*, c' est à dire, *la grande Bulgarie*, les Bastarques, qui est la grande Hongrie. Bergeron p. 7; Rubruquis (1253): Etilia vient de *la grande Bulgarie*, qui est vers le Nord, . . nous decendimus jusqu' à sa cour (de Baatu), et depuis ce lieu-là jusqu' aux bourgs et villages de *la grande Bulgarie* vers le Nord il y a cinq journées. p. 59. 40; du côté de l'occident (ceux de Pascatir) touchent à *la grande Bulgarie*. Berg. p. 47.

An der Wolga, an der sich Reste der Bulgaren erhalten haben müssen, finden sich aufwärts neben den finnischen Völkern nur Türken, zum Beweise, daß die nomadischen Bulgaren, und folglich die Hunnen, zum großen Nomadengeschlechte der Türken gehörten. Einige alte Zeugnisse werden nicht gegen diese Annahme geltend gemacht werden können, da sonst alle historischen Andeutungen dafür sprechen, daß die Hunnen die ersten Türken sind, welche von den nordwestlichen

---

\*) بلغار, *Bolgár*, ist von den Arabern der Name des Volks und der Stadt geschrieben, offenbar im Lande gehört, also einheimische Benennung, die nicht aus Wolga, dem Namen dieses Flusses bei den Slawen (*Βούλγα* bei Byzantinern ist nicht Bulga, sondern Wolga zu lesen), erklärt werden kann.

Gebirgen Hochasiens in die Steppenländer um das kaspische und schwarze Meer hervorbrachen und alles vor sich niederwerfend die Bahn öffneten durch die weiten Striche, über welche sich seitdem die Völker ihres Stammes ausgoßen (S. 301). Wohl scheinen sich die Hunnen nach den Schilderungen der Alten von allen damals bekannten Völkern zu unterscheiden sowohl durch Sitten als ihre Körperbildung; durch kleine Augen, schwarzes, plumpes Gesicht: erat eis species *pavendae nigredinis* et velut quaedam, si dici fas est, *deformis offa*, non facies, *habensque magis puncta, quam lumina*. Jorn. c. 24; Ἐφθαλπταὶ οὐ νομάδες εἰσὶν, ὥσπερ τὰ ἄλλα Οὐννικὰ ἔθνη, . . μόνοι δὲ Οὐννων οὗτοι λευκοί τε τὰ σώματα καὶ οὐκ ἄμορφοι τὰς ὕψεις εἰσὶν. Prokop von den den Persern an der Nordseite benachbarten und wahrscheinlich stammverwandten Ephthaliten, de bello Pers. 1, 3; durch Bartlosigkeit: quoniam ab ipsis nascendi primitiis infantum ferro sulcantur altius genae, ut pilorum vigor tempestivus emergens corrugatis cicatricibus hebetetur, *senescunt imberbes absque ulla venustate, spadonibus similes*. Amm. 31, 2; wodurch man versucht sein könnte, in ihnen mongolische Völker zu vermuthen, welche durch außerordentliche Ereignisse schon zu dieser Zeit aus dem fernen Ostasien gegen Europa gedrängt worden wären. Eine hier nicht zu übersehende Stelle über die Gesichtsfarbe der Chasaren enthält des Arabers Jakut geographisches Wörterbuch aus Ibn-Foszlān (Frähn, de Chasaris Exc. p. 15): „duplex Chasarorum genus exstat. Alteri nomen est *Kara Chasar* (i. e. Chasari nigri); *hi fusco colore sunt, sed propter fuscæ intensionem ad nigredinem vergente, ita ut species Indorum esse videantur*. Genus alterum albo colore est atque pulchritudine et forma insigne.“ Und mit diesen Chasaren hatten die Bulgaren dieselbe Sprache, bezeugen morgenländische Schriftsteller, Ouseleys Geograph (The oriental geography of Ebn Haukal. London 1800)\*): „the language of Bulgar and of Khozr is the same.“ p. 190, und Ibn-Haukal in Frähns Excerpten p. 27: „lingua Bulgarorum similis est linguae Chasarorum; Burtasi autem alia utuntur lingua.“ Wer sind nun die Chasaren? Leider stimmen die alten Aussagen über das

---

\*) Uebersetzung aus einer persischen Uebersetzung, welcher nach Frähn (Ibn-Foszlān p. 256) nicht Ibn-Haukal, sondern ein noch älteres arabisches Werk von Istachri (1. Viertel des 10. Jahrh.) zu Grunde gelegt ist.



Volk nicht überein. Ibn-Foszlān bei Jakut schreibt (Frähn Exc. p. 15): „*lingua Chasarorum a Turcica et Persica differt, nec ullius populi lingua aliquid commune cum ea habet. Chasari Turcis similes non sunt. Nigrum capillum habent.*“ Ganz das Gegentheil sagt Ouseleys Geograph: „the principal persons of Atel (Hauptstadt der Chasaren) are Mussulmans and merchants: *their language is like that of the Turks*, and is not understood by any other nation.“ p. 186, und wo er die obige Nachricht von den Abtheilungen mittheilt: „the people of Khozr are near the Turks, *whom they resemble.* They are of two classes; one of blackish complexions, and such dark hair that you would suppose them to be descended from the Hindoos: the other race fair complexioned.“ p. 188, was absichtlich geändert sein muß, wenn auch aus Ibn-Foszlān entnommen, und dafür zeugen auch die chasarischen Namen, die selbst Ibn-Foszlān nennt, offenbar türkische, wie Karachasar, 'Tschauschiar (Frähn p. 16, türk. 'Tschausch), Bâk (Frähn p. 13, wahrsch. Bek, ὁ Πέχ Χαζαρία Const. Porph. de adm. imp. c. 42), 'Tudun von den Byzantinern genannt, auch bei den Awarren vorkommend. Aber wenn die Chasaren wohl allerdings 'Türken, jene Karachasaren nur verschieden, und die älteren von den Chasaren überwältigten Bewohner des Landes, die Südbulgaren, wären? Dadurch könnten sich auch vielleicht die Widersprüche der Schriftsteller, wenn jeder eine andere Abtheilung des Volkes meinte, ausgleichen. Dagegen aber lassen sich dennoch die Wolga aufwärts, wo der Bulgarenname sich noch längere Zeit erhalten hat, keine Mongolen finden;\*) muhammedanische Bulgaren neben Baschkiren werden von dort, wie schon vor den Mongolenstürmen, deren verheerende Wuth auch über diese Gegenden und weiter nordwärts gezogen ist, auch noch nach denselben von den Reisenden Carpin und Rubruquis genannt, und noch sitzen an der Westseite der Baschkiren an der Wolga muhammedanische 'Türken. Deswegen wird sich immer nicht mehr folgern lassen, als daß die Bulgaren und Hunnen eine weniger schön gebildete und in Sprache abweichende Abtheilung desselben Stammes mit den später auftretenden 'Türken gewesen seien, die in die Reihe der 'Türkenvölker in den nordwestlichen Theilen der türkischen Länder gehört, welche

---

\*) Die Kalmüken an der unteren Wolga sind später aus dem inneren Asien und erst 1662 über den Jaik gekommen. Klaproth As. polygl. p. 272.

in ihrer zu mongolischer Art sich neigenden Gesichtsbildung und ganzen Körpergestalt ihren edler gebildeten östlichen Stammverwandten nachstehen, wie die Baschkiren am Südural, Barabinzen am Irtisch, Kirgisen über dem kaspischen und Aralsee, Nogai über dem Kaukasus, dem schwarzen Meer bis nach Bessarabien. \*) Hiefür scheint auch selbst schon Ammian zu sprechen, wenn er die Alanen, bei ihm vielleicht die östlichen Türkenvölker (S. 300), mit den Hunnen vergleicht (51, 2): *proceri autem Alani paene sunt omnes et pulchri, crinibus medio-criter flavis, oculorum temperata torvitate terribiles et armorum levitate veloces, Hunnisque per omnia supiores, verum victu miliores et cultu.* Weitere Bestätigung brin-

---

\*) Klaproth, der diese Völker in ihrer Heimath kennen lernte, äußert sich in dieser Beziehung über dieselben, über die Baschkiren (As. polygl. p. 220): „Baschkiren sind dem Körperbau und der Gesichtsbildung nach mannigfaltiger, als die mehrsten sibirischen Nationen. Man sieht große, fette, magere, mit türkischen, *mongolischen* und russischen Gesichtern. Die meisten sind ansehnlich; von starkem Gliederbau; *nicht man blonde, alle haben kleine Augen.* Umstände, die auf eine *starke Vermischung des Urstammes* schließen lassen.“ Er irrt, wenn er sie für ein ursprünglich finnisches Volk halten will (p. 188); wie Rubruquis Angabe „le langage de ceux de Pascatir et des Hongrois est le même“ zu nehmen, darüber unten (Ungri); schon lange vorher, bei Ibn-Foszlän, heißen sie ausdrücklich ein türkisches Volk, und die wildesten, rohsten Türken: „Turcorum pessimi, potentissimique et in caedibus edendis audacissimi.“ Frähn Exc. de Baschkiris p. 6. Ueber die Barabinzen (p. 226): „sie bewohnen die nach ihnen genannte Steppe in Sibirien zwischen dem Irtisch und den Bächen des Ob. Ihre Gesichtsbildung zeigt *alte Mischung mit mongolischen Stämmen.*“ Ueber die Nogai (p. 218): „in den Ebenen westlich vom kaspischen und im Norden des schwarzen Meeres, bilden einen anderen Hauptstamm, dessen Gesichtsbildung *eine starke Mischung mit Mongolen anzeigt, obgleich seine Sprache von mongolischen Wörtern ziemlich frei ist.* Sie wohnten bis zu Anfange des 17. Jahrh. in Nordosten des kaspischen Meeres zwischen dem Tobol und Jaik.“ Die Kirgisen (p. 231): „Abulgasi und Raschideddin leiten sie von Kirkis, einem Sohne des fabelhaften Oguschan, ab. Nach ihnen waren sie anfänglich nicht sehr stark, wurden aber durch in ihr Land eingewanderte Mongolen vermehrt, die ebenfalls den Namen Kirkis annahmen. Die letzte Angabe erhält durch *die der mongolischen nahe kommende Gesichtsbildung der jetzigen Kirgisen* hinlängliche Wahrscheinlichkeit.“ Mag solche Bildung einem Theile des Stammes eigenthümlich gewesen sein, oder Mischung mit Mongolen einst wirklich Statt gehabt haben, nach Klaproths Angabe aus chinesischen Nachrichten im 1. Jahrh. (p. 238), immer haben wir noch türkische Völker mit türkischer Sprache.

gen folgende Gründe: 1. die Sprache der Bulgaren, und folglich der Hunnen, kann nicht von der der Türken verschieden gewesen sein. Die Würde des Tarchan bei den Türken, *Ταρχάν* Menand. p. 384, findet sich auch bei den Bulgaren wieder: *πῶς ἔχουσιν ὁ Καναρτικεῖνος* \*) *καὶ ὁ Βολίας Ταρχάνος*; fragt der byzantische Ceremonienmeister, nachdem er sich um das Befinden des Bulgarenkönigs und der Königin erkundigt (Const. Porphyrog. de caerim. aulae Byz. ed. Reiske p. 393). Der Tarchan, erste Minister, erscheint auch hier als der erste *Βολίας*; die Frage fährt fort: *πῶς ἔχουσι καὶ οἱ λοιποὶ οἱ ἔσω καὶ ἔξω Βολιάδες*; . . *πῶς ἔχουσιν οἱ ἔξ Βολιάδες οἱ μεγάλοι*; Die griechische Legende, die von dem den Awaren entkommenen Häuptlinge Maurus sagt: (*Μαῦρος*) *τὴν καὶ ἡμᾶς ἐπιστάμενος γλῶσσαν καὶ τὴν Ῥωμαίων, Σκλάβων καὶ Βουλγάρων καὶ ἀπλῶς ἐν πᾶσιν ἡσκημένος*. Boll. Oct. 4, 181, unterscheidet nicht die Sprache der Awaren, eines türkischen Volkes, als eine eigene, von der der Bulgaren verschiedene, was, wenn es der Fall gewesen, hier erwartet werden müßte. 2. Von den Uiguren, *Ὀγώρ*, dem unbezweifelt türkischen Volke, leitet Theophylakt den Ursprung der mehreren Völkern gemeinsamen Benennung War und Chuni ab (deren Erklärung aus den Namen zweier Anführer, wie sonst immer derlei Deutung, nur Unkunde der wahren Bedeutung verräth), 7, 7: *οἱ δὲ τούτου τοῦ ἔθνους (τῶν Ὀγώρ) παλαιότατοι ἑξαρχοὶ Οὐάρ καὶ Χουννὶ ὠνομάζοντο, ἐκ τούτων καὶ τινὰ τῶν ἔθνῶν ἐκείνων τὴν ὀνομασίαν ἐκλήρωσαντο, Οὐάρ καὶ Χουννὶ ὀνομαζόμενα*. Nun werden nicht nur die Awaren bei Menander (ed. Boim. p. 400. 401) von dem türkischen Häuptlinge Turxanth *Οὐαρχωνῖται*, d. i. Var-chunitae, genannt, und eben diese von Theophylakt den War und Chuni beigezählt, sondern auch von demselben die *Κοτζαγῆροί*, die pannonischen Bulgaren, unter sie gestellt, und der Name Hunnivar, der wohl eins ist mit War und Chuni, findet sich merkwürdig auch schon bei den Hunnen, nur von Jornandes arg missverstanden (c. 52): *in fugam versi (a Gothis) eas partes Scythiae petunt, quas Danabri amnis fluentis praetermeant, quae lingua sua Hunnivar appellant*. War Warchuni Benennung der Türken

---

\*) Vielleicht derselbe, der bei den Chasaren nach Ibn-Foszlān *Keuder Chakan* (کندر خاقان), Frähn Exc. p. 16) heisst, der Erste nach dem Großschakan. Dann wäre wohl bei dem Araber der Name entstellt.

des westlichen Hochasiens oder dieses Landstriches selbst? Wie dem sei, von dort, wo noch längere Zeit die Uiguren das mächtigste Volk blieben (aus welchem darum in Theophylakts Nachrichten der Name abgeleitet ist), sind die Awaren und Hunnen ausgezogen, und hier reichen den abendländischen Berichten die Annalen der Chinesen die Hand, in welchen seit alter Zeit auf diesen Hochflächen *Chiun-jū*, *Chian-jūn*, *Chiung-nu*, wohl der Hunnenname in chinesischer Form, \*) genannt sind.

**Avari.** \*\* Wieder ein neues Volk, das denselben Weg als die Hunnen aus fernem Osten gekommen, und

---

\*) Die Vergleichung der Namen *Χουννι*, *Χουνι*, einmal *Χεουννι*, bei Theophylakt und *Οὐαρ-χωννιται*, aus Quellen die von einander unabhängig sind, zeigt *Chuni*, *Chunni*, wie auch Claudian schreibt (zuweilen noch spätere Chronisten), als die ursprüngliche Form, die wahrscheinlich von den Deutschen nach der Wurzel *nun*, die sich häufig in zusammengesetzten deutschen Eigennamen findet, gemildert wurde. *Χοῦνοι* sind als kleineres Volk unter den Sarmaten über dem Pontus bei Ptolemaeus genannt, die man bloß wegen des Namens nicht mit den späteren Hunnen wird verbinden wollen. Auch täuscht man sich, wenn man denselben Namen, oder gar das Volk der Hunnen schon bei Dionysius Periegetes am kaspischen Meere zu finden glaubt. V. 730: *Οὔννοι δ' ἔξελθς* —, in der Uebertragung Priscians v. 705: *Hino Unnus sequitur* — steht im Text der Ausgg. Die Hss. haben zwar *Ὠννοι*, aber auch *Θοῦννοι*, und bei Prisc. *Thymus*, *Thynus*, *Thinus*, was die Lesart *Θῦνοι* voraussetzt. Schon Eustathius kennt dieses Schwanken, zu Dionys. p. 730: *ὅτι Οὔννοι, ἢ Θοῦννοι μετὰ τοῦ θ' στοιχείου, Κάσπιον ἔθνος εἶσι Σκυθικόν. μάλιστα δὲ προσθεῖτον τοῖς γράφουσιν Οὔννοι διχα τοῦ θ'.* Aber er irrt, wenn er *Οὔννοι* vorzieht; gewiss ist nicht *Θοῦννοι* oder *Θῦνοι* aus dem bekannten *Οὔννοι*, sondern umgekehrt dieses aus jenem verderbt worden. Der Name ist wohl durch Verstümmelung der *Κουῖννοι*, *Κουῖννιται*, *Οὐῖννοι* bei Strabo in derselben Lage.

\*\*) Ueber den Namen eine Vermuthung S. 291, Anm. Auf die Awaren ist der Name ihrer nomadischen Vorgänger an den Karpaten übergegangen. *Hunni*, *Hunnia* steht bei den Chronisten abwechselnd und gleichbedeutend mit *Avari*, *Avaria*; Paulus Diac. weiß sogar (1, 27): *Avares primum Huni, postea de regis proprii nomine Avares appellati sunt.* Ihr Name ist dann später wieder ihren Nachfolgern, den Ungern, beigelegt bei Dietmar p. 12. 20. 25. Und auch bei diesen haben die Chronisten, vorzüglich die ungrischen selbst, die Hunnen noch nicht aufgegeben, und bei Rubruquis (1253) heißt es noch: *de Pascatir sortirent autrefois les Huns, qui depuis furent appelés Hongrois.* Berg. p. 47. So haben die späteren Einwanderer immer auch die Namen ihrer Vorgänger im Lande geerbt.

im Abendlande in ihre Stelle eingetreten ist, um ihr arges Spiel in noch ärgerer Weise fortzusetzen. Als bald nach dem Sturze der hunnischen Macht, zwischen 461 und 465, zeigen sich schon Awaren verheerend hinter den Völkern an der Macotis und dem kaspischen Meere, in fabelhaftem Gerüchte, wie die Hunnen, für Fremdlinge von den Küsten des Oceans ausgegeben: ἐπρεσβέυσαντο δὲ κατ' ἐκείνον τὸν χρόνον κατὰ τοὺς ἐθνικοὺς Ῥωμαίους Σαράγουροι καὶ Οὔρωγοι καὶ Οὔρογουροι, ἔθνη ἐξαναστάντα τῶν οἰκείων ἡθῶν, Σαρβίων ἐς μάχην σφισὶν ἐληλυθότων, οὓς ἐξήλασαν Ἀβάρεις, μετανάσται γενόμενοι ὑπὸ ἔθνων οἰκούντων μὲν τὴν παρωκεανῆτιν ἀκτὴν, τὴν δὲ χώραν ἀπολιπόντων διὰ τὸ ἐξ ἀναχύσεως τοῦ ὠκεανοῦ ὁμιχλωδὲς γενόμενον, καὶ γρυπῶν δὲ πλῆθος ἀναφανέν. ὅπερ ἦν λόγος μὴ πρότερον παύσασθαι, πρὶν ἢ βορὰν ποιήσασθαι τὸ τῶν ἀνθρώπων γένος· διὸ δὴ ὑπὸ τῶνδε ἐλαυνόμενοι τῶν δεινῶν τοῖς πλησιοχώροις ἐνέβαλον, καὶ τῶν ἐπιθεόντων δυνατωτέρων ὄντων οἱ τὴν ἐφοδὸν οὐχ ὑφιστάμενοι μετανίσταντο. Prisc. ed. Bonn. p. 158. Nachdem der Name fast auf ein Jahrhundert verschwunden ist, erscheinen wieder Awaren, aber nicht aus der Nähe, sondern als viel gewandertes Volk, um 558. über dem Kaukasus: πολλὰ περινοστήσαντες ἤκον ἐς Ἀλανοὺς, καὶ ἰκέται ἐγένοντο Σαρωσίου τοῦ Ἀλανῶν ἡγουμένου, ὡς ἂν δι' αὐτοῦ γνώριμοι ἔσονται Ῥωμαίοις. Menand. p. 282. Justinus, römischer Befehlshaber in Lazica, gab von ihrem Verlangen dem Kaiser Justinian Kunde, und nach seiner Zusage kommt Kändich als Gesandter und spricht vor ihm in skythischem Uebermuth: ὡς, πάρεστι τὸ μέγιστόν τε καὶ ἀλκιμώτατον τῶν ἐθνῶν, καὶ ὡς τὸ φύλον οἱ Ἀβαροι ἀκαταμάχητοί τε εἰσι καὶ τὸ ἀντιστατοῦν οἷός τε ῥαδίως ἀπώσασθαι τε καὶ διαφθεῖρειν; καὶ ὡς προσήκον ἐστὶ τῇ βασιλεῖ ἐς ὁμαίχμιαν σφᾶς ἔπεισασθαι ἀλεξήτηράς τε ἔχειν ἀγαθοὺς, καὶ ὡς οὐκ ἄλλως εὐνοῦνται οἱ ἔσονται τῇ Ῥωμαϊκῇ πολιτείᾳ ἢ δώροις ἐς τὰ μάλιστα τιμιωτάτοις καὶ χρήμασιν ἐτησίοις καὶ γῆς εὐφρόνιστάτης οἰκίσει. ibid. Auch nach Theophylakts Bericht kamen sie, ursprünglich eine Abtheilung der Var und Chuni auf Hochasien, die sich erst vor den Völkern am kaspischen Meere den Namen Awaren beilegte, erst um diese Zeit von ferne herbei (7, 8): Ἰουστινιανοῦ τοίνυν τοῦ αυτοκράτορος τὸ βασίλειον κράτος ἐπέχοντος ἐκ τούτων τῶν Οὐάρ καὶ Χουννὶ ὀλίγη ἀποδράσασα μότρη τοῦ ἀρχεγόνου

φύλον ἐκείνου, ἐνδημεῖ τῇ Εὐρώπῃ. οὗτοι Ἀβάρους ἑαυτοὺς ὀνομάσαντες, τὸν ἡγεμόνα τῇ τοῦ Χαγάνου προσηγορίᾳ φαιδρύνουσιν.\*) ὅθεν αὐτοῖς ὁ τρόπος πρὸς μετάθεσιν ὀνομάτων ἐχώρησε, λέξωμεν τῆς ἀληθείας κατὰ μηδὲν ἀφιστάμενοι. Σαρσῆλτ καὶ Οὐννουγοῦροι καὶ Σαβίροι, Οὐννικά τε πρὸς τούτοις ἕτερα ἔθνη, ὀπηνίκα τὸν Οὐάρ καὶ Χουννὶ ἔτι ἀπομοιραν κατὰ τοὺς τόπους αὐτῶν ἀποδιδράσχουσιν ἐθέασαντο, εἰς μέγιστον καταπίπτουσι φόβον, ὑποτοπάσαντες Ἀβάρους ὑπεῖναι τοὺς ἐνδημήσαντας. διὰ τοῦτο δῶροις λαμπροῖς τοὺς φυγάδας τιμῆσαντες, ἔδοξαν ἀντιλαμβάνειν παρ' αὐτῶν τὴν ἀβλάβειαν. οἱ τοίνυν Οὐάρ καὶ Χουννὶ, ὥς εἶδον τὴν τῆς ἀποφυγῆς ἐπιδέξιον ἔναρξιν, τὴν πλάνην τῶν προεβουσμένων οἰκειωσάμενοι, Ἀβάρους ἑαυτοὺς κατωκόμασαν. λέγεται γὰρ ἐν τοῖς ἔθνεσι τοῖς Σκυθικοῖς τὸ τῶν Ἀβάρων ὑπεῖναι ἐντρεχέστατον φύλον. Man kann sich hier des ähnlich schwankenden Gebrauchs des Namens Suevi bei den germanischen Völkern erinnern, und die Identität dieser Awaren mit den früher erwähnten bezweifeln. Theophylakts Angaben erhalten Bestätigung durch Turxanth's des Häuptlings der Türken, Sohns des Disabul, hochfahrende Rede an den griechischen Gesandten Valentin (J. 575), wo die der türkischen Herrschaft entkommenen Awaren Warchoniten, d. i. Warchuni, genannt werden: ὁ δὲ καθ' ὑμᾶς βασιλεὺς ἐκτίσει μοι δίκας ἐν

\*) Auffallend noch nicht bei den Hunnen, zuerst bei den Awaren, dann bei allen späteren Türkenvölkern, erscheint der Titel *Chakan*, *Χαγάνος* bei den Byzant., *Caganus* bei den lat. Schriftstellern, bei Paul. Diac. 4, 11. 13. 21. 23. 29. 38. 53. 5, 19; bei Gregor. Turon. 4, 29: *Chunorum (Avarum) rex vocabatur Gaganus* (al. *Chaganus, Caganus*) omnes enim reges gentis illius hoc appellantur nomine; *Kogan* bei Nestor, *خاقان*, *Chakan* bei den arab. Schriftstellern. Im Mongolischen wird der Name Tschingischans des Eroberers Tschinggiskatan geschrieben nach Abel-Remusat, Rech. sur les langues Tartares p. 170. Nach demselben (p. 168,) ist Chakan ein mongolisches Wort, und ~~eben~~ Zusammensetzung desselben im Dialekte der Westmongolen (Ölöt, Kalmüken). Wäre aber diese Form nicht schon im Titel Tarchan, den der byz. Gesandte Zemarch bei den Türken am Ektag findet (Menand. ed. Bonn. p. 584)? Und da das Mongolische und Türkische mehrere mit einander gemein haben, so scheint die mongolische Abkunft des Namens nicht entschieden. Er müßte durch frühe Mongolenherrschaft zu den Türken gekommen sein. Vgl. noch Frähn, de titulorum et cognominum honorificorum, quibus Chani Hordae aureae usi sunt, origine, natura atque usu. Casani 1814, p. 7. 10.



ταμὸς καὶ αὐτὸς ἀπὸ τῶν Ἰβηρίων πυλῶν ἐξερχόμενος τῶν ἐν τοῖς Καυκασίοις ὄρεσιν, ἀπὸ δὲ τῆς μίξεως τοῦ Τάναϊ καὶ τοῦ Ἀτὰλ, ἄνωθεν τῆς προλεχθείσης Μαιώτιδος λίμνης σχιζομένου τοῦ Ἀτὰλ, ἔρχεται ὁ λεγόμενος Κουῖφισ \*) ποταμὸς καὶ ἀποδίδει εἰς τὸ τέλος τῆς Ποντικῆς θαλάσσης πλησίον τῶν Νεκροπυλῶν εἰς τὸ ἄκρωμα τὸ λεγόμενον Κριοῦ πρόσωπον. . . ἀπὸ δὲ τῆς αὐτῆς λίμνης εἰς τὸν λεγόμενον Κουῖφιν ποταμὸν, ἔνθα τὸ ἔνδοξον ἀγρεύεται Βουλγαρικὸν ὄψαριν, ἡ παλαιὰ Βουλγαρία ἐστὶν ἡ μεγάλη, καὶ οἱ λεγόμενοι Κότραγοι ὁμόφυλοι αὐτῶν καὶ οὗτοι τυγχάνοντες. ἐπὶ δὲ χρόνων Κωνσταντίνου τοῦ εἰς τὴν δύσιν \*\*\* Κροβάτου \*\*) τοῦ κύρου τῆς λεχθείσης Βουλγαρίας καὶ τῶν Κοτράγων τὸν βίον μεταλλάξαντος καὶ πέντε καταλιπόντος υἱοὺς καὶ διατυπώσαντος μηδαμῶς τούτους ἀποχωρισθῆναι ἐκ τῆς πρὸς ἀλλήλους διαίτης διὰ τὸ παντὴ κυριεύειν αὐτοὺς, καὶ ἑτέρῳ μὴ δουλευθῆναι ἔθνει. μετ' ὀλίγον δὲ χρόνον τῆς ἐκείνου τελευτῆς εἰς διαίρεσιν ἐληλυθότες οἱ πέντε αὐτοῦ υἱοί, διέστησαν ἀπ' ἀλλήλων μετὰ τοῦ ἐν ὑπεξουσιότητι αὐτῶν ὑποκειμένου λαοῦ· καὶ ὁ μὲν πρῶτος υἱὸς ὁ λεγόμενος Βατβαιᾶν τὴν ἐντολὴν τοῦ οἰκείου φυλάξας πατρὸς, διέμεινεν ἐν τῇ προγονικῇ αὐτοῦ γῇ μέχρι τῆς δεῦρο. ὁ δὲ δεύτερος τούτου ἀδελφὸς ὁ λεγόμενος Κοτράγος τὸν Τάναϊν διαβάς \*\*\*) ποταμὸν ἀπέναντι τοῦ πρώτου ὤκησεν ἀδελφοῦ. ὁ δὲ τέταρτος καὶ ὁ πέμπτος τὸν Ἰστρον ἦτοι Δάνουβιν περαιωθέντες ποταμὸν, ὁ μὲν εἰς Παννονίαν τῆς Ἀβαρίας ὑποταγεῖς τῷ Χαγάνῳ τῶν Ἀβάρων ἔμεινεν ἐκεῖ μετὰ τῆς δυναμεως αὐτοῦ, ὁ δὲ τὴν πρὸς τῇ Ραβέννῃ Πεντάπολιν καταλαβὼν ὑπὸ τὴν βασιλείαν τῶν Χριστιανῶν γέγονεν. †) ἔπειτα πάντων ὁ τρίτος, Ἀσπαρούχ λεγόμενος, τὸν Δάναπριν καὶ Δάναστριν περάσας καὶ τὸν Οὔγκλον ††) καταλαβὼν βορειοτέρους τοῦ Δα-

\*) Κωφῆν Men. p. 301, der Kuban.

\*\*) Bei Nicephorus p. 22 Κουράτος, richtiger Κουβράτος.

\*\*\*) D. h. die Kutriguren, die schon längst im Westen des Dons saßen, dieselbe Abtheilung mit der gleich folgenden, die zu den Awaren zog.

†) Alzeke Bulgaren, die über Neapel Sitze erhielten, können diese nicht sein; sind es die mit Alboin gekommenen?

††) Erinuert an den Namen Ingul, Συγγούλ Const. Porph. de admin. imp. c. 42, scheint aber den Pruth zu bezeichnen.



νουβίου ποταμούς, μεταξὺ τούτων καὶ κείνον ὥκησεν. . . τούτων δὲ οὕτως εἰς πέντε μέρη διαιρέ-  
 θέντων καὶ ἐν βραχύτητι κατανησάντων, ἐξῆλθεν τὸ  
 μέγα ἔθνος τῶν Χαζάρων ἀπὸ τοῦ ἐνδοτέρου βάθους  
 Βερζιλίας τῆς πρώτης Σαρματίας καὶ ἐδέσποσε πάσης  
 τῆς περατικῆς γῆς μέχρι τῆς Ποντικῆς θαλάσσης, καὶ  
 τὸν πρῶτον ἀδελφὸν Βατβαΐαν τῆς πρώτης Βουλ-  
 γαρίας ἄρχοντα ὑποτελῇ καταστήσας, φόρους  
 παρ' αὐτοῦ κομίζεται μέχρι τοῦ νῦν. ὁ δὲ βα-  
 σιλεὺς Κωνσταντῖνος μεμαθηκώς, ὅτι ἐξάπινα ἔθνος  
 ὀνυπαρὸν καὶ ἀκάθαρτον ἐκείθεν τοῦ Δανουβίου εἰς  
 τὸν Ὀγκλὸν ἐσκήνωσεν καὶ τὰ πλησιάζοντα τοῦ Δανου-  
 βίου ἐκτρέχει καὶ λυμαίνεται, τοῦτ' ἐστίν, τὴν νῦν  
 παρ' αὐτῶν κρατουμένην χώραν, ὑπὸ Χριστιανῶν τότε  
 κρατουμένην, ἡνιάθη σφόδρα καὶ κελεύει πάντα πε-  
 ράσαι τὰ θέματα ἐν τῇ Θράκῃ καὶ ἐξοπλίσας στόλον  
 διὰ τε γῆς καὶ θαλάσσης ἀπεκίνησεν, πολέμῳ τούτους  
 ἐκδιώξαι πειρώμενος. . . οἱ δὲ Βούλγαροι καταδιώξαν-  
 τες αὐτοὺς μέχρι τοῦ Δανουβίου, καὶ τοῦτον περ-  
 σάντες καὶ ἐλθόντες εἰς τὴν λεγομένην Βάρναν πλη-  
 σίον Ὀδύσσου καὶ τοῦ ἐκείσε μεσογείου, καὶ τὸν τό-  
 πον ἑωρακότες ἐν πολλῇ ἀσφαλείᾳ διακείμενον, ἐκ μὲν  
 τῶν ὀπισθεν διὰ Δανουβίου ποταμοῦ, ἔμπροσθεν δὲ  
 καὶ ἐκ πλαγίων διὰ κλεισουργῶν καὶ τῆς Ποντικῆς θα-  
 λάσσης κυριευσάντων δὲ αὐτῶν καὶ τῶν παρακει-  
 μένων Σκλαβίνων ἔθνων τὰς λεγομένας ἑπτὰ  
 γενεάς· τοὺς μὲν Σεβέρεις κατῴκησαν ἀπὸ  
 τῆς ἔμπροσθεν κλεισούρας Βερεγάβων ἐπὶ τὰ πρὸς  
 ἀνατολὴν μέρη· εἰς δὲ τὰ πρὸς μεσημβρίαν  
 καὶ δύσιν μέχρι Ἀβαρίας τὰς ὑπολοιπὰς ἑπτὰ  
 γενεάς ὑπὸ πάκτου ὄντας. ἐν τούτοις οὖν πλα-  
 τυνθέντων αὐτῶν, ἐγαυρίασαν καὶ ἤρξαντο τὰ ὑπὸ  
 τὴν Ῥωμαϊκὴν πολιτείαν ὄντα κάστρα τε καὶ χωρία  
 ἐπιρρίπτειν καὶ αἰχμαλωτίζειν.

Die alten Bulgarenländer um die Maeotis sind von den Chasaren genommen worden. Desungeachtet behauptet sich der Bulgarenname auch in dieser Lage, nur in den höheren Gegenden an der Wolga, an der Nordseite der Chasaren. Araber berichten zuerst wieder von diesen Ländern, wo sie sich seit dem Anfange des 10. Jahrhunderts als Kaufleute oder zur Verbreitung des Islams einfanden, \*) und bei den Bulgaren an der Wolga machte im Jahr 922 christlicher Zeitrechnung Ibn-Foszlān,

\*) Frähns Ibn-Foszlān Vorr. IX. X.

des Chalifen Muktedir Gesandter an den Bulgarenkönig, Bekanntschaft mit den Russen, dessen merkwürdigen Bericht über dieses Volk Jakut aufbewahrt hat; auch nur Araber berichten von der Ueberwältigung der Wolgabulgaren durch die Russen und der Zerstörung ihrer Stadt Bulgar (S. 552), deren Ruinen bei Spask sichtbar sind. \*) Derselben gedenkt Ibn-Haukal: „(Itil fluvius) Russos, mox *Bulguros*, dein Burtasos transit, denique in mare Chasarorum involvitur.“ Frähn de Chasaris Excerpta ex scriptoribus arabicis. Petrop. 1822. p. 27, wie Ibn-Fozlan ebendas. p. 15: „Itil audit etiam fluvius a Russia et *Bulgaria* ad Chasariam fluens.“ Nestor (2, 87): iz Rusi mozhet' iti po Wolzje w *Bolgary* i w Chwalisy, „aus Russland kann man auf der Wolga zu den Bolgaren und Chwalisen reisen.“ Snorri aus der Zeit Olafs des Heiligen (Heimskr. 2, 325): Jarizleifr konúngr ok Ingigerdhr dróttning budhu Olafi konúngi at dveljaz meðh ser, ok taka upp ríki, that er heitir *Vulgaria*, ok er that einn lutr af *Gardharíki*, ok var that fólk heidhit i thvi landi. Großbulgarien nennen das Land zwischen den Mordwinen und Baschkiren die Reisenden des 15. Jahrhunderts, Plan Carpin (1246): ce pais de Comanie a immédiatement au Nord apres la Russie les Morduins et *Bilères*, c' est à dire, *la grande Bulgarie*, les Bastarques, qui est la grande Hongrie. Bergeron p. 7; Rubruquis (1253): Etilia vient de *la grande Bulgarie*, qui est vers le Nord, . . nous decendimus jusqu' à sa cour (de Baatu), et depuis ce lieu-là jusqu' aux bourgs et villages de *la grande Bulgarie* vers le Nord il y a cinq journées. p. 59. 40; du côté de l'occident (ceux de Pascatir) touchent à *la grande Bulgarie*. Berg. p. 47.

An der Wolga, an der sich Reste der Bulgaren erhalten haben müssen, finden sich aufwärts neben den finnischen Völkern nur Türken, zum Beweise, daß die nomadischen Bulgaren, und folglich die Hunnen, zum großen Nomadengeschlechte der Türken gehörten. Einige alte Zeugnisse werden nicht gegen diese Annahme geltend gemacht werden können, da sonst alle historischen Andeutungen dafür sprechen, daß die Hunnen die ersten Türken sind, welche von den nordwestlichen

---

\*) بلغار, *Bolgâr*, ist von den Arabern der Name des Volks und der Stadt geschrieben, offenbar im Lande gehört, also einheimische Benennung, die nicht aus Wolga, dem Namen dieses Flusses bei den Slawen (*Βούλγα* bei Byzantinern ist nicht Bulga, sondern Wolga zu lesen), erklärt werden kann.

Gebirgen Hochasiens in die Steppenländer um das kaspische und schwarze Meer hervorbrachen und alles vor sich niederwerfend die Bahn öffneten durch die weiten Striche, über welche sich seitdem die Völker ihres Stammes ausgoßen (S. 301). Wohl scheinen sich die Hunnen nach den Schilderungen der Alten von allen damals bekannten Völkern zu unterscheiden sowohl durch Sitten als ihre Körperbildung; durch kleine Augen, schwarzes, plumpes Gesicht: erat eis species *pavendae nigredinis* et velut quaedam, si dici fas est, *deformis offa*, non facies, *habensque magis puncta, quam lumina*. Jorn. c. 24; Ἐφθαλπταὶ οὐ νομάδες εἰσὶν, ὥσπερ τὰ ἄλλα Οὐννικὰ ἔθνη, . . . μόνοι δὲ Οὐννων οὗτοι λευκοί τε τὰ σώματα καὶ οὐκ ἄμορφοι τὰς ὕψεις εἰσὶν. Prokop von den den Persern an der Nordseite benachbarten und wahrscheinlich stammverwandten Ephthaliten, de bello Pers. 1, 3; durch Bartlosigkeit: quoniam ab ipsis nascendi primitiis infantum ferro sulcantur altius genae, ut pilorum vigor tempestivus emergens corrugatis cicatricibus hebetetur, *senescunt imberbes absque ulla venustate, spadonibus similes*. Amm. 31, 2; wodurch man versucht sein könnte, in ihnen mongolische Völker zu vermuthen, welche durch außerordentliche Ereignisse schon zu dieser Zeit aus dem fernen Ostasien gegen Europa gedrängt worden wären. Eine hier nicht zu übersehende Stelle über die Gesichtsfarbe der Chasaren enthält des Arabers Jakut geographisches Wörterbuch aus Ibn-Foszlān (Frähn, de Chasaris Exc. p. 15): „duplex Chasarorum genus exstat. Alteri nomen est *Kura Chasar* (i. e. Chasari nigri); *hi fusco colore sunt, sed propter fuscæ intensionem ad nigredinem vergente, ita ut species Indorum esse videantur*. Genus alterum albo colore est atque pulchritudine et forma insigne.“ Und mit diesen Chasaren hatten die Bulgaren dieselbe Sprache, bezeugen morgenländische Schriftsteller, Ouseleys Geograph (The oriental geography of Ebn Haukal. London 1800)\*): „the language of Bulgar and of Khozr is the same.“ p. 190, und Ibn-Haukal in Frähns Excerpten p. 27: „lingua Bulgarorum similis est linguae Chasarorum; Burtasi autem alia utuntur lingua.“ Wer sind nun die Chasaren? Leider stimmen die alten Aussagen über das

---

\*) Uebersetzung aus einer persischen Uebersetzung, welcher nach Frähn (Ibn-Foszlān p. 256) nicht Ibn-Haukal, sondern ein noch älteres arabisches Werk von Istachri (1. Viertel des 10. Jahrh.) zu Grunde gelegt ist.

Volk nicht überein. Ibn-Foszlān bei Jakut schreibt (Frähn Exc. p. 45): „*lingua Chasarorum a Turcica et Persica differt, nec ullius populi lingua aliquid commune cum ea habet. Chasari Turcis similes non sunt. Nigrum capillum habent.*“ Ganz das Gegentheil sagt Ouseleys Geograph: „the principal persons of Atel (Hauptstadt der Chasaren) are Mussulmans and merchants: *their language is like that of the Turks*, and is not understood by any other nation.“ p. 186, und wo er die obige Nachricht von den Abtheilungen mittheilt: „the people of Khozr are near the Turks, *whom they resemble.* They are of two classes; one of blackish complexions, and such dark hair that you would suppose them to be descended from the Hindoos: the other race fair complexioned.“ p. 188, was absichtlich geändert sein muß, wenn auch aus Ibn-Foszlān entnommen, und dafür zeugen auch die chasarischen Namen, die selbst Ibn-Foszlān nennt, offenbar türkische, wie Karachasar, Tschaschiar (Frähn p. 46, türk. Tschasch), Bāk (Frähn p. 43, wahrsch. Bek, ὁ Πέχ Χαζαρίας Const. Porph. de adm. imp. c. 42), Tudun von den Byzantinern genannt, auch bei den Awarren vorkommend. Aber wenn die Chasaren wohl allerdings Türken, jene Karachasaren nur verschieden, und die älteren von den Chasaren überwältigten Bewohner des Landes, die Südbulgaren, wären? Dadurch könnten sich auch vielleicht die Widersprüche der Schriftsteller, wenn jeder eine andere Abtheilung des Volkes meinte, ausgleichen. Dagegen aber lassen sich dennoch die Wolga aufwärts, wo der Bulgarenname sich noch längere Zeit erhalten hat, keine Mongolen finden;\*) muhammedanische Bulgaren neben Baschkiren werden von dort, wie schon vor den Mongolenstürmen, deren verheerende Wuth auch über diese Gegenden und weiter nordwärts gezogen ist, auch noch nach denselben von den Reisenden Carpin und Rubruquis genannt, und noch sitzen an der Westseite der Baschkiren an der Wolga muhammedanische Türken. Deswegen wird sich immer nicht mehr folgern lassen, als daß die Bulgaren und Hunnen eine weniger schön gebildete und in Sprache abweichende Abtheilung desselben Stammes mit den später auftretenden Türken gewesen seien, die in die Reihe der Türkenvölker in den nordwestlichen Theilen der türkischen Länder gehört, welche

---

\*) Die Kalmüken an der unteren Wolga sind später aus dem inneren Asien und erst 1662 über den Jaik gekommen. Klaproth As. polygl. p. 272.

in ihrer zu mongolischer Art sich neigenden Gesichtsbildung und ganzen Körpergestalt ihren edler gebildeten östlichen Stammverwandten nachstehen, wie die Baschkiren am Südural, Barabinzen am Irtisch, Kirgisen über dem kaspischen und Aralsee, Nogai über dem Kaukasus, dem schwarzen Meer bis nach Bessarabien. \*) Hiefür scheint auch selbst schon Ammian zu sprechen, wenn er die Alanen, bei ihm vielleicht die östlichen Türkenvölker (S. 300), mit den Hunnen vergleicht (51, 2): *proceri autem Alani paene sunt omnes et pulchri, crinibus medio-criter flavis, oculorum temperata torvitate terribiles et armorum levitate veloces, Hunnisque per omnia supiores, verum victu miliores et cultu.* Weitere Bestätigung brin-

---

\*) Klaproth, der diese Völker in ihrer Heimath kennen lernte, äußert sich in dieser Beziehung über dieselben, über die Baschkiren (As. polygl. p. 220): „Baschkiren sind dem Körperbau und der Gesichtsbildung nach mannigfaltiger, als die mehrsten sibirischen Nationen. Man sieht große, fette, magere, mit türkischen, mongolischen und russischen Gesichtern. Die meisten sind ansehnlich; von starkem Gliederbau; *ne sieht man blonde, alle haben kleine Augen.* Umstände, die auf eine *starke Vermischung des Urstammes* schließen lassen.“ Er irrt, wenn er sie für ein ursprünglich finnisches Volk halten will (p. 188); wie Rubruquis Angabe „le langage de ceux de Pascatir et des Mongrois est le même“ zu nehmen, darüber unten (Ungri); schon lange vorher, bei Ibn-Foslan, heißen sie ausdrücklich ein türkisches Volk, und die wildesten, rohsten Türken: „Turcorum pessimi, potentissimique et in caedibus edendis audacissimi.“ Frähn Exc. de Baschkiris p. 6. Ueber die Barabinzen (p. 226): „sie bewohnen die nach ihnen genannte Steppe in Sibirien zwischen dem Irtisch und den Bächen des Ob. Ihre Gesichtsbildung zeigt *alte Mischung mit mongolischen Stämmen.*“ Ueber die Nogai (p. 218): „in den Ebenen westlich vom kaspischen und im Norden des schwarzen Meeres, bilden einen anderen Hauptstamm, dessen Gesichtsbildung *eine starke Mischung mit Mongolen anzeigt, obgleich seine Sprache von mongolischen Wörtern ziemlich frei ist.* Sie wohnten bis zu Anfange des 17. Jahrh. in Nordosten des kaspischen Meeres zwischen dem Tobol und Jaik.“ Die Kirgisen (p. 231): „Abulgasi und Raschideddin leiten sie von Kirkis, einem Sohne des fabelhaften Oguschan, ab. Nach ihnen waren sie anfänglich nicht sehr stark, wurden aber durch in ihr Land eingewanderte Mongolen vermehrt, die ebenfalls den Namen Kirkis annahmen. Die letzte Angabe erhält durch *die der mongolischen nahe kommende Gesichtsbildung* der jetzigen Kirgisen hinlängliche Wahrscheinlichkeit.“ Mag solche Bildung einem Theile des Stammes eigenthümlich gewesen sein, oder Mischung mit Mongolen einst wirklich Statt gehabt haben, nach Klaproths Angabe aus chinesischen Nachrichten im 1. Jahrh. (p. 238), immer haben wir noch türkische Völker mit türkischer Sprache.

gen folgende Gründe: 1. die Sprache der Bulgaren, und folglich der Hunnen, kann nicht von der der Türken verschieden gewesen sein. Die Würde des Tarchan bei den Türken, *Ταρχάν* Menand. p. 384, findet sich auch bei den Bulgaren wieder: *πῶς ἔχουσιν ὁ Καναρτικεῖνος* \*) *καὶ ὁ Βολίας Ταρχάνος*; fragt der byzantische Ceremonienmeister, nachdem er sich um das Befinden des Bulgarenkönigs und der Königin erkundigt (Const. Porphyrog. de caerim. aulae Byz. ed. Reiske p. 393). Der Tarchan, erste Minister, erscheint auch hier als der erste *Βολίας*; die Frage fährt fort: *πῶς ἔχουσι καὶ οἱ λοιποὶ οἱ ἔσω καὶ ἔξω Βολιάδες*; . . . *πῶς ἔχουσιν οἱ ἔξ Βολιάδες οἱ μεγάλοι*; Die griechische Legende, die von dem den Awaren entkommenen Häuptlinge Maurus sagt: (*Μαῦρος*) *τὴν κατ' ἡμᾶς ἐπιστάμενος γλῶσσαν καὶ τὴν Ῥωμαίων, Σκλάβων καὶ Βουλγάρων καὶ ἀπλῶς ἐν πᾶσιν ἡσκημένος*. Boll. Oct. 4, 181, unterscheidet nicht die Sprache der Awaren, eines türkischen Volkes, als eine eigene, von der der Bulgaren verschiedene, was, wenn es der Fall gewesen, hier erwartet werden müßte. 2. Von den Uiguren, *Ὀγώρ*, dem unbezweifelt türkischen Volke, leitet Theophylakt den Ursprung der mehreren Völkern gemeinsamen Benennung War und Chuni ab (deren Erklärung aus den Namen zweier Anführer, wie sonst immer derlei Deutung, nur Unkunde der wahren Bedeutung verräth), 7, 7: *οἱ δὲ τούτου τοῦ ἔθνους (τῶν Ὀγώρ) παλαιότατοι ἑξαρχοὶ Οὐ ἄ ρ καὶ Χ ε ο υ ν ν ἰ ὠνομάζοντο, ἐκ τούτων καὶ τινὰ τῶν ἔθνῶν ἐκείνων τὴν ὀνομασίαν ἐκλήρωσαντο, Οὐ ἄ ρ καὶ Χ ο υ ν ν ἰ ὀνομαζόμενα*. Nun werden nicht nur die Awaren bei Menander (ed. Boim. p. 400. 401) von dem türkischen Häuptlinge Turxanth *Οὐ ἀρχωνῖται*, d. i. Var-chunitae, genannt, und eben diese von Theophylakt den War und Chuni beigezählt, sondern auch von demselben die *Κοτζαγηροί*, die pannonischen Bulgaren, unter sie gestellt, und der Name Hunnivar, der wohl eins ist mit War und Chuni, findet sich merkwürdig auch schon bei den Hunnen, nur von Jornandes arg missverstanden (c. 52): *in fugam versi (a Gothis) eas partes Scythiae petunt, quas Danabri amnis fluens praetermeant, quae lingua sua Hunnivar appellant*. War Warchuni Benennung der Türken

---

\*) Vielleicht derselbe, der bei den Chasaren nach Ibn-Foszlān *Keuder Chakan* (کندر خاقان), Frähn Exc. p. 16) heisst, der Erste nach dem Großschakan. Dann wäre wohl bei dem Araber der Name entstellt.

des westlichen Hochasiens oder dieses Landstriches selbst? Wie dem sei, von dort, wo noch längere Zeit die Uiguren das mächtigste Volk blieben (aus welchem darum in Theophylakts Nachrichten der Name abgeleitet ist), sind die Awaren und Hunnen ausgezogen, und hier reichen den abendländischen Berichten die Annalen der Chinesen die Hand, in welchen seit alter Zeit auf diesen Hochflächen *Chiu-jü*, *Chian-jün*, *Chiang-nu*, wohl der Hunnenname in chinesischer Form, \*) genannt sind.

**Avari.** \*\* Wieder ein neues Volk, das denselben Weg als die Hunnen aus fernem Osten gekommen, und

---

\*) Die Vergleichung der Namen *Xouvyt*, *Xouvt*, einmal *Xeouvyt*, bei Theophylakt und *Οὐαρ-χωνίται*, aus Quellen die von einander unabhängig sind, zeigt *Chuni*, *Chunni*, wie auch Claudian schreibt (zuweilen noch spätere Chronisten), als die ursprüngliche Form, die wahrscheinlich von den Deutschen nach der Wurzel *hun*, die sich häufig in zusammengesetzten deutschen Eigennamen findet, gemildert wurde. *Xouvyoi* sind als kleineres Volk unter den Sarmaten über dem Pontus bei Ptolemaeus genannt, die man bloß wegen des Namens nicht mit den späteren Hunnen wird verbinden wollen. Auch täuscht man sich, wenn man denselben Namen, oder gar das Volk der Hunnen schon bei Dionysius Periegetes am kaspischen Meere zu finden glaubt. V. 730: *Οὐννοι δ' ἔξελθς* —, in der Uebertragung Priscians v. 705: *Hinc Unnus sequitur* — steht im Text der Ausgg. Die Hss. haben zwar *Ωννοι*, aber auch *Θουννοι*, und bei Prisc. *Thymus*, *Thynus*, *Thinus*, was die Lesart *Θῦνοι* voraussetzt. Schon Eustathius kennt dieses Schwanken, zu Dionys. p. 730: *ὅτι Οὐννοι, ἢ Θουννοι μετὰ τοῦ θ' στοιχείου, Κάσπιον ἔθνος εἶσι Σκυθικόν. μάλιστα δὲ προσθεῖτον τοῖς γράφουσιν Οὐννοι διχα τοῦ θ'.* Aber er irrt, wenn er *Οὐννοι* vorzieht; gewiss ist nicht *Θουννοι* oder *Θῦνοι* aus dem bekannten *Οὐννοι*, sondern umgekehrt dieses aus jenem verderbt worden. Der Name ist wohl durch Verstümmelung der *Κουήτοι*, *Κουήτιος*, *Οὐήτοι* bei Strabo in derselben Lage.

\*\*) Ueber den Namen eine Vermuthung S. 291, Anm. Auf die Awaren ist der Name ihrer nomadischen Vorgänger an den Karpaten übergegangen. *Hunni*, *Hunnia* steht bei den Chronisten abwechselnd und gleichbedeutend mit *Avari*, *Avaria*; Paulus Diac. weiß sogar (1, 27): *Avares primum Huni, postea de regis proprii nomine Avares appellati sunt.* Ihr Name ist dann später wieder ihren Nachfolgern, den Ungern, beigelegt bei Dietmar p. 12. 20. 25. Und auch bei diesen haben die Chronisten, vorzüglich die ungrischen selbst, die Hunnen noch nicht aufgegeben, und bei Rubruquis (1253) heißt es noch; *de Pascatir sortirent autrefois les Huns, qui depuis furent appelés Hongrois.* Berg. p. 47. So haben die späteren Einwanderer immer auch die Namen ihrer Vorgänger im Lande geërbt.



im Abendlande in ihre Stelle eingetreten ist, um ihr arges Spiel in noch ärgerer Weise fortzusetzen. Als bald nach dem Sturze der hunnischen Macht, zwischen 461 und 465, zeigen sich schon Awaren verheerend hinter den Völkern an der Macotis und dem kaspischen Meere, in fabelhaftem Gerüchte, wie die Hunnen, für Fremdlinge von den Küsten des Oceans ausgegeben: ἐπρεσβέυσαντο δὲ κατ' ἐκεῖνον τὸν χρόνον κατὰ τοὺς ἐσθίους Ῥωμαίους Σαράγουροι καὶ Οὔρωγοι καὶ Οὐόγουροι, ἔθνη ἐξαναστάντα τῶν οἰκείων ἡθῶν, Σαβίρων ἐς μάχην σφισὶν ἐληλυθότων, οὓς ἐξήλασαν Ἀβάρεις, μιστανάσται γενόμενοι ὑπὸ ἐθνῶν οἰκούντων μὲν τὴν παρωκεανῆτιν ἀκτὴν, τὴν δὲ χώραν ἀπολιπόντων διὰ τὸ ἐξ ἀναχύσεως τοῦ ὠκεανοῦ ὀμιχλώδες γενόμενον, καὶ γρυπῶν δὲ πλῆθος ἀναφανέν. ὅπερ ἦν λόγος μὴ πρότερον παύσασθαι, πρὶν ἢ βορὰν ποιήσασθαι τὸ τῶν ἀνθρώπων γένος· διὸ δὴ ὑπὸ τῶνδε ἐλαυνόμενοι τῶν δεινῶν τοῖς πλησιοχώροις ἐνέβαλον, καὶ τῶν ἐπιθεόντων δυνατωτέρων ὄντων οἱ τὴν ἔφοδον οὐχ ὑφιστάμενοι μετανίσταντο. Prisc. ed. Bonn. p. 158. Nachdem der Name fast auf ein Jahrhundert verschwunden ist, erscheinen wieder Awaren, aber nicht aus der Nähe, sondern als viel gewandertes Volk, um 558. über dem Kaukasus: πολλὰ περινοστήσαντες ἤκον ἐς Ἀλανοὺς, καὶ ἰκέται ἐγένοντο Σαρωσίου τοῦ Ἀλανῶν ἡγουμένου, ὥς ἂν δι' αὐτοῦ γνώριμοι ἔσονται Ῥωμαίοις. Menand. p. 282. Justinus, römischer Befehlshaber in Lazica, gab von ihrem Verlangen dem Kaiser Justinian Kunde, und nach seiner Zusage kommt Kandich als Gesandter und spricht vor ihm in skythischem Uebermuth: ὥς, πάρεστι τὸ μέγιστόν τε καὶ ἀλκιμώτατον τῶν ἐθνῶν, καὶ ὥς τὸ φύλον οἱ Ἀβαροι ἀκαταμάχητοί τε εἰσι καὶ τὸ ἀντιστατοῦν οἷός τε ῥαδίως ἀπώσασθαι τε καὶ διαφθεῖρειν, καὶ ὥς προσήκόν ἐστι τῇ βασιλεῖ ἐς ὁμαχμίαν σφᾶς ἔταιοισασθαι ἀλεξήτηράς τε ἔχειν ἀγαθοὺς, καὶ ὥς οὐκ ἄλλως εὐνοῦσταισι ἔσονται τῇ Ῥωμαϊκῇ πολιτείᾳ ἢ δώροις ἐς τὰ μάλιστα τιμιωτάτοις καὶ χρήμασιν ἐτησίοις καὶ γῆς εὐφροσυνῆτος οἰκίσαι. ibid. Auch nach Theophylakts Bericht kamen sie, ursprünglich eine Abtheilung der War und Chuni auf Hochasien, die sich erst vor den Völkern am kaspischen Meere den Namen Awaren beilegte, erst um diese Zeit von ferne herbei (7, 8): Ἰουστινιανοῦ τοίνυν τοῦ αυτοκράτορος τὸ βασίλειον κράτος ἐπέχοντος ἐκ τούτων τῶν Οὐάρ καὶ Χουννὶ ὀλίγη ἀποδράσασα μότρεα τοῦ ἀρχεγόνου

φύλον ἐκείνου, ἐνδημεῖ τῇ Εὐρώπῃ. οὗτοι Ἀβάρους ἑαυτοὺς ὀνομάσαντες, τὸν ἡγεμόνα τῇ τοῦ Χαγάνου προσηγορίᾳ φαιδρύνουσιν.\*) ὅθεν αὐτοῖς ὁ τρόπος πρὸς μετάρθεσιν ὀνομάτων ἐχώρησε, λέξωμεν τῆς ἀληθείας κατὰ μηδὲν ἀφιστάμενοι. Σαρσῆλτ καὶ Οὐννουγοῦροι καὶ Σαβίροι, Οὐννικά τε πρὸς τούτοις ἕτερα ἔθνη, ὀπηνίκα τὸν Οὐάρ καὶ Χουννὶ ἔτι ἀπομοιραν κατὰ τοὺς τόπους αὐτῶν ἀποδιδράσκουσιν ἐθέασαντο, εἰς μέγιστον καταπίπτουσι φόβον, ὑποτοπάσαντες Ἀβάρους ὑπεῖναι τοὺς ἐνδημήσαντας. διὰ τοῦτο δώροις λαμπροῖς τοὺς φυγάδας τιμῆσαντες, ἔδοξαν ἀντιλαμβάνειν παρ' αὐτῶν τὴν ἀβλάβειαν. οἱ τοίνυν Οὐάρ καὶ Χουννὶ, ὡς εἶδον τὴν τῆς ἀποφυγῆς ἐπιδέξιον ἔναρξιν, τὴν πλάνην τῶν προαβευσαμένων οἰκειωσάμενοι, Ἀβάρους ἑαυτοὺς κατωκόμασαν. λέγεται γὰρ ἐν τοῖς ἔθνεσι τοῖς Σκυθικοῖς τὸ τῶν Ἀβάρων ὑπεῖναι ἐντρεχέστατον φύλον. Man kann sich hier des ähnlich schwankenden Gebrauchs des Namens Suevi bei den germanischen Völkern erinnern, und die Identität dieser Awaren mit den früher erwähnten bezweifeln; Theophylakts Angaben erhalten Bestätigung durch Turxanth's des Häuptlings der Türken, Sohns des Disabul, hochfahrende Rede an den griechischen Gesandten Valentin (J. 575), wo die der türkischen Herrschaft entkommenen Awaren Warchoniten, d. i. Warchuni, genannt werden: ὁ δὲ καθ' ὑμᾶς βασιλεὺς ἐκτίσει μοι δίκας ἐν

\*) Auffallend noch nicht bei den Hunnen, zuerst bei den Awaren, dann bei allen späteren Türkenvölkern, erscheint der Titel *Chakan*, *Χαγάνος* bei den Byzant., *Caganus* bei den lat. Schriftstellern, bei Paul. Diac. 4, 11. 13. 21. 25; 29. 38. 53. 5, 19; bei Gregor. Turon. 4, 29: *Chunorum (Avarum) rex vocabatur Gaganus* (al. *Chaganus, Caganus*) omnes enim reges gentis illius hoc appellantur nomine; *Kogan* bei Nestor, *خاقان*, *Chakan* bei den arab. Schriftstellern. Im Mongolischen wird der Name Tschingischans des Eroberers Tschinggiskakan geschrieben nach Abel-Remusat, Rech. sur les langues Tartares p. 170. Nach demselben (p. 168,) ist Chakan ein mongolisches Wort, und *Chakan* Zusammensetzung desselben im Dialekte der Westmongolen (Ölöt, Kalmüken). Wäre aber diese Form nicht schon im Titel Tarchan, den der byz. Gesandte Zemarch bei den Türken am Ektag findet (Menand. ed. Bonn. p. 584)? Und da das Mongolische und Türkische mehreres mit einander gemein haben, so scheint die mongolische Abkunft des Namens nicht entschieden. Er müßte durch frühe Mongolenherrschaft zu den Türken gekommen sein. Vgl. noch Frähn, de titulorum et cognominum honorificorum, quibus Chani Hordae aureae usi sunt, origine, natura atque usu. Casani 1814, p. 7. 10.

δέοντι, ἔμοι μὲν φιλίας ἔχοντα διαλεγόμενος, τοῖς δὲ δὴ Οὐαρχωνίταις τοῖς ἡμετέροις δούλοις, (ἐδήλου δὲ τοὺς Ἀβάρους,) ἀποδράσαι τοὺς δεσπότης γινόμενος ἔνσπονδος. οἱ μὲν Οὐαρχωνῖται, ἅτε κατήκοοι Τούρκων, ἡνίκα βούλομαι, ὥς ἐμὲ ἥξουσι· καὶ εἶγε τὴν κατ' κατ' ἐμὲ ἱππείαν ἐσαθρήσουσι μάστιγα ὥς αὐτοὺς ἐκπεμφθεῖσαν, ἐς τὰ κατώτατα φεύξονται τῆς γῆς. . . ἔγωγε ἐξεπίσταμαι μάλα ἀκριβῶς ὅποι τε ὁ Δαναπρις ποταμὸς, οὐ μὴν ἀλλὰ καὶ ὁ Ἰστρος ἔνθα καταρρεῖ, καὶ ἵνα ὁ Ἑβρος, ὁπόθεν τε ἐπεραιώθησαν ἐς τὴν Ῥωμαϊκὴν τὸ ἡμέτερον δουλικὸν οἱ Οὐαρχωνῖται. Menand. p. 400. 401; und durch die Aussage des türkischen Gesandten Maniach (J. 568) vor dem Kaiser Justinus: ὁ βασιλεὺς „ἄρα ἡμᾶς ἀναδιδάξατε ὅση τῶν Ἀβάρων πληθὺς τῆς τῶν Τούρκων ἀφηνίασεν ἐπικρατείας, καὶ εἴ τινες ἔτι παρ' ὑμῖν;“ „εἰσὶ μὲν, ὦ βασιλεῦ, οἱ γὰρ τὰ ἡμέτερα στέργουσιν ἔτι τοὺς δὲ δῆπουθεν ἀποδράσαντας οἶμαι ἀμφὶ τὰς εἵκοσιν εἶναι χιλιάδας.“—Menand. p. 299. Als Stammgenossen der Uiguren aber, der Οὔωρ, denen Theophylakt die Benennung Warchuni\*) ursprünglich zuschreibt, sind die Awaren nothwendig des Stammes, der nach ihrer Nachbarhorde, den Turk, deren damals wachsende Uebermacht ihren Auszug veranlasste, seit jener Zeit bei Byzantinern, Arabern und Persern der türkische heisst.

Kaiser Justinian fand für gut, sich mit den wilden Gästen abzufinden und für den angebotenen Dienst gegen seine Feinde ihnen jährliche Gelder zu bewilligen, worauf sie auch sich feindlich gegen die Utiguren, Sawiren, Zalen wenden, und nachher einen verheerenden Krieg über die Anten bringen (Menand. p. 284). Obwohl ihnen auf ihr Ansuchen um neue Wohnsitze Justinian Niederpannonien anwies, so wollten sie doch wieder nicht aus Skythien ziehen (id. p. 285); sie scheinen sich um diese Zeit in der Nachbarschaft der Anten und Kutriguren gehalten zu haben. Anders verfuhr gegen sie Justinians Nachfolger, Justinus; in kräftiger Rede

\*) Auch die Awaren sollen, in ihren einzelnen Abtheilungen wieder die Namen War und Chuni getragen haben nach Theophylakt 7, 8: ἀμείλει τοι καὶ μέχρι τῶν χρόνων τῶν παρ' ἡμᾶς οἱ Ψευδάβαροι (λέγειν γὰρ οὕτως αὐτοῖς οἰκειότερον) ταῖς γενεαρχίαις διήρηται καὶ οἱ μὲν Οὐὰρ ἀρχαιοπρεπῶς ὀνομάζονται, οἱ δὲ Χουννὶ προσαγορεύονται. Weniger wahrscheinlich, wie sich auch kein hinlänglicher Grund zur Benennung Ψευδάβαροι zeigt.

wies er die schamlosen Zumuthungen der Barbaren, die zu den von Justinian bewilligten Geldern noch Zulage verlangten, zurück, und scheint wirklich dadurch erwirkt zu haben, daß sie sich auf eine andere Seite hin, gegen die Franken, wendeten: οὔτε γὰρ μένειν ἐν Βυζαντίῳ ἀνόνητα ἤθελον (οἱ πρεσβεῖς), οὔτε μὴν ἀπρακτοῦς ἀπιέναι ἐβούλοντο. ὁμῶς δ' οὖν τῶν κακῶν αὐτοῖς αἰρετώτερον ἐπῆρχεν ἀπονοστήσαι ὡς τοῖς ὁμοφύλοις. καὶ τούτοις ἐνωθέντες ἐς τὴν τῶν Φράγγων χώραν ἀφίκοντο, τοῦ βασιλέως τὴν ἀπολογίαὶν θάνατον μᾶσαντες. Menand. p. 289. 290.

Daß sie auf einige Zeit ihre Zelte auf den damals verlassenen Flächen im Osten der Elbe aufschlugen, erhellt aus den abendländischen Berichten von ihren Einfällen in Thüringen um diese Zeit: eo quoque tempore comperta Huni, qui et Acares, morte Chlotarii regis, super Sigisbertum ejus filium irruunt. Quibus ille in Turingia occurrens, eos juxta Albim fluvium potentissime superavit, eisque petentibus pacem dedit. . . Rursum Acares cum Sigisberto in loco ubi et prius pugnantes, Francorum proterentes exercitum, victoriam sunt adepti. Paulus Diac. 2, 10. Von denselben Kämpfen, und zuletzt einem Bündnisse Sigiberts, der damals Austrasien verwaltete, wird noch umständlich, nur ohne genauere Bezeichnung des Kampfplatzes bloß allgemein von Hunnenanfällen gegen das fränkische Gebiet, hier gerade ungeschickt Galliae genannt, berichtet von Gregor von Tours 4, 23: post mortem Chlotharii regis Chuni Gallias adpetunt, contra quos Sigibertus exercitum dirigit, et gesto contra eos bello, vicit atque fugavit; sed postea rex eorum amicitias cum eodem per legatos meruit. c. 29: Chuni vero iterum in Gallias venire conabantur, adversus quos Sigibertus cum exercitu dirigit, habens secum magnam multitudinem virorum fortium. Cumque configere deberent, isti magicis artibus instructi diversas eis fantasias ostendunt, et eos valde superant. Fugiente autem exercitu Sigiberti, ipse inclusus a Chunis retinebatur, nisi postea, ut erat elegans et versutus, quos non potuit superare virtute proelii, superavit arte donandi. Nam datis muneribus foedus cum rege init, ut omnibus diebus vitae suae nulla inter se proelia commoverent, idque ei magis ad laudem, quam ad aliquod pertinere opprobrium iusta ratione pensatur. Sed et rex Chunorum multa munera regi Sigiberto dedit; vocabatur autem Gaganus, omnes enim reges gentis illius hoc appellantur nomine. Zum Glücke für das deutsche Vater-

land machten sich nach diesem Friedensschlusse die Unholde, die schon an Lebensmitteln Mangel litten, wohl weil der Raub in diesen Gegenden und gegen kräftigere Völker weniger ergiebig war, bald zum Abzuge bereit, wie wieder ein Morgenländer meldet: ὅτι Ἀβάρων καὶ Φράγκων σπεισαμένων πρὸς ἀλλήλους, καὶ τῆς εἰρήνης ἐμπεδωτάτα ἐχούσης, ἐσήμηνεν ὁ Βασιανὸς Σιγισβέρτῳ τῇ τῶν Φράγκων ἡγεμονίᾳ λιμῇ πιεζομένης αὐτῇ τῆς στρατιᾶς, καὶ ὡς χρεὼν εἴη βασιλέα καθεστῶτα, καὶ πρὸς γε αὐτόχθονα, μὴ περιδεῖν στράτευμα ἑνσπονδόν. ἔφασκε δὲ, αἰς, εἴγε ἐπιρρώσει τῶν Ἀβάρων τὸ στράτευμα τοῖς ἀναγκαίοις, οὐ πλέον ἢ τρεῖς ἡμέρας αὐτοῦ ἐνδιατρίψει, εἴτα ἀπαλλαγῇσεται. ταῦτα ἐπειδὴ ἐπήγγελλο τῷ Σιγισβέρτῳ, παραχρῆμα ὃ γε ἄλευρά τε ἔστειλε τοῖς Ἀβάροις καὶ ὄσπρια καὶ ὄις καὶ βόας. Menand. 502. 505. Wahrscheinlich ist, daß eben damals der Ruf und die Versprechungen des Langobarden Alboin, der in wildem Grimme gegen die Gepiden sich mit den Fremden gegen seine Nachbarn und Stammverwandten verbündete, den Chakan nach Süden zogen.

Der Chakan hatte sich von Alboin für seine Bundesgenossenschaft außer andern Belohnungen für den Fall des Sieges das Land der Gepiden ausbedungen; dazu überließen ihm die Langobarden bei ihrem Abzuge nach Italien noch Pannonien (Menand. p. 304. Paulus Diac. 2, 7). So saßen in denselben Sitzen, welche die gefürchteten Hunnen geräumt, bisher Deutsche besetzt hatten, von Neuem asiatische Völker, deren Raub- und Verheerungssucht nun unverzüglich gegen die Länder im Süden losbrach. Der Gepidenkönig Kunimund hatte dem Kaiser Justinus die Abtretung von Sirmium für Unterstützung gegen seine Feinde versprochen. Der Kaiser blieb neutral, doch gelang es den Römern während der Kriegshandeln die Grenzfestung zu besetzen. Zurückgabe von Sirmium, Bezahlung der Jahrgelder der nun ihm unterworfenen Kutriguren und Utiguren waren die ersten Anforderungen des Awaren an den byzantinischen Hof, die der Kaiser, wie früher, noch kräftig zurückwies (Menand. p. 340. 385 sqq.). Aber gegen das Ende seiner Regierung melden die Annalen den Anfang der verheerenden Fahrten der Awaren gegen Südost die Donau hinab ans schwarze Meer und gegen Constantinopel oder nach Süden: anno X. Justinī Imp., qui est Leonēgildi regis VIII. annus, . . . *Abares litora maris captiose obsident et navibus litora Thraciac navigantibus satis infesti sunt.*

Joannis Abb. Biclari. Chron., Ronc. 2, 388. Wahrscheinlich fällt noch in die letzte Zeit der Regierung Justins der von demselben erwähnte Einfall (ibid.): anno ergo I. imperii Tiberii, qui est Leonegildi annus IX., *Abares Thracias vastant et regiam urbem a muro longo obsident*. Denn sogleich mit dem Antritte seiner Regierung schloß Tiberius, nach Menanders Angabe (p. 332. 405), Frieden mit dem Chakan, mit Bewilligung der jährlichen Summe von 80,000 Goldstücken (p. 332. 425), und während dieser Verhältnisse bediente sich der Kaiser selbst der Hülfe des Chakans zur Züchtigung der räuberischen Sklawinen (p. 404). Doch unterbricht der Aware den Stillstand durch die Belagerung von Sirmium, nach dessen Fall nur noch Singidunum der äußerste Waffenplatz der Romäer blieb (Men. p. 332. 424). Nach einigen ruhigen Jahren beginnen unter Mauricius Regierung, deren Ereignisse Theophylakt schildert, die Verheerungen um so wüthender. Der Chakan erscheint vor Singidunum, Viminacium und am schwarzen Meere vor Anchialus, und verlangt dort zu den 80,000 neue 20,000 Goldstücke Zulage als Bedingung des Friedens (Theoph. 1, 6), den er nach Kurzem von Neuem bricht, seine Schaaren denselben Weg zu führen: οἱ δ' ἀμφὶ τὸν Χαγᾶνον τῶν τε Σκυθῶν καὶ Μυσῶν τοὺς περιοίκους ἐλυμήναντο, εἰλὸν τε πόλεις πολλὰς, τὴν τε Ῥατηρίαν καὶ Βονωνεῖαν καὶ Ἀκὺς καὶ Δορόστυλον καὶ Σαλδαπὰ καὶ τὰ Παννασσὰ καὶ Μαρκιανούπολιν καὶ Τρόπαιον. 1, 8; und als die Romäer, die unter Comentiolus von Anchialus nach Niedermoesien herbeigezogen waren, zurückwichen, durchschwärmten die Awaren ganz Thrakien, und der Chakan machte, wiewohl vergeblich, Versuche auf Beroea, Adrianopel, Philippopolis, Diocletianopolis (2, 12. 16. 17). Evagrius scheint jedoch, wenn er diese beiden Fahrten bis Griechenland ausdehnt, mit den Zügen der Awaren die der Slawen, deren Zielscheibe Hellas geworden war, zu vermengen: τούτων ὡς χωρύντων οἱ Ἀβάρες δις μέχρι τοῦ καλουμένου μακροῦ τείχους διελάσαντες, Σιγγεδόνα, Ἀγχιάλὸν τε καὶ τὴν Ἑλλάδα πᾶσαν καὶ ἑτέρας πόλεις τε καὶ φρούρια ἐξεπολιόρκησαν καὶ ἀνδραποδίσαντο ἀπολλύντες ἅπαντα καὶ πυρπολοῦντες. Hist. eccl. 6, 10. Noch zweimal sah Mauricius die Räuber vor den langen Mauern, das erstemal Perinthus und Tzurulon belagern, doch wieder von dannen ziehen (Theoph. 6, 5), durch den zweiten Anzug aber die Bewohner der Hauptstadt so erschreckt, daß sie damit umgingen, aus Europa nach Asien hinüberzuziehen. Nach Zulage neuer 20,000 Gold-



münzen wurde jedoch ein Vertrag geschlossen und bestimmt: *Ῥωμαίοις καὶ Ἀβάροις ὁ Ἰστρος μεσίτης, κατὰ δὲ Σκλαβηνῶν ἐξουσία τὸν ποταμὸν διανηξασθαι.* 7, 15. \*) Gleiches Schicksal wie die Länder zur Linken der Awaren gegen Constantinopel hin, traf, während Griechenland von den Slawen zerfleischt wurde, durch die Awaren die Gegenden zu ihrer Rechten gegen das adriatische Meer. Schon im Anfange der Händel gegen Byzanz hatte der Chakan Kutriguren über die Sawe gegen Dalmatien losgelassen (Menand. p. 510); kurz vor dem letzten Zuge nach Südost waren von ihm vierzig dalmatische Kastele zerstört (Theoph. 7, 12), und Porphyrogenitus bezeugt, daß die Striche, welche die Chrowaten und Serben in Besitz nahmen, durch die Awaren zur Wüste geworden waren (S. 611. 613). Noch schien das Kriegsglück im folgenden Jahre nach dem Vertrage, den diesmal der Kaiser brach, den Waffen der Romäer sich günstig zu zeigen, und ihr Feldherr hatte die Feinde bei Viminacium und in ihrem Lande an der Theis geschlagen, als eine Meuterei der Soldaten den Mauricius stürzte und den unwürdigen Phokas auf den Thron hob, unter dessen verderblicher Regierung das Reich dem Untergange so nahe kommt, daß Heraklius, sein Nachfolger, auf die Hauptstadt beschränkt, beim Antritt seiner Regierung nichts zu unternehmen vermag. Der Chakan der Awaren ist Herr bis vor die Thore Constantinopels. Beinahe hätte er den Kaiser, den er zu einem vorgeblichen Friedensvertrag nach Heraklea lockt, gefangen, und umzingelt nach sieben Jahren wieder die Stadt, während sie die Perser auf der asiatischen Seite umlagern (J. 624), und droht, sie bis auf den Grund zu zerstören, wenn sich nicht Alle ergeben. Aber unerwartet zieht er ab. Hier ist der Wendepunkt der Awarenmacht. Wahrscheinlich waren damals die Slawenvölker der Chrowaten und Serben vom Norden gekommen, um in die von den Awaren verwüsteten Länder vom adriatischen bis gegen das schwarze Meer einzuziehen, den Byzantiern eine starke Schutzwehr gegen die awarischen Stürme. Bald erfolgte der Abfall der onogurischen Bulgaren von dem Chakan und deren Verbindung mit dem Kaiser Heraklius (S. 719), und in der zweiten Hälfte des Jahrhunderts ihre

---

\*) D. h. die Romäer durften nur über den Strom, wenn sie die Slawen züchtigen wollten, die noch fortwährend in Thrakien einfielen, obwohl von ihnen schon Griechenland besetzt war.



Uebersiedlung über die untere Donau, wodurch die Awaren vollständig vom Südlände abgeschnitten wurden. Nur von einem vergeblichen Versuche der Awaren auf Thessalonich geschieht wieder Meldung (Mirac. S. Demetrii, Boll. Oct. 4, 165).

Während die Verheerungssucht der Awaren sich südwärts Wege bahnte, lebten sie mit den übrigen Nachbarvölkern, wie es scheint, die meiste Zeit in friedlichen Verhältnissen. Paulus Diaconus spricht (4, 4. 13. 25) von mehreren Verträgen, die jedoch auch auf wiederholte Verletzungen derselben deuten, zwischen ihnen und Agilulf, dem Langobardenkönig, der selbst ihren Unternehmungen gegen die Byzantier Vorschub gab (4, 21): *misit Agilulfus rex Cacano regi Avarum artifices ad faciendas naves, cum quibus isdem Cakanus insulam quandam in Thracia expugnavit.* Während Langobarden mit Awaren und Slawen vereint Istrien verheeren, geht ein awarischer Gesandter mit langobardischen von Agilulf zu den Königen der Franken, um unter sich den Frieden zu befestigen (4, 25). Aber auch Franken, wie Langobarden, erfahren ihre Raublust: Childebertus rex Francorum exstinguitur. *Huni, qui et Avars dicuntur, a Pannonia in Turingiam ingressi, bella gravissima cum Francis gesserunt.* Brunichildis tunc regina cum nepotibus adhuc puerulis Theudeberto et Theuderico regebat Gallias, a quibus accepta Huni pecunia revertuntur ad propria. Paul. Diac. 4, 12. Zur Zeit des Regierungsantritts des Mauricius wurde von Awaren das östliche Land der Langobarden, das Gebiet von Forum Julii, überfallen und die Stadt verheert (4, 58), und Grimoald, der sie zur Bestrafung des abtrünnigen Herzogs von Forum Julii herbeigerufen hatte, konnte sie nur durch List wieder aus dem Lande schaffen (5, 19—21).

Seit den Ansiedlungen der Südslawen waren die Awaren, von kräftigen und kriegerischen Völkern umringt, unschädlicher geworden. Geschwächt wurden sie durch innere Zwistigkeiten: Altik verließ mit 9000 Bulgaren Pannonien, und Kuber zog mit seinen Haufen nach Süden (S. 717. 718). Am meisten wurde ihre Kraft gebrochen und ihr Geschlecht vermindert durch die Feindseligkeiten, die sie sich von Seite der Slawen und Franken zugezogen haben. Dafs der Chakan auch während seiner Uebermacht nicht über den gesamten Stamm der Slawen geherrscht habe, bezeugen mehrere Angaben (S. 624, 2. Anm.). Nur die zunächst umwohnenden Slawen standen in seinen Diensten; arbeiten für ihn bei

Singidunum, kämpfen in seinem Heere an der Theis, verfertigen auf seinen Befehl Fahrzeuge und setzen über die Donau (Theophyl. 6, 3. 4. 11. 8, 3), werden dem Könige der Langobarden als Hülfsheer zugesandt: Agilulfus rex obsedit civitatem Cremonensem cum *Sclavis*, quos ei *Cacanus rex Avarum in solatium miserat*. Paul. Diac. 4, 29. Fredegar erzählt von ihrer übermüthigen Behandlung der Wenden im Kriegsdienste, \*) von Winterlagern, die sie jährlich bei den (böhmischen) Wenden hielten, worüber diese ergrimmt zu den Waffen griffen und sie unter Anführung des Samo aus dem Felde schlugen (c. 48). Nach dem Berichte eines Salzburger aus dem 9. Jahrhundert stand bei den Carantanen Boruth, von den Baiern unterstützt, gegen die Awaren im Kampfe (Juv. p. 11). Die Donau aufwärts kennt die Geschichte die äußersten Posten der Awaren an der Ens, dem Grenzflusse gegen die Baiern, seit der Regierung des Herzogs Theodo, unter dem die ersten Handel zwischen beiden Völkern erwähnt werden (S. 372). Bekannter werden sie von dieser Seite erst seit Karl dem Großen, ihrem Ueberwältiger. Im Jahr 782 erschienen vor dem Frankenkönig an der Lippe Gesandte des Chakans, nach Eginhards Angabe, velut pacis causa (Annal., Pertz 1, 165); im Jahr 788 aber fielen Awaren, vom Herzog Thassilo aufgefordert, an zwei Stellen in sein Gebiet ein, in Friaul und in Baiern, wurden jedoch überall zurückgeschlagen, von den Baiern in zwei Treffen besiegt (Ann. Lauriss., Pertz 1, 174). Die verhängnissvollsten Stürme erhoben sich über das Volk durch Grenzstreitigkeiten im Jahr 790 erregt (Ann. Eginh.). Seine Forderungen mit den Waffen durchzusetzen rückte Karl mit zwei Heeren zu beiden Seiten der Donau in das Land der Awaren ein, warf sie über den Wienerwald zurück \*\*) und zog selbst bis

---

\*) Wovon der Name Befulci (Praefulci), wie sie die Awaren genannt haben sollen, abgeleitet ist bei Fredegar c. 48: Winidi *Befulci* Chunis fuerant jam ab antiquitus, ut cum Chuni in exercitu contra gentem quamlibet adgrediebant, Chuni pro castris adunato illorum exercitu stabant, Winidi vero pugnabant. Si vero ad vincendum praevalabant, tunc Chuni praedas capiendum adgrediebant; sin autem Winidi superabantur, Chunorum auxilio fulti vires resumebant. Ideo *Befulci* (al. *Bifulci*, *Praefulci*) vocabantur, a Chunis, eo quod duplioni in congressione certaminis vestita proclia facientes ante Chunos praecederent. Offenbar misslungene Etymologie.

\*\*) Noch heisst eine Zeit lang der Strich zwischen der Ens und dem Wienerwald Awarenland: locum quendam in *Ataria*, ubi

zur Mündung der Rab (Annal. Eginh. ad a. 791). Einige Jahre darauf, nach Ermordung des Chakans, wurde die Eroberung fortgesetzt und vollendet durch Erich den Herzog von Friaul und Karls Sohn Pippin: Heirichus dux Forojulensis missis hominibus suis cum Wonomyro Sclavo in Pannonias, *hringum* \*) *gentis Avarorum* longis

Bielaha fluvius Danubium ingreditur. a. 811, M. B. 11, 101; quasdam res proprietatis nostrae quae sunt in *provincia Avarorum*, id est locum, ubi antiquitus castrum fuit, qui dicitur Herilungoburg, cum reliquis adjacentiis in circuitu, quarum terminia sunt ab eo loco, ubi Erlafa in Danubium cadit, sursum per ripam ejusdem fluminis usque ad locum, qui dicitur Erdgastegi, a. 832, M. B. 28. 1, 21; in *terra quondam Avarorum*, juxta fluvium qui Erlaffa dicitur. a. 979. ibid. p. 227.

\*) Ahd. hring, hrinc, nhd. Ring. Die Ringo oder Hage (ahd. haga, hagin, hegin) waren eine Art von Festungen bei den Awaren, worüber der Mönch von St. Gallen aus dem Munde Adalberts, eines Soldaten, der dem avarischen Kriege beige-wohnt hatte, umständlicher berichtet (Pertz 2, 748): Adalbertus mihi narrare consueverat: Terra, inquit, Hunorum *novem circulis* cingebatur. Et cum ego, alios circulos nisi vimineos cogitare nescius, interrogarem: Quid illud miraculi fuit domine? respondit: *Novem hegin* muniébatur. Cumque et illos alterius generis esse nescirem, nisi quales segetibus solent praetendi, inquisitus etiam de hoc dixit: Tam latus fuit unus circulus, hoc est, tantum intra se comprehendit, quantum spatium est de castro Turico ad Constantiam, ita stipitibus quernis, faginis vel abiegnis exstructus, ut de margine ad marginem 20 pedes tenderetur in latum, et totidem subrigeretur in altum, cavitas autem universa aut durissimis lapidibus aut creta tenacissima repletur, porro superficies vallorum eorundem integerrimis cespitibus tegeretur. Inter quorum confinia plantabantur arbusculae, quae ut cernere solemus, abscisae atque projectae, comas caudicum foliorumque proferunt. Inter hos igitur aggeres ita vici et villae erant locatae, ut de aliis ad alias vox humana posset audiri. Contra eadem vero aedificia inter inexpugnabiles illos muros portae non satis latae erant constitutae, per quas latrocinandi gratia non solum exteriores, sed etiam interiores exire solbant. Item de secundo circulo, qui similiter ut primus erat exstructus, 10 miliaria Teutonica, quae sunt 40 Italica, ad tertium usque tendebantur; similiter usque ad nonum, quamvis ipsi circuli alius alio multo contractiones fuerint. De circulo quoque ad circulum sic erant possessiones et habitacula undique versum ordinata, ut clangor tubarum inter singula posset ejusque rei significativus adverti. Ad has ergo munitiones per ducentos et eo amplius annos qualescunque omnium occidentali-um divitias congregantes, cum et Gothi et Vandali quietem mortalium perturbarent, orbem oeciduum pene vacuum dimiserunt.

retro temporibus quietum, civili bello fatigatis inter se principibus, spoliavit, Chagan seu Jugurro intestina clade addictis et a suis occisis, thesaurum priscorum regum multa saeculorum prolixitate collectum domno Carolo regi ad Aquis palacium misit. . . Rex, collectis exercitibus suis, Saxoniam ingressus est, filium suum Pippinum regem Italiae in Pannonias cum exercitu suo misso. Cujus legationes ad eum in eadem Saxonia venerunt, una quae dixit, occurrisset ei Kagan cum ceteris optimatibus, quem sibi Avars post interfectionem priorum constituerunt: altera, quae dixit, *Pippino cum exercitu suo in hringo sedere*. Annal. Lauriss. ad a. 796, Pertz 4, 182. Daß die eroberte Hauptfeste im Osten der Donau lag, erhellt aus Eginhards Annalen: Pippinus, *Hunis trans Tizam fluvium fugatis, eorumque regia, quae ut dictum est, Hringus, a Langobardis autem Campus vocatur, ex toto destructa*, direptis pene omnibus Hunorum opibus ad patrem Aquisgrani hiberna habentem venit. Pertz 4, 183; aus dem Chron. Moissiac. a. 796: transmisit rex Carolus Pippinum, filium suum, cum suis quos in Italia habebat Francos, Langobardos et Bagoarios cum aliqua parte Alamannorum, in finibus Avarorum; et venit Pippinus cum omnibus illis quos pater ejus miscrat ei in auxilium, et *transito Danubio, cum exercitu suo pervenit ad locum, ubi reges Avarorum cum principibus suis sedere consuevi sunt, quem et in nostra lingua Rinno [Rinc] nominant*, et inde tulit thesauros multiplices. Pertz 4, 502; so wie aus dem Berichte des salzburger Anonymus (Juv. p. 15. Kopitar Glagol. Cloz. LXXIII): Karolus imperator anno nativitatis domini DCC. XC. VI. Aericum comitem destinavit et cum eo immensam multitudinem, Hunos exterminare. Qui minime resistentes reddiderunt se per praefatum comitem Karolo imperatori. Eodem igitur anno misit Karolus Pippinum filium suum in Huniam cum exercitu multo, qui perveniens usque ad celebrem eorum *locum, qui dicitur Rinch*, ubi iterum omnes eorum principes se reddiderunt Pippino. *Qui inde revertens*, partem Pannoniae circa lacum Pelissa inferioris, ultra fluvium, qui dicitur Hrapa, \*) et sic usque ad Dravum

---

\*) Pelissa lacus, Balatonsee; Hrapa, die Rab. Wollte man hieraus etwa das Ziel des Zugs Pippins nördlich über die Rab setzen, so steht entgegen, daß dort in den umständlichen Berichten vom ersten Zuge von der Ens bis an die Rab von keiner regia Hunorum die Sprache ist, und wenn auch das Chronic. Lauriss. Pannonia setzt, so zeigt sich während der Awarenerrschaft dieser Name in weiterer Ausdehnung gebraucht, so weit das

fluvium et eo usque ubi Dravus fluit in Danubium, prout potestatem habuit. Schon im vorhergehenden Jahre (795) hatte sich ein Großer des Awarenreichs, Tudun, Thodanus, Todanus, oder in oberdeutscher Aussprache Zodan, Zotan häufig genannt, dessen Gebiet wahrscheinlich auf der Westseite der Donau lag, an die Franken angeschlossen, und war während der darauffolgenden Unternehmungen nach Aachen gekommen, sich mit den Seinigen taufen zu lassen. Nach wenigen Jahren sah sich selbst der Großschakan, \*) Theodor, gleichfalls ein Christ, wahr-

Volk gebot, wie aufwärts über dem Wienerwald: *fiscus qui vocatur Tullina situs in regione Pannonia. a. 859, M. B. 28. 1. 50.*

\*) Die Verfassung des Awarenreichs war keine andere, als die des Reiches ihrer Stammverwandten, der Türken, welches unter Dizabul durch vier Machthaber regiert wurde, über die er selbst gebot, nach seinem Tode durch acht, über welche Arsilas Oberherr war: οἱ δὲ γε (τῶν Τούρκων πρέσβεις) ἔφασαν τέτταρας αὐτοῖς εἶναι ἡγεμονίας· τὸ δὲ γε κράτος τοῦ ξύμπαντος ἔθνους ἀνεῖσθαι μόνῳ τῷ Λιζαβούλῳ. Menand. p. 299; (Τούρξανθος) δὲ εἰς τῶν παρὰ Τούρκοις ἡγεμόνων. ἐν ὅτι ἡ γὰρ μοίραις διεδάσαντο τὰ ἐκείνη ἀπαντα, οἷς γε τοῦ φύλου τῶν Τούρκων ἔλαχε προεσιάναι. Ἀρσίλας δὲ ὄνομα τῷ παλαιτέρῳ μονάρχῳ Τούρκων. id. p. 399. Chakan war der einheimische Name des obersten Gebieters, wie deutlich Eginhard sagt: *summam totius regni juxta priscum eorum ritum Caganum habere praecepit. l. c.*; Tudun die Benennung der Herrscher des zweiten Ranges. Daß Tudun, wie Chakan, Name der Würde, nicht der Person war, scheint auch Eginhard anzudeuten: *legati unius ex primoribus Hunorum, qui apud suos Tudun vocabatur. Annal. ad a. 795. Tutundus* schreibt die Stiftungsbulle des Bisth. Passau von 824, Dobner 2, 486: *simul etiam Tutundo, nec non Moymaro, ducibus et optimatibus exercitibusque plebis Huniae, quae et Avaria dicitur, et Moraviae.* Den Namen nennt noch bei den Chasaren, deutlich als Titel, Theophanes ed. Par. p. 316: *Τουδουνον δὲ ἄρχοντα Χερσῶνος, ὡς ἐκ προσώπου Χαγάνου ὄντα, καὶ Ζώϊλον τὸν ἐκ σειρᾶς καὶ γένους ὄντα πρωτοπόλιν. . . ἐπὶ πυρὸς ὤπησαν.* Die *Historia miscella* gibt p. 144: *Tudunum autem principem Chersonis, qui et ex persona Chajani erat et Zelum ex linca et genere ejus. . .* Allen Zweifel benimmt das *Etymolog. M. Lips. 1816, p. 763: Τούδουνοι οἱ τοποιοιτηταὶ* (vicem tenentes, Statthalter) *παρὰ Τούρκοις.* Der oberste Gebieter der Chasaren heißt bei Ibn-Foszlān (Frähn, Exc. de Chas. p. 16) Großschakan, خاقان الكبير; von ihm sagt Ibn-Haukal (das. p. 30. 31): „princeps eorum, cui titulus Chakani Chasarorum; hic regibus Chasarorum major est.“ Die letzteren sind wohl die Tudune. Noch scheint Name einer Würde bei den Awaren Jugurr, von den fränk. Chronisten in den Angaben über die Gesandtschaft im J. 782 neben Caganus genannt: *Caganus et*

scheinlich seit den letzten Ereignissen, und wohl derselbe, der sich dem Pippin ergeben hatte, nach den Demüthigungen durch die Franken den Angriffen der mährischen Slawen, die ihre Macht südwärts auszu dehnen anfiengen, ausgesetzt, gezwungen, bei den Franken Hülfe zu suchen, und auf der Westseite der Donau für sich Sitze zu verlangen, und sein Nachfolger muß sich vom Frankenkönige, als dessen Unterworfener, in der altherkömmlichen Großwürde bestätigen lassen: Capcanus, princeps Hunorum, propter necessitatem populi sui imperatorem adiit, *postulans sibi locum dari ad habitandum inter Sabariam et Carnuntum, quia propter infestationem Sclavorum in pristinis sedibus esse non poterat*. Quem imperator benigne suscepit; erat enim Capcanus Christianus, nomine Theodorus, et precibus ejus annuens muneribus donatum redire permisit. Qui rediens ad populum suum, paucio tempore transacto diem obiit. Et misit Caganus unum de optimatibus suis, petens sibi *honorem antiquum, quem Caganus apud Hunos habere solebat*. Cujus precibus imperator adsensum praebeuit, et *summam totius regni juxta priscum eorum ritum Caganum habere praecepit*. Annal. Einh. ad a. 805, Pertz 1, 192. Die Feindseligkeiten zwischen den Awaren und den benachbarten Slawen dauerten fort und mußten noch mit Waffengewalt unterdrückt und vor dem Kaiser entschieden werden: (exercitum misit) in Pannonias *ad controversias Hunorum et Sclavorum finiendas*. . . Fuerunt etiam Aquis adventum ejus expectantes qui de Pannonia venerunt, *Canizauci* \*) *princeps Avarum, et Tudun, et alii*

---

*Jugurru* principes Hunorum. Annal. Eginh.; missi quoque Hunorum *Cagani et Jugurri*. Ann. Einh. Fuldens.; missi a *Cagano et Jugurro*. Annal. Lauriss.; und wieder in den Ann. Lauriss. ad a. 796: *Chagan seu (= et) Jugurro occisis*, wo Einh. Fuldens.: *Cagan et Jugurro principibus Hunorum occisis*. Da auch das slawische Schupan in Urkunden Jupan geschrieben ist, und g gequetschtem tsch entsprechen könnte, etwa der von Ibn-Fozlan (Frähn Exc. p. 16) unter den ersten Würdeträgern des Chasarenreiches genannte *جاوشعر*, *Tschauschiar* oder *Tscherschur*? Vgl. *Tschausch* Baschi, Minister der ausübenden Gewalt bei den Osmanlitürken; vielleicht liegt so etwas auch in *Zwīlos* in der obigen Stelle des Theophanes.

\*) Al. *Camzanci*, vielleicht entstellt für Caganus, wie Capcanus, Cabuanus. Die fränkischen Annalisten scheinen sich nicht immer in den Gebrauch des Namens zu finden, vielleicht durch dessen Entstellungen veranlaßt. So Annal. S. Emmer. Ratisb.

*primores ac duces Sclavorum circa Danubium habitantium, qui a ducibus copiarum, quae in Pannoniam missae fuerunt, ad praesentiam principis jussi venerunt. Einh. Annal. ad a. 811. Eine awarische Gesandtschaft erschien wieder 822 vor Ludwig dem Frommen (Annal. Eginh.; Vita Hludowici imp., Pertz 1, 209. 2, 627), und zuletzt spricht von dem noch den Deutschen untergebenen Reste des Volkes der ungenannte Salzburger, der unter dem Bischofe Adalwin, im J. 873, noch vor dem Einbruche der Ungern schrieb (Juvav. p. 10): Huni Romanos et Gothos atque Gepidos de inferiori Pannonia expulerunt, et illam possederunt regionem, quoadusque Franci et Bagoarii cum Quarantanis continuis affligendo bellis superaverunt; eos autem qui obediebant fidei et baptismum sunt consecuti, tributarios fecerunt regum, et terram, quam possident residui, adhuc pro tributo retinent regis usque in hodiernum diem. Völlig verschwinden sie unter den Ungern. Ihr Untergang ist den Slawen zum Sprichwort geworden, wie Nestor sagt (2, 113): pomrosza wsi, i ne osta nijedin Obrin, i jest pricza w Rusi i do sęgo dni: pogibosza aki Obri, ichzhe njest ni plemene ni nasljedka. „Alle sind weggestorben und kein Awar ist übrig geblieben, daher in Russland noch das Sprichwort bis auf diesen Tag: sie sind untergegangen; wie die Awaren, kein Vetter, kein Erbe ist mehr von ihnen da.“*

Die großen von den von Osten her vordringenden Nomaden im Lande über dem Pontus bewirkten Völkerumwälzungen sind nach den Namen der handelnden Völker die skythisch-sarmatische, die hunnisch-bulgarisch-awarische, und die letzte (die Mongolen haben die vorhandenen Völker nur unterjocht, nicht neue Massen in ihre Sitze eingeführt), die chasarisch-kumanische. Auch

---

maj., Pertz 1, 93. a. 805: *Cabuanus* venit ad domno Carolo, et Abraham Cagonus baptizatus super Fiskaha. In dem umständlicheren Berichte Eginhards zu diesem Jahre heisst der hier *Cabuanus*, nach den meisten Hss. *Capcanus*, und eben so bei Enhard. Fuldens. (Pertz 1, 353), offenbar verstümmelt für Caganus, nicht Eigennamen, da als solcher Theodor angegeben ist. Als die letzten Chakane lassen sich bezeichnen: 1) der 796 mit dem Jugurr von den Seinigen getödtete, 2) dessen Nachfolger, der sich dem Pippin ergab, vielleicht derselbe, der 805 neue Sitze erhielt, Chakan Theodor, und 3) der sich noch in demselben Jahre nach Theodors Tode in der Großwürde bestätigen läßt, wahrscheinlich Chakan Abraham, nach den Annal. S. Emmer. 805 in der Fiska getauft.



in dieser, wie in den früheren Bewegungen, treten neben den Hauptvölkern, den Chasaren und den sie später überfluthenden Kumanen, noch andere auf:

**Chasari.** *Τοῦρκοι ἀπὸ τῆς ἐφ᾽ αὐτῶν, οὓς Χαζάρους ὀνομάζουσιν*, zuerst erwähnt von Theophanes (p. 263) zum J. 626, da sie mit dem Kaiser Heraklius gegen den Perserkönig Chosro zogen; von den innersten Gegenden Berziliens, d. h. von der Wolga hinter dem kaspischen Meere her, seien sie gekommen, sagt derselbe, wo er von ihrem Einbruche in das alte Bulgarenland an der Maeotis berichtet (S. 721). Sie waren seitdem das mächtigste Volk über dem Pontus, unterwarfen sich die Gothen am kimmerischen Bosporus (S. 431), bezogen noch um die Mitte des 9. Jahrhunderts Tribut von den südlichen Slawenvölkern am Dnieper, den Wiatitschen, Sewerern, Poljanen (Nest. 2, 153. 241), bis sie auf dieser Seite durch die Petschenegen beschränkt wurden, gegen welche ihr äußerster Platz Sarkel (am Donetz) war. \*) Einige aufbewahrte chasarische Namen (S. 724) und ihre türkische Staatsverfassung (S. 739) lassen kaum zweifeln, daß sie türkischer Abstammung waren.

**Pecinaci** (Regin. ap. Pertz 1, 600, *Pizenaci* Liutpr., *Pecenatici* Cosm. Prag., *Pincenates*, *Pecinei*, *Pelinci*, *Postinagi* u. a. bei andern abendländischen Chronisten, *Πατζινακῖται* Constant. Porph., *Peczenjezi* bei den Slawen, *Bissen*, *Bessi* bei den ungrischen Chronisten), gleichfalls von der Ostseite der Wolga und vom Jaik, wie Porphyrogenitus (de adm. imp. c. 37) bezeugt, 50 Jahre, bevor er schrieb, von dort durch die Chasaren und Usen vertrieben. Nestor meldet ihren ersten Anfall auf Russland zum J. 915 (Schl. 4, 9). Sie lagerten sich auf der Westseite der Chasaren auf beiden Seiten des Dniepers an der Küste bis zur Donaumündung: *ἀπὸ δὲ κάτωθεν τῶν μερῶν Δανούβεως ποταμοῦ τῆς Δίστρας ἀντίπερα ἢ Πατζινακία παρέρχεται, καὶ κατακρατεῖ ἢ κατοικία αὐτῶν μέχρι τοῦ Σάρκελ τοῦ τῶν Χαζάρων κάστρου*. Const. de adm. imp. c. 42, p. 111. Die Abtheilungen ihres Gebietes nennt derselbe c. 37,

---

\*) Bjelawezha, Weißlager, bei den Slawen (Nest. 5, 120). Ob dies Uebersetzung des chasarischen Namens sei, ist zu bezweifeln, da für Sarkel aus dem Türkischen gleiche Bedeutung sich nicht nachweisen läßt; und die Uebertragung *Ὀσπίτιον ἄσπρον* bei Const. de adm. imp. c. 42, *λευκὸν οἶκον* bei dessen Fortsetzer (Script. post Theoph. p. 76) scheint irrig zu Sarkel gestellt und auf den slawischen Namen zu beziehen.

wo *Kangar*, *Káγγαρ*, als der besondere Name der Bevölkerung dreier Landschaften angegeben ist, der nämliche Name, den er im Folgenden (c. 40) wieder als alte Benennung des Volkes bezeichnet. Die türkische Abstammung der Petschenegen bezeugt Ibn-el-Wardi (Frähns Ibn-Foszl. p. 44): „*ein türkisches Volk* hat sich aus ihren Ländern (den Türkenländern) abgesondert und sich zwischen die Chasaren und Rum gesetzt. Man nennt sie *Behnakije* (l. *Petschnakije*), und ob sie gleich schon lange Zeit sich dort aufhalten, haben sie doch keine Häuser.“ Beide Völker, die Chasaren und Petschenegen, haben überfluthet

**Cumani**, die seit der zweiten Hälfte des 11. Jahrhunderts vom Nordufer des schwarzen Meeres genannt werden; wahrscheinlich nach späterer Benennung die Usen, *Oύζοί*, *Oύζ* bei Constant. Porph., die die alten Sitze der Petschenegen auf der Ostseite der Wolga und am Jaik einnahmen (de adm. imp. c. 37), die *Guss* (غز) der arabischen Schriftsteller, türkischer Abstammung, von deren Andrang auf das Chasarenland schon zu Anfang des 10. Jahrhunderts Masudi berichtet (Frähns Ibn-Foszl. p. 244): „nomadisierende Horden der *Gussen*, eines türkischen Volkes, ziehen nach jener Gegend, um dort die Winterszeit zuzubringen. Und da bisweilen das Gewässer, das vom Chasarenflusse in den Arm des Nites\*) fließt, zufriert, so setzen die Gussen zu Pferde hinüber. Obschon es ein beträchtliches Gewässer ist, bricht es unter ihnen doch nicht ein, weil es durch den Frost so hart wie Stein geworden ist. So kommen sie denn in das Gebiet der Chasaren hinüber. Bisweilen zieht der König der Chasaren selbst gegen sie, wenn nämlich sein dort aufgestellter Posten zu schwach ist, um sie zurückzuschlagen; er hält sie vom Uebergange über das Eis und vom Einfall in sein Reich ab. Zur Sommerszeit ist es den Türken nicht möglich, hinüber zu kommen.“ Bei den Byzantinern sind von der Rückseite der Petschenegen, die näher an den Donaumündungen erscheinen (Cedren. 2, p. 775; *Pezinavöllr* neben Blöckomannaland, der Walachei, auch bei Snorri 3, 404), Usen noch zu den Jahren 1050, 1065 genannt, als ein jenen überlegenes Volk, τὸ τῶν Ούζων ἔθνος γένος δὲ καὶ οὗτοι Σκυθικὸν καὶ τῶν Πατζινακῶν εὐγενέστερόν τε καὶ πολυπληθέστερον. Johann. Scylitz., Cedr. 2, 815;

\*) S. 550, 3. Anm. Es muß die Wolga verstanden werden.

nachher seit 1070 aber wird nur mehr der Name Kumanen, *Κόμανοι*, gefunden. Nach dem Zeugnisse der Anna Comnena hatten diese dieselbe Sprache mit den Petschenegen (ed. Par. p. 252). Man hat den Namen Kumanen vom Flusse Kuma abgeleitet; vielleicht verhalten sich die Benennungen Usen und Kumanen, wie Kangar und Petschenegen. Später wird als einheimischer Name von Rubruquis *Capchat* angegeben, was aber nur der Name des tatarischen Reiches Kapdschak, Kipdschak ist. Die Slawen, die ihren ersten Anfall im J. 1058 erlitten (Dlugoss 1, 247), nannten sie Polowci, Bewohner der Flächen, eben so die Deutschen, *Falawa* (buchstäblich identisch mit Polowci), *Falon*, bei den Chronisten auch *Valui*, *Valewe*, *Valoen* geschrieben, auch verderbt *Walunen*, *Valans* bei Rubruquis. (Berger. p. 26): c'etoit là, que vivoient les *Comans* et qu'ils tenoient leurs troupeaux; ils s'appellent *Capchat* et selon les Allemands *Valans* et leur pais *Valanie*. Befremdend ist die Benennung Parthi bei einigen Chronisten. Das Volk war bei den Abendländern wegen seiner wilden Lebensweise berüchtigt: *Polowci* zakon djerzhat' otec swoich, krow' proliwati, a chwaljaszczesja o sem, i jadaszcze mertweczinu i wsju neczistotu, chomjaky i susoly. „Die Polowzer halten das Gesetz ihrer Väter, Blut zu vergiessen, und prahlen noch damit; sie essen Aas und alles Unreine, Hamster und Zieselmäuse.“ Nest. 2, 152; Pecenati, et hi qui *Falones* dicuntur, crudis et immundis carnibus, utpote equinis et catinis usque hodie vescuntur. Otto Frising. 6, 10; fuerunt Tartari in terra *Valuorum* paganorum, qui *Parthi* a quibusdam dicuntur, qui panem non comedunt, sed carnibus crudis pecorum suorum vescuntur. Heinr. d. Lette p. 150; *Chomanii*, gens immundissima, quae carnibus utebatur fere crudis pro cibo et lacte equorum et sanguine pro potu. Chron. Zwetl. ad a. 1259, Katona Hist. R. Hung. 5, 856. Arnold von Lübeck sagt, in Kaiser Philipps Heeren hätten sich auch gefunden, illud perditissimum hominum genus, qui *Value* dicuntur. 6, 5; auxilia pessimorum, qui dicuntur *Value*. 7, 14. Von grosser Niederlage des Volkes durch die Tataren wird zum J. 1221 berichtet: et pugnaverunt Tartari cum eis, et debellaverunt eos, et percusserunt omnes in ore gladii, et alii fugerunt ad Ruthenos, petentes auxilium ab eis. Heinr. d. Lette p. 151; temporibus istius imperatoris (Friderici II.) quidam exercitus de Asia exiens, qui juxta fluvium, qui Thau appellatur, habitabant, invaserunt *Parthos*, quibus Rutheni auxilium ferebant, commiseruntque cum Thataris proelium et

**victi sunt.** Conciderunt itaque de Ruthenis et *Parthis* ad centum millia hominum. Anonym. ap. Mencken 3, 122; bi desselven Keiseres tiden vor en here ut van Asia, . . dar ward der Ruzen unde der *Valewen* geslagen mer dan hundert dusent. Chronic. Lunenburg. ap. Eccard Corp. hist. med. aev. 1, 1403; in denselven tiden quamen aver de Tateren mit eme creftigen here in dat land to Polonen, de darvore hadden tovoort *Valwen*, Ruzen unde menich lant: ibid. p. 1410. Eben damals flohen gegen 10,000 Kumanen über die Donau und erhielten neue Sitze im griechischen Reiche in Thrakien und Kleinasien (Niceph. Gregor. 1, p. 20. 21). . . Gegen die Mitte des Jahrhunderts finden aber die Reisenden Carpin und Rubruquis noch Kumanen vom Dnieper bis über die Wolga.

Doch haben sich alle diese ferner an der Küste des Pontus gehalten und nur gegen Süden, gegen das byzantinische Reich, welches sie in häufigen Einfällen beunruhigten, gewirkt; ihre Namen, wenn auch Reste von ihnen in den türkischen Anwohnern der Nordküste des schwarzen Meeres übrig sind, sind verschwunden. Nur ein Volk dieser Reihe, verschieden jedoch von den übrigen in Abstammung und Lebensweise, hat sich westlich gewendet, und dort bleibend seine Sitze aufgeschlagen, das Volk der Ungern.

**Ungri.** Auf dem Flachlande der Mitteldonau, wo sich die mächtigen Stämme des östlichen und mittleren Europa, Kelten, Germanen, Illyrier, Thraker, Türken, Wenden berührten, und ihre verschiedenen Völker durch mehr als tausend Jahre hindurch in lebhaftem Wechsel sich gedrängt haben, hat keines aus allen diesen die Herrschaft behauptet; aus dem Finnenstamme, der gleichsam, um nicht ganz leer auszugehen in den Stürmen und Eroberungen seiner Südnachbarn, hier noch seinen Vertreter schickt, ist ein Volk gekommen, um es in Besitz zu nehmen und zu behalten. *Magyar* heisst dies Volk in der eignen Sprache, *Ugri* bei den Slawen,\*) und von

---

\*) *Ugri* Nest., böhm. *Uhry*, poln. *Węgry* (l. wie franz. *Vingry*) und durch die polnische Form verderbt russ. *Wengri*. Das n in Ungri und das w mit folgendem Nasallaut im Polnischen (wie es in solchen Fällen zu setzen pflegt) scheint auch auf die Aussprache *Jugri* zu deuten. Bei Nestor heissen die Madjaren Schwarzungern, *Ugri czernii* (2, 113). zum Unterschied von den *Ugri bjelii*, den weissen Ungern (p. 112), womit er offenbar die Chasaren bezeichnet. Dies läßt schliessen, daß die Slawen beiden Völkern ohne

diesen aus *Ungri*, *Ungari* (ungäuer *Hungari*) bei den Abendländern, *Οὐγγροι* bei den Byzantinern; die es noch häufiger *Τούροχοι* nennen, ganz unerklärlich, wenn man nicht leichtfertige Umgestaltung aus dem noch unbekannten Ugri in das bekannte *Τούροχοι* annehmen dürfte, \*) wie bei abendländischen Chronisten (Annal. Sanga'l. maj., Pertz 1, 77) in *Agaren.* \*\*) Die Sprache der Ungern ist, wenn sie in ihren Formenbildungen auch viel Eigenthümliches zeigt, und hierin sich als besonderen Zweig ihres Stammes verräth, ihrem Stoffe nach finnisch, und die finnische Abstammung der Ungern ist dadurch außer Zweifel gesetzt. Auch zeigen sich die Ungern sogleich bei ihrem Auftreten in ihrer neuen Heimath in verschiedener Weise von den weidenden Türkenvölkern als Finnenvolk, als Fischer und als geübte Jäger, durch ihre sicher treffenden Pfeile der Schrecken der Abendländer: *ex supradictis igitur locis (Scythia) gens memorata (Hungarorum ferocissima et omni belua crudelior, retro ante seculis ideo inaudita quia nec nominata) a finitimis sibi populis, qui Pecinaci vocantur, a propriis sedibus expulsa est, eo quod numero et virtute praestarent et genitale rus exuberante multitudine non sufficeret ad habitandum. Horum itaque violentia effugati ad exquirendas, quas possent incolere terras, sedesque statuere, valedicentes patriae iter arripiunt. Et primo quidem Pannoniorum et Avarum solitudines pererrantes, venatu ac piscatione victum collidianum quae-*

---

Rücksicht auf ihre Abstammung den Namen Ugri zur Zeit beilegen, da sie neben einander über dem Pontus in ihrer Nähe saßen, wie auch Polowzer erst nach ihrem Anzuge von den Slawen benannt sind. Die Bedeutung des Wortes als Volksname ist schwer anzugeben. Russ. ist ugor, ugr, der Aal, dann die Hitzblatter, welches Wort im Polnischen dieselbe Umgestaltung zeigt, wie der Eigename, Sing. wógorz, Plur. wógry. Auch kommt vor als Flußname *Ugra* (Nebenfluß der Oka), als Landschaftsname *Ugra*, *Jugra* Nest. (Jugrien am Eismeer, östlich von Archangel), deren Bewohner *Jugriczi* in der russ. Chronik, *Ugri*, *Ugari* bei Sabinus (S. 689).

\*) Diese Annahme bestätigend ist, wenn im ersten Berichte von dem Volke bei Leo Gramm. es neben *Οὐγγροι*, der eigentlichen Benennung, noch mit den ähnlich klingenden Namen *Οὐτροι* und *Τούροχοι* bezeichnet wird, von welchen dann der letztere mit Unrecht die Oberhand erhalten hat.

\*\*) Schon Ekkehard erklärt sich dagegen in den Cas. S. Galli, Pertz 2, 119: qui autem Ungros Agarenos putant, longa via errant.

*ritant*; deinde Carantanorum, Marahensium ac Vulgarum fines crebris incursionum infestationibus irrumpunt, per paucos gladio, multa milia *sagittis interimunt, quas tanta arte ex cornetis arcubus dirigunt, ut earum ictus vix praecaveri possit.* . . . Quorum pugna, quo ceteris gentibus inusitata, eo et periculosior. Inter horum et Brittonum conflictum hoc unum interest, quod illi missilibus, isti sagittis utuntur. Regino ad a. 889. Der Notarius Belae sagt bei Erwähnung ihres Zuges von Osten (c. 7): et nunquam viam civitatis vel habitaculi invenerunt, nec labores hominum comederunt, ut mos erat eorum, *sed carnibus et piscibus vescabantur*, donec in Rusciam, quae Susudal vocatur, venerunt. Et juvenes eorum fere *cotlidie erant in venatione, unde a die illo usque ad praesens Hungarii sunt prae ceteris gentibus meliores in venatu.* Schon daraus, daß das Finnenvolk der Ungern zuerst in Gesellschaft der nomadischen Chasaren und Petschenegen auftritt, läßt sich vermuthen, daß es aus den südöstlichen an die türkischen Nomadenländer angrenzenden Strichen des Finnenstammes gekommen sei, und eben dahin weist mit hinlänglicher Sicherheit die Erinnerung an die Stammsitze des Volkes, die sich noch lange erhalten hat. Vom Volk Dentumoger leiten die Ungern ihr Geschlecht ab: gens itaque Hungarorum de gente Scythica, quae per idioma suum proprium *Dentumoger* dicitur, duxit originem. Notar. Belae c. 5. Daß aber dieser Name zu suchen ist, wo Bostardia [Bascardia], das Land der Baschkiren (im Gouvernement Orenburg und Perm) liegt, zeigt eine andere Tradition bei Thwroc (Schwandtner 1, 49): praeterea Scythicam regionem una cingi comprehensione, sed in tria regna, *Bostardiam* scilicet ac *Dentiam* et *Magariam* \*) dividi. Bestätigung

---

\*) Magaria ist der Name Moger in *Dentumoger* und *Hetumoger* (Notar. c. 1) und Moger = Magyar: per idioma alienigenarum Hungarii et in *sua lingua propria Mogerii*. Notar. Prol., Schw. p. 2. Die Verbindung gy, welche in der Aussprache in dj, böhm. d' (nicht dsch, bei den Arabern *Madschâr* nur, weil sie g immer quetschen) übergegangen ist, zeigt sich verglichen mit den durch nachschlagendes i oder j erweichten Lauten n, l, t, ny, ly, ty geschrieben, als Erweichung aus g, wie György (Djörd'), Georg. Häme der Name bei den Byzantinern vor, so ließe sich also *Μάγαροι* erwarten; *Μάζαροι* (wo man z für das erweichte g gelten lassen könnte, wie es häufig das erweichte d ist) hat Porphyrog. in der Nähe des älteren Petschenegenlandes an der Wolga: οἱ Πασινανίται τὸ ἀπ' ἀρχῆς εἰς τὸν ποταμὸν Λατὴλ τὴν αὐτῶν εἶχον κατοικῆσιν, ὁμοίως δὲ καὶ εἰς τὸν ποταμὸν Γεήχ, ἔχοντες

geben die im 13. Jahrhundert in Nordasien reisenden Religiosen, welche das Land der Baschkiren Großungern, das Stammland der Ungern, nennen, Carpin (1246): les *Bastarques* (entstellt aus Baschkurt), *qui est la grande Hongrie*. Berger. p. 7; les Tartares passerent par le pais des Morduins, . . et de là contre les Bileres, qui est la grande Bulgarie, . . puis tournant contre *Baschart ou Pascatir, qui est la grande Hongrie*. p. 48; Rubruquis (1253): rivière nommée Jagog (Jaik), qui vient du Septentrion et du pais de Pascatir . . Le langage de ceux de *Pascatir* et des Hongrois est le même; ils sont tous pasteurs, sans aucunes villes, ni bourgades: du côté de l'occident ils touchent à la grande Bulgarie. . . C'est de ce pais de *Pascatir* que sortirent autrefois les Huns, qui depuis furent appelés *Hongrois*, \*) et cela est proprement la grande Bulgarie [Hongrie]. Berg. p. 47; les terres de *Pascatir, qui est la grande Hongrie*. p. 89. \*\*) Rubruquis Angabe, die Sprache der Baschkiren sei dieselbe mit der der Ungern, was er von den reisenden Ungern, die er in den Wolgagegenden traf, erfahren konnte, ist dieses Umstandes wegen nicht als ungegründet zu verwerfen, aber ohne Zweifel falsch aufgefaßt, und nur von den Finnen zu verstehen, die noch jetzt unter den Baschkiren, einem Türkenvolke, das wahrscheinlich nach dem Abzuge der Ungern am Jaik weiter aufwärts zog, leben, schon Ibn-Foszlän nennt Baschkiren ausdrücklich ein türkisches Volk (S. 725, Anm.), und Rubruquis selbst Hirten, was Ungern und Finnen nicht waren. Für die finnischen Anwohner des südlichen Ural, die Verwandten der Ungern, sind wohl des Porphyrogenitus östliche Türken, mit denen die westlichen in Verbindung stehen,

---

τοὺς τε Μαζάρους συνοροῦντας καὶ τοὺς ἐπονομαζομένους Οὐζ. de adm. imp. c. 37. Allein wahrscheinlich ist der Name für Χαζάρους verschrieben. Τὸ Μαζάρων φρούριον in Persien bei Theophylakt (2, 18) hat nur den blind nach ähnlich klingenden Namen Haschenden für Magyar bedeutsam geschienen. Vom Eigennamen Magyar ist ungr. magyarán szólni, deutlich (eig. auf ungrisch) reden, und das abgeleitete Verb. magyarázni, erläutern, auslegen; oder kommt Magyar selbst ursprünglich eben diese Bedeutung zu, und hat sich das Volk in demselben Sinne so genannt, wie die Wenden Slowenen, die Germanen Deutsche?

\*) S. 727, 2. Anm.

\*\*) Noch einige Berichte von Missionären über die ungrisch redenden Anwohner der Wolga hat Schlözer (Nest. 5, 114 ff.) aus Pray und Katona zusammengestellt.



zu nehmen, die von ihm durch die falsche Benennung *Τούρκοι* mit den eigentlichen Türken verwechselt, gegen Persien geschoben, \*) und für eine vom Westvolke ausgegangene Abtheilung ausgegeben werden: τὸ μὲν ἐν μέρος (τῶν Τούρκων) πρὸς ἀνατολὴν εἰς τὸ τῆς Περσίδος μέρος κατώκησεν, οἱ καὶ μέχρι τοῦ νῦν κατὰ τὴν τῶν Τούρκων ἀρχαίαν ἐπωνυμίαν καλοῦνται Σαβαρτοιάσφαλοι. \*\*) . . εἰς δὲ τὸ κατασκηνώσαν τὸ προρηθὲν ἔθνος τῶν Τούρκων πρὸς τὴν ἀνατολὴν εἰς τὰ τῆς Περσίδος μέρη μέχρι τοῦ νῦν πραγματευτὰς ἀποστέλλουσιν οὗτοι οἱ πρὸς τὸ δυτικὸν μέρος οἰκοῦντες προειρημένοι Τούρκοι, καὶ βλέπουσιν αὐτοὺς, καὶ ἀποκρίσεις παρ' αὐτῶν πρὸς αὐτοὺς πολλάκις ἀποκομίζουσιν. de admin. imp. c. 38, p. 107. 108. Schon seit dem Anfange des 9. Jahrhunderts scheinen die Ungern im Westen neben den Chasaren neue Sitze genommen zu haben und in das Küstenland zwischen dem Dnieper und der Donaumündung eingezogen zu sein. Zuerst zeigen sie sich in diesen Strichen unter der Regierung des griechischen Kaisers Theophilus (829 — 842). Ein Haufe Bulgaren, abgeschickt um über die Donau verpflanzte Makedonier, die die Rückkehr in ihre Heimath erzwingen wollen, in Zaum zu halten, wendet sich, von den Gegnern geschlagen, um Hülfe zu den Ungern, die sogleich zur Erneuerung des Kampfes bereit stehen, und im Berichte des Leo Grammaticus (p. 459) abwechselnd *Οὐγγροι*, *Τούρκοι* und *Οὐννοι* genannt werden. Von hier aus unternahmen sie schon mit dem Anfange der zweiten Hälfte des Jahrhunderts einen Raubzug gegen Deutschland: hostes antea illis populis inexperti, qui *Ungri* vocantur, regnum ejusdem (Hludowici regis Germaniae) populantur. Hincmari Remens. Annal. ad a. 862, Pertz 1, 458. Von den Bewegungen des Volkes über dem Pontus gibt Bericht, jedoch nicht ohne Verfälschungen, Constantinus Porphyrog. de admin. imp. c. 38: ὅτι τὸ τῶν Τούρκων ἔθνος πλησίον τῆς Χαζαρίας τὸ παλαιὸν τὴν

\*) Dem Kaiser sind solche Missgriffe gerade nicht fremd; so erklärt er (de adm. imp. c. 36) die Insel Meleda (τὰ Μέλεια ἦτοι τὰ Μαλοζεάται) an der dalmatischen Küste ohneweiters für die Insel Malta, wo Paulus landete.

\*\*) Sabartoiasphali, Sawartojasphali, den Ungern selbst unbekannt, alte Benennung der Ungern? Porph. erklärt sich sonst nicht näher. Das erste Wort etwa das deutsche swart, schwarz, und das Ganze die der slawischen Czerni Ugrī entsprechende Benennung bei den skandisch redenden Russen? Vgl. S. 557.

ἐν ᾧ πρότερον οἱ Τοῦρκοι ὑπῆρχον, ὀνομάζεται κατὰ τὴν ἐπωνυμίαν τοῦ ἐκεῖσε διερχομένου ποταμοῦ Ἐτὲλ καὶ Κουζοῦ, ἐν ᾧ ἀρτίως οἱ Πατζινακῖται κατοικοῦσιν. de adm. imp. c. 40; ὅτι ὁ τῶν Πατζινακῖτῶν τόπος, ἐν ᾧ τῇ τότε καιρῷ κατήκhsαν οἱ Τοῦρκοι, καλεῖται κατὰ τὴν ἐπωνυμίαν τῶν ἐκεῖσε ὄντων ποταμῶν. οἱ δὲ ποταμοὶ εἰσιν οὗτοι· ποταμὸς πρῶτος ὁ καλούμενος Βαρούχ· ποταμὸς δεύτερος ὁ καλούμενος Κουβοῦ· ποταμὸς τρίτος ὁ καλούμενος Τροῦλλος· ποταμὸς τέταρτος ὁ καλούμενος Βροῦτος· ποταμὸς πέμπτος ὁ καλούμενος Σέρετος. c. 58. Aber auch hier sollten die Ungern nicht lange Stätte haben. Noch saßen sie im Jahr 888, an den Donaumündungen und fielen während des Kriegs des Kaisers Leo gegen den Bulgarenkönig Symeon von den Byzantiern zu einem Bündnisse vermocht, verwüstend in Bulgarien ein; aber nachdem Symeon mit dem Kaiser Friede geschlossen, verbündete er sich, wie Porphyrogenitus erzählt (de adm. imp. c. 40), mit den Petschenegen, überfiel und verheerte das Land der Ungern, die eben auf einer kriegerischen Unternehmung abwesend waren, nach ihrer Rückkehr aber beschloßen, die bisherigen Sitze aufzugeben. Und nun ziehen die Ungern in das Land ein, das nach ihnen den Namen trägt, in die Flächen an den Ufern der Mitteldonau, wo damals links die Mähren sich ausgebreitet und unter Swjatopolk ein mächtiges Reich (Großmähren, *Μεγάλη Μοραβία*) gegründet hatten, und rechts die Reste der Awaren und in ihrer Umgebung Slawen saßen. Da es nicht wahrscheinlich ist, daß Symeon nach Beendigung des Krieges mit den Romäern gesäumt habe, an ihren Verbündeten Rache zu nehmen, so ist der Auszug der Ungern aus Atelkusu wohl schon auf 889 anzusetzen, und zu demselben Jahre berichtet Regino ihre Ankunft an der pannonischen Donau. Es scheint, daß sie vom Südost herauf durch Siebenbürgen und die Walachei kommend sich zuerst unschädlich in den südlichen Ebenen des Flachlandes niedergelassen haben, nur von Fischerei und der Jagd lebend, wie Regino bezeugt. Als Arnulf die pannonischen Slawen zur Hülfe gegen Swjatopolk aufrief, fanden sich dort schon seit Kurzem die Ungern, \*) und auch sie ver-

---

\*) Es ist also leeres Geschrei Liutprands und derer die ihm nachsprechen, die König Arnulf schmähen, daß er ein so gefährliches Volk zu Hülfe gerufen habe, als hätte er sie aus der

stärkten die Heere des Königs: Arnolfus rex Pannonias adiens cum Zwentibaldum, ducem Marahensem, iterum sibi rebellantem cognovisset, colloquio cum Brazlavione duce *Pannoniae ulterioris* habito, trifariam cum tribus exercitibus, *Ungaris etiam auxiliatoribus nuper illas in partes adventantibus*, per continuum mensem Marahensem devastat regionem. Hermannus Contr. ad a. 892. Nicht lange, so treten die Ungern selbst verheerend und erobernd gegen das Mährenreich auf: (filii Zuentiboldi regnum) paucio tempore infelicititer tenuerunt, *Ungaris omnia usque ad solum depopulantibus*. Regino ad a. 894; und das awarische zum Theil slawische Land im Westen und das mährische im Osten der Donau ist nach kurzer Zeit in ihren Händen: καὶ κατοικοῦσι μὲν οἱ Τοῦρκοι πέραθεν τοῦ Δανούβεως ποταμοῦ εἰς τὴν τῆς Μοραβίας γῆν, ἀλλὰ καὶ ἐνθεν μέσον τοῦ Δανούβεως καὶ τοῦ Σάβα ποταμοῦ. Constant. Porph. de adm. imp. c. 42. \*)

Es läßt sich wohl vermuthen, daß in das neueroberte Land an der Grenze der Nomadenwelt vielleicht schon mit seinem neuen Volke, das selbst den Weg der Nomaden gezogen, Haufen aus jenen unstäten Völkern im Rücken gekommen seien, oder noch von Zeit zu Zeit sich werden eingefunden haben. Schon von einer Chasarenabtheilung, die sich mit den Ungern befreundete und verband, gibt Constantinus Porphyrog. die Nachricht: ἰστέον ὅτι οἱ λεγόμενοι Κάβαροι ἀπὸ τῆς τῶν Χαζάρων γενεᾶς ὑπῆρχον. . . καὶ ἦλθον καὶ κατεσκήνωσαν μετὰ τῶν Τούρκων εἰς τὴν τῶν Πατζινακιτῶν γῆν, καὶ ἀλλήλοις συνεφιλιώθησαν, καὶ Κάβαροί τινες ὠνομάσθησαν. ὅθεν καὶ τὴν τῶν Χαζάρων γλῶσσαν αὐτοῖς τοῖς Τούρκοις ἐδίδαξαν καὶ μέχρι τοῦ νῦν τὴν αὐτὴν διάλεκτον ἔχουσιν· ἔχουσι δὲ καὶ τὴν τῶν Τούρκων ἑτέραν γλῶτταν. διὰ δὲ τὸ εἰς τοὺς πολέμους ἰσχυρω-

Ferne herbeigeführt und Unglück über sein eigenes Reich gebracht. Sie waren schon da, als er sich ihrer Hülfe bediente.

\*) Alle diese Händel und Züge sind zu Nestors und des Notarius des Bela Zeit vergessen; sie machen nicht so viele Umstände, führen die Ungern von Osten geradenwegs Kiew vorbei in ihr neues Land, jener im Jahr der Welt 6406 (n. Chr. 898), dieser, der auch nichts mehr von Awaren, mährischen Slawen, sondern nur Namen seiner Zeit, Bulgaren, Romanen, Böhmen, weiß, im Jahr 884 im Triumphe durch die westlich wohnenden Völker, die immer erschreckt und demüthig sich vor den Ankommenden niederwerfen, und zahllose Geschenke darreichen.

τέρους καὶ ἀνδρειότερους δείκνυσθαι τῶν ὀκτὼ γενεῶν καὶ προεξάρχειν τοῦ πολέμου προεκρίθῃσαν πρῶται γενεαί. εἰς δὲ ἔστιν ἄρχων ἐν αὐτοῖς, ἵγουν ἐν ταῖς τρισὶ γενεαῖς τῶν Καβάρων. ὅστις καὶ μέχρι τοῦ σήμερον ἔστι. Πρώτη ἡ παρὰ τῶν Χαζάρων ἀποσπασθεῖσα αὕτη ἡ προῤῥηθεῖσα τῶν Καβάρων γενεὰ, δευτέρα τοῦ Νέκη, τρίτη τοῦ Μεγέση, τετάρτη τοῦ Κουρτυγεμάτου, πέμπτη τοῦ Ταριάνου, ἕκτη Ἰενάχ, ἑβδόμη Κάρη, ὀγδὴ Κασή. καὶ οὕτως ἀλλήλοις συναρθέντες μετὰ τῶν Τοῦρκων οἱ Κάβαροι εἰς τὴν τῶν Πλατῖναχιτῶν κατῴκησαν γῆν. de admin. imp. c. 59. 40. Aus dem Letzten folgt, daß Kabaren nicht Name der ganzen Volksmasse, sondern eines einzelnen Geschlechtes sei. Zu beachten ist die Bemerkung über die Sprache, daß diese Chasaren auſser der ihrigen auch die verschiedene Sprache der Ungern redeten; dann wird es im Vorhergehenden wohl heißen sollen, die Chasaren hätten die Sprache der Ungern gelernt, statt daß sie jene das Chasarische lehrten. Petschenegen, *Bissen* bei den Ungern, wurden im Wieselburger Comitatz und an der Theis angesiedelt: Dux Zulta fixit metas regni Hungariae, . . et ex parte Theotonicorum usque ad pontem Guncil, . . et in eodem confinio *ultra lutum Musum* (Wieselburg, ungr. Mosony) *collocavit etiam Bissenos* non paucos habitare; pro defensione regni sui, ut ne aliquando in posterum furibundi Theotonicici propter injuriam sibi illatam fines Hungarorum devastare possent. . . De terra *Byssenorum* venit quidam miles de ducali progenie, cujus nomen fuit Thomizoba, pater Urcund, a quo descendit genus Thomoy, cui dux Thocsun dedit terram habitandi in *partibus Remey usque ad Tysciam*, ubi nunc est portus Obad. Notar. c. 57. Andere waren als Grenzwächter (Sekler) an die Nordgrenze gestellt; in Urkunden sind villae *Bissenorum* erwähnt (Schlöz. Krit. Samml. zur Gesch. d. Deutschen in Siebenbürgen p. 185). Von Ankömmlingen aus der terra Bular, d. i. Bulgar, Wolgabulgarien, unter Tocsun († 972) der Notarius c. 57: *de terra Bular* venerunt quidam nobilissimi domini cum magna multitudine *Hismahelitarum*, quorum nomina fuerunt Billa et Bocsu, quibus dux per diversa loca Hungarorum condonavit terras et insuper castrum, quod dicitur Pest, in perpetuum concessit. . . Et eodem tempore, *de eadem regione* venit quidam nobilissimus miles nomine Heten, cui etiam dux terras et alias possessiones non modicas condonavit. Hismahelitae, Ismaclitae, sind Muhammedaner, *Saraceni sive Ismaclitae* noch in den

ungrischen Gesetzen und Urkunden erwähnt, ihrer Abstammung nach wohl eigentlich Baschkiren, denen sich vielleicht noch Haufen aus Bulgar anschlossen, nach Jakuts (15. Jahrh.) Bericht aus dem Munde eines derselben, der mit mehreren seiner Landsleute in Aleppo muhammedanisches Recht studierte (Frähn, de Baschkiris Exc. p. 7): „ego vero offendi in urbe Haleb magno numero genus hominum, qui *Baschgurdi* audiebant, crinibus et facie valde rubicundis erant, et scientiae juris sacri juxta ritum Abu-Hanifae operam dabant. Eorum aliquis, quem adieram, de ipsorum patria rebusque percontanti mihi respondit: Terra nostra ultra Constantinopolin jacet in regno alicujus nationis Francicae (i. e. Europaeae), cui nomen *Hungerorum* est. Nos, Muhammedis sacra profitentes, eorum regi subditi in tractu regni ejus quodam triginta admodum incolimus pagos, quorum quisque etiamsi parum absit, quin oppidulum referat, rex tamen Hungerorum metu, ne ipsius detrectemus imperium, ullum eorum muris saepiri vetat.“ Und p. 8: „sciscitanti mihi causam, cur, licet in mediis infidelium terris constituti, Islamismum profiterentur, respondit: Multos patrum nostrorum audiavi narrantes, diu supra hanc memoriam septem Muhammedanos e *Bulgaria* in terram nostram venisse, interque nos sede fixa, amice blandeq. agendo nos docuisse, nobis errores, quibus tenebamur, demonstrasse et ad veram Islamismi cognitionem nos duxisse.“ Kumanen, *Cuni* bei ungrischen Chronisten, sind unter die Ungern vielleicht bald nach ihrem Auftreten über dem Pontus, da sie um 1070 unter Salomo und 1089 unter Ladislav, der von ihnen viele Gefangene machte, in Ungern einfielen. Gewiss aber sind bedeutende Haufen durch den Einfall der Mongolen über die Karpaten gedrängt worden. Sie trieben hier noch längere Zeit ihr unstätes Leben „in domibus filtrinis et tabernaculis“ (Schlöz. Samml. p. 203). Zu beiden Seiten der mittleren Theis besteht noch der Landschaftsname *Kunság*, Kumanien, *Gross-* und *Kleinkumanien*. Im 15. Jahrhundert kommen sie zum Waffendienste in zwei Abtheilungen getheilt vor, von denen die einen Steinschleuderer, *Balistarii*, die andern Bogenschützen, ungr. *jászok* vom Sing. *jász*, waren. Daraus sind denn spaßhaft *Philistaei* und *Jazyges* hervorgegangen (Schlöz. Samml. p. 205), und zu den obigen ist der Name *Jazygia*, ungr. *Jászság*, gekommen, noch auf dem rechten Theisufer über Kleinkumanien, und Großkumanien (den Philistäern) gegenüber, geltend. Rings von Ungern umwohnt sind

jedoch die Kumanen, wie die Petschenegen, Bulgaren. Baschkiren, allmählig ganz magyarisiert worden. Neben den Magyaren aber haben ihre Sprache noch behauptet deutsche Ansiedler in dem südöstlichen Gebirgslande des ungrischen Gebietes, in *Siebenbürgen* (etwa, weil man sieben Bergreihen zählte? vgl. Siebengebirge am Rhein), *Transylvania* (terra *ultrasilvana* Not. c. 24. 25, jenseits der sylvia Igson, quae jacet ad Erdcuclu a fluvio Morus usque ad fluvium Zomus. Not. c. 41?), ungr. *Erdély* (Waldland), wohin Niederländer von den Rheinmündungen im 12. Jahrhundert von Geisa II., angeblich 1145, gerufen wurden, *Flandrenses* genannt in den ersten Urkunden, die ihrer erwähnen, dann *Saxones*, hier soviel wie Niederdeutsche, darum auch *Teutonici* in Urkunden (Schwandtn. 4. 885. Schlöz. Krit. Samml. 27. 36. 209). Ueber den Sachsen in Siebenbürgen sitzen um die Quellen der Aluta längs den Südkarpaten noch als geschlossene Volksabtheilung die Sekler (ungr. *Székelyek* vom Sing. *Székely*), Grenzwächter, was hier Volksname geworden ist, mit ungrischer Sprache. Sie sind, obwohl sie unter dieser Benennung erst spät erwähnt werden, von den ungrischen Chronisten als Rest der Hunnen Attilas ausgegeben: *Siculi*, qui primo erant populi Athilae regis. Not. c. 50; tria millia virorum, eadem de natione (Hunorum), . . metuentes ad Erdewelwe confinia videlicet Pannonicae regionis se transtulere, et non Hunos sive Hungaros, sed ne illorum agnoscerentur esse residui, *Siculos*, ipsorum autem vocabulo *Zekel*, se denominasse perhibentur. Hi Siculi Hunorum prima fronte in Pannoniam intrantium etiam hac nostra tempestate residui esse dubitantur per neminem, cum in ipsorum generatione, extraneo nondum permixta sanguine, et in moribus severiores et in divisione agri ceteris Hungaris multum differre videntur. Thwrocz ap. Schwandtn. p. 78. Es läßt sich kaum annehmen, daß sie Romanen seien, die hier gegen ihre eigenen Landsleute aufgestellt worden wären; auch ließe sich nicht begreifen, warum sie, dann erst später angesiedelt, und zahlreich zusammenlebend, nicht eben so wie die Sachsen ihre frühere Sprache behauptet hätten. Vielleicht könnten sie die Chasaren (Kabaren) sein, die sich mit den Ungern verbanden und schon nach Constantins Porph. ausdrücklichem Zeugnisse außer ihrer Sprache auch die ungrische sprachen; sie hätten dann im Laufe der Zeit neben ihren zahlreicheren Verbündeten ihre eigene aufgegeben. Auch weiß der Notarius etwas von Chasaren (gentes *Cozar* qui dicuntur. c. 41), die bei der

Ankunft der Ungern am Grenzwalde Igfon gegen Siebenbürgen gewohnt hätten.

Kaiser Leo rühmt in seinem Buche von der Kriegskunst der Ungern unübertreffliche Gewandtheit zu Pferde; Mann und Ross seien wie zusammengewachsen. Als geübte Reiter, als ausgezeichnete Pfeilschützen zu schnellen und verwegenen Raubzügen geschickt, wie kein anderes Volk, benützten sie, nachdem sie sich des Landes an der Donau bemeistert, ihre verderbliche Fertigkeit durch eine Reihe von Jahren zur Plünderung ihrer Umgebung, und brachten über benachbarte und ferne Gegenden Tod und Verheerung, wie kaum vorher die Nomadenvölker an der Mitteldonau. Ihr erster von den Chronisten, zum Jahr 899 oder 900, aufgezeichneter Zug war nach Italien gerichtet; an einem Tage, in einem Treffen sollen sie dort 22,000 Mann mit ihren Pfeilen niedergeschossen haben (Annal. Fuld., Pertz 1, 415). Südwärts drangen sie nach Nestors Angabe (5, 108) durch Makedonien bis Thessalonich, durchbrannten ganz Thrakien wiederholt in den Jahren 954, 943, 948, bis nach Constantinopel 956, 970 in Gesellschaft der Russen und Petschenegen (Stritter 3, p. 617 — 628). Einzelne Haufen blieben sogar jenseits der Gebirge zurück. Οἱ περὶ τὴν Ἀχρὶδᾶν οἰκοῦντες Τοῦροισι sind von Anna Comnena (p. 109) im Heere des Alexius im Baimundischen Kriege erwähnt; unter dem erzbischöflichen Stuhle von Thessalonich steht: ὁ Βαρδαριωτῶν ἡτοῖ Τοῦροισιν (ἐπίσκοπος). Notit. graecor. Episcopat. ap. Codin. p. 586. Beim Notarius schicken die Ungernführer Zuard und Cadusa von Orsowa aus an Arpad: ut eis licentiam daret, in *Graeciam eundi, ut totam Macedoniam sibi subjugarent*, a Danubio usque ad nigrum mare. c. 44. Und nach erhaltener Erlaubniss: coeperunt equitare ultra portam Vvacil, et castrum Philippi regis (Philippopolis?) ceperunt, deinde totam terram usque ad Cleopatram (?) civitatem sibi subjugarunt et sub potestate sua habuerunt totam terram a civitate Durasu (Durazzo; östlich Achrida, das heutige Ochri, und der Wardari, der alte Axios) usque ad terram Racy (Racy, Serbien). Et Zuardu in eadem terra duxit sibi uxorem, et *populus ille, qui nunc dicitur Sobamogera*, mortuo duce Zuard, in *Graecia remansit*, et ideo dictus est Soba secundum Graecos, id est stultus populus, quia mortuo domino suo viam non dilexit redire ad patriam suam. c. 45. Am häufigsten waren ihren Angriffen die benachbarten deutschen Länder ausgesetzt. Schon im Jahre 900 kamen sie über die Ens und



verwüsteten eine Strecke 50 Meilen weit und breit (Annal. Fuld., Pertz 1, 415). 902, 903, 904 wurden sie von den Baiern unter Liutbold geschlagen, tödteten aber 907 den Herzog und drangen bis an den Lech, kamen 908 verheerend nach Sachsen und Thüringen, 909, 910, 913 nach Schwaben, 912 nach Franken und Thüringen, 915 nach Schwaben, Sachsen und Thüringen bis Fulda, 917 durch Schwaben nach Elsaß und Lothringen, 926 durch Franken, Elsaß, Schwaben bis nach Frankreich, verheerten 932 von Neuem Ostfranken, Alamannien, giengen bei Worms über den Rhein durch Frankreich bis ans Meer und durch Italien zurück. Endlich begannen ihre Fahrten zu misslingen und die Deutschen schickten sie fortan mit blutigen Köpfen in ihre Heimath. Im J. 934 erfocht über sie König Heinrich einen glänzenden Sieg bei Mersburg; eine bedeutende Abtheilung wurde 938 von den Sachsen, 944 ein Heer bei Wels von den Baiern und Carantanen aufgerieben und 955 bei Augsburg auf dem Lechfelde von Otto I. eine ungeheure Streitmacht in solcher Niederlage geworfen, daß sie ihr Glück nicht wieder in Deutschland versuchen wollten (Chronisten bei Pertz). Durch das Christenthum gemildert und durch kräftige Herrscher im Zaum gehalten, wurden die Ungern allmählig ein ackerbauendes Volk, ruhige und bald befreundete Nachbarn der Deutschen.

---

## ZUSÄTZE.

Vor Allem das wichtigste Denkmal aus dem Alterthume über die Stellung der deutschen Völker in ihren Stammsitzen, die germanische Völkertafel des Ptolemaeus, wenn gleich ihre Angaben einzeln ausgehoben am treffenden Orte schon aufgeführt sind, hier noch im ganzen Zusammenhange :

Κατέχουσι δὲ τῆς Γερμανίας, τὰ μὲν παρὰ τὸν Ῥήνον ποταμὸν ἀρχομένοις ἀπ' ἀρχτῶν, οἳ τε Βουσάχτεροι οἱ μικροὶ καὶ οἱ Σύγαμβροι. ὑφ' οὗς, οἱ Σουήβοι Ἀγγοβάρδοι. εἶτα, Τέγχεροι καὶ Ἰγγολῶνες μεταξὺ τε Ῥήνου καὶ τῶν Ἀρνοβαίων ὁρέων. καὶ ἔτι, Ἰντουέργοι καὶ Οὐαργίῶνες καὶ Καρινοί. ὑφ' οὗς, Οὐῖσποὶ καὶ ἡ τῶν Ἐλουητίων ἔρημος μέχρι τῶν εἰρημένων Ἀλπίων ὁρέων.

Τὴν δὲ παρωκεαντινὴν κατέχουσιν, ὑπὲρ μὲν τοὺς Βουσαχτέρους, οἱ Φρίσσιοι μέχρι τοῦ Ἀμισίου ποταμοῦ. μετὰ δὲ τούτους, Καῦχοι οἱ μικροὶ μέχρι τοῦ Οὐῖσούρημος ποταμοῦ. εἶτα, Καῦχοι οἱ μείζους μέχρι τοῦ Ἀλβίου ποταμοῦ. ἐφεξῆς δὲ ἐπὶ τὸν αὐχένα τῆς κιμβρικῆς γερσονήσου, Σάξονες. αὐτὴν δὲ τὴν γερσονήσον ὑπὲρ μὲν τοὺς Σάξονας, Σιγούλωνες ἀπὸ δυσμῶν. εἶτα, Σαβαλίγγιοι. εἶτα, Κοβανδοί. ὑπὲρ οὗς, Χάλοι. καὶ ἔτι ὑπὲρ τούτους, δυσμικώτεροι πᾶν, Φουνδοῦσοι ἀνατολικώτεροι δὲ, Χαροῦδες. πάντων δὲ ἀρχικώτεροι, Κίμβροι. μετὰ δὲ τοὺς Σάξονας ἀπὸ τοῦ Χαλούσου ποταμοῦ μέχρι τοῦ Σουήβου ποταμοῦ, Φαροδεινοί. εἶτα, Σιδεινοὶ μέχρι τοῦ Ἰαδούα ποταμοῦ. καὶ ὑπ' αὐτοὺς, Ῥουτίκλειοι μέχρι τοῦ Οὐῖσιούλα ποταμοῦ.

Τῶν δὲ ἐνιὸς καὶ μεσογείων ἔθνων μέγιστα μὲν ἔστιν, τότε τῶν Σουήβων τῶν Ἀγγειλῶν, οἳ εἰσιν ἀνατολικώτεροι τῶν Ἀγγοβάρδων, ἀνατείνοντες πρὸς τὰς ἀρχτῶν μέχρι τῶν μέσων τοῦ Ἀλβίου ποταμοῦ. καὶ τὸ τῶν Σουήβων τῶν Σεμνόνων, οἵτινες διέχουσι μετὰ τὸν Ἀλβιν ἀπὸ τοῦ εἰρημένου μέρους πρὸς ἀνατολὰς μέχρι τοῦ Σουήβου ποταμοῦ. καὶ τὸ τῶν Βουγουντῶν τὰ ἐφεξῆς καὶ μέχρι τοῦ Οὐῖσιούλα κατεχόντων.

Ἐλάσσονα δὲ ἔθνη καὶ μεταξὺ κεῖνται, Καύχων μὲν τῶν μικρῶν καὶ τῶν Σουήβων, Βουσάχτεροι οἱ μείζους. ὑφ' οὗς, Χαιμαι. Καύχων δὲ τῶν μειζόνων καὶ τῶν Σουήβων, Ἀγγριουάριοι. εἶτα, Ἀακχοβάρδοι. ὑφ' οὗς, Λουλγούμνιοι. Σαξόνων δὲ καὶ τῶν Σουήβων, Τευτονοάροι καὶ Οὐῖρουννοι. Φαροδεινῶν δὲ καὶ Σουήβων, Τεύτονες καὶ Αὐαρποι. Ῥουτικλείων δὲ καὶ Βουγουντιῶν, Αἰλουαῖωνες.

Πάλιν ὑπὸ μὲν τοὺς Σέμνονας ὀικούσι, Σίλιγγαι. ὑπὸ δὲ τοὺς Βουγούντας, Λούγιοι Ὀμανοί. ὑφ' οὗς, Λούγιοι Δοῦνοι μέχρι τοῦ Ἀσκιβουργίου ὁρους. ὑπὸ δὲ τοὺς Σίλιγγας, Καλούκωνες ἐφ' ἑκάτερα τοῦ Ἀλβίου ποταμοῦ. ὑφ' οὗς, Χαιρουσικοὶ καὶ Καμανοὶ μέχρι τοῦ Μηλιβόχου ὁρους. ὧν πρὸς ἀνατολὰς περὶ τὸν Ἀλβιν ποταμὸν, Βαινοχαιμαι. ὑπὲρ οὗς,

Βατεινοί. καὶ ἔτι ὑπὲρ τούτους ὑπὸ τῷ Ἀσκιβουργίῳ ὄρει, Κορκοντοί. καὶ Λούγιοι Βούροι μέχρι τοῦ Οὐϊσιούλα ποταμοῦ. ὑπὸ δὲ τούτους πρῶτοι, Σίδωνες. εἶτα, Κόγνοι. εἶτα, Οὐϊσβούργιοι ὑπὲρ τὸν Ὀρκύνιον δρυμόν. Πάλιν ἀπ' ἀνατολῶν μὲν τῶν Ἀβνοβαίων ὄρων οἰχοῦσιν ὑπὲρ τοὺς Σουήβους, Κασουάροι. εἶτα, Νερτερέανες. εἶτα, Λανδοῦτοι. ὑφ' οὓς, Τούρωνοι καὶ Μαρουίγγοι. ὑπὸ δὲ τοὺς Καμανούς, Χάτται καὶ Τούβαντοι. καὶ ὑπὲρ τὰ Σούδητα ὄρη, Τευριοχάιμαι. ὑπὸ δὲ τὰ ὄρη, Οὐαριστιόι. εἶτα, ἡ Γάβρητα ὕλη. καὶ ὑπὸ μὲν τοὺς Μαρουίγγους, Κουρίωνες. εἶτα, Χαιτούωροι. καὶ μέχρι τοῦ Λανουβίου ποταμοῦ, οἱ Παρμαϊκάμποι. ὑπὸ δὲ τὴν Γάβρηταν ὕλην, Μαρχομανοί. ὑφ' οὓς, Σουδηνοί. καὶ μέχρι τοῦ Λανουβίου ποταμοῦ, οἱ Ἀδραβαικάμποι. ὑπὸ δὲ τὸν Ὀρκύνιον δρυμόν, Κούαδοι. ὑφ' οὓς, τὰ σιδηρορυχεῖα καὶ ἡ Λούνα ὕλη. ὑφ' ἣν μέγα ἔθνος, οἱ Βαίμοι μέχρι τοῦ Λανουβίου. καὶ συνεχεῖς αὐτοῖς παρὰ τὸν ποταμόν, οἱ Τερακατρίαι. καὶ οἱ πρὸς τοῖς Κάμποις Ραχάται.

Καὶ κατέχουσι τῆς Σκανδίας, τὰ μὲν δυτικὰ, Χαιδεῖνοι. τὰ δ' ἀνατολικὰ, Φαυόλαι καὶ Φιραισοί. τὰ δὲ μεσημβρινὰ, Γούται καὶ Λαυκίωνες. τὰ δὲ μέσσα, Λευῶνοι.

S. 35. Swjatowit steht zunächst dem Adj. swjatyj, heilig, ferner dem Subst. altsl. böhm. swjet, nur poln. swiat, Welt, Licht. Dies sondert sich schon in den slawischen dialektischen Formen von jenem, altsl. swjatyj, böhm. swaty, poln. swięty (mit nasalem e); noch deutlicher in den aistischen, wo swjatyj = preuss. swints, lit. fswentas, aber swjet = preuss. switai, lit. swietas. Ersterem gebührt n, das im Slaw. vor Consonanten nur meistens schwindet. Daher mit n Svantovitus (von swjet liesse sich Svitovitus, Svetovitus erwarten), Σφενδοσθλέρος, und in den altböhm. Glossen bei Hanka Suatouyt, Zuatouit, d. i. Swatowit, nicht Suetouit (wie daselbst p. 13 Suetlonose, Suetluse, Lucifer, Lucina). Swjatowit ist also der Heilige, mit entsprechender Ableitung etwa Heiline in alter Sprache.

S. 40. Eine sehr wichtige Stelle über Triglaw findet sich noch in den Biographien Bischofs Otto, von Abt Andreas bei Ludw. 1, 491 und in der dem Ebbo zugeschriebenen bei Boll. Jul. 1, 439. wo er der Gebieter über die drei Reiche, des Himmels, der Erde und der Unterwelt, nach den Aeusserungen slawischer Priester genannt ist und sogar summus deus heisst. Hiernach Triglaw (die ihn als Siegesgott bezeichnende Angabe der Knytlingasaga schien schon an sich verdächtig) etwa die Trimurti individualisiert, die drei Hauptgötter in einer einzigen Gestalt? Dem Swjatowit wird er seinen von mehreren Seiten her bestätigten Rang keineswegs streitig machen.

S. 59. Aus gēr, kēr (gaesum), woraus Germani noch erklärt worden ist, hätte nach der alten Form des Wortes in den Eigennamen Radagais, Gaiserich, und aus dem Rheinlande noch im Anfange des 4. Jahrh. Merogais (S. 359; Ραδίγερ, ein Warne, d. i. Sachse, mit r aus s für Radagais zuerst bei Proc. B. Goth. 4, 20, wo ε wie in Γερίμερ, goth. Gailamērs) und nach dem altn. geir der Name Gaisomani heissen müssen.

S. 78. Das Vorkommen des é für späteres à in den Namen

Suevi vom Rheinufer, dessen Identität mit gothischem Svêbôs, späterem Suâpa, Swâbe fest steht, Inguiomêrus, Segimêrus bei den Cherusken, wofür später Ingomâr, Hincmâr, Sigmâr, und noch im 4. Jahrh. Merogaisus, Marcomer bei den Franken (woneben schon Chonodomarius bei den Alamannen; aber kurz a wird gebühren Maroboduus, *Μαροβίγγοι* wie marsealcus, ahd. maro, marawer, marcidus), noch später Gailamer bei den Wandalen, dann das schwankende Wiedergoben des, wie es scheint, eigenthümlichen Lautes goth. ai (S. 102, 2. Anm.) bald durch a, wie in Arminius, Arpus, Suardones (goth. Svairdans?), bald durch e, wie in Herminones, Hermunduri, sind nicht undeutliche Zeichen, daß die gothische Lautordnung früher auch bei den westlichen Völkern gegolten, folglich die deutschen Dialekte in den ersten Jahrhunderten nach Christus sich sehr nahe gestanden haben müssen. Um so bemerkbarer aber mußte sich bei übereinstimmenden Wurzellaute Besonderheit in einzelnen Formen machen.

S. 128. Tacitus Zeugnisse von der Art und Sprache der Bastarnen scheint entgegen Livius 40, 57: *facile Bastarnis Scordiscos iter duros; neque enim aut lingua aut moribus aequales abhorrere*. Aber Livius hängt in diesen Nachrichten ganz von den griechischen Quellen ab (wie aus den Bruchstücken des Polybius deutlich genug ist), und hält das Volk nur von da aus für Kelten.

S. 198. Im Werke ist für die schottischen Hochländer nur die gewöhnliche Bezeichnung Gael, Gail, vorzüglich wegen der Spuren des Alterthums dieser Form gebraucht, und ihre Identität mit dem irischen Gaoidhal unentschieden gelassen. Ich mache hier noch folgende Zusammenstellungen. In Armstrongs Gaelic Dict. (Lond. 1825) steht, Gramm. ii: *Gael and Gaelach are more commonly* (? die gal. Ueberschrift des Wb. selbst hat: *Foclair Gailig agus Beurla*) *written Gaidheal and Gaidhealach, to preserve the rule, caol ri-caol is leathan ri leathan* (vgl. Ahlwardt in Vaters Vergleichungst. 235. 236); in Wb. selbst: *Gael. A Scotch Celt; or Scotch Highlander. More properly Gaidheal; und so unter Gaelach, Gaelig, Gaeltachd: more properly, more correctly Gaidhealach, Gaidheilig, Gaidhealtachd. Dann: Gaidheal. A Gael or Scotch Celt, commonly called a Scotch Highlander; an Irish Celt. Und bei Shaw: Gaoidhal. An Irishman, Highlander of Scotland. Gaoidhbleag. The Irish, Gaelic or old Celtic tongue. Gaoidhealtachd. The Highlands of Scotland. Bei dem einen findet sich also Gaidheal als Benennung der Irländer (vgl. *Gaideli* bei Giraldus S. 570) sowohl als der Schottländer, eben so für beide Gaoidhal bei dem andern. Hiernach ständen sich Gael und Gaoidhal wirklich identisch und wäre Vindelici nach der gegebenen Ableitung vierter keltischer Zweigname. Aber sind auch diese Angaben so ganz sicher? Es bedarf noch, und zwar nach einheimischen älteren Quellen, Hss. oder alten Drucken, genauerer Untersuchung: Ist dh auch für das Galische wurzelhaft, oder hier erst in Folge von Anknüpfung zum Irischen und der genannten orthographischen Regel herangezogen?*

S. 226. Für die Vermuthung, daß die ptol. Nachrichten über Deutschland aus keltischer Hand geflossen, oder nach den Angaben eines Kelten niedergeschrieben seien, läßt sich aus dem nördlichen Deutschland außer der keltischen Formung von *Καλούκωνες* sicher noch die keltische Benennung *Μηλίβοκος* (vgl. S. 11) für das deutsche Bacenis anführen, vielleicht auch der Ortsname *Τρηύνα*, der in der ptol. Karte etwa in der Gegend von Hamburg steht. Merkwürdig heißt Hamburg im Kymrischen *Treva* (Owens Welsh Dict. s. v.). Freilich böte sich auch deutsche Etymologie, *Treva*, *Triva* von *triu*, Baum. Außerdem nichts mehr im Norden, was nicht erweislich deutsch wäre, darunter selbst noch *Ουῖρουνον* (S. 133, 2. Anm.), *Ἀλειςος*, *Λουγιδουνον* (S. 124. 125) neben den keltischen *Virunum* (Hauptst. in Noricum), *Alesia*, *Alisontia*, *Lugdunum*, oder das, wenn weniger deutlich, mehr keltische Physiognomie hätte, als deutsche; aber viel sicher Keltisches im Süden, *Μηλόχανος* (S. 11, 1. Anm.), *Δηούονα* (*Divona* nach Auson. Ord. nob. urb. 14 fons additus divis, heilige Quelle, Götterfluß, aus *div*, S. 72, mit der Ableitung *-ona*, wie in *Ax-ona*, *Matr-ona* neben *Matr-eja*, *Medio-matr-icum*, im Deutschen *-ana* in *Adrana*, *Logana*, *Helmana*), *Σεγρόδουνον* in den Maingegenden, *Μελιόδουνον*, *Ἐβουρόδουνον*, *Καρήρόδουνον* im Marchlande, und auch dies nur keltische Benennungen deutscher Orte? Slaven benannten fremde Orte slawisch (Schlöz. Nest. 2, 90), Deutsche deutsch (vgl. Salzburg für Juvavia, Straßburg für Argentoratum), warum nicht eben so die Kelten? Wenigstens keltische Form hat bei Ptol. *Ματιαχόκ* (vgl. S. 98) neben *Mattium* bei Tac., Hauptstadt der Chatten. Ganz sind so zu beurtheilen *Μεδιολάνιον* (Meteln, was man dafür genommen hat, in Urkk. zuerst *Matellia*, dann *Metelen*, *Metlen*, ist, wenn man die Formen eines helvetischen *Mediolanum*, *Meilana*, *Meginlanum*, *Meiolanum*, *Mediolana*, *Mediolanum* noch 1188 bei Neug., jetzt *Meilen* am Züricher See, dazu hält, keineswegs derselbe Name, vielmehr zu *Mattium* vergleichbar), *Τευδύριον*, *Νοβάλσιον* im nordwestlichen Deutschland, wenn sie nicht ganz über den Rhein hinüber gehören (*Mediolanum*, *Teudurum* Itin. zwischen dem Niederrhein und der Maas, *Novesium* jetzt *Neus*), da bei Ptol. nicht gerade *Allos* am rechten Platze steht, wie Mehreres in Gallien, *Germania superior*, wie *Καμβόδουνον*, *Kempton*, östlich von *Ἀγούστια Οὐενδελικῶν*, das deutlich thrakische (dakische, vgl. S. 265) *Σεΐδαυα* hoch im Norden über *Καλισία* (Kalisch?).

S. 285. 286. Das sonst dunkle skythische *Ἄπτα* = *Γῆ* zu *Ops mater* = *Terra mater* gehörig?

S. 325. Die bei Crusius umgeänderte Stelle aus der Urkunde Conrads II. von 1027 steht jetzt diplomatisch treu in den M. B. 31. 1, 304: *usque Chohinaba et per ascensum ejus Steigirisbach, et sic per confinia Francorum et Sioeuorum usque ad supradictam fontem.*

S. 472. Zu den angeführten Stellen von der langobardischen Scandinavia noch eine in Fredeg. Histor. Franc. epit. c. 65: (Langobardi) *exientes de Schatanavia, quae est inter Danubium et mare Oceanum, cum uxoribus et liberis Danubium transmeant.*

## REGISTER.

(Die griechischen Namen stehen nach der Ordnung des lateinischen Alphabets, X und Φ unter Ch und F, H und Ω nach E und O.)

- |                                |                           |                                  |
|--------------------------------|---------------------------|----------------------------------|
| <b>Abalus</b> 269.             | <i>Αβασάλυες</i> 183.     | <b>Alobrites, Alobroges</b> 579. |
| <i>Ἀβασίνοι</i> 263.           | <i>Αβωνες</i> 167. 169.   | <b>Alpengermanen</b> 225.        |
| <b>Abens</b> 13.               | <i>Αβουαίωνες</i> 155.    | <b>Alpes</b> 2. <b>Alpes ma-</b> |
| <b>Abnoba</b> 10. 34.          | <b>Airja, Airjana</b> 47. | ritimae, cottiae,                |
| <i>Ἀβροπάτα ὄρη</i> 10.        | <b>Aisten</b> 267. 667.   | Penninae, raeticae,              |
| <b>Abodriti</b> 614. 654.      | <i>Αιτουάτιοι</i> 223.    | noricae, Juliae 5.               |
| <i>Ἀβρίττιοι</i> 14. 579.      | <i>Ἀλβιοι</i> 281.        | Bastarnicae 4. 130.              |
| <b>Abrincatui</b> 204.         | <b>Alamanni</b> 305.      | <i>Ἀλπια ὄρη</i> 2. 7.           |
| <b>Abusina</b> 13.             | <b>Alani</b> 449. 700.    | <b>Alpizuri</b> 708.             |
| <b>Acas, Acias</b> 704.        | <i>Ἀλανοί</i> 300. 702.   | <i>Ἀλπις ποταμός</i> 12.         |
| <b>Acatziri</b> 714. 715.      | <b>Alara</b> 16.          | <b>Altmühl</b> 13.               |
| <b>Acitavones</b> 207.         | <i>Ἀλαῦροι</i> 242. 243.  | <b>Altsachsen</b> 388.           |
| <b>Adanates</b> 208.           | 280. 701.                 | <i>Ἀμαδόχοι</i> 281. 697.        |
| <b>Aderna</b> 15.              | <b>Alba</b> 2. 7.         | <b>Amantes</b> 256. 257.         |
| <b>Adogit</b> 685.             | <b>Albainn</b> 2. 571.    | <i>Ἀμαγνίνοι</i> 256.            |
| <i>Ἀδραβαίχάμποι</i> 122.      | <b>Albanesen</b> 258.     | <b>Amaus comitatus</b> 584.      |
| <b>Adrana</b> 15.              | <i>Ἀβανοί</i> 303.        | <i>Ἀμαζόβοι</i> 280. 282.        |
| <b>Aduatuci</b> 214.           | <i>Ἀλβια</i> 2.           | <b>Ambarri</b> 166. 209.         |
| <b>Aedui</b> 166. 209.         | <i>Ἀλβίας</i> 15.         | <b>Amber</b> 13.                 |
| <b>Aefeldan</b> 602. 651.      | <b>Albici</b> 208.        | <b>Ambiani</b> 186.              |
| <b>Aenus</b> 12.               | <i>Ἀλβίεις</i> 208.       | <b>Ambibari</b> 204.             |
| <b>Aeruli</b> 478.             | <i>Ἀλβίοικοι</i> 208.     | <i>Ἀμβιδρανοί</i> 242. 244.      |
| <b>Aesti, Aestui</b> 267. 667. | <i>Ἀλβιον</i> 193. 194.   | <b>Ambilatri</b> 204.            |
| <i>Ἀγροδίτη ἢ οὐρανὴ</i>       | <b>Albis</b> 15.          | <b>Ambiliati</b> 204.            |
| 24. 29. 285. 286.              | <b>Albis patria</b> 610.  | <i>Ἀμβίλιχοι</i> 242. 244.       |
| 289.                           | <i>Ἀλβροχίνσιοι</i> 261.  | <i>Ἀμβισόνιοι</i> 242. 243.      |
| <b>Agandziao</b> 503. 506.     | <b>Alcidzuri</b> 708.     | <b>Ambisuntae</b> 234.           |
| 507.                           | <b>Alcia</b> 30.          | <b>Ambitui</b> 182.              |
| <b>Agara</b> 15.               | <b>Alcluith</b> 573.      | <b>Ambivareti</b> 209.           |
| <b>Agareni</b> 746.            | <b>Alcomona</b> 13.       | <b>Ambrones</b> 147. 151.        |
| <i>Ἀγάθιργοι</i> 274. 278.     | <i>Ἀλεβίων</i> 195.       | <i>Ἀμύζουροι</i> 708.            |
| 280.                           | <i>Ἀλεισόν</i> 124.       | <b>Amisia, Amisius</b> 16.       |
| <b>Agaziri</b> 713.            | <b>Alfar</b> 43. 44.      | <b>Ampsivarii</b> 90. 341.       |
| <b>Agdhir</b> 507. 519.        | <b>Alfheimr</b> 44. 519.  | <i>Ἀμψανοί</i> 90.               |
| <b>Agira</b> 15.               | <b>Aliaat</b> 318.        | <i>Ἀμύργιοι</i> 276.             |
| <b>Agista</b> 15.              | <i>Ἀλμοεννίς</i> 13.      | <i>Ἀνείς</i> 289.                |
| <i>Ἀγῶνες</i> 168.             | <b>Allobroges</b> 309.    |                                  |

- Ἀνάμαρες 169.  
 Ἀνανδάτης 289.  
 Ἀνανες 167. 169.  
 Anartes 262.  
 Ἀναρτοί 261.  
 Ἀναριοφράκτοι 262.  
 Anatilii 208.  
 Ancalites 203.  
 Andarta, Ἀνδάτη 35.  
 Andegavi 205.  
 Andes 205.  
 Ἀνδιάντες 256. 257.  
 Ἀνδιζήτιοι 254. 257.  
 Ἀνδράστη 35.  
 Ἀνδρογάγοι 274. 278.  
 Ἀνδρῶν χώρα 169.  
 Anesus 13.  
 Angisciri 709.  
 Anglevarii 495.  
 Anglii, Angli 152. 495.  
 Angli-Saxones 494.  
 Angrarii 388. 391.  
 Angrivarii 108.  
 Angul 153. 495. 496.  
 Anses 48.  
 Ansibarii 90.  
 Antae 592.  
 Antobroges 206.  
 Ἀόρσοι 274. 280.  
 Ἀπέννινον ὄρος 232.  
 Ἀπία 285. 762.  
 Apollo 27. 29. 32. 33. 34.  
 Ara 14.  
 Aravisci 256. 257.  
 Ἀρβόρυχοι 579.  
 Arcaragantes 692.  
 Ardennen 11.  
 Ἀρδιαίοι 253.  
 Arduenna 11. Diana  
 Arduinna 34.  
 Arecomici 207.  
 Ἀρεντιανοί 613.  
 Arevaci 162.  
 Ἀρης 22. 36. 42. 285. 287.  
 Ἀργιππαῖοι 299.  
 Argonnerwald 9.  
 Arguenna 9.  
 Aarii 124.  
 Ἀριμασποί 299.  
 Ἀριοί 47.  
 Arivates 257.  
 Ἀρχύνια ὄρη 2. 3.  
 Armalausi 308.  
 Armorici 204.  
 Armoriciani 578.  
 Arnoba s. Abnoba.  
 Arochiranni 503. 506. 507.  
 Ἀρούβιοι 205.  
 Ἀρπιοί 698.  
 Ἀρσιῆται 262.  
 Ἀριεμῖς 29. 42. Ἀρ-  
 τεμῖς Περσία 288. 289.  
 Ἀρίμπασα 285. 290.  
 Arula 14.  
 Arverni 166. 206.  
 As 704.  
 Asaheimr 44.  
 Ascapa 322.  
 Asciburgium 7.  
 Ascloha 531.  
 Ascomanni 521.  
 Asdingi 73. 74. 461.  
 Asen 48.  
 Asgard 44.  
 Ἀσχαλίγγιον 7.  
 Ἀσκατιάχκας ὄρος 302.  
 Ἀσκαυκαλῖς 7.  
 Ἀσκιβούργιον ὄρος 7.  
 Askr 8.  
 Astingi 73. 461.  
 Atel 719.  
 Ἀτελκούζου 751.  
 Ἀιησινός 12. 232.  
 Athaul 688.  
 Ἀιμονοί 127.  
 Atrebates 192. 215.  
 Attacotti 573.  
 Attandaland 515.  
 Ἀτίλλας 719.  
 Attorozi 600. 615.  
 Attuarii 100. 337. 341. 582.  
 Aturezani 600. 615.  
 Aulerci 166. 204. 209.  
 Aulziagri 715.  
 Austrasii 349. 389.  
 Austravia 157.  
 Austreleudi 389.  
 Austrfold 519.  
 Austrogothi 406.  
 Austrvegr 545.  
 Austrvindr 68.  
 Avantici 208.  
 Avari 727.  
 Aviones 152.  
 Aviri 715.  
 Ἀυαρηνοί 262.  
 Ἀυαροί 155.  
 Ἀυχάται 276.  
 Ἀυένδεάται 250.  
 Ἀυρουπῖνοι 250.  
 Ἀυταριάται 252. 253. 254.  
 Ἀυτεινοί 199.  
 Azalii 248. 256. 257.  
 Bacchus 29.  
 Bacenis 11. 94.  
 Βαγιβαρέα 568. 609.  
 Baias 366.  
 Baileclutha 573.  
 Βαῖμοι 118.  
 Βαινοχαῖμα 116. 366.  
 Bajocassini Saxones 386.  
 Βαῖουνηται 630. 632. 655.  
 Βαῖούρη 568.  
 Baiovarrii 364.  
 Bajucasses 204.  
 Baldr 31.  
 Balsamerland 661.  
 Baltia 270.  
 Bannomanna, Banto-  
 mannia 269.  
 Βάραγγοι 560.  
 Βαρδάριος 634.  
 Βαρδαριώται 757.  
 Bardi 110.  
 Bardores 709.  
 Βάρσεγος 9.  
 Barthi 675. 676.  
 Baschkiren, Basch-  
 gurdi 725. 748, in  
 Ungern 755.  
 Βασίλειοι 279. 281.  
 Basilia 269. 270.  
 Bastardia, Bastar-  
 ques 747. 748.  
 Bastarnae 70. 71. 127. 442. Bastarnioae  
 Alpes 4. 150.



- Batavi 100.  
 Batavia 101.  
 Βαταβοί 123.  
 Βέβρουες 259.  
 Bechelengi 632.  
 Becinga eg 505.  
 Befulci 736.  
 Bèheim 366. 641.  
 Belaci 208.  
 Βελεγεζίται 630. 632.  
 Belenus 33. 34.  
 Belgae 186.  
 Belgites 257.  
 Belgium 190.  
 Belinus, Βέλις 33. 34.  
 Belisana 33.  
 Βελοχρωμάτοι 609.  
 Bellovaci 186.  
 Βενιαδοί 235. 237.  
 258.  
 Beormas 688.  
 Beouuinida 68. 366.  
 367.  
 Βερβιάνοι 623.  
 Bergio 503. 506.  
 Bergion 194.  
 Bergos 195.  
 Bernberg 9.  
 Bernici 498.  
 Berunenses 237.  
 Βερζήται 630. 632.  
 Bessi 742.  
 Besunzane 601. 641.  
 642.  
 Betasii 214.  
 Bethenici 651.  
 Βήρωνες 163.  
 Biarmland 698.  
 Bibroci 203.  
 Bjelawesha 742.  
 Βιάσσοι 262.  
 Βίηγοι 261.  
 Bileres 722.  
 Bisontium 243.  
 Βίσουρυς 15.  
 Bissen 742. 754.  
 Βιθυνοί 258. 259.  
 Βίτιορες 709.  
 Bitugures 709.  
 Bituriges 166. 206.  
 Βλάγιοι 694.  
 Bleking 503.  
 Bober 16.  
 Boborane 663.  
 Bodiocasses 205.  
 Bodiontici 208.  
 Βοδοῦνοι 202.  
 Bohmen 641.  
 Boji 166. 167. 169.  
 171. 209. 244. 256.  
 379. 380.  
 Βόϊκι 609. 610.  
 Bojohaemum, Boi-  
 hemum 115. 171.  
 560.  
 Bojorum deserta,  
 Βοϊῶν ἐρημία 233.  
 245.  
 Boisci 708.  
 Bolgâr 722.  
 Βολγοχαιμ 116.  
 Borahtra pagus 92.  
 353.  
 Βοράδοι 694.  
 Borani 694.  
 Βοροῦσχοι 280.  
 Bosnien 613.  
 Bosona 613.  
 Bovoncae 688.  
 Βοιδίνοι 702.  
 Βοΐταιμον 116. 366.  
 Βούλανες 281. 695.  
 Βουλινοί 252.  
 Βουρυλώνες 262.  
 Βουρυθουζώνες 154.  
 Βουριδείησχοι 261.  
 Βουρούγουνδοι 280.  
 693. 696.  
 Βουσιάντεροι 92.  
 Βούτορες 134. 136.  
 Βωδηνοί 280. 281.  
 705.  
 Bragi 51.  
 Brahma 41.  
 Brandis 614.  
 Braniczewci 615.  
 Brannovices 209.  
 Brannovii 209.  
 Brennus 173.  
 Brenti 484.  
 Bretagne 194.  
 Breuci 254. 256. 257.  
 Breuni 235. 237.  
 586.  
 Βρύαρτες 199. 202.  
 235.  
 Brigantinus lacus 255.  
 Βρύες 258. 259.  
 Brigiani 207.  
 Brinir 63.  
 Brisigavi 310.  
 Britanni 193. 576.  
 Brittones 194. 573.  
 Brixentes 236.  
 Brizani 651.  
 Brodiontii 207.  
 Βρόγγος 175.  
 Bructeri 92. 328. 350.  
 Bruni 601. 615.  
 Βρύνοι 259.  
 Bugeenas 688.  
 Buccinobantes 9. 310.  
 Buchonia 9. 344.  
 Bückegebirge 11.  
 Buddha 42.  
 Bulgari 710.  
 Bureteri 92.  
 Burgundiones 155.  
 465. 695.  
 Buri 122. 123. 128.  
 458.  
 Busani 600. 615.  
 Buzhane 621.  
 Βυλλέρες 252.  
 Cadurei 206.  
 Caeracates 221.  
 Caeracsi 212.  
 Cajania 687.  
 Caledonia 196. 200.  
 Caledonio - Hiberni  
 196.  
 Caletes 187. 204.  
 Calucones 226. 236.  
 Cambri 574.  
 Cambus 15.  
 Camulus 33.  
 Camun 230. 237.  
 Cang 203.  
 Canninefates 102.  
 Cantium 192.  
 Cantvare 499.  
 Capellatium 312.  
 Carantani 617.  
 Careli 689.  
 Carneola 620.

- Carni 171. 248.  
 Carnia 620.  
 Carniolenses 620.  
 Carnutes 166. 205.  
 Caroascus pagus 215.  
 Carpi 697.  
 Carsowitae 681.  
 Cartris 145.  
 Cassi 203.  
 Cassubilae 664.  
 Castor 30.  
 Calacas mons 303.  
 Catalauni 205.  
 Catari 257.  
 Catenates 234. 238.  
 Catti 95.  
 Caturiges 207. 208.  
 Catuvellaun 203.  
 Caucalandensis locus 410.  
 Cauchi, Cauci 139.  
 Cavares 207.  
 Caviones 478.  
 Caziri 601. 616.  
 Celtae 65. 185.  
 Celtiberi 162.  
 Celtici 161.  
 Cemandri 708.  
 Cenimagni 205.  
 Cenomani 166. 167. 169. 204.  
 Centrones 209. 227.  
 Ceres 28.  
 Ceutrones 215.  
 Cevenna mons 3.  
 Chabilci 112. 226. 236.  
 Chaibones 152. 478.  
 Χαίβενοι 158. 159.  
 Χαίμαι 93. 103.  
 Χαϊτουάροι 121. 309.  
 Chakan 729. 739.  
 Χάλοι 151.  
 Chamavi 91. 526. 534. 582.  
 Χαροῦδες 151. 152.  
 Chasari 725. 743.  
 Chasuarii 113.  
 Chatti 95. 327. 328.  
 Chattuarii 99. 336.  
 Chauci 158. 584. 582.  
 Chaulci 142.  
 Chaviones 152. 477.  
 Χαῦροι 153.  
 Cheb 15.  
 Cherusci 105. 383. 384.  
 Χερυλλοῦς 750.  
 Chizzini 658.  
 Cholidici 644.  
 Chorutane 598. 618.  
 Chorwati 607. 622.  
 Chorwati bjellii 598.  
 Χοῦνοι 281. 727.  
 Chuzirozi 601. 615.  
 Chrethe 620.  
 Chub 15.  
 Churewala 586.  
 Chutici 644.  
 Cimbri 141. 151.  
 Circipani 656.  
 Claudius mons 174.  
 Cochina 14.  
 Cogeni 503. 507.  
 Colapiani 257.  
 Coldas 688.  
 Colodie 644.  
 Comagenus mons 5.  
 Comeus Apollo 289.  
 Conactia 569.  
 Condros 215.  
 Condruai 212. 213.  
 Consuantes 234. 238.  
 Conogardia 687.  
 Coralli 689.  
 Cornacates 257.  
 Cornubii 576.  
 Cornvealas 576.  
 Costoboci 696.  
 Cozar 756.  
 Cresfennae gentes 686.  
 Creinarii 620.  
 Criwe 675.  
 Crnogorci 613.  
 Crumbanaba 15.  
 Cubi 206.  
 Cugerni 85.  
 Cujavia 663.  
 Culm pagus 648.  
 Oumani 743.  
 Cumberland 575.  
 Cumbri 575.  
 Cumeoberg 5.  
 Cuni 755.  
 Curche 42.  
 Curi 681.  
 Curiosolites 204.  
 Curland 681.  
 Cusus 16.  
 Cutziagiri 715.  
 Cvenas, Cvenland, Cvense 275. 686. 687.  
 Cymry 193. 575.  
 Cynetes 161.  
 Cyuuarî 146. 149. 316.  
 Czechowé 641.  
 Czeremisi 688. 690.  
 Czjud' pomorakaja 689, sawolockaja 688.  
 Daci 260. 508.  
 Dacpetoporiani 262. 697. 700.  
 Dadozesani 601. 663.  
 Dacititates 234. 235. Δάκτιται 462.  
 Dagr 30.  
 Dalarne 545.  
 Daleminci 8. 3.  
 Daliterni 226. 227.  
 Dalmantii 643.  
 Dalmatae 253.  
 Dalreudini 570.  
 Δαρμόνιοι 201. 203.  
 Danaber 410. 591.  
 Danaster 410.  
 Δανδοῦροι 113.  
 Dani 508.  
 Danuhius 12.  
 Δαρδάνιοι 233. 234.  
 Δαρνοί 199.  
 Dassia 631.  
 Δαυξίωτες 158.  
 Dedotese 663.  
 Defena 576.  
 Detri 498.  
 Deistergebirge 11.  
 Δεξιῦραι 200.  
 Deßlunge 30.  
 Dentia 747.  
 Dentumoger 747.  
 Deomodas 575.  
 Derewljane 598. 621.

- Ἀέρωνος* 195.  
*Destarbenzon* 398.  
*Desuviates* 208.  
*Deutisca* 64.  
*Deutsch* 63.  
*Devonia* 576.  
*Δημήται* 202. 575.  
*Δημήτηρ* 28.  
*Διούονα* 762.  
*Diana* 29. 34. 39.  
*Diablintes* 205.  
*Διασίωνες* 254. 256.  
*Dicalidones* 571.  
*Διοκλητιανοί* 613.  
*Διόνυσος* 42.  
*Dispargum* 333.  
*Diutisca* 64.  
*Divona* 762.  
*Dnieper* 410.  
*Dniester* 410.  
*Δοβοῦνοι* 202.  
*Domnonii* 203. 576.  
*Donar* 23.  
*Donnersberg* 9.  
*Dosseri* 651.  
*Doxani* 651. 658.  
*Δουρότριγες* 192.  
*Δραγουβίται* 630. 631.  
*Drawän* 660.  
*Dregowicz* 598. 621.  
*Dreisima* 13.  
*Drevani* 660.  
*Δρουγουβίται* 625. 631.  
*Druna* 13.  
*Drusne stagnum* 669.  
*Δρύονες* 259.  
*Dubra* 14.  
*Dulgibini* 112.  
*Duljebi* 621.  
*Dusii* 46.  
*Dzidzielia* 39.  
*Dziewanna* 39.  
*Dziwica* 39.  
  
*Eastas* 267.  
*Eastengle* 497.  
*Eastseaxan* 498.  
*Ἐβλαροί* 199.  
*Eburones* 212.  
*Eburovices* 204.  
*Ectini* 207.  
  
*Edenates* 207.  
*Ἐδουοί* 209.  
*Egdhir* 519.  
*Egdinii* 208.  
*Eguituri* 207.  
*Eifelgebirge* 11.  
*Eistir* 267.  
*Ἐκτιάγ* 302.  
*Elba* 15.  
*Elbe, Elfe* 43. 44.  
*Elesyces* 167. 168.  
*Ἐλγούσαι* 201.  
*Ἐλικωχοί* 208.  
*Elisii* 124.  
*Ἐλουητίων ἔρημος* 120. 225. 305.  
*Ἐλουοί* 209.  
*Ἐλούωνες* 155.  
*Elsafs* 318.  
*Elstra* 15.  
*Elysii* 124.  
*Emaus pagus* 584.  
*Emesa* 16.  
*Ἐνάρες* 29. 294.  
*Ἐνετοί* 251.  
*Ἐνος* 12.  
*Enzin* 14.  
*Eostra* 30.  
*Ἐπίδιοι* 200.  
*Epona* 35.  
*Eptaradici* 600. 615.  
*Er, Ero* 23.  
*Eravisci* 257.  
*Erdély* 756.  
*Ἐρδίνοι* 199.  
*Ἐρημία Γειῶν Βοίων* 261. 255. 245.  
*ἔρημος Ἐλουητίων* 120. 225. 305.  
*Eridanus* 3.  
*Ἐρχουνιάτες* 256.  
*Ἐρχύνιος δρυμός* 2. 3. 6.  
*Ἐρμῆς* 42.  
*Ermland* 675.  
*Ersen, Ersanen* 690.  
*Estas* 267.  
*Ἐστία* 285. 286.  
*Ἐσιτώνες* 255. 236.  
*Estland* 670.  
*Estones* 267. 689.  
*Esubiani* 207.  
  
*Esubii* 205.  
*Etel* 719.  
*Ethelrugi* 503. 506. 507.  
*Eucii* 146. 501.  
*Eudoses* 152.  
*Euganel* 229. 230.  
*Euthio* 146. 501.  
*Evagrae* 503. 505.  
*Ἐξαμπαίος* 295.  
*Ἐξωβυγίται* 281.  
*Εὐμόνδοροι* 102. 104.  
*Eynafylki* 520.  
*Eystir* 267.  
*Eystridalir* 519.  
*Ἐζερίται* 633. 634.  
  
*Ἡθάγουροι* 299.  
*Ἡρακλῆς* 285. 287.  
  
*Falawa* 744.  
*Falmenna pagus* 213.  
*Falones* 744.  
*Φαραδεινοί* 154.  
*Færeyjar* 540. 541.  
*Φάργανοι* 560.  
*Φαυόναι* 158. 159.  
*Fenni* 272.  
*Fergunna* 8. 10.  
*Fertini* 257.  
*Fervir* 159. 503. 505.  
*Fiadhryndaland* 515.  
*Fichtelgebirge* 8.  
*Finnaithae* 159. 503. 504.  
*Finneidhi* 159. 504.  
*Finnen* 272. 683.  
*Finnenses* 504.  
*Finnmörk* 520. 687.  
*Φίννοι* 156. 274.  
*Finwedi* 504.  
*Fiörgyn* 10. 27.  
*Φιραισοί* 158. 159.  
*Firdhir* 519.  
*Firgun* 10.  
*Flevo, Flevus* 14.  
*Flins* 58.  
*Focunates* 237.  
*Fold* 519.  
*Forniötr* 43.  
*Forsderen liudi* 601. 623.

Foraeti 31.  
 Fosi 108.  
 Fosite 31.  
 Φουνδοῦσαι 151. 152.  
 Φουργισαίς 318.  
 Fraganco 601. 641. 642.  
 Φραγγοχωρίον 612.  
 Franci 525.  
 Francia Rhenensis 350.  
 Frankenwald 7. 8.  
 Frea 25. 26.  
 Fresiti 601. 663.  
 Freyr, Freyja 27. 28. 29.  
 Frizzo 28.  
 Frigg 26.  
 Frisaevo 138.  
 Frisia minor, Eydo-  
 rensis 399.  
 Frisiabones 137. 138.  
 Frisii 36. 397. 582.  
 Φρουγοειδῶνες 280. 281. 695.  
 Φρύγες 258.  
 Φρύγαι 252.  
 Fugalesbero 9.  
 Fugleri 11.  
 Fuldaba 15.

Gabali 206.  
 Γαβραντοῦντες 203.  
 Γάβρητα 6. 7.  
 Γαδηνόι 201.  
 Gael, Gail 58. 65. 196. 572. 761.  
 Γαγγανόι 199. 203.  
 Gaideli 570. 761.  
 Γαισάτοι 246.  
 Γαλάται 61. 62. 63. 65. 66.  
 Galatia 182.  
 Γάλαξοι 633.  
 Γαλίνδοι 271. 674.  
 Galinditae 674.  
 Galli 65. 66.  
 Gallitae 207.  
 Gallograecia 182.  
 Galwedra 575.  
 Γαμβριούνοι 85.  
 Gambriuii 83. 85.

Gaoidhal 57. 569. 761.  
 Gardarsholm 542.  
 Gardhariki 546.  
 Gardingi 74. 461.  
 Gaulardalr 520.  
 Gautar 158. 511.  
 Gauti 511.  
 Gautigoth 511.  
 Gautunni 407.  
 Γαύβρητα 6.  
 Geatas 500. 611.  
 Gebennici montes 3.  
 Geiduni 215.  
 Gelones 198.  
 Genauni 237.  
 Gepidae 436.  
 Germani 59. 60. 61. 212. 506. 534. 760.  
 Γέμαρα 60.  
 Gestrekaland 515.  
 Getae 260. 403.  
 Gelbae 672.  
 Gotwezitae, Getwe-  
 sia 677. 678.  
 Gevise 499.  
 Γή 285. 287.  
 Γηούνοι 281.  
 Gioti 500.  
 Girvii 498.  
 Glomuzi 645.  
 Glopeani 600. 615.  
 Godhaheimr 44.  
 Godfrid und Sigfrid,  
 Normannen 553.  
 Godusceni 591.  
 Golensizi 601. 641. 642.  
 Γομάρεις 60.  
 Γορδοστέροισι 628.  
 Gothi 401, minores 429, Tetraxitae 450.  
 Gothini 122. 123. 171.  
 Gothiscandza 158.  
 Gotland 500. 512.  
 Gotschoer 589.  
 Γορθία 452.  
 Γορθία ἐν ὄνῃ bei  
 Prokop 441.  
 Gotwezia 678.  
 Γούται 158. 511.  
 Γουζηχά 591.  
 Gozia 420.

Graecogalatia 182.  
 Grajoceli 208.  
 Grannii 503. 506.  
 Grenmar 519.  
 Greutungi 406.  
 Grisia 447. 448.  
 Gronland 542.  
 Gröfshulgarren 732.  
 Grudii 215.  
 Guarri 152. 561.  
 Guberni 85.  
 Gudden 673.  
 Gudhbrandsdalr 519.  
 Gudusceni 590.  
 Guenet 575.  
 Gugerni 85.  
 Guidi urbs 571.  
 Guss 745.  
 Gutia 420.  
 Guttalus 16.  
 Gutthiuda 134.  
 Guttones 134.  
 Gwoda 21.  
 Gwynez 575.  
 Gwyzel 569.  
 Γύθωνες 154.

Habula 15.  
 Hadhaland 519.  
 Haesti 267.  
 Halja 44.  
 Hallin 503. 506.  
 Hålogaland 520.  
 Hameland 91. 536.  
 Harii 121.  
 Hart, Harz 11.  
 Harudes 152.  
 Hasberg 10.  
 Hassii 547.  
 Hasting 555.  
 Hattera 356. 337.  
 Havella 15.  
 Heidhmörk 319.  
 Heimar, Heime 44.  
 Heimdalr 30. 31.  
 Hel, Hella 44.  
 Helisii 124.  
 Helluland 77. 543.  
 Hellusii 77. 275.  
 Helmil 503. 504.  
 Helsingjaland 544.  
 Helvecones 124. 155.

- Helvetii 171. 222.  
 Holvi 209.  
 Heneti 251.  
 Hercules 24. 25, Magnusanus, Saxanus 46.  
 Hercuniates 256. 257.  
 Hercynius saltus 2. 3. 5. 6.  
 Herdalir 545.  
 Heredhaland 525.  
 Hermini 675.  
 Herminones 70. 71. 75. 80.  
 Hermodhr 31.  
 Hermunduli 104.  
 Hermunduri 102.  
 Heruli 476. 489.  
 Herus 542. 570.  
 Hessi 547.  
 Hestia 267.  
 Hesus 52.  
 Hetumoger 751.  
 Hevelli 651.  
 Hiaktland 540.  
 Hibernia 193. 194. 199.  
 Hiedraha 9.  
 Hilara 15.  
 Hilinones 653.  
 Hilleviones 76. 77. 82.  
 Hircanus saltus 6.  
 Hirri 156.  
 Hister 12.  
 Hlér 43.  
 Hlódhyn 27.  
 Hludana 27.  
 Hochwald 9.  
 Hóðhr 3.  
 Hólmgardhr 546.  
 Hólmeygir 519.  
 Holtsat 595.  
 Holstein 596.  
 Hórdhaland 519.  
 Hórdhar 152. 507. 519.  
 Horesti 200.  
 Horiti 602. 610.  
 Hoseri 537.  
 Hringariki 519.  
 Hringus 737. 738.  
 Hundesruche 9.  
 Hunedeus 537.  
 Hungari 746.  
 Hunni 501. 706.  
 Hunnivar 726.  
 Hunta 16.  
 Hunuguri 715.  
 Hvicce 499.  
 Hydorus 9.  
 Jadhar 519.  
 Ἰαδοῦας 16.  
 Ἰαυγαυοί 203.  
 Jagista 14.  
 Jam 688. 689.  
 Jamtaland 544.  
 Japydes 48.  
 Jarmenses 675.  
 Jarnberaland 545.  
 Jasi 256. 257.  
 Ἰάσιοι 256.  
 Jaszag 755.  
 Jazwingi 677.  
 Jazyges 279. 280. 755.  
 Ἰάζυγες Μεταναστάς 282.  
 Jazygia 755.  
 Iheres 163. 167. 168.  
 Ihisa 15.  
 Idar 9.  
 Ἰδραί 281.  
 Jeder sylvia 9.  
 Jemerii 208.  
 Ἰέρων 193.  
 Jesen, Jessen 40.  
 Ἰγγόλωνες 99.  
 Igonta 242.  
 Ἰγυλλίωνες 677. 696.  
 Ἰχάριοι 209.  
 Ἰλιγγαί 127.  
 Illyrier 250.  
 Illyrii proprie dicti 252.  
 Inaxungis 677. 688.  
 Ingaevones 70. 71. 73. 76. 81. 82.  
 Ingari 689.  
 Ingunnar - Freyr 28. 74.  
 Ingvin 74.  
 Inthrandir 520.  
 Insuhres 166. 167. 170. 224.  
 Ἰντινέργιοι 99. 305.  
 Iördh 26. 28.  
 Iöttnar 43.  
 Iötunheimr 44.  
 Ἰουεργιοί 192. 199.  
 Ivisa 13.  
 Iraland 542.  
 Irminsul 45.  
 Isara 13.  
 Isarci 237.  
 Isis 40.  
 Island 540. 541.  
 Ismaelitae in Ungern 754.  
 Ἰσομβρες 167.  
 Istaevones 70. 71. 75. 81.  
 Iater 19.  
 Istri 253.  
 Itargus 237.  
 Itil 719.  
 Itimari 708.  
 Jugantes 205.  
 Jugra, Jugrici 689.  
 Jugurr 739.  
 Jul, Julius 47.  
 Juno 28.  
 Jupiter 25. 24. 28. 33. 36.  
 Jura 7.  
 Jutae, Juthae 146. 499.  
 Juthungi 312.  
 Ivar Lodbroks Sohn 527.  
 Ivarus 13.  
 Iveragh 199.  
 Ἰόρκας 274. 500.  
 Izhorci 689.  
 Κάβαροι 753.  
 Κάγγαρ 743.  
 Καρχαριοί 203.  
 Kainulaiset 687.  
 Καληδέριοι 196. 200. 567. 571.  
 Καλούκωνες 112. 226.  
 Καμανοί 91. 92. 96.  
 Κάμποι 121. 122. 509.  
 Καμψιανοί 90. 91.  
 Καναλιται 615.  
 Kænir 275. 686.  
 Kænugardhr 687.

**Κάντιοι** 192.  
**Καούλκοι** 112.  
**Κάρβωνες** 271.  
**Karelia** 689.  
**Καρεῶται** 274. 280.  
**Kári** 45.  
**Καρινοί** 200.  
**Καρινοί** 99. 305.  
**Καρίωνες** 281.  
**Καρνονάχαι** 200.  
**Καρπάτης ὄρος** 3. 699.  
**Καρπιανοί** 281. 698.  
**Κάρπης ποταμός** 12.  
**Καρποδάχαι** 699.  
**Κασουάροι** 113.  
**Kaszeb** 664.  
**Καθύλκοι** 113.  
**Καίλαροι** 276.  
**Κάπταροι** 616.  
**Καυευχλανοί** 203.  
**Kaumberg** 5.  
**Καυκοήνσιοι** 261.  
**Καῦχοι** 199.  
**Κέχιοι** 641.  
**Kelten** 65. 160, ibe-  
 rische 161, itali-  
 sche 164, an der  
 Donau und den Al-  
 pen 170, illyrische  
 172, makedonische,  
 thrakische 180, asi-  
 atische 181.  
**Κελτοί** 65. **Κελτίβη-  
 ρες** 165. **Κελτολίγνες**  
 168. **Κελτοσχύθαι**  
 130.  
**Κέμμενα ὄρη** 3.  
**Κέννοι** 327.  
**Kerkonosze** 8.  
**Κέτιον ὄρος** 5.  
**Κιάγεισοι** 262.  
**Κιέχοι** 641.  
**Kirjalaland, -botnar**  
 689.  
**Κλαυτινάτιοι** 234. 238.  
**Κοβανδοί** 151.  
**Κόγνοι** 123.  
**Κοισιοβῶποι** 261. 696.  
**Κόλδουοι** 118.  
**Κολετιανοί** 256.  
**Κόνιοι** 161.  
**Κορδισιαί** 175.

**Κοριόνδοι** 199.  
**Κοριτανοί** 202.  
**Κορκοντοί** 123.  
**Κορναούϊοι** 200. 202.  
**Κόσσινοι** 675.  
**Κοιήνσιοι** 261.  
**Κοτινοί** 123.  
**Κοτουάντιοι** 234. 238.  
**Κοτρίγουροι, Κοιρά-  
 γηροι, Κοιζάγηροι**  
 712. 716.  
**Κούαδοι** 118.  
**Κουρίωνες** 121. 309.  
**Κουιαύργουροι** 711.  
**Krajnci** 620.  
**Krischna** 42.  
**Kriwiczi** 622.  
**Krkonoské bory** 8.  
**Krodo** 25.  
**Humanien** 755.  
**Kunsäg** 755.  
**Kvænir** 686.  
**Kwenen** 686.  
**Kycini** 656.  
**Κύνητες, Κυνήσιοι**  
 161.  
**Κύτινοι** 256.  
  
**Labe** 15.  
**Lacringi** 462.  
**Lada** 39.  
**Laemonii** 682.  
**Laeti** 580.  
**Laevi** 169.  
**Lageni, Lagenia** 569.  
**Lagina** 16.  
**Λαυκοβάρδοι** 95. 109.  
**Lami** 681. 688.  
**Lammethin, Lamo-  
 tina terra** 682.  
**Langobardi** 94. 95.  
 109. 471.  
**Λάκοι** 167. 169.  
**Lappen** 687.  
**Læsjar** 605.  
**Latobrigi** 236.  
**Latovici** 256. 257.  
**Lausitz, Ober-, Nie-  
 der-** 646.  
**Λεβεδία** 750.  
**Λερέχιοι** 167. 169.  
**Lech** 12. 13.

**Lechen** 603. 604.  
**Λεμαννόγιος κόλπος**  
 201.  
**Lemovices** 204.  
**Lemovici** 206.  
**Lemovii** 155.  
**Lendizi** 601. 615.  
**Lentienses** 309.  
**Λενζενίνοι** 605. 662.  
**Lepontii** 230. 236.  
**Letani** 578.  
**Letavia** 577.  
**Letewicion** 578.  
**Lethowini** 679.  
**Leti** 580.  
**Letnica** 40.  
**Lettgalli** 682.  
**Lettbones** 679.  
**Letti** 682.  
**Leuci** 217.  
**Levacii** 215.  
**Lexovii** 204.  
**Λεῦνοι** 254. 258.  
**Λευῶνοι** 158. 159.  
**Ljachowe** 598. 603.  
**Libici** 169.  
**Libui** 169.  
**Liburni** 255.  
**Licates** 254. 258.  
**Licca** 13.  
**Licicaviki** 605.  
**Lidvicce** 578.  
**Ligauni** 208.  
**Λίγγαι** 127.  
**Ligii** 124. 442.  
**Ligures** 167. 168.  
**Λίχτας** 12.  
**Limigantes** 692.  
**Linagga** 652.  
**Lindisfari, Lindis-  
 varo** 498.  
**Lindisfarnenses** 498.  
**Lingones** 166. 169.  
 209.  
**Liothida** 503. 506.  
**Lippa, Lippia** 14.  
**Liti** 580.  
**Liticiani** 578. 580.  
**Litwani** 679.  
**Liubuzzi** 653. 658.  
**Liutici** 655.  
**Livones** 689.

- Llydaw 577.  
Loegria 571.  
Logana 14.  
*Λόγγονες* 209.  
Logi 45.  
*Λογίῳνες* 124.  
Logne 16. 391.  
Loiba 8.  
Loki 50. 51.  
Lovia 8. 649.  
*Λουγίδουνον* 125.  
*Λούγιοι Ὀμανοί, Λοῦ-  
νοι, Βούροι* 125.  
*Λοῦγοι* 200.  
*Λοῦτοι* 124.  
*Λούνα ὕλη* 4. 118.  
*Λουπίας* 14.  
*Λούσῳνες* 162.  
Luarasici 36.  
Lucolane 601. 663.  
Luczane 642.  
Lugii 124.  
Lupia, Luppia 14.  
Lupiglaa 601. 641.  
Lupiones 124. 443.  
Lusici 645.  
Lutetia 205.  
Lutevani 208.  
Luticzi 598. 655.  
Lygii 124.  
*Λύγιοι* 126.
- Madschâr 747.  
Madschûs 532.  
Magaria 747.  
*Μαγνῶται* 199.  
Magni 21. 52.  
Magontiacum 14.  
Magyar 745. 747.  
Mähren 659.  
*Μαιάται* 201. 567.  
*Μαιήτις* 296.  
*Μανάπιοι* 199.  
Mandubii 209.  
Mâni 29.  
Manimi 124.  
*Μανιοί* 252.  
Mannabheimr 44.  
Mannus 72.  
Mærafylki 519.  
Maraba 16. 639.  
Marciana sylva 10.
- Marcomanni 114. 364.  
365. 521.  
Marcomannicum bel-  
lum 120.  
Margus 173.  
Marharîi 600. 640.  
*Μαριανδυνοί* 258.  
Marici 169.  
Marisia 447. 448.  
Markamenn 518.  
Markir 518.  
Markland 545.  
Maroaro 602. 639.  
*Μαρουίγγοι* 121. 305.  
Mars 22. 23. 24. 29.  
33. 56. 37.  
Marscinerland 661.  
Marsi 86.  
Marsigni 122.  
Marus 16. 639.  
Masovia 662.  
*Μασσαγέται* 301.  
Mattiaci 98.  
*Ματτιαχόν* 98. 762.  
Mattium 98. 762.  
Mauringa 472.  
Mazaei 254. 255.  
*Μάζαροι* 747.  
Mazowszane 598. 662.  
Mediolanum 202. 762.  
Mediomatrici 217.  
*Μεδοβιθυνοί* 258.  
Medulli 207. 208.  
*Μελάγχλαινοι* 274.  
278.  
Meldi 205.  
Memini 208.  
Mempiscus pagus 211.  
Menapii 209.  
Mentonomon 269.  
Meore 505.  
Mercii 497.  
Mercurius 21. 24. 29.  
32. 53.  
Merehani 600. 640.  
Merens, Merja 688.  
690.  
*Μέρται* 200.  
Meszczera 690.  
*Μηλίβορον ὄρος* 11.  
Middelengle 498.  
Middelseaxan 499.
- Midhgardhr 44.  
Milcieni 645.  
Milda 15.  
*Μιλληγγοί* 634.  
Miloxi 600. 615.  
Minerva 29. 33.  
Miörs 86.  
Mirce 497.  
Mirri 688. 690.  
*Μίτρα* 286. 288.  
*Μίθρας* 29. 288.  
Módhi 21. 52.  
*Μοενινοι* 249.  
Moenus 14.  
Moesogothen 429.  
Mogerii 747.  
Mogus 14.  
Molnuuinida 68. 647.  
Mokscha 690.  
Moldawa 15.  
Momonía 569.  
Mons-Comianus 5.  
Montenegriner 613.  
*Μοραβία ἡ μεγάλη* 640.  
Morana 40.  
Moravi 659.  
Morawa 16. 173. 639.  
Mordens, Mordwa  
688. 690.  
Morea 629.  
Morezini 652.  
Morini 209.  
Morizani 652.  
Mosa 14.  
Mosella 14.  
Moxel, Moxii 690.  
*Μουγίῳνες* 133.  
Muroma 688. 690.  
Muspellsheimr 44.  
Muspilli 44.  
*Μυγδόνες* 258.  
*Μυσοί* 258.
- Naba 13.  
Nablis 587.  
Nadrowitae 675.  
*Ναγνῶται* 199.  
Nabanarvali 124.  
*Ναμνῖται* 205.  
Nanna 51.  
Nannetes 205.  
Nantuates 227. 228.



- Næriki** 515.  
**Narisci** 117. 585.  
*Νάσχοι* 281.  
**Nattangi** 675.  
**Naumudalr** 520.  
**Nava** 14.  
**Navego** 688.  
*Ναίαροι* 281.  
**Nemaloni** 207.  
**Nementuri** 207.  
**Nemetes** 217.  
**Nergia, Neria** 669.  
**Nerigon** 195.  
**Neriki** 515.  
**Neriuani** 600. 615.  
*Νερούσιοι* 208.  
*Νεριτεράνες* 113.  
**Nerthus** 26. 27. 79.  
**Nerusi** 207.  
**Nervii** 214.  
**Neustrasii** 549.  
*Νευροί* 278.  
**Nice** 646.  
**Nicer** 14.  
**Niduari** 575.  
**Njemetz** 68.  
**Niflheimr** 44.  
**Nija** 46.  
**Niördhr** 30.  
**Nisici** 646.  
**Nissa** 16.  
**Nitiobriges** 206.  
*Νόαρος* 175.  
**Nordalbingi** 395.  
**Nordfriesen** 599.  
**Nordgau** 374.  
**Nordhan - hymbre** 497.  
**Nordhdalr** 518.  
**Nordhmæri** 519.  
**Nordliudi** 595.  
**Nordmanni** 516.  
**Nordschwaben** 362. 364.  
**Nordthuringia** 559.  
**Nordwald** 6. 7.  
**Noregr** 517.  
**Norici** 171. 239. 376. 588.  
**Normandie** 538.  
**Normannen** 521, dänische 524, norwegische 537, schwedische 545, russische 547.  
**Nornen** 45.  
**Norsavi** 563.  
**Nortabtrezi** 600. 655.  
**Norwegia** 517.  
**Nótt** 50.  
*Νουάνται* 201.  
**Nuithones** 146. 149.  
**Obaccar, Obacra** 16.  
*Ὀβιοι* 152. 471.  
**Obodriti** 654.  
*Ὀβρίγγας* 14. 579.  
**Odenwald** 10.  
**Odinn, Odhinn** 21.  
**Odora** 16.  
**Oegi** 43.  
*Ὀφλώνες* 281.  
*Ὀγμιος* 34.  
*Ὀγώρ* 299. 713.  
**Ogra** 15.  
**Ohrze** 15.  
*Ολόρπαια* 295.  
*Οιόσυρος* 285. 287. 289.  
*Ὀκρα* 2. 5.  
*Ὀλβια* 2.  
**Olibriones** 578. 579.  
**Ölvaldi** 30.  
*Ὀμβριχοί* 164.  
*Ὀμβρωνες* 262.  
**Onestrudis** 15.  
*Ὀνόγουροι, Ὀνογούν-δουροι* 713. 719.  
**Opolini** 601. 641. 663.  
**Oratelli** 207.  
**Ordovices** 202.  
**Orkadalr** 520.  
**Orkneyjar** 540.  
*Ὀρχύνιος δρυμός* 2. 6.  
**Ormaland** 675.  
**Orobii** 250.  
**Oromansaci** 212.  
**Oscheri** 557.  
**Oseriates** 256. 257.  
**Osericta** 270.  
**Osi** 122.  
*Ὀσιλοι* 281.  
*Ὀσιοι* 271.  
**Osismii** 204.  
**Oskold und Dir** 566.  
**Osning** 11.  
**Osseten** 703.  
**Ostarrichi** 373.  
**Osterabtrezi** 600. 614.  
**Osterliudi** 589.  
**Ostfali** 588.  
**Ostfriesen** 598.  
**Ostgothen** 420.  
**Osti** 267.  
**Ostrogard** 546.  
**Ostrogothae, Ostgauten** 503. 512.  
**Ostrogothi** 407.  
**Otingi** 503. 505.  
**Ouin** 67.  
**Ovacra** 16.  
**Ovadiates** 208.  
**Oxiones** 275.  
**Oxubii** 208.  
*Ὀυαδικάσσιοι* 205.  
*Ὀυαχομάγοι* 200.  
*Ὀυανδαλικὰ ὄρη* 8. 445.  
*Ὀυὰρ καὶ Χουνί* 726. 728.  
*Ὀυαρχωνίται* 726. 750.  
*Ὀιαργίωνες* 99. 305.  
*Ὀυαριστιοί* 117.  
*Ὀυελλέβοροι* 199.  
*Ὀυέλται* 271. 272. 655. 679.  
*Ὀυενδιάθτιοι* 208.  
*Ὀυενέδαι* 67. 266.  
*Ὀυενίχοντες* 200.  
*Ὀυένιοι* 256.  
*Ὀυεννίχιοι* 199.  
*Ὀυέννωνες* 254. 256.  
*Ὀυεργιόνιος Ὠκεανός* 194.  
*Ὀυεσδιάντιοι* 208.  
*Ὀυγγροι* 746.  
*Ὀυγυροι* 712. 718.  
*Ὀυΐαδος* 16.  
*Ὀυΐβίωνες* 281.  
*Ὀυΐδρος* 14.  
*Ὀυΐρουνοι* 155.  
*Ὀυΐρουνον* 153.  
*Ὀυΐσβούργιοι* 123.  
*Ὀυΐσουργις* 15.  
*Ὀυΐσιτούλας* 16.

- Οὐτίσπολ 90. 505.  
 Οὐλίνοι 623.  
 Οὐλίζουροι 709.  
 Οὐλίγουροι, Οὐλγού-  
 γουροι, Οὐλγού-  
 γούνδουροι 712.  
 713. 719.  
 Οὐρνοι 301. 727.  
 Οὐοδία 199.  
 Οὐργου 279. 280.  
 Οὐρουγούνδοι 280.  
 694.  
 Οὐρωγοι 695.  
 Οὐτερνοι 199.  
 Οὐτίγουροι, Οὐτούρ-  
 γουροι 711. 712.  
 Οὐζ, Οὐζοί 743.  
 Ουανός 289.  
 Ουαδίζκονα 205.  
 Ουαίκοι 267. 268. 269.  
 Ουαίωτες 267. 269.  
 Ουαδινολ 201.  
 Pacullus 41.  
 Pacmani 212.  
 Παγανολ 613.  
 Pagenza 14.  
 Παγίριται 274. 280.  
 Παίονες 255.  
 Palas 311. 312.  
 Pannonii 254.  
 Παπείος 285. 286. 287.  
 Parabatae 129.  
 Παραλάται 276.  
 Parathani 352.  
 Parisii 205.  
 Παρίσοι 202. 203.  
 Παρμακάρποι 121.  
 Parini 689.  
 Partheni 252.  
 Parthi 744.  
 Pascatir 748.  
 Patrimpe 41.  
 Πατρίμακτιαι 742.  
 Pauoisi 375.  
 Pecinaci 742.  
 Pecnera 688. 689.  
 Πεδύλοι 209.  
 Peiso lacus 253. 243.  
 Pelendones 162.  
 Pelso lacus 245.  
 Peninus Deus 5. 34.  
 Perkunos 41.  
 Perm 688.  
 Perun 56.  
 Perustae 254. 255.  
 Petrocorii 206.  
 Peucini 70. 71. 128.  
 130. 442.  
 Πευλίνα όρη 4. 150.  
 Plesnuzi 600. 615.  
 Pictavi 206.  
 Picti 567. 568. 571.  
 Pictones 206.  
 Πίττιγοι 262.  
 Πιενγίται 262.  
 Pikullos 41.  
 Piti 436.  
 Pleichani 505.  
 Pleumoxii 215.  
 Podaga 59.  
 Podlachien 679.  
 Pogesani 675.  
 Pogoda 59. 40.  
 Polabi 654.  
 Polesia 679.  
 Poljane 598. 621.  
 Pollexiani 679.  
 Pollux 30.  
 Poloczane 598. 621.  
 Poloni 662.  
 Polowci 744.  
 Pomesani 674.  
 Pomorani 663.  
 Porahani 552.  
 Porenut 57.  
 Porevithus 58.  
 Postinagi 742.  
 Ποτομακίγνσιοι 261.  
 Potrimpos 41.  
 Powisia 576.  
 Praedenecenti 614.  
 Praetulci 736.  
 Πρεδενέγνσιοι 261.  
 Pre tonolant 577.  
 Pripegala 38.  
 Prissani 601. 615.  
 Priye 40.  
 Πρύθιγγοι 407. 422.  
 Prowe 57. 38.  
 Prusi, Prussi 670.  
 671. 674.  
 Πρυγγη πόλις 160. 161.  
 Quadi 117. 462.  
 Radantia 14.  
 Radegast 38. 39.  
 Radunicz 622.  
 Ραδινολ 201.  
 Raeti 171. 228. 586.  
 Ragnacii 503.  
 Ragner 556.  
 Ragwald 566.  
 Raring, Ræng 665.  
 Ræingar 665.  
 Ρακαλίνοι 281.  
 Rani 661.  
 Ránriki 503. 519.  
 Ρακαλίνιοι 261.  
 Ratensa 16.  
 Ratenzuvinida 68.  
 617.  
 Raumariciae 503.  
 Raumariki 503. 519.  
 Raumsdalr 520.  
 Rauraci 222.  
 Re 665.  
 Redarii 656.  
 Redra 656.  
 Refennae gentes 685.  
 Reganus 15.  
 Reidhgotaland 500.  
 Remi 186.  
 Remniscans 688. 690.  
 Rerefenni 685.  
 Reregi 654. 658.  
 Reric 654.  
 Reto 25.  
 Reudigni 150. 316.  
 Ρήγγοι 192.  
 Rhæti 228. 586.  
 Rheda 23.  
 Rhedones 204.  
 Rhenus 15.  
 Rheteri 656.  
 Rhöne 9.  
 Riedere 656.  
 Riesen 42. 43.  
 Riezani 653.  
 Ριγούσχοι 256.  
 Rindr 27.  
 Rip mons 2. 641.  
 Ρίπαι, Ρίπαι όρη 2.  
 Riparii 545. 578.  
 Rislus 522.

Roxolani 279. 280.  
282. 283.  
Ρουάντιοι 254. 258.  
Ρουνιάται 254. 258.  
Ρουτίλαιοι 155.  
Rucinates 254. 258.  
Rugiacvithus 37. 665.  
Rugiani 664.  
Rugii 154. 484. 489.  
Rugiland 475. 486.  
Rugusci 256.  
Ruja, Rujani 665.  
Rujewit 37. 665.  
Rumunje 264.  
Runi 664.  
Rurik, Sineus und  
Truwor 566.  
Russi 555.  
Ruteni 206.  
Rygir 154. 507. 519.  
Ρυγίνοι 630.  
Rzip 2. 641.

Σαβαλλυγοι 131.  
Σαβαροισαύαλοι 749.  
Σάβιροι 711. 715.  
Sabis 14.  
Σαβύχοι 262.  
Σαγουδάροι 650. 651.  
Sækonungar 524.  
Σάλας ποταμός 15.  
Salassi 166. 168. 207.  
Σαλιδέναιοι 262.

Σαργάνιοι 281.  
Sarkol 742.  
Sarmatae 277. 282.  
283. 891.  
Σαρματικά ὄρη 4.  
Sarowa 646.  
Σαρσέλι 714.  
Sarunetes 256.  
Satagarii, Satages  
703. 704. 709.  
Satjawrata 46.  
Savincates 208.  
Saviri 715.  
Sarnot 24. 25.  
Saxones 150. 380.  
490, in Siebenbūr-  
gen 756.  
Σαύαροι 280.  
Σαυρομάται 277.  
Scaldis 14.  
Scalowitae 676.  
Scandinavia 157. 158.  
Scandza 157.  
Schiwa 41.  
Schlesien 663.  
Schottland 571.  
Sciri 156. 486. 489.  
Sclaveni, Sclavi 68.  
69. 593.  
Sconeg 157.  
Scordisci 172. 256.  
257.  
Scordus 176.

Selones 682.  
Selpuli 646.  
Sembli 675.  
Semigalli 681.  
Semland 676.  
Semnonos 15.  
Senones 13.  
167. 169. 2.  
Σέντιοι 208.  
Σεούακες 242.  
Sequani 209.  
Seraucici 601.  
Serbi 607.  
Σέρβιοι 623.  
Serrapilli 25.  
Serretes 257.  
Serske 642.  
Sesuvii 204.  
Σετάντιοι 203.  
Sette Commi  
Σήμανα ὄλη 1.  
Σίνσιοι 262.  
Siäländ 510.  
Σιβίνοι 155.  
Sicobotes 43.  
Siculi 756.  
Σιδηνοί 154.  
Σιδόνες 127.  
Σιδωνες 57. 1.  
Siebenbürger  
Sjewero 598.  
Sif 27.  
Sisa 14.

- Silures 202.  
 Silvanectes 203.  
 Σιμενοί 202. 203.  
 Similes montes 9.  
 Σίρβοι 608.  
 Sitiwrat 46.  
 Sitones 57. 157.  
 Sittici 600. 615.  
 Siusli 645.  
 Siwa 59.  
 Skadhi 30.  
 Skáney 157. 159.  
 Σκάρδος 176.  
 Skipetaren 258.  
 Σκλαβηνοί, Σκλάβοι 68. 69. 592.  
 Σκολότοι 276.  
 Skön 520.  
 Skrælingjar 544.  
 Skridefinnen 684.  
 Skythen 275.  
 Slawen, Slowene 68. 69, bulgarische, moesische 606, illyrische 607, an den Alpen 616, russische 621, griechische 624, deutsche 636, fränkische 646, thüringische 648, sächsische 660.  
 Slawonien 612.  
 Sleenzane 601. 663.  
 Slonenses 678.  
 Slowaken 640.  
 Slowenci 618.  
 Slowjene 621.  
 Smeldingi 651.  
 Σμόλενοι 633.  
 Snioland 542.  
 Sobamogera 757.  
 Sogiontii 207.  
 Sogn 519.  
 Söl 29.  
 Sóleyjar 519.  
 Solling 11.  
 Sorabi 642.  
 Σόροσγοι 695. 708.  
 Σουάβοι, Σουαβία 589.  
 Σουβάνεκτοι 205.  
 Σουβάττιοι 89.  
 Σουβδελίτια 652.  
 Σούδητα ὄρη 8.  
 Σουδινολ 122. 271. 674.  
 Σουήβοι Λαγγοβάροιοι 94. 95. 97. 110.  
 Σουήβος ποταμός 16. 131.  
 Σούλαγες 695.  
 Spali 67.  
 Sparbyggjafylki 520.  
 Spehteshart 10.  
 Spessart 10.  
 Σπόροι 58. 67. 595.  
 Sprewa 15.  
 Srb 58. 607.  
 Srbje 642.  
 Stadici 600. 615.  
 Σταυᾶνοι 271.  
 Steigerwald 10.  
 Steinberg 9.  
 Stioradalr 520.  
 Stoderani 651.  
 Στουῖρνοι 281.  
 Stræcled-Vealas 574.  
 Strindafylki 520.  
 Stromschnellen des Dniepers 556.  
 Στρυμόνιοι 259.  
 Sturmarii 595.  
 Suanetes 236.  
 Suapa 55.  
 Suardones 154.  
 Suavia 589.  
 Subveans 157. 514.  
 Sudhan-hymbre 497.  
 Sudhreyjar 540.  
 Sudhrmannaland 515.  
 Sudhscaxan 499.  
 Sudowitae 674.  
 Suessiones 186.  
 Suethans 157. 502. 514.  
 Suethidi 503. 514.  
 Suetri 207. 208.  
 Suevi, Suavi 55. 56. 57. 80. 94. 95. 119. 312. 315. 328. 363. 449. 455. 464.  
 Sugambri 85.  
 Suiones 57. 156. 513.  
 Sulevi 46.  
 Sukfi 46.  
 Sulicz 622.  
 Sunici 213.  
 Sunndalr 518.  
 Sunnmæri 519.  
 Suntal, Süntel 11.  
 Svantovitus 35.  
 Sveon 157. 514.  
 Sviar 157.  
 Svithiðb 515.  
 Swarzwalt 10.  
 Swjatowit 35. 36. 760.  
 Sydroc 537.  
 Συγγούλ 750.  
 Sygnir 507. 519.  
 Syscle, Syssyle 602. 643.  
 Székelyek 756.  
 Ταβιτ 285. 286.  
 Tadschik 302.  
 Tadzans 688.  
 Τάγροι 281.  
 Ταΐζαλοι 200. 201.  
 Talaminzi 600. 644.  
 Tamesa 202.  
 Ταναΐται 281.  
 Taran 32.  
 Taranucus 32.  
 Ταργήτας 291.  
 Ταρχάνος, Ταρχάν 726.  
 Ταρνιάχ 716.  
 Taulanti 252.  
 Taurini 168.  
 Taurisci 239. 257.  
 Taxandri 211.  
 Ταυρίσχοι 168. 239.  
 Ταυρισιαί 240.  
 Ταυροσκίθαι 281. 282.  
 Tebavii 208.  
 Tectosagi 171. 181. 183. 207.  
 Temenicus ager 226.  
 Temerinda 296.  
 Tencteri 88.  
 Τερακατρίαι 122.  
 Τερβουνιάται 613.  
 Terfinnen 684.  
 Tervingi 406.

- Teutates** 32.  
**Teutobodiaci** 192.  
**Teutoburgiensis sal-**  
**tus** 7. 11.  
**Teutones** 146.  
**Teutoni** 153.  
**Teutonici** 64.  
**Τευτοχαίμα** 103.  
**Τευτίσχοι** 261.  
**Τευτονοόροι** 149. 316.  
**Thadesi** 600. 613.  
**Thafnezi** 601. 613.  
**Thaifeti** 433.  
**Θαυμαστάς** 285.  
 287.  
**Thelamörk** 519.  
**Thervingi** 407.  
**Theustes** 503. 506.  
**Theutes** 506.  
**Thiassi** 30.  
**Thiedmarsí** 593.  
**Thilir** 507. 519.  
**Tholosantes** 656.  
**Thoneresberg** 9.  
**Thorr** 23. 25.  
**Thotn** 506. 519.  
**Thraker** 258.  
**Thrándheimr** 520.  
**Thrændir** 520.  
**Thrúðhr** 32.  
**Thunar** 23. 24.  
**Thuringi** 353.  
**Θυροί** 258. 259.  
**Θυσσαγέται** 273.  
**Tiarnaglófi** 40.  
**Tigurini** 324.  
**Timociani** 614.  
**Tinicassi** 708.  
**Tisianus** 447.  
**Τίττα** 447.  
**Tiu** 22.  
**Tiundaland** 515.  
**Tiwerci** 621.  
**Tolensane** 656.  
**Tolistoboji** 181.  
**Τονώσουρες** 708.  
**Topolja** 633.  
**Τορεκκάδαι** 281.  
**Toxandri** 20.  
**Τοκλίφοι ρόδοι** 226.  
**Τουλισούργιον** 7.  
**Τούροι** 302. 746.  
**Τούρωνος** 121.  
**Τωυγεροι** 146. 147.  
 225.  
**Tracia** 689.  
**Τραννομονιάνοι** 696.  
**Transjugitani** 696.  
**Transylvania** 736.  
**Τράσπτες** 276.  
**Trebouane** 663.  
**Trecasses** 205.  
**Treviri** 216.  
**Τρήουα** 762.  
**Τρήρες** 259.  
**Τριβαλλικόν πεδίου**  
 258.  
**Triboci** 217.  
**Tricassini** 205.  
**Tricastini** 209.  
**Tricatia** 689.  
**Tricorii** 208.  
**Trigisamum** 15.  
**Triglaw** 40. 760.  
**Trinobantes** 202. 203.  
**Triulatti** 207.  
**Triumpilini** 229. 230.  
**Troemi** 181.  
**Truna** 15.  
**Trutungi** 407.  
**Tschechen** 641.  
**Tschuwaschen** 690.  
**Tubantes** 88. 303.  
**Tubar** 14.  
**Tudun** 739.  
**Tuisco** 22. 72.  
**Tulingi** 226. 227.  
**Tuncarsi** 708.  
**Tungri** 213. 214.  
**Turcae** 300.  
**Turci** 688. 689.  
**Turcilingi** 153. 489.  
**Turones** 206.  
**Tury** 366.  
**Tylangii** 226.  
**Týr** 22.  
**Tyragetæ** 279. 280.  
 281.  
**Τυρσηνοι** 164.  
**Τζέχοι** 641.  
**Ubii** 87.  
**Ubisci** 206.  
**Uburzis** 322.  
**Uceni** 207.  
**Ucri** 653.  
**Uelunzani** 601. 616.  
**Uerizane** 601. 641.  
 642.  
**Ugra, Ugri** 688. 689.  
 745. 746.  
**Uliczi** 623.  
**Ullr** 32.  
**Ulmanetes** 205.  
**Ulmerugi** 484.  
**Ulmigani, Ulmigeri**  
 677.  
**Ultonia** 569.  
**Ultinzures** 709.  
**Uncrani** 633.  
**Unelli** 204.  
**Ungri** 745.  
**Ungwar und Ubba**  
 526.  
**Unixæ** 303. 506.  
**Unlizi** 600. 615.  
**Uppland** 515. 519.  
**Upplendingar** 519.  
**Uppsali** 515.  
**Upp-Sviar** 515.  
**Urbii** 638. 642.  
**Urugundi** 694.  
**Usipii** 88.  
**Utgardhr** 44.  
**Uuillerozi** 600. 615.  
**Uuinida** 68.  
**Uuinidon pagus** 648.  
**Uuislane** 601. 663.  
**Uuizunbeire** 600. 601.  
 615.  
**Vagoth** 503. 505.  
**Vahalis** 15.  
**Valans** 744.  
**Valdres** 519.  
**Vales** 575.  
**Valowe, Valwen** 744.  
**Vali** 31.  
**Valui** 744.  
**Vanaheimr** 44.  
**Vandali** 57. 443.  
**Vandilii** 57. 444.  
**Vangiones** 217.  
**Vanir** 30. 48.  
**Varciani** 236. 237.  
**Vardhynjar** 518.

## *Register.*

777.

- Væringjar 560.  
Varini 152. 360.  
Vasina 688. 690.  
Ve 28.  
Vcalas 575.  
Veamini 207. 208.  
Vear 518.  
Vecturiones 571.  
Vederas, Vedergea-  
tas 512.  
Veen 11.  
Velauni 207.  
Velavii 207.  
Velocasses 187.  
Venedi 67. 265. 592.  
Venelli 204.  
Veneti 67. 204. 251.  
266.  
Venicami 208.  
Vennonetes 236.  
Venostes 237.  
Venus 29.  
Veradalr 520.  
Veragri 227. 228.  
Verani 664. 665.  
Verbigenus pagus  
224.  
Verendia 518.  
Vergobretus 6.  
Vergunni 207.  
Vermir 504.  
Verne 132.  
Verodunenses 217.  
Veromandui 215.  
Vcrovitus 37. 665.  
Vertacomacori 224.  
Vesta 28.  
Vestfold 517. 519.  
Vestmannaland 515.  
Vestralpus 44.  
Vestseaxan 498.  
Vesubiani 208.  
Vesus 408.  
Vettii 180.  
Viberi 228. 236.  
Vibisci 206.  
Viccii 499.  
Victobali 460.  
Vidhar 31.  
Vidivarii 668.  
Viducasses 204.  
Vihtvare 499.  
Vik 519.  
Vikings 521.  
Vikverjar 519.  
Vilcodlaci 46.  
Vili 28.  
Vindelici 57. 171. 198.  
228. 238.  
Vindili 57. 70. 71.  
198.  
Vindir, Vindland 68.  
Vinedas, Vinedaland  
68.  
Vingulmörk 519.  
Vinland 544.  
Vinovilothe 686.  
Virido 13.  
Virgunnia, Virgunda  
40.  
Virtingui 407.  
Viscla 16. 594.  
Vistula 16.  
Visurgis 15.  
Vitae 146. 500.  
Vites 668.  
Vithungi 312.  
Vitland 669.  
Vividarii 668.  
Vivisci 206.  
Vocontii 209.  
Vogelsberg 9.  
Vogesus 9.  
Vogler 11.  
Volcae 168. 171. 207.  
Vosegus 9.  
Voturi 182.  
Vulcanus 24. 28.  
Vuloini 653.  
Vylte 602. 655.  
Wagri 654.  
Wal, Walah 68.  
Walachen 264. 694.  
718.  
Wales 575.  
Waluwen 744.  
Wandali 443.  
Wandali Silingi 455.  
Wanen 48.  
Warangen, Warjazi  
559. 562.  
Warasci 117. 584.  
Warmelani 504.  
Warmienses 675.  
Warnabi 652.  
Warni 152. 360.  
Warnowe 653.  
Wasgau 9.  
Weland 557.  
Welatabi 655.  
Weles 40.  
Wenden 67. 68. 265.  
592.  
Wendi 683.  
Wenedotia 575.  
Werini 152. 365.  
Wermi 504.  
Werra 15. 16.  
Wertaba 13.  
Wes' 688. 690.  
Weser 15. 16.  
Wesna 40.  
Westfali 388.  
Westgothen 413.  
Wjaticzi 622.  
Widewut 677.  
Widland 669.  
Wichengebirge 11.  
Wilini 653. 658.  
Wilzi 271. 655. 679.  
688.  
Winden 68. 618.  
Winidae 67.  
Winili 57. 472.  
Winland 544.  
Wirraha 15. 16.  
Wischnu 42.  
Wisera 15. 16.  
Wisigothi 406. 408.  
Wisla 16.  
Wisu 516.  
Withesleth 509.  
Withingi 521.  
Wizzenburch 616.  
Wlachen 264. 694.  
Wltawa 15.  
Wodan, Woden 21.  
24.  
Wogastisburc 637.  
Wogensmanni 522.  
Wolgabulgaren 722.  
Wolos 40.  
Wolynjane 621.  
Wrta 16.  
Wuotan 21.  
50

Wurgondaib  
695.

Yassni 40.

Ydumei 682.

Yessen 40.

Yggdrasill 45.

Yinir 45.

Ynglingar 73. 74.

Yngvi 73. 74.

Yngvi-Freyr 28. 74.

Ysaroche 237.

Ζαβενδέρ 716.

473. Zabrozi 600. 615.

Ζαχλούμοι 643.

Zagora 633.

Ζάλοι 714.

Zara, Zarowe 646.

Ζαρῆτις 289.

Zavolocenses 688.  
689.

Zcerneboch 41.

Zekel 756.

Zellia 617.

Zerezepani 657.

Zeriuani 58. 601. 615.

Zhiwa 39.

Zimgola 680.

Ziu 22. 23.

Zlasane 663.

Zlenc, Zlenz, Zlencz  
mons 663.

Zlomekia 644.

Zlomizi 643.

Znetalici 600. 615.

Ζοῦμοι 126.

Zuarasici 56.

Zuireani 600. 615.

Zwerge 43. 44.

Zywie 59.



## ABKÜRZUNGEN.

- Alfr. Oros.**, The Anglo-Saxon Version from the Historian Orosius by Alfred the Great. (Ed. Barington), Lond. 1773.
- Berg.**, Bergeron, Voyages faits principalement en Asie dans les XII., XIII., XIV. et XV. siècles. à la Haye 1735.
- Boll.**, Acta Sanctorum Bollandiana.
- Boczek**, Codex diplomaticus Moraviae. T. I. Olomucii 1836.
- Cod. Lauresh.**, Codex Laureshamensis diplomaticus. Mannh. 1768.
- D'Achery**, Spicilegium. Paris 1723. Ausg. in Fol.
- Dreger**, Codex diplomaticus Pomeraniae.
- Falke**, Codex Traditionum Corbejensium.
- Fornald. sög.**, Fornaldar Sögur Nordhrlanda. Kaupmannahöfn 1829, 1 — 3.
- Form. sög.**, Fornmanna Sögur. Kaupmannahöfn, seit 1825 1 — 11.
- Grut.**, Jani Gruteri Corpus Inscriptionum ex rec. J. G. Graevii. Amstelod. 1707.
- Heimskr.**, Heimskringla edhr Noregs konunga Sögur af Snorra Sturlusyni. Edd. Schöning et Thorlacius. Hafn. 1777 — 1783, 1 — 3.
- Juvav.**, Diplom. Anhang zu: Nachrichten vom Zustande der Gegenden und Stadt Juvavia. Salzb. 1784.
- Leibn.**, Leibnitii Scriptores rer. Brunsvicensium.
- Mabill.**, Mabillon et d'Achery Acta Sanctorum Ordinis S. Benedicti.
- M. B.**, Monumenta Boica.
- Meichelb.**, Diplom. Anhang zu Meichelbecks Historia Frisingensis.
- Murat.**, Novus Thesaurus veterum inscriptionum, collectore Muratorio. Mediolani 1759.
- Neug.**, Neugart Codex diplomaticus Alemanniae.
- Ramus.**, Ramusio, Navigationi et Viaggi. In Venetia, sec. Vol. 1559.
- Ried**, Codex diplomaticus Ratisbonensis.
- Ronc.**, Vetustiora Latinorum Scriptorum Chronica. Collegit Roncallius. Patavii 1787.
- Sæm.**, Sæmundar Edda. Holmiae 1818.
- Schann.**, Schannat Corpus Traditionum Fuldensium.
- Sn.**, Snorra Edda. Stockholmi 1818.
- Kymr. kymrisch (wallisisch), breton. bretonisch (Bas-Breton), gal. galisch; altsl. altslawisch (kirchenslawisch), böhm. böhmisch, poln. polnisch, russ. russisch; goth. gothisch, altn. altnordisch, ags. angelsächsisch, alts. altsächsisch, ahd. althochdeutsch, mhd. mittelhochdeutsch, nhd. neuhochdeutsch.

## Bemerkte Druckfehler.

**Zulesen** S. 28, Z. 42 für γεσπότης

36, 19 Helmold  
 40, 6 von unten Al-  
 deigjuborg  
 48, 5 v. u. Vestralpus  
 49, 3 Verwandtschaft  
 49, 2 v. u. indisch-ari-  
 schen  
 55, 9 ἀκροδρύων  
 33 Ἀγγελιοί  
 57, 20 Germ. 2  
 61, 21 griechischen  
 74, 32 Ingvina  
 80, 27 b statt 6  
 83, 1 Völker  
 90, letzte Z. Τευτογο-  
 ἀροι  
 92, 17 wechselnden  
 101, 18 Dio Cass.  
 104, 25 dahin  
 105, 10. 11 κατ-ῴκισε  
 109, 10 v. u. das voll-  
 ständigste  
 111, 17 des  
 115, 12 v. u. apokryph  
 126, 53 Bundesgenossen  
 195, 7 v. u. Camden

212, 9 v. u. 4. 1, 685.  
 262, 2 Σαλδίνσιοι  
 313, 25 Gesandten  
 352, 24 longo  
 353, letzte Z. Leibn. 2,  
 c. 20. 22  
 359, 1 dem 9. Jahrhun-  
 dert  
 371, 13 v. u. alia  
 386, 33 posuerunt  
 432, 18 Viaggio della  
 Tana  
 512, 1. Note, Veder-  
 geatas, Vederas  
 546, 7 v. u. Hölmgardhr  
 551, 40 Umgegenden  
 560, 15 v. u. Altn.  
 592, 12 v. u. σχεδόν τε  
 631, 11 v. u. Αροζου-  
 βίται  
 641, 25 Guttural  
 688, 10 Bovoncas  
 711, 18. 40 Οὐγγων  
 727, 29 στοιχείου  
 765, 20 Boractra, Bo-  
 rahtra  
 767, 10 Deuana, Diana

**Im Griechischen** sind an einigen Stellen, die hier nicht mit ver-  
 zeichnet sind, während des Druckes die Accente abgesprungen.

Ferner, zu tilgen S. 208, 28 die; S. 222, letzte Z. abgekürzt;  
 S. 309, 33. 36 von den Gothen vertrieben. Zwei falsche Citate,  
 S. 51, 29 soll stehen: Hieron. epist. ad Lactam, Opp. ed. Mar-  
 tianay 4. 2, 591; S. 101, 3 von unten: *Batavia, Patavia*. Panegyr.  
 vett. 5, 4. 6, 5. 8, 25. Tab. Peut. S. 74, 8. 9. 25 Yngvi edhr  
 Ynguni var kalladhr hvern theirra ættmanna. . . Freyr hét Yngvi  
 ödbru nafni, nach Raskischer Schreibung. Das ç für nicht vor-  
 handenes poln. geschwänztes e wird den Kenner nicht irren.















